


3 1761 11726243 6



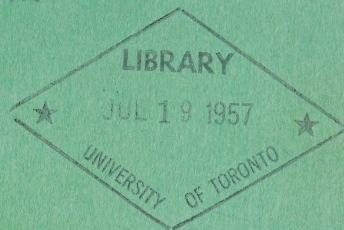
Digitized by the Internet Archive
in 2023 with funding from
University of Toronto

<https://archive.org/details/31761117262436>



CANADA

689m



QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

JANUARY—MARCH

JANVIER—MARS

1957-58

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Agriculture Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE
Division de l'agriculture

DOMINION BUREAU OF STATISTICS — BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE

Agriculture Division — Division de l'agriculture

QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

JANUARY—MARCH

JANVIER—MARS

1957-58

Published by Authority of

The Honourable Gordon Churchill, Minister of Trade and Commerce

Publié d'ordre de

l'honorable Gordon Churchill, ministre du Commerce

5501-501-37

Price: \$1.00 per year
Prix: \$1.00 par année

Vol. 50—No. 1
Vol. 50 — n° 1

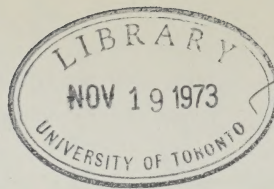


TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

	Page		Page
Review of Agricultural Conditions	3	Revue de la situation agricole	3
Farm Finance:		Finances agricoles:	
Farm Net Income	4	Revenu net des fermes	4
Farm Cash Income	16	Revenu monétaire des fermes	16
Farm Wages as at January 15	19	Salaires agricoles au 15 janvier	19
Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products	21	Nombres-indices des prix dans la ferme des produits agricoles	21
Field Crops:		Grandes cultures:	
Acreages, Production and Values of Principal Field Crops, 1955 and 1956	25	Superficie, production et valeur des principales grandes cultures, 1955 et 1956	25
Intended Acreages of Principal Field Crops and Summerfallow, 1957	35	Superficie projetée des principales grandes cultures et des jachères, 1957	35
Storage Capacity of Canadian Grain Elevators	38	Capacité d'emmagasinage des éleveurs à grain canadiens	38
Stocks of Grain in Store	41	Stocks de céréales en magasin	41
Oilseed Crushings	43	Broyage de graines oléagineuses	43
Supplies of High-Protein Feeds	44	Approvisionnements d'aliments à haute teneur de protéine pour animaux	44
Grindings and Output of Flour and Feed Mills	45	Mouture et rendement des moulins à farine et à provende	45
Weekly Visible Supplies of Canadian Grains	47	Approvisionnements visibles hebdomadaires de grain canadien	47
Livestock, Poultry and Livestock Products:		Bétail, volaille et produits du bétail:	
December 1 Survey of Livestock and Poultry:		Relevé du bétail et de la volaille, 1 ^{er} décembre:	
Numbers of Livestock and Poultry on Farms	49	Nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes	49
Fall Pig Crop	51	Mises bas (porcs) d'automne	51
March 1 Pig Survey	52	Nombre de procs le 1 ^{er} mars	52
Output and Disappearance of Meats and Lard	53	Production et disparition de viande et de saindoux	53
Dairying — (a) Annual Review, 1956	57	Industrie laitière — (a) Revue annuelle, 1956	57
(b) Quarterly Review, December-February, 1956-1957	67	(b) Revue trimestrielle, décembre-février, 1956-1957	67
Production, Value, Disposition and Domestic Disappearance of Wool	70	Production, valeur, écoulement et disparition domestique de laine	70
Special Crops and Enterprises:		Cultures et entreprises spéciales:	
Acreage and Production of Commercial Vegetables	72	Superficie et production de légumes pour le commerce	72
Production and Value of Honey	74	Miel: production et valeur	74
Fur Farming — Number of Farms, Value of Animals, and value of Animals Sold and Pelts Produced	75	Fermes à fourrure: nombre de fermes, valeur des animaux à fourrure et valeur des animaux vendus et des peaux produites	75
Stocks, Manufactures and Sales of Sugar	77	Sucre: stocks, fabrication et ventes	77
Storage Holdings of Food Commodities	80	Stocks de denrées alimentaires dans les entrepôts	80
Trade of Canada in Products of Farm Origin:		Commerce du Canada en produits d'origine agricole:	
Summary of Values of Exports and Imports	81	Résumé de la valeur des exportations et des importations	81
Exports of Specified Commodities	84	Exportations de denrées spécifiées	84
Manufactures, Sales, Exports and Imports of Fertilizers	85	Fabrication, ventes, exportations et importations d'engrais chimiques	85
Meteorological Records	89	Données météorologiques	89
Prices of Agricultural Produce	90	Prix des produits agricoles	90
Crop-Reporting Calendar, 1957	101	Programme des rapports agricoles, 1957	101

REVUE OF AGRICULTURAL CONDITIONS,
JANUARY - MARCH, 1957

Net income of Canadian farmers from farming operations, estimated at 1,573.0 million dollars in 1956, continued upward from the post-war low of 1,161.0 million dollars established in 1954. The current estimate is 10.5 per cent above the revised estimate of 1,423.2 million dollars for 1955 and compares with the average for the post-war years (1946-1955) of 1,547.4 million dollars. The all-time high net farm income estimate was recorded in 1951 and amounted to 2,154.5 million dollars. On a provincial basis, estimates of net income for 1956 were above the 1955 level in all provinces except Nova Scotia, Ontario and British Columbia. Contributing to the increase in net income for Canada in 1956 over 1955 were higher returns from the sale of farm products and an increase in the value of income in kind. Offsetting these gains to some extent were higher estimates of farm operating expenses and depreciation charges and a lower total value of inventory changes.

Farm cash income from the sale of farm products and from participation payments on previous years' grain crops amounted to 2,662.1 million dollars in 1956, about 13 per cent above the estimate of 2,357.1 million dollars for 1955. The all-time high cash income estimate of 2,849.3 million dollars was realized in 1952. Higher returns from the sale of grains, cattle, hogs, poultry and eggs, together with larger grain participation payments were primary contributors to the increase in cash income in 1956 over 1955.

Farm operating expenses and depreciation charges in 1956 were estimated at the all-time high of 1,675.4 million dollars, 5.9 per cent above the revised 1955 estimate of 1,581.4 million dollars. Increased expenditures were recorded for nearly all of the commodities and services used in the farm business, with the most important being hired labour, tractors, feed and seed.

Cattle on farms at December 1, 1956 increased to 9,843,000 head as compared with 9,666,000 a year earlier. A slight decrease occurred in the sheep population, estimated at 1,172,000 head versus the 1,181,000 estimated to have been on hand at the previous December 1. Horses, at 817,400 decreased 6 per cent. Hog numbers decreased 7 per cent to 5,550,000, the greater decline (12 per cent) occurring in Western Canada. The decrease in the East amounted to 4 per cent. Breeding and farrowing intentions reported by farmers at December 1, 1956 indicated that 6 per cent more sows were expected to farrow in the spring of 1957 than farrowed in the spring of 1956. The Quarterly Survey of March 1, 1957 indicated some modifications of the plans, increasing the forecast 6 per cent to 8 per cent.

Meat production, including offal, from farm animals slaughtered in Canada in 1956 amounted to 2,514 million pounds as compared with 2,427 million pounds in 1955. This resulted from increased production of all meats except mutton and lamb. Exports of meat amounted to 96 million pounds, a decrease of 7.5 per cent from 1955 exports. Per capita meat disappearance rose 2.7 pounds above that of 1955, to reach 154.1 pounds.

During the first quarter of 1957, inspected slaughter of cattle rose nearly 5 per cent above the 1956 first-quarter total, while that of calves fell nearly 10 per cent. The number of hogs killed under inspection decreased nearly 13 per cent in comparison with slaughterings in the corresponding quarter of 1956.

Milk production during the winter period, December to February, was 4 per cent less than a year previous. Production of creamery butter was almost 21 per cent lower, while that of cheddar cheese rose 22 per cent. Output of concentrated milk products dropped during the quarter while ice cream production increased. Fluid milk sales increased nearly 5 per cent.

REVUE DE LA SITUATION AGRICOLE,
JANVIER - MARS 1957

Le revenu net du cultivateur canadien en 1956, estimé à 1,573,000,000, a continué à augmenter au regard du point le plus bas d'après-guerre (\$1,161,000,000 en 1954). L'estimation actuelle est de 10.5 p. 100 plus élevée que l'estimation révisée de 1955, soit 1,423,200,000, alors que la moyenne décennale (1946-1955) des années d'après-guerre a été de 1,547,400,000. L'estimation sans précédent du revenu agricole net fut celle de 1951, soit 2,154,500,000. L'estimation du revenu net par province en 1956 est supérieure à celle de 1955 pour tous les provinces sauf pour la Nouvelle-Écosse, l'Ontario et la Colombie-Britannique. Les prix plus élevés des produits agricoles et l'augmentation de la valeur du revenu en nature ont contribué à l'accroissement du revenu net en 1956, par rapport à 1955. Ces gains ont été contre-balançés dans une certaine mesure par des estimations plus élevées à l'égard des dépenses d'exploitation agricole et des frais de dépréciation, et par une valeur totale moins élevée des changements de stocks.

Le revenu monétaire provenant de la vente des produits agricoles et des paiements de participation relatifs aux récoltes des années antérieures ont atteint 2,662,100,000 en 1956, soit 13 p. 100 environ de plus que l'estimation de 2,357,100,000 en 1955. Le revenu monétaire sans précédent a été celui de 1952, c'est-à-dire 2,849,300,000. Les facteurs qui ont le plus contribué à l'augmentation sont les prix plus élevés pour les céréales, les bêtes à cornes, les porcs, la volaille et les oeufs, et les paiements de participation plus considérables en 1956 qu'en 1955.

Les dépenses d'exploitation agricole et les frais de dépréciation en 1956 sont estimés au chiffre sans précédent de 1,675,400,000, soit 5.9 p. 100 de plus que l'estimation révisée de 1,581,400,000 pour 1955. Presque toutes les denrées et services utilisés pour l'exploitation agricole ont coûté plus cher surtout la main-d'oeuvre, les tracteurs, les aliments pour bétail et les graines de semence.

Le nombre de bovins dans les fermes au 1^{er} décembre 1956 était de 9,843,000, contre 9,666,000 un an plus tôt. Les moutons, estimés à 1,172,000, étaient un peu moins nombreux, l'estimation au 1^{er} décembre précédant ayant été de 1,181,000. Les chevaux, à 817,400, avaient diminué de 6 p. 100; les porcs, de 7 p. 100, à 5,550,000. La plus grande diminution, soit 12 p. 100, s'est produite dans l'Ouest. Dans l'Est elle a été de 4 p. 100. Les cultivateurs au 1^{er} décembre 1956, prévoyaient que 6 p. 100 de plus de truies qu'au printemps de 1956 mettraient bas au printemps de 1957. L'enquête trimestrielle du 1^{er} mars 1957 laissait prévoir quelques changements toutefois, car les prévisions devaient augmenter de 6 à 8 p. 100.

La production de viande, y compris les issues, provenant des animaux de ferme abattus au Canada en 1956 a atteint 2,514,000,000 livres, contre 2,427,000,000 livres en 1955. Cela est attribuable à la production plus élevée de toutes les viandes, sauf celle de mouton et d'agneau. Les exportations de viande se sont élevées à 96 millions de livres, soit 7.5 p. 100 de moins qu'en 1955. La disparition par bouche a été de 2.7 livres de plus qu'en 1955, et a atteint 154.1 livres.

Durant le premier trimestre de 1957 les abattages inspectés de bovins ont augmenté de près de 5 p. 100 par rapport à ceux de 1956, tandis que les abattages de veaux ont baissé de près de 10 p. 100. Le nombre de porcs abattus sous inspection a diminué de près de 13 p. 100 par rapport aux abattages de trimestre correspondant de 1956.

La production de lait durant la période d'hiver, c'est-à-dire de décembre à février, a été de 4 p. 100 moins élevée qu'un an auparavant. Celle de beurre de crémérie, près de 21 p. 100 moins élevée; le fromage cheddar, lui, a augmenté de 22 p. 100. La production de produits concentrés du lait a diminué durant le trimestre, tandis que celle de crème glacée a augmenté. Les ventes de lait liquide ont augmenté de près de 5 p. 100.

Egg production during the first quarter of 1957, according to preliminary estimates, was 119,923,000 dozen, an increase of 11.6 per cent over last year.

Total stocks of wheat in all North American positions on March 31, 1957 were estimated at 831.3 million bushels as compared with 751.5 million on the same date in 1956. Farm stocks of wheat in the Prairie Provinces accounted for 450 million bushels of the total Canadian farm stocks at 459 million bushels of wheat. The total quantity of Canadian oats in all positions was 366.5 million bushels as compared with 238.2 million at March 31, 1956, while barley stocks were 227.0 million as compared with 197.3 million bushels in the previous year.

FARM FINANCE

Farm Net Income

The following tables contain a preliminary estimate of farm net income for the year 1956 and revised figures for 1954 and 1955, excluding Newfoundland in each case. For estimates relating to the years 1926-48, the reader is referred to the *Handbook of Agricultural Statistics, Part II*, available in the Agriculture Division of the Bureau of Statistics. This handbook contains all revisions in the farm-income series of these years, and also outlines the scope and sources of the data used in the estimates. Revised figures for the years 1949 to 1953 will be found in the *Quarterly Bulletin of Agricultural Statistics*, January-March, 1952, 1953, 1954, 1955, and 1956 respectively.

It should be noted that net farm income in the tables includes supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act and the estimated rental value of farm homes. In computing farm-operating expenses deriving from taxes, interest on indebtedness, repairs to and depreciation on buildings, only owned land and buildings were considered. For rented property, these items are included in the gross rent.

Net income of Canadian farmers from farming operations, estimated at 1,573.0 million dollars in 1956, continued upward from the post-war low of 1,161.0 million dollars estimated in 1954. The current estimate is 10.5 per cent above the revised estimate of 1,423.2 million dollars for 1955 and compares with the average for the post-war years (1946-1955) of 1,547.4 million dollars. The all-time high net farm income estimate was recorded in 1951 and amounted to 2,154.5 million dollars. On a provincial basis, estimates of net income for 1956 were above the 1955 level in all provinces except Nova Scotia, Ontario and British Columbia. Contributing to the increase in net income for Canada in 1956 over 1955 were higher returns from the sale of farm products and an increase in the value of income in kind. Offsetting these gains to some extent were higher estimates of farm operating expenses and depreciation charges and a lower total value of inventory changes.

Farm Cash Income. Farmers' receipts from the sale of farm products, the most important component of farm net income, totalled 2,662.1 million dollars in 1956, about 13 per cent above the revised estimate of 2,357.1 for 1955. For the most part, this increase in cash income was due to higher returns from the sale of grains, cattle, hogs, poultry and eggs, together with larger grain participation payments.

The largest contribution of any single commodity to the gain in total cash income was made by wheat. As a result of greatly increased marketings and higher average prices, cash returns from this product in 1956 amounted to approximately 460 million dollars, about 40 per cent above the 329.5 million dollars realized in 1955. Wheat participation payments totalled nearly 62 million dollars in 1956 were well above the 26 million dollars distributed a year earlier. As in the case of wheat, marketings of oats and barley in 1956 were up substantially from the level of the previous year resulting in a

La production d'oeufs durant le premier trimestre de 1957, selon les estimations provisoires, a été de 119,923,000 douzaines, soit une augmentation de 11.6 p. 100 par rapport à l'année dernière.

Les stocks de blé en toutes situations en Amérique du Nord au 31 mars 1957 étaient estimés à 831,300,000 boisseaux; à la même date en 1956 ils étaient estimés à 751,500,000 boisseaux. Les stocks de blé dans les fermes des provinces des Prairies se chiffraient par 450 millions de boisseaux, tandis que dans toutes les fermes du Canada, ils étaient de 459,000,000 boisseaux. La quantité d'avoine en toutes situations au Canada était de 366,500,000 boisseaux, contre 238,200,000 au 31 mars 1956; l'orge y figurait pour 227,000,000 boisseaux au regard de 197,300,000 l'année précédente.

FINANCES AGRICOLES

Revenu net des fermes

Les tableaux qui suivent donnent une estimation provisoire du revenu net des fermes en 1956, ainsi que les chiffres rectifiés de 1954 et 1955, sauf ceux de Terre-Neuve dans chaque cas. Les estimations des années 1926-1948 figurent dans le *Handbook of Agricultural Statistics, Part II*, que le lecteur peut obtenir de la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique. Ce manuel renferme toutes les rectifications faites au revenu des fermes jusqu'à 1948 et indique l'étendue et la source des données employées dans les estimations. On trouvera dans les numéros de janvier-mars du *Bulletin trimestriel de la statistique agricole* de 1952, 1953, 1954, 1955 et 1956 les chiffres rectifiés des années 1949, 1950, 1951, 1952 et 1953.

Il est à noter que le revenu net des fermes dans les tableaux suivants comprend les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies et la valeur estimative du loyer des maisons de ferme. Il n'est tenu compte que de la terre et des bâtiments possédés dans le calcul des frais d'exploitation des fermes imputables aux taxes, au service de la dette, aux réparations et à la dépréciation des bâtiments. Pour la propriété louée, ces articles sont compris dans le loyer brut.

Le revenu net du cultivateur canadien en 1956, estimé à 1,573,000,000, a continué à augmenter au regard du point le plus bas d'après-guerre (\$1,161,000,000 en 1954). L'estimation actuelle est de 10.5 p. 100 plus élevée que l'estimation révisée de 1955, soit 1,423,200,000, alors que la moyenne décennale (1946-1955) des années d'après-guerre a été de 1,547,400,000. L'estimation sans précédent du revenu agricole net fut celle de 1951, soit 2,154,500,000. L'estimation du revenu net par province en 1956 est supérieure à celle de 1955, pour tous les provinces sauf pour la Nouvelle-Écosse, l'Ontario et la Colombie-Britannique. Les prix plus élevés des produits agricoles et l'augmentation de la valeur du revenu en nature ont contribué à l'accroissement du revenu net en 1956, par rapport à 1955. Ces gains ont été contre-balancés dans une certaine mesure par des estimation plus élevées à l'égard des dépenses d'exploitation agricole et des frais de dépréciation, et par une valeur totale moins élevée des changements de stocks.

Revenu monétaire des fermes. Les recettes des cultivateurs, provenant de la vente des produits agricoles, l'élément le plus important du revenu agricole net, ont atteint 2,662,100,000 en 1956, soit 13 p. 100 de plus que l'estimation révisée de 2,357,100,000 pour 1955. Cette augmentation du revenu monétaire est surtout attribuable au prix plus élevés des céréales, des bêtes à cornes, des porcs, de la volaille et des oeufs, ainsi que des paiements de participation plus élevés à l'égard des céréales.

Le blé est la denrée qui a le plus contribué au total plus élevé du revenu monétaire. Par suite de ventes beaucoup plus considérables et de prix moyens plus élevés, le revenu monétaire provenant de cette denrée en 1956 a atteint 460 millions de dollars, environ 40 p. 100 de plus que les 329,500,000 de 1955. Les paiements de participation sur le blé, à près de 62 millions de dollars en 1956, sont bien supérieurs aux 26 millions de dollars versés un an auparavant. Les ventes d'avoine et d'orge en 1956, comme dans le cas du blé, ont été beaucoup plus élevées que celles de l'année précédente, et ont donné un revenu net de

total cash income of about 150 million dollars as against nearly 98 million dollars in 1955. Estimated income from the sale of flaxseed set an all-time high record in 1956 when it reached close to 62 million dollars; a substantial increase in marketings together with higher prices contributed to the increase of 52.6 per cent over the 1955 estimate of 40.5 million dollars.

Total cash income from the sale of livestock in 1956 is estimated at 736.6 million dollars, as against 702.9 million for the previous year. Almost all of this gain is attributable to higher returns from the sale of cattle and hogs. In the case of cattle, higher marketings more than offset slightly lower prices. An increase of both marketings and prices raised the returns from hogs. Income from the sale of dairy products rose from 438.4 million dollars in 1955 to an all-time high of 445.9 million in 1956. Farm cash returns from the sale of eggs at 143.8 million dollars in 1956 were 8.5 per cent above the 132.6 million dollars realized a year earlier. Income from poultry sales reached a new high level of 161.2 million dollars in 1956, approximately 7 per cent above the returns of 150.5 million for 1955.

Income in Kind. This item includes the value of that produce grown by farm operators and consumed in the farm home plus an imputed rental value of the farm dwellings. The total for this component of farm net income in 1956 is estimated at 411.6 million dollars, as compared with 403.3 million for the preceding year.

Value of Inventory Change. This net income is calculated by differencing the quantities of grain and the numbers of livestock on farms between the beginning and end of the year, and valuing the differences at year-end prices. Total value of inventory change in 1956 amounted to 169.7 million dollars as against 210.8 million dollars a year earlier. This reduction can be attributed to a smaller rate of accumulation of farm-held stocks of such grains as wheat and barley, lower average year-end grain prices, reduced numbers of hogs and somewhat lower average year-end values per head for cattle.

Farm Operating Expenses and Depreciation Charges. Farm operating expenses and depreciation charges in 1956 were estimated at the all-time high of 1,675.4 million dollars 5.9 per cent above the revised 1955 estimate of 1,581.4 million dollars. Increased expenditures were recorded for nearly all of the commodities and services used in the farm business. Property taxes continued to rise as they moved from 126.0 million dollars in 1955 to 133.7 million in 1956. On the basis of information available at the present time little or no difference is estimated for total rental payments; adjustments will be required in the share-rent estimate when further grain participation payments are made at a later date. Expenditure for hired labour is up from 161.7 in 1955 to 177.1 million dollars in 1956, a reflection in some degree of the increase in farm wage rates. Farmers' outlay for feed purchased through commercial channels, at 296.6 million dollars in 1956, was 6.7 per cent above the estimate of 277.8 million dollars for the previous year, almost entirely as a result of increased consumption. Increased expenditures by farmers for the operation of power machinery, automobiles and trucks is attributable in large part to higher gasoline prices and to estimated larger numbers in use. Greater use of fertilizers in 1956 almost entirely accounts for the increase in outlay shown for this expenditure item.

150 millions de dollars environ, contre près de 98 millions en 1955. Le revenu estimatif provenant de la vente de graine de lin a été sans précédent en 1956, alors qu'il a atteint près de 62 millions de dollars; les ventes beaucoup plus considérables et les prix plus élevés ont contribué à l'augmentation de 52.6 p. 100 par rapport à l'estimation de 1955, qui s'établissait à \$40,500,000.

Le revenu monétaire global provenant de la vente de bestiaux en 1956 est évalué à \$736,600,000, contre \$702,900,000 l'année précédente. La quasi-totalité de cette augmentation est attribuable aux ventes plus considérables de bovins et de porcs. En ce qui concerne les bovins, les ventes plus élevées ont plus que contrebalancé les prix légèrement moins élevés. Les ventes plus volumineuses et les prix plus élevés du porc ont fait augmenter ce revenu. Les produits laitiers sont passés de \$438,400,000 en 1955 au chiffre sans précédent de \$445,900,000 en 1956. Les oeufs, à \$143,800,000 en 1956, sont à 8.5 p. 100 plus élevés que les \$132,600,000 touchés un an auparavant. La vente de la volaille a atteint une nouvelle cime à \$161,200,000 en 1956, soit près de 7 p. 100 de plus les \$150,500,000 de 1955.

Revenu en nature. Ce poste comprend la valeur des produits cultivés par les cultivateurs et consommés à la ferme, plus une valeur locative attribuée pour les habitations agricoles. Le revenu net de cette source en 1956 est évaluée à \$411,600,000, contre \$403,300,000 l'année précédente.

Valeur du changement de stocks. Ce poste de revenu net est fondé sur la différence entre la quantité de céréales et le nombre de bestiaux dans les fermes depuis le début jusqu'à la fin de l'année, et sur la détermination de la valeur des différences d'après les prix de fin d'année. La valeur totale des changements de stocks en 1956 s'établit à \$169,700,000, contre \$210,800,000 un an auparavant. Cette baisse est attribuable à un stockage moins élevé de céréales, telles que le blé et l'orge, au cours plus faible des céréales à la fin de l'année, au nombre moins considérable de porcs, ainsi qu'à la valeur, unitaire moyenne moins élevée des bovins à la fin de l'année.

Dépenses d'exploitation agricole et frais de dépréciation. Les dépenses d'exploitation agricole et les frais de dépréciation en 1956 sont estimés au chiffre sans précédent de \$1,675,400,000, soit 5.9 p. 100 de plus que l'estimation révisée de \$1,581,400,000 pour 1955. Presque toutes les denrées et services utilisés pour l'exploitation agricole ont coûté plus cher. L'impôt foncier a continué à augmenter en passant de \$126,000,000 en 1955 à \$133,700,000 en 1956. Selon les renseignements disponibles à l'heure actuelle, on ne prévoit que peu ou pas de changement dans l'estimation des paiements globaux à l'égard des loyers; on devra rectifier l'estimation du loyer partagé une fois les paiements de participation effectués. Les dépenses à l'égard de la main-d'oeuvre sont passées de \$161,700,000 en 1955 à \$177,100,000 en 1956, partiellement à cause de l'augmentation des salaires. Les dépenses des cultivateurs en achats de provisions par l'intermédiaire des voies commerciales, à \$296,600,000 en 1956, sont de 6.7 p. 100 plus élevées que l'estimation de l'année précédente (\$277,800,000), à cause de la plus grande consommation surtout. L'augmentation des dépenses des cultivateurs pour l'utilisation d'équipement mécanisé d'automobiles et de camions est attribuable en grande partie aux prix plus élevés de l'essence et au plus grand nombre de machines en usage. L'emploi plus général d'engrais en 1956 explique presque totalement l'augmentation des dépenses indiquées sous cette rubrique.

TABLE 1. Net Income of Farm Operators from Farming Operations, Canada, by Province¹, 1954-56

TABEAU 1. Revenu net des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Canada, par province¹, 1954-56

Province	1954	1955	1956	Province
	thousand dollars	milliers de dollars		
Prince Edward Island	13,058	13,931	14,936	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	20,697	17,907	17,765	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	29,990	26,854	30,313	Nouveau-Brunswick
Quebec	268,747	281,989	285,568	Québec
Ontario	387,350	422,072	405,561	Ontario
Manitoba	73,659	97,149	132,457	Manitoba
Saskatchewan	138,708	315,772	390,742	Saskatchewan
Alberta	192,695	215,375	266,812	Alberta
British Columbia	36,071	32,157	28,879	Colombie-Britannique
Canada	1,160,985	1,423,206	1,573,033	Canada

1. Excluding Newfoundland.

1. Sans Terre-Neuve.

TABLE 2A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Canada², 1954-56
TABLEAU 2A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Canada², 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products ³	2,392,410	2,357,133	2,662,146	Revenu monétaire des produits de la ferme ³
Income in kind	393,194	403,306	411,551	Revenu en nature
Value of changes in inventory	115,409	210,820	169,747	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	2,670,195	2,971,259	3,243,444	Revenu brut
Operating expenses and depreciation	1,511,637	1,581,391	1,675,415	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income excluding supplementary payments	1,158,558	1,389,868	1,568,029	Revenu net, moins paiements supplémentaires
Supplementary payments	2,427	33,338	5,004	Paiements supplémentaires
Net income of farm operators from farming operations	1,160,985	1,423,206	1,573,033	Revenu net découlant des exploitations agricoles

1. Includes estimated rental value of farm homes and supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

2. Excluding Newfoundland.

3. Not strictly comparable with cash income estimates prior to 1952.

1. Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme et les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

2. Sans Terre-Neuve.

3. N'est pas rigoureusement comparable aux revenus monétaires d'avant 1952.

TABLE 2B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), Canada¹, 1954-56

TABLEAU 2B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Canada¹, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	36,391	36,466	36,451	Produits laitiers
Poultry and eggs	38,777	38,478	38,439	Volaille et oeufs
Meats	36,953	37,438	38,598	Viandes
Fruits and vegetables ²	69,125	70,302	69,633	Fruits et légumes ²
Honey and maple products	3,784	3,732	3,378	Miel et produits de l'érable
Forest products	72,114	74,350	76,356	Produits forestiers
Wool	273	236	239	Laine
House rent	135,777	142,304	148,457	Loyer d'habitation
Totals	393,194	403,306	411,551	Total

1. Excluding Newfoundland.

2. Includes potatoes.

1. Sans Terre-Neuve.

2. Y compris les pommes de terre.

TABLE 2C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Canada¹, 1954-56

TABLEAU 2C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Canada¹, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ²	120,625	126,046	133,663	Taxes ²
Gross rent	86,183	123,260	123,977	Loyer brut
Wages paid to labour	163,375	161,678	177,087	Salaires des employés
Interest on indebtedness ^{2,3}	44,235	45,990	48,749	Intérêts sur dettes ^{2,3}
Feed and seed purchased through market channels	272,410	277,836	296,551	Proviande et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	127,681	133,312	145,914	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	63,016	65,400	70,115	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	70,066	74,978	82,497	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	15,899	17,690	19,683	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ⁴	56,922	59,240	60,650	Réparation de machines ⁴
Fertilizer	54,769	52,648	54,266	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁵	37,491	40,253	44,221	Fournitures pour fruits et légumes ⁵
Repairs to buildings	83,373	80,120	89,256	Réparation de bâtiments
Miscellaneous ⁶	69,900	74,010	76,211	Divers ⁶
Totals, Operating Expenses	1,265,945	1,332,461	1,422,840	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ² and machinery	245,692	248,930	252,575	Dépréciation, bâtiments ² et machines
Totals, Operating Expenses and Depreciation	1,511,637	1,581,391	1,675,415	Total, frais d'exploitation et dépréciation

1. Excluding Newfoundland.

2. Owned land and buildings only.

3. Secured and unsecured debt.

4. Repair parts and machine shop charges.

5. Pesticides, containers and nursery stock.

6. Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, etc.

1. Sans Terre-Neuve.

2. Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

3. Dettes garanties et non garanties.

4. Pièces et frais d'atelier.

5. Pesticides, contenants et produits de pépinière.

6. Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, etc.

TABLE 3A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Prince Edward Island, 1954-56TABLEAU 3A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Île-du-Prince-Édouard, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products ²	24, 374	25, 931	26, 423	Revenu monétaire des produits de la ferme ²
Income in kind	5, 415	5, 506	5, 573	Revenu en nature
Value of changes in inventory	- 353	- 357	803	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	29, 436	31, 080	32, 804	Revenu brut
Operating expenses and depreciation charges	16, 378	17, 149	17, 868	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income of farm operators from farming operations	13, 058	13, 931	14, 936	Revenu net découlant des exploitations agricoles

1. Includes estimated rental value of farm homes.

2. Not strictly comparable with cash income estimates prior to 1952.

1. Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme.

2. N'est pas rigoureusement comparable aux revenus monétaires d'avant 1952.

TABLE 3B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), Prince Edward Island, 1954-56

TABLEAU 3B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Île-du-Prince-Édouard, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	692	694	679	Produits laitiers
Poultry and eggs	775	756	731	Volaille et oeufs
Meats	303	312	318	Viandes
Fruits and vegetables ¹	701	748	759	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	2	2	1	Miel et produits de l'érable
Forest products	1, 339	1, 381	1, 418	Produits forestiers
Wool	7	10	8	Laine
House rent	1, 596	1, 603	1, 659	Loyer d'habitation
Totals	5, 415	5, 506	5, 573	Total

1. Includes potatoes.

1. Y compris les pommes de terre.

TABLE 3C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Prince Edward Island, 1954-56

TABLEAU 3C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Île-du-Prince-Édouard, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	607	636	664	Taxes ¹
Gross rent	109	101	108	Loyer brut
Wages paid to labour	2, 809	2, 810	2, 366	Salaires des employés
Interest on indebtedness ^{1, 2}	359	372	384	Intérêts sur dettes ^{1, 2}
Feed and seed purchased through market channels	2, 953	3, 011	3, 212	Provende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	503	556	613	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	476	519	558	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	597	650	686	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	105	108	110	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	432	453	465	Réparation de machines ³
Fertilizer	2, 424	2, 384	2, 364	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	622	669	737	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to buildings	1, 437	1, 381	1, 539	Réparation de bâtiments
Miscellaneous ⁵	984	1, 010	983	Divers ⁵
Totals, Operating Expenses	14, 417	15, 160	15, 789	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	1, 961	1, 989	2, 079	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, Operating Expenses and Depreciation	16, 378	17, 149	17, 868	Total, frais d'exploitation et dépréciation

1. Owned land and buildings only.

2. Secured and unsecured debt.

3. Repair parts and machine shop charges.

4. Pesticides, containers and nursery stock.

5. Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, etc.

1. Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

2. Dettes garanties et non garanties.

3. Pièces et frais d'atelier.

4. Pesticides, contenants et produits de pépinière.

5. Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, etc.

TABLE 4A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Nova Scotia, 1954-56TABLEAU 4A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Nouvelle-Écosse, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products ²	44,296	42,745	44,410	Revenu monétaire des produits de la ferme ²
Income in kind	15,889	15,933	16,365	Revenu en nature
Value of changes in inventory	- 273	- 736	- 457	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	59,912	57,992	60,318	Revenu brut
Operating expenses and depreciation charges	39,215	40,085	42,553	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income of farm operators from farming operations	20,697	17,907	17,765	Revenu net découlant des exploitations agricoles

1. Includes estimated rental value of farm homes.

2. Not strictly comparable with cash income estimates prior to 1952.

1. Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme.

2. N'est pas rigoureusement comparable aux revenus monétaires d'avant 1952.

TABLE 4B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), Nova Scotia, 1954-56

TABLEAU 4B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Nouvelle-Écosse, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	1,858	1,839	1,813	Produits laitiers
Poultry and eggs	1,312	1,351	1,307	Volaille et œufs
Meats	767	814	811	Viandes
Fruits and vegetables ¹	3,029	2,712	2,803	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	11	10	7	Miel et produits de l'érable
Forest products	4,646	4,790	4,919	Produits forestiers
Wool	22	22	24	Laine
House rent	4,244	4,445	4,681	Loyer d'habitation
Totals	15,889	15,983	16,365	Total

1. Includes potatoes.

1. Y compris les pommes de terre.

TABLE 4C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Nova Scotia, 1954-56

TABLEAU 4C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Nouvelle-Écosse, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	3,762	4,059	4,262	Taxes ¹
Gross rent	228	240	250	Loyer brut
Wages paid to labour	8,139	7,833	8,328	Salaires des employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	379	386	406	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels	7,721	7,874	8,399	Provende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	1,157	1,209	1,407	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	1,492	1,492	1,535	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	1,654	1,938	2,132	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	68	67	71	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	1,076	1,132	1,160	Réparation de machines ³
Fertilizer	1,693	1,734	1,580	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	2,446	2,631	2,896	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to buildings	3,189	3,064	3,414	Réparation de bâtiments
Miscellaneous ⁵	1,984	2,063	2,122	Divers ⁵
Totals, Operating Expenses	34,988	35,722	37,962	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	4,227	4,363	4,591	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, Operating Expenses and Depreciation	39,215	40,085	42,553	Total, frais d'exploitation et dépréciation

1. Owned land and buildings only.

2. Secured and unsecured debt.

3. Repair parts and machine shop charges

4. Pesticides, containers and nursery stock.

5. Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, etc.

1. Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

2. Dettes garanties et non garanties.

3. Pièces et frais d'atelier.

4. Pesticides, contenants et produits de pépinière.

5. Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, etc.

TABLE 5A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, New Brunswick, 1954-56TABLEAU 5A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Nouveau-Brunswick, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products ²	48,835	47,797	51,370	Revenu monétaire des produits de la ferme ²
Income in kind.....	16,609	17,347	17,800	Revenu en nature
Value of changes in inventory.....	- 29	- 946	1,648	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income.....	65,415	64,198	70,818	Revenu brut
Operating expenses and depreciation charges.....	35,425	37,344	40,505	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income of farm operators from farming operations	29,990	26,854	30,313	Revenu net découlant des exploitations agricoles

1. Includes estimated rental value of farm homes.

2. Not strictly comparable with cash income estimates prior to 1952.

1. Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme.

2. N'est pas rigoureusement comparable aux revenus monétaires d'avant 1952.

TABLE 5B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), New Brunswick, 1954-56

TABLEAU 5B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Nouveau-Brunswick, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products.....	2,008	2,224	2,206	Produits laitiers
Poultry and eggs.....	1,332	1,382	1,362	Volaille et oeufs
Meats.....	878	1,086	1,064	Viandes
Fruits and vegetables ¹	2,932	2,835	2,984	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products.....	23	30	20	Miel et produits de l'érable
Forest products.....	5,113	5,272	5,414	Produits forestiers
Wool.....	22	19	21	Laine
House rent.....	4,301	4,499	4,729	Loyer d'habitation
Totals.....	16,609	17,347	17,800	Total

1. Includes potatoes.

1. Y compris les pommes de terre.

TABLE 5C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, New Brunswick, 1954-56

TABLEAU 5C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Nouveau-Brunswick, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	4,248	4,533	4,932	Taxes ¹
Gross rent.....	224	228	242	Loyer brut
Wages paid to labour.....	5,831	6,680	7,773	Salaires des employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	382	409	422	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels.....	5,821	5,935	6,336	Provende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses.....	974	1,044	1,187	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses.....	1,033	1,082	1,159	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business.....	1,608	1,777	1,937	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses.....	104	105	110	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	1,263	1,327	1,375	Réparation de machines ³
Fertilizer.....	3,764	3,778	3,867	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	1,562	1,681	1,852	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to buildings.....	2,582	2,481	2,764	Réparation de bâtiments
Miscellaneous ⁵	1,873	1,992	2,073	Divers ⁵
Totals, Operating Expenses.....	31,269	33,052	36,029	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery.....	4,156	4,292	4,476	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, Operating Expenses and Depreciation.....	35,425	37,344	40,505	Total, frais d'exploitation et dépréciation

1. Owned land and buildings only.

2. Secured and unsecured debt.

3. Repair parts and machine shop charges.

4. Pesticides, containers and products of pinnière.

5. Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, etc.

1. Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

2. Dettes garanties et non garanties.

3. Pièces et frais d'atelier.

4. Pesticides, contenants et produits de pinnière.

5. Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, etc.

TABLE 6A. Net Income¹ of Farm Operators from farming Operations, Quebec, 1954-56TABLEAU 6A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Québec, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products ²	406,960	424,193	440,967	Revenu monétaire des produits de la ferme ²
Income in kind	95,850	97,710	99,126	Revenu en nature
Value of changes in inventory	3,030	4,028	7,177	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	505,840	525,931	547,270	Revenu brut
Operating expenses and depreciation charges	237,093	243,942	261,702	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income of farm operators from farming operations	268,747	281,989	285,568	Revenu net découlant des exploitations agricoles

1. Includes estimated rental value of farm homes.

2. Not strictly comparable with cash income estimates prior to 1952.

1. Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme.

2. N'est pas rigoureusement comparable aux revenus monétaires d'avant 1952.

TABLE 6B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce). 1954-56

TABLEAU 6B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Québec, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	9,267	9,221	9,417	Produits laitiers
Poultry and eggs	7,755	7,861	7,916	Volaille et oeufs
Meats	9,952	10,000	10,433	Viandes
Fruits and vegetables ¹	16,637	17,080	16,274	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	3,192	3,175	2,796	Miel et produits de l'érabie
Forest products	26,952	27,788	28,538	Produits forestiers
Wool	165	143	143	Laine
House rent	21,930	22,442	23,609	Loyer d'habitation
Totals	95,850	97,710	99,126	Total

1. Includes potatoes.

1. Y compris les pommes de terre.

TABLE 6C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Quebec, 1954-56

TABLEAU 6C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Québec, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	16,885	18,202	19,422	Taxes ¹
Gross rent	2,234	2,339	2,471	Loyer brut
Wages paid to labour	18,556	19,013	19,520	Salaires aux employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	5,834	5,929	6,885	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels	88,069	89,828	95,872	Provende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	7,751	8,689	9,679	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	6,799	7,101	7,932	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	8,601	9,220	10,852	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	952	968	989	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	7,632	8,260	8,550	Réparation de machines ³
Fertilizer	8,170	7,877	8,265	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	6,512	6,995	7,691	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to building	19,389	18,633	20,757	Réparation de bâtiments
Miscellaneous ⁵	12,686	13,184	13,526	Divers ⁵
Totals, Operating Expenses	210,090	216,238	232,411	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	27,003	27,704	29,291	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, Operating Expenses and Depreciation	237,093	243,942	261,702	Total, frais d'exploitation et dépréciation

1. Owned land and buildings only.

2. Secured and unsecured debt.

3. Repair parts and machine shop charges.

4. Pesticides, containers and nursery stock.

5. Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, etc.

1. Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

2. Dettes garanties et non garanties.

3. Pièces et frais d'atelier.

4. Pesticides, contenants et produits de pépinière.

5. Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, etc.

TABLE 7A. Net income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Ontario, 1954-56TABLEAU 7A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Ontario, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products ²	714, 375	749, 104	749, 293	Revenu monétaire des produits de la ferme ²
Income in kind	121, 345	124, 227	128, 622	Revenu en nature
Value of changes in inventory	- 7, 929	1, 547	12, 068	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	827, 791	874, 878	889, 983	Revenu brut
Operating expenses and depreciation	440, 441	452, 806	484, 422	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income of farm operators from farming operations	387, 350	422, 072	405, 561	Revenu net découlant des exploitations agricoles

1. Includes estimated rental value of farm homes.

2. Not strictly comparable with cash income estimates prior to 1952.

1. Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme.

2. N'est pas rigoureusement comparable aux revenus monétaires d'avant 1952.

TABLE 7B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), Ontario, 1954-56

TABLEAU 7B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Ontario, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	6, 183	6, 023	6, 265	Produits laitiers
Poultry and eggs	10, 898	10, 186	10, 361	Volaille et oeufs
Meats	8, 757	8, 401	8, 927	Viandes
Fruits and vegetables ¹	19, 731	19, 750	19, 812	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	455	388	464	Miel et produits de l'érable
Forest products	21, 561	22, 229	22, 829	Produits forestiers
Wool	3	2	3	Laine
House rent	53, 757	57, 248	59, 961	Loyer d'habitation
Totals	121, 345	124, 227	128, 622	Total

1. Includes potatoes.

1. Y compris les pommes de terre.

TABLE 7C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Ontario, 1954-56

TABLEAU 7C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Ontario, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	37, 687	40, 966	44, 612	Taxes ¹
Gross rent	16, 151	16, 837	17, 614	Loyer brut
Wages paid to labour	37, 593	36, 476	41, 895	Salaires aux employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	9, 457	9, 794	10, 501	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels ..	111, 090	113, 290	120, 989	Provende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	23, 488	24, 662	25, 821	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	13, 200	13, 396	14, 201	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	26, 975	29, 322	31, 668	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	1, 095	1, 120	1, 140	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	11, 713	12, 123	12, 200	Réparation de machines ³
Fertilizer	28, 175	27, 572	28, 384	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	13, 847	14, 847	16, 281	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to buildings	29, 849	28, 684	31, 955	Réparation de bâtiments
Miscellaneous ⁵	20, 049	20, 657	21, 414	Divers ⁵
Totals, Operating Expenses	380, 369	389, 746	418, 675	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	60, 072	63, 060	65, 747	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, Operating Expenses and Depreciation	440, 441	452, 806	484, 422	Total, frais d'exploitation et dépréciation

1. Owned land and buildings only.

2. Secured and unsecured debt.

3. Repair parts and machine shop charges.

4. Pesticides, containers and products of pépinière.

5. Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, etc.

1. Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

2. Dettes garanties et non garanties.

3. Pièces et frais d'atelier.

4. Pesticides, contenants et produits de pépinière.

5. Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, etc.

TABLE 8A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Manitoba, 1954-56
TABLEAU 8A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Manitoba, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products ²	187,890	173,542	203,209	Revenu monétaire des produits de la ferme ²
Income in kind	25,912	23,403	28,744	Revenu en nature
Value of changes in inventory	- 15,746	18,043	30,627	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	199,056	219,988	268,580	Revenu brut
Operating expenses and depreciation charges	125,936	128,181	138,483	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income excluding supplementary payments	73,070	91,807	130,097	Revenu net, moins paiements supplémentaires
Supplementary payments	599	5,342	2,360	Paiements supplémentaires
Net income of farm operators from farming operations	73,669	97,149	132,457	Revenu net découlant des exploitations agricoles

1. Includes estimated rental value of farm homes and supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.
2. Not strictly comparable with cash income estimates prior to 1952.

1. Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme et les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.
2. N'est pas rigoureusement comparable aux revenus monétaires d'avant 1952.

TABLE 8B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), Manitoba, 1954-56
TABLEAU 8B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Manitoba, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	3,395	3,500	3,423	Produits laitiers
Poultry and eggs	2,926	3,220	3,123	Volaille et oeufs
Meats	2,994	3,350	3,413	Viandes
Fruits and vegetables ¹	4,648	5,071	5,000	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	17	22	12	Miel et produits de l'érable
Forest products	2,466	2,542	2,611	Produits forestiers
Wool	7	6	6	Laine
House rent	10,459	10,692	11,156	Loyer d'habitation
Totals	26,912	28,403	28,744	Total

1. Includes potatoes.

1. Y compris les pommes de terre.

TABLE 8C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Manitoba, 1954-56
TABLEAU 8C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Manitoba, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	9,355	9,495	9,818	Taxes ¹
Gross rent	10,649	12,747	14,912	Loyer brut
Wages paid to labour	14,706	14,391	15,666	Salaires aux employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	3,496	3,664	3,830	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels	7,174	7,320	7,806	Provende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	15,275	15,290	18,088	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	5,565	5,633	6,183	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	6,018	6,313	7,070	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	2,360	2,560	3,085	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	6,263	6,624	6,900	Réparation de machines ³
Fertilizer	2,386	1,678	1,728	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	2,003	2,152	2,366	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to buildings	5,260	5,055	5,632	Réparation de bâtiments
Miscellaneous ⁵	4,875	5,111	5,484	Divers ⁵
Totals, Operating Expenses	95,385	98,033	108,568	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	30,601	30,148	29,915	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, Operating Expenses and Depreciation	125,986	128,181	138,483	Total, frais d'exploitation et dépréciation

1. Owned land and buildings only.
2. Secured and unsecured debt.
3. Repair parts and machine shop charges.
4. Pesticides, containers and nursery stock.
5. Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, etc.

1. Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.
2. Dettes garanties et non garanties.
3. Pièces et frais d'atelier.
4. Pesticides, contenants et produits de pépinière.
5. Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engravage, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, etc.

TABLE 9A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Saskatchewan, 1954-56TABLEAU 9A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Saskatchewan, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products ²	472,424	424,650	507,622	Revenu monétaire des produits de la ferme ²
Income in kind	50,551	52,265	52,923	Revenu en nature
Value of changes in inventory	95,622	140,235	72,314	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	427,353	617,150	722,859	Revenu brut
Operating expenses and depreciation charges	289,442	323,512	333,296	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income excluding supplementary payments	137,911	293,638	389,563	Revenu net, moins paiements supplémentaires
Supplementary payments	797	22,134	1,179	Paiements supplémentaires
Net income of farm operators from farming operations	138,708	315,772	390,742	Revenu net découlant des exploitations agricoles

1. Includes estimated rental value of farm homes and supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

2. Not strictly comparable with cash income estimates prior to 1952.

1. Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme et les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

2. N'est pas rigoureusement comparable aux revenus monétaires d'avant 1952.

TABLE 9B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), Saskatchewan, 1954-56

TABLEAU 9B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Saskatchewan, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	6,915	6,875	6,687	Produits laitiers
Poultry and eggs	5,688	5,487	5,679	Volaille et oeufs
Meats	7,084	7,416	7,331	Viandes
Fruits and vegetables ¹	9,442	9,747	8,794	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	39	48	32	Miel et produits de l'érable
Forest products	4,213	4,344	4,461	Produits forestiers
Wool	27	14	18	Laine
House rent	17,143	18,334	18,921	Loyer d'habitation
Totals	50,551	52,265	52,923	Total

1. Includes potatoes.

1. Y compris les pommes de terre.

TABLE 9C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Saskatchewan, 1954-56

TABLEAU 9C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Saskatchewan, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	22,132	22,575	23,523	Taxes ¹
Gross rent	31,456	59,804	56,328	Loyer brut
Wages paid to labour	27,628	28,222	30,452	Salaires aux employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	15,512	16,351	16,799	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels	9,300	9,490	10,120	Provende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	42,361	44,225	47,896	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	16,271	17,019	18,047	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	10,076	10,338	11,000	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	7,080	8,096	9,058	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	15,076	15,065	15,500	Réparation de machines ³
Fertilizer	2,788	1,918	2,061	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	4,234	4,549	4,999	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to buildings	10,255	9,855	10,978	Réparation de bâtiments
Miscellaneous ⁵	12,001	13,992	14,084	Divers ⁵
Totals, Operating Expenses	226,170	260,499	271,343	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	63,272	63,013	61,953	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, Operating Expenses and Depreciation	289,442	323,512	333,296	Total, frais d'exploitation et dépréciation

1. Owned land and buildings only.

2. Secured and unsecured debt.

3. Repair parts and machine shop charges.

4. Pesticides, containers and nursery stock.

5. Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, etc.

1. Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

2. Dettes garanties et non garanties.

3. Pièces et frais d'atelier.

4. Pesticides, contenants et produits de pépinière.

5. Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, etc.

TABLE 10A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Alberta, 1954-56TABLEAU 10A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Alberta, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products ²	386,245	365,130	432,963	Revenu monétaire des produits de la ferme ²
Income in kind	46,658	47,280	47,340	Revenu en nature
Value of changes in inventory	1,088	49,115	46,511	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	433,991	461,525	526,814	Revenu brut
Operating expenses and depreciation	242,327	251,926	261,321	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income excluding supplementary payments	191,664	209,599	265,493	Revenu net, moins paiements supplémentaires
Supplementary payments	1,031	5,776	1,319	Paiements supplémentaires
Net income of farm operators from farming operations	192,695	215,375	266,812	Revenu net découlant des exploitations agricoles

1. Includes estimated rental value of farm homes and supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

2. Not strictly comparable with cash income estimates prior to 1952.

1. Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme et les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

2. N'est pas rigoureusement comparable aux revenus monétaires d'avant 1952.

TABLE 10B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), Alberta, 1954-56

TABLEAU 10B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Alberta, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	4,788	4,783	4,703	Produits laitiers
Poultry and eggs	6,485	6,340	6,255	Volaille et oeufs
Meats	5,395	5,060	5,136	Viandes
Fruits and vegetables ¹	8,641	8,996	8,820	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	19	25	24	Miel et produits de l'érable
Forest products	3,593	3,704	3,804	Produits forestiers
Wool	20	19	13	Laine
House rent	17,717	18,153	18,585	Loyer d'habitation
Totals	46,658	47,280	47,340	Total

1. Includes potatoes.

1. Y compris les pommes de terre.

TABLE 10C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Alberta, 1954-56

TABLEAU 10C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Alberta, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	19,551	18,613	18,613	Taxes ¹
Gross rent	23,444	30,200	29,771	Loyer brut
Wages paid to labour	27,739	27,890	29,167	Salaires aux employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	8,004	8,238	8,634	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels	16,157	16,488	17,582	Proviende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	31,108	32,072	34,734	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	14,398	14,950	15,782	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	11,093	11,670	12,919	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	4,040	4,571	5,017	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	11,875	12,370	12,500	Réparation de machines ³
Fertilizer	3,000	2,755	3,136	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	3,608	3,876	4,261	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to buildings	8,354	8,028	8,944	Réparation de bâtiments
Miscellaneous ⁵	10,800	11,317	11,481	Divers ⁵
Totals, Operating Expenses	193,171	203,038	212,541	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	49,156	48,888	48,780	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, Operating Expenses and Depreciation	242,327	251,926	261,321	Total, frais d'exploitation et dépréciation

1. Owned land and buildings only.

2. Secured and unsecured debt.

3. Repair parts and machine shop charges.

4. Pesticides, containers and nursery stock.

5. Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, etc.

1. Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

2. Dettes garanties et non garanties.

3. Pièces et frais d'atelier.

4. Pesticides, contenants et produits de pépinière.

5. Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engravage, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, etc.

TABLE 11A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, British Columbia, 1954-56TABLEAU 11A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Colombie-Britannique, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products ²	107,011	104,041	109,884	Revenu monétaire des produits de la ferme ²
Income in kind	13,965	14,585	15,058	Revenu en nature
Value of changes in inventory	425	109	944	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	121,401	118,517	123,998	Revenu brut
Operating expenses and depreciation	85,330	86,446	95,265	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income excluding supplementary payments	36,071	32,071	28,733	Revenu net, moins paiements supplémentaires
Supplementary payments	—	86	146	Paiements supplémentaires
Net income of farm operators from farming operations	36,071	32,157	28,879	Revenu net découlant des exploitations agricoles

1. Includes estimated rental value of farm homes and supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

2. Not strictly comparable with cash income estimates prior to 1952.

1. Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme et les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

2. N'est pas rigoureusement comparable aux revenus monétaires d'avant 1952.

TABLE 11B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), British Columbia, 1954-56

TABLEAU 11B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Colombie-Britannique, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	1,285	1,307	1,258	Produits laitiers
Poultry and eggs	1,606	1,695	1,705	Volaille et oeufs
Meats	823	999	1,165	Viandes
Fruits and vegetables ¹	3,364	3,363	3,387	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	26	32	22	Miel et produits de l'érable
Forest products	2,231	2,300	2,362	Produits forestiers
Wool	—	1	3	Laine
House rent	4,630	4,888	5,156	Loyer d'habitation
Totals	13,965	14,585	15,058	Total

1. Includes potatoes.

1. Y compris les pommes de terre.

TABLE 11C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, British Columbia, 1954-56

TABLEAU 11C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Colombie-Britannique, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	6,398	6,967	7,817	Taxes ¹
Gross rent	1,688	1,764	1,783	Loyer brut
Wages paid to labour	20,374	18,363	21,420	Salaires aux employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	812	947	888	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels	24,105	24,600	26,235	Proviende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	5,064	5,565	6,489	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	3,782	4,208	4,718	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	3,444	3,750	4,233	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	95	95	103	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	1,592	1,886	2,000	Réparation de machines ³
Fertilizer	2,369	2,452	2,381	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	2,657	2,853	3,138	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to buildings	3,058	2,939	3,273	Réparation de bâtiments
Miscellaneous ⁵	4,648	4,684	5,044	Divers ⁵
Totals, Operating Expenses	80,086	80,973	89,522	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	5,244	5,473	5,743	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, Operating Expenses and Depreciation	85,330	86,446	95,265	Total, frais d'exploitation et dépréciation

1. Owned land and buildings only.

2. Secured and unsecured debt.

3. Repair parts and machine shop charges.

4. Pesticides, containers and nursery stock.

5. Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, etc.

1. Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

2. Dettes garanties et non garanties.

3. Pièces et frais d'atelier.

4. Pesticides, contenants et produits de pépinière.

5. Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engravage, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, quincaillerie, etc.

Farm Cash Income

The following tables contain a preliminary estimate of Canadian farm cash income, excluding Newfoundland, for the calendar year 1956 and revised estimates for 1954 and 1955. Table 1 also contains totals for earlier years. The estimates include the amounts paid on account of grain participation payments and those Federal and Provincial Government payments which farmers receive as subsidies to prices. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act are not included with cash income from the sale of farm products but are included in the grand totals in the year in which payment is made under the heading "supplementary payments". The estimates are based on reports of marketings and prices received by farmers for the principal farm products and are subject to revision as more complete data become available.

Farm cash income from the sale of farm products and from participation payments on previous years' grain crops is now estimated at 2,662.1 million dollars for 1956; this compares with the advance preliminary estimate of 2,655.9 million dollars prepared and released in January. The present estimate is about 13 per cent above the revised estimate of 2,357.1 million dollars for 1955. The all-time high cash income estimate amounted to 2,849.3 million dollars and was realized in 1952. Cash income for 1956 was up in all provinces with the increases varying all the way from less than one per cent in Ontario to about 40 per cent in Saskatchewan. Higher returns from the sale of grains, cattle, hogs, poultry and eggs, together with larger grain participation payments contributed largely to the increase in cash income in 1956 over 1955. Supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act to farmers in Western Canada amounted to about 5.0 million dollars in 1956 as against 33.3 million in 1955.

As a result of greatly increased marketings and higher average prices, cash income from the sale of wheat during 1956 amounted to approximately 460 million dollars, about 40 per cent above the 329.5 million dollars realized in 1955. This increase of about 130 million dollars in cash returns represents the largest contribution of any single commodity to the gain in total cash income. Wheat participation payments totalling nearly 62 million dollars in 1956 were well above the 26 million distributed a year earlier. As in the case of wheat, marketings of oats and barley in 1956 were up substantially from the level of the previous year resulting in a total cash income of about 150 million dollars as against nearly 98 million dollars in 1955; on the other hand participation payments on these two grains in 1956 were only slightly above the 1955 level. Estimated income from the sale of flaxseed set an all-time high record in 1956 when it reached close to 62 million dollars; a substantial increase in marketings together with higher prices contributed to the increase of 52.6 per cent over the 1955 estimate of 40.5 million dollars. Income from corn was down because of smaller marketings. Higher returns from the sale of potatoes were the result of a combination of larger marketings and somewhat higher average prices.

Total cash income from the sale of livestock in 1956 is estimated at 736.6 million dollars, as against 702.9 million for the previous year. Contributing almost entirely to this gain were higher returns from the sale of cattle and hogs. In the case of cattle, higher marketings more than offset slightly lower prices. An increase of both marketings and prices of hogs provided a total income from this commodity of approximately 302 million dollars, 4.3 per cent above the estimate of 289.6 million in 1955. The 1956 returns from calves were only slightly above the 1955 level as a result of small increases in both prices and marketings.

An individual product record was also set in the case of dairy products when cash income from this source rose from 438.4 million dollars in 1955 to an all-time high of 445.9 million in 1956. Somewhat larger quantities were marketed at slightly higher prices.

Revenu monétaire des fermes

Les tableaux suivants renferment une estimation provisoire du revenu monétaire des fermes canadiennes, sans celles de Terre-Neuve, au cours de l'année civile 1956 et des estimations révisées pour 1954 et 1955. Le tableau 1 présente aussi des totaux pour les années antérieures. Les estimations comprennent les montants versés en vertu des certificats de participation des céréales et les versements des gouvernements fédéral et provinciaux que les fermiers reçoivent comme subventions au prix. Les montants reçus en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies ne sont pas compris avec le revenu monétaire découlant de la vente de produits agricoles mais sont inclus dans les totaux de l'année au cours de laquelle le paiement est fait, sous l'en-tête "paiements supplémentaires". Les estimations sont fondées sur les ventes et les prix déclarés par les fermiers pour les principaux produits de la ferme et elles sont sujettes à révision lorsque des données plus complètes seront disponibles.

Le revenu monétaire provenant de la vente des produits agricoles et des paiements de participation sur les récoltes de céréales des années antérieures s'établit maintenant à \$2,662,100,000 en 1956; selon l'estimation provisoire établie et publiée en janvier, cette somme allait être de \$2,655,900,000. La présente estimation est d'environ 13 p. 100 plus élevée que l'estimation révisée de \$2,357,100,000 pour 1955. L'estimation la plus élevée jamais atteinte, soit \$2,849,300,000, avait été celle de 1952. Toutes les provinces ont eu un revenu plus élevé en 1956, et les augmentations s'échelonnent à partir de moins l'un pour cent en Ontario jusqu'à 40 p. 100 environ en Saskatchewan. Les facteurs principaux de l'augmentation sont les ventes de céréales, de bêtes à cornes, de porcs, de volaille et d'œufs, ainsi que les paiements de participation plus élevés sur les céréales. Les paiements supplémentaires, versés aux cultivateurs de l'ouest du Canada sous le régime de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies, se chiffrent par environ 5 millions de dollars en 1956, contre \$33,300,000 en 1955.

En raison de ventes beaucoup plus considérables et de prix moyens plus élevés, le revenu monétaire provenant de la vente du blé a atteint près 460 millions de dollars en 1956, soit environ 40 p. 100 de plus que les \$329,500,000 de 1955. Cette augmentation d'environ 130 millions de dollars en espèces est l'apport le plus considérable d'une unique denrée la hausse du total du revenu monétaire. Les paiements de participation sur le blé, qui ont atteint près de 62 millions de dollars 1956, sont bien supérieurs aux 26 millions de dollars distribués un an auparavant. Comme dans le cas du blé, les ventes d'avoine et d'orge en 1956 sont beaucoup plus élevées que celles de l'année précédente et le revenu monétaire de cette source a atteint environ 150 millions de dollars, contre 98 millions en 1955; par ailleurs, les paiements de participation à l'égard de ces deux céréales en 1956 n'ont que légèrement dépassé ceux de 1955. Le revenu estimatif provenant de la vente de graine de lin a atteint un niveau sans précédent en 1956 de près de 62 millions de dollars; les ventes beaucoup considérables et les prix plus élevés expliquent cette augmentation, qui est de 52.6 p. 100 de plus que l'estimation de \$40,500,000 de 1955. Le revenu provenant du maïs a diminué par suite des ventes moins élevées. Les recettes plus élevées provenant de la vente des pommes de terre sont attribuables au plus grand nombre de ventes et aux prix moyens légèrement plus élevés.

Le revenu monétaire provenant de la vente de bestiaux en 1956 s'établit à \$736,600,000, contre \$702,900,000 l'année précédente. Les prix plus élevés des bovins et des porcs ont contribué presque totalement à cette augmentation. Les ventes de bovins ont plus que contre-balançé les prix légèrement moins élevés. Les ventes et les prix plus élevés du porc ont donné près de 302 millions de dollars, soit 4.3 p. 100 de plus que l'estimation de \$289,600,000 de 1955. Les veaux ont rapporté en 1956 un peu plus seulement qu'en 1955 par suite de la légère augmentation des prix et des ventes.

Les produits laitiers ont aussi touché un niveau sans précédent, revenu monétaire de cette source passant de \$438,400,000 en 1955 au chiffre \$445,900,000 en 1956. Il s'en est vendu un peu plus à des prix un peu plus élevés.

Farm cash returns from the sale of eggs at 143.8 million dollars in 1956 were 8.5 per cent above the 132.6 million dollars realized a year earlier. Almost all of the increase in this income was due to higher marketings, average prices for 1956 were only fractionally above the level of the previous year. Income from the sale of poultry meat reached a new high level in 1956 at 161.2 million dollars, approximately 7 per cent above the returns of 150.5 million for 1955.

Readers who desire detailed provincial information on farm cash income for 1956 will find it in the mimeographed report, "Farm Cash Income, 1956", published by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics. This report also contains revised data for 1954 and 1955.

In making a study of the tables, some consideration should be given to the fact that marketing estimates for livestock and some livestock products for the years 1952-56 are based on 1951 census data, and that, consequently, income estimates for these commodities in these five years are not strictly comparable with earlier years.

Le revenu monétaire provenant de la vente des oeufs, à 143,800,000 en 1956, est de 8.5 p. 100 plus élevé que les 132,600,000 touchés un an plus tôt. Presque toute l'augmentation de ce revenu est attribuable aux ventes plus élevées, les prix moyens en 1956 n'étant que d'une fraction plus élevés que l'année précédente. Le revenu provenant de la vente de viande de volaille a atteint une nouvelle cime en 1956 à 161,200,000 soit environ 7 p. 100 de plus que les 150,500,000 de 1955.

Les personnes qui désirent des renseignements provinciaux plus détaillés sur le revenu monétaire des fermes en 1956 peuvent se procurer le rapport mimeographié, "Farm Cash Income, 1956", publié par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique. Ce rapport renferme des chiffres révisés pour 1954 et 1955.

Dans l'étude des tableaux, il faudra tenir compte du fait que les estimations des ventes de bestiaux et de certains de leurs produits pour les années 1952-1956 sont fondées sur les données du recensement de 1951, et, qu'en conséquence, le revenu estimatif découlant de ces denrées en ces cinq années n'est pas exactement comparable à celui des années antérieures.

TABLE 1. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, 1926-56

(Millions of Dollars)

TABLEAU 1. Revenu monétaire découlant de la vente de produits agricoles au Canada, 1926-56

(Millions de dollars)

Note. Data in this table are exclusive of supplementary payments made to farmers under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act, the Prairie Farm Income scheme and the Wheat Acreage Reduction program. The figures contain all revisions made up to March 31, 1957.

Nota. Les données ne comprennent pas les paiements supplémentaires faits aux fermiers en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies, du projet sur le revenu agricole des Prairies et du programme de réduction des emblavures. Il est tenu compte de toutes les révisions jusqu'au 31 mars 1957.

Year Année	Cash Income Revenu monétaire	Year Année	Cash Income Revenu monétaire	Year Année	Cash Income Revenu monétaire
1926.....	965.9	1936.....	590.7	1946.....	1,742.4
1927.....	945.3	1937.....	642.0	1947.....	1,965.0
1928.....	1,069.6	1938.....	653.1	1948.....	2,463.1
1929.....	937.6	1939.....	716.1	1949.....	2,486.6 ¹
1930.....	647.1	1940.....	735.0	1950.....	2,213.2 ¹
1931.....	476.1	1941.....	885.3	1951.....	2,816.5 ¹
1932.....	412.3	1942.....	1,099.0	1952.....	2,849.3 ¹
1933.....	422.6	1943.....	1,407.0	1953.....	2,775.8 ¹
1934.....	506.4	1944.....	1,828.8	1954.....	2,392.4 ¹
1935.....	536.0	1945.....	1,695.8	1955.....	2,357.1 ¹
				1956.....	2,662.1 ¹

1. Excluding Newfoundland.

1. Sans Terre-Neuve.

TABLE 2. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada¹, by Province, 1954-56TABLEAU 2. Revenu monétaire découlant de la vente de produits agricoles au Canada¹, par province, 1954-56

Province	1954 ²	1955 ²	1956	Province
	thousand dollars — milliers de dollars			
Prince Edward Island.....	24,374	25,931	26,428	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia.....	44,296	42,745	44,410	Nouvelle-Écosse
New Brunswick.....	48,835	47,797	51,370	Nouveau-Brunswick
Quebec.....	406,960	424,193	449,967	Québec
Ontario.....	714,375	749,104	749,293	Ontario
Manitoba.....	187,890	173,542	209,209	Manitoba
Saskatchewan.....	472,424	424,650	597,622	Saskatchewan
Alberta.....	386,245	365,130	432,963	Alberta
British Columbia.....	107,011	104,041	109,884	Colombie-Britannique
Canada.....	2,392,410	2,357,133	2,662,146	Canada

1. Excluding Newfoundland.
2. Revised.

1. Sans Terre-Neuve.
2. Révisé.

TABLE 3. Supplementary Payments¹ Received by Canadian Farmers, by Province, 1954-56
TABLEAU 3. Paiements supplémentaires¹ reçus par les fermiers canadiens, par province, 1954-56

Province	1954	1955	1956	Province
	thousand dollars — milliers de dollars			
Manitoba	599	5,342	2,360	Manitoba
Saskatchewan	797	22,134	1,179	Saskatchewan
Alberta	1,031	5,776	1,319	Alberta
British Columbia	—	86	146	Colombie-Britannique
Canada	2,427	33,338	5,004	Canada

1. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

1. Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

TABLE 4. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada¹, by Commodity, 1954-56
TABLEAU 4. Revenu monétaire provenant de la vente de produits de la ferme au Canada¹, par denrée, 1954-56

Commodity	1954 ²	1955 ²	1956	Denrée
	thousand dollars — milliers de dollars			
Grains, Seeds and Hay:				Céréales, graines et foin:
Wheat	321,341	329,549	460,291	Blé
Wheat, Canadian Wheat Board payments	97,393	25,717	61,987	Blé, paiements de la Commission du blé
Oats	51,412	27,801	50,876	Avoine
Oats, Canadian Wheat Board payments	5,631	7,021	8,170	Avoine, paiements de la Commission du blé
Barley	85,569	69,748	99,236	Orge
Barley, Canadian Wheat Board payments	9,834	14,438	15,217	Orge, paiements de la Commission du blé
Rye	11,788	6,545	14,320	Seigle
Flax	19,691	40,544	61,875	Lin
Corn	13,513	17,043	14,790	Maïs
Clover and grass seed	12,774	8,955	8,660	Graine de trèfle et d'herbe
Hay and clover	1,802	1,232	1,480	Poin et trèfle
Totals, Grains, Seeds and Hay	630,748	548,593	796,902	Total, céréales, graines et foin
Vegetables and Other Field Crops:				Légumes et autres grandes cultures:
Potatoes	29,942	35,152	41,275	Pommes de terre
Vegetables	56,560	58,619	61,671	Légumes
Sugar beets	11,973	12,875	12,397	Betteraves à sucre
Tobacco	66,888	75,837	63,858	Tabac
Totals, Vegetables and Other Field Crops	165,363	182,483	179,201	Total, légumes et autres grandes cultures
Livestock and Poultry:				Bétail et volaille:
Cattle and calves	372,848	403,294	424,688	Bêtes à cornes et veaux
Sheep and lambs	9,690	10,084	9,791	Moutons et agneaux
Hogs	321,641	289,563	302,149	Porcs
Poultry	136,457	150,492	161,201	Volaille
Totals, Livestock and Poultry	840,636	853,433	897,829	Total, bétail et volaille
Dairy products	426,538	438,392	445,913	Produits laitiers
Fruits	48,205	40,801	34,705	Fruits
Other Principal Farm Products:				Autres principaux produits de la ferme:
Eggs	125,342	132,581	143,805	Oeufs
Wool	2,178	2,041	2,171	Laine
Honey	3,442	4,215	4,413	Miel
Maple products	7,479	7,381	6,726	Produits de l'érable
Totals, Other Principal Farm Products	138,441	146,218	157,115	Total, autres principaux produits de la ferme
Miscellaneous farm products	44,839	44,312	49,293	Divers produits de la ferme
Forest products	83,336	86,141	87,973	Produits forestiers
Fur farming	14,304	16,760	13,215	Élevage d'animaux à fourrure
Totals, Cash Income from Sale of Farm Products	2,392,410	2,357,133	2,662,146	Total, revenu monétaire découlant de la vente de produits de la ferme
Supplementary payments ³	2,427	33,338	5,004	Paiements supplémentaires ³
Grand Totals	2,394,837	2,390,471	2,667,150	Total général

1. Excluding Newfoundland.

2. Revised.

3. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

1. Sans Terre-Neuve.

2. Révisé.

3. Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

Farm Wages

The data on wage rates in the following tables were compiled from reports of farm correspondents located in all the provinces of Canada, excluding Newfoundland. The rates as shown purport to reflect the average of wages paid to all male farm help, regardless of age and skill.

In addition to the regular daily and monthly rates for which information extends back to 1940, data are now available concerning hourly and yearly rates for the years 1953 to 1957. In all cases rates are shown with and without board provided by the employer. As in the case of daily and monthly rates, hourly rates are shown for the Maritimes and for each of the remaining provinces. Reports of annual rates were not sufficient to provide reliable provincial estimates, with the result that these rates are presented only for Eastern and Western Canada.

Note. In January 1957 a special effort was made to improve the quality of wage-rate information for British Columbia by enlisting the help of additional farm wage-rate correspondents. Hence, in any comparison of January rates for 1957 with earlier years, it should be remembered that the current rate is based upon many more reports than heretofore.

Salaires agricoles

Les salaires agricoles consignés aux tableaux qui suivent sont tirés de rapport soumis par des correspondants agricoles répartis dans toutes les provinces du Canada, sauf Terre-Neuve. Les salaires indiqués visent à refléter la moyenne des salaires de toute la main-d'œuvre agricole masculine, sans tenir compte de l'âge ou de l'habileté.

En plus des salaires quotidiens et mensuels réguliers, connus depuis 1940, il existe maintenant des données sur les salaires horaires et annuels pour les années 1953, jusqu'à 1957. Dans tous les cas, les salaires sont indiqués avec pension fournie ou non par l'employeur. Comme dans le cas des salaires journaliers et mensuels, les salaires horaires sont indiqués pour les Maritimes et pour chacune des autres provinces. L'insuffisance des données relatives aux salaires annuels ne permettant pas d'établir des estimations provinciales dignes de foi, les salaires ne sont indiqués que pour l'Est et l'Ouest du Canada.

Note. En janvier 1957 on a fait un effort particulier en vue d'améliorer la qualité des renseignements sur les salaires en Colombie-Britannique, et l'on a retenu à cette fin les services de correspondants supplémentaires. Dorénavant, dans toute comparaison des salaires de janvier 1957 avec ceux des années antérieures, il faudra se rappeler que le salaire courant repose sur un bien plus grand nombre de rapports que celui sur lequel il a reposé jusqu'ici.

TABLE 1. Average Wages of Male Farm Help in Canada as at January 15, 1940-57

TABLEAU 1. Salaire moyen de la main-d'œuvre agricole masculine au Canada, le 15 janvier 1940-57

Year Année	Per Hour Horaire		Per Day Quotidien		Per Month Mensuel		Per Year Annuel	
	With Board Avec pension	Without Board Sans pension	With Board Avec pension	Without Board Sans pension	With Board Avec pension	Without Board Sans pension	With Board Avec pension	Without Board Sans pension
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
1940	1	1	1.11	1.63	19.81	34.05	1	1
1941	1	1	1.24	1.80	22.65	38.11	1	1
1942	1	1	1.53	2.20	30.26	49.18	1	1
1943	1	1	2.02	2.79	40.85	61.76	1	1
1944	1	1	2.49	3.30	50.99	73.19	1	1
1945	1	1	2.76	3.61	55.61	79.70	1	1
1946	1	1	2.93	3.84	57.24	82.23	1	1
1947	1	1	3.23	4.15	63.29	89.25	1	1
1948	1	1	3.62	4.66	70.00	100.09	1	1
1949 ²	1	1	4.04	4.97	74.87	104.45	1	1
1950 ²	1	1	3.60	4.50	69.00	93.00	1	1
1951 ²	1	1	4.10	5.10	75.00	110.00	1	1
1952 ²	1	1	4.60	5.70	86.00	121.00	1	1
1953 ² .....	.64	.78	4.70	5.80	87.00	122.00	1,060	1,440
1954 ² .....	.65	.80	4.60	5.90	88.00	122.00	1,075	1,455
1955 ² .....	.61	.76	4.60	5.80	85.00	119.00	1,015	1,395
1956 ² .....	.65	.80	4.80	6.10	86.00	123.00	1,120	1,440
1957 ² .....	.72	.87	5.10	6.50	96.00	133.00	1,145	1,550

1. Information not available.
2. Excluding Newfoundland.

1. Chifres non disponibles.
2. Sans Terre-Neuve.

TABLE 2. Average Wages per Hour of Male Farm Help in Canada, by Province, as at January 15, 1955, 1956 and 1957

TABLEAU 2. Salaire horaire moyen de la main-d'œuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 janvier 1955, 1956 et 1957

Province	With Board Avec pension			Without Board Sans pension			Province
	1955	1956	1957	1955	1956	1957	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces .....	.52	.56	.59	.65	.67	.73	Provinces Maritimes
Quebec .....	.54	.56	.62	.69	.68	.78	Québec
Ontario .....	.69	.72	.78	.85	.90	.95	Ontario
Manitoba .....	.59	.67	.76	.75	.87	.93	Manitoba
Saskatchewan .....	.66	.74	.76	.86	.92	.97	Saskatchewan
Alberta .....	.77	.75	.80	.93	.93	.99	Alberta
British Columbia .....	.85	.90	.98	1.00	1.04	1.06	Colombie-Britannique
Canada ¹ .....	.61	.65	.72	.76	.80	.87	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

TABLE 3. Average Wages per Day of Male Farm Help in Canada, by Province, as at January 15, 1955, 1956 and 1957

TABLEAU 3. Salaire quotidien moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 janvier 1955, 1956 et 1957

Province	With Board — Avec pension			Without Board — Sans pension			Province
	1955	1956	1957	1955	1956	1957	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces	4.40	4.60	4.80	5.40	5.60	6.00	Provinces Maritimes
Quebec	4.60	4.70	5.20	5.90	5.90	6.50	Québec
Ontario	4.90	5.20	5.50	6.10	6.60	7.10	Ontario
Manitoba	4.20	4.60	5.20	5.80	6.80	7.20	Manitoba
Saskatchewan	4.30	4.70	5.10	5.80	6.40	6.70	Saskatchewan
Alberta	4.70	5.00	5.40	6.00	6.60	6.80	Alberta
British Columbia	6.00	6.20	7.30	8.00	8.00	8.40	Colombie-Britannique
Canada ¹	4.60	4.80	5.10	5.80	6.10	6.50	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

TABLE 4. Average Wages per Month of Male Farm Help in Canada, by Province, as at January 15, 1955, 1956 and 1957

TABLEAU 4. Salaire mensuel moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 janvier 1955, 1956 et 1957

Province	With Board — Avec pension			Without Board — Sans pension			Province
	1955	1956	1957	1955	1956	1957	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces	86	90	100	114	118	121	Provinces Maritimes
Quebec	91	92	102	125	123	141	Québec
Ontario	84	86	98	115	126	139	Ontario
Manitoba	75	78	82	114	116	123	Manitoba
Saskatchewan	74	77	82	109	115	112	Saskatchewan
Alberta	93	94	101	125	130	137	Alberta
British Columbia	100	101	118	140	147	171	Colombie-Britannique
Canada ¹	85	86	96	119	123	133	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

TABLE 5. Average Wages per Year of Male Farm Help in Canada, Eastern Canada and Western Canada, as at January 15, 1955, 1956 and 1957

TABLEAU 5. Salaire annuel moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine dans l'Est et dans l'Ouest canadiens, le 15 janvier 1955, 1956 et 1957

Region	With Board — Avec pension			Without Board — Sans pension			Région
	1955	1956	1957	1955	1956	1957	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Eastern Canada ¹	980	1,085	1,125	1,385	1,380	1,530	Est du Canada ¹
Western Canada	1,065	1,165	1,170	1,405	1,515	1,575	Ouest du Canada
Canada ¹	1,015	1,120	1,145	1,395	1,440	1,550	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products

The following table shows monthly index numbers of farm prices of agricultural products. It contains data for the quarter under review and all revisions made in previously published figures during the quarter.

In calculating the index each commodity is weighted by the annual average amounts sold in the five-year base period 1935-39. No adjustments were made for seasonal variation of the prices. The index is based on prices for about fifty farm products which contributed approximately 90 per cent of the total cash income received by farmers from the sale of farm products during the base period. These prices are furnished principally by volunteer farm correspondents and the series is revised as more complete data become available.

In comparing current index numbers with those prior to August, 1955, the following points should be considered. Western grain prices used in the construction of the index prior to August 1, 1955 are final prices. For the crop year 1955-56, the western wheat prices used are initial prices plus an interim payment. Since August 1, 1956, only initial prices are available for wheat, oats and barley. Any subsequent participation payments made on the 1955 crop of wheat and on the 1956 crops of wheat, oats and barley will be added to the prices currently used and the index revised upward accordingly. An increase of 10 cents per bushel in the prices of western wheat, oats or barley would result in upward revisions in the indices for each of the Prairie Provinces and Canada approximately as follows, in points:

—	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Canada
Wheat.....	6.2	9.3	8.1	4.0
Oats.....	1.0	1.1	1.2	0.5
Barley.....	2.3	0.5	0.4	0.4

Nombres-indices des prix, dans les fermes, des produits agricoles

Le tableau suivant renferme les nombres-indices mensuels des prix, dans la ferme, des produits agricoles. Il contient les chiffres du trimestre observé et toutes les révisions des chiffres précédemment publiés au cours du trimestre.

Dans le calcul de l'indice, chaque denrée est pondérée par les quantités moyennes vendues chaque année au cours de la période quinquennale de base, 1935-1939. On n'a pas tenu compte de la variation saisonnière des prix. L'indice repose sur les prix d'environ cinquante produits de ferme qui contribuent à peu près 90 p. 100 du revenu en espèces total reçu par les fermiers de la vente de produits agricoles au cours de la période de base. Ces prix proviennent en grande partie de rapports de correspondants agricoles libres et ils sont révisés lorsque des données plus complètes sont disponibles.

Si l'on compare les nombres-indices actuels à ceux qui datent d'avant le mois d'août 1955, il faut tenir compte des remarques suivantes. Les prix des céréales de l'Ouest qui ont servi à établir l'indice avant le 1^{er} août 1955 sont les prix définitifs. Pour la campagne de 1955-1956, les prix du blé de l'Ouest utilisés sont les prix initiaux majorés d'un paiement intérimaire. Depuis le 1^{er} août 1956, seuls les prix initiaux sont disponibles en ce qui touche le blé, l'avoine et l'orge. Tout paiement de participation supplémentaire fait pour la récolte de blé de 1955 et pour les récoltes de blé, d'avoine et d'orge de 1956 sera ajouté aux prix actuellement en vigueur et l'indice en sera majoré d'autant. Une hausse de 10 cents le boisseau des prix du blé, de l'avoine et de l'orge de l'Ouest causerait une rectification supérieure des indices de chaque province des Prairies et du Canada à peu près comme ceci, en points:

—	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Canada
Blé.....	6.2	9.3	8.1	4.0
Avoine.....	1.0	1.1	1.2	0.5
Orge.....	2.3	0.5	0.4	0.4

TABLE 1. Monthly Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products, Canada, by Province, January, 1955 — March, 1957

TABLEAU 1. Nombres-indices mensuels des prix, dans la ferme, des produits agricoles, Canada, par province, janvier 1955 à mars 1957
(1935-39 = 100)

Year and Month	Canada	Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	New Brunswick — Nouveau-Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie-Britannique	Année et mois
1955 ¹											1955 ¹
January.....	228.9	213.4	225.9	218.9	262.5	246.3	221.0	195.3	219.1	248.7	Janvier
February.....	230.1	225.8	226.2	221.7	263.4	246.2	223.6	196.8	221.7	246.5	Février
March.....	228.8	223.4	228.3	226.0	263.2	245.4	220.1	195.7	218.0	247.6	Mars
April.....	235.7	362.7	255.9	315.6	266.7	253.0	220.8	195.4	220.3	244.4	Avril
May.....	236.7	301.0	261.0	291.3	270.4	254.1	223.2	198.4	221.3	250.5	Mai
June.....	237.0	243.0	245.2	262.5	270.9	256.1	226.4	199.5	224.2	255.0	Juin
July.....	236.9	241.1	233.7	247.4	267.9	256.6	226.3	201.0	225.6	257.4	Juillet
August.....	230.9	201.2	217.1	201.5	262.7	254.3	222.8	194.2	219.2	254.4	Août
September.....	230.3	169.4	189.1	180.8	259.3	250.4	224.3	204.6	221.9	244.2	Septembre
October.....	224.7	150.6	186.4	176.4	250.4	244.3	221.5	201.0	215.0	242.2	Octobre
November.....	224.2	155.8	185.1	186.4	250.2	243.0	219.7	202.1	212.7	245.1	Novembre
December.....	223.6	159.9	185.5	184.0	252.6	240.8	220.2	202.0	211.2	243.6	Décembre
Averages, 1955.....	230.6	220.6	220.0	226.0	261.7	249.2	222.5	196.8	219.2	248.3	Moyennes, 1955

TABLE 1. Monthly Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products, Canada, by Province, January, 1955 - March, 1957 - Concluded

TABLEAU 1. Nombres-indices mensuels des prix, dans la ferme, des produits agricoles, Canada, par province, janvier 1955 à mars 1957 - fin

(1935-39 = 100)

Year and Month	Canada	Prince Edward Island	Nova Scotia	New Brunswick	Quebec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia	Année et mois
		Île-du-Prince-Édouard	Nouvelle-Écosse	Nouveau-Brunswick	Québec					Colombie-Britannique	
1956 ¹											1956 ¹
January	222.0	168.3	185.0	198.2	252.3	238.8	218.3	200.2	207.2	243.9	Janvier
February	222.2	170.6	189.6	197.0	253.3	237.7	220.0	199.5	209.0	243.7	Février
March	222.9	183.9	193.1	209.1	249.4	238.7	219.7	199.6	211.4	242.5	Mars
April	224.4	230.8	198.2	229.1	250.0	240.0	219.5	199.8	210.8	244.2	Avril
May	228.9	320.0	213.2	269.1	254.8	242.2	222.8	200.5	214.2	245.7	Mai
June	236.9	212.2	222.0	289.7	264.0	256.0	224.9	204.3	220.2	250.4	Juin
July	243.1	424.4	227.0	312.8	269.7	263.1	228.2	205.4	222.7	263.5	Juillet
August	232.1	279.5	209.9	259.6	258.9	259.2	217.6	194.1	213.9	251.6	Août
September	229.3	191.4	208.5	208.1	256.8	258.5	216.4	191.8	213.7	259.6	Septembre
October	227.5	189.3	213.3	201.3	258.0	261.1	209.0	184.0	210.4	266.5	Octobre
November	225.3	204.6	212.2	222.4	260.0	259.2	205.5	180.1	204.8	258.8	Novembre
December	225.1	215.0	214.0	223.9	263.8	256.3	206.6	180.0	204.9	258.1	Décembre
Averages, 1956	228.3	240.8	207.2	235.0	257.6	250.9	217.4	194.9	211.9	252.4	Moyennes, 1956
1957											1957
January	227.2	232.0	217.7	244.9	264.5	257.4	209.5	180.7	207.3	260.4	Janvier
February	227.6	205.7	214.5	223.3	265.6	259.3	209.7	181.8	209.1	259.3	Février
March	224.4	208.0	214.4	221.0	261.8	253.3	209.3	181.2	205.5	257.4	Mars

1. Revised.

1. Révisé.

FIELD CROPS

Acreages, Production and Values

Revised data indicate that the gross farm value of production of Canada's principal field crops in 1955 was \$1.72 billion, up sharply from the \$1.28 billion level of 1954 but considerably lower than the record \$2.33 billion of 1952. The pre-war (1935-39) average value of field crop production in Canada was \$0.58 billion, while the 1945-49 average stood at some \$1.52 billion. A return to above-average production for major crops in Western Canada in 1955, following the severe rust epidemic and reduced yields in 1954, was mainly responsible for the increase in gross value.

Crops contributing the largest amounts to the 1955 total were wheat, \$618 million; tame hay, \$310 million; oats, \$272 million; and barley, \$221 million. The gross value of both the 1955 wheat crop and the all-Canada total will be increased further by whatever final payment is made on that part of the wheat crop marketed through the Canadian Wheat Board. On a provincial basis in 1955, Saskatchewan with \$609 million, recorded the highest value of field crop production, followed by Alberta, with \$379 million and Ontario with \$300 million. The gross value of field crop production in other provinces in 1955 was estimated in millions of dollars, as follows: Quebec, \$165; Manitoba, \$158; British Columbia, \$32; New Brunswick, \$30; Nova Scotia, \$21; and Prince Edward Island, \$21.

Preliminary estimates of value of Canada's 1956 field crops, at \$1.75 billion, based on average prices received by farmers during the August 1956-January 1957 period

GRANDES CULTURES

Superficies, production et valeur

Des chiffres rectifiés révèlent que la valeur brute à la ferme de la production canadienne des principales grandes cultures se chiffrait par 1,720 millions de dollars en 1955; c'était une forte augmentation sur les 1,280 millions de 1954, mais une diminution considérable sur les 2,330 millions de 1952. Durant la période d'avant-guerre (1935-1939), la valeur moyenne du rendement des grandes cultures au Canada s'établissait à 58 millions et celle de 1945-1949, à 1,520 millions. La hausse de la valeur brute est due principalement à un retour à une production, supérieure à la moyenne, des principales cultures de l'Ouest canadien en 1955 après la dévastation de l'épidémie de rouille et une récolte réduite en 1954.

Les cultures qui, au total de 1955, ont figuré pour les plus grosses sommes sont le blé (618 millions), le foin cultivé (310 millions), l'avoine (272 millions) et l'orge (221 millions). La valeur brute de la récolte de blé en 1955 et de toutes les récoltes canadiennes s'accroît encore du revenu apporté par le paiement définitif relatif au blé vendu par la Commission canadienne du blé. Parmi les provinces, en 1955, la Saskatchewan a accusé la plus forte valeur de production (609 millions) des grandes cultures, suivie de l'Alberta (379 millions) et de l'Ontario (300 millions). Dans les autres provinces, la valeur brute (en millions de dollars) s'établissait de la façon suivante: Québec, 165; Manitoba, 158; Colombie-Britannique, 32; Nouveau-Brunswick, 30; Nouvelle-Écosse, 21; et Île-du-Prince-Édouard, 21.

Les estimations provisoires de la valeur des grandes cultures au Canada en 1956 (1,750 millions de dollars), basées sur les prix moyens reçus par les agriculteurs durant la période août

and based on initial payments only for western wheat, oats and barley, indicate some further improvement over the 1955 level. Additional payments on the 1956 western wheat, oats and barley crops may be expected to increase the value over the current estimate. It is emphasized that a direct comparison between the 1956 preliminary total of \$1.75 billion and the 1955 revised total of \$1.72 billion is unrealistic since only initial payments for western wheat, oats and barley have been taken into consideration in arriving at the 1956 preliminary totals whereas, with the exception of the final payment on wheat, total payments on these grains are included in the 1955 revised figures.

In Western Canada, because of the larger grain crop, the gross value of field crop production in 1956 was only slightly below that of a year earlier, even though the major part of the 1956 crop was valued at initial prices. All provinces in Eastern Canada, except Nova Scotia, registered gains in gross value in 1956. In Ontario the increased value was due principally to a larger hay crop while in Quebec, the other province in Eastern Canada registering a significant increase, the oat harvest was greater than in 1955. The trend in prices for the various crops was mixed. Excluding wheat, oats and barley, which tend to reflect 1956 initial prices only, on an all-Canada basis, unit farm prices of seven crops showed an increase in 1956, seven a decrease and two were unchanged compared with 1955.

In interpreting this report, it should be observed that the value estimates do not represent cash income received from sales but are gross values of farm production. Several crops, such as mixed grains and fodder corn, are utilized almost wholly on farms where grown, average unit prices being determined from the relatively small quantities sold commercially and then applied to the entire production of each crop to give its estimated value. Although such crops do not add greatly to farm cash income, they increase materially the gross value of farm production of field crops.

Where monthly marketing data are available, the monthly average farm prices have been weighted by marketings to give weighted average unit values for the period. The average values assigned to most crops have been determined initially from reports of the Bureau's farm price correspondents but have been accepted only after consultation with officials responsible for agricultural statistics in each of the provinces and after due consideration has been given to factors such as quality and grade. For some crops, price data have been supplied by processing companies and marketing agencies.

The values of 1955 field crops have been revised, wherever possible, on the basis of weighted average prices for the crop year 1955-56 (August 1, 1955—July, 31, 1956). Final payments on the 1955 western oats and barley crops and on sugar beets in the four beet-producing provinces have been included in the 1955 estimates. The recently announced interim payment on the 1955 western wheat crop has also been included. When details of the final payment on the 1955 western wheat crop are announced, the value of this crop will be revised upward. Final prices for the 1954 crop for Western Canada are available in Table 1, footnote 1.

Values per unit assigned to each crop in 1956 represent, for the most part, average prices received by farmers from August 1, the beginning of the current crop year, up to mid-January only. No attempt has been made to forecast prices for the remainder of the crop year. For wheat, oats and barley of the 1956 crop in Western Canada the current estimates are based on initial payments only. The effect of additional payments on these crops as well as other adjustments through changes in price and/or production for all crops will be taken into account in later revisions when the extent of these become known.

1955—janvier 1956 et sur les paiements initiaux versés seulement pour le blé, l'avoine et l'orge de l'Ouest, accusent un nouveau progrès sur les chiffres de 1955. Les paiements additionnels pour le blé, l'avoine et l'orge de l'Ouest en 1956 accroîtront vraisemblablement la valeur des estimations en cours. On ne saurait nullement comparer le total provisoire de 1956 (1,750 millions) et le total rectifié de 1955 (1,720 millions), vu que seulement les paiements initiaux à l'égard du blé, de l'avoine et de l'orge de l'Ouest sont entrés en ligne de compte pour établir le total provisoire de 1956; par contre, sauf en ce qui concerne le paiement définitif à l'égard du blé, les chiffres rectifiés de 1955 comprennent tous les paiements relatifs à ces céréales.

Dans l'Ouest canadien, vu les récoltes de céréales plus abondantes, la valeur brute des grandes cultures en 1956 n'a que légèrement diminué par rapport à celle d'un an plus tôt, même si la grande partie de la récolte de 1956 a été évaluée aux prix initiaux. En 1956, toutes les provinces de l'Est canadien, sauf la Nouvelle-Écosse, ont enregistré des gains quant à la valeur brute. En Ontario, l'accroissement de la valeur est dû principalement à une plus grande récolte de foin, alors que, au Québec, — l'autre province de l'Est accusant un gain important, — la récolte d'avoine était plus abondante qu'en 1955. La tendance des prix des diverses cultures a été variée. Sauf le blé, l'avoine et l'orge, qui tendaient à refléter seulement les prix initiaux de 1956, sept grandes cultures ont, en 1956 par rapport à 1955, accusé une hausse des prix unitaires à la ferme (sur une base nationale), sept ont enregistré une baisse, et deux sont demeurées stables.

Au sujet de ces estimations, il faut retenir que la valeur estimative ne représente pas les recettes provenant de la vente mais plutôt la valeur brute de la production des fermes. Plusieurs cultures, comme les céréales, mélangées et le maïs fourrager, sont utilisées presque entièrement par les fermes qui les produisent; les prix unitaires moyens en sont d'abord déterminés d'après les quantités relativement faibles livrées au commerce, puis il sert ensuite à établir la valeur estimative de toute la production de chaque culture. Bien que ces cultures n'ajoutent pas grand chose aux recettes des fermes, elles augmentent sensiblement la valeur brute de la production de grandes cultures.

Lorsqu'il existe des chiffres mensuels sur la commercialisation, la moyenne mensuelle des prix à la ferme est pondérée d'après la commercialisation afin d'établir la moyenne pondérée de la valeur unitaire. La valeur moyenne attribuée à la plupart des cultures est déterminée au début d'après les rapports des correspondants agricoles du Bureau; elle n'est, cependant, retenue qu'après consultation des statisticiens agricoles de chaque province et après avoir tenu compte d'éléments comme la qualité et le classement. En ce qui concerne certaines cultures, les prix sont fournis par les établissements industriels et les organismes de commercialisation.

La valeur des grandes cultures de 1955 a été révisée, dans tous les cas où cela est possible, d'après les prix moyens pondérés de la campagne de 1955-1956 (1^{er} août 1955—31 juillet 1956). Les estimations de 1955 tiennent compte des paiements finals à l'égard de l'avoine et de l'orge de l'Ouest ainsi que de la betterave à sucre dans les quatre provinces qui la cultivent. Est aussi compris le paiement provisoire récemment annoncé à l'égard du blé de l'Ouest de 1955. Une fois que le chiffre du paiement final à l'égard du blé de l'Ouest de 1955 sera connu, la valeur de cette culture sera relevée d'autant. Les prix définitifs de la récolte de 1954 dans l'Ouest du Canada figurent au premier renvoi du tableau 1.

La valeur unitaire attribuée à chaque récolte en 1956 représente, en majeure partie, les prix moyens reçus par les cultivateurs à compter du 1^{er} août, début de la campagne, jusqu'à la mi-janvier seulement. On n'a pas tenté de prédire les prix pour le reste de la campagne agricole. Dans le cas du blé, de l'avoine et de l'orge de la récolte de 1956 dans l'Ouest du Canada, les estimations courantes sont fondées sur les paiements initiaux seulement. L'effet des paiements supplémentaires de même que des autres rectifications nécessitées par les changements de prix ou de production pour toutes les récoltes entrera en ligne de compte dans les prochaines révisions, lorsqu'on en connaîtra toute l'étendue.

With the major exceptions of crops in Quebec, production estimates in this report are those published in the Bureau's 'November Estimate of Production'. Details of estimates for which revisions have been made since the publication of the Bureau's November report may be found in Table 4.

Revised figures on visible (commercial) carryover stocks of the five major grains at the end of the 1955-56 crop year have been recently released by the Board of Grain Commissioners. These latest data on carryover stocks may be found in Table 5.

A l'exception des importantes cultures de Québec, les estimations du présent rapport sont celles qu'a publiées en novembre le Bureau. Le détail des estimations auxquelles des changements ont été apportés depuis novembre se trouve au tableau 4.

La Commission des grains du Canada a publié récemment le chiffre révisé du report visible (en situation commerciale) des stocks des cinq principales céréales à la fin de la campagne de 1955-56. Les derniers chiffres relatifs aux stocks de report paraissent au tableau 5.

TABLE 1. Estimated Total Acreages and Values of Principal Field Crops¹, Canada, by Province, 1954-56

TABLEAU 1. Estimation de la superficie totale et de la valeur totale des principales grandes cultures¹, Canada, par province, 1954-56

Province	Acreages — Acres			Values — Valeur			Province
	1954	1955	1956	1954	1955 ²	1956 ³	
	'000			\$'000			
Prince Edward Island	434	435	436	24,993	21,314	23,730	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia.....	437	438	438	19,195	21,398	21,233	Nouvelle-Écosse
New Brunswick.....	657	668	666	28,048	29,607	30,605	Nouveau-Brunswick
Quebec.....	5,527	5,545	5,509	146,402	164,714	176,832	Québec
Ontario.....	8,392	8,280	8,100	297,836	300,354	319,713	Ontario
Manitoba	6,957	6,859	7,404	128,844 ⁴	157,763	187,091	Manitoba
Saskatchewan	22,355	22,956 ⁴	23,378	315,556 ⁴	609,338	587,081	Saskatchewan
Alberta.....	13,292	14,234	14,295	284,653 ⁴	379,169	371,882	Alberta
British Columbia	567	589 ⁴	596	31,177 ⁴	32,257	31,841	Colombie-Britannique
Canada.....	58,617	60,005 ⁴	60,822	1,276,704 ⁴	1,715,914	1,750,008	Canada

1. Crops included are those for which details are given in Table 2.

2. Revised: based on prices received by farmers for the entire crop year, 1955-56, but subject to further upward revision when extent of final payment on Western Canadian wheat delivered to the 1955-56 pool becomes known.

3. Preliminary: based on prices received by farmers for the period August 1, 1956-January 15, 1957 only, except for sugar beets where values are based on payments to March 1 for Quebec, Ontario and Manitoba and estimated total payments for Alberta. No allowance made for interim and final payments on Western Canadian wheat, oats and barley.

4. Revised.

1. Les cultures comprises sont celles dont les détails paraissent au tableau 2.

2. Révisé: basée sur les prix reçus par les fermiers pour la campagne entière de 1955-1956, mais sujette à majoration lorsque la valeur du paiement définitif sur le blé canadien de l'Ouest livré au pool de 1955-1956 sera connue.

3. Préliminaire: ces chiffres sont fondés sur les prix qu'ont touchés les cultivateurs durant la période allant du 1^{er} août 1956 au 15 janvier 1957 seulement, sauf en ce qui concerne les betteraves à sucre où les valeurs se fondent sur des paiements effectués au 1^{er} mars dans le Québec, l'Ontario et le Manitoba, et sur des paiements globaux estimatifs en Alberta.

4. Révisé.

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1955 and 1956

TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1955 et 1956

Note. The estimates of production and value in this table are taken from "Revised Estimates of Production, Value and Stocks of Principal Field Crops, 1955 and 1956; Preliminary Estimate of Value, 1956"; issued March 1, 1957. The estimates include all revisions made in previously published figures of acreage, production and value up to that date. Further revisions may be anticipated when 1956 census data become available.

Total farm values for 1955 are based on the average prices received by farmers during the entire crop year 1955-56. They include the effect of final payments on Western Canadian oats and barley, interim payment on Western Canadian wheat and final payment on sugar beets; final payment on Western Canadian wheat will be taken into account when details become available. The total values for 1956, on the other hand, are based on average prices received by farmers during the period from August 1, 1956 up to mid-January, 1957 only, except for sugar beets where values are based on average payments to March 1 for Quebec, Ontario and Manitoba and estimated total payments for Alberta. Also, in arriving at the 1956 estimated prices and values of Western Canadian wheat, oats and barley, only initial payments were taken into consideration.

Due to rounding, the sum of provincial totals may not balance exactly with the all-Canada total in some cases. For the same reason the average yield per acre multiplied by the acreage of any crop may not be exactly equal to the production figure, nor will average farm price multiplied by production necessarily balance exactly with the gross farm value.

Nota. Les estimations de la production et de la valeur, ci-dessous, sont tirées des "Estimations révisées de la production, de la valeur et des stocks des principales grandes cultures, 1955 et 1956; Estimation Provisoire de la Valeur, 1956;" publiées le 1 Mars 1957. Les estimations comprennent toutes les rectifications apportées aux chiffres publiés antérieurement, et jusqu'à cette date, de la superficie, de la production et de la valeur. Il faudra peut-être revoir ces chiffres quand ceux du Recensement de 1956 seront connus.

La valeur fermière totale de 1955 est basée sur les prix moyens perçus par les agriculteurs durant la campagne entière de 1955-1956. Elle comprend l'effet des derniers paiements sur l'avoine et l'orge de l'Ouest canadien, du paiement provisoire à l'égard du blé de l'Ouest, et du paiement final sur la betterave à sucre; on tiendra compte du paiement définitif sur le blé canadien de l'Ouest lorsque les détails de ce paiement seront connus. La valeur totale pour 1956, par contre, est basée sur les prix moyens perçus par les agriculteurs durant la période commencée le 1^{er} août 1956 et terminée le 15 janvier 1957 seulement, sauf dans le cas de la betterave à sucre dont la valeur dépend des paiements effectués au 1^{er} mars dans le Québec, l'Ontario et le Manitoba, et sur des paiements globaux estimatifs en Alberta. Aussi, pour estimer les prix et la valeur, en 1956, du blé, de l'avoine et de l'orge de l'Ouest, on n'a tenu compte que des paiements initiaux.

A cause de l'arrondissement des chiffres, la somme des totaux provinciaux peut bien ne pas correspondre exactement au total national dans certains cas. De même, pour cette raison, le rendement moyen par acre, multiplié par la superficie indiquée pour toute culture, ne correspond pas toujours exactement aux chiffres de la production, pas plus, d'ailleurs, que les prix fermiers moyens, multipliés par la production, ne donnent nécessairement un chiffre égal à celui de la valeur fermière brute.

Province, Crop and Year	Area Superficie	Yield per Acre Rendement à l'acre	Total Production Production totale	Farm Price per Unit ^{1, 2} Prix fermier par unité	Total Farm Value Valeur fermière totale	Province, culture et année
	acres	bu. — boiss.	'000 bu. — boiss.	\$	\$'000	
Canada:						Canada:
Winter wheat:						Blé d'hiver:
1955	582,000	34.3	19,963	1.35	26,950	1955
1956	620,000	31.9	19,778	1.55	30,656	1956
Spring wheat:						Blé de printemps:
1955	20,923,800	22.7	474,179	1.25	591,325	1955
1956	20,720,400	25.0	517,996	1.07	555,052	1956
All wheat:						Tout blé:
1955	21,505,800	23.0	494,142	1.25 ³	618,275 ³	1955
1956	21,340,400	25.2	537,774	1.09 ⁴	585,708 ⁴	1956
Oats for grain:						Avoine à grain:
1955	11,178,000	36.5	407,783	0.67	272,218	1955
1956	11,972,500	44.6	533,767	0.58 ⁴	308,942 ⁴	1956
Barley:						Orge:
1955	9,932,500	25.4	252,385	0.87	220,521	1955
1956	8,722,300	31.8	277,646	0.73 ⁴	203,491 ⁴	1956
Fall rye:						Seigle d'automne:
1955	568,900	19.9	11,343	0.92	10,414	1955
1956	395,100	15.3	6,034	1.04	6,263	1956
Spring rye:						Seigle de printemps:
1955	211,300	16.1	3,410	0.91	3,092	1955
1956	161,900	15.7	2,543	0.98	2,506	1956
All rye:						Tout seigle:
1955	780,200	18.9	14,753	0.92	13,506	1955
1956	557,000	15.4	8,577	1.02	8,769	1956
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1955	1,705,200	38.7	65,990	0.84	55,172	1955
1956	1,634,700	42.2	68,910	0.84	58,192	1956
Corn for grain:						Mais à grain:
1955	507,000	62.1	31,510	1.06	33,409	1955
1956	439,000	54.5	23,918	1.22	29,175	1956
Buckwheat:						Sarrasin:
1955	126,900	18.4	2,334	1.20	2,795	1955
1956	121,900	21.2	2,583	1.21	3,123	1956
Peas, dry:						Pois secs:
1955	49,100	15.2	748	2.65	1,982	1955
1956	48,200	20.0	965	2.39	2,306	1956
Beans, dry:						Haricots secs:
1955	80,900	15.9	1,286	4.20	5,402	1955
1956	72,800	17.5	1,273	3.91	4,973	1956
Potatoes:						Pommes de terre:
1955	308,300	214.5	66,127	1.06	70,024	1955
1956	303,100	215.7	65,370	1.13	74,160	1956
Flaxseed:						Graine de lin:
1955	1,838,400	10.7	19,748	2.77	54,773	1955
1956	3,139,000	11.1	34,935	2.65	92,641	1956
Soybeans:						Soja:
1955	214,000	26.4	5,650	2.09	11,808	1955
1956	228,000	21.6	4,905 ⁵	2.25	11,036	1956

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1955 and 1956 — continued
TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1955 et 1956 — suite

Province, Crop and Year	Area — Superficie	Yield per Acre — Rendement à l'acre	Total Production — Production totale	Farm Price per Unit — Prix fermier par unité	Total Farm Value — Valeur fermière totale	Province, culture et année
	acres	lb. — liv.	'000 lb. — liv.	\$	\$'000	
Canada — concluded:						Canada — fin:
Sunflower seed:						Graine de tournesol:
1955	18,000	800	14,400	0.04	576	1955
1956	25,000	500	12,500	0.03	375	1956
Rapeseed:						Graine de colza:
1955	136,200	568	77,395	0.035	2,734	1955
1956	357,000	855	305,350	0.035	10,687	1956
Mustard seed:						Graine de moutarde:
1955	78,500	633	49,658	0.045	2,217	1955
1956	137,300	970	133,150	0.038	5,021	1956
Tame hay:		tons — tonnes	tons — tonnes			Foin cultivé:
1955	11,055,000	1.86	20,614	15.03	309,793	1955
1956	11,206,000	1.81	20,278	15.44	313,070	1956
Fodder corn:						Mais fourrager:
1955	366,400	9.34	3,423	5.18	17,732	1955
1956	400,300	8.64	3,460	4.82	16,673	1956
Field roots:						Plantes-racines:
1955	42,400	10.35	439	22.34	9,807	1955
1956	38,900	10.69	416	20.28	8,436	1956
Sugar beets:						Betteraves à sucre:
1955	81,908	11.98	981	13.42	13,170	1955
1956	78,878	11.32	893	14.82 ⁶	13,230 ⁶	1956
Prince Edward Island:			'000			Île-du-Prince-Édouard:
Spring wheat:		bu. — boiss.	bu. — boiss.			Blé de printemps:
1955	3,400	23.0	78	1.72	134	1955
1956	2,800	27.0	76	1.70	129	1956
Oats for grain:						Avoine à grain:
1955	95,000	35.0	3,325	0.80	2,660	1955
1956	103,000	46.0	4,738	0.80	3,790	1956
Barley:						Orge:
1955	2,900	25.0	72	1.05	76	1955
1956	1,400	35.0	49	1.50	74	1956
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1955	79,000	35.0	2,765	0.97	2,682	1955
1956	69,000	48.0	3,312	0.89	2,943	1956
Potatoes:						Pommes de terre:
1955	43,000	275.0	11,825	0.79	9,342	1955
1956	42,500	262.0	11,135	0.95	10,578	1956
Tame hay:		tons — tonnes	tons — tonnes			Foin cultivé:
1955	205,000	2.00	410	12.25	5,022	1955
1956	211,000	2.00	422	12.50	5,275	1956
Field roots:						Plantes-racines:
1955	6,400	14.40	92	15.20	1,398	1955
1956	6,200	12.50	78	12.00	936	1956
Nova Scotia:			'000			Nouvelle-Écosse:
Spring wheat:		bu. — boiss.	bu. — boiss.			Blé de printemps:
1955	1,000	24.0	24	1.51	36	1955
1956	800	25.0	20	1.75	35	1956
Oats for grain:						Avoine à grain:
1955	51,000	40.0	2,040	0.94	1,918	1955
1956	48,500	47.0	2,280	0.98	2,234	1956
Barley:						Orge:
1955	2,300	31.0	71	1.09	77	1955
1956	1,700	37.0	63	1.18	74	1956
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1955	9,800	37.0	363	1.02	370	1955
1956	7,400	48.0	355	1.06	376	1956
Potatoes:						Pommes de terre:
1955	12,300	240.0	2,952	0.98	2,893	1955
1956	10,900	235.0	2,562	1.35	3,459	1956
Tame hay:		tons — tonnes	tons — tonnes			Foin cultivé:
1955	357,000	2.30	821	17.50	14,368	1955
1956	365,000	2.20	803	17.00	13,651	1956
Field roots:						Plantes-racines:
1955	4,200	14.80	62	28.00	1,736	1955
1956	3,600	15.00	54	26.00	1,404	1956
New Brunswick:			'000			Nouveau-Brunswick:
Spring wheat:		bu. — boiss.	bu. — boiss.			Blé de printemps:
1955	2,200	18.0	40	1.68	67	1955
1956	1,800	29.0	52	1.69	88	1956

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1955 and 1956 — continued
TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1955 et 1956 — suite

Province, Crop and Year	Area — Superficie	Yield per Acre — Rendement à l'acre	Total Production — Production totale	Farm Price per Unit — Prix fermier par unité	Total Farm Value — Valeur fermière totale	Province, culture et année
	acres	bu. — boiss.	'000 bu. — boiss.	\$	\$'000	
New Brunswick — concluded:						Nouveau-Brunswick — fin:
Oats for grain:						Avoine à grain:
1955	137,000	30.0	4,110	0.77	3,165	1955
1956	139,000	50.0	6,950	0.80	5,560	1956
Barley:						Orge:
1955	6,700	19.0	127	1.05	133	1955
1956	3,800	39.0	148	1.09	161	1956
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1955	7,400	26.0	192	0.91	175	1955
1956	6,200	47.0	291	1.12	326	1956
Buckwheat:						Sarrasin:
1955	7,200	24.0	173	1.31	227	1955
1956	6,700	28.0	188	1.30	244	1956
Potatoes:						Pommes de terre:
1955	47,000	330.0	15,510	0.81	12,563	1955
1956	45,500	302.0	13,741	0.88	12,092	1956
Tame hay:		tons — tonnes	tons — tonnes			Foin cultivé:
1955	458,000	2.00	916	13.25	12,137	1955
1956	460,000	1.90	874	13.00	11,362	1956
Field roots:						Plantes-racines:
1955	3,000	12.50	38	30.00	1,140	1955
1956	2,600	10.50	27	28.60	772	1956
Quebec:						Québec:
Spring wheat:		bu. — boiss.	'000 bu. — boiss.			Blé de printemps:
1955	12,200	20.2	246	1.64	403	1955
1956	12,300	24.2	298	1.68	501	1956
Oats for grain:						Avoine à grain:
1955	1,316,000	28.0	36,848	0.87	32,058	1955
1956	1,356,000	36.8	49,901	0.87	43,414	1956
Barley:						Orge:
1955	61,600	24.6	1,515	1.14	1,727	1955
1956	52,400	30.4	1,593	1.16	1,848	1956
Fall rye:						Seigle d'automne:
1955	5,000	16.8	84	1.09	92	1955
1956	4,400	22.1	97	1.15	112	1956
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1955	199,000	30.2	6,010	1.12	6,731	1955
1956	173,000	37.4	6,470	1.12	7,246	1956
Buckwheat:						Sarrasin:
1955	43,700	21.3	931	1.34	1,248	1955
1956	40,200	25.5	1,025	1.32	1,353	1956
Peas, dry:						Pois secs:
1955	3,300	15.7	52	4.00	208	1955
1956	2,500	17.5	44	4.00	176	1956
Beans, dry:						Haricots secs:
1955	900	15.7	14	4.25	60	1955
1956	800	16.6	13	4.50	59	1956
Potatoes:						Pommes de terre:
1955	92,100	176.0	16,210	1.13	18,317	1955
1956	90,300	170.0	15,351	1.25	19,189	1956
Tame hay:		tons — tonnes	tons — tonnes			Foin cultivé:
1955	3,725,000	1.84	6,854	14.00	95,956	1955
1956	3,688,000	1.75	6,454	14.85	95,842	1956
Fodder corn:						Mais fourrager:
1955	69,200	10.50	727	6.55	4,762	1955
1956	73,400	8.00	587	6.80	3,992	1956
Field roots:						Plantes-racines:
1955	10,800	7.25	78	27.60	2,153	1955
1956	10,500	8.25	87	26.80	2,332	1956
Sugar beets:						Betteraves à sucre:
1955	6,035	12.73	77	13.00	999	1955
1956	5,670	9.67	55	14.00 ⁶	768 ⁶	1956
Ontario:						Ontario:
Winter wheat:		bu. — boiss.	'000 bu. — boiss.			Blé d'hiver:
1955	582,000	34.3	19,963	1.35	26,950	1955
1956	620,000	31.9	19,778	1.58	31,249	1956
Spring wheat:						Blé de printemps:
1955	27,000	19.9	537	1.35	725	1955
1956	17,700	21.2	375	1.58	593	1956
All wheat:						Tout blé:
1955	609,000	33.7	20,500	1.35	27,675	1955
1956	637,700	31.6	20,153	1.58	31,842	1956

For footnotes see end of table, page 31.

Renvois à la fin du tableau, page 31.

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1955 and 1956 — continued
TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1955 et 1956 — suite

Province, Crop and Year	Area — Superficie	Yield per Acre — Rendement à l'acre	Total Production — Production totale	Farm Price per Unit — Prix fermier par unité	Total Farm Value — Valeur fermière totale	Province, culture et année
	acres	bu. — boiss.	'000 bu. — boiss.	\$	\$'000	
Ontario — concluded:						Ontario — fin:
Oats for grain:						Avoine à grain:
1955	1,708,000	39.7	67,808	0.76	51,534	1955
1956	1,630,000	42.6	69,438	0.79	54,856	1956
Barley:						Orge:
1955	144,000	33.0	4,752	1.05	4,990	1955
1956	132,000	35.2	4,646	1.07	4,971	1956
Fall rye:						Seigle d'automne:
1955	65,000	19.3	1,255	1.03	1,293	1955
1956	72,000	21.6	1,555	1.18	1,835	1956
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1955	1,120,000	42.5	47,600	0.81	38,556	1955
1956	950,000	44.8	42,560	0.86	36,602	1956
Corn for grain:						Mais à grain:
1955	500,000	62.6	31,300	1.06	33,178	1955
1956	430,000	55.1	23,693	1.22	28,905	1956
Buckwheat:						Sarrasin:
1955	41,000	20.6	845	1.06	896	1955
1956	50,000	22.4	1,120	1.15	1,288	1956
Peas, dry:						Pois secs:
1955	7,000	15.5	108	2.74	296	1955
1956	5,500	16.7	92	2.60	239	1956
Beans, dry:						Haricots secs:
1955	80,000	15.9	1,272	4.20	5,342	1955
1956	72,000	17.5	1,260	3.90	4,914	1956
Potatoes:						Pommes de terre:
1955	58,000	185.0	10,730	1.32	14,164	1955
1956	56,000	203.0	11,368	1.38	15,688	1956
Flaxseed:						Graine de lin:
1955	16,400	11.8	194	2.80	543	1955
1956	15,000	11.0	165	2.78	459	1956
Soybeans:						Soja:
1955	214,000	26.4	5,650	2.09	11,808	1955
1956	225,000	21.8	4,905	2.25	11,036	1956
Tame hay:		tons — tonnes	tons — tonnes			Foin cultivé:
1955	3,407,000	1.83	6,235	14.70	91,654	1955
1956	3,500,000	1.95	6,825	16.25	110,906	1956
Fodder corn:						Mais fourrager:
1955	274,000	9.28	2,543	4.69	11,927	1955
1956	295,000	9.10	2,684	4.23	11,353	1956
Field roots:						Plantes-racines:
1955	18,000	9.40	169	20.00	3,380	1955
1956	16,000	10.60	170	17.60	2,992	1956
Sugar beets:						Betteraves à sucre:
1955	18,725	14.32	268	11.63	3,118	1955
1956	14,158	10.22	145	12.63 ⁶	1,827 ⁶	1956
Manitoba:						Manitoba:
Spring wheat:		bu. — boiss.	bu. — boiss.			Blé de printemps:
1955	1,950,000	21.0	41,000	1.30 ³	53,300 ³	1955
1956	2,073,000	25.6	53,000	1.14 ⁴	60,420 ⁴	1956
Oats for grain:						Avoine à grain:
1955	1,485,000	33.7	50,000	0.64	32,000	1955
1956	1,954,000	45.0	88,000	0.52 ⁴	45,760 ⁴	1956
Barley:						Orge:
1955	2,090,000	19.1	40,000	0.94	37,600	1955
1956	1,675,000	26.9	45,000	0.80 ⁴	36,000 ⁴	1956
Fall rye:						Seigle d'automne:
1955	78,700	20.8	1,640	0.94	1,542	1955
1956	59,400	16.8	1,000	1.00	1,000	1956
Spring rye:						Seigle de printemps:
1955	4,300	14.0	60	0.94	56	1955
1956	2,900	14.8	43	1.00	43	1956
All rye:						Tout seigle:
1955	83,000	20.5	1,700	0.94	1,598	1955
1956	62,300	16.7	1,043	1.00	1,043	1956
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1955	51,000	26.0	1,326	0.81	1,074	1955
1956	79,600	35.0	2,786	0.65	1,811	1956
Corn for grain:						Mais à grain:
1955	7,000	30.0	210	1.10	231	1955
1956	9,000	25.0	225	1.20	270	1956
Buckwheat:						Sarrasin:
1955	35,000	11.0	385	1.10	424	1955
1956	25,000	10.0	250	0.95	238	1956

For footnotes see end of table, page 31.

Renvois à la fin du tableau, page 31.

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1955 and 1956 — continued
TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1955 et 1956 — suite

Province, Crop and Year	Area Superficie	Yield per Acre Rendement à l'acre	Total Production — Production totale	Farm Price per Unit — Prix fermier par unité	Total Farm Value — Valeur fermière totale	Province, culture et année
	acres	bu. — boiss.	'000 bu. — boiss.	\$	\$'000	
Manitoba — concluded:						Manitoba — fin:
Peas, dry:						Pois secs:
1955	20,000	10.0	200	2.00	400	1955
1956	21,000	21.0	441	1.75	772	1956
Potatoes:						Pommes de terre:
1955	19,000	135.0	2,565	1.30	3,334	1955
1956	20,700	185.0	3,830	0.75	2,872	1956
Flaxseed:						Graine de lin:
1955	531,000	8.7	4,600	2.80	12,880	1955
1956	808,000	9.9	8,000	2.75	22,000	1956
Soybeans:						Soja:
1955	—	—	—	—	—	1955
1956	3,000	10.0	30	—	—	1956
Sunflower seed:		lb. — liv.	'000 lb. — liv.			Graine de tournesol:
1955	18,000	800	14,400	0.04	576	1955
1956	25,000	500	12,500	0.03	375	1956
Rapeseed:						Graine de colza:
1955	5,200	650	3,380	0.04	135	1955
1956	25,000	830	20,750	0.035	726	1956
Mustard seed:						Graine de moutarde:
1955	300	650	195	0.0475	9	1955
1956	300	500	150	0.05	8	1956
Tame hay:		tons — tonnes	'000 tons — tonnes			Foin cultivé:
1955	524,000	2.00	1,048	10.50	11,004	1955
1956	573,000	2.00	1,146	10.00	11,460	1956
Fodder corn:						Maïs fourrager:
1955	20,200	6.00	121	6.00	726	1955
1956	27,100	5.10	138	6.00	828	1956
Sugar beets:						Betteraves à sucre:
1955	20,755	9.92	206	12.00	2,472	1955
1956	22,900	10.00	229	10.956	2,506.6	1956
Saskatchewan:						Saskatchewan:
Spring wheat:		bu. — boiss.	'000 bu. — boiss.			Blé de printemps
1955	13,148,000	22.7	298,000	1.263	375,480.3	1955
1956	13,423,000	24.4	327,000	1.074	349,890.4	1956
Oats for grain:						Avoine à grain:
1955	3,654,000	36.9	135,000	0.61	82,350	1955
1956	3,690,000	44.7	165,000	0.494	80,850.4	1956
Barley:						Orge:
1955	3,846,000	27.0	104,000	0.86	89,440	1955
1956	3,138,000	32.8	103,000	0.724	74,160.4	1956
Fall rye:						Seigle d'automne:
1955	284,000	19.4	5,500	0.92	5,060	1955
1956	170,000	12.4	2,100	0.99	2,079	1956
Spring rye:						Seigle de printemps:
1955	166,000	16.3	2,700	0.92	2,484	1955
1956	125,000	15.2	1,900	0.99	1,881	1956
All rye:						Tout seigle:
1955	450,000	18.2	8,200	0.92	7,544	1955
1956	295,000	13.6	4,000	0.99	3,960	1956
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1955	59,800	30.1	1,800	0.73	1,314	1955
1956	100,000	34.0	3,400	0.72	2,448	1956
Peas, dry:						Pois secs:
1955	1,000	20.0	20	2.50	50	1955
1956	1,000	25.0	25	2.25	56	1956
Potatoes:						Pommes de terre:
1955	11,600	112.0	1,300	1.58	2,054	1955
1956	11,900	138.7	1,650	1.37	2,260	1956
Flaxseed:						Graine de lin:
1955	1,030,000	11.5	11,850	2.77	32,824	1955
1956	1,750,000	10.9	19,000	2.64	50,160	1956
Rapeseed:		lb. — liv.	'000 lb. — liv.			Graine de colza:
1955	123,000	565	69,495	0.035	2,432	1955
1956	300,000	850	255,000	0.035	8,925	1956
Tame hay:		tons — tonnes	'000 tons — tonnes			Foin cultivé:
1955	632,000	1.82	1,150	13.75	15,812	1955
1956	667,000	1.65	1,100	13.00	14,300	1956
Fodder corn:						Maïs fourrager:
1955	1,000	3.00	3	12.50	38	1955
1956	1,900	3.00	6	12.00	72	1956

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1955 and 1956 - continued

TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1955 et 1956 - suite

Province, Crop and Year	Area Superficie	Yield per Acre Rendement à l'acre	Total Production Production totale	Farm Price per Unit Prix fermier par unité	Total Farm Value Valeur fermière totale	Province, culture et année
	acres	bu. - boiss.	'000 bu. - boiss.	\$	\$'000	
Alberta:						Alberta:
Spring wheat:						Blé de printemps:
1955	5,714,000	23.3	133,000	1.20 ³	159,600 ³	1955
1956	5,134,000	26.5	136,000	1.04 ⁴	141,440 ⁴	1956
Oats for grain:						Avoine à grain:
1955	2,649,000	39.6	105,000	0.61	64,050	1955
1956	2,961,000	48.3	143,000	0.49 ⁴	70,070 ⁴	1956
Barley:						Orge:
1955	3,702,000	27.0	100,000	0.85	85,000	1955
1956	3,649,000	33.2	121,000	0.70 ⁴	84,700 ⁴	1956
Fall rye:						Seigle d'automne:
1955	133,000	21.1	2,800	0.85	2,380	1955
1956	86,000	14.0	1,200	0.97	1,164	1956
Spring rye:						Seigle de printemps:
1955	41,000	15.9	650	0.85	552	1955
1956	34,000	17.6	600	0.97	582	1956
All rye:						Tout seigle:
1955	174,000	19.8	3,450	0.85	2,932	1955
1956	120,000	15.0	1,800	0.97	1,746	1956
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1955	176,000	33.0	5,800	0.72	4,176	1955
1956	245,000	38.8	9,506	0.66	6,274	1956
Peas, dry:						Pois secs:
1955	10,400	23.3	242	3.00	726	1955
1956	10,500	21.0	220	2.75	605	1956
Potatoes:						Pommes de terre:
1955	15,900	154.0	2,450	1.42	3,479	1955
1956	16,400	190.0	3,116	1.13	3,521	1956
Flaxseed:						Graine de lin:
1955	248,000	12.1	3,000	2.75	8,250	1955
1956	539,000	13.9	7,500	2.58	19,350	1956
Rapeseed:		lb. - liv.	lb. - liv.			Graine de colza:
1955	8,000	565	4,520	0.037	167	1955
1956	32,000	925	29,600	0.035	1,036	1956
Mustard seed:						Graine de moutarde:
1955	78,200	633	49,463	0.045	2,208	1955
1956	137,000	971	133,000	0.038	5,013	1956
Tame hay:		'000	'000			Foin cultivé:
1955	1,422,000	tons - tonnes	tons - tonnes	17.50	42,000	1955
1956	1,415,000	1.69	2,400	15.00	30,000	1956
Sugar beets:						Betteraves à sucre:
1955	36,393	11.82	430	15.30	6,581	1955
1956	36,150	12.85	464	17.50 ⁶	8,127 ⁶	1956
British Columbia:						Colombie-Britannique:
Spring wheat:		bu. - boiss.	bu. - boiss.			Blé de printemps:
1955	66,000	19.0	1,254	1.267	1,580 ⁷	1955
1956	55,000	21.4	1,175	1.16 ⁸	1,363 ⁸	1956
Oats for grain:						Avoine à grain:
1955	83,000	44.0	3,652	0.68	2,483	1955
1956	91,000	49.0	4,460	0.54 ⁸	2,408 ⁸	1956
Barley:						Orge:
1955	77,000	24.0	1,848	0.80	1,478	1955
1956	69,000	31.1	2,147	0.70 ⁸	1,503 ⁸	1956
Fall rye:						Seigle d'automne:
1955	3,200	20.0	64	0.74	47	1955
1956	3,300	25.0	82	0.89	73	1956
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1955	3,200	42.0	134	0.70	94	1955
1956	4,500	51.0	230	0.70	161	1956
Peas, dry:						Pois secs:
1955	7,400	17.0	126	2.40	302	1955
1956	7,700	18.6	143	3.20	458	1956
Potatoes:						Pommes de terre:
1955	9,400	275.0	2,585	1.50	3,878	1955
1956	8,900	294.0	2,617	1.72	4,501	1956
Flaxseed:						Graine de lin:
1955	13,000	8.0	104	2.65	276	1955
1956	27,000	10.0	270	2.49	672	1956

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1955 and 1956 — concluded

TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1955 et 1956 — fin

Province, Crop and Year	Area — Superficie	Yield per Acre — Rendement à l'acre	Total Production — Production totale	Farm Price per Unit — Prix fermier par unité	Total Farm Value — Valeur fermière totale	Province, culture et année
	acres	tons — tonnes	'000 tons — tonnes	\$	\$'000	
British Columbia—concluded:						Colombie-Britannique—fin:
Tame hay:						Foin cultivé:
1955	325,000	2.40	780	28.00	21,840	1955
1956	327,000	2.00	654	31.00	20,274	1956
Fodder corn:						Maïs fourrager:
1955	2,000	14.70	29	9.50	279	1955
1956	2,900	15.60	45	9.50	428	1956

1. Revised: revisions for 1955 include effect of final payments of Western Canadian oats and barley, and interim payments on Western Canadian wheat. Final payment on Western Canadian wheat to be taken into account when details available. Average farm prices for 1954 wheat including final payments were: Manitoba, \$1.31; Saskatchewan, \$1.21; Alberta, \$1.25; British Columbia, \$1.32.
2. Preliminary: data for 1956 based on average prices received by farmers during the August 1956-January 1957 period.
3. Final payment on Western Canadian wheat to be taken into account when details available.
4. Based on *initial payments only* for Western Canadian wheat, oats and barley.
5. Does not include 30,000 bushels of soybeans in Manitoba for which a price is not currently available.
6. Based on payments to date for Quebec, Ontario and Manitoba, and estimated total payments for Alberta.
7. Final payment on that part of the crop marketed through the Canadian Wheat Board to be taken into account when details available.
8. Includes effect of *initial payments only* for that part of the crop marketed through the Canadian Wheat Board.

1. Révisé: révisions pour 1955 tient compte des paiements finals à l'égard de l'avoine et de l'orge de l'Ouest et du paiement provisoire à l'égard du blé de l'Ouest. Le paiement final à l'égard de blé de l'Ouest, comptera quand le chiffre en sera connu. Les prix moyens du blé de 1954 à la ferme y compris les paiements définitifs ont été: Manitoba, \$1.31; Saskatchewan, \$1.21; Alberta, \$1.25; et Colombie-Britannique, \$1.32.
2. Préliminaire: données pour 1956 fondé sur les prix moyens touchés par les fermiers durant août 1956-janvier 1957.
3. Le paiement final à l'égard du blé de l'Ouest comptera quand le chiffre en sera connu.
4. Fondé sur les *paiements initiaux seulement* à l'égard du blé, de l'avoine et de l'orge de l'Ouest.
5. Ne comprend pas 30,000 boisseaux de soya au Manitoba, dont on ne sait pas le prix dans le moment.
6. Fondé sur les paiements faits jusqu'ici pour le Québec, l'Ontario et le Manitoba sur le total des paiements estimatifs pour l'Alberta.
7. Le paiement final à l'égard de la partie commercialisée par le canal de la Commission du blé comptera quand le chiffre en sera connu.
8. Tient compte des *paiements initiaux seulement* à l'égard de la partie commercialisée par le canal de la Commission du blé.

TABLE 3. Acreages and Production of the Principal Grain Crops in the Prairie Provinces, 1955 and 1956

TABLEAU 3. Superficie et production des principales cultures de céréales dans les provinces des Prairies, 1955 et 1956

Crop	Areas — Superficie		Yields per Acre — Rendement à l'acre		Total Production — Production totale		Culture
	1955	1956	1955	1956	1955	1956	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Wheat	20,812,000	20,630,000	22.7	25.0	472,000,000	516,000,000	Blé
Oats for grain	7,788,000	8,605,000	37.2	46.0	290,000,000	396,000,000	Avoine à grain
Barley	9,638,000	8,462,000	25.3	31.8	244,000,000	269,000,000	Orge
Rye	707,000	477,300	18.9	14.3	13,350,000	6,843,000	Seigle
Flaxseed	1,809,000	3,097,000	10.8	11.1	19,450,000	34,500,000	Graine de lin

TABLE 4. Details of Revisions, by Province, in Area, Yield and Production of Principal Field Crops, 1956 Compared with 1955

TABLEAU 4. Révisions détaillées, par province, de la superficie, du rendement et de la production des principales grandes cultures, 1956 comparé à 1955

Province and Crop	Area — Superficie		Yield per acre — Rendement à l'acre		Production		Province et culture
	1955	1956	1955	1956	1955	1956	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Quebec:							Québec:
Spring wheat	12,200	12,300	20.2 ¹	24.2 ¹	246,000 ¹	298,000 ¹	Blé de printemps
Oats for grain	1,316,000	1,356,000	28.0	36.8 ¹	36,848,000	49,901,000 ¹	Avoine à grain
Barley	61,600	52,400	24.6 ¹	30.4 ¹	1,515,000 ¹	1,593,000 ¹	Orge
Fall rye	5,000	4,400	16.8 ¹	22.1 ¹	84,000 ¹	97,000 ¹	Seigle d'automne
Mixed grains	199,000	173,000	30.2 ¹	37.4 ¹	6,010,000 ¹	6,470,000 ¹	Céréales mélangées
Buckwheat	43,700	40,200	21.3 ¹	25.5 ¹	931,000 ¹	1,025,000 ¹	Sarrasin
Peas, dry	3,300	2,500	15.7 ¹	17.5 ¹	52,000 ¹	44,000 ¹	Pois, secs
Beans, dry	900	800	15.7 ¹	16.8 ¹	14,000 ¹	13,000 ¹	Haricots, secs
Potatoes	92,100	90,300	176.0 ¹	170.0 ¹	16,210,000 ¹	15,351,000 ¹	Pommes de terre

1. Revised since release of Crop Report No. 23 on November 7, 1956; other estimates remain unchanged.

1. Révisé depuis la publication du Rapport n° 23 sur les récoltes, le 7 novembre 1956; les autres estimations demeurent les mêmes.

TABLE 4. Details of Revisions, by Province, in Area, Yield and Production of Principal Field Crops, 1956 Compared with 1955 — concluded

TABLEAU 4. Révisions détaillées, par province, de la superficie, du rendement et de la production des principales grandes cultures, 1956 comparé à 1955 — fin

Province and Crop	Area Superficie		Yield per acre Rendement à l'acre		Production		Province et culture
	1955	1956	1955	1956	1955	1956	
	acres		tons — tonnes		bu. — boiss.		
Quebec — concluded:							Québec — fin:
Tame hay	3,725,000	3,688,000	1.84 ¹	1.75	6,854,000 ¹	6,454,000	Foin cultivé
Fodder corn	69,200	73,400	10.50	8.00 ¹	727,000	587,000 ¹	Mais fourrager
Field roots	10,800	10,500	7.25	8.25 ¹	78,000	87,000 ¹	Racines
Sugar beets	6,035	5,670 ¹	12.73	9.67 ¹	76,814	54,855 ¹	Betteraves à sucre
Ontario:							Ontario:
Flaxseed	16,400	15,000 ¹	bu. — boiss.	bu. — boiss.	194,000	165,000 ¹	Graine de lin
			11.8	11.0 ¹	194,000	165,000 ¹	
Sugar beets	18,725	14,158 ¹	tons — tonnes	tons — tonnes	268,081	144,679 ¹	Betteraves à sucre
			14.32	10.22 ¹	268,081	144,679 ¹	
Alberta:							Alberta:
Mustard seed	78,200	137,000	lb. — liv.	lb. — liv.	49,463,000	133,000,000 ¹	Graine de moutarde
			633	971 ¹	49,463,000	133,000,000 ¹	
Sugar beets	36,393	36,150 ¹	tons — tonnes	tons — tonnes	430,143	464,421 ¹	Betteraves à sucre
			11.82	12.85 ¹	430,143	464,421 ¹	
British Columbia:							Colombie-Britannique:
Peas, dry	7,400 ¹	7,700 ¹	bu. — boiss.	bu. — boiss.	126,000 ¹	143,000 ¹	Pois, secs
			17.0	18.6 ¹	126,000 ¹	143,000 ¹	

1. Revised since release of Crop Report No 23 on November 7, 1956; other estimates remain unchanged.

1. Révisé depuis la publication du Rapport n° 23 sur les récoltes, le 7 novembre 1956; les autres estimations demeurent les mêmes.

TABLE 5. Revised Estimates, Stocks of Canadian Grain at July 31, 1956 as Compared with Stocks at the Same Date in 1955 and 1954

TABLEAU 5. Estimation révisée des stocks de céréales canadiennes au 31 juillet 1956 comparativement à la même date en 1955 et 1954

Position	Wheat Blé	Oats Avoine	Barley Orge	Rye Seigle	Flaxseed Graine de lin	Situation
July 31, 1956	thousand bushels — milliers de boisseaux					31 juillet 1956
On farms ¹ :						Dans les fermes ¹ :
Prairie Provinces:						Provinces des Prairies:
Manitoba	3,000	8,000	4,000	400	40	Manitoba
Saskatchewan	100,000	32,000	25,000	5,800	300	Saskatchewan
Alberta	60,000	20,000	20,000	2,800	100	Alberta
Total	163,000	60,000	49,000	9,000	440	Total
Other provinces	2,205	11,200	1,465	105	—	Autres provinces
Totals on farms²	165,205	71,200	50,465	9,105	440	Total général²
Visible stocks ³	373,096	47,576	60,330	6,199	2,067	Stocks visibles ³
Stocks in mill bins ⁴	2,273	330	153	9	—	Stocks des minotiers ⁴
Totals, commercial	375,369	47,906	60,483	6,208	2,067	Total, stocks commerciaux
Totals, all positions	540,574	119,106	110,948	15,313	2,507	Total, toutes situations
July 31, 1955						31 juillet 1955
On farms ¹ :						Dans les fermes ¹ :
Prairie Provinces:						Provinces des Prairies:
Manitoba	2,000	5,000	8,000	500	100	Manitoba
Saskatchewan	55,000	20,000	14,000	6,000	100	Saskatchewan
Alberta	40,000	15,000	18,000	3,500	100	Alberta
Totals	97,000	40,000	40,000	10,000	300	Total
Other provinces	3,855	13,400	2,310	180	25	Autres provinces
Totals on farms	100,855	53,400	42,310	10,180	325	Total général
Visible stocks ³	395,800	30,226	49,013	8,251	909	Stocks visibles ³
Stocks in mill bins ⁴	3,093	341	166	54	—	Stocks des minotiers ⁴
Totals, commercial	398,893	30,567	49,178	8,305	909	Total, stocks commerciaux
Totals, all positions	499,748	83,967	91,488	18,485	1,234	Total, toutes situations

1. Estimated by Dominion Bureau of Statistics.

2. Same as originally published.

3. Final figures compiled by the Statistics Branch, Board of Grain Commissioners.

4. As compiled by the Dominion Bureau of Statistics.

1. Estimation du Bureau fédéral de la statistique.

2. Aucun changement.

3. Chiffres définitifs établis par la Division de la statistique de la Commission des grains du Canada.

4. Chiffres du Bureau fédéral de la statistique.

TABLE 5. Revised Estimates, Stocks of Canadian Grain at July 31, 1956 as Compared with Stocks at the Same Date in 1955 and 1954 — concluded

TABLEAU 5. Estimation révisée des stocks de céréales canadiennes au 31 juillet 1956 comparativement à la même date en 1955 et 1954 — fin

Position	Wheat Blé	Oats Avoine	Barley Orge	Rye Seigle	Flaxseed Graine de lin	Situation
July 31, 1954	thousand bushels — milliers de boisseaux					31 juillet 1954
On farms ¹ :						Dans les fermes ¹ :
Prairie Provinces:						Provinces des Prairies:
Manitoba.....	7,000	10,000	16,000	700	200	Manitoba.....
Saskatchewan.....	144,000	40,000	40,000	7,500	700	Saskatchewan.....
Alberta.....	60,000	35,000	39,000	4,500	100	Alberta.....
Totals.....	211,000	85,000	95,000	12,700	1,000	Total.....
Other provinces.....	3,860	12,250	1,810	160	30	Autres provinces.....
Totals on farms.....	214,860	97,250	96,810	12,860	1,030	Total général.....
Visible stocks ³	384,142	28,219	48,925	6,394	1,548	Stocks visibles ³
Stocks in mill bins ⁴	2,674	300	175	32	—	Stocks des minotiers ⁴
Totals, commercial.....	386,815	28,519	49,100	6,425	1,548	Total, stocks commerciaux.....
Totals, all positions.....	601,675	125,769	145,910	19,285	2,578	Total, toutes situations.....

1. Estimated by Dominion Bureau of Statistics.

2. Same as originally published.

3. Final figures compiled by the Statistics Branch, Board of Grain Commissioners.

4. As compiled by the Dominion Bureau of Statistics.

1. Estimation du Bureau fédéral de la statistique.

2. Aucun changement.

3. Chiffres définitifs établis par la Division de la statistique de la Commission des grains du Canada.

4. Chiffres du Bureau fédéral de la statistique.

Intended Acreages of Principal Field Crops

On the basis of their intentions at March 1, Canadian farmers plan major shifts in land use in 1957, continuing the pattern of the past three years. Prairie farmers especially are continuing to adjust their acreages in the light of large supplies of bread grains and consequent marketing quotas. The prospective acreage to be seeded to all wheat is the smallest since 1943-44 when a special war-time acreage reduction programme was in effect. With this exception intended acreage is the smallest since 1920, a time when settlement of the western prairie area was nearing completion. Barley acreage may be only slightly below the 1955 record level while oat plantings may be the highest since World War II. Prospective plantings indicate new records for durum wheat, flaxseed, rapeseed and mustard seed, all of which are grown mainly in the Prairie Provinces.

Superficie projetée des principales grandes cultures

D'après leurs projets au 1^{er} mars, les cultivateurs du Canada entendent apporter de grands changements dans l'utilisation du sol en 1957. C'est une tendance qui a commencé il y a trois ans. Les cultivateurs des Prairies, en particulier, continuent de répartir leurs surfaces cultivées à la lumière des grands approvisionnements de céréales panifiables et, partant, des contingents de commercialisation. La superficie consacrée à tous les blés sera peut-être la plus faible depuis 1943-1944, alors qu'un programme spécial (de temps de guerre) de réduction des emblavures était en vigueur, et, à l'exception de cette année, depuis 1920 alors que la colonisation avait fini de s'étendre à presque tout le territoire des Prairies de l'Ouest. La superficie d'orge sera peut-être seulement un peu inférieure à celle sans précédent de 1955, tandis que celle d'avoine sera peut-être la plus considérable depuis la seconde guerre mondiale. D'après les projets actuels, la superficie de blé durum, de graine de lin, de colza et de graine de moutarde, cultures qui sont surtout pratiquées dans les provinces des Prairies, devrait atteindre un chiffre sans précédent.

Basic data for the estimates of intended acreages in this report were obtained from the annual acreage intentions survey of the Bureau's crop correspondents conducted in co-operation with provincial departments. It is emphasized that the intended acreages in this report are merely indicative of farmers' plans at March 1, and the acreages actually seeded, therefore, may vary considerably from the intentions figures, depending upon conditions before and during seeding. Additional factors, such as the availability of good quality seed, contractual arrangements, the market outlook and the possible effect of this report itself on farmers' plans may contribute to changes in acreages currently indicated. Intentions estimates for buckwheat, dry peas and beans, tame hay, field roots and sugar beets are not available for this report. An estimate of the area actually sown to field crops in 1957, based on the Bureau's annual June Survey, is scheduled for release on August 9.

Les estimations du présent rapport se fondent sur le relevé annuel des superficies que les cultivateurs projettent de cultiver, relevé effectué par les correspondants agricoles du Bureau en collaboration avec les ministères provinciaux. Il faut bien noter que les superficies indiquées dans le présent rapport sont données à simple titre indicatif des projets des cultivateurs au 1^{er} mars. Aussi, les superficies ensemencées pourront-elles beaucoup s'en écarter, selon les conditions qui régneront avant et durant les semailles. D'autres éléments, comme les stocks de semences de bonne qualité, les contrats passés avec certains acheteurs, la situation du marché et, peut-être, les répercussions du présent rapport sur les projets des cultivateurs, peuvent amener des changements. En ce qui concerne le sarrasin, les pois et les haricots secs, le foin cultivé, les plantes-racines et les betteraves à sucre, il n'existe pas d'estimations au sujet des projets des cultivateurs. Une estimation des superficies consacrées aux grandes cultures en 1957, d'après le relevé annuel effectué par le Bureau en juin, paraîtra le 9 août.

The largest individual shift indicated in the use of Canadian crop land in 1957 is the decrease of slightly less than 1.4 million acres of spring wheat in the Prairie Provinces, from the 1956 level of 20.6 million. The prospective decrease in bread wheat is 2.2 million acres whereas durum acreage may increase by 0.8 million. The next largest shift in cropping intentions is for barley and flaxseed in the Prairie Provinces where increases of 1.0 and 0.5 million acres, respectively, are planned.

Le changement le plus considérable dans l'utilisation du sol cultivable au Canada en 1957 est une diminution d'un peu moins de 1.4 million d'acres du blé de printemps dans les provinces des Prairies (20.6 millions en 1956). La diminution en ce qui concerne le blé panifiable devrait être de 2.2 millions d'acres, tandis que la superficie de blé durum augmentera peut-être de 0.8 million d'acres. Le deuxième changement important touche l'orge et la graine de lin dans les provinces des Prairies où une augmentation de 1.0 et 0.5 million, respectivement, est projetée.

If farmers' current plans are realized, all wheat acreage in Canada in 1957 will register the fifth consecutive annual decrease. On the basis of farmers' intentions at March 1, the acreage seeded to all wheat will be 19.9 million acres, a decrease of 1.5 million acres from 1956 seedings and 4.7 million acres or 19 per cent below the 1951-55 average. The major part of the 1957 anticipated decline in all wheat acreage is in the province of Saskatchewan where a reduction of 8 per cent from 1956 seedings is indicated.

Prospective plantings of spring wheat of 19.3 million acres are 7 per cent below the 1956 acreage and 19 per cent below the recent average. Practically all the decrease is expected in the Prairie Provinces. Durum wheat is included with the spring wheat figures, but in view of the recent interest shown by Prairie farmers in this crop, intended acreage was also obtained separately. The results indicate a record of 2.5 million acres may be planted this year, an increase of 50 per cent over last year's record of 1.6 million. The 0.5 million acres seeded to winter wheat last fall in Ontario is the smallest since 1946.

The area intended for spring rye in 1957 is placed at 168,800 acres, 4 per cent above last year's level. With a 4 per cent increase in the area seeded to fall rye last autumn, the combined acreage of fall and spring rye is placed at 579,200 acres, up 4 per cent from last season but only about half the five-year (1951-55) average.

The intended acreage of oats at 12.1 million acres is the largest since 1945, and 12 per cent above the recent (1951-55) average. Prospective barley acreage is placed at 9.7 million acres, only slightly below the 1955 record of 9.9 million, but 11 per cent above last year, and 13 per cent above the recent five-year average. The largest increase in oat acreage is indicated in Alberta while Saskatchewan may register the largest gain in barley acreage. Mixed grains acreage intentions of 1.7 million are only slightly up from 1956 and 5 per cent above the five-year average. Corn for grain, grown mainly in Ontario, but including small commercial acreages in Manitoba, may be sown on 441,500 acres, an increase of 1 per cent over 1956 and 14 per cent over the five-year average.

For the second consecutive year flaxseed acreage may establish a new record. The indicated acreage at March 1 is 3.6 million acres, an increase of 16 per cent from last year and 189 per cent above the five-year (1951-55) average. Prospective changes range from a 26 per cent increase in Saskatchewan to no change in Manitoba and slight decreases in British Columbia and Ontario. Prospective plantings of rapeseed, grown mainly in the Prairie Provinces, will establish a new record if intentions are confirmed. In the past, a large proportion of this crop has been grown on a contract basis and the ability to obtain contracts may influence actual seedings considerably. Indicated acreage at 607,500 acres is an increase of 70 per cent from 1956, the previous record year, and more than thirteen times greater than the recent five-year average of 46,000 acres. The record area intended for mustard seed at 175,300 acres shows an increase of 28 per cent from 1956 and 218 per cent from the recent five-year average. Most of the crop is grown in southern Alberta on a contract basis and the ability to obtain contracts could influence actual seedings. Indicated seedings of sunflower seed, grown mainly in Manitoba, may decrease to 22,500 acres, 10 per cent below 1956 but 69 per cent above the recent five-year average. Soybean acreage may decline to 217,000 acres because of a prospective decrease of 5 per cent in Ontario. Seedings of this size would be 7 per cent above the recent 1951-55 period.

With the exception of Ontario, Manitoba and Alberta, where slight decreases are in prospect, the same acreage or only moderate increases are planned for potato plantings in 1957. The all-Canada total, currently placed at 304,400 acres is virtually unchanged from 1956 and about 6 per cent below the 1951-55 average of 323,000 acres.

Si les projets des cultivateurs se réalisent, la superficie de tous les blés au Canada en 1957 accusera une cinquième diminution consécutive. D'après les projets des cultivateurs au 1^{er} mars, la superficie consacrée au blé sera de 19.9 millions d'acres, soit une diminution de 1.5 million sur 1956 et de 4.7 millions ou de 19 p. 100 sur la moyenne de 1951-1955. Le gros de la diminution prévue pour 1957 interviendra dans la Saskatchewan où une réduction de 8 p. 100 sur 1956 est indiquée.

Étant donné que les agriculteurs des Prairies s'intéressent depuis quelque temps au blé durum, cette culture a figuré dans le relevé pour la première fois cette année. Il apparaît qu'une superficie sans précédent de 2.5 millions d'acres y sera consacrée cette année, soit 50 p. 100 de plus que le chiffre sans précédent de l'an dernier (1.6 million). Les 0.5 million d'acres ensemencés de blé d'hiver l'automne dernier constituent la superficie la plus petite depuis 1946.

Le seigle de printemps devrait occuper 168,800 acres en 1957, soit 4 p. 100 de plus qu'en 1956. Grâce à une augmentation de 4 p. 100 de la superficie ensemencée de seigle d'automne à l'automne de 1956, la superficie totale de seigle d'automne et de printemps est estimée à 579,200 acres, soit 4 p. 100 de plus que l'an dernier, mais seulement environ la moitié de la moyenne quinquennale (1951-1955).

La superficie projetée pour l'avoine (12.1 millions d'acres) est la plus considérable depuis 1945 et elle dépasse de 12 p. 100 la moyenne quinquennale (1951-1955). La superficie de l'orge est fixée à 9.7 millions d'acres, soit un peu moins que le chiffre record de 1955 (9.9 millions) et 13 p. 100 de plus que la moyenne quinquennale. L'augmentation la plus forte quant à l'avoine doit intervenir en Alberta, tandis que la Saskatchewan connaîtra peut-être le gain le plus considérable quant à l'orge. La superficie des céréales mélangées (1.7 million d'acres) n'est que légèrement supérieure à celle de 1956 et dépasse de 5 p. 100 la moyenne quinquennale. Le maïs à grain, cultivé surtout en Ontario et comprenant aussi quelques petits semis commerciaux au Manitoba, atteindra peut-être 441,500 acres, soit 1 p. 100 de plus qu'en 1956 et 14 p. 100 de plus que la moyenne quinquennale.

La superficie de la graine de lin atteindra peut-être un chiffre sans précédent pour la seconde année consécutive, soit 3.6 millions d'acres, chiffre en augmentation de 16 p. 100 sur l'an dernier et de 189 p. 100 sur la moyenne quinquennale. Les changements prévus s'échelonnent depuis une augmentation de 26 p. 100 en Saskatchewan jusqu'à aucun changement au Manitoba et de légères diminutions en Colombie-Britannique et en Ontario. Les plantations de colza, cultivé surtout dans les provinces des Prairies, devraient atteindre un chiffre sans précédent. Une forte proportion de la récolte a été cultivée à forfait dans le passé et il se peut que les semis dépendent beaucoup, cette année, des contrats que les cultivateurs pourront obtenir. La superficie prévue (607,500 acres) est une augmentation de 70 p. 100 sur celle de 1956 qui avait été sans précédent et dépasse de plus de 13 fois la moyenne quinquennale (46,000 acres). La superficie de moutarde (175,300 acres) accuse une augmentation de 28 p. 100 sur 1956 et de 218 p. 100 sur la moyenne quinquennale. Le gros de la moutarde est cultivée à forfait dans le sud de l'Alberta et il se peut que les semis dépendent effectivement de la facilité avec laquelle les cultivateurs pourront obtenir des contrats. La superficie de graine de tournesol, cultivée surtout au Manitoba, diminuera peut-être à 22,500 acres, soit 10 p. 100 de moins qu'en 1956, mais 69 p. 100 de plus que la moyenne quinquennale. La superficie de soya baissera peut-être à 217,000 acres à cause d'une diminution prévue de 5 p. 100 en Ontario; mais elle dépassera quand même de 7 p. 100 la moyenne quinquennale.

Sauf en Ontario, au Manitoba et en Alberta, où l'on prévoit de légères diminutions, les plantations de pommes de terre en 1957 devraient occuper la même superficie ou une superficie seulement un peu plus étendue. La superficie consacrée aux pommes de terre dans tout le Canada (304,400 acres) est à peu près inchangée par rapport à 1956, mais elle est inférieure de 6 p. 100 à la moyenne quinquennale (323,000 acres).

For all Canada, the intended acreages for 1957 as reported at March 1, with 1956 acreages in brackets, are as follows: Spring wheat, 19,343,100 (20,720,400); oats for grain, 12,116,000 (11,972,500); barley, 9,716,900 (8,722,300); spring rye, 168,800 (161,900); flaxseed, 3,648,000 (3,139,000); mixed grains, 1,651,800 (1,634,700); corn for grain, 441,500 (439,000); soybeans, 217,000 (228,000); potatoes, 304,400 (303,100); mustard seed¹, 175,300 (137,300); rapeseed², 607,500 (357,000); sunflower seed³, 22,500 (25,000); summerfallow², 23,499,000 (23,280,000).

1. Alberta and Manitoba only.
2. Prairie Provinces only.
3. Manitoba only.

Pour le Canada entier, les superficies projetées pour 1957 telles qu'elles sont indiquées au 1^{er} mars sont les suivantes (chiffres de 1956 entre parenthèses): blé de printemps, 19,343,100 (20,720,400); avoine à grain, 12,116,000 (11,972,500); orge, 9,716,900 (8,722,300); seigle de printemps, 168,800 (161,900); graine de lin, 3,648,000 (3,139,000); céréales mélangées, 1,651,800 (1,634,700); maïs à grain, 441,500 (439,000); soya, 217,000 (228,000); pommes de terre, 304,400 (303,100); graine de moutarde¹, 175,300 (137,300); graine de colza², 607,500 (357,000); graine de tournesol³, 22,500 (25,000); jachères², 23,499,000 (23,280,000).

1. Alberta et Manitoba seulement.
2. Provinces des Prairies seulement.
3. Manitoba seulement.

TABLE 1. Intended Acreages of Principal Field Crops and Summerfallow, Canada¹, by Province, as at March 1, 1957 compared with Estimated Acreages, 1954-56

TABEAU 1. Superficies projetées des principales grandes cultures et des jachères, Canada¹, par province, au 1^{er} mars 1957 au regard des superficies estimatives de 1954-56

Province and Crop	Seeded Area ² — Superficie ensencée ²			Intended Area — Superficie projetée		Province et culture
	1954	1955	1956	1957	1957 as Percentage of 1956 — 1957 au regard de 1956	
	acres			acres	%	
Canada:						Canada.
Winter wheat ³	710,000	582,000	620,000	533,000	86	Blé d'hiver ³
Spring wheat ⁴	23,556,800	20,923,800	20,720,400	19,343,100	93	Blé de printemps ⁴
All wheat.....	24,266,800	21,505,800	21,340,400	19,876,100	93	Tout blé
Oats for grain.....	10,160,600	11,178,000	11,972,500	12,116,000	101	Avoine à grain
Barley.....	7,855,900	9,932,500	8,722,300	9,716,900	111	Orge
Fall rye ⁵	672,500	568,900	395,100	410,400	104	Seigle d'automne ⁵
Spring rye.....	178,000	211,300	161,900	168,800	104	Seigle de printemps
All rye.....	850,500	780,200	557,000	579,200	104	Tout seigle
Mixed grains.....	1,632,600	1,705,200	1,634,700	1,651,800	101	Céréales mélangées
Corn for grain ⁶	418,000	507,000	439,000	441,500	101	Maïs à grain ⁶
Flaxseed.....	1,206,000	1,838,400	3,139,000	3,648,000	116	Graine de lin
Soybeans ⁶	254,000	214,000	228,000	217,000	95	Soya ⁶
Potatoes.....	299,700	308,300	303,100	304,400	100	Pommes de terre
Mustard seed ⁷	69,000	78,500	137,300	175,300	128	Graine de moutarde ⁷
Rapeseed ⁸	40,000	136,200	357,000	607,500	170	Graine de colza ⁸
Sunflower seed ⁹	20,000	18,000	25,000	22,500	90	Graine de tournesol ⁹
Summerfallow ⁸	25,253,000	23,965,000	23,280,000	23,499,000	101	Jachères ⁸
Prince Edward Island:						Île-du-Prince-Édouard:
Spring wheat ⁴	3,300	3,400	2,800	2,900	104	Blé de printemps ⁴
Oats for grain.....	97,600	95,000	103,000	103,000	100	Avoine à grain
Barley.....	3,800	2,900	1,400	1,300	93	Orge
Mixed grains.....	78,700	79,000	69,000	69,000	100	Céréales mélangées
Potatoes.....	40,500	43,000	42,500	43,000	101	Pommes de terre
Nova Scotia:						Nouvelle-Écosse:
Spring wheat ⁴	1,000	1,000	800	800	100	Blé de printemps ⁴
Oats for grain.....	54,600	51,000	48,500	46,000	95	Avoine à grain
Barley.....	2,500	2,300	1,700	1,600	94	Orge
Mixed grains.....	10,100	9,800	7,400	7,500	101	Céréales mélangées
Potatoes.....	11,300	12,300	10,900	10,900	100	Pommes de terre
New Brunswick:						Nouveau-Brunswick:
Spring wheat ⁴	3,200	2,200	1,800	2,000	111	Blé de printemps ⁴
Oats for grain.....	153,000	137,000	139,000	139,000	100	Avoine à grain
Barley.....	9,100	6,700	3,800	4,000	105	Orge
Mixed grains.....	8,000	7,400	6,200	6,100	98	Céréales mélangées
Potatoes.....	45,600	47,000	45,500	46,500	102	Pommes de terre

For footnotes see end of table, page 37.

Renvois à la fin du tableau, page 37.

TABLE 1. Intended Acreages of Principal Field Crops and Summerfallow, Canada¹, by Province, as at March 1, 1957 compared with Estimated Acreages, 1954-56 - continuedTABLEAU 1. Superficies projetées des principales grandes cultures et des jachères, Canada¹, par province, au 1^{er} mars 1957 au regard des superficies estimatives de 1954-56 - suite

Province and Crop	Seeded Area ² Superficie ensemencée ²			Intended Area Superficie projetée		Province et culture
	1954	1955	1956	1957	1957 as Percentage of 1956 — 1957 au regard de 1956	
	acres			acres	%	
Quebec:						Québec:
Spring wheat ⁴	11,300	12,200	12,300	14,100	115	Blé de printemps ⁴
Oats for grain	1,371,000	1,316,000	1,356,000	1,397,000	103	Avoine à grain
Barley	53,100	61,600	52,400	55,000	105	Orge
Fall rye	2,800	5,000	4,400	4,400	100	Seigle d'automne
Mixed grains	209,000	199,000	173,000	182,000	105	Céréales mélangées
Potatoes	92,000	92,100	90,300	93,000	103	Pommes de terre
Ontario:						Ontario:
Winter wheat ³	710,000	582,000	620,000	533,000	86	Blé d'hiver ³
Spring wheat	31,000	27,000	17,700	17,300	98	Blé de printemps
All wheat	741,000	609,000	637,700	550,300	86	Tout blé
Oats for grain	1,685,000	1,708,000	1,630,000	1,679,000	103	Avoine à grain
Barley	144,000	144,000	132,000	125,000	95	Orge
Fall rye	90,000	65,000	72,000	61,900	86	Seigle d'automne
Mixed grains	1,130,000	1,120,000	950,000	950,000	100	Céréales mélangées
Corn for grain	400,000	500,000	430,000	430,000	100	Mais à grain
Flaxseed	19,000	16,400	15,000	13,800	92	Graine de lin
Soybeans	254,000	214,000	225,000	214,000	95	Soja
Potatoes	56,500	58,000	56,000	54,000	97	Pommes de terre
Manitoba:						Manitoba:
Spring wheat ⁴	2,035,000	1,950,000	2,073,000	2,050,000	99	Blé de printemps ⁴
Oats for grain	1,510,000	1,485,000	1,954,000	1,860,000	95	Avoine à grain
Barley	2,202,000	2,090,000	1,675,000	1,760,000	105	Orge
Fall rye	78,700	78,700	59,400	60,000	101	Seigle d'automne
Spring rye	5,700	4,300	2,900	2,800	97	Seigle de printemps
All rye	84,400	83,000	62,300	62,800	101	Tout seigle
Mixed grains	38,300	51,000	79,600	87,500	110	Céréales mélangées
Corn for grain	18,000	7,000	9,000	11,500	128	Mais à grain
Flaxseed	444,000	531,000	808,000	808,000	100	Graine de lin
Soybeans	—	—	3,000	3,000	100	Soja
Potatoes	17,100	19,000	20,700	19,400	94	Pommes de terre
Mustard seed	—	300	300	300	100	Graine de moutarde
Rapeseed	9,000	5,200	25,000	27,500	110	Graine de colza
Sunflower seed	20,000	18,000	25,000	22,500	90	Graine de tournesol
Summerfallow	3,100,000	3,140,000	2,648,000	2,720,000	103	Jachères
Saskatchewan:						Saskatchewan:
Spring wheat ⁴	15,540,000	13,148,000	13,423,000	12,349,000	92	Blé de printemps ⁴
Oats for grain	2,851,000	3,654,000	3,690,000	3,750,000	102	Avoine à grain
Barley	2,313,000	3,846,000	3,138,000	3,650,000	116	Orge
Fall rye	315,000	284,000	170,000	178,000	105	Seigle d'automne
Spring rye	138,000	166,000	125,000	135,000	108	Seigle de printemps
All rye	453,000	450,000	295,000	313,000	106	Tout seigle
Mixed grains	35,600	59,800	100,000	95,000	95	Céréales mélangées
Flaxseed	518,000	1,030,000	1,750,000	2,200,000	126	Graine de lin
Potatoes	11,100	11,600	11,900	12,500	105	Pommes de terre
Rapeseed	31,000	123,000	300,000	500,000	167	Graine de colza
Summerfallow	14,679,000	14,284,000	13,950,000	14,229,000	102	Jachères

TABLE 1. Intended Acreages of Principal Field Crops and Summerfallow, Canada¹, by Province, as at March 1, 1957 compared with Estimated Acreages, 1954-56 — concludedTABLEAU 1. Superficies projetées des principales grandes cultures et des jachères, Canada¹, par province, au 1^{er} mars 1957 au regard des superficies estimatives de 1954-56 — fin

Province and Crop	Seeded Area ² Superficie ensemencée ²			Intended Area Superficie projetée		Province et culture
	1954	1955	1956	1957	1957 as Percentage of 1956 1957 au regard de 1956	
	acres			acres	%	
Alberta:						Alberta:
Spring wheat ⁴	5,862,000	5,714,000	5,134,000	4,860,000	95	Blé de printemps ⁴
Oats for grain	2,354,000	2,649,000	2,961,000	3,050,000	103	Avoine à grain
Barley	3,053,000	3,702,000	3,649,000	4,050,000	111	Orge
Fall rye ..	181,000	133,000	86,000	103,000	120	Seigle d'automne
Spring rye	34,300	41,000	34,000	31,000	91	Seigle de printemps
All rye	215,300	174,000	120,000	134,000	112	Tout seigle
Mixed grains	120,000	176,000	245,000	250,000	102	Céréales mélangées
Flaxseed	215,000	248,000	539,000	600,000	111	Graine de lin
Potatoes	15,400	15,900	16,400	16,100	98	Pommes de terre
Mustard seed	69,000	78,200	137,000	175,000	128	Graine de moutarde
Rapeseed	—	8,000	32,000	80,000	250	Graine de colza
Summerfallow	7,474,000	6,541,000	6,682,000	6,550,000	98	Jachères
British Columbia:						Colombie Britannique:
Spring wheat ⁴	70,000	66,000	55,000	47,000	85	Blé de printemps ⁴
Oats for grain	84,400	83,000	91,000	92,000	101	Avoine à grain
Barley	75,400	77,000	69,000	70,000	101	Orge
Fall rye	5,000	3,200	3,300	3,100	95	Seigle d'automne
Mixed grains	2,900	3,200	4,500	4,700	104	Céréales mélangées
Flaxseed	10,000	13,000	27,000	26,200	97	Graine de lin
Potatoes	10,200	9,400	8,900	9,000	101	Pommes de terre

1. Excluding Newfoundland for which annual estimates are not available.
2. Except for summerfallow.
3. Acreages seeded in the fall of the previous year; Ontario only.
4. All spring wheat including Durum as well as relatively small acreages of winter wheat, for which annual estimates are not available separately in provinces other than Ontario. Durum wheat for Prairie Provinces is shown separately in Table 2.
5. Seeded in fall of the preceding year; includes small acreages of spring rye in Quebec, Ontario and British Columbia.
6. Ontario and Manitoba only; small acreages are grown in other provinces.
7. Alberta and Manitoba only; small acreages are grown in other provinces.
8. Prairie Provinces only.
9. Manitoba only; small acreages seeded in other provinces.
10. Assumed to be the same as 1956 on the basis of available information.

1. Non compris Terre-Neuve, dont les estimations ne sont pas disponibles.
2. Sans les jachères.
3. Superficies semées à l'automne de l'année précédente; Ontario seulement.
4. Tout le blé de printemps y compris le durum de même que des superficies relativement peu étendues de blé d'hiver dans toutes les provinces, sauf l'Ontario. Le blé durum dans les provinces des Prairies est indiqué séparément au Tableau 2.
5. Semé à l'automne de l'année précédente; comprend les chiffres peu élevés de la superficie consacrée au seigle de printemps au Québec, en Ontario et en Colombie-Britannique.
6. Ontario et Manitoba seulement; de petites superficies sont cultivées dans d'autres provinces.
7. Alberta et Manitoba seulement; de petites superficies sont cultivées dans d'autres provinces.
8. Provinces des Prairies seulement.
9. Manitoba seulement; de petites superficies sont semées dans d'autres provinces.
10. La même qu'en 1956 d'après les renseignements disponibles.

TABLE 2. Intended Acreage of Durum Wheat¹ in the Prairie Provinces as at March 1, 1957
Compared with Estimated Acreages, 1954-56TABLEAU 2. Superficie projetée de blé durum¹ dans les provinces des Prairies au 31 mars 1957
par rapport aux superficies estimatives de 1954-1956

Province	Seeded Area — Superficie enssemencée			Intended Area — Superficie projetée		Province
	1954	1955	1956	Area	As % of 1956 — 1957 au regard de 1956	
	acres			acres	%	
Manitoba	65,000	13,000	15,000	37,500	250	Manitoba
Saskatchewan	600,000	475,000	1,100,000	1,800,000	164	Saskatchewan
Alberta	80,000	206,000	535,000	640,000	120	Alberta
Totals	745,000	694,000	1,650,000	2,477,500	150	Total

1. Included with spring wheat in Canada and provincial totals in Table 1.

1. Compris avec le blé de printemps dans les totaux pour le Canada et les provinces.

TABLE 3. Indicated Acreage Changes in Principal Grain Crops and Summerfallow in the Prairie Provinces, 1957 as compared with 1956

TABLEAU 3. Changements déclarés relatifs à la superficie des principales céréales et jachères dans les provinces des Prairies, 1957 au regard de 1956

Crop	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Prairie Provinces — Provinces des Prairies	Culture
	acres				
All wheat	- 23,000	- 1,074,000	- 274,000	- 1,371,000	Tout blé
Durum wheat	+ 22,500	+ 700,000	+ 105,000	+ 827,500	Blé durum
Oats for grain	- 94,000	+ 60,000	+ 89,000	+ 55,000	Avoine à grain
Barley	+ 85,000	+ 512,000	+ 401,000	+ 998,000	Orge
All rye	+ 500	+ 18,000	+ 14,000	+ 32,500	Tout seigle
Flaxseed	1	+ 450,000	+ 61,000	+ 511,000	Graine de lin
Mixed grains	+ 7,900	- 5,000	+ 5,000	+ 7,900	Céréales mélangées
Corn for grain	+ 2,500	2	2	+ 2,500	Mais à grain
Potatoes	- 1,300	+ 600	- 300	- 1,000	Pommes de terre
Mustard seed	1	2	+ 38,000	+ 38,000	Graine de moutarde
Rapeseed	+ 2,500	+ 200,000	+ 48,000	+ 250,500	Graine de colza
Sunflower seed	- 2,500	2	2	- 2,500	Graine de tournesol
Summerfallow	+ 72,000	+ 279,000	- 132,000	+ 219,000	Jachères

1. Unchanged.
2. No estimate.

1. Pas de changement.
2. Pas d'estimation.

Storage Capacity of Canadian Grain Elevators

The commercial storage of grain in Canada is under government supervision currently exercised by the Board of Grain Commissioners for Canada. The Canada Grain Act empowers the Board to make regulations governing the construction and licensing of elevators and all other matters relating to the storage and handling of grain. The special annexes are licensed under the provisions of Order in Council P.C. 5122, dated September 26, 1951. These buildings do not qualify for licensing under the Canada Grain Act, but are suitable for the emergency storing of grains, and under the Order may be licensed on a temporary basis for this purpose.

At December 1, 1956, total licensed grain-storage capacity in Canada amounted to 622,177,700 bushels, of which 607,097,760 bushels were in elevators, including permanent and temporary annexes, and 15,079,940 bushels in special annexes. On the same date, unlicensed off-farm elevator capacity was 4,458,000 bushels, making a combined total of 626,635,700 bushels of licensed space.

On a regional basis, 85 per cent of the total licensed storage capacity was located in the Western Division and 15 per cent in the Eastern Division. The licensed storage capacity of elevators in the Prairie Provinces at December 1, 1956, in millions of bushels, with comparable figures for

Capacité d'entreposage des éleveurs à grain du Canada

L'entreposage commercial du grain au Canada est sous la surveillance du gouvernement qui exerce son autorité par l'intermédiaire de la Commission des grains. La loi des grains du Canada autorise la Commission à établir des règlements concernant la construction d'éleveurs, l'émission de permis et toutes autres mesures relatives à l'entreposage et au commerce des grains. Les entrepôts supplémentaires spéciaux sont autorisés par le décret du conseil C.P. 5122, du 26 septembre 1951. Ces édifices ne répondent pas aux exigences de la loi des grains du Canada, mais conviennent à l'entreposage d'urgence et peuvent être autorisés temporairement à cette fin en vertu de ce décret.

Le 1^{er} décembre 1956, la capacité totale des aménagements autorisés pour l'entreposage du grain au Canada s'élevait à 622,177,700 boisseaux, dont 607,097,760 dans les éleveurs et les annexes permanentes et temporaires, et 15,079,940 dans les annexes spéciales. A la même date, la capacité des éleveurs non autorisés était de 4,458,000 boisseaux pour un total global de 626,635,700 boisseaux d'espace autorisé et non autorisé.

A l'échelle régionale, 85 p. 100 de cette capacité totale des aménagements autorisés se trouve dans la division de l'Ouest et 15 p. 100 dans celle de l'Est. La capacité d'entreposage autorisé des éleveurs des provinces des Prairies le 1^{er} décembre 1956, en millions de boisseaux, s'établit comme il suit (chiffres du

December 1, 1955 in brackets was as follows: Saskatchewan, 209.4 (198.7); Alberta, 139.3 (132.7); and Manitoba, 58.5 (56.9). By type of license, public country elevators accounted for a storage capacity of 371.3 million bushels, or 70 per cent of the total licensed capacity for the Western Division.

The total storage capacity of all Canadian grain elevators licensed and unlicensed, as at December 1, 1956 is given in Table 1. Table 2 gives a breakdown of the licensed capacity by provinces, divisions, and types of elevator. For readers who desire more detailed information on Canadian grain storage, there is a booklet entitled *Grain Elevators in Canada for Crop Year 1956-57* which has been issued by the Board of Grain Commissioners and which may be obtained from the Queen's Printer, Ottawa.

1^{er} décembre 1955 entre parenthèses): Saskatchewan, 209.4 (198.7); Alberta, 139.3 (132.7) et Manitoba, 58.5 (56.9). La capacité d'entreposage des éleveurs publics de campagne est de 371,300,000 boisseaux ou 70 p. 100 de la capacité totale autorisée de la division de l'Ouest.

Le tableau 1 indique tous les aménagements d'entreposage, autorisés et non autorisés, des éleveurs à grain du Canada au 1^{er} décembre 1956. Le tableau 2 donne la capacité autorisée par province, par division et par genre d'éleveur. Pour ceux qui désirent des renseignements plus détaillés sur l'entreposage du grain au Canada, il existe un manuel intitulé *Grain Elevators in Canada for Crop Year 1956-57*, publié par la Commission des grains et pouvant être obtenu de l'imprimeur de la Reine, Ottawa.

TABLE 1. Storage Capacity of Licensed and Unlicensed Canadian Grain Elevators, by Province, as at December 1, 1956

TABLEAU 1. Capacité d'emmagasinage des éleveurs à grain autorisés et non autorisés, Canada, par province, 1^{er} décembre 1956

Note. Data in this table are from records of the Board of Grain Commissioners for Canada. Figures of total storage capacity of all Canadian elevators for the years 1890-1950 will be found at p. 49 of the January-March, 1951 issue of this bulletin; figures for 1951-55 will be found in the January-March issue of the years 1952, 1953, 1954, 1955 and 1956 respectively.

Nota. Les données du présent tableau sont tirées des écritures de la Commission canadienne des grains. La capacité globale d'entreposage de tous les éleveurs canadiens de 1890 à 1950 paraît à la page 49 du Bulletin de janvier-mars 1951, et les chiffres de 1951-55 paraissent respectivement dans les bulletins de janvier-mars 1952, 1953, 1954, 1955 et 1956.

Province	Licensed — Autorisés	Unlicensed ¹ — Non autorisés ¹	Total	Province
bushels — boisseaux				
Maritime Provinces	7, 229, 300	—	7, 229, 300	Provinces Maritimes
Quebec	29, 712, 000	—	29, 712, 000	Québec
Ontario	153, 058, 210	70, 000	153, 128, 210	Ontario
Manitoba	58, 498, 300	80, 000	58, 578, 300	Manitoba
Saskatchewan	209, 413, 290	245, 000	209, 658, 290	Saskatchewan
Alberta	139, 294, 800	446, 000	139, 740, 800	Alberta
British Columbia	24, 971, 800	1, 820, 000	26, 791, 800	Colombie-Britannique
Canada	622, 177, 700	2, 661, 000	624, 838, 700	Canada

1. In addition to the figures shown in this column, the following unlicensed space has been authorized as supplementary country elevator storage space: Ontario, 1,400,000; Manitoba, 40,000; Saskatchewan, 118,000; and Alberta, 239,000.

1. En plus des chiffres que figurent dans la présente colonne, l'espace suivant non licencié a été autorisé à titre d'espace supplémentaire pour l'entreposage des éleveurs de campagne: Ontario, 1,400,000; Manitoba, 40,000; Saskatchewan, 118,000; et Alberta, 239,000.

TABLE 2. Storage Capacity of Licensed Canadian Grain Elevators, by Province and by Kind of Licence, as at December 1, 1956

TABLEAU 2. Capacité d'emmagasinage des éleveurs à grain autorisés, Canada, par province et genre de permis, 1^{er} décembre 1956

Source: Licence and Bonding Branch, Board of Grain Commissioners for Canada

Source: Service des permis et de l'entreposage, Commission canadienne des grains

Province and Kind of Licence	Elevators, including Permanent and Temporary Annexes Éleveurs y compris annexes permanentes et temporaires	Public Country Supplementary Storage ¹ Entrepôts supplémentaires publics de campagne ¹	Total	Province et genre de permis
Western Division — Division de l'Ouest				
bushels — boisseaux				
British Columbia:				Colombie-Britannique:
Public country	1, 788, 000	—	1, 788, 000	Ruraux publics
Mill	927, 300	—	927, 300	De moulins
Public terminal	—	—	—	De terminus, publics
Semi-public terminal	22, 256, 500	—	22, 256, 500	De terminus, semi-publics
Totals, British Columbia	24, 971, 800	—	24, 971, 800	Total, Colombie-Britannique

TABLE 2. Storage Capacity of Licensed Canadian Grain Elevators, by Province and by Kind of Licence, as at December 1, 1956 — Concluded

TABLEAU 2. Capacité d'emmagasinage des éleveurs à grain autorisés, Canada, par province et genre de permis, 1^{er} décembre 1956 — fin

Source: Licence and Bonding Branch, Board of Grain Commissioners for Canada

Source: Service des permis et de l'entreposage, Commission canadienne des grains

Province and Kind of Licence	Elevators, including Permanent and Temporary Annexes — Éleveurs y compris annexes permanentes et temporaires	Public Country Supplementary Storage ¹ — Entrepôts supplémentaires publics de campagne ¹	Total	Province et genre de permis
Western Division — Division de l'Ouest				
bushels — boisseaux				
Alberta:				Alberta:
Public country	121,863,450	5,529,850	127,393,300	Ruraux publics
Private country	232,500	—	232,500	Ruraux privés
Mill	4,079,000	—	4,079,000	De moulins
Private terminal	1,490,000	—	1,490,000	De terminus, privés
Public terminal	6,100,000	—	6,100,000	De terminus, publics
Totals, Alberta	133,764,950	5,529,850	139,294,800	Total, Alberta
Saskatchewan:				Saskatchewan:
Public country	185,813,700	7,655,090	193,468,790	Ruraux publics
Private country	29,000	—	29,000	Ruraux privés
Mill	4,915,500	—	4,915,500	De moulins
Public terminal	11,000,000	—	11,000,000	De terminus, publics
Totals, Saskatchewan	201,758,200	7,655,090	209,413,290	Total, Saskatchewan
Manitoba:				Manitoba:
Public country	46,732,800	495,000	47,227,800	Ruraux publics
Private country	75,000	—	75,000	Ruraux privés
Mill	2,050,000	—	2,050,000	De moulins
Private terminal	3,145,500	—	3,145,500	De terminus, privés
Semi-public terminal	6,000,000	—	6,000,000	De terminus, semi-publics
Totals, Manitoba	58,003,300	495,000	58,498,300	Total, Manitoba
Ontario:				Ontario:
Public country	65,000	1,400,000	1,465,000	Ruraux publics
Mill	1,480,000	—	1,480,000	De moulins
Private terminal	2,435,000	—	2,435,000	De terminus, privés
Semi-public terminal	90,517,210	—	90,517,210	De terminus, semi-publics
Totals, Ontario	94,497,210	1,400,000	95,897,210	Total, Ontario
Totals, Western Division	512,995,460	13,079,940	528,075,400	Total, division de l'Ouest
Eastern Division — Division de l'Est				
bushels — boisseaux				
Ontario — Eastern	57,161,000	—	57,161,000	Ontario — Est
Quebec — Eastern	29,712,000	—	29,712,000	Québec — Est
Maritime Provinces	7,229,300	—	7,229,300	Provinces Maritimes
Totals, Eastern Division	94,102,300	—	94,102,300	Total, division de l'Est
Grand Totals, Canada	607,097,760	13,079,940	622,177,700	Total général, Canada

1. Formerly designated as Special Annexes.

1. Autrefois appelés annexes spéciales.

Stocks of Grains in Store

Table 1, which follows, shows the quantities of wheat and coarse grains in all positions in Canada¹ and the United States as at March 31. Data for the estimates were obtained from the Bureau's annual March-end survey of grain held on farms, from mill returns, and from figures supplied by the Board of Grain Commissioners relative to stocks in commercial positions other than mills as at the close of business on the Wednesday nearest the end of March. The figures differ from the visible supply figures in that they include farm stocks and certain mill stocks not included in the latter.

Total stocks of the five major Canadian grains in all North American positions as at March 31, 1957 were estimated at a record 1,459.9 million bushels, compared with 1,219.8 million in 1956, 1,029.7 million in 1955 and the previous record of 1,353.4 million on hand in 1943. The ten-year (1947-56) average March 31 stocks for the five grains was 839.1 million bushels. This year's March 31 stocks, in millions of bushels, with last year's total and the ten-year (1947-56) averages, respectively, in brackets, are estimated as follows: wheat, 831.3 (751.5, 453.7); oats, 366.5 (238.2, 220.6); barley, 227.0 (197.3, 142.1); rye, 17.5 (24.7, 15.7); and flaxseed, 17.6 (8.1, 7.0).

Farm stocks of each of the five grains were larger than the ten-year average and, except for rye, larger than the 1956 level. Farm stocks of wheat at 459.0 million bushels exceeded the previous record holdings of 403.8 million in 1956. Flaxseed stocks on farms, at 10.4 million, exceeded by a wide margin the previous high of 4.4 million established in 1956. However, farm stocks of oats, barley and rye were 47.1, 2.8 and 8.2 million bushels, respectively, below their previous record levels. About 83 per cent of all farm-held stocks of oats and 97 per cent or more of farm stocks of each of the other grains were located in the Prairie Provinces. Distribution of farm stocks in millions of bushels, for Manitoba, Saskatchewan and Alberta, respectively, was estimated as follows: wheat, 30.0, 300.0, 120.0; oats, 60.0, 115.0, 86.0; barley, 26.0, 66.0, 70.0; rye, 1.0, 7.0, 3.0; and flaxseed, 2.1, 5.6, 2.6.

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

Stocks de céréales en entrepôt

Le tableau 1, ci-après, donne les quantités de blé et de céréales secondaires dans toutes les situations au Canada¹ et aux États-Unis le 31 mars. Les estimations sont fondées sur les données du relevé annuel, tenu à la fin de mars par le Bureau, des céréales gardées dans les fermes, ainsi que des rapports des minoteries et des chiffres fournis par la Commission des grains relativement aux stocks en situation commerciale outre ceux des moulins à la fermeture le dernier mercredi de mars. Les chiffres diffèrent de ceux des stocks visibles en ce qu'ils comprennent les stocks des fermes et les stocks de certains moulins non compris dans les stocks visibles.

Les stocks globaux des cinq principales céréales canadiennes en toutes situations dans l'Amérique du Nord, le 31 mars 1957, s'établissaient au total estimatif sans précédent de 1,459,900,000 boisseaux au regard de 1,219,800,000 en 1956, de 1,029,700,000 en 1955 et le sommet précédent de 1,353,400,000 en 1943. La moyenne décennale (1947-1956) au 31 mars s'établit à 839,100,000. Voici les stocks de cette année en million de boisseaux (stocks de l'an dernier et moyenne décennale de 1947-1956, entre parenthèses): blé, 831.3 (751.5, 453.7); avoine, 366.5 (238.2, 220.6); orge, 227.0, (197.3, 142.1); seigle, 17.5 (24.7, 15.7); et graine de lin, 17.6 (8.1, 7.0).

Les stocks de chacune des cinq céréales gardées dans les fermes étaient supérieurs à la moyenne décennale et, à l'exception du seigle, aux stocks de 1956. Les stocks de blé (459,000,000 boisseaux) étaient supérieurs au chiffre record de 1956 (403,800,000). Les stocks de graine de lin (10,400,000) dépassaient de beaucoup la pointe précédente (4,400,000) atteinte en 1956. Cependant, les stocks d'avoine, d'orge et de seigle étaient inférieurs de 47,100,000, 2,800,000 et 8,200,000 boisseaux, respectivement, à la pointe précédents. Environ 83 p. 100 des stocks d'avoine et 97 p. 100 ou plus des stocks de chacune des autres quatre céréales se trouvaient dans les provinces des Prairies. Voici la répartition des stocks dans les Prairies (en millions de boisseaux): blé, 30.0, 300.0, 120.0; avoine, 60.0, 115.0, 86.0; orge, 26.0, 66.0, 70.0; seigle, 1.0, 7.0, 3.0; et graine de lin, 2.1, 5.6, 2.6.

1. Sans Terre-Neuve dont les chiffres ne sont pas disponibles.

TABLE 1. Stocks of Canadian Grain in Canada and the United States, according to Position, as at March 31
TABLEAU 1. Stocks de céréales canadiennes, selon leur situation, au Canada et aux États-Unis, au 31 mars

Position	Wheat — Blé				Oats — Avoine		Situation
	1954	1955	1956 ¹	1957 ²	1956 ¹	1957 ²	
	thousand bushels — milliers de boisseaux						
In Canada:							Au Canada:
On farms	401,660	286,050	403,760	459,000	213,400	315,000	Dans les fermes
Country elevators.....	197,235	199,585	200,541	223,884	17,752	37,183	Élévateurs de campagne
Interior private and mill elevators.	6,928	7,286	6,346	8,464	572	831	Élévateurs intérieurs privés et de minoterie.
Interior terminal elevators	15,000	15,252	13,790	12,258	15	18	Élévateurs intérieurs de terminus.
Vancouver-New Westminster elevators.	10,880	8,243	10,217	12,828	60	210	Élévateurs de Vancouver-New-Westminster.
Victoria elevator	239	622	745	305	—	3	Élévateur de Victoria
Prince Rupert elevator	53	53	37	—	—	—	Élévateur de Prince-Rupert
Churchill elevator	2,516	2,400	4,206	4,801	30	—	Élévateur de Churchill
Fort William-Port Arthur elevators.	54,557	41,582	52,406	46,290	2,789	5,501	Élévateurs de Fort-William-Port-Arthur.

TABLE 1. Stocks of Canadian Grain in Canada and the United States, according to Position, as at March 31 - Concluded

TABLEAU 1. Stocks de céréales canadiennes, selon leur situation, au Canada et aux États-Unis, au 31 mars - fin

Position	Wheat — Blé				Oats — Avoine		Situation
	1954	1955	1956 ¹	1957 ²	1956 ¹	1957 ²	
	thousand bushels — milliers de boisseaux						
In Canada — Concluded:							Au Canada — fin:
In transit, Lake	—	—	—	—	—	—	En transit sur Lacs
In transit, rail	8,222	11,569	14,777	20,762	2,487	1,058	En transit sur rail
Storage afloat	8,261	12,796	8,505	3,094	—	415	En emmagasinement sur navires.
Eastern elevators	50,904	32,632	33,078	36,481	743	5,320	Élévateurs de l'Est
Eastern mills ⁴	2,248	2,907	2,687	2,875	255	311	Minoteries de l'Est ⁴
Western mills ⁴	342	235	205	165	57	61	Minoteries de l'Ouest ⁴
Totals, Canadian Grain in Canada.	759,044	621,214	751,417	831,207	238,161	365,908	Totaux, grain canadien au Canada.
Totals, Canadian Grain in the United States.	609	36	117	99	—	555	Totaux, grain canadien aux États-Unis.
Totals, Canadian Grain in Canada and the United States.	759,653	621,249	751,534	831,306	238,161	366,463	Totaux, grain canadien au Canada et aux États-Unis.
	Barley — Orge		Rye — Seigle		Flaxseed — Graine de lin		
	1956 ¹	1957 ²	1956 ¹	1957 ²	1956 ¹	1957 ²	
	thousand bushels — milliers de boisseaux						
In Canada:							Au Canada:
On farms	146,800	167,000	17,000	11,300	4,350	10,450	Dans les fermes
Country elevators	28,510	21,597	3,373	3,152	1,067	1,859	Élévateurs de campagne
Interior private and mill elevators.	1,792	2,617	39	35	60	63	Élévateurs, intérieurs privés et de minoterie.
Interior terminal elevators	535	1,035	27	26	6	7	Élévateurs intérieurs de terminus.
Vancouver-New Westminster elevators.	2,187	1,636	26	—	133	728	Élévateurs de Vancouver-New-Westminster.
Victoria elevator	1	1	—	—	—	211	Élévateur de Victoria
Prince Rupert elevator	769	116	—	—	—	3	Élévateur de Prince-Rupert
Fort William-Port Arthur elevators.	12,706	22,404	2,348	2,430	1,744	2,613	Élévateurs de Fort-William-Port-Arthur.
In transit, rail	2,921	3,799	577	57	293	1,328	En transit sur rail
Storage afloat	—	971	—	—	114	—	En emmagasinement sur navires.
Eastern elevators	957	4,867	1,265	504	356	374	Élévateurs de l'Est
Eastern mills ⁴	102	115	8	3	—	—	Minoteries de l'Est ⁴
Western mills ⁴	20	22	12	6	—	—	Minoteries de l'Ouest ⁴
Totals, Canadian Grain in Canada.	197,300	226,180	24,675	17,513	8,123	17,633	Totaux, grain canadien au Canada.
Totals, Canadian Grain in the United States.	—	824	—	—	—	—	Totaux, grain canadien aux États-Unis.
Totals, Canadian Grain in Canada and the United States.	197,299	227,004	24,676	17,513	8,123	17,633	Totaux, grain canadien au Canada et aux États-Unis.

1. Revised.

2. Subject to revision.

3. Less than 500 bushels.

4. Mill bins only.

1. Révisé.

2. Sujets à révision.

3. Moins de 500 boisseaux.

4. Dans les greniers seulement.

Oilseed Crushings

The following table shows the quantities of oilseeds crushed and the production of oil and oil meal for the years 1946-56.

Information on production and value of oil-bearing seed crops in the different provinces of Canada for the years 1955 and 1956 is given in the table on pages 25-31 of this bulletin.

Broyage des huiles oléagineuses

Le tableau ci-après donne la quantité de graines oléagineuses broyées et la production d'huile et de farine des années 1946-56.

Les renseignements sur la production et la valeur du rendement des cultures de graines oléagineuses, par province, pour les années 1955 et 1956 paraissent au tableau en pages 25-31 du présent bulletin.

TABLE 1. Crushings of Oilseeds and Production of Oil and Oil Meal, Canada, 1946-56
TABLEAU 1. Broyage de graines oléagineuses et production d'huile et de farine, Canada, 1946-56

Item	Oilseeds Crushed — Broyage de graines oléagineuses	Oil Produced — Production d'huile	Oil Meal Produced — Production de tour- teaux et de farine	Détail
	bu. — boiss.	lb. — liv.	tons — tonnes	
Flaxseed:				Graine de lin:
1946	5,249,970	100,157,699	91,007	1946
1947	4,613,994	88,733,909	82,511	1947
1948	6,308,968	122,670,596	108,452	1948
1949	4,896,983	95,419,004	83,487	1949
1950	4,419,193	85,238,580	74,400	1950
1951	3,228,547	60,387,253	53,866	1951
1952	3,839,491	74,882,625	63,669	1952
1953	4,673,308	92,826,359	78,472	1953
1954	3,283,685	64,883,627	56,036	1954
1955	3,369,194	66,574,982	57,586	1955
1956 ¹	3,593,192	72,060,237	62,188	1956 ¹
Soybeans:				Soya:
1946	1,846,469	18,201,473	42,712	1946
1947	2,701,702	27,052,473	62,975	1947
1948	2,537,433	26,863,917	58,383	1948
1949	4,508,138	45,963,471	105,314	1949
1950	5,647,815	56,931,185	134,532	1950
1951	7,483,382	73,513,281	177,982	1951
1952	7,915,207	80,175,836	189,741	1952
1953	8,627,773	90,570,318	206,581	1953
1954	9,438,795	99,788,877	226,046	1954
1955	11,174,452	115,517,536	264,633	1955
1956 ¹	12,883,988	135,977,596	306,084	1956 ¹
Other:	tons — tonnes			Autre:
1946 ²	67,490	69,163,179	27,831	1946 ²
1947 ³	49,641	54,159,040	18,498	1947 ³
1948 ³	77,159	73,256,487	34,772	1948 ³
1949 ⁴	75,972	70,014,752	31,798	1949 ⁴
1950 ⁴	40,161	39,680,637	15,242	1950 ⁴
1951 ⁵	37,205	42,239,619	12,845	1951 ⁵
1952 ⁵	38,892	46,691,942	14,299	1952 ⁵
1953 ⁴	21,450	21,565,915	9,368	1953 ⁴
1954 ⁶	39,124	39,782,875	16,176	1954 ⁶
1955 ⁴	23,602	18,905,630	10,649	1955 ⁴
1956 ^{1,4}	32,679	29,650,997	14,681	1956 ^{1,4}

1. Preliminary.
2. Includes sunflower seed, rapeseed, copra and peanuts.
3. Includes sunflower seed, rapeseed, copra, peanuts and mustard seed.
4. Includes sunflower seed, rapeseed, copra and mustard seed.
5. Includes sunflower seed, rapeseed and copra.
6. Includes sunflower seed, rapeseed, copra, mustard seed and safflower.

1. Préliminaire.
2. Y compris la graine de tournesol, la graine de colza, le copra, les arachides.
3. Y compris la graine de tournesol, la graine de colza, le copra, les arachides et la graine de moutarde.
4. Y compris la graine de tournesol, la graine de colza, le copra, et la graine de moutarde.
5. Y compris la graine de tournesol, la graine de colza et le copra.
6. Y compris la graine de tournesol, la graine de colza, le copra, la graine de moutarde et le carthame.

High-Protein Feed Supplies

Total supplies of high protein feeds available to Canadian feeders in 1956, on the basis of preliminary data, amounted to an estimated 586,700 tons, exceeding by about 14 per cent both the 1955 figure of 513,700 tons and the 1954 total of 516,500 tons. Protein supplies of vegetable origin, placed at 440,900 tons, accounted for some 75 per cent of all protein supplies, about the same proportion of total supplies as in each of the two preceding years. Available supplies of protein feeds derived from animal sources, estimated at 145,800 tons, was 7 per cent greater than the 1955 total of 136,700 tons and 11 per cent above the 1954 level of 131,800 tons.

In arriving at available supplies of the various vegetable oil meals and fishmeal as shown in the table below, imports of the various items were added to production and exports were deducted. No adjustment has been made for year-end stocks as the data are not available. Available supplies of other protein feeds are determined from reports from brewers distillers, maltsters, and firms manufacturing prepared stock and poultry feeds.

Approvisionnement pour animaux d'aliments à haute teneur en protéine

Les approvisionnements d'aliments à haute teneur en protéine pour animaux, mis à la disposition des éleveurs canadiens en 1956, selon les chiffres provisoires, étaient estimés à 586,700 tonnes, soit environ 14 p. 100 de plus que les 513,700 tonnes de 1955, et les 516,500 tonnes de 1954. Ceux d'aliments protéiques d'origine végétale, estimés à 440,900 tonnes, représentent 75 p. 100 de tous les approvisionnements de protéine, soit environ la même proportion des approvisionnements globaux que pour chacune des deux années précédentes. Les approvisionnements d'aliments protéiques de provenance animale, estimés à 145,800 tonnes, étaient de 7 p. 100 plus élevés que les 136,700 tonnes de 1955, et de 11 p. 100 de plus que les 131,800 tonnes de 1954.

Dans les tableaux suivants on a établi la quantité des approvisionnements de divers tourteaux moulus d'origine végétale et de farine de poisson en ajoutant à la production les importations des divers articles et en déduisant les exportations. Les stocks de fin d'année n'ont pas été rectifiés car les chiffres ne sont pas connus. Les approvisionnements d'autres aliments protéiques sont calculés d'après les rapports des brasseries, des distilleries, des malteries et des établissements manufacturiers d'aliments préparés pour bestiaux et volaille.

TABLE 1. Preliminary Estimate of High-Protein Feed Supplies Available in 1956 as compared with the Revised Estimates for 1954 and 1955

TABLEAU 1. Estimation provisoire des approvisionnements pour animaux d'aliments à haute teneur en protéine en 1956 comparativement à l'estimation révisée de 1954 et 1955

Item	Quantity - Quantité			Énumération
	1954 ¹	1955 ²	1956 ³	
	tons - tonnes			
Linseed oil meal	53,300	36,000	38,100	Tourteau moulu de graine de lin
Soybean oil meal	203,400	219,900	274,800	Tourteau moulu de soja
Other oil meals and gluten feed ⁴	51,400	49,100	54,000	Autres tourteaux moulus et provende de gluten ⁴
Malt sprouts	9,600	9,000	9,000	Résidu de malterie
Brewers' and distillers' dried grains	67,000	63,000	65,000	Drèches desséchées de brasserie et de distillerie
Totals, Vegetable Protein Feeds	384,700	377,000	440,900	Totaux, aliments protéiques végétaux
Fish meal	33,000	23,800	31,000	Farine de poisson
Packinghouse by-products ⁵	90,300	103,100	105,000	Issues d'abattoir ⁵
Skim milk, buttermilk and whey powders	8,500	9,800	9,800	Poudre de lait écrémé, de lait de beurre et de petit lait
Totals, Animal Protein Feeds	131,800	136,700	145,800	Totaux, aliments protéiques animaux
Totals, All Protein Feeds	516,500	513,700	586,700	Totaux, tous aliments protéiques

1. Revised.

2. Subject to revision.

3. Preliminary.

4. Other oil meals include sunflower, rapeseed, mustard seed, copra, and safflower. Data on individual items may not be published as each of these commodities is produced by less than three firms.

5. Meat meal, meat scrap, tankage, blood meal, etc.

1. Révisé.

2. Sujets à révision.

3. Préliminaire.

4. Les autres tourteaux moulus comprennent ceux de tournesol, de graine de colza, de moutarde, de copra, et de carthame. Les données ne peuvent être publiées pour chacun de ces aliments vu qu'ils sont produits par moins de trois établissements.

5. Poudre de viande, débris de viande, déchets, poudre de sang, etc.

Flour and Feed Milling

Tables 1 and 2 below contain summary data of mill grindings and output for the years 1954 to 1956. Similar figures on a monthly basis for the first quarter of 1957 are given in Tables 3 and 4. More detailed information on the milling industry may be found in the report, "Grain Milling Statistics", issued each month by the Agriculture Division of the Dominion Bureau of Statistics.

Note: In line with the practice being adopted by the trade generally and by the Canadian Wheat Board, statistics on Canadian flour production will henceforth be published in units of cwt. (100 lbs.) instead of barrels of 196 lbs.

Meunerie

Les tableaux 1 et 2 ci-dessous contiennent des statistiques sommaires sur la mouture des moulins et sur la production de 1954 à 1956. Les tableaux 3 et 4 renferment des chiffres semblables sur une base mensuelle pour le premier trimestre de 1957. Des renseignements plus détaillés paraissent dans le rapport "Grain Milling Statistics", publié chaque mois par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique.

Note. Conformément à la pratique qu'ont adoptée la majorité des commerçants de blé, ainsi que la Commission canadienne du blé, les chiffres visant la production canadienne de blé seront publiés dorénavant en unités de 100 livres, plutôt qu'en barils de 196 livres.

TABLE 1. Quantities of Grains Ground by Canadian Flour and Feed Mills, 1954-56

TABLEAU 1. Quantités de grain moulu par les minoteries canadiennes, 1954-56

Kind of Grain	1954	1955	1956 ¹	Variété de grain
	bushels — boisseaux			
Wheat (total)	97,133,630	93,777,895	95,002,345	Blé (total)
For flour	94,180,413	90,578,199	91,130,622	Pour farine
For feed	2,953,217	3,199,696	3,871,723	Pour provende
Oats	16,736,962	15,142,575	15,936,840	Avoine
Corn	2,535,872	2,690,315	3,247,809	Maïs
Barley	5,511,974	4,878,877	4,996,179	Orge
Buckwheat	32,063	31,204	32,416	Sarrasin
Mixed grains	17,638,375	17,633,568	16,239,564	Céréales mélangées

1. Preliminary.

1. Préliminaire.

TABLE 2. Quantities of Milled and Ground Products Manufactured by Canadian Flour and Feed Mills, 1954-56

TABLEAU 2. Quantités de produits moulus fabriqués par les minoteries canadiennes, 1954-56

Product		1954	1955	1956 ¹	Produit	
Wheat flour	cwt.	41,713,381	39,614,775	39,991,781	cwt.	Farine de blé
Oatmeal	lb.	7,467,008	6,765,193	10,451,936	livres	Farine d'avoine
Rolled oats	"	89,213,968	81,174,592	83,079,470	"	Flocons d'avoine
Pot and pearl and meal barley	"	5,244,055	3,709,647	4,015,171	"	Orge mondé et perlé et farine d'orge
Buckwheat flour	"	937,150	913,734	867,898	"	Farine de sarrasin
Ground Feeds:						Provende moulue:
Feed wheat	lb.	177,193,020	191,981,760	232,303,380	livres	Blé de provende
Ground oats	"	394,330,989	343,928,801	352,120,447	"	Avoine moulue
Cracked corn	"	89,653,070	95,262,762	121,004,909	"	Maïs concassé
Ground barley	"	251,824,250	225,480,709	230,416,059	"	Orge moulue
Mixed grains	"	771,074,643	770,445,375	713,787,177	"	Céréales mélangées
Millfeeds:						Issues de meunerie:
Bran	tons	302,404	292,373	292,143	tonnes	Son
Shorts	"	299,296	286,847	285,693	"	Gru rouge
Middlings	"	96,843	113,349	117,853	"	Gru blanc
Other offals	"	55,055	58,533	62,716	"	Autres déchets

1. Preliminary.

1. Préliminaire.

TABLE 3. Quantities of Grains Ground by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, January-March, 1957

TABLEAU 3. Quantités de grain moulu par les minoteries canadiennes, par mois, janvier-mars 1957

Kind of Grain	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Variété de grain
bushels — boisseaux				
Wheat (total)	7,243,631	7,003,890	6,968,596	Blé (total)
For flour	6,952,052	6,735,550	6,684,160	Pour farine
For feed	291,579	268,340	284,436	Pour provende
Oats	1,384,891	1,126,460	1,174,280	Avoine
Corn	255,016	200,520	258,884	Mais
Barley	444,473	386,791	381,421	Orge
Buckwheat	2,217	4,283	77	Sarrasin
Rye	35,033	31,433	27,315	Seigle
Mixed grains	1,554,333	1,515,001	1,489,322	Céréales mélangées

TABLE 4. Quantities of Milled and Ground Products Manufactured by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, January-March, 1957

TABLEAU 4. Quantités de produits moulus fabriqués par les minoteries canadiennes, par mois, janvier-mars 1957

Product		January — Janvier	February — Février	March — Mars		Produit
Wheat flour	cwt.	3,074,467	2,992,154	2,982,776	cwt.	Farine de blé
Oatmeal	lb.	1,230,100	614,650	885,900	livres	Farine d'avoine
Rolled oats	"	7,998,191	6,460,328	6,686,838	"	Flocons d'avoine
Pot and pearl barley	"	238,990	294,525	350,955	"	Orge mondé et perlé
Buckwheat flour	"	66,080	148,220	2,325	"	Farine de sarrasin
Ground Feeds:						Provende moulue:
Feed wheat	lb.	17,494,740	16,100,400	17,066,160	livres	Blé de provende
Ground oats	"	29,593,650	24,932,578	25,931,083	"	Avoine moulue
Cracked corn	"	9,012,685	7,791,032	8,790,489	"	Mais concassé
Ground barley	"	20,630,568	17,903,536	17,468,979	"	Orge moulue
Mixed grains	"	69,003,922	67,240,620	66,258,799	"	Céréales mélangées
Millfeeds:						Issues de meunerie:
Bran	tons	22,540	22,804	23,174	tonnes	Son
Shorts	"	22,079	21,569	19,754	"	Gru rouge
Middlings	"	7,337	5,331	6,406	"	Gru blanc
Other offals	"	5,444	3,531	4,541	"	Autres déchets

Visible Supplies of Canadian Grain

The table below gives a weekly summary of the amounts of the principal Canadian grains in store and in transit in Canada and the United States during the first quarter, of 1957.

Approvisionnement visible de grain canadien

Le tableau ci-dessous renferme des données sommaires, par semaine, sur les quantités des principales variétés de céréales canadiennes en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis, le premier trimestre de 1957.

TABLE 1. Canadian Grain in Store and in Transit in Canada and the United States, by Week, January-March, 1957

TABLEAU 1. Grain canadien en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis, par semaine, janvier à mars 1957

Week Ended	Wheat — Blé	Oats — Avoine	Barley — Orge	Rye — Seigle	Flaxseed — Graine de lin	Semaine terminée le
thousand bushels — milliers de boisseaux						
January 2	357,425	57,445	67,415	7,130	10,115	2 janvier
" 9	357,636	56,755	66,286	7,127	9,950	9 "
" 16	357,151	55,477	65,447	7,065	9,910	16 "
" 23	358,224	55,144	66,626	7,091	9,911	23 "
" 30	357,001	54,832	66,860	7,026	9,207	30 "
February 6	358,918	54,273	67,139	6,998	8,924	6 février
" 13	358,804	53,872	65,194	6,696	8,484	13 "
" 20	361,839	53,426	64,632	6,680	8,236	20 "
" 27	361,134	52,945	63,356	6,660	7,853	27 "
March 6	363,072	52,592	61,894	6,237	7,625	6 mars
" 13	364,696	52,386	60,958	6,219	7,554	13 "
" 20	365,598	51,635	60,610	6,196	7,271	20 "
" 27	369,267	51,092	59,867	6,205	7,183	27 "

LIVESTOCK, POULTRY AND LIVESTOCK PRODUCTS

December 1 Survey of Livestock and Poultry

Number of Livestock and Poultry on Farms. — The Dominion Bureau of Statistics in co-operation with departments of the provincial governments conducts a survey each year of the numbers of livestock and poultry on farms at December 1. Questionnaires are mailed direct to individual farmers in all provinces except Quebec where they are distributed through the medium of the rural schools. The processing of returns is done by the Agriculture Division of the Dominion Bureau of Statistics except for Ontario and Quebec. In the case of Ontario, the Provincial Statistical Office undertakes the complete processing of returns, while in Quebec, the Provincial Bureau of Statistics completes the preliminary pairing and sorting operations.

The total number of cattle and calves on farms at December 1, 1956, was estimated at 9,843,000 head, an increase of 1.8 per cent over the December 1, 1955 estimate of 9,666,000. The number of milk cows on farms, at 3,294,000 head, was virtually the same as last year, while yearling heifers being raised for milking purposes decreased by 3 per cent to 779,900 head. Beef cattle increased nearly 6 per cent with all provinces except Nova Scotia and British Columbia contributing to the increase.

Hogs on farms at December 1, 1956, were estimated at 5,550,000, a decrease of 7 per cent from the December 1, 1955 total of 5,981,000. All provinces registered decreases with the exception of Ontario where numbers remained the same as last year. The number of pigs saved from the 1956 summer and fall litters was estimated at 3,909,000 or 5 per cent less than the number saved from the 1955 fall pig crop. Both Eastern and Western Canada reported decreases in the number of pigs saved with the decline more pronounced in the western provinces. Thus, it would appear that the hog population continued the decline which began between December 1955 and June 1956. Based on farrowing intentions reported by farmers in the December 1 survey, 609,700 sows should produce litters before June 1, 1957. This would mean an increase of 6 per cent over the number of sows which farrowed the 1956 spring pig crop, and indicates that the brief downward swing in numbers will be halted.

The number of sheep and lambs on farms at December 1, 1956, was estimated at 1,172,000 head, about 1 per cent under the December 1, 1955 total. The number in Eastern Canada remained at the 1955 level while the West experienced a small decline.

The number of farm horses continued to decrease, falling 6 per cent during the year to 817,400 head at December 1, 1956.

Total poultry on farms at December 1, 1956 were estimated at 48,255,000 birds, an increase of 6,426,000, or 15 per cent, over the total of 41,829,000 on hand at December 1, 1955. This total is composed of 44,910,000 hens and chickens, 2,689,000 turkeys, 287,000 geese and 369,000 ducks.

The figures in the tables do not include Newfoundland for which the latest official data are those of the Census of 1951. At that time numbers of farm livestock and poultry in Newfoundland were as follows: milk cows, 4,062; other cattle, 3,882; hogs, 1,712; sheep and lambs, 17,519; horses, 2,874; hens and chickens, 73,714; other poultry, 2,729. In addition, numbers elsewhere than on farms were: milk cows, 3,312; other cattle, 2,608; hogs, 1,278; sheep and lambs, 56,120; horses, 10,451; hens and chickens, 204,469; other poultry, 10,772.

BÉTAIL, VOLAILLES ET PRODUITS ANIMAUX

Relevé du bétail et de la volaille, 1^{er} décembre

Nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes. — Le Bureau fédéral de la statistique fait chaque année, avec l'aide des ministères agricoles des provinces, un relevé du nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes au 1^{er} décembre. Des questionnaires sont envoyés directement à un nombre choisi de fermiers dans toutes les provinces, sauf le Québec où ils sont distribués par l'entremise des écoles rurales. L'analyse des données est faite à la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique, sauf pour l'Ontario et le Québec. En Ontario, l'Office provincial de la statistique fait l'analyse complète des rapports, tandis que dans le Québec le Bureau provincial de la statistique fait le travail préliminaire d'appariage et de classement.

Le nombre total de bovins et de veaux dans les fermes le 1^{er} décembre 1956 était estimé à 9,843,000, soit une augmentation de 1.8 p. 100 sur l'estimation (9,666,000) du 1^{er} décembre 1955. Le nombre de vaches laitières (3,294,000) était à peu près le même qu'un an plus tôt, tandis que les génisses d'un an élevées pour fins laitières ont diminué de 3 p. 100 à 779,900. Les bêtes de boucherie ont augmenté de près de 6 p. 100 et toutes les provinces, sauf la Nouvelle-Écosse et la Colombie-Britannique, ont contribué à l'augmentation.

Les porcs dans les fermes, au 1^{er} décembre 1956, étaient estimés à 5,550,000, diminution de 7 p. 100 sur un an plus tôt (5,981,000). Toutes les provinces ont accusé une diminution, sauf l'Ontario où le nombre de porcs n'a pas changé. Le nombre de porcelets réchappés des portées d'été et d'automne de 1956 est estimé à 3,909,000, soit une baisse de 5 p. 100 sur l'automne de 1955. L'Est et l'Ouest ont enregistré une diminution, la perte étant plus prononcée dans les provinces de l'Ouest. Il semble donc que la diminution de la population porcine, qui a débuté entre décembre 1955 et juin 1956, se continue. D'après les prévisions des éleveurs au 1^{er} décembre, 609,700 truies mettront bas avant le 1^{er} juin 1957, soit une augmentation de 6 p. 100 sur un an plus tôt qui mettrait fin à la baisse temporaire.

Le nombre de moutons et d'agneaux dans les fermes, le 1^{er} décembre 1956, était estimé à 1,172,000, soit environ 1 p. 100 de moins qu'un an plus tôt. Dans l'Est du Canada, leur nombre est demeuré le même qu'en 1955, mais, dans l'Ouest, il a quelque peu diminué.

Le nombre des chevaux de ferme a continué à diminuer, tombant de 6 p. 100 durant l'année pour atteindre 817,400 têtes le 1^{er} décembre 1956.

Le nombre estimatif de volailles dans les fermes au 1^{er} décembre 1956 était de 48,255,000, augmentation de 6,426,000 ou de 15 p. 100 sur un an plus tôt (41,829,000). Ce total comprend 44,910,000 poules et poulets, 2,689,000 dindons, 287,000 oies et 369,000 canards.

Les chiffres des tableaux ne comprennent pas ceux de Terre-Neuve, dont les plus récents sont ceux du recensement de 1951. À cette date, les animaux et volailles dans les fermes à Terre-Neuve étaient répartis comme il suit: vaches laitières, 4,062; autres bêtes à cornes, 3,882; porcs, 1,712; agneaux et moutons, 17,519; chevaux, 2,874; poules et poulets, 73,714; autres volailles, 2,729. Quant aux animaux et volailles que étaient ailleurs que dans les fermes, voici leur nombre: vaches laitières, 3,312; autres bêtes à cornes, 2,608; porcs, 1,278; moutons et agneaux, 56,120; chevaux, 10,451; poules et poulets, 204,469; autres volailles, 10,772.

TABLE 1. Numbers of Livestock and Poultry on Farms in Canada, by Class and Province, as at December 1, 1956
 TABLEAU 1. Nombre de bestiaux et volailles dans les fermes au Canada, par classe et par province, 1^{er} décembre 1956

Class - Classe	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse	New Brunsw- ick — Nouveau- Brunsw- ick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskat- chewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique	Canada
Cattle and Calves — Bêtes à cornes et veaux										
Bulls, 1 year old and over — Taureaux d'un an et plus	1,200	2,500	4,000	60,000	42,000	16,000	26,000	40,000	5,000	196,700
Cows and heifers, 2 years old and over, for milk — Vaches et génisses de 2 ans et plus gardées pour le lait	46,000	87,000	94,000	1,140,000	1,050,000	203,000	270,000	305,000	99,000	3,294,000
Cows and heifers, 2 years old and over, for beef — Vaches et génisses de 2 ans et plus gardées pour la viande	6,000	12,000	7,700	41,000	325,000	122,000	354,000	630,000	78,000	1,575,700
Yearling heifers for milk — Antennaises laitières	10,400	21,000	19,500	205,000	325,000	46,000	58,000	70,000	25,000	779,900
Yearling heifers for beef — Antennaises de boucherie	6,800	9,500	5,500	25,000	210,000	40,000	118,000	170,000	21,000	605,800
Steers, 1 year old and over — Bouvillons d'un an et plus	14,600	13,000	5,800	32,000	450,000	53,000	134,000	200,000	25,000	927,400
Calves, under 1 year old — Veaux de moins d'un an	34,000	42,000	43,500	337,000	725,000	185,000	410,000	605,000	82,000	2,463,500
Totals, Cattle and Calves — Total, bêtes à cornes et veaux	119,000	187,000	180,000	1,840,000	3,127,000	665,000	1,370,000	2,020,000	335,000	9,843,000
Hogs — Porcs:										
6 months old and over — De 6 mois et plus ..	12,000	9,000	19,000	341,000	400,000	128,000	292,000	535,000	14,000	1,750,000
Under 6 months old — De moins de 6 mois	42,000	25,000	43,000	810,000	1,500,000	179,000	270,000	900,000	31,000	3,800,000
Totals, Hogs — Total, porcs	54,000	34,000	62,000	1,151,000	1,900,000	307,000	562,000	1,435,000	45,000	5,550,000
Sheep and Lambs — Moutons et agneaux:										
Sheep, 1 year old and over — Moutons d'un an et plus	17,600	45,000	32,400	167,000	204,000	24,000	80,000	227,000	39,200	836,200
Lambs, under 1 year old — Agneaux de moins d'un an	3,400	10,000	6,600	38,000	70,000	12,000	27,000	158,000	10,800	335,800
Totals, Sheep and Lambs — Total, moutons et agneaux	21,000	55,000	39,000	205,000	274,000	36,000	107,000	385,000	50,000	1,172,000
Horses, Totals¹ — Chevaux, total¹	15,500	18,300	21,600	182,000	132,000	76,000	190,000	154,000	28,000	817,400
Poultry — Volailles:										
Hens and chickens — Poules et poulets	660,000	1,450,000	890,000	7,000,000	19,000,000	3,600,000	4,150,000	5,150,000	3,010,000	44,910,000
Turkeys — Dindons	15,000	33,000	46,000	440,000	870,000	360,000	310,000	385,000	230,000	2,689,000
Geese — Oies	22,000	3,000	6,000	12,000	120,000	40,000	30,000	45,000	9,000	287,000
Ducks — Canards	25,000	2,000	5,000	43,000	155,000	40,000	35,000	50,000	14,000	369,000
Totals, Poultry — Total, volailles	722,000	1,488,000	947,000	7,495,000	20,145,000	4,040,000	4,525,000	5,630,000	3,263,000	48,255,000

1. Numbers by classes not available. — Chiffres par catégorie non disponibles.

TABLE 2. Numbers of Livestock and Poultry on Farms in Canada, by Class and Province, as at December 1, 1955

TABLEAU 2. Nombre de bestiaux et volailles dans les fermes au Canada, par classe et par province, 1^{er} décembre 1955

Class - Classe	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse	New Brun- swick — Nouveau- Brun- swick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskat- chewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique	Canada
Cattle and Calves — Bêtes à cornes et veaux:										
Bulls, 1 year old and over — Taureaux d'un an et plus	1,200	2,700	3,900	58,000	45,000	15,000	25,000	39,000	5,600	195,400
Cows and heifers, 2 years old and over for milk — Vaches et génisses de 2 ans et plus gardées pour le lait	45,000	89,000	96,000	1,110,000	1,055,000	204,000	278,000	309,000	101,000	3,287,000
Cows and heifers, 2 years old and over for beef — Vaches et génisses de 2 ans et plus gardées pour la viande	6,000	12,100	6,500	40,000	321,000	112,000	345,000	602,000	78,000	1,522,600
Yearling heifers for milk — Antenaïses, laitières	11,600	23,400	21,000	205,000	334,000	48,000	60,000	75,000	26,200	804,200
Yearling heifers for beef — Antenaïses de boucherie	7,000	10,800	6,600	25,000	202,000	36,000	103,000	155,000	25,600	571,000
Steers, 1 year old and over — Bouvillons d'un an et plus	13,200	14,000	4,000	30,000	400,000	45,000	114,000	200,000	28,600	848,800
Calves, under 1 year old — Veaux de moins d'un an	34,000	44,000	44,000	332,000	726,000	180,000	400,000	590,000	87,000	2,437,000
Totals, Cattle and Calves — Total, bêtes à cornes et veaux	118,000	196,000	182,000	1,800,000	3,083,000	640,000	1,325,000	1,970,000	352,000	9,666,000
Hogs — Porcs:										
6 months old and over — De 6 mois et plus	14,000	11,000	21,000	360,000	450,000	155,000	346,000	630,000	19,000	2,006,000
Under 6 months old — De moins de 6 mois	48,000	27,000	52,000	885,000	1,450,000	215,000	300,000	960,000	38,000	3,975,000
Totals, Hogs — Total, porcs	62,000	38,000	73,000	1,245,000	1,900,000	370,000	646,000	1,590,000	57,000	5,981,000
Sheep and lambs — Moutons et agneaux:										
Sheep, 1 year old and over — Moutons d'un an et plus	18,400	45,900	31,300	166,000	207,000	26,000	82,000	232,000	41,400	850,000
Lambs, under 1 year old — Agneaux de moins d'un an	3,600	11,100	6,700	37,000	65,000	8,000	23,000	160,000	16,600	331,000
Totals, Sheep and Lambs — Total, moutons et agneaux	22,000	57,000	38,000	203,000	272,000	34,000	105,000	392,000	58,000	1,181,000
Horses, Totals¹ — Total, chevaux¹	16,200	19,400	22,800	190,000	147,000	80,000	200,000	167,000	29,000	871,400
Poultry — Volailles:										
Hens and chickens — Poules et poulets	650,000	1,300,000	960,000	6,280,000	14,750,000	3,500,000	4,010,000	4,650,000	2,750,000	38,850,000
Turkeys — Dindons	12,000	25,000	32,000	400,000	575,000	350,000	330,000	330,000	200,000	2,254,000
Geese — Oies	19,000	4,000	6,000	12,000	120,000	43,000	40,000	60,000	12,000	316,000
Ducks — Canards	20,000	3,000	5,000	40,000	155,000	55,000	50,000	65,000	16,000	409,000
Totals, Poultry — Total, volailles	701,000	1,332,000	1,003,000	6,732,000	15,600,000	3,948,000	4,430,000	5,105,000	2,978,000	41,829,000

1. Numbers by classes not available. — Chiffres par catégorie non disponibles.

Pig Crop. — The 1956 fall pig crop (pigs saved June to November) was estimated to be 5 per cent less than the number saved from the crop of the previous year. With the exception of Ontario all provinces contributed to the decline.

According to breeding intentions at December 1, 1956 farrowings during the spring period of 1957 are expected to be 6 per cent over the number of sows which farrowed the 1956 spring pig crop. Western hog producers have an 8 per cent increase in prospect, while eastern producers are expecting an increase of 5 per cent.

Mises bas porcelets. — Le nombre estimatif de porcelets nés à l'automne de 1956 (réchappés entre juin et novembre) est en baisse de 5 p. 100 sur un an plus tôt. A l'exception de l'Ontario, toutes les provinces ont contribué à la diminution.

D'après les projets d'élevage déclarés au 1^{er} décembre 1956, les portées du printemps de 1957 seraient de 6 p. 100 supérieures à celles d'un an plus tôt. Les éleveurs de l'Ouest s'attendent à une hausse de 8 p. 100 et ceux de l'Est, de 5 p. 100.

TABLE 3. Sows Farrowed, Pigs Born and Pigs Saved in Canada, by Province, during the Six Months, June to November 1955 and 1956

TABLEAU 3. Mises bas des truies, porcelets nés et porcelets réchappés au Canada, par province, durant les six mois de juin à novembre, 1955 et 1956

Year and Province	Sows Farrowed — Mises bas des truies	Pigs Born — Porcelets nés	Pigs Saved ¹ — Porcelets réchappés ¹	Année et province
	numbers — nombre			
1955				1955
Prince Edward Island	6,600	63,000	50,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	3,700	35,000	28,000	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	7,200	70,000	54,000	Nouveau-Brunswick
Quebec	123,000	1,100,000	920,000	Québec
Ontario	191,000	1,866,000	1,490,000	Ontario
Manitoba	30,800	266,000	228,000	Manitoba
Saskatchewan	42,900	368,000	309,000	Saskatchewan
Alberta	130,000	1,190,000	998,000	Alberta
British Columbia	5,200	48,000	40,500	Colombie-Britannique
Canada	540,400	5,006,000	4,117,500	Canada
1956				1956
Prince Edward Island	5,800	55,000	45,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	3,400	32,000	26,000	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5,700	53,000	44,000	Nouveau-Brunswick
Quebec	109,000	990,000	841,000	Québec
Ontario	184,000	1,840,000	1,530,000	Ontario
Manitoba	23,300	218,000	184,000	Manitoba
Saskatchewan	40,000	320,000	281,000	Saskatchewan
Alberta	118,000	1,084,000	926,000	Alberta
British Columbia	4,100	39,000	32,000	Colombie-Britannique
Canada	493,300	4,631,000	3,909,000	Canada

1. Pigs alive at weaning time or alive, not yet weaned, at December 1.

1. Porcelets en vie au moment du sevrage, ou en vie et non encore sevrés au 1^{er} décembre.

TABLE 4. Sows Farrowed in Canada, by Province, during the Six Months, December to May, 1955-56, and Sows Expected to Farrow, December to May, 1956-57

TABLEAU 4. Mises bas des truies au Canada, par province, de décembre à mai 1955-56, et truies devant mettre bas de décembre à mai 1956-57

Province	Sows Farrowed, December-May, 1955-56 — Mises bas des truies décembre-mai 1955-56	Sows Expected to Farrow December-May 1956-57 — Truies devant mettre bas, décembre-mai 1956-57	1956-57 as Percentage of 1955-56 — 1956-57 proportionnellement à 1955-56	Province
	numbers	nombre	%	
Prince Edward Island	5,500	6,000	109	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	3,400	3,700	109	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	6,300	6,800	108	Nouveau-Brunswick
Quebec	131,000	130,000	99	Québec
Ontario	184,000	200,000	109	Ontario
Manitoba	35,000	35,000	100	Manitoba
Saskatchewan	65,000	74,000	114	Saskatchewan
Alberta	138,000	150,000	109	Alberta
British Columbia	4,600	4,200	91	Colombie-Britannique
Canada	572,800	609,700	106	Canada

Quarterly Pig Survey

According to the quarterly survey of March 1, the spring pig crop in 1957 should be about 8 per cent above the crop farrowed in the spring of 1956. The prospects now are for a 7 per cent increase in farrowings in Eastern Canada and a 9 per cent rise in the West. Compared to the 1956 spring pig crop, increased numbers of litters are planned by breeders in all provinces except Quebec and British Columbia, where virtually no change from last year is evident.

Winter (December-February) farrowings were nearly 14 per cent below those of the previous winter, so that farrowing activity from March to the end of May will have to equal the indicated increase of 22 per cent if the six-month estimate of an 8 per cent rise is to be achieved. March-May 1957 litters, according to producers' reports, will be higher than those in 1956 in all provinces, with Ontario (up 28 per cent) and Alberta (up 26 per cent) farmers leading the way. British Columbia (up 7 per cent) and Quebec (up 11 per cent) hog-producers are apparently expanding at a slower rate.

The forecast as made from the quarterly survey is based on actual farrowings for the three months, December to February, and expected farrowings for the three months, March to May, as reported by 7,500 farms raising pigs.

Estimates of farrowings for the six-months period, December-May, 1956-57, made from the Quarterly Pig Survey are given in Table 1 below. Forecasts from the December 1 Livestock Survey will be found in Table 4, above.

Relevé trimestriel sur les porcs

D'après l'enquête trimestrielle du 1^{er} mars, le nombre de porcelets du printemps de 1957 serait d'environ 8 p. 100 plus élevé que celui du printemps de 1956. Les perspectives de mises bas dans l'est du Canada laissent maintenant prévoir une augmentation de 7 p. 100; dans l'Ouest, l'augmentation atteindra vraisemblablement 9 p. 100. Selon les projets des éleveurs, les portées, par rapport à celles du printemps de 1956, seront plus nombreuses dans toutes les provinces, sauf au Québec et en Colombie-Britannique, où l'on prévoit peu de changement par rapport à l'année dernière.

Les mises bas d'hiver (décembre-février) sont près de 14 p. 100 inférieures à celles de l'hiver précédent, de sorte que les mises bas à partir de mars jusqu'à la fin de mai devront être égales à l'augmentation prévue de 22 p. 100 si l'on veut atteindre l'estimation semestrielle de 8 p. 100. Les portées de mars à mai 1957, selon les rapports des éleveurs, seront plus nombreuses que celles de 1956 dans toutes les provinces, les cultivateurs de l'Ontario et de l'Alberta venant en tête avec des augmentations respectives de 28 et de 26 p. 100. Le nombre des porc des éleveurs de la Colombie-Britannique et du Québec, où les augmentations sont de 7 et 11 p. 100 respectivement, semble s'accroître plus lentement.

Les prévisions tirées du relevé trimestriel se fondent sur les mises bas réelles du trimestre décembre-février et les mises bas attendues du trimestre mars-mai, telles que les 7,500 éleveurs de porcs l'ont indiqué.

Les estimations sur les mises bas du semestre décembre-mai 1956-1957, tirées du relevé trimestriel sur les porcs, paraissent au tableau 1 ci-après. Les prévisions tirées du relevé du 1^{er} décembre sur les bestiaux sont indiquées au tableau 4, ci-dessus.

TABLE 1. Sows Farrowed or Bred to Farrow, Canada, by Province, December-May, 1955-56 and 1956-57

TABLEAU 1. Mises bas, présentes et à venir, Canada, par province, décembre-mai 1955-56 et 1956-57

Province	1955-56	1956-57			1956-57 as Percentage of 1955-56	Province
	Sows Farrowed December-May ¹ — Mises bas des truies, décembre-mai ¹	Sows Farrowed, December- February — Mises bas des truies, décembre- février	Sows Bred to Farrow, March-May — Truies devant mettre bas, mars-mai	Sows Farrowed or Bred to Farrow, December-May — Mises bas, présentes et à venir, décembre-mai	1956-57 proportion- nellement à 1955-56	
	numbers — nombre				%	
Maritime Provinces	15,200	4,500	12,500	17,000	112.0	Provinces Maritimes
Quebec	131,000	45,500	84,500	130,000	99.0	Québec
Ontario	184,000	86,000	120,000	206,000	112.0	Ontario
Totals, Eastern Canada	330,200	136,000	217,000	353,000	107.0	Total, Est du Canada
Manitoba	35,000	7,500	28,000	35,500	101.0	Manitoba
Saskatchewan	65,000	11,000	63,000	74,000	114.0	Saskatchewan
Alberta	138,000	40,000	110,000	150,000	109.0	Alberta
British Columbia	4,600	1,500	3,000	4,500	98.0	Colombie-Britannique
Totals, Western Canada	242,600	60,000	204,000	264,000	109.0	Total, Ouest du Canada
Totals, Canada	572,800	196,000	421,000	617,000	108.0	Total, Canada

1. Estimate from Livestock Survey of December 1, 1956.

1. Estimations tirées du Relevé sur les bestiaux, 1^{er} décembre 1956.

Output and Disappearance of Meats and Lard

The following tables provide data on total estimated meat output and on slaughterings of meat animals and production and disappearance of meats and lard in Canada during 1956 in comparison with revised figures for the years 1954 and 1955 and averages for the pre-war period 1935-39. The estimates are based on information derived from the Bureau's semi-annual livestock surveys, reports of storage stocks of meats, foreign trade, etc. and on marketings and inspected-slaughter data reported by the Canada Department of Agriculture.

The apparent disappearance of red meats in Canada during 1956 rose 2.7 pounds per capita above 1955 disappearance to reach 154.1 pounds per person. The greater part of this increase was due to a record high consumption of beef. Other meats changed little from 1955 quantities. Disappearance per person during 1956 (in cold dressed carcass equivalents), by kind of meat, is estimated to have been (1955 in brackets): beef, 73.6 lb. (71.9); veal, 8.9 lb. (8.8); mutton and lamb, 2.7 lb. (2.8); pork, 58.3 lb. (57.9); offal, 5.7 lb. (5.8); canned meats, 4.9 lb. (4.2); and total of all meats, 154.1 lb. (151.4).

The meat-equivalent of animal output from Canadian farms, that is animals slaughtered in Canada, together with the meat-equivalent of live animals exported, but excluding animals imported for slaughter, is estimated at 2,437 million pounds, or 3.2 per cent higher than in 1955. Meat and offal production from all commercial and other slaughter in Canada amounted to 2,514 million pounds, or 3.6 per cent above the 1955 production. Beef increased 6.1 per cent, veal 4.4 per cent, pork 0.9 per cent, and offal 3.8 per cent. Mutton and lamb production decreased 2.4 per cent.

Exports of meats in 1956 totalled 96.4 million pounds, cold dressed carcass weight, a fall of 7.5 per cent from the 1955 quantity. Exports of beef and veal increased while those of all other kinds of meat decreased. Pork products, as usual, constituted the bulk of total exports, amounting to 55.4 million pounds in 1956.

Production and disappearance of viande et de saindoux

Les tableaux qui suivent apportent des renseignements sur la production estimative totale de viande et sur les abatages d'animaux de boucherie ainsi que sur la disparition et la production de viande et de saindoux au Canada en 1956, au regard des chiffres rectifiés de 1954 et de 1955 et des moyennes de la période d'avant-guerre 1935-1939. Les estimations sont fondées sur les renseignements tirés des enquêtes semestrielles du Bureau sur les bestiaux, de même que sur les rapports des stocks de viande en entrepôt, sur le commerce extérieur, etc., et sur les ventes et les abatages surveillés, déclarés par le ministère fédéral de l'Agriculture.

La disparition apparente de viande rouge au Canada en 1956 a augmenté de 2.7 livres par bouche, par rapport à celle de 1955, et elle a atteint 154.1 livres par personne. La plus grande partie de l'augmentation est attribuable à la consommation de boeuf sans précédent. Les autres viandes ont peu changé par rapport aux quantités de 1955. La disparition par personne en 1956 (en équivalents d'animaux abattus habillés) selon la sorte de viande, est estimée avoir été la suivante (chiffres de 1955 entre parenthèses): boeuf, 73.6 livres (71.9); veau, 8.9 livres (8.8); mouton et agneau, 2.7 livres (2.8); porc, 58.3 livres (57.9); issues, 5.7 livres (5.8); viande en boîte, 4.9 livres (4.2); et le total pour toutes les viandes, 154.1 livres (151.4).

L'équivalent en viande de la production d'animaux des fermes canadiennes, c'est-à-dire des animaux abattus au Canada, ajouté à l'équivalent en viande des animaux vivants exportés, à l'exclusion des animaux importés pour l'abattage, est estimé à 2,437 millions de livres, ou 3.2 p. 100 de plus qu'en 1955. La production de viande et d'issues provenant des abatages commerciaux et des autres abatages au Canada a atteint 2,514 millions de livres, ou 3.6 p. 100 de plus qu'en 1955. Le boeuf a augmenté de 6.1 p. 100, le veau, de 4.4 p. 100, le porc, 0.9 p. 100, et les issues, de 3.8 p. 100. La production de mouton et d'agneau a diminué de 2.4 p. 100.

Les exportations de viande en 1956 ont atteint 96.4 millions de livres, en poids abattu, habillé, soit une diminution de 7.5 p. 100 sur celles de 1955. Les exportations de boeuf et de veau ont augmenté, tandis que celles d'autres viandes ont diminué. Les produits du porc, comme d'habitude, constituent le gros des exportations totales à 55.4 millions de livres en 1956.

TABLE 1. Estimated Total Output of Meats, Canada, 1954-56, with Five-Year Average 1935-39
TABLEAU 1. Production totale estimative de viande, Canada, 1954-56, avec moyenne quinquennale de 1935-39
 Note. Figures include meat equivalent of animals slaughtered in Canada and animals exported alive.
 Nota. Le chiffres comprennent l'équivalent en viande des animaux abattus au Canada et des animaux exportés vivants.

Kind of Meat	Average Moyenne 1935-39	1954	1955 ¹	1956	Sorte de viande
thousand pounds — milliers de livres					
Beef	703, 731	1, 142, 761	1, 167, 686	1, 230, 280	Boeuf
Veal	122, 241	154, 154	139, 943	146, 032	Veau
Mutton and lamb	61, 554	31, 117	33, 741	32, 775	Mouton et agneau
Pork	625, 120	921, 483	1, 020, 560	1, 028, 383	Porc
Totals	1, 512, 646	2, 249, 515	2, 361, 930	2, 437, 470	Total

1. Revised.

1. Révisé

TABLE 2. Output of Meats and Offal from Livestock Slaughtered in Canada, 1954-56, with Five-Year Average 1935-39
TABLEAU 2. Production de viande et d'issues provenant des bestiaux abattus au Canada, 1954-56 avec moyenne quinquennale 1935-39

Kind of Meat	Average Moyenne 1935-39	1954	1955	1956	Sorte de viande
thousand pounds — milliers de livres					
Beef	618, 556	1, 101, 031	1, 139, 078	1, 208, 384	Boeuf
Veal	116, 372	153, 816	139, 548	145, 643	Veau
Mutton and lamb	61, 417	31, 015	34, 167	33, 348	Mouton et agneau
Pork	620, 522	917, 171	1, 019, 121	1, 028, 170	Porc
Offal	64, 611	89, 447	94, 973	98, 852	Issues
Totals	1, 481, 478	2, 292, 480	2, 426, 887	2, 514, 097	Total

TABLE 3. Slaughter of Meat Animals and Domestic Disappearance of Meats and Lard in Canada, 1954-56, with Five-Year Average 1935-39

TABLEAU 3. Abatage d'animaux de boucherie et disparition domestique de viande et de saindoux au Canada, 1954-56 et moyenne quinquennale 1935-39

Note. All meats other than canned are on basis of cold dressed carcass weight; canned meats are in terms of product except in the summary calculation for all meats where they have been converted to carcass equivalent.

Nota. Toute la viande autre qu'en boîte est sur la base du poids abattu, habillé; la viande en boîte est donnée comme produit excepté dans le calcul sommaire pour toute viande où elle a été convertie en l'équivalent de viande fraîche.

Item	Unit	Average — Moyenne 1935-39	1954 ¹	1955 ¹	1956	Unité	Détail
Beef:							Boeuf:
Animals slaughtered	'000	1, 347.0	2, 268.1	2, 345.7	2, 494.6	'000	Animaux abattus
Estimated dressed weight ²	'000 lb.	618, 556	1, 101, 031	1, 139, 078	1, 208, 384	'000 liv.	Poids habillé estimatif ²
On hand, January 1	"	22, 684	33, 103	23, 648	29, 584	"	En mains, 1 ^{er} janvier
Imports ³	"	158 ⁴	18, 521	20, 098	18, 266	"	Importations ³
Total supply	"	641, 398	1, 152, 655	1, 182, 824	1, 256, 234	"	Approvisionnement total
Exports ³	"	10, 899	22, 580	12, 787	18, 874	"	Exportations ³
Used for canning	"	1, 406	11, 625	18, 197	20, 713	"	Pour la mise en boîtes
On hand, December 31	"	24, 040	23, 648	29, 584	33, 155	"	En mains, 31 décembre
DOMESTIC DISAPPEARANCE	"	605, 053	1, 094, 802	1, 122, 256	1, 183, 492	"	DISPARITION DOMESTIQUE
DISAPPEARANCE PER CAPITA	lb.	54.7	72.1	71.9	73.6	liv.	DISPARITION PER CAPITA

For footnotes see end of table, page 56.

Renvois à la fin du tableau, page 56.

TABLE 3. Slaughter of Meat Animals and Domestic Disappearance of Meats and Lard in Canada, 1954-56, with Five-Year Average 1935-39 — Continued

TABLEAU 3. Abatage d'animaux de boucherie et disparition domestique de viande et de saindoux au Canada, 1954-56 et moyenne quinquennale 1935-39 — suite

Item	Unit	Average Moyenne 1935-39	1954 ¹	1955 ¹	1956	Unité	Détail
Veau:							Veau:
Animals slaughtered	'000	1,333.6	1,465.0	1,342.9	1,388.4	'000	Animaux abattus
Estimated dressed weight ²	'000 lb.	116,372	153,816	139,548	145,643	'000 liv.	Poids habillé estimatif ²
On hand, January 1	"	3,452	5,199	3,700	4,662	"	En mains, 1 ^{er} janvier
Imports	"	5	5	5	5	"	Importations
Total supply	"	119,824	159,015	143,248	150,305	"	Approvisionnement total
Exports	"	5	5	5	5	"	Exportations
Used for canning	"	22	1,366	1,297	1,483	"	Pour la mise en boîtes
On hand, December 31	"	3,785	3,700	4,662	5,698	"	En mains, 31 décembre
DOMESTIC DISAPPEARANCE	"	116,017	153,949	137,289	143,124	"	DISPARITION DOMESTIQUE
DISAPPEARANCE PER CAPITA	lb.	10.5	10.1	8.8	8.9	liv.	DISPARITION PER CAPITA
Mutton and Lamb:							Mouton et agneau:
Animals slaughtered	'000	1,543.0	728.6	808.1	786.5	'000	Animaux abattus
Estimated dressed weight ²	'000 lb.	61,417	31,015	34,167	33,348	'000 liv.	Poids habillé estimatif ²
On hand, January 1	"	6,190	3,359	2,901	3,734	"	En mains, 1 ^{er} janvier
Imports ³	"	422	7,324	10,829	9,546	"	Importations ³
Total supply	"	68,029	41,698	47,897	46,628	"	Approvisionnement total
Exports ³	"	248	53	273	45	"	Exportations ³
Used for canning	"	37	301	330	628	"	Pour la mise en boîtes
On hand, December 31	"	5,965	3,901	3,734	2,916	"	En mains, 31 décembre
DOMESTIC DISAPPEARANCE	"	61,779	38,443	43,560	43,039	"	DISPARITION DOMESTIQUE
DISAPPEARANCE PER CAPITA	lb.	5.6	2.5	2.8	2.7	liv.	DISPARITION PER CAPITA
Pork:							Porc:
Animals slaughtered	'000	5,165.1	7,082.2	7,950.6	7,995.1	'000	Animaux abattus
Estimated dressed weight ⁶	'000 lb.	620,522	917,171	1,019,121	1,028,170	'000 liv.	Poids habillé estimatif ⁶
On hand, January 1	"	34,511	28,731	32,280	34,965	"	En mains, 1 ^{er} janvier
Imports ³	"	7,394	1,525	167	154	"	Importations ³
Total supply	"	662,427	947,427	1,051,568	1,063,289	"	Approvisionnement total
Exports ³	"	179,630	60,607	64,109	55,408	"	Exportations ³
Used for canning	"	4,602	39,093	48,844	50,574	"	Pour la mise en boîtes
On hand, December 31	"	37,863	32,280	34,965	20,549	"	En mains, 31 décembre
DOMESTIC DISAPPEARANCE	"	440,332	815,447	903,650	936,758	"	DISPARITION DOMESTIQUE
DISAPPEARANCE PER CAPITA	lb.	39.8	53.7	57.9	58.3	liv.	DISPARITION PER CAPITA
Offal:							Issues comestibles:
Estimated production	'000 lb.	64,611	89,447	94,973	98,552	'000 liv.	Production estimative
On hand January 1	"	8	5,169	5,348	5,042	"	En mains, 1 ^{er} janvier
Imports	"	7	3,789	3,793	2,360	"	Importations
Total supply	"	64,611	98,385	104,114	105,954	"	Approvisionnement total
Exports	"	7	8,954	7,112	6,831	"	Exportations
Used for canning	"	583	3,871	2,099	2,285	"	Pour la mise en boîtes
On hand December 31	"	8	5,348	5,042	5,145	"	En mains, 31 décembre
DOMESTIC DISAPPEARANCE	"	64,028	80,212	89,861	91,693	"	DISPARITION DOMESTIQUE
DISAPPEARANCE PER CAPITA	lb.	5.8	5.3	5.8	5.7	liv.	DISPARITION PER CAPITA

TABLE 3. Slaughter of Meat Animals and Domestic Disappearance of Meats and Lard in Canada, 1954-56, with Five-Year Average 1935-39 — concluded

TABLEAU 3. Abatage d'animaux de boucherie et disparition domestique de viande et de saindoux au Canada, 1954-56 et moyenne quinquennale 1935-39 — fin

Item	Unit	Average Moyenne 1935-39	1954 ¹	1955 ¹	1956	Unité	Détail
Canned Meats:							Viande en boîtes:
Estimated production	'000 lb.	5,624	57,450	75,606	81,401	'000 liv.	Production estimative
On hand, January 1	"	s	36,102	15,165	20,775	"	En mains, 1 ^{er} janvier
Imports	"	12,292	15,978	15,629	13,662	"	Importations
Total supply	"	17,916	109,530	106,400	115,838	"	Approvisionnement total
Exports	"	1,999	26,226	14,919	11,442	"	Exportations
On hand, December 31	"	s	15,165	20,775	18,764	"	En mains, 31 décembre
DOMESTIC DISAPPEARANCE	"	15,917	68,139	70,706	85,632	"	DISPARITION DOMESTIQUE
DISAPPEARANCE PER CAPITA	lb.	1.4	4.5	4.5	5.3	liv.	DISPARITION PER CAPITA
Disappearance per Capita, All Meats:							Disparition per capita, de toute viande:
Beef	lb.	54.7	72.1	71.9	73.6	liv.	Boeuf
Veal	"	10.5	10.1	8.8	8.9	"	Veau
Mutton and lamb	"	5.6	2.5	2.8	2.7	"	Mouton et agneau
Pork	"	39.8	53.7	57.9	58.3	"	Porc
Offal	"	5.8	5.3	5.8	5.7	"	Issues
Canned meat (carcass equivalent)	"	1.7	4.4	4.2	4.9	"	Viande en boîtes (équivalent de carcasse)
Totals, Disappearance per Capita, all Meats	lb.	118.1	148.1	151.4	154.1	liv.	Totaux, disparition per capita, de toute viande
Lard:⁹							Saindoux:⁹
Estimated production	'000 lb.	63,237	137,931	152,779	155,148	'000 liv.	Production estimative
On hand, January 1	"	2,685	4,916	5,490	5,678	"	En mains, 1 ^{er} janvier
Imports	"	56	2,850	6,195	15,301	"	Importations
Total supply	"	65,978	145,697	164,464	176,127	"	Approvisionnement total
Exports	"	19,485	676	1,312	320	"	Exportations
On hand, December 31	"	2,963	5,490	5,678	4,853	"	En mains, 31 décembre
TOTAL DOMESTIC DISAPPEARANCE	"	43,530	139,531	157,474	170,954	"	DISPARITION DOMESTIQUE TOTALE
DOMESTIC DISAPPEARANCE PER CAPITA	lb.	3.9	9.2	10.0	10.6	liv.	DISPARITION DOMESTIQUE PER CAPITA

1. Revised.

2. Cold dressed carcass weight, excluding offal.

3. Basis cold dressed carcass weight.

4. Includes edible offal of beef and veal.

5. Quantity small; included with beef.

6. Trimmed weight, excluding offal.

7. Not available.

8. Not available; assume no change in stocks between beginning

and end of period.

9. Includes commercial lard production and estimated lard equivalent of renderable pork fat available from all uninspected slaughter.

1. Révisé.

2. Poids habillé froid, sans les issues.

3. Sur la base du poids abattu, habillé.

4. Y compris les issues comestibles de bœuf et de veau.

5. La quantité est faible et comprise avec le bœuf.

6. Poids paré, sans les issues.

7. Non disponibles.

8. Inconnu; il est supposé que les stocks n'ont pas changé entre le commencement et la fin de la période.

9. Y compris la production commerciale de saindoux et l'équivalent estimatif en saindoux de la graisse de porc extractible provenant de tous les abatages non inspectés.

DAIRYING

PART 1—ANNUAL REVIEW OF THE DAIRY SITUATION, 1956

Weather conditions were relatively favourable for dairy production in 1956 but heavy storms in March slowed up traffic between farms and factories. Cool, backward weather in April and May prolonged the stabling period for dairy cattle in many parts of the country, and the season was generally about ten days behind that of the previous spring. Warmer weather prevailed after the middle of May, but the summer was rather cool, with considerable rainfall throughout the period. Conditions during the remainder of the year were more variable. Temperatures were lower in Eastern Canada than a year earlier, but higher in Western Canada. There was increased precipitation in the East but somewhat drier weather and light, early falls of snow in western sections of the Dominion. However, in the late autumn, favourable weather conditions and increased hours of sunshine in comparison with the previous year made it possible for dairy herds to range in the fields until well on in November.

Pasture growth was delayed in the early spring due to the cool weather which prevailed. This situation continued until late in May when growing conditions improved. Average pasture rating, based on the dairy-farm survey, was 72 per cent of normal on May 15. On June 15 it had moved up to 94, and, owing to increased moisture and absence of excessive summer heat, pasture conditions advanced to 98 on July 15 and 100 at the end of the month. On August 15 pastures were still quite satisfactory, averaging 92 for the whole of Canada. The averages for June and July were above those of the previous year.

Hay was poorer in quality and total yield of 20.3 million tons was over 300,000 tons below that of 1955. However, there was a good grain harvest. Oats yielded 533.8 million bushels and barley 277.6 million bushels, representing production gains of 126 million and 25 million bushels, respectively, as compared with 1955. Fodder corn at 3.5 million tons was up 37,000 tons, although the root crop at 416,000 tons showed a reduction of 23,000 tons from that of the previous year.

The semi-annual livestock survey of June 1, 1956 placed the numbers of cows kept mainly for milking purposes at 3,348,000, approximately 1 per cent above those at the same date in 1955. Estimates for December 1, at 3,294,000 indicated almost the same number as a year earlier. Heifers raised mainly for milking purposes were estimated at 855,000 at June 1 and 780,000 at December 1, 1956. Thus, with reductions of 3.5 per cent and 3 per cent, respectively, fewer heifers were available for replacement purposes. At June 1, 1956, 77 per cent of the cows in the herds of dairy correspondents were being milked, approximately the same as a year earlier, and average yield of milk per cow was 6,655 pounds. Based on all cows in the herds of dairy correspondents, the average yield per cow was 5,168 pounds. These calculations are based on total milk production for the year and cows on farms at June 1. Exports of dairy cattle in 1956 amounted to 23,500, up from 20,544 in 1955, and sales of butcher cows at stockyards and packing plants amounted to 584,402, compared with 526,290 a year ago.

Milk Production and Utilization.—The production of milk in Canada, excluding Newfoundland, was 303 million pounds in 1956, a gain of only 4.5 million pounds above that of 1955. Four of the provinces (Prince Edward Island, Nova Scotia, New Brunswick and Quebec) showed moderate gains over the previous year but in Ontario and the four Western Provinces declines were recorded. In percentage terms the reductions in Western Canada were more pronounced than the gains in Eastern Canada, but in the aggregate the increased quantity in four provinces more than offset the reductions in the other five provinces. It will be seen from Table 1 that 58 per cent of the Dominion's milk supply was used in manufacture during 1956, of which nearly 56 per

INDUSTRIE LAITIÈRE

PARTIE 1. REVUE ANNUELLE DE LA SITUATION LAITIÈRE EN 1956

Le temps a été relativement propice à la production laitière en 1956, mais de gros orages en mars ont ralenti la circulation entre les fermes et les fabriques. Le temps frais, et en avril et mai, a prolongé la période de stabulation des bêtes à cornes dans beaucoup d'endroits au pays, et la saison avait en général dix jours de retard environ sur le printemps précédent. Il a fait plus chaud après le milieu de mai, mais l'été a été plutôt frais, et il a beaucoup plu. Durant le reste de l'année le temps a été plus changeant. Dans l'Est il a fait plus froid qu'un an auparavant, mais dans l'Ouest il a fait plus chaud. Il y a eu plus de pluie dans l'Est, et le temps a été plus sec dans l'Ouest, avec de légères chutes hâtives de neige. Toutefois, à la fin de l'automne, le beau temps et les heures ensoleillées plus nombreuses que celles de l'année précédente ont permis aux troupeaux laitiers de rester aux champs jusqu'à la fin de novembre.

Le temps frais a retardé la croissance des pâturages au début du printemps. Il en a été ainsi jusqu'à la fin de mai alors que les conditions se sont améliorées. La moyenne des pâturages, d'après l'enquête sur les fermes laitières, était à 72 p. 100 de la normale au 15 mai. Au 15 juin elle avait atteint 94 p. 100; par suite de la plus grande humidité et de l'absence de chaleur d'été excessive, l'état des pâturages a atteint 98 p. 100 le 15 juillet et 100 p. 100 à la fin du mois. Le 15 août les pâturages étaient encore très satisfaisants à 92 p. 100 en moyenne pour tout le Canada. Les moyennes de juin et de juillet ont été supérieures à celles de l'année précédente.

La qualité du foin a été moins bonne et le rendement total de 20,300,000 tonnes a été de plus de 300,000 tonnes de moins qu'en 1955. Toutefois, il y a eu une bonne récolte de céréales. On a récolté 533,800,000 boisseaux d'avoine et 277,600,000 boisseaux d'orge, soit, respectivement, 126 millions et 25 millions de boisseaux de plus qu'en 1955. Le maïs fourrager à 3,500,000 tonnes, a fait un bond de 37,000 tonnes, bien que la récolte de racines, à 416,000 tonnes, ait été de 23,000 tonnes de moins que l'année précédente.

L'enquête semi-annuelle sur les bestiaux au 1^{er} juin 1956 fixait à 3,348,000 le nombre de vaches gardées surtout pour des fins laitières, soit environ 1 p. 100 de plus qu'à la même date en 1955. Les estimations au 1^{er} décembre, à 3,294,000, étaient à peu près les mêmes qu'un an auparavant. Les génisses élevées surtout pour les fins laitières étaient estimées à 855,000 au 1^{er} juin, et à 780,000 au 1^{er} décembre 1956. Ainsi, avec des diminutions de 3.5 p. 100 et 3 p. 100, respectivement, les génisses pour fins de remplacement étaient moins nombreuses. Selon les correspondants laitiers, au 1^{er} juin 1956, 77 p. 100 des vaches faisant partie de troupeaux avaient été traites, soit environ le même nombre qu'un an plus tôt, et chaque vache avait donné en moyenne 6,655 livres de lait. Les vaches de leurs troupeaux avaient donné chacune en moyenne 5,168 livres de lait. Ces chiffres se fondent sur la production de lait globale de l'année et sur les vaches dans les fermes au 1^{er} juin. En 1956 on a exporté 23,500 vaches laitières; en 1955 on en avait exporté 20,544, et les ventes de vaches à boucherie aux parcs à bestiaux et aux salaisons ont atteint 584,402, contre 526,290 un an auparavant.

Production et utilisation du lait.—La production de lait au Canada, à l'exclusion de Terre-Neuve, a atteint 303 millions de livres en 1956, soit seulement 4,500,000 livres de plus qu'en 1955. Dans quatre provinces, c'est-à-dire dans l'Île-du-Prince-Édouard, la Nouvelle-Écosse, le Nouveau-Brunswick et le Québec, elle a été un peu plus élevée que l'année précédente, mais en Ontario et dans les quatre provinces de l'Ouest, elle a été moins élevée. Les diminutions en pourcentage ont été plus prononcées dans l'Ouest que les augmentations dans l'Est; dans l'ensemble, toutefois, la quantité plus élevée dans quatre des provinces a plus que contrebalancé la quantité moins élevée des cinq autres. Selon le Tableau 1, 58 p. 100 de l'approvisionnement de lait du Dominion ont été affectés à des fins de transformation en 1956,

cent was delivered to factories. These percentages compare with 59.7 per cent and approximately 57 per cent in the previous year. Creamery butter was the principal factor in causing this reduction, all other factory products showing increased output over that of the previous year. Fluid sales took approximately 32 per cent of the milk supply as against 30.8 per cent in 1955, while quantities used on farms for feeding and home consumption were practically unchanged at 9.5 per cent.

Income and Value. — Canada's milk production in 1956 was valued at \$516.4 million, representing a gain of 1.2 per cent over the previous year. Of this amount \$482.4 million was gross farm income from dairying, which, in turn, is sub-divided into farm cash income from the sale of dairy products, and income in kind. The former amounted to \$445.9 million, representing an increase of 1.7 per cent as compared with 1955. Of the seven products contributing to farm cash income (see Table 3) all showed gains over the previous year except creamery butter.

Income in kind, which includes dairy butter and fresh milk and cream used in farm homes, was \$36.4 million in 1956, approximately the same as in 1955. The value of milk fed to livestock, including skim milk and buttermilk, amounted to \$34.1 million, a reduction of nearly 4 per cent from that of the previous year.

Average Prices of Dairy Products. — During the past few years prices paid to farmers for the sale of dairy products have remained unusually steady. In 1956 fluid milk averaged \$4.31 per hundred pounds, cheese milk \$2.47 and manufacturing milk \$2.61 per hundred pounds. These prices represent a decline of one cent for fluid milk, while cheese milk and manufacturing milk showed respective gains of 30 cents and 7 cents per hundred pounds. Dairy butter remained unchanged at 58 cents per pound, but creamery butterfat sold by farmers fell from 60.2 cents to 59.8 cents per pound. The average of all products converted to a milk basis was \$2.92 per hundred pounds in 1956, compared with \$2.87 per hundred pounds in 1955.

Unit values of dairy products f.o.b. factory are shown in Table 4. It will be observed that creamery butter at 57.9 cents per pound was practically the same as that of the previous year, while cheddar cheese at 32.8 cents was 3 cents higher than a year ago. Ice cream, on the other hand, at \$1.51 per gallon was 2 cents per gallon lower than in 1955. As in previous years, the Ontario Cheese Producers' Co-Operative Marketing Association was the sales agency for the cheese produced in Ontario which represented approximately 68 per cent of the total cheddar make. As in the previous year, the Ontario Government subsidized prices for cheddar cheese produced in Ontario to the extent of 6 cents per pound, and the Dominion Government guaranteed bank loans to the Association to cover initial payment to the producers.

Domestic Disappearance. — The domestic disappearance of butter (including creamery butter, dairy and whey butter) advanced to 334 million pounds in 1956, an increase of 12 million pounds over the previous year. This increase was due almost entirely to the increase in population, the per capita average of 20.78 pounds being only slightly above the 20.63 pounds in the previous year. Cheddar cheese, on the other hand, fell from 76 million to 71 million pounds and the per capita average of 4.89 pounds in 1955 fell to 4.44 pounds in 1956. Exports of cheddar cheese in 1956 amounted to 11,474,000 pounds compared to 13,436,000 in 1955. With the addition of process cheese (made principally from a cheddar) and other varieties of factory cheese, the total domestic disappearance of cheese was increased to 102.1 million pounds as compared to 104.0 million in 1955. The average per capita of 6.35 pounds compares with 6.67 pounds in the previous year.

The development of the concentrated milk industry during the past few years is indicated in the production and sale of two of the leading products, namely, evaporated

dont près de 56 p. 100 ont été livrés à des fabriques. Ces mêmes pourcentages l'année précédente étaient 59.7 p. 100 et environ 57 p. 100, respectivement. Le beurre de crèmerie est la cause principale de cette diminution, car la fabrication de tous les autres produits a été plus élevée que l'année précédente. Les ventes fluides ont absorbé environ 32 p. 100 de tout le lait, contre 30.8 p. 100 en 1955; la quantité affectée à la consommation humaine dans les fermes et celle donnée aux animaux est restée presque la même à 9.5 p. 100.

Revenu et valeur. — La production laitière du Canada en 1956 était évaluée à \$516,400,000, soit 1.2 p. 100 de plus que l'année précédente. De cette somme, \$482,400,000 représentaient du revenu brut des fermes provenant de l'industrie laitière, qui se subdivise à son tour en revenu comptant des fermes provenant de la vente de produits laitiers, et en revenu en nature. Le premier a atteint \$445,900,000, soit 1.7 p. 100 de plus qu'en 1955. Des sept produits qui ont contribué au revenu comptant des fermes — voir le Tableau 3. — tous indiquent des augmentations par rapport à l'année précédente, sauf le beurre de crèmerie.

Le revenu en nature, qui comprend le beurre de ferme, le lait frais et la crème utilisés dans les fermes, a atteint \$36,400,000 en 1956, soit le même environ qu'en 1955. La valeur du lait donné aux animaux, y compris le lait écrémé et le lait de beurre, a été de \$34,100,000, soit près de 4 p. 100 de moins que l'année précédente.

Prix moyens des produits laitiers. — Durant les quelques dernières années les prix versés aux cultivateurs pour leurs produits laitiers sont restés exceptionnellement les mêmes. Le lait fluide en 1956 s'est vendu en moyenne \$4.31 le 100 cent livres, le lait à fromage, \$2.47 et le lait destiné à la fabrication, \$2.61 le 100 livres; une diminution, par conséquent, d'un cent pour le lait fluide, et des augmentations respectives de 30 cents et de 7 cents le 100 livres pour le lait à fromage et le lait destiné à la fabrication. Le beurre de ferme est resté le même à 58 cents la livre, mais le gras de beurre vendu par les cultivateurs est tombé de 60.2 cents à 59.8 cents la livre. La moyenne pour tous les produits, ramenée à un équivalent en lait, a été de \$2.92 le 100 livres en 1956, contre \$2.87 en 1955.

Le tableau 4 donne la valeur des produits laitiers franco à bord à la fabrique. Comme on le verra, le beurre de crèmerie, à 57.9 cents la livre, s'est vendu pratiquement le même prix que l'année précédente, tandis que le fromage cheddar, à 32.8 cents, s'est vendu 3 cents plus cher. La crème glacée, par ailleurs, à \$1.51 le gallon, s'est vendue 2 cents moins cher qu'en 1955. Comme par les années précédentes, l'Association de vente co-opérative des producteurs de fromage de l'Ontario a vendu le fromage fabriqué en Ontario, dont la production a été de 68 p. 100 environ de tout le cheddar canadien. Le gouvernement d'Ontario, comme l'année précédente, a de nouveau subventionné jusqu'à concurrence de 6 cents la livre, les prix du cheddar produit en Ontario, et le gouvernement fédéral a garanti les emprunts bancaires de l'Association pour couvrir les paiements initiaux aux producteurs.

Disparition domestique. — La disparition domestique de beurre, — y compris le beurre de crèmerie, de ferme et de petit lait, — a atteint 334 millions de livres en 1956, soit 12 millions de livres de plus que l'année précédente. Cette augmentation est presque totalement attribuable à l'augmentation de la population, la consommation moyenne par bouche, à 20.78 livres, ayant été à peine supérieure aux 20.63 livres de l'année précédente. Le fromage cheddar, par ailleurs, est tombé de 76 millions de livres à 71 millions, et la consommation moyenne par bouche, de 4.89 livres en 1955 à 4.44 livres en 1956. L'année dernière il s'en exporté 11,474,000 livres et en 1955, 13,436,000 livres. Si l'on ajoute le fromage refait, fabriqué principalement d'un cheddar, et les autres variétés de fromage fabriqué, la disparition domestique totale a été de 102,100,000 livres, contre 104 millions de livres en 1955. La moyenne par bouche a été de 6.35 livres, contre 6.37 l'année précédente.

Les progrès de l'industrie du lait concentré durant les quelques dernières années se reflètent dans la production et la vente de deux de ses principaux produits, c'est-à-dire le lait

whole milk and skim milk powder. The former showed a further gain in production in 1956, the total of 305 million pounds being up about 10 million pounds from the previous year. Skim milk powder, on the other hand, declined about 8 million pounds to reach a level of approximately 79 million pounds in 1956. However, the domestic disappearance of both these products increased. Evaporated milk at around 300 million pounds was 11.2 million pounds higher than in 1955 and skim milk powder at 81.7 million pounds increased almost 1.2 million pounds. Per capita averages of 18.63 pounds of evaporated milk and 5.08 pounds of skim milk powder compare with 18.48 pounds and 5.16 pounds, respectively, in the previous year. Domestic disappearance per capita of condensed milk averaged 0.93 pounds and whole milk powder 0.30 pounds, increasing from 0.76 pounds and 0.19 pounds, respectively, in 1955.

Despite an unusually cool summer, the production of ice cream in 1956 was 33.2 million gallons as compared with 32.4 million gallons a year earlier. The domestic disappearance declined, averaging 2.06 gallons per capita in 1956, as compared with 2.07 gallons in 1955.

entier évaporé et la poudre de lait écrémé. Le premier a été fabriqué encore en plus grande quantité et a atteint 305 millions de livres, soit 10 millions de livres de plus que l'année précédente. La production de poudre de lait écrémé, par ailleurs, a diminué d'environ 8 millions de livres et s'est établie à 79 millions de livres. Toutefois, la disparition domestique de ces deux produits a augmenté. Celle de lait évaporé, à 300 millions de livres environ, a été de 11,200,000 livres plus considérable qu'en 1955, et celle de poudre de lait écrémé, à 81,700,000 livres, a augmenté de près de 1,200,000 livres. Les moyennes par personne ont été de 18.63 livres pour le lait évaporé, et de 5.08 livres pour la poudre de lait écrémé; l'année précédente elles avaient été de 18.48 livres et de 5.16 livres, respectivement. La disparition domestique de lait condensé, par bouche, a été de 0.93 livres en moyenne, et celle de poudre de lait entier, de 0.30 livres; en 1955 elle a été de 0.76 livres et 0.19 livres, respectivement.

En dépit d'un été exceptionnellement frais, la production de crème glacée en 1956 a atteint 33,200,000 gallons, contre 32,400,000 un an plus tôt. La disparition domestique a diminué; la moyenne par bouche en 1956 a été de 2.06 gallons, tandis qu'en 1955 elle a été de 2.07 gallons.

TABLE 1. Percentage Utilization of Whole-Milk Production in Canada, 1952-56

TABLEAU 1. Utilisation de lait entier au Canada, pourcentage, 1952-56

Item	1952	1953	1954	1955 ¹	1956	Énumération
	%	%	%	%	%	
Used in Manufacture	59.22	59.80	60.10	59.66	58.22	Utilisé dans la fabrication
Factory Products	55.68	56.79	57.40	57.14	55.71	Produits de fabrique
Creamery butter	41.75	43.07	43.36	43.09	41.01	Beurre de crèmerie
Factory cheese	5.20	5.58	6.05	5.58	5.98	Fromage de fabrique
Concentrated-milk products	5.70	5.16	5.11	5.28	5.46	Produits concentrés du lait
Ice cream	3.03	2.98	2.88	3.19	3.26	Crème glacée
Farm Products: Dairy butter	3.54	3.01	2.70	2.52	2.51	Produits de ferme: Beurre de ferme
Otherwise Used	40.78	40.20	39.90	40.34	41.78	Lait autrement utilisé
Fluid sales	30.23	30.20	30.18	30.81	32.30	Ventes de lait liquide
Farm-home consumed	6.64	6.29	6.20	6.20	6.25	Consommé dans les maisons de ferme
Fed to livestock	3.91	3.71	3.52	3.33	3.23	Donné aux animaux

1. Revised.

1. Révisé.

TABLE 2. Production and Utilization of Milk in Canada, by Province, 1955 and 1956

Province and Year	Total Milk Production — Production globale de lait	Milk Used in the Manufacture of Dairy Products — Lait utilisé dans la fabri-					
		Total Used in Manufacture — Quantité globale utilisée dans la fabrication	In Factories — Dans les fabriques				
			Total in Factories — Quantité globale dans les fabriques	Creamery Butter — Beurre de crèmerie	Cheddar Cheese — Fromage cheddar	Other Factory Cheese — Autre fromage de fabrique	Concentrated Milk Products — Produits concentrés du lait
thousand pounds —							
Canada:							
1955	17,298,471	10,320,078	9,885,236	7,454,701	879,780	83,788	913,997
1956	17,303,082	10,073,891	9,638,908	7,096,003	925,584	108,788	943,844
Prince Edward Island:							
1955	217,052	163,454	154,983	136,562	7,513	1	1
1956	219,676	167,233	159,371	132,093	9,416	1	1
Nova Scotia:							
1955	441,404	194,452	171,520	136,680	—	1	1
1956	446,519	191,675	169,211	132,280	—	1	1
New Brunswick:							
1955	480,602	268,241	226,893	203,884	8,327	28	—
1956	481,520	267,054	223,858	199,883	9,163	39	—
Quebec:							
1955	6,060,318	3,646,712	3,566,918	2,917,980	165,979	24,184	325,801
1956	6,209,215	3,668,447	3,585,517	2,862,686	241,978	32,940	308,683
Ontario:							
1955	5,543,224	3,350,474	3,325,694	1,970,444	654,181	54,275	434,447
1956	5,492,317	3,235,473	3,209,803	1,861,236	625,493	66,912	447,827
Manitoba:							
1955	1,062,526	678,572	629,689	585,421	11,473	2,467	—
1956	1,025,991	636,716	589,822	546,624	11,759	3,134	—
Saskatchewan:							
1955	1,294,159	788,437	661,071	627,962	1,023	194	—
1956	1,265,585	748,682	621,339	587,316	330	322	—
Alberta:							
1955	1,430,115	901,980	837,841	733,028	23,661	1	1
1956	1,414,393	877,863	813,981	707,148	21,263	1	1
British Columbia:							
1955	769,071	327,756	310,627	142,740	7,623	1	1
1956	747,866	280,748	266,006	66,737	6,182	1	1

1. Since fewer than three firms used milk in the manufacture of this product, data cannot be shown separately, but they are included in the totals for the province and for Canada.

TABLEAU 2. Production et utilisation du lait au Canada, par province, 1955 et 1956

Production de produits laitiers		Milk Otherwise Used — Lait autrement utilisé				Province et année
Ice Cream — Crème glacée	Dairy Butter — Beurre de ferme	Total Otherwise Used — Total autrement utilisé	Fluid Sales — Ventes à l'état liquide	Farm-Home Consumed — Consommé dans la ferme (maison)	Fed to Live-stock — Donné aux animaux	
milliers de livres						
						Canada
550,970	434,842	6,978,393	5,330,137	1,072,430	575,826	1955
564,689	434,983	7,229,191	5,589,245	1,081,320	558,626	1956
						Île-du-Prince-Édouard:
3,043	8,471	53,598	27,665	19,790	6,143	1955
2,958	7,862	52,443	27,259	19,960	5,224	1956
						Nouvelle-Écosse:
23,171	22,932	246,952	182,054	49,280	15,618	1955
23,545	22,464	254,844	190,046	49,250	15,548	1956
						Nouveau-Brunswick:
14,654	41,348	212,361	152,676	52,030	7,655	1955
14,773	43,196	214,466	157,852	51,540	5,074	1956
						Québec:
132,974	79,794	2,413,606	2,000,226	285,500	127,880	1955
139,230	82,930	2,540,768	2,114,768	293,400	132,600	1956
						Ontario:
212,347	24,780	2,192,750	1,804,780	227,200	160,770	1955
208,335	25,670	2,256,844	1,871,294	237,500	148,050	1956
						Manitoba:
30,328	48,883	383,954	234,114	100,950	48,890	1955
28,305	46,894	389,275	243,385	100,100	45,790	1956
						Saskatchewan:
31,892	127,366	505,722	256,022	166,600	83,100	1955
33,371	127,343	516,903	270,063	161,400	85,440	1956
						Alberta:
46,172	64,139	528,135	286,155	137,100	104,880	1955
49,504	63,882	536,530	304,220	133,500	98,810	1956
						Colombie-Britannique:
56,389	17,129	441,315	386,445	33,980	20,890	1955
64,668	14,742	467,118	410,358	34,670	22,090	1956

1. Comme moins de trois établissements déclarent avoir employé du lait dans la fabrication de ce produit, les données ne peuvent pas être publiées séparément, mais elles sont incluses dans les totaux de la province et dans ceux du Canada entier.

TABLE 3. Farm Values of Milk Production and Farm Income from Dairying, Canada, by Province, 1955 and 1956

Province and Year	Total Farm Value of Milk Production — Valeur fermière totale de la production laitière	Farm Income —					
		Total Farm Income — Revenu total des fermes	Cash Income From Products Sold for Consumption — Revenu monétaire provenant de la vente de produits pour consommation				
			Total Farm Cash Income — Revenu monétaire total	Fluid Sales — Ventes de lait liquide	Ice Cream — Crème glacée	Creamery Butter — Beurre de crèmerie	Cheddar Cheese — Fromage cheddar
thousand dollars —							
Canada:							
1955	510,243	474,858	438,392	222,260	13,902	157,352	19,072
1956	516,450	482,364	445,913	231,880	14,473	148,635	22,857
Prince Edward Island:							
1955	5,639	5,056	4,362	1,032	72	2,893	152
1956	5,658	5,095	4,416	1,005	69	2,737	209
Nova Scotia:							
1955	14,823	13,845	12,006	8,061	641	2,945	—
1956	14,955	14,010	12,197	8,372	633	2,781	—
New Brunswick:							
1955	15,133	14,070	11,846	6,812	401	4,199	187
1956	15,109	14,124	11,918	7,004	400	4,027	213
Quebec:							
1955	181,171	169,648	160,427	80,311	3,623	63,966	3,860
1956	184,965	173,651	164,234	83,590	3,759	61,871	6,252
Ontario:							
1955	159,949	151,704	145,681	75,236	5,134	40,310	13,820
1956	163,879	156,225	149,960	78,730	5,280	38,201	15,208
Manitoba:							
1955	28,210	24,814	21,314	8,656	636	11,647	275
1956	27,493	24,327	20,904	9,020	595	10,859	309
Saskatchewan:							
1955	34,714	30,606	23,731	10,029	730	12,875	22
1956	33,913	29,873	23,186	10,370	750	11,985	7
Alberta:							
1955	39,713	34,956	30,173	12,195	1,104	15,439	548
1956	39,514	34,767	30,064	12,689	1,170	14,790	487
British Columbia:							
1955	30,891	30,159	28,852	19,928	1,561	3,078	208
1956	30,964	30,292	29,034	21,100	1,817	1,384	172

1. Includes the value of whole milk used in cottage cheese.

2. Whole milk, skim milk and buttermilk. In 1955, value of whole milk in this item was \$14,186,000 and of skim milk and buttermilk \$21,199,000 in 1956, the corresponding values were \$13,716,000 and \$20,370,000.

3. Less than \$500.

4. Since data are based on fewer than three reports, they cannot be shown separately, but are included in the Canada total at top of column and in the Canada and provincial totals of cash income, farm income and farm value.

5. Data omitted to avoid revealing figures referred to in footnote 4.

TABLEAU 3. Valeur fermière de la production laitière et revenu des fermes provenant de la production laitière, Canada, par province, 1955 et 1956

Revenu des fermes					Value of Milk Fed to Livestock ² — Valeur du lait donné aux animaux ²	Province et année
tion or for Use in Manufacture			Income in Kind (Used in Farm Homes)			
la consommation ou pour la fabrication			Revenu en nature (utilisé dans les fermes)			
Other Factory Cheese ¹ — Autre fromage de fabrique ¹	Concentrated Milk Products — Produits concentrés du lait	Dairy Butter — Beurre de ferme	Dairy Butter — Beurre de ferme	Milk and Cream — Lait et crème		
milliers de dollars						
						Canada:
1,868	23,084	854	9,763	26,703	35,385	1955
2,678	24,487	903	9,687	26,764	34,086	1956
						Île-du-Prince-Édouard:
3	4	16	201	493	583	1955
3	4	10	192	487	563	1956
						Nouvelle-Écosse:
5	4	100	449	1,390	978	1955
5	4	103	454	1,359	945	1956
						Nouveau-Brunswick:
4	—	246	814	1,410	1,063	1955
4	—	273	835	1,371	985	1956
						Québec:
551	7,907	209	1,769	7,452	11,523	1955
834	7,719	209	1,847	7,570	11,314	1956
						Ontario:
1,135	9,981	65	570	5,453	8,245	1955
1,613	10,811	117	541	5,724	7,654	1956
						Manitoba:
58	—	42	1,128	2,372	3,396	1955
80	—	41	1,081	2,342	3,166	1956
						Saskatchewan:
4	—	71	2,977	3,898	4,108	1955
7	—	67	2,926	3,761	4,040	1956
						Alberta:
5	4	29	1,506	3,277	4,757	1955
5	4	30	1,499	3,204	4,747	1956
						Colombie-Britannique:
5	4	76	349	958	732	1955
5	4	53	312	946	672	1956

1. Y compris la valeur du lait entier entrant dans la fabrication de fromage cottage.

2. Lait entier, lait écrémé et lait de beurre. En 1955, la valeur du lait entier sous ce titre était de \$14,186,000 et celle du lait écrémé et du lait de beurre, \$21,199,000; en 1956, les valeurs correspondantes sont de \$13,716,000 et \$20,370,000.

3. Moins de \$500.

4. Comme les données sont tirées de moins de trois rapports, elles ne peuvent être publiées séparément, mais elles sont incluses dans le total pour le Canada au haut de la colonne et dans les totaux du revenu monétaire, du revenu agricole et de la valeur agricole pour le Canada et les provinces.

5. Chiffres omis pour ne pas déclarer ceux mentionnées au renvoi 4.

TABLE 4. Farm Prices of Milk and Butterfat and Factory Prices of Dairy Products, Canada, by Province, 1955 and 1956

Province and Year	Farm Prices of Milk and Butterfat					
	Prix dans les fermes du lait et du gras de beurre					
	All Products ¹ — Tous produits ¹	Fluid Milk — Lait liquide	Cheese Milk ² — Lait pour fromage ²	Manufacturing Milk — Lait pour la fabrication	Creamery Butterfat — Gras de beurre de crèmerie	Dairy Butter — Beurre de ferme
	\$ per cwt. — le cwt	\$ per cwt. — le cwt	\$ per cwt. — le cwt	\$ per cwt. — le cwt	cents per lb. — la liv.	cents per lb. — la liv.
Canada:						
1955	2.87	4.32	2.17	2.54	60.2	58
1956	2.92	4.31	2.47	2.61	59.8	58
Prince Edward Island:						
1955	2.38	3.79	2.03	2.52	60.4	60
1956	2.36	3.73	2.22	2.59	59.1	60
Nova Scotia:						
1955	3.36	4.46	—	2.54	61.5	56
1956	3.36	4.44	—	2.53	60.0	58
New Brunswick:						
1955	3.04	4.57	2.25	4.49	58.8	60
1956	3.04	4.53	2.33	4.53	57.5	60
Quebec:						
1955	2.88	4.17	2.33	2.47	62.6	58
1956	2.88	4.12	2.58	2.54	61.7	58
Ontario:						
1955	2.84	4.30	2.11	2.30	58.4	60
1956	2.95	4.35	2.43	2.42	58.6	60
Manitoba:						
1955	2.46	3.98	2.40	2.48	56.8	56
1956	2.50	3.97	2.63	2.52	56.7	56
Saskatchewan:						
1955	2.58	4.20	2.19	2.70	58.5	56
1956	2.59	4.11	2.19	2.60	58.2	55
Alberta:						
1955	2.68	4.59	2.31	2.58	60.1	56
1956	2.69	4.51	2.29	2.61	59.7	56
British Columbia:						
1955	4.12	5.17	2.73	3.82	61.5	58
1956	4.28	5.15	2.79	3.50	59.2	58

1. Average for all commercial uses.

2. Based on cheddar cheese only.

TABLEAU 4. Prix dans les fermes du lait et du gras de beurre et prix à la fabrique des produits laitiers, Canada, par province, 1955 et 1956

Factory Prices of Dairy Products Prix à la fabrique des produits laitiers					Province et année
Creamery Butter — Beurre de crèmerie	Whey Butter — Beurre de petit lait	Cheddar Cheese — Fromage cheddar	Other Cheese — Autre fromage	Ice Cream — Crème glacée	
cents per lb. — la liv.	cents per lb. — la liv.	cents per lb. — la liv.	cents per lb. — la liv.	\$ per gal. — le gall.	
58.0	52.2	29.8	45.1	1.53	Canada:
57.9	52.1	32.8	47.8	1.51	1955
					1956
					Île-du-Prince-Édouard:
59.9	—	32.5	—	1.50	1955
59.2	53.0	35.4	—	1.50	1956
					Nouvelle-Écosse:
61.2	—	—	—	1.57	1955
58.7	—	—	—	1.57	1956
					Nouveau-Brunswick:
59.8	—	31.9	—	1.84	1955
59.0	—	32.0	—	1.75	1956
					Québec:
57.5	53.3	29.8	53.7	1.48	1955
58.0	53.0	33.0	62.1	1.47	1956
					Ontario:
57.9	52.1	29.4	39.8	1.51	1955
57.4	52.0	32.4	39.8	1.50	1956
					Manitoba:
58.3	51.0	37.0	52.0	1.48	1955
58.0	51.0	38.0	52.0	1.50	1956
					Saskatchewan:
58.1	—	35.6	50.0	1.59	1955
58.3	—	30.0	—	1.59	1956
					Alberta:
57.6	52.5	32.3	40.7	1.60	1955
57.5	52.5	34.0	40.0	1.60	1956
					Colombie-Britannique:
62.2	—	38.2	45.0	1.53	1955
63.5	—	44.0	45.0	1.43	1956

1. Prix moyen de tout lait servant à des fins commerciales.
2. D'après les prix du fromage cheddar seulement.

TABLE 5. Production, Supply and Domestic Disappearance of Dairy Products in Canada, 1955 and 1956
TABLEAU 5. Production, approvisionnement et disparition domestique de produits laitiers, au Canada, 1955 et 1956

Item	Total Butter ¹ Total du beurre ¹		Total Cheese ² Total du fromage ²		Cheddar Cheese Fromage cheddar		Item
	1955	1956	1955	1956	1955	1956	
	thousand pounds — milliers de livres						
Stocks at January 1	91,151	100,804	46,653	43,263	42,424	38,249	Stocks au 1 ^{er} janvier
Production	338,977	323,680	101,663	107,247	79,980	84,144	Production
Imports	12	4	12,715	9,001	5,496	116	Importations
Total supply	430,140	424,488	161,031	159,511	127,900	122,509	Approvisionnement total
Stocks at December 31	100,804	88,324	43,263	45,214	38,249	39,656	Stocks au 31 décembre
Exports	7,403	2,115	13,739	12,217	13,436	11,474	Exportations
Total domestic disappearance	321,933	334,049	104,029	102,080	76,215	71,379	Disparition domestique totale
pounds — livres							
Domestic disappearance per capita	20.63	20.78	6.67	6.35	4.89	4.44	Disparition domestique par bouche
Creamery Butter Beurre de crèmerie		Evaporated Milk Lait évaporé		Whole-Milk Powder Lait entier en poudre			
1955	1956	1955	1956	1955	1956		
thousand pounds — milliers de livres							
Stocks at January 1	91,025	100,566	46,480	47,729	1,349	3,123	Stocks au 1 ^{er} janvier
Production	318,577	303,248	294,938	305,058	20,861	20,360	Production
Imports	12	4	—	—	17	101	Importations
Total supply	409,614	403,818	341,418	352,787	22,227	23,584	Approvisionnement total
Stocks at December 31	100,566	88,185	47,729	46,847	3,123	1,492	Stocks au 31 décembre
Exports	7,403	2,115	5,307	6,319	16,134	17,252	Exportations
Total domestic disappearance	301,645	313,538	288,382	299,621	2,970	4,840	Disparition domestique totale
pounds — livres							
Domestic disappearance per capita	19.33	19.50	18.48	18.63	0.19	0.30	Disparition domestique par bouche
Condensed Milk Lait condensé		Skin-Milk Powder Lait écrémé en poudre		Ice Cream Crème glacée			
1955	1956	1955	1956	1955	1956		
thousand pounds — milliers de livres				thousand gallons			
Stocks at January 1	1,077	1,127	11,848	13,411	milliers de gallons 906 967	Stocks au 1 ^{er} janvier	
Production	13,237	17,168	87,115	78,969	32,410	33,217	Production
Imports	53	52	800	3,198	—	—	Importations
Total supply	14,367	18,347	99,763	95,578	33,316	34,184	Approvisionnement total
Stocks at December 31	1,127	794	13,411	7,943	967	1,019	Stocks au 31 décembre
Exports	1,314	2,575	5,878	5,900	—	—	Exportations
Total domestic disappearance	11,926	14,978	80,474	81,735	32,349	33,165	Disparition domestique totale
pounds — livres				gallons			
Domestic disappearance per capita	0.76	0.93	5.16	5.08	2.07	2.06	Disparition domestique par bouche

1. Total butter includes creamery, dairy and whey butter.

2. Total cheese includes process cheese, cheddar less quantities used in process cheese and other factory cheese.

1. Le total du beurre comprend le beurre de crèmerie, de ferme et de petit lait.

2. Le fromage total comprend le fromage refait, le cheddar moins les quantités entrées dans la fabrication de fromage refait et autre fromage de fabrique.

PART 2. QUARTERLY REVIEW OF THE DAIRY SITUATION
WINTER PERIOD, DECEMBER-FEBRUARY, 1956-57

Production Conditions.— Moderate temperatures and light falls of snow characterized the weather pattern during the winter period, December-February, 1956-1957. The first snow came a little earlier than usual, but generally the snowfall throughout the winter months was comparatively light, particularly so in Eastern Canada. Temperatures averaged well above those of the previous year with the exception of January when sub-zero weather placed temperatures in Eastern Canada well below those of December-February 1955-1956. The hours of sunshine were about normal, with fewer hours of bright sunshine in Eastern Canada than in the previous winter, but more in Western Canada. Owing to the moderately mild weather farmers were able to let dairy cattle out in the open more frequently than usual, and no transportation difficulties arose during the winter months. Feed supplies were adequate and dairy cattle are expected to come through the winter in fair condition.

On the basis of the semi-annual livestock survey, the numbers of dairy cows kept for milk production on farms at December 1, 1956, numbered 3,294,000 which was only 7,000 more than those reported at the same date in the previous year. Heifers being raised mainly for milk production amounted to 780,000, a decrease of 3 per cent in comparison with the numbers held on farms at December 1, 1955. Marketings of butcher cows continued at a high level. Those marketed in the winter period of 1956-1957 amounted to 151,030 an increase of 20,000 in comparison with those of December-February 1955-1956. However, exports of dairy cattle at 3,367 may be compared with 5,336 in the previous winter. The percentage of cows milked averaged 54.2 having declined from approximately 56 per cent in the winter period of 1955-1956. The daily milk production per cow was also reduced. The average of 12.2 pounds per day based on all cows in the herds of dairy correspondents, and 21.8 pounds per day based on those actually milked, may be compared with corresponding averages of 12.7 and 22.1 pounds, respectively, in the previous winter period.

Milk Production and Utilization.— The total quantity of milk produced during December-February 1956-1957 amounted to 2,838,607,000 pounds, a decline of almost 4.5 per cent from December-February, 1955-1956. In the utilization of milk, more pronounced reductions were indicated. The total factory milk intake of 974,817,000 pounds was approximately 16 per cent less than that delivered in the previous winter period; 21 per cent less milk was used for creamery butter production, and there was a reduction of 8 per cent in concentrated milk products. On the other hand, the milk equivalent of cheddar cheese advanced by more than a fifth and there was an increase of 8 per cent in the milk used for ice-cream production. Likewise, fluid sales representing almost 1.5 billion pounds increased approximately 4 per cent over those of a year earlier. Less milk was used on farms, represented by a decline of nearly 13.5 per cent in dairy butter, a 2 per cent reduction in the quantities of milk consumed in farm homes, and a 4 per cent decline in milk fed to livestock.

Production and Domestic Disappearance of Dairy Products.— The production of butter, (including creamery, dairy and whey butter) during the winter period of 1956-1957 amounted to 32,734,000 pounds as compared with 40,848,000 pounds in December-February 1955-1956; and the domestic disappearance of 79 million pounds represented an increase of approximately 2 million pounds as compared with the previous winter period. The production of cheddar cheese reached a total of 7,723,000 pounds during the period under review, an increase of 1.4 million pounds as compared with the December-February production in 1955-1956. The domestic disappearance of approximately 15 million pounds was 2.3 million pounds above that of the previous winter. With the exception of condensed milk, the production of concentrated milk products showed sharp reductions during the three-month period of this year as compared with a year earlier; and this downward trend was reflected in domestic disappearance of both evaporated milk and whole milk powder. Approximately the same quantity of condensed milk was marketed in Canada, and the domestic disappearance of skim milk powder advanced approximately one million pounds, making a total of nearly 17 million pounds in December-February, 1956-1957. Ice cream

PARTIE 2. REVUE TRIMESTRIELLE DE LA SITUATION
LAITIÈRE, PÉRIODE D'HIVER, DÉCEMBRE-FÉVRIER 1956-57

Situation de la production.— Des températures moyennes et de légères chutes de neige ont caractérisé la période d'hiver de décembre 1956 à février 1957. La première neige est tombée un peu plus tôt que d'habitude, mais durant les mois d'hiver les chutes de neige ont été plutôt légères, surtout dans l'est du Canada. La température moyenne a été, en général, plus élevée que l'année précédente, sauf en janvier, dans l'est du Canada où il a fait beaucoup plus froid qu'en décembre-février 1955-1956. Les heures de soleil ont été à peu près normales, avec moins d'heures de beau soleil que l'hiver précédent dans l'Est, mais plus dans l'Ouest. Le temps plutôt doux a permis aux cultivateurs de laisser leurs vaches laitières à l'extérieur plus souvent que d'habitude, et il n'y a eu aucune difficulté de transport durant les mois d'hiver. Les approvisionnements de fourrages ont été suffisants et les vaches laitières selon les apparences, allaient s'en tirer assez bien durant l'hiver.

Sur l'enquête semi-annuelle sur le bétail, le nombre des vaches conservées dans les fermes pour le lait au 1^{er} décembre 1956 était de 3,294,000, soit 7,000 de plus seulement qu'à la même date l'année précédente. Les génisses élevées pour la production laitière surtout étaient au nombre de 780,000, soit 3 p. 100 de moins qu'au 1^{er} décembre 1955. Les ventes de vaches de boucherie sont restées très actives. Durant l'hiver de 1956-1957 on en a vendu 151,030, soit 20,000 de plus qu'en décembre-février 1955-1956. Toutefois, on en a exporté 3,367, contre 5,336 l'hiver précédent. Le pourcentage des vaches traitées a été de 54.2 en moyenne; à l'hiver de 1955-1956 la moyenne avait été de 56 p. 100 environ. La production quotidienne de lait par vache a été aussi moins élevée. Basée sur le nombre total de vaches dans les troupeaux des correspondants laitiers, la moyenne, par vache, a été de 12.2 livres de lait par jour; basée sur le nombre de vaches traitées, elle a été de 21.8 livres. Les chiffres correspondants, au cours de l'hiver précédent, avaient été, respectivement, de 12.7 et 22.1 livres.

Production et utilisation du lait.— La quantité totale de lait produite depuis décembre 1956 à février 1957 a été de 2,838,607,000 livres, soit près de 4.5 p. 100 de moins qu'en décembre-février 1955-1956. L'utilisation du lait a été beaucoup moins élevée. Les fabriques en ont retenu 974,817,000 livres, soit 16 p. 100 de moins que l'hiver précédent; on a utilisé 21 p. 100 de moins de lait pour la production de beurre de crémérie, et 8 p. 100 de moins pour les produits concentrés du lait. Par ailleurs, l'équivalent en lait de fromage cheddar a été de plus d'un-cinquième plus élevé, et la quantité de lait utilisée dans la fabrication de crème glacée a augmenté de 8 p. 100. Les ventes de lait nature à près de 1,500,000,000 de livres, ont augmenté elles aussi d'environ 4 p. 100 par rapport à celles d'un an plus tôt. Les fermes en ont moins utilisé; en effet, il y a eu diminution de près de 13.5 p. 100 dans le beurre de ferme, de 2 p. 100 dans la consommation de lait dans les maisons de ferme, et de 4 p. 100 dans le lait donné aux animaux.

Production et disparition domestique des produits laitiers.— La production de beurre, — y compris le beurre de crémérie, de ferme et de petit lait, — durant la période d'hiver de 1956-1957 a atteint 32,734,000 livres, contre 40,848,000 en décembre-février 1955-1956; et la disparition domestique de 79 millions de livres représentait une augmentation d'environ 2 millions de livres par rapport à la période d'hiver précédente. La production de fromage cheddar a atteint un total de 7,723,000 livres durant la période à l'étude, soit une augmentation de 1,400,000 livres par rapport à la production de décembre-février 1955-1956. La disparition domestique d'environ 15 millions de livres a été de 2,300,000 livres plus élevée que celle de l'hiver précédent. Sauf pour le lait condensé, la production des produits concentrés du lait a beaucoup diminué durant le trimestre de cette année, par rapport à celui d'il y a un an; et cette tendance à la baisse s'est fait sentir dans la disparition domestique de lait évaporé et de poudre de lait entier. Les ventes de lait condensé ont été à peu près les mêmes au Canada, et la disparition domestique de poudre de lait écrémé a été d'environ un million de livres plus élevée, pour atteindre un total de près de 17 millions de livres en décembre-février 1956-1957. La production de crème glacée, à 5,088,000 livres, a été légèrement supérieure à celle de la pé-

production at 5,088,000 showed a slight increase over the corresponding period of 1955-1956. Domestic disappearance per capita of the principal dairy products, with figures for the previous winter period within brackets are shown in pounds as follows: butter (creamery, dairy and whey), 4.86 (4.85); cheddar cheese, 0.93 (0.81); evaporated milk 4.1 (4.3); condensed milk 0.20 (0.20); skim milk powder 1.04 (1.00); and ice cream 0.32 (0.31) gallons.

riode correspondante de 1955-1956, et l'augmentation s'est fait sentir dans la disparition domestique. La disparition domestique des principaux produits laitiers, par bouche, a été la suivante, en livres; les chiffres entre parenthèses sont ceux de la période d'hiver précédente: beurre de crèmerie, de ferme et de petit lait, 4.86 (4.85); fromage cheddar, 0.93 (0.81); lait évaporé, 4.1 (4.3); lait condensé, 0.20 (0.20); poudre de lait écrémé, 1.04 (1.00); et crème glacée, 0.32 (0.31) gallons.

TABLE 1. Production and Utilization of Milk in Canada, by Province, December-February, 1955-56 and 1956-57

TABLEAU 1. Production et utilisation du lait au Canada, par province, décembre-février, 1955-56 et 1956-57

Province and Yeat — Province et année	Total Milk Production — Production globale de lait	Milk Used in the Manufacture of Dairy Products — Lait employé dans la fabrication de produits laitiers							Milk Otherwise Used — Lait autrement utilisé			
		Total Used in Manufacture — Quantité globale utilisée dans la fabrication	In Factories — Dans les fabriques					Dairy Butter — Beurre de ferme	Total Otherwise Used — Total autrement utilisé	Fluid Sales — Ventes à l'état liquide	Farm- Home Con- sumed — Con- sommé sur la ferme (maison)	Fed to Live- stock — Donné aux animaux
			Total in Factories	Creamery Butter	Cheddar Cheese	Concent- rated Milk Products — Produits concent- rés du lait	Ice Cream — Crème glacée					
thousand pounds — milliers de livres												
Canada:												
1955-56	2,976,139 ¹	1,240,452 ¹	1,140,953 ¹	852,954	69,619	138,361 ¹	80,019	99,499	1,735,687	1,369,779	232,150	113,758
1956-57	2,838,607	1,060,788	974,817 ¹	676,120	84,953	127,248 ¹	86,496	85,971	1,777,819	1,421,276	247,330	109,213
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:												
1955-56	31,155	18,913	16,971	16,450	198	2	323	1,942	12,242	6,913	4,620	709
1956-57	31,231	18,770	16,734	15,936	407	2	391	2,036	12,461	6,674	4,890	897
Nova Scotia — Nouvelle-Écos- se:												
1955-56	91,367	30,268	25,940	22,557	—	2	3,383	4,328	61,099	45,969	11,490	3,640
1956-57	90,415	28,643	23,892	20,475	—	2	3,417	4,751	61,772	46,593	12,120	3,059
New Brunswick — Nouveau- Brunswick:												
1955-56	81,438	29,933	22,632	19,913	781	—	1,938	7,301	51,505	38,256	12,540	709
1956-57	79,908	28,000	20,114	17,082	924	—	2,108	7,886	51,908	38,811	12,210	887
Quebec — Québec:												
1955-56	902,859	303,767	282,402	214,672	17,435	31,102	19,193	21,365	599,092	517,482	67,200	14,410
1956-57	880,818	253,349	240,643	155,212	30,162	34,308	20,961	12,706	627,469	544,539	66,500	16,430
Ontario:												
1955-56	999,840	446,644	440,255	295,449	44,737	70,931	29,138	6,389	553,196	465,496	55,300	32,400
1956-57	938,346	372,141	367,087	225,388	47,564	62,549	31,586	5,054	566,205	480,035	54,900	31,270
Manitoba:												
1955-56	189,640	93,715	83,583	77,805	1,188	—	4,590	10,132	95,925	60,355	23,370	12,200
1956-57	171,783	77,552	68,005	62,478	1,056	—	4,471	9,547	94,231	59,861	23,120	11,250
Saskatchewan:												
1955-56	238,895	117,006	86,281	81,198	—	—	5,083	30,725	121,889	64,939	37,900	19,050
1956-57	223,475	102,850	75,659	69,732	11	—	5,916	27,191	120,625	67,235	36,000	17,390
Alberta:												
1955-56	261,830	130,908	116,914	105,932	3,740	2	7,242	13,994	130,922	73,942	31,700	25,280
1956-57	251,711	121,934	108,386	97,321	3,058	2	8,007	13,548	129,777	77,157	29,270	23,350
British Columbia — Colombie- Britannique:												
1955-56	142,787	32,970	29,647	18,978	1,540	2	9,129	3,323	109,817	96,427	8,030	5,360
1956-57	140,529	27,158	23,906	12,496	1,771	2	9,639	3,252	113,371	100,371	8,320	4,680

1. Includes milk equivalent of concentrated-milk products reported by less than three firms (see footnote 2).
2. Less than three firms used milk for concentrated products. Data are not included in the provincial total, but are included in the Canada total at top of column and also in the Canada totals, columns 1, 2 and 3.

1. Y compris l'équivalent en lait des produits concentrés du lait déclarés par moins de 3 établissements (voir renvoi 2).
2. Moins de 3 établissements ont fait rapport. Les renseignements ne sont pas compris dans les totaux provinciaux, mais ils sont inclus dans le total du Canada au haut de la colonne et aussi dans le total pour le Canada des colonnes 1, 2 et 3.

TABLE 2. Production, Supply and Domestic Disappearance of Dairy Products in Canada, December-February, 1955-56 and 1956-57

TABLEAU 2. Production, approvisionnement et disparition domestique de produits laitiers au Canada, décembre-février, 1955-56 et 1956-57

Period Période	Production	Change in Stocks — Change- ment dans les stocks	Total Supply — Approvi- sionnement global	Domestic Disappearance — Disparition domestique		Production	Change in Stocks — Change- ment dans les stocks	Total Supply — Approvi- sionnement global	Domestic Disappearance — Disparition domestique	
				Total — Totale	Per Capita — Par bouche				Total — Totale	Per Capita — Par bouche
	Creamery Butter — Beurre de crèmerie					Total Butter ¹ — Total du beurre ¹				
	thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.		thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.	
December — Décembre:										
1955	14, 179	- 13, 029	127, 777	26, 560	1. 70	15, 889	- 13, 095	129, 791	28, 336	1. 82
1956	11, 002	- 16, 598	115, 765	27, 598	1. 72	12, 455	- 16, 629	117, 408	29, 082	1. 81
January — Janvier:										
1956	11, 755	- 12, 242	112, 321	22, 002	1. 37	13, 124	- 12, 311	113, 928	23, 440	1. 46
1957	9, 626	- 15, 653	97, 791	25, 276 ²	1. 55	10, 858	- 15, 692	99, 182	26, 547	1. 62
February — Février:										
1956	10, 517	- 13, 318	98, 841	23, 816	1. 48	11, 835	- 13, 361	100, 328	25, 177	1. 57
1957	8, 266	- 13, 954	80, 778	22, 220	1. 36	9, 421	- 14, 000	82, 053	23, 421	1. 43
December-February — Décembre-février:										
1955-56	36, 451	- 38, 589	150, 049	72, 378	4. 55	40, 848	- 38, 767	154, 750	76, 953	4. 85
1956-57	28, 894	- 46, 205	133, 657	75, 094	4. 63	32, 734	- 46, 321	137, 687	79, 050	4. 86
	Cheddar Cheese ³ — Fromage cheddar ³					Condensed Milk — Lait condensé				
	thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.		thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.	
December-February — Décembre-février:										
1955-56	6, 329	- 10, 395	46, 179	12, 828	0. 81	3, 469	+ 59	4, 628	3, 150	0. 20
1956-57	7, 723	- 9, 627	49, 472	15, 140	0. 93	3, 572	- 287	4, 521	3, 388	0. 20
	Evaporated Milk — Lait évaporé					Whole-Milk Powder — Lait entier en poudre				
	thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.		thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.	
December-February — Décembre-février:										
1955-56	44, 350	- 24, 953	99, 837	67, 922	4. 26	2, 402	- 1, 030	5, 431	520	0. 04
1956-57	40, 950	- 27, 699	95, 366	67, 350	4. 14	2, 003	- 244	3, 600	4	4
	Skim-Milk Powder — Lait écrémé en poudre					Ice Cream — Crème glacée				
	thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.		thousand gallons — milliers de gallons			gal. — gall.	
December-February — Décembre-février:										
1955-56	12, 035	- 1, 173	28, 868	15, 980	1. 00	4, 707	- 119	5, 837	4, 826	0. 31
1956-57	9, 037	- 4, 850	21, 811	16, 985	1. 04	5, 088	- 44	6, 219	5, 132	0. 32

1. Total butter includes creamery, dairy and whey butter.

2. This total excludes 40,000 pounds of butter imported in January for use in the manufacture of condensed milk for export, and not for consumption in Canada.

3. Canadian only.

4. Since stocks and exports exceed the total supply, disappearance data are not shown.

1. Le total du beurre comprend le beurre de crèmerie, le beurre de ferme et le beurre de petit lait.

2. Le présent total exclut 40,000 livres de beurre importé en janvier pour la fabrication de lait condensé destiné à l'exportation, et non à la consommation au Canada.

3. Fromage canadien seulement.

4. Vu que les stocks et les exportations sont supérieurs à l'approvisionnement total, les chiffres à l'égard de la disparition ne sont pas indiqués.

Wool

Each year at the end of June the Agriculture Division of the Bureau of Statistics conducts a survey of wool growers in the various provinces. From the information obtained in the survey, together with information on sheep numbers from the annual June survey of livestock, the production of shorn wool is estimated. Production of pulled wool is reported by pulleries to the Census of Industry and Merchandising Division of the Bureau.

During 1956 wool production in Canada totalled 8,079,000 pounds, little changed from the 1954 and 1955 totals of 8,051,000 pounds and 8,041,000 pounds, respectively. The number of sheep shorn (874,000) and the average fleece weight (7.3 pounds) were both slightly below the comparative figures for 1955. Consequently, shorn wool production (6,372,000 pounds) dropped 1 per cent from the 1955 level. However, an increase in the amount of wool pulled from sheep skins of Canadian origin offset this drop, as pulled wool production rose 7 per cent to 1,707,000 pounds in 1956. The 1956 average farm price of fleece wool, greasy basis, was 37.8 cents per pound, somewhat higher than the 35.3 cents per pound received in 1955. Total farm value of shorn wool production in 1956 was \$2,410,000, nearly 6 per cent above the \$2,277,000 of 1955.

Exports of Canadian wool during 1956 totalled 3,594,000 pounds, greasy basis, or 12.5 per cent above the 1955 export volume. Imports, too, increased, rising 8 per cent to total 58,226,000 pounds. No data on wool inventories are available, but assuming no change in stocks, domestic disappearance would amount to 62,711,000 pounds, 6 per cent above the 1955 disappearance.

Laine

Chaque année, à la fin de juin, la Division de l'agriculture du Bureau de la statistique fait un relevé des producteurs de laine dans les diverses provinces. Les renseignements qui sont recueillis dans ce relevé ainsi que les chiffres sur le nombre de moutons, chiffres tirés du relevé annuel de juin sur le bétail, servent à calculer les estimations de la production de laine tondue. La production de laine d'abat est déclarée par les usines de délainage à la Division du recensement de l'industrie et du commerce du Bureau.

La production de laine au Canada en 1956 a été de 8,079,000 livres, soit à peu près la même qu'en 1954 et 1955, alors qu'elle avait été de 8,051,000 et 8,041,000 livres, respectivement. Le nombre de moutons tondus (874,000) et le poids moyen de la toison (7.3 livres) sont légèrement inférieurs aux chiffres comparatifs de 1955. En conséquence, la production de laine tondue (6,372,000 livres) a baissé de 1 p. 100 par rapport à 1955. Toutefois, l'augmentation de la quantité de laine d'abat provenant des peaux de moutons d'origine canadienne a contrebalancé cette baisse, vu que la production de laine d'abat a augmenté de 7 p. 100 à 1,707,000 livres en 1956. Le prix fermier moyen de la laine de toison en 1956, base en suint, a été de 37.8 cents la livre, soit un peu plus que les 35.3 cents la livre touchés en 1955. La production fermière totale de laine tondue en 1956 a été de \$2,410,000 soit près de 6 p. 100 de plus que les \$2,277,000 de 1955.

Les exportations de laine canadienne en 1956 ont atteint 3,594,000 livres, base en suint, ou 12.5 p. 100 de plus que celles de 1955. Les importations elles aussi, ont augmenté; elles ont été de 8 p. 100 plus élevées, à 58,226,000 livres. On ne possède aucun chiffre sur les stocks de laine, mais en présumant qu'il n'y aura pas de changement dans les stocks, la disparition domestique atteindrait 62,711,000 livres, soit 6 p. 100 de plus que celle de 1955.

TABLE 1. Production¹, Exports, Imports and Domestic Disappearance of Wool in Canada, 1952-56

(Greasy basis)

TABLEAU 1. Production¹, exportations, importations et disparition domestique de laine au Canada, 1952-56

(Base, en suint)

Year	Production			Exports — Exportations	Imports — Importations	Domestic Dis- appearance ² — Disparition domestique ²	Année
	Shorn — Tondue	Pulled — D'abat	Total				
	thousand pounds — milliers de livres						
1952	6,351	1,313	7,664	3,639	49,537	53,562	1952
1953	6,355	1,862	8,217	3,756	63,188	67,649	1953
1954	6,496	1,555	8,051	2,865	41,602	46,788	1954
1955	6,446	1,595	8,041	2,883	53,954	59,112	1955
1956	6,372	1,707	8,079	3,594	58,226	62,711	1956

1. Not including Newfoundland for which data are not available.

2. Not adjusted for stock changes.

1. Sans Terre-Neuve dont les chiffres ne sont pas disponibles.

2. Non rectifiés pour tenir compte des changements de stocks.

TABLE 2. Estimated Production, Value and Disposition of Shorn Wool, Canada¹, by Province, 1955 and 1956TABLEAU 2. Estimation de la production, de la valeur et de l'écoulement de laine tondue au Canada¹, par province, 1955 et 1956

Year and Province	Sheep Shorn	Average Yield per Fleece	Total Production	Average Farm Price per Pound	Total Farm Value	Quantity Sold	Quantity Used on Farms	Année et province
	Moutons tondus	Rendement moyen par toison	Production totale	Prix fermier moyen la livre	Valeur fermière totale	Quantité vendue	Quantité utilisée dans les fermes	
	No.—nomb.	lb.—liv.	'000 lb.—liv.	cents	\$'000	'000 lb.—liv.	'000 lb.—liv.	
1955								1955
Prince Edward Island..	19,000	7.1	135	42	57	116	19	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	51,500	6.0	309	42	130	257	52	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	33,700	6.4	216	42	91	170	46	Nouveau-Brunswick
Quebec	174,700	6.5	1,136	39	443	780	356	Québec
Ontario	205,000	7.7	1,578	37	584	1,574	4	Ontario

TABLE 2. Estimated Production, Value and Disposition of Shorn Wool, Canada¹, by Province, 1953 and 1956 — concludedTABLEAU 2. Estimation de la production, de la valeur et de l'écoulement de laine tondue au Canada¹, par province, 1953 et 1956 — fin

Year and Province	Sheep Shorn — Moutons tondus	Average Yield per Fleece — Rendement moyen par toison	Total Production — Production totale	Average Farm Price per Pound — Prix fermier moyen la livre	Total Farm Value — Valeur fermière totale	Quantity Sold — Quantité Vendue	Quantity Used on Farms — Quantité utilisée dans les fermes	Année et province
	No.—nomb.	lb.—liv.	'000 lb.—liv.	cents	\$'000	'000 lb.—liv.	'000 lb.—liv.	
1955								1955
Manitoba	27,700	6.4	177	31	55	155	22	Manitoba
Saskatchewan	83,000	7.5	622	31	193	576	46	Saskatchewan
Alberta	237,600	8.1	1,925	32	616	1,873	52	Alberta
British Columbia	43,000	8.1	348	31	108	340	8	Colombie-Britannique
Canada	873,200	7.4	6,446	35.3	2,277	5,841	605	Canada
1956								1956
Prince Edward Island..	19,000	7.1	135	44	59	116	19	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	49,200	6.0	295	44	130	242	53	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	34,000	6.6	224	44	99	177	47	Nouveau-Brunswick
Quebec	178,900	6.5	1,163	41	477	813	350	Québec
Ontario	201,000	7.6	1,528	39	596	1,520	8	Ontario
Manitoba	26,000	6.8	177	33	58	157	20	Manitoba
Saskatchewan	85,500	7.8	667	34	227	613	54	Saskatchewan
Alberta	237,000	7.8	1,849	35	647	1,812	37	Alberta
British Columbia	43,400	7.7	334	35	117	327	7	Colombie-Britannique
Canada	874,000	7.3	6,372	37.8	2,410	5,777	595	Canada

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve dont les chiffres ne sont pas disponibles.

SPECIAL CROPS AND ENTERPRISES

Vegetables

Acreages and Production. The following table contains estimates of commercial acreages and production of vegetables in Canada for 1956 with revised figures for 1955. The area planted to vegetables in 1956 stood at 197,640 acres, practically unchanged from the 1955 acreage of 198,480 acres. Of the 13 individual crops for which estimates are available, five showed higher yields in 1956 than in 1955, while for the other eight, yields were lower.

The methods of preparing the 1956 estimates varied for the different areas and, to some extent, for the different crops. With the exception of Ontario and British Columbia, questionnaires were sent to a sample of vegetable growers in all provinces for which statistics are published in this report. There were two questionnaires; the first one mailed in June was designed to provide information on the acreage of vegetables and the second, mailed toward the end of the year, provided information on yields. The growers to whom questionnaires were mailed were a sample of all farmers who reported sales of vegetables in 1950 to the Census. The details of the sample design varied to some extent in the different provinces, but, generally speaking, all farmers reporting large volumes of vegetables were included while only a portion of those with smaller enterprises were selected.

In the Maritime Provinces, Quebec, Manitoba and Alberta, the results of these surveys formed the basis of the estimates with the final figures being prepared in consultation with representatives of the Federal Department of Agriculture, the Provincial Departments of Agriculture and the Quebec Bureau of Statistics. In Ontario the estimates for most crops were prepared by the **Ontario Fruit and Vegetable Statistics Committee**. Statistics on vegetables in British Columbia were compiled by the Provincial Department of Agriculture.

For the canning crops—asparagus, beans, corn, peas and tomatoes—acreages contracted and planted under contract and purchases of raw materials were obtained from pro-

CULTURES ET ENTREPRISES SPÉCIALES

Légumes

Superficie et production. Le tableau qui suit renferme des estimations sur les superficies destinées à des fins commerciales et sur la production de légumes au Canada en 1956; il donne aussi les chiffres rectifiés de 1955. L'étendue ensemencée en légumes en 1956 a été de 197,640 acres, soit pratiquement la même qu'en 1955, alors qu'elle était de 198,480 acres. Des treize cultures individuelles pour lesquelles on possède des estimations, cinq ont eu un rendement plus élevé en 1956 qu'en 1955, et huit, un rendement moins élevé.

La méthode de calcul des estimations pour 1956 a varié dans les différentes régions et, dans une certaine mesure, selon les différentes cultures. Sauf en Ontario et en Colombie-Britannique, des questionnaires ont été envoyés à un échantillon de producteurs de légumes dans toutes les provinces pour lesquelles est publiée de la statistique dans le présent rapport. Il y a eu deux questionnaires, un premier, mis à la poste en juin, avait pour objet de faire connaître la superficie en légumes, et un second, envoyé vers la fin de l'année, demandait des chiffres sur le rendement. Les producteurs qui ont reçu ces questionnaires constituaient un échantillon de tous les cultivateurs qui ont fait rapport de leurs ventes de légumes au Recensement en 1950. Les détails concernant le genre d'échantillon ont un peu varié selon les provinces, mais dans l'ensemble tous les cultivateurs qui ont déclaré avoir produit de grandes quantités de légumes y sont inclus, tandis qu'on a choisi une partie seulement de ceux qui exploitaient de plus petites entreprises.

Dans les provinces Maritimes, le Québec, le Manitoba et l'Alberta, les résultats de ces enquêtes ont constitué la base des estimations, dont les chiffres définitifs ont été dressés avec le concours de représentants du ministère fédéral de l'Agriculture, des ministères provinciaux de l'Agriculture et du Bureau des statistiques de Québec. En Ontario, les estimations relatives à la plupart des cultures ont été préparées par l'**Ontario Fruit and Vegetable Statistics Committee**. Pour la Colombie-Britannique, les chiffres sont ceux du ministère provincial de l'Agriculture.

Pour les cultures de conserve,—asperges, haricots, maïs, pois et tomates,—les chiffres concernant les superficies retenues et cultivées à l'entreprise, et les achats de matières pre-

cessing firms. This material to a large extent formed the basis for the estimates of these crops in most provinces.

The estimates printed in this report cover only vegetables grown commercially for fresh sale and for processing. Not included are any vegetables grown either on farms or elsewhere for home consumption only. The areas shown in the accompanying table are planted acreage, and yields were calculated on a planted basis. In many cases acreage actually harvested would not be exactly equivalent to acreage planted.

It will be noted that the estimates cover 13 crops only. There are a number of other vegetables normally produced in Canada. These specific crops, however, are the only ones which were counted separately on the 1951 Census and represent over 90 per cent of the planted acreage of all vegetables grown for sale in Canada¹ in that year. There are also some commercial vegetables grown in provinces other than those for which estimates appear in this report. However, of the total acreage¹ of vegetables planted in 1951, over 99 per cent was located in the provinces for which estimates are herein provided.

mères ont été obtenus des établissements de conditionnement. Ces chiffres ont constitué, dans une grande mesure, la base des estimations pour la plupart des provinces.

Le présent rapport ne vise que les légumes cultivés pour le commerce et qui sont destinés à la vente à l'état frais et au conditionnement. Ceux que l'on a cultivés dans les fermes ou ailleurs pour consommation à la ferme seulement n'y sont pas inclus. Les régions indiquées dans le tableau ci-joint sont des superficies plantées, et les rendements ont été calculés sur une base plantée. Dans beaucoup de cas la superficie des légumes réellement récoltés n'est pas nécessairement la même que celle de la superficie plantée.

On constatera que les estimations ne comprennent que treize cultures. Normalement, il se cultive d'autres légumes au Canada, mais ces cultures spécifiques sont les seules dont on ait tenu compte séparément au Recensement de 1951, et elles représentent plus de 90 p. 100 de la superficie plantée en légumes cultivés pour la vente au Canada¹ cette année-là. D'autres provinces que celles dont les estimations figurent dans le présent rapport cultivent aussi des légumes pour fins commerciales. Toutefois, plus de 99 p. 100 de la superficie totale¹ des légumes plantés en 1951 étaient situés dans les provinces dont les chiffres figurent dans le présent rapport.

1. Excluding Newfoundland.

1. Sans Terre-Neuve.

TABLE 1. Latest Estimate of Acreages and Production of Vegetable Crops, Canada, by Province, 1956, compared with the Revised Estimate for 1955

TABLEAU 1. Estimation dernière de la superficie et rendement des cultures de légumes au Canada, par province, 1956 comparativement à l'estimation révisée de 1955

Province and Crop	Planted Area — Superficie ensemencée		Average Yield per Acre — Rendement moyen par acre		Total Production — Production totale		Province et culture
	1955	1956	1955	1956	1955	1956	
	acres		pounds — livres		thousand pounds		
Canada:					milliers de livres		Canada:
Asparagus	3,680	3,770	2,000	1,900	7,228	7,187	Asperges
Beans ¹	9,580	9,180	3,600	4,200	34,810	38,485	Haricots ¹
Beets	3,570	3,770	13,600	14,400	48,442	54,282	Betteraves
Cabbage	6,570	6,930	14,900	17,900	97,757	123,707	Choux
Carrots	8,560	8,720	17,800	19,000	152,578	166,116	Carottes
Cauliflower	2,420	2,590	10,000	9,400	24,157	24,311	Choux-fleurs
Celery	2,450	2,430	22,800	18,500	55,785	45,036	Céleri
Corn ²	44,620	44,390	5,700	4,900	252,820	216,074	Maïs ²
Lettuce	5,010	4,840	10,900	10,000	54,535	48,565	Laitue
Onions	6,040	5,870	19,500	17,000	117,904	99,701	Oignons
Peas ³	59,160	54,280	2,000	1,900	116,985	101,945	Pois ³
Spinach	1,230	1,130	10,900	11,600	13,347	13,056	Epinards
Tomatoes	45,590	49,740	15,300	12,000	698,385	594,629	Tomates
Nova Scotia:							Nouvelle-Écosse:
Beans	570	580	6,400	4,400	3,650	2,552	Haricots
Beets	100	80	15,500	13,700	1,550	1,095	Betteraves
Cabbage	350	300	15,000	19,800	5,250	5,940	Choux
Carrots	600	500	20,800	26,000	12,490	13,000	Carottes
Corn	320	270	5,200	4,100	1,664	1,107	Maïs
Peas	2,000 ⁴	1,760 ⁴	2,000	3,100	3,948 ⁴	5,369 ⁴	Pois
Tomatoes	290	230	16,000	12,300	4,640	2,829	Tomates
New Brunswick:							Nouveau-Brunswick:
Beans	110	90	1,100	1,600	120	144	Haricots
Beets	120	160	4,500	8,300	540	1,323	Betteraves
Cabbage	140	150	15,400	20,000	2,150	3,000	Choux
Carrots	200	230	8,000	10,000	1,600	2,300	Carottes
Corn	140	160	1,800	1,200	252	192	Maïs
Peas	5	5	5	5	5	5	Pois
Tomatoes	180	160	10,000	9,600	1,800	1,536	Tomates
Quebec:							Québec:
Asparagus	400	360	1,400	900	580	330	Asperges
Beans	5,500 ⁶	4,930 ⁶	2,600	3,000	14,030 ⁶	14,996 ⁶	Haricots
Beets	1,560	1,690	8,200	10,300	12,740	17,440	Betteraves
Cabbage	2,000	2,250	9,600	12,400	19,270	27,985	Choux
Carrots	3,500	3,380	11,000	11,200	38,590	37,912	Carottes
Cauliflower	620	750	11,800	7,200	7,346	5,412	Choux-fleurs
Celery	1,020	1,000 ⁶	17,300	11,900	17,680	11,892	Céleri
Corn	11,640 ⁶	11,340 ⁶	4,500	1,900	52,720 ⁶	21,963 ⁶	Maïs
Lettuce	1,690	1,700	7,600	6,600	12,140	11,279	Laitue
Onions	1,160	1,050	5,600	6,400	6,460	6,669	Oignons
Peas	16,780 ⁶	15,100 ⁶	1,400	1,400	22,970 ⁶	21,410 ⁶	Pois
Spinach	200	200	4,200	3,300	838	656	Epinards
Tomatoes	7,800	8,690	11,600	6,700	90,300	58,603	Tomates

TABLE 1. Latest Estimate of Acreages and Production of Vegetable Crops, Canada, by Province, 1956, compared with the Revised Estimate for 1955 - Concluded

TABLEAU 1. Estimation dernière de la superficie et rendement des cultures de légumes au Canada, par province, 1956 comparativement à l'estimation révisée de 1955 - fin

Province and Crop	Planted Area		Average Yield per Acre		Total Production		Province et culture
	Superficie ensemencée		Rendement moyen par acre		Production totale		
	1955	1956	1955	1956	1955	1956	
	acres		pounds — livres		thousand pounds		
					milliers de livres		
Ontario:							Ontario:
Asparagus	2,740	2,880	2,100	2,100	5,787	6,032	Asperges
Beans	1,170 ⁶	1,270 ⁶	2,900	3,900	3,397 ⁶	4,904 ⁶	Haricots
Beets	1,390	1,390	20,600	19,900	28,570	27,610	Betteraves
Cabbage	2,930	2,940	20,000	21,400	58,638	62,866	Choux
Carrots	3,060	3,420	26,300	25,600	80,368	87,444	Carottes
Cauliflower	970	910	12,800	11,400	12,426	10,342	Choux-fleurs
Celery	910	950	37,700	31,700	34,274	30,120	Céleri
Corn	25,270	23,650	6,000	5,600	150,530	133,624	Mais
Lettuce	2,600	2,410	13,100	11,500	34,036	27,623	Laitue
Onions	3,840	3,860	26,100	20,300	100,308	78,240	Oignons
Peas	29,910 ⁶	23,300 ⁶	2,000	1,700	61,100 ⁶	39,286 ⁶	Pois
Spinach	760	780	13,600	13,900	10,320	10,870	Épinards
Tomatoes	35,210	38,400	16,400	12,900	577,523	496,833	Tomates
Manitoba:							Manitoba:
Asparagus	80	60	1,500	3,600	120	214	Asperges
Beans	300 ⁶	290 ⁶	4,400	7,100	1,310 ⁶	2,054 ⁶	Haricots
Beets	60	100	12,700	16,300	760	1,634	Betteraves
Cabbage	460	450	10,300	17,800	4,740	8,004	Choux
Carrots	270	240	16,500	21,700	4,460	5,200	Carottes
Cauliflower	440	450	4,900	8,200	2,150	3,712	Choux-fleurs
Corn	1,630 ⁶	1,670 ⁶	5,000	6,800	8,220 ⁶	11,321 ⁶	Mais
Lettuce	70	80	5,700	14,400	400	1,148	Laitue
Onions	430	440	8,300	12,900	3,550	5,680	Oignons
Peas	1,700 ⁶	1,540 ⁶	1,600	1,800	2,670 ⁶	2,760 ⁶	Pois
Tomatoes	200	300	20,800	10,900	4,150	3,272	Tomates
Alberta:							Alberta:
Beans	550 ⁶	450 ⁶	4,100	4,600	2,280 ⁶	2,060 ⁶	Haricots
Cabbage	150	300	15,700	20,900	2,350	6,265	Choux
Carrots	170	160	12,600	17,000	2,150	2,722	Carottes
Corn	3,500	4,180	9,400	6,500	32,740	27,242	Mais
Onions	40	70	3,400	11,900	134	832	Oignons
Peas	4,300 ⁶	5,730 ⁶	2,300	2,000	10,100 ⁶	11,220 ⁶	Pois
British Columbia:							Colombie-Britannique:
Asparagus	460	470	1,600	1,300	741	611	Asperges
Beans	1,380	1,570	7,300	7,500	10,023	11,775	Haricots
Beets	340	350	12,600	14,800	4,282	5,180	Betteraves
Cabbage	540	540	9,900	17,900	5,359	9,647	Choux
Carrots	760	790	17,000	22,200	12,900	17,538	Carottes
Cauliflower	390	480	5,700	10,100	2,235	4,845	Choux-fleurs
Celery	520	480	7,400	6,300	3,831	3,024	Céleri
Corn	2,120	3,120	3,200	6,600	6,694	20,625	Mais
Lettuce	650	650	12,200	13,100	7,959	8,515	Laitue
Onions	570	450	13,100	18,400	7,452	8,280	Oignons
Peas	4,470	6,850	3,600	3,200	16,197	21,900	Pois
Spinach	270	150	8,100	10,200	2,189	1,530	Épinards
Tomatoes	1,910	1,960	10,500	16,100	19,972	31,556	Tomates

1. Crops grown for processing only except Nova Scotia, New Brunswick and British Columbia.

2. Processing and other crops except Quebec and Manitoba where crops are for processing only.

3. Crops grown for processing only except British Columbia.

4. Includes New Brunswick and Prince Edward Island; refers to crops grown for processing only.

5. Included with Nova Scotia.

6. Refers to crops grown for processing only.

1. Cultures destinées au conditionnement seulement, sauf en Nouvelle-Ecosse, au Nouveau-Brunswick et en Colombie-Britannique.

2. Conditionnement et autres cultures, sauf dans le Québec et le Manitoba, où les cultures ne sont destinées qu'au conditionnement.

3. Cultures destinées au conditionnement seulement, sauf en Colombie-Britannique.

4. Comprend le Nouveau-Brunswick et l'Île-du-Prince-Édouard; s'applique aux cultures destinées au conditionnement seulement.

5. Figure avec la Nouvelle-Ecosse.

6. S'applique aux cultures destinées au conditionnement seulement.

Honey

The following table contains the latest estimate of Canadian honey production for 1956. Data are based on surveys of production conducted in July, September and November and on information obtained through provincial governments and from trade sources.

The 1956 honey crop was estimated at 24.3 million pounds, 3 per cent below the 1955 crop of 25.0 million pounds, and 23 per cent below the 1945-54 average of 31.7 million pounds. The decrease in production was brought about by a drop in yields.

The total value of the 1956 honey crop was 4.4 million dollars, slightly above the 1955 figure but 20 per cent below the average for the 10-year period 1945-54. The average price to beekeepers for the 1956 honey crop was 18 cents per pound, the same as in 1955 and one cent above the 1945-54 average.

Miel

Le tableau qui suit contient l'estimation la plus récente de la production de miel au Canada en 1956. Les données proviennent de relevés faits auprès des producteurs en juillet, septembre et novembre et de renseignements obtenus par l'intermédiaire des gouvernements provinciaux et de sources commerciales.

La production de miel en 1956 était estimée à 24,300,000 livres, soit 3 p. 100 de moins que les 25 millions de livres de 1955, et 23 p. 100 de moins que la moyenne décennale de 1945 à 1954. Les apiculteurs ont touché en moyenne 18 cents la livre, soit le même prix qu'en 1955, et un cent de plus que la moyenne de 1945-1954.

La valeur totale de la production de miel en 1956 s'établissait à \$4,400,000, soit légèrement plus qu'en 1955, mais 20 p. 100 de moins que la moyenne décennale de 1945 à 1954. Les apiculteurs ont touché en moyenne 18 cents la livre, soit le même prix qu'en 1955, et un cent de plus que la moyenne de 1945-1954.

TABLE 1. Latest Estimate of the Numbers of Beekeepers and Colonies, Production of Honey, and Values of Honey and Beeswax in Canada, by Province, 1955 and 1956, with Ten-Year Average, 1945-54

TABEAU 1. Estimation dernière du nombre d'apiculteurs et de colonies, de la production de miel et de la valeur du miel et de la cire d'abeille au Canada, par province, 1955 et 1956 et moyenne de 1945-54

Province and Year	Bee-keepers - Apicul-teurs	Colonies	Honey - Miel				Value of Honey and Wax - Valeur du miel et de la cire d'abeille	Province et année
			Production per Hive - Production par ruche	Total Production - Production globale	Price per Pound - Prix la livre	Total Value - Valeur globale		
	No. - nomb.	No. - nomb.	lb. - liv.	'000 lb. - liv.	cents	\$ '000	\$ '000	
Canada: 1								Canada: 1
Average 1945-54	26,960	459,900	69	31,663	17	5,520	5,725	Moyenne 1945-54
1955	14,150	323,600	77	25,031	18	4,399	4,577	1955
1956	14,410	330,000	74	24,272	18	4,419	4,599	1956
Prince Edward Island:								Île-du-Prince-Édouard:
Average 1945-54	130	800	74	59	19	11	12	Moyenne 1945-54
1955	120	900	73	66	20	13	13	1955
1956	116	1,000	92	92	20	18	19	1956
Nova Scotia:								Nouvelle-Écosse:
Average 1945-54	400	2,000	55	110	23	25	26	Moyenne 1945-54
1955	400	2,200	61	134	23	31	32	1955
1956	410	2,200	73	161	22	35	36	1956
New Brunswick:								Nouveau-Brunswick:
Average 1945-54	430	2,500	52	129	28	36	37	Moyenne 1945-54
1955	260	1,500	57	86	28	24	25	1955
1956	220	1,400	72	101	31	31	32	1956
Quebec:								Québec:
Average 1945-54	4,560	77,400	51	3,965	21	850	876	Moyenne 1945-54
1955	3,250	55,100	70	3,717	20	743	767	1955
1956	2,890	51,600	57	2,941	23	676	695	1956
Ontario:								Ontario:
Average 1945-54	4,780	209,300	53	11,165	18	1,954	2,032	Moyenne 1945-54
1955	3,530	158,200	45	7,119	18	1,281	1,336	1955
1956	3,300	141,600	45	6,372	18	1,147	1,201	1956
Manitoba:								Manitoba:
Average 1945-54	2,680	52,100	97	5,060	16	811	844	Moyenne 1945-54
1955	1,200	38,600	131	5,057	16	809	844	1955
1956	1,200	40,000	125	5,000	17	850	884	1956
Saskatchewan:								Saskatchewan:
Average 1945-54	6,410	47,000	98	4,606	16	757	785	Moyenne 1945-54
1955	2,210	22,100	143	3,271	17	556	579	1955
1956	2,650	27,000	124	3,348	17	559	591	1956
Alberta:								Alberta:
Average 1945-54	5,310	53,600	104	5,553	15	859	890	Moyenne 1945-54
1955	1,270	35,200	131	4,611	16	738	769	1955
1956	1,800	48,200	98	4,724	16	756	792	1956
British Columbia:								Colombie-Britannique:
Average 1945-54	2,260	15,200	67	1,016	21	217	223	Moyenne 1945-54
1955	1,910	11,800	82	970	21	204	212	1955
1956	1,830	17,000	90	1,533	22	337	349	1956

1. Excluding Newfoundland, for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve, dont les chiffres ne sont pas disponibles.

Fur Farming

The following tables present summary data concerning the number of fur farms in Canada, value of animals on farms, and value of production or sales, for the years 1954 and 1955. More detailed statistics of fur-farming operations are available in the mimeographed report, "Report on Fur Farms", compiled and issued by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics.

There were 2,706 fur farms operating in Canada in 1955 in comparison with 2,566 in the previous year. The increase is accounted for, in part, by an increase in chinchilla farms and the introduction of fur farm statistics of Newfoundland for the first time. The value of animals on farms at December 31 was \$15,008,000 compared with \$12,941,000 a year earlier. The number of live animals sold amounted to 23,000 in 1955 as compared with 21,000 in 1954.

Fermes à fourrure

Les tableaux suivants présentent, pour les années 1954 et 1955, des renseignements sommaires sur le nombre de fermes à fourrure au Canada, la valeur des animaux dans les fermes et la valeur de la production ou des ventes. Des statistiques plus détaillées sur le sujet sont données dans le rapport mimeographié "Fermes à fourrure" préparé et publié par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique.

Il y avait 2,706 fermes d'animaux à fourrure au Canada en 1955 contre 2,566 l'année précédente. L'augmentation est due en partie à celle des fermes de Chinchillas et à l'inauguration de la statistique des fermes à fourrure à Terre-Neuve. La valeur des animaux dans les fermes au 31 décembre, a atteint \$15,008,000 contre \$12,941,000, un an plus tôt. Le nombre d'animaux vendus vivants s'est établi à 23,000 en 1955, en comparaison de 21,000 en 1954.

TABLE 1. Numbers of Fur Farms and Values of Animals on Fur Farms, Canada, by Province, as at December 31, 1954 and 1955

TABLEAU 1. Nombre de fermes à fourrure et valeur des animaux dans les fermes au Canada, par province, 31 décembre 1954 et 1955

Province	Number of Fur Farms — Nombre de fermes à fourrure		Values of Fur-Bearing Animals — Valeur des animaux à fourrure		Province
	1954	1955	1954	1955	
			dollars		
Newfoundland	—	47 ¹	—	412, 116 ¹	Terre-Neuve
Prince Edward Island	42	34	105, 400	109, 383	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	83	86	219, 222	250, 077	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	116	112	363, 589	353, 513	Nouveau-Brunswick
Quebec	268	267	1, 495, 121	1, 316, 529	Québec
Ontario	702	736	3, 400, 600	4, 031, 095	Ontario
Manitoba	394	372	2, 051, 006	2, 373, 636	Manitoba
Saskatchewan	145	156	639, 627	810, 100	Saskatchewan
Alberta	446	481	2, 119, 718	2, 109, 448	Alberta
British Columbia	370	415 ¹	2, 546, 872	3, 240, 504 ¹	Colombie-Britannique
Canada	2, 566	2, 706	12, 941, 135	15, 008, 081	Canada

1. Statistics for 1 fox farm in Newfoundland and 2 fox farms in British Columbia are included in the Canada total but not in the provincial totals.

1. Les statistiques d'une ferme de renards à Terre-Neuve et de deux fermes en Colombie-Britannique sont incluses dans le total du Canada mais non dans les totaux provinciaux.

TABLE 2. Values of Animals Sold and Pelts Produced by Fur Farms, and Values of Animals on Fur Farms as at December 31, Canada, by Kind, 1954 and 1955

TABLEAU 2. Valeur des animaux à fourrure vendus et des peaux produites sur place et valeur des animaux dans les fermes au Canada, par espèce, 31 décembre 1954 et 1955

Kind of Animal	Animals Sold — Animaux vendus		Pelts Produced — Peaux produites		Animals on Farms as at December 31 — Animaux dans les fermes le 31 décembre		Espèces
	1954	1955	1954	1955	1954	1955	
			dollars				
Fox:							Renard:
Blue	2, 348	1, 545	1, 825	2, 444	113, 455	69, 269	Bleu
Platinum ¹			4, 214	3, 963			Platine ¹
Pearl platinum ²			23, 391	22, 909			Platine-perle ²
Silver			40, 272	35, 982			Argenté
White-marked			794	609			A marques blanches
Other ³			58	163			Autres ³

1. Platinum, platinum silver and glacier blue.

2. Including perlatina.

3. Including cross and red.

1. Platine, platine argenté et bleu glacier.

2. Y compris perlatina.

3. Y compris croisé et roux.

TABLE 2. Values of Animals Sold and Pelts Produced by Fur Farms, and Values of Animals on Fur Farms as December 31, Canada, by Kind, 1954 and 1955 — Concluded

TABLEAU 2. Valeur des animaux à fourrure vendus et des peaux produites sur place et valeur des animaux dans les fermes au Canada, par espèce, 31 décembre 1954 et 1955 — fin

Kind of Animal	Animals Sold — Animaux vendus		Pelts Produced — Peaux produites		Animals on Farms as at December 31 — Animaux dans les fermes le 31 décembre		Espèces
	1954	1955	1954	1955	1954	1955	
dollars							
Mink:	758,838	739,853	4,119,967	4,354,689	9,632,795	11,880,147	Vison:
Standard							Standard
Mutation:							De mutation:
Platinum (silverblu)							Platine (silverblu)
Pastel							Pastel
Other ⁴			2,435,627	3,961,650			Autres ⁴
Chinchilla	562,481	367,524	34,245	47,897	3,170,599	3,031,107	Chinchilla
Marten	5	5	5	5	11,640	6,475	Martre
Nutria	5	5	5	5	10,702	19,290	Myopotame
Raccoon	5	5	5	5	586	548	Raton laveur
Other fur animals ⁶	5,565	2,951	996	810	1,378	1,245	Autres animaux à fourrure ⁶
Total	1,329,232	1,111,873	12,974,582	15,902,297	12,941,155	15,008,081	Total

4. In Alberta, some farms did not divide the mink mutations among platinum, pastel, and other. Consequently, the number classified as "platinum" and "pastel" is slightly lower, and that of "other" slightly higher than should be.

5. Included in "other".

6. Fisher, fitch, marten, nutria, raccoon, skunk.

4. En Alberta, certaines fermes ne répartissent pas le vison de mutation entre "platine", "pastel", et "autres", de sorte que le nombre de visons "platine" et "pastel" est légèrement inférieur à ce qu'il devrait être, et celui des "autres", un peu élevé.

5. Compris dans "autres".

6. Pékan, putois, martre, myopotame, raton laveur, mouffette.

TABLE 3. Value of Animals Sold and Pelts Produced by Fur Farms, Canada, by Province, 1954 and 1955

TABLEAU 3. Valeur des animaux vendus et des peaux produites par les fermes à fourrure au Canada, par province, 1954 et 1955

Province	Animals Sold - Animaux vendus		Pelts Produced - Peaux produites		Total Value - Valeur totale		Province
	1954	1955	1954	1955	1954	1955	
	dollars						
Newfoundland	-	30,421	-	223,089 ¹	-	253,510 ¹	Terre-Neuve
Prince Edward Island	5,332	13,650	74,468	83,074	79,800	96,724	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	21,787	21,627	280,366	312,116	302,153	333,743	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	30,250	38,023	137,080	158,169	167,330	196,192	Nouveau-Brunswick
Quebec	199,164	89,993	1,015,090	933,963	1,214,254	1,023,956	Québec
Ontario	220,057	269,372	3,076,859	3,720,500	3,296,916	3,989,872	Ontario
Manitoba	203,773	115,783	3,201,972	3,847,873	3,405,745	3,963,656	Manitoba
Saskatchewan	40,280	64,867	856,143	999,182	896,423	1,064,049	Saskatchewan
Alberta	158,909	159,080	2,276,515	2,619,663	2,435,424	2,778,743	Alberta
British Columbia	449,680	309,057	2,056,089	3,003,513 ¹	2,505,769	3,312,570 ¹	Colombie-Britannique
Canada	1,329,232	1,111,873	12,974,582	15,902,297	14,303,814	17,014,170	Canada

1. Statistics for 1 fox farm in Newfoundland and 2 fox farms in British Columbia are included in the Canada total but not in the Provincial totals.

1. Les statistiques d'une ferme de renards à Terre-Neuve et de deux fermes en Colombie-Britannique sont incluses dans le total du Canada mais non dans les totaux provinciaux.

Sugar

ANNUAL SUMMARY

There are seven sugar companies in Canada at present engaged in the refining or manufacture of cane and beet sugar. These companies make monthly reports to the Bureau of Statistics of stocks, receipts, meltings and sales of raw sugar, and stocks, manufacture and disposition of refined sugar. The Bureau compiles the information received and issues it in mimeographed form at monthly intervals throughout the year. Each monthly report also contains cumulative totals from the beginning of the year. The tables which follow are annual summaries of the monthly data for the years 1955 and 1956.

Sucre

SOMMAIRE ANNUEL

Il y a sept compagnies au Canada engagées à l'heure actuelle dans le raffinage ou la fabrication de sucre de canne et de betterave. Ces compagnies font rapport chaque mois au Bureau fédéral de la statistique sur les stocks, les arrivages, les cuites et les ventes de sucre brut, ainsi que sur les stocks, la fabrication et l'écoulement de sucre raffiné. Le Bureau recueille ces renseignements et publie un rapport mensuel mimeographié. Chaque rapport renferme des totaux cumulatifs depuis le début de l'année. Les tableaux qui suivent sont des sommaires annuels des données de chaque mois pour 1955 et 1956.

TABLE 1. Stocks, Receipts, and Meltings and Sales of Raw Sugar, Canada, by Month, 1955 and 1956

TABLEAU 1. Stocks, arrivages, cuites et ventes de sucre brut, Canada, par mois, 1955 et 1956

Item and Month	1955	1956	Détail
	thousand pounds — milliers de livres		
Stocks at Beginning of Month:			Stocks au commencement du mois:
January	173,436	152,572	Janvier
February	127,270	21,623	Février
March	79,885	96,447	Mars
April	69,324	75,937	Avril
May	65,119	69,021	Mai
June	79,130	75,916	Juin
July	107,483	103,541	Juillet
August	120,658	121,107	Août
September	88,649	97,213	Septembre
October	99,597	143,853	Octobre
November	133,983	172,048	Novembre
December	167,337	244,132	Décembre
Receipts:			Arrivages:
January	26,661	52,906	Janvier
February	31,578	58,894	Février
March	64,807	45,316	Mars
April	94,781	88,448	Avril
May	152,864	154,882	Mai
June	158,175	157,225	Juin
July	109,719	118,602	Juillet
August	133,201	134,724	Août
September	152,036	176,827	Septembre
October	177,882	167,477	Octobre
November	162,835	206,320	Novembre
December	64,816	58,037	Décembre
Totals, Receipts	1,329,355	1,419,658	Total, arrivages
Meltings and Sales:			Cuites et ventes:
January	72,827	83,855	Janvier
February	78,962	84,069	Février
March	75,368	65,826	Mars
April	98,986	95,365	Avril
May	138,854	147,987	Mai
June	129,821	129,600	Juin
July	96,545	101,035	Juillet
August	165,209	158,618	Août
September	141,089	130,187	Septembre
October	143,496	139,282	Octobre
November	129,480	134,236	Novembre
December	79,581	83,396	Décembre
Totals, Meltings and Sales	1,350,219	1,353,457	Total, cuites et ventes
Stocks at End of Year	152,572	218,773	Stocks à la fin de l'année

TABLE 2. Stocks, Manufactures and Sales of Refined Sugar, Canada, by Month, 1955 and 1956

TABLEAU 2. Stocks, fabrication et ventes de sucre raffiné, Canada, par mois, 1955 et 1956

Item and Month	Beet — Betterave		Cane — Canne		Détail
	1955	1956	1955	1956	
	thousand pounds — milliers de livres				
Stocks at Beginning of Month:					Stocks au commencement du mois:
January	174,797	211,885	106,445	128,993	Janvier
February	161,126	189,755	95,214	132,246	Février
March	140,526	165,778	105,138	135,782	Mars
April	116,552	139,262	86,313	112,178	Avril
May	100,458	120,485	87,532	109,427	Mai
June	85,512	100,617	116,188	135,638	Juin
July	64,264	77,737	109,482	143,519	Juillet
August	42,391	51,279	70,922	100,304	Août
September	21,509	27,039	83,338	127,833	Septembre
October	10,162	14,997	78,036	132,051	Octobre
November	95,374	93,557	100,776	137,908	Novembre
December	187,155	162,745	130,179	146,937	Décembre
Granulated Sugar Manufactured:					Fabrication de sucre granulé:
January	7,126	5	61,224	72,076	Janvier
February	10	8	74,248	75,609	Février
March	143	9	64,513	55,327	Mars
April	—	—	84,743	80,705	Avril
May	—	—	119,953	127,031	Mai
June	—	—	116,356	118,281	Juin
July	—	—	83,685	88,132	Juillet
August	—	—	145,276	142,604	Août
September	1,549	3,329	128,286	117,232	Septembre
October	103,367	97,328	126,600	119,586	Octobre
November	115,535	102,203	113,101	117,267	Novembre
December	45,588	42,709	69,361	72,169	Décembre
Totals, Granulated Sugar Manufactured	273,318	245,590	1,187,346	1,186,017	Total, fabrication de sucre granulé
Yellow and Brown Sugar Manufactured:					Fabrication de cassonade jaune et brune:
January	—	—	8,538	8,487	Janvier
February	—	—	10,916	10,420	Février
March	—	—	9,012	8,884	Mars
April	—	—	10,641	9,475	Avril
May	—	—	12,094	12,792	Mai
June	—	—	12,267	9,927	Juin
July	—	—	7,511	7,646	Juillet
August	—	—	10,702	9,090	Août
September	—	—	11,103	10,100	Septembre
October	—	—	12,822	13,878	Octobre
November	—	—	12,826	16,621	Novembre
December	—	—	12,053	13,102	Décembre
Totals, Yellow and Brown Sugar Manufactured	—	—	130,484	130,422	Total, fabrication de cassonade jaune et brune
All Sugar Manufactured:					Toute fabrication de sucre:
January	7,126	5	69,762	80,563	Janvier
February	10	8	85,164	86,028	Février
March	143	9	73,525	64,211	Mars
April	—	—	95,385	90,180	Avril
May	—	—	132,047	139,823	Mai
June	—	—	128,623	128,208	Juin
July	—	—	91,196	95,778	Juillet
August	—	—	155,977	151,693	Août
September	1,549	3,329	139,389	127,332	Septembre
October	103,367	97,328	139,421	133,463	Octobre
November	115,535	102,203	125,927	133,888	Novembre
December	45,588	42,709	81,414	85,271	Décembre
Totals, All Sugar Manufactured	273,318	245,590	1,317,830	1,316,439	Total, toute fabrication de sucre

TABLE 2 Stocks, Manufactures and Sales of Refined Sugar, Canada, by Month, 1953 and 1956 — Concluded

TABLEAU 2. Stocks fabrication et ventes de sucre raffiné, Canada, par mois, 1953 et 1956 — fin

Item and Month	Beet — Betterave		Cane — Canne		Détail
	1955	1956	1955	1956	
	thousand pounds — milliers de livres				
Domestic Sales:					Ventes domestiques:
January	20,794	22,104	80,220	76,290	Janvier
February	20,604	23,959	73,685	79,942	Février
March	24,105	26,503	92,102	87,708	Mars
April	16,074	18,577	94,014	92,874	Avril
May	14,938	19,807	103,307	113,512	Mai
June	21,213	22,842	135,219	119,745	Juin
July	21,826	26,409	128,194	137,708	Juillet
August	20,802	24,218	143,004	124,060	Août
September	14,695	15,684	144,635	123,057	Septembre
October	18,137	18,775	116,526	127,525	Octobre
November	23,755	33,015	96,391	124,744	Novembre
December	20,856	20,972	82,456	95,813	Décembre
Totals, Domestic Sales	237,799	272,865	1,289,753	1,302,977	Total, ventes domestiques
Export Sales:					Exportations:
January	—	—	51	—	Janvier
February	—	—	—	82	Février
March	—	—	120	80	Mars
April	—	—	135	20	Avril
May	—	—	125	20	Mai
June	—	—	141	196	Juin
July	—	—	1,521	1,212	Juillet
August	—	—	510	57	Août
September	—	—	26	35	Septembre
October	—	—	103	25	Octobre
November	—	—	98	39	Novembre
December	—	—	81	4	Décembre
Totals, Export Sales	—	—	2,910	1,771	Total, exportations
All Sales:					Toutes ventes:
January	20,794	22,104	80,271	76,290	Janvier
February	20,604	23,959	73,685	80,025	Février
March	24,105	26,503	92,222	87,788	Mars
April	16,074	18,577	94,148	92,894	Avril
May	14,938	19,807	103,432	113,532	Mai
June	21,213	22,842	135,360	119,941	Juin
July	21,826	26,409	129,716	138,921	Juillet
August	20,802	24,218	143,514	124,117	Août
September	14,695	15,684	144,661	123,091	Septembre
October	18,137	18,775	116,629	127,550	Octobre
November	23,755	33,015	96,489	124,784	Novembre
December	20,856	20,972	82,536	95,816	Décembre
Totals, All Sales	237,799	272,865	1,292,662	1,304,749	Total, toutes ventes
Adjustments¹	+ 1,570	- 128	- 2,620	- 4,856	Ajustements¹
Stocks at End of Year	211,885	184,482	128,993	135,828	Stocks à la fin de l'année

1. Corrections necessitated by errors in reporting, returns to refineries, losses in handling, etc.

1. Corrections nécessitées par des erreurs dans les rapports, des réexpéditions aux raffineries, des pertes dans la manutention, etc.

STORAGE HOLDINGS OF FOOD COMMODITIES

The table below gives a summary of the quantities of specified food products in storage in Canada at the beginning of each month of 1956. For commodities other than fish the information is collected and compiled by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics. More complete details of stocks of commodities in storage by provinces and in selected cities may be found in the monthly and annual Cold Storage Reports of the Division. The annual report also contains a statement of net monthly movements of stocks into or out of storage. Fish stocks are derived from monthly reports entitled *Cold Storage Holdings of Fish* giving stocks of fish by provinces and published by the Fisheries Section of the Industry and Merchandising Division of the Bureau.

STOCKS DE DENRÉES ALIMENTAIRES EN ENTREPÔT

Le tableau ci-dessous donne un sommaire de la quantité de certains produits alimentaires en entrepôt au Canada au début de chaque mois de 1956. Sauf pour ce qui est des stocks de poisson, les renseignements viennent de la Division de l'agriculture du Bureau de la statistique. Des détails plus complets sur les stocks de denrées entreposées, par province et dans certaines villes, paraissent dans les rapports mensuels et annuels sur l'entreposage frigorifique publiés par cette Division. Le rapport annuel indique aussi le mouvement net (entrées ou sorties) des stocks pour chaque mois. Les chiffres relatifs aux stocks de poisson sont tirés du rapport mensuel *Cold Storage Holdings of Fish* publié par la Section des pêcheries de la Division de l'industrie et du commerce, Bureau de la statistique; ce rapport donne les stocks de poisson par province.

TABLE 1. Storage Holdings of Food Commodities on Hand in Cold-Storage and Other Warehouses and in Dairy Factories in Canada, as at the First of Each Month, 1956

TABLEAU 1. Stocks de denrées alimentaires dans les entrepôts frigorifiques, les autres entrepôts et les établissements laitiers au Canada le premier jour de chaque mois, 1956

Commodity	January 1 1 ^{er} janvier	February 1 1 ^{er} février	March 1 1 ^{er} mars	April 1 1 ^{er} avril	May 1 1 ^{er} mai	June 1 1 ^{er} juin	Denrée
(In thousands — En milliers)							
Creamery butter ¹	lb. 100,566	88,324	75,006	65,006	63,713	69,511	liv. Beurre de crèmerie ¹
Cheddar cheese.....	" 38,249	36,238	31,420	27,452	26,634	27,577	" Fromage cheddar ¹
Evaporated whole milk ²	" 40,856	32,676	22,997	18,288	19,170	25,027	" Lait entier évaporé ²
Skim-milk powder ²	" 13,411	12,832	12,170	11,583	11,162	11,726	" Lait écrémé en poudre ²
Shell eggs.....	cases 53	99	123	109	141	177	caisses Oeufs en coquille ¹
Frozen eggs.....	lb. 5,983	5,435	5,522	5,180	4,253	4,502	liv. Oeufs congelés
Poultry, dressed and eviscerated ¹	" 26,121	26,293	22,881	18,437	15,277	12,877	" Volaille habillée et éviscérée ¹
Beef.....	" 32,407	34,689	32,641	30,645	29,586	27,964	" Boeuf
Veal.....	" 5,045	4,407	3,094	3,351	4,923	5,878	" Veau
Mutton and lamb.....	" 3,909	3,970	3,139	3,200	2,419	2,003	" Mouton et agneau
Pork.....	" 36,626	45,243	48,603	48,430	54,807	53,700	" Porc
Canned meats.....	" 20,775	21,703	22,706	23,480	24,400	20,841	" Viandes en boîtes
Lard.....	" 5,707	6,225	6,238	7,224	9,192	10,094	" Saindoux
Fish, frozen ³	" 38,723	41,655	33,490	30,695	34,363	38,163	" Poisson congelé ³
Apples, fresh.....	bu. 5,735	4,029	2,347	1,174	577	230	boiss. Pommes fraîches
Fruits, frozen and in preserva- tives.....	lb. 36,355	36,649	34,526	31,245	27,611	24,174	liv. Fruits congelés et dans des pré- servatifs
Vegetables, fresh:							
Celery.....	crates 30	29	20	22	21	16	cageots Légumes frais:
Potatoes.....	bu. 20,380	16,811	12,436	8,645	4,697	1,828	boiss. Pommes de terre
Onions.....	" 462	290	156	77	69	52	" Oignons
Cabbage.....	" 96	45	35	33	33	30	" Choux
Carrots.....	" 466	251	154	100	103	74	" Carottes
Vegetables, frozen and in brine.....	lb. 27,768	24,882	21,922	20,439	18,031	15,264	liv. Légumes congelés et en saumure
	July 1 1 ^{er} juillet	August 1 1 ^{er} août	Septem- ber 1 1 ^{er} septem- bre	Octo- ber 1 1 ^{er} octo- bre	Novem- ber 1 1 ^{er} novem- bre	Decem- ber 1 1 ^{er} décem- bre	
Creamery butter ¹	lb. 88,697	104,969	115,904	121,850	117,283	104,763	liv. Beurre de crèmerie ¹
Cheddar cheese ¹	" 31,297	36,885	41,349	44,969	45,172	41,905	" Fromage cheddar ¹
Evaporated whole milk ²	" 41,061	56,316	62,474	63,063	57,019	45,694	" Lait entier évaporé ²
Skim-milk powder ²	" 14,745	14,972	14,718	14,450	12,402	9,242	" Lait écrémé en poudre ²
Shell eggs.....	cases 163	124	107	77	56	76	caisses Oeufs en coquille ¹
Frozen eggs.....	lb. 6,120	6,817	6,467	6,337	5,984	5,382	liv. Oeufs congelés
Poultry, dressed and eviscerated ¹	" 11,241	10,803	13,065	16,517	27,981	44,900	" Volaille habillée et éviscérée ¹
Beef.....	" 24,773	24,940	25,667	27,724	30,985	36,784	" Boeuf
Veal.....	" 6,063	6,206	6,499	7,237	7,798	8,096	" Veau
Mutton and lamb.....	" 1,414	1,152	1,164	1,335	2,219	3,144	" Mouton et agneau
Pork.....	" 48,652	39,442	27,328	21,172	22,306	26,333	" Porc
Canned meats.....	" 19,044	17,113	15,771	15,439	17,173	16,784	" Viandes en boîtes
Lard.....	" 8,634	7,110	5,597	2,992	2,989	3,868	" Saindoux
Fish, frozen ³	" 50,073	60,685	71,290	80,683	80,580	75,661	" Poisson congelé ³
Apples, fresh.....	bu. 4	4	4	4	6,496	5,714	boiss. Pommes fraîches
Fruits, frozen and in preserva- tives.....	lb. 24,425	32,465	35,106	36,110	36,064	34,779	liv. Fruits congelés et dans des pré- servatifs
Vegetables, fresh:							
Celery.....	crates 4	4	4	4	95	42	cageots Légumes frais:
Potatoes.....	bu. 4	4	4	4	30,000	24,365	boiss. Pommes de terre
Onions.....	" 4	4	4	4	815	613	" Oignons
Cabbage.....	" 4	4	4	4	261	198	" Choux
Carrots.....	" 4	4	4	4	953	824	" Carottes
Vegetables, frozen and in brine.....	lb. 13,471	20,522	35,868	42,331	42,036	39,567	liv. Légumes congelés et en saumure

1. Includes stocks in transit.

2. Owned and held by or for manufacturers.

3. Includes fresh and smoked fish.

4. Information not available.

1. Y compris les stocks en transit.

2. Propriété des manufacturiers et gardé par les manufacturiers ou pour eux.

3. Y compris le poisson frais et fumé.

4. Renseignements non disponibles.

TRADE OF CANADA IN PRODUCTS OF FARM ORIGIN

SUMMARY OF VALUES

The tables which follow provide a summary of values of the foreign trade of Canada in products of farm origin. The products are grouped in Tables 2 and 3 to show articles which are or may be produced in Canada and articles which are not produced in Canada, with a breakdown as between field crops and animals and a further breakdown to show whether they are raw or manufactured and also the degree of manufacture. The expression "Canadian Farm Products" used in these tables refers, in the case of exports, to commodities actually produced in their original state on Canadian farms. In the case of imports it covers all commodities of which the basic raw materials are such as Canadian farms produce. "Foreign Farm Products" covers, in both exports and imports, materials or commodities such as Canada does not produce in their original forms, e.g., cane sugar, tea, rubber, cotton, silk, etc. Partially manufactured products include such articles as semi-processed fruits, sugar and oils for refining, dressed leathers, semi-processed fibres for textiles, and other similar items. The summary in Table 1, showing exports to Great Britain and the United States during the last ten years, deals only with exports of goods actually produced in Canada.

The data have been compiled from records of the International Trade Division, Dominion Bureau of Statistics. The amounts have been rounded to thousands and the totals as shown, therefore, do not always correspond with the sum of the component items.

COMMERCE DU CANADA EN PRODUITS D'ORIGINE AGRICOLE

RÉSUMÉ DES VALEURS

Les tableaux qui suivent donnent un résumé des valeurs du commerce extérieur du Canada en produits d'origine agricole. Les produits sont groupés dans les tableaux 2 et 3 de façon à indiquer les articles qui sont ou peuvent être produits au Canada et les articles qui ne sont pas produits au Canada, avec une décomposition des données entre les grandes cultures et les animaux et une nouvelle décomposition pour indiquer si les produits sont bruts ou ouverts et jusqu'à quel point ils ont été ouverts. L'expression "Produits agricoles canadiens" utilisée dans ces tableaux comprend, dans le cas des exportations, des denrées réellement produites sous leur forme première dans les fermes canadiennes. Dans le cas des importations, le terme renferme toutes les denrées dont les matières premières brutes de base proviennent des fermes canadiennes. Les "Produits agricoles étrangers" comprennent, pour les exportations et les importations, des matières premières ou des denrées que le Canada ne produit pas sous leur forme première, par exemple, le sucre de canne, le thé, le caoutchouc, le coton, la soie, etc. Les produits partiellement ouverts comprennent des articles tels que les fruits semi-conditionnés, le sucre et les huiles destinés au raffinage, les cuirs apprêtés, les fibres semi-conditionnées pour les textiles et autres articles analogues. Le sommaire du tableau 1, donnant les exportations à la Grande-Bretagne et aux États-Unis au cours des derniers dix ans, traite seulement des exportations de marchandises réellement produites au Canada.

Ces chiffres ont été calculés d'après les registres de la Division du commerce international, Bureau fédéral de la statistique. Les montants ont été ramenés aux milliers près et les totaux inscrits ne correspondent donc pas toujours à la somme des éléments qui les composent.

TABLE 1. Values of Exports of Canadian Farm Products to All Countries, the United Kingdom and the United States, 1947-56

TABLEAU 1. Valeur des exportations de produits agricoles canadiens à tous les pays, au Royaume-Uni et aux États-Unis 1947-56

Item and Year	All Countries — Tous les pays	United Kingdom — Royaume-Uni		United States — États-Unis		Produit et année
		Value — Valeur	Proportion of Total — Proportion du total	Value — Valeur	Proportion of Total — Proportion du total	
	\$'000	\$'000	%	\$'000	%	
Field Crops:						Grandes cultures:
1947	646,601	317,679	49.1	59,426	9.2	1947
1948	509,243	271,173	44.5	128,672	21.1	1948
1949	746,589	340,691	45.6	158,117	21.2	1949
1950	622,460	228,693	36.7	171,644	27.6	1950
1951	861,056	229,659	26.7	253,414	29.4	1951
1952	1,163,388	256,343	22.0	294,150	25.3	1952
1953	1,085,533	305,044	28.1	284,257	24.3	1953
1954	789,636	226,946	28.7	205,703	26.1	1954
1955	740,684	271,509	36.6	155,448	21.0	1955
1956	962,496	308,158	32.0	193,792	20.1	1956
Animal Husbandry:						Élevage:
1947	228,714	137,329	60.0	31,810	13.9	1947
1948	333,904	128,880	38.6	147,837	44.3	1948
1949	221,254	60,072	27.2	121,033	54.7	1949
1950	229,249	44,768	19.5	157,072	68.5	1950
1951	203,034	14,819	7.3	164,277	80.9	1951
1952	118,002	31,226	26.6	44,763	43.9	1952
1953	118,493	10,485	8.8	79,837	67.4	1953
1954	116,655	6,976	6.0	75,011	64.3	1954
1955	108,890	8,786	8.1	65,601	60.2	1955
1956	103,962	10,510	10.1	60,482	58.2	1956
All Farm Products:						Tous produits agricoles:
1947	875,315	455,007	52.0	91,236	10.4	1947
1948	943,147	400,053	42.4	276,509	29.3	1948
1949	987,843	400,763	41.4	279,149	28.8	1949
1950	851,710	273,405	32.1	328,716	38.6	1950
1951	1,064,090	244,479	23.0	417,691	39.3	1951
1952	1,265,390	287,569	22.7	338,913	26.8	1952
1953	1,204,026	315,529	26.2	344,094	28.6	1953
1954	906,290	233,922	25.8	280,714	31.0	1954
1955	849,574	280,296	33.0	221,049	26.0	1955
1956	1,066,458	318,669	29.9	254,274	23.8	1956

TABLE 2. Values of Exports of Products of Farm Origin from Canada to All Countries, the United Kingdom and the United States, 1955 and 1956

TABLEAU 2. Valeur des exportations canadiennes des produits d'origine agricole à tous les pays, au Royaume-Uni et aux États-Unis, 1955 et 1956

Item	1955			1956			Énumération
	All Countries	United Kingdom	United States	All Countries	United Kingdom	United States	
	Tous pays	Royaume-Uni	États-Unis	Tous pays	Royaume-Uni	États-Unis	
thousand dollars — milliers de dollars							
1. CANADIAN FARM PRODUCTS:¹							
Field Crops:							1. PRODUITS AGRICOLES CANADIENS: ¹
Raw materials	551,192	231,492	80,962	758,780	257,245	109,494	Grandes cultures:
Partly manufactured	7,966	3	3,445	8,617	—	3,663	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	181,525	40,018	71,041	195,099	50,914	80,635	Partiellement ouverts
Totals, Field Crops	740,684	271,509	155,448	962,496	308,158	193,792	Entièrement ou principalement ouverts
							Total, grandes cultures
Animal Husbandry:							Élevage:
Raw materials	52,318	2,717	38,463	49,050	3,461	34,399	Produits bruts
Partly manufactured	11,616	1,879	5,167	11,667	1,554	6,085	Partiellement ouverts
Fully or chiefly manufactured	44,957	4,191	21,971	43,245	5,495	19,998	Entièrement ou principalement ouverts
Totals, Animal Husbandry	108,890	8,786	65,601	103,962	10,510	60,482	Total, élevage
All Canadian Farm Products:							Tous produits agricoles canadiens:
Raw materials	603,510	234,209	119,426	807,830	260,706	143,893	Produits bruts
Partly manufactured	19,582	1,879	8,612	20,284	1,554	9,749	Partiellement ouverts
Fully or chiefly manufactured	226,482	44,208	93,011	238,344	56,409	100,632	Entièrement ou principalement ouverts
Totals, All Canadian Farm Products	849,574	280,296	221,049	1,066,458	318,669	254,274	Total, tous produits agricoles canadiens.
2. FOREIGN FARM PRODUCTS:²							
Field Crops:							2. PRODUITS AGRICOLES ÉTRANGERS: ²
Raw materials	—	—	—	310	—	310	Grandes cultures:
Partly manufactured	2,342	191	1,944	2,425	62	1,864	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	18,448	740	9,035	19,140	930	9,496	Partiellement ouverts
Totals, Field Crops	20,790	931	10,979	21,875	991	11,671	Entièrement ou principalement ouverts
							Total, grandes cultures
Animal Husbandry:							Élevage:
Raw materials	—	—	—	—	—	—	Produits bruts
Partly manufactured	—	—	—	—	—	—	Partiellement ouverts
Fully or chiefly manufactured	10	—	6	4	—	3	Entièrement ou principalement ouverts
Totals, Animal Husbandry	10	—	6	4	—	3	Total, élevage
All Foreign Farm Products:							Tous produits agricoles étrangers:
Raw materials	—	—	—	310	—	310	Produits bruts
Partly manufactured	2,342	191	1,944	2,425	62	1,864	Partiellement ouverts
Fully or chiefly manufactured	18,458	740	9,041	19,144	930	9,499	Entièrement ou principalement ouverts
Totals, All Foreign Farm Products	20,801	931	10,985	21,879	991	11,673	Total, tous produits agricoles étrangers.
3. ALL FARM PRODUCTS (1 AND 2):							
Field Crops:							3. TOUS PRODUITS AGRICOLES (1 ET 2):
Raw materials	551,192	231,492	80,962	759,090	257,245	109,805	Grandes cultures:
Partly manufactured	10,309	192	5,389	11,042	62	5,527	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	199,973	40,757	80,075	214,239	51,843	90,131	Partiellement ouverts
Totals, Field Crops	761,474	272,441	166,427	984,371	309,150	205,462	Entièrement ou principalement ouverts
							Total, grandes cultures
Animal Husbandry:							Élevage:
Raw materials	52,318	2,717	38,463	49,050	3,461	34,399	Produits bruts
Partly manufactured	11,616	1,879	5,167	11,667	1,554	6,085	Partiellement ouverts
Fully or chiefly manufactured	44,967	4,191	21,977	43,249	5,495	20,001	Entièrement ou principalement ouverts
Totals, Animal Husbandry	108,901	8,786	65,608	103,966	10,510	60,485	Total, élevage
All Farm Products:							Tous produits agricoles:
Raw materials	603,510	234,209	119,426	808,140	260,706	144,203	Produits bruts
Partly manufactured	21,924	2,070	10,556	22,709	1,615	11,612	Partiellement ouverts
Fully or chiefly manufactured	244,940	44,948	102,052	257,488	57,339	110,132	Entièrement ou principalement ouverts
Totals, All Farm Products	870,375	281,227	232,034	1,088,337	319,660	265,947	Total, tous produits agricoles

1. Includes commodities actually produced in their original state on Canadian farms.

2. Includes all materials or commodities such as Canada does not produce in their original forms.

3. Less than 500 dollars.

1. Y compris les denrées vraiment produites sous leur forme première dans les fermes canadiennes.

2. Y compris toutes les matières premières ou denrées que le Canada ne produit pas sous leur forme première.

3. Moins de 500 dollars.

TABLE 3. Values of Imports of Products of Farm Origin into Canada for Consumption from All Countries, the United Kingdom and the United States, 1955 and 1956

TABLEAU 3. Valeur des importations au Canada pour consommation de produits d'origine agricole, en provenance de tous les pays, du Royaume-Uni et des États-Unis, 1955 et 1956

Item	1955			1956			Énumération
	All Countries — Tous pays	United Kingdom — Royaume-Uni	United States — États-Uni	All Countries — Tous pays	United Kingdom — Royaume-Uni	United States — États-Uni	
	thousand dollars — milliers de dollars						
1. CANADIAN FARM PRODUCTS:¹							1. PRODUITS AGRICOLES CANADIENS:¹
Field Crops:							Grandes cultures:
Raw materials.....	103,194	522	94,539	131,830	1,333	122,457	Produits bruts
Partly manufactured.....	7,659	62	6,558	12,948	114	12,079	Partiellement ouverts
Fully or chiefly manufactured.....	74,503	24,794	38,381	80,723	23,955	44,201	Entièrement ou principalement ouverts
Totals, Field Crops.....	185,356	25,378	139,477	225,501	25,403	178,736	Total, grandes cultures
Animal Husbandry:							Élevage:
Raw materials.....	45,862	2,619	24,350	52,680	3,107	29,956	Produits bruts
Partly manufactured.....	31,275	18,327	8,241	32,799	18,272	8,216	Partiellement ouverts
Fully or chiefly manufactured.....	91,472	50,492	16,730	105,202	59,349	19,238	Entièrement ou principalement ouverts
Totals, Animal Husbandry.....	168,609	71,437	49,322	190,681	80,727	57,410	Total, élevage
All Canadian Farm Products:							Tous produits agricoles canadiens:
Raw materials.....	149,055	3,141	118,889	184,511	4,440	152,413	Produits bruts
Partly manufactured.....	38,933	18,389	14,799	45,747	18,386	20,295	Partiellement ouverts
Fully or chiefly manufactured.....	165,976	75,286	55,111	185,925	83,304	63,439	Entièrement ou principalement ouverts
Totals, All Canadian Farm Products.	353,964	96,815	188,799	416,183	106,131	236,146	Total, tous produits agricoles canadiens.
2. FOREIGN FARM PRODUCTS:²							2. PRODUITS AGRICOLES ÉTRANGERS²
Field Crops:							Grandes cultures:
Raw materials.....	250,830	1,065	97,865	250,557	2,135	82,799	Produits bruts
Partly manufactured.....	78,126	1,623	13,199	83,188	—	15,221	Partiellement ouverts
Fully or chiefly manufactured.....	256,457	28,792	136,158	285,941	30,103	155,922	Entièrement ou principalement ouverts
Totals, Field Crops.....	585,414	31,480	247,222	619,686	32,836	253,942	Total, grandes cultures
Animal Husbandry:							Élevage:
Raw materials.....	9,353	1,778	6,668	9,647	2,415	6,380	Produits bruts
Partly manufactured.....	57	4	26	50	—	29	Partiellement ouverts
Fully or chiefly manufactured.....	10,766	527	7,174	12,365	427	8,051	Entièrement ou principalement ouverts
Totals, Animal Husbandry.....	20,177	2,308	13,868	22,061	2,842	14,460	Total, élevage
All Foreign Farm Products:							Tous produits agricoles étrangers:
Raw materials.....	260,183	2,843	104,533	260,203	4,560	89,179	Produits bruts
Partly manufactured.....	78,183	1,627	13,225	83,238	—	15,250	Partiellement ouverts
Fully or chiefly manufactured.....	267,224	29,319	143,332	298,306	30,530	163,973	Entièrement ou principalement ouverts
Totals, All Foreign Farm Products	605,590	33,788	261,090	641,747	35,678	268,402	Total, tous produits agricoles étrangers.
3. ALL FARM PRODUCTS (1 AND 2):							3. TOUS PRODUITS AGRICOLES (1 ET 2):
Field Crops:							Grandes cultures:
Raw materials.....	354,024	1,587	192,403	382,387	3,468	205,255	Produits bruts
Partly manufactured.....	85,785	1,685	19,757	96,136	713	27,300	Partiellement ouverts
Fully or chiefly manufactured.....	330,961	53,585	174,539	366,664	54,058	200,123	Entièrement ou principalement ouverts
Totals, Field Crops.....	770,769	56,858	386,699	845,187	58,239	432,678	Total, grandes cultures
Animal Husbandry:							Élevage:
Raw materials.....	55,215	4,396	31,018	62,327	5,522	36,336	Produits bruts
Partly manufactured.....	31,332	18,330	8,268	32,849	18,272	8,245	Partiellement ouverts
Fully or chiefly manufactured.....	102,239	51,019	23,905	117,567	59,776	27,289	Entièrement ou principalement ouverts
Totals, Animal Husbandry.....	188,785	73,746	63,190	212,742	83,570	71,870	Total, élevage
All Farm Products:							Tous produits agricoles:
Raw materials.....	409,239	5,983	223,421	444,714	8,990	241,591	Produits bruts
Partly manufactured.....	117,117	20,016	28,024	128,989	18,985	35,545	Partiellement ouverts
Fully or chiefly manufactured.....	433,200	104,605	198,444	484,231	113,834	227,411	Entièrement ou principalement ouverts
Totals, All Farm Products.....	959,555	130,604	449,889	1,057,930	141,809	504,548	Total, tous produits agricoles

1. Includes all commodities of which the basic raw materials are such as Canadian farms produce.

2. Includes all materials or commodities such as Canada does not produce in their original forms.

3. Less than 500 dollars.

1. Y compris toutes les denrées composées de matières premières provenant de la ferme canadienne.

2. Y compris toutes les matières premières ou denrées que le Canada ne produit pas sous leur forme première.

3. Moins de 500 dollars.

EXPORTS OF SPECIFIED COMMODITIES

Table 4 shows exports of specified agricultural commodities during the last five years in comparison with the average for the pre-war period 1935-39.

EXPORTATIONS DE CERTAINES DENRÉES

Le tableau 4 donne les exportations de certaines denrées agricoles durant les cinq dernières années en comparaison de la moyenne de la période d'avant-guerre 1935-1939.

TABLE 4. Exports of Specified Agricultural Commodities from Canada, 1952-56, with Five-Year Averages, 1935-39

TABLEAU 4. Exportations canadiennes de certaines denrées agricoles, 1952-56, avec moyennes quinquennales, 1935-39

Commodity		Average — Moyenne 1935-39	1952	1953	1954	1955	1956		Denrée
Wheat and wheat flour ¹	'000 bu.	164,517 ²	385,527	255,081	251,909	309,801	3	'000 boiss.	Blé et farine de blé ¹
Cattle and calves	No.	242,836	15,446	69,505	89,194	67,613	56,517	nomb.	Bêtes à cornes et veaux
Sheep	"	3,298	661	2,347	2,402	8,874	5,090	"	Moutons
Pork ⁴	'000 lb.	179,630	15,041	55,320	60,607	64,109	55,408	'000 liv.	Porc ⁴
Beef ⁴	"	10,899	68,072	28,920	22,580	12,787	18,874	"	Boeuf ⁴
Canned hams ⁵	"	3	12,822	17,144	11,335	11,672	9,096	"	Jambons en boîtes ⁵
Other canned meats ⁵	"	1,999	2,052	5,604	38,885	3,247	2,346	"	Autre viande en boîtes ⁵
Butter	"	6,643	866	191	143	7,403	2,115	"	Beurre
Cheese	"	79,700	2,095	16,429	5,006	13,739	12,217	"	Fromage
Condensed milk	"	2,302	6,073	5,200	1,768	1,313	2,575	"	Lait condensé
Evaporated milk	"	21,657	19,872	13,382	6,284	5,307	6,319	"	Lait évaporé
Whole-milk powder	"	5,591	13,035	13,943	14,257	16,134	17,252	"	Lait entier en poudre
Skim-milk powder	"		29,698	23,479	10,432	5,878	5,900	"	Lait écrémé en poudre
Eggs in the shell	'000 doz.	1,445	12,107	7,582	7,033	4,034	3,939	'000 douz.	Oeufs en coquille
Eggs, dried	'000 lb.	6	31	16	60	1	7	'000 liv.	Oeufs séchés
Eggs, frozen	"	6	31	116	86	4	6	"	Oeufs gelés
Fresh apples	'000 bu.	6,404	2,342	1,972	2,137	2,327	2,390	'000 boiss.	Pommes fraîches
Dried apples	'000 lb.	1,367	121	7	7	163	193	'000 liv.	Pommes séchées
Canned apples	"	11,746	473	530	344	451	1,247	"	Pommes en boîtes

1. Export clearances, imports into the United States, and adjusted customs exports of wheat flour in terms of grain equivalent, crop years beginning August 1.

2. Average 1936-39.

3. Information not available.

4. Dressed-carass basis, does not include canned meats.

5. Product weight.

6. No exports shown.

7. Less than 500 pounds.

1. Sorties d'exportations, importations aux États-Unis, et exportations douanières rectifiées de farine de blé, exprimées en équivalents de grain, campagnes agricoles commençant le 1^{er} août.

2. Moyenne 1936-39.

3. Non disponibles.

4. Sur la base de l'animal abattu et habillé, la viande en boîtes n'est pas incluse.

5. Poids du produit.

6. Aucune exportation déclarée.

7. Moins de 500 livres.

FERTILIZERS

The information contained in the tables below was compiled by the Metal and Chemical Products Section of the Industry and Merchandising Division, Dominion Bureau of Statistics. A more complete report entitled *The Fertilizer Trade, July 1, 1955-June 30, 1956*, may be obtained from the above-mentioned office at a price of 25 cents. Additional information therein includes data on sales by counties in Eastern Canada, tonnage of nitrogen, phosphoric acid and potash contained in the fertilizers sold, production of lime and limestone, and a list of reporting firms.

Production of fertilizers during the year ended June 30, 1956 amounted to 1,331,416 tons of materials and 710,278 tons of mixtures compared with 1,198,812 tons of materials and 720,084 tons of mixtures for the previous year. The figures for materials and mixtures cannot be added as some of the former were used in making the latter.

Imports of fertilizers amounted to 907,599 tons compared with 935,338 tons during the previous fertilizer year. The larger items in the list of imports were natural phosphate rock amounting to 492,060 tons; superphosphate, 216,887 tons; muriate of potash, 134,496 tons; nitrogen solution, 29,510 tons; and sulphate of potash, 16,181 tons. The phosphate rock was used in Canadian fertilizer plants to make superphosphate and ammonium phosphate, and most of the other imported materials were used in making mixed fertilizers.

Exports consisted of 832,471 tons of materials and 38,346 tons of mixtures. The principal materials exported were ammonium sulphate, ammonium phosphate, ammonium nitrate and cyanamide.

Sales of mixed fertilizers and of fertilizer materials for direct application to the soil, including exports totalled 1,671,497 tons. Sales in Canada of fertilizer materials at 148,037 tons showed an increase over the previous twelve-month period of 6.3 per cent, and sales of mixtures at 652,643 tons were up 0.2 per cent.

ENGRAIS CHIMIQUES

Les renseignements contenus dans les tableaux ci-dessous sont recueillis par la Section des métaux et des produits chimiques, de la Division de l'industrie et du commerce, Bureau fédéral de la statistique. Un rapport plus complet, *The Fertilizer Trade, July 1, 1955-June 30, 1956*, est publié par le Bureau. On peut s'en procurer des exemplaires au prix de 25 cents chacun. Les renseignements supplémentaires contenus dans cette publication comprennent des statistiques sur les ventes, par comté, dans l'Est du Canada, le nombre de tonnes d'azote, d'acide phosphorique et de potasse contenues dans les engrais vendus, la production de chaux et de pierre à chaux, et une liste des établissements qui font rapport.

La production d'engrais au cours de l'année terminée le 30 juin 1956 s'établit à 1,331,416 tonnes de substances fertilisantes et 710,278 tonnes de mélanges, contre 1,198,812 tonnes de substances fertilisantes et 720,084 tonnes de mélanges l'année précédente. Les chiffres relatifs aux substances fertilisantes et aux mélanges ne peuvent être additionnés vu qu'une certaine quantité de substances a été utilisée dans la fabrication des mélanges.

Les importations d'engrais sont de 907,599 tonnes comparativement à 935,338 tonnes l'année précédente. Les produits les plus recherchés sont la roche naturelle phosphatée, dont les importations atteignent 492,060 tonnes; le superphosphate, 216,887 tonnes; le muriate de potasse, 134,496 tonnes; la solution d'azote, 29,510 tonnes; et le sulfate de potasse, 16,181 tonnes. La roche phosphatée sert dans les manufactures canadiennes d'engrais à faire du superphosphate et du phosphate d'ammonium et la plupart des autres substances importées entrent dans la fabrication des mélanges.

Les exportations sont de 832,471 tonnes de substances fertilisantes et de 38,346 tonnes de mélanges. Les principales substances exportées sont le sulfate d'ammonium, le phosphate d'ammonium, le nitrate d'ammonium et le cyanamide.

Les ventes de mélanges et de substances fertilisantes prêts à être appliqués au sol, y compris les exportations, s'établissent à 1,671,497 tonnes. Les ventes de substances au pays atteignent 148,037 tonnes, augmentation de 6.3 p. 100 sur les 12 mois précédents, et celles de mélanges, 652,643 tonnes, augmentation de 0.2 p. 100.

TABLE 1. Production in Canada and Imports into Canada of Fertilizers, as Reported by Manufacturers and Importers, Years Ended June 30, 1955 and 1956

TABLEAU 1. Production au Canada et importations canadiennes d'engrais chimiques, selon les déclarations des fabricants et des importateurs, années terminées le 30 juin 1955 et 1956

Item	1955		1956		Énumération
	Manufactured Production	Imported Importations	Manufactured Production	Imported Importations	
	short tons — tonnes courtes				
Mixed fertilizers, solid	719,205	848	709,862	830	Engrais composés, solides
Mixed fertilizers, liquid	1	2	1	1	Engrais composés, liquides
Nitrogen solution	1	38,175	1	29,510	Solution d'azote
Ammonium sulphate	241,569	15,375	340,132	2,817	Sulphate d'ammonium
Superphosphate	1	208,284	1	216,887	Superphosphate
Ammonium nitrate	1	280	1	—	Nitrate d'ammonium
Ammonium phosphate	1	120	1	—	Phosphate d'ammonium
Cyanamide	1	30	1	—	Cyanamide
Natural phosphate rock ¹	—	506,931	—	492,060	Roches phosphatées ²
Bone meal or bone flour	580	623	480	780	Farine et poudre d'os
Muriate of potash, 50% K ₂ O	—	320	—	935	Muriate de potasse, 50 p. 100 K ₂ O
Muriate of potash, 60% K ₂ O	—	135,978 ⁴	—	133,567 ⁴	Muriate de potasse, 60 p. 100 K ₂ O
Sulphate of potash	—	13,166 ⁴	—	16,181 ⁴	Sulfate de potasse
Sulphate of potash, magnesia	—	1,887 ⁴	—	1,999 ⁴	Sulfate de potasse, magnésie
Tankage	236	80	174	132	Résidus de réservoir
Animal manure	—	1,564	31	1,485	Fumier
Dried blood	1	—	1	—	Sang desséché
Nitrate of soda	—	1,083	—	808	Nitrate de soude
Sewage sludge	—	7,393	1	6,080	Boue d'égout
Other materials ³	6,192	3,199	949	3,528	Autres substances ³

1. Not available for publication.

2. Used in making superphosphate and ammonium phosphate in Canadian fertilizer plants.

3. Not including lime.

4. As reported in Trade of Canada, Vol. III Imports.

1. Non disponibles pour publication.

2. Utilisées pour la fabrication de superphosphate et de phosphate d'ammonium dans les fabriques d'engrais chimiques au Canada.

3. Non compris la chaux.

4. Chiffre puisé dans le Commerce du Canada, Vol. III, Importations.

TABLE 2. Sales in Canada, by Province, and Exports from Canada of Fertilizer Materials and Mixed Fertilizers, Years Ended June 30, 1955 and 1956

TABLEAU 2. Ventes au Canada, par province, et exportations canadiennes de substances fertilisantes et d'engrais composés, années terminées le 30 juin 1955 et 1956

Province	Fertilizer Materials — Substances fertilisantes			Mixed Fertilizers — Engrais composés			Province
	Quantity — Quantité		Percentage Change — Pourcentage comparatif	Quantity — Quantité		Percentage Change — Pourcentage comparatif	
	1955	1956		1955	1956		
	short tons — tonnes courtes			short tons — tonnes courtes			
Newfoundland	556	580	+ 4.3	4,768	4,764	- 0.1	Terre-Neuve
Prince Edward Island	583	386	- 51.0	49,083	49,022	- 0.1	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	2,324	2,127	- 9.3	26,626	24,158	- 10.2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	681	703	+ 3.2	61,656	61,604	- 0.1	Nouveau-Brunswick
Quebec	17,910	14,095	- 21.3	112,147	121,412	+ 8.3	Québec
Ontario	48,517	54,264	+ 11.8	380,235	375,185	- 1.3	Ontario
Manitoba	14,118	14,780	+ 4.7	498	680	+ 36.5	Manitoba
Saskatchewan	15,874	17,900	+ 12.8	77	68	- 13.2	Saskatchewan
Alberta	24,208	25,157	+ 20.4	105	126	+ 20.0	Alberta
British Columbia	14,530	14,045	- 3.4	16,278	15,624	- 4.2	Colombie-Britannique
Totals, Canada	139,301	148,037	+ 6.3	651,473	652,643	+ 0.2	Total, Canada
Exported from Canada	781,777	832,471	+ 6.5	36,014	38,346	+ 6.5	Exportations canadiennes
Grand Totals	921,078	980,508	+ 6.5	687,487	690,989	+ 0.5	Total général

TABLE 3. Sales in Canada, by Province, of Fertilizer Materials (except for Manufacturing Purposes), Classified by Kind of Material, Year Ended June 30, 1956

TABLEAU 3. Ventes au Canada, par province, de substances fertilisantes (sauf pour fins de fabrication), selon la variété du produit, année terminée le 30 juin 1956

Kind of Material	New- found- land — Terre- Neuve	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nou- velle- Écosse	New Brun- swick — Nou- veau- Brun- swick	Quebec — Québec	Ontario	Mani- toba	Saskat- chewan	Alb- erta	British Co- lumbia — Colom- bie- Britan- nique	Canada	Produit
	short tons — tonnes courtes											
Anhydrous ammonia	—	—	—	—	—	914	84	199	241	25	1,463	Ammoniaque anhydre
Nitrate of soda	268	2	9	4	69	390	—	—	—	5	747	Nitrate de soude
Sulphate of ammonia	6	65	84	29	268	899	110	181	1,772	2,683	6,097	Sulfate d'ammoniaque
Cyanamide	—	35	36	3	31	2,356	—	—	—	165	2,626	Cyanamide
Ammonium nitrate	97	107	627	158	747	16,616	185	457	2,512	2,810	24,316	Nitrate d'ammonium
Ammonium phosphate:												Phosphate d'ammonium:
11 — 48 — 0	—	—	—	—	3	1,810	10,307	14,625	18,272	942	45,959	11 — 48 — 0
16 — 20 — 0	—	—	—	—	—	78	3,916	2,185	5,533	3,002	14,714	16 — 20 — 0
Superphosphate:												Superphosphate:
20% P ₂ O ₅	77	153	774	306	7,026	17,578	—	—	15	1,743	27,672	20 p. 100 P ₂ O ₅
45% P ₂ O ₅	—	—	—	—	6	500	—	—	—	139	645	45 p. 100 P ₂ O ₅
Natural phosphate rock	—	1	330	145	3,869	262	—	—	—	9	4,616	Roches naturelles phosphatées
Basic slag	—	—	—	—	749	—	—	—	—	—	749	Scorie basique
Bone meal, bone flour, etc. ..	3	2	53	10	117	746	27	3	55	789	1,805	Farine et poudre d'os, etc.
Muriate of potash:												Muriate de potasse:
50% K ₂ O	—	—	—	—	—	27	—	—	—	—	27	50 p. 100 K ₂ O
60% K ₂ O	1	21	47	19	228	4,026	9	—	6	794	5,151	60 p. 100 K ₂ O
Sulphate of potash	126	—	12	—	5	337	1	2	1	158	642	Sulfate de potasse
Tankage	—	—	—	—	—	6	—	—	—	236	242	Résidus de réservoir
Animal manure	—	—	82	21	554	830	—	—	—	145	1,632	Fumier
Dried blood	—	—	—	—	1	14	—	—	—	60	75	Sang desséché
Sewage sludge	—	—	26	—	389	5,839	—	—	—	252	6,506	Boue d'égout
Other fertilizer materials ¹	2	—	47	8	33	1,036	141	248	750	88	2,353	Autres substances fertilisantes ¹
Totals	580	386	2,127	703	14,095	54,264	14,780	17,900	29,157	14,045	148,037	Total

1. Not including lime.

1. Non compris la chaux.

TABLE 4. Sales in Canada, by Province, and Exports from Canada of Mixed Fertilizers, Classified According to Analysis, Year Ended June 30, 1956

TABLEAU 4. Ventes au Canada, par province, et exportations canadiennes d'engrais composés, d'après l'analyse, année terminée le 30 juin 1956

Note. Figures in this table include tobacco fertilizers and fertilizers containing boron and magnesium oxide.

Nota. Les chiffres de ce tableau comprennent les engrais de tabac et les engrais contenant du boron et de l'oxyde de magnésium.

Analysis — Analyse	Sales in Canada — Ventes au Canada									Ex- ported from Canada — Expor- tations canadi- ennes
	New- found- land Terre- Neuve	Prince Edward Island Île-du- Prince- Edouard	Nova Scotia Nou- velle- Écosse	New Brun- swick Nou- veau- Brun- swick	Quebec Québec	Ontario	Manitoba, Saskatch- ewan and/ et Alberta	British Colum- bia Colom- bie- Britan- nique	Total	
short tons — tonnes courtes										
N P ₂ O ₅ K ₂ O										
0 5 15	—	—	—	—	629	485	—	—	1,114	—
0 12 12	—	—	—	—	—	438	—	—	439	—
0 12 20	—	—	1	—	230	7,628	—	356	8,214	—
0 14 14	—	—	—	—	407	1,662	—	—	2,069	11
0 15 15	—	5	—	—	—	663	—	—	668	—
0 15 30	—	—	—	—	12	—	—	—	12	212
0 16 8	—	—	—	—	3,056	554	—	—	3,610	—
0 20 10	—	—	—	—	—	2,223	—	—	2,223	5
0 20 20	—	45	595	105	270	4,414	—	—	5,429	722
2 8 16	—	—	—	—	2,816	42	—	—	2,858	—
2 10 15	—	—	—	—	1	4,871	—	—	4,872	—
2 12 10	—	—	—	—	30,392	127,795	—	8	158,195	—
2 12 16	—	—	—	—	—	4,402	—	—	4,402	11
2 12 20	—	—	—	—	—	10,868	—	—	10,868	—
2 14 8	—	—	—	—	2,760	1,379	—	—	4,139	—
2 15 15	—	—	—	—	75	—	—	1,168	1,243	55
2 16 6	—	—	—	6	19,629	10,465	—	239	30,339	55
2 18 18	—	—	—	—	88	7,939	—	—	8,027	—
3 12 12	—	—	—	—	754	4,473	—	—	5,227	88
3 12 16	—	—	—	—	—	1,403	—	—	1,403	—
3 15 6	1,058	5,589	9,838	7,157	—	—	—	—	23,642	27
3 15 10	—	—	—	—	—	5,543	—	—	5,543	—
3 18 9	—	—	—	—	12	19,925	—	—	19,937	165
3 18 15	—	—	—	—	499	4,444	—	—	4,943	—
4 8 12	—	—	—	—	—	839	—	—	839	22
4 10 7	—	—	—	—	—	—	—	192	192	—
4 10 8	11	2	56	11	142	249	—	—	471	1
4 10 10	—	—	—	—	—	4,094	—	3,995	8,089	—
4 12 6	—	3	—	—	1,690	641	—	25	2,359	—
4 12 10	—	—	1	—	12	25,638	—	—	25,651	3
4 12 16	—	—	—	—	—	700	—	—	700	—
4 24 12	—	—	—	86	103	24,964	2	—	25,155	—
4 24 20	—	—	—	—	323	19,085	—	—	19,408	—
4 40 0	—	—	—	—	—	177	—	—	177	—
5 8 10	—	—	—	—	2,533	9	—	—	2,542	2
5 10 10	2,207	2,739	2,300	18,112	14,968	236	—	—	40,562	3,259
5 10 13	123	28,552	2,350	6,210	35,500	34,822	20	—	107,577	—
5 10 15	—	—	—	—	—	1,992	—	5	1,997	5
5 20 0	—	—	—	—	—	103	—	—	103	—
5 20 20	—	—	—	—	—	1,041	—	—	1,041	—
6 8 6	—	—	—	—	—	—	—	2,870	2,870	—
6 9 9	—	—	—	166	—	—	—	—	166	689
6 9 12	—	—	1	5,169	—	—	—	—	5,170	8,930
6 10 4	—	—	—	—	714	2,235	335	70	3,354	—
6 10 10	—	—	—	—	—	—	—	310	310	—
6 12 6	393	—	1,863	1,283	2	—	—	—	3,541	297
6 12 12	750	11,783	6,245	22,559	965	2,186	—	—	44,488	61
6 18 15	—	—	—	—	—	357	—	—	357	—
6 27 25	—	—	—	—	—	—	—	112	112	—
6 28 25	—	—	—	—	—	—	—	167	167	—
6 30 15	—	—	—	—	—	—	—	1,417	1,417	—
6 36 0	—	—	—	—	—	178	—	—	178	2
7 6 7	—	—	—	—	—	143	—	—	143	—
7 7 7	118	—	—	—	208	990	—	—	1,316	374
7 11 0	—	—	—	—	—	—	—	121	121	—
8 9 10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	173
8 10 5	—	—	—	—	—	—	—	1,449	1,449	—
8 12 12	—	230	—	263	—	—	—	—	493	11,591
8 12 16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,411
8 16 16	—	—	—	—	160	23	—	—	183	2,109
8 24 20	—	—	—	—	—	640	—	—	640	—
9 5 7	—	2	—	169	1,538	86	—	—	1,795	—
9 9 7	—	9	868	60	—	—	—	—	942	2
10 5 10	—	—	—	—	31	1,824	—	—	1,855	—
10 6 4	—	5	—	12	47	297	—	66	1,183	42
10 10 10	94	1	2	120	513	28,380	—	—	29,110	3,591
10 15 15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	953
10 20 10	—	—	—	—	—	309	—	2,326	2,635	38
10 24 12	—	—	—	—	—	272	—	—	272	—
10 32 10	—	—	—	—	—	—	476	26	502	470
10 52 17	—	—	2	—	16	131	—	—	149	—
11 24 20	—	—	—	—	—	182	—	—	182	—
13 10 10	—	—	—	—	—	—	—	146	146	—
13 16 10	—	—	—	—	—	—	—	133	133	—
14 6 8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	170
Other mixtures — Autre mélanges	—	62	24	81	67	287	41	423	985	799
Totals — Total	4,764	49,022	24,158	61,604	121,412	375,185	874	15,624	652,643	38,346

TABLE 5. Sales in Canada, by Province, of Tobacco Specials, Year Ended June 30, 1956
TABLEAU 5. Ventes au Canada, par province, d'engrais spéciaux pour tabac, année terminée le 30 juin 1956

Analysis — Analyse			Quebec — Québec	Ontario	British Columbia — Colombie-Britannique	Canada
			short tons — tonnes courtes			
N	P ₂ O ₅	K ₂ O				
0	12	20	62	2,674	—	2,736
0	20	20	—	205	—	205
2	10	15	1	4,835	—	4,836
2	12	15	3,464	47,487	8	50,959
2	15	15	75	—	31	106
2	18	18	88	7,765	—	7,853
3	18	15	—	1,436	—	1,436
5	8	10	2,535	9	—	2,544
5	10	15	—	1,780	—	1,780
Other — Autres			—	54	—	54
Totals — Total			6,225	66,245	39	72,509

TABLE 6. Sales in Canada, by Province, and Exports from Canada of Mixed Fertilizers Containing Guaranteed Percentages of Boron, Year Ended June 30, 1956
TABLEAU 6. Ventes au Canada, par province, et exportations canadiennes d'engrais composés contenant des pourcentages assurés de bore, année terminée le 30 juin 1956

Analysis — Analyse			Sales in Canada — Ventes au Canada								Ex- ported from Canada	
			New- found- land — Terre- Neuve	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nou- velle- Écosse	New Brun- swick — Nouve- au- Brun- swick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba, Saskat- chewan and / et Alberta	British Columbia — Colombie- Britan- nique	Total	Expor- tations cana- diennes
			short tons — tonnes courtes									
N	P ₂ O ₅	K ₂ O										
2	8	16	—	—	—	—	144	—	—	—	144	—
2	12	10	—	—	—	—	174	2,347	—	—	2,521	—
2	12	16	—	—	—	—	—	192	—	—	192	—
2	16	6	—	—	—	—	508	14	—	—	522	—
3	12	12	—	—	—	—	—	111	—	—	111	—
3	12	16	—	—	—	—	—	419	—	—	419	—
3	15	6	631	2,076	1,069	724	—	—	—	—	4,500	6
3	18	9	—	—	—	—	—	174	—	—	174	—
3	18	15	—	—	—	—	1	170	—	—	171	—
4	10	8	11	2	65	11	142	249	—	—	480	1
4	12	16	—	—	—	—	—	228	—	—	228	—
5	10	10	—	—	—	29	93	2	—	—	124	15
5	10	13	—	—	—	26	243	1,621	—	—	1,890	—
6	10	4	—	—	—	—	714	2,140	—	—	2,854	—
9	5	7	—	—	—	116	29	2	—	—	151	—
9	9	7	—	4	850	50	—	—	—	—	900	—
Other — Autres			37	—	14	74	15	82	—	410	632	57
Totals — Total			679	2,082	1,998	1,030	2,063	7,751	—	410	16,013	79

TABLE 7. Sales in Canada, by Province, and Exports from Canada of Mixed Fertilizers (Excluding Tobacco Fertilizers) Containing Guaranteed Percentages of Magnesium Oxide, Year Ended June 30, 1956
TABLEAU 7. Ventes au Canada, par province, et exportations canadiennes d'engrais composés (non compris engrais pour tabac) contenant des pourcentages assurés d'oxyde de magnésium, année terminée le 30 juin 1956

Analysis — Analyse			Sales in Canada — Ventes au Canada								Ex- ported from Canada — Expor- tations cana- diennes	
			New- found- land — Terre- Neuve	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nou- velle- Écosse	New Brun- swick — Nouve- au- Brun- swick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba, Saskat- chewan and/ et Alberta	British Columbia — Colombie- Britan- nique	Total	
			Short tons — tonnes courtes									
N	P ₂ O ₅	K ₂ O										
3	12	12	—	—	—	—	—	111	—	—	111	—
3	18	9	—	—	—	—	—	174	—	—	174	—
5	10	10	39	1,110	21	6,234	20	—	—	—	7,424	991
5	10	13	29	9,039	276	1,423	278	1,602	—	—	12,647	—
6	9	9	—	—	1	168	—	—	—	—	168	689
6	9	12	—	—	—	4,439	—	—	—	—	4,440	8,930
6	10	4	—	—	—	—	714	2,140	—	—	2,854	—
6	12	6	—	—	68	32	—	—	—	—	100	—
6	12	12	114	4,135	869	8,824	—	—	—	—	13,942	40
7	7	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	325
8	9	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	173
8	12	12	—	230	—	263	—	—	—	—	493	11,591
8	12	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,411
8	16	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	404
10	10	10	—	1	—	120	—	7	—	—	128	2,166
10	15	15	—	—	4	—	—	—	—	—	953	134
Other — Autres.....			—	2	4	—	37	48	—	220	311	134
Totals — Total.....			182	14,517	1,239	21,503	1,049	4,082	—	220	42,792	29,807

METEOROLOGICAL RECORDS

DONNÉES MÉTÉOROLOGIQUES

TABLE 1. Temperature in Degrees Fahrenheit at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, January-March, 1957, compared with Normal

TABLEAU 1. Température en degrés Fahrenheit aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, janvier-mars 1957, comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la grande culture, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental Farm or Station Ferme ou station expérimentale	January - Janvier				February - Février				March - Mars			
	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal
	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale
Charlottetown, P.E.I.	47	19	12	18	43	- 7	19	17	42	5	28	27
Kentville, N.S.	54	-21	15	21	52	- 1	25	20	49	9	31	29
Nappan, N.S.	51	-29	10	18	43	- 8	22	17	46	0	29	27
Fredericton, N.B.	50	-29	7	14	42	-16	20	15	47	0	30	27
L'Assomption, (P.Q.)	42	-46	4	11	36	-20	18	12	51	4	29	24
Lennoxville, (P.Q.)	53	-43	6	13	43	-28	18	13	58	- 5	29	25
Normandin, (P.Q.)	38	-45	-12	- 1	39	-28	8	3	43	-20	19	15
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	45	-28	4	11	35	-10	18	12	44	1	26	24
Delhi, Ont.	45	-20	17	23	56	3	26	23	69	10	34	32
Harrow, Ont.	49	- 6	20	26	60	6	28	27	66	13	33	35
Kapuskasing, Ont.	34	-34	-10	- 1	34	-36	8	2	46	-20	18	14
Ottawa, Ont.	53	5	30	12	40	- 9	19	13	53	5	30	25
Brandon, Man.	30	-37	- 5	- 2	40	-30	5	2	56	-17	21	17
Morden, Man.	31	-29	- 2	3	38	-23	9	7	55	- 5	23	20
Indian Head, Sask.	28	-30	- 3	0	39	-26	6	5	54	- 6	19	18
Scott, Sask.	32	-35	3	0	44	-33	5	3	48	-17	19	16
Swift Current, Sask.	35	-32	- 1	8	42	-31	11	12	51	-10	24	24
Beaverlodge, Alta.	34	-36	4	9	52	-29	10	12	49	- 9	24	22
Port Vermilion, Alta.	28	-41	- 3	-10	31	-61	- 8	- 4	48	-25	26	10
Lacombe, Alta.	32	-39	2	8	50	-38	13	12	53	-10	24	23
Lethbridge, Alta.	44	-40	5	17	53	-30	19	19	61	- 5	32	28
Manyberries, Alta.	37	-34	2	10	-	-	-	12	-	-	-	25
Agassiz, B.C.	44	10	27	35	58	16	35	38	59	31	44	43
Saanichton, B.C.	48	16	32	36	53	18	36	38	56	31	43	43
Summerland, B.C.	38	-10	14	25	50	2	25	29	60	22	38	39

TABLE 2. Precipitation in Inches at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, January-March, 1957, compared with Normal

TABLEAU 2. Précipitation en pouces aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, janvier-mars 1957, comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la grande culture, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental Farm or Station Ferme ou station expérimentale	January - Janvier		February - Février		March - Mars	
	Actual	Normal	Actual	Normal	Actual	Normal
	Réelle	Normale	Réelle	Normale	Réelle	Normale
Charlottetown, P.E.I.	3.8	4.0	3.7	3.4	3.4	3.4
Kentville, N.S.	6.8	4.0	3.2	3.3	4.0	3.2
Nappan, N.S.	5.0	3.3	2.6	2.9	3.5	2.8
Fredericton, N.B.	3.9	2.4	2.6	3.0	3.0	3.1
L'Assomption, (P.Q.)	2.6	3.1	1.3	2.5	1.3	2.9
Lennoxville, (P.Q.)	4.4	3.2	3.0	2.6	1.4	3.0
Normandin, (P.Q.)	0.6	1.8	1.4	1.9	0.9	1.8
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	2.0	2.9	2.1	2.6	1.8	2.7
Delhi, Ont.	3.6	3.0	2.5	3.1	2.6	3.1
Harrow, Ont.	2.2	2.1	2.2	2.0	1.3	2.4
Kapuskasing, Ont.	4.4	1.9	1.3	1.3	1.0	1.7
Ottawa, Ont.	0.4	2.9	1.9	2.4	0.4	2.7
Brandon, Man.	0.1	0.9	0.2	0.7	0.4	0.9
Morden, Man.	0.4	1.0	0.4	0.9	0.7	1.4
Indian Head, Sask.	0.4	0.8	0.3	0.7	1.0	1.0
Scott, Sask.	0.1	0.7	0.1	0.6	0.4	0.6
Swift Current, Sask.	0.6	0.7	0.2	0.5	0.8	0.6
Beaverlodge, Alta.	0.2	1.9	1.3	1.0	0.6	1.1
Port Vermilion, Alta.	0.2	0.7	0.6	0.6	1.4	0.7
Lacombe, Alta.	1.1	0.7	0.6	0.7	0.4	0.8
Lethbridge, Alta.	1.2	0.7	0.6	0.7	0.5	0.9
Manyberries, Alta.	1.2	0.6	-	0.5	-	0.7
Agassiz, B.C.	3.6	7.5	6.0	6.0	6.0	5.7
Saanichton, B.C.	3.4	4.6	4.1	3.6	3.1	2.7
Summerland, B.C.	1.3	0.9	0.9	0.8	0.6	0.7

PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCE

PRIX DES PRODUITS AGRICOLES

TABLE 1. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store Fort William-Port Arthur, January-March, 1957TABLEAU 1. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Fort-William-Port-Arthur janvier à mars 1957 (Commission canadienne du blé)

Item	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Énumération
cents and eighths				
cents et huitièmes de cent				
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS, 1956-57 POOL:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS, POOL DE 1956-57:
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	136	136	136	2 du Nord
3 Northern	132	132	132	3 du Nord
4 Northern	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat	108	108	108	N° 5
No. 6 Wheat	102	102	102	N° 6
Feed Wheat	96	96	96	Fourrager
1 C.W. Garnet	122	122	122	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	117	117	117	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	150	150	150	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	147	147	147	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	140	140	140	3 C.O. Amber Durum
INTERNATIONAL WHEAT AGREEMENT AND DOMESTIC SALES:				PRIX DOMESTIQUES ET D'APRÈS L'ACCORD INTERNATIONAL SUR LE BLÉ:
1 Northern	169/1	168/5	168/2	1 du Nord
2 Northern	166/1	165/5	165/2	2 du Nord
3 Northern	161/1	160/3	156/7	3 du Nord
4 Northern	155/1	154/3	150/7	4 du Nord
No. 5 Wheat	145/7	144	140/2	N° 5
No. 6 Wheat	143	142	138/2	N° 6
Feed Wheat	139	138	134/2	Fourrager
1 C.W. Garnet	153/5	154/5	154/2	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	149/5	150/5	150/2	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	146/5	147/5	147/2	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	158/1	157/5	157/2	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	155/1	154/5	154/2	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	153/1	152/5	152/2	3 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	198/1	197/5	197/2	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	197/1	196/5	196/2	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	195/1	194/5	194/2	3 C.O. Amber Durum
EXPORT (CLASS II):				PRIX D'EXPORTATION (CLASSE II):
1 Northern	169/1	168/5	168/2	1 du Nord
2 Northern	166/1	165/5	165/2	2 du Nord
3 Northern	161/1	160/3	156/7	3 du Nord
4 Northern	155/1	154/3	150/7	4 du Nord
No. 5 Wheat	145/7	144	140/2	N° 5
No. 6 Wheat	143	142	138/2	N° 6
Feed Wheat	139	138	134/2	Fourrager
1 C.W. Garnet	153/5	154/5	154/2	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	149/5	150/5	150/2	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	146/5	147/5	147/2	3 C.O. Garnet
1 C.W. Amber Durum	242/1	237/7	237/2	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	241/1	236/7	236/2	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	239/1	234/7	234/2	3 C.O. Amber Durum

1. Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

1. Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

TABLE 2. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store Vancouver, January-March, 1957TABLEAU 2. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Vancouver, janvier à mars 1957 (Commission canadienne du blé)

Item	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Enumération
	cents and eighths — cents et huitièmes de cent			
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS, 1956-57 POOL:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS, POOL DE 1956-57:
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	136	136	136	2 du Nord
3 Northern	132	132	132	3 du Nord
4 Northern	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat	108	108	108	N° 5
No. 6 Wheat	102	102	102	N° 6
Feed Wheat	96	96	96	Fourrager
1 C.W. Garnet	122	122	122	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	117	117	117	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	150	150	150	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	147	147	147	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	140	140	140	3 C.O. Amber Durum
INTERNATIONAL WHEAT AGREEMENT AND DOMESTIC SALES:				PRIX DOMESTIQUES ET D'APRÈS L'ACCORD INTERNATIONAL SUR LE BLÉ:
1 Northern	171	168/6	168/2	1 du Nord
2 Northern	168	165/6	165/2	2 du Nord
3 Northern	163	160/3	157/2	3 du Nord
4 Northern	157	154/3	151/2	4 du Nord
No. 5 Wheat	147/4	144	140/3	N° 5
No. 6 Wheat	144/5	142	138/3	N° 6
Feed Wheat	140/5	138	134/3	Fourrager
1 C.W. Garnet	155/3	154/6	154/2	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	151/3	150/6	150/2	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	148/3	147/6	147/2	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	160	157/6	157/2	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	157	154/6	154/2	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	155	152/6	152/2	3 Alberta d'hiver
EXPORT (CLASS II):				PRIX D'EXPORTATION (CLASSE II):
1 Northern	171	168/6	168/2	1 du Nord
2 Northern	168	165/6	165/2	2 du Nord
3 Northern	163	160/3	157/2	3 du Nord
4 Northern	157	154/3	151/2	4 du Nord
No. 5 Wheat	147/4	144	140/3	N° 5
No. 6 Wheat	144/5	142	138/3	N° 6
Feed Wheat	140/5	138	134/3	Fourrager
1 C.W. Garnet	155/3	154/6	154/2	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	151/3	150/6	150/2	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	148/3	147/6	147/2	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	160	157/6	157/2	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	157	154/6	154/2	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	155	152/6	152/2	3 Alberta d'hiver

1. Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

1. Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

TABLE 3. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Oats and Barley, Basis in Store Fort William-Port Arthur, January-March, 1957TABLEAU 3. Prix moyen comptant¹ de l'avoine et de l'orge, par boisseau, en entrepôt à Fort-William-Port-Arthur janvier à mars, 1957 (Commission canadienne du blé)

Item	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Enumération
	cents and eighths — cents et huitièmes de cent			
Oats:				Avoine:
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS, 1956-57 POOL:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS, POOL DE 1956-57:
2 C.W.	65	65	65	2 C.O.
Extra 3 C.W.	62	62	62	3 Extra C.O.
3 C.W.	62	62	62	3 C.O.
Extra 1 Feed	62	62	62	1 Extra fourragère
1 Feed	60	60	60	1 Fourragère
2 Feed	55	55	55	2 Fourragère
3 Feed	48	48	48	3 Fourragère
DOMESTIC AND EXPORT:				PRIX DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
2 C.W.	82/7	79/7	77/1	2 C.O.
Extra 3 C.W.	78/6	75/3	72/5	3 Extra C.O.
3 C.W.	75/2	72/7	70/1	3 C.O.
Extra 1 Feed	75/2	72/7	70/1	1 Extra fourragère
1 Feed	73/2	70/7	63/1	1 Fourragère
2 Feed	70/2	67/7	65/1	2 Fourragère
3 Feed	67/2	64/7	62/1	3 Fourragère
Barley:				Orge:
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS, 1956-57 POOL:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS, POOL DE 1956-57:
1 C.W. Six-Row	98	98	98	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	98	98	98	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	96	96	96	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	90	90	90	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	91	91	91	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	91	91	91	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	88	88	88	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	87	87	87	1 Fourragère
2 Feed	82	82	82	2 Fourragère
3 Feed	75	75	75	3 Fourragère
DOMESTIC AND EXPORT:				PRIX DOMESTIQUE ET D'EXPORTATION:
1 C.W. Six-Row	120	120	120/1	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	120	120	120/1	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	115	115	115/1	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	107/4	107/4	107/5	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	118	118	118/1	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	118	118	118/1	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	107/4	107/4	107/5	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	100/7	97/7	94/3	1 Fourragère
2 Feed	100/3	97/3	93/7	2 Fourragère
3 Feed	97/3	94/3	90/7	3 Fourragère

1. Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

1. Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

TABLE 4. Winnipeg Grain Exchange Monthly Averages of Closing Cash Prices per Bushel of Oats, Barley, Rye and Flaxseed, Basis in Store Fort William-Port Arthur, January-March, 1957

TABLEAU 4. Prix moyen comptant, à la fermeture du marché de Winnipeg, de l'avoine, de l'orge, du seigle et de la graine de lin, par boisseau, en entrepôt à Fort-William-Port-Arthur, janvier à mars, 1957

Item	January Janvier	February Février	March Mars	Énumération
	cents and eighths cents et huitièmes de cent			
Oats:				Avoine:
DOMESTIC AND EXPORT:				PRIX DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
2 C.W.	81/7	78/7	76/1	2 C.O.
Extra 3 C.W.	77/2	73/7	71/7	3 Extra C.O.
3 C.W.	74	71/7	69/7	3 C.O.
Extra 1 Feed.....	74/1	71/1	69	1 Extra, fourragère
1 Feed	71/4	69/1	66/7	1 Fourragère
2 Feed	68/2	65/5	63/4	2 Fourragère
3 Feed	65	62/1	60	3 Fourragère
Barley:				Orge:
DOMESTIC AND EXPORT:				PRIX DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
1 C.W. Six-Row	116/4	112/6	109	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	116/4	112/6	109	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	104/4	100/6	96/4	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	99/1	95/2	91/1	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	114/4	110/6	107	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	114/4	110/6	107	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	99/1	95/2	91/2	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	99/1	95/2	91/1	1 Fourragère
2 Feed	98/1	94/3	90/2	2 Fourragère
3 Feed	94/6	91/2	87	3 Fourragère
Rye:				Seigle:
PRODUCERS', DOMESTIC AND EXPORT PRICES:				PRIX DES PRODUCTEURS, DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
2 C.W.	129/3	118/1	114/2	2 C.O.
3 C.W.	124/3	113/1	109/2	3 C.O.
4 C.W.	112/3	103/2	98/1	4 C.O.
Ergoty	109	100/2	95/1	Ergoté
Flaxseed:				Graine de lin:
PRODUCERS', DOMESTIC AND EXPORT PRICES:				PRIX DES PRODUCTEURS, DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
1 C.W.	315/5	300	283/3	1 C.O.
2 C.W.	309/5	297/1	279/5	2 C.O.
3 C.W.	283/4	269/3	253/4	3 C.O.

TABLE 5. Monthly Average Prices¹ per Bushel of Grains in the United States, January-March, 1957TABLEAU 5. Prix moyens mensuels¹, par boisseau, du grain aux Etats-Unis, janvier-mars, 1957

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture
 Source: Service des marchés agricoles, département de l'Agriculture des Etats-Unis

Grain and Grade	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Grain et classe
	cents	cents	cents	
Wheat:				Blé:
No. 2 Hard Winter, Kansas City	235.8	233.8	233.5	N° 2 dur d'hiver, Kansas City
No. 1 Dark Northern Spring, Minneapolis	243.8	240.0	239.4	N° 1 Nord, foncé, de printemps, Minneapolis
Corn:				Mais:
No. 3 Yellow, Chicago	134.3	127.5	129.0	N° 3 jaune, Chicago
Oats:				Avoine:
No. 3 White, Chicago	82.0	78.4	77.8	N° 3 blanche, Chicago
No. 3 White, Minneapolis	77.2	72.7	70.8	N° 3 blanche, Minneapolis
Barley:				Orge:
No. 3 Minneapolis	123.7	120.6	121.9	N° 3, Minneapolis
Rye:				Seigle:
No. 2 Minneapolis	149.9	140.0	141.2	N° 2, Minneapolis

1. Weighted according to reported daily cash sales.

1. Pondérés d'après les ventes journalières au comptant déclarées.

TABLE 6. Mid-Month Prices of Flour, Bran, Shorts and Middlings at Principal Markets, January-March, 1957

TABLEAU 6. Prix le 15 du mois de la farine, du son, du gru rouge et du gru blanc, sur les principaux marchés, janvier-mars, 1957

Source: For Canadian Markets, Prices Section, Dominion Bureau of Statistics; for Minneapolis, The Northwestern Miller

Source: Pour les marchés canadiens, Section des prix, Bureau fédéral de la statistique; pour Minneapolis, The Northwestern Miller

Basis of Quotations: Montreal and Toronto — carlots, f.o.b. Ontario and Montreal lake and rail points: Winnipeg — flour, less carlots f.o.b. rail destination; bran, shorts and middlings, 100-lb. sacks, carlots, f.o.b. mill-door, Winnipeg: Vancouver — flour, carlots or mixed carlots, f.o.b. rail destination; Minneapolis — carlots, prompt delivery.

Prices of millfeeds at Montreal and Toronto are quotations as on the Thursday nearest the middle of the month; other Canadian prices are as at the 15th of the month. Prices at Minneapolis are quotations as on the Saturday nearest the middle of the month.

Bases des cotes: Montréal et Toronto — lots d'un wagon, f.a.b. par lac et rail d'Ontario et de Montréal: Winnipeg — farine, lots moins d'un wagon, f.a.b. destination, par rail; son, gru rouge et gru blanc, en sacs de 100 livres, lots d'un wagon, f.a.b. à la meunerie, Winnipeg: Vancouver — farine, lots d'un wagon ou wagons mixtes, f.a.b. à destination, par rail; Minneapolis — lots d'un wagon, prompt livraison.

Les prix des issues de meunerie à Montréal et Toronto sont les cotes du jeudi le plus rapproché du milieu du mois; les prix ailleurs au Canada sont ceux du 15 du mois. Les prix à Minneapolis sont ceux du samedi le plus rapproché du milieu du mois.

Item and Market	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Produit et marché
	\$	\$	\$	
Flour:				Farine:
First patents, Montreal	cwt. 5.80	5.80	5.80	cwt. 1 ^{re} patente, Montréal
Ontario winter wheat delivered Montreal	" 6.10	6.10	5.90	" Blé d'hiver d'Ontario livré à Montréal
First patents, Toronto	" 5.80	5.80	5.80	" 1 ^{re} patente, Toronto
First patents, Winnipeg	" 6.10	6.10	6.20	" 1 ^{re} patente, Winnipeg
First patents, Vancouver	" 5.95	5.95	6.05	" 1 ^{re} patente, Vancouver
Spring family, Minneapolis	" 6.20-7.35	6.15-7.35	6.20-7.45	" Famille des blés de printemps, Minneapolis
Bran:				Son:
Montreal	ton 48.75 ¹	46.75 ¹	47.25 ²	tonne Montréal
Toronto	" 48.75 ¹	46.75 ¹	47.25 ²	" Toronto
Winnipeg	" 40.00	42.00	42.00	" Winnipeg
Minneapolis	" 45.00-45.50	43.00-43.50	45.00-48.00	" Minneapolis
Shorts:				Gru rouge:
Montreal	ton 50.75 ¹	49.75 ¹	49.25 ²	tonne Montréal
Toronto	" 50.75 ¹	49.75 ¹	49.25 ²	" Toronto
Winnipeg	" 43.00	43.00	43.00	" Winnipeg
Minneapolis	" 45.00-45.50	42.00-43.00	44.00-45.00	" Minneapolis
Middlings:				Gru blanc:
Montreal	ton 54.75 ¹	54.75 ¹	52.25 ²	tonne Montréal
Toronto	" 54.75 ¹	54.75 ¹	52.25 ²	" Toronto
Winnipeg	" 51.00	47.00	47.00	" Winnipeg

1. Prices do not include government freight assistance payments of \$4.50 per ton.

2. Prices do not include government freight assistance payments of \$5.00 per ton.

1. Les prix ne comprennent pas des allocations de \$4.50 la tonne pour frais de transport payés par le gouvernement fédéral.

2. Les prix ne comprennent pas des allocations de \$5.00 la tonne pour frais de transport payés par le gouvernement fédéral.

TABLE 7. Weighted Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, January-March, 1957

TABLEAU 7. Moyennes pondérées des prix mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, janvier-mars, 1957

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture
 Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Marché
	\$	\$	\$	
Cattle (All Grades):				Bêtes à cornes (toutes classes):
Montreal	11.99	11.98	12.67	Montréal
Toronto	15.72	15.46	16.24	Toronto
Winnipeg	13.59	13.81	14.70	Winnipeg
Calgary	14.36	14.19	14.99	Calgary
Edmonton	13.35	13.15	13.78	Edmonton
Moose Jaw	11.84	12.27	13.73	Moose-Jaw
Calves (All Grades):				Veaux (toutes classes):
Montreal	18.93	18.93	17.61	Montréal
Toronto	22.17	22.44	22.72	Toronto
Winnipeg	19.93	20.49	20.57	Winnipeg
Calgary	16.56	16.86	17.78	Calgary
Edmonton	17.05	18.08	19.42	Edmonton
Moose Jaw	13.93	14.36	15.53	Moose-Jaw
Hogs (B1 Dressed):				Porcs (B1 habillés):
Montreal	30.91	31.63	29.00	Montréal
Toronto	30.64	32.45	29.19	Toronto
Winnipeg	28.12	30.63	28.06	Winnipeg
Calgary	26.23	29.18	26.18	Calgary
Edmonton	27.09	29.70	26.84	Edmonton
Moose Jaw	26.52	28.74	26.09	Moose-Jaw
Sheep and Lambs (All Grades):				Moutons et agneaux (toutes classes):
Montreal	14.66	14.67	14.35	Montréal
Toronto	19.26	19.64	19.98	Toronto
Winnipeg	16.06	17.19	15.88	Winnipeg
Calgary	17.80	17.94	17.03	Calgary
Edmonton	18.79	18.89	18.14	Edmonton
Moose Jaw	—	16.00	—	Moose-Jaw

TABLE 8. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Chicago, U.S.A., January-March, 1957

TABLEAU 8. Moyenne mensuelle des prix du bétail, par cwt, à Chicago, É.-U., janvier-mars, 1957

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture
 Source: Service des marchés agricoles, département de l'Agriculture des États-Unis

Class and Grade	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Classe et qualité
	\$	\$	\$	
Cattle and Calves:				Bovins:
Beef steers, prime	24.98	23.22	24.38	Bouvillons de boucherie, surchoix
Beef steers, choice	21.23	20.57	21.86	Bouvillons de boucherie, choix
Beef steers, good	18.92	18.88	19.95	Bouvillons de boucherie, bons
Vealers, choice	25.74	28.40	26.62	Veaux de lait, choix
Stocker and feeder steers, average price, all weights ¹	17.68	18.24	19.35	Bouvillons de long et de court engraissement, prix moyens, tous poids ¹
Hogs, average price, all purchases	17.52	16.98	17.05	Porcs, prix moyens, tous achats
Lambs, slaughter, choice and prime	20.65	20.85	23.58	Agneaux d'abattage, choix et surchoix

1. Kansas City.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, January-March, 1957
TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, janvier-mars, 1957

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture
Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market, Class and Grade	January Janvier	February Février	March Mars	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Montreal:				Montréal:
Steers, up to 1,000 lb:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv:
Good	18.70	19.00	19.45	Bons
Medium	16.97	17.08	17.96	Moyens
Common	13.79	13.84	15.81	Communs
Steers, over 1,000 lb:				Bouvillons de plus de 1,000 liv:
Good	19.54	19.19	19.46	Bons
Medium	18.11	17.90	18.55	Moyens
Common	14.16	15.05	16.55	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	15.67	15.37	16.50	Bonnes
Medium	14.03	13.76	15.12	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	1	19.33	20.00	Bons
Medium	16.00	14.90	17.96	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	25.96	25.98	23.99	Bons et de choix
Common and medium	19.97	19.54	16.94	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	11.93	11.90	13.23	Bonnes
Medium	10.34	10.39	11.64	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	13.08	13.52	14.00	Bons
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	30.91	31.63	29.00	B1 habillés
Feeders	22.00	1	28.10	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	18.00	18.18	19.10	Bons
Common	12.79	13.25	17.51	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	8.97	10.56	12.56	Bons
Toronto:				Toronto:
Steers, up to 1,000 lb:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv:
Good	19.62	18.56	18.78	Bons
Medium	17.52	16.92	17.17	Moyens
Common	13.50	13.50	14.42	Communs
Steers, over 1,000 lb:				Bouvillons de plus de 1,000 liv:
Good	19.61	18.58	18.75	Bons
Medium	17.56	17.00	17.13	Moyens
Common	13.47	13.56	14.64	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	17.25	16.51	16.84	Bonnes
Medium	14.89	14.98	15.22	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	22.19	20.08	19.58	Bons
Medium	18.76	17.45	17.51	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	28.07	27.46	27.25	Bons et de choix
Common and medium	19.45	19.12	19.04	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	11.53	11.46	12.63	Bonnes
Medium	10.48	10.40	11.54	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	12.47	12.91	13.40	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good	17.51	17.59	18.21	Bons
Common	15.16	16.09	16.46	Communs

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, January-March, 1957 - continued

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, janvier-mars, 1957 - suite

Market, Class and Grade	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Toronto — concluded:				Toronto — fin:
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	30.64	32.45	29.19	B1 habillés
Feeders	1	1	1	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	23.01	22.30	22.37	Bons
Common	17.21	17.08	18.32	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	8.15	8.18	7.92	Bons
Winnipeg:				Winnipeg:
Steers, up to 1,000 lb:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	17.54	17.29	17.56	Bons
Medium	15.71	15.52	15.98	Moyens
Common	12.33	12.38	13.00	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	17.53	17.33	17.56	Bons
Medium	15.75	15.57	16.09	Moyens
Common	12.92	12.66	13.29	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	16.15	16.27	16.52	Bonnes
Medium	13.22	10.02	14.06	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	17.45	17.29	17.55	Bons
Medium	16.33	15.67	16.37	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	27.11	26.11	26.29	Bons et de choix
Common and medium	18.13	18.21	18.67	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	10.72	11.05	11.91	Bonnes
Medium	9.33	9.67	10.44	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	11.49	11.80	11.85	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good	15.55	15.69	16.38	Bons
Common	13.29	13.54	14.16	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	10.98	10.87	12.31	Bonnes
Common	9.14	9.05	9.35	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	28.12	30.63	28.06	B1 habillés
Feeders	19.05	20.17	20.43	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	19.58	18.99	18.23	Bons
Common	15.11	14.62	13.48	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	4.64	4.77	4.89	Bons
Calgary:				Calgary:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	17.30	16.93	16.75	Bons
Medium	15.43	15.10	15.10	Moyens
Common	13.34	13.06	13.21	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	17.27	16.92	16.77	Bons
Medium	15.44	15.12	15.21	Moyens
Common	13.26	13.07	13.33	Communs

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, January-March, 1957 - continued

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, janvier-mars, 1957 - suite

Market, Class and Grade	January Janvier	February Février	March Mars	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Calgary - concluded:				Calgary - fin:
Heifers:				Génisses:
Good	14.40	14.28	14.98	Bonnes
Medium	12.63	12.82	13.45	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	17.49	16.44	16.73	Bons
Medium	15.81	14.80	15.31	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	17.69	17.84	20.63	Bons et de choix
Common and medium	14.23	14.44	16.40	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	9.87	10.03	11.55	Bonnes
Medium	8.88	9.10	10.35	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	11.10	11.32	11.45	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good	15.93	15.85	16.97	Bons
Common	13.63	13.60	15.07	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	11.23	11.75	12.92	Bonnes
Common	8.58	8.72	9.75	Communs
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	26.23	29.18	26.18	B1 habillés
Feeders	21.81	23.47	21.80	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	18.22	18.49	18.48	Bons
Common	16.25	17.39	14.05	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	5.50	6.87	6.06	Bons
Edmonton:				Edmonton:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	17.21	16.69	16.55	Bons
Medium	15.59	15.09	15.26	Moyens
Common	13.10	13.43	13.14	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	17.15	16.57	16.51	Bons
Medium	15.64	15.13	15.15	Moyens
Common	13.68	13.24	13.15	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	15.01	14.85	15.13	Bonnes
Medium	13.07	13.24	13.71	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	15.72	16.01	16.10	Bons
Medium	14.54	14.70	14.92	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	21.07	22.78	25.53	Bons et de choix
Common and medium	15.38	15.90	17.42	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	9.84	9.92	10.94	Bonnes
Medium	9.14	9.08	9.84	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	10.81	11.37	11.54	Bons

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, January-March, 1957 - Concluded

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens, janvier-mars, 1957 - fin

Market, Class and Grade	January Janvier	February Février	March Mars	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Edmonton:- concluded:				Edmonton - fin:
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good	15.43	15.67	16.21	Bons
Common	13.21	13.93	14.43	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	10.77	10.98	13.05	Bonnes
Common	8.36	9.00	10.17	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	27.09	29.70	26.84	B1 habillés
Feeders	20.58	22.26	22.50	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	19.42	19.82	18.87	Bons
Common	17.63	18.03	17.06	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	11.00	7.34	12.00	Bons
Moose Jaw:				Moose-Jaw:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	16.78	16.03	16.09	Bons
Medium	15.33	14.99	15.11	Moyens
Common	13.68	13.27	12.50	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	16.75	16.05	16.05	Bons
Medium	15.37	14.93	15.07	Moyens
Common	13.75	13.55	13.57	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	14.90	14.64	14.38	Bonnes
Medium	12.84	12.81	13.05	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	16.16	15.76	15.52	Bons
Medium	15.21	14.72	14.89	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	16.92	18.81	21.20	Bons et de choix
Common and medium	13.09	13.92	14.39	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	9.53	9.30	9.85	Bonnes
Medium	8.37	8.35	8.85	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	9.21	9.86	10.99	Bns
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good	14.80	15.07	16.15	Bons
Common	12.47	13.14	14.20	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	9.61	9.36	10.00	Bonnes
Common	7.67	8.50	8.41	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	26.52	28.74	26.09	B1 habillés
Feeders	17.25	20.50	17.00	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	1	1	1	Bons
Common	1	16.00	1	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	1	1	7.00	Bons

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.

TABLE 10. Average Wholesale Prices of Produce at Principal Canadian Markets, by Month, January-March, 1957
TABLEAU 10. Prix de gros moyens des produits sur les principaux marchés canadiens, par mois, janvier-mars, 1957

Note: New Series — prices not strictly comparable with those previously published.

Nota: Nouvelles séries — Les prix ne sont pas strictement comparables aux prix déjà publiés.

Item and Market	January — Janvier	February — Février	March — Mars		Denrée et marché
Maritime Centres:	\$	\$	\$		Centres maritimes:
Hams, smoked boneless, not fully cooked	lb. .824	.834	.827	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. package	" .773	.783	.764	"	Bacon, découenné, paquet de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .357	.352	.352	"	Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .411	.415	.410	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .239	.241	.242	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, creamery, first grade	" .630	.630	.630	"	Beurre de crèmerie, 1 ^{re} qualité
Cheese	" .405	.405	.405	"	Fromage
Eggs, grade A, large	doz. .458	.482	.508	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb. 2.272	1.925	1.822	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Montreal:					Montréal:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb. .775	.782	.762	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. package	" .726	.734	.735	"	Bacon, découenné, paquet de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .351	.336	.342	"	Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .466	.492	.495	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .232	.228	.224	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .594	.593	.595	"	Beurre, 1 ^{re} qualité de crèmerie, en pains
Cheese, white, No. 1, 30 lb. lots	" .460	.460	.460	"	Fromage, blanc, n° 1, meules de 30 liv.
Eggs, grade A, large	doz. .436	.454	.448	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb. 2.095	1.862	1.781	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Toronto:					Toronto:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb. .775	.794	.768	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. package	" .780	.787	.757	"	Bacon, découenné, paquet de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .330	.319	.329	"	Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .499	.490	.489	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .222	.230	.228	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .614	.614	.614	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, new, large, coloured, No. 1	" .360	.360	.365	"	Fromage, nouveau, grosses meules, coloré, n° 1
Eggs, grade A, large	doz. .392	.409	.408	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb. 2.000	1.738	1.738	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Winnipeg:					Winnipeg:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb. .782	.812	.794	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. package	" .713	.716	.712	"	Bacon, découenné, paquet de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .306	.305	.312	"	Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .428	.418	.420	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .215	.218	.213	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .600	.600	.600	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese	" .470	.470	.470	"	Fromage
Eggs, grade A, large	doz. .422	.425	.425	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 2	75 lb. 1.525	1.362	1.006	75 liv.	Pommes de terre, n° 2
Regina:					Regina:
Butter, first grade, creamery prints	lb. .610	.610	.610	liv.	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, triplets, Ontario, new	" .450	.450	.450	"	Fromage, tiers, Ontario, nouveau
Eggs, grade A, large	doz. .408	.410	.410	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb. 3.695	3.825	3.319	100 liv.	Pommes de terre, gems
Edmonton:					Edmonton:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb. .805	.816	.812	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. package	" .711	.752	.737	"	Bacon, découenné, paquet de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .287	.291	.306	"	Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .404	.419	.421	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .196	.208	.207	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .620	.620	.620	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Eggs, grade A, large	doz. .408	.410	.418	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb. 3.125	3.188	2.912	100 liv.	Pommes de terre, gems
Vancouver:					Vancouver:
Hams smoked, boneless, not fully cooked	lb. .794	.812	.777	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. package	" .729	.773	.768	"	Bacon, découenné, paquet de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .326	.323	.336	"	Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale
Lamb carcass	" .458	.430	.430	"	Agneau, carcasses
Lard, 1 lb. cartons	" .211	.215	.211	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .650	.650	.650	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, large, coloured	" .440	.440	.440	"	Fromage, grosses meules, coloré
Eggs, grade A, large	doz. .520	.520	.520	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb. 2.680	2.550	2.412	100 liv.	Pommes de terre, gems

CROP-REPORTING CALENDAR, 1957

The dates of issue and subject matter of regularly scheduled field-crop reports to be released by the Agriculture Division of the Dominion Bureau of Statistics during 1957 are listed below. All reports will be issued at 3 p.m. E.S.T. or E.D.S.T. when in force.

PROGRAMME DES RAPPORTS AGRICOLES, 1957

Les dates de parution et les sujets qui seront traités dans les rapports agricoles réguliers publiés par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique en 1957 sont donnés ci-dessous. Tous les rapports seront publiés à 3 h. de l'après-midi h.n.e. ou h.a.e. lorsque en vigueur.

List of Field-Crop Reports, 1957

Liste des rapports agricoles, 1957

No.	Date	Day	Title	No.	Date	Jour	Sujet
1	March 1	Friday	Revised Estimate of Value of 1955 Field Crops; Preliminary Estimate of Value of 1956 Field Crops.	1	1 mars	Vendredi	Estimation rectifiée de la valeur des grandes cultures de 1955; estimation provisoire de la valeur des grandes cultures de 1956.
2	March 20	Wednesday	Intended Acreages of Principal Field Crops.	2	20 mars	Mercredi	Projets d'ensemencement des principales grandes cultures.
3	April 17	Wednesday	Stocks of Grain at March 31.	3	17 avril	Mercredi	Stocks de céréales le 31 mars.
4	May 8	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	4	8 mai	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
5	May 15	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Prairie Provinces.	5	15 mai	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, provinces des Prairies.
6	May 22	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	6	22 mai	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
7	May 29	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Prairie Provinces.	7	29 mai	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, provinces des Prairies.
8	June 11	Tuesday	Progress of Seeding; Winterkilling and Spring Condition of Winter Wheat, Fall Rye, Tame Hay and Pastures: Rates of Seeding.	8	11 juin	Mardi	Progrès des semailles; dégâts de l'hiver et état au printemps des blé d'hiver, seigle d'automne, foin cultivé et pâturages; taux des semailles.
9	June 12	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	9	12 juin	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
10	June 26	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	10	26 juin	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
11	July 3	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Prairie Provinces.	11	3 juillet	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, provinces des Prairies.
12	July 10	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	12	10 juillet	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
13	July 17	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Prairie Provinces.	13	17 juillet	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, provinces des Prairies.
14	July 31	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	14	31 juillet	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
15	August 9	Friday	Preliminary Estimate of Crop and Summer-fallow Acreages.	15	9 août	Vendredi	Estimation provisoire des superficies en cultures et en jachères.
16	August 14	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	16	14 août	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
17	August 16	Friday	Stocks of Grain at July 31.	17	16 août	Vendredi	Stocks de céréales le 31 juillet.
18	August 30	Friday	August Forecast of Production of Principal Field Crops.	18	30 août	Vendredi	Prévisions d'août de la production des principales grandes cultures.
19	Sept. 4	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	19	4 Sept.	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
20	Sept. 18	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	20	18 sept.	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
21	Oct. 2	Wednesday	September Forecast of Production of Principal Field Crops.	21	2 oct.	Mercredi	Prévisions de septembre de la production des principales grandes cultures.
22	October (date uncertain) ¹		Progress of Harvesting in the Prairie Provinces.	22	Octobre (date incertaine) ¹		Progrès des moissons dans les provinces des Prairies.
23	November (date uncertain)		November Estimate of Production of Principal Field Crops; Area and Condition of Fall-Sown Crops.	23	Novembre (date incertaine)		Estimation de novembre de la production des principales grandes cultures; superficie et état des cultures enssemencées à l'automne.

1. Will be issued only if a significant proportion of the grain crop remains unharvested in October.

1. Ne paraîtra que si une proportion suffisante de la récolte de céréales n'a pu être récoltée en Octobre.

Dr. Doe
an

Canada Statistics Bureau



CANADA

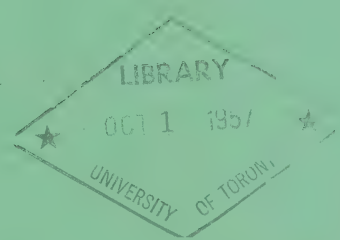
QUARTERLY BULLETIN OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

APRIL—JUNE

AVRIL—JUIN

1957



DOMINION BUREAU OF STATISTICS

Agriculture Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE

Division de l'agriculture

DOMINION BUREAU OF STATISTICS — BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE

Agriculture Division — Division de l'agriculture

QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

APRIL—JUNE

AVRIL—JUIN

1957

Published by Authority of

The Honourable Gordon Churchill, Minister of Trade and Commerce

Publié d'ordre de

l'honorable Gordon Churchill, ministre du Commerce

5501-501-67

Price: \$1.00 per year
Prix: 1.00 par année

Vol. 50—No. 2
Vol. 50 — n° 2

TABLE OF CONTENTS

	Page
Review of Agricultural Conditions	103
Index Numbers of Physical Volume of Agricultural Production	104
Farm Finance:	
Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products	107
Farm Cash Income, January to March	108
Farm Wages as at May 15	110
Field Crops:	
Review of Crop and Weather Conditions	112
Precipitation in the Prairie Provinces	117
Winterkilling and Condition of Over-Winter Crops and Pastures	121
Progress of Spring Seeding and Rates of Seeding	122
Grindings and Output of Flour and Feed Mills	123
Visible Supplies of Canadian Grain	124
Dairying:	
Review of the Dairy Situation, Milk Production and Utilization, and Domestic Disappearance of Dairy Products	125
Poultry Products:	
Production, Value and Disappearance	130
Special Crops:	
Fruits:	
Crop Conditions and Forecast of Production, June, 1957	136
Vegetables:	
Acreages and Production, Intercensal Revisions... ..	139
Production and Value of Forage, Vegetable and Field-Root Seed Crops	142
Production and Value, Manufactures, Consumption, Exports and Imports of Tobacco	144
Meteorological Records	147
Prices of Agricultural Produce	148

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Revue de la situation agricole	103
Nombres-indices du volume physique de la production agricole	104
Finances agricoles:	
Nombres-indices des prix à la ferme des produits agricoles	107
Revenu monétaire des fermes, janvier à mars	108
Salaires agricoles au 15 mai	110
Grandes cultures:	
Etat des cultures et température	112
Précipitation dans les provinces des Prairies	117
Dégâts dus à l'hiver et état des cultures d'hivernage ..	121
Progrès des semailles de printemps et taux d'ensemencement à l'acre	122
Mouture et production des moulins à farine et à provende	123
Approvisionnements visibles de grain canadien	124
Industrie laitière:	
Revue de la situation laitière, production et utilisation du lait et disparition domestique de produits laitiers	125
Produits de la volaille:	
Production, valeur et disparition	130
Cultures spéciales:	
Fruits:	
Etat des cultures et prévisions de la production, juin 1957	136
Légumes:	
Superficies et production, rectifications intercensales	139
Production et valeur des récoltes de graines de plantes fourragères, de légumes et de plantes-racines	142
Production et valeur, conditionnement, consommation, exportations et importations de tabac	144
Données météorologiques	147
Prix des produits agricoles	148

Seeding conditions were variable this spring. The season was rather late in the Maritimes and Eastern Quebec, while unfavourable weather in the latter part of May held up field work in southwestern Ontario. Elsewhere, weather was generally favourable and, in the Prairies, a sizeable proportion of the crop had been seeded by mid-May, with planting practically completed by June 1. Except in Manitoba, prairie moisture reserves were rather low. By mid-June seeding was about finished in all parts of the country. Prospects were generally favourable in British Columbia, Ontario and most of Quebec. However, rain was needed in parts of the Maritimes and the Prairie Provinces to promote development and growth of most crops.

Towards the end of June, dry weather had retarded growth of pastures and hay lands in the Maritimes and had reduced strawberry crop prospects on the Mainland. Grain and potatoes, however, were in fair to good condition. The outlook in Quebec for most crops was promising. Moisture supplies were ample and even excessive in some localities. Spring crops were doing well throughout most of Ontario but rain was needed soon in many areas to maintain prospects. Corn, soybeans, tomatoes and canning peas were making fine growth and an excellent crop of hay was being taken off. Pastures were holding well.

In the Prairies, at June 26, rain had improved moisture conditions in most parts of Manitoba. Fairly good rains had also relieved the situation over the greater part of Saskatchewan and in a number of districts of Alberta. However, total spring rainfall was well below normal in most parts of the latter two provinces and some deterioration had been caused by drought in northern portions of Saskatchewan and in east-central Alberta. Hay and forage yields on the Prairies were expected to be light except in Manitoba. In general, the outlook in Saskatchewan and Alberta was variable and uncertain. Moisture reserves were relatively low and ample rainfall was required if satisfactory grain crops were to be assured. Prospects in British Columbia were very encouraging, with the outlook good for both forage and cereal crops.

Indications in the second quarter of 1957 were for smaller crops of raspberries in 1957 than in 1956. On the other hand, it was expected that cherry production would surpass that of the previous year. It was anticipated that the output of strawberries would be lower in the Maritime Provinces and Quebec due, largely, to dry weather at picking time. In Ontario a decline was also anticipated with a smaller crop in prospect in the western part of the province. Indications were for a very large increase in production this year in British Columbia, marking a return to more nearly normal crops after the severely reduced 1956 output which resulted from low temperature damage during the winter of 1955-56. It was anticipated that raspberry production would be lower in 1957 than in 1956 in Ontario, Quebec and New Brunswick, slightly higher in Nova Scotia, and much larger in British Columbia. The increase in British Columbia reflected the very short crop of last year. Increased cherry production was anticipated in both Ontario and British Columbia, the two provinces in which this crop is grown commercially. The outlook at this time was for an apple crop slightly above that of 1956.

During the second quarter of 1957 inspected slaughter of cattle and calves increased 2 per cent, that of hogs decreased 18 per cent, and sheep slaughter decreased 1 per cent, compared with the corresponding period of 1956.

Milk production of 4,206,646,000 pounds during the March-May period of 1957 was 0.4 per cent higher than in the same period of 1956. The utilization of milk in factory production, amounting to 2,114,886,000 pounds, was down 2.2 per cent, while fluid sales of 1,482,419,000 pounds increased 4

Les semailles ont été faites dans des conditions variables au printemps. La saison a été plutôt tardive dans les Maritimes et dans l'est du Québec, tandis que les mauvais temps vers la fin de mai avait retardé les travaux des champs dans le sud-ouest de l'Ontario. Ailleurs, il a fait généralement beau, et dans les Prairies une bonne partie des cultures avaient été semées à la mi-mai, la mise en terre étant presque terminée au 1^{er} juin. Sauf au Manitoba, les réserves d'humidité dans les Prairies étaient plutôt maigres. A la mi-juin les semailles étaient presque terminées partout au Canada. En Colombie-Britannique, en Ontario et dans la majeure partie du Québec les perspectives étaient favorables en général. Toutefois, on avait besoin de pluie dans certaines parties des Maritimes et des provinces des Prairies afin d'activer la végétation et la croissance de la plupart des cultures.

Vers la fin de juin, le temps sec avait retardé la croissance des pâturages et des terres à foin dans les Maritimes, et affaibli les perspectives de la récolte de fraises sur la terre ferme. Les céréales et les pommes de terre, toutefois, étaient de passables à bonnes. Les prévisions dans le Québec étaient prometteuses pour la plupart des cultures. Les réserves d'humidité étaient abondantes et même excessives à certains endroits. Les cultures du printemps poussaient bien dans presque tout l'Ontario, mais il fallait de la pluie à brève échéance pour que les perspectives restent les mêmes. Le maïs, le soja, les tomates et les pois à conserve poussaient bien, et la récolte de foin était excellente. Les pâturages se conservaient bien.

Dans les Prairies, le 26 juin, la pluie avait remédié aux conditions d'humidité dans la plupart des endroits au Manitoba. Des pluies passablement bienfaisantes avaient amélioré la situation dans la majeure partie de la Saskatchewan et dans un certain nombre de régions en Alberta. Toutefois, la précipitation totale du printemps a été bien inférieure à la normale dans la plupart des endroits dans ces deux dernières provinces, et la sécheresse avait causé quelque détérioration dans des secteurs du nord de la Saskatchewan et dans l'est central de l'Alberta. Le rendement du foin et des fourrages dans les Prairies s'annonçait faible, sauf au Manitoba. En général, les prévisions en Saskatchewan et en Alberta étaient variables et incertaines. Les réserves d'humidité étaient plutôt faibles et on avait besoin de beaucoup de pluie pour assurer une récolte satisfaisante de céréales. Les perspectives en Colombie-Britannique étaient très encourageantes, les prévisions étant bonnes tant pour les cultures fourragères que pour les cultures céréalières.

Tout indiquait dans le deuxième trimestre de 1957 que la récolte de framboises serait inférieure en 1957 à celle de 1956. Par contre, on s'attendait que la production de cerises dépasserait celle de 1956. On prévoyait que la production de fraises serait inférieure dans les provinces Maritimes et le Québec à cause, surtout, du temps sec au moment de la cueillette. On prévoyait également une baisse en Ontario à cause de la récolte plus petite attendue dans l'Ouest de la province. La récolte promettait d'être beaucoup plus forte en Colombie-Britannique cette année et de revenir ainsi à un chiffre plus près de la normale après la grande réduction de 1956 causée par les dégâts du gel au cours de l'hiver 1955-1956. On s'attendait à une récolte de framboises inférieure en 1957 à celle de 1956 en Ontario, au Québec et au Nouveau-Brunswick et à une récolte beaucoup plus forte en Colombie-Britannique (comparativement à la récolte très faible de l'an dernier). La récolte de cerises promettait d'être plus considérable en Ontario et en Colombie-Britannique, les deux provinces qui la cultivent sur un pied commercial. On prévoyait à cette époque que la récolte de pommes dépasserait celle de 1956.

Durant le second trimestre de 1957 les abatages inspectés de bêtes à cornes et de veaux ont augmenté de 2 p. 100, ceux de porcs ont diminué de 18 p. 100, et ceux de moutons, de 1 p. 100, par rapport à la période correspondante de 1956.

La production de lait, à 4,206,646,000 livres durant la période mars-mai en 1957, a été de 0.4 p. 100 plus élevée que durant la même période en 1956. L'utilisation du lait par les fabriques, à 2,114,886,000 livres, était de 2.2 p. 100 moins élevée, tandis que les ventes nature, à 1,482,419,000 livres, ont augmenté de 4

per cent. Output of factory products during the period showed a decrease of 7.4 per cent for creamery butter and an increase of 21.1 per cent for cheddar cheese. A jump of 11.6 per cent occurred in the manufacture of ice cream. In terms of milk equivalents, the production of concentrated milk products was up 8.2 per cent over that of the spring period in 1956.

Receipts of eggs at registered grading stations during the second quarter of 1957 were approximately 16 per cent higher than during the corresponding quarter of 1956. Chick production up to the end of June in hatcheries reporting to the Department of Agriculture was 5.3 per cent higher than that of the comparable period of 1956.

During the first three months of 1957, Canadian farmers (excluding Newfoundland) received an estimated 598.5 million dollars from the sale of farm products and from participation payments on previous years' grain crops.

This estimate is about 13 per cent above the 530.3 million realized in 1956 and exceeds the previous all-time high for this period, established in 1952, of 555.7 million dollars. All provinces shared in the increase except Nova Scotia and Quebec, with increases ranging from 6 per cent in New Brunswick to 27 per cent in Saskatchewan. Increased returns from the sale of wheat, flaxseed, tobacco and hogs, together with larger wheat participation payments, made the largest contribution to the gain in total cash income in the first quarter of 1957.

INDEX NUMBERS OF PHYSICAL VOLUME OF AGRICULTURAL PRODUCTION

A preliminary estimate places the index of physical volume of agricultural production in Canada, excluding Newfoundland, for 1956 at 165.3 (1935-39 = 100). This represents a gain of approximately 15 points or about 10 per cent over the revised estimate of 149.9 for 1955 and is only fractionally below the all-time high of 166.0 established in 1952.

This increase in production in 1956 over 1955 is attributable in large part to the much larger grain crops harvested in the Prairie Provinces. Contributing also to the increase were larger outputs of such commodities as livestock, dairy products, poultry, eggs, sugar beets, tobacco and maple products. On the other hand, smaller production was recorded for potatoes, fruits and vegetables.

Production increases occurred in all provinces except the Maritimes and British Columbia and ranged all the way from slightly over two per cent in Quebec and Ontario to nearly 33 per cent in Saskatchewan. Percentage reductions in output varied from nearly 5 per cent in British Columbia to more than 6 per cent in the Maritimes.

In constructing the index, no consideration is normally given to changes occurring in the quality of production from year to year; it is generally assumed that the influence of this factor is negligible. However, when extremely low quality is associated with an item as important to the index as the western grain crop, it was felt that the effect on the index merited some consideration. Consequently, when adverse weather conditions in 1950, wet weather and frost in 1951, and the worst rust epidemic on record plus unfavourable weather conditions in 1954 significantly reduced the quality of the crop in those years, some attempt was made to measure the extent to which quality considerations would reduce the index. Although available data did not permit a thorough study, there is evidence to indicate that the index for Canada in 1950 would be reduced by about 3 points, with provincial reductions nil for Manitoba, nearly 13 points for Saskatchewan, and about 2 points for Alberta. For 1951, the downward adjustments would be of the order of 3.5 points for Canada, 2 points for Manitoba, and about 8.5 points for Saskatchewan and Alberta. For 1954, the

p. 100. Les produits des fabriques durant cette période ont diminué de 7.4 p. 100 dans le cas du beurre de crèmerie, et augmenté de 21.1 p. 100 dans celui du fromage cheddar. La fabrication de crème glacée a fait un bond de 11.6 p. 100. En termes d'équivalents en lait, la production de produits concentrés du lait a augmenté de 8.2 p. 100 par rapport à la période printanière de 1956.

Les arrivages d'œufs aux stations de classement enregistrées durant le second trimestre de 1957 ont été d'environ 16 p. 100 plus élevés que durant le trimestre correspondant de 1956. La production de poussins jusqu'à la fin de juin dans les couvoirs qui font rapport au ministère de l'Agriculture a été de 5.3 p. 100 plus élevée que durant la période correspondante de 1956.

Durant les trois premiers mois de 1957, la vente de produits agricoles et les paiements de participation à l'égard des récoltes de céréales des années antérieures ont rapporté aux cultivateurs canadiens (sans ceux de Terre-Neuve) une somme estimative de 598,500,000.

Cette évaluation est d'environ 13 p. 100 supérieure aux 530,300,000 de 1956 et dépasse la pointe de cette période touchée en 1952 (\$555,700,000). Toutes les provinces, sauf la Nouvelle-Écosse et le Québec, ont participé à l'augmentation qui s'échelonne de 6 p. 100 au Nouveau-Brunswick à 27 p. 100 en Saskatchewan. La hausse des recettes de la vente du blé, de la graine de lin, du tabac et des porcs et l'augmentation des paiements de participation sont les causes principales de l'accroissement du revenu monétaire durant le premier trimestre de 1957.

NOMBRES-INDICES DU VOLUME PHYSIQUE DE LA PRODUCTION AGRICOLE

L'indice du volume physique de la production agricole au Canada, sans Terre-Neuve, en 1956, s'est établi à 165.3 (1935-1939 = 100) selon une estimation provisoire. C'est une augmentation de 15 points environ ou à peu près 10 p. 100 de plus que l'estimation revue de 149.9 de 1955 et une fraction de moins que le chiffre sans précédent de 166.0 établi en 1952.

Cette augmentation de la production en 1956 par rapport à 1955 est surtout attribuable aux récoltes beaucoup abondantes de céréales dans les provinces des Prairies. A aussi contribué à l'augmentation, la production plus considérable de bestiaux, de produits laitiers, de volaille, d'œufs, de betteraves à sucre, de tabac et de produits, de l'érable. Par ailleurs, celle de pommes de terre, de fruits et de légumes a été moins élevée.

Toutes les provinces ont eu une production plus élevée, sauf les Maritimes et la Colombie-Britannique et les augmentations se sont échelonnées à partir d'un peu plus de deux pour-cent dans le Québec et l'Ontario à près de 33 p. 100 en Saskatchewan. Les diminutions en pourcentages ont varié entre près de 5 p. 100 en Colombie-Britannique et plus de 6 p. 100 dans les Maritimes. Celle de l'Île-du-Prince-Édouard a été de près de 5 p. 100 de moins en 1955 qu'en 1954.

En établissant l'indice, on ne tient normalement pas compte des changements qui surviennent d'une année à l'autre dans la qualité de la production. On croit généralement que l'influence de ce facteur est négligeable. Toutefois, quand une qualité extrêmement basse se joint à un article aussi important pour l'indice que la récolte de céréales de l'Ouest, il semble que son effet doive être pris en considération. Conséquemment, lorsque le mauvais temps en 1950, l'humidité et la gelée en 1951, et la pire épidémie de rouille de l'histoire ajoutée au temps défavorable en 1954 ont réduit de façon importante la qualité des cultures de ces années, on a tenté d'établir combien la qualité pouvait réduire l'indice. Bien que les données disponibles n'aient pu permettre une étude approfondie, elles ont suffi à indiquer que l'indice national pour 1950 baisserait d'environ 3 points, que celui des provinces ne changerait guère au Manitoba, et qu'il baisserait de près de 13 points en Saskatchewan et d'environ 2 points en Alberta. En 1951, l'ajustement de l'indice le ferait baisser de 3.5 points pour le Canada, de 2 points pour le Manitoba et d'environ 8.5 points chacune pour la Saskatchewan et l'Alberta. En 1954, les rectifications apportées à l'indice le

downward adjustments would be approximately 3 points for Canada, about 3 points for Manitoba, 8.5 points for Saskatchewan, and nearly 5 points for Alberta. These adjustments have not been made to the published indexes, and are presented merely as a guide to those wishing to make adjustments for the quality factor.

In constructing the index, provision was made for avoiding double-counting of farm production. Within a province, such double-counting could occur when feed grains, credited to field-crop production, are fed to livestock and appear later as livestock and livestock products. Interprovincially, duplication could occur when feed grains produced in one province are fed in another and when feeder cattle raised in one section of the country are shipped to another for finishing.

The formula used in the index was the fixed-base weighted aggregative. The commodities included were the major items of agricultural production sold through commercial channels (excluding inter-farm transfers) and/or consumed in farm homes. Commodities which are used almost entirely as feed for livestock and those relatively insignificant products for which there is little reliable information regarding production and prices were omitted for the most part. The base period used was the five-year period, 1935 to 1939. This base was chosen in order that the index of physical volume of agricultural production might be directly comparable with the other Bureau indexes constructed on the same base.

ferait baisser d'approximativement 3 points pour le Canada, d'environ 3 points pour le Manitoba, de 8.5 pour la Saskatchewan et de près de 5 points pour l'Alberta. Ces rectifications n'ont pas été faites pour les indices publiés et peut tout juste servir de guide pour ceux qui désirent faire des rectifications qui tiennent compte du facteur qualité.

En établissant l'indice, le Bureau a pris soin d'éviter de compter deux fois la production des fermes. A l'intérieur d'une province, un tel double emploi peut arriver lorsque des céréales fourragères comptées avec la production des grandes cultures sont données en pâture aux animaux pour paraître plus tard sous bestiaux ou produits animaux. Entre les provinces, le double emploi peut survenir lorsque des céréales fourragères produites dans une province servent à l'alimentation du bétail dans une autre ou lorsque des bêtes à cornes d'engraissement élevées dans une partie du pays sont envoyées dans une autre partie pour le finissage.

La formule utilisée dans l'indice est celle de l'ensemble pondéré d'après une base fixe. Les denrées qui figurent au calcul commercial (non compris les transferts entre fermes) ou consommées dans les fermes. Les denrées qui servent presque exclusivement à l'alimentation du bétail et les produits de moindre importance sur lesquels il existe peu de renseignements sûrs quant à la production et aux prix sont omis, pour la plupart. La période de base est la période quinquennale de 1935 à 1939. Cette base a été choisie afin que l'indice du volume physique de la production agricole puisse être directement comparable avec les autres indices au Bureau ayant la même base.

TABLE 1. Index Numbers of Physical Volume of Agricultural Production, Canada, by Province, 1936-56

TABLEAU 1. Nombres-indices du volume physique de la production agricole, Canada, par province, 1936-56

(1935-39 = 100)

Year — Année	Canada	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Edouard	Nova Scotia — Nouvelle- Ecosse	New Brunswick — Nouveau- Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskat- chewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique
1936	85.1	102.2	98.2	105.1	99.3	90.2	66.8	83.9	71.0	94.8
1937	83.7	99.6	104.4	105.5	97.6	102.1	115.0	31.1	81.1	101.1
1938	107.4	102.1	100.5	94.5	97.6	101.1	113.8	103.1	129.1	102.5
1939	123.7	105.6	97.7	101.1	111.9	108.0	127.2	175.0	131.5	110.4
1940	130.1	103.9	90.2	108.2	111.8	103.8	134.9	165.2	151.9	115.5
1941	109.1	90.6	91.3	101.9	108.2	107.9	133.9	110.1	100.9	113.4
1942	164.2	121.9	88.5	104.0	121.7	125.0	174.2	247.8	184.2	99.9
1943	113.7	102.7	89.6	133.2	112.3	89.4	152.2	138.1	104.6	114.7
1944	140.4	119.2	107.3	136.8	131.1	114.0	145.1	196.4	125.1	140.0
1945	110.9	121.3	80.7	106.7	100.7	107.6	116.8	129.3	97.6	131.1
1946	125.6	123.6	100.3	119.6	112.2	117.6	139.1	138.7	122.7	151.9
1947	116.0	128.9	86.7	119.0	102.6	107.7	122.1	128.2	115.8	146.4
1948	125.1	133.3	91.8	124.3	121.6	119.0	143.8	131.8	118.5	143.7
1949	122.3	159.8	105.1	145.8	126.4	124.9	125.7	128.1	98.1	148.7
1950	137.8 ¹	148.2	105.2	140.2	136.3	128.1	137.8 ¹	168.3 ¹	121.8 ¹	134.2
1951	154.7 ¹	119.5	87.7	110.4	139.0	128.6	146.4 ¹	218.1 ¹	157.1 ¹	126.9
1952	166.0	142.3	80.6	109.4	124.7	119.6	162.5	267.4	174.8	133.3
1953	156.2	142.8	80.6	121.6	132.9	129.5	132.1	230.2	157.5	136.3
1954 ²	117.3 ¹	150.3	88.7	114.1	129.8	128.6	102.1 ¹	101.5 ¹	116.0 ¹	131.4
1955 ²	149.9	150.0	93.3	135.9	143.8	128.6	127.3	206.7	144.7	131.2
1956	165.3	140.2	87.1	127.1	147.0	132.0	169.1	238.0	166.7	125.2

1. See paragraph 4, page 104.

2. Revised.

1. Voir paragraphe 4, page 104.

2. Révisé.

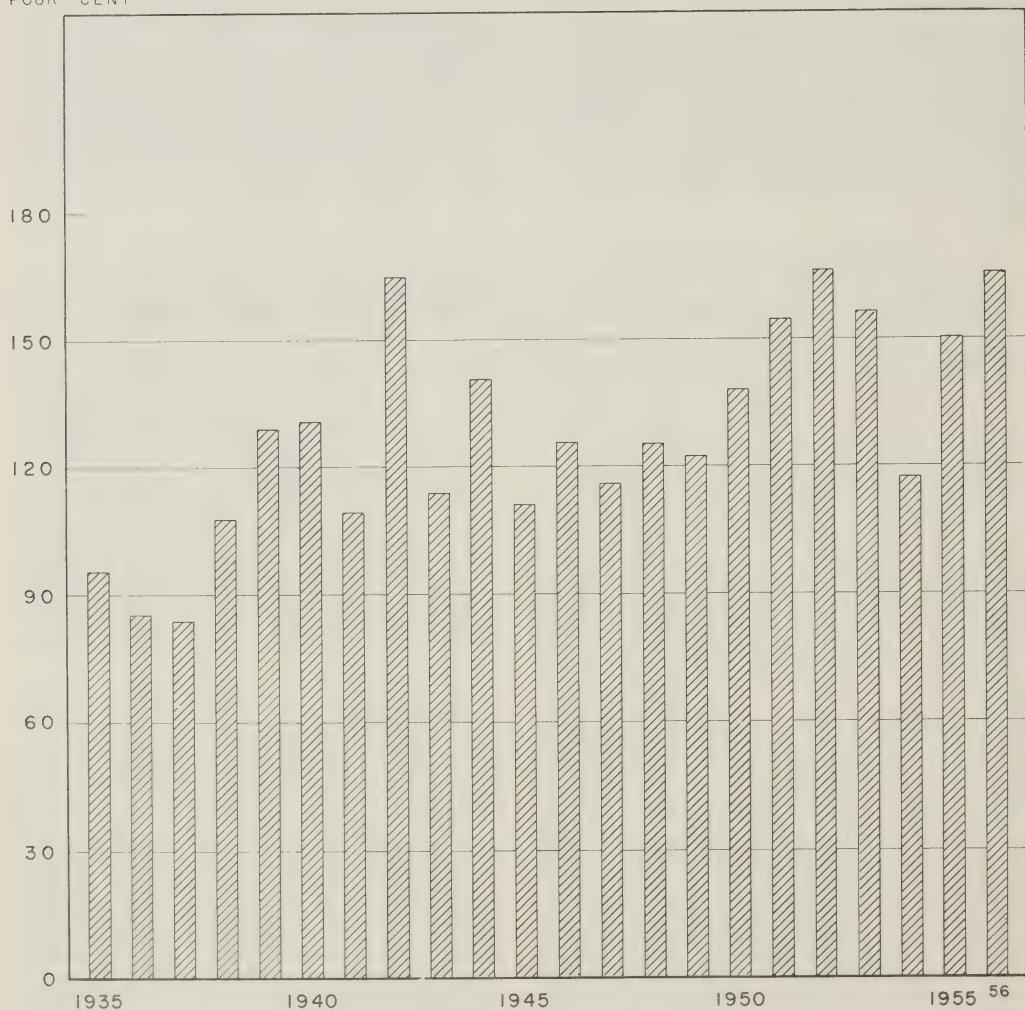
INDEX NUMBERS
OF THE PHYSICAL VOLUME
OF AGRICULTURAL PRODUCTION
CANADA, 1935-56

1935-39=100

NOMBRES - INDICES
DU VOLUME PHYSIQUE
DE LA PRODUCTION AGRICOLE
CANADA, 1935-1956

1935-1939=100

PERCENT
POUR-CENT



FARM FINANCE

FINANCES AGRICOLES

Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products

Nombres-indices des prix à la ferme des produits agricoles

The following table shows monthly index numbers of farm prices of agricultural products. It contains data for the quarter under review and all revisions made in previously published figures during the quarter.

Le tableau suivant donne les nombres-indices des prix à la ferme des produits agricoles. Il renferme les chiffres du trimestre sous revue et toutes les révisions faites au cours du trimestre dans les chiffres précédemment publiés.

TABLE 1. Monthly Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products, Canada, by Province, January, 1955 - June, 1957

TABLEAU 1. Nombres-indices mensuels des prix dans la ferme des produits agricoles, Canada, par province, janvier 1955 à juin 1957

(1935-39 = 100)

Year and Month	Canada	Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	Nova Scotia Nouvelle-Écosse	New Brunswick Nouveau-Brunswick	Quebec Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia Colombie-Britannique	Année et mois
1955¹											1955¹
January	228.9	213.4	225.9	218.9	262.5	246.3	221.0	195.3	219.1	248.7	Janvier
February	230.1	225.8	226.2	221.7	263.4	246.2	223.6	196.8	221.7	246.5	Février
March	228.8	223.4	228.3	226.0	263.2	245.4	220.1	195.7	218.0	247.6	Mars
April	235.7	362.7	255.9	315.6	266.7	253.0	220.8	195.4	220.3	244.4	Avril
May	236.7	301.0	261.0	291.3	270.4	254.1	223.2	198.4	221.3	250.5	Mai
June	237.0	243.0	245.2	262.5	270.9	256.1	226.4	199.5	224.2	255.0	Juin
July	236.9	241.1	233.7	247.4	267.9	256.6	226.3	201.0	225.6	257.4	Juillet
August	235.7	201.2	217.1	201.5	262.7	254.3	230.2	205.5	228.9	254.8	Août
September	235.2	169.4	189.1	180.8	259.3	250.4	231.7	215.8	231.7	244.6	Septembre
October	229.6	150.6	186.4	176.4	250.4	244.3	228.9	212.3	224.7	242.5	Octobre
November	229.1	155.8	185.1	186.4	250.2	243.0	227.1	213.4	222.5	245.4	Novembre
December	228.4	159.9	185.5	184.0	252.6	240.8	227.5	213.2	220.9	244.0	Décembre
Averages, 1955	232.7	220.6	220.0	226.0	261.7	249.2	225.6	203.5	223.2	248.4	Moyennes, 1955
1956¹											1956¹
January	226.8	167.4	185.0	198.2	252.3	238.8	225.7	211.5	216.9	244.3	Janvier
February	227.1	169.7	189.6	197.0	253.3	237.7	227.4	210.7	218.8	244.1	Février
March	227.8	182.9	193.1	209.1	249.4	238.7	227.0	210.8	221.1	242.9	Mars
April	229.3	229.9	198.2	229.1	250.0	240.0	226.9	211.0	220.6	244.6	Avril
May	233.7	319.1	213.2	269.1	254.8	242.2	229.5	211.7	224.0	246.1	Mai
June	246.1	311.2	222.0	289.7	264.0	255.6	232.2	215.5	230.0	250.8	Juin
July	247.8	423.5	227.0	312.8	269.7	262.6	235.6	216.7	232.5	263.8	Juillet
August	231.8	278.5	209.9	259.6	258.9	258.1	217.6	194.1	213.9	251.6	Août
September	229.1	190.4	208.5	208.1	256.8	257.8	216.4	191.8	213.7	259.6	Septembre
October	227.3	188.4	213.3	201.3	258.0	260.3	209.0	184.0	210.4	266.5	Octobre
November	225.2	203.6	212.2	222.4	260.0	258.9	205.5	180.1	204.8	258.8	Novembre
December	225.0	214.0	214.0	223.9	263.8	256.0	206.6	180.0	204.9	258.1	Décembre
Averages, 1956	231.0	239.9	207.2	235.0	257.6	250.6	221.6	201.5	217.6	252.6	Moyennes, 1956
1957											1957
January	227.1	231.0	217.7	244.9	264.5	257.0	209.5	180.7	207.3	260.4	Janvier
February	227.5	204.7	214.5	223.3	265.6	259.0	209.7	181.8	209.1	259.3	Février
March	224.4	207.3	214.4	220.9	261.8	253.2	209.2	181.2	205.6	257.5	Mars
April	224.0	204.2	214.1	224.3	258.7	253.5	208.3	181.4	206.4	251.6	Avril
May	224.0	204.4	214.0	229.3	258.0	252.6	209.2	182.3	207.0	248.7	Mai
June	226.3	192.6	212.4	208.7	261.7	254.2	214.6	184.7	211.5	250.6	Juin

Farm Cash Income

The amounts of money received by farmers from the sale of farm products during the first quarter of 1955, 1956 and 1957 are shown by provinces in Table 1 which follows. The estimates include grain participation payments and those Dominion and Provincial Government payments which farmers receive as subsidies to prices. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act are not included; they are shown in Table 2 under the heading "supplementary payments" and are included with total cash income in the year in which payment is made. Table 2 gives an itemized statement of farm cash income by commodities. The estimates are based on reports of marketings and prices received by farmers for principal farm products and are subject to revision as more complete data become available. Data for Newfoundland are not available.

During the first quarter of 1957 Canadian farmers received an estimated 598.5 million dollars from the sale of farm products and from participation payments on previous years' grain crops. This estimate exceeds the previous all-time high for this period of 555.7 million dollars established in 1952, and is nearly 13 per cent above the 530.3 million dollars realized in 1956. Compared with the corresponding period of a year ago, cash income for the first three months of 1957 was higher for all provinces except Nova Scotia and Quebec; the increases ranged all the way from six per cent in New Brunswick to approximately 27 per cent in Saskatchewan. The more important contributions to the gain in the total cash income for Canada in 1957 over 1956 were larger wheat participation payments and increased returns from the sale of wheat, flaxseed, tobacco and hogs. Supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act to farmers in western Canada amounted to 1.5 million dollars for the first three months of 1957 as against 2.9 million dollars for the same period of 1956.

A substantial increase in wheat marketings more than offset lower average prices to give a return from this source of 80.5 million dollars during the first quarter of 1957 as against 68.9 million dollars for the corresponding period a year earlier. At the same time, an interim payment of 10 cents per bushel on the 1955 wheat crop, made early in 1957, accounted for nearly all of the 37.4 million dollars worth of participation payments made up to the end of March; this contrasts with total participation payments of 22.3 million dollars distributed during the first quarter of 1956. Income from the sale of flaxseed at 12.8 million dollars for the first three months of this year is substantially above the level of 5.5 million dollars estimated for the corresponding period of 1956; a threefold increase in marketings far more than offset lower average prices. Increased returns from the sale of barley, from 10.7 million dollars in 1956 to 14.1 million in 1957, are due entirely to higher marketings. A large crop of tobacco is reflected in the substantial increase in the estimated returns from this source during the first quarter of 1957 as against the same period of 1956.

Preliminary estimates indicate that during the first three months of 1957, farmers received a total of 212.8 million dollars from the sale of livestock and poultry, 10.9 per cent above the 192.0 million dollars received during the first three months of the previous year. Although all livestock and poultry contributed to the gain in this income, most of it is attributable to increased returns from the sale of hogs. In the case of hogs higher average prices more than offset smaller marketings. Slight increases in both marketings and average prices were recorded for cattle; higher prices for calves were sufficient to compensate for reduced marketings.

Returns from the sale of dairy products during the January-March period of 1957 are estimated at 83.8 million dollars. Reduced sales of milk and cream for manufacturing purposes account in large part for the reduction from the corresponding 1956 estimate of 85.3 million dollars. Marketings

Revenu monétaire des fermes

Le tableau 1 qui suit présente par province le revenu monétaire des cultivateurs provenant de la vente de produits agricoles au cours du premier trimestre de 1955, 1956 et 1957. Ces estimations renferment les paiements de participation du grain, ainsi que les versements des gouvernements fédéral et provinciaux que les cultivateurs ont reçus comme subventions aux prix. Les montants reçus en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies ne sont pas compris; ils paraissent au tableau 2 sous l'en-tête "paiements supplémentaires" et ils sont inclus avec le revenu monétaire global pour l'année au cours de laquelle ils sont faits. Le tableau 2 présente un état détaillé par denrée du revenu monétaire des fermes. Les estimations sont basées sur les ventes et les prix déclarés par les fermiers pour les principaux produits de la ferme et elles sont sujettes à révision lorsque des données plus complètes seront disponibles. Les chiffres de Terre-Neuve ne sont pas disponibles.

Durant le premier trimestre de 1957, les cultivateurs canadiens ont touché environ \$598,500,000 pour leurs produits agricoles et en paiements de participation sur les récoltes de céréales des années antérieures. Cette estimation est supérieure au chiffre sans précédent de \$555,700,000 touché en 1952, et elle est de 13 p. 100 plus élevée que les \$530,300,000 touchés en 1956. Le revenu monétaire durant les trois premiers mois de 1957, par rapport à la période correspondante d'il y a un an, est plus élevé dans toutes les provinces, sauf la Nouvelle-Ecosse et le Québec; les augmentations se sont échelonnées à partir de 6 p. 100 au Nouveau-Brunswick, jusqu'à 27 p. 100 environ en Saskatchewan. Les facteurs qui ont le plus contribué à la hausse du revenu cette année, par rapport à l'année dernière, sont les paiements de participation sur le blé et les recettes plus élevées provenant de la vente du blé, de la graine de lin, du tabac et du porc. Les paiements supplémentaires, effectués sous le régime de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies, accordés aux cultivateurs de l'Ouest, se sont chiffrés par \$1,500,000 durant les trois premiers mois de 1957, contre \$2,900,000 durant la même période en 1956.

L'augmentation considérable des ventes de blé a plus que contre-balançé les prix moyens moins élevés, et les recettes provenant de cette source ont atteint \$80,500,000 durant le premier trimestre de 1957, contre \$68,900,000 durant la période correspondante il y a un an. Aussi, le paiement intérimaire de 10 cents le boisseau sur la récolte de blé de 1955, effectué de bonne heure en 1957, constitue à lui seul pratiquement les \$37,400,000 de paiements de participation versés jusqu'à la fin de mars; durant le premier trimestre de 1956 ces mêmes paiements avaient atteint \$22,300,000. La graine de lin durant les trois premiers mois de cette année a rapporté \$12,800,000; cette somme est donc beaucoup plus élevée que l'estimation visant la période correspondante de 1956, qui était de \$5,500,000; les ventes, en triplant, ont plus que contre-balançé les prix moyens. Les ventes plus volumineuses d'orge moins élevées expliquent l'augmentation de 1957 (\$14,100,000) par rapport à 1956 (\$10,700,000). L'abondante récolte de tabac explique, elle aussi, l'augmentation considérable des recettes provenant de cette source durant le premier trimestre de 1957, au regard de la même période en 1956.

Selon les estimations provisoires, les cultivateurs auraient touché \$212,800,000 pour leur bétail et leur volaille durant les trois premiers mois de 1957, soit 10.9 p. 100 de plus que les \$192,000,000 des trois premiers mois de l'année dernière. Bien que tout le bétail et la volaille aient contribué à l'augmentation de ce revenu, la plus grande partie est attribuable aux recettes plus élevées provenant de la vente du porc. Le prix moyen plus élevé du porc a plus que contre-balançé les ventes moins nombreuses. Les ventes et les prix moyens des bovins ont légèrement augmenté; la hausse du veau a suffi à contre-balançer les ventes moins nombreuses.

Les recettes provenant de la vente des produits laitiers de janvier à mars 1957 sont évaluées à \$83,800,000. Les ventes moins nombreuses de lait et de crème pour fins de fabrication expliquent en grande partie la diminution par rapport à l'estimation correspondante de 1956, qui avait atteint \$85,300,000. Les

of eggs were well above the first-quarter level of a year ago, but prices were down to give a total income from this source of 32.3 million dollars, 10.7 per cent below the estimate of 36.2 million dollars for 1956.

Readers desiring detailed provincial information on farm income will find it in the mimeographed report, "Farm Cash Income, January to March, 1957" published by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics.

It should be noted that marketing estimates for some livestock products for the years 1952-57 are conditioned by 1951 census data. Revisions for the intercensal period 1941-51 have not been completed, and, consequently, income estimates for these commodities are not strictly comparable with those of earlier years.

ventes d'oeufs sont bien supérieures à celles du premier trimestre de l'année dernière; les prix, toutefois, étaient moins élevés, et le revenu total provenant de cette source, à \$32,300,000, est de 10.7 p. 100 inférieur à l'estimation de 1956, soit \$36,200,000.

Les personnes qui désirent des renseignements plus détaillés sur les recettes monétaires de chaque province peuvent consulter le rapport miméographié "Farm Cash Income, January to March, 1957", publié par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique.

Il faut remarquer que les estimations des ventes de certains produits animaux de 1952 à 1957 se fondent sur le recensement de 1951. La révision des estimations de la période intercensale 1941-1951 n'est pas terminée et, en conséquence, les estimations du revenu provenant de ces denrées ne sont pas tout à fait comparables à celles des années antérieures.

TABLE 1. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Province, January to March, 1955-57

TABLEAU 1. Revenu monétaire découlant de la vente de produits agricoles au Canada, par province, janvier à mars, 1955-57

Province	1955 ¹	1956 ²	1957 ²	Province
thousand dollars — milliers de dollars				
Prince Edward Island	6,797	5,335	5,691	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	8,673	9,268	8,844	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	10,072	11,037	11,698	Nouveau-Brunswick
Quebec	77,208	85,954	85,746	Québec
Ontario	194,488	186,088	202,898	Ontario
Manitoba	26,925	34,355	37,332	Manitoba
Saskatchewan	56,785	86,128	109,714	Saskatchewan
Alberta	78,762	90,403	112,986	Alberta
British Columbia	20,098	21,757	23,617	Colombie-Britannique
Canada	479,778	530,325	598,526	Canada

1. Revised.
2. Preliminary.

1. Révisé.
2. Préliminaire.

TABLE 2. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Commodity, January to March, 1955-57

TABLEAU 2. Revenu monétaire découlant de la vente de produits de la ferme au Canada, par denrée, janvier à mars, 1955-57

Commodity	1955 ¹	1956 ²	1957 ²	Denrée
thousand dollars — milliers de dollars				
Grains, Seeds and Hay:				Céréales, graines de semence et foin:
Wheat	49,767	68,893	80,473	Blé
Wheat, Canadian Wheat Board payments	196	22,290	37,353	Ré, paiements de la Commission canadienne du blé
Oats	3,392	6,764	6,115	Avoine
Barley	11,991	10,745	14,120	Orge
Rye	1,143	2,586	307	Seigle
Flax	1,297	5,497	12,773	Lin
Corn	1,938	2,211	1,552	Mais
Hay and clover	365	417	476	Foin et trèfle
Totals, Grains, Seeds and Hay	70,089	119,403	153,169	Totaux, céréales, graines de semence et foin
Vegetables and Other Field Crops:				Légumes et autres grandes cultures:
Potatoes	9,248	7,918	10,633	Pommes de terre
Vegetables	3,954	4,151	4,220	Légumes
Sugar beets	1,425	1,513	2,046	Betteraves à sucre
Tobacco	61,839	46,109	60,243	Tabac
Totals, Vegetables and Other Field Crops	76,466	59,691	77,142	Totaux, légumes et autres grandes cultures
Livestock and Poultry:				Bestiaux et volailles:
Cattle and Calves	91,760	87,047	88,329	Bêtes à cornes et veaux
Sheep and lambs	1,854	1,377	1,636	Moutons et agneaux
Hogs	70,769	70,670	88,413	Porcs
Poultry	18,820	32,883	34,431	Volailles
Totals, Livestock and Poultry	183,203	191,977	212,809	Totaux, bestiaux et volailles
Dairy Products	80,278	85,308	83,803	Produits laitiers
Fruits	2,840	1,782	2,417	Fruits
Eggs	32,804	36,169	32,286	Oeufs
Honey	482	593	608	Miel
Miscellaneous farm products	9,019	9,839	11,012	Divers produits de la ferme
Forest products	17,835	18,580	18,328	Produits forestiers
Fur farming	6,762	6,883	6,952	Élevage d'animaux à fourrure
Totals, Cash Income from Sale of Farm Products	479,778	530,325	598,526	Total, revenu monétaire découlant de la vente de produits de la ferme
Supplementary payments ³	17,757	2,906	1,493	Paiements supplémentaires ³
Grand Totals	497,535	533,231	600,019	Total général

1. Revised.
2. Preliminary.
3. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

1. Révisé.
2. Préliminaire.
3. Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

Farm Wages

The data on wage rates in the following tables were compiled from reports of farm correspondents located in all the provinces of Canada, excluding Newfoundland. The rates as shown purport to reflect the average of wages paid to all male farm help, regardless of age and skill.

In addition to the regular daily and monthly rates for which information extends back to 1940, data are now available concerning hourly and yearly rates for the years 1953 to 1957. In all cases rates are shown with and without board provided by the employer. As in the case of daily and monthly rates, hourly rates are shown for the Maritimes and for each of the remaining provinces. Reports of annual rates were not sufficient to provide reliable provincial estimates, with the result that these rates are presented only for Eastern and Western Canada.

Note: In May, 1957 a special effort was made to improve the quality of wage-rate information for British Columbia by enlisting the help of additional farm wage-rate correspondents. Hence, in any comparison of May rates for 1957 with earlier years, it should be remembered that the current rate is based upon many more reports than heretofore.

Salaires agricoles

Les salaires agricoles consignés aux tableaux qui suivent sont tirés de rapports soumis par des correspondants agricoles répartis dans toutes les provinces du Canada, sauf Terre-Neuve. Les salaires indiqués visent à refléter la moyenne des salaires de toute la main-d'œuvre agricole masculine, sans tenir compte de l'âge ou de l'habileté.

En plus des salaires quotidiens et mensuels réguliers, connus depuis 1940, il existe maintenant des données sur les salaires horaires et annuels pour les années 1953 jusqu'à 1957. Dans tous les cas, les salaires sont indiqués avec pension fournie ou non par l'employeur. Comme dans le cas des salaires journaliers et mensuels, les salaires horaires sont indiqués pour les Maritimes et pour chacune des autres provinces. L'insuffisance des données relatives aux salaires annuels ne permettant pas d'établir des estimations provinciales dignes de foi, les salaires ne sont indiqués que pour l'Est et l'Ouest du Canada.

Note. En mai 1957 on a fait un effort particulier en vue d'améliorer la qualité des renseignements sur les salaires en Colombie-Britannique, et l'on a retenu à cette fin les services de correspondants supplémentaires. D'ores et déjà, dans toute comparaison des salaires de mai 1957 avec ceux des années antérieures, il faudra se rappeler que le salaire courant repose sur un bien plus grand nombre de rapports que celui sur lequel il a reposé jusqu'ici.

TABLE 1. Average Wages of Male Farm Help in Canada as at May 15, 1941-57

TABLEAU 1. Salaire moyen de la main-d'œuvre agricole masculine au Canada, le 15 mai 1941-57

Year — Année	Per Hour — Horaire		Per Day — Quotidien		Per Month — Mensuel		Per Year — Annuel	
	With Board — Avec pension	Without Board — Sans pension	With Board — Avec pension	Without Board — Sans pension	With Board — Avec pension	Without Board — Sans pension	With Board — Avec pension	Without Board — Sans pension
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
1941	1	1	1.46	2.04	31.97	46.62	1	1
1942	1	1	1.88	2.54	42.84	60.01	1	1
1943	1	1	2.39	3.15	52.42	74.17	1	1
1944	1	1	2.73	3.55	61.88	84.25	1	1
1945	1	1	3.04	3.89	66.88	90.60	1	1
1946	1	1	3.25	4.15	71.36	96.27	1	1
1947	1	1	3.59	4.55	77.01	103.96	1	1
1948	1	1	3.93	4.89	83.26	113.07	1	1
1949 ¹	1	1	4.04	5.06	83.73	113.89	1	1
1950 ²	1	1	3.80	4.80	85.00	114.00	1	1
1951 ²	1	1	4.40	5.40	95.00	127.00	1	1
1952 ²	1	1	4.90	6.00	101.00	135.00	1	1
1953 ²	.64	.78	5.00	6.20	105.00	138.00	1,090	1,450
1954 ²	.65	.80	4.80	6.00	102.00	133.00	1,050	1,470
1955 ²	.63	.79	4.90	6.10	103.00	133.00	995	1,445
1956 ²	.70	.86	5.30	6.40	108.00	142.00	1,110	1,520
1957 ²	.75	.91	5.50	6.80	118.00	155.00	1,170	1,640

1. Information not available.
2. Excluding Newfoundland.

1. Chiffres non disponibles.
2. Sans Terre-Neuve.

TABLE 2. Average Wages per Hour of Male Farm Help in Canada, by Province, as at May 15, 1955, 1956 and 1957

TABLEAU 2. Salaire horaire moyen de la main-d'œuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 mai 1955, 1956 et 1957

Province	With Board — Avec pension			Without Board — Sans pension			Province
	1955	1956	1957	1955	1956	1957	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces	.51	.53	.59	.62	.66	.73	Provinces Maritimes
Quebec	.55	.59	.67	.70	.74	.80	Québec
Ontario	.71	.73	.79	.91	.90	.95	Ontario
Manitoba	.71	.76	.79	.87	.88	.98	Manitoba
Saskatchewan	.77	.81	.91	.96	.97	1.10	Saskatchewan
Alberta	.80	.85	.86	.98	1.02	1.07	Alberta
British Columbia	.94	1.00	.99	1.16	1.18	1.15	Colombie-Britannique
Canada ¹	.63	.70	.75	.79	.86	.91	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

TABLE 3. Average Wages per Day of Male Farm Help in Canada, by Province, as at May 15, 1955, 1956 and 1957

TABLEAU 3. Salaire quotidien moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 mai 1955, 1956 et 1957

Province	With Board — Avec pension			Without Board — Sans pension			Province
	1955	1956	1957	1955	1956	1957	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces.....	4.50	4.80	4.80	5.40	5.70	6.00	Provinces Maritimes
Quebec	4.60	5.10	5.60	5.90	6.30	6.60	Québec
Ontario	5.20	5.50	5.70	6.60	6.80	7.00	Ontario
Manitoba.....	5.10	5.50	5.80	6.70	6.90	7.40	Manitoba
Saskatchewan	5.40	5.80	6.40	6.80	6.90	7.60	Saskatchewan
Alberta	5.50	6.30	6.40	7.30	7.70	8.00	Alberta
British Columbia.....	6.60	6.60	6.60	7.90	7.90	8.50	Colombie-Britannique
Canada ¹	4.90	5.30	5.50	6.10	6.40	6.80	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

TABLE 4. Average Wages per Month of Male Farm Help in Canada, by Province, as at May 15, 1955, 1956 and 1957

TABLEAU 4. Salaire mensuel moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 mai 1955, 1956 et 1957

Province	With Board — Avec pension			Without Board — Sans pension			Province
	1955	1956	1957	1955	1956	1957	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces.....	92	96	100	116	119	121	Provinces Maritimes
Quebec	92	100	108	126	135	145	Québec
Ontario	91	96	104	123	131	143	Ontario
Manitoba.....	99	110	118	127	148	151	Manitoba
Saskatchewan	116	120	131	141	150	166	Saskatchewan
Alberta	112	122	130	145	160	166	Alberta
British Columbia.....	114	115	127	153	154	182	Colombie-Britannique
Canada ¹	103	108	118	133	142	155	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

TABLE 5. Average Wages per Year of Male Farm Help in Canada, Eastern Canada and Western Canada, as at May 15, 1955, 1956 and 1957

TABLEAU 5. Salaire annuel moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine dans l'Est et dans l'Ouest canadiens, le 15 mai 1955, 1956 et 1957

Province	With Board — Avec pension			Without Board — Sans pension			Province
	1955	1956	1957	1955	1956	1957	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Eastern Canada ¹	925	1,045	1,090	1,425	1,465	1,575	Est du Canada ¹
Western Canada.....	1,100	1,200	1,270	1,480	1,590	1,725	Ouest du Canada
Canada ¹	995	1,110	1,170	1,445	1,520	1,640	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

FIELD CROPS

Crop and Weather Conditions,
April-June, 1957

Prince Edward Island. Cool, backward weather during the month of May held up farming operations until well on into the month. Fruit trees came through the winter in good condition with good bud formation reported. Only very small acreages of potatoes and turnips were in the ground by the third week in May.

Favourable weather in the early part of June enabled farmers to finish most of their grain seeding and potato planting. Dry, cold weather in the last two weeks of June reduced hay crop prospects and a below average harvest was expected. Early grain, potatoes and turnips were doing well. Flea beetles were becoming quite numerous and were causing some damage to potatoes, beans and cucumbers. Webworms were also reported on a wide variety of crops. Strawberry crop prospects were promising.

Nova Scotia. Seeding was delayed by cool weather during May and while some early planting had been done in the Annapolis Valley, it was not until the week of May 20 that seeding had become general. Frost which occurred on May 17 caused some damage to fruit buds. Clover and grasses wintered well and growth was normal.

The first two weeks of June were ideal for seeding and practically all crops were in the ground by the middle of the month. The weather remained dry throughout the month and rain was badly needed in all sections of the province. Silage making commenced the last week of June but yields were substantially below those of last year due to lack of moisture. Tree fruits were developing satisfactorily and an above-average apple crop was anticipated.

New Brunswick. Cool weather with frost occurring at night in the northern part of the province delayed farming activity until mid-May. In the south some ploughing and other work was under way on a limited scale. Fine weather enabled farmers to make considerable progress with seeding during the last two weeks of May. Aphids appeared early and were reported to be in large numbers. Grasses showed vigorous growth.

By June 12 most of the seeding and planting was completed. Truck and garden crops germinated well and were making excellent progress, with some potatoes showing above ground. Grain crops in the St. John River Valley were two to three inches high. From mid-June to the month end, extremely dry weather prevailed and, as a result, all crops were progressing slowly. Grass silage making had begun but yields were below average. The strawberry crop was in need of rain. Insect activity throughout the province was advanced and considerable damage to root crops by maggots was indicated.

Quebec. Favourable weather enabled farmers in western areas of the province to start field work in the first week of May. Growth in pastures and meadows was slow, particularly in eastern districts. By May 22 seeding was nearing completion in central and western sections but much remained to be done in eastern regions. Germination of cereals was excellent but growth in meadows and pastures was still being hampered by insufficient moisture and lack of warm weather. Heavy frosts occurred on May 16 and 17 causing injury to early vegetable plantings and apple trees. Some reduction in the apple crop was anticipated.

Seeding was practically completed in all areas by June 12, with good germination in early-sown fields. Truck crops were about two weeks ahead of normal and progressing rapidly in spite of mid-May frosts. Meadow and pasture conditions were good and the milk flow abundant. On the whole, condi-

GRANDES CULTURES

État des cultures et de la température,
avril-juin 1957

Île-du-Prince-Édouard. Les travaux agricoles n'ont pu être commencés que tard en mai à cause du temps frais et peu propice. Les arbres fruitiers sont sortis de l'hiver en bon état et les bourgeons se développaient bien, selon les rapports. Très peu de pommes de terre et de navets étaient en terre à la troisième semaine de mai.

Le beau temps du début de juin a permis aux cultivateurs de terminer la plupart de leurs semailles de grains et leurs plantations de pommes de terre. Le temps sec et froid des deux dernières semaines de juin a affaibli les perspectives de la récolte de foin, et l'on s'attendait à une récolte inférieure à la moyenne. Les grains, pommes de terre et navets hâtifs poussaient bien. L'altise se propageait et endommageait les pommes de terre, les haricots et les concombres. La tisseuse s'attaquait aussi à un grand nombre de cultures. Les fraises étaient prometteuses.

Nouvelle-Écosse. Le temps frais a retardé les semailles en mai, et bien qu'on eût semé tôt par ci par là dans la vallée d'Annapolis, les semailles ne se sont généralisées que la semaine du 20 mai. La gelée du 17 mai a endommagé les bourgeons des fruits. Le trèfle et les herbes ont bien passé l'hiver et la pousse était normale.

Les deux premières semaines de juin ont été idéales pour les semailles et presque toutes les cultures étaient en terre au milieu du mois. Le temps est resté sec durant tout le mois et on avait incessamment besoin de pluie dans toutes les parties de la province. La coupe d'ensilages a commencé à la dernière semaine de juin, mais les rendements étaient beaucoup plus faibles que l'année dernière à cause du manque d'humidité. Les arbres fruitiers se développaient de façon satisfaisante et on s'attendait à une récolte de pommes au dessus de la moyenne.

Nouveau-Brunswick. Le temps frais et les gelées nocturnes dans le nord de la province ont retardé les travaux agricoles jusqu'à la mi-mai. Dans le Sud, les labours et autres travaux se faisaient au ralenti. Le beau temps a permis aux cultivateurs d'activer considérablement leurs semailles durant les deux dernières semaines de mai. Le puceron a fait son apparition de bonne heure et était très répandu, selon les rapports. L'herbe poussait vigoureusement.

Au 12 juin on avait presque terminé toutes les semailles et les plantations. Les cultures maraîchères et jardinières germaient bien et faisaient d'excellents progrès; les pommes de terre commençaient à sortir de terre. Les grains dans la vallée de la rivière St-Jean avaient de deux à trois pouces de taille. Depuis la mi-juin jusqu'à la fin du mois le temps a été très sec, aussi toutes les cultures poussaient lentement. La coupe des ensilages était commencée mais les rendements étaient inférieurs à la moyenne. Les fraises avaient besoin de pluie. Les insectes dans toute la province avaient déjà fait beaucoup de dégâts et les asticots avaient considérablement endommagé les plantes-racines.

Québec. Le temps favorable a permis aux cultivateurs de l'ouest de la province de commencer les travaux champêtres durant la première semaine de mai. La croissance dans les pâturages et les prés était lente, surtout dans les régions de l'Est. Au 22 mai, les semailles étaient presque terminées dans le Centre et l'Ouest, mais il en restait encore beaucoup à faire dans l'Est. Les céréales germaient de façon excellente, mais la croissance dans les prés et les pâturages souffrait encore de l'insuffisance d'humidité et du manque de chaleur. Il y a eu de grosses gelées les 16 et 17 mai, causant des dommages aux plantations hâtives de légumes et aux pommiers. On s'attendait à une récolte de pommes moins abondante.

Les semailles étaient presque terminées dans toutes les régions au 12 juin, et la germination se faisait bien dans les champs semés tôt. Les cultures maraîchères étaient d'environ deux semaines plus tôt que d'habitude et faisaient des progrès rapides en dépit des gelées de la mi-mai. Les prés et les pâtu-

tions were good over the province but warmer weather was required to promote growth. By June 26 farmers were making grass silage and had started haying in some areas. Yields were about average. Cereal and row crops were in good condition and crops in all but a few districts were more advanced than usual. Cattle were out on good pasture and milk production was somewhat higher than normal. Picking of an average strawberry crop was under way and the fruit was appearing on the Montreal market.

Ontario. During the early part of May, ideal weather conditions prevailed and spring seeding progressed rapidly throughout most of the province. Fall crops wintered well and warm weather towards the end of April got winter wheat, hay and pasture off to a good start. Livestock wintered well and were out on good pasture. Towards the middle of May cool, backward weather and frequent rains held up work on the land and some damage to fruits and vegetables, canning crops, and some spring grains was caused by two nights of frost. Sugar beet seeding was nearing completion and tobacco planting was expected to commence in a few days' time. Seeding was further advanced than usual throughout the greater part of northern and eastern sections but rain was needed in some areas, especially for hay and pasture crops. Dairy cattle were out on pasture but the milk flow was generally below normal for this time of year.

Several weeks of wet weather delayed planting of late crops, such as corn, soybeans, dry beans and tomatoes, but by June 12 most of this work had been completed and farmers were awaiting warmer weather to promote growth of these crops. Wheat continued to make good growth and was heading out in counties along Lake Erie. Spring grains germinated well and were making good growth. Sugar beet blocking was in full progress and the setting out of a record-size tobacco crop proceeded rapidly, with the seed bed in good condition. Grass silage making had commenced in some districts of southwestern Ontario but cool weather slowed down the growth of hay crops and pastures in most areas.

Spring grains looked very promising throughout most of the province towards the end of June although many sections were in need of rain to maintain prospects. Winter wheat was in full head and heavy fields were anticipated. Good progress was made in the growth of corn, soybeans and tomatoes and weed control measures were under way. Cool, wet weather was ideal for the development of the canning pea crop and the outlook for this crop was the best in several years. Haying and making of grass silage were well under way with an above-average crop being taken off. In spite of hot weather, pastures were still in good condition and the milk flow normal, with cheese factories receiving a heavy volume.

Prairie Provinces. Field work was general the first week of May in all parts of the Prairie Provinces. Seeding was proceeding rapidly, particularly in southern districts, under nearly ideal weather conditions. Moisture supplies were adequate in most areas. Fall crops wintered well and pastures were in good condition.

Generally good weather conditions prevailed during the second the third weeks of May and excellent progress was made with seeding. Wheat seeding varied from 40 to 100 per cent completed in Manitoba and was 75 per cent completed in Saskatchewan and nearing completion in most parts of Alberta. Moisture conditions were generally adequate but rains were required in many areas to replenish surface moisture, particularly in Alberta. Only relatively light insect activity was reported.

rages étaient en bon état et le lait coulait abondamment. Dans l'ensemble les conditions étaient favorables dans toute la province, mais il fallait plus de chaleur pour stimuler la croissance. Au 26 juin les cultivateurs faisaient l'ensilage des herbages et la fenaion était commencée dans certaines régions. Le rendement était à peu près moyen. Les céréales et les cultures rangées étaient en bon état et les cultures dans toutes les régions, sauf dans quelques-unes, étaient plus avancées que d'habitude. Les bêtes à cornes broutaient dans de bons pâturages et la production de lait était quelque peu supérieure à la normale. La cueillette des fraises était commencée et elles commençaient à se vendre sur les marchés de Montréal.

Ontario. De bonne heure en mai il faisait un temps idéal et les semailles du printemps faisaient des progrès rapides dans presque toute la province. Les cultures d'automne avaient bien passé l'hiver et le temps chaud de la fin d'avril a permis au blé d'hiver, au foin et aux pâturages de commencer à bien pousser. Après un bon hiver, le bétail a retrouvé de bons pâturages. Vers la mi-mai, le temps frais et peu propice, et les pluies fréquentes, ont retardé les travaux de la terre, les fruits et les légumes, les cultures de conserves et certains grains du printemps ayant été endommagés par deux nuits de gelée. Les semailles de betteraves à sucre étaient presque terminées, et on devait commencer à planter le tabac dans quelques jours. Les semailles étaient plus avancées que d'habitude dans la plus grande partie des secteurs du Nord et de l'Est, mais on avait besoin de pluie dans certaines régions, surtout pour le foin et les pâturages. Les vaches laitières étaient aux champs, mais elles donnaient moins de lait que d'habitude pour cette époque-ci de l'année.

Plusieurs semaines de temps humide ont retardé la mise en terre des cultures tardives, telles que le maïs, le soya, les haricots secs et les tomates, mais au 12 juin les gros du travail étaient terminés et les cultivateurs comptaient sur la chaleur pour stimuler la végétation. Le blé continuait à bien pousser et commençait à épier dans les comtés bordant le lac Érié. Les céréales de printemps germaient et poussaient bien. Le placage des betteraves à sucre battait son plein, et la plantation en vue d'une récolte sans précédent de tabac avançait rapidement, le semis étant en bon état. Dans certaines régions du sud de l'Ontario l'ensilage des herbages était commencé, mais le temps frais retardait la croissance du foin et des pâturages dans la plupart des endroits.

Les céréales de printemps paraissaient très prometteuses dans la majeure partie de la province vers la fin de juin, bien que beaucoup de secteurs eussent besoin de pluie pour que les perspectives restent les mêmes. Le blé d'hiver avait totalement épié et l'on s'attendait à un très bon rendement. Le maïs, le soya et les tomates faisaient de bons progrès, et on avait commencé à réprimer les mauvaises herbes. Le temps frais et humide était idéal pour les pois à conserves et la récolte de cette année allait être la meilleure de ces dernières années selon les perspectives. Les foins et l'ensilage des herbages allaient bien train et la récolte s'annonçait supérieure à la moyenne. En dépit de la chaleur, les pâturages étaient encore en bon état et le lait coulait normalement, les fromageries en absorbant une grande quantité.

Provinces des Prairies. — Dans toutes les provinces des Prairies, les travaux des champs étaient commencés la première semaine de mai. Les semailles avançaient rapidement, surtout dans les régions du Sud, à la faveur d'une température presque idéale. L'humidité était suffisante dans la plupart des endroits. Les cultures d'automne avaient bien passé l'hiver et les pâturages étaient en bon état.

Il a fait beau en général durant les deuxième et troisième semaines de mai et les semailles avaient fait d'excellents progrès. Le blé était semé dans une proportion de 40 à 100 p. 100 au Manitoba, et de 75 p. 100 en Saskatchewan; presque partout en Alberta les semailles achevaient. L'humidité était généralement suffisante, mais dans beaucoup d'endroits il fallait de la pluie pour refaire l'humidité de surface, surtout en Alberta. Les dommages par les insectes étaient relativement légers.

During the last week of May wheat seeding was drawing to a close and most of the coarse grains were also in the ground. Moisture supplies were sufficient to ensure good germination of early-seeded crops but the soil was becoming dry over fairly wide areas, particularly in Saskatchewan and Alberta, and good rains were required. By June 12 early-seeded crops got away to a good start but late seedings were in need of moisture to promote even germination. Over wide areas of Saskatchewan and Alberta rain was urgently required to prevent deterioration of all crops regardless of their stage of development. Western Saskatchewan, eastern Alberta and the Peace River area were particularly dry. Many correspondents reported that the hay crop would be light. Control measures were under way for grasshoppers but damage to crops was not serious.

Towards the end of June, rains improved moisture conditions in most parts of Manitoba, the greater part of Saskatchewan with the exception of some northern areas, and in a number of districts in Alberta. Drought in the east-central section of Alberta caused considerable deterioration of crops. Cereal crop prospects remained favourable, with fairly important local exceptions, but hay and forage yields were expected to be rather light in most areas. Warmer weather was needed in most sections of the Prairies to speed crop development.

Manitoba. Almost ideal weather conditions prevailed throughout the province during the first week of May and seeding was in full swing in south-central and southwestern regions. Seeding was started in the Interlake, Neepawa, Gladstone, Russell, Roblin and Dauphin areas but was not expected to be general until May 10. Surface moisture conditions were generally satisfactory. There was no flooding or soil drifting and reports on grasshopper hatchings were few. Sugar beet thinning was under way.

Field work progressed rapidly during the second and third weeks of May under favourable weather conditions and by May 22, wheat seeding was 90 to 100 per cent completed in the south-central and western districts. Planting of peas and sugar beets was 75 per cent completed and about half the sunflowers and rapeseed had been sown. Sugar beet thinning was expected to commence shortly. Subsoil moisture supplies were adequate but warmer weather was needed to bring the crops along. With the exception of the sweet clover weevil in second-year growth, there was little insect activity. Pastures were improved.

By May 29, most of the wheat and a large proportion of the coarse grains had been seeded but wet weather held up seeding of flaxseed and rapeseed. In a number of instances farmers were awaiting wild oat growth before completing seeding. Moisture conditions were generally satisfactory and germination of early-seeded grains was good. Pastures and meadows were showing good growth. In some areas, however, stubble lands were dry and rain would soon be required. Grasshoppers were commencing to hatch in significant numbers in the Carberry area.

Seeding was virtually completed by June 12 with only the odd field of barley and some flax remaining to be sown. Cool weather and fairly general rains prevailed during the early part of June and moisture supplies were adequate in most areas. An increase in acreage sown to special crops was reported this year. Some cutworm damage had occurred to field crops and grasshopper hatching was fairly general in central regions. Spraying for both grasshoppers and weeds was started. Wild oat growth caused some reseedings of crops. Sugar beet thinning was 25 per cent completed.

By the end of June crop prospects remained good to excellent in most districts. Excessive moisture was damaging

Durant la dernière semaine de mai les semailles de blé tiraient sur la fin et la plupart des céréales secondaires aussi étaient en terre. L'humidité était suffisante pour bien faire germer les cultures semées tôt, mais sur d'assez grandes étendues le sol se desséchait, surtout en Saskatchewan et en Alberta, et il fallait de bonnes pluies. Vers le 12 juin les cultures semées tôt commençaient à bien pousser, mais les semailles tardives avaient besoin d'humidité pour stimuler la germination. Dans de vastes étendues de la Saskatchewan et de l'Alberta il fallait de la pluie sans tarder pour empêcher la détérioration de toutes les cultures, peu importe leur stade de développement. L'ouest de la Saskatchewan, l'est de l'Alberta et de la région de Peace-River étaient particulièrement secs. Beaucoup de correspondants ont signalé que la récolte de foin serait légère. Des mesures de répression avaient été prises contre les sauterelles, mais les dommages aux cultures n'étaient pas graves.

Vers la fin de juin la pluie a amélioré les conditions d'humidité dans la plupart des régions du Manitoba, la plus grande partie de la Saskatchewan, à l'exception de certains endroits du Nord, et dans certaines régions de l'Alberta. La sécheresse dans le secteur de l'est central de l'Alberta a causé beaucoup de dommages aux cultures. Les perspectives de la récolte de céréales restaient favorables, sauf quelques exceptions locales assez importantes, mais les rendements de foin et de fourrage allaient être plutôt faibles presque partout, selon les perspectives. Il fallait du temps plus chaud dans la plupart des secteurs des Prairies pour hâter la croissance des cultures.

Manitoba. Il a fait un temps presque idéal dans toute la province durant la première semaine de mai, et les semailles allaient bon train dans le Sud-central et le Sud-Ouest. Les semailles étaient commencées dans les régions d'Interlake, Neepawa, Gladstone, Russell, Roblin et Dauphin, mais elles ne devaient se généraliser que le 10 mai, selon les prévisions. L'humidité de surface était généralement satisfaisante. Il n'y a pas eu d'inondations ni d'érosion, et on n'a signalé que quelques éclosions de sauterelles. On avait commencé le démarrage des betteraves à sucre.

Les travaux champêtres, par un temps favorable, avançaient rapidement durant les deuxième et troisième semaines de mai, et au 22 mai les semailles de blé étaient de 90 à 100 p. 100 terminées dans le Sud central et l'Ouest. Les plantations de pois et de betteraves à sucre étaient à 75 p. 100 terminées, et environ la moitié du tournesol et de la graine de colza avait été semée. On devait commencer prochainement le démarrage des betteraves à sucre. L'humidité d'entresol était suffisante mais il fallait du temps plus chaud pour aider les cultures. À l'exception du charançon du trèfle d'odeur de deuxième année, il y avait peu d'insectes. Les pâturages s'amélioraient.

Au 29 mai, la majeure partie du blé et une grande proportion des céréales secondaires étaient semées, mais le temps humide retardait les semailles de graine de lin et de graine de colza. Dans plusieurs cas les cultivateurs attendaient que la folle avoine pousse avant de terminer leurs semailles. L'humidité était généralement satisfaisante et les céréales semées de bonne heure germaient bien. Les pâturages et les prés poussaient bien. Toutefois, dans certains endroits les terres de chaume étaient sèches et il fallait de la pluie prochainement. Les sauterelles commençaient à éclore en assez grand nombre dans la région de Carberry.

Les semailles étaient pratiquement terminées le 12 juin et il ne restait qu'un champ d'orge par ci par là et un peu de lin à semer. Il a fait frais et il a assez plu au commencement de juin, et l'humidité était suffisante dans la plupart des endroits. Selon les rapports, la superficie enssemencée en cultures spéciales est plus grande cette année. Le vers gris a fait certaines dommages aux grandes cultures et les éclosions de sauterelles étaient assez répandues dans les régions du centre. La vaporisation contre les sauterelles et les mauvaises herbes était commencée. La croissance de la folle avoine a exigé de nouvelles semailles. Le démarrage de la betterave à sucre était à 25 p. 100 terminé.

À la fin de juin les perspectives de récolte étaient encore excellentes dans la plupart des régions. L'humidité excessive

some crops in the southeastern part of the province and yellowing of flax was quite common. Moisture supplies were adequate in most areas but rain was needed around Ethelbert and Swan River. Wet weather held up weed spraying operations. Little damage had occurred from grasshoppers, with most of the activity confined to alfalfa fields, closely grazed pastures and the occasional roadside. In areas where extensive control measures were carried out in 1956, no trouble from grasshoppers was expected. Alfalfa and hay crops were making good progress but growth was lighter than last year.

Saskatchewan. During the first week of May field work was general in the southern and western sections of the province and seeding had commenced. However, land in the north-east was still too wet to work. Moisture conditions were adequate in all districts to start the grain crop but rain was required to replenish reserves.

Good to excellent progress was made with seeding in the second and third weeks of May and, by May 22, 75 per cent of the wheat and 50 per cent of the coarse grains were seeded. Strong winds caused some soil drifting but rains checked this erosion and improved conditions at many points in the central and southern areas. Early-seeded grain was showing above ground. Wild oat control was causing concern in most areas.

By the end of May wheat seeding was nearing completion in most districts, with favourable progress being made in the areas remaining to be sown. Good growth in early-seeded fields was reported but germination in late-sown fields was slow due to cold weather and lack of adequate surface moisture. While moisture conditions were adequate to start seeded fields, rains were needed to promote proper development. Frost killed some early-seeded fields of flax and rapeseed and some reseeded was necessary but damage to other grains was not extensive. Farmers had some success in the control of wild oats this year as early growth enabled many to obtain a kill before seeding grains. Seeding trends indicated a reduction in wheat acreage and a significant increase in acreages of barley, flax and rapeseed. Grasshopper control measures were under way in southern areas.

By June 12, early-sown crops had germinated fairly evenly but in the later-sown fields growth was retarded due to lack of surface moisture, particularly in all western regions and in southern areas along the United States border. Winds caused some soil drifting but conditions had not deteriorated sufficiently to cause permanent loss or damage. Precipitation was well below average in western areas and rains were urgently required to prevent crop deterioration. Spraying operations were under way to control grasshopper activity along the southern border. Pastures were in need of rain and hay crop prospects were only fair.

During the last week of June, rains greatly improved the crop outlook in most of the southern and central districts of the province. However, across northern areas rainfall was light and scattered and immediate rains were required to maintain and develop favourable prospects. Due to the absence of extreme high temperatures, crops in all parts of the province escaped serious deterioration. Growth, generally, was slow but plants were healthy. Wheat averaged 8 inches in height, with some 10 per cent in the shot blade stage. Hay prospects were generally poor.

Alberta. In all parts of Alberta field work was general during the first week of May, with wheat seeding 5 to 70 per cent completed in some parts of the southeast and from 5 to 10 per cent completed in central, northern and Peace River regions. Some coarse grains had also been seeded. Sugar beet seeding was 75 per cent completed at Taber and the land was

endommageait quelques cultures dans le sud-est de la province et le jaunissement du lin était répandu. L'humidité était suffisante dans la plupart des régions, mais il fallait de la pluie dans les environs d'Ethelbert et de Swan-River. Le temps humide a retardé la vaporisation des mauvaises herbes. Il y avait peu de dommages par les sauterelles; elles s'attaquaient surtout aux champs de luzerne, aux pâturages ras et aux bords de quelques routes. Dans les régions où, en 1956, on a pris des mesures de répression importantes, on ne s'attendait à aucun ennui de la part des sauterelles. La luzerne et le foin faisaient de bons progrès, mais la croissance était plus faible que l'année dernière.

Saskatchewan. Durant la première semaine de mai les travaux des champs se faisaient partout dans le sud et l'ouest de la province, et on avait commencé les semailles. Toutefois, la terre dans le Nord-Est était encore trop humide pour qu'on commençât à la travailler. L'humidité était suffisante dans toutes les régions pour que l'on commençât la culture des céréales, mais il fallait de la pluie pour refaire les réserves.

Les semailles progressaient de bonnes à excellentes durant les deuxième et troisième semaines de mai, et au 22 mai 75 p. 100 du blé et 50 p. 100 des céréales secondaires avaient été semés. De gros vents causaient de l'érosion mais les pluies l'ont enrayée et ont amélioré les conditions dans beaucoup d'endroits du Centre et du Sud. Les céréales semées tôt commençaient à poindre. La folle avoine causait des tracas dans la dans la plupart des endroits.

A la fin de mai les semailles de blé étaient presque terminées dans la plupart des régions et dans les régions qu'il restait à semer les progrès étaient favorables. La croissance selon les rapports, était bonne dans les champs semés tôt, mais dans les champs semés tard la germination était lente à cause du froid et du manque d'humidité de surface. L'humidité dans les champs déjà semés était suffisante pour que les cultures commencent à pousser; mais il fallait de la pluie pour stimuler leur développement. La gelée a tué des champs de lin et de graine de colza semés tôt et il a fallu semer de nouveau, mais les autres céréales ont peu souffert. Les cultivateurs ont réussi dans une certaine mesure à réprimer la folle avoine cette année, sa croissance hâtive ayant permis à beaucoup d'entre eux de la faire disparaître avant de semer leurs céréales. On s'attendait à une réduction de la superficie en blé à cause de l'allure des semailles, mais la superficie en orge, en lin et en graine de colza devait être beaucoup plus étendue. On avait commencé à prendre des mesures de répression contre les sauterelles dans les régions au sud.

Au 12 juin, les cultures semées tôt avaient germé assez également, mais dans les champs semés plus tard la croissance retardait à cause du manque d'humidité de surface, surtout dans toutes les régions de l'Ouest et dans le Sud, le long de la frontière des Etats-Unis. Les vents ont causé de l'érosion, mais les cultures n'ont pas été détériorées au point de causer des pertes ou dommages permanents. La précipitation était bien inférieure à la moyenne dans les régions de l'Ouest, et il fallait instamment de la pluie pour empêcher la détérioration des cultures. La vaporisation était commencée en vue de réprimer les sauterelles le long de la frontière méridionale. Les pâturages avaient besoin de pluie et le foin n'était que passable.

Durant la dernière semaine de juin la pluie a sensiblement amélioré les perspectives de récolte dans la plupart des régions du sud et du centre de la province. Toutefois, dans le Nord, la pluie a été légère et dispersée et il en fallait immédiatement pour que les perspectives se maintiennent et s'améliorent. L'absence de grande chaleur a permis aux cultures dans toutes les parties de la province d'échapper à une détérioration sensible. La croissance était lente en général, mais les plantes étaient robustes. Le blé, sur tige moyenne de 8 pouces était à 10 p. 100 dans la première phase d'épiage. La récolte de foin s'annonçait généralement médiocre.

Alberta. Partout en Alberta les travaux des champs avaient commencé durant la première semaine de mai, les semailles de blé étant de 5 à 70 p. 100 terminées dans certaines régions du Sud, et de 5 à 10 p. 100 terminées dans celles du Centre, du Nord et de Peace-River. On avait aussi semé des céréales secondaires. Les semailles de betteraves à sucre étaient à 75 p.

being prepared for vegetable crops. The soil was in generally excellent condition for working and moisture supplies were mostly good although there was no surplus. Warm weather had evaporated surface moisture and rain was needed to assure even germination of crops, especially those sown late. All crops subject to winter damage came through in good condition. Livestock wintered well and pastures were much ahead of last year.

Generally ideal seeding conditions prevailed throughout the province and by May 22 wheat seeding was nearing completion in all sections except the extreme southwest and some other western points. Early-sown wheat varied from five inches in height east of Lethbridge to four inches at Drumheller, three inches at Edmonton and two inches in the Peace River district. The progress of coarse grain seeding was more variable, with 100 per cent completed at some southern points. Sugar beets were just about ready for thinning and seeding of contracted vegetables was almost completed at Lethbridge and Taber and was well advanced in the Brooks district. Potato planting was more than half completed. Good rains fell in the southwest and north of Calgary and Three Hills but only scattered showers were received elsewhere. Surface soils were becoming dry at most points. Early-seeded crops germinated evenly but some fields had to be reseeded because of weeds. Pastures and meadows which had started well were in need of moisture.

By the end of May, wheat seeding was all but completed and sowing of coarse grains was expected to be finished in a few days' time. Conditions were generally ideal this spring for destroying weeds and for early seeding. Late-sown crops were in need of rain to assure even germination, and while early crops germinated well, they, too, were in need of rain. Recent cool weather was retarding growth but frosts which occurred during the week did little apparent damage. Some slight damage from cutworms was reported in southern localities. Grasshoppers were hatching early but no serious general damage was expected. The pea aphid infestation on alfalfa was severe in localized areas.

At June 12 the extended dry period, which slowed growth of early seedings and caused spotty germination in late-sown fields, was relieved to some extent by fairly general showers in western regions and widely scattered rains elsewhere. However, more rain was needed in most areas and particularly in the eastern half of the province. Frosts occurred at Vermilion east of Edmonton and around Fort Vermilion in the far north with some damage reported, especially to coarse grains and flax.

The crop outlook at the end of June was rather variable. The growing drought situation was somewhat relieved by fairly general showers in the central and northern districts and in the Peace River area. However, considerable deterioration occurred in the east-central regions and yields would be reduced in this section regardless of future conditions. In southern and western sections conditions remained favourable. Special crops on irrigated lands were doing well. Hay and forage crop yields were expected to be light.

British Columbia. Cool weather prevailed during most of April with sunny, warm weather becoming general towards the end of the month. At May 8 ploughing and seeding was well advanced on Vancouver Island and pastures were in good condition. In the Lower Fraser Valley ploughing and seeding was well advanced and a few early fields of cereal crops were emerging. In the North Okanagan tillage and seeding were well under way. Fall wheat was growing nicely and the hay crop was making good growth. Tillage had commenced in the Peace River area while in the central interior districts ploughing was just getting under way. Excellent progress was made with tillage and seeding in the Kootenay region.

100 terminées à Taber, et on était en train de préparer la terre pour légumes. Le sol était en excellent état, généralement, pour qu'on commençât à le travailler et l'humidité était plutôt bonne, bien qu'il n'y en eût pas de trop. La chaleur avait fait évaporer l'humidité de surface et il fallait de la pluie pour assurer une germination uniforme, surtout dans le cas de cultures semées tard. Toutes les cultures exposées aux dégâts d'hiver en sont sorties en bon état. Le bétail a bien passé l'hiver et les pâturages étaient en bien meilleur état que l'année dernière.

Dans toute la province le temps était généralement favorable, au semailles, et au 22 mai le blé était presque entièrement semé dans tous les secteurs, sauf dans l'extrême Sud-Ouest et dans d'autres endroits de l'Ouest. Le blé semé tôt variait de cinq pouces à l'est de Lethbridge, à quatre pouces à Drumheller trois pouces à Edmonton et deux pouces dans la région de Peace-River. Les progrès des semailles de céréales secondaires ont plus varié; 100 p. 100 de celles-ci étaient terminées à certains endroits du Sud. La betterave à sucre allait être incessamment prête pour le démarrage et les semailles de légumes à l'entreprise étaient presque terminées à Lethbridge et Taber, et très avancées dans la région de Brooks. Les plantations de pommes de terre étaient à moitié terminées. De bonnes pluies sont tombées dans le sud-ouest et le nord de Calgary et de Three-Hills, mais ailleurs il n'y a eu que des averses par ci par là. Les sols de surface se desséchaient presque partout. Les cultures semées tôt germaient également, mais certains champs ont dû être semés de nouveau à cause des mauvaises herbes. Les pâturages et les prés après de bons débuts, avaient besoin d'humidité.

À la fin de mai, les semailles touchaient à leur fin et l'on s'attendait de terminer dans quelques jours celles des céréales secondaires. Les conditions étaient généralement idéales au printemps pour la destruction des mauvaises herbes et pour les semailles hâtives. Les cultures semées tard avaient besoin de pluie pour germer également, et bien que les cultures hâtives fussent en train de bien germer, elles avaient besoin de pluie elles aussi. Le temps frais récent retardait la croissance, mais les gelées de la semaine ont fait peu de dommages. On a signalé quelques légers dommages causés par le vers gris dans des endroits du Sud. Les sauterelles étaient en train d'éclore, mais on ne s'attendait pas à de graves dommages d'ordre général. Le puceron du pois a gravement endommagé la luzerne dans des régions déterminées.

Au 12 juin la sécheresse prolongée qui avait ralenti la croissance des premières semailles et causé une germination inégale dans les champs semés tard, a cessé dans une certaine mesure grâce à des averses générales dans les régions de l'Ouest et des pluies très dispersées ailleurs. Toutefois, on avait besoin de pluie dans la plupart des régions, en particulier dans la moitié est de la province. Il y a eu des gelées à Vermilion, à l'est d'Edmonton, et aux environs de Fort-Vermilion, dans l'extrême Nord et l'on a signalé des dommages, surtout aux céréales secondaires et au lin.

Les perspectives des récoltes à la fin de juin étaient plutôt variables. La sécheresse croissante s'est atténuée à la suite d'averses assez générales dans le Centre et le Nord et dans la région de Peace-River. Toutefois, il y a beaucoup de détérioration dans l'Est central, et le rendement devait être plus faible dans ce secteur, nonobstant les conditions futures. Dans les secteurs du Sud et de l'Ouest les conditions restaient favorables. Les cultures spéciales dans les terres irriguées poussaient bien. On s'attendait à un léger rendement de foin et de fourrage.

Colombie-Britannique. Il a fait frais durant la plus grande partie du mois d'avril et beau et chaud en général vers la fin du mois. Au 8 mai, les labours et les semailles étaient bien avancés sur l'île de Vancouver, et les pâturages étaient en bon état. Dans la vallée du bas Fraser les labours et les semailles étaient très avancés et les céréales dans quelques champs hâtifs commençaient à poindre. Dans l'Okanagan nord les labours et les semailles étaient très avancés. Le blé d'automne et le foin poussaient bien. Les labours étaient commencés dans la région de Peace-River, tandis que dans les régions du centre intérieur, ils commençaient à peine. Dans la région de Kootenay les labours et les semailles faisaient d'excellents progrès.

With the exception of the Peace River District, warm weather during the middle of May more than offset cool temperatures of early spring and by May 22 the season was from three to four days ahead of normal. No damage was caused by spring frosts and conditions were favourable for crop development. For the province as a whole the season was dry although frequent heavy showers occurred in the interior regions and light rains fell in the coastal areas. The strawberry and raspberry crops were expected to be about normal in the Lower Mainland area in contrast to the extremely small 1956 crop.

The crop situation was generally improved by June 12. Early-seeded grains were growing well although cool weather slowed down the growth of late seedings. The hay crop was excellent in most areas and harvesting was under way. Potatoes and tomatoes were showing excellent growth and tree fruits were sizing well. Strawberry picking was general on Vancouver Island and in the Fraser Valley. Ranges were in good condition.

In the last two weeks of June, weather conditions were generally unsettled over most of the province, with rains and cooler temperatures prevailing. Crop prospects in general were very encouraging. Harvesting of a good hay crop was well advanced although wet weather caused some damage. Pastures were in good condition. The strawberry harvest passed peak production and raspberries were just commencing. Digging of the first early potatoes was under way.

Precipitation in the Prairie Provinces

Records of precipitation for representative stations in the various crop districts of the Prairie Provinces have been compiled from data furnished by the Meteorological Service of Canada and figures for the periods from the beginning of April to the end of April, May, and June, respectively, are given in the following table.

Sauf dans la région de Peace-River, la chaleur de la mi-mai a plus que contre-balançé le temps frais des débuts du printemps, et au 22 mai, la saison était de trois à quatre jours en avance. Il n'y a eu aucun dommage par les gelées printanières, et les conditions étaient favorables au développement des cultures. Dans la province en général la saison était sèche en dépit des fréquentes et abondantes averses à l'intérieur, et de légères pluies sur la côte. Les récoltes de fraises et de framboises s'annonçaient à peu près normales dans les régions basses de la terre ferme, contrairement à la très faible récolte de 1956.

L'état des cultures s'était généralement amélioré au 12 juin. Les céréales semées tôt poussaient bien mais le temps frais faisait ralentir la croissance des semailles tardives. La récolte de foin était excellente dans la plupart des régions, et la fenaison était commencée. Les pommes de terre et les tomates poussaient très bien et les fruits de verger grossissaient bien. La cueillette des fraises était générale sur l'île de Vancouver et dans la vallée du Fraser. Les grands pâturages étaient en bon état.

Durant les deux dernières semaines de juin le temps a été généralement incertain dans la majeure partie de la province, avec des pluies et du temps plus frais. Les perspectives de récolte étaient très encourageantes en général. La fenaison était bien avancée mais le temps humide avait causé des dommages. Les pâturages étaient en bon état. Le gros de la cueillette des fraises était fait et la cueillette des framboises commençait. On avait commencé à arracher les premières pommes de terre hâtives.

Precipitation dans les provinces des Prairies

Des relevés sur la précipitation pour les stations représentatives dans les divers districts agricoles des provinces des Prairies ont été compilés d'après des données fournies par le Service météorologique du Canada, et des chiffres pour les périodes du commencement d'avril à la fin d'avril, mai et juin respectivement sont donnés dans le tableau qui suit.

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April, April-May, and April-June, 1957

TABLEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril, avril-mai et avril-juin 1957

Source: Meteorological Service of Canada

Source: Service météorologique du Canada

Province, Crop District and Station	April 1 to April 29 — 1 ^{er} avril au 29 avril		April 1 to June 3 — 1 ^{er} avril au 3 juin		April 1 to July 1 — 1 ^{er} avril au 1 ^{er} juillet		Province, district agricole et station
	Actual	Normal	Actual	Normal	Actual	Normal	
	Réelle	Normale	Réelle	Normale	Réelle	Normale	
Manitoba							Manitoba
1—Deloraine .....	.87	1.17	3.38	3.18	6.63	6.16	1—Deloraine
Melita .....	.83	1.10	2.80	3.72	5.70	7.42	Melita
Pierson	1.07	1.26	4.34	3.43	7.71	5.84	Pierson
Waskada .....	.66	.88	3.16	2.80	6.63	6.46	Waskada
2—Boissevain .....	.81	1.47	4.47	3.53	7.47	5.87	2—Boissevain
Deerwood	1.48	1.09	3.81	3.19	8.07	6.05	Deerwood
Ninette .....	.93	1.37	3.14	3.78	5.92	6.46	Ninette
3—Altona .....	.58	1.15	3.01	3.44	6.66	6.25	3—Altona
Emerson	1.38	.45	3.68	2.88	7.29	5.49	Emerson
Graysville	1.51	.74	3.97	3.36	7.38	6.56	Graysville
Gretna .....	.91	.45	2.63	2.88	5.74	5.49	Gretna
Macdonald	1.46	1.18	2.58	3.27	6.82	5.94	Macdonald
Morden .....	.90	1.17	3.40	3.40	6.86	6.34	Morden
Morris	1.39	1.01	3.89	3.13	8.35	5.96	Morris
Portage la Prairie	1.49	1.18	3.93	3.27	7.87	5.94	Portage-la-Prairie
Roland	1.08	.98	3.71	3.09	7.07	5.90	Roland

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April, April-May, and April-June, 1957 - Continued

TABLEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril, avril-mai et avril-juin 1957 - suite

Province, Crop District and Station	April 1 to April 29 1 ^{er} avril au 29 avril		April 1 to June 3 1 ^{er} avril au 3 juin		April 1 to July 1 1 ^{er} avril au 1 ^{er} juillet		Province, district agricole et station
	Actual	Normal	Actual	Normal	Actual	Normal	
	Réelle	Normale	Réelle	Normale	Réelle	Normale	
Manitoba—Concluded							Manitoba—fin
4 —Winnipeg	1.56	1.24	3.91	3.72	8.29	6.61	4 —Winnipeg
6 —Seven Sisters Falls.....	.43	.82	1.09	2.42	4.03	4.67	6 —Seven-Sisters-Falls
Sprague	1.51	1.13	4.32	3.63	8.84	6.55	Sprague
Steinback	2.48	1.01	4.74	3.13	9.57	5.96	Steinback
7 —Reston .....	.76	.94	2.23	3.20	5.73	6.32	7 —Reston
Rivers .....	.90	1.07	2.60	3.08	5.07	5.96	Rivers
Virden .....	.74	.71	2.12	2.60	4.36	5.31	Virden
8 —Brandon .....	.85	1.06	2.50	3.09	5.46	6.01	8 —Brandon
Cypress River	1.98	.91	3.13	3.24	7.86	5.87	Cypress-River
9 —Neepawa	1.71	1.06	3.32	3.12	7.20	5.92	9 —Neepawa
10 —Birtle	1.07	.91	2.69	2.81	7.20	5.69	10 —Birtle
Rosburn	1.82	.89	3.28	2.79	5.93	5.67	Rosburn
Russell .....	.52	.89	.86	2.79	2.35	5.67	Russell
11 —Dauphin	1.53	.56	2.52	2.51	4.43	4.86	11 —Dauphin
12 —Gimli	1.09	.96	2.39	3.84	6.85	6.58	12 —Gimli
13 —Swan River	1.56	.72	2.33	2.52	3.66	5.72	13 —Swan River
Le Pas	1.02	.64	1.91	2.18	2.83	4.28	Le Pas
Averages, Manitoba.....	1.18	.97	3.09	3.12	6.42	5.93	Moyennes, Manitoba
Saskatchewan							Saskatchewan
1A —Carlyle .....	.76	1.32	1.87	3.37	3.98	6.15	1A —Carlyle
Estevan	1.45	.82	2.95	3.12	5.15	5.99	Estevan
Oxbow .....	.67	1.15	3.94 ¹	3.29	4.15 ¹	5.99	Oxbow
Willmar .....	.62	1.10	2.02	3.10	4.62	5.71	Willmar
1B —Broadview .....	.74	.92	1.32	2.95	3.28	5.19	1B —Broadview
Moosomin .....	.70	.59	2.33	2.70	4.35	5.33	Moosomin
2A —Creelman	1.89	.92	3.07	2.70	5.36	5.45	2A —Creelman
Midale	2.02	1.11	3.10	3.46	5.08	6.17	Midale
Weyburn	1.42	1.02	2.53	3.23	4.39	5.98	Weyburn
Yellow Grass	1.34	.91	2.09	2.97	3.89	5.73	Yellow-Grass
2B —Francis	1.04	.52	1.89	2.03	3.93	4.86	2B —Francis
Indian Head	2.22	.83	3.23	3.07	5.00	6.55	Indian-Head
Moose Jaw	1.73	.69	2.71	2.92	4.16	5.78	Moose-Jaw
Qu'Appelle	2	1.07	1.11 ¹	3.45	1.76 ¹	6.74	Qu'Appelle
Regina	1.70	.68	2.39	2.68	3.71	5.65	Regina
Rowatt .....	.92 ¹	.75	1.74 ¹	2.74	2.95 ¹	5.57	Rowatt
Wilcox .....	.98	.80	1.98	2.65	3.71	5.67	Wilcox
3AS —Assiniboia	1.69	.75	2.72	2.31	3.93	4.98	3AS —Assiniboia
Cardross	1.59	.76	2.16	2.53	3.59	5.24	Cardross
Ceylon	1.82	1.48	2.69	3.85	4.55	7.16	Ceylon
Minton	1.95	1.16	3.32	3.50	4.40	6.57	Minton
Ormiston	1.47	.76	2.23	2.53	3.42	5.24	Ormiston
Readlyn	1.41	.75	2.57	2.31	4.36	4.98	Readlyn
3AN —Chaplin .....	.92	.92	1.24	3.32	3.61	6.12	3AN —Chaplin
Coderre	1.81	.62	2.83	2.56	5.36	5.28	Coderre
Gravelbourg	1.93	.69	2.54	2.30	3.97	5.37	Gravelbourg
3BS —Aneroid	1.09	.76	1.81	2.80	3.39	6.05	3BS —Aneroid
Cadillac	1.20	.99	1.82	3.93	3.71	7.27	Cadillac
Instow .....	.87	.66	1.21	2.49	3.45	5.07	Instow
Pambrun	1.26	.70	2.75	2.55	4.30	5.30	Pambrun
Shaunavon	1.20	.76	1.59	2.44	3.78	4.79	Shaunavon

1. Data incomplete; not included in calculation of provincial average.

2. No report received.

1. Chiffres incomplets; non compris dans le calcul de la moyenne provinciale.

2. Aucun rapport reçu.

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April, April-May, and April-June, 1957 - Continued

TABLEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril, avril-mai et avril-juin 1957 - suite

Province, Crop District and Station .	April 1 to April 29 1 ^{er} avril au 29 avril		April 1 to June 3 1 ^{er} avril au 3 juin		April 1 to July 1 1 ^{er} avril au 1 ^{er} juillet		Province, district agricole et station
	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale	
Saskatchewan - concluded							Saskatchewan - fin
3BN - Hodgeville	1.68	.73	1.94	2.62	3.16	5.53	3BN - Hodgeville
Hughton	1.41	1.10	2.43	3.28	5.07	5.36	Hughton
Pennant	1.41	1.11	1.48	3.09	2.57 ¹	6.36	Pennant
Swift Current	1.42	.76	1.65	2.91	3.66	5.69	Swift-Current
4A - Consul .....	.26	.91	.56	2.79	3.12	4.87	4A - Consul
Maple Creek .....	.54	.82	.71	2.83	2.33 ¹	5.52	Maple-Creek
4B - Roadene .....	.84	1.10	.99	3.28	3.22	5.36	4B - Roadene
5A - Bangor .....	.52	.77	1.52	2.89	2.50	5.27	5A - Bangor
Cupar	1.15	.68	2.11	2.50	3.41	5.00	Cupar
Leross	1.51	.84	2.96	2.73	5.07	5.81	Leross
Melville	1.16	.77	1.94	2.89	3.23	5.27	Melville
Yorkton .....	.59	.63	1.37	2.84	2.68	5.35	Yorkton
5B - Buchanan	1.22	.71	1.74	2.73	2.08 ¹	5.37	5B - Buchanan
Dafoe	1.25	.57	1.45	2.34	3.44	5.13	Dafoe
Foam Lake .....	.57 ¹	.71	1.48 ¹	2.73	2.51 ¹	5.37	Foam-Lake
Kamsack .....	.77	.68	1.93	2.10	3.04	4.60	Kamsack
Lindsay	1.02	.73	1.27	3.08	2.89	5.37	Lindsay
Pelly	1.75	.72	2.28	2.35	3.14 ¹	5.32	Pelly
6A - Davidson	2.03	.63	2.86	2.57	5.20	4.74	6A - Davidson
Dilke	2.26	.66	2.62	2.76	3.31	5.17	Dilke
Imperial	1.42	.60	1.73	2.30	3.26	4.90	Imperial
Semans .....	.90	.55	1.40	2.01	3.20	3.68	Semans
Strasbourg	1.22	.55	1.52	2.90	2.48	5.42	Strasbourg
Watrous	1.56	.63	2.19	2.06	4.39	4.18	Watrous
6B - Dundurn	1.24	.80	1.57	2.58	3.44	5.76	6B - Dundurn
Elbow	1.06	.42	1.91	2.44	3.85	4.81	Elbow
Harris .....	.66	.66	2.05	1.96	3.54	4.99	Harris
Outlook	1.04	.45	1.48	2.12	3.45	3.63	Outlook
Rosthern	1.36	.86	1.91	2.63	2.64	4.77	Rosthern
Saskatoon	1.01	.63	1.78	2.31	3.16	4.68	Saskatoon
Tugaske	1.52	.45	2.44	2.44	3.39 ¹	4.81	Tugaske
7A - Kindersley .....	.35	.67	.63	2.33	1.76	4.26	7A - Kindersley
Rosetown	1.15	.91	2.10	2.77	3.71	5.28	Rosetown
7B - Biggar .....	.56	.51	1.13	2.46	2.77	5.14	7B - Biggar
Macklin .....	.27	1.54	.59	3.29	1.69	5.40	Macklin
Ruthilda .....	.54 ¹	.72	.58 ¹	2.59	.58 ¹	5.21	Ruthilda
Scott .....	.54	.87	.81	2.44	2.53	4.61	Scott
8A - Hudson Bay	1.49	.74	2.03	2.49	3.48	5.25	8A - Hudson-Bay
Porcupine Plain	1.22	.72	1.68	2.56	3.33	5.13	Porcupine-Plain
8B - Humboldt	1.40	.62	2.06	2.33	3.58	4.44	8B - Humboldt
Melfort	1.50	.70	3.07	2.73	4.55	4.75	Melfort
9A - Island Falls	1.12	.76	3.97	2.48	5.76	4.99	9A - Island-Falls
Leask	1.60	.78	2.61	2.40	3.37	4.87	Leask
North-Battleford .....	.44	.58	.87	2.40	3.17	5.12	North-Battleford
Prince-Albert	1.91	.85	3.15	2.51	4.53	5.12	Prince-Albert
Rabbit Lake .....	.96	.73	1.55	2.22	2.77	4.97	Rabbit-Lake
9B - Waseca .....	.49	.82	.83 ¹	2.47	1.60 ¹	5.12	9B - Waseca
Averages, Saskatchewan	1.23	.79	2.01	2.71	3.73	5.33	Moyennes, Saskatchewan

1. Data incomplete; not included in calculation of provincial average.

1. Chiffres incomplets; non compris dans le calcul de la moyenne provinciale.

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April, April-May, and April-June, 1957 — Concluded

TABLEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril, avril-mai et avril-juin 1957 — fin

Province, Crop District and Station	April 1 to April 29 1 ^{er} avril au 29 avril		April 1 to June 3 1 ^{er} avril au 3 juin		April 1 to July 1 1 ^{er} avril au 1 ^{er} juillet		Province, district agricole et station
	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale	
Alberta							Alberta
1—Bindloss	2.04	.93	2.15	2.68	6.00	4.70	1—Bindloss
Empress	1.56	.91	.60	2.67	1.91	5.17	Empress
Excel	1.14	.75	1.21 ¹	1.91	2.34 ¹	4.05	Excel
Foremost .....	.95	1.71	2.12	4.25	6.10	6.86	Foremost
Hanna	1.46	1.13	1.65	3.20	2.77	6.25	Hanna
Manyberries .....	.96	1.05	1.36	3.03	4.09	5.06	Manyberries
Medicine Hat	1.75	.67	1.89	2.52	3.05	4.83	Medicine-Hat
Naco .....	.84	1.16	1.26	3.41	3.31	5.52	Naco
Oyen	1.51	.75	1.70	1.91	2.76	4.05	Oyen
Winnifred	1.58	1.20	1.72	3.08	4.23	4.70	Winnifred
2—Brooks .....	.75	.93	1.24	2.69	3.15	4.57	2—Brooks
Drumheller .....	.99	.86	1.89	2.86	3.55	5.85	Drumheller
Gleichen	1.33	.85	2.31	2.80	5.39	5.07	Gleichen
Hays .....	.74	.76	1.33	2.49	2.68	4.37	Hays
Hussar	1.90	1.15	2.56	3.09	4.49	5.35	Hussar
Lethbridge	1.66	1.04	2.86	3.12	6.32	5.76	Lethbridge
Strathmore .....	.45	.84	1.18	2.98	3.44	5.86	Strathmore
Taber .....	.85	1.03	1.07	2.89	4.25	4.90	Taber
Three Hills	1.58	.60	2.16	2.53	4.82	5.54	Three-Hills
Trochu	1.25	.71	1.88	2.80	3.73	5.78	Trochu
Vauxhall .....	.60	.85	1.18	2.58	2.59	4.46	Vauxhall
Vulcan .....	.76	1.18	2.32	2.87	5.22	5.88	Vulcan
3—Calgary	1.03	.88	1.95	8.31	4.38	6.31	3—Calgary
Cardston	1.52	1.18	3.59	5.16	5.80	8.69	Cardston
Cowley	1.93	1.45	4.43	3.56	7.47	6.62	Cowley
Fort McLeod .....	.98	.65	2.77	2.80	5.94	5.44	Fort McLeod
High River	2.07	1.50	3.52	3.96	5.99	7.16	High-River
Magrath	1.54	1.57	2.31	3.35	5.06	7.37	Magrath
Olds	1.44	1.21	2.44	3.50	5.65	6.04	Olds
4—Alliance .....	.90	.86	2.02	2.40	3.72	4.76	4—Alliance
Camrose .....	.55	1.15	1.93	3.15	3.93	5.54	Camrose
Coronation .....	.87	1.09	1.03	2.59	2.80	4.65	Coronation
Hardisty .....	.97	.61	2.15	4.31	6.48	4.90	Hardisty
Hughenden .....	.95	1.07	1.21	2.71	2.35	4.98	Hughenden
Lloydminster .....	.56	.59	1.34	2.29	2.12	4.57	Lloydminster
Stettler .....	.57	1.51	2.16	3.86	3.96	6.43	Stettler
Vegreville .....	.26	.99	.45	3.24	1.25	6.25	Vegreville
Vermilion .....	.60	.74	1.87	2.80	3.31	5.65	Vermilion
5—Edmonton .....	.58	.85	1.22	2.79	2.33	5.71	5—Edmonton
Lacombe	1.19	.86	2.30	2.99	4.46	6.26	Lacombe
Red Deer	1.33	1.05	3.34	3.79	6.48	7.35	Red-Deer
Rocky Mountain House .....	.95	1.50	1.87	3.57	4.13	6.69	Rocky-Mountain-House
Wetaskiwin	1.03	.70	1.64	2.60	3.67	5.70	Wetaskiwin
6—Athabasca .....	.20	.60	2.66	2.86	4.35	5.08	6—Athabasca
Campsie .....	.51	.65	1.25	2.76	2.74	5.72	Campsie
Edson	1.07	.84	2.04	2.52	4.46	5.37	Edson
Elk Point .....	.56	.74	.83	2.47	2.39	5.06	Elk-Point
Embaras .....	.09	.65	.56	1.58	1.75	2.86	Embaras
Lac-la-Biche .....	.41	.91	.95	2.65	2.00	5.25	Lac-la-Biche
Whitecourt .....	.81	1.00	1.56	3.18	4.31	5.65	Whitecourt
7—Beaverlodge .....	.56	.49	1.83	2.38	4.31	4.28	7—Beaverlodge
Berwyn .....	.21 ¹	.77	.37 ¹	2.33	2.46 ¹	4.63	Berwyn
Fairview .....	.55	.43	.99	1.83	3.04	3.93	Fairview
Grande Prairie .....	.54	.80	1.56	2.70	3.98	5.07	Grande-Prairie
High Prairie .....	.33	.58	.76	2.35	2.88	4.98	High-Prairie
Keg River	1.00	.53	2.03	2.90	3.76	4.63	Keg-River
Rycroft .....	.51	.55	.80	1.59	2.22	3.59	Rycroft
Wagner .....	.83	.74	1.65	2.82	4.61	5.07	Wagner
Averages, Alberta .....	.97	.92	1.80	2.87	3.91	5.40	Moyennes, Alberta

1. Data incomplete; not included in calculation of provincial average.

1. Chiffres incomplets; non compris dans le calcul de la moyenne provinciale.

Winterkilling and Condition of Over-Winter Crops and Pastures

Correspondents were asked to report the condition of winter wheat, fall rye and tame hay in their neighbourhood as "above average", "average", or "below average" at May 31. In addition they were requested to report pasture condition at the same date. The condition is indicated by the percentage of correspondents reporting condition in each of the three categories. As in previous years, correspondents were also asked at the time of the survey to assess the damage caused to hay and fall-sown crops by winterkilling.

Percentages of correspondents reporting the condition of tame hay, pasture and fall rye in each of the three condition categories as at May 31, 1957 are set out in the following table. A high proportion of the correspondents in all provinces, except British Columbia, reported conditions as average or below average. In British Columbia above average conditions were reported most frequently for tame hay and pasture. Hay and pasture generally came through the winter in good condition although the percentage killed in a number of provinces was higher than for the previous winter.

TABLE 1. Percentages of Correspondents Reporting Condition of Winter Wheat, Fall Rye, Tame Hay and Pasture as Above Average, Average or Below Average at May 31, 1957

TABLEAU 1. Pourcentages de correspondants qui ont déclaré que l'état du blé d'hiver, du seigle d'automne, du foin cultivé et des pâturages était supérieur, égal ou inférieur à la moyenne, le 31 mai 1957

Crop and Condition	Prince Edward Island	Nova Scotia	New Brunswick	Quebec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia	Culture et état
	Île-du-Prince-Édouard	Nouvelle-Écosse	Nouveau-Brunswick	Québec					Colombie-Britannique	
Winter wheat:										Blé d'hiver:
Above average	—	—	—	—	30	—	—	—	—	Supérieur à la moyenne
Average	—	—	—	—	61	—	—	—	—	Moyen
Below average	—	—	—	—	9	—	—	—	—	Inférieur à la moyenne
Fall rye:										Seigle d'automne:
Above average	14	5	25	26	27	12	5	12	33	Supérieur à la moyenne
Average	57	90	25	64	65	66	57	61	65	Moyen
Below average	29	5	50	10	8	22	38	27	2	Inférieur à la moyenne
Tame hay:										Foin cultivé:
Above average	6	8	8	14	37	8	4	9	49	Supérieur à la moyenne
Average	55	62	69	66	55	71	59	58	47	Moyen
Below average	39	30	23	20	8	21	37	33	4	Inférieur à la moyenne
Pasture:										Pâturages:
Above average	5	5	8	15	40	10	5	1	54	Supérieur à la moyenne
Average	35	55	67	64	51	67	60	57	38	Moyen
Below average	60	40	25	21	9	23	35	32	8	Inférieur à la moyenne

TABLE 2. Percentages of Winter Wheat, Fall Rye and Tame Hay Winterkilled, by Province, 1955-56 and 1956-57

TABLEAU 2. Pourcentages de blé d'hiver, de seigle d'automne et de foin cultivé détruits par l'hiver, par province, 1955-56 et 1956-57

Province	Winter Wheat ¹ — Blé d'hiver ¹		Fall Rye ¹ — Seigle d'automne ¹		Tame Hay — Foin cultivé		Province
	1955-56	1956-57	1955-56	1956-57	1955-56	1956-57	
Prince Edward Island	—	—	—	—	4	10	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	—	—	—	—	2	5	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	—	—	—	—	5	8	Nouveau-Brunswick
Quebec	—	—	3	5	6	7	Québec
Ontario	11	4	7	4	9	5	Ontario
Manitoba	—	—	7	8	3	5	Manitoba
Saskatchewan	—	—	32	10	4	5	Saskatchewan
Alberta	—	—	46	6	19	6	Alberta
British Columbia	—	—	47	3	25	4	Colombie-Britannique
Canada	11 ²	4 ²	29 ²	8 ²	9	6	Canada

1. Dashes indicate that data are insufficient for the making of annual estimates.

2. Includes only provinces for which estimates are shown.

1. Les tirets indiquent que les données sont insuffisantes pour permettre des estimations annuelles.

2. Comprend seulement les provinces pour lesquelles il existe des estimations

Spring Seeding

Estimates of the progress of spring seeding for 1957 (Table 1) are based on the May 31 survey of the Bureau's crop correspondents conducted in co-operation with provincial departments. This survey was formerly made at April 30, along with the acreage-intentions survey. However, it was found that in some years little, if any, seeding had been done by April 30.

An estimated 94 per cent of the total acreage expected to be sown to spring wheat, oats, barley, flaxseed and mixed grains in Canada was seeded by May 31 as compared with 84 per cent a year earlier. In sharp contrast to a year earlier, when most of the seeding was done in the last two weeks in May, farmers this year were able to take advantage of good weather during most of May to prepare seed beds and carry out seeding operations. Warm weather early in the season caused weed seeds to germinate and many farmers, especially in the Prairie Provinces, by delaying seeding, were able to obtain a good weed kill before planting crops. Despite these intentional delays, some 94 per cent of the spring-sown grain in the Prairie Provinces, was in the ground by May 31 as compared with 87 per cent a year ago. Seeding progressed rapidly in eastern Canada as well, especially in Ontario where 85 per cent of the seeding was completed by May 15. By May 31, some 91 per cent had been seeded in eastern Canada. British Columbia also experienced good spring weather and, by the end of May, 92 per cent of the seeding was completed.

Crop correspondents were asked to report average rates of seeding of principal grains on their own farms. The results of this survey are shown in Table 2.

Semaines du printemps

Les estimations sur les progrès des semences de printemps de 1957 (tableau 1) se fondent sur les résultats de l'enquête effectuée le 31 mai par les correspondants agricoles du Bureau en collaboration avec les ministères provinciaux. Cette enquête s'effectuait autrefois le 30 avril, en même temps que celle sur les superficies projetées. Cependant, on a remarqué que certaines années peu ou pas de semences avaient été effectuées le 30 avril.

On estime que 94 p. 100 de toute la superficie destinée au blé de printemps, à l'avoine, à l'orge, à la graine de lin et aux céréales mélangées, au Canada, avaient été semées le 31 mai au regard de 84 p. 100 un an plus tôt. Très différemment d'un an plus tôt, alors que les semences ont été faites au cours des deux dernières semaines de mai, les cultivateurs ont pu profiter cette année du beau temps pendant la plus grande partie de mai pour préparer la terre et faire leurs semences. Le temps chaud du début de la saison a fait germer les mauvaises herbes et plusieurs cultivateurs, spécialement dans les provinces des Prairies, purent retarder les semences afin de pouvoir détruire les mauvaises herbes avant de mettre les cultures en terre. Malgré ce retard voulu, quelque 94 p. 100 des semences de printemps dans les provinces des Prairies étaient terminées le 31 mai au regard de 87 p. 100 un an plus tôt. Les semences ont aussi progressé rapidement dans l'est, spécialement en Ontario, où 85 p. 100 des semences étaient terminées le 15 mai. Au 31 mai, quelque 91 p. 100 des semences étaient faites dans l'est du Canada. Le temps a aussi favorisé les travaux en Colombie-Britannique et, à la fin de mai, 92 p. 100 des semences étaient terminées.

On a demandé aux correspondants agricoles de faire rapport des taux moyens des semences des principales céréales sur leurs propres fermes. Les résultats de l'enquête paraissent au tableau 2.

TABLE 1. Estimated Progress Made in Seeding of Principal Grain Crops in Canada, by Province, as at May 31, 1956 and 1957

TABLEAU 1. Progrès estimatif des semences des principales céréales au Canada, par province, au 31 mai 1956 et 1957

Province	Spring Wheat — Blé de printemps		Oats — Avoine		Barley — Orge		Flaxseed — Graine de lin		Mixed Grains — Céréales mélangées		Total, Five Grains — Total, cinq céréales		Province
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
	percentages completed — pourcentage effectué												
Prince Edward Island	41	55	41	43	29	38	—	—	39	43	40	43	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5	63	23	67	17	62	—	—	12	68	21	67	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	63	82	47	83	43	82	—	—	34	79	46	83	Nouveau-Brunswick
Quebec	34	80	37	89	24	82	—	—	31	86	36	88	Québec
Ontario	45	99	68	97	69	96	41	84	75	97	70	97	Ontario
Manitoba	92	98	72	89	63	84	44	74	32	67	71	88	Manitoba
Saskatchewan	97	99	78	94	77	91	79	92	63	94	89	96	Saskatchewan
Alberta	98	99	91	94	83	88	89	93	72	79	91	94	Alberta
British Columbia	98	97	95	95	97	86	96	92	81	77	96	92	Colombie-Britannique
Canada	97	99	73	92	76	88	72	88	66	89	84	94	Canada

TABLE 2. Average Rates of Seeding of Principal Grains, by Province, 1956 and 1957
TABLEAU 2. Taux moyen des semences des principales céréales, par province, 1956 et 1957

Province	Spring Wheat — Blé de printemps		Oats — Avoine		Barley — Orge		Spring Rye — Seigle de printemps		Flaxseed — Graine de lin		Province
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
bushels per acre — boisseau à l'acre											
Prince Edward Island	2.0	1.9	3.6	3.7	2.3	2.2	1	1	1	1	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	1.8	2.2	3.2	3.4	2.1	2.3	1	1	1	1	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	2.0	1.9	3.5	3.6	2.2	2.3	1	1	1	1	Nouveau-Brunswick
Quebec	2.0	2.0	2.9	3.0	2.0	2.0	1.7	1.7	1	1	Québec
Ontario	1.7	1.8	2.5	2.5	1.8	1.9	1.5	1.7	0.9	0.6	Ontario
Manitoba	1.5	1.6	2.3	2.4	1.7	1.6	1.2	1.2	0.6	0.6	Manitoba
Saskatchewan	1.4	1.4	2.1	2.1	1.6	1.6	1.2	1.1	0.6	0.6	Saskatchewan
Alberta	1.4	1.4	2.3	2.3	1.7	1.7	1.1	1.1	0.6	0.6	Alberta
British Columbia	1.6	1.6	3.0	2.9	2.0	1.9	1.4	1.4	0.5	0.5	Colombie-Britannique

1. Area seeded too small to permit making of reliable estimates.

1. Superficie ensemencée trop petite pour qu'on puisse établir une estimation sûre.

Flour and Feed Milling

The following tables provide summary data of mill grindings and output during the second quarter of 1957. More complete data are given in the report, "Grain Milling Statistics", issued each month by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics.

Meunerie

Les tableaux suivants contiennent des renseignements sommaires sur la mouture des moulins et sur la production durant le deuxième trimestre de 1957. Des renseignements plus complets paraissent dans le rapport "Grain Milling Statistics" publié chaque mois par la Division de l'agriculture du Bureau de la Statistique.

TABLE 1. Quantities of Grains Ground by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, April-June, 1957
TABLEAU 1. Quantités de grains moulus par les minoteries canadiennes, par mois, avril-juin 1957

Kind of Grain	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Variété de grain
	bushels — boisseaux			
Wheat (total)	6,711,791	6,996,976	6,549,383	Blé (total)
For flour	6,428,757	6,683,825	6,265,022	Pour farine
For feed	283,034	313,151	284,361	Pour provende
Oats	1,075,748	1,075,066	994,923	Avoine
Corn	250,666	281,851	225,571	Mais
Barley	373,932	391,630	376,594	Orge
Rye	29,612	34,868	28,210	Seigle
Buckwheat	88	938	30	Sarrasin
Mixed grains	1,314,170	1,219,057	1,079,879	Grains mélangés

TABLE 2. Quantities of Milled and Ground Products Manufactured by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, April-June, 1957

TABLEAU 2. Quantités de produits moulus fabriqués par les minoteries canadiennes, par mois, avril-juin, 1957

Product		April — Avril	May — Mai	June — Juin		Produit
Wheat flour	cwt.	2,857,550	2,967,866	2,764,975	cwt.	Farine de blé
Oatmeal	lb.	602,430	493,265	576,550	livres	Farine d'avoine
Rolled oats	"	4,830,501	4,401,112	4,395,548	"	Flocons d'avoine
Pot and pearl barley	"	234,650	128,300	220,160	"	Orge mondé et perlé
Buckwheat flour	"	2,272	31,744	906	"	Farine de sarrasin
Ground Feeds:						Proviende moulue:
Feed wheat	lb.	16,982,040	18,789,060	17,061,660	livres	Blé de provende
Ground oats	"	26,427,277	27,418,422	24,262,095	"	Avoine moulue
Cracked corn	"	8,885,018	9,793,130	7,615,985	"	Mais concassé
Ground barley	"	17,276,021	18,472,496	17,482,159	"	Orge moulue
Mixed grains	"	58,774,671	54,342,264	48,831,326	"	Grains mélangés
Millfeeds:						Issues de meunerie:
Bran	tons	23,342	22,678	21,371	tonnes	Son
Shorts	"	18,962	21,150	19,753	"	Gru rouge
Middlings	"	5,322	5,699	6,727	"	Gru blanc
Other offals	"	3,909	4,150	3,595	"	Autres déchets

Visible Supplies of Canadian Grain

Approvisionnement visible de grain canadien

The table below gives a weekly summary of the amounts of the principal Canadian grains in store and in transit in Canada and the United States during the second quarter of 1957.

Le tableau ci-dessous résume des données sommaires, par semaine, sur les quantités des principales variétés de céréales canadiennes en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis le deuxième trimestre de 1957.

TABLE 1 Canadian Grain in Store and in Transit in Canada and the United States, by Weeks, April-June, 1957

TABLEAU 1. Grain canadien en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis, par semaine, avril à juin 1957

Week Ended	Wheat — Blé	Oats — Avoine	Barley — Orge	Rye — Ségle	Flaxseed — Graine de lin	Semaine terminée le
thousand bushels — milliers de boisseaux						
April 3	368,583	50,851	57,838	6,186	7,104	3 Avril
" 10	369,049	49,983	57,851	6,178	7,142	10 "
" 17	369,591	49,659	58,984	6,176	7,173	17 "
" 24	368,485	49,339	59,129	6,168	6,883	24 "
May 1	365,104	48,944	58,338	6,167	6,923	1 Mai
" 8	365,118	48,249	59,170	6,159	6,354	8 "
" 15	364,245	47,619	59,785	6,118	6,356	15 "
" 22	362,677	46,489	58,757	6,130	6,181	22 "
" 29	365,290	45,821	57,715	6,106	5,588	29 "
June 5	368,432	45,854	58,100	6,116	5,623	5 Juin
" 12	376,475	46,688	59,613	6,133	5,265	12 "
" 19	377,277	46,674	58,817	6,176	5,036	19 "
" 26	381,935	47,042	59,895	6,232	4,788	26 "

DAIRYING

Quarterly Review of the Dairy Situation
Spring Quarter, March-May, 1957

Production Conditions.—Weather conditions were more favourable to dairying during the March-May period in 1957 than in 1956 except in the Maritime Provinces where a cold, wet and retarded spring was encountered in both years. Higher average temperature and lower precipitation in the Central Provinces contrasted markedly with the cool and wet spring season in 1956 and permitted a scale of pasture utilization during the month of May 1957 which was not reached till June last year. The West also experienced slightly higher early-season temperatures than in 1956 and access to pasture was earlier, accordingly. The number of milk cows on farms has shown little change from last year. As measured by the June 1st survey this year the decline in numbers from the Census in 1956 has been about one-half of one per cent. Increased cow holdings in Quebec have almost completely offset the very moderate decreases common to all other provinces. The rate of freshenings was lower than in corresponding months last year through the first three months of this year but exceeded last year's rates in April and May. This probably reflected delayed breeding with the generally retarded spring experienced in 1956. The proportion of cows being milked during the March-May period averaged 63.2 per cent as compared with 64.6 per cent last year according to replies in the monthly dairy correspondent survey but average production per cow milked increased to 26.3 pounds from 25.5 pounds in the period of 1956.

Milk Production and Utilization.—The production of milk in Canada during the period March-May, 1957 amounted to 4,206,646,000 pounds, representing an increase of approximately 15.4 million pounds when compared with the same period a year earlier. All provinces except Quebec and Ontario contributed to the increase. While indications are that more milk was shipped off farms for all purposes, factory intake of milk and cream during the period March-May decreased when compared with the same milk equivalents a year ago. Substantial gains in the manufacture of cheese, concentrated milk products and ice cream were more than offset by the decline in creamery butter production. However, an increase of 4 per cent in milk and cream used for fluid sales more than compensated for the slightly lower amount used for manufactured products. Less milk was used on farms for fluid consumption and dairy butter compared with the spring period a year ago but more was used for livestock feeding. This amounted to 249 million pounds for the three months, 9 per cent above feedings a year ago.

Supply Position.—Butter production (including creamery, dairy and whey butter) amounted to 68.5 million pounds in the spring period of 1957, a decline of 5.4 million pounds when compared with 1956. The domestic disappearance at 83.8 million pounds compares with 79.4 million pounds in the March-May period a year ago. The average per capita was 5.14 pounds as compared with 4.93 pounds. Cheddar cheese production at 18.8 million pounds, was approximately 3.3 million pounds more than that produced in the spring period of the previous year. The domestic disappearance of 19.3 million pounds, compares with 16.9 million pounds in the same three-month period of 1956. The production of evaporated milk increased 10.1 million pounds, reaching a total of 88.5 million pounds and the quantities entering domestic channels moved up to almost 80.4 million pounds as compared with 74.4 million pounds in the spring period of the previous year. Whole milk powder production at 5.1 million pounds was slightly lower than that recorded a year ago, but the domestic disappearance of 2.7 million pounds was close to three-quarters of a million pounds above that for March-May, 1956.

INDUSTRIE LAITIÈRE

Revue trimestrielle de la situation laitière, printemps,
mars-mai 1957

Conditions de production.—Le temps a été plus favorable à l'industrie laitière dans la période de mars à mai 1957 qu'en 1956, sauf dans les Maritimes où le printemps a été froid, pluvieux et tardif les deux années. Dans les provinces centrales, la température moyenne plus élevée et les précipitations moins abondantes par rapport au printemps froid et pluvieux de 1956 ont permis d'utiliser les pâturages en mai 1957 à un degré qui n'avait pas été atteint avant juin, en 1956. L'Ouest a également enregistré des températures printanières plus élevées qu'en 1956 et, par conséquent, les pâturages ont été utilisés plus tôt. Le nombre de vaches laitières dans les fermes a peu changé sur l'année précédente. Suivant le relevé du 1^{er} juin 1957, leur nombre a baissé d'environ 0.5 p. 100 par rapport au recensement de 1956. L'augmentation du nombre de vaches dans le Québec a presque entièrement contrebalancé les réductions très modérées de toutes les autres provinces. Le taux des vêlages a été inférieur les trois premiers mois de cette année aux mois correspondants de l'année précédente, mais supérieur à avril et mai 1956. Cela résulte probablement du retard dans les accouplements, par suite du printemps tardif de 1956. La proportion de vaches traites en mars-mai s'est établie à 63.2 p. 100 contre 64.6 p. 100 en 1956, suivant le relevé mensuel effectué par les correspondants laitiers, mais la production moyenne par vache traitée a augmenté à 26.3 livres, (25.5 en 1956).

Production et utilisation du lait.—La production canadienne de lait en mars-mai 1957 s'est élevée à 4,206,646,000 livres, soit environ 15.4 millions de plus qu'en mars-mai 1956. Toutes les provinces, sauf le Québec et l'Ontario, ont contribué à l'augmentation. Bien qu'il semble qu'une quantité supérieure de lait ait été expédiée par les fermes pour tous usages, les réceptions de lait et de crème par les fabriques en mars-mai ont diminué en comparaison des mêmes équivalents en lait de l'année précédente. L'accroissement important de la fabrication de fromage, de produits concentrés du lait et de crème glacée a été plus que contrebalancé par l'abaissement de la production de beurre de crèmerie. Toutefois, l'accroissement de 4 p. 100 du lait et de la crème vendus à l'état nature a plus que compensé la quantité légèrement inférieure utilisée pour la fabrication. Les fermes ont consommé moins de lait à l'état nature et pour la fabrication du beurre, comparativement au printemps passé, mais davantage pour la nourriture du bétail, soit 249 millions de livres ou 9 p. 100 de plus que l'année précédente.

Approvisionnement.—La production de beurre (y compris le beurre de crèmerie, le beurre de ferme et de petit lait, a atteint 68.5 millions de livres au printemps 1957, soit 5.4 millions de moins qu'en 1956. La disparition domestique s'est établie à 83.8 millions de livres contre 79.4 millions en mars-mai 1956. La consommation moyenne par habitant a été de 5.14 livres, contre 4.93. La production de fromage cheddar (18.8 millions de livres) a dépassé d'environ 3.3 millions celle du printemps 1956. La disparition domestique (19.3 millions) se compare à 16.9 millions en 1956. La production de lait évaporé a augmenté de 10.1 millions de livres pour atteindre 88.5 millions: la disparition domestique s'est élevée à presque 80.4 millions, comparativement à 74.4 millions. La production de poudre de lait entier (5.1 millions) a été légèrement inférieure à l'année précédente, mais la disparition domestique (2.7 millions) est près de trois quarts de millions supérieure à celle de mars-mai 1956.

TABLE 1. Production and Utilization of Milk in Canada, by Province, March-May, 1956 and 1957

Province and Year	Total Milk Production — Production globale de lait	Milk Used in the Manufacture of Dairy Products — Lait employé dans la fabri-				
		Total Used in Manufacture — Quantité globale utilisée dans la fabrication	In Factories — Dans les fabriques			
			Total in Factories — Quantité globale dans les fabriques	Creamery Butter — Beurre de crèmerie	Cheddar Cheese — Fromage cheddar	Concentrated Milk Products — Produits de lait concentré
thousand pounds						
Canada:						
1956	4, 191, 213 ¹	2, 270, 871 ¹	2, 162, 576 ¹	1, 611, 958	170, 489	245, 268
1957	4, 206, 646 ¹	2, 215, 833 ¹	2, 114, 886 ¹	1, 492, 382	206, 525	265, 427
Prince Edward Island:						
1956	38, 306	24, 780	22, 862	21, 903	330	2
1957	43, 030	27, 060	24, 651	23, 587	418	2
Nova Scotia:						
1956	102, 301	37, 568	33, 146	28, 080	—	2
1957	102, 496	37, 055	31, 837	26, 091	—	2
New Brunswick:						
1956	105, 804	52, 107	43, 169	38, 095	1, 793	—
1957	106, 987	51, 226	42, 100	36, 130	2, 332	—
Quebec:						
1956	1, 422, 190	736, 966	713, 309	585, 491	29, 029	66, 710
1957	1, 415, 100	697, 719	684, 007	509, 441	55, 044	84, 366
Ontario:						
1956	1, 406, 598	809, 744	803, 332	501, 836	129, 448	123, 292
1957	1, 375, 292	753, 295	746, 813	431, 192	137, 214	122, 001
Manitoba:						
1956	256, 285	153, 465	141, 976	132, 726	2, 552	—
1957	263, 170	159, 848	147, 305	135, 649	3, 564	—
Saskatchewan:						
1956	313, 326	174, 200	141, 767	133, 732	11	—
1957	325, 360	187, 329	155, 529	146, 297	154	—
Alberta:						
1956	334, 121	188, 574	173, 340	155, 353	5, 203	2
1957	356, 590	208, 496	193, 262	174, 049	5, 137	2
British Columbia:						
1956	157, 016	38, 201	34, 409	14, 742	2, 123	2
1957	159, 561	34, 745	30, 322	9, 946	2, 662	2

1. Includes milk equivalent of concentrated-milk products reported by less than three firms (see footnote 2).

2. Less than three firms used milk for concentrated products. Data are not included in the provincial totals, but are included in the Canada total at top of column and also in the Canada totals, columns 1, 2 and 3.

TABLEAU 1. Production et utilisation du lait au Canada, par province, mars-mai, 1956 et 1957

Production de produits laitiers		Milk Otherwise Used — Lait autrement utilisé				Province et année
Ice Cream — Crème glacée	Dairy Butter — Beurre de ferme	Total Otherwise Used — Total autrement utilisé	Fluid Sales — Ventes à l'état nature	Farm-Home Consumed — Consommé sur la ferme (maison)	Fed to Live-stock — Donné aux animaux	
milliers de livres						
134,861	108,295	1,920,342	1,425,354	266,960	228,028	Canada: 1956
150,552	100,947	1,990,813	1,482,419	259,430	248,964	1957
						Île-du-Prince-Édouard:
629	1,918	13,526	6,905	4,770	1,851	1956
646	2,409	15,970	6,651	5,030	4,289	1957
						Nouvelle-Écosse:
5,066	4,422	64,733	47,773	11,910	5,050	1956
5,746	5,218	65,441	49,261	11,790	4,390	1957
						Nouveau-Brunswick:
3,281	8,938	53,697	39,130	12,290	2,277	1956
3,638	9,126	55,761	40,646	12,550	2,565	1957
						Québec:
32,079	23,657	685,224	539,224	71,200	74,800	1956
35,156	13,712	717,381	553,481	69,400	94,500	1957
						Ontario:
48,756	6,412	596,854	480,654	59,600	56,600	1956
56,406	6,482	621,997	507,897	57,000	57,100	1957
						Manitoba:
6,698	11,489	102,820	62,190	24,970	15,660	1956
8,092	12,543	103,322	63,302	24,760	15,260	1957
						Saskatchewan:
8,024	32,433	139,126	67,826	40,000	31,300	1956
9,078	31,800	138,031	70,031	38,700	29,300	1957
						Alberta:
12,784	15,234	145,547	77,847	33,400	34,300	1956
14,076	15,234	148,094	81,704	31,290	35,100	1957
						Colombie-Britannique:
17,544	3,792	118,815	103,805	8,820	6,190	1956
17,714	4,423	124,816	109,446	8,910	6,460	1957

1. Y compris l'équivalent en lait du fromage cheddar et des produits concentrés du lait déclarés par moins de 3 établissements (voir renvoi 2).
 2. Moins de 3 établissements ont fait rapport. Les renseignements ne sont pas compris dans les totaux provinciaux, mais ils sont inclus dans le total du Canada au haut de la colonne et aussi dans le total pour le Canada des colonnes 1, 2 et 3.

TABLE 2. Production, Supply and Domestic Disappearance of Dairy Products in Canada, March-May, 1956 and 1957

Period	Production	Change in Stocks — Changement dans les stocks	Total Supply — Approvi- sionnement global	Domestic Disappearance — Disparition domestique	
				Total — Totale	Per Capita — Par bouche
	Creamery Butter — Beurre de crèmerie				
	thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.
March:					
1956	14,560	- 10,000	89,566	24,545	1.53
1957	11,159	- 14,626	69,717	25,785	1.58
April:					
1956	22,786	- 1,293	87,793	24,080	1.50
1957	19,776	- 7,119	63,708	26,895	1.65
May:					
1956	31,541	+ 5,798	95,254	25,735	1.60
1957	32,842	+ 6,362	69,655	26,480	1.62
March-May:					
1956	68,887	- 5,495	143,894	74,360	4.63
1957	63,777	- 15,383	122,335	79,160	4.85
	Cheddar Cheese ² — Fromage cheddar ²				
	thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.
March-May:					
1956	15,499	- 2,574	44,954	16,903	1.06
1957	18,775	- 845	50,897	19,251	1.18
	Evaporated Milk — Lait évaporé				
	thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.
March-May:					
1956	78,466	+ 2,242	109,000	74,405	4.63
1957	88,531	+ 6,806	115,248	80,390	4.92
	Skim Milk Powder — Poudre de lait écrémé				
	thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.
March-May:					
1956	21,357	- 444	33,527	20,448	1.27
1957	23,503	+ 3,891	29,758	21,329	1.31

1. Total butter includes creamery, dairy and whey butter.

2. Canadian only.

TABLEAU 2. Production, approvisionnement et disparition domestique de produits laitiers au Canada, mars-mai 1956 et 1957

Production	Change in Stocks — Changement dans les stocks	Total Supply — Approvi- sionnement global	Domestic Disappearance — Disparition domestique		Période
			Total — Totale	Per Capita — Par bouche	
Total Butter ¹ — Total du beurre ¹					
thousand pounds — milliers de livres					lb. — liv.
					Mars:
16,071	- 10,038	91,203	26,094	1.62	1956
12,442	- 14,657	71,074	27,099	1.66	1957
					Avril:
24,406	- 1,301	89,501	25,708	1.60	1956
21,362	- 7,098	65,337	28,460	1.75	1957
					Mai:
33,391	+ 5,834	97,184	27,549	1.71	1956
34,699	+ 6,417	71,576	28,282	1.73	1957
					Mars-Mai:
73,868	- 5,505	149,001	79,351	4.93	1956
68,503	- 15,338	127,135	83,841	5.14	1957
Condensed Milk — Lait condensé					
thousand pounds — milliers de livres					lb. — liv.
					Mars-Mai:
4,682	+ 155	5,917	3,751	0.24	1956
3,943	+ 606	4,614	3,043	0.18	1957
Whole-Milk Powder — Poudre de lait entier					
thousand pounds — milliers de livres					lb. — liv.
					Mars-Mai:
5,565	+ 842	7,540	2,002	0.12	1956
5,120	+ 954	7,001	2,662	0.16	1957
Ice Cream — Crème glacée					
thousand gallons — milliers de gallons					gal. — gall.
					Mars-Mai:
7,933	+ 415	8,944	7,518	0.46	1956
8,856	+ 146	9,943	8,710	0.54	1957

1. Le total du beurre comprend le beurre de crèmerie, le beurre de ferme et le beurre de petit lait.

2. Fromage canadien seulement.

POULTRY PRODUCTS

The following tables show the total production, value and consumption, farm and other, of eggs and poultry meat in Canada for the years 1954 to 1956. The total farm production and value are also given and the estimated farm cash income and income in kind. Information on farm production and utilization is obtained from producers in the different provinces through the medium of monthly sample surveys. More complete information is available in the report, "Production of Poultry and Eggs", published annually by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics. Data for Newfoundland are not available.

PRODUITS AVICOLES

Les tableaux qui suivent indiquent la production, la valeur et la consommation, sur la ferme ou ailleurs, d'œufs et de viande de volaille de 1954 à 1956. La production totale des fermes et sa valeur sont aussi données de même qu'une estimation du revenu monétaire et du revenu en nature. Les renseignements sur la production et sur la consommation des fermes sont obtenus des producteurs des différentes provinces au moyen de relevés échantillons mensuels. Des renseignements plus complets sont donnés dans le rapport "Production of Poultry and Eggs", publié chaque année par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique. Les données relatives à Terre-Neuve ne sont pas disponibles.

TABLE 1. Production and Values of Eggs in Canada, by Province, 1954-56

TABLEAU 1. Production et valeur d'œufs au Canada, par province, 1954-56

Province	Quantities — Quantité			Values — Valeur			Province
	1954	1955	1956	1954	1955	1956	
	thousand dozens milliers de douzaines			thousand dollars milliers de dollars			
Prince Edward Island	7,526	7,335	7,073	2,413	2,599	2,591	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	16,144	16,227	16,428	6,923	7,660	7,826	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	9,830	9,951	9,684	4,428	4,852	4,882	Nouveau-Brunswick
Quebec	63,808	57,460	60,145	26,321	26,241	28,020	Québec
Ontario	156,385	144,693	153,853	60,090	61,730	65,720	Ontario
Manitoba	32,515	34,258	38,011	10,569	11,996	13,406	Manitoba
Saskatchewan	32,804	37,481	40,779	10,120	12,364	13,638	Saskatchewan
Alberta	42,515	46,027	50,455	14,311	16,263	17,545	Alberta
British Columbia	30,879	29,778	32,781	12,899	13,636	15,426	Colombie-Britannique
Canada	392,406	383,210	409,209	148,074	157,341	169,054	Canada

TABLE 2. Supply, Distribution, Domestic Disappearance and Consumption of Eggs, Canada, 1954-56

TABLEAU 2. Stocks, distribution, disparition domestique et consommation d'œufs, Canada, 1954-56

Item	1954	1955	1956	Détail
	thousand dozens milliers de douzaines			
Stocks at January 1	5,250	10,530	6,240	Stocks au 1 ^{er} janvier
Production — Farm	381,348	372,475	397,748	Production — Fermière
Other	11,058	10,735	11,461	Autre
Imports	2,187	2,086	4,118	Importations
Total Supply	399,843	395,826	419,567	Stocks globaux
Exports	7,274	4,040	3,939	Exportations
Stocks at December 31	10,530	6,240	7,620	Stocks au 31 décembre
Total Domestic Disappearance	382,039	385,546	408,008	Disparition domestique totale
Used for hatching	10,697	11,346	12,744	Pour incubation
Total Consumption	371,342	374,200	395,264	Consommation totale
	dozens — douzaines			
Consumption per Capita	24.4	24.0	24.6	Consommation per capita

TABLE 3. Production and Values of Eggs on Farms in Canada, by Province, 1954-56
 TABLEAU 3. Production et valeur des oeufs dans les fermes au Canada, par province, 1954-56

Province and Year	Average Number of Layers — Nombre moyen de pondeuses	Average Production per 100 Layers — Production moyenne par 100 pondeuses	Total Net Production ¹ — Production totale nette ¹	Average Farm Value per Dozen ² — Valeur fermière moyenne par douzaine ²	Total Farm Value — Valeur fermière totale	Province et année
	'000	No. — nomb.	'000 doz. — douz.	cts.	\$'000	
Prince Edward Island:						Île-du-Prince-Édouard:
1954	505	17,743	7,430	32.0	2,381	1954
1955	496	17,586	7,241	35.4	2,566	1955
1956	487	17,280	6,981	36.6	2,557	1956
Nova Scotia:						Nouvelle-Écosse:
1954	904	19,931	14,947	42.9	6,411	1954
1955	944	19,184	15,025	47.2	7,093	1955
1956	927	19,805	15,212	47.6	7,246	1956
New Brunswick:						Nouveau-Brunswick:
1954	660	17,295	9,442	45.1	4,254	1954
1955	675	17,102	9,559	48.8	4,662	1955
1956	640	17,544	9,303	50.4	4,689	1956
Quebec:						Québec:
1954	4,310	17,406	62,071	41.3	25,605	1954
1955	3,846	17,560	55,895	45.7	25,526	1955
1956	3,953	17,890	58,507	46.6	27,251	1956
Ontario:						Ontario:
1954	10,448	17,781	153,619	38.4	59,027	1954
1955	9,536	18,018	142,134	42.7	60,636	1955
1956	9,769	18,711	151,132	42.7	64,556	1956
Manitoba:						Manitoba:
1954	2,463	15,757	32,066	32.5	10,426	1954
1955	2,550	16,034	33,785	35.0	11,833	1955
1956	2,653	17,111	37,486	35.3	13,221	1956
Saskatchewan:						Saskatchewan:
1954	2,719	14,336	32,193	30.9	9,933	1954
1955	2,978	14,959	36,781	33.0	12,132	1955
1956	3,071	15,786	40,018	33.4	13,385	1956
Alberta:						Alberta:
1954	3,251	15,620	41,886	33.7	14,100	1954
1955	3,510	15,663	45,348	35.3	16,025	1955
1956	3,622	16,633	49,709	34.8	17,285	1956
British Columbia:						Colombie-Britannique:
1954	1,896	14,700	27,694	41.8	11,568	1954
1955	1,856	17,397	26,707	45.8	12,230	1955
1956	1,910	18,617	29,400	47.1	13,835	1956
Canada:						Canada:
1954	27,156	16,984	381,348	37.7	143,705	1954
1955	26,392	17,067	372,475	41.0	152,703	1955
1956	27,032	17,801	397,748	41.2	164,025	1956

1. Total production, less losses from broken and spoiled eggs.
 2. Average yearly farm value of eggs sold and used for consumption or hatching.

1. La production totale moins les oeufs brisés ou mauvais.
 2. Valeur fermière moyenne par année des oeufs vendus et utilisés pour la consommation ou l'incubation.

TABLE 4. Production and Values of Poultry Meat in Canada, by Province, 1954-56
TABLEAU 4. Production et valeur de la viande de volaille au Canada, par province, 1954-56

Province and Meat	Quantities - Quantité			Values - Valeur			Province et viande
	1954	1955	1956	1954	1955	1956	
	thousand pounds milliers de livres			thousand dollars milliers de dollars			
Prince Edward Island:							Île-du-Prince-Édouard:
Fowl and chicken	3,700	3,967	3,541	1,208	1,461	1,286	Poule et poulet
Turkey	181	243	264	76	119	121	Dindon
Goose	217	178	200	78	70	82	Oie
Duck	122	127	127	44	50	50	Canard
Totals, Prince Edward Island	4,220	4,515	4,132	1,406	1,700	1,539	Total, Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia:							Nouvelle-Écosse:
Fowl and chicken	9,984	8,343	9,173	4,572	3,881	4,015	Poule et poulet
Turkey	749	985	1,176	416	499	652	Dindon
Goose	46	42	41	24	20	20	Oie
Duck	24	30	18	10	14	8	Canard
Totals, Nova Scotia	10,783	9,400	10,408	5,022	4,414	4,695	Total, Nouvelle-Écosse
New Brunswick:							Nouveau-Brunswick:
Fowl and chicken	8,573	6,008	6,036	4,391	2,984	3,119	Poule et poulet
Turkey	1,127	966	1,108	625	560	690	Dindon
Goose	56	66	69	29	35	39	Oie
Duck	39	33	28	21	17	15	Canard
Totals, New Brunswick	9,795	7,073	7,241	5,066	3,596	3,863	Total, Nouveau-Brunswick
Quebec:							Québec:
Fowl and chicken	55,845	66,146	84,274	23,341	29,548	35,077	Poule et poulet
Turkey	13,218	16,759	16,809	6,252	8,496	8,102	Dindon
Goose	118	135	147	45	56	56	Oie
Duck	433	611	784	167	223	300	Canard
Totals, Quebec	69,614	83,650	102,014	29,805	38,323	43,535	Total, Québec
Ontario:							Ontario:
Fowl and chicken	139,716	164,057	166,467	54,413	62,717	56,933	Poule et poulet
Turkey	16,733	18,556	24,077	8,200	9,464	11,798	Dindon
Goose	1,104	1,135	1,208	444	465	500	Oie
Duck	1,077	1,093	1,118	430	446	488	Canard
Totals, Ontario	158,630	184,841	192,865	63,487	73,092	69,719	Total, Ontario
Manitoba:							Manitoba:
Fowl and chicken	27,490	25,075	27,015	8,125	7,720	8,198	Poule et poulet
Turkey	12,651	10,820	14,312	4,162	4,188	4,923	Dindon
Goose	686	663	605	171	196	167	Oie
Duck	487	512	381	119	149	104	Canard
Totals, Manitoba	41,314	37,070	42,313	12,577	12,253	13,392	Total, Manitoba
Saskatchewan:							Saskatchewan:
Fowl and chicken	28,417	28,199	28,862	8,826	8,674	9,110	Poule et poulet
Turkey	14,019	12,275	15,124	4,907	4,910	5,504	Dindon
Goose	475	466	452	141	148	139	Oie
Duck	676	517	332	188	159	98	Canard
Totals, Saskatchewan	43,587	41,457	44,780	14,062	13,891	14,851	Total, Saskatchewan
Alberta:							Alberta:
Fowl and chicken	31,523	31,163	35,486	10,053	9,483	10,966	Poule et poulet
Turkey	13,759	9,821	16,150	5,075	3,920	5,797	Dindon
Goose	665	730	677	190	221	194	Oie
Duck	983	684	491	274	199	137	Canard
Totals, Alberta	46,960	42,398	52,804	15,592	13,823	17,094	Total, Alberta
British Columbia:							Colombie-Britannique:
Fowl and chicken	27,370	26,683	32,155	11,591	11,287	12,987	Poule et poulet
Turkey	8,900	5,840	9,181	4,299	2,832	4,545	Dindon
Goose	104	111	162	39	40	66	Oie
Duck	179	131	263	72	54	68	Canard
Totals, British Columbia	36,553	32,765	41,761	16,001	14,213	17,666	Total, Colombie-Britannique
Canada:							Canada:
Fowl and chicken	332,598	359,641	393,009	126,520	137,755	141,691	Poule et poulet
Turkey	81,367	76,264	98,201	34,012	34,988	42,132	Dindon
Goose	3,471	3,526	3,556	1,161	1,251	1,263	Oie
Duck	4,020	3,738	3,593	1,325	1,311	1,268	Canard
Totals, Canada	421,456	443,169	498,359	163,018	175,305	186,354	Total, Canada

TABLE 5. Supply, Distribution and Domestic Disappearance of Poultry Meat, Canada, 1954-56
TABLEAU 5. Stocks, écoulement et disparition domestique de viande de volaille, Canada, 1954-56

Item	1954	1955 ¹	1956	Détail
Fowl and Chicken Meat:				Viande de poule et de poulet:
Stocks at January 1 ²	'000 lb. 21,529	16,635	15,879	'000 liv. Stocks au 1 ^{er} janvier ²
Production—Farm	" 320,265	346,664	378,516	" Production—Fermière
Other	" 12,333	12,977	14,493	" Autre
Imports.....	" 5,163	7,210	11,022	" Importations
Total Supply	" 359,290	383,486	419,910	" Stocks globaux
Exports	" 651	1,083	307	" Exportations
Stocks at December 31 ²	" 16,016	15,879	26,830	" Stocks au 31 décembre ²
Total Domestic Disappearance	" 342,623	366,524	392,773	" Disparition domestique totale
Disappearance per Capita.....	lb. 22.6	23.5	24.4	liv. Disparition per capita
Turkey Meat:				Viande de dindon:
Stocks at January 1 ²	'000 lb. 7,547	10,685	11,375	'000 liv. Stocks au 1 ^{er} janvier ²
Production—Farm	" 79,108	74,063	95,482	" Production—Fermière
Other	" 2,259	2,201	2,719	" Autre
Imports.....	" 5,618	13,173	17,364	" Importations
Total Supply	" 94,532	100,122	126,940	" Stocks globaux
Exports	" 62	75	70	" Exportations
Stocks at December 31 ²	" 10,083	11,375	19,693	" Stocks au 31 décembre ²
Total Domestic Disappearance	" 84,387	88,672	107,177	" Disparition domestique totale
Disappearance per Capita.....	lb. 5.6	5.7	6.7	liv. Disparition per capita
Goose Meat:				Viande d'oie:
Stocks at January 1 ²	'000 lb. 188	145	132	'000 liv. Stocks au 1 ^{er} janvier ²
Production—Farm	" 3,393	3,446	3,473	" Production—Fermière
Other	" 78	80	83	" Autre
Imports.....	" —	—	—	" Importations
Total Supply	" 3,659	3,671	3,688	" Stocks globaux
Exports	" 1	22	25	" Exportations
Stocks at December 31 ²	" 144	132	130	" Stocks au 31 décembre ²
Total Domestic Disappearance	" 3,514	3,517	3,533	" Disparition domestique totale
Disappearance per Capita.....	lb. 0.23	0.2	0.2	liv. Disparition per capita
Duck Meat:				Viande de canard:
Stocks at January 1 ²	'000 lb. 236	328	216	'000 liv. Stocks au 1 ^{er} janvier ²
Production—Farm	" 3,925	3,645	3,515	" Production—Fermière
Other	" 95	93	78	" Autre
Imports.....	" 618	877	1,253	" Importations
Total Supply	" 4,874	4,943	5,062	" Stocks globaux
Exports	" 14	8	8	" Exportations
Stocks at December 31 ²	" 302	216	237	" Stocks au 31 décembre ²
Total Domestic Disappearance	" 4,558	4,719	4,817	" Disparition domestique totale
Disappearance per Capita.....	lb. 0.30	0.3	0.3	liv. Disparition per capita
Total Poultry Meat:				Toute viande de volaille:
Stocks at January 1 ²	'000 lb. 30,841	28,229	28,154	'000 liv. Stocks au 1 ^{er} janvier ²
Production—Farm	" 406,691	427,818	480,986	" Production—Fermière
Other	" 14,765	15,351	17,373	" Autre
Imports.....	" 11,399	21,260	26,639	" Importations
Total Supply	" 463,696	492,658	556,152	" Stocks globaux
Exports	" 728	1,188	410	" Exportations
Stocks at December 31 ²	" 26,900	28,154	47,852	" Stocks au 31 décembre ²
Total Domestic Disappearance	" 436,068	463,756	507,890	" Disparition domestique totale
Disappearance per Capita.....	lb. 28.7	29.7	31.6	liv. Disparition per capita

1. Revised

2. Includes stocks in transit.

1. Révisé

2. Comprend les stocks en transit.

TABLE 6. Production and Values of Poultry Meat on Farms in Canada, by Province, 1954-56
 TABLEAU 6. Production et valeur de la viande de volaille dans les fermes au Canada, par province, 1954-56

Province and Meat	Quantities - Quantité			Values - Valeur			Province et viande
	1954	1955	1956	1954	1955	1956	
	thousand pounds milliers de livres			thousand dollars milliers de dollars			
Prince Edward Island:							Île-du-Prince-Édouard:
Fowl and chicken.....	3,610	3,871	3,454	1,178	1,425	1,254	Poule et poulet
Turkey.....	178	239	260	75	117	119	Dindon
Goose.....	214	175	197	77	69	81	Oie
Duck.....	120	125	125	43	49	50	Canard
Totals, Prince Edward Island	4,122	4,410	4,036	1,373	1,660	1,504	Total, Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia:							Nouvelle-Écosse:
Fowl and chicken.....	9,033	7,564	8,316	4,145	3,519	3,640	Poule et poulet
Turkey.....	641	842	1,006	356	427	558	Dindon
Goose.....	39	36	35	20	17	17	Oie
Duck.....	20	25	15	9	12	7	Canard
Totals, Nova Scotia.....	9,733	8,467	9,372	4,530	3,975	4,222	Total, Nouvelle-Écosse
New Brunswick:							Nouveau-Brunswick:
Fowl and chicken.....	8,188	5,738	5,765	4,194	2,850	2,979	Poule et poulet
Turkey.....	1,010	866	993	560	502	618	Dindon
Goose.....	50	59	62	26	31	35	Oie
Duck.....	35	30	25	18	15	14	Canard
Totals, New Brunswick	9,283	6,693	6,845	4,798	3,398	3,646	Total, Nouveau-Brunswick
Quebec:							Québec:
Fowl and chicken.....	53,905	63,848	81,345	22,530	28,522	33,858	Poule et poulet
Turkey.....	12,648	16,037	16,085	4,983	8,130	7,753	Dindon
Goose.....	113	129	141	44	54	54	Oie
Duck.....	415	585	770	160	213	294	Canard
Totals, Quebec.....	67,081	80,599	98,341	28,717	36,919	41,959	Total, Québec
Ontario:							Ontario:
Fowl and chicken.....	135,778	159,433	161,775	52,880	60,949	55,328	Poule et poulet
Turkey.....	16,389	18,175	23,582	8,031	9,269	11,555	Dindon
Goose.....	1,081	1,112	1,178	435	456	489	Oie
Duck.....	1,055	1,070	1,145	421	437	478	Canard
Totals, Ontario.....	154,303	179,790	187,680	61,767	71,111	67,850	Total, Ontario
Manitoba:							Manitoba:
Fowl and chicken.....	26,925	24,559	26,459	7,958	7,561	8,030	Poule et poulet
Turkey.....	12,464	10,660	14,101	4,100	4,126	4,850	Dindon
Goose.....	676	653	596	168	193	164	Oie
Duck.....	480	505	375	117	147	102	Canard
Totals, Manitoba	40,545	36,377	41,531	12,343	12,027	13,146	Total, Manitoba
Saskatchewan:							Saskatchewan:
Fowl and chicken.....	27,562	27,351	27,994	8,561	8,413	8,836	Poule et poulet
Turkey.....	13,690	11,987	14,769	4,792	4,795	5,375	Dindon
Goose.....	464	455	442	137	144	135	Oie
Duck.....	660	505	325	184	156	96	Canard
Totals, Saskatchewan	42,376	40,298	43,540	13,674	13,508	14,442	Total, Saskatchewan
Alberta:							Alberta:
Fowl and chicken.....	30,935	30,582	34,825	9,865	9,307	10,762	Poule et poulet
Turkey.....	13,612	9,695	15,943	5,009	3,869	5,723	Dindon
Goose.....	657	721	668	188	218	192	Oie
Duck.....	970	675	485	271	196	135	Canard
Totals, Alberta.....	46,174	41,673	51,921	15,333	13,590	16,812	Total, Alberta
British Columbia:							Colombie-Britannique:
Fowl and chicken.....	24,329	23,718	28,583	10,303	10,033	11,544	Poule et poulet
Turkey.....	8,476	5,562	8,743	4,094	2,697	4,328	Dindon
Goose.....	99	106	154	37	38	63	Oie
Duck.....	170	125	250	68	51	64	Canard
Totals, British Columbia	33,074	29,511	37,730	14,502	12,819	15,999	Total, Colombie-Britannique
Canada:							Canada:
Fowl and chicken.....	320,265	346,664	378,516	121,614	132,579	136,231	Poule et poulet
Turkey.....	79,108	74,063	95,482	33,000	33,932	40,879	Dindon
Goose.....	3,393	3,446	3,473	1,132	1,220	1,230	Oie
Duck.....	3,925	3,645	3,515	1,291	1,276	1,240	Canard
Totals, Canada.....	406,691	427,818	480,986	157,037	169,007	179,580	Total, Canada

TABLE 7. Income and Value, Farm Poultry Meat and Eggs, Canada, by Province, 1954-56
 TABLEAU 7. Revenu et valeur, viande de volaille et oeufs de ferme, Canada, par province, 1954-56

Province	Cash Income — Revenu monétaire			Income in Kind — Revenu en nature			Total Farm Income	Total Farm Value	Province
	Poultry Meat — Viande de vo- laille	Eggs — Oeufs	Total	Poultry Meat — Viande de vo- laille	Eggs — Oeufs	Total	Revenu total des fermes	Valeur fermière totale	
	thousand dollars — milliers de dollars								
Prince Edward Island:									
1954.....	885	2,093	2,978	488	287	775	3,753	3,754	Île-du-Prince-Édouard:
1955.....	1,225	2,243	3,468	435	321	756	4,224	4,226	1954
1956.....	1,120	2,208	3,328	384	347	731	4,059	4,061	1955
Nova Scotia:									
1954.....	3,863	5,763	9,626	667	645	1,312	10,938	10,941	Nouvelle-Écosse:
1955.....	3,334	6,380	9,714	641	710	1,351	11,065	11,068	1954
1956.....	3,625	6,523	10,148	597	710	1,307	11,455	11,468	1955
New Brunswick:									
1954.....	4,230	3,481	7,711	568	764	1,332	9,043	9,052	Nouveau-Brunswick:
1955.....	2,875	3,799	6,674	523	859	1,382	8,056	8,060	1954
1956.....	3,145	3,824	6,969	501	861	1,362	8,331	8,335	1955
Quebec:									
1954.....	25,799	20,751	46,550	2,918	4,837	7,755	54,305	54,322	Québec:
1955.....	34,383	20,183	54,566	2,536	5,325	7,861	62,427	62,445	1954
1956.....	39,145	22,112	61,257	2,814	5,102	7,916	69,173	69,210	1955
Ontario:									
1954.....	55,909	53,944	109,853	5,858	5,040	10,898	120,751	120,794	Ontario:
1955.....	66,500	54,991	121,491	4,611	5,575	10,186	131,677	131,747	1954
1956.....	63,073	58,940	122,013	4,777	5,584	10,361	132,374	132,406	1955
Manitoba:									
1954.....	10,568	9,262	19,830	1,775	1,151	2,926	22,756	22,769	Manitoba:
1955.....	10,045	10,589	20,634	1,982	1,238	3,220	23,854	23,860	1954
1956.....	11,337	11,902	23,239	1,809	1,314	3,123	26,362	26,367	1955
Saskatchewan:									
1954.....	10,034	7,869	17,903	3,640	2,048	5,688	23,591	23,607	Saskatchewan:
1955.....	10,289	9,849	20,138	3,219	2,268	5,487	25,625	25,640	1954
1956.....	11,163	10,967	22,130	3,279	2,400	5,679	27,809	27,827	1955
Alberta:									
1954.....	11,470	11,455	22,925	3,863	2,622	6,485	29,410	29,433	Alberta:
1955.....	9,871	13,178	23,049	3,719	2,821	6,540	29,589	29,615	1954
1956.....	13,409	14,407	27,816	3,403	2,852	6,255	34,071	34,097	1955
British Columbia:									
1954.....	13,699	10,724	24,423	803	803	1,606	26,029	26,070	Colombie-Britannique:
1955.....	11,970	11,369	23,339	849	846	1,695	24,678	25,049	1954
1956.....	15,184	12,922	28,106	815	890	1,705	29,811	29,834	1955
Canada:									
1954.....	136,457	125,342	261,799	20,580	18,197	38,777	300,576	300,742	Canada:
1955.....	150,492	132,581	283,073	18,515	19,963	38,478	321,551	321,710	1954
1956.....	161,201	143,805	305,006	18,379	20,060	38,439	343,445	343,605	1955

SPECIAL CROPS

Fruits

CONDITION AND FORECAST OF PRODUCTION, JUNE, 1957

The first forecast of commercial production for 1957, covering cherries, strawberries and raspberries and including also a review of crop and weather conditions, was issued by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics on July 9, 1957.

The report was prepared from information received from the Provincial Departments of Agriculture, the Canada Department of Agriculture, and the Ontario Committee on Fruit and Vegetable Statistics. The forecast was based on reports of crop conditions during the latter part of June.

SUMMARY OF CROP AND WEATHER CONDITIONS

Strawberry plantings in some areas of Prince Edward Island suffered heavy damage from winterkilling and the crop this year was expected to be down 42 per cent from last year. Reduced plantings and dry weather conditions during the growing season in 1956 also contributed to the decrease in this year's production.

Strawberry picking started in the Annapolis Valley of Nova Scotia about June 20 and in the Masstown area of Colchester County before the end of the month. Dry weather during the month of June reduced yield prospects which were expected to be 32 per cent below last year. Raspberry canes came through the winter in good condition and, although they showed a fair growth and a good blossom, the set of fruit was expected to be light due to drought conditions. Throughout the apple growing districts of the Annapolis Valley, blossom was heavy and the set of fruit was reported to be well above average. The activity in removing apple trees was somewhat greater than usual this year and it was reported that considerable areas of orchards were not being cared for this season. Although some disease and insect damage was reported, prospects were for an output of apples at least as great as last year.

Strawberry production in New Brunswick was expected to be down 25 per cent from the 1956 crop. There was an increase in new plantings this year but these were more than offset by this season's drought conditions. Rain received during the latter part of June was expected to improve crop conditions, particularly in the later areas. Raspberry canes wintered well but more moisture was required to improve the crop outlook. A good blossom on apple trees was reported in all areas of the province and because weather conditions were very favourable for pollination, it was anticipated that a good set of fruit would result. Winter injury was becoming apparent on young and medium sized trees but the percentage affected was quite limited. The spray cover was being well maintained and insects and disease were well under control. An average or better than average crop was anticipated.

Strawberry growers in Quebec were anticipating a substantially better output than last year in spite of the fact that some early blooms were frozen. However, the dry weather which prevailed just when the crop was developing reduced crop prospects and the output was expected to be 56 per cent below last year. Although some raspberry canes were winter-killed, the remaining live wood appeared to be producing well and picking of a crop 7 per cent above last year's output was expected to commence the second week of July. Frost damage to apple trees in May cut apple crop prospects considerably. The most seriously affected variety was the McIntosh which constitutes 75 per cent of the orchards. Other varieties, such as Melba and Duchess, which bloom at a different time escaped damage fairly well. Spraying was continuing regularly and scab and insects were under control.

CULTURES SPÉCIALES

Fruits

ÉTAT DE LA PRODUCTION ET PRÉVISIONS, JUIN 1957

Les premières prévisions de la production commerciale en 1957, prévisions qui portent sur les cerises, les fraises et les framboises et qui comprennent une revue de l'état des cultures et des conditions atmosphériques, ont été publiées par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique le 9 juillet 1957.

Le rapport se fondait sur des renseignements reçus des ministères provinciaux de l'Agriculture, du ministère fédéral de l'Agriculture et de la Commission ontarienne de la statistique des fruits et légumes. Les prévisions reposent sur les rapports sur l'état des cultures en la dernière partie de juin.

RÉSUMÉ DE L'ÉTAT DES CULTURES ET DES CONDITIONS ATMOSPHÉRIQUES

Les plantations de fraises dans certaines régions de l'Île-du-Prince-Édouard ont beaucoup souffert de l'hiver et l'on s'attendait que la récolte de cette année fût de 42 p. 100 inférieure à celle de l'année dernière. Les plantations réduites et le temps sec durant la saison de végétation en 1956 ont aussi contribué à la diminution de la production de cette année.

La cueillette des fraises a commencé vers le 20 juin dans la vallée d'Annapolis, en Nouvelle-Écosse, et avant la fin du mois dans la région de Masstown, comté de Colchester. Le temps sec en juin a affaibli les perspectives de rendement, qui devait être de 32 p. 100 inférieur à celui de l'année dernière. Les tiges de framboisiers ont émergé de l'hiver en bon état, et bien que la pousse ait été convenable et la fleur belle, on s'attendait à une légère nouure à cause de la sécheresse. Dans toutes les régions pomicoles de la vallée d'Annapolis la fleur était abondante, et la nouure bien au-dessus de la moyenne, selon les rapports. On enlevait plus de pommiers que d'habitude cette année, et dans beaucoup de régions des étendues considérables de verger n'ont pas été entre tenues cette année. En dépit des maladies et des dommages causés par les insectes, la production de pommes s'annonçait au moins aussi bonne que celle de l'année dernière.

La production de fraises au Nouveau-Brunswick devait être de 25 p. 100 inférieure à celle de 1956. Il y a plus de nouvelles plantations cette année, mais la sécheresse a fait plus que contre-poids. On s'attendait que la pluie de la dernière partie de juin remédierait aux conditions, surtout dans les régions plus tardives. Les tiges de framboisiers ont bien passé l'hiver, mais il fallait plus d'humidité pour améliorer les perspectives de récolte. La fleur des pommiers dans toute la province était belle, selon les rapports, et parce que le temps se prêtait admirablement à la pollination, on s'attendait à une bonne nouure. Les dégâts d'hiver aux jeunes arbres et à ceux de taille moyenne commençaient à paraître, mais le pourcentage ainsi atteint était plutôt faible. La couche de vaporisation résistait bien et on avait réussi à bien réprimer les insectes et les maladies. On s'attendait à une récolte moyenne ou un peu mieux que moyenne.

Les producteurs de fraises du Québec s'attendaient à une production passablement supérieure à celle de l'année dernière, même si certaines fleurs hâtives ont gelé. Toutefois, le temps sec au moment où les cultures se développaient a abaissé les perspectives, de sorte qu'on ne comptait plus que sur une production de 56 p. 100 inférieure à celle de l'année dernière. Bien que l'hiver ait tué certaines tiges de framboisiers, le reste du bois vivant paraissait bien produire et la cueillette d'une récolte de 7 p. 100 plus abondante que l'année dernière devait commencer la deuxième semaine de juillet. Les dommages causés aux pommiers par le gelée en mai ont affaibli sensiblement les perspectives de la récolte de pommes. La variété la plus atteinte était la McIntosh, qui constitue 75 p. 100 de tous les vergers. Les autres variétés, telles que la Melba et la Duchesse, qui fleurissent à une époque différente, ont été passablement épargnées. La vaporisation se continuait sans arrêt et la tavelure et les insectes avaient été maîtrisés.

Rainfall in Ontario was generally sufficient to promote good growth, with cool weather prevailing into June. Freezing temperatures on the mornings of May 16 and 17 were reported in fruit-growing areas of both Eastern and Western Ontario with varying degrees of blossom injury resulting. Strawberry production was expected to be down 10 per cent from last year. In Western Ontario prospects varied in different areas and weeds were reported to be troublesome. In Eastern Ontario new plantings were making excellent growth but some insect damage was reported. Early pickings reached the markets by mid-June and, with a good moisture supply, prospects were considered promising. Raspberry plantations generally were in good condition, with very little insect or disease damage reported. Sweet cherry crop prospects were severely reduced by spring frost injury and poor pollination weather. Sour cherry production was expected to be 10 per cent above last year. Crop prospects in sour cherry orchards were variable with fruit still dropping at mid-June due to poor pollination.

The set of fruit in apple orchards of Western Ontario was variable between different varieties, orchards and areas, although the bloom was generally good. Apple scab was a problem and many orchards reported the disease showing on foliage and also, to some extent, on the fruit. Insects, however, were kept controlled. In Eastern Ontario all varieties except Spies carried a heavy blossom. However, poor pollination and frost injury caused a heavy drop and in orchards throughout the area frost banding and severely deformed fruit were evident. Scab infestation on foliage was a problem and poorly sprayed orchards were showing a heavy fruit infection. Insects, however, appeared to be under control in most commercially-operated orchards. The fruit was sizing well with trees making good terminal growth.

Strawberry picking was practically finished on Vancouver Island and the Lower Mainland by the last week in June. The quality of the crop was generally good and losses from rotting were light. Raspberry plantations were making rapid progress at the end of June and first pickings on the mainland were expected during the first week of July. Harvesting of Bing cherries at the southern end of the Okanagan Valley was well under way by June 24, with a few Lamberts also being picked. Farther north at Kelowna, picking was expected to be general during the first week of July. Cracking of the fruit as a result of rain was not a serious problem this season, although in some areas small sized fruit was anticipated.

JUNE FORECAST OF PRODUCTION

Production data according to the June forecast are shown in Table 1 by volume. The tonnage data in Table 2 are supplementary to those in Table 1 and were arrived at by conversion. In making the conversions the following net weights were used: 1 bushel of cherries = 50 pounds; 1 quart of strawberries or raspberries = 1.25 pounds except in British Columbia where 1 quart = 1.5 pounds.

Due to the fact that in 1956 a number of fruit crops were much smaller than usual and in 1955 much larger than usual, comparable figures are shown in the following table for the years 1954, 1955, 1956 to facilitate comparison with this season's forecasts.

La précipitation en Ontario a été généralement suffisante pour activer la végétation avec du temps frais en juin. On a signalé dans les régions de l'est et de l'ouest de l'Ontario des températures au point de congélation les matins des 16 et 17 mai, et partant, des dégâts d'intensité variable aux fleurs. La production de fraises s'annonçait à 10 p. 100 inférieure à celle de l'année dernière. Dans l'ouest de l'Ontario les perspectives variaient de région en région et on signalait des ennuis causés par les mauvaises herbes. Dans l'est de l'Ontario les nouvelles plantations poussaient à merveille, mais on signalait des dommages par les insectes. Les premières cueillettes étaient sur le marché à la mi-juin, et avec de bonnes réserves d'humidité on jugeait les perspectives prometteuses. Les plantations de framboises étaient en bon état, en général, et on ne signalait que très peu de dommages par les insectes et les maladies. Les perspectives de récolte quant à la cerise douce ont été grandement affaiblies par les dégâts causés par les gelées du printemps et par la piètre température à pollination. La production de cerises sûres devait être de 10 p. 100 supérieure à celle de l'année dernière. Les perspectives de récolte dans les vergers de cerises sûres variaient, le fruit se détachant encore à la mi-juin à cause de la piètre pollination.

La noueure dans les vergers de pommes de l'ouest de l'Ontario variait selon les variétés, les vergers et les régions, bien que la fleur fût généralement belle. La tavelure de la pomme constituait un problème et beaucoup de vergers signalaient sa présence sur le feuillage et, dans une certaine mesure, sur le fruit. On réussissait, toutefois, à réprimer les insectes. Dans l'est de l'Ontario toutes les variétés, sauf la Spy, étaient abondamment fleuries. Cependant, la pauvre pollination et les dégâts par la gelée ont été la cause d'un lourd fléchissement, et dans tous les vergers de la région on pouvait voir les dommages causés par la gelée et des fruits très déformés. L'infestation du feuillage par la tavelure constituait un problème, et le fruit dans les vergers mal vaporisés était gravement atteint. Les insectes, toutefois, paraissaient avoir été réprimés dans la plupart des vergers exploités pour des fins industrielles. Le fruit se développait bien et les arbres avaient une bonne pousse terminale.

La cueillette des fraises était pratiquement terminée sur l'île de Vancouver et dans les régions basses de la terre ferme la dernière semaine de juin. La récolte était bonne en général et les pertes par la pourriture étaient légères. Les plantations de framboises faisaient des progrès rapides à la fin de juin et on devait commencer à cueillir les fruits durant la première semaine de juillet sur la terre ferme. La récolte des cerises Bing dans l'extrême Sud de la vallée d'Okanagan allait bon train le 24 juin, et l'on cueillait aussi quelques cerises Lambert. Plus au nord, à Kelowna, la cueillette devait être générale durant la première semaine de juillet. Le fractionnement du fruit causé par la pluie n'a pas été un problème sérieux durant la présente saison, bien que dans certaines régions on s'attendait que le fruit fût petit.

PRÉVISIONS DE LA PRODUCTION, JUIN

On trouvera au tableau 1 les prévisions de juin selon le volume. Les données en tonnes au tableau 2 sont un complément de celles du tableau 1 et ont été calculées par conversion au moyen des poids nets suivants: 1 boisseau de cerises = 50 livres; une pinte de fraises ou de framboises = 1.25 livre, sauf en Colombie-Britannique où une pinte vaut 1.5 livre.

Vu qu'un certain nombre de récoltes ont été beaucoup moins abondantes que d'habitude en 1956 et beaucoup plus abondantes que d'habitude en 1955, le tableau suivant fait la comparaison entre les chiffres de 1954, 1955 et 1956, afin de faciliter la comparaison avec les prévisions de la saison en cours.

TABLE 1. June Forecast of the Commercial Production of Cherries, Strawberries and Raspberries in Canada, by Province, 1957, as compared with Revised Estimates for 1954, 1955 and 1956¹TABLEAU 1. Prévisions de juin de la production commerciale de cerises, de fraises et de framboises au Canada, par province, 1957, en comparaison des estimations rectifiées de 1954, 1955 et 1956¹

Province and Fruit		1954	1955	1956	1957 ²	Province et fruit	
		In thousands — En milliers					
Canada:							Canada:
Cherries, sweet	bu.	174	221	96	151	boiss.	Cerises, douces
Cherries, sour	"	426	542	292	321	"	Cerises, sures
Strawberries	qt.	27,971	22,674	19,111	15,726	ptes	Fraises
Raspberries	"	12,839	12,099	6,654	10,975	"	Framboises
Prince Edward Island:							Île-du-Prince-Édouard:
Strawberries	qt.	780	890	1,550	900	ptes	Fraises
Nova Scotia:							Nouvelle-Écosse:
Strawberries	qt.	715	825	950	650	ptes	Fraises
Raspberries	"	37	40	40	30	"	Framboises
New Brunswick:							Nouveau-Brunswick:
Strawberries	qt.	775	850	1,200	900	ptes	Fraises
Raspberries	"	50	45	50	45	"	Framboises
Quebec:							Québec:
Strawberries	qt.	8,500	5,000	6,250	2,750	ptes	Fraises
Raspberries	"	350	300	350	375	"	Framboises
Ontario:							Ontario:
Cherries, sweet	bu.	84	105	38	66	boiss.	Cerises, douces
Cherries, sour	"	426	542	292	321	"	Cerises, sures
Strawberries	qt.	7,992	7,578	7,524	6,774	ptes	Fraises
Raspberries	"	3,170	2,566	2,721	2,789	"	Framboises
British Columbia:							Colombie-Britannique:
Cherries, sweet	bu.	90	116	58	85	boiss.	Cerises, douces
Strawberries	qt.	9,209	7,531	1,637	3,752	ptes	Fraises
Raspberries	"	9,232	9,148	3,493	7,736	"	Framboises

1. Figures contain all revisions up to June 30, 1957.
 2. Forecasts based on reports of crop conditions during the latter part of June.

1. Les chiffres comprennent toutes rectifications jusqu'au 30 juin 1957.
 2. Les prévisions sont fondées sur les rapports de l'état des cultures durant la dernière partie de juin.

TABLE 2. Net Weight of the Commercial Production of Cherries, Strawberries and Raspberries, Canada, by Province, 1954 to 1957

TABLEAU 2. Poids net de la production commerciale de cerises, de fraises et de framboises au Canada, par province, 1954 à 1957

Note. Data in this table were derived from data in Table 1 by conversion. The net weights used in making the conversions were as follows: 1 bushel of cherries = 50 lb.; 1 quart of strawberries or raspberries = 1.25 lb. in all provinces except British Columbia where 1 quart = 1.5 lb.

Nota. Les chiffres de ce tableau ont été obtenus par conversion des chiffres du tableau 1. Voici les poids nets employés pour la conversion: 1 boisseau de cerises = 50 livres; 1 pinte de fraises ou de framboises = 1.25 livre dans toutes les provinces sauf en Colombie-Britannique où 1 pinte = 1.5 livre.

Province and Fruit		1954	1955	1956	1957	Province et fruit	
		tons — tonnes					
Canada:							Canada:
Cherries, sweet		4,350	5,525	2,400	3,775		Cerises, douces
Cherries, sour		10,650	13,550	7,300	8,025		Cerises, sures
Strawberries		18,633	15,112	12,149	10,297		Fraises
Raspberries		9,178	8,706	4,596	7,826		Framboises
Prince Edward Island:							Île-du-Prince-Édouard:
Strawberries		488	556	969	562		Fraises
Nova Scotia:							Nouvelle-Écosse:
Strawberries		447	516	594	406		Fraises
Raspberries		23	25	25	19		Framboises
New Brunswick:							Nouveau-Brunswick:
Strawberries		484	531	750	562		Fraises
Raspberries		31	28	31	28		Framboises
Quebec:							Québec:
Strawberries		5,312	3,125	3,906	1,719		Fraises
Raspberries		219	188	219	234		Framboises
Ontario:							Ontario:
Cherries, sweet		2,100	2,625	950	1,650		Cerises, douces
Cherries, sour		10,650	13,550	7,300	8,025		Cerises, sures
Strawberries		4,995	4,736	4,702	4,234		Fraises
Raspberries		1,981	1,604	1,701	1,743		Framboises
British Columbia:							Colombie-Britannique:
Cherries, sweet		2,250	2,900	1,450	2,125		Cerises, douces
Strawberries		6,907	5,648	1,228	2,814		Fraises
Raspberries		6,924	6,861	2,620	5,802		Framboises

Végétales

Intercensal Revisions. Revisions in the estimates of planted acreages, yields per acre and production of commercial vegetables grown in Canada for the period 1940-51 have recently been completed. It was necessary to revise estimates for many of the individual crops in order to have the series conform to the acreages published in the 1951 Census for certain provinces. The Canada totals only are shown in Table 1 with figures covering the entire period 1940-56. Data for individual provinces are being processed and should be available in the form of a Reference Paper in the near future.

Légumes

Rectifications intercensales. — On a terminé dernièrement les rectifications visant les estimations des superficies ensemencées, le rendement à l'acre et la production de légumes commerciaux cultivés au Canada durant la période écoulée entre 1940 et 1951. Il a fallu revoir les estimations afférentes à beaucoup de récoltes distinctes afin que la série puisse être conforme aux superficies de certaines provinces figurant au Recensement de 1951. Seuls les chiffres pour le Canada entier figurent au Tableau 1, et s'appliquent à toute la période écoulée entre 1940 et 1956. On est à dépouiller les chiffres de chaque province, et ils devraient paraître prochainement sous forme de Document de référence.

TABLE 1. Revised Estimates of Acreage, Yield and Production of Commercial Vegetables in Canada, 1940-51 with Preliminary Estimates, 1952-56

TABLEAU 1. Estimations rectifiées de la superficie, du rendement et de la production de légumes pour fins commerciales au Canada, 1940-1951, et estimations provisoires, 1952-1956

Year — Année	Planted Acreage — Superficie ensemencée	Average Yield per acre — Rendement moyen par acre	Production — Production	Planted Acreage — Superficie ensemencée	Average Yield per acre — Rendement moyen par acre	Production — Production
	acres	lb. — liv.	000 lb. — liv.	acres	lb. — liv.	000 lb. — liv.
	Asparagus ¹ — Asperges ¹			Beans ² — Haricots ²		
1940	2,930	1,900	5,647	5,530	3,000	16,751
1941	2,990	2,000	6,056	5,980	3,500	20,786
1942	3,080	2,000	6,306	9,320	2,800	26,069
1943	3,030	2,300	6,844	8,740	2,400	20,839
1944	3,040	2,400	7,286	9,620	3,500	33,548
1945	2,910	2,200	6,394	9,880	2,900	28,948
1946	2,700	1,700	4,636	8,640	4,400	38,322
1947	2,480	2,000	4,912	13,010	2,800	36,728
1948	2,330	2,500	5,202	9,880	3,000	30,034
1949	2,300	2,300	5,310	6,420	3,300	21,406
1950	2,400	2,200	5,275	7,850	4,200	33,323
1951	2,500	2,300	5,785	8,850	4,900	43,127
1952	2,680	2,200	5,900	8,520	5,200	44,509
1953	3,110	2,100	6,671	8,870	5,800	51,578
1954	3,530	1,800	6,206	8,920	4,400	39,413
1955	3,680	2,000	7,228	9,580	3,600	34,810
1956	3,770	1,900	7,187	9,180	4,200	38,485
	Beets ³ — Betteraves ³			Cabbages ⁵ — Choux ⁵		
1940	1,950	11,800	22,952	6,160	18,000	111,135
1941	2,020	4	4	6,320	4	4
1942	2,780	4	4	7,810	4	4
1943	2,450	11,200	27,347	7,810	19,000	148,704
1944	2,850	13,600	38,664	7,350	19,200	141,054
1945	2,750	11,000	30,371	9,470	18,200	172,302
1946	2,800	14,600	40,914	8,020	19,200	154,139
1947	2,900	13,300	38,517	7,710	14,600	112,584
1948	2,810	14,900	41,797	7,680	20,300	155,865
1949	2,760	14,800	40,899	6,850	16,600	113,911
1950	3,130	18,400	57,605	7,210	19,300	139,003
1951	2,970	16,800	49,378	6,750	16,500	111,419
1952	2,960	16,100	47,534	6,510	17,400	112,951
1953	3,220	16,500	53,118	6,390	16,800	107,069
1954	3,400	14,700	49,966	6,200	17,300	107,512
1955	3,570	13,600	48,442	6,570	14,900	97,757
1956	3,770	14,400	54,282	6,930	17,900	123,707
	Carrots ⁵ — Carottes ⁵			Cauliflower ⁶ — Choux-fleurs ⁶		
1940	5,440	13,600	73,941	1,880	13,000	24,405
1941	5,272	4	4	1,840	4	4
1942	6,510	4	4	2,090	4	4
1943	7,010	16,300	114,138	2,070	12,300	25,470
1944	7,010	17,000	119,189	2,410	11,300	27,279
1945	7,660	16,200	124,357	2,580	11,900	30,675
1946	7,690	16,500	126,718	2,710	10,700	29,036
1947	8,290	15,200	126,409	2,610	9,100	23,672
1948	8,310	18,000	149,191	2,700	12,900	34,920
1949	7,950	15,300	122,006	2,810	12,200	34,271
1950	9,320	19,200	179,165	2,540	12,000	30,552
1951	7,520	17,700	133,162	2,470	10,000	24,621
1952	7,400	17,600	130,040	2,370	9,800	23,157
1953	6,870	21,300	146,153	2,630	11,800	31,085
1954	8,000	17,100	136,747	2,440	10,400	25,498
1955	8,560	17,800	152,578	2,420	10,000	24,157
1956	8,720	19,000	166,116	2,590	9,400	24,311

For footnotes see end of table, page 141.

Renvois à la fin du tableau, page 141.

TABLE 1. Revised Estimates of Acreage, Yield and Production of Commercial Vegetables in Canada, 1940-51 with Preliminary Estimates, 1952-56 - Continued

TABLEAU 1. Estimations rectifiées de la superficie, du rendement et de la production de légumes pour fins commerciales au Canada, 1940-1951, et estimations provisoires, 1952-1956 - suite

Year - Année	Planted Acreage — Superficie ensemencée	Average Yield per acre — Rendement moyen par acre	Production — Production	Planted Acreage — Superficie ensemencée	Average Yield per acre — Rendement moyen par acre	Production — Production
	acres	lb. - liv. Celery ⁷ - Céleri ⁷	000 lb. - liv.	acres	lb. - liv. Corn ⁸ - Mais ⁸	000 lb. - liv.
1940	1,990	23,000	45,831	37,620	2,400	90,702
1941	2,010	4	4	39,790	4	4
1942	2,260	4	4	49,710	4	4
1943	2,030	27,100	54,990	47,100	2,500	119,781
1944	2,280	27,600	62,859	51,990	3,300	173,378
1945	2,180	24,200	52,695	54,050	2,900	156,557
1946	1,940	23,100	44,891	47,530	3,700	174,783
1947	2,050	22,900	46,956	51,670	2,700	138,362
1948	2,240	23,500	52,649	59,430	3,600	214,172
1949	2,420	27,600	66,792	73,440	4,400	326,402
1950	2,230	22,600	50,451	36,950	5,800	213,108
1951	2,070	24,300	50,226	51,310	4,100	209,307
1952	2,270	22,700	51,628	53,740	4,800	256,709
1953	2,260	23,800	53,750	38,700	5,000	193,894
1954	2,600	21,200	55,141	39,380	5,400	211,608
1955	2,450	22,800	55,785	44,620	5,700	252,820
1956	2,430	18,500	45,036	44,390	4,900	216,074
Lettuce ⁶ - Laitue ⁶						
1940	2,450	14,200	34,826	6,180	14,400	89,197
1941	2,520	4	4	6,020	4	4
1942	3,100	4	4	7,270	4	4
1943	2,540	14,300	36,390	5,770	15,300	88,052
1944	2,970	12,800	37,913	7,560	17,500	131,977
1945	3,080	13,400	41,129	7,030	17,100	120,512
1946	2,920	14,400	42,002	6,950	18,700	129,915
1947	3,280	13,500	44,342	7,830	16,700	130,624
1948	4,060	12,200	49,527	7,400	20,700	153,366
1949	4,260	14,600	62,120	7,440	17,200	127,708
1950	4,720	11,700	55,162	7,670	19,900	152,998
1951	4,510	15,100	68,152	7,040	15,900	111,747
1952	5,020	12,800	64,304	5,880	20,100	118,361
1953	4,680	12,000	56,186	6,700	20,500	137,576
1954	5,750	13,400	76,844	6,210	17,800	110,305
1955	5,010	10,900	54,535	6,040	19,500	117,904
1956	4,840	10,000	48,565	5,870	17,000	99,701
Peas ¹⁰ - Pois ¹⁰						
1940	34,350	1,600	56,517	1,380	11,200	15,509
1941	36,550	1,400	52,931	1,420	4	4
1942	41,320	1,900	79,175	1,530	4	4
1943	35,670	1,300	45,887	1,420	7,800	11,064
1944	41,910	2,100	88,327	1,230	9,300	11,491
1945	41,720	1,800	75,741	1,360	8,900	12,059
1946	46,910	2,100	98,975	1,440	10,900	15,736
1947	47,460	1,500	72,652	1,340	11,800	15,769
1948	50,930	2,000	102,119	1,410	8,800	12,440
1949	33,930	1,700	57,581	1,460	8,600	12,566
1950	37,230	1,900	71,624	1,420	10,600	15,093
1951	44,320	2,400	104,719	1,450	10,300	14,950
1952	41,100	2,200	89,563	1,460	8,800	12,787
Spinach ¹¹ - Épinards ¹¹						

For footnotes see end of table, page 141.

Renvois à la fin du tableau, page 141.

TABLE 1. Revised Estimates of Acreage, Yield and Production of Commercial Vegetables in Canada, 1940-51 with Preliminary Estimates, 1952-56 - Concluded

TABLEAU 1. Estimations rectifiées de la superficie, du rendement et de la production de légumes pour fins commerciales au Canada, 1940-1951, et estimations provisoires, 1952-1956 - fin

Year - Année	Planted Acreage — Superficie ensemencée	Average Yield per acre — Rendement moyen par acre	Production — Production	Planted Acreage — Superficie ensemencée	Average Yield per acre — Rendement moyen par acre	Production — Production
	acres Peas ¹⁰	lb. - liv. Pois ¹⁰	000 lb. - liv. — concluded	acres Spinach ¹¹	lb. - liv. Épinards ¹¹	000 lb. - liv. — concluded
1953	40,020	2,400	95,256	1,360	9,300	12,661
1954	47,590	1,800	87,990	1,430	9,000	12,895
1955	59,160	2,000	116,985	1,230	10,900	13,347
1956	54,280	1,900	101,945	1,130	11,600	13,056
Tomatoes ¹² - Tomates ¹²						
1940		40,760		11,500		469,832
1941		43,610	4		4	
1942		42,640	4		4	
1943		38,960		11,200		436,505
1944		52,420		14,600		767,062
1945		48,830		10,300		504,427
1946		57,340		14,100		807,506
1947		64,480		8,700		559,373
1948		70,160		14,000		984,284
1949		53,760		10,000		536,253
1950		40,830		12,000		489,031
1951		53,550		13,400		718,131
1952		52,550		15,500		813,313
1953		41,260		15,800		653,516
1954		39,010		14,600		569,728
1955		45,590		15,300		698,385
1956		49,740		12,000		594,629

1. Ontario and British Columbia 1940-51; Quebec, Ontario, Manitoba and British Columbia 1952-56.
2. All provinces 1940-51; all provinces except Prince Edward Island and Saskatchewan 1952-53; all provinces except Saskatchewan 1954-56. For processing only: 1952-53 Manitoba; 1954 Ontario, Manitoba and Alberta; 1955-56 Quebec, Ontario, Manitoba and Alberta.
3. Quebec, Ontario and British Columbia 1940-51; all provinces except Prince Edward Island, Saskatchewan and Alberta 1952-56.
4. Not available.
5. All provinces 1940-51; all provinces except Prince Edward Island and Saskatchewan 1952-56.
6. All except Maritime provinces 1940-51; all except Maritime provinces, Saskatchewan and Alberta 1952-56.
7. Quebec, Ontario and British Columbia 1940-56.
8. All provinces 1940-51; all provinces except Prince Edward Island 1952-56. For processing only: 1952-56 Manitoba; 1954 Ontario; 1955-56 Quebec.
9. All except Maritime provinces 1940-51; all except Maritime provinces and Saskatchewan 1952-56.
10. All provinces 1940-51; all provinces except Prince Edward Island and Saskatchewan 1952-54; all provinces except Saskatchewan 1955-56. For processing only: 1952-56 Manitoba; 1953-56 Ontario; 1954-56 Alberta; 1955-56 Quebec and Maritime Provinces.
11. Quebec, Ontario and British Columbia 1941-56.
12. All except Prairie Provinces 1940-51; all except Prince Edward Island and Alberta 1952-56.

Forage and Vegetable Seeds

The following tables contain the final estimate of production of forage, vegetable and field-root seed crops in Canada for 1955 and 1956. The data were compiled from information supplied by the Plant Products Division of the Department of Agriculture.

1. Ontario et Colombie-Britannique 1940-1951; Québec, Ontario, Manitoba et Colombie-Britannique 1952-1956.
2. Toutes les provinces 1940-1951; toutes les provinces sauf l'Île-du-Prince-Édouard et la Saskatchewan 1952-1953; toutes les provinces sauf la Saskatchewan 1954-1956. Pour le conditionnement seulement: 1952-1953 Manitoba; 1954 Ontario, Manitoba et Alberta; 1955-1956 Québec, Ontario, Manitoba et Alberta.
3. Québec, Ontario et Colombie-Britannique 1940-1951; toutes les provinces sauf l'Île-du-Prince-Édouard, la Saskatchewan et l'Alberta 1952-1956.
4. Non connus.
5. Toutes les provinces 1940-1951; toutes les provinces sauf l'Île-du-Prince-Édouard et la Saskatchewan 1952-1956.
6. Toutes sauf les provinces Maritimes 1940-1951; toutes sauf les provinces Maritimes, la Saskatchewan et l'Alberta 1952-1956.
7. Québec, Ontario et Colombie-Britannique 1940-1956.
8. Toutes les provinces 1940-1951; toutes les provinces sauf l'Île-du-Prince-Édouard 1952-1956. Pour le conditionnement seulement: 1952-1956 Manitoba; 1954 Ontario; 1955-1956 Québec.
9. Toutes sauf les provinces Maritimes 1940-1951; toutes sauf les provinces maritimes et la Saskatchewan 1952-1956.
10. Toutes les provinces 1940-1951; toutes les provinces sauf l'Île-du-Prince-Édouard et la Saskatchewan 1952-1954; toutes les provinces sauf la Saskatchewan 1955-1956. Pour le conditionnement seulement: 1952-1956 Manitoba; 1953-1956 Ontario; 1954-1956 Alberta; 1955-1956 Québec et provinces maritimes.
11. Québec, Ontario et Colombie-Britannique 1941-1956.
12. Toutes sauf les provinces des Prairies 1940-1951; toutes sauf l'Île-du-Prince-Édouard et l'Alberta 1952-1956.

Graines de légumes et de plantes fourragères

Les tableaux suivants renferment les estimations définitives de la production canadienne des cultures de graines de légumes, de plantes fourragères et de plantes-racines en 1955 et 1956. Les données sont calculées d'après les renseignements fournis par la Division des produits végétaux du ministère de l'Agriculture.

TABLE 1. Final Estimate of Production and Value of Forage Seed Crops in Canada, by Province, 1955 and 1956
TABLÉAU 1. Estimation définitive du rendement et de la valeur des cultures de graines de plantes fourragères au Canada, par province, 1955 et 1956

Province and Seed Crop	Production		Values - Valeurs		Province et graine
	1955	1956	1955	1956	
	thousand pounds milliers de livres		thousand dollars milliers de dollars		
Canada:					Canada:
Alfalfa	3,957	1,295	660	417	Luzerne
Alsike clover	7,575	4,245	1,058	1,258	Trèfle d'alsike
Red clover	9,155	4,065	1,981	1,407	Trèfle rouge
Sweet clover	15,840	19,775	905	1,366	Trèfle d'odeur
Timothy	22,040	12,765	1,774	1,903	Mil
Brome grass	9,370	6,210	895	1,809	Brome inerme
Crested wheat grass	1,120	710	201	226	Agropyre à crête
Western rye grass	66	30	1	5	Raygrass de l'Ouest
Kentucky blue grass	667	503	233	255	Pâturin des prés
Canada blue grass	70	100	42	50	Pâturin bleu du Canada
Creeping red fescue	9,245	5,320	1,184	1,776	Fétuque rouge
Meadow fescue	678	2,153	41	235	Fétuque des prés
Red top	34	21	1	1	Agrostide blanche
Millet	225	100	1	1	Millet
Maritime Provinces²:					Provinces Maritimes²:
Red clover	100	20	27	8	Trèfle rouge
Timothy	1,000	1,250	70	162	Mil
Quebec:					Québec:
Red clover	600	315	162	126	Trèfle rouge
Timothy	7,000	3,000	595	480	Mil
Ontario:					Ontario:
Alfalfa	915	125	183	45	Luzerne
Alsike clover	80	25	10	8	Trèfle d'alsike
Red clover	3,000	1,000	810	370	Trèfle rouge
Sweet clover	640	975	45	93	Trèfle d'odeur
Timothy	13,100	8,000	1,048	1,200	Mil
Canada blue grass	70	100	42	50	Pâturin bleu du Canada
Meadow fescue	6	—	3	—	Fétuque des prés
Millet	7	—	1	—	Millet
Manitoba:					Manitoba:
Alfalfa	1,375	250	206	88	Luzerne
Alsike clover	105	100	13	27	Trèfle d'alsike
Red clover	335	250	50	78	Trèfle rouge
Sweet clover	6,350	8,000	349	560	Trèfle d'odeur
Timothy	220	175	11	23	Mil
Brome grass	120	250	11	75	Brome inerme
Crested wheat grass	20	10	3	4	Agropyre à crête
Western rye grass	6	5	1	1	Raygrass de l'Ouest
Kentucky blue grass	647	450	226	189	Pâturin des prés
Creeping red fescue	40	20	5	6	Fétuque rouge
Meadow fescue	672	2,000	40	220	Fétuque des prés
Millet	218	100	1	1	Millet
Saskatchewan:					Saskatchewan:
Alfalfa	500	200	85	56	Luzerne
Alsike clover	—	70	—	19	Trèfle d'alsike
Red clover	590	850	106	255	Trèfle rouge
Sweet clover	4,000	4,000	220	240	Trèfle d'odeur
Timothy	—	100	—	13	Mil
Brome grass	4,200	1,800	378	486	Brome inerme
Crested wheat grass	1,000	600	180	192	Agropyre à crête
Western rye grass	60	—	1	—	Raygrass de l'Ouest
Kentucky blue grass	20	10	7	12	Pâturin des prés
Meadow fescue	—	100	—	10	Fétuque des prés

For footnotes see page 143.

Renvois à la fin du tableau, page 143.

TABLE 1. Final Estimate of Production and Value of Forage Seed Crops in Canada, by Province, 1955 and 1956 — Concluded
TABLEAU 1. Estimation définitive du rendement et de la valeur des cultures de graines de plantes fourragères au Canada, par province, 1955 et 1956 — fin

Province and Seed Crop	Production		Values — Valeurs		Province et graine
	1955	1956	1955	1956	
	thousand pounds		thousand dollars		
	milliers de livres		milliers de dollars		
Alberta:					Alberta:
Alfalfa	1,100	625	176	200	Luzerne
Alsike clover	7,000	3,500	980	1,050	Trèfle d'alsike
Red clover	4,000	1,200	720	420	Trèfle rouge
Sweet clover	4,250	6,500	255	455	Trèfle d'odeur
Timothy	500	200	35	20	Mil
Brome grass	5,000	4,000	500	1,200	Brome inerme
Crested wheat grass	100	100	18	30	Agropyre à crête
Western rye grass	—	25	—	4	Raygrass de l'Ouest
Kentucky blue grass	—	32	—	40	Pâturin des prés
Creeping red fescue	8,500	4,500	1,105	1,530	Fétuque rouge
Meadow fescue	—	3	—	3	Fétuque des prés
British Columbia:					Colombie-Britannique:
Alfalfa	67	95	10	28	Luzerne
Alsike clover	390	550	55	154	Trèfle d'alsike
Red clover	530	430	106	150	Trèfle rouge
Sweet clover	600	300	36	18	Trèfle d'odeur
Timothy	220	40	15	5	Mil
Brome grass	50	160	6	48	Brome inerme
Kentucky blue grass	—	11	—	14	Pâturin des prés
Creeping red fescue	705	800	74	240	Fétuque rouge
Meadow fescue	—	50	—	5	Fétuque des prés
Red top	34	21	1	1	Agrostide blanche

1. Not available.

2. Excluding Newfoundland for which data are not available.

3. Less than \$500.

1. Non disponibles.

2. Non compris Terre-Neuve pour laquelle des données ne sont pas encore disponibles.

3. Moins de \$500.

TABLE 2. Final Estimate of Production and Value of Vegetable and Field-Root Seed Crops in Canada, 1955 and 1956
TABLEAU 2. Estimation définitive du rendement et de la valeur des cultures des graines de légumes et de plantes-racines au Canada, 1955 et 1956

Seed Crop	Production		Values — Valeurs		Graine
	1955	1956	1955	1956	
	pounds — livres		dollars		
Vegetable:					Légumes:
Asparagus	7,000	7,975	3,500	15,950	Asperge
Bean	410,000	550,000	49,750	60,500	Haricot
Beet	4,421	3,285	1,258	920	Betterave
Cabbage	115	—	80	—	Chou
Carrot	28,000	6,930	14,000	4,504	Carotte
Cauliflower	800	—	4,400	—	Chou-fleur
Corn	129,600	228,000	15,704	36,510	Maïs
Cucumber	—	125	—	375	Concombre
Leek	400	—	400	—	Poireau
Lettuce	6,300	14,165	2,835	7,791	Laitue
Onion	9,900	17,235	11,900	23,882	Oignon
Parsnip	6,000	—	1,020	—	Panais
Pea	13,428,800	13,225,000	798,560	784,860	Pois
Pepper	28	75	92	619	Piment
Pumpkin	137	435	82	239	Citrouille
Radish	23,350	9,110	5,838	2,278	Radis
Spinach	2,570	—	386	—	Épinard
Squash ¹	978	240	636	168	Courge ¹
Tomato	1,742	1,988	6,968	13,380	Tomate
Field-Root:					Plantes-racines:
Mangel	12,150	2,000	1,944	1,500	Betterave fourragère
Sugar beet	494,000	2	54,340	—	Betterave à sucre
Swede	19,200	4,055	6,375	3,203	Chou de Siam

1. Includes marrow.

2. Quantity negligible.

1. Renferme courge à la moelle.

2. Quantité négligeable.

Tobacco

Tobacco is grown commercially in Canada in only three provinces—Ontario, Quebec, and British Columbia. Ontario has the largest acreage and the principal type is flue-cured (cigarette tobacco), with small areas of burley and dark and also in some years very small acreages of cigar tobacco. The types grown in Quebec are flue-cured, cigar and pipe, with flue-cured and cigar the principal crops. All of the Canadian burley and dark tobaccos are grown in Ontario and all the pipe tobaccos in Quebec. Flue-cured is the only type grown in British Columbia and the acreage is small.

The estimated production of leaf tobacco (green weight) in Canada in the crop year ending September 30, 1956 amounted to 170,278,000 pounds, approximately 35 million pounds more than that which was harvested in 1955. Canadian growers received \$76,012,000 for this 1956 production, \$19,000,000 more than the previous year. The producers within the Province of Ontario grossed \$72,604,000 compared to \$53,531,000 in 1955.

In 1956 the Flue-cured Tobacco Marketing Board agreed to return to 91 per cent of the full base acreage following the reduced harvested crop in 1955. This factor, plus more than average growing and harvesting conditions in the Ontario flue-cured crop, produced a higher proportion of marketable tobacco than anticipated. Loss of tobacco from weather and disease was not great in 1956. The yields from acreage of Ontario flue-cured tobacco increased from 1,249 pounds in 1955 to 1,370 pounds per acre in 1956.

The acreages of Burley tobacco increased from 4,033 acres in 1955 to 4,496 acres in 1956. However, yields per acre decreased from 1,737 pounds to 1,563 pounds per acre, respectively. The overall yield per acre of green-weight leaf tobacco increased to 1,333 pounds in 1956 compared to the 1955 yield of 1,227 pounds per acre.

Tabac

Trois provinces seulement, l'Ontario, le Québec et la Colombie-Britannique, cultivent le tabac sur une base commerciale. L'Ontario a la plus forte production, dont la principale variété est le tabac jaune (à cigarette), avec de plus faibles superficies en tabac burley et foncé. Certaines années, cette province produit de très faibles quantités de tabac à cigare. Les principales variétés cultivées dans le Québec sont le tabac jaune, le tabac à cigare et le tabac à pipe, les deux premières formant encore la majeure partie de la récolte. Tous les tabacs burley et noirs sont cultivés en Ontario et tous les tabacs à pipe, dans le Québec. La Colombie-Britannique ne cultive que le tabac jaune et n'y consacre qu'une petite superficie.

La production estimative du tabac en feuille (poids vert) au Canada durant la campagne agricole terminée le 30 septembre 1956 est de 170,278,000 livres, soit environ 35 millions de livres de plus qu'en 1955. Les producteurs canadiens ont touché \$76,012,000, soit \$19,000,000 de plus que l'année précédente. Ceux de la province d'Ontario ont touché un montant brut de \$72,604,000, contre \$53,531,000 en 1955.

En 1956 la Flue-cured Tobacco Marketing Board (Association de commercialisation du tabac jaune de l'Ontario) a consenti à remettre à 91 p. 100 la superficie fondamentale globale, par suite de la récolte réduite de 1955. Ce facteur, en plus des conditions de végétation et de récolte supérieures à la moyenne du tabac jaune de l'Ontario, a permis de produire une quantité de tabac commercial plus grande que ce que l'on avait prévu. Les pertes par le mauvais temps et la maladie n'ont pas été considérables en 1956. Le rendement de la superficie de tabac jaune de l'Ontario a augmenté de 1,249 livres à l'acre en 1955, à 1,370 livres en 1956.

Les superficies de tabac burley ont augmenté de 4,033 acres en 1955 à 4,496 en 1956. Toutefois, le rendement à l'acre a diminué, respectivement, de 1,737 livres à l'acre à 1,563. Le rendement d'ensemble, à l'acre, du tabac vert en feuilles a atteint 1,333 livres en 1956, contre 1,227 livres en 1955.

TABLE 1. Acreages, Production and Values of the Commercial Crop of Leaf Tobacco in Canada, 1947-56

TABLEAU 1. Superficie, production et valeur de la récolte commerciale de tabac en feuilles au Canada, 1947-56

Year Année	Harvested Area Superficie	Yield per Acre Rendement à l'acre	Total Production ¹ Production globale ¹	Farm Price per Pound ² Prix fermier la livre ²	Total Farm Value Valeur fermière globale
	acres	lb. — liv.	'000 lb. — liv.	cents	\$'000
1947	125,267	852	106,688	35.1	37,460
1948	110,590	1,145	126,629	39.7	50,272
1949	109,053	1,282	139,820	39.7	55,453
1950	101,839	1,181	120,298	42.6	51,292
1951	118,970	1,293	153,792	43.1	66,213
1952	91,639	1,525	139,719	40.7	56,797
1953	101,088	1,377	139,190	42.8	59,617
1954	131,755	1,402	184,763	42.1	77,788
1955	109,909	1,227	134,840	42.8	57,685
1956	127,722	1,333	170,278	44.6	76,012

1. Estimated green weight.

2. Additional payments for grading and tying were made to growers as follows: 1947, 1½ cents for Ontario flue-cured, burley and dark; 1948 to 1956, 2 cents for Ontario flue-cured, burley and dark and British Columbia flue-cured, or, from 1952 to 1956, 1 cent for grading only if tobacco was not tied.

1. Poids estimatif du tabac vert.

2. Des versements supplémentaires pour le tabac classé et attaché ont été faits aux producteurs selon les taux suivants: 1947, 1½ cent pour le tabac jaune, burley et noir de l'Ontario; 1948 à 1956, 2 cents pour le tabac jaune, burley et noir de l'Ontario et pour le tabac jaune de la Colombie-Britannique, ou, de 1952 à 1956, 1 cent seulement si le tabac n'était pas attaché.

TABLE 2. Final Estimate of Acreages, Production and Values of Tobacco in Canada, by Province and Type, 1955 and 1956

TABLEAU 2. Estimation définitive de la superficie, de la production et de la valeur du tabac au Canada, par province et variété, 1955 et 1956

Note. Information in this table was supplied by the Industry and Merchandising Division of the Bureau in co-operation with the Tobacco Division of the Central Experimental Farm.

Nota. Les renseignements du présent tableau ont été fournis par la division de l'industrie et du commerce du Bureau de la Statistique avec la collaboration de la division du tabac de la Ferme expérimentale centrale.

Province, Type and Year	Area — Superficie	Yield per Acre — Rendement à l'acre	Total Production ¹ — Production totale ¹	Farm Price per Pound ² — Prix fermier la livre ²	Total Farm Value — Valeur fermière totale	Province, variété et année
	acres	lb. — liv.	'000 lb. — liv.	cents	\$'000	
Canada:						Canada:
All Types:						Toutes variétés:
1955	109,909	1,227	134,840	42.78	57,685	1955
1956	127,722	1,333	170,278	44.64	76,012	1956
Flue-cured:						Jaune:
1955	98,311	1,202	118,206	45.29	53,535	1955
1956	117,614	1,330	157,480	46.11	72,611	1956
Burley:						Burley:
1955	4,033	1,737	7,005	30.11	2,109	1955
1956	4,496	1,563	7,028	31.44	2,210	1956
Dark:						Noir:
1955	1,016	1,747	1,774	22.10	392	1955
1956	460	1,520	699	25.27	177	1956
Cigar:						A cigare:
1955	4,570	1,279	5,846	20.49	1,199	1955
1956	3,235	1,050	3,397	19.90	676	1956
Pipe:						A pipe:
1955	1,979	1,016	2,009	22.43	450	1955
1956	1,917	873	1,672	20.21	338	1956
Quebec:						Québec:
All Types:						Toutes variétés:
1955	12,987	1,060	13,766	29.91	4,117	1955
1956	11,291	955	10,783	31.23	3,368	1956
Flue-cured:						Jaune:
1955	6,438	918	5,911	41.76	2,468	1955
1956	6,139	930	5,712	41.20	2,354	1956
Cigar:						A cigare:
1955	4,570	1,279	5,846	20.49	1,199	1955
1956	3,235	1,050	3,397	19.90	676	1956
Large pipe:						A pipe, gros:
1955	762	1,231	937	17.82	167	1955
1956	600	1,230	738	17.46	129	1956
Medium pipe:						A pipe, moyen:
1955	875	953	834	24.26	202	1955
1956	599	900	539	21.83	118	1956
Small pipe:						A pipe, petit:
1955	342	699	238	34.19	81	1955
1956	718	550	395	23.12	91	1956
Ontario:						Ontario:
All Types:						Toutes variétés:
1955	96,833	1,249	120,981	44.25	53,531	1955
1956	116,356	1,370	159,396	45.55	72,604	1956
Flue-cured:						Jaune:
1955	91,784	1,222	112,202	45.48	51,030	1955
1956	111,400	1,361	151,669	46.30	70,217	1956
Burley:						Burley:
1955	4,033	1,737	7,005	30.11	2,109	1955
1956	4,496	1,563	7,028	31.44	2,210	1956
Dark, air-cured and fire cured:						Noir, séché à l'air et au feu:
1955	1,016	1,747	1,774	22.10	392	1955
1956	460	1,520	699	25.27	177	1956
British Columbia:						Colombie-Britannique:
Flue-cured:³						Jaune:³
1955	89	1,045	93	39.99	37	1955
1956	75	1,320	99	40.40	40	1956

1. Estimated green weight.

2. In addition to prices quoted, growers in Ontario and British Columbia received an extra 2 cents per pound for grading and tying. In cases where tobacco was not tied, 1 cent per pound was paid for grading.

3. Only variety grown in British Columbia.

1. Poids estimatif du tabac vert.

2. En plus des prix indiqués, les producteurs de l'Ontario et de la Colombie-Britannique ont reçu 2 cents supplémentaires la livre pour le tabac classé et attaché. Pour le tabac classé mais non attaché, ils n'ont reçu que 1 cent supplémentaire la livre.

3. La seule variété cultivée en Colombie-Britannique.

TABLE 3. Domestic and Imported Redried Leaf Tobacco Taken from Stocks for Manufacturing in Canada, 1947-56

TABLEAU 3. Tabac en feuilles reséché, domestique et importé, pris des stocks pour fins de conditionnement, Canada, 1947-56

Year — Année	Quantity — Quantité			Percentage of Total — Pourcentage du total	
	Domestic — Domestique	Imported — Importé	Total	Domestic — Domestique	Imported — Importé
	thousand pounds — milliers de livres				
1947.....	76,292	1,984	78,275	97.5	2.5
1948.....	78,195	1,882	80,077	97.6	2.4
1949.....	81,512	1,797	83,309	97.8	2.2
1950.....	81,875	1,865	83,740	97.8	2.2
1951.....	82,300	1,734	84,034	97.9	2.1
1952.....	93,274	2,292	95,566	97.6	2.4
1953.....	99,181	2,064	101,245	98.0	2.0
1954.....	100,753	1,959	102,712	98.1	1.9
1955.....	105,379	2,258	107,637	97.9	2.1
1956.....	108,026	2,349	110,375	97.9	2.1

TABLE 4. Per Capita Consumption of Tobacco Products, Canada, 1947-56¹TABLEAU 4. Consommation de produits du tabac, par personne, Canada, 1947-56¹

Year — Année	Cigarettes	Cigars	Cut Tobacco	Plug Tobacco	Snuff	Raw Leaf
	numb. — nomb.	numb. — nomb.	Tabac fin	Tabac en carotte	Tabac en poudre	En feuilles
	numb. — nomb.	numb. — nomb.	lb. — liv.	lb. — liv.	lb. — liv.	lb. — liv.
1947.....	1,207	17.2	1.99	0.21	0.08	0.13
1948.....	1,236	16.4	2.02	0.18	0.08	0.13
1949.....	1,260	15.6	1.89	0.19	0.07	0.10
1950.....	1,252	14.5	1.89	0.17	0.07	0.10
1951.....	1,118	12.1	1.95	0.14	0.06	0.08
1952.....	1,237	13.9	2.15	0.13	0.06	0.08
1953.....	1,421	15.9	1.77	0.12	0.06	0.08
1954.....	1,455	16.1	1.61	0.10	0.06	0.08
1955.....	1,575	16.2	1.52	0.10	0.05	0.07
1956.....	1,679	15.9	1.32	0.08	0.05	0.06

1. Based on tax-paid withdrawals as indicated by the sale of excise revenue stamps.

1. D'après les retraits des taxes payées indiqués par la vente de timbres d'accise.

TABLE 5. Exports of Leaf Tobacco from Canada, by Type, Crop Years Ended September 30, 1952-56

TABLEAU 5. Exportations de tabac en feuilles du Canada, par variété, campagnes se terminant le 30 septembre, 1952-56

Crop Year Ended September 30 Campagne se terminant le 30 septembre	Flue-Cured	Burley	Dark, Air and Fire-Cured	Cigar Leaf	Raw Leaf, N.O.P.	Stems and Cuttings
	Jaune		Noir, séché à l'air et à la chaleur	A cigare	En feuilles n.a.e.	Tiges et boutières
	pounds — livres					
1952.....	38,229,860	888,098	218,212	3,895	75,067	209,900
1953.....	26,282,948	865,186	166,160	—	65,833	173,600
1954.....	30,770,723	805,217	70,709	—	64,822	163,000
1955.....	46,365,440	988,313	77,874	—	60,017	1,842,200
1956.....	26,894,943	1,132,582	135,641	38,973	79,391	210,600

TABLE 6. Imports of Leaf Tobacco into Canada, by Type, Crop Years Ended September 30, 1952-56

TABLEAU 6. Importations de tabac en feuilles au Canada, par variété, campagnes se terminant le 30 septembre, 1952-56

Crop Year Ended September 30 — Campagne se terminant le 30 septembre	Flue-cured	Cigar Leaf	Turkish	Other Types
	Jaune	A cigare	Turc	Autres types
	pounds — livres			
1952.....	55,782	926,787	301,827	160,558
1953.....	48,815	1,040,016	299,490	226,856
1954.....	31,283	1,009,245	323,712	82,119
1955.....	27,672	1,137,382	324,808	131,843
1956.....	24,142	951,949	346,108	177,947

METEOROLOGICAL RECORDS

DONNÉES MÉTÉOROLOGIQUES

TABLE 1. Temperatures in Degrees Fahrenheit at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, April-June, 1957, compared with Normal

TABLEAU 1. Température en degrés Fahrenheit aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, avril-juin 1957 comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la grande culture, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental Farm or Station Ferme ou station expérimentale	April - Avril				May - Mai				June - Juin			
	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal
	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale
Charlottetown, P.E.I.	65	16	36	37	78	28	48	49	85	39	59	59
Kentville, N.S.	77	17	40	39	82	24	50	50	90	35	61	59
Napan, N.S.	68	14	38	38	77	26	49	49	82	37	59	58
Fredericton, N.B.	75	15	40	39	85	27	52	51	90	37	62	80
L'Assomption, (P.Q.)	80	16	44	40	80	25	54	54	91	37	66	54
Lennoxville, (P.Q.)	77	12	43	38	80	25	53	52	91	33	66	82
Normandin, (P.Q.)	54	- 3	31	32	76	50	46	48	1	1	1	58
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	68	11	39	37	81	21	50	49	86	33	58	59
Delhi, Ont.	81	18	46	43	78	27	54	55	92	38	67	66
Harrow, Ont.	78	22	46	46	78	31	55	58	89	39	67	68
Rapuskasing, Ont.	75	- 11	34	31	82	12	46	46	86	32	58	57
Ottawa, Ont.	77	19	45	41	83	26	53	55	91	39	66	65
Brandon, Man.	85	8	39	38	83	30	54	51	82	33	58	60
Morden, Man.	87	10	40	38	1	1	53	80	36	59	62	
Indian Head, Sask.	83	1	36	37	82	31	54	50	80	33	57	59
Scott, Sask.	83	- 1	36	37	82	20	52	50	83	22	56	57
Swift Current, Sask.	87	2	39	40	84	29	55	52	83	31	59	59
Beaverlodge, Alta.	69	11	39	37	76	32	50	49	80	36	55	56
Fort Vermilion, Alta.	62	- 3	20	31	77	21	47	49	83	29	53	56
Lacombe, Alta.	83	16	39	39	79	26	52	49	81	35	56	55
Lethbridge, Alta.	80	10	41	42	81	30	54	51	83	32	58	58
Manyberries, Alta.	80	10	40	42	84	31	56	53	85	38	59	60
Agassiz, B.C.	82	34	51	50	87	42	59	56	80	42	61	60
Saanichton, B.C.	68	33	48	47	78	44	56	54	74	46	58	59
Summerland, B.C.	61	26	47	48	85	41	61	56	87	44	64	64

1. Information not available.

1. Renseignements non disponibles.

TABLE 2. Precipitation in Inches at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, April-June, 1957, compared with Normal

TABLEAU 2. Précipitation en pouces aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, avril-juin 1957, comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la grande culture, ministère fédéral de l'agriculture

Experimental Farm or Station Ferme ou station expérimentale	April - Avril		May - Mai		June - Juin	
	Actual	Normal	Actual	Normal	Actual	Normal
	Réelle	Normale	Réelle	Normale	Réelle	Normale
Charlottetown, P.E.I.	4.4	2.9	2.7	2.9	1.4	3.0
Kentville, N.S.	4.5	2.8	2.1	2.9	1.6	3.0
Napan, N.S.	3.6	2.8	1.9	2.6	2.2	2.9
Fredericton, N.B.	5.5	3.3	2.9	2.9	3.6	3.5
L'Assomption, (P.Q.)	2.2	3.1	1.8	3.0	7.8	3.5
Lennoxville, (P.Q.)	2.6	2.9	3.2	2.0	3.6	4.0
Normandin, (P.Q.)	1.0	1.9	2.0	2.5	1	3.7
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	1.2	2.8	1.6	3.1	5.9	3.5
Delhi, Ont.	4.3	3.3	3.9	3.4	4.7	3.2
Harrow, Ont.	6.1	2.7	2.2	2.5	3.3	3.0
Rapuskasing, Ont.	2.0	1.7	1.5	2.2	4.2	2.6
Ottawa, Ont.	3.2	2.4	1.8	2.8	5.7	3.4
Brandon, Man.	0.8	1.1	1.1	2.0	3.5	3.2
Morden, Man.	0.9	1.4	1	2.2	4.0	3.1
Indian Head, Sask.	2.2	0.9	1.0	1.9	1.8	3.5
Scott, Sask.	0.5	0.9	0.3	1.4	1.8	2.2
Swift Current, Sask.	1.4	0.2	0.1	1.6	1.8	2.8
Beaverlodge, Alta.	0.6	0.8	1.3	1.6	2.5	2.0
Fort Vermilion, Alta.	1.3	0.6	0.7	1.3	2.0	1.7
Lacombe, Alta.	1.2	1.3	1.1	2.0	2.5	3.3
Lethbridge, Alta.	1.5	1.1	0.7	2.3	3.8	2.8
Manyberries, Alta.	0.9	0.9	0.1	1.3	3.0	2.4
Agassiz, B.C.	2.0	4.4	1.5	4.1	2.5	3.7
Saanichton, B.C.	2.2	1.6	0.6	1.1	1.5	1.1
Summerland, B.C.	0.5	0.8	1.8	0.9	1.3	1.2

1. Information not available.

1. Renseignements non disponibles.

PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCE

PRIX DES PRODUITS AGRICOLES

TABLE 1. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store
Fort William-Port Arthur, April-June, 1957TABLEAU 1. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Fort-William-Port-Arthur,
avril à juin 1957 (Commission canadienne du blé)

Item	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Énumération
	cents and eighths — cents et huitièmes de cent			
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS, 1956-57 POOL:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS, POOL DE 1956-57:
1 Northern.....	140	140	140	1 du Nord
2 Northern.....	136	136	136	2 du Nord
3 Northern.....	132	132	132	3 du Nord
4 Northern.....	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat.....	108	108	108	N° 5
No. 6 Wheat.....	102	102	102	N° 6
Feed Wheat.....	96	96	96	Fourrager
1 C.W. Garnet.....	122	122	122	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet.....	117	117	117	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter.....	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter.....	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum.....	150	150	150	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum.....	147	147	147	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum.....	140	140	140	3 C.O. Amber Durum
INTERNATIONAL WHEAT AGREEMENT AND DOMESTIC SALES:				PRIX DOMESTIQUES ET D'APRÈS L'ACCORD INTERNATIONAL SUR LE BLÉ:
1 Northern.....	167/1	163/7	162/5	1 du Nord
2 Northern.....	163/7	159/7	158/5	2 du Nord
3 Northern.....	156	155/2	152/3	3 du Nord
4 Northern.....	148/1	147/2	144/3	4 du Nord
No. 5 Wheat.....	135/5	135/5	130/6	N° 5
No. 6 Wheat.....	132/1	129	122/5	N° 6
Feed Wheat.....	130/1	128	121/5	Fourrager
1 C.W. Garnet.....	154	154	153/5	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet.....	150	150	149/5	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet.....	147	147	146/5	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter.....	157	156/4	153/5	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter.....	154	153/4	150/5	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter.....	152	151/4	148/5	3 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum.....	197/7	197/1	196/5	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum.....	196/7	196/1	195/5	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum.....	194/7	194/1	193/5	3 C.O. Amber Durum
EXPORT (CLASS II):				PRIX D'EXPORTATION (CLASSE II):
1 Northern.....	167/1	163/7	162/5	1 du Nord
2 Northern.....	163/7	159/7	158/5	2 du Nord
3 Northern.....	156	155/2	152/3	3 du Nord
4 Northern.....	148/1	147/2	144/3	4 du Nord
No. 5 Wheat.....	135/5	135/5	130/6	N° 5
No. 6 Wheat.....	132/1	129	122/5	N° 6
Feed Wheat.....	130/1	128	121/5	Fourrager
1 C.W. Garnet.....	154	154	153/5	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet.....	150	150	149/5	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet.....	147	147	146/5	3 C.O. Garnet
1 C.W. Amber Durum.....	237/7	237/1	236/5	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum.....	236/7	236/1	235/5	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum.....	234/7	234/1	233/5	3 C.O. Amber Durum

1. Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

1. Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission du blé.

TABLE 2. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store
Vancouver, April-June, 1957TABLEAU 2. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à
Vancouver, avril à juin 1957 (Commission canadienne du blé)

Item	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Énumération
	cents and eights — cents et huitièmes de cent			
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS, 1956-57 POOL:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS, POOL DE 1956-57:
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	136	136	136	2 du Nord
3 Northern	132	132	132	3 du Nord
4 Northern	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat	108	108	108	N° 5
No. 6 Wheat	102	102	102	N° 6
Feed Wheat	96	96	96	Fourrager
1 C.W. Garnet	122	122	122	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	117	117	117	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	150	150	150	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	147	147	147	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	140	140	140	3 C.O. Amber Durum
INTERNATIONAL WHEAT AGREEMENT AND DOMESTIC SALES:				PRIX DOMESTIQUES ET D'APRÈS L'ACCORD INTERNATIONAL SUR LE BLÉ:
1 Northern	167/7	168	167/5	1 du Nord
2 Northern	164/5	164	163/5	2 du Nord
3 Northern	157/3	158/4	157/5	3 du Nord
4 Northern	150/1	150/2	149/5	4 du Nord
No. 5 Wheat	140	139/7	136/3	N° 5
No. 6 Wheat	137/1	132/3	127/5	N° 6
Feed Wheat	133/7	131/3	126/5	Fourrager
1 C.W. Garnet	154	154	153/5	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	150	150	149/5	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	147	147	146/5	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	157	156/4	153/5	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	154	153/4	150/5	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	152	151/4	148/5	3 Alberta d'hiver
EXPORT (CLASS II)				PRIX D'EXPORTATION (CLASSE II)
1 Northern	167/7	168	167/5	1 du Nord
2 Northern	164/5	164	163/5	2 du Nord
3 Northern	157/3	158/4	157/5	3 du Nord
4 Northern	150/1	150/2	149/5	4 du Nord
No. 5 Wheat	140	139/7	136/3	N° 5
No. 6 Wheat	137/1	132/3	127/5	N° 6
Feed Wheat	133/7	131/3	126/5	Fourrager
1 C.W. Garnet	154	154	153/5	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	150	150	149/5	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	147	147	146/5	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	157	156/4	153/5	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	154	153/4	150/5	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	152	151/4	148/5	3 Alberta d'hiver

1. Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

1. Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission du blé.

TABLE 3. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Oats and Barley, Basis in Store
Fort William-Port Arthur, April-June, 1957TABLEAU 3. Prix moyen comptant¹ de l'avoine et de l'orge, par boisseau, en entrepôt à Fort-William-Port-Arthur,
avril à juin 1957 (Commission canadienne du blé)

Item	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Enumération
cents and eighths — cents et huitièmes de cent				
Oats:				Avoine:
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS, 1956-57 POOL:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS, POOL DE 1956-57:
2 C.W.	65	65	65	2 C.O.
Extra 3 C.W.	62	62	62	3 Extra, C.O.
3 C.W.	62	62	62	3 C.O.
Extra 1 Feed	62	62	62	1 Extra, fourragère
1 Feed	60	60	60	1 Fourragère
2 Feed	55	55	55	2 Fourragère
3 Feed	48	48	48	3 Fourragère
DOMESTIC AND EXPORT: ²				PRIX DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION: ²
2 C.W.	75/7	75/5	75/1	2 C.O.
Extra 3 C.W.	71/1	70/5	70/1	3 Extra, C.O.
3 C.W.	68/5	68/1	67/5	3 C.O.
Extra 1 Feed	68/5	68/1	67/5	1 Extra, fourragère
1 Feed	66/5	66/1	65/5	1 Fourragère
2 Feed	63/5	63/1	62/5	2 Fourragère
3 Feed	60/5	60/1	59/5	3 Fourragère
Barley:				Orge:
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS, 1956-57 POOL:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS, POOL DE 1956-57:
1 C.W. Six-Row	98	98	98	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	98	98	98	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	96	96	96	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	90	90	90	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	91	91	91	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	91	91	91	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	88	88	88	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	87	87	87	1 Fourragère
2 Feed	82	82	82	2 Fourragère
3 Feed	75	75	75	3 Fourragère
DOMESTIC AND EXPORT: ²				PRIX DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION: ²
1 C.W. Six-Row	122/4	122/4	119/4	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	122/4	122/4	119/4	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	117/4	117/4	114/4	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	110	109/3	102	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	120/4	120/4	117/4	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	120/4	120/4	117/4	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	110	109/3	102	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	93	93	93	1 Fourragère
2 Feed	92/4	92/4	92/3	2 Fourragère
3 Feed	89/4	89/4	89/3	3 Fourragère

1. Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

2. For local sales and for spot sales subject to confirmation.

1. Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission du blé.

2. Les chiffres sont sujets à confirmation pour ventes locales et sur place.

TABLE 4. Winnipeg Grain Exchange Monthly Averages of Closing Cash Prices per Bushel of Oats, Barley, Rye and Flaxseed, Basis in Store Fort William-Port Arthur, April-June, 1957

TABLEAU 4. Prix moyen comptant, à la fermeture du marché de Winnipeg, de l'avoine, de l'orge, du seigle et de la graine de lin, par boisseau, en magasin à Fort-William-Port-Arthur, avril à juin 1957

Item	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Énumération
	cents and eighths — cents et huitièmes de cent			
Oats:				Avoine:
DOMESTIC AND EXPORT:				PRIX DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
2 C.W.	74/7	74/4	73/7	2 C.O.
Extra 3 C.W.	70/4	69/4	68/7	3 Extra, C.O.
3 C.W.	68/4	67/5	67/2	3 C.O.
Extra 1 Feed	68/2	67/5	67/2	1 Extra, fourragère
1 Feed	66	65/6	65/3	1 Fourragère
2 Feed	62/6	62/4	62	2 Fourragère
3 Feed	59/2	59	58/1	3 Fourragère
Barley:				Orge:
DOMESTIC AND EXPORT:				PRIX DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
1 C.W. Six-Row	113/1	110/5	107/5	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	113/1	110/5	107/5	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	91/1	90/6	96	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	86/6	84/5	89/1	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	111/1	108/5	105/5	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	111/1	108/5	105/5	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	88/7	86/5	90/2	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	86/6	84/5	89/1	1 Fourragère
2 Feed	85/6	83/2	87/7	2 Fourragère
3 Feed	82/1	79/5	83/7	3 Fourragère
Rye:				Seigle:
PRODUCERS', DOMESTIC AND EXPORT PRICES:				PRIX DES PRODUCTEURS, DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
2 C.W.	108/4	101/1	102/2	2 C.O.
3 C.W.	103/4	97/2	99	3 C.O.
4 C.W.	94/1	88/2	89/7	4 C.O.
Ergoty	91/5	86/2	87/7	Ergoté
Flaxseed:				Graine de lin:
PRODUCERS', DOMESTIC AND EXPORT PRICES:				PRIX DES PRODUCTEURS, DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
1 C.W.	282/6	270/6	241/5	1 C.O.
2 C.W.	278/7	265/3	237/2	2 C.O.
3 C.W.	245/6	233/2	205/6	3 C.O.

TABLE 5. Monthly Average Prices¹ per Bushel of Grains in the United States, April-June, 1957TABLEAU 5. Prix moyens mensuels¹, par boisseau, du grain aux États-Unis, avril-juin, 1957

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture
 Source: Service des marchés agricoles, département de l'Agriculture des États-Unis

Grain and Grade	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Grain et classe
	cents	cents	cents	
Wheat:				Blé:
No. 2 Hard Winter, Kansas City	230.2	223.1	226.8	N° 2 dur d'hiver, Kansas City
No. 1 Dark Northern Spring, Minneapolis	239.3	237.1	241.6	N° 1 du Nord, foncé, de printemps, Minneapolis
Corn:				Mais:
No. 3 Yellow, Chicago	129.8	133.3	131.6	N° 3 jaune, Chicago
Oats:				Avoine:
No. 3 White, Chicago	72.7	73.8	69.5	N° 3 blanche, Chicago
No. 3 White, Minneapolis	70.6	70.9	66.8	N° 3 blanche, Minneapolis
Barley:				Orge:
No. 3 Minneapolis	120.5	118.8	103.6	N° 3, Minneapolis
Rye:				Seigle:
No. 2, Minneapolis	136.3	124.0	129.2	N° 2, Minneapolis

1. Weighted according to reported daily cash sales.

1. Pondérés d'après les ventes journalières au comptant déclarées.

TABLE 6. Mid-Month Prices of Flour, Bran, Shorts and Middlings at Principal Markets, April-June, 1957

TABLEAU 6. Prix le 15 du mois de la farine, du son, du gru rouge, et du gru blanc, sur les principaux marchés, avril-juin 1957

Source: For Canadian Markets, Prices Section, Dominion Bureau of Statistics; for Minneapolis, The Northwestern Miller

Source: Pour les marchés canadiens, Section des prix, Bureau fédéral de la statistique; pour Minneapolis, The Northwestern Miller

Basis of Quotations: Montreal and Toronto — carlots, f.o.b. Ontario and Montreal lake and rail points; Winnipeg — flour, less carlots, f.o.b. rail destination; bran, shorts and middlings, 100-lb. sacks, carlots, f.o.b. mill-door, Winnipeg; Vancouver — flour, carlots or mixed carlots, f.o.b. rail destination; Minneapolis — carlots, prompt delivery.

Prices of millfeeds at Montreal and Toronto are quotations as on the Thursday nearest the middle of the month; other Canadian prices are as at the 15th of the month. Prices at Minneapolis are quotations as on the Saturday nearest the middle of the month.

Bases des cotes: Montréal et Toronto — lots d'un wagon, f.a.b. par lac et rail d'Ontario et de Montréal: Winnipeg — farine, moins lots d'un wagon, f.a.b. destination, par rail; son gru rouge et gru blanc, en sacs de 100 livres, lots d'un wagon, f.a.b. à la meunerie, Winnipeg; Vancouver — farine, lots d'un wagon ou wagons mixtes, f.a.b. à destination, par rail; Minneapolis — lots d'un wagon, prompt livraison.

Les prix des issues de meunerie à Montréal et Toronto sont les cotes du jeudi le plus rapproché du milieu du mois; les prix ailleurs au Canada sont ceux du 15 du mois. Les prix à Minneapolis sont ceux du samedi le plus rapproché du milieu du mois.

Item and Market	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Produit et marché
	\$	\$	\$	
Flour:				Farine:
First patents, Montreal	cwt., 5.80	5.80	5.80	cwt., 1 ^{re} patente, Montreal
Ontario winter wheat delivered Montreal	" 5.90	5.70	5.70	" Blé d'hiver d'Ontario, livré à Montréal
First patents, Toronto	" 5.80	5.80	5.80	" 1 ^{re} patente, Toronto
First patents, Winnipeg	" 6.10	6.10	6.10	" 1 ^{re} patente, Winnipeg
First patents, Vancouver	" 6.05	6.05	6.05	" 1 ^{re} patente, Vancouver
Spring family, Minneapolis	" 6.15 — 7.45	6.20 — 7.35	6.20 — 7.35	" Famille des blés de printemps, Minneapolis
Bran:				Son:
Montreal ¹	ton 49.25	47.25	42.25	tonne Montréal ¹
Toronto ¹	" 49.25	47.25	42.25	" Toronto ¹
Winnipeg	" 43.00	43.00	38.00	" Winnipeg
Minneapolis	" 44.00	36.00 — 37.00	35.00 — 35.50	" Minneapolis
Shorts:				Gru rouge:
Montreal ¹	ton 49.25	47.25	46.25	tonne Montréal ¹
Toronto ¹	" 49.25	47.25	46.25	" Toronto ¹
Winnipeg	" 43.00	43.00	40.00	" Winnipeg
Minneapolis	" 43.00	36.00 — 37.00	36.00	" Minneapolis
Middlings:				Gru blanc:
Montreal ¹	ton 52.25	51.25	51.25	tonne Montréal ¹
Toronto ¹	" 52.25	51.25	51.25	" Toronto ¹
Winnipeg	" 44.00	44.00	43.00	" Winnipeg

1. Prices do not include government freight assistance payments of \$5.00 per ton.

1. Les prix ne comprennent pas des allocations de \$5.00 la tonne pour frais de transport payés par le gouvernement fédéral.

TABLE 7. Weighted Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, April-June, 1957
TABLEAU 7. Moyennes pondérées des prix mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, avril-juin 1957

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture
 Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Marché
	\$	\$	\$	
Cattle (All Grades):				Bêtes à cornes (toutes classes):
Montreal	13.24	13.73	14.24	Montréal
Toronto	17.25	17.35	17.36	Toronto
Winnipeg	15.77	15.90	15.37	Winnipeg
Calgary	16.34	16.11	15.61	Calgary
Edmonton	15.53	15.47	15.14	Edmonton
Moose Jaw	14.66	15.40	14.43	Moose-Jaw
Calves (All Grades):				Veaux (toutes classes):
Montreal	14.91	15.63	17.02	Montréal
Toronto	22.62	21.44	19.37	Toronto
Winnipeg	20.17	19.60	19.02	Winnipeg
Calgary	18.09	18.20	18.21	Calgary
Edmonton	20.71	20.26	19.83	Edmonton
Moose Jaw	15.79	15.32	15.79	Moose-Jaw
Hogs (B1 Dressed):				Porcs (B1 habillés):
Montreal	28.40	29.07	32.29	Montréal
Toronto	28.50	29.05	31.60	Toronto
Winnipeg	27.24	28.14	31.76	Winnipeg
Calgary	25.46	26.77	30.09	Calgary
Edmonton	26.18	27.30	30.70	Edmonton
Moose Jaw	25.74	26.42	29.85	Moose-Jaw
Sheep and Lambs (All Grades):				Moutons et agneaux (toutes classes):
Montreal	23.06	15.54	16.02	Montréal
Toronto	21.84	19.86	20.58	Toronto
Winnipeg	15.54	11.79	19.49	Winnipeg
Calgary	17.03	19.15	18.17	Calgary
Edmonton	17.81	17.11	17.46	Edmonton
Moose Jaw	—	—	19.71	Moose-Jaw

TABLE 8. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Chicago, U.S.A., April-June, 1957

TABLEAU 8. Moyenne mensuelle des prix du bétail, par cwt, à Chicago, É.-U., avril-juin 1957

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture
 Source: Service des marchés agricoles, département de l'Agriculture des États-Unis

Class and Grade	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Classe et qualité
	\$	\$	\$	
Cattle and Calves:				Bovins:
Beef steers, prime	25.49	25.49	25.37	Bouvillons de boucherie, surchoix
Beef steers, choice	22.99	23.31	23.48	Bouvillons de boucherie, choix
Beef steers, good	20.69	21.38	22.00	Bouvillons de boucherie, bons
Vealers, choice and prime	25.08 ¹	24.80 ¹	23.88 ¹	Veaux de lait, choix et surchoix
Stocker and feeder steers, average price, all weights ²	20.86	21.13	20.20	Bouvillons de long et de court engraissement, prix moyens, tous poids ²
Hogs, average price, all purchases	17.52	17.39	18.75	Porcs, prix moyen, tous achats
Lambs, slaughter, choice and prime	24.28	—	23.33	Agneaux d'abatage, choix et surchoix

1. Choice. No quotations for prime.
 2. Kansas City.

1. Choix. Aucun prix n'a été coté pour le surchoix.
 2. Kansas-City.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, April-June, 1957
 TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, avril-juin 1957

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture
 Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market, Class and Grade	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Montreal:				Montréal:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	20.19	20.39	20.06	Bons
Medium	19.17	19.41	18.80	Moyens
Common	16.01	15.77	16.11	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	20.92	20.55	20.14	Bons
Medium	19.64	19.73	19.04	Moyens
Common	16.33	16.38	16.92	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	17.00	17.13	19.00	Bonnes
Medium	15.57	15.54	15.78	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	1	20.50	20.50	Bons
Medium	19.00	17.75	1	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	13.93	18.13	19.14	Bons et de choix
Common and medium	14.37	14.97	16.09	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	14.31	14.81	14.89	Bonnes
Medium	12.56	12.59	13.11	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	14.59	14.84	15.40	Bons
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	28.40	29.07	32.29	B1 habillés
Feeders	27.76	29.59	28.00	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	18.00	1	23.73	Bons
Common	15.38	15.13	17.48	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	11.97	10.87	10.12	Bons
Toronto:				Toronto:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	19.94	19.61	19.67	Bons
Medium	18.33	18.03	17.78	Moyens
Common	16.24	15.81	15.59	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	19.94	19.65	19.60	Bons
Medium	18.50	18.00	17.82	Moyens
Common	16.10	16.00	15.59	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	17.94	18.14	18.11	Bonnes
Medium	16.60	16.76	16.88	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	19.96	19.38	19.35	Bons
Medium	18.21	17.81	17.82	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	27.47	27.20	22.65	Bons et de choix
Common and medium	19.32	18.91	17.16	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	13.77	14.16	14.13	Bonnes
Medium	12.63	13.00	13.05	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	13.92	14.46	15.16	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good	13.98	19.50	19.30	Bons
Common	17.19	17.64	17.62	Communs

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, April-June, 1957 - Continued

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens, avril-juin 1957 - suite

Market, Class and Grade	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Toronto — concluded:				Toronto — fin:
Hogs:				Porcs:
B1 dressed.....	28.50	29.05	31.60	B1 habillés
Feeders.....	1	1	1	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good.....	23.02	23.09	25.44	Bons
Common.....	19.23	20.18	20.73	Communs
Sheep:				Moutons:
Good.....	8.45	9.24	10.26	Bons
Winnipeg:				Winnipeg:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good.....	18.25	18.56	18.49	Bons
Medium.....	16.78	17.11	17.05	Moyens
Common.....	13.50	13.57	17.33	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good.....	18.25	18.49	18.47	Bons
Medium.....	16.81	17.15	17.29	Moyens
Common.....	14.05	14.05	14.25	Communs
Heifers:				Génisses:
Good.....	16.95	17.13	17.32	Bonnes
Medium.....	15.06	15.27	15.65	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good.....	17.83	17.94	17.70	Bons
Medium.....	16.44	16.12	16.14	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice.....	25.25	24.63	23.49	Bons et de choix
Common and medium.....	17.71	17.60	16.80	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good.....	13.48	14.09	13.29	Bonnes
Medium.....	11.91	12.15	11.83	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good.....	12.56	13.17	14.03	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good.....	17.14	17.53	17.46	Bons
Common.....	14.75	14.97	14.76	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good.....	12.70	12.78	12.86	Bonnes
Common.....	10.10	10.53	10.50	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed.....	27.24	28.14	31.76	B1 habillés
Feeders.....	21.69	22.28	23.47	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good.....	18.43	18.24	19.82	Bons
Common.....	14.13	13.71	15.37	Communs
Sheep:				Moutons:
Good.....	5.00	4.75	4.58	Bons
Calgary:				Calgary:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good.....	17.66	17.47	17.55	Bons
Medium.....	16.33	16.14	16.29	Moyens
Common.....	14.57	14.61	14.75	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good.....	17.65	17.47	17.55	Bons
Medium.....	16.33	16.10	16.32	Moyens
Common.....	14.59	14.69	14.71	Communs

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets;
April-June, 1937 — ContinuedTABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens,
avril-juin 1937 — suite

Market, Class and Grade	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Marché, classe et qualité
	\$	\$		
Calgary — concluded:				Calgary — fin:
Heifers:				Génisses:
Good	16.52	16.19	15.80	Bonnes
Medium	14.86	14.47	14.22	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	17.49	17.19	16.87	Bons
Medium	16.26	15.69	15.56	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	22.71	22.53	22.12	Bons et de choix
Common and medium	17.78	17.54	17.09	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	13.48	13.60	12.40	Bonnes
Medium	12.20	12.47	11.22	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	13.14	13.75	14.14	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good	17.43	17.43	17.04	Bons
Common	15.46	15.31	14.42	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	13.60	14.06	13.35	Bonnes
Common	11.08	11.23	10.39	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	25.46	26.77	30.09	B1 habillés
Feeders	25.80	26.00	25.46	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	19.23	20.67	21.58	Bons
Common	16.00	16.77	15.53	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	7.33	7.44	7.12	Bons
Edmonton:				Edmonton:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	17.51	17.55	17.43	Bons
Medium	16.52	16.55	16.42	Moyens
Common	14.27	14.93	14.02	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	17.54	17.56	17.37	Bons
Medium	16.55	16.40	16.56	Moyens
Common	13.92	14.77	14.86	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	16.01	16.23	15.91	Bonnes
Medium	14.88	15.17	15.01	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	16.91	17.35	16.88	Bons
Medium	15.90	16.53	15.85	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	27.19	25.34	23.68	Bons et de choix
Common and medium	19.08	17.61	16.77	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	12.89	13.16	12.40	Bonnes
Medium	12.06	12.21	11.52	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	11.96	13.38	14.28	Bons

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, April-June, 1957 — concluded

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, avril-juin 1957 — fin

Market, Class and Grade	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Edmonton — concluded:				Edmonton — fin:
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good	16.90	17.07	17.17	Bons
Common	15.59	15.31	14.92	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	13.63	13.42	13.56	Bonnes
Common	10.28	10.14	10.84	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	26.18	27.30	30.70	B1 habillés
Feeders	23.31	30.30	30.57	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	18.88	20.00	22.90	Bons
Common	16.79	16.73	16.11	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	9.00	10.66	9.52	Bons
Moose Jaw:				Moose-Jaw:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	16.73	17.21	16.84	Bons
Medium	15.70	16.22	15.50	Moyens
Common	14.69	13.76	12.63	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	16.82	17.08	16.91	Bons
Medium	15.64	16.22	15.83	Moyens
Common	14.05	14.95	14.50	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	15.06	15.65	15.58	Bonnes
Medium	13.80	14.24	14.12	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	15.90	15.80	16.10	Bons
Medium	14.92	15.03	15.16	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	22.55	21.16	21.78	Bons et de choix
Common and medium	15.37	14.92	14.54	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	11.87	12.60	11.92	Bonnes
Medium	10.55	11.61	10.98	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	11.09	12.25	12.93	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good	16.61	17.11	16.87	Bons
Common	14.70	15.50	15.02	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	11.50	11.82	11.72	Bonnes
Common	9.70	10.10	10.10	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	25.74	26.42	29.85	B1 habillés
Feeders	18.50	20.00	1	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	1	1	19.71	Bons
Common	1	1	1	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	1	1	1	Bons

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.

ov. Dec
an

Canada, Statistical Service, 07.



CANADA

QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

JULY—SEPTEMBER

JUILLET—SEPTEMBRE
1957

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Agriculture Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE
Division de l'agriculture

QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

JULY—SEPTEMBER

JUILLET—SEPTEMBRE

1957

Published by Authority of

The Honourable Gordon Churchill, Minister of Trade and Commerce

Publié d'ordre de

l'honorable Gordon Churchill, ministre du Commerce

5501-501-97

Price: \$1.00 per year

Prix: \$1.00 par année

Vol. 50—No. 3

Vol. 50 — n° 3

EDMOND CLOUTIER, C.M.G., O.A., D.S.P.

QUEEN'S PRINTER AND CONTROLLER OF STATIONERY—IMPRIMEUR DE LA REINE ET CONTRÔLEUR DE LA PAPETERIE
OTTAWA, 1957

TABLE OF CONTENTS

	Page
Quarterly Review of Agricultural Conditions	159
Farm Finance:	
Farm Wage Rates as at August 15	160
Farm Cash Income, January to June	162
Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products	166
Field Crops:	
Review of Crop and Weather Conditions	167
Precipitation in the Prairie Provinces	175
August and September Forecasts of Production	179
Acreages of Wheat, Oats, Barley, and Summerfallow in the Prairie Provinces by Crop Districts	185
Grading of the 1955 Wheat Crop of the Prairie Pro- vinces	186
Stocks of Grain	187
Grindings and Output of Flour and Feed Mills	190
Livestock, Poultry and Dairying:	
June 1 Survey of Livestock and Poultry:	
Numbers of Livestock and Poultry on Farms	191
Spring Pig Crop	194
September 1 Quarterly Pig Survey	194
Review of the Dairy Situation, Milk Production and Util- ization, and Domestic Disappearance of Dairy Pro- ducts	195
Special Crops and Enterprises:	
Fruits:	
Third Estimate of Fruit Production	199
Production and Value, 1954-56	201
Vegetables:	
Planted Acreages of Vegetables	204
Contracted Acreages, 1954-57	205
Production, Value, Exports and Imports of Maple Products	206
Acreage, Production and Value of Fibre Flax	208
Meteorological Records	209
Prices of Agricultural Produce	210

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Revue trimestrielle de la situation agricole	159
Finances agricoles:	
Salaires agricoles au 15 août	160
Revenu monétaire des fermes, janvier à juin	162
Nombres-indices des prix à la ferme des produits agricoles	166
Grandes cultures:	
Etat des cultures et température	167
Précipitation dans les provinces des Prairies	175
Prévisions de la production, août et septembre	179
Acréage du blé, de l'avoine, de l'orge et des jachères dans les provinces des Prairies, par région agricole	185
Classement de la récolte de blé de 1955 dans les provin- ces des Prairies	186
Stocks de céréales	187
Mouture et production des moulins à farine et à provende	190
Bétail, volaille et industrie laitière:	
Relevé du bétail et de la volaille, 1 ^{er} juin	
Nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes	191
Production porcine du printemps	194
Relevé trimestriel de la production porcine, 1 ^{er} septembre	194
Revue de la situation laitière: production, utilisation et disparition domestique	195
Cultures et entreprises spéciales:	
Fruits:	
Troisième estimation de la production de fruits	199
Production et valeur 1954-56	201
Légumes:	
Superficies ensemencées en légumes	204
Superficies commandées, 1954-57	205
Production, valeur, exportations et importations de pro- duits de l'érable	206
Superficie, production et valeur du lin à filasse	208
Données météorologiques	209
Prix des produits agricoles	210

Crop conditions across Canada were extremely variable during the period under review. Dry weather prevailed in the Maritime Provinces during July and the hay crop was below average. The Prairie Provinces, particularly Saskatchewan and Alberta, received only scattered rains through most of the growing period and crop prospects were well below the average of recent years. In contrast, growing conditions were generally excellent during most of the summer in Quebec, Ontario and British Columbia. August and September rains materially improved the situation in the Maritimes and generally satisfactory conditions also prevailed for the remainder of the season in Quebec and Ontario. Prospects were also good in British Columbia, with the exception of the Peace River Block where a late harvest was anticipated. Drought persisted well into August over wide areas in the Prairies and hail losses were extensive. Mid-August rains, however, improved prospects in some parts of Alberta and Manitoba.

Rains during late August and September impeded harvesting operations which had gotten away to an early start on the Prairies. Losses in grade and, to some extent, in yield were caused by adverse weather. By September 18 only 45 per cent of the grain harvest was completed in Manitoba, about one-half in Saskatchewan and a considerably smaller proportion in Alberta. Better conditions ensued late in September and throughout much of October with the result that the harvest in Manitoba and Saskatchewan was virtually completed by October 20. A heavy early-October snowfall in Alberta seriously delayed harvesting in northern portions of that province, but with improved weather later in the month it was hoped that harvest would be completed before freeze-up. Generally satisfactory harvesting conditions were experienced in most of the remainder of Canada and harvest was completed in good time except in a few local areas.

On the basis of yields indicated at September 15, production of most of Canada's principal field crops will be below 1956 levels, drought during the growing season over wide areas of the Prairies being the main cause of the reduction. Canada's 1957 wheat crop was forecast at 369.7 million bushels, some 35 per cent below the 1956 crop of 573.1 million and 24 per cent below the ten-year (1947-56) average of 486.6 million. Excellent crops of spring grains were harvested in Central Canada with record oat yields being received in Quebec and Ontario.

Latest estimates place the 1957 commercial apple crop at 13.5 million bushels, 9 per cent above the 1956 crop of 12.4 million bushels. The increase in production this year was due to a much larger output in British Columbia where apple orchards showed a substantial recovery from winter damage which cut the crop in 1956. In all other apple-producing provinces, except New Brunswick, output in 1957 was somewhat below that of 1956. The production of all tender tree fruits, except pears, was greater in 1957 than in previous years. Crops of plums and prunes, peaches and cherries were up this year in Ontario due to generally more favourable growing conditions. Pear production was sharply down, however. In British Columbia, all tender tree fruit crops were considerably heavier with the exception of plums and prunes where there was a slight decline. Increased yields indicated recovery from winter damage suffered during the 1955-1956 season which greatly reduced output in 1956.

Production of strawberries was lower in 1957 than in 1956 due to reduced yields in Eastern Canada, largely as a result of drought during the picking season. British Columbia crops were up as plantations recovered from the winter damage which reduced production in 1956. Raspberries, logan-

L'état des récoltes durant la période à l'étude variait très sensiblement. Le temps a été sec dans les Maritimes en juillet et la récolte de foin a été inférieure à la moyenne. Les Prairies, la Saskatchewan et l'Alberta en particulier, n'ont eu que des pluies éparses durant la plus grande partie de la période de végétation, et les perspectives des récoltes étaient bien inférieures à la moyenne des dernières années. Par ailleurs, la croissance a été généralement excellente pendant presque tout l'été dans le Québec, l'Ontario et la Colombie-Britannique. Dans les Maritimes la situation s'est sensiblement améliorée par suite des pluies d'août et de septembre, et les conditions ont été aussi généralement satisfaisantes durant le reste de la saison dans le Québec et l'Ontario. En Colombie-Britannique les perspectives étaient de même favorables, sauf dans le Bloc de Peace-River où l'on s'attendait à une récolte tardive. De vastes régions dans les Prairies ont souffert de la sécheresse jusqu'à tard en août, et la grêle a causé de lourds dégâts. Les perspectives dans certaines parties de l'Alberta et du Manitoba se sont améliorées, cependant, par suite des pluies de la mi-août.

Les pluies de la fin d'août et de septembre ont retardé les travaux de récolte qui avaient commencé de bonne heure dans les Prairies. La qualité et, dans une certaine mesure, le rendement ont souffert du mauvais temps. Au 18 septembre la récolte de céréales n'était qu'à 45 p. 100 achevée dans le Manitoba, environ à moitié achevée en Saskatchewan, et que très peu avancée en Alberta. Les conditions se sont améliorées tard en septembre et durant la plus grande partie d'octobre; aussi la récolte au Manitoba et en Saskatchewan était-elle presque terminée au 20 octobre. La lourde chute de neige du début d'octobre en Alberta a gravement retardé les récoltes dans le nord de la province, mais la température s'est améliorée plus tard durant le mois et l'on s'attendait de terminer les récoltes avant la gelée. L'état des récoltes était généralement satisfaisant dans presque tout le reste du Canada et les récoltes ont pu être terminées à temps, sauf dans quelques régions locales.

Selon les rendements au 15 septembre, la production de la plupart des grandes cultures au Canada allait être inférieure à celle de 1956, principalement à cause de la sécheresse durant la saison de croissance dans de vastes régions des Prairies. On fixait à 369,700,000 boisseaux la récolte de blé canadienne de 1957, soit quelque 35 p. 100 de moins que celle de 1956 (573,100,000 boisseaux), et 24 p. 100 de moins que les 486,600,000 boisseaux de la moyenne décennale (1947-1956). Les récoltes de céréales du printemps dans le centre du Canada ont été excellentes, le rendement de l'avoine dans le Québec et l'Ontario étant sans précédent.

Selon les dernières estimations, la récolte de pommes pour le commerce en 1957 sera de 13,500,000 boisseaux, ou 9 p. 100 de plus que les 12,400,000 boisseaux de l'année 1956. L'augmentation de cette année est principalement attribuable à la production beaucoup plus élevée de la Colombie-Britannique, où les vergers de pommes se sont sensiblement rétablis des dégâts de l'hiver, qui ont été la cause du fléchissement de la récolte de 1956. Dans toutes les autres provinces où l'on cultive la pomme, sauf au Nouveau-Brunswick, la production en 1957 a été légèrement inférieure à celle de 1956. Tous les arbres à fruits doux, sauf les poires, ont eu une production plus élevée en 1957 qu'au cours des années antérieures. L'Ontario a produit plus de prunes et de pruneaux, de pêches et de cerises, par suite de conditions de croissance plus favorables. Les poires, toutefois, ont été beaucoup moins abondantes. En Colombie-Britannique, tous les arbres à fruits doux ont fourni une récolte beaucoup plus abondante, sauf les prunes et pruneaux qui ont légèrement fléchi. Les cultures, vu le rendement plus élevé, s'étaient donc rétablies des dommages qu'elles avaient subis en 1955-1956, alors que la production avait sensiblement diminué.

La production de fraises en 1957 a été moins élevée qu'en 1956, parce que le rendement dans l'Est du Canada a été plus faible, la sécheresse durant la saison des récoltes en ayant été la cause. En Colombie-Britannique la récolte a été plus abondante, car les plantations s'étaient rétablies des dégâts de

berries and grape crops were higher in 1957 than in the previous year.

Estimates based on the June 1, 1957 survey indicate increases in meat-producing animals on farms. As compared with Census totals for June 1, 1956 the increases were at almost equal rates, amounting to 2.6 per cent for cattle, 2.5 per cent for sheep, and 2.7 per cent for hogs. With little change in milk cow numbers and a reduction in the number of heifers being raised for milking purposes, the net increase in cattle was entirely due to increasing emphasis on beef production. Holdings of beef cows were 5.2 per cent above 1956 levels.

The number of horses continued to decrease and was about 7 per cent less at June 1, 1957 than a year earlier.

Inspected slaughter of cattle, calves and sheep during the quarter increased 8.3 per cent, 4 per cent and 7.1 per cent respectively, from third-quarter volume in 1956 but inspected slaughter of hogs was 8.6 per cent lower. Cumulative totals of inspected slaughter to the end of September indicate increases of 5.2 per cent for cattle and 3.1 per cent for sheep and lambs but decreases of 0.4 per cent for calves and 13.6 per cent for hogs as compared with last year.

Milk production during the third quarter was approximately 3 per cent greater than last year. This increase offset lower production during the first half of the year. Production of creamery butter to the end of September was 4 per cent lower than in 1956 but output of cheddar cheese, and concentrated milk products increased by 14 and 11 per cent respectively.

Receipts of eggs at registered grading stations were 8.6 per cent higher than in the third quarter of 1956. Preliminary estimates indicate a 12.5 per cent increase in egg production for the corresponding periods.

Preliminary estimates indicate the farm cash income (excluding Newfoundland) from the sale of farm products and from participation payments on previous years' grain crops amounted to 1,207 million dollars during the first six months of 1957. This is only slightly below the estimate of 1,213 million dollars for the corresponding period of 1956, but well above the 1,056 million dollars realized in the first half of 1955. On a provincial basis declines ranging from just over 3 per cent to approximately 8 per cent were recorded for the Maritimes, Quebec and Saskatchewan; for the remaining provinces income estimates ranged up from slightly less than one per cent in Ontario to more than 5 per cent in Alberta. Returns from the sale of field crops were slightly lower than a year ago largely as a result of smaller marketings and lower prices for cereal grains. Income from livestock and livestock products was also down with the decline attributable, in large part, to lower receipts from the sale of eggs and poultry meat.

FARM FINANCE

Farm Wages

The data on wage rates in the following tables were compiled from reports of farm correspondents located in all the provinces of Canada, excluding Newfoundland. The rates as shown purport to reflect the average of wages paid to all male farm help, regardless of age and skill.

Note: In August 1957 a special effort was made to improve the quality of wage-rate information for British Columbia by enlisting the help of additional farm wage-rate correspondents. Hence, in any comparison of August rates for 1957 with earlier years, it should be remembered that the current rate is based upon many more reports than heretofore.

l'hiver. Ceux-ci avaient fait fléchir la production de 1956. En 1957, la récolte de framboises, de mûres de Logan et de raisin a été plus élevée que celles des années antérieures.

Le nombre des animaux de boucherie a augmenté, selon les estimations fondées sur l'enquête du 1^{er} juin 1957. Les taux d'augmentation par rapport aux chiffres globaux du recensement du 1^{er} juin 1956 restent pratiquement les mêmes, soit 2.6 p. 100 pour les bêtes à cornes, 2.5 p. 100 pour les moutons, et 2.7 p. 100 pour les porcs. L'augmentation nette du nombre des bêtes à cornes est entièrement attribuable à la production de bœuf sur laquelle on s'est concentré, car le nombre des vaches laitières est resté sensiblement le même, tandis que celui des génisses élevées pour fins laitières a diminué. Le nombre de vaches de boucherie est de 5.2 p. 100 plus élevé que celui de 1956.

Le nombre des chevaux a continué à diminuer; au 1^{er} juin 1957 il était d'environ 7 p. 100 moins élevé qu'un an auparavant.

Les abatages contrôlés de bêtes à cornes, de veaux et de moutons durant le trimestre ont augmenté respectivement de 8.3, 4 et 7.1 p. 100 par rapport à ceux du troisième trimestre de 1956; pour les porcs, cependant, ils ont diminué de 8.6 p. 100. Le grand total des abatages contrôlés à la fin de septembre avait augmenté de 5.2 p. 100 dans le cas des bêtes à cornes, et de 3.1 p. 100 dans celui des moutons et des agneaux, mais pour les génisses il a diminué de 0.4 p. 100, et pour les porcs, de 13.6 p. 100, par rapport à l'an dernier.

La production de lait durant le troisième trimestre de cette année a été d'environ 3 p. 100 plus élevée que celle de l'année dernière. Cette augmentation a donc contrebalancé la production moins élevée de la première moitié de l'année. A la fin de septembre on avait produit 4 p. 100 moins de beurre de fabrique qu'en 1956, mais le fromage cheddar et les produits concentrés du lait avait augmenté de 14 et de 11 p. 100 respectivement.

Les stations enregistrées pour le classement des oeufs en ont reçu 8.6 p. 100 de plus que durant le troisième trimestre de 1956. Selon les estimations provisoires, la production d'oeufs sera de 12.5 p. 100 plus élevée durant les périodes correspondantes.

Selon les estimations provisoires, le revenu monétaire des fermes (sauf celles de Terre-Neuve) provenant de la vente des produits agricoles et des paiements de participation à l'égard des récoltes de céréales des années antérieures, a atteint \$1,207,000,000 les six premiers mois de 1957, soit un chiffre un peu inférieur au \$1,213,000,000 de la période correspondante de 1956, mais bien supérieur au \$1,056,000,000 de la première moitié de 1955. Dans les Maritimes, le Québec et la Saskatchewan, le fléchissement s'échelonne d'un peu plus de 3 p. 100 à 8 p. 100 environ; dans les autres provinces, le revenu est passé d'un peu moins de 1 p. 100 en Ontario à plus de 5 p. 100 en Alberta. Les grandes cultures ont rapporté cette année un peu moins que l'année dernière, à cause surtout des ventes moins fortes de céréales et des prix inférieurs. Le revenu provenant de la vente de bestiaux et produits du bétail a fléchi lui aussi, à cause, en grande partie de la baisse quant aux oeufs et à la volaille.

FINANCES AGRICOLES

Salaires agricoles

Les salaires agricoles consignés aux tableaux qui suivent sont tirés de rapports soumis par des correspondants agricoles répartis dans toutes les provinces du Canada, sauf Terre-Neuve. Les salaires indiqués visent à refléter la moyenne des salaires de toute la main-d'oeuvre agricole masculine, sans tenir compte de l'âge ou de l'habileté.

Nota: En août 1957 on a fait un effort particulier en vue d'améliorer la qualité des renseignements sur les salaires en Colombie-Britannique, et l'on a retenu à cette fin les services de correspondants supplémentaires. Dorénavant, dans toute comparaison des salaires d'août 1957 avec ceux des années antérieures, il faudra se rappeler que le salaire courant repose sur un bien plus grand nombre de rapports que celui sur lequel il a reposé jusqu'ici.

TABLE 1. Average Wages of Male Farm Help in Canada as at August 15, 1948-57
TABLEAU 1. Salaire moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, le 15 août 1948-57

Year — Année	Per Hour — Horaire		Per Day — Quotidien		Per Month — Mensuel		Per Year — Annuel	
	With Board — Avec pension	Without Board — Sans pension	With Board — Avec pension	Without Board — Sans pension	With Board — Avec pension	Without Board — Sans pension	With Board — Avec pension	Without Board — Sans pension
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
1948	1	1	4.40	5.44	86.79	116.67	1	1
1949 ²	1	1	4.30	5.30	85.00	115.00	1	1
1950 ²	1	1	4.40	5.40	88.00	120.00	1	1
1951 ²	1	1	5.20	6.30	101.00	135.00	1	1
1952 ² .....	.68	.81	5.60	6.70	105.00	139.00	1,030	1,405
1953 ² .....	.74	.86	5.50	6.80	107.00	140.00	1,060	1,460
1954 ² .....	.70	.83	5.10	6.40	106.00	139.00	1,080	1,505
1955 ² .....	.71	.85	5.40	6.60	103.00	136.00	1,080	1,510
1956 ² .....	.75	.90	5.80	7.00	115.00	149.00	1,155	1,560
1957 ² .....	.79	.94	6.00	7.40	118.00	152.00	1,200	1,680

1. Information not available.
2. Excluding Newfoundland.

1. Chiffres non disponibles.
2. Sans Terre-Neuve.

TABLE 2. Average Wages per Hour of Male Farm Help in Canada, by Province, as at August 15, 1955, 1956 and 1957

TABLEAU 2. Salaire horaire moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 août 1955, 1956 et 1957

Province	With Board — Avec pension			Without Board — Sans pension			Province
	1955	1956	1957	1955	1956	1957	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces .....	.54	.59	.60	.67	.71	.72	Provinces Maritimes
Quebec .....	.61	.64	.66	.75	.80	.83	Québec
Ontario .....	.74	.80	.84	.90	.96	.98	Ontario
Manitoba .....	.74	.75	.86	.89	.95	.99	Manitoba
Saskatchewan .....	.84	.85	.94	.99	1.02	1.11	Saskatchewan
Alberta .....	.85	.89	.90	.98	1.03	1.08	Alberta
British Columbia .....	.94	1.00	1.04	1.11	1.16	1.12	Colombie-Britannique
Canada ¹ .....	.71	.75	.79	.85	.90	.94	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve dont les chiffres ne sont pas encore disponibles.

TABLE 3. Average Wages per Day of Male Farm Help in Canada, by Province, as at August 15, 1955, 1956 and 1957

TABLEAU 3. Salaire quotidien moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 août 1955, 1956 et 1957

Province	With Board — Avec pension			Without Board — Sans pension			Province
	1955	1956	1957	1955	1956	1957	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces	4.80	5.00	5.10	5.70	5.90	6.10	Provinces Maritimes
Quebec	5.10	5.50	5.80	6.20	6.80	7.20	Québec
Ontario	5.50	6.00	6.20	6.80	7.60	7.80	Ontario
Manitoba	5.80	6.40	6.80	7.10	7.70	8.20	Manitoba
Saskatchewan	6.20	6.60	7.30	7.90	8.20	8.90	Saskatchewan
Alberta	6.10	6.60	6.70	7.50	8.00	8.20	Alberta
British Columbia	6.70	7.60	7.30	8.00	8.50	8.50	Colombie-Britannique
Canada ¹	5.40	5.80	6.00	6.60	7.00	7.40	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve dont les chiffres ne sont pas encore disponibles.

TABLE 4. Average Wages per Month of Male Farm Help in Canada, by Province, as at August 15, 1955, 1956 and 1957

TABLEAU 4. Salaire mensuel moyen de la main-d'œuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 août 1955, 1956 et 1957

Province	With Board — Avec pension			Without Board — Sans pension			Province
	1955	1956	1957	1955	1956	1957	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces	98	102	103	123	125	127	Provinces Maritimes
Quebec	96	108	113	131	147	145	Québec
Ontario	90	104	105	125	138	141	Ontario
Manitoba	102	116	121	128	151	146	Manitoba
Saskatchewan	118	127	135	151	159	168	Saskatchewan
Alberta	115	123	127	151	157	164	Alberta
British Columbia	115	120	121	160	165	178	Colombie-Britannique
Canada ¹	103	115	118	136	149	152	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve dont les chiffres ne sont pas encore disponibles.

TABLE 5. Average Wages per Year of Male Farm Help in Canada, Eastern Canada and Western Canada, as at August 15, 1955, 1956 and 1957

TABLEAU 5. Salaire annuel moyen de la main-d'œuvre agricole masculine au Canada, dans l'Est et dans l'Ouest canadiens, le 15 août 1955, 1956 et 1957

Region	With Board — Avec pension			Without Board — Sans pension			Région
	1955	1956	1957	1955	1956	1957	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Eastern Canada ¹	1,015	1,140	1,120	1,465	1,535	1,570	Est du Canada ¹
Western Canada	1,165	1,185	1,300	1,565	1,590	1,810	Ouest du Canada
Canada ¹	1,080	1,155	1,200	1,510	1,560	1,680	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve dont les chiffres ne sont pas encore disponibles.

Farm Cash Income

Revenu monétaire des fermes

The following tables contain a preliminary estimate of Canadian farm cash income, excluding Newfoundland, for the first six months of 1957 and revised estimates for 1955 and 1956. The estimates include, in the period in which paid, grain participation payments, and those Dominion and Provincial Government payments which farmers receive as subsidies to prices. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act are not included with cash income from the sale of farm products but are included in the grand total in the year in which payment is made under the heading "supplementary payments". The estimates are based on reports of marketings and prices received by farmers for the principal farm products and are subject to revision as more complete data become available.

Farm cash income from the sale of farm products and participation payments on previous years' grain crops in the first half of 1957 was estimated at 1,207 million dollars, about the same as the estimate made for the corresponding period in 1956. Returns from the sale of field crops were slightly lower than a year ago and can be attributed generally to smaller marketings and lower prices for cereal crops. Cash returns from the sale of livestock and livestock products were also down slightly from a year ago and due largely to lower returns from the sale of eggs and poultry meat.

Les tableaux qui suivent renferment une estimation provisoire du revenu monétaire des fermes canadiennes (sauf celles de Terre-Neuve) au cours du premier semestre de 1957 et des estimations révisées pour 1955 et 1956. Ces estimations comprennent, au cours de la période où ils ont été versés, les paiements de participation et les paiements versés aux cultivateurs par les gouvernements fédéral et provinciaux à titre de soutien des prix. Les montants versés en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies ne sont pas compris dans le revenu monétaire découlant de la vente des produits agricoles, mais figurent au total général de l'année au cours de laquelle de paiement est fait, au poste des "paiements supplémentaires". Les estimations sont fondées sur les ventes et les prix reçus par les cultivateurs pour les principaux produits de la ferme et sont sujettes à révision lorsque des données plus complètes seront disponibles.

Le revenu monétaire des fermes découlant de la vente des produits agricoles et des paiements de participation sur les récoltes de céréales de l'année précédente au cours du premier semestre de 1957 est évalué à 1,207 millions de dollars; il demeure à peu près le même qu'au cours de la période correspondante de 1956. Les recettes provenant de la vente des récoltes de grande culture ont été un peu plus faibles qu'il y a un an, ce qui peut être attribué à des ventes moins volumineuses et aux prix plus bas des céréales. Les recettes en argent provenant de la vente de bétail et de produits du bétail ont de même été un peu plus faibles que l'année dernière, ce qu'on attribue à des recettes moindres provenant de la vente d'œufs et de viande de volaille.

Farm cash income estimates for the first six months of 1957 were lower than in the like period in 1956 for the Maritime Provinces, Quebec and Saskatchewan. These estimates can be attributed largely to a decline in returns from sales of cereal grains in Saskatchewan and smaller returns from sales of potatoes in Prince Edward Island and New Brunswick. Relative declines in farm cash income for these provinces compared with a year ago ranged from 3.3 per cent for New Brunswick to 8 per cent for Prince Edward Island. The estimate for Saskatchewan for the six months, January through June, was 4.7 per cent lower than for the corresponding period in 1956. Estimates for the remaining four provinces, Ontario, Manitoba, Alberta and British Columbia were all higher than for the first six months of 1956. Relative increases ranged from slightly less than 1 per cent for Ontario to slightly more than 5 per cent for Alberta.

Although farm cash income derived from the sale of field crops and participation payments of the Canadian Wheat Board was substantially the same in the first half of 1957 as a year earlier, there were noticeable changes in returns from individual crops. Farm cash income from the sale of cereal grains and corn in the first half of 1957 was 240.4 million dollars, 52.3 millions or 18 per cent smaller than the estimate of 292.7 millions for the corresponding period of 1956. With the exception of oats, income from sales of these crops was lower as a result of reduced prices and smaller marketings. In the case of oats, prices were slightly higher, but like other grains, marketings were down. Returns accruing from the sale of wheat in the first six months of 1957 were 182.5 million dollars, down 34.7 million dollars or 16 per cent from the estimate of 217.2 million dollars for the corresponding period in 1956. This was the largest absolute drop for any single commodity. As previously noted, returns from other cereals and corn were also lower with combined cash returns at 58.0 million dollars, down 17.5 millions or 23 per cent from the estimate of 75.5 millions in the like period of 1956.

Higher returns from the sale of flax, tobacco and larger participation payments made by the Canadian Wheat Board in the first half of 1957 largely offset the effects of lower farm income from the sale of cereal grain and corn. In total, cash returns to farmers from these three sources were 45 million dollars higher in the first half of 1957 than in the like period a year earlier. Flax accounted for 13.6 million dollars of this increase (larger marketings more than offsetting lower prices); tobacco 14.1 million dollars and participation payments 17.3 million dollars. Income from field crops in the first half of the current calendar year was further augmented by larger returns from the sales of potatoes, vegetables and sugar beets.

Cash income from the sale of livestock and poultry meat was estimated at 403.6 million dollars for the first half of 1957, up slightly from the estimate of 399.5 millions for the corresponding period in 1956. The increase in farm income from this source can be attributed almost entirely to higher returns from the sale of hogs; throughout the period under review, hog prices were substantially above the average of a year earlier. Returns from the sale of hogs were estimated at 153.1 million dollars, up 8.5 millions from the estimate of 144.6 millions for the corresponding six months in 1956. The higher returns from the sale of hogs were offset to some extent by a decline of three million dollars from the sale of poultry meat and a decline of 1.6 millions from the sale of cattle and calves.

Farm cash income from livestock products for the six months under review was down slightly from that of the corresponding period in 1956. This decline can be attributed entirely to lower returns from the sale of market eggs, resulting from lower prices than a year ago. Higher returns from the sale of dairy products, wool and honey were not

Le revenu monétaire estimatif des fermes au cours des six premiers mois de 1957 a été plus bas qu'au cours de la même période de 1956 dans les provinces Maritimes, le Québec et la Saskatchewan. La diminution peut être attribuée en grande partie au fléchissement des recettes provenant de la vente des céréales en Saskatchewan et à celui des recettes provenant de la vente des pommes de terre dans l'Île-du-Prince-Édouard et au Nouveau-Brunswick. Les diminutions relatives du revenu monétaire des fermes dans ces provinces, au regard de 1956, variaient de 3.3 p.100 au Nouveau-Brunswick à 8 p.100 dans l'Île-du-Prince-Édouard. En Saskatchewan, au cours des six mois de janvier à juin inclus, le revenu a été de 4.7 p.100 plus bas qu'au cours de la même période en 1956. Dans les quatre autres provinces, Ontario, Manitoba, Alberta et Colombie-Britannique, il a été plus élevé. Les augmentations relatives variaient d'un peu moins de 1 p.100 en Ontario à un peu plus de 5 p.100 en Alberta.

Bien qu'au cours du premier semestre de 1957 le revenu monétaire des fermes provenant de la vente des récoltes de grande culture et des paiements de participation de la Commission canadienne du blé ait été sensiblement le même qu'un an plus tôt, on observe des changements prononcés dans les recettes provenant des récoltes en particulier. Le revenu provenant de la vente des céréales et du maïs au cours de la première moitié de 1957 a été de 240,400,000, soit 52,300,000 ou 18 p.100 de moins que l'estimation de 292,700,000 établie pour la période correspondante de 1956. À l'exception de l'avoine, le revenu découlant de la vente de ces récoltes a été plus bas à cause de la baisse des prix et de ventes moins volumineuses. Le revenu découlant de la vente du blé au cours des six premiers mois de 1957 a été de 182,500,000, diminution de 34,700,000 ou de 16 p.100 sur l'estimation de 217,200,000 pour la période correspondante de 1956. C'est la diminution la plus prononcée dans le cas d'une céréale en particulier. Comme on l'a vu, les recettes provenant de la vente des autres céréales et du maïs ont de même été plus faibles, s'étant établies à 58 millions de dollars, en diminution de 17,500,000 ou 23 p.100 sur l'estimation de 75,500,000 au cours de la période correspondante de 1956.

Les recettes plus élevées provenant de la vente du lin, du tabac et des paiements de participation de la Commission canadienne du blé au cours du premier semestre de 1957 ont contre-balançé en bonne partie les effets du revenu agricole moindre provenant de la vente des céréales et du maïs. Au total, les cultivateurs ont tiré de ces trois sources 45 millions de dollars de plus au cours de la première moitié de 1957 qu'au cours de la même période en 1956. Dans cette augmentation, le lin est comptable de 13,600,000 (les ventes plus considérables ont contre-balançé la baisse des prix); le tabac, de 14,100,000; et les paiements de participation, de 17,300,000. Le revenu découlant des grandes cultures au cours de la première moitié de l'année civile actuelle a été augmenté en plus par des recettes plus fortes provenant de la vente des pommes de terre, des légumes et des betteraves à sucre.

Le revenu monétaire provenant de la vente de bestiaux et de volaille est évalué à 403,600,000 au cours du premier semestre de 1957; il est un peu plus élevé que l'estimation de 399,500,000 pour la période correspondante de 1956. L'augmentation du revenu agricole provenant de cette source peut être attribuée à peu près entièrement aux recettes plus fortes provenant de la vente de porcs; durant toute la période observée, le prix des porcs a été sensiblement au-dessus de la moyenne, d'il y a un an. Les recettes provenant de cette source sont évaluées à 153,100,000, augmentation de 8,500,000 sur l'estimation de 144,600,000 pour les six mois correspondants de 1956. Cette augmentation a été, dans une certaine mesure, contre-balançée par une diminution de 3 millions de dollars dans les ventes de viande de volaille et une diminution de 1,600,000 dans celles de bovins et veaux.

Le revenu monétaire des fermes provenant de la vente de produits du bétail au cours des six mois observés a fléchi légèrement au regard de l'année dernière. On peut attribuer le fléchissement entier aux recettes provenant de la vente d'œufs, — résultat de la baisse des prix, — qui ont été moindres que l'an dernier. Les recettes plus élevées provenant de la vente de

sufficient to offset the effects of the lower income from eggs.

Readers desiring detailed provincial information on farm income will find it in the mimeographed report, "Farm Cash Income, April to June 1957", published by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics. This report also contains revised provincial totals for the first quarter of the year.

In making a study of the tables, some consideration should be given to the fact that marketing estimates for some livestock products for the years 1952-57 are conditioned by 1951 census data. Revisions for the intercensal period 1941-51 have not been completed and, consequently, income estimates for these commodities since 1951 are not strictly comparable with those of earlier years.

produits laitiers, de laine et de miel n'ont pas suffi à contrebalancer les effets des recettes moindres provenant de la vente d'oeufs.

Les personnes qui désirent des renseignements détaillés sur le revenu des fermes, par province, peuvent consulter le rapport miméographié "Farm Cash Income, April to June 1957", publié par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique. Ce rapport renferme aussi le total rectifié par province pour le premier trimestre de l'année.

Dans l'étude des tableaux, il faudra tenir compte du fait que les ventes estimatives de certains produits animaux en 1952-1957 sont fondées sur les données du recensement de 1951. Les revues pour la période intercensale de 1941-1951 ne sont pas terminées; en conséquence, le revenu estimatif de cette période n'est pas exactement comparable à celui des années antérieures.

TABLE 1. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Province, January to June, 1955-1957

TABLÉAU 1. Revenu monétaire découlant de la vente de produits agricoles au Canada, par province, janvier à juin, 1955-1957

Province	1955 ¹	1956 ²	1957	Province
thousand dollars — milliers de dollars				
Prince Edward Island	14,696	12,993	11,945	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	18,530	19,683	18,902	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	22,315	24,024	23,242	Nouveau-Brunswick
Quebec	188,401	203,230	195,855	Québec
Ontario	350,881	350,183	352,967	Ontario
Manitoba	70,009	83,843	85,179	Manitoba
Saskatchewan	177,124	271,962	259,309	Saskatchewan
Alberta	171,970	202,888	213,943	Alberta
British Columbia	41,905	44,059	45,633	Colombie-Britannique
Canada	1,055,831	1,212,865	1,206,975	Canada

1. Revised.
2. Preliminary.

1. Chiffres rectifiés.
2. Préliminaire.

TABLE 2. Supplementary Payments¹ Received by Canadian Farmers, by Province, January to June, 1955-57

TABLÉAU 2. Paiements supplémentaires¹ reçus par les cultivateurs canadiens, par province, janvier à juin, 1955-57

Province	1955	1956	1957	Province
thousand dollars — milliers de dollars				
Manitoba	4,462	1,795	467	Manitoba
Saskatchewan	21,404	804	470	Saskatchewan
Alberta	5,512	1,153	817	Alberta
British Columbia	75	139	8	Colombie-Britannique
Canada	31,453	3,891	1,762	Canada

1. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

1. Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

TABLE 3. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Commodity, January to June, 1955-57

TABLEAU 3. Revenu monétaire provenant de la vente de produits de la ferme au Canada, par denrée, janvier à juin, 1955-57

Commodity	1955 ¹	1956 ²	1957	Denrée
thousand dollars — milliers de dollars				
Grains, Seeds and Hay:				Grains, semences et foin:
Wheat	145,035	217,194	182,460	Blé
Wheat, Canadian Wheat Board payments	25,643	61,977	79,307	Blé, paiements de la Commission du blé
Oats	11,457	21,101	15,526	Avoine
Oats, Canadian Wheat Board payments	3,242	—	—	Avoine, paiements de la Commission du blé
Barley	25,520	34,980	33,581	Orge
Barley, Canadian Wheat Board payments	7,901	—	—	Orge, paiements de la Commission du blé
Rye	2,823	8,622	788	Seigle
Flax	3,053	8,903	22,561	Lin
Corn	7,374	10,820	8,085	Maïs
Clover and grass seed	24	42	28	Graine de trèfle et d'herbe
Hay and clover	581	699	542	Foin et trèfle
Totals, Grains, Seeds and Hay	232,653	364,338	342,878	Total, grains, semences et foin
Vegetables and Other Field Crops:				Légumes et autres grandes cultures:
Potatoes	18,514	15,821	16,349	Pommes de terre
Vegetables	9,070	9,875	10,110	Légumes
Sugar beets	2,368	2,280	3,729	Betteraves à sucre
Tobacco	61,839	46,109	60,243	Tabac
Totals, Vegetables and Other Field Crops	91,791	74,085	90,431	Total, légumes et autres grandes cultures
Livestock and Poultry:				Bestiaux et volailles:
Cattle and calves	187,703	184,702	183,105	Bêtes à cornes et veaux
Sheep and lambs	2,722	2,206	2,340	Moutons et agneaux
Hogs	143,347	144,622	153,144	Porcs
Poultry	38,335	67,977	65,034	Volailles
Totals, Livestock and Poultry	372,107	399,507	403,623	Total, bestiaux et volailles
Dairy products	205,905	210,432	213,808	Produits laitiers
Fruits	7,697	4,742	5,576	Fruits
Other Principal Farm Products:				Autres principaux produits de la ferme:
Eggs	62,707	72,110	62,572	Oeufs
Wool	1,591	1,614	1,966	Laine
Honey	735	866	884	Miel
Maple products	7,381	6,726	3	Produits de l'érable
Totals, Other Principal Farm Products	72,414	81,316	65,422	Total, autres principaux produits de la ferme
Miscellaneous farm products	19,500	21,947	30,068	Divers produits de la ferme
Forest products	44,367	46,350	45,508	Produits forestiers
Fur farming	9,397	10,148	9,661	Élevage d'animaux à fourrure
Totals, Cash Income from Sale of Farm Products	1,055,831	1,212,865	1,206,975	Total, revenu monétaire découlant de la vente de produits de la ferme
Supplementary payments ⁴	31,453	3,891	1,762	Paiements supplémentaires ⁴
Grand Totals	1,087,284	1,216,756	1,208,737	Total général

1. Revised.

2. Preliminary.

3. Not available. Estimate included with Miscellaneous Farm Products.

4. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

1. Chiffres rectifiés.

2. Préliminaire.

3. Non disponible. Estimations comprises avec produits agricole divers.

4. Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products

Nombres-indices des prix à la ferme des produits agricoles

The following table shows monthly index numbers of farm prices of agricultural products. It contains data for the quarter under review and all revisions made in previously published figures during the quarter.

Le tableau suivant donne les nombres-indices des prix à la ferme des produits agricoles. Il renferme les chiffres du trimestre sous revue et toutes les révisions faites au cours du trimestre dans les chiffres précédemment publiés.

TABLE 1. Monthly Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products, Canada, by Province, January, 1935-September, 1957

TABLEAU 1. Nombres-indices mensuels des prix à la ferme des produits agricoles, Canada, par province janvier 1935 à septembre 1957

(1935 - 1939 = 100)

Year and Month	Canada	Prince Edward Island Île-du- Prince- Edouard	Nova Scotia Nouvelle- Écosse	New Brunsw- wick Nouveau- Brunsw- wick	Quebec Québec	Ontario	Manitoba	Sask- atchewan	Alberta	British Columbia Colombie- Britan- nique	Année et mois
1955¹											1955¹
January	228.9	213.4	225.9	218.9	262.5	246.3	221.0	195.3	219.1	248.7	Janvier
February	230.1	225.8	226.2	221.7	263.4	246.2	223.6	196.8	221.7	246.5	Février
March	228.8	223.4	228.3	226.0	263.2	245.4	220.1	195.7	218.0	247.6	Mars
April	235.7	362.7	255.9	315.6	266.7	253.0	220.8	195.4	220.3	244.4	Avril
May	236.7	301.0	261.0	291.3	270.4	254.1	223.2	198.4	221.3	250.5	Mai
June	237.0	243.0	245.2	262.5	270.9	256.1	226.4	199.5	224.2	255.0	Juin
July	236.9	241.1	233.7	247.4	267.9	256.6	226.3	201.0	225.6	257.5	Juillet
August	235.7	201.2	217.1	201.5	262.7	254.3	230.2	205.5	228.9	254.8	Août
September	235.2	169.4	189.1	180.8	259.3	250.4	231.7	215.8	231.7	244.7	Septembre
October	229.6	150.6	186.4	176.4	250.4	244.3	228.9	212.3	224.7	242.6	Octobre
November	229.1	155.8	185.1	186.4	250.2	243.0	227.1	213.4	222.5	245.5	Novembre
December	228.4	159.9	185.5	184.0	252.6	240.8	227.5	213.2	220.9	244.0	Décembre
Averages, 1955	232.7	220.6	220.0	226.0	261.7	249.2	225.6	203.5	223.2	248.5	Moyennes, 1955
1956¹											1956¹
January	226.8	167.4	185.0	198.2	252.3	238.8	225.7	211.5	216.9	244.3	Janvier
February	227.1	169.7	189.6	197.0	253.3	237.7	227.4	210.7	218.8	244.1	Février
March	227.8	182.9	193.1	209.1	249.4	238.7	227.0	210.8	221.1	242.9	Mars
April	229.3	229.9	198.2	229.1	250.0	240.0	226.9	211.0	220.6	245.0	Avril
May	233.7	319.1	213.2	269.1	254.8	242.2	229.5	211.7	224.0	246.7	Mai
June	241.7	311.2	222.0	289.9	264.0	255.6	232.2	215.5	230.0	251.9	Juin
July	247.9	423.5	227.0	313.0	269.7	262.6	235.6	216.7	232.5	265.9	Juillet
August	231.9	278.5	209.9	259.8	258.9	258.1	217.6	194.1	213.9	253.8	Août
September	229.7	190.4	213.1	208.2	257.3	257.8	216.4	191.8	213.7	270.4	Septembre
October	227.9	188.4	217.9	201.4	258.4	260.3	209.0	184.0	210.4	277.3	Octobre
November	225.8	203.6	216.8	222.5	260.5	258.9	205.5	180.1	204.8	269.5	Novembre
December	225.6	214.0	218.6	224.1	264.3	256.0	206.6	180.0	204.9	268.9	Décembre
Averages, 1956	231.3	239.9	208.7	235.1	257.7	250.6	221.6	201.5	217.6	256.7	Moyennes, 1956
1957											1957
January ¹	227.7	231.0	222.3	245.0	265.0	257.0	209.5	180.7	207.3	271.1	Janvier ¹
February ¹	228.1	204.7	219.1	223.5	266.0	259.0	209.7	181.8	209.1	270.1	Février ¹
March ¹	225.0	207.3	218.8	221.1	262.3	253.2	209.2	181.2	205.6	268.2	Mars ¹
April ¹	224.6	204.2	218.7	224.4	259.2	253.5	208.3	181.4	206.4	262.5	Avril ¹
May ¹	224.7	204.4	218.4	229.5	258.4	252.6	209.2	182.3	207.0	259.5	Mai ¹
June ¹	226.5	192.7	217.2	208.6	262.8	253.5	211.8	184.8	211.6	260.6	Juin ¹
July	229.9	182.0	213.4	214.0	268.5	262.4	211.0	184.5	213.2	259.8	Juillet
August	230.2	209.7	211.7	222.4	268.1	259.0	214.0	185.8	214.4	263.1	Août
September	228.3	189.5	205.3	212.6	264.1	256.0	211.8	188.5	211.8	266.2	Septembre

1. Revised.

1. Chiffres rectifiés.

FIELD CROPS

Crop and Weather Conditions,
July-September, 1957

Prince Edward Island. Although some rain fell during the first two weeks of July, more moisture was required to improve crops. Grain and potato crops were doing well, with some early plantings of potatoes coming into bloom. Insect pests were, in general, more serious than usual. Serious damage by webworms was caused to clover, strawberries and vegetables; root maggots were reported on cabbage and cauliflower, and cutworms were active in gardens and a few grain fields. The set of apples was heavy.

Dry weather prevailed throughout the last two weeks of July with precipitation below normal for the month. Harvesting of a reduced hay crop was 50 per cent completed with yields expected to be about half of last year. Early potatoes, most vegetables, corn and root crops were showing excellent growth but were in need of moisture to sustain yields. Apples and cranberries showed a heavy set of fruit. Cherries and plums, however, were extremely light. Picking of raspberries had just commenced and the outlook was promising. A large percentage of the apple crop was infested with aphids but only in a few cases was the situation serious enough to warrant control measures. A good yield of blueberries was anticipated.

At mid-August haying was nearing completion with yields below average. Pastures were recovering from the drought and grain fields looked promising with only a slight amount of lodging reported. Very little grain had started to ripen and harvesting was not expected to be general until the end of the month. The apple crop was sizing well. Potato crop prospects were good with only a trace of late blight reported.

Rain during the first week of September ended the three month dry period. Harvesting of grain was general and an average or better than average yield was anticipated. However, rain caused considerable lodging and this was expected to reduce yields somewhat. Short pastures necessitated supplementary feeding of cattle. The light hay crop resulted in only a limited amount of timothy being retained for seed. Hay aftermath was short except in fields where alfalfa predominated. Potatoes and root crops were doing well and a good potato crop was in prospect. Blueberry picking was almost over with average yields reported.

By mid-September the grain harvest was under way and average to better than average yields were reported. Early potatoes were being dug with yields and quality good. Late varieties showed promise although some late blight was present on the foliage. Recent rains benefited root crops and greatly improved pastures. Cranberry picking was just beginning and yields were expected to be above average. Apples were sizing well and an average yield was in prospect.

Nova Scotia. Rain during the second week of July broke the drought to some extent. More moisture was needed, however, as the land was still very dry. The hay crop was reduced to two-thirds of normal in most areas. Grain was in the blade stage and very short. Pastures were poor but grain, potatoes and hoed crops were about average.

At the end of July about 60 per cent of the hay had been cut with a light crop reported except on marshes and low land where fair yields were obtained. Pastures were dry but grain

GRANDES CULTURES

État des cultures et conditions atmosphérique,
juillet-septembre 1957

Île-du-Prince-Édouard. Bien qu'il ait plu durant les deux premières semaines de juillet, les cultures avaient encore besoin d'humidité pour s'améliorer. Les céréales et les pommes de terre poussaient bien, et certaines pommes de terre plantées de bonne heure commençaient à fleurir. Les insectes causaient, en général, plus de dommages que d'habitude. La tisseuse avait gravement avarié le trèfle, les fraises et les légumes; les larves des racines s'attaquaient aux choux et aux choux-fleurs, et le vers gris était actif dans les jardins et dans quelques champs de céréales. La nouure de la pomme était abondante.

Le temps a été sec durant les deux dernières semaines de juillet, et la précipitation inférieure à la normale pour le mois. La récolte de foin, moins abondante que l'année dernière, était à moitié terminée, et les rendements prévus n'étaient que d'environ la moitié de ceux de 1956. La croissance des pommes de terre hâtives, de la plupart des légumes, du maïs et des racines était excellente, mais il fallait de l'humidité pour que le rendement se maintienne. La nouure des pommes et des canneberges était abondante. Celle des cerises et des prunes, toutefois, était extrêmement pauvre. On voulait commencer à cueillir les framboises et les perspectives étaient prometteuses. Le puceron infestait la récolte de pommes, mais ce n'est que dans quelques cas où il a fallu recourir à des mesures de répression. On prévoyait un bon rendement de bleuets.

A la mi-août la fenaison achevait et le rendement était inférieur à la moyenne. Les pâturages se remettaient de la sécheresse, et les champs de céréales paraissaient prometteurs, la verse n'ayant été que légère selon les rapports. Très peu de céréales avaient commencé à mûrir, et l'on s'attendait que les récoltes ne fussent générales qu'à la fin du mois. Les pommes grossissaient bien. La récolte de pommes de terre s'annonçait bonne, avec quelques traces de brunissure tardive seulement, selon les rapports.

La pluie de la première semaine de septembre a mis fin aux trois mois de temps sec. La moisson des céréales était générale et l'on s'attendait à un rendement moyen ou meilleur que moyen. La verse, par la pluie, a été lourde, toutefois, et le rendement en allait être quelque peu réduit selon les perspectives. Il a fallu donner une alimentation supplémentaire aux bêtes à cornes, les pâturages étant courts. On a gardé que peu de mil pour la graine par suite de la faible récolte de foin. Le regain de foin était court, sauf dans les champs où la luzerne prédominait. Les pommes de terre et les racines de grande culture poussaient bien, et la récolte de pommes de terre s'annonçait bonne. La cueillette des bleuets était presque terminée, le rendement étant moyen, selon les rapports.

La récolte des céréales a commencé vers la mi-septembre, et selon les rapports le rendement devait être moyen ou supérieur à la moyenne. On arrachait les pommes de terre dont le rendement et la qualité étaient bon. Les variétés tardives étaient prometteuses en dépit d'un peu de brunissure tardive sur les feuilles. Les pluies récentes ont été profitables aux plantes-racines et ont beaucoup amélioré les pâturages. La cueillette des canneberges commençait, et le rendement s'annonçait supérieur à la moyenne. Les pommes grossissaient bien et le rendement devait être moyen selon les perspectives.

Nouvelle-Écosse. La pluie de la deuxième semaine de juillet a enrayé la sécheresse dans une certaine mesure. Il fallait plus d'humidité, toutefois, car le sol était encore très sec. La récolte de foin a été réduite aux deux tiers de la normale dans la plupart des régions. Les céréales étaient à la phase d'épiage et très courtes. Les pâturages étaient courts mais les céréales, les pommes de terre et les cultures sarclées étaient à peu près moyennes.

A la fin de juillet, environ 60 p. 100 du foin avaient été coupés; la récolte allait être faible selon les rapports, sauf dans les marais et les terres basses où le rendement a été passable.

crops were more promising. Early potatoes were being dug with fair yields reported. Hoed crops were about average and vegetables were growing well.

Towards the middle of August wet weather hampered haying operations and considerable marsh and lowland areas remained to be cut. Pastures were in good grazing condition although, in certain sections of the province, they were still short due to drought. The outlook for grains was favourable with adequate moisture for filling. Early potatoes in the Annapolis Valley were 60 per cent harvested. A very good crop of blueberries was in prospect.

Haying had been completed at September 4 and the grain harvest was well under way with good yields reported. Pastures benefited by rain and were considered to be in good condition. Aftermath growth on hay lands was doing well and most of the early potato crop had been dug. In the Annapolis Valley moisture conditions had improved but more rain was required. Pastures were somewhat better than earlier in the season but were still below average. Tree fruits were colouring and sizing well and early varieties were being harvested.

At mid-September harvesting of grain was well advanced and yields were expected to be above average. The late crop of potatoes was showing heavy foliage with little blight in evidence. However, grades were being reduced somewhat by oversized potatoes. Pasture conditions varied from below average to very good. Apple picking was getting under way in the Annapolis Valley with good size and colour reported.

New Brunswick. Rains during the early part of July improved growth of all crops. Hay crop prospects were below normal but grains promised above average outturns. Root crops and vegetables were doing well. A considerably below average strawberry crop was anticipated. In some parts of the province grass silage operations had been completed.

At the end of July a below average hay crop was being harvested in the southern parts of the province. Elsewhere yields were about average and haymaking was 50 per cent completed. Grain was mostly headed and looked promising, although some lodging was reported. Potatoes were progressing satisfactorily but there was a high percentage of misses in some fields and some blight was reported. Root crops were generally good. Harvesting of a high quality pea crop was almost finished and yields were reported to be good.

By mid-August there was an adequate supply of moisture and the crops were doing well. Haymaking operations were hindered by wet weather and although some hay was spoiled by the rain, generally good quality crops were reported. Pastures were above average. Some fields of grain were ripe and good yields were anticipated. Potatoes were expected to be a good crop although some blight was reported in scattered areas. Apple development was satisfactory.

Haying operations were virtually completed by September 4 with only marsh and island areas remaining to be done. A high quality grain crop was maturing rapidly and a considerable proportion of the crop was harvested. Pastures were holding up well but aftermath growth was somewhat retarded due to lack of moisture. Apples were expected to be of excellent quality. Harvesting of the pea crop was completed and the yield and quality was generally satisfactory.

Potato picking was general by September 18 and about two-thirds of the grain crop had been harvested with high yields indicated. Second crop clover was developing well with a good set of seed. Pastures were holding up well in the

Les pâturages étaient secs, mais les céréales étaient prometteuses. On arrachait les pommes de terre hâtives et le rendement allait être moyen, selon les rapports. Les cultures sarclées étaient à peu près moyennes et les légumes poussaient bien.

Vers la mi-août le temps humide a entravé la fenaison et il restait encore beaucoup de foin à couper dans les marais et les terres basses. Les pâturages étaient bons, bien que dans certaines régions de la province ils fussent encore courts par suite de la sécheresse. Les perspectives quant aux céréales étaient favorables, avec suffisamment d'humidité pour le remplissage. Les pommes de terre hâtives dans la vallée de l'Annapolis étaient à 60 p. 100 récoltées. On s'attendait à une très bonne récolte de bleuets.

La fenaison était terminée le 4 septembre et la récolte de céréales battait son plein; le rendement allait être bon, selon les rapports. La pluie a été profitable aux pâturages, que l'on jugeait en bon état. Le regain dans les terres à foin poussait bien et la plus grande partie des pommes de terre hâtives avaient été arrachées. Dans la vallée de l'Annapolis il y avait plus d'humidité, mais il fallait encore de la pluie. Les pâturages étaient un peu meilleurs que plus tôt durant la saison, mais ils étaient encore inférieurs à la moyenne. Les fruits de verger commençaient à mûrir et grossissaient bien, et on en récoltait déjà les variétés hâtives.

À la fin de septembre, la récolte des céréales battait son plein et le rendement devait être supérieur à la moyenne. La récolte tardive de pommes de terre avait un lourd feuillage et la brunissure était légère. Cependant les catégories étaient quelque peu réduites parce que la dimension des pommes de terre était au-dessus de la moyenne. Les pâturages variaient d'inférieurs à la moyenne à très bons. On commençait à cueillir les pommes dans la vallée de l'Annapolis; elles étaient de bonne grosseur et d'une belle couleur selon les rapports.

Nouveau-Brunswick. Les pluies du commencement de juillet ont aidé à la croissance des cultures. Les perspectives de la récolte de foin étaient inférieures à la normale, mais les céréales devaient être supérieures à la moyenne. Les plantes-racines et les légumes poussaient bien. On s'attendait à une récolte de fraises bien au-dessous de la moyenne. Dans certaines parties de la province l'ensilage des herbages était terminé.

À la fin de juillet on récoltait le foin, dont la moisson était inférieure à la moyenne dans le sud de la province. Alléurs le rendement était à peu près moyen et la fenaison était à 50 p. 100 terminée. Les céréales avaient presque toutes mûri et paraissaient prometteuses, bien qu'on ait signalé de la verse. Les pommes de terre progressaient de façon satisfaisante, mais il y avait un pourcentage élevé de manques dans certains champs, et on signalait de la brunissure. Les plantes-racines étaient bonnes en général. On achevait la récolte de pois, qui était de qualité, et dont le rendement était bon.

Vers la mi-août l'humidité était suffisante et les cultures poussaient bien. La fenaison a été entravée par le temps humide, et bien que la pluie ait avarié une partie du foin, les récoltes en général étaient de bonne qualité selon les rapports. Les pâturages étaient supérieurs à la moyenne. Quelques champs de céréales étaient mûrs, et l'on s'attendait à un bon rendement. La récolte de pommes de terre s'annonçait bonne, bien que dans des endroits dispersés on ait signalé de la brunissure. La pomme se développait de façon satisfaisante.

La fenaison était presque terminée au 4 septembre, sauf dans les marais et les îles. La récolte de céréales de qualité mûrissait rapidement, et elle était en bonne partie moissonnée. Les pâturages se maintenaient bien, mais le regain tardait à pousser à cause du manque d'humidité. On s'attendait à une récolte de pommes d'excellente qualité. La récolte de pois était terminée, et le rendement et la qualité étaient généralement satisfaisants.

L'arrachage des pommes de terre était général au 18 septembre, et les deux-tiers environ de la récolte de céréales avaient été moissonnés; on s'attendait à un très bon rendement. La deuxième récolte de trèfle se développait bien ainsi que la

northern half of the province, while average conditions were reported for the Fredericton area. Apple picking had commenced and although some apple scab and hail damage was apparent, the quality was generally good.

Québec. Heavy rains fell during the first two weeks of July in most parts of the province. Cereal and hay crops were generally good but haying was hampered by wet weather. Excessive moisture caused damage to hoed crops in some districts.

At the end of July haying operations were being delayed by wet weather and the quality of the crop was expected to be reduced. However, in western and central parts of the province storing was well advanced, with yields below average due to lack of leguminous plants. In general, cereal crop prospects remained good. Early potatoes were plentiful and canning of an excellent crop of green peas was just about completed. Pastures were in good condition and the milk flow remained on a satisfactory level. The strawberry season was just about over and harvest of a promising raspberry crop was just getting under way.

Crop conditions varied greatly from district to district at mid-August. While the Montreal area was dry, Abitibi was enjoying ideal weather, and heavy rainfalls damaged crops in Bois-Franc and Eastern Townships. With the exception of the latter districts, cereals were ripening very well and harvesting had commenced in several counties with heavy yields expected. Pastures lacked leguminous growth due to the wet spring and farmers were having to pasture herds on aftermath and even started supplementary feeding with green cut grain. Potatoes were expected to be a good crop and other vegetables were progressing normally. Tobacco was very good. Factories were canning string beans and a heavy tomato crop was in prospect.

By the first week in September harvesting was mostly completed in the Montreal district, half finished in the central part of the province, but only beginning in other regions. In general good yields of high quality grain were reported. Rains were beneficial to aftermath and pastures. Despite frost damage in many areas, fodder corn, potatoes and truck crops remained in fairly good condition. Considerable quantities of tobacco in the Joliette district were destroyed by sharp frost.

Large quantities of excellent quality grain were stored by mid-September with harvest almost completed. Dry weather, which was ideal for harvest, had an adverse effect on pastures and second growth of meadows, and farmers had to resort to feed mixtures to supplement scarce fodder supplies. Yields of potatoes, tomatoes and corn were reported to be a little below average due to early frosts in some areas and low temperatures in a number of regions. Other truck and fruit crops were expected to yield well with the exception of blueberries which were greatly reduced by frost.

Ontario. Reports on July 10 indicated that all crops had developed well but several weeks of dry weather would be required to permit harvesting of a heavy hay crop, ripening of grains, and cultivation of late crops. Spring grains and new seedlings, corn for fodder, sugar beets, soybeans and tobacco were all making good growth, while early potatoes were being marketed. Pastures were above normal and milk production was good. The winter wheat and fall rye crops were turning colour and heavy yields were anticipated.

By July 31 haying was practically completed under ideal weather conditions with the exception of northern districts where it was about half finished. Second growth was develop-

nourre de la graine. Les pâturages se maintenaient bien dans la moitié nord de la province, tandis que les conditions, selon les rapports, étaient moyennes dans la région de Fredericton. La cueillette des pommes était commencée, et en dépit de tavelure et de dommages par la grêle, la qualité était généralement bonne.

Québec. Il y a eu d'abondantes pluies durant les deux premières semaines de juillet dans la plupart des endroits de la province. Les récoltes de céréales et de foin étaient généralement bonnes, mais la fenaison avait été retardée par le temps humide. L'excès d'humidité avait endommagé les cultures sarclées dans certaines régions.

A la fin de juillet, la fenaison était retardée par le temps humide, et l'on s'attendait que la qualité de la récolte allait en être réduite. Toutefois, dans l'ouest et le centre de la province l'emmagasinage allait bon train, mais le rendement était inférieur à la moyenne à cause du manque de plantes légumineuses. En général, les perspectives de la récolte de céréales demeuraient bonnes. Les pommes de terre hâtives étaient abondantes, et l'on achevait la mise en conserve d'une excellente récolte de pois verts. Les pâturages étaient en bon état, et la production de lait restait à un niveau satisfaisant. La saison des fraises était presque terminée et l'on commençait à moissonner une récolte prometteuse de framboises.

L'état des cultures variait beaucoup d'une région à l'autre à la mi-août. Quoique la région de Montréal fût sèche, il faisait un temps idéal en Abitibi, et de lourdes pluies avaient endommagé les cultures à Bois-Franc et dans les cantons de l'Est. Sauf dans ces dernières régions, les céréales mûrissaient très bien, et la récolte était commencée dans plusieurs comtés; le rendement devait être abondant. Les pâturages manquaient de légumineuses par suite de l'humidité du printemps, et les cultivateurs devaient mettre leurs troupeaux aux pacages sur du regain; ils avaient même commencé à donner aux animaux une alimentation supplémentaire de céréales vertes. La récolte de pommes de terre s'annonçait bonne et les autres légumes croissaient normalement. Le tabac était très bon. Les fabriques mettaient les haricots verts en conserve et les tomates s'annonçaient abondantes.

Vers la première semaine de septembre la récolte était presque terminée dans la région de Montréal, et de 50 p. 100 terminée dans le centre de la province, mais elle commençait à peine dans les autres régions. On signalait, en général, de bons rendements de céréales de qualité. La pluie a été favorable au regain et aux pâturages. En dépit de dommages par la grêle dans beaucoup de régions, le maïs fourrager, les pommes de terre et les cultures maraîchères étaient passables. De grandes quantités de tabac dans la région de Joliette ont été détruites par une gelée soudaine.

De grandes quantités de céréales d'excellente qualité avaient été emmagasinées à la mi-septembre et les récoltes étaient presque terminées. Le temps sec, idéal pour les récoltes, a nui aux pâturages et à la deuxième pousse des prés, et les cultivateurs ont dû recourir aux aliments composés pour suppléer aux fourrages déficients. Le rendement des pommes de terre, des tomates et du maïs était inférieur à la moyenne, selon les rapports, à cause des gelées hâtives dans certaines régions et du froid dans un certain nombre d'autres. Les autres cultures maraîchères et fruitières devaient avoir un bon rendement, sauf les bleuets dont la gelée a grandement réduit la quantité.

Ontario. Le 10 juillet, les rapports indiquaient que toutes les cultures s'étaient bien développées mais qu'il faudrait plusieurs semaines de temps sec pour assurer une bonne récolte de foin, la maturation des céréales et la culture des récoltes tardives. Les céréales de printemps et les nouveaux semis, le maïs fourrager, la betterave à sucre, le soja et le tabac poussaient bien, tandis que les pommes de terre hâtives étaient déjà sur le marché. Les pâturages étaient meilleurs que la normale et la production de lait était bonne. Le blé d'hiver et le seigle d'automne jaunissaient et on en prévoyait d'importants rendements.

Le 31 juillet, grâce à un temps idéal, la fenaison était presque terminée, sauf dans les régions septentrionales où la moitié seulement en était complétée. La deuxième pousse se

ing well in southwestern and central districts. Harvesting of a good crop of winter wheat was under way and spring grains were ripening rapidly with some early fields already cut. Yields per acre were expected to be above average for the province. Corn, soybeans, and other late crops were all making good growth. Some tobacco crops were beginning to turn yellow in South Simcoe and were not as strong as earlier in the season. Pastures held in good condition in central and western districts but rain was required in some eastern parts of the province. The milk flow was being maintained at a satisfactory level.

Excellent harvesting weather prevailed from mid-July to mid-August and cutting, combining and threshing operations proceeded rapidly over the whole of Old Ontario. Harvesting of winter wheat was practically completed with yields about average and quality ranging from fair to good. With the exception of late seedings and late varieties, cutting of spring grains was nearing completion and yields were generally above average and of very good quality. Harvesting was well under way in Eastern Ontario and was expected to commence in a week's time in northern regions. Corn, soybeans, dry beans, sugar beets and late potatoes made very good growth but rain was needed for continued satisfactory development. Harvesting of flue-cured tobacco was under way in Norfolk County and commencing in Middlesex. Pastures over the whole province were suffering from lack of moisture and milk production was tending to decline. A good heavy rain throughout the whole of the province was required.

By the first week of September spring grain harvested varied from practically completed in the earliest counties of Southwestern Ontario to about 25 per cent completed in the later districts of Northern Ontario. Generally, yields have been above average and quality good. In central and western sections of Old Ontario, a good yield of second-cut hay was taken off but in Eastern Ontario most of this was pastured off as regular pastures were severely burned by extremely dry weather during August. Late crops such as corn, soybeans and potatoes greatly improved although there was considerable evidence of late blight in potatoes in southwestern counties. The tobacco harvest was interrupted to some extent by rains but generally was progressing favourably.

Heavy rainfall was received in practically all parts of the province and at September 18 pastures, which were dried out in August, were improving rapidly and were expected to remain in fairly good condition until freeze-up. Rainfall also supplied ample moisture for preparation of land and seeding of fall wheat. It was anticipated that the acreage for this crop would be below normal due principally to the prevailing low price for this commodity. Yields of corn for fodder and late potatoes ranged from considerably below average to only fair due to previous dry weather. Cutting of grain crops was practically completed throughout the province with spring grains giving the best yields on record in Old Ontario and about normal yields in Northern Ontario. Harvesting of flue-cured tobacco was practically completed and total production was reduced sharply by earlier unfavourable weather and hail. Other late crops, such as turnips, corn for husking, soybeans, dry beans and sugar beets were generally making fairly satisfactory growth, particularly in areas where the heavy acreage of these crops is located.

Prairie Provinces. With rather important exceptions, the crop outlook was quite favourable at the beginning of July. Moisture conditions and crop prospects were generally above average in Manitoba while in Saskatchewan and Alberta conditions were more variable, with wide areas being deficient in moisture supplies and crops progressing slowly. West-central and northwestern Saskatchewan and adjacent portions of east-central and northeastern Alberta were the most severely affected areas. Cool weather retarded deterioration but general rains were urgently needed in these regions to make a crop. A satisfactory harvest of hay was in prospect

développait bien dans les régions du sud-ouest et du centre. Le moissonnage d'une bonne récolte de blé d'hiver battait son plein et les céréales printanières mûrissaient rapidement; quelques champs semés tôt étaient déjà coupés. On prévoyait que le rendement par acre serait supérieur à la moyenne dans la province. Le maïs, le soja et d'autres cultures tardives poussaient bien. Quelques champs de tabac commençaient à jaunir dans South-Simcoe et n'étaient pas aussi forts que plus tôt dans la saison. Les pâturages étaient bons dans les régions du Centre et de l'Ouest, mais il eut fallu de la pluie dans quelques régions de la province. La production de lait maintenait un débit satisfaisant.

Le temps a été très favorable à la moisson de la mi-juillet à la mi-août et la coupe, ainsi que les travaux de moissonnage-battage ont été bon train dans tout le vieil Ontario. Le moissonnage du blé d'hiver était presque terminé, les rendements étant à peu près moyens et la qualité variant de satisfaisante à bonne. A l'exception des ensemencements tardifs et des variétés tardives, la coupe des céréales de printemps était presque terminée et les rendements étaient généralement supérieurs à la moyenne et de très bonne qualité. La moisson était passablement avancée dans l'est de l'Ontario et on prévoyait qu'elle débiterait dans une semaine dans les régions du Nord. Le maïs, le soja, les haricots secs, la betterave à sucre et les pommes de terre tardives poussaient bien, mais leur développement demandait plus de pluie. Le moissonnage du tabac jaune était commencé dans le comté de Norfolk et débutait dans le Middlesex. Les pâturages de toute la province souffraient du manque d'humidité et la production laitière commençait à diminuer. Toute la province aurait bénéficié d'une pluie généreuse.

A la première semaine de septembre, le moissonnage des céréales printanières était à peu près terminé dans les comtés précoces du sud-ouest de l'Ontario, et d'environ 25 p. 100 terminé dans les comtés plus tardifs du nord. En général, les rendements ont été supérieurs à la moyenne et la qualité a été bonne. Dans les secteurs du centre et de l'ouest du vieil Ontario, on a obtenu un bon rendement de foin de seconde coupe, mais dans l'est, la majeure partie de la seconde récolte a été livrée aux bestiaux les pâturages réguliers ayant été gravement brûlés par la sécheresse extrême du mois d'août. Les cultures tardives comme le maïs, le soja et les pommes de terre se sont grandement améliorées bien que la brunissure tardive ait été abondante sur les pommes de terre dans les comtés du Sud-Ouest. La récolte du tabac a été quelque peu interrompue par la pluie, mais en général, les travaux ont bien progressé.

Il a plu abondamment dans presque toutes les parties de la province et, le 18 septembre, les pâturages, qui avaient séché en août, s'améliorèrent grandement et on ne prévoyait pas de détérioration avant le gel. La pluie a été suffisante à la préparation de la terre et à l'ensemencement du blé d'automne. On prévoyait que la superficie consacrée à cette culture serait inférieure à la normale à cause surtout de la baisse des prix. Les rendements de maïs fourrager et de pommes de terre tardives variaient fort inférieurs à la normale, à satisfaisants, seulement à cause du temps sec. La coupe des céréales était presque terminée dans toute la province, les céréales printanières accusant les meilleurs rendements jamais obtenus dans le vieil Ontario et des rendements à peu près normaux dans le Nord. La récolte du tabac jaune était presque terminée et la production totale a diminué considérablement à cause du mauvais temps et de la grêle. Les autres cultures tardives, comme les navets, le maïs à grain, le soja, les haricots secs et la betterave à sucre, poussaient généralement bien, surtout dans les régions où sont situées les grandes superficies consacrées à ces cultures.

Provinces des Prairies. A quelques importantes exceptions près, mais importantes, l'état des cultures était très satisfaisant au début de juillet. L'humidité et les perspectives de la récolte étaient généralement supérieures à la moyenne au Manitoba, tandis qu'en Saskatchewan et en Alberta les conditions étaient plus variées, de grandes superficies manquant d'humidité et les cultures poussaient lentement. L'ouest central et le nord-ouest de la Saskatchewan et les régions voisines de l'est central et du nord-est de l'Alberta ont été les régions les plus gravement atteintes. Les temps frais a retardé la détérioration, mais ces régions avaient grand besoin de pluies générales pour obtenir une

in Manitoba but only fair yields were expected in the other two provinces.

Crop conditions at July 10 were extremely variable over wide areas of the Prairie Provinces due largely to the uneven distribution of seasonal rainfall. With minor exceptions, moisture reserves in Manitoba were adequate to excessive and the crop outlook in general remained well above normal. Crops were at a critical stage in Saskatchewan and Alberta and more rain was required to maintain prospects. Hail storms were reported from a number of points in all three provinces.

At mid-July crop conditions in general remained good in Manitoba but definitely less favourable in Saskatchewan and Alberta. Although some showers were received and brought relief in some districts, temperatures were high and more rain was needed in these two provinces. Crops on fallow land were standing up reasonably well in most areas but deterioration had already occurred to crops on stubble and on light soils. Harvesting of a generally light hay crop was in progress.

Hot, dry weather during the last two weeks of July caused a further serious reduction in crop prospects. While good prospects were maintained in Manitoba, rapid deterioration occurred over wide areas of Saskatchewan and Alberta. Late-seeded and stubble crops were reported to be poor, but good to fair yields were still in prospect on summerfallow if sufficient rains were received. Hail losses were heavy in all three provinces and grasshoppers were a problem in some southern districts of Saskatchewan. In general, prospects were for a crop well below the average for the past few years, or even below the longtime average if moisture conditions did not improve.

By mid-August considerable progress had been made with harvesting in southern areas of the prairies and some swathing had been done in most districts of the three provinces. Harvesting operations were delayed by heavy rains in Alberta and Manitoba, but were expected to begin in Saskatchewan and Manitoba within a week. Rains were received in central and northern areas of Alberta and crops in these areas were greatly improved.

Frequent rains during the last two weeks of August delayed harvesting operations and by September 4 only fair progress had been made. Over half the crop remained to be threshed in Manitoba and some losses occurred in yield and quality due to wet weather. About 65 per cent of the crop was cut in Saskatchewan and some 30 per cent had been threshed. However, more favourable weather prevailed in Alberta and good progress was made with harvesting in many parts of the province.

By September 18 little further progress had been made with harvesting. Widespread showers kept machines out of the fields and caused deterioration in quality, particularly in swathed grain. Only 45 per cent of the grain harvest was completed in Manitoba, about one-half in Saskatchewan and a considerably smaller proportion in Alberta. Dry, warm weather was urgently needed to reduce the moisture content of the unthreshed grain and to facilitate completion of harvest. Toward the end of September weather conditions improved and harvesting was again in full swing.

Manitoba. The crop outlook in Manitoba generally remained well above normal throughout the first two weeks of July. Moisture reserves were adequate in most parts of the province but were excessive in the area east of Winnipeg, particularly from St. Pierre south to Emerson and west to Altona where considerable flooding occurred. However, conditions were somewhat drier in the area west of Brandon to the Saskatchewan boundary and north to Swan River. By July 10 wheat and early-sown oats and barley were heading and early-sown flax was coming out to bloom. Weeds were a problem, par-

récolte. Le Manitoba prévoyait une récolte satisfaisante de foin, mais les deux autres provinces n'attendaient plus que des rendements moyens.

Le 10 juillet, l'état des cultures variait beaucoup d'une région à l'autre des Prairies, à cause surtout de la répartition irrégulière des pluies saisonnières. A quelques petites exceptions près, l'humidité au Manitoba a varié de satisfaisante à surabondante et l'état des cultures est généralement resté supérieur à la normale. L'état des cultures était critique en Saskatchewan et en Alberta et pour que les perspectives se maintiennent, il fallait plus de pluie. Un certain nombre d'endroits ont signalé des tempêtes de grêle dans les trois provinces.

A la mi-juillet, l'état général des cultures restait bon au Manitoba mais nettement moins bon en Saskatchewan et en Alberta. Bien qu'il y ait eu des ondées bienfaisantes dans certaines régions, le temps était chaud et il aurait fallu plus de pluie dans ces deux provinces. Les cultures dans les jachères se portaient assez bien dans la plupart des régions, mais elles s'étaient déjà détériorées dans les terres chaumées et légères. Le moissonnage d'une récolte généralement peu abondante de foin progressait.

Un temps chaud et sec durant les deux dernières semaines de juillet a encore menacé sérieusement les perspectives de la récolte. Bien que les perspectives soient restées bonnes au Manitoba, elles se sont rapidement détériorées dans de vastes superficies en Saskatchewan et en Alberta. On a signalé que les cultures semées tard et les champs de chaume étaient dans un pauvre état, mais on prévoyait des rendements variant de bons à satisfaisants pour les jachères, s'il pleuvait suffisamment. Les dommages dus à la grêle ont été abondants dans les trois provinces et les sauterelles ont devenues un problème dans quelques régions du sud de la Saskatchewan. En général, on prévoyait une récolte bien inférieure à la moyenne de ces dernières années, ou même inférieure à la moyenne polyennale si les conditions d'humidité ne s'amélioraient pas.

A la mi-août, la moisson avait bien progressé dans les régions du sud des Prairies et un peu de battage avait été fait dans la plupart des régions des trois provinces. Les travaux de la moisson ont été retardés par des pluies torrentielles en Alberta et au Manitoba, mais devaient commencer en Saskatchewan et au Manitoba au cours de la semaine. Les pluies ont baigné le centre et le nord de l'Alberta et les cultures en ont été beaucoup améliorées.

Des pluies fréquentes durant les deux dernières semaines d'août ont retardé les moissons et, le 4 septembre, le progrès était à peine satisfaisant. Plus de la moitié de la récolte était encore à battre au Manitoba et il y a eu des pertes de rendement et de qualité à cause du temps pluvieux. Environ 65 p. 100 de la récolte étaient coupées en Saskatchewan et quelque 30 p. 100 du grain battus. Cependant, le temps a été plus favorable en Alberta et les récoltes allaient bon train en maints endroits de la province.

Le 18 septembre, la récolte avait peu avancé. Les averses très dispersées ont éloigné les machines des champs et détérioré la qualité des moissons, particulièrement des céréales en andains. A peine 45 p. 100 du grain étaient rentrés au Manitoba, environ la moitié en Saskatchewan et une proportion beaucoup moindre en Alberta. Le besoin de temps chaud et sec se faisait gravement sentir pour réduire l'humidité des moissons non battues et faciliter la récolte. Vers la fin de septembre, le temps s'était amélioré et les moissons battaient de nouveau leur plein.

Manitoba. Les perspectives de récolte au Manitoba sont demeurées en général très supérieures à la normale durant les deux premières semaines de juillet. Les réserves d'humidité étaient suffisantes à certains endroits de la province mais excessives à l'est de Winnipeg, surtout de Saint-Pierre vers de Sud jusqu'à Emerson et à l'ouest d'Altona, où l'inondation a été abondante. Toutefois, c'était un peu plus sec à l'ouest de Brandon vers la frontière de la Saskatchewan et au nord de Swan-River. Le 10 juillet, le blé, l'avoine et l'orge tôt semées montaient en épis et le lin tôt semé montait en fleur. Les mauvaises herbes causaient de l'inquiétude, particulièrement dans la

ticularly in the Red River Valley where rains delayed spraying. Harvesting of a fair to good hay crop was getting under way and pastures were satisfactory.

Excellent growing conditions continued to prevail over most of Manitoba and by July 17 a large percentage of wheat was headed, oats and barley were 50 per cent headed, and early flax was in bloom. Thousands of acres of crops in south-central and eastern parts of the province were damaged by hail and rain storms. Sugar beets and peas were satisfactory except in flooded areas. Harvesting of a fairly light hay crop was in full swing under trying conditions due to frequent and heavy thundershowers.

Towards the end of July rains improved conditions in the southwestern regions where some crops were deteriorating rapidly. Generally, however, conditions in the province were good and an above-average crop was anticipated if normal moisture were received. Swathing of fall rye was progressing and a start made on early-sown barley. In southern sections of the province some wheat was expected to be ready to cut within a week. Final cultivation of a favourable crop of sugar beets was nearly completed.

Stands of grain varied considerably at mid-August. Wheat and oats were generally satisfactory but barley was disappointing with lower yields than expected. Some swathing had been done in the area from Gladstone northwest to Roblin with occasional fields of fall rye and early-sown barley threshed. The flax crop was variable and, in many cases, quite weedy with aster yellows present and causing a definite reduction in yield prospects. Promising yields of special crops were expected. Haying was practically completed except for second-cut hay and some wild hay.

By September 4 swathing ranged from 90 per cent completed in southern Manitoba to about 50 per cent completed north of the Riding Mountains. Harvesting operations were expected to be delayed for at least a week due to wet weather. Threshing was 25 to 40 per cent completed with wheat grading mostly No. 3 and 4 Northern. Oats were plump and heavy but barley was grading poorly. Only the occasional field of flax had been threshed and yields were disappointing. Sprouting of grain in the swath was quite general in some areas and flooding damaged swaths. Drying winds and moderately warm, sunny weather was required.

By September 18 only 45 per cent of the harvesting had been completed, the proportion varying from 20 to 75 per cent between areas. Cloudy weather, light showers, and heavy dews further delayed harvesting operations. Sprouting of grain in the swath was quite general and weathering lowered grades. Loss in yield was due to difficulty in picking up swaths and wastage due to birds and rodents. Field peas withstood the unfavourable conditions better than expected and sugar beets were maturing satisfactorily. Sunny, warm, frost-free weather was needed to mature corn and sunflowers. Weather conditions had improved by the end of September and good progress was being made in cleaning up the harvest.

Saskatchewan. During the first two weeks of July crops throughout the province were quite variable due to uneven distribution of rainfall. However, in spite of limited moisture supplies crops held up fairly well, particularly those seeded on summerfallow. Generally, rains were required in most areas to maintain prospects and to prevent serious deterioration. Wheat averaged some 15 inches in height and coarse grains 13 inches. Heavy losses from hail were reported from some points.

Although local light to heavy showers eased moisture conditions at mid-July, crops at many points suffered as a result of extremely high temperatures and drying winds. Crops

vallée de la rivière Rouge où les pluies ont retardé la vaporisation. La coupe d'un foin de qualité satisfaisante à bonne commençait et les pâturages étaient dans un état satisfaisant.

Les excellentes conditions de croissance continuaient de prédominer dans presque tout le Manitoba et, le 17 juillet, un pourcentage considérable du blé était en épis, l'avoine et l'orge étaient de 50 p. 100 en épis et le lin tôt semé était en fleurs. Des milliers d'acres dans le sud central et l'est de la province ont souffert des tempêtes de grêle et de pluie. Les betteraves à sucre et les pois étaient satisfaisants sauf dans les régions inondées. La coupe d'une récolte de foin plutôt légère battait son plein dans des conditions difficiles, à cause de violents et fréquents orages.

Vers la fin de juillet, les pluies ont amélioré les conditions dans le Sud-Ouest où certaines cultures se détérioraient rapidement. En général, cependant, les conditions étaient bonnes dans la province et on prévoyait une récolte supérieure à la moyenne pourvu que les réserves d'humidité soient normales. La mise en andains du seigle d'automne progressait et on avait entrepris l'orge tôt semée. Dans les sections du sud de la province, une partie du blé devait être prête à couper au cours de la semaine. Les derniers travaux de culture d'une bonne récolte de betteraves à sucre étaient presque terminés.

Le tallage des céréales variait beaucoup à la mi-août. Le blé et l'avoine étaient satisfaisants en général mais l'orge décevait et annonçait des rendements inférieurs à ceux qui avaient été prévus. La mise en andains était commencée dans la région de Gladstone au nord-ouest jusqu'à Roblin et certains champs de seigle d'automne et d'orge tôt semés étaient battus. La récolte de lin était inégale et, dans bien des cas, remplie de mauvaises herbes et atteinte de la jaunisse de l'aster, ce qui abaissait les rendements prévus. On prévoyait des moissons de belle venue des cultures spéciales. La fenaison était presque terminée, sauf la seconde coupe de foin et une partie du foin non cultivé.

Le 4 septembre, la mise en andains variait de 90 p. 100 terminée dans le sud du Manitoba à environ 50 p. 100 au nord de Riding-Mountains. Les récoltes allaient être retardées durant une semaine au moins par le temps pluvieux. Le battage était de 25 à 40 p. 100 terminé et le blé était de qualité n° 3 et n° 4 du Nord. L'avoine était gonflée et lourde mais l'orge prenait difficilement de la qualité. Un champ de lin ici et là seulement avait été battu et les rendements n'étaient pas ce qu'ils avaient été prévus. Le bourgeonnement des céréales en andains était assez général dans certaines régions et l'inondation endommageait les andains. Des vents asséchants et assez chauds et du temps ensolleillé étaient nécessaires.

Le 18 septembre, à peine 45 p. 100 des récoltes étaient terminées, la proportion variant de 20 à 75 p. 100 d'une région à l'autre. Le temps nuageux, les légères averses, et les fortes rosées retardaient les travaux. Le bourgeonnement des céréales en andains était très général et le mauvais temps diminuait la qualité. La perte de rendement était attribuable à la difficulté de relever les andains et au gaspillage par les oiseaux et les rongeurs. Les pois des champs ont résisté aux mauvaises conditions mieux qu'on l'avait prévu et les betteraves à sucre mûrissaient de façon satisfaisante. Du temps ensolleillé, chaud et libre de gelée était nécessaire pour mûrir le maïs et le tournesol. Le temps s'était amélioré à la fin de septembre et la fin des récoltes allait bien.

Saskatchewan. Au cours des deux premières semaines de juillet, les cultures étaient très inégales dans la province, à cause de la dispersion des pluies. Toutefois, malgré le peu d'humidité, les cultures ont tenu assez bien, particulièrement les cultures des jachères. En général, il fallait de la pluie dans la plupart des régions pour maintenir la perspective et empêcher la grave détérioration. Le blé était en moyenne de 15 pouces de hauteur et les céréales secondaires de 13 pouces. De lourdes pertes par la grêle ont été indiquées à certains endroits.

Bien que des averses locales de légères à lourdes, aient amélioré les réserves d'humidité vers la mi-juillet, les cultures a beaucoup d'endroits ont souffert des températures extrêmes et

on summerfallow held up surprisingly well but crops on light soils and stubble deteriorated. Over 50 per cent of the wheat was headed. Good general rains were urgently required to prevent rapid deterioration of crops.

At the end of July crops continued to show wide variation with serious deterioration occurring over wide areas. Crop prospects were maintained in some of the better crop areas where scattered light to heavy showers were received. All crops, however, were at a critical stage and more moisture was required to ensure proper filling. Prevailing hot, dry weather was rapidly forcing crops to maturity. Cutting of fall rye was under way and the odd field of barley had been swathed. Drought caused extensive losses in most areas and hail damage had been severe. In the extreme southern regions of the province grasshoppers were quite numerous.

Crops were maturing fast at mid-August and harvesting was expected to be general within a week. While scattered rains were received and would benefit late grains, most crops were too far advanced for the moisture to be of assistance. There was considerable variation in prospective crop outputs, with grains holding well on summerfallow under the extreme heat and drought. Stubble lands, however, had suffered severely. Hail losses also were severe and grasshoppers numerous across the extreme southern regions and in some central areas.

Cool, showery weather delayed harvesting operations in most areas but work was expected to begin the first week of September. Some 65 per cent of the wheat and coarse grains was cut and about 30 per cent of the threshing completed. Good progress was made with cutting except in northern areas where crops had developed less rapidly. Wheat threshing was most advanced in the south-central and Regina-Weyburn districts where 50 per cent had been completed, while in the southeastern, southwestern and central crop districts less than 10 per cent had been completed. The harvesting pattern for oats and barley was similar to that of wheat.

By September 18 unfavourable weather in most areas of Saskatchewan continued to retard and delay harvesting operations. Rains were very heavy in eastern and northern regions. In the rest of the province, while some progress was made, drying weather was followed by showers and further delays. Harvesting in southern crops districts was well advanced, with less than 10 per cent of the wheat and coarse grains remaining standing and 75 per cent threshed. Across central areas fairly good progress was made with swathing which was some 80 per cent completed. However, the weather was not sufficiently dry for combining and 70 per cent remained to be threshed. In northern areas 60 per cent of the crop was cut but only 10 per cent of the wheat and 15 per cent of the coarse grains had been threshed. For the province as a whole about 80 per cent of the wheat had been cut and 50 per cent threshed. Coarse grains were 50 per cent harvested and 15 per cent of the flax had been threshed. A considerable amount of grain was in the swath for several weeks and sprouting was quite common. Warm, dry weather was urgently needed to reduce moisture content of the grain and advance the harvest. Toward the end of September the weather turned warm and dry and harvesting was well on the way to completion.

Alberta. At the beginning of July crop prospects were considered to be from average to good in southern and western areas as far north as Lacombe. In east-central districts from Hanna to Vermilion early crops were very short with small heads. Rains were needed especially in northern regions to ensure average yields on late seedings. In a number of central and northern districts conditions were fair to poor. Hay crops were generally light but showers had improved pastures in most districts.

By July 10 showers to fairly good rains had brought relief to a number of areas in the province. However, crop de-

des vents desséchants. Les cultures des jachères ont tenu remarquablement bien mais les cultures des sols légers et chaumés se sont détériorées. Plus de 50 p. 100 du blé étaient en épis. De bonnes pluies générales étaient immédiatement nécessaires pour prévenir la détérioration rapide des cultures.

A la fin de juillet, les cultures étaient toujours très inégales et la détérioration était considérable sur des très grandes étendues. La perspective de récolte demeurait stable dans quelques-unes des régions les plus favorables à la culture où des averses de légères à lourdes étaient tombées. Toutes les cultures étaient cependant au point critique et il fallait plus d'humidité pour assurer un bon remplissage. Le temps chaud et sec en général forçait le mûrissement des cultures. La coupe du seigle d'automne était commencée et un champ d'orge ici et là avait été mis en andains. La sécheresse avait causé des pertes considérables dans la plupart des régions et la grêle avait causé de graves dégâts. Dans les régions de l'extrémité sud de la province, les sauterelles étaient très nombreuses.

Les cultures mûrissaient rapidement à la mi-août et on prévoyait que la moisson serait générale au cours de la semaine. Bien qu'il y ait eu ça et là des pluies favorables aux céréales tardives, la majorité des cultures étaient trop avancées pour bénéficier de l'humidité. La perspective des récoltes variait énormément, les céréales tenant bon dans les jachères malgré la chaleur et la sécheresse extrêmes. Les terres chaumées, cependant, avaient beaucoup souffert. Les pertes par la grêle étaient considérables et les sauterelles nombreuses à travers les régions de l'extrémité sud et dans certaines régions centrales.

Le temps frais et pluvieux a retardé les moissons dans presque toutes les régions, mais on devait poursuivre les travaux la première semaine de septembre. Quelques 65 p. 100 du blé et des céréales secondaires étaient coupés et environ 30 p. 100 du battage terminés. La coupe allait bien sauf dans les régions du Nord où les cultures avaient poussé plus lentement. Le battage du blé était surtout avancé dans le Sud central et les districts de Regina-Weyburn où 50 p. 100 étaient terminés; dans le Sud-Est, le Sud-Ouest et le Centre, moins de 10 p. 100 du battage étaient faits. La récolte de l'avoine et de l'orge se poursuivait au même train que pour le blé.

Le 18 septembre, le mauvais temps dans presque toutes les régions de la Saskatchewan continuait à retarder les moissons. Il a plu abondamment dans l'Est et le Nord. Dans le reste de la province, en dépit d'un certain progrès, le temps asséchant a été suivi d'averses et de nouveaux retards. La récolte était très avancée dans les districts agricoles du Sud et moins de 10 p. 100 du blé et des céréales secondaires demeuraient debout et 75 p. 100 étaient battus. Dans les régions centrales, la mise en andains allait assez bien et était d'environ 80 p. 100 terminée. Toutefois, le temps n'était pas assez sec pour le moissonnage-battage et 70 p. 100 de la récolte étaient encore à battre. Dans les régions du Nord, 60 p. 100 de la moisson étaient coupés mais à peine 10 p. 100 du blé et 15 p. 100 des céréales secondaires avaient été battus. Dans la province en général, environ 80 p. 100 du blé étaient coupés et 50 p. 100 battus. Les céréales secondaires étaient de 50 p. 100 moissonnées et 15 p. 100 du lin avaient été battus. Une quantité considérable de céréales était en andains depuis plusieurs semaines et la germination était très commune. Il fallait immédiatement du temps chaud et sec pour réduire l'humidité des céréales et poursuivre la récolte. Vers la fin de septembre, le temps a changé au chaud et au sec et la moisson touchait à sa fin.

Alberta. Au début de juillet, la perspective des récoltes était de moyennes à bonnes dans le Sud et l'Ouest et jusqu'à Lacombe au Nord. Dans l'est central, de Hanna à Vermilion, les cultures hâtives étaient très courtes et à petits épis. Le besoin de pluie se faisait sentir particulièrement dans le Nord pour assurer des rendements moyens des semailles tardives. Dans un certain nombre de districts du Centre et du Nord, les conditions étaient de satisfaisantes à pauvres. La récolte de foin était en général légère mais des averses avaient amélioré les pâturages dans la plupart des districts.

Le 10 juillet, des averses allant jusqu'à des pluies assez bonnes avaient soulagé certaines régions de la province. Cepen-

velopment was extremely variable and a good general rain was needed in most areas to maintain growth and to halt deterioration in regions where seasonal precipitation had been light. It was considered that at least average crops would be harvested if the necessary precipitation were forthcoming. A number of hail storms were reported.

Crops at July 17 varied considerably from point to point and from district to district. Warm, dry weather had drawn heavily on moisture supplies in all southern regions and rain was urgently needed. Crops on stubble, coarse grains and pastures had suffered damage and irrigation facilities were being used to capacity. Prospects in east-central areas were very spotty but showers had helped the situation in other central and western regions. Harvesting of a light crop of hay was under way with dry weather assuring good quality. Lifting of early potatoes was under way and pea canning was in progress. The grass seed crop was light and while legumes were short, bloom was plentiful. Showers improved pastures somewhat in a number of areas.

At the end of July crop prospects, with the exception of the extreme north and in the Peace River area, had deteriorated as the result of hot, dry weather. The outlook for late-seeded and stubble crops was poor but, with moisture, crops on fallow could still yield well. Swathing of fairly good crops of fall rye and winter wheat was under way and cutting of spring wheat was expected to begin at Taber. Barley was advancing rapidly and, without rain, harvesting was expected to come in fast. Generally low yields of hay were being made up by cutting larger areas and prospects for feed grain supplies were fairly good. A number of hail storms of varying intensity occurred in the province. Livestock were in good condition.

By mid-August crops continued to show variability within short distances. However, a fair to good crop was in prospect over wide areas of the province. Yields in eastern and southern sections of the province were reduced by drought but the quality was expected to be good. A relatively small acreage of winter wheat produced heavy yields. In the Peace River area crops were maturing slowly following heavy rains. Harvesting was under way in the south and early barley was being swathed in central regions. Harvesting was expected to be general by the end of August.

Following a decrease in shower activity, better progress was made with harvesting and by September 4 operations were well advanced in the southeast where more than half the crop had been threshed. In most central and northern districts swathing was well advanced. With settled weather, farmers in the Peace River District were able to catch up on work which had been delayed by wet weather and barley and grass seed harvesting was well under way. Light frosts in some parts of this district damaged tender garden crops but nothing worse than a little bran frost was anticipated on grains. Hail losses in the province were above average this season.

At September 18 harvesting in practically all parts of the province was at a standstill due to frequent, widespread showers. Only a little swathing had been done and dry weather was urgently required to halt deterioration in the swath and to permit resumption of harvesting. In many cases, second growth and weeds were expected to make picking up and threshing difficult. A killing frost was reported in northern areas on the night of September 16 and prospects were for low temperatures for the province during the following few nights. Improved weather conditions prevailed toward the end of September and excellent progress was being made with harvesting.

dant, la moisson était extrêmement variable et une bonne pluie générale était nécessaire dans la plupart des régions pour assurer la croissance et mettre fin à la détérioration dans les régions où la précipitation saisonnière avait été légère. On considérait que des récoltes au moins moyennes seraient moissonnées si on obtenait la précipitation nécessaire. Un certain nombre de tempêtes de grêle ont été signalées.

Au 17 juillet, l'état des cultures variait beaucoup d'un endroit à l'autre et d'une région à l'autre. Le temps chaud et sec avait absorbé dans une grande mesure les réserves d'humidité dans toutes les régions méridionales et le besoin de pluie se faisait beaucoup sentir. Les cultures en terres chaumées, les céréales secondaires et les pâturages en avaient été endommagés et les installations d'irrigation étaient utilisées à plein. Les perspectives, dans les régions de l'Est central, étaient très inégales mais les averses dans les régions centrales et occidentales avaient amélioré la situation. La récolte de foin, peu abondante, avait commencé, à laquelle le temps sec assurait une bonne qualité. L'arrachage des pommes de terre hâtives était en train, ainsi que la récolte des pois de conserve. Le foin de semence était peu abondant, et bien que les légumineuses aient été courtes, la floraison en était très abondante. Les averses ont un peu amélioré les pâturages dans un certain nombre de régions.

À la fin de juillet, les cultures, sauf dans l'extrême-nord et dans la région de Peace River, s'étaient détériorées consécutivement au temps chaud et sec. La perspective des cultures semées tard et en terres chaumées était maigre mais l'humidité survenant, les cultures des jachères pouvaient encore donner un bon rendement. La mise en andains d'une récolte relativement bonne de seigle d'automne et de blé d'hiver était en train et on s'attendait à pouvoir couper le blé de printemps à Taber. L'orge progressait rapidement et s'il ne pleuvait pas, la moisson en était imminente. En général, les faibles rendements de foin ont été compensés par le fauchage de plus grande étendue et les perspectives quant aux céréales d'affouragement étaient assez bonnes. La province a enregistré un certain nombre de chutes de grêle de diverse intensité. L'état du bétail était bon.

Au milieu d'août, l'état des cultures était variable d'une courte distance à l'autre. Toutefois, pour de vastes régions de la province les perspectives allaient du passable au bon. Le rendement, dans les secteurs est et sud de la province, a diminué à cause de la sécheresse, mais on s'attendait à une bonne qualité. Une superficie relativement petite de blé d'hiver a donné un gros rendement. Dans la région de Peace-River, les cultures mûrissaient lentement à la suite des pluies abondantes. Les moissons étaient en train dans le Sud, et l'orge hâtive était mise en andains dans les régions centrales. La moisson devait se généraliser vers la fin d'août.

Les pluies ayant diminué, on a pu avancer avec les moissons; vers le 4 septembre, elles étaient bien avancées dans le Sud-Est, où plus de la moitié des récoltes avait été battue. La mise en andains était bien avancée dans la plupart des régions centrales et septentrionales. Le temps s'étant rétabli, les cultivateurs de la région de Peace-River ont pu rattraper le retard causé par les pluies et la récolte de l'orge et du foin de semence était bien en train. De légères gelées à différents points de la région ont abîmé les cultures maraîchères délicates mais on ne s'attendait qu'à un peu de gelée inégale sur les céréales. Les dommages causés par la grêle ont été au-dessus de la moyenne cette saison dans la province.

Au 18 septembre, la moisson avait été interrompue dans presque toutes les parties de la province, étant donné les averses fréquentes et générales. Un peu de mise en andains seulement avait été faite et un temps sec aurait été nécessaire pour enrayer la détérioration des andains et permettre de reprendre la moisson. Dans bien des cas, la seconde pousse et les mauvaises herbes compliquaient les opérations de ramassage et de battage. Une gelée désastreuse a été annoncée dans les régions du Nord, la nuit du 16 septembre, et on s'attendait à de basses températures dans la province les nuits suivantes. L'amélioration des conditions atmosphériques vers la fin de septembre a permis d'avancer les travaux de moisson.

British Columbia. The crop outlook at July 10 was quite favourable throughout the province. Oats were growing well with most fields in head or heading. Haying operations in some areas were being delayed by showery weather. Pastures were generally good. The strawberry harvest was completed on Vancouver Island and picking of an excellent loganberry crop was in full swing. Strawberries were also over in the Lower Fraser Valley and raspberries were at their peak.

The weather was generally cool and overcast with frequent showers from mid-July to the month end. Harvesting of second-cut alfalfa was progressing but was being hampered by rains. Raspberry picking was expected to be over within a few days. Oats were rapidly turning colour. Potato fields were in good condition and prospective yields were promising. The loganberry harvest on Vancouver Island was past its peak but picking was still proceeding in considerable volume.

Generally cool, showery weather prevailed throughout the province during the first two weeks of August and by August 14 development of tomatoes, cucumbers and onions had been retarded and harvesting of second-growth hay was difficult. Grain crops in the northern Peace River District were slow in ripening and were a week to ten days later than normal while in southern areas of the district crops varied from late to well advanced. Harvesting of peas was almost completed in the Lower Fraser Valley and had just commenced in the Armstrong area. Oats in the Fraser Valley were ripening rapidly and corn growth was the best in years. Prospects were for a good apple crop in the Okanagan Valley.

The last two weeks of August were generally fine and by September 4 harvesting of grain crops on Vancouver Island and in the Lower Fraser Valley was under way. Harvesting of grain and pea crops was nearing completion in the Armstrong area. Some barley had been cut in the Smithers area but maturity of all cereal grains was delayed by cool wet weather during the first three weeks of August. Harvesting of Bartlett pears was practically completed in the Okanagan and Kootenay areas. McIntosh apples were generally showing good size and colour and picking was just starting in all districts.

Fine, warm weather prevailed over most of the province during the first two weeks of September. Harvesting of grain crops was well advanced at September 18 in all southern regions, was general in the central interior area, but quite backward in the Peace River District. Harvesting of McIntosh apples was well under way in the Okanagan Valley with both colour and size the best in several years. Picking of Delicious apples and Anjou pears was just commencing. Good yields were in prospect for hops and harvesting was just getting under way.

Precipitation in the Prairie Provinces

Records of precipitation for representative stations in the various crop districts of the Prairie Provinces have been compiled from data furnished by the Meteorological Service of Canada and figures for the periods from the beginning of April to the end of July, August and September respectively, are given in the following table.

Colombie-Britannique. Au 10 juillet, les perspectives de récolte étaient très favorables dans la province. L'avoine poussait bien et la plupart des champs avaient épié ou épiaient. Le temps pluvieux retardait la récolte du foin dans quelques régions. L'état des pâturages était généralement bon. La cueillette des fraises était achevée dans l'île de Vancouver et une excellente récolte de mûres de Logan était en train. La cueillette des fraises était également achevée dans la vallée du bas Fraser et celle des framboises était à son apogée.

Le temps a été généralement frais et couvert avec de fréquentes averses de la mi-juillet à la fin du mois. La seconde récolte de luzerne a été interrompue par les pluies. La cueillette des framboises devait se terminer en quelques jours. L'orge jaunissait rapidement. Les champs de pommes de terre se présentaient bien et leur rendement s'annonçait bon. Le gros de la cueillette des mûres de Logan dans l'île de Vancouver était terminé bien qu'elle se poursuivait encore sur une large échelle.

Les deux premières semaines d'août ont été caractérisées par un temps généralement frais et pluvieux dans toute la province; vers le 14 août, les tomates, les concombres et les oignons étaient retardés et les travaux de fenaison étaient devenus difficiles. Les céréales, dans la région de Peace-River étaient lentes à mûrir; elles étaient d'une semaine à dix jours en retard sur la normale, alors que dans les régions australes elles étaient ou en retard ou bien avancées. La récolte des pois était presque achevée dans la vallée du bas Fraser et avait juste commencé dans la région d'Armstrong. L'avoine de la vallée du Fraser mûrissait rapidement et le maïs était le plus beau qu'on ait eu depuis des années. On s'attendait à une bonne récolte de pommes dans la vallée de l'Okanagan.

Les deux dernières semaines d'août ont été généralement bonnes et vers le 4 septembre, les moissons étaient en train dans l'île de Vancouver et dans la vallée du bas Fraser. La moisson de céréales et la récolte de pois étaient presque achevées dans la région d'Armstrong. Un peu d'orge avait été coupé dans la région de Smithers, mais la maturation de toutes les céréales avait été retardée par le temps froid et humide des trois premières semaines d'août. La cueillette des poires Bartlett était presque terminée dans les régions d'Okanagan et de Kootenay. Les pommes McIntosh étaient généralement d'une bonne grosseur et d'une belle couleur et la cueillette avait commencé dans toutes les régions.

Le temps a été beau et chaud dans presque toute la province durant les deux premières semaines de septembre. Les moissons étaient bien avancées le 18 septembre dans toutes les régions méridionales, générales dans les régions centrales de l'intérieur, mais très retardées dans la région de Peace-River. La cueillette des pommes McIntosh était en train dans la vallée de l'Okanagan; comme couleur et grandeur, les fruits étaient les plus beaux qu'on ait eus depuis plusieurs années. La cueillette des pommes Délicieuses et des poires Anjou avait juste commencé. On s'attendait à de bons rendements de houblon dont la récolte commençait.

Précipitation dans les provinces des Prairies

Des relevés sur la précipitation pour les stations représentatives dans les divers districts agricoles des provinces des Prairies, ont été compilés d'après des données fournies par le Service météorologique du Canada, et des chiffres pour les périodes du commencement d'avril à la fin de juillet, août et septembre respectivement sont donnés dans le tableau qui suit.

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April-July, April-August, and April-September, 1957

TABLEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril-juillet, avril-août et avril-septembre 1957

Source: Meteorological Service of Canada

Source: Service météorologique du Canada

Province, Crop District and Station	April 1 to July 29 — 1 ^{er} avril au 29 juillet		April 1 to September 2 — 1 ^{er} avril au 2 septembre		April 1 to September 30 — 1 ^{er} avril au 30 septembre		Province, district agricole et station
	Actual — Réelle	Normal — Normale	Actual — Réelle	Normal — Normale	Actual — Réelle	Normal — Normale	
Manitoba							Manitoba
1 — Deloraine.....	7.93	8.31	16.23	10.43	16.98	11.79	1 — Deloraine
Melita.....	7.69	9.94	17.47	13.50	18.38 ¹	14.74	Melita
Pierson.....	7.49	7.82	14.56	10.29	14.88	11.52	Pierson
Waskada.....	7.43	8.82	12.07	10.61	12.32	11.98	Waskada
2 — Boissevain.....	8.98	7.80	22.90	10.24	23.48	11.61	2 — Boissevain
Deerwood.....	10.17	8.28	14.93	10.53	16.94	11.98	Deerwood
Ninette.....	7.21	8.37	16.66	10.74	17.93	12.03	Ninette
Portage la Prairie.....	9.26	8.29	14.26	10.50	16.78	12.69	Portage-la-Prairie
3 — Altona.....	12.80	8.51	15.51	10.60	18.82	12.24	3 — Altona
Emerson.....	16.79	7.88	20.08	10.16	22.53	11.94	Emerson
Graysville.....	9.14	8.85	12.70	10.72	12.70 ¹	13.00	Graysville
Gretna.....	7.11	7.88	12.83	10.16	15.51	11.94	Gretna
Macdonald.....	8.13	8.29	12.85	10.50	14.88	12.69	Macdonald
Morden.....	11.66	8.58	15.10	10.65	17.29	12.40	Morden
Morris.....	11.04	8.28	15.04	10.75	17.08	13.00	Morris
Roland.....	8.66	8.23	11.39	10.32	13.30	12.27	Roland
4 — Winnipeg.....	9.89	9.41	13.46	12.09	15.83	14.20	4 — Winnipeg
6 — Seven Sisters Falls.....	4.90	6.85	5.73	9.25	6.76	11.38	6 — Seven-Sisters-Falls
Sprague.....	12.70	9.12	14.92	11.14	19.31	13.24	Sprague
Steinbach.....	11.34	8.28	14.51	10.75	16.51	13.00	Steinbach
7 — Reston.....	7.60	8.57	14.69	11.34	15.04	12.65	7 — Reston
Rivers.....	7.48	8.26	11.50	10.75	11.92	12.26	Rivers
Virden.....	10.05	7.17	15.50	9.20	16.03	10.58	Virden
8 — Brandon.....	8.81	8.32	14.67	10.91	15.36	12.43	8 — Brandon
Cypress River.....	12.82	8.24	18.32	10.76	19.17	12.60	Cypress-River
9 — Neepawa.....	8.37	8.20	13.70	10.60	14.63	12.10	9 — Neepawa
10 — Birtle.....	11.95	8.31	15.56	10.67	16.11	12.02	10 — Birtle
Rosburn.....	9.37	7.85	14.77	10.08	16.02	11.60	Rosburn
Russell.....	3.03	7.85	5.73	10.08	6.23	11.60	Russell
11 — Dauphin.....	5.72	7.18	9.78	9.37	10.75	11.17	11 — Dauphin
12 — Gimli.....	8.75	8.86	10.77	11.07	13.74	12.89	12 — Gimli
13 — Swan River.....	8.28	8.28	11.79	10.85	12.61	12.52	13 — Swan-River
The Pas.....	4.24	6.39	7.49	8.74	9.05	10.44	Le Pas
Averages, Manitoba.....	9.02	8.22	13.86	10.56	15.28	12.26	Moyenne, Manitoba
Saskatchewan							Saskatchewan
1A — Carlyle.....	5.76	8.43	11.60	10.64	11.78	12.32	1A — Carlyle
Estevan.....	7.04	7.85	8.63	10.01	9.06	11.27	Estevan
Oxbow.....	5.55 ¹	8.00	11.98 ¹	10.31	12.19 ¹	11.70	Oxbow
Willmar.....	7.25	7.81	13.42	9.74	13.88	11.13	Willmar
1B — Broadview.....	5.94	7.62	9.57	9.61	9.81	11.20	1B — Broadview
Moosomin.....	5.92	7.04	9.19	9.74	9.59	11.50	Moosomin
2A — Creelman.....	6.00	7.46	9.73	9.45	10.00	11.31	2A — Creelman
Midale.....	6.28	8.49	9.17	10.08	9.46	11.76	Midale
Weyburn.....	6.09	8.04	7.08 ¹	9.67	7.45 ¹	11.29	Weyburn
Yellow Grass.....	6.30	7.58	8.18	9.27	8.82	10.82	Yellow-Grass
2B — Francis.....	4.80	6.48	6.12	8.31	6.32	10.28	2B — Francis
Indian Head.....	6.51	8.88	10.77	10.99	11.07	12.67	Indian-Head
Moose Jaw.....	5.81	7.72	7.71	9.62	8.30	10.82	Moose-Jaw
Qu' Appelle.....	3.24 ¹	9.17	7.38 ¹	11.40	7.38 ¹	12.92	Qu' Appelle
Regina.....	4.75	7.80	6.12	9.69	6.48	10.90	Regina
Rowatt.....	3.64 ¹	7.76	5.03 ¹	9.57	5.12 ¹	10.88	Rowatt
Wilcox.....	5.05	7.70	6.19	9.44	6.70	10.85	Wilcox
3AS — Assiniboia.....	4.67	6.55	6.32	7.74	7.24	8.89	3AS — Assiniboia
Cardross.....	4.05	6.97	5.17	8.67	5.70 ¹	9.94	Cardross
Ceylon.....	5.97	9.48	7.99	11.54	8.11	13.45	Ceylon
Minton.....	7.65	8.62	8.99	10.79	9.29	12.36	Minton
Ormiston.....	4.08	6.97	5.03	8.67	5.23	9.94	Ormiston
Readlyn.....	5.27	6.55	6.30	7.74	6.55	8.89	Readlyn
3AN — Chaplin.....	5.66	8.08	7.28	10.14	7.66	11.16	3AN — Chaplin
Coderre.....	7.03	6.67	8.61	8.75	9.45	9.75	Coderre
Gravelbourg.....	4.94	6.41	7.65	8.48	8.24	9.25	Gravelbourg

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April-July, April-August, and April-September, 1957 - continued

TABLEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril-juillet, avril-août et avril-septembre 1957 - suite

Province, Crop District and Station	April 1 to July 29 — 1 ^{er} avril au 29 juillet		April 1 to September 2 — 1 ^{er} avril au 2 septembre		April 1 to September 30 — 1 ^{er} avril au 30 septembre		Province, district agricole et station
	Actual — Réelle	Normal — Normale	Actual — Réelle	Normal — Normale	Actual — Réelle	Normal — Normale	
Saskatchewan - concluded							Saskatchewan - fin
3BS - Aneroid	5.19	7.71	7.66	9.72	7.94	10.86	3BS - Aneroid
Cadillac	4.46	8.64	6.62	8.61	7.08	12.10	Cadillac
Instow	4.80 ¹	6.78	5.16 ¹	9.61	5.29 ¹	10.00	Instow
Pambrun	5.94	7.42	7.73	9.46	8.00	10.52	Pambrun
Shaunavon	5.58	6.70	6.46	8.07	6.89	9.15	Shaunavon
3BN - Hodgeville	4.52	7.14	7.22	9.21	7.66 ¹	10.19	3BN - Hodgeville
Hughton	6.84	7.00	7.40 ¹	8.70	8.13 ¹	9.67	Hughton
Pennant	7.32 ¹	7.85	8.17 ¹	9.38	8.41 ¹	10.81	Pennant
Swift Current	6.06	7.85	8.43	9.94	8.74	11.12	Swift Current
4A - Consul	4.20	6.24	5.82	7.56	6.04	8.66	4A - Consul
Maple Creek	3.46 ¹	7.51	4.78 ¹	8.94	4.78 ¹	10.28	Maple Creek
4B - Roadene	6.75	7.01	8.48	8.70	8.63	9.67	4B - Roadene
5A - Bangor	5.53	7.71	8.97	9.88	9.23	11.47	5A - Bangor
Cupar	4.46	7.03	6.25	8.94	7.31	10.28	Cupar
Leross	7.09	7.87	10.09	9.71	10.68	11.38	Leross
Melville	4.54	7.71	9.23	9.88	9.51	11.47	Melville
Yorkton	3.66	7.82	7.00	10.14	7.24	11.79	Yorkton
5B - Buchanan	4.49 ¹	7.59	4.49 ¹	9.59	4.49 ¹	11.38	5B - Buchanan
Dafoe	4.24	6.85	7.33	8.86	7.58	10.28	Dafoe
Foam Lake	4.38 ¹	7.59	6.90 ¹	9.59	6.90 ¹	11.38	Foam Lake
Kamsack	4.50	7.17	6.82	9.22	7.42	10.54	Kamsack
Lintlaw	5.52	7.85	7.15	9.62	7.97	11.84	Lintlaw
Pelly	5.42 ¹	7.80	7.90 ¹	10.12	9.00 ¹	11.69	Pelly
6A - Davidson	6.50	6.35	9.06	7.93	9.50	9.11	6A - Davidson
Dilke	6.15	6.77	8.34 ¹	8.35	8.69 ¹	9.52	Dilke
Imperial	4.93	6.40	7.61	7.87	7.77	8.89	Imperial
Semans	4.36	5.09	7.08 ¹	6.25	7.34 ¹	7.54	Semans
Strasbourg	5.26	7.19	8.35	8.86	8.66	9.98	Strasbourg
Watrous	6.31	5.82	8.97	6.81	9.58	7.82	Watrous
6B - Dundurn	4.89	7.62	8.21	9.37	9.13	10.76	6B - Dundurn
Elbow	5.31	6.39	8.03	7.89	8.71	8.73	Elbow
Harris	5.16 ¹	6.97	6.89	8.41	7.75 ¹	9.61	Harris
Outlook	4.47	5.23	6.44	7.47	7.20	8.29	Outlook
Rosthern	4.12	7.18	7.71	9.24	8.42	10.74	Rosthern
Saskatoon	4.17	7.04	7.22	9.33	8.10	10.75	Saskatoon
Tugaske	5.76	6.38	7.53	7.86	8.30	8.73	Tugaske
7A - Kindersley	3.00	6.35	4.57	8.41	4.70	9.60	7A - Kindersley
Rosetown	5.39	7.35	9.34	9.39	10.06	10.69	Rosetown
7B - Biggar	3.78	7.56	6.69	9.56	7.45	10.70	7B - Biggar
Macklin	3.42	7.47	8.60	9.42	9.39	10.38	Macklin
Ruthilda .....	.58 ¹	7.45	.58 ¹	9.47	.58 ¹	10.68	Ruthilda
Scott	3.82	6.79	7.33	8.87	8.07	10.20	Scott
8A - Hudson Bay	5.60	7.58	7.66	9.79	8.28	11.47	8A - Hudson Bay
Porcupine Plain	5.71	7.55	8.59	9.78	9.28	11.50	Porcupine Plain
8B - Humboldt	6.09	6.36	9.36	7.88	9.74	8.80	8B - Humboldt
Melfort	8.34	7.41	10.98	9.74	12.60	11.50	Melfort
9A - Island Falls	11.00	7.39	16.36	10.29	18.03	12.33	9A - Island Falls
Leask	4.36	7.32	7.83	9.44	8.76	10.86	Leask
North Battleford	5.48	7.13	8.46	9.27	8.99	10.52	North Battleford
Prince Albert	6.39	7.19	9.04	9.69	10.65	11.14	Prince Albert
Rabbit Lake	4.23	7.46	9.02	9.64	10.98	10.98	Rabbit Lake
9B - Waseca	3.83	7.10	10.10	9.03	11.47	10.16	9B - Waseca
Averages, Saskatchewan	5.44	7.32	8.16	9.23	8.81	10.59	Moyenne, Saskatchewan
Alberta							Alberta
1 - Bindloss	7.14	6.21	9.36	7.60	9.95	8.72	1 - Bindloss
Empress	2.23	6.89	4.06	8.28	4.89	9.39	Empress
Excel	3.26 ¹	6.28	6.74 ¹	7.45	6.74 ¹	8.81	Excel
Foremost	5.84	6.60	7.98	11.05	8.75	12.50	Foremost
Hanna	4.55	8.69	9.38	10.47	10.10	11.29	Hanna
Manyberries	4.29	6.53	6.98	8.29	7.91	9.80	Manyberries
Medicine Hat	4.56	6.50	5.77	8.09	6.98	9.17	Medicine Hat
Naco	5.39	7.57	7.73	9.12	8.29 ¹	10.24	Naco
Oyen	3.11 ¹	6.28	5.91 ¹	7.45	6.28 ¹	8.81	Oyen
Winnifred	4.60	5.59	5.87	6.85	6.70	8.03	Winnifred
2 - Brooks	3.57	6.26	5.42	7.78	6.20	8.90	2 - Brooks
Drumheller	5.49	7.83	10.27	9.98	11.55	11.18	Drumheller
Gleichen	6.95	7.09	10.54	9.21	11.46	10.19	Gleichen
Hays	2.91	6.05	4.88	7.74	5.66	9.00	Hays

For footnote see end of table page 178.

Renvois à la fin du tableau, page 178.

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April-July, April-August, and April-September, 1957 — concluded

TABLÉAU 1. Précipitation en poices aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril-juillet, avril-août et avril-septembre 1957 — fin

Province, Crop District and Station	April 1 to July 29 — 1 ^{er} avril au 29 juillet		April 1 to September 2 — 1 ^{er} avril au 2 septembre		April 1 to September 30 — 1 ^{er} avril au 30 septembre		Province, district agricole et station
	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale	
Alberta—concluded							Alberta—fin
2 — Hussar	6.78	7.10	10.58	8.99	11.40 ¹	10.12	2 — Hussar
Lethbridge	6.47	7.38	7.21 ¹	9.00	8.67	10.82	Lethbridge
Strathmore	5.12	7.57	7.16 ¹	10.07	8.17 ¹	11.42	Strathmore
Taber	4.76	6.20	6.05	7.73	6.73 ¹	9.03	Taber
Three Hills	5.75	7.28	12.16	9.57	14.55	10.93	Three-Hills
Trochu	4.60	7.84	7.76	10.17	10.51	11.58	Trochu
Vauxhall	2.78	6.12	3.52	7.96	4.74	9.32	Vauxhall
Vulcan	6.36	7.67	9.09	9.02	10.22	10.67	Vulcan
3 — Calgary	5.89	8.68	9.12	11.30	10.18	12.74	3 — Calgary
Cardston	6.06	10.71	6.72	13.11	8.31	15.45	Cardston
Cowley	7.85	7.98	8.94	10.23	10.09	11.74	Cowley
Fort MacLeod	6.51	7.25	6.95	9.11	7.77	10.48	Fort-MacLeod
High River	7.08	8.76	9.44	11.40	11.84	13.11	High-River
Magrath	5.16	9.48	6.25	10.69	8.04	12.47	Magrath
Olds	6.82	8.10	10.96	11.37	12.46	13.18	Olds
4 — Alliance	5.57	7.02	9.77	8.79	10.39	10.32	4 — Alliance
Camrose	5.33	7.84	9.31 ¹	9.85	10.83 ¹	11.33	Camrose
Coronation	4.38	6.38	7.37	8.07	7.89	9.44	Coronation
Hardisty	5.07 ¹	7.66	10.81 ¹	9.50	11.74 ¹	10.92	Hardisty
Hughenden	3.75	7.16	8.93	9.00	9.71 ¹	10.41	Hughenden
Lloydminster	4.10	6.75	9.00	8.49	9.95	9.31	Lloydminster
Stettler	5.38	8.93	9.66	11.05	11.17	12.37	Stettler
Vegreville	3.36	9.14	8.90	11.96	9.67	13.22	Vegreville
Vermilion	5.88	8.87	10.81	11.71	11.90	13.23	Vermilion
5 — Edmonton	3.38	8.70	7.30	11.45	8.04	12.67	5 — Edmonton
Lacombe	5.63	8.61	8.00	11.28	8.99	12.72	Lacombe
Red Deer	7.59	10.02	11.09	13.28	12.09	15.30	Red-Deer
Rocky Mountain House	4.93	8.75	7.92	12.09	9.40	14.20	Rocky-Mountain-House
Wetaskiwin	5.54	8.09	9.92	10.76	11.47	12.11	Wetaskiwin
6 — Athabasca	7.21	7.73	10.96	10.59	12.09	11.70	6 — Athabasca
Campsie	5.48	8.67	15.77	11.50	16.48	12.92	Campsie
Edson	7.55	8.24	11.92	11.58	12.89	13.22	Edson
Elk Point	5.76	7.32	9.50	9.45	11.29	10.62	Elk-Point
Embaras	4.37	4.90	5.00	6.73	6.08	8.00	Embaras
Lac la Biche	5.19	7.53	7.46	9.60	8.04	10.77	Lac-la-Biche
Whitecourt	7.20	8.97	14.51	12.32	15.82	13.52	Whitecourt
7 — Beaverlodge	7.01	6.18	12.65	8.02	12.89	9.54	7 — Beaverlodge
Berwyn	5.09 ¹	7.13	12.12 ¹	9.39	12.70 ¹	10.81	Berwyn
Fairview	5.61	5.31	13.77	7.33	14.55	8.26	Fairview
Grande Prairie	7.06	7.34	12.07	9.63	12.67	11.38	Grande-Prairie
High Prairie	7.99	7.58	13.73	9.55	14.91	11.10	High-Prairie
Keg River	11.01	7.35	13.85	9.38	14.15	10.65	Keg-River
Rycroft	4.47	5.39	12.12	6.76	12.55	8.33	Rycroft
Wagner	8.23	7.92	12.39	10.43	13.43	12.15	Wagner
Averages, Alberta	5.66	7.52	9.18	9.63	10.34	11.03	Moyenne, Alberta

1. Data incomplete; not included in calculation of provincial average.

1. Chiffres incomplets; non compris dans le calcul de la moyenne provinciale.

August and September Forecasts of Production

The first official forecast of the 1957 production of principal grain crops, tame hay and potatoes was issued by the Bureau of Statistics on August 30. This forecast was made on the basis of yields indicated at August 15. A second estimate for these crops, together with the first forecast for durum wheat, late-sown grain crops, fodder corn, field roots, oilseed crops and sugar beets, on the basis of yields as indicated on or about September 15, was released on October 2. Latest estimates for 1956 were included for purposes of comparison. The yield data were obtained from reports of crop correspondents throughout Canada and from information supplied by processing companies and officials responsible for agricultural statistics in the different provinces. The acreages seeded to the various crops, with certain exceptions, were obtained from the Bureau's annual June survey.

On the basis of yields indicated at September 15, production of most of Canada's principal field crops in 1957 will be below last year's levels. For the five major grains, prospects are for a 369.7 million bushel wheat crop, a 388.3 million bushel oat crop, a 223.4 million bushel barley crop, a flaxseed crop of 23.1 million bushels and a rye outturn of 8.6 million bushels. Although damp weather during harvest in the Prairie Provinces undoubtedly lowered the quality of the crop the yield outlook up to mid-September for oats, barley and rye remained virtually unchanged compared with a month earlier. With threshing well under way, wheat was turning out better than anticipated while flaxseed prospects had declined.

In addition to those crops for which second estimates have been made, first forecasts of production for certain special crops and for fodder corn, field roots and sugar beets are now available. Realization of the 1957 yield forecasts included in this report is dependent on the existence of favourable weather conditions throughout the remainder of the harvesting season. It is emphasized that all yields are reported on a field-run basis, no allowance being made for dockage which varies from year to year and for different crops.

Although crops in the Prairie Provinces were ready for harvest ahead of a year earlier, damp weather during much of September retarded threshing operations. Reasonable progress was made in most southern and central districts and with distinctly better harvesting conditions in late September threshing was in full swing across most of the Prairies. If favourable weather prevails through the first week to ten days in October the Dominion Bureau of Statistics will not conduct a survey on 'Progress of Harvesting in the Prairie Provinces' this year. In its place, information on harvesting progress will be included in the Bureau's November estimate of production. Across the rest of Canada harvest weather was generally good.

Table 1 contains the August forecast of production of Canadian field crops, by provinces, and Table 2 gives the production of the principal grain crops of the Prairie Provinces according to this forecast. Tables 3 and 4 contain the September forecast of production, together with 1956 figures for purposes of comparison. Table 5 gives supplementary data on acreage and production of durum wheat in the Prairie Provinces. Table 6 gives a breakdown by crop districts of the acreages of wheat, oats, barley and summerfallow in the Prairie Provinces.

Prévisions d'août et de septembre de la production

Les premières prévisions officielles du Bureau fédéral de la statistique au sujet de la production en 1957 des principales céréales, du foin cultivé et des pommes de terre ont paru le 30 août. Elles se fondaient sur le rendement indiqué le 15 août. Une seconde estimation de ces récoltes ainsi que la première estimation du blé durum, des céréales tard semées, du maïs fourrager, des plantes-racines, des récoltes de graines oléagineuses, et des betteraves à sucre, d'après le rendement indiqué vers le 15 septembre, ont paru le 2 octobre, accompagnées des dernières estimations de 1956 pour fins de comparaison. Les chiffres du rendement se fondent sur les rapports des correspondants agricoles recrutés dans tout le pays ainsi que sur les renseignements fournis par les établissements de traitement et les statisticiens agricoles des différentes provinces. Les superficies consacrées aux diverses cultures, sauf certaines exceptions, ont été tirées du relevé annuel (juin) du Bureau.

D'après les rendements indiqués le 15 septembre, la production de la plupart des principales grandes cultures du Canada en 1957 sera moins élevée que l'année précédente. Voici les perspectives touchant les cinq principales céréales: 369,700,000 boisseaux de blé, 388,300,000 boisseaux d'avoine, 223,400,000 boisseaux d'orge, 23,100,000 boisseaux de graine de lin et 8,600,000 boisseaux de seigle. Bien que le temps humide durant la moisson, dans les provinces des Prairies, ait probablement réduit la qualité de la récolte, les perspectives, à la mi-septembre, en ce qui concerne l'avoine, l'orge et le seigle, n'ont presque pas changé comparativement à un mois plus tôt. La battage est avancé et le blé, contrairement à la graine de lin, est meilleur qu'on l'avait prévu.

En plus des récoltes à l'égard desquelles on dispose maintenant d'estimations secondaires, les premières prévisions de la production de certaines cultures spéciales, du maïs fourrager, des plantes-racines et des betteraves à sucre sont maintenant établies. La réalisation des prévisions du présent rapport quant aux rendements prévus pour 1957, dépend du temps qu'il fera durant le reste de la moisson. A noter que les rendements sont signalés d'après le tout-venant, sans tenir compte des réductions qui varient d'une année à l'autre et d'une récolte à l'autre.

Bien que la récolte dans les Prairies ait été prête pour la moisson plus tôt que l'année dernière, le temps humide de septembre en a retardé le battage. Cependant, les travaux ont bien progressé dans la plupart des régions du Sud et du Centre, et, comme les conditions se sont améliorées tard en septembre, le battage allait bon train dans presque toutes les provinces des Prairies. Si le temps est favorable durant la première semaine ou les dix premiers jours d'octobre, le Bureau fédéral de la statistique ne fera pas le relevé des "Progress de la moisson dans les provinces des Prairies" cette année. Il inclura plutôt des données sur les progrès de la moisson dans ses estimations de novembre sur la production. Dans le reste du Canada, le temps a été généralement favorable à la moisson.

Le tableau 1 renferme les prévisions d'août de la production des grandes cultures du Canada, par province, et le tableau 2 donne la production des principales céréales des provinces des Prairies d'après ces prévisions. Les tableaux 3 et 4 donnent les prévisions de septembre, de même que les chiffres de 1956 pour fins de comparaison. Au tableau 5 paraissent des renseignements supplémentaires sur la superficie et la production de blé durum dans les provinces des Prairies. Le tableau 6 donne le détail, par district de culture, des superficies du blé, de l'avoine, de l'orge et des jachères dans les provinces des Prairies.

TABLE 1. August Forecast of Production of Principal Grain Crops, Potatoes and Tame Hay in Canada, by Province, 1957

TABLEAU 1. Prévisions d'août de la production des principales céréales, des pommes de terre et du foin cultivé au Canada, par province, 1957

Province and Crop	Area — Superficie	Yield per Acre ¹ — Rendement par acre ¹	Total Production ¹ — Production totale ¹	Province et culture
	acres	bu. — boiss.	bu. — boiss.	
Canada:				Canada:
Winter wheat	590,000	33.0	19,470,000	Blé d'hiver
Spring wheat	20,440,700	16.6	340,188,000	Blé de printemps
All wheat	21,030,700	17.1	359,658,000	Tout blé
Oats for grain	11,017,000	34.8	383,253,000	Avoine à grain
Barley	9,403,200	23.8	223,411,000	Orge
Fall rye	439,500	16.5	7,271,000	Seigle d'automne
Spring rye	111,100	10.3	1,140,000	Seigle de printemps
All rye	550,600	15.3	8,411,000	Tout seigle
Flaxseed	3,485,600	7.4	25,652,000	Graine de lin
Mixed grains	1,452,200	41.7	60,507,000	Céréales mélangées
Potatoes	311,000	cwt. — cwt. 121.6	cwt. — cwt. 37,832,000	Pommes de terre
Tame hay	11,452,000	tons — tonnes 1.58	tons — tonnes 18,089,000	Foin cultivé
Prince Edward Island:		bu. — boiss.	bu. — boiss.	Île-du-Prince-Édouard:
Spring wheat	2,900	26.0	75,000	Blé de printemps
Oats for grain	93,000	44.0	4,092,000	Avoine à grain
Barley	1,000	36.0	36,000	Orge
Mixed grains	52,000	45.0	2,340,000	Céréales mélangées
Potatoes	45,500	cwt. — cwt. 164.0	cwt. — cwt. 7,462,000	Pommes de terre
Tame hay	210,000	tons — tonnes 1.10	tons — tonnes 231,000	Foin cultivé
Nova Scotia:		bu. — boiss.	bu. — boiss.	Nouvelle-Écosse:
Spring wheat	600	25.0	15,000	Blé de printemps
Oats for grain	40,300	45.0	1,814,000	Avoine à grain
Barley	1,300	34.0	44,000	Orge
Mixed grains	9,900	45.0	446,000	Céréales mélangées
Potatoes	10,200	cwt. — cwt. 140.0	cwt. — cwt. 1,428,000	Pommes de terre
Tame hay	314,000	tons — tonnes 1.33	tons — tonnes 418,000	Foin cultivé
New Brunswick:		bu. — boiss.	bu. — boiss.	Nouveau-Brunswick:
Spring wheat	2,500	26.0	65,000	Blé de printemps
Oats for grain	121,000	45.0	5,445,000	Avoine à grain
Barley	4,100	37.0	152,000	Orge
Mixed grains	6,300	43.0	271,000	Céréales mélangées
Potatoes	46,000	cwt. — cwt. 164.0	cwt. — cwt. 7,544,000	Pommes de terre
Tame hay	392,000	tons — tonnes 1.50	tons — tonnes 588,000	Foin cultivé
Quebec:		bu. — boiss.	bu. — boiss.	Québec:
Spring wheat	15,000	24.5	368,000	Blé de printemps
Oats for grain	1,258,000	37.0	46,546,000	Avoine à grain
Barley	25,300	33.0	835,000	Orge
Fall rye	8,300	25.0	216,000	Seigle d'automne
Mixed grains	190,000	36.0	6,840,000	Céréales mélangées
Potatoes	97,900	cwt. — cwt. 101.0	cwt. — cwt. 9,888,000	Pommes de terre
Tame hay	3,497,000	tons — tonnes 1.57	tons — tonnes 5,490,000	Foin cultivé
Ontario:		bu. — boiss.	bu. — boiss.	Ontario:
Winter wheat	590,000	33.0	19,470,000	Blé d'hiver
Spring wheat	15,000	23.0	345,000	Blé de printemps
All wheat	605,000	32.8	19,815,000	Tout blé
Oats for grain	1,610,000	49.6	79,856,000	Avoine à grain
Barley	97,000	38.6	3,744,000	Orge
Fall rye	85,000	24.0	2,040,000	Seigle d'automne
Flaxseed	12,000	14.9	179,000	Graine de lin
Mixed grains	840,000	49.0	41,160,000	Céréales mélangées
Potatoes	55,000	cwt. — cwt. 118.0	cwt. — cwt. 6,490,000	Pommes de terre
Tame hay	3,350,000	tons — tonnes 1.91	tons — tonnes 6,398,000	Foin cultivé
Manitoba:		bu. — boiss.	bu. — boiss.	Manitoba:
Spring wheat	2,114,000	20.3	43,000,000	Blé de printemps
Oats for grain	1,800,000	32.2	58,000,000	Avoine à grain
Barley	1,704,000	21.1	36,000,000	Orge
Fall rye	65,700	16.7	1,100,000	Seigle d'automne
Spring rye	7,200	13.9	100,000	Seigle de printemps
All rye	72,900	16.5	1,200,000	Tout seigle
Flaxseed	865,000	6.2	5,400,000	Graine de lin
Mixed grains	72,300	26.3	1,900,000	Céréales mélangées
Potatoes	15,300	cwt. — cwt. 71.0	cwt. — cwt. 1,080,000	Pommes de terre
Tame hay	722,000	tons — tonnes 1.61	tons — tonnes 1,166,000	Foin cultivé

1. As indicated on basis of conditions on or about August 15.

1. D'après l'état le ou vers le 15 août.

TABLE 1. August Forecast of Production of Principal Grain Crops, Potatoes and Tame Hay in Canada, by Province, 1957 — concluded

TABLEAU 1. Prévisions d'août de la production des principales céréales, des pommes de terre et du foin cultivé au Canada, par province, 1957 — fin

Province and Crop	Area — Superficie	Yield per Acre ¹ — Rendement par acre ¹	Total Production ¹ — Production totale ¹	Province et culture
	acres	bu. — boiss.	bu. — boiss.	
Saskatchewan:				Saskatchewan:
Spring wheat	13,365,000	15.2	203,000,000	Blé de printemps
Oats for grain	3,214,000	25.5	82,000,000	Avoine à grain
Barley	3,791,000	21.1	80,000,000	Orge
Fall rye	184,000	12.0	2,200,000	Seigle d'automne
Spring rye	84,400	9.5	800,000	Seigle de printemps
All rye	268,400	11.2	3,000,000	Tout seigle
Flaxseed	2,025,000	6.9	13,900,000	Graine de lin
Mixed grains	62,700	19.1	1,200,000	Céréales mélangées
Potatoes	14,500	cwt. — cwt.	cwt. — cwt.	Pommes de terre
Tame hay	723,000	tons — tonnes	tons — tonnes	Foin cultivé
		bu. — boiss.	bu. — boiss.	
Alberta:				Alberta:
Spring wheat	4,881,000	18.8	92,000,000	Blé de printemps
Oats for grain	2,791,000	35.3	100,000,000	Avoine à grain
Barley	3,714,000	26.9	100,000,000	Orge
Fall rye	94,500	17.6	1,660,000	Seigle d'automne
Spring rye	19,500	12.3	240,000	Seigle de printemps
All rye	114,000	16.7	1,900,000	Tout seigle
Flaxseed	572,000	10.5	6,000,000	Graine de lin
Mixed grains	215,000	28.6	6,150,000	Céréales mélangées
Potatoes	16,600	cwt. — cwt.	cwt. — cwt.	Pommes de terre
Tame hay	1,887,000	tons — tonnes	tons — tonnes	Foin cultivé
		bu. — boiss.	bu. — boiss.	
British Columbia:				Colombie-Britannique:
Spring wheat	44,700	29.5	1,320,000	Blé de printemps
Oats for grain	89,700	61.3	5,500,000	Avoine à grain
Barley	65,500	39.7	2,600,000	Orge
Fall rye	2,000	27.5	55,000	Seigle d'automne
Flaxseed	11,600	14.9	173,000	Graine de lin
Mixed grains	4,000	50.0	200,000	Céréales mélangées
Potatoes	10,000	cwt. — cwt.	cwt. — cwt.	Pommes de terre
Tame hay	357,000	tons — tonnes	tons — tonnes	Foin cultivé

1. As indicated on basis of conditions on or about August 15.

1. D'après l'état le ou vers le 15 août.

TABLE 2. August Forecast of Production of Principal Grain Crops in the Prairie Provinces, 1957

TABLEAU 2. Prévisions d'août de la production des principales céréales dans les provinces des Prairies, 1957

Crop	Area — Superficie	Yield per Acre ¹ — Rendement par acre ¹	Total Production ¹ — Production totale ¹	Culture
	acres	bu. — boiss.	bu. — boiss.	
Wheat	20,360,000	16.6	338,000,000	Blé
Oats for grain	7,805,000	30.7	240,000,000	Avoine à grain
Barley	9,209,000	23.5	216,000,000	Orge
Rye	455,300	13.4	6,100,000	Seigle
Flaxseed	3,462,000	7.3	25,300,000	Graine de lin

1. As indicated on basis of conditions on or about August 15.

1. D'après l'état le ou vers le 15 août.

TABLE 3. September Forecast of Production of Field Crops in Canada, by Province, 1957
as compared with the Latest Estimate for 1956

TABLEAU 3. Prévisions de septembre de la production des grandes cultures au Canada, par province, 1957
comparativement à la dernière estimation de 1956

Province and Crop	Areas Superficie		Yields per Acre Rendement par acre		Total Production Production totale		Province et culture
	1956	1957	1956	1957 ¹	1956	1957 ¹	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Canada:							Canada:
Winter wheat	625,000	590,000	32.0	33.3	20,000,000	19,647,000	Blé d'hiver
Spring wheat ²	22,156,000	20,440,700	25.0	17.1	553,060,000	350,049,000	Blé de printemps ²
All wheat	22,781,000	21,030,700	25.2	17.6	573,060,000	369,696,000	Tout blé
Oats for grain	11,706,800	11,017,000	44.8	35.2	524,445,000	388,311,000	Avoine à grain
Barley	8,390,400	9,403,200	32.1	23.8	269,065,000	223,358,000	Orge
Fall rye	368,400 ³	439,500 ³	15.8	16.8	5,834,000	7,376,000	Seigle d'automne
Spring rye	178,900	111,100	15.4	11.0	2,750,000	1,220,000	Seigle de printemps
All rye	547,300 ³	550,600 ³	15.7	15.6	8,584,000	8,596,000	Tout seigle
Flaxseed	3,040,800	3,485,600	11.3	6.6	34,463,000	23,079,000	Graine de lin
Mixed grains	1,560,500	1,452,200	42.7	44.3	66,608,000	64,333,000	Céréales mélangées
Corn for grain	509,100	514,500 ³	54.6	57.3	27,814,000	29,462,000	Mais à grain
Buckwheat	168,000	107,400 ³	18.9	19.9	3,177,000	2,137,000	Sarrasin
Peas, dry	87,900	84,900	20.7	17.6	1,817,000	1,493,000	Pois secs
Beans, dry	65,600	62,500	17.5	19.9	1,146,000	1,241,000	Haricots secs
Soybeans	243,200	256,000 ³	21.8	23.8	5,301,000	6,088,000	Soja
Potatoes	312,500	311,000	132.3	129.2	41,359,000	40,180,000	Pommes de terre
Mustard seed	137,600	92,150	lb. — liv.	771	133,300,000	71,090,000	Graine de moutarde
Rapeseed	351,900	647,500 ³	854	679	300,468,000	439,550,000	Graine de colza
Sunflower seed	33,000	35,000	500	700	16,500,000	24,500,000	Graine de tournesol
Tame hay	10,922,000	11,452,000	tons — tonnes	1.80	19,655,000	18,211,000	Foin cultivé
Fodder corn	394,200	370,700	8.75	9.24	3,450,000	3,425,000	Mats fourrager
Field roots	39,700	32,900	10.71	10.27	425,000	338,000	Plantes-racines
Sugar beets	78,878	83,911 ³	11.32	11.77	892,955	987,559	Betteraves à sucre
Prince Edward Island:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Île-du-Prince-Édouard:
Spring wheat	3,100	2,900	27.0	27.0	84,000	78,000	Blé de printemps
Oats for grain	98,000	93,000	46.0	45.0	4,508,000	4,185,000	Avoine à grain
Barley	900	1,000	35.0	36.0	32,000	36,000	Orge
Mixed grains	57,400	52,000	48.0	47.0	2,755,000	2,444,000	Céréales mélangées
Potatoes	42,500	45,500	165.0	168.0	7,012,000	7,620,000	Pommes de terre
Tame hay	205,000	210,000	tons — tonnes	2.06	422,000	233,000	Foin cultivé
Field roots	6,800	6,000	12.50	12.50	85,000	75,000	Plantes-racines
Nova Scotia:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Nouvelle-Écosse:
Spring wheat	800	600	25.0	27.0	20,000	16,000	Blé de printemps
Oats for grain	43,300	40,300	47.0	46.0	2,035,000	1,854,000	Avoine à grain
Barley	1,500	1,300	37.0	36.0	56,000	47,000	Orge
Mixed grains	9,700	9,900	48.0	44.0	466,000	440,000	Céréales mélangées
Potatoes	10,200	10,200	141.0	148.0	1,438,000	1,510,000	Pommes de terre
Tame hay	314,000	314,000	tons — tonnes	2.20	691,000	460,000	Foin cultivé
Field roots	3,700	3,100	15.00	13.90	56,000	43,000	Plantes-racines
New Brunswick:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Nouveau-Brunswick:
Spring wheat	2,100	2,500	29.0	27.0	61,000	68,000	Blé de printemps
Oats for grain	130,000	121,000	50.0	48.0	6,500,000	5,808,000	Avoine à grain
Barley	4,000	4,100	39.0	38.0	156,000	156,000	Orge
Mixed grains	5,400	6,300	47.0	45.0	254,000	284,000	Céréales mélangées
Buckwheat	5,800	4,500	28.0	32.0	162,000	144,000	Sarrasin
Potatoes	46,200	46,000	198.0	175.0	9,148,000	8,050,000	Pommes de terre
Tame hay	399,000	392,000	tons — tonnes	1.90	758,000	651,000	Foin cultivé
Field roots	2,900	2,600	10.50	12.50	30,000	32,000	Plantes-racines

For footnotes see end of table, page 184.

Renvois à la fin du tableau, page 184.

TABLE 3. September Forecast of Production of Field Crops in Canada, by Province, 1957,
as compared with the Latest Estimate for 1956 - continuedTABLEAU 3. Prévisions de septembre de la production des grandes cultures au Canada, par province, 1957,
comparativement à la dernière estimation de 1956 - suite

Province and Crop	Areas — Superficie		Yields per Acre — Rendement par acre		Total Production — Production totale		Province et culture
	1956	1957	1956	1957 ¹	1956	1957 ¹	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Quebec:							Québec:
Spring wheat	15,000	15,000	24.2	23.0	363,000	345,000	Blé de printemps
Oats for grain	1,258,000	1,258,000	36.8	40.0	46,294,000	50,320,000	Avoine à grain
Barley	31,600	25,300	30.4	36.0	961,000	911,000	Orge
Fall rye	8,200	8,300	22.1	25.0	181,000	208,000	Seigle d'automne
Mixed grains	194,000	190,000	37.4	41.0	7,256,000	7,790,000	Céréales mélangées
Buckwheat	47,400	37,900	25.5	22.0	1,209,000	834,000	Sarrasin
Peas, dry	3,200	4,000	17.5	17.0	56,000	68,000	Pois secs
Béans, dry	1,500	1,500	16.6	14.0	25,000	21,000	Haricots secs
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	99,300	97,900	102.0	122.0	10,129,000	11,944,000	Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	3,487,000	3,497,000	1.75	1.46	6,102,000	5,106,000	Foin cultivé
Fodder corn	78,900	68,300	8.00	9.55	631,000	652,000	Mais fourrager
Field roots	10,100	8,200	8.25	7.80	83,000	64,000	Plantes-racines
Sugar beets	5,670	5,839 ³	9.67	10.62	54,855	62,000	Betteraves à sucre
Ontario:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Ontario:
Winter wheat	625,000	590,000	32.0	33.3	20,000,000	19,647,000	Blé d'hiver
Spring wheat	17,100	15,000	20.9	22.8	357,000	342,000	Blé de printemps
All wheat	642,100	605,000	31.7	33.0	20,357,000	19,989,000	Tout blé
Oats for grain	1,427,000	1,610,000	42.5	50.4	60,648,000	81,144,000	Avoine à grain
Barley	105,000	97,000	35.4	40.8	3,713,000	3,958,000	Orge
Fall rye	85,600	85,000	21.8	24.2	1,865,000	2,057,000	Seigle d'automne
Flaxseed	17,200	12,000	13.2	13.0	227,000	156,000	Graine de lin
Mixed grains	984,000	840,000	45.0	51.9	44,292,000	43,596,000	Céréales mélangées
Corn for grain	502,000	503,000	55.1	58.0	27,636,000	29,174,000	Mais à grain
Buckwheat	53,000	30,000	22.4	22.3	1,188,000	669,000	Sarrasin
Peas, dry	7,600	7,300	16.7	19.0	127,000	139,000	Pois secs
Beans, dry	64,100	61,000	17.5	20.0	1,121,000	1,220,000	Haricots secs
Soybeans	240,000	252,000	22.0	24.0	5,269,000	6,048,000	Soja
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	53,700	55,000	123.0	108.0	6,599,000	5,940,000	Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	3,290,000	3,350,000	1.95	1.99	6,416,000	6,666,000	Foin cultivé
Fodder corn	290,000	280,000	9.15	9.40	2,653,000	2,632,000	Mais fourrager
Field roots	16,200	13,000	10.56	9.50	171,000	124,000	Plantes-racines
Sugar beets	14,158	19,741 ³	10.22	12.31	144,679	243,089	Betteraves à sucre
Manitoba:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Manitoba:
Spring wheat ²	2,199,000	2,114,000	25.6	20.8	56,000,000	44,000,000	Blé de printemps ²
Oats for grain	2,053,000	1,800,000	45.0	32.2	92,000,000	58,000,000	Avoine à grain
Barley	1,548,000	1,704,000	26.9	20.0	42,000,000	34,000,000	Orge
Fall rye	61,400	65,700	16.3	16.7	1,000,000	1,100,000	Seigle d'automne
Spring rye	7,000	7,200	14.3	13.9	100,000	100,000	Seigle de printemps
All rye	68,400	72,900	16.1	16.5	1,100,000	1,200,000	Tout seigle
Flaxseed	789,000	865,000	10.1	5.2	8,000,000	4,500,000	Graine de lin
Mixed grains	66,900	72,300	35.0	26.3	2,342,000	1,900,000	Céréales mélangées
Corn for grain	7,100	11,500 ³	25.0	25.0	178,000	288,000	Mais à grain
Buckwheat	61,800	35,000 ³	10.0	14.0	618,000	490,000	Sarrasin
Peas, dry	55,600	56,000	21.0	16.0	1,168,000	896,000	Pois secs
Soybeans	3,200	4,000 ³	10.0	10.0	32,000	40,000	Soja
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	16,500	15,300	111.0	71.0	1,831,000	1,080,000	Pommes de terre
			lb. — liv.		lb. — liv.		
Mustard seed	600	150	500	600	300,000	90,000	Graine de moutarde
Rapeseed	29,100	27,500 ³	830	670	24,153,000	18,425,000	Graine de colza
Sunflower	33,000	35,000	500	700	16,500,000	24,500,000	Graine de tournesol

TABLE 3. September Forecast of Production of Field Crops in Canada, by Province, 1957,
as compared with the Latest Estimate for 1956 — concluded

TABLEAU 3. Prévisions de septembre de la production des grandes cultures au Canada, par province, 1957,
comparativement à la dernière estimation de 1956 — fin

Province and Crop	Areas — Superficie		Yields per Acre — Rendement par acre		Total Production — Production totale		Province et culture
	1956	1957	1956	1957 ¹	1956	1957 ¹	
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Manitoba—concluded:							Manitoba—fin:
Tame hay.....	634,000	722,000	2.00	1.73	1,268,000	1,250,000	Foin cultivé
Fodder corn.....	19,200	17,900	5.10	5.80	98,000	104,000	Mais fourrager
Sugar beets.....	22,900	21,242 ³	10.00	9.50	229,000	201,799	Betteraves à sucre
Saskatchewan:	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		Saskatchewan:
Spring wheat ²	14,569,000	13,365,000	24.4	15.8	355,000,000	211,000,000	Blé de printemps ²
Oats for grain.....	3,670,000	3,214,000	45.0	25.5	165,000,000	82,000,000	Avoine à grain
Barley.....	3,027,000	3,791,000	32.7	21.5	99,000,000	82,000,000	Orge
Fall rye.....	157,000	184,000	12.4	12.5	1,950,000	2,300,000	Seigle d'automne
Spring rye.....	143,000	84,400	15.0	10.7	2,150,000	900,000	Seigle de printemps
All rye.....	300,000	268,400	13.7	11.9	4,100,000	3,200,000	Tout seigle
Flaxseed.....	1,710,000	2,025,000	11.1	6.2	19,000,000	12,600,000	Graine de lin
Mixed grains.....	49,400	62,700	34.0	22.0	1,680,000	1,379,000	Céréales mélangées
Peas, dry.....	2,900	3,000	25.0	16.0	72,000	48,000	Pois secs
Potatoes.....	14,600	14,500	83.0	57.0	1,215,000	826,000	Pommes de terre
Rapeseed.....	297,000	535,000	lb. — liv.		lb. — liv.		
			850	675	252,450,000	361,125,000	Graine de colza
Tame hay.....	647,000	723,000	tons — tonnes	1.65	1,068,000	800,000	Foin cultivé
Fodder corn.....	2,100	1,900		2.50	6,000	5,000	Mais fourrager
Alberta:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Alberta:
Spring wheat ²	5,296,000	4,881,000	26.5	19.1	140,000,000	93,000,000	Blé de printemps ²
Oats for grain.....	2,935,000	2,791,000	48.7	35.8	143,000,000	100,000,000	Avoine à grain
Barley.....	3,606,000	3,714,000	33.6	26.9	121,000,000	100,000,000	Orge
Fall rye.....	54,700	94,500	14.6	17.6	800,000	1,660,000	Seigle d'automne
Spring rye.....	28,900	19,500	17.3	11.3	500,000	220,000	Seigle de printemps
All rye.....	83,600	114,000	15.6	16.5	1,300,000	1,880,000	Tout seigle
Flaxseed.....	511,000	572,000	13.9	10.0	7,100,000	5,700,000	Graine de lin
Mixed grains.....	189,000	215,000	38.8	29.3	7,333,000	6,300,000	Céréales mélangées
Peas, dry.....	12,000	8,500	21.0	19.1	252,000	162,000	Pois secs
Potatoes.....	19,500	16,600	cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
			114.0	88.6	2,223,000	1,470,000	Pommes de terre
Mustard seed.....	137,000	82,000	lb. — liv.		lb. — liv.		
			971	772	133,000,000	71,000,000	Graine de moutarde
Rapeseed.....	25,800	85,000 ³	925	706	23,865,000	60,000,000	Graine de colza
Tame hay.....	1,614,000	1,887,000	tons — tonnes	1.41	2,276,000	2,270,000	Foin cultivé
Sugar beets.....	36,150	37,089 ³		12.96	464,421	480,671	Betteraves à sucre
British Columbia:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Colombie-Britannique:
Spring wheat.....	53,900	44,700	21.8	26.8	1,175,000	1,200,000	Blé de printemps
Oats for grain.....	92,500	89,700	48.2	55.7	4,460,000	5,000,000	Avoine à grain
Barley.....	66,400	65,500	32.3	34.4	2,147,000	2,250,000	Orge
Fall rye.....	1,500 ³	2,000 ³	25.0	25.5	38,000	51,000	Seigle d'automne
Flaxseed.....	13,600	11,600	10.0	10.6	136,000	123,000	Graine de lin
Mixed grains.....	4,700	4,000	48.9	50.0	230,000	200,000	Céréales mélangées
Peas, dry.....	6,600	6,100	21.5	29.5	142,000	180,000	Pois secs
Potatoes.....	10,000	10,000	cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
			176.0	174.0	1,764,000	1,740,000	Pommes de terre
Tame hay.....	332,000	357,000	tons — tonnes	1.97	654,000	775,000	Foin cultivé
Fodder corn.....	4,000	2,600		12.30	62,000	32,000	Mais fourrager

1. As indicated on basis of conditions on or about September 15.
2. Includes durum wheat for which separate estimates are shown in Table 5.
3. Revised.

1. D'après l'état le ou vers le 15 septembre.
2. Comprend le blé durum dont les estimations séparées paraissent au tableau 5.
3. Révisé.

TABLE 4. September Forecast of Production of Principal Grain Crops in the Prairie Provinces, 1957, as compared with the Latest Estimate for 1956

TABLEAU 4. Prévisions de septembre de la production des principales céréales dans les provinces des Prairies, 1957, comparativement à la dernière estimation de 1956

Crop	Areas — Superficie		Yields per Acre — Rendement par acre		Total Production — Production totale		Culture
	1956	1957	1956	1957 ¹	1956	1957 ¹	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Spring wheat ²	22,064,000	20,360,000	25.0	17.1	551,000,000	348,000,000	Blé de printemps ²
Oats for grain	8,658,000	7,805,000	46.2	30.7	400,000,000	240,000,000	Avoine à grain
Barley	8,181,000	9,209,000	32.0	23.5	262,000,000	216,000,000	Orge
Rye	452,000	455,300	14.4	13.8	6,500,000	6,280,000	Seigle
Flaxseed	3,010,000	3,462,000	11.3	6.6	34,100,000	22,800,000	Graine de lin

1. As indicated on basis of conditions on or about September 15.
2. Includes durum wheat for which separate estimates are shown in Table 5.

1. D'après l'état le ou vers le 15 septembre.
2. Comprend le blé durum dont les estimations séparées paraissent au tableau 5.

TABLE 5. September Forecast of Production of Durum Wheat in the Prairie Provinces, 1957, as compared with 1956

TABLEAU 5. Prévisions de septembre de la production du blé durum dans les provinces des Prairies, 1957 comparativement à 1956

Note. Data in this table are included in Tables 3 and 4 in the item "Spring wheat"

Nota. Les données du présent tableau figurent aux tableaux 3 et 4 à l'article "blé de printemps".

Province	Areas — Superficie		Yields per Acre — Rendement par acre		Total Production — Production totale	
	1956	1957	1956	1957 ¹	1956	1957 ¹
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.	
Manitoba	31,000	89,000	20.0	19.1	600,000	1,700,000
Saskatchewan	1,043,000	1,793,000	24.5	17.8	25,600,000	32,000,000
Alberta	447,000	492,000	29.9	20.3	13,400,000	10,000,000
Totals — Total	1,521,000	2,374,000	26.0	18.4	39,600,000	43,700,000

1. As indicated on basis of conditions on or about September 15.

1. D'après l'état le ou vers le 15 septembre.

TABLE 6. Estimated Seeded Acreages of Principal Grain Crops and Summerfallow in the Prairie Provinces, by Crop Districts, 1956 and 1957

TABLEAU 6. Estimations des superficies semées des principales céréales et des jachères dans les provinces des Prairies, par district agricole, 1956 et 1957

Province and Crop District	Wheat — Blé		Oats — Avoine		Barley — Orge		Summerfallow — Jachères		Province et district agricole
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
	Thousand acres — milliers d'acres								
Manitoba:									Manitoba:
1	152	154	83	70	60	68	224	226	1
2	305	314	186	167	209	213	361	361	2
3	568	500	538	415	332	422	477	539	3
4	34	34	33	25	23	25	28	31	4
5	137	110	129	107	79	92	114	137	5
6	25	21	57	54	12	11	31	36	6
7	263	281	199	190	145	146	407	407	7
8	168	181	168	160	85	79	232	227	8
9	143	143	158	149	69	76	199	197	9
10	125	134	157	137	251	276	322	309	10
11	129	120	133	132	86	84	176	181	11
12	71	48	78	72	53	59	76	91	12
13	48	48	82	68	111	118	109	118	13
14	31	26	52	54	33	35	72	74	14
Totals, Manitoba	2,199	2,114	2,053	1,800	1,548	1,704	2,828	2,934	Total, Manitoba
Saskatchewan:									Saskatchewan:
1 A	463	454	268	217	154	182	578	618	1 A
2 B	342	325	254	231	93	103	464	492	1 B
2 A	641	603	126	106	77	108	561	572	2 A
2 B	973	924	147	126	118	153	861	878	2 B
3 AS	982	943	114	108	120	152	816	865	3 AS
3 AN	570	519	70	60	85	107	524	540	3 AN
3 BS	824	766	47	46	70	92	696	731	3 BS
3 BN	1,071	1,007	81	77	83	127	912	939	3 BN
4 A	400	356	43	40	72	91	375	409	4 A

TABLE 6. Estimated Seeded Acreages of Principal Grain Crops and Summerfallow in the Prairie Provinces, by Crop Districts, 1956 and 1957 — concluded

TABLEAU 6. Estimations des superficies semées des principales céréales et des jachères dans les provinces des Prairies, par district agricole, 1956 et 1957 — fin

Province and Crop District	Wheat — Blé		Oats — Avoine		Barley — Orge		Summerfallow — Jachères		Province et district agricole
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
	Thousand acres — milliers d'acres								
Saskatchewan—concluded:									Saskatchewan—fin:
4 B	648	564	25	23	34	53	492	517	4 B
5 A	690	676	332	315	233	273	888	888	5 A
5 B	659	626	400	352	426	486	878	869	5 B
6 A	1,339	1,178	207	182	133	196	1,155	1,247	6 A
6 B	1,078	970	224	206	152	207	869	904	6 B
7 A	834	759	65	49	132	207	1,001	1,001	7 A
7 B	717	645	257	195	106	179	716	723	7 B
8 A	394	335	204	155	222	251	494	494	8 A
8 B	738	635	159	148	196	223	602	626	8 B
9 A	728	655	371	341	301	352	770	808	9 A
9 B	478	425	276	237	220	249	542	575	9 B
Totals, Saskatchewan	14,569	13,365	3,670	3,214	3,027	3,791	14,194	14,696	Total, Saskatchewan
Alberta:									Alberta:
1	978	841	149	137	118	143	985	995	1
2	1,625	1,495	246	216	389	463	1,960	1,960	2
3	576	530	312	303	421	442	941	950	3
4	693	672	325	289	175	202	750	758	4 A
4 B	634	609	591	579	509	513	780	803	4 B
5	187	159	564	547	921	901	580	586	5
6	269	274	385	393	639	586	560	549	6
7	334	301	363	327	434	464	535	492	7
Totals, Alberta	5,296	4,881	2,935	2,791	3,606	3,714	7,091	7,093	Total, Alberta

Grading of the 1956 Wheat Crop of the Prairie Provinces

Classement de la récolte de blé de 1956 dans les provinces des Prairies

The number of cars of wheat inspected by the Board of Grain Commissioners during the crop year 1956-57 totalled 198,796 as compared with 190,537 in 1955-56. Of the total, 68 per cent graded No. 4 Northern or better as against 70 per cent in the previous crop year, and 3 per cent graded "tough" and "damp" as against 6 per cent in 1955-56. The corresponding averages for the five crop years 1950-51 to 1954-55 were 60 and 22 per cent, respectively.

Le nombre de wagons de blé inspectés par la Commission des grains au cours de la campagne de 1956-1957 se chiffre par 198,796 contre 190,537 en 1955-1956. Sur le total, 68 p. 100 a été classé n° 4 du Nord ou mieux contre 70 p. 100 la campagne précédente, et 3 p. 100 a été classé "coriace" et "humide" contre 6 p. 100 en 1955-1956. Les moyennes correspondantes pour les cinq campagnes de 1950-1951 à 1954-1955 étaient respectivement de 60 et de 22 p. 100.

The following table shows the number of cars and the percentage grading of wheat inspections in the Prairie Provinces for the crop years 1955-56 and 1956-57. Average percentage gradings for the period 1950-51 to 1954-55 are also shown for comparative purposes. In each case the inspections include a relatively small proportion of old-crop wheat.

Le tableau ci-dessous indique le nombre de wagons et le résultat en pourcentages des inspections de blé dans les provinces des Prairies durant les campagnes de 1955-1956 et 1956-1957. Le pourcentage moyen des classements pour la période de 1950-1951 à 1954-1955 est aussi indiqué aux fins de comparaison. Dans chaque cas, les inspections comprennent une proportion relativement faible du blé des récoltes des années précédentes.

TABLE 1. Grading of Wheat Inspected in the Prairie Provinces, Crop Years 1955-56, 1956-57, and Averages 1950-51 to 1954-55

TABLEAU 1. Résultats des inspections de blé dans les provinces des Prairies, campagnes 1955-56, 1956-57, et moyennes de 1950-51 à 1954-55

Grade	Number of Cars — Nombre de wagons		Percentage of Total — Proportion du total			Classe
	1955-56	1956-57	Average — Moyenne 1950-51 1954-55	1955-56	1956-57	
1 Hard	—	—	1	—	—	1 Dur
1 Northern	6,239	2,412	4.9	3.3	—	1.2 1 Nord
2 Northern	68,372	53,489	26.8	35.9	26.9	2 Nord
3 Northern	42,727	53,918	19.1	22.4	27.1	3 Nord
4 Northern	16,229	25,758	9.0	8.5	13.0	4 Nord
5 Wheat	18,656	29,049	8.7	9.8	14.6	N° 5
6 Wheat	5,893	8,372	4.6	3.1	4.2	N° 6
Feed Wheat	1,155	423	0.9	0.6	0.2	Fourrager

TABLE 1. Grading of Wheat Inspected in the Prairie Provinces, Crop Years 1955-56, 1956-57, and Averages 1950-51 to 1954-55 — concluded

TABLEAU 1. Résultats des inspections de blé dans les provinces des Prairies, campagnes 1955-56, 1956-57, et moyennes de 1950-51 à 1954-55 — fin

Grade	Number of Cars — Nombre de wagons		Percentage of Total — Proportion du total			Classe
	1955-56	1956-57	Average — Moyenne 1950-51 1954-55	1955-56	1956-57	
Garnet	719	210	0.6	0.4	0.1	Garnet
Amber Durum	7,798	10,919	1.9	4.1	5.5	Amber Durum
Alberta Winter	1,125	1,245	0.2	0.6	0.6	Alberta d'hiver
Tough ² , ³	12,417	6,407	18.2	6.5	3.2	Coriace ² , ³
Damp ² , ⁴	17	46	3.6	1	1	Humide ² , ⁴
Rejected ²	8,074	5,533	1.0	4.2	2.8	Rejeté ²
All other	1,116	1,015	0.5	0.6	0.5	Toutes autres
Totals	190,537	198,796	100, 0	100, 0	100, 0	Totaux

1. Less than .05 per cent.

2. All varieties and grades.

3. Moisture content 14.9 to 17 per cent for Durum, and 14.6 to 17 per cent for all other varieties.

4. Moisture content over 17 per cent.

1. Moins de .05 p.100.

2. Toutes variétés et classes.

3. Teneur en humidité de 14.9 à 17 p. 100 pour le durum et de 14.6 à 17 p. 100 pour toutes les autres variétés.

4. Teneur en humidité supérieure à 17 p. 100.

Stocks of Grain

Tables 1 and 2, which follow, show the quantities of wheat and coarse grains in all positions in Canada, excluding Newfoundland, and the United States as at July 31. The data for the estimates were obtained from the Bureau's survey of farm stocks, from mill returns, and from figures supplied by the Board of Grain Commissioners relative to stocks in commercial positions other than mills. The figures in these tables differ from the visible supply figures in that they include farm stocks and certain mill stocks not included in the latter. Stocks of grain held on farms are shown by provinces in Table 3. Table 4 contains weekly totals of visible supplies of Canadian grain for the period July to September.

Total carryover stocks of the five major Canadian grains in all North American positions¹ at July 31, 1957 were estimated at 1,108.2 million bushels, about 34 per cent above last year's 827.4 million, and some 139 per cent above the ten-year (1947-56) average of 464.0 million.

Total stocks of Canadian wheat in all North American positions at July 31, 1957 were estimated at a record 723.0 million bushels, compared with last year's revised estimate of 579.6 million and previous highs at July 31, 1954 of 618.7 million² and at July 31, 1943 of 594.6 million. An estimated 319.2 million bushels of this year's total were held on farms, while 228.8 million of the off-farm stocks were in country elevators. The next largest amounts, 68.3 million and 46.9 million bushels, were in store in Eastern elevators and in the Fort William-Port Arthur terminals, respectively. Rye stocks, estimated at 14.0 million bushels were down 8 per cent from last year's 15.3 million.

July 31 stocks of oats, estimated at 223.0 million bushels were 87 per cent greater than last year's 119.1 million and more than double the ten-year average of 90.0 million. Barley stocks, at 140.9 million bushels, were up 27 per cent from the 110.9 million held in 1956 and about double the ten-year average of 70.3 million. Stocks of flaxseed, at 7.3 million bushels were well above both last year's 2.5 million and the ten-year average of 3.3 million.

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

2. Revised.

Stocks de céréales

Les tableaux 1 et 2 ci-après donnent les quantités de blé et de céréales secondaires en toutes positions au Canada, (sauf celles de Terre-Neuve) et aux États-Unis au 31 juillet. Les renseignements proviennent du relevé du Bureau sur les céréales gardées dans les fermes, ainsi que des rapports des meuniers et des chiffres fournis par la Commission canadienne des grains relativement aux stocks dans des positions commerciales autres que les moulins. Les chiffres de ces tableaux diffèrent de ceux des stocks visibles en ce qu'ils comprennent les stocks des fermes et les stocks de certains moulins non compris dans les stocks visibles. Les quantités de céréales gardées dans les fermes sont indiquées, par province, au tableau 3. Le tableau 4 renferme les totaux hebdomadaires des approvisionnements visibles de céréales canadiennes pour la période de juillet à septembre.

Le report global des cinq principales céréales canadiennes en toutes positions en Amérique du Nord¹ était estimé, le 31 juillet 1957, à 1,108,200,000 boisseaux, soit environ 34 p. 100 de plus que le sommet (827,400,000) de l'an dernier, et environ 139 p. 100 de plus que la moyenne (464,000,000) des dix ans (1947-1956).

Les stocks globaux de blé canadien en toutes positions commerciales en Amérique du Nord étaient estimés, le 31 juillet 1957, à un sommet de 723 millions de boisseaux, contre l'estimation rectifiée de 579,600,000 un an plus tôt et contre les sommets précédents de 618,700,000² boisseaux le 31 juillet 1954 et 594,600,000 boisseaux le 31 juillet 1943. On estime que 319,200,000 boisseaux sur le total de cette année étaient gardés dans les fermes, tandis que 228,800,000 boisseaux du total hors des fermes se trouvaient dans les éleveurs de campagne. Viennent ensuite les 68,300,000 et les 46,900,000 boisseaux entreposés respectivement dans les éleveurs de l'Est et dans ceux de Fort-William et de Port-Arthur. Les stocks de seigle, estimés à 14 millions de boisseaux, ont diminué de 8 p. 100 comparativement aux 15,300,000 boisseaux d'un an plus tôt.

Estimés à 223 millions de boisseaux, les stocks d'avoine surpassaient de 87 p. 100 les 119,100,000 du 31 juillet 1956 et représentaient plus du double de la moyenne décennale (90 millions). Les stocks d'orge (140,900,000) ont augmenté de 27 p. 100 sur ceux d'un an plus tôt (110,900,000) et représentaient à peu près le double de la moyenne décennale (70,300,000). Ceux de graine de lin se chiffreraient à 7,300,000 (contre 2,500,000 un an plus tôt et 3,300,000 pour la moyenne des dix ans).

1. Sans Terre-Neuve, dont les chiffres ne sont pas disponibles.

2. Chiffres rectifiés.

Farm-held stocks of wheat, oats and flaxseed were at the highest levels on record, but stocks of rye and barley at July 31, 1954 exceeded this year's holdings.

Note: The estimate of farm-held wheat stocks for July 31, 1956 has been revised following necessary upward revisions of wheat production and stocks consequent on adoption of the recently released 1956 Census acreage figures as new bench marks. Complete revisions for intercensal estimates of wheat stocks and production of wheat and other grains for the period 1952-56 will be published at a later date.

Les stocks de blé, d'avoine et de graine de lin détenus dans les fermes représentaient des sommets, mais ceux de seigle et d'orge au 31 juillet 1954 surpassaient les stocks de la présente campagne.

Nota: L'estimation des stocks de blé dans les fermes, le 31 juillet 1956, a été rectifiée d'après les additions nécessaires qu'il a fallu faire au sujet de la production et des stocks de blé à la suite de l'adoption des chiffres (récemment publiés) du recensement de 1956 sur l'acréage comme nouvelles cotes. On publiera plus tard les rectifications complètes touchant les estimations intercensales des stocks et de la production de blé et des autres céréales pour la période 1952-1956.

TABLE 1. Stocks of Canadian Grains in all Positions in Canada and the United States as at July 31, 1947-57 with Ten-Year Averages, 1947-56

TABLEAU 1. Stocks de céréales canadiennes dans toutes les positions au Canada et aux États-Unis, 31 juillet 1947-57 et moyennes décennales, 1947-56

Year	Wheat Blé	Oats Avoine	Barley Orge	Rye Seigle	Flaxseed Graine de lin	Année
thousand bushels — milliers de boisseaux						
1947	86,141	69,484	28,764	755	797	1947
1948	77,710	47,891	31,449	904	3,371	1948
1949	102,411	60,507	29,669	11,918	10,692	1949
1950	112,200	44,905	20,355	6,431	4,468	1950
1951	189,203	95,177	53,496	3,299	1,204	1951
1952	217,178	108,358	79,504	8,094	2,589	1952
1953	383,185	144,409	111,667	16,191	3,939	1953
1954 ¹	618,675	125,769	145,910	19,285	2,578	1954 ¹
1955 ¹	536,748	83,967	91,488	18,485	1,234	1955 ¹
1956 ¹	579,574	119,106	110,948	15,313	2,507	1956 ¹
Averages, 1947-56	290,303	89,957	70,325	10,067	3,338	Moyennes, 1947-56
1957	722,967	222,966	140,914	14,039	7,289	1957

1. Revised.

1. Chiffres rectifiés.

TABLE 2. Stocks of Canadian Grains in Canada and the United States, according to Position, as at July 31

TABLEAU 2. Stocks de céréales canadiennes, par position, au Canada et aux États-Unis, au 31 juillet

Position	Wheat — Blé				Oats — Avoine		Position
	1954 ¹	1955 ¹	1956 ¹	1957 ²	1956 ¹	1957 ²	
	thousand bushels — milliers de boisseaux						
In Canada:							Au Canada:
On farms	231,860	137,855	204,205	319,160	71,200	172,100	Dans les fermes
Country elevators	211,475	221,666	234,728	228,802	24,270	37,991	Élévateurs régionaux
Interior private and mill elevators	5,967	6,988	5,811	6,755	650	710	Élévateurs intérieurs, privés et de minoterie
Interior terminal elevators	15,795	15,728	13,330	12,213	17	28	Élévateurs terminus intérieurs
Pacific Coast terminals	7,065	8,279	9,903	11,924	136	87	Élévateurs terminus de la côte du Pacifique
Churchill elevator	2,166	2,266	4,975	4,885	30	—	Élévateur de Churchill
Fort William-Port Arthur elevators	52,313	40,509 ³	25,460	46,856	6,558	4,893	Élévateurs de Fort-William-Port-Arthur
In transit, lake	5,389	8,694	5,576	5,103	2,309	702	En transit sur lacs
In transit, rail	17,374	22,906	21,323	16,339	8,246	2,099	En transit sur rail
Eastern elevators	66,490	68,317	51,218	68,299	4,539	4,027	Élévateurs de l'Est
Eastern mills ⁴	2,291	2,896	2,053	2,340	241	168	Minoteries de l'Est ⁴
Western mills ⁴	382	197	220	212	89	55	Minoteries de l'Ouest ⁴
Totals, Canadian Grain in Canada	618,568	536,302	578,803	722,888	118,285	222,861	Total, céréales canadiennes au Canada
Totals, Canadian Grain in the United States	107	446	771	79	821	105	Total, céréales canadiennes aux États-Unis
Totals, Canadian Grain in Canada and the United States	618,675	536,748	579,574	722,967	119,106	222,966	Total, céréales canadiennes au Canada et aux États-Unis

TABLE 2 Stocks of Canadian Grains in Canada and the United States, according to Position, as at July 31 — Concluded

TABLEAU 2. Stocks de céréales canadiennes, par position, au Canada et aux États-Unis, au 31 juillet — fin

Position	Barley — Orge		Rye — Seigle		Flaxseed — Graine de lin		Position
	1956 ¹	1957 ²	1956 ¹	1957 ²	1956 ¹	1957 ²	
	thousand bushels — milliers de boisseaux						
In Canada:							Au Canada:
On farms	50,465	80,980	9,105	10,640	440	1,520	Dans les fermes
Country elevators	33,152	35,433	3,392	1,379	240	1,351	Élévateurs régionaux
Interior private and mill elevators	2,000	1,816	45	18	21	60	Élévateurs intérieurs, privés et de minoterie
Interior terminal elevators	178	90	27	24	5	4	Élévateurs terminus intérieurs
Pacific Coast terminals	2,306	883	—	—	4	403	Élévateurs terminus de la côte du Pacifique
Fort William-Port Arthur elevators	12,216	14,244	1,263	1,077	1,047	2,259	Élévateurs de Fort-William-Port-Arthur
In transit, lake	3,069	930	—	20	248	381	En transit sur lacs
In transit, rail	2,872	1,845	660	455	281	836	En transit sur rail
Eastern elevators	4,536	4,590	737	404	228	472	Élévateurs de l'Est
Eastern mills ⁴	122	75	1	1	—	—	Minoteries de l'Est ⁴
Western mills ⁴	31	29	8	3	—	—	Minoteries de l'Ouest ⁴
Totals, Canadian Grain in Canada	110,948	140,914	15,239	14,021	2,507	7,286	Total, céréales canadiennes au Canada
Totals, Canadian Grain in the United States	—	—	74	18	—	—	Total, céréales canadiennes aux États-Unis
Totals, Canadian Grain in Canada and the United States	110,948	140,914	15,313	14,039	2,507	7,286	Total, céréales canadiennes au Canada et aux États-Unis

1. Revised.
2. Subject to revision.
3. Includes 177,000 bushels storage afloat.
4. Mill bins only.
5. Less than 500 bushels.

1. Chiffres rectifiés.
2. Sujets à revision.
3. Y compris 177,000 boisseaux en entrepôt sur navires.
4. Greniers seulement.
5. Moins de 500 boisseaux.

TABLE 3. Stocks of Grains on Farms in Canada, by Province, as at July 31, 1956 and 1957

TABLEAU 3. Stocks de céréales dans les fermes au Canada, par province, 31 juillet 1956 et 1957

Note. Estimated stocks on farms in Eastern Canada and British Columbia at July 31, 1953–1957 are not strictly comparable with those of preceding years. Prior to 1953 farm stocks represented only that part of locally-produced grain remaining on farms at July 31; for the years 1953–1957 estimated farm stocks include, in addition to locally-produced grain, allowances for grain obtained from other sources including that moving under the Freight Assistance Policy.

Note. Les stocks estimatifs de céréales dans les fermes de l'Est du Canada et de la Colombie-Britannique le 31 juillet 1953–1957 ne se comparent pas exactement à ceux des années précédentes. Antérieurement à 1953, les stocks dans les fermes ne représentaient que la part des céréales produites sur les lieux restant dans les fermes le 31 juillet; pour 1953–57, en plus des céréales produites sur les lieux, les stocks estimatifs tenaient compte des céréales obtenues d'autres sources, y compris celles en mouvement en vertu du Programme d'aide au transport.

Province and Year	Wheat — Blé	Oats — Avoine	Barley — Orge	Rye — Seigle	Flaxseed — Graine de lin	Province et année
thousand bushels — milliers de boisseaux						
1956¹						1956¹
Prince Edward Island	15	300	15	—	—	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	20	200	20	—	—	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	20	400	30	—	—	Nouveau-Brunswick
Quebec	200	3,500	600	5	—	Québec
Ontario	1,800	6,500	500	80	—	Ontario
Manitoba	4,000	8,000	4,000	400	40	Manitoba
Saskatchewan	136,000	32,000	25,000	5,800	300	Saskatchewan
Alberta	62,000	20,000	20,000	2,800	100	Alberta
British Columbia	150	300	300	20	—	Colombie-Britannique
Canada	204,205	71,200	50,465	9,105	440	Canada
1957						1957
Prince Edward Island	20	500	20	—	—	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	20	200	20	—	—	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	20	800	40	—	—	Nouveau-Brunswick
Quebec	300	7,000	500	20	—	Québec
Ontario	3,500	8,000	1,000	300	10	Ontario
Manitoba	11,000	35,000	9,000	700	150	Manitoba
Saskatchewan	229,000	75,000	34,000	7,000	900	Saskatchewan
Alberta	75,000	45,000	36,000	2,600	450	Alberta
British Columbia	300	600	400	20	10	Colombie-Britannique
Canada	319,160	172,100	80,980	10,640	1,520	Canada

TABLE 4. Canadian Grain in Store and in Transit in Canada and the United States, by Week, July-September, 1957

TABLEAU 4. Grain canadien en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis, par semaine, juillet à septembre 1957

Week Ended	Wheat Blé	Oats Avoine	Barley Orge	Rye Seigle	Flaxseed Graine de lin	Semaine terminée le
	thousand bushels — milliers de boisseaux					
July 3	384,410	48,141	60,292	6,079	4,816	3 juillet
July 10	386,856	48,192	59,355	5,169	4,589	10 juillet
July 17	387,129	47,721	57,869	3,212	5,065	17 juillet
July 24	392,978	48,196	58,790	3,296	5,511	24 juillet
July 31	401,255	50,643	59,830	3,395	5,766	31 juillet
August 7	407,519	52,949	61,341	3,605	5,791	7 août
August 14	404,115	53,176	60,940	3,720	5,537	14 août
August 21	398,789	54,171	60,309	3,897	5,418	21 août
August 28	397,435	55,444	61,274	4,075	5,019	28 août
September 4	396,933	56,707	62,262	4,168	5,100	4 septembre
September 11	391,926	56,947	63,890	4,190	4,837	11 septembre
September 18	389,298	57,559	65,127	4,240	5,040	18 septembre
September 25	385,759	58,505	65,875	4,291	5,349	25 septembre

Flour and Feed Milling

The following tables provide summary data of mill grindings and output during the third quarter of 1957. More complete data are given in the report "Grain Milling Statistics", issued each month by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics. Commencing with August 1957, monthly data on millings of grain and the resulting products will, with the exception of millfeeds (bran, shorts and middlings), be limited to production for human consumption. Monthly figures on ground feeds other than millfeeds resulting from the milling of wheat for flour will no longer be available.

Meunerie

Les tableaux suivants contiennent des renseignements sommaires sur la mouture des moulins et sur la production durant le troisième trimestre de 1957. Des renseignements plus complets paraissent dans le rapport "Grain Milling Statistics" publié chaque mois par la Division de l'Agriculture du Bureau de la statistique. A compter du mois d'août 1957, les chiffres mensuels sur la mouture des céréales et des produits qui en découlent ne se borneront qu'à la production destinée à la consommation humaine, sauf pour les issues de meunerie (son, gru rouge, gru blanc). Les chiffres sur la provende moulue, autre que les issues de meunerie provenant de la mouture du blé pour la farine, ne seront plus disponibles.

TABLE 1. Quantities of Grains Ground by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, July-September, 1957

TABLEAU 1. Quantités de grain moulu par les minoteries canadiennes, par mois, juillet-septembre 1957

Kind of Grain	July Juillet	August ¹ Août ¹	September ¹ Septembre ¹	Variété de grain
	bushels — boisseaux			
Wheat (total)	7,155,145	—	—	Blé (total)
For flour	6,833,470	7,094,000	7,630,000	Pour farine
For feed	321,675	2	2	Pour provende
Oats	1,147,445	443,000	631,000	Avoine
Corn	265,600	2	2	Maïs
Barley	395,884	18,000	18,000	Orge
Rye	29,861	35,000	33,000	Seigle
Buckwheat	837	2	2	Sarrasin
Mixed grains	1,117,342	2	2	Grains mélangés

1. For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

2. Not available. See introductory paragraph.

1. Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au millier de boisseaux le plus près.

2. Non disponible. Voir le paragraphe d'introduction.

TABLE 2. Quantities of Milled and Ground Products Manufactured by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, July-September, 1957

TABLEAU 2. Quantités de produits moulus fabriqués par les minoteries canadiennes, par mois, juillet-septembre 1957

Product		July Juillet	August ¹ Août ¹	September ¹ Septembre ¹		Produit
Wheat flour	cwt.	3,021,728	3,152,000	3,373,000	cwt.	Farine de blé
Oatmeal	lb.	2,047,900	386,000	1,738,000	livres	Farine d'avoine
Rolled oats	"	5,029,865	7,204,000	9,846,000	"	Flocons d'avoine
Pot and pearl barley	"	354,965	419,000	312,000	"	Orge mondé et perlé
Buckwheat flour	"	27,036	—	—	"	Farine de sarrasin
Rye flour and meal	"	—	1,355,000	1,266,000	"	Farine de seigle
Feed wheat	"	19,300,500	2	2	"	Provende moulue:
Ground oats	"	25,369,993	2	2	"	Blé de provende
Cracked corn	"	9,687,676	2	2	"	Avoine moulue
Ground barley	"	18,135,093	2	2	"	Mais concassé
Mixed grains	"	49,745,612	2	2	"	Orge moulue
Millfeeds:						Grains mélangés
Shorts	tons	22,623	23,000	25,000	tonnes	Issues de meunerie:
Middlings	"	21,577	23,000	25,000	"	Son
Other offals	"	7,778	7,000	8,000	"	Gru rouge
		5,081	2	2	"	Gru blanc
						Autres déchets

1. For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

2. Not available. See introductory paragraph.

1. Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au millier le plus près.

2. Non disponible. Voir le paragraphe d'introduction.

LIVESTOCK, POULTRY AND DAIRYING

June 1 Survey of Livestock and Poultry

Numbers of Livestock and Poultry on Farms. The Dominion Bureau of Statistics in co-operation with departments of the provincial governments conducts a survey each year of the numbers of livestock and poultry on farms at June 1.

Numbers of cattle and calves on farms in Canada at June 1, 1957 increased to 11,296,000 head with all provinces except British Columbia and the Maritimes contributing to the increase. Net increases amounted to 1.7 per cent in Eastern Canada and 3.4 per cent in the West. The Canada total of milk cows declined fractionally, with decreases shown in all provinces except Quebec where the increase was estimated at 2.4 per cent. Heifers being raised for milking purposes decreased 3.8 per cent. In contrast, numbers of beef cows on farms in Canada showed an increase of 5.2 per cent over the June 1956 Census figure. Other beef cattle (heifers and steers) also registered an increase.

An increase of almost 3 per cent occurred in numbers of hogs on farms at June 1. This figure now stands at 4,857,000 as compared with the 1956 Census figure of 4,730,900. Virtually no change occurred in farrowings for the spring pig crop, being 496,300 compared with 497,200 in 1956. However, a higher average number of pigs saved per litter resulted in an increase over 1956 of 3 per cent in total pigs saved.

Total sheep and lambs at June 1 were estimated at 1,661,000 head compared with the 1956 Census count of 1,619,700.

The number of horses on farms continued to decline and, at 730,100 head, were approximately 7 per cent below the Census total of 782,100 reported a year ago.

The estimated total number of poultry on farms at June 1, 1957 was 77,168,000, an increase of 4,117,000, or 6 per cent, over the total of 73,051,000 reported by the 1956 Census. There were increases of 5 per cent in hens and chickens and 10 per cent in turkeys. Ducks and geese, on the other hand, showed decreases of 10 per cent and 6 per cent, respectively.

The figures in the tables do not include Newfoundland for which latest official data are those of the Census of 1956. At that time numbers of farm livestock and poultry in Newfoundland were as follows: milk cows, 3,689; other cattle, 4,396; hogs, 1,820; sheep and lambs, 18,540; horses, 1,715; hens and chickens, 105,783; other poultry, 2,924.

BETAIL, VOLAILLE ET INDUSTRIE LAITIÈRE

Relevé du bétail et de la volaille, 1^{er} juin

Nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes. Le Bureau fédéral de la statistique fait chaque année, avec l'aide des ministères de l'Agriculture des provinces, un relevé des bestiaux et des volailles dans les fermes le 1^{er} juin.

Le nombre de bestiaux et de vœux dans les fermes au Canada au 1^{er} juin cette année est passé à 11,296,000; toutes les provinces, sauf la Colombie-Britannique et les Maritimes, ont participé à l'augmentation. L'accroissement net est de 1.7 p. 100 dans l'est du Canada et de 3.4 p. 100 dans l'Ouest. Le total national des vaches laitières a baissé d'une fraction; toutes les provinces ont participé à la diminution, sauf le Québec, où l'augmentation est estimée à 2.4 p. 100. Les génisses élevées pour fins laitières ont diminué de 3.8 p. 100. Par ailleurs, les vaches à boucherie dans les fermes au Canada ont augmenté de 5.2 p. 100 par rapport au chiffre du Recensement de juin 1956. Les autres bestiaux pour la consommation (génisses et bouvillons) ont aussi augmenté.

Les porcs dans les fermes au 1^{er} juin ont augmenté de près de 3 p. 100. Il y en a maintenant 4,857,000, contre 4,730,900 lors du Recensement de 1956. Il y a eu peu de changement dans le nombre des porcelets du printemps, soit 496,300, contre 497,200 en 1956. Toutefois, la moyenne des réchappements plus nombreux par cochonnée a fait augmenter de 3 p. 100 le nombre total des cochons réchappés.

On estimait à 1,661,000, au 1^{er} juin, le nombre total des agneaux et des moutons. Au Recensement de 1956 on en comptait 1,619,700.

Le nombre de chevaux dans les fermes a continué de baisser, et les 730,100 représentent une diminution d'environ 7 p. 100 par rapport aux 782,100 lors du Recensement il y a un an.

Le nombre estimatif de volailles dans les fermes au 1^{er} juin 1957, 77,168,000, est de 4,117,000, ou 6 p. 100 de plus que les 73,051,000 déclarées au Recensement de 1956. Les poules et poulets ont augmenté de 5 p. 100, et les dindons, de 10 p. 100. Par ailleurs, les canards et les oies ont diminué, respectivement, de 10 et 6 p. 100.

Les tableaux ne tiennent pas compte de Terre-Neuve dont les chiffres officiels les plus récents sont ceux du recensement de 1956. A cette date, les animaux et volailles dans les fermes à Terre-Neuve se chiffraient comme il suit: vaches laitières, 3,689; autres bovins 4,396; porcs, 1,820; moutons et agneaux, 18,540; chevaux, 1,715; poules et poulets, 105,783; autres volailles, 2,924.

TABLE 1. Numbers of Livestock and Poultry on Farms in Canada, by Classes and Province, as at June 1, 1957

No.	Class	Prince Edward Island — Île-du-Prince- Édouard	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse	New Brunswick — Nouveau- Brunswick	Quebec — Québec	Ontario
Cattle and Calves:						
1	Bulls, 1 year old and over	2,300	3,300	5,500	88,000	54,000
2	Cows and heifers, 2 years old and over, for milk	43,500	79,000	84,000	1,080,000	1,012,000
3	Cows and heifers, 2 years old and over, for beef	5,800	11,800	9,000	85,000	270,000
4	Yearling heifers for milk	9,900	18,200	19,000	210,000	253,000
5	Yearling heifers for beef	10,000	9,000	5,000	34,000	200,000
6	Steers, 1 year old and over	19,500	15,700	8,500	60,000	479,000
7	Calves, under 1 year old	32,000	40,000	50,000	483,000	697,000
8	Totals, Cattle and Calves	123,000	177,000	181,000	2,040,000	2,970,000
Hogs:						
9	6 months old and over	8,000	7,000	13,000	187,000	280,000
10	Under 6 months old	37,000	24,000	39,000	687,000	1,285,000
11	Totals, Hogs	45,000	31,000	52,000	874,000	1,565,000
Sheep and Lambs:						
12	Sheep, 1 year old and over	16,800	44,000	33,500	165,000	192,000
13	Lambs, under 1 year old	16,200	39,000	32,500	166,000	195,000
14	Totals, Sheep and Lambs	33,000	83,000	66,000	331,000	387,000
15	Horses, Totals¹	13,800	16,700	18,200	155,000	130,000
Poultry:						
16	Hens and chickens	770,000	1,832,000	1,090,000	11,300,000	27,825,000
17	Turkeys	11,000	56,000	42,000	610,000	1,650,000
18	Geese	9,000	2,000	4,000	10,000	96,000
19	Ducks	6,000	1,000	2,000	40,000	124,000
20	Totals, Poultry	796,000	1,891,000	1,138,000	11,960,000	29,695,000

1. Numbers by classes not available.

TABLE 2. Numbers of Livestock and Poultry on Farms in Canada, by Classes and Province, as at June 1, 1956¹

No.	Class	Prince Edward Island — Île-du-Prince- Édouard	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse	New Brunswick — Nouveau- Brunswick	Quebec — Québec	Ontario
Cattle and Calves:						
1	Bulls, 1 year old and over	2,224	3,563	5,823	89,046	54,720
2	Cows and heifers, 2 years old and over, for milk	43,811	82,805	85,581	1,054,297	1,025,907
3	Cows and heifers, 2 years old and over, for beef	5,245	11,543	7,921	73,610	259,477
4	Yearling heifers for milk	10,213	19,009	18,805	224,447	262,324
5	Yearling heifers for beef	9,354	9,271	6,349	35,838	187,773
6	Steers, 1 year old and over	20,879	17,903	8,803	56,863	412,239
7	Calves, under 1 year old	31,974	43,331	50,363	468,078	699,230
8	Totals, Cattle and Calves	123,700	187,425	183,645	2,002,179	2,901,670
Hogs:						
9	6 months old and over	8,900	8,000	12,600	173,700	265,100
10	Under 6 months old	37,800	24,700	41,200	713,400	1,283,200
11	Totals, Hogs	46,700	32,700	53,800	887,100	1,548,300
Sheep and Lambs:						
12	Sheep, 1 year old and over	16,832	45,937	32,868	169,191	192,310
13	Lambs, under 1 year old	16,524	37,278	31,112	169,409	201,501
14	Totals, Sheep and Lambs	33,356	83,215	63,980	338,600	393,811
15	Horses, Totals²	14,557	17,865	19,256	163,565	139,661
Poultry:						
16	Hens and chickens	812,000	1,909,000	1,125,000	10,882,000	24,934,000
17	Turkeys	14,000	54,000	45,000	632,000	1,415,000
18	Geese	9,000	3,000	4,000	12,000	96,000
19	Ducks	5,000	2,000	2,000	45,000	124,000
20	Totals, Poultry	840,000	1,968,000	1,176,000	11,571,000	26,569,000

1. Census figures.

2. Numbers by classes not available.

TABLEAU 1. Nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes au Canada, par classe et par province, 1^{er} juin, 1957

Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia Colombie- Britannique	Canada	Classe	No
21,000	39,000	54,000	8,000	275,100	Bovins et veaux:	
220,000	261,000	280,000	87,500	3,147,000	Taureaux d'un an et plus	1
180,000	546,000	770,000	108,000	1,985,600	Vaches et génisses laitières, de 2 ans et plus	2
53,000	56,000	56,000	20,500	700,600	Vaches et génisses de boucherie, de 2 ans et plus	3
62,000	192,000	267,000	30,000	809,000	Antenaies laitières	4
101,000	260,000	408,000	54,000	1,405,700	Antenaies de boucherie	5
248,000	566,000	765,000	92,000	2,973,000	Bouvillons d'un an et plus	6
					Veaux de moins d'un an	7
885,000	1,920,000	2,600,000	400,000	11,296,000	Total, bovins et veaux	8
					Porcs:	
75,000	148,000	360,000	11,000	1,089,000	De 6 mois et plus	9
241,000	485,000	940,000	30,000	3,768,000	De moins de 6 mois	10
316,000	633,000	1,300,000	41,000	4,857,000	Total, porcs	11
					Moutons et agneaux:	
36,000	81,000	226,000	42,500	836,800	Moutons d'un an et plus	12
35,000	73,000	224,000	43,500	824,200	Agneaux de moins d'un an	13
71,000	154,000	450,000	86,000	1,661,000	Total, moutons et agneaux	14
71,000	160,000	140,000	25,400	730,100	Total, chevaux¹	15
					Volailles:	
6,350,000	8,100,000	9,750,000	4,220,000	71,237,000	Poules et poulets	16
780,000	900,000	880,000	333,000	5,242,000	Dindons	17
34,000	48,000	80,000	12,000	235,000	Oies	18
40,000	67,000	90,000	24,000	394,000	Canards	19
7,204,000	9,115,000	10,780,000	4,589,000	77,168,000	Total, volailles	20

1. Chiffres par catégorie non disponibles.

TABLEAU 2. Nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes au Canada, par classe et par province, 1^{er} juin 1956¹

Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia Colombie- Britannique	Canada	Classe	No
20,978	37,065	50,940	8,408	272,767	Bovins et veaux:	
222,990	272,226	282,200	90,157	3,159,974	Taureaux d'un an et plus	1
169,808	514,619	733,920	111,969	1,888,112	Vaches et génisses laitières de 2 ans et plus	2
53,070	58,575	60,249	21,952	728,644	Antenaies laitières	3
62,498	189,745	247,576	37,873	786,277	Antenaies de boucherie	4
94,422	243,064	359,901	52,452	1,266,526	Bouvillons d'un an et plus	5
247,714	553,738	714,425	100,048	2,908,901	Veaux de moins d'un an	6
871,480	1,869,032	2,449,211	422,859	11,011,201	Total, bovins et veaux	8
					Porcs:	
76,600	162,700	337,300	16,500	1,061,400	De 6 mois et plus	9
233,900	429,200	874,200	31,900	3,669,500	De moins de 6 mois	10
310,500	591,900	1,211,500	48,400	4,730,900	Total, porcs	11
					Moutons et agneaux:	
37,810	80,413	219,407	45,364	840,132	Moutons d'un an et plus	12
35,313	62,283	185,413	40,689	779,522	Agneaux de moins d'un an	13
73,123	142,696	404,820	86,053	1,619,654	Total, moutons et agneaux	14
75,055	170,769	154,672	26,729	782,129	Total, chevaux²	15
					Volailles:	
5,990,000	8,219,000	9,444,000	4,221,000	67,535,000	Poules et poulets	16
664,000	773,000	820,000	354,000	4,770,000	Dindons	17
48,000	52,000	86,000	14,000	326,000	Oies	18
40,000	78,000	99,000	24,000	420,000	Canards	19
6,742,000	9,122,000	10,449,000	4,613,000	73,051,000	Total, volailles	20

1. Chiffres recensement.

2. Chiffres par catégorie non disponibles.

Pig Crop. The spring pig crop of 1957 (pigs saved December to May) was estimated at 3,852,000 compared with the Census figure of 3,740,000 in 1956. Although farrowings remained virtually unchanged at 496,300 against 497,200 in 1956, the number of pigs saved per litter brought about the increase in the total number of pigs. All of the increase occurred in the West.

Mises bas de porcs. La production porcine du printemps de 1957 (porcelets réchappés de décembre à mai) était estimée à 3,852,000 unités, contre 3,740,000 selon le recensement de 1956. Bien que les mises bas n'aient que peu varié à 496,300, contre 497,200 en 1956, c'est le nombre de porcelets réchappés par portée qui a fait accroître le nombre total des porcs. Toute l'augmentation s'est produite dans l'Ouest.

TABLE 3. Sows Farrowed, Pigs Born and Pigs Saved in Canada, By Province, during the Six Months, December to May, 1955-56 and 1956-57

TABLEAU 3. Truies ayant mis bas, porcelets nés et porcelets réchappés au Canada, par province, durant les six mois de décembre à mai 1955-1956 et 1956-1957

Year and Province	Sows Farrowed — Mises bas	Pigs Born — Porcelets nés	Pigs Saved ¹ — Porcelets réchappés ¹	Année et province
numbers — nombre				
1955-56 ²				1955-56 ²
Prince Edward Island	5,000	47,000	39,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	3,400	34,000	26,000	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5,500	51,000	42,000	Nouveau-Brunswick
Quebec	98,000	870,000	726,000	Québec
Ontario	163,600	1,590,000	1,300,000	Ontario
Manitoba	32,700	284,000	242,000	Manitoba
Saskatchewan	60,800	517,000	443,000	Saskatchewan
Alberta	124,000	1,090,000	888,000	Alberta
British Columbia	4,200	40,000	34,000	Colombie-Britannique
Canada	497,200	4,523,000	3,740,000	Canada
1956-57				1956-57
Prince Edward Island	5,200	49,000	39,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	3,300	31,000	24,500	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5,400	50,000	40,000	Nouveau-Brunswick
Quebec	92,000	833,000	720,000	Québec
Ontario	164,000	1,700,000	1,300,000	Ontario
Manitoba	31,400	285,000	248,000	Manitoba
Saskatchewan	66,300	570,000	500,000	Saskatchewan
Alberta	125,000	1,123,000	950,000	Alberta
British Columbia	3,700	36,000	30,500	Colombie-Britannique
Canada	496,300	4,677,000	3,852,000	Canada

1. Alive at weaning time.
2. Revised in relation to numbers on hand at June 1, 1956 according to Census enumeration.

1. Ayant dépassé l'âge du sevrage.
2. Rectifiés d'après le nombre au 1^{er} juin 1956 selon le recensement.

Quarterly Pig Survey

According to estimates based on farmers' reports, numbers of hogs on farms at September 1, published for the first time this year, were estimated at 5,293,000 head, an increase of 10 per cent over September 1, 1956. The summer pig crop, litters born June to August, were approximately 16 per cent larger than in 1956 as 255,500 sows were estimated to have farrowed during the 1957 period compared to an estimated 220,200 in the previous year's summer quarter. The increase was general in all provinces. The increase in farrowing activity was expected to continue into the fall quarter, September to November, and a rise of 36 per cent over the fall quarter in 1956 was in prospect. Total increase for the six months, June to November, is now estimated at 25 per cent as compared with the forecast from the June Survey of a 26 per cent increase.

The forecast as made from the quarterly survey is based on actual farrowings for the three months, June to August, and expected farrowings for the three months, September to November, as reported in a special sample survey of farms raising pigs.

Relevé trimestriel des porcs

Selon les estimations fondées sur les rapports des cultivateurs, le nombre de porcs dans les fermes au 1^{er} septembre, publié pour la première fois cette année, atteignait 5,293,000 unités, soit 10 p. 100 de plus qu'au 1^{er} septembre 1956. La production porcine de l'été, c'est-à-dire celle de juin à août, est de 16 p. 100 plus élevée qu'en 1956, car on estime à 255,500 le nombre de truies qui ont mis bas durant l'été de 1957, contre 220,200 durant le trimestre d'été précédent. L'augmentation a été générale dans toutes les provinces. L'augmentation du nombre de truies qui devaient mettre bas devait se poursuivre jusqu'au trimestre d'automne, soit de septembre à novembre, et l'accroissement prévu par rapport au trimestre d'automne de 1956 est de 36 p. 100. L'augmentation semestrielle globale (juin-novembre) s'établit maintenant à 25 p. 100; à l'enquête de juin on avait prévu qu'elle aurait été de 26 p. 100.

Les prévisions fondées sur le relevé trimestriel tiennent compte des mises bas des trois mois de juin à août ainsi que des mises bas prévues pour les trois mois de septembre à novembre, d'après les chiffres déclarés à l'occasion d'un relevé fragmentaire spécial des fermes d'élevage.

TABLE 1. Number of Hogs on Farms by Age Groups and Province at September 1, 1956 and 1957

TABLEAU 1. Nombre de porcs dans les fermes, par groupes d'âge et par province, au 1^{er} septembre 1956 et 1957

Province	September 1, 1956 1 ^{er} septembre 1956			September 1, 1957 1 ^{er} septembre 1957			1957 as percentage of 1956 — 1957, proportion- nellement à 1956	Province
	6 months old or over — De 6 mois et plus	Under 6 months old — De moins de 6 mois	Total — Total	6 months old or over — De 6 mois et plus	Under 6 months old — De moins de 6 mois	Total — Total		
	numbers — nombre							
Prince Edward Island	8,500	39,500	48,000	8,000	41,000	49,000	102	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	8,000	27,500	35,500	7,000	27,000	34,000	96	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	11,000	45,500	56,500	11,000	45,000	56,000	99	Nouveau-Brunswick
Quebec	206,500	663,500	870,000	205,000	765,000	970,000	111	Québec
Ontario	250,000	1,330,000	1,580,000	280,000	1,340,000	1,620,000	103	Ontario
Totals, Eastern Canada	484,000	2,106,000	2,590,000	511,000	2,218,000	2,729,000	105	Total, Est du Canada
Manitoba	70,000	250,000	320,000	58,000	301,000	359,000	112	Manitoba
Saskatchewan	110,000	515,000	625,000	100,000	590,000	690,000	110	Saskatchewan
Alberta	260,000	960,000	1,220,000	305,000	1,165,000	1,470,000	120	Alberta
British Columbia	12,000	33,000	45,000	9,000	36,000	45,000	100	Colombie-Britannique
Totals, Western Canada	452,000	1,758,000	2,210,000	472,000	2,092,000	2,564,000	116	Total, ouest du Canada
Totals, Canada	936,000	3,864,000	4,800,000	983,000	4,310,000	5,293,000	110	Total, Canada

TABLE 2. Sows Farrowed June to August 1956 and 1957; Sows Farrowed September to November 1956 and Sows Expected to Farrow September to November 1957

TABLEAU 2. Truies ayant mis bas, de juin à août 1956 et 1957; truies ayant mis bas, de septembre à novembre 1956, et truies devant mettre bas, de septembre à novembre 1957

Province	June-August — Juin-août			September-November — Septembre-novembre			June to November Juin à Novembre	Province
	Sows Farrowed 1956 — Mises bas 1956	Sows Farrowed 1957 — Mises bas 1957	1957 as percentage of 1956 — 1957, proportion- nellement à 1956	Sows Farrowed 1956 — Mises bas 1956	Sows to Farrow 1957 — Devant mettre bas 1957	1957 as percentage of 1956 — 1957, proportion- nellement à 1956		
	numbers — nombre		%	numbers — nombre		%		
Maritime Provinces	6,200	7,500	121	7,300	8,000	110	115	Provinces Maritimes
Quebec	46,000	48,000	104	36,000	50,000	139	120	Québec
Ontario	78,000	88,000	113	75,000	100,000	133	123	Ontario
Totals, Eastern Canada	130,200	143,500	110	118,300	158,000	134	121	Total, Est du Canada
Manitoba	12,000	15,000	125	10,000	14,000	140	132	Manitoba
Saskatchewan	25,000	28,000	112	11,500	21,000	183	134	Saskatchewan
Alberta	51,000	67,000	131	53,000	69,000	130	131	Alberta
British Columbia	2,000	2,000	100	1,800	2,000	111	105	Colombie-Britannique
Totals, Western Canada	90,000	112,000	124	76,300	106,000	139	131	Total, Ouest du Canada
Totals, Canada	220,200	255,500	116	194,600	264,000	136	125	Total, Canada

DAIRYING

Quarterly Review of the Dairy Situation
Summer Period, June-August, 1957

Parts of Canada experienced some very dry weather during the June-August period of 1957. In the Maritimes the dry, sunny weather experienced in June continued throughout July and into the first half of August, by which time near drought conditions were prevalent. Rains came late in August to relieve the situation. In Ontario and Quebec, generally warmer weather with more rain than last year occurred in June and continued into July. By the first of August conditions were very dry around Montreal, the Eastern Counties of Ontario and parts of Northern Ontario, although Western Ontario experienced adequate rainfall in this period. The dry re-

INDUSTRIE LAITIÈRE

Revue trimestrielle de la situation laitière,
période d'été, juin-août 1957

Dans certaines parties du Canada le temps a été très sec durant la période juin-août 1957. Dans les Maritimes, le temps sec et ensoleillé de juin s'est prolongé durant tout le mois de juillet, et jusque dans la première moitié d'août, alors qu'il a failli y avoir sécheresse générale. Les pluies de la fin d'août ont remédié à la situation. Dans l'Ontario et le Québec, depuis juin jusqu'en juillet, il a fait généralement plus chaud et il est tombé plus de pluie que l'année dernière. Au 1^{er} août, tout était très sec dans les environs de Montréal, dans les comtés à l'est de l'Ontario et dans certaines parties du nord de l'Ontario, bien que durant cette même période il soit tombé assez de pluie

gions received some relief in the latter half of August. Manitoba was the only Prairie Province to experience more rain in June this year than in June of last year. Warmer weather than last year was common to the three Prairie Provinces and conditions became very dry in early August, particularly in Saskatchewan and southern Alberta. In British Columbia warm, sunny weather in June was followed by normal weather in July and August with the occasional heavy rain.

Pasture conditions were generally good in the early part of the June-August quarter, becoming only fair later in the quarter and recovering at the end of August. The Maritimes experienced very poor pasture conditions in July and early August. Late August rain revived the pastures but was too late to help the poor hay crop. Pasture conditions in Ontario and Quebec varied with the district. Western Ontario and parts of Quebec experienced good pasture throughout the summer while Eastern Ontario and the Montreal area of Quebec were very dry, especially so in early August. The Prairie pastures, particularly those in Saskatchewan and southern Alberta suffered heavily from drought in late July and early August, supplementary feed sometimes being required.

The last half of August brought relief and pastures improved steadily. Pastures in British Columbia and the Peace River district of Alberta were good during June, July and August although heavy rains in some areas caused spoilage of hay.

Estimates from the livestock survey of June 1, 1957 placed the numbers of cows used mainly for milk production at 3,147,000 down slightly from a year earlier. Exports during the summer months numbered 5,464 compared with 7,163 in the summer of 1956; and marketing of butcher cows at 147,000 represented a gain of about 7 per cent above those of a year ago. The percentage of cows milked was fractionally higher being 78.5 as against 78.2 in the same period last year. From the Dairy Correspondent's Survey, production per cow, with all cows in the herd considered, amounted to 22.2 pounds per day while, based on cows milked, production per day came to 28.5 pounds per cow. Corresponding averages for the previous summer were 21.7 pounds and 27.9 pounds, respectively.

Milk Production Utilization: Canada produced 5,959,119,000 pounds of milk during June, July and August of this year, about 1 per cent more than the same three months in 1956. Ontario, Quebec and Alberta were the only provinces to show increases in total milk production. The largest increase came in Ontario where nearly 3 per cent more milk was produced than the same period last year. The largest share of the increase in milk production went to cheddar cheese while concentrated milk products also showed a sharp increase in milk utilization. Total milk used in manufactured products only increased one-half of one per cent over last year because of the decline in milk utilized for creamery butter production. Fluid sales again showed a parallel increase with the population growth and, reflecting the decline of farm population, milk consumed on the farm, milk fed to livestock and dairy butter production showed a decrease from last year.

Supply Position: The June-August butter make, amounting to 131,578,000 pounds was 3.5 million pounds below June-August 1956. The total includes creamery butter, whey butter and dairy butter. The domestic disappearance, however, was 91,247,000 pounds, about 2.75 million pounds more than a year ago. The average per capita was 5.5 pounds, the same as that recorded in the previous summer quarter. Higher cheese prices invited increased production, the total output for cheddar being 42,098,000 pounds, approximately 5 million pounds higher than that of June-August 1956; and the per capita disappearance of 0.94 pounds compares with 1.23 pounds in the 1956 period. Production of evaporated milk, while milk powder, skim-milk powder and ice cream was sub-

dans l'ouest de la province. Les régions sèches se sont un peu améliorées durant la dernière moitié d'août. Le Manitoba a été la seule province des Prairies où il est tombé plus de pluie en juin cette année qu'en juin l'année dernière. Dans les trois provinces des Prairies il a fait plus chaud que l'année dernière, et au début d'août tout était très sec, surtout en Saskatchewan et dans le sud de l'Alberta. En Colombie-Britannique, le temps chaud et ensoleillé de juin a été suivi d'une température normale en juillet et août, avec de lourdes pluies occasionnelles.

Les pâturages étaient généralement bons au début du trimestre juin-août; plus tard dans le trimestre, toutefois, ils ne sont devenus que passables, mais ils se sont améliorés à la fin d'août. Dans les Maritimes ils étaient très pauvres en juillet et de bonne heure en août. Les pluies de la fin d'août les ont ranimés, mais trop tard pour aider à la piètre récolte de foin. Dans l'Ontario et le Québec l'état des pâturages variait selon la région. Ils ont été bons durant tout l'été dans l'ouest de l'Ontario et dans certaines parties du Québec, mais dans l'est de l'Ontario et dans la région de Montréal ils étaient très secs, surtout au début d'août. Les pâturages des Prairies, surtout ceux de la Saskatchewan et du sud de l'Alberta, ont beaucoup souffert de la sécheresse tard en juillet et de bonne heure en août, et il a même fallu donner de la provende supplémentaire aux animaux.

Le temps a été plus favorable durant la dernière moitié d'août, et les pâturages se sont améliorés de façon soutenue. Ils étaient bons en juin, juillet et août en Colombie-Britannique et dans la région de Peace-River, en Alberta, bien qu'à certains endroits les lourdes pluies aient abîmé le foin.

Selon les estimations à la suite de l'enquête sur le bétail 1^{er} juin 1957, le nombre de vaches contribuant surtout à la production laitière, à 3,147,000, était légèrement inférieur à celui d'il y a un an. On en a exporté 5,464 durant l'été, contre 7,163 à l'été de 1956; les ventes de vaches de boucherie, à 147,000, représentaient une augmentation d'environ 7 p. 100 par rapport à l'année dernière. Le pourcentage des vaches traitées était d'une fraction plus élevé à 78.5, contre 78.2 durant la même période l'année dernière. Selon l'enquête des correspondants de l'industrie laitière, la production par vache, fondée sur toutes celles des troupeaux, a atteint 22.2 livres par jour, tandis que d'après le nombre de vaches traitées, la production quotidienne a atteint 28.5 livres par vache. Les moyennes correspondantes de l'été précédent étaient, respectivement, de 21.7 et de 27.9 livres.

Utilisation de la production de lait: Le Canada a produit 5,959,119,000 livres de lait en juin, juillet et août cette année, soit environ 1 p. 100 de plus que durant les mêmes trois mois de 1956. L'Ontario, le Québec et l'Alberta sont les seules provinces qui aient contribué à l'augmentation de la production totale de lait. C'est dans l'Ontario où elle a été la plus considérable, soit près de 3 p. 100 de plus que durant la même période l'année dernière. La fromagerie cheddar a absorbé la plus grande partie de l'augmentation de la production de lait, tandis que les produits concentrés du lait ont aussi fortement contribué à l'augmentation de l'utilisation du lait. La quantité globale de lait utilisé pour les produits manufacturés n'a augmenté que de ½ p. 100 par rapport à l'année dernière, vu le fléchissement de la quantité de lait utilisé pour le beurre de fabrique. Les ventes de la nature ont encore augmenté conjointement avec la population, et, par suite de la diminution de la population agricole, le lait consommé à la ferme, celui donné aux bestiaux et la production de beurre de ferme ont tous diminué par rapport à l'année dernière.

Approvisionnement: La production de beurre en juin-août, à 131,578,000 livres, était de 3,500,000 livres inférieure à celle de juin-août 1956. Le total comprend le beurre de fabrique, le beurre de petit lait et le beurre de ferme. La disparition domestique, toutefois, a atteint 91,247,000 livres, soit environ 2,750,000 de plus que l'année dernière. La moyenne par personne a été de 5.5 livres, soit la même que celle du trimestre d'été précédent. Les prix plus élevés du fromage ont fait augmenter la production, et celle de cheddar a atteint 42,098,000 livres, soit environ 5,000,000 de livres de plus qu'en juin-août 1956; et la disparition par personne a été de 0.94 livres, contre 1.23 livres en 1956. La production de lait évaporé, de poudre de lait entier, de poudre de lait écrémé et de crème glacée a été sensiblement plus

stantially higher than in June-August a year ago, while condensed milk declined. The per capita disappearance of evaporated condensed milk and whole-milk powder for the June-August period are shown in pounds per capita with averages for the same period in the previous year within brackets, as follows 5.05 (4.68); 0.19 (0.23); 0.08 (0.12). In the same manner per capita disappearance of skim-milk powder and ice cream amounted to 1.73 (1.55) and 0.84 (0.85) gallons.

élevée qu'en juin-août il y a un an, tandis que celle de lait condensé a diminué. La disparition de lait évaporé condensé, et de poudre de lait entier par personne, en juin-août, est donnée ci-après, les moyennes de la période correspondante l'année dernière figurant entre parenthèses: 5.05 (4.68), 0.19 (0.23); 0.08 (0.12). De la même manière, la disparition de poudre de lait écrémé et de crème glacée, par personne, a été la suivante: 1.73 (1.55) et 0.84 (0.85) gallons.

TABLE 1. Production and Utilization of Milk in Canada, by Province, June-August 1956 and 1957

TABLEAU 1. Production et utilisation du lait au Canada, par province, juin-août, 1956 et 1957

Province and Year Province et année	Total Milk Production Production globale de lait	Milk Used in the Manufacture of Dairy Products Lait employé dans la fabrication de produits laitiers						Milk Otherwise Used Lait autrement utilisé					
		Total Used in Manufacture — Quantité globale utilisée dans la fabrication	In Factories — Dans les fabriques				Dairy Butter — Beurre de ferme	Total Otherwise Used — Total autrement utilisé	Fluid Sales — Ventes à l'état fluide	Farm- Home Con- sumed — Con- sommé sur la ferme (maison)	Fed to Live- stock — Donné aux animaux		
			Total in Factories — Quantité globale dans les fabriques	Creamery Butter — Beurre de crèmerie	Cheddar Cheese — Fromage cheddar	Concen- trated Milk Products — Produits concentrés du lait						Ice Cream — Crème glacée	
thousand pounds — milliers de livres													
Canada:													
1956.....	5,906,637 ¹	4,129,896 ¹	4,010,369 ¹	3,024,685	408,199	345,520 ¹	231,965	119,527	1,776,741	1,355,397	291,170	130,174	
1957.....	5,959,119 ¹	4,149,645 ¹	4,031,686 ¹	2,941,146	463,078	393,049 ¹	234,413	117,959	1,809,474	1,402,366	282,430	124,678	
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:													
1956.....	83,877	69,988	67,811	61,051	5,434	2	1,326	2,177	13,889	6,841	5,290	1,758	
1957.....	79,580	65,177	63,586	56,651	5,643	2	1,292	1,591	14,403	6,742	5,190	2,471	
Nova Scotia—Nouvelle-Écosse:													
1956.....	137,398	70,622	63,040	53,656	—	2	9,384	7,582	66,776	49,676	13,110	3,990	
1957.....	123,592	56,616	50,603	41,185	—	2	9,418	6,013	66,976	50,674	12,950	3,352	
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:													
1956.....	176,817	120,482	106,886	96,292	4,389	—	6,205	13,596	56,335	41,049	13,810	1,476	
1957.....	165,327	108,336	96,495	86,229	4,741	—	5,525	11,841	56,991	41,676	13,450	1,865	
Québec:													
1956.....	2,275,832	1,652,619	1,632,822	1,346,085	107,547	119,877	59,313	19,797	623,213	513,593	80,800	28,820	
1957.....	2,289,285	1,663,398	1,641,612	1,291,119	134,838	156,818	58,837	21,786	625,887	520,087	79,000	26,800	
Ontario:													
1956.....	1,739,323	1,205,572	1,198,834	679,022	275,297	158,478	86,037	6,738	533,751	438,291	62,400	33,060	
1957.....	1,790,596	1,232,456	1,227,893	675,581	302,093	159,014	91,205	4,503	558,140	463,860	61,400	32,880	
Manitoba:													
1956.....	358,256	261,946	248,982	231,543	5,709	—	11,730	12,964	96,310	58,800	26,780	10,730	
1957.....	352,175	257,773	244,085	225,412	6,501	—	12,172	13,688	94,402	60,342	25,550	8,510	
Saskatchewan:													
1956.....	436,036	304,304	269,837	256,136	220	—	13,481	34,467	131,732	66,652	43,800	21,280	
1957.....	436,719	305,567	269,063	256,207	242	—	12,614	36,504	131,152	69,642	42,700	18,810	
Alberta:													
1956.....	468,322	332,969	314,975	287,679	8,052	2	19,244	17,994	135,353	75,693	36,000	23,660	
1957.....	482,481	344,680	327,762	301,345	7,513	2	18,904	16,918	137,801	80,361	33,600	23,840	
British Columbia — Colombie-Britannique:													
1956.....	163,611	44,229	40,017	13,221	1,551	2	25,245	4,212	119,382	104,802	9,180	5,400	
1957.....	162,147	38,425	33,370	7,417	1,507	2	24,446	5,055	123,722	108,982	8,590	6,150	

1. Includes milk equivalent of concentrated-milk products reported by less than three firms (see footnote 2).

2. Less than three firms used milk for concentrated products. Data are not included in the provincial totals, but are included in the Canada total at top of column and also in the Canada totals, columns 1, 2 and 3.

1. Y compris l'équivalent en lait du fromage cheddar et des produits concentrés du lait déclarés par moins de 3 établissements (voir renvoi 2).

2. Moins de 3 établissements ont fait rapport. Les renseignements ne sont pas compris dans les totaux provinciaux, mais ils sont inclus dans le total du Canada au haut de la colonne et aussi dans le total pour le Canada des colonnes 1, 2 et 3.

TABLE 2. Production, Supply and Domestic Disappearance of Dairy Products in Canada, June-August 1956 and 1957

TABLEAU 2. Production, approvisionnement et disparition domestique de produits laitiers au Canada, juin-août 1956 et 1957

Period Période	Production	Change in Stocks — Change- ment dans les stocks	Total Supply — Approvi- sionnement global	Domestic Disappearance — Disparition domestique		Production	Change in Stocks — Change- ment dans les stocks	Total Supply — Approvi- sionnement global	Domestic Disappearance — Disparition domestique	
				Total — Total	Per Capita — Par bouche				Total — Total	Per Capita — Par bouche
	Creamery Butter — Beurre de crèmerie					Total Butter ¹ — Total du beurre ¹				
	thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.	thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.
June — Juin:										
1956	46,072	+19,186	115,584	26,872	1.67	48,042	+19,263	117,670	28,765	1.79
1957	42,920	+15,826	86,095	27,094	1.66	44,896	+15,845	88,190	29,051	1.78
July — Juillet:										
1956	44,166	+16,272	132,863	27,878	1.73	46,138	+16,323	135,028	29,799	1.85
1957	43,262	+14,759	102,263	28,503	1.74	45,224	+14,788	104,363	30,436	1.86
August — Août:										
1956	39,022	+10,935	143,991	28,084	1.75	40,971	+10,990	146,184	29,978	1.87
1957	39,508	+ 9,626	113,268	29,882	1.83	41,450	+ 9,690	115,377	31,760	1.94
June-August — Juin-Août:										
1956	129,260	+46,393	198,772	82,834	5.15	135,151	+46,576	204,779	88,542	5.51
1957	125,690	+40,211	168,865	85,479	5.23	131,570	+40,323	174,864	91,247	5.58
	Cheddar Cheese ² — Fromage cheddar ²					Condensed Milk — Lait condensé				
	thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.	thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.
June-August — Juin-Août:										
1956	37,109	+14,256	63,990	19,846	1.23	4,468	- 76	5,849	3,726	0.23
1957	42,098	+24,381	73,375	15,377	0.94	3,243	+ 202	4,505	3,042	0.19
	Evaporated Milk — Lait évaporé					Whole-Milk Powder — Poudre de lait entier				
	thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.	thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.
June-August — Juin-Août:										
1956	114,907	+38,036	147,683	75,234	4.68	7,559	+ 784	10,397	1,925	0.12
1957	131,224	+47,028	164,747	82,604	5.05	7,946	+ 839	10,445	1,152	0.08
	Skim-Milk Powder — Poudre de lait écrémé					Ice Cream — Crème glacée				
	thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.	thousand gallons — milliers de gallons				gal.—gall.
June-August — Juin-Août:										
1956	30,499	+ 2,992	42,235	25,012	1.55	13,645	—	13,645	13,645	0.85
1957	46,629	+19,074	55,759	28,337	1.73	13,789	—	13,789	13,789	0.84

1. Total butter includes creamery, dairy and whey butter.

1. Le total du beurre comprend le beurre de crèmerie, le beurre de ferme et le beurre de petit lait.

2. Canadian only.

2. Fromage canadien seulement.

SPECIAL CROPS AND ENTERPRISES

Fruits

The estimates of fruit production in the following tables were published by the Bureau of Statistics on October 15. The data were prepared in the Agriculture Division of the Bureau from information supplied by the Canada Department of Agriculture, the various Provincial Departments of Agriculture, the Quebec Provincial Bureau of Statistics, and the Ontario Committee on Fruit and Vegetable Statistics. The estimates were based on reports of crop conditions as at the middle of September for Ontario and British Columbia, and the latter part of September for the Maritimes and Quebec. All estimates apply to the situation as it existed at the time reports were made.

With the exception of pears and strawberries, production of all fruits in Canada was higher in 1957 than in 1956. Commercial apple production at 13.5 million bushels was up from 1956 by 1.1 million bushels, or 9 per cent. Reduced output in Nova Scotia, Quebec and Ontario was more than offset by the substantial increase in the British Columbia apple crop. Production of pears, at 890,000 bushels, was 36 per cent below that of 1956. Output of plums and prunes, peaches, apricots and sweet cherries was higher than last year having increased by 9, 60, 238 and 45 per cent, respectively. Grape production, estimated at 87 million pounds, was 8 per cent above that of 1956.

The data in Table 1 as originally secured by the Bureau were in measures of volume except for loganberries and grapes. These were converted to tons for all soft fruits, and the supplementary tonnage data are shown in Table 1(a). In making the conversions the following net weights were used: 1 quart of strawberries or raspberries=1.25 pounds in all provinces except British Columbia where 1 quart=1.5 pounds; 1 bushel of pears, plums, prunes, peaches, cherries or apricots=50 pounds.

TABLE 1. Third Estimate of Fruit Production in Canada, by Province, 1957, as compared with the Revised Estimate for 1956

TABEAU 1. Troisième estimation de la production de fruits au Canada, par province, 1957 comparativement à l'estimation révisée de 1956

Province and Kind of Fruit		1956	1957	Province et espèce de fruit	
		(In thousands — En milliers)			
Canada:					
Apples	bu.	12, 424	13, 510	boiss.	Canada: Pommes
Pears	"	1, 400	890	"	Poires
Plums and prunes	"	534	582	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	1, 667	2, 675	"	Pêches
Cherries, sweet	"	96	139	"	Cerises, douces
Cherries, sour	"	292	322	"	Cerises, sures
Apricots	"	84	284	"	Abricots
Strawberries	qt.	19, 112	15, 420	pte	Fraises
Raspberries	"	6, 656	10, 559	"	Framboises
Grapes	lb.	80, 274	87, 038	liv.	Raisins
Loganberries	"	279	1, 026	"	Mûres de Logan
Prince Edward Island:					
Strawberries	qt.	1, 550	965	pte	Île-du-Prince-Édouard: Fraises
Nova Scotia:					
Apples	bu.	2, 206	2, 150	boiss.	Nouvelle-Écosse: Pommes
Pears	"	45	23	"	Poires
Plums and prunes	"	15	5	"	Prunes et pruneaux
Strawberries	qt.	950	650	pte	Fraises
Raspberries	"	40	40	"	Framboises
New Brunswick:					
Apples	bu.	275	375	boiss.	Nouveau-Brunswick: Pommes
Strawberries	qt.	1, 200	700	pte	Fraises
Raspberries	"	50	45	"	Framboises
Quebec:					
Apples	bu.	2, 820	2, 100	boiss.	Québec: Pommes
Strawberries	qt.	6, 250	3, 100	pte	Fraises
Raspberries	"	350	412	"	Framboises

CULTURES ET ENTREPRISES SPÉCIALES

Fruits

Les estimations de la production fruitière aux tableaux ci-après ont été publiées par le Bureau fédéral de la statistique le 15 octobre. Elles ont été établies par la Division de l'agriculture du Bureau d'après les renseignements reçus du ministère de l'Agriculture du Canada, des divers ministères provinciaux de l'Agriculture, du Bureau des statistiques de la province de Québec et de la Commission de la statistique des fruits et légumes de l'Ontario. Les estimations reposent sur des rapports donnant la situation des cultures à la mi-septembre en Ontario et en Colombie-Britannique, et durant la dernière partie de septembre dans les Maritimes et le Québec. Toutes les estimations s'appliquent au moment même des rapports.

Sauf pour les poires et les fraises, tous les fruits au Canada ont été plus abondants en 1957 qu'en 1956. La production de pommes pour le commerce, à 13,500,000 boisseaux, a été de 1,100,000 boisseaux, ou 9 p. 100, plus considérable qu'en 1956. La forte augmentation de la récolte de pommes en Colombie-Britannique a plus que contre-balancé la production moins élevée de la Nouvelle-Ecosse, du Québec et de l'Ontario. La production de poires, à 890,000 boisseaux, a été de 36 p. 100 inférieure à celle de 1956. Celle de prunes et de pruneaux, de pêches, d'abricots et de cerises douces a été plus élevée que l'année dernière, les augmentations étant, respectivement, de 9, 60, 238 et 45 p. 100. La production de raisin, à 87 millions de livres, selon l'estimation, est de 8 p. 100 supérieure à celle de 1956.

Les chiffres du tableau 1 sont les chiffres mêmes, exprimés en mesures de volume sauf quant aux mûres de Logan et au raisin, qu'a obtenu le Bureau. Ces chiffres sont convertis en tonnes pour tous les fruits tendres au tableau 1 (a). La conversion est faite d'après les poids nets suivants: 1 pinte de fraises ou de framboises=1.25 livre dans toutes les provinces sauf en Colombie-Britannique où 1 pinte=1.5 livre; 1 boisseau de poires, prunes, pruneaux, pêches, cerises ou abricots=50 livres.

TABLE 1. Third Estimate of Fruit Production in Canada, by Province, 1957, as compared with the Revised Estimate for 1956 — concluded

TABLEAU 1. Troisième estimation de la production de fruits au Canada, par province, 1957 comparativement à l'estimation révisée de 1956 — fin

Province and Kind of Fruit		1956	1957	Province et espèce de fruit	
Ontario:				Ontario:	
Apples	bu.	2,992	2,584	boiss.	Pommes
Pears	"	819	246	"	Poires
Plums and prunes	"	281	348	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	1,367	2,119	"	Pêches
Cherries, sweet	"	38	60	"	Cerises, douces
Cherries, sour	"	292	322	"	Cerises, sures
Strawberries	qt.	7,524	6,205	pte	Fraises
Raspberries	"	2,721	2,326	"	Framboises
Grapes	lb.	79,814	85,434	liv.	Raisins
British Columbia:				Colombie-Britannique:	
Apples	bu.	4,131	6,301	boiss.	Pommes
Pears	"	536	621	"	Poires
Plums and prunes	"	238	229	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	300	556	"	Pêches
Cherries, sweet	"	58	79	"	Cerises, douces
Apricots	"	84	284	"	Abricots
Strawberries	qt.	1,638	3,800	pte	Fraises
Raspberries	"	3,495	7,736	"	Framboises
Grapes	lb.	460	1,604	liv.	Raisins
Loganberries	"	279	1,026	"	Mûres de Logan

TABLE 1(a). Net Weight of the Commercial Production of Soft Fruits in Canada, by Province, 1956 and 1957

TABLEAU 1(a). Poids net de la production commerciale de fruits tendres au Canada, par province, 1956 et 1957

Note. Data in this table were derived from data in Table 1 by conversion. The net weights used in making the conversions were as follows: 1 bushel of pears, plums, prunes, peaches, cherries, or apricots = 50 pounds; 1 quart of strawberries or raspberries = 1.25 pounds in all provinces except British Columbia where 1 quart = 1.5 pounds.

Note. Les chiffres de ce tableau ont été obtenus par conversion des chiffres du tableau 1. Voici les poids nets employés pour la conversion: 1 boisseau de poires, de prunes, de pruneaux, de pêches, de cerises ou d'abricots = 50 livres; 1 pinte de fraises ou de framboises = 1.25 livre dans toutes les provinces sauf en Colombie-Britannique où 1 pinte = 1.5 livre.

Province and Kind of Fruit		1956	1957	Province et espèce de fruit	
		tons — tonnes			
Canada:				Canada:	
Pears		35,000	22,250	Poires	
Plums and prunes		13,360	14,550	Prunes et pruneaux	
Peaches		41,675	66,875	Pêches	
Cherries, sweet		2,400	3,475	Cerises, douces	
Cherries, sour		7,300	8,050	Cerises, sures	
Apricots		2,100	7,100	Abricots	
Strawberries		12,149	10,113	Fraises	
Raspberries		4,597	7,567	Framboises	
Grapes		40,137	43,519	Raisins	
Loganberries		140	513	Mûres de Logan	
Prince Edward Island:				Île-du-Prince-Édouard:	
Strawberries		969	603	Fraises	
Nova Scotia:				Nouvelle-Écosse:	
Pears		1,125	575	Poires	
Plums and prunes		375	125	Prunes et pruneaux	
Strawberries		594	406	Fraises	
Raspberries		25	25	Framboises	
New Brunswick:				Nouveau-Brunswick:	
Strawberries		750	438	Fraises	
Raspberries		31	28	Framboises	
Quebec:				Québec:	
Strawberries		3,906	1,938	Fraises	
Raspberries		219	258	Framboises	
Ontario:				Ontario:	
Pears		20,475	6,150	Poires	
Plums and prunes		7,025	8,700	Prunes et pruneaux	
Peaches		34,175	52,975	Pêches	
Cherries, sweet		950	1,500	Cerises, douces	
Cherries, sour		7,300	8,050	Cerises, sures	
Strawberries		4,702	3,878	Fraises	
Raspberries		1,701	1,454	Framboises	
Grapes		39,907	42,717	Raisins	
British Columbia:				Colombie-Britannique:	
Pears		13,400	15,525	Poires	
Plums and prunes		5,950	5,725	Prunes et pruneaux	
Peaches		7,500	13,900	Pêches	
Cherries, sweet		1,450	1,975	Cerises, douces	
Apricots		2,100	7,100	Abricots	
Strawberries		1,228	2,850	Fraises	
Raspberries		2,621	5,802	Framboises	
Grapes		230	802	Raisins	
Loganberries		140	513	Mûres de Logan	

PRODUCTION AND VALUE, 1954-1956

The following tables contain data on the commercial production and value of fruits in Canada in 1956 in comparison with the two preceding years. The estimates were prepared in the Special Crops Unit of the Agriculture Division of the Bureau of Statistics in co-operation with Federal and Provincial Departments of Agriculture and the Quebec Bureau of Statistics. The data were published on September 12, and include all revisions made in previously published estimates up to that date. The original estimates of production secured by the Bureau were reported in measures of volume except for grapes, loganberries and blueberries; they are shown in Table 2. These were converted to tons for all fruits except apples, and the tonnage data are shown in Table 3.

Production of all fruit crops was lower in 1956 than in the previous year and prices were higher for all crops except strawberries. Receipts from the sale of apples in 1956 stood at 16.0 million dollars, 48 per cent above the 10.9 million dollars in 1955. This increase, however, was more than offset by declines in the value of soft fruits.

The total farm value of commercial fruit production for 1956 was 38.6 million dollars, a decrease of 2 per cent from the 1955 figure.

PRODUCTION ET VALEUR, 1954-1956

Les tableaux qui suivent renferment des données sur la production commerciale et la valeur des fruits au Canada en 1956 au regard des deux années précédentes. Les estimations ont été établies par la Section des cultures spéciales, Division de l'agriculture, du Bureau fédéral de la statistique, en collaboration avec les ministères fédéral et provinciaux de l'Agriculture et le Bureau des statistiques de Québec. Les données ont été publiées le 12 septembre et comprennent toutes les rectifications apportées jusqu'ici aux estimations publiées antérieurement. Les estimations primitives du Bureau ont été exprimées en volume, sauf pour les raisins, les mûres de Logan et les bleuets, et paraissent au tableau 2. Elles ont ensuite été converties en tonnes pour tous les fruits, sauf les pommes, et paraissent au tableau 3.

La production des cultures fruitières en 1956 a été moins élevée que l'année précédente, et les prix étaient tous plus élevés, sauf dans le cas des fraises. En 1956 il s'est vendu pour 16 millions de dollars de pommes, soit 48 p. 100 de plus que les \$10,900,000 de 1955. L'augmentation, toutefois, a été plus que contre-balancée par le fléchissement de la valeur des fruits tendres.

La valeur fermière globale de la production de fruits pour le commerce en 1956 a atteint \$38,600,000, soit 2 p. 100 de moins qu'en 1955.

TABLE 1. Estimated Value of Fruit Production in Canada, by Province, 1956, as compared with 1954 and 1955

TABLEAU 1. Valeur estimée de la production fruitière au Canada, par province, 1956, au regard des valeurs de 1954 et de 1955

Province	1954	1955	1956	Province
	\$'000	\$'000	\$'000	
Newfoundland	125	38	48	Terre-Neuve
Prince Edward Island	197	188	344	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	3,032	1,856	2,467	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	998	849	1,177	Nouveau-Brunswick
Quebec	8,114	5,442	5,936	Québec
Ontario	21,896	18,935	18,116	Ontario
British Columbia	13,736	12,326	10,559	Colombie-Britannique
Canada	48,098	39,634	38,647	Canada

TABLE 2. Estimate of Production and Values of Fruits in Canada, by Province, 1956, as compared with 1954 and 1955

TABLEAU 2. Estimation de la production fruitière et valeur de la production, au Canada, par province, 1956 comparativement aux estimations de 1954 et 1955

Province and Kind of Fruit	Production			Values per Unit ¹ — Valeur par unité ¹			Total Values — Valeur globale			Province et espèce de fruit
	1954	1955	1956	1954	1955	1956	1954	1955	1956	
	'000 bu. — boiss.			\$	\$	\$	\$'000	\$'000	\$'000	
Canada:										Canada:
Apples	14,500	19,142	12,424	1.24	.57	1.29	17,965	10,870	16,048	Pommes
Pears	1,261	1,510	1,400	1.78	1.71	2.04	2,246	2,579	2,853	Poires
Plums and prunes	716	815	534	2.05	1.31	1.68	1,467	1,068	896	Prunes et pruneaux
Peaches	2,425	2,883	1,667	2.15	2.12	2.63	5,208	6,125	4,384	Pêches
Apricots	118	184	84	2.48	1.72	2.31	293	316	194	Abricots
Cherries, sweet	174	221	96	7.51	5.86	8.57	1,307	1,295	823	Cerises, douces
Cherries, sour	426	542	292	4.96	4.07	4.29	2,114	2,208	1,253	Cerises, sures
	'000 qt. — ptes									
Strawberries	27,971	22,674	19,112	.25	.26	.22	6,870	5,910	4,240	Fraises
Raspberries	12,839	12,099	6,656	.24	.23	.35	3,131	2,775	2,320	Framboises
	'000 lb. — liv.									
Grapes	88,876	94,752	80,274	.044	.038	.041	3,926	3,622	3,293	Raisins
Loganberries	1,056	1,237	279	.15	.14	.19	162	178	53	Mûres de Logan
Blueberries	31,755	25,062	14,958	.11	.11	.15	3,409	2,688	2,290	Bleuets

TABLE 2. Estimate of Production and Values of Fruits in Canada, by Province, 1956, as compared with 1954 and 1955

TABLEAU 2 Estimation de la production fruitière et valeur de la production, au Canada, par province, 1956 comparativement aux estimations de 1954 et 1955

Province and Kind of Fruit	Production			Values per Unit ¹ — Valeur par unité ¹			Total Values — Valeur globale			Province et espèce de fruit
	1954	1955	1956	1954	1955	1956	1954	1955	1956	
Newfoundland:	'000 bu. — boiss.			\$	\$	\$	\$'000	\$'000	\$'000	Terre-Neuve:
Blueberries	1,949	481	597	.06	.08	.08	125	38	48	Bleuets
Prince Edward Island:	'000 qt. — ptes									Île-du-Prince-Édouard:
Strawberries	780	890	1,550	.18	.18	.21	140	160	326	Fraises
	'000 lb. — liv.									
Blueberries	442	394	154	.13	.07	.12	57	28	18	Bleuets
Nova Scotia:	'000 bu. — boiss.									Nouvelle-Écosse:
Apples	2,157	3,250	2,206	.98	.40	.76	2,114	1,294	1,677	Pommes
Pears	40	42	45	1.90	1.95	1.85	76	82	83	Poires
Plums and prunes	20	20	15	2.00	1.70	2.00	40	34	30	Prunes et pruneaux
	'000 qt. — ptes									
Strawberries	715	825	950	.24	.25	.25	172	206	238	Fraises
Raspberries	37	40	40	.41	.41	.42	15	16	17	Framboises
	'000 lb. — liv.									
Blueberries	5,126	2,800	4,020	.12	.08	.105	615	224	422	Bleuets
New Brunswick:	'000 bu. — boiss.									Nouveau-Brunswick:
Apples	250	450	275	1.75	.80	1.50	438	360	412	Pommes
	'000 qt. — ptes									
Strawberries	775	850	1,200	.20	.20	.21	155	170	252	Fraises
Raspberries	50	45	50	.40	.42	.42	20	19	21	Framboises
	'000 lb. — liv.									
Blueberries	3,500	3,000	4,100	.11	.10	.12	385	300	492	Bleuets
Quebec:	'000 bu. — boiss.									Québec:
Apples	2,500	5,000	2,820	1.58	.39	1.25	3,957	1,945	3,525	Pommes
	'000 qt. — ptes									
Strawberries	8,500	5,000	6,250	.24	.28	.20	2,040	1,400	1,250	Fraises
Raspberries	350	300	350	.42	.52	.25	147	156	88	Framboises
	'000 lb. — liv.									
Blueberries	19,702	17,642	4,876	.10	.11	.22	1,970	1,941	1,073	Bleuets
Ontario:	'000 bu. — boiss.									Ontario:
Apples	3,071	4,037	2,992	1.74	.66	1.63	5,353	2,671	4,881	Pommes
Pears	664	887	819	1.77	1.57	1.86	1,174	1,396	1,526	Poires
Plums and prunes	486	576	281	2.21	1.42	2.00	1,076	820	562	Prunes et pruneaux
Peaches	2,154	2,370	1,367	2.16	2.21	2.72	4,654	5,235	3,726	Pêches
Cherries, sweet	84	105	38	6.91	5.26	6.37	582	554	241	Cerises, douces
Cherries, sour	426	542	292	4.96	4.07	4.29	2,114	2,208	1,253	Cerises, sures
	'000 qt. — ptes									
Strawberries	7,992	7,578	7,524	.23	.21	.21	1,868	1,629	1,593	Fraises
Raspberries	3,170	2,566	2,721	.40	.36	.40	1,263	926	1,077	Framboises
	'000 lb. — liv.									
Grapes	87,102	92,760	79,814	.044	.038	.041	3,812	3,496	3,257	Raisins
British Columbia:	'000 bu. — boiss.									Colombie-Britannique:
Apples	6,522	6,405	4,131	.94	.72	1.34	6,103	4,600	5,553	Pommes
Pears	557	581	536	1.79	1.90	2.32	996	1,101	1,244	Poires
Plums and prunes	210	219	238	1.67	.98	1.28	351	214	304	Prunes et pruneaux
Peaches	271	513	300	2.04	1.73	2.19	554	890	658	Pêches
Apricots	118	184	84	2.48	1.72	2.31	293	316	194	Abriots
Cherries, sweet	90	116	58	8.06	6.39	10.03	725	741	582	Cerises, douces
	'000 qt. — ptes									
Strawberries	9,209	7,531	1,638	.27	.31	.35	2,495	2,345	581	Fraises
Raspberries	9,232	9,148	3,495	.18	.18	.32	1,686	1,658	1,117	Framboises
	'000 lb. — liv.									
Grapes	1,774	1,992	460	.064	.063	.078	114	126	36	Raisins
Loganberries	1,056	1,237	279	.15	.14	.19	162	178	53	Mûres de Logan
Blueberries	1,036	745	1,211	.25	.21	.20	257	157	237	Bleuets

1. Prices to growers, or, in the case of blueberries, to pickers, for unpacked fruit.

1. Prix payés aux producteurs ou, dans le cas des bleuets, aux cueilleurs pour des fruits non emballés.

TABLE 3. Net Weight of the Commercial Production of Soft Fruits in Canada, by Province, 1955 and 1956

TABLEAU 3. Poids net de la production commerciale de fruits tendres au Canada, par province, 1955 et 1956

Note. Data in this table were derived from data in Table 2 by conversion. The net weights used in making the conversions were as follows: 1 bushel of pears, plums, prunes, peaches, cherries, or apricots = 50 pounds; 1 quart of strawberries or raspberries = 1.25 pounds in all provinces except British Columbia where 1 quart = 1.5 pounds.

Nota. Les chiffres de ce tableau ont été obtenus par conversion des chiffres du tableau 2. Voici les poids net employés pour la conversion: 1 boisseau de poires, de prunes, de pruneaux, de pêches, de cerises ou d'abricots = 50 livres; 1 pinte de fraises ou de framboises = 1.25 livres dans toutes les provinces sauf en Colombie-Britannique où 1 pinte = 1.5 livre.

Province and Kind of Fruit	1955	1956	Province et variété de fruit
tons — tonnes			
Canada:			Canada:
Pears	37,750	35,000	Poires
Plums and prunes	20,375	13,350	Prunes et pruneaux
Peaches	72,075	41,675	Pêches
Cherries sweet	5,525	2,100	Cerises, douces
Cherries sour	13,550	2,400	Cerises, sures
Apricots	4,600	7,300	Abricots
Strawberries	15,112	12,149	Fraises
Raspberries	8,706	4,597	Framboises
Grapes	47,376	40,137	Raisins
Loganberries	618	140	Mûres de Logan
Blueberries	12,530	7,479	Bleuets
Newfoundland:			Terre-Neuve:
Blueberries	240	298	Bleuets
Prince Edward Island:			Île-du-Prince-Édward:
Strawberries	556	969	Fraises
Blueberries	197	77	Bleuets
Nova Scotia:			Nouvelle-Écosse:
Pears	1,050	1,125	Poires
Plums and prunes	500	375	Prunes et pruneaux
Strawberries	516	594	Fraises
Raspberries	25	25	Framboises
Blueberries	1,400	2,010	Bleuets
New Brunswick:			Nouveau-Brunswick:
Strawberries	531	750	Fraises
Raspberries	28	31	Framboises
Blueberries	1,500	2,050	Bleuets
Quebec:			Québec:
Strawberries	3,125	3,906	Fraises
Raspberries	188	219	Framboises
Blueberries	8,821	2,438	Bleuets
Ontario:			Ontario:
Pears	22,175	20,475	Poires
Plums and prunes	14,400	7,025	Prunes et pruneaux
Peaches	59,250	34,175	Pêches
Cherries, sweet	2,625	950	Cerises, douces
Cherries, sour	13,550	7,300	Cerises, sures
Strawberries	4,736	4,702	Fraises
Raspberries	1,604	1,701	Framboises
Grapes	46,380	39,907	Raisins
British Columbia:			Colombie-Britannique:
Pears	14,525	13,400	Poires
Plums and prunes	5,475	5,950	Prunes et pruneaux
Peaches	12,825	7,500	Pêches
Cherries, sweet	2,900	1,450	Cerises, douces
Apricots	4,600	2,100	Abricots
Strawberries	5,648	1,228	Fraises
Raspberries	6,861	2,621	Framboises
Grapes	996	230	Raisins
Loganberries	618	140	Mûres de Logan
Blueberries	372	606	Bleuets

Vegetables

The table which follows contains a preliminary estimate of the planted acreages of vegetable crops for the year 1957 with comparable figures for 1956. Data are available for thirteen specified crops. All estimates relate to commercial production only and include acreages planted for processing or for sale fresh, but do not include any crops grown on farms or elsewhere for home consumption.

The estimates for Nova Scotia, New Brunswick, Quebec, Manitoba and Alberta were based largely on a response to a mail-questionnaire survey of a random sample of growers reporting sales of vegetables to the 1951 Census. Estimates for Nova Scotia, New Brunswick, Manitoba and Alberta were prepared in co-operation with the Provincial Departments of Agriculture, and the Quebec Bureau of Statistics assisted in the preparation of the Quebec estimates. The data for Ontario were prepared by an Interdepartmental Committee on Fruit and Vegetable Statistics, and the British Columbia estimates are those published by the Provincial Department of Agriculture.

The total planted acreage of commercial vegetables in the provinces for which estimates are made was estimated at 211,710 acres in 1957, up 7 per cent from last year. Acreages were larger this year than last in the Maritimes, Quebec and Ontario but down in the Prairie Provinces and British Columbia.

TABLE 1. Preliminary Estimate of Planted Acreages of Specified Vegetable Crops for Commercial Production, Canada, by Province, 1957, as compared with the Latest Revised Estimate for 1956

TABEAU 1. Estimation provisoire (nationale et provinciale) des plantations commerciales de certains légumes en 1957, et dernière estimation révisée de 1956

Vegetable Crop	Canada		Nova Scotia — Nouvelle-Écosse		New Brunswick — Nouveau-Brunswick		Quebec — Québec		Légumes
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
	acres								
Asparagus	3,770	3,910	—	—	—	—	360	400	Asperges
Beans ¹	9,170	11,810	580	530	90	90	4,930 ⁶	6,860 ⁶	Haricots ¹
Beets	3,770	3,970	80	100	160	110	1,690	1,960	Betteraves
Cabbage	6,930	6,450	300	280	150	160	2,250	2,020	Choux
Carrots	8,720	9,420	500	610	230	230	3,380	4,280	Carottes
Cauliflower	2,570	2,020	—	—	—	—	750	590	Choux-fleurs
Celery	2,430	2,410	—	—	—	—	1,000	1,050	Céleri
Corn ²	44,400	48,830	270	250	160	250	11,340 ⁶	12,160 ⁶	Mais ²
Lettuce	4,840	4,800	—	—	—	—	1,700	1,890	Laitue
Onions	5,890	5,850	—	—	—	—	1,050	1,140	Oignons
Peas ³	54,280	58,030	1,760 ⁴	2,790 ⁴	5	5	15,100 ⁶	17,310 ⁶	Pois ³
Spinach	1,100	1,110	—	—	—	—	200	260	Epinards
Tomatoes	49,740	53,100	230	220	160	140	8,690	8,360	Tomates
Totals	197,610	211,710	3,720	4,780	950	980	52,440	58,280	Total
	Ontario		Manitoba		Alberta		British Columbia — Colombie-Britannique		
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
Asparagus	2,880	2,930	60	80	—	—	470	500	Asperges
Beans ¹	1,270 ⁶	1,890 ⁶	290 ⁶	7	450 ⁶	650 ⁶	1,560	1,790	Haricots ¹
Beets	1,390	1,350	100	80	—	—	350	370	Betteraves
Cabbage	2,940	2,920	450	290	300	250	540	530	Choux
Carrots	3,420	3,120	240	220	160	230	790	730	Carottes
Cauliflower	910	880	450	190	—	—	460	360	Choux-fleurs
Celery	950	930	—	—	—	—	480	430	Céleri
Corn ²	23,650	27,730	1,670 ⁶	7	4,180	5,100 ⁸	3,130	3,340	Mais ²
Lettuce	2,410	2,260	80	80	—	—	650	570	Laitue
Onions	3,860	3,860	440	400	70	60	470	390	Oignons
Peas ³	23,300 ⁶	25,700 ⁶	1,540 ⁶	7	5,730 ⁶	6,140 ⁸	6,850	6,990	Pois ³
Spinach	780	740	—	—	—	—	120	110	Epinards
Tomatoes	38,400	42,190	300	250	—	—	1,960	1,940	Tomates
Totals	106,160	116,500	5,620	1,590	10,890	12,430	17,830	17,150	Total

1. Acreages for processing only, except Nova Scotia, New Brunswick and British Columbia.

2. Acreages for processing and fresh sales, except Quebec, Manitoba and Alberta 1957.

3. Acreages for processing only, except British Columbia.

4. Includes New Brunswick and Prince Edward Island. For processing only.

5. Included with Nova Scotia.

6. Acreages for processing only.

7. Included with Alberta.

8. Acreages for processing only. Includes Manitoba.

Une estimation provisoire des plantations de légumes en 1957 figure au tableau suivant avec les chiffres correspondants de 1956. L'estimation porte sur treize légumes particuliers. L'estimation porte uniquement sur la production commerciale et comprend les plantations en vue de la conserverie ou de la vente à l'état frais, mais non les légumes cultivés dans les fermes où ailleurs pour la consommation du producteur lui-même.

Les estimations de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick, du Québec, du Manitoba et de l'Alberta se fondent surtout sur un sondage aléatoire effectué par la poste auprès des cultivateurs qui ont déclaré des ventes de légumes lors du recensement de 1951. Celles de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick, du Manitoba et de l'Alberta ont été établies d'accord avec les ministères provinciaux de l'Agriculture; le Bureau des Statistiques de la province de Québec a aidé à établir celles du Québec. Celles de l'Ontario ont été établies par une commission interministérielle de la statistique des fruits et légumes; celles de la Colombie-Britannique sont les chiffres publiés par le ministère de l'Agriculture de la province.

Les plantations globales de légumes pour le commerce dans les provinces, selon les estimations établies, sont de 211,710 acres en 1957, soit 7 p. 100 de plus que l'année dernière. La superficie, cette année, est plus grande que l'année dernière dans les Maritimes, le Québec et l'Ontario, mais moins grandes dans les provinces des Prairies et en Colombie-Britannique.

1. Superficie pour la conserverie seulement, sauf en Nouvelle-Écosse, au Nouveau-Brunswick et en Colombie-Britannique.

2. Superficie pour la conserverie et la vente, à l'état frais, sauf dans le Québec, le Manitoba et l'Alberta, en 1957.

3. Superficie pour la conserverie seulement, sauf en Colombie-Britannique.

4. Comprend le Nouveau Brunswick et l'Île-du-Prince-Édouard. Pour la conserverie seulement.

5. Compris avec la Nouvelle-Écosse.

6. Superficie pour la conserverie seulement.

7. Compris avec l'Alberta.

8. Superficie pour la conserverie seulement. Comprend le Manitoba.

Contracted Acreages. It is the practice of firms engaged in processing vegetables to sign contracts with growers early each year for the acreages they will require for the season's activities. Estimates of contracted acreages are compiled from a survey made annually by the Dominion Bureau of Statistics of all licensed canners packing these products in Canada. Questionnaires for the 1957 survey were sent out in May and, for the most part, returned early in June. Some contracts are signed on a tonnage basis and when this occurs the quantity involved is converted to an acreage basis by using standard yields per acre as follows: asparagus, 1 ton; beans, 2 tons; corn, 3 tons; peas, 1 ton; and tomatoes, 5½ tons. The figures in the table represent the total acreages contracted or to be contracted at the time of reporting. To facilitate comparison, the figures for previous years are the totals reported up to the corresponding period of the year in question. Subsequent changes of plans, due to weather or economic conditions, may result in modification of the estimates. Such changes would influence any inferences which may be drawn from the figures. Nevertheless, the data secured from the survey serve as a useful indication of the trend in production.

The relationship between acreages contracted and acreages planted under contract was studied by the Dominion Bureau of Statistics for the years 1954, 1955 and 1956 in all provinces except British Columbia for which contracted acreages statistics are compiled. Questionnaires were sent during the summer to all firms reporting contracts for the year in question. Results indicated that in 1956, the acreage of beans planted under contracts stood at 95 per cent of the contracted area, corn at 105 per cent, peas at 96 per cent and tomatoes at 95 per cent.

Superficies commandées. Les établissements de conditionnement des légumes ont coutume de passer des contrats chaque année avec les producteurs relativement aux superficies en acres dont ils auront besoin au cours de la saison. Les estimations de ces superficies sont calculées au moyen d'un relevé annuel du Bureau fédéral de la statistique de toutes les conserveries licenciées qui conditionnent ces produits au Canada. Les questionnaires du relevé de 1957 ont été expédiés en mai et, pour la plupart, étaient revenus au Bureau tôt en juin. L'unité en usage dans certains contrats est la tonne et dans ces cas, la quantité est convertie en acres selon le rendement normal par acre, soit: asperges, 1 tonne à l'acre; haricots, 2 tonnes; maïs, 3 tonnes; pois, 1 tonne; tomates, 5½ tonnes. Les chiffres du tableau représentent la superficie totale commandée ou qui sera commandée au moment du rapport. Afin d'aider à la comparaison, les chiffres des années antérieures sont ceux déclarés pour la période correspondante de chaque année indiquée. Les changements subséquents dans les projets, causés par la température ou les conditions économiques, peuvent amener des modifications à ces estimations. De tels changements peuvent influencer toute déduction qu'on pourrait tirer de ces chiffres. Toutefois, les données du relevé donnent une bonne indication de la tendance de la production.

Le Bureau fédéral de la statistique a fait une étude du rapport qui existe entre les superficies retenues à forfait et celles plantées à forfait en 1954, 1955 et 1956 dans toutes les provinces où l'on dresse la statistique de la superficie retenue à forfait, sauf en Colombie-Britannique. Toutes les entreprises qui ont déclaré avoir confié de tels contrats durant ces années ont reçu des questionnaires cet été. Les résultats indiquent qu'en 1956 les superficies, en haricots, plantées à forfait constituaient 95 p 100 de toute la superficie retenue à forfait, et que pour le maïs, les pois et les tomates, les pourcentages respectifs l'établissaient à 105, 96 et 95.

TABLE 2. Acreages of Principal Vegetables¹ Contracted by Processors, by Province, 1954-57TABLEAU 2. Superficies des principales variétés de légumes¹ commandées par les conserveries, par province, 1954-57

Province and Crop	1954	1955	1956 ²	1957	Province et culture
acres					
Canada:					Canada:
Asparagus.....	1,540	1,670	2,080	2,340	Asperges
Beans.....	8,160	9,290	8,980	11,350	Haricots
Corn.....	33,560	40,120	37,230	43,640	Maïs
Peas.....	47,800	62,080	56,150	57,870	Pois
Tomatoes.....	29,580	36,070	40,660	44,560	Tomates
Maritime Provinces:					Provinces Maritimes:
Beans.....	410	570	610	570	Haricots
Peas.....	1,840	2,000	1,960	2,790	Pois
Quebec:					Québec:
Asparagus.....	3	3	4	4	Asperges
Beans.....	4,700	5,630	5,140	6,860	Haricots
Corn.....	9,890	11,190	11,120	12,160	Maïs
Peas.....	12,170	18,260	15,100	17,310	Pois
Tomatoes.....	5,260	6,250	7,420	7,540	Tomates
Ontario:					Ontario:
Asparagus.....	1,390	1,430	1,900 ⁵	1,950 ⁵	Asperges
Beans.....	1,090	1,180	1,320	1,890	Haricots
Corn.....	17,710	21,830	18,300	23,880	Maïs
Peas.....	24,000	30,030	25,330	25,700	Pois
Tomatoes.....	22,300	28,070	31,500 ⁶	35,240 ⁶	Tomates
Manitoba:					Manitoba:
Beans.....	250	300	310	7	Haricots
Corn.....	1,390	1,680	1,680	7	Maïs
Peas.....	1,230	1,720	1,530	7	Pois
Tomatoes.....	—	—	8	8	Tomates
Alberta:					Alberta:
Beans.....	510	500	450	7	Haricots
Corn.....	2,430	3,000	3,950	7	Maïs
Peas.....	4,620	4,880	5,630	7	Pois

TABLE 2. Acreages of Principal Vegetables¹ Contracted by Processors, by Province, 1954-57
TABLEAU 2. Superficies des principales variétés de légumes¹ commandées par les conserveries, par province, 1954-57

Province and Crop	1954	1955	1956 ²	1957	Province et culture
acres					
Prairie Provinces;⁹					Provinces des Prairies:⁹
Beans.....	760	800	760	650	Asperges
Corn.....	3,820	4,680	5,630	5,100	Haricots
Peas.....	5,850	6,600	7,160	6,140	Mais
					Pois
British Columbia:					Colombie-Britannique:
Asparagus.....	150	240	180	390	Asperges
Beans.....	1,200	1,110	1,150	1,380	Haricots
Corn.....	2,140	2,420	2,180	2,500	Mais
Peas.....	3,940	5,190	6,600	5,930	Pois
Tomatoes.....	2,020	1,750	1,740	1,780	Tomates

1. For canning, freezing, and other manufacturing.

2. Revised.

3. Figures cannot be published because fewer than 3 reports were received. Not included in total.

4. Less than 3 firms reporting. Included with Ontario.

5. Includes Quebec.

6. Includes Manitoba.

7. Included in Prairie Provinces total because less than three firms reported in Manitoba.

8. One firm reporting, included with Ontario.

9. Manitoba and Alberta.

1. Destiné aux conserves, à la congélation et à d'autre fabrication.

2. Chiffres rectifiés.

3. Ces chiffres ne peuvent être publiés car moins de trois établissements ont fait rapport. Non compris dans le total.

4. Moins de trois établissements ont fait rapport. Compris dans Ontario.

5. Comprend le Québec.

6. Comprend le Manitoba.

7. Compris dans le total des Provinces des Prairies parce que moins de trois entreprises au Manitoba ont fait rapport.

8. Un établissement a fait rapport. Compris dans Ontario.

9. Manitoba et Alberta.

Maple Products

The 1957 production of maple products in Canada (expressed as syrup) at 3,134,000 gallons was approximately 17 per cent above the 1956 production and 19 per cent higher than the 1950-54 average. Production of maple syrup, estimated at 3,068,000 gallons, was about 17 per cent above 1956 and 24 per cent above the 1950-54 average. The 1957 production of farm-made maple sugar was estimated at 661,000 pounds.

Produits de l'érable

Les 3,134,000 gallons de produits de l'érable au Canada en 1957, exprimés en sirop, dépassent de 17 p. 100 environ la production de 1956, et de 19 p. 100 la moyenne de 1950-1954. La production de sirop d'érable, estimée à 3,068,000 gallons, est d'environ 17 p. 100 supérieure à celle de 1956, et de 24 p. 100 de plus que la moyenne de 1950-1954. La production de sucre d'érable fait à la ferme en 1957 est estimée à 661,000 livres.

TABLE 1. Production of Maple Products in Canada, 1947-57
TABLEAU 1. Production des produits de l'érable, au Canada, 1947-57

Year — Année	Maple Syrup — Sirop d'érable	Maple Sugar ¹ — Sucre d'érable ¹	Total Production Expressed as Syrup — Production globale exprimée en sirop
	'000 gal. — gall.	'000 lb. — liv.	'000 gal. — gall.
1947.....	3,580	3,434	3,923
1948.....	2,159	2,350	2,394
1949.....	2,306	1,787	2,485
1950.....	2,801	1,824	2,983
1951.....	2,144	1,649	2,309
1952.....	3,254	2,161	3,470
1953.....	1,816	1,324	1,948
1954.....	2,304	1,175	2,422
1955.....	2,146	847	2,231
1956.....	2,618	586	2,677
1957.....	3,068	661	3,134

1. Made on farms.

1. Fait à la ferme.

TABLE 2. Production of Maple Products in Canada, by Province, 1956 and 1957
TABLEAU 2. Production des produits de l'érable au Canada, par province, 1956 et 1957

Province	Maple Syrup Sirop d'érable		Maple Sugar ¹ Sucre d'érable ¹		Province
	1956	1957	1956	1957	
	gallons		pounds — livres		
Nova Scotia	3,000	6,000	8,000	16,000	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	10,000	19,000	37,000	96,000	Nouveau-Brunswick
Quebec	2,335,000	2,705,000	535,000	536,000	Québec
Ontario	270,000	338,000	6,000	13,000	Ontario
Canada	2,618,000	3,058,000	586,000	661,000	Canada

1. Made on farms.

1. Fait à la ferme.

TABLE 3. Production and Value of Maple Products in Canada, by Province, 1955 and 1956
TABLEAU 3. Production et valeur des produits de l'érable au Canada, par province, 1955 and 1956

	Maple Syrup — Sirop d'érable						Maple Sugar ¹ — Sucre d'érable ¹								
	Production		Farm Price		Gross Farm Value		Production		Farm Price		Gross Farm Value				
	Production		Prix à la ferme		Valeur brute à la ferme		Production		Prix à la ferme		Valeur brute à la ferme				
	1955	1956	1955	1956	1955	1956	1955	1956	1955	1956	1955	1956			
	gal. — gall.		\$ per gal. — \$ le gall.		\$		\$		lb. — liv.		¢ per lb. — ¢ la liv.		\$		
Nova Scotia ..	5,000	3,000	4.70	5.57	24,000	17,000	12,000	8,000	57	65	7,000	5,000			Nouvelle-Écosse
New Brunswick ..	11,000	10,000	4.72	5.06	52,000	51,000	88,000	37,000	52	58	46,000	21,000			Nouveau-Brunswick
Quebec	1,913,000	2,335,000	4.91	3.57	9,393,000	8,336,000	735,000	535,000	52	43	382,000	230,000			Québec
Ontario	217,000	270,000	4.48	4.71	972,000	1,272,000	12,000	6,000	52	65	6,000	4,000			Ontario
Canada	2,146,000	2,618,000	4.87	3.70	10,441,000	9,678,000	847,000	586,000	52	44	441,000	260,000			Canada

1. Sugar made on farms.

1. Fait à la ferme.

TABLE 4. Exports of Maple Products from Canada, 1951-56
TABLEAU 4. Exportations canadiennes de produits de l'érable, 1951-56

Year Année	Maple Syrup — Sirop d'érable		Maple Sugar — Sucre d'érable	
	Quantity — Quantité	Value — Valeur	Quantity — Quantité	Value — Valeur
	gal. — gall.	\$	lb. — liv.	\$
1951.....	284,592	812,742	5,825,723	2,435,438
1952.....	464,590	1,222,852	8,635,730	3,320,180
1953.....	409,932	1,452,835	8,805,982	3,748,775
1954.....	325,291	1,746,259	6,743,283	3,920,157
1955.....	409,724	1,861,632	5,876,177	3,616,440
1956.....	599,864	1,798,562	6,847,846	3,748,236

TABLE 5. Imports of Maple Sugar and Maple Syrup into Canada, 1951-56
TABLEAU 5. Importations canadiennes de sucre et de sirop d'érable, 1951-56

Year Année	Quantity — Quantité	Value — Valeur
	lb. — liv.	\$
1951.....	5,400	4,018
1952.....	7,200	4,969
1953.....	595,812	151,841
1954.....	10,681	5,965
1955.....	30,820	12,962
1956.....	436,727	107,138

Fibre Flax

The following tables contain data on fibre-flax production and value in Canada for the processing years 1953-1954 to 1957-1958. The figures were compiled with the co-operation of the Plant Products Division of the Department of Agriculture.

Lin à filasse

Les tableaux suivants renferment des données sur la production et la valeur du lin à filasse au Canada pour les années de conditionnement 1953-1954 à 1957-1958. Ces chiffres ont été calculés en collaboration avec la Division des produits des plantes du ministère de l'Agriculture.

TABLE 1. Planted Areas of Fibre Flax, Canada, 1953-1957

TABLEAU 1. Superficies plantées en lin à filasse, Canada, 1953-1957

Year — Année	Area — Superficie
	acres
1953	3,000
1954	2,000
1955	3,000
1956	3,000
1957	1,100

TABLE 2. Estimated Production and Value of Fibre-Flax Products, Canada, Processing Years 1953-54 to 1957-58

TABLEAU 2. Production et valeur estimatives des produits du lin à filasse, Canada, années de conditionnement 1953-54 à 1957-58

Product and Year	Quantity — Quantité	Value — Valeur	Produit et année
	bu. — boiss.	\$'000	
Seed:			Graine:
1953-54	25,000	68	1953-54
1954-55	7,000	23	1954-55
1955-56	10,000	36	1955-56
1956-57 ¹	8,000	19	1956-57 ¹
1957-58 ²	5,000	3	1957-58 ²
Graded Spinnable Scutched Flax:	tons — tonnes		Lin teillé classé, à filer:
1953-54	140	58	1953-54
1954-55	73	40	1954-55
1955-56	70	39	1955-56
1956-57 ¹	98	55	1956-57 ¹
1957-58 ²	112	3	1957-58 ²
Graded Spinnable Scutched Tow:			Étoupe teillée, à filer:
1953-54	193	38	1953-54
1954-55	148	36	1954-55
1955-56	190	38	1955-56
1956-57 ¹	156	50	1956-57 ¹
1957-58 ²	175	3	1957-58 ²
Total Value:			Valeur globale:
1953-54	—	164	1953-54
1954-55	—	99	1954-55
1955-56	—	113	1955-56
1956-57	—	124	1956-57
1957-58	—	3	1957-58

1. Revised.
2. Preliminary.
3. Not available

1. Chiffres rectifiés.
2. Provisoire.
3. Non disponibles.

METEOROLOGICAL RECORDS

DONNÉES MÉTÉOROLOGIQUES

TABLE 1. Temperatures in Degrees Fahrenheit at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, July-September, 1957, compared with Normal

TABLEAU 1. Température en degrés Fahrenheit aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, juillet-septembre 1957 comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la production agricole, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental Farm or Station — Ferme ou station expérimentale	July — Juillet				August — Août				September — Septembre			
	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal
	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale
Charlottetown, P.E.I.	82	46	64	66	77	41	64	66	77	40	58	58
Kentville, N.S.	86	40	64	66	83	38	63	65	82	36	59	58
Nappan, N.S.	81	37	62	64	76	37	61	64	80	34	57	56
Fredericton, N.B.	87	47	64	66	82	42	63	64	78	32	58	57
L'Assomption, (P.Q.)	89	46	67	69	87	35	63	67	81	25	58	58
Lennoxville, (P.Q.)	85	40	66	66	86	33	61	64	85	30	58	56
Normandin, (P.Q.)	86	42	61	64	79	33	56	62	75	30	52	52
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.) ..	85	45	64	65	83	38	61	63	76	36	56	54
Delhi, Ont.	90	42	68	70	86	44	65	70	85	28	60	61
Harrow, Ont.	89	51	71	73	88	49	68	70	84	32	61	65
Kapuskasing, Ont.	87	37	62	62	88	33	59	60	79	26	51	52
Ottawa, Ont.	89	48	68	69	90	40	64	65	83	29	59	58
Brandon, Man.	96	49	71	69	90	35	63	63	83	22	53	53
Morden, Man.	92	51	71	69	91	42	65	66	78	23	54	56
Indian Head, Sask.	97	45	68	65	80	30	61	62	83	25	53	52
Scott, Sask.	96	38	64	62	85	30	58	61	79	14	52	50
Swift Current, Sask.	93	44	67	66	95	36	62	63	90	18	55	53
Beaverlodge, Alta.	78	38	57	60	75	31	56	58	79	20	54	53
Fort Vermilion, Alta.	76	42	58	61	79	31	57	58	77	22	50	45
Lacombe, Alta.	88	34	61	61	80	31	56	58	—	—	—	50
Lethbridge, Alta.	90	40	65	65	86	39	60	62	86	22	56	53
Manysteries, Alta.	97	43	69	69	90	38	63	66	89	22	56	55
Agassiz, B.C.	81	42	61	64	79	45	62	64	88	40	64	58
Saanichton, B.C.	75	45	59	62	74	47	60	62	81	42	60	57
Summerland, B.C.	91	47	66	70	83	44	64	68	88	38	62	60

TABLE 2. Precipitation in Inches at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, July-September, 1957 compared with Normal

TABLEAU 2. Précipitation en pouces aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, juillet-septembre 1957 comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la production agricole, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental Farm or Station — Ferme ou station expérimentale	July — Juillet		August — Août		September — Septembre	
	Actual	Normal	Actual	Normal	Actual	Normal
	Réelle	Normale	Réelle	Normale	Réelle	Normale
Charlottetown, P.E.I.	2.1	3.0	2.8	3.3	2.9	4.1
Kentville, N.S.	1.7	3.0	3.1	3.2	3.0	3.5
Nappan, N.S.	2.7	2.8	3.0	3.3	3.3	3.6
Fredericton, N.B.	4.1	3.2	2.9	3.4	4.5	3.6
L'Assomption, (P.Q.)	5.2	2.8	0.9	3.3	5.5	3.6
Lennoxville, (P.Q.)	6.1	4.2	1.9	3.5	4.7	3.7
Normandin, (P.Q.)	5.1	4.1	3.1	3.2	5.9	3.8
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.) ..	4.8	3.7	1.1	3.3	6.6	3.6
Delhi, Ont.	3.2	3.1	5.5	2.6	5.2	2.7
Harrow, Ont.	7.7	2.1	3.2	2.2	4.9	3.2
Kapuskasing, Ont.	1.5	3.3	1.2	3.1	3.8	3.0
Ottawa, Ont.	1.5	3.6	0.5	3.2	4.6	3.0
Brandon, Man.	3.9	2.8	5.4	2.4	0.7	1.7
Morden, Man.	5.5	2.8	2.9	2.1	2.3	2.1
Indian Head, Sask.	1.8	2.2	4.0	2.0	0.3	1.7
Scott, Sask.	1.7	2.2	3.4	1.8	1.0	1.3
Swift Current, Sask.	2.7	2.2	1.3	1.7	0.4	1.1
Beaverlodge, Alta.	3.9	2.3	4.4	1.9	0.2	1.7
Fort Vermilion, Alta.	5.5	1.9	3.2	1.7	0.2	1.2
Lacombe, Alta.	1.2	2.8	2.3	2.4	—	1.6
Lethbridge, Alta.	0.6	1.7	0.3	1.5	1.3	1.7
Manysteries, Alta.	0.3	1.3	2.6	0.8	0.9	1.0
Agassiz, B.C.	3.6	2.0	2.8	2.2	1.3	4.2
Saanichton, B.C.	1.3	0.7	1.3	0.8	0.4	1.4
Summerland, B.C.	0.9	0.8	0.9	0.8	0.0	0.8

PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCE

PRIX DES PRODUITS AGRICOLES

TABLE 1. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store Fort William-Port Arthur, July-September, 1957TABLEAU 1. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Fort William-Port Arthur, juillet à septembre, 1957 (Commission canadienne du blé)

Item	July ² — Juillet ²	August ³ — Août ³	September ³ — Septembre ³	Énumération
cents and eighths				
cents et huitièmes de cent				
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS:
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	136	136	136	2 du Nord
3 Northern	132	132	132	3 du Nord
4 Northern	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat	108	108	108	No 5
No. 6 Wheat	102	102	102	No 6
Feed Wheat	96	96	96	Fourrager
1 C.W. Garnet	122	122	122	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	117	117	117	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	150	150	150	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	147	147	147	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	140	140	140	3 C.O. Amber Durum
INTERNATIONAL WHEAT AGREEMENT AND DOMESTIC SALES:				PRIX DOMESTIQUES ET D'APRÈS L'ACCORD INTERNATIONAL SUR LE BLÉ:
1 Northern	162/1	161/4	161/7	1 du Nord
2 Northern	158/1	157/4	157/7	2 du Nord
3 Northern	151/1	150/4	150/7	3 du Nord
4 Northern	141	137/6	137/3	4 du Nord
No. 5 Wheat	126/2	122/3	123/7	No 5
No. 6 Wheat	120/4	116/4	118/5	No 6
Feed Wheat	119/4	115/3	116/4	Fourrager
1 C.W. Garnet	153/1	152/4	153/7	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	149/1	148/4	149/7	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	146/1	145/4	146/7	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	153/1	152/4	152	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	150/1	149/4	149	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	148/1	147/4	146/1	3 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	196/1	195/5	197/6	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	195/1	194/5	196/6	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	193/1	192/5	192	3 C.O. Amber Durum
EXPORT (CLASS II):				PRIX D'EXPORTATION (CLASSE II):
1 Northern	162/1	161/4	161/7	1 du Nord
2 Northern	158/1	157/4	157/7	2 du Nord
3 Northern	151/1	150/4	150/7	3 du Nord
4 Northern	141	137/6	137/3	4 du Nord
No. 5 Wheat	126/2	122/3	123/7	No 5
No. 6 Wheat	120/4	116/4	118/5	No 6
Feed Wheat	119/4	115/3	116/4	Fourrager
1 C.W. Garnet	153/1	152/4	153/7	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	149/1	148/4	149/7	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	146/1	145/4	146/7	3 C.O. Garnet
1 C.W. Amber Durum	236/1	208/3	202	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	235/1	207/3	201	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	233/1	204	192	3 C.O. Amber Durum

1. Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

2. 1956-1957 Pool.

3. 1957-1958 Pool.

1. Moyennes des prix établies chaque jour par la Commission canadienne du blé.

2. Pool de 1956-1957.

3. Pool de 1957-1958.

TABLE 2. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store
Vancouver, July-September, 1957TABLEAU 2. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Vancouver,
juillet à septembre 1957 (Commission canadienne du blé)

Item	July ² — Juillet ²	August ³ — Août ³	September ³ — Septembre ³	Énumération
	cents and eighths cents et huitièmes de cent			
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS:
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	136	136	136	2 du Nord
3 Northern	132	132	132	3 du Nord
4 Northern	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat	108	108	108	N° 5
No. 6 Wheat	102	102	102	N° 6
Feed Wheat	96	96	96	Fourrager
1 C.W. Garnet	122	122	122	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	117	117	117	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	150	150	150	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	147	147	147	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	140	140	140	3 C.O. Amber Durum
INTERNATIONAL WHEAT AGREEMENT AND DOMESTIC SALES:				PRIX DOMESTIQUES ET D'APRÈS L'ACCORD INTERNATIONAL SUR LE BLÉ:
1 Northern	167/1	166/5	170/5	1 du Nord
2 Northern	163/1	162/5	166/5	2 du Nord
3 Northern	157/1	156/5	160/5	3 du Nord
4 Northern	147/4	147/2	149/7	4 du Nord
No. 5 Wheat	134/6	136/2	138/7	N° 5
No. 6 Wheat	126/3	126/5	127/4	N° 6
Feed Wheat	125/3	125/5	126/4	Fourrager
1 C.W. Garnet	153/1	152/4	153/7	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	149/1	148/4	149/7	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	146/1	145/4	146/7	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	153/1	152/4	152	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	150/1	149/4	149	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	148/1	147/4	146/1	3 Alberta d'hiver
EXPORT (CLASS II):				PRIX D'EXPORTATION (CLASSE II):
1 Northern	167/1	166/5	170/5	1 du Nord
2 Northern	163/1	162/5	166/5	2 du Nord
3 Northern	157/1	156/5	160/5	3 du Nord
4 Northern	147/4	147/2	149/7	4 du Nord
No. 5 Wheat	134/6	136/2	138/7	N° 5
No. 6 Wheat	126/3	126/5	127/4	N° 6
Feed Wheat	125/3	125/5	126/4	Fourrager
1 C.W. Garnet	153/1	152/4	153/7	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	149/1	148/4	149/7	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	146/1	145/4	146/7	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	153/1	152/4	152	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	150/1	149/4	149	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	148/1	147/4	146/1	3 Alberta d'hiver

1. Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

1. Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

2. 1956-1957 Pool.

2. Pool de 1956-1957.

3. 1957-1958 Pool.

3. Pool de 1957-1958.

TABLE 3. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Oats and Barley, Basis in Store Fort William-Port Arthur, July-September, 1957TABLEAU 3. Prix moyen comptant¹ de l'avoine et de l'orge, par boisseau, en entrepôt à Fort William-Port Arthur, juillet à septembre 1957 (Commission canadienne du blé)

Item	July ² Juillet ²	August ³ Août ³	September ³ Septembre ³	Énumération
	cents and eighths — cents et huitièmes de cent			
Oats:				Avoine:
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS:
2 C.W.	65	60	60	2 C.O.
Extra 3 C.W.	62	57	57	3 Extra C.O.
3 C.W.	62	57	57	3 C.O.
Extra 1 Feed	62	57	57	1 Extra fourragère
1 Feed	60	55	55	1 Fourragère
2 Feed	55	50	50	2 Fourragère
3 Feed	48	45	45	3 Fourragère
DOMESTIC AND EXPORT:				PRIX DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
2 C.W.	74/6	74/4	76/1	2 C.O.
Extra 3 C.W.	69/6	69/4	71/1	3 Extra C.O.
3 C.W.	67/2	67	68/7	3 C.O.
Extra 1 Feed	67/3	67/2	68/7	1 Extra fourragère
1 Feed	65/4	65/4	67/2	1 Fourragère
2 Feed	62/4	62/4	64/2	2 Fourragère
3 Feed	59/4	59/4	61/2	3 Fourragère
Barley:				Orge:
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS:
1 C.W. Six-Row	98	98	98	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	98	98	98	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	96	96	96	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	90	88	88	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	91	91	91	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	91	91	91	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	88	88	88	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	87	87	87	1 Fourragère
2 Feed	83	83	83	2 Fourragère
3 Feed	76	76	76	3 Fourragère
DOMESTIC AND EXPORT:				PRIX DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
1 C.W. Six-Row	116/3	114/6	116	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	116/3	114/6	116	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	111/3	109/6	111	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	99/7	99/7	101	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	114/3	111/2	112	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	114/3	111/2	112	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	99/7	99/7	101	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	93	93/1	93	1 Fourragère
2 Feed	91/5	91/3	90	2 Fourragère
3 Feed	88/5	88/3	87/5	3 Fourragère

1. Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

2. 1956-57 Pool.

3. 1957-58 Pool.

1. Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

2. Pool de 1956-57.

3. Pool de 1957-58.

TABLE 4. Winnipeg Grain Exchange Monthly Averages of Closing Cash Prices per Bushel of Oats, Barley, Rye and Flaxseed, Basis in Store Fort William-Port Arthur, July-September, 1957

TABLEAU 4. Prix moyen comptant, à la fermeture du marché de Winnipeg, de l'avoine, de l'orge, du seigle et de la graine de lin, par boisseau, en magasin à Fort William-Port Arthur, juillet à septembre 1957

Item	July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Énumération
cents and eighths — cents et huitièmes de cent				
Oats:				Avoine:
DOMESTIC AND EXPORT:				PRIX DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
2 C.W.	74/1	74	75/4	2 C.O.
Extra 3 C.W.	69/1	69	70/4	3 Extra C.O.
3 C.W.	67/1	66/5	68/5	3 C.O.
Extra 1 Feed	67/1	67	68/5	1 Extra fourragère
1 Feed	65/2	65/2	67	1 Fourragère
2 Feed	61/5	61/4	63/4	2 Fourragère
3 Feed	58/1	58	60/3	3 Fourragère
Barley:				Orge:
DOMESTIC AND EXPORT:				PRIX DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
1 C.W. Six-Row	106/1	106/4	106	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	106/1	106/4	106	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	97/1	97/4	97	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	92/2	92/3	92	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	104/1	104/4	104	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	104/1	104/4	104	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	92/2	92/3	92	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	92/2	92/3	92	1 Fourragère
2 Feed	90/6	90/4	89/2	2 Fourragère
3 Feed	87/1	86/4	85/6	3 Fourragère
Rye:				Seigle:
PRODUCERS', DOMESTIC AND EXPORT PRICES:				PRIX DES PRODUCTEURS, DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
2 C.W.	108/5	111/1	107/7	2 C.O.
3 C.W.	103/5	106/1	102/7	3 C.O.
4 C.W.	93/1	94/1	89/5	4 C.O.
Ergoty	91/1	92/1	87/5	Ergoté
Flaxseed:				Graine de lin:
PRODUCERS', DOMESTIC AND EXPORT PRICES:				PRIX DES PRODUCTEURS, DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
1 C.W.	260/2	280	279/4	1 C.O.
2 C.W.	257/2	277/4	277/1	2 C.O.
3 C.W.	224/7	248/7	246	3 C.O.

TABLE 5. Monthly Average Prices¹ per Bushel of Grains in the United States, July-September, 1957
TABLEAU 5. Prix moyens mensuels¹, par boisseau, du grain aux États-Unis, juillet-septembre 1957

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture
 Source: Service des marchés, département de l'Agriculture des États-Unis

Grain and Grade	July Juillet	August Août	September Septembre	Grain et classe
	cents	cents	cents	
Wheat:				Blé:
No. 2 Hard Winter, Kansas City	213.5	211.2	212.1	N° 2 dur d'hiver, Kansas City
No. 1 Dark Northern Spring, Minneapolis	243.5	236.1	238.2	N° 1 Nord, foncé, de printemps, Minneapolis
Corn:				Mais:
No. 3 Yellow, Chicago	133.7	131.2	123.2	N° 3 jaune, Chicago
Oats:				Avoine:
No. 3 White, Chicago	66.2	67.4	65.0	N° 3 blanche, Chicago
No. 3 White, Minneapolis	65.0	62.9	64.1	N° 3 blanche, Minneapolis
Barley:				Orge:
No. 3, Minneapolis	105.5	111.5	116.0	N° 3, Minneapolis
Rye:				Seigle:
No. 2, Minneapolis	124.6	128.1	130.4	N° 2, Minneapolis

1. Weighted according to reported daily cash sales.

1. Pondérés d'après les ventes journalières au comptant déclarées.

TABLE 6. Mid-Month Prices of Flour, Bran, Shorts and Middlings at Principal Markets, July-September, 1957
TABLEAU 6. Prix le 15 du mois de la farine, du son, du gru rouge et du gru blanc, sur les principaux marchés, juillet-septembre 1957

Source: For Canadian Markets, Prices Section, Dominion Bureau of Statistics; for Minneapolis, The Northwestern Miller

Source: Pour les marchés canadiens, Section des prix, Bureau fédéral de la statistique; pour Minneapolis, The Northwestern Miller

Basis of Quotations: Montreal and Toronto — carlots, f.o.b. Ontario and Montreal lake and rail points: Winnipeg — flour, less than carlots, f.o.b. rail destination; bran, shorts and middlings, 100-lb. sacks, carlots, f.o.b. mill-door, Winnipeg: Vancouver — flour, carlots or mixed carlots, f.o.b. rail destination; Minneapolis — carlots, prompt delivery.

Prices of millfeeds at Montreal and Toronto are quotations as on the Thursday nearest the middle of the month; other Canadian prices are as at the 15th of the month. Prices at Minneapolis are quotations as on the Saturday nearest the middle of the month.

Bases des cotes: Montréal et Toronto — lots d'un wagon, f.à.b. par lac et rail d'Ontario et de Montréal: Winnipeg — farine, lots de moins d'un wagon, f.à.b. destination, par rail; son, gru rouge et gru blanc, en sacs de 100 livres, lots d'un wagon, f.à.b. à la meunerie, Winnipeg: Vancouver — farine, lots d'un wagon ou wagons mixtes, f.à.b. à destination, par rail; Minneapolis — lots d'un wagon, prompt livraison.

Les prix des issues de meunerie à Montréal et Toronto sont les cotes du jeudi le plus rapproché du milieu du mois; les prix ailleurs au Canada sont ceux du 15 du mois. Les prix à Minneapolis sont ceux du samedi le plus rapproché du milieu du mois.

Item and Market	July Juillet	August Août	September Septembre	Produits et marché
	\$	\$	\$	
Flour:				Farine:
First patents, Montreal	cwt. 5.80	5.80	5.80	1 ^{re} patente, Montréal
Ontario winter wheat delivered Montreal	" 5.40	4.90	5.00	Blé d'hiver d'Ontario livré à Montréal
First patents, Toronto	" 5.80	5.80	5.80	1 ^{re} patente, Toronto
First patents, Winnipeg	" 6.10	6.10	6.10	1 ^{re} patente, Winnipeg
First patents, Vancouver	" 6.05	6.05	6.05	1 ^{re} patente, Vancouver
Spring family, Minneapolis	" 6.35-7.55	6.35-7.55	6.35-7.55	Famille des blés de printemps, Minneapolis
Bran:				Son:
Montreal ²	ton 41.25	39.25	39.25	Montréal ²
Toronto ²	" 41.25	39.25	39.25	Toronto ²
Winnipeg	" 34.00	34.00	34.00	Winnipeg
Minneapolis	" 32.50-33.00	32.50	32.50-33.00	Minneapolis
Shorts:				Gru rouge:
Montreal ²	ton 45.25	45.25	44.25	Montréal ²
Toronto ²	" 45.25	44.25	44.25	Toronto ²
Winnipeg	" 39.00	39.00	39.00	Winnipeg
Minneapolis	" 36.50	33.50	32.00-32.50	Minneapolis
Middlings:				Gru blanc:
Montreal ²	ton 48.25	48.25	48.25	Montréal ²
Toronto ²	" 48.25	48.25	49.25	Toronto ²
Winnipeg	" 42.00	42.00	42.00	Winnipeg

1. September 21 price.

2. Prices do not include government freight assistance payment of \$5.00 per ton

1. Prix au 21 septembre

2. Les prix ne comprennent pas des allocations de \$5.00 la tonne pour frais de transport payés par le gouvernement fédéral.

TABLE 7. Weighted Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, July-September, 1957

TABLEAU 7. Moyennes pondérées des prix mensuels, par cwt du bétail sur les principaux marchés canadiens, juillet-septembre 1957

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture

Source: Service des renseignements sur les marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market	July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Marché
	\$	\$	\$	
Cattle (All Grades):				Bêtes à cornes (toutes classes):
Montreal	13.60	12.93	12.03	Montréal
Toronto	16.49	16.26	15.46	Toronto
Winnipeg	14.40	14.14	13.51	Winnipeg
Calgary	15.81	15.38	24.37	Calgary
Edmonton	14.16	13.52	13.30	Edmonton
Moose Jaw	13.73	13.53	13.16	Moose-Jaw
Calves (All Grades):				Veaux (toutes classes):
Montreal	16.84	16.81	15.77	Montréal
Toronto	18.54	18.48	18.54	Toronto
Winnipeg	16.68	16.74	16.48	Winnipeg
Calgary	17.27	16.93	15.90	Calgary
Edmonton	17.14	17.28	15.97	Edmonton
Moose Jaw	14.02	14.23	14.87	Moose-Jaw
Hogs (Bl Dressed):				Porcs (Bl habillés):
Montreal	35.48	34.97	32.84	Montréal
Toronto	35.12	34.59	32.30	Toronto
Winnipeg	32.75	33.56	32.04	Winnipeg
Calgary	32.16	32.65	29.98	Calgary
Edmonton	32.27	33.40	31.08	Edmonton
Moose Jaw	31.12	31.71	30.77	Moose-Jaw
Sheep and Lambs (All Grades):				Moutons et agneaux (toutes classes):
Montreal	18.33	16.92	16.27	Montréal
Toronto	19.88	20.45	18.72	Toronto
Winnipeg	19.26	17.00	16.79	Winnipeg
Calgary	16.81	16.64	14.76	Calgary
Edmonton	18.17	15.90	15.59	Edmonton
Moose Jaw	14.09	16.51	14.33	Moose-Jaw

TABLE 8. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Chicago, U.S.A., July-September, 1957

TABLEAU 8. Moyenne mensuelle des prix du bétail, par cwt, à Chicago, É.-U., juillet-septembre 1957

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture

Source: Service des marchés, département de l'Agriculture des États-Unis

Class and Grade	July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Classe et qualité
	\$	\$	\$	
Cattle and Calves:				Bovins:
Beef steers, prime	26.88	27.72	27.12	Bouvillons de boucherie, surchoix
Beef steers, choice	25.12	25.63	24.98	Bouvillons de boucherie, choix
Beef steers, good	23.30	23.43	22.86	Bouvillons de boucherie, bons
Vealers, choice	23.40	24.52	25.70	Veaux de lait, choix
Stocker and feeder steers, average price, all weights	20.74	20.33	20.11	Bouvillons de long et de court, engraissement, prix moyens, tous poids ¹
Hogs, average price, all purchases	19.39	20.37	19.12	Porcs, prix moyens, tous achats
Lambs, slaughter, choice and prime	24.01	24.53	24.95	Agneaux d'abatage choix et surchoix

1. Kansas City.

1. Kansas City.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, July-September, 1957
TABLÉAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, juillet-septembre 1957

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture

Source: Service des renseignements sur les marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market, Class and Grade	July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Montreal:				Montréal:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	19.29	13.75	17.65	Bons
Medium	17.85	16.34	15.70	Moyens
Common	14.52	13.31	12.72	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	19.45	18.52	18.13	Bons
Medium	18.25	16.92	16.03	Moyens
Common	15.75	14.14	13.47	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	1	1	1	Bonnes
Medium	14.91	14.25	13.62	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	18.37	1	19.25	Bons
Medium	17.75	1	14.35	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	19.72	21.73	22.02	Bons et de choix
Common and medium	15.70	16.47	16.19	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	14.05	13.15	12.89	Bonnes
Medium	12.69	11.31	11.19	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	14.65	13.46	13.44	Bons
Hogs:				Porcs:
Bl dressed	35.48	34.97	32.84	Bl habillés
Feeders	30.21	30.97	28.78	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	23.12	19.59	18.62	Bons
Common	16.30	15.91	15.48	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	7.83	8.12	8.16	Bons
Toronto:				Toronto:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	19.54	19.52	18.55	Bons
Medium	17.78	17.58	16.56	Moyens
Common	15.18	14.84	13.33	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	19.53	19.50	18.53	Bons
Medium	17.78	17.77	16.75	Moyens
Common	15.20	15.12	13.45	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	14.17	16.87	16.24	Bonnes
Medium	15.56	15.41	14.64	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	18.83	19.50	19.50	Bons
Medium	17.50	17.56	17.65	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	21.79	22.64	23.51	Bons et de choix
Common and medium	16.44	17.28	18.35	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	13.35	12.64	12.37	Bonnes
Medium	12.28	11.60	11.49	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	15.29	14.86	14.06	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraisement:
Good	18.41	18.35	17.50	Bons
Common	16.49	16.04	15.05	Communs

1 No quotation.

1 Aucun prix coté.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, July-September, 1937 - continued

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, juillet-septembre 1937 - suite

Market, Class and Grade	July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Marché classe et qualité
	\$	\$	\$	
Toronto — concluded:				Toronto — fin:
Hogs:				Porcs:
Bl dressed.....	35.12	34.59	32.30	Bl habillés
Feeders	1	1	1	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good.....	24.80	24.15	22.30	Bons
Common	20.01	19.17	17.04	Communs
Sheep:				Moutons:
Good.....	9.56	8.15	7.37	Bons
Winnipeg:				Winnipeg:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good.....	18.50	18.39	17.41	Bons
Medium.....	16.85	16.06	15.00	Moyens
Common	13.95	12.59	12.13	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good.....	18.47	18.41	17.14	Bons
Medium.....	16.94	16.11	14.91	Moyens
Common	14.63	1	12.46	Communs
Heifers:				Génisses:
Good.....	17.20	16.93	16.08	Bonnes
Medium.....	15.33	13.98	13.26	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good.....	17.57	17.82	17.50	Bons
Medium.....	16.29	15.99	15.91	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice.....	20.39	20.97	21.60	Bons et de choix
Common and medium	14.84	15.20	15.55	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good.....	12.04	11.36	11.31	Bonnes
Medium.....	10.70	10.21	10.50	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good.....	13.34	12.62	12.25	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good.....	16.78	16.99	16.88	Bons
Common	14.00	13.83	13.88	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good.....	12.53	12.56	11.93	Bonnes
Common.....	10.12	10.54	9.95	Communes
Hogs:				Porcs:
Bl dressed.....	32.75	33.56	32.04	Bl habillés
Feeders	23.83	23.16	23.72	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good.....	23.99	20.30	18.91	Bons
Common	16.19	15.75	15.66	Communs
Sheep:				Moutons:
Good.....	5.09	5.42	4.93	Bons
Calgary:				Calgary:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good.....	17.88	17.68	17.45	Bons
Medium.....	16.53	15.68	15.31	Moyens
Common	14.88	13.58	12.83	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good.....	17.91	17.67	17.47	Bons
Medium.....	16.50	15.68	15.30	Moyens
Common	14.88	13.60	12.91	Communs

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, July-September, 1957 — Continued

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, juillet-septembre 1957 — suite

Market, Class and Grade	July Juillet	August Août	September Septembre	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Calgary — concluded:				Calgary — fin:
Heifers:				Génisses:
Good.....	15.58	15.44	15.32	Bonnes
Medium.....	14.18	14.04	13.72	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good.....	16.90	16.38	16.06	Bons
Medium.....	15.66	14.89	14.74	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice.....	19.97	18.80	17.21	Bons et de choix
Common and medium.....	16.15	14.82	13.36	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good.....	11.39	11.07	11.29	Bonnes
Medium.....	10.57	10.10	10.42	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good.....	14.35	12.97	13.14	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good.....	17.17	16.99	16.66	Bons
Common.....	14.80	13.26	12.95	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good.....	13.42	12.75	12.65	Bonnes
Common.....	10.22	10.26	10.09	Communes
Hogs:				Porcs:
B dressed.....	32.16	32.65	29.98	B l habillés
Feeders.....	24.63	25.67	25.65	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good.....	20.12	18.43	17.22	Bons
Common.....	16.99	17.08	16.25	Communs
Sheep:				Moutons:
Good.....	5.86	6.36	6.58	Bons
Edmonton:				Edmonton:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good.....	17.49	17.04	16.56	Bons
Medium.....	16.14	15.40	14.70	Moyens
Common.....	13.37	11.42	11.02	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good.....	17.35	17.00	16.61	Bons
Medium.....	15.98	15.29	14.62	Moyens
Common.....	13.65	12.60	12.53	Communs
Heifers:				Génisses:
Good.....	15.55	14.75	14.59	Bonnes
Medium.....	13.71	12.97	12.68	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good.....	16.93	16.00	16.00	Bons
Medium.....	15.92	15.04	15.00	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice.....	20.29	19.37	18.21	Bons et de choix
Common and medium.....	14.39	15.29	13.78	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good.....	11.23	10.50	10.59	Bonnes
Medium.....	10.15	9.77	9.57	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good.....	13.44	13.16	12.73	Bons

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, July-September, 1957 - concluded

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens, juillet-septembre 1957 - fin

Market, Class and Grade	July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Edmonton — concluded:				Edmonton — fin:
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good	16.03	15.51	15.48	Bons
Common	13.38	12.46	13.00	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	12.84	11.56	11.34	Bonnes
Common	10.14	10.98	9.93	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	32.27	33.40	31.08	B1 habillés
Feeders	28.99	28.22	27.01	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	20.78	18.41	17.96	Bons
Common	17.68	16.75	16.21	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	12.31	8.39	9.55	Bons
Moose Jaw:				Moose-Jaw:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	16.72	16.73	16.74	Bons
Medium	15.53	15.76	15.79	Moyens
Common	14.19	13.05	13.30	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	16.69	16.77	16.87	Bons
Medium	15.66	15.62	15.66	Moyens
Common	13.04	14.32	14.17	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	15.27	15.65	15.28	Bonnes
Medium	13.36	13.40	13.33	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	16.65	15.94	16.19	Bons
Medium	15.62	14.87	15.06	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	17.10	16.01	16.51	Bons et de choix
Common and medium	14.20	13.57	13.73	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	10.56	9.85	10.16	Bonnes
Medium	9.52	8.95	9.00	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	12.38	11.39	11.14	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good	15.65	16.49	16.00	Bons
Common	13.22	14.02	13.88	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	11.24	10.99	10.51	Bonnes
Common	9.88	9.60	9.13	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	31.12	31.71	30.77	B1 habillés
Feeders	1	1	1	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	18.34	17.69	15.93	Bons
Common	1	16.09	14.74	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	6.00	11.31	1	Bons

TABLE 10. Average Wholesale Prices of Produce at Principal Canadian Markets, by Month, July-September, 1957
TABLEAU 10. Prix de gros moyens des produits sur les principaux marchés canadiens, par mois, juillet-septembre 1957

Note: New Series — prices not strictly comparable with those previously published.

Nota: Nouvelles séries — Les prix ne sont pas strictement comparables aux prix déjà publiés.

Item and Market	July — Juillet	August — Août	September — Septembre		Dénrée et marché
	\$	\$	\$		
Maritime Centres:					Centres maritimes:
Hams, smoked boneless, not fully cooked	lb. .918	.963	.929	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .899	.925	.928	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .371	.363	.356	"	Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .519	.484	.430	"	Agneau carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .238	.239	.233	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, creamery, first grade	" .600	.630	.680	"	Beurre de crèmerie, 1 ^{re} qualité
Cheese	" .405	.405	.395	"	Fromage
Eggs, grade A, large	doz. .679	.598	.626	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb. 1.708	1.656	1.423	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Montreal:					Montréal:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb. .905	.910	.808	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .865	.895	.887	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .360	.346	.325	"	Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .535	.455	.410	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .225	.221	.218	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .591	.617	.628	"	Beurre, 1 ^{re} qualité de crèmerie, en pains
Cheese, white, No. 1, 30 lb. lots	" .460	.460	.460	"	Fromage, blanc, n° 1, meules de 30 liv.
Eggs, grade A, large	doz. .605	.571	.615	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb. 1.840	1.786	1.450	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Toronto:					Toronto:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb. .907	.908	.818	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .867	.897	.887	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .345	.330	.314	"	Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .548	.515	.464	"	Agneau carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .214	.213	.211	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .611	.633	.643	"	Beurre, 1 ^{re} qualité de crèmerie, en pains
Cheese, new, large, coloured, No. 1	" .360	.360	.360	"	Fromage, nouveau, grosses meules, coloré, n° 1
Eggs, grade A, large	doz. .560	.538	.575	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb. 1.615	1.244	1.338	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Winnipeg:					Winnipeg:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb. .903	.937	.964	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .870	.896	.879	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .322	.317	—	"	Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .498	.419	.391	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .216	.219	.208	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .620	.650	.660	"	Beurre, 1 ^{re} qualité de crèmerie, en pains
Cheese	" .480	.480	.480	"	Fromage
Eggs, grade A, large	doz. .508	.514	.532	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 2	75 lb. 1.460	2.112	1.844	75 liv.	Pommes de terre, n° 2
Regina:					Regina:
Butter, first grade, creamery prints	lb. .610	.640	.650	liv.	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, triplets, Ontario, new	" .450	.450	.450	"	Fromage, tiers, Ontario, nouveau
Eggs, grade A, large	doz. .522	.545	.535	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb. 3.185	4.500	4.200	100 liv.	Pommes de terre, gems
Edmonton:					Edmonton:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb. .918	.932	.837	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .866	.885	.891	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .315	.312	.304	"	Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .486	.439	.404	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .206	.204	.203	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .620	.640	.650	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Eggs, grade A, large	doz. .522	.549	.518	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb. 2.645	3.219	4.050	100 liv.	Pommes de terre, gems

TABLE 10. Average Wholesale Prices of Produce at Principal Canadian Markets, by Month, July-September, 1957—concluded
 TABLEAU 10. Prix de gros moyens des produits sur les principaux marchés canadiens, par mois, juillet-septembre 1957—fin

Item and Market		July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Denrée et marché	
		\$	\$	\$		
Vancouver:					Vancouver:	
Ham smoked, boneless, not fully cooked	lb.	.377	.904	.861	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	"	.888	.908	.920	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	"	.348	.344	.336	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass	"	.512	.464	.432	"	Agneau, carcasses
Lard, 1 lb. cartons	"	.203	.205	.207	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	"	.650	.670	.670	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, large, coloured	"	.440	.440	.440	"	Fromage, grosses meules, coloré
Eggs, grade A, large	doz.	.525	.565	.550	douz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lbs.	2.625	2.788	2.969	100 liv.	Pommes de terre, gems



CANADA

QUARTERLY BULLETIN OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

OCTOBER—DECEMBER

OCTOBRE—DÉCEMBRE

1957

DOMINION BUREAU OF STATISTICS

Agriculture Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE

Division de l'agriculture

DOMINION BUREAU OF STATISTICS — BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE

Agriculture Division — Division de l'agriculture

QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

OCTOBER—DECEMBER

OCTOBRE—DECEMBRE

1957

Published by Authority of

The Honourable Gordon Churchill, Minister of Trade and Commerce

Publié d'ordre de

l'honorable Gordon Churchill, ministre du Commerce

5501-501-127

Price: \$1.00 per year
Prix: \$1.00 par année

Vol. 50—No. 4
Vol. 50 — n° 4

EDMOND CLOUTIER, C.M.G., O.A., D.S.P.
QUEEN'S PRINTER AND CONTROLLER OF STATIONERY—IMPRIMEUR DE LA REINE ET CONTRÔLEUR DE LA PAPETERIE
OTTAWA, 1959

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Review of Agricultural Conditions	223
Supply and Disposition of Agricultural Commodities	224
Farm Finance:	
Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products	228
Farm Cash Income, January to September	229
Field Crops:	
November Estimate of 1957 Production	231
Acreages and Condition of Winter Wheat and Fall Rye	237
Preparation of Land for 1958 Crop	237
Visible Supplies of Canadian Grain	238
Feed Situation, 1957-1958:	
Outlook Summary	239
Feed-Grain Supplies per Animal Unit	240
Feed Grains Consumed per Animal Unit	242
Production, Imports, Exports and Domestic Disappearance of Millfeeds	242
Hog-Barley Ratio	243
Feed and Farm-Animal Price Indexes	244
Grindings and Output of Flour and Feed Mills	244
Livestock, Poultry and Dairying:	
Numbers and Values of Livestock and Poultry on Farms at June 1	245
Review of the Dairy Situation, Milk Production and Utilization, and Domestic Disappearance of Dairy Products	250
Special Crops:	
Fourth Estimate of Fruit Production	253
Preliminary Estimate of Honey Production	255
Meteorological Records	256
Prices of Agricultural Produce	257

	Page
Revue de la situation agricole	223
Stocks et disposition des denrées agricoles	224
Finances agricoles:	
Nombres-indices des prix fermiers des produits agricoles	228
Revenu monétaire des fermes, janvier à septembre	229
Grandes cultures:	
Estimation de novembre de la production de 1957	231
Superficies et état du blé d'hiver et du seigle d'automne	237
Progrès de la préparation du sol pour les cultures de 1958	237
Approvisionnements visibles de céréales canadiennes	238
Situation de la provende, 1957-1958:	
Aperçu sommaire	239
Approvisionnements de céréales fourragères par unité animale	240
Céréales fourragères consommées par unité animale	242
Production, importations, exportations et disparition domestique d'issues de meunerie	242
Rapport entre le prix du porc et celui de l'orge	243
Indices des prix des aliments pour animaux et des animaux de ferme	244
Meunerie — production de farine et d'issues	244
Bétail, volaille et industrie laitière:	
Nombre et valeur du bétail et de la volaille dans les fermes le 1 ^{er} juin	245
Revue de la situation laitière, production et utilisation du lait et disparition domestique des produits laitiers	250
Cultures spéciales:	
Quatrième estimation de la production fruitière	253
Estimation provisoire de la production de miel	255
Données météorologiques	256
Prix des produits agricoles	257

REVIEW OF AGRICULTURAL CONDITIONS OCTOBER-DECEMBER, 1957

Harvesting of all but a small proportion of Canada's field crops was completed by mid-November. The principal exception was the Peace River region of Alberta and British Columbia where wet weather and early-season snow storms kept heavy machinery out of the fields. Many crops in this area will remain out over winter and substantial losses are anticipated in a number of local areas. On the basis of yields indicated when harvesting was nearing completion, average yields per acre for the 21 field crops for which estimates were currently available either equalled or exceeded those of 1956 for winter wheat, fall rye, mixed grains, corn for grain, buckwheat, dry beans, soybeans, potatoes, sunflowerseed, fodder corn and sugar beets. Estimated production was greater than in 1956 for fall rye, corn for grain, soybeans, potatoes, rapeseed, sunflowerseed, fodder corn and sugar beets. New production records were set for soybeans and rapeseed. Sharp reductions occurred in the spring wheat, oats, barley and flaxseed crops, largely as a result of summer drought in the Prairie Provinces.

The 1957 all-wheat crop in Canada of 373.5 million bushels was 35 per cent below the 1956 outturn of 573.1 million and 23 per cent below the ten-year (1947-56) average of 486.6 million. Of the total in 1957, Ontario's winter wheat amounted to 19.6 million bushels as against 20.0 million in 1956. Production of durum wheat in 1957 was estimated at 44.4 million bushels compared with 39.6 million a year earlier. Total supplies of Canadian wheat for 1957-58 were estimated at 1,096.5 million bushels, consisting of the August 1, 1957 carryover of 723.0 million and new crop of 373.5 million. Supplies of the size indicated would represent a decline of some 5 per cent from the 1956-57 record total of 1,152.7 million bushels. The average protein content of the new crop, at 14.0 per cent, was 1.6 per cent higher than in 1956 and 0.5 per cent above their long-time average.

Total supplies of feed grains (oats, barley, rye, corn, buckwheat and mixed grains) in 1957-58, at 22.0 million tons, were about 5 per cent below the 1956-57 level of 23.3 million tons but exceeded by 25 per cent the ten-year (1947-48-1956-57) average supplies of 17.6 million tons. The decrease in this year's supplies resulted mainly from substantially smaller outturns of oats and barley in the Prairie Provinces, which more than offset the increase in carryover stocks. Total supplies of oats in the 1957-58 crop year, at 608 million bushels, were 6 per cent lower than those of 1956-57 while barley supplies, at 361 million, were down by 5 per cent. Net feed grain supplies (total supplies, less estimated exports, seed requirements and other domestic uses) were placed at 18.5 million tons, about 3 per cent less than the 1956-57 total of 19.1 million but 35 per cent greater than the ten-year average of 13.7 million. The net supply of feed grains per animal unit was estimated at 1.17 tons, some 5 per cent lower than the 1956-57 record level of 1.23 tons.

Fruit crop estimates published in December placed the 1957 apple crop at 14.8 million bushels, 19 per cent above that of 1956. Crops of peaches, apricots and sweet cherries were all substantially larger in 1957 than in 1956. The production of plums and prunes, as well as sour cherries, was about the same in both years, while pear production fell. Smaller crops of strawberries and grapes were harvested in 1957 than in 1956 but the output of raspberries and loganberries was higher.

REVUE DE LA SITUATION AGRICOLE OCTOBRE-DÉCEMBRE 1957

Les récoltes de grande culture, sauf une faible proportion, étaient terminées à la mi-novembre. La principale exception était la région de Peace-River en Alberta et la Colombie-Britannique, où le temps humide et la neige du début de la saison ont empêché la machinerie lourde de pénétrer dans les champs. Beaucoup de cultures dans cette région resteront sur le sol tout l'hiver et l'on prévoit de lourdes pertes dans un certain nombre de localités. D'après les rendements indiqués vers la fin de la moisson, le rendement moyen, à l'acre, des 21 grandes cultures, pour lesquelles on a récemment établi des estimations, sera égal ou dépassera celui de 1956 en ce qui concerne le blé d'hiver, le seigle d'automne, les céréales mélangées, le maïs à grain, le sarrasin, les haricots secs, le soja, les pommes de terre, la graine de tournesol, le maïs fourrage et la betterave à sucre. La production estimative de seigle d'automne, de maïs à grain, de soja, de pommes de terre, de graine de colza, de graine de tournesol, de maïs fourrage et de betterave à sucre a été plus élevée qu'en 1956. Le soja et la graine de colza ont atteint une production sans précédent. La récolte de blé de printemps, d'avoine, d'orge et de graine de lin a sensiblement diminué, surtout à cause de la sécheresse à l'été dans les provinces des Prairies.

La récolte tout-blé au Canada en 1957, à 373,500,000 boisseaux, a été de 35 p. 100 inférieure à celle de 1956 (573,100,000) et de 23 p. 100 de moins que la moyenne décennale (1947-1956) de 486,600,000 boisseaux. Par rapport au total de 1957, le blé d'hiver d'Ontario a atteint 19,600,000 boisseaux, contre 20 millions de boisseaux en 1956. La production de blé durum en 1957 était estimée à 44,400,000 boisseaux, contre 39,600,000 un an auparavant. Les approvisionnements globaux de blé canadien en 1957-1958 étaient estimés à 1,096,500,000 boisseaux, comprenant le report des 723 millions de boisseaux du 1^{er} août dernier, et la nouvelle récolte de 373,500,000 boisseaux. Des approvisionnements de cette proportion représentent une diminution de 5 p. 100 sur le total sans précédent de 1,152,700,000 boisseaux en 1956-1957. La teneur moyenne en protéine de la nouvelle récolte, à 14 p. 100, était de 1,6 p. 100 plus élevée qu'en 1956, et de 0,5 p. 100 de plus que la moyenne à long terme.

Les approvisionnements globaux de céréales à provenance, — avoine, orge, seigle, maïs, sarrasin et céréales mélangées, — en 1957-1958, à 22 millions de tonnes, étaient d'environ 5 p. 100 inférieurs aux 23,300,000 tonnes de 1956-1957, mais de 25 p. 100 supérieurs à la moyenne décennale (1947-1948-1956-1957) de 17,600,000 tonnes. Ceux de cette année ont diminué surtout par suite de la récolte beaucoup moins abondante d'avoine et d'orge dans les provinces de Prairies, qui a plus que compensé l'augmentation des stocks de report. Les approvisionnements globaux d'avoine de la campagne de 1957-1958, à 608 millions de boisseaux, étaient de 6 p. 100 inférieurs à ceux de 1956-1957, tandis que ceux d'orge, à 361 millions de boisseaux, étaient de 5 p. 100 moins élevés. Les approvisionnements nets de céréales à provenance, — c'est-à-dire les approvisionnements globaux, moins les exportations estimatives, les besoins et autres usages domestiques de graines, — se fixaient à 18,500,000 tonnes, soit environ 3 p. 100 de moins que les 19,100,000 tonnes de 1956-1957, mais à 35 p. 100 de plus que la moyenne décennale de 13,700,000 tonnes. L'approvisionnement net de céréales à provenance par unité animale est estimé à 1,17 tonne, soit quelque 5 p. 100 de moins que le niveau record de 1,23 tonne en 1956-1957.

Les estimations de la récolte de fruits publiées en décembre fixaient la récolte de pommes de 1957 à 14,800,000 boisseaux, soit 19 p. 100 de plus qu'en 1956. Les récoltes de pêches, d'abricots et de cerises douces en 1957 ont toutes été beaucoup plus abondantes qu'en 1956. La production de prunes et de pruneaux, comme celle de cerises sûres, a été à peu près la même au cours des deux années; celle de poires, toutefois, a été moins élevée. En 1957 on a récolté moins de fraises et de raisin qu'en 1956, mais plus de framboises et de mûres de Logan.

Inspected hog slaughter volume during the October-December quarter of 1957 just failed to equal that of the last quarter of 1956. The number killed under inspection during the whole year declined more than 10 per cent from the 1956 level. Cattle slaughterings were up 8 per cent for the quarter and 6 per cent for the year, while calf killing was off 1 per cent during the quarter and less than 1 per cent for the twelve months. Slaughterings of sheep and lambs in inspected plants during October-December 1957 were 11 per cent below those for the corresponding period in 1956. For the year the decline amounted to only 3 per cent.

Preliminary indications are that total milk production in the period September to November was greater than last year, amounting to 4,172 million pounds, 6.1 per cent more than the same period in 1956. Creamery butter production, at 82 million pounds, 12.8 per cent over September to November last year, utilized the largest portion of this increased milk production. The second most important use of total milk production, sales of fluid milk and cream, utilized 1,438 million pounds of milk, 1.3 per cent more than these months last year. Cheddar cheese production during the three months reached 24.8 million pounds, 1.7 per cent greater than the same three months in 1956. The estimate of 3,087,000 milk cows on farms at December 1, 1957 indicated a 0.2 per cent decrease from December last year.

Net egg production in the last quarter of 1957 was 9.4 per cent greater than for the same period in 1956 but according to correspondents' reports prices during November and December were fractionally better than last year. Preliminary estimates indicate that egg production in 1957 at 451,330,000 dozen was 11.6 per cent greater than in 1956. Weighted average egg production per layer was slightly higher in 1957 at 181 as compared with 178 in 1956.

Farm cash income for the first three quarters of 1957 was estimated at 1,847 million dollars, about three per cent smaller than the estimate of 1,911 million a year earlier. This lower estimate can be attributed almost entirely to smaller marketings of cereal grains, particularly wheat, in the Prairie Provinces. Partially offsetting the effects of the lower returns from cereal grain were substantial increases in returns from flaxseed, tobacco, sugar beets, participation payments on previous years' western grain crops and livestock and livestock products. Over the nine months, January through September 1957, farm income from livestock and livestock products was estimated at 1,096 million dollars compared with 1,073 million in the corresponding period of 1956. Hogs accounted for the major portion of the increase followed by dairy products and cattle. Income from eggs and poultry, on the other hand, was smaller than a year earlier and can be attributed to lower prices.

SUPPLY AND DISPOSITION OF AGRICULTURAL COMMODITIES

The following tables show the supply and disposition of field crops, animal products, the more important fruit crops, honey and maple products. Calculations for animal products have been made on a calendar-year basis, and those of field crops, fruits, honey and maple products have been related to the crop year during which the crop is normally consumed or marketed. The production figures have been adjusted for exports, imports, and changes in stocks, where available, in order to show the domestic disappearance of each product.

Les abattages de porcs inspectés durant le trimestre octobre-décembre 1957 n'ont été, que très peu inférieurs à ceux du dernier trimestre de 1956. Les abattages inspectés durant toute l'année a été de plus de 10 p. 100 inférieur à celui de 1956. Les abattages de bovins ont augmenté de 8 p. 100 durant le trimestre et de 6 p. 100 durant toute l'année, tandis que les abattages de génisses n'ont diminué que de 1 p. 100 durant le trimestre et de moins de 1 p. 100 pour les douze mois. Les abattages de moutons et d'agneaux dans les abattoirs inspectés d'octobre à décembre 1957 ont été de 11 p. 100 inférieurs à ceux de la période correspondante de 1956. Pour l'année le fléchissement n'a été que de 3 p. 100.

Selon les premières indications, la production totale de lait de septembre à novembre a été plus grande que l'année dernière, soit 4,172 millions de livres, ou 6.1 p. 100 de plus que durant la même période en 1956. La production de beurre de crèmerie, à 82 millions de livres, soit 12.8 p. 100 de plus que de septembre à novembre l'année dernière, constitue la plus grande partie de l'augmentation de la production de lait. Vient ensuite les ventes de lait liquide et de crème, où on a utilisé 1,438 millions de livres de lait, ou 1.3 p. 100 de plus que durant les mêmes mois l'année dernière. La production de fromage cheddar durant ces trois mois a atteint 24.8 millions de livres, soit 1.7 p. 100 de plus que durant la même période en 1956. Selon les estimations, les 3,087,000 vaches à lait dans les fermes au 1^{er} décembre 1957 étaient de 0.2 p. 100 moins nombreuses qu'en décembre l'année dernière.

La production d'oeufs nette durant le dernier trimestre de 1957 a été de 9.4 p. 100 supérieure à celle de la même période en 1956, mais en novembre et décembre ils se sont vendus une fraction plus cher que l'année dernière selon les rapports des correspondants. La production d'oeufs en 1957, selon les estimations provisoires, à 451,330,000 douzaines, a été de 11.6 p. 100 supérieure à celle de 1956. La production moyenne pondérée par ponte a été légèrement supérieure en 1957, soit 181 oeufs contre 178 en 1956.

La revenu monétaire des fermes durant les trois premiers trimestres de 1957 a été évalué à 1,847 millions de dollars, soit environ 3 p. 100 de moins que les 1,911 millions d'il y a un an. La diminution est presque entièrement attribuable aux ventes moins volumineuses de grains à céréales, surtout du blé dans les provinces des Prairies. Les gains sensibles de la graine de lin, du tabac, de la betterave à sucre, des paiements de participation sur les récoltes de grains de l'Ouest des années antérieures et du bétail et de ses produits ont partiellement contre-balancé la diminution des recettes provenant de la vente des grains à céréales. Pendant les neuf mois, c'est-à-dire de janvier à la fin de septembre 1957, le revenu monétaire des fermes provenant de la vente du bétail et de ses produits a été évalué à 1,096 millions de dollars contre 1,073 millions durant la période correspondante de 1956. Les porcs tout comptables de la plus grande partie de l'augmentation, suivis des produits laitiers et des bovins. Le revenu provenant des oeufs et de la volaille, par ailleurs, est inférieur à celui d'il y a un an, à cause des prix moins élevés.

APPROVISIONNEMENTS ET DISTRIBUTION DES DENRÉES AGRICOLES

Les tableaux suivants donnent les approvisionnements et la distribution des produits de grande culture, des produits animaux, des principaux fruits, du miel et des produits de l'étable. Les calculs relatifs aux produits animaux portent sur l'année civile et ceux relatifs aux produits de grande culture, aux fruits, au miel et aux produits de l'étable, sur la campagne durant laquelle ces denrées ont été normalement consommées ou vendues. Les chiffres de la production ont été rectifiés pour tenir compte des exportations, des importations et des changements dans les stocks, selon le cas, afin de faire voir la disparition domestique de chaque produit.

TABLE 1. Supply and Disposition of Principal Field Crops, Canada, Crop Year ending July 31, 1954-1957

TABLEAU 1. Approvisionnement et distribution des principaux produits de grande culture, Canada, campagnes agricoles terminées le 31 juillet 1954-1957

Crop and Crop year	Stocks at Beginning of Period — Stocks au début de la période	Production	Imports — Importations	Total Supply — Approvisionnements globaux	Exports — Exportations	Stocks at End of Period — Stocks à la fin de la période	Apparent Domestic Disappearance — Disparition domestique apparente ¹	Dénrée et campagne
thousand bushels — milliers de boisseaux								
Wheat: ²								Blé: ²
1953-1954	383,185	634,007	457	1,017,649	255,081 ³	618,675	143,893	1953-1954
1954-1955	618,675	331,961	178	950,814	251,909 ³	536,748	162,156	1954-1955
1955-1956	536,748	519,188	20	1,055,956	309,181 ³	579,574	167,201	1955-1956
1956-1957	579,574	573,062	148	1,152,784	262,756 ³	722,967	167,061	1956-1957
Oats for Grain: ⁴								Avoine à grain: ⁴
1953-1954	144,409	406,951	21	551,381	70,700 ³	125,769	354,912	1953-1954
1954-1955	125,769	306,793	34	432,596	22,247 ³	83,967	326,381	1954-1955
1955-1956	83,967	407,783	16	491,767	4,142 ³	119,106	368,518	1955-1956
1956-1957	119,106	524,445	7	643,558	18,681 ³	222,966	401,911	1956-1957
Barley: ⁵								Orge: ⁵
1953-1954	111,667	262,065	16	373,748	63,742 ³	145,910	134,096	1953-1954
1954-1955	145,910	175,509	12	321,432	80,876 ³	91,488	149,067	1954-1955
1955-1956	91,488	252,385	20	343,893	68,700 ³	110,948	164,246	1955-1956
1956-1957	110,948	269,065	2	380,015	81,537 ³	140,914	157,564	1956-1957
Rye: ⁶								Seigle: ⁶
1953-1954	16,191	28,775	9	44,975	16,835 ³	19,285	8,854	1953-1954
1954-1955	19,285	14,176	3	33,465	9,311 ³	18,485	5,669	1954-1955
1955-1956	18,485	14,753	6	33,243	12,918 ³	15,313	5,012	1955-1956
1956-1957	15,313	8,584	12	23,909	5,448 ³	14,039	4,422	1956-1957
Flaxseed:								Graine de lin:
1953-1954	3,939	9,912	7	13,852	5,172	2,578	6,102	1953-1954
1954-1955	2,578	11,238	7	13,823	6,345	1,234	6,244	1954-1955
1955-1956	1,234	19,748	1,063	22,045	11,583	2,507	7,955	1955-1956
1956-1957	2,507	34,463	9	36,979	21,582	7,286	8,110	1956-1957
Shelled Corn:								Mais à grain:
1953-1954	1,059	20,854	5,657	27,570	888	1,061	25,621	1953-1954
1954-1955	1,061	22,339	5,949	29,349	583	1,344	27,422	1954-1955
1955-1956	1,344	31,510	3,456	36,310	1,931	1,297	33,082	1955-1956
1956-1957	1,297	27,814	12,006	41,118	373	1,534	39,211	1956-1957
Buckwheat:								Sarrasin:
1953-1954	8	3,372	—	3,372	603	8	2,769	1953-1954
1954-1955	8	2,316	—	2,316	398	8	1,918	1954-1955
1955-1956	8	2,334	1	2,335	379	8	1,956	1955-1956
1956-1957	8	3,177	—	3,177	276	8	2,901	1956-1957
Dry Peas:								Pois secs:
1953-1954	8	1,210	114	1,324	393	8	931	1953-1954
1954-1955	8	880	148	1,028	439	8	589	1954-1955
1955-1956	8	748	145	893	149	8	744	1955-1956
1956-1957	8	1,817	26	1,843	447	8	1,396	1956-1957
Dry Beans:								Haricots secs:
1953-1954	8	1,220	135	1,355	782	8	573	1953-1954
1954-1955	8	1,028	207	1,235	68	8	1,167	1954-1955
1955-1956	8	1,286	134	1,420	102	8	1,318	1955-1956
1956-1957	8	1,146	147	1,293	133	8	1,160	1956-1957
Potatoes:								Pommes de terre:
thousand hundredweight — Milliers de quintaux								
1953-1954	8	40,527	1,189	41,716	3,313	8	38,403	1953-1954
1954-1955	8	31,070	3,025	34,095	1,624	8	32,471	1954-1955
1955-1956	8	39,676	2,092	41,768	3,843	8	37,925	1955-1956
1956-1957	8	41,359	2,171	43,530	3,479	8	40,051	1956-1957

1. Where data on stocks are not available, it is assumed that there was no change between the beginning and end of the period, and, therefore, the resulting domestic disappearance figure may be considered subject to error to the extent that actual changes in carryover stocks took place.

2. Wheat flour in terms of wheat included in imports and exports.

3. Export clearances and imports into the United States.

4. Oatmeal and rolled oats in terms of oats included in imports and exports.

5. Malt, pot and pearl barley in terms of barley included in imports and exports.

6. Rye flour included in imports.

7. Less than 500 bushels.

8. Information not available.

1. Lorsque des chiffres sur les stocks ne sont pas disponibles, il est supposé qu'il n'y a eu aucun changement entre le commencement et la fin de la période, et par conséquent les chiffres de la disparition domestique qui en résultent peuvent être considérés comme sujets à erreur dans la mesure où il y a eu des changements réels dans les reports.

2. La farine de blé exprimée en blé figure dans les importations et les exportations.

3. Exportations et importations aux États-Unis.

4. La farine d'avoine et les flocons d'avoine exprimés en avoine figurent dans les importations et les exportations.

5. Le malt et l'orge perlé et mondé exprimés en orge figurent dans les importations et les exportations.

6. La farine de seigle est comprise dans les importations et les exportations de seigle.

7. Moins de 500 boisseaux.

8. Renseignements non disponibles.

TABIE 1. Supply and Disposition of Principal Field Crops, Canada, Crop Year ending July 31, 1954-1957 — concluded
TABEAU 1. Approvisionnement et distribution des principaux produits de grande culture, Canada, campagnes agricoles terminées le 31 juillet 1954-1957 — fin

Crop and Crop Year	Stocks at Beginning of Period — Stocks au début de la période	Production	Imports — Importations	Total Supply — Approvisionnements globaux	Exports — Exportations	Stocks at End of Period — Stocks à la fin de la période	Apparent Domestic Disappearance ¹ — Disparition domestique apparente ¹	Denrée — campagne
				thousand tons — milliers de tonnes				
Tame Hay:								Foin cultivé:
1953-1954	8	19,650	8	19,650	270	8	19,380	1953-1954
1954-1955	8	19,549	8	19,549	208	8	19,341	1954-1955
1955-1956	8	20,614	8	20,614	173	8	20,441	1955-1956
1956-1957	8	19,655	8	19,655	222	8	19,433	1956-1957
Field Roots:								Plantes-racines:
1953-1954	8	477	—	477	56	8	421	1953-1954
1954-1955	8	440	—	440	59	8	381	1954-1955
1955-1956	8	439	—	439	56	8	383	1955-1956
1956-1957	8	425	—	425	57	8	418	1956-1957
Sugar Beets:								Betteraves à sucre:
1953-1954	8	900	—	900	—	8	900	1953-1954
1954-1955	8	1,004	—	1,004	—	8	1,004	1954-1955
1955-1956	8	981	—	981	—	8	981	1955-1956
1956-1957	8	893	—	893	—	8	893	1956-1957

TABIE 2. Supply and Disposition of Principal Fruit Crops, Honey and Maple Products, Crop Year 1953-1954 to 1956-1957
TABEAU 2. Approvisionnement et distribution des principaux fruits, du miel et des produits de l'érable, campagnes de 1953-1954 à 1956-1957

Commodity and Crop Year ¹	Production	Imports — Importations	Total Supply — Approvisionnements globaux	Exports — Exportations	Apparent Domestic Disappearance ² — Disparition domestique apparente ²	Denrée et campagne ¹
			thousand bushels — milliers de boisseaux			
Apples:						Pommes:
1953-1954	11,731	1,230 ³	12,961	1,911 ³	11,050	1953-1954
1954-1955	14,500	1,462 ³	15,962	2,179 ³	13,783	1954-1955
1955-1956	19,142	979 ³	20,121	3,023 ³	17,098	1955-1956
1956-1957	12,424	1,236 ³	13,660	1,557 ³	12,103	1956-1957
Pears:						Poires:
1953-1954	1,435	405 ³	1,840	72 ³	1,768	1953-1954
1954-1955	1,261	489 ³	1,750	78 ³	1,672	1954-1955
1955-1956	1,510	462 ³	1,972	92 ³	1,880	1955-1956
1956-1957	1,400	556 ³	1,956	40 ³	1,916	1956-1957
Peaches:						Pêches:
1953-1954	2,893	547 ³	3,440	33 ³	3,407	1953-1954
1954-1955	2,425	683 ³	3,108	33 ³	3,075	1954-1955
1955-1956	2,883	471 ³	3,354	135 ³	3,219	1955-1956
1956-1957	1,667	1,162 ³	2,829	34 ³	2,795	1956-1957
Strawberries:			thousand quarts — milliers de pintes			Fraises:
1953-1954	28,036	5,341 ³	33,377	3,426 ³	29,951	1953-1954
1954-1955	27,971	4,365 ³	32,336	435 ³	31,901	1954-1955
1955-1956	22,674	12,813 ³	35,486	148 ³	35,338	1955-1956
1956-1957	19,112	17,289	36,401	171 ³	36,230	1956-1957
Honey:			thousand pounds — milliers de livres			Miel:
1953-1954	26,384	957	31,003 ⁵	368	28,534 ⁵	1953-1954
1954-1955	19,850	4,980	26,931 ⁵	37	25,523 ⁵	1954-1955
1955-1956	25,031	5,838	32,240 ⁵	206	27,351 ⁵	1955-1956
1956-1957	24,272	4,455	33,410 ⁵	1,226	27,971 ⁵	1956-1957
Maple Products:			thousand gallons — milliers de gallons			Produits de l'érable:
1953-1954	1,948	60	2,008	1,132	876	1953-1954
1954-1955	2,422	1	2,423	976	1,447	1954-1955
1955-1956	2,231	3	2,234	1,088	1,146	1955-1956
1956-1957	2,677	43	2,720	1,314	1,406	1956-1957

1. Year ending June 30 for fruits and honey, and March 31 for maple products.

2. Except for honey, data on stocks are not available and it is assumed that there was no change between the beginning and end of the period. The resulting domestic disappearance figures may, therefore, be considered subject to error to the extent that actual changes in carryover stocks took place.

3. Fresh-fruit basis.

4. Data on stocks have been taken into account in the calculation of this figure.

1. Année terminée le 30 juin pour les fruits et le miel, et le 31 mars pour les produits de l'érable.

2. Sauf pour le miel, les données sur les stocks ne sont pas disponibles et on suppose qu'il n'y a eu aucun changement entre le commencement et la fin de la période. Par conséquent, les chiffres de la disparition domestique qui en résultent peuvent être considérés comme sujets à erreur dans la mesure où il y a eu des changements réels dans les reports.

3. Sur une base de fruits frais.

4. Les chiffres sur les stocks sont disponibles et il en a été tenu compte pour le calcul de cette année.

TABLE 3. Supply and Disposition of Principal Animal Products, Calendar Year, 1954-1956

TABLEAU 3. Approvisionnements et distribution des principaux produits animaux, années civiles, 1954-1956

Commodity and Year	Stocks at Beginning of Period — Stocks au début de la période	Production ¹	Imports — Importations	Total Supply — Approvisionnements globaux	Exports — Exportations	Stocks at End of Period — Stocks à la fin de la période	Apparent Domestic Disappearance ² — Disparition domestique apparente ²	Denrée et année
thousand pounds — milliers de livres								
Butter: ³								Beurre: ³
1954	71,312	334,698	3	406,013	143	91,151	314,719	1954
1955	91,151	338,977	12	430,140	7,403	100,804	321,933	1955
1956	100,804	323,680	4	424,488	2,115	88,324	334,049	1956
Cheese: ⁴								Fromage: ⁴
1954	34,039	92,527	5,943	132,569	5,006	43,658	83,905 ⁵	1954
1955	43,658	87,554	12,715	143,927	13,602	40,053	90,267 ⁵	1955
1956	40,053	93,082	9,001	142,141	11,820	41,465	85,855	1956
Evaporated Milk: ⁶								Lait évaporé: ⁶
1954	50,550	290,953	—	341,503	6,234	46,489	288,730	1954
1955	46,489	304,028	—	350,517	5,307	47,731	297,471	1955
1956	47,731	313,751	—	361,490	6,319	46,857	308,314	1956
Beef: ⁷								Boeuf: ⁷
1954	33,103	1,101,031	43,762	1,177,896	22,580	23,648	1,131,668	1954
1955	23,648	1,139,078	45,873	1,208,599	12,787	29,334	1,166,228	1955
1956	29,334	1,208,384	36,661	1,274,629	18,874	33,155	1,222,600	1956
Veal: ⁷								Veau: ⁷
1954	5,199	153,816	8	159,015	8	3,700	155,315	1954
1955	3,700	139,548	8	143,248	8	4,662	138,586	1955
1956	4,662	145,643	8	150,305	8	5,698	144,607	1956
Mutton and Lamb: ⁷								Mouton et agneau: ⁷
1954	3,359	31,015	7,324	41,698	53	2,901	38,744	1954
1955	2,901	34,167	10,929	47,897	273	3,734	43,890	1955
1956	3,734	33,348	9,546	46,628	45	2,916	43,667	1956
Pork: ⁷								Porc: ⁷
1954	28,731	917,171	1,525	947,427	76,136	32,280	842,011	1954
1955	32,280	1,019,121	167	1,051,568	80,100	34,965	936,503	1955
1956	34,965	1,028,170	154	1,063,289	67,870	20,549	947,870	1956
Offal:								Issues comestibles:
1954	5,169	89,447	3,769	98,385	8,954	5,348	84,083	1954
1955	5,348	94,973	3,793	104,114	7,112	5,042	91,960	1955
1956	5,042	98,552	2,360	105,954	6,831	5,145	93,978	1956
Lard:								Saindoux:
1954	4,916	137,931	2,850	145,697	676	5,490	139,531	1954
1955	5,490	152,779	6,195	164,464	1,312	5,678	157,474	1955
1956	5,678	155,149	15,301	176,127	320	4,853	170,954	1956
Wool: ⁹								Laine: ⁹
1954	10	8,051	41,602	49,653	2,865	10	46,788	1954
1955	10	8,041	53,954	61,995	2,883	10	59,112	1955
1956	10	7,872	53,226	66,098	3,594	10	62,504	1956
Poultry Meat: ¹¹								Viande de volaille: ¹¹
1954	30,841	421,456	11,399	463,696	728	28,229	434,739	1954
1955	28,229	443,169	21,260	492,658	1,188	28,154	463,316	1955
1956	28,154	498,359	29,639	556,152	410	47,852	507,890	1956
thousand dozens — milliers de douzaines								
Eggs:								Oeufs:
1954	5,250 ¹¹	392,406	2,187	399,843	7,274	10,530 ¹²	382,039 ¹³	1954
1955	10,530 ¹¹	383,210	2,086	395,326	4,040	6,240 ¹²	385,546 ¹³	1955
1956	6,240	404,311	4,118	414,669	3,939	7,620	403,110 ¹³	1956

1. Revised.

2. When data on stocks are not available, it is assumed that there was no change between the beginning and end of the period, and, therefore, the resulting domestic disappearance figure may be considered subject to error to the extent that actual changes in carryover stocks took place.

3. Creamery, dairy, and whey butter.

4. Cheddar and other factory cheese made from whole milk.

5. Includes cheddar used in process cheese.

6. Whole and skim.

7. Production is based on total slaughtering in Canada, not including exports of live animals. Exports and imports of meats include fresh, canned and processed products on a fresh basis. Exports of live animals are not taken into account in these calculations.

8. Quantity small; included with beef.

9. All wool figures are on greasy basis.

10. Poultry not available.

11. Poultry meats on dressed weight basis.

12. Commercial only.

13. Includes eggs for hatching.

1. Chiffres rectifiés.

2. Lorsque des chiffres sur les stocks ne sont pas disponibles, il est supposé qu'il n'y a eu aucun changement entre le commencement et la fin de la période, et par conséquent les chiffres de la disparition domestique qui en résultent peuvent être considérés comme sujets à erreur dans la mesure où il y a eu des changements réels dans les reports.

3. Beurre de crémère, de ferme et de petit lait.

4. Fromage cheddar et autre fromage de fabrication fait de lait entier.

5. Comprend le fromage cheddar utilisé dans la fabrication du fromage refait.

6. Entier et écrémé.

7. Production d'après le total des abattages au Canada, non compris les exportations d'animaux vivants. Les exportations et importations de viande comprennent les produits frais, en boîte et transformés (sur une base de viande fraîche). Il n'est pas tenu compte dans ces calculs des exportations d'animaux vivants.

8. Petite quantité; comprise avec boeuf.

9. Tous les chiffres sur la laine sont sur une base en suint.

10. Renseignements non disponibles.

11. Viande de volaille habillée.

12. Stocks commerciaux seulement.

13. Y compris les oeufs à couvrir.

FARM FINANCE

FINANCES AGRICOLES

Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products

The following table shows monthly index numbers of farm prices of agricultural products. It contains data for the quarter under review and all revisions made in previously published figures during the quarter.

Nombres-indices des prix fermiers des produits agricoles

Le tableau suivant donne les nombres-indices des prix fermiers des produits agricoles. Il renferme les chiffres du trimestre sous revue et toutes les revisions faites au cours du trimestre dans les chiffres précédemment publiés.

TABLE 1. Monthly Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products, Canada, by Province, January, 1956 – December, 1957

TABLEAU 1. Nombres-indices mensuels des prix fermiers des produits agricoles, Canada, par province, janvier 1956 à décembre 1957

(1935-1939 = 100)

Year and Month	Canada	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse	New Brunswick — Nouveau- Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique	Année et mois
1956¹											1956¹
January	226.8	167.4	185.0	198.2	252.3	238.8	225.7	211.5	216.9	244.3	Janvier
February	227.1	169.7	189.6	197.0	253.3	237.7	227.4	210.7	218.8	244.1	Février
March	227.8	182.9	193.1	209.1	249.4	238.7	227.0	210.8	221.1	242.9	Mars
April	229.3	229.9	198.2	229.1	250.0	240.0	226.9	211.0	220.6	245.0	Avril
May	233.7	319.1	213.2	269.1	254.8	242.2	229.5	211.7	224.0	246.7	Mai
June	241.7	311.2	222.0	289.9	264.2	255.6	232.2	215.5	230.0	251.9	Juin
July	248.1	423.5	227.0	313.0	271.5	262.6	235.6	216.7	232.5	265.9	Juillet
August	232.1	278.5	209.9	259.8	260.8	258.1	217.6	194.1	213.9	253.8	Août
September	229.9	190.4	213.1	208.2	259.2	257.8	216.4	191.8	213.7	270.4	Septembre
October	228.2	188.4	217.9	201.4	260.3	260.3	209.0	184.0	210.4	277.3	Octobre
November	226.0	203.6	216.8	222.5	262.4	258.9	205.5	180.1	204.8	269.5	Novembre
December	225.9	214.0	218.6	224.1	266.2	256.0	206.6	180.0	204.9	268.9	Décembre
Averages, 1956	231.4	239.9	208.7	235.1	258.7	250.6	221.6	201.5	217.6	256.7	Moyennes, 1956
1957¹											1957¹
January	227.9	231.0	222.3	245.0	266.9	257.0	209.5	180.7	207.3	271.1	Janvier
February	228.3	204.7	219.1	223.5	267.9	259.0	209.7	181.8	209.1	270.1	Février
March	225.2	207.3	218.8	221.1	264.2	253.2	209.2	181.2	205.6	268.2	Mars
April	224.8	204.2	218.7	224.4	261.1	253.5	208.3	181.4	206.4	262.5	Avril
May	224.9	204.4	218.4	229.5	260.3	252.6	209.2	182.3	207.0	259.5	Mai
June	226.8	192.7	217.2	208.6	264.6	253.5	211.8	184.8	211.6	260.6	Juin
July	230.0	182.0	213.4	214.0	269.2	262.4	211.0	184.5	213.2	259.8	Juillet
August	230.3	209.7	211.7	222.4	268.8	259.0	214.0	186.0	214.4	263.1	Août
September	228.4	189.4	205.6	212.8	264.7	256.1	211.8	188.4	211.9	265.6	Septembre
October	223.1	180.8	205.7	207.8	260.2	248.6	208.0	185.8	205.6	261.1	Octobre
November	219.7	178.4	204.1	211.1	253.7	247.2	204.1	182.7	199.7	258.2	Novembre
December	224.9	179.9	205.1	212.7	263.9	251.9	209.4	187.8	204.7	259.4	Décembre
Averages, 1957	226.2	197.0	213.3	219.4	263.8	254.5	209.7	184.0	208.0	263.3	Moyennes, 1957

Farm Cash Income

The following tables contain a preliminary estimate of Canadian farm cash income, excluding Newfoundland, for the first nine months of 1957 and revised estimates for 1955 and 1956. The estimates include the amounts paid out as grain participation payments, and those Dominion and Provincial Government payments which farmers receive as subsidies to prices. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act are not included with cash income from the sale of farm products but are included in the grand totals in the year in which payment is made under the heading "supplementary payments". The estimates are based on reports of marketings and prices received by farmers for the principal farm products and are subject to revision as more complete data become available.

The preliminary cash farm income estimate for the nine months, January through September, was 1,847 million dollars, about three per cent smaller than the estimate of 1,911 million dollars for a year earlier. This lower estimate for the nine-month period can be attributed in the main to reduced returns from cereal grains. Compared with a year ago, smaller incomes in the second and third quarters more than offset the higher returns in the first quarter.

Farm cash income derived from field crops over the nine months was estimated at 618 million dollars, 87 million less than the estimate of 705 million for the corresponding period a year earlier. This lower estimate, compared with a year ago, can be attributed in the main to lower returns from cereal grains. Partially offsetting the effects of the lower returns from grains were substantial increases in returns from flaxseed, tobacco, sugar beets and participation payments on previous years' western grain crops.

Over the nine months, farm income from livestock and livestock products was estimated at 1,096 million dollars compared with 1,073 million dollars in the corresponding period of 1956. Increases were noted for all commodities except eggs and poultry. Hogs accounted for the major portion of the increase in returns from livestock and livestock products followed by dairy products and cattle.

Readers desiring detailed provincial information on farm income will find it in the mimeographed report, "Farm Cash Income, July to September, 1957", published by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics.

In making a study of the tables, some consideration should be given to the fact that marketing estimates for livestock and some livestock products for the years 1952-1957 are based on 1951 census data, and that, consequently, income estimates for these years are not strictly comparable with those of earlier years.

TABLE 1. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Province, January to September, 1955-1957¹
TABLEAU 1. Revenu monétaire provenant de la vente de produits agricoles au Canada, par province, janvier à septembre, 1955-1957¹

Province	1955 ²	1956 ³	1957 ³	Province
	thousand dollars — milliers de dollars			
Prince Edward Island.....	19,788	18,408	17,056	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia.....	28,963	29,959	30,560	Nouvelle-Écosse
New Brunswick.....	32,483	35,014	34,470	Nouveau-Brunswick
Quebec.....	305,067	320,758	314,690	Québec
Ontario.....	550,253	547,348	554,284	Ontario
Manitoba.....	118,375	141,611	134,239	Manitoba
Saskatchewan.....	301,479	435,736	369,662	Saskatchewan
Alberta.....	268,461	309,351	312,392	Alberta
British Columbia.....	70,990	72,801	80,102	Colombie-Britannique
Canada.....	1,695,859	1,910,086	1,847,455	Canada

1. Excludes supplementary payments.
2. Revised.
3. Preliminary.

Revenu monétaire des fermes

Les tableaux suivants comprennent une estimation provisoire du revenu monétaire des fermes (Terre-Neuve non comprise) au cours des neuf premiers mois de 1957 et des estimations révisées pour 1955 et 1956. Les estimations comprennent les paiements de participation, du grain, et les versements des gouvernements fédéral et provinciaux que les fermiers ont reçus comme subventions aux prix. Les montants reçus en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies ne sont pas compris avec le revenu monétaire découlant de la vente de produits agricoles mais sont inclus dans les totaux généraux de l'année au cours de laquelle le paiement est fait, sous l'en-tête "paiements supplémentaires". Les estimations sont basées sur les ventes et les prix déclarés par les cultivateurs pour les principaux produits de la ferme et elles sont sujettes à révision au fur et à mesure qu'on obtient des données plus complètes.

L'estimation provisoire du revenu monétaire des fermes pour les neuf mois allant de janvier à la fin de septembre s'établissait à 1,847 millions de dollars, soit environ 3 p. 100 de moins que les 1,911 millions de l'année précédente. Cette estimation moins élevée pour les neuf mois est surtout attribuable aux recettes moins élevées provenant des grains à céréales. Par rapport à l'année dernière, le revenu moins élevé durant les deuxième et troisième trimestres de cette année a plus qu'a contrebalancé les recettes plus élevées du premier trimestre.

Le revenu monétaire des fermes provenant des grandes cultures durant les neuf mois était estimé à 618 millions de dollars, soit 87 millions de dollars de moins que les 705 millions de la période correspondante un an plus tôt. Cette estimation moins élevée, par rapport à l'année dernière, est surtout attribuable aux recettes moins élevées provenant des grains à céréales. Les recettes provenant de la graine de lin, du tabac, des betteraves à sucre et des paiements de participation sur les récoltes de grain de l'Ouest des années antérieures ont contrebalancé en partie les effets des recettes moins élevées provenant des grains.

Durant les neuf mois le revenu des fermes provenant du bétail et des produits du bétail était estimé à 1,096 millions de dollars, contre 1,073 millions durant le période correspondante de 1956. Toutes les marchandises ont augmenté, sauf les oeufs et la volaille. Les porcs ont contribué le plus à l'augmentation des recettes provenant du bétail et des produits du bétail, suivis des produits laitiers et des bêtes à cornes.

Les personnes que désirent des renseignements provinciaux plus détaillés sur le revenu monétaire des fermes peuvent se procurer le rapport mimeographie "Farm Cash Income, July to September, 1957", publié par la Division de l'Agriculture du Bureau fédéral de la statistique.

Dans l'étude des tableaux, il faudra tenir compte du fait que les ventes estimatives de bestiaux et de certains produits animaux en 1952-1957 sont fondées sur les données du recensement de 1951, et qu'en conséquence, le revenu estimatif de cette période n'est pas exactement comparable à celui des années antérieures.

1. Non compris ces paiements supplémentaires.
2. Chiffres rectifiés.
3. Préliminaire.

TABLE 2. Supplementary Payments¹ Received by Canadian Farmers, by Province, January-September, 1955-1957TABLEAU 2. Paiements supplémentaires¹ reçus par les agriculteurs canadiens, par province, janvier à septembre, 1955-1957

Province	1955 ²	1956 ³	1957 ³	Province
	thousand dollars — milliers de dollars			
Manitoba.....	5,019	2,071	484	Manitoba
Saskatchewan	21,807	973	490	Saskatchewan
Alberta	5,632	1,172	828	Alberta
British Columbia.....	83	146	8	Colombie-Britannique
Canada	32,542	4,362	1,810	Canada

1. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.
2. Revised.
3. Preliminary.

1. Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.
2. Chiffres rectifiés.
3. Préliminaire.

TABLE 3. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Commodity, January to September, 1955-1957

TABLEAU 3. Revenu monétaire provenant de la vente de produits agricoles au Canada, par denrée, janvier à septembre, 1955-1957

Commodity	1955 ¹	1956 ²	1957 ²	Denrée
	thousand dollars — milliers de dollars			
Grains, Seeds and Hay:				Céréales, graines et foin:
Wheat	262,001	354,005	267,236	Blé
Wheat, Canadian Wheat Board payments	25,662	61,982	79,311	Blé, paiements de la Commission du blé
Oats	20,823	40,015	27,649	Avoine
Oats, Canadian Wheat Board payments	3,242	—	—	Avoine, paiements de la Commission du blé
Barley	45,032	70,097	52,320	Orge
Barley, Canadian Wheat Board payments	7,901	—	—	Orge, paiements de la Commission du blé
Rye	5,909	13,169	2,110	Seigle
Flax	15,556	22,481	35,744	Lin
Corn	10,036	13,153	10,196	Mais
Clover and grass seed	2,522	2,441	2,766	Graine de trèfle et d'herbe
Hay and clover	755	930	594	Foin et trèfle
Totals, Grains, Seeds and Hay	399,439	578,273	477,926	Total, céréales, graines et foin
Vegetables and Other Field Crops:				Légumes et autres grandes cultures:
Potatoes	26,846	27,898	25,138	Pommes de terre
Vegetables	47,787	49,839	48,964	Légumes
Sugar beets	2,888	3,090	5,230	Betteraves à sucre
Tobacco	61,839	46,109	60,243	Tabac
Totals, Vegetables and Other Field Crops	139,360	126,936	139,575	Total, légumes et autres grandes cultures
Livestock and Poultry:				Bestiaux et volailles:
Cattle and calves	285,733	299,236	302,142	Bêtes à cornes et veaux
Sheep and lambs	5,872	5,206	5,586	Moutons et agneaux
Hogs	214,230	214,532	237,493	Porcs
Poultry	84,000	100,483	90,964	Volaille
Totals, Livestock and Poultry	589,835	619,457	636,185	Total, bestiaux et volailles
Dairy products	339,119	345,378	358,406	Produits laitiers
Fruits	32,906	26,058	28,353	Fruits
Other Principal Farm Products:				Autres principaux produits de la ferme:
Eggs	92,588	106,458	99,107	Oeufs
Wool	1,977	2,089	2,279	Laine
Honey	2,319	2,460	2,344	Miel
Maple products	7,361	6,726	3	Produits de l'érable
Totals, Other Principal Farm Products	104,265	117,733	103,730	Total, autres principaux produits de la ferme
Miscellaneous farm products	31,970	35,259	42,842	Divers produits de la ferme
Forest products	48,785	50,858	49,971	Produits forestiers
Fur farming	10,180	11,034	10,467	Élevage d'animaux à fourrure
Totals, Cash Income from Sale of Farm Products	1,695,859	1,910,986	1,847,455	Total, revenu monétaire de la vente de produits de la ferme
Supplementary payments ⁴	32,542	4,362	1,810	Paiements supplémentaires ⁴
Grand Totals	1,728,401	1,915,348	1,849,265	Total général

1. Revised.
2. Preliminary.
3. Included with miscellaneous farm products.
4. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

1. Chiffres rectifiés.
2. Préliminaire.
3. Compris dans produits divers de la ferme.
4. Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

FIELD CROPS

Acreages and Production

Estimates of average yields in the following tables are based on returns from the Bureau's crop correspondents, reporting on conditions on or about October 15, and on information supplied by processing companies and by the officials responsible for agricultural statistics in each of the provinces. Estimates of acreages seeded to the various crops, with certain exceptions, are those obtained from the Bureau's annual June survey and published in the August 9 crop report, and include all revisions to date. The latest estimates of acreage yield and production for 1956 are included in the tables for comparisons. All yields are reported on a **field-run** basis and no allowance is made for dockage which varies from year to year and for different crops.

In addition, estimates of the area and condition of winter wheat and fall rye seeded in 1957, the estimated preparation of land for the 1958 crop, and maps showing the estimated average wheat yields in 1956 and 1957 in the Prairie Provinces, by crop districts, are included in this report. While the November estimate of production is the last estimate made during the current reporting season, it should not be considered as final. Subsequent information, especially for those crops for which fairly accurate disposition data are available at the end of the crop year, may necessitate revisions in estimates for individual crops. Such revisions are incorporated as soon as available in the various reports in this series and, eventually, in other relevant Bureau publications.

On the basis of yields indicated in mid-October, when harvesting was nearing completion, production of most of Canada's principal field crops in 1957 were expected to be below last year's levels. Harvesting of all but a small proportion of the crops had been completed. The main exception was the Peace River region of Alberta and British Columbia where wet weather and early season snow storms kept heavy machinery out of the fields and some crops in these districts will likely remain out over winter. While generally small reductions from the September forecast occurred in the production estimates of winter wheat, oats, barley, fall rye, flaxseed, mixed grains, dry peas and beans and sunflower seed, estimates for the remainder of the crops were unchanged or registered increases.

Of the twenty-one crops for which estimates are currently available, **average yields per acre** either equalled or exceeded those of 1956 for winter wheat, fall rye, mixed grains, corn for grain, buckwheat, dry beans, soybeans, potatoes, sunflower seed, fodder corn and sugar beets. **Estimated production** was greater than that of last year for fall rye, corn for grain, soybeans, potatoes, rapeseed, sunflower seed, fodder corn and sugar beets. New production records were set in 1957 for soybeans and rapeseed.

GRANDES CULTURES

Superficie et production

Les estimations du rendement moyen dans les tableaux suivants se fondent sur les rapports envoyés au Bureau par les correspondants agricoles au sujet de l'état des cultures vers le 15 octobre ainsi que sur les renseignements fournis par les conditionneurs et les statisticiens agricoles de chaque province. Les estimations de la superficie consacrée aux diverses cultures, sauf certaines, proviennent du relevé annuel de juin du Bureau dont les résultats ont paru dans le rapport des cultures du 9 août; ces estimations tiennent compte de toutes les révisions opérées jusqu'ici. Les dernières estimations de la superficie, du rendement et de la production en 1956 figurent aux tableaux pour fins de comparaison. Tous les rendements se fondent sur les résultats établis au **battage** et ne tiennent pas compte des déchets, qui varient d'année en année et selon les cultures.

Figurent en outre au présent rapport les estimations de l'aire et de l'état du blé d'hiver et du seigle d'automne semés en 1954 une estimation de la terre préparée pour la récolte de 1958 et des cartes indiquant le rendement moyen estimatif du blé en 1956 et 1957 dans les provinces des Prairies, par régions agricoles. Bien que l'estimation de novembre de la production soit la dernière de la présente saison, il ne faut pas la considérer comme définitive. Des renseignements ultérieurs, surtout en ce qui concerne les cultures dont l'écoulement fait l'objet d'une statistique assez exacte à la fin de la campagne, pourraient nécessiter des modifications en ce qui concerne les cultures individuellement. Il en est tenu compte dès qu'elles sont connues dans les divers rapports de la présente série ainsi que, éventuellement, dans d'autres publications connexes du Bureau.

D'après les rendements indiqués à la mi-octobre, alors que la moisson s'achevait, la production de la plupart des grandes cultures du Canada en 1957 sera moins élevée que l'an dernier. La moisson était à peu près terminée. La région qui faisait exception est celle de la rivière La Paix en Alberta et en Colombie-Britannique, où les pluies et les chutes de neige ont empêché d'utiliser les machines lourdes. Quelques cultures dans ces secteurs resteront probablement dans les champs tout l'hiver. Bien que les estimations aient généralement baissé quelque peu par rapport aux prévisions de septembre quant au blé d'hiver, à l'avoine, à l'orge, au seigle d'automne, à la graine de lin, aux céréales mélangées, aux pois et aux haricots secs, et à la graine de tournesol, les estimations des autres cultures sont demeurées les mêmes ou ont accusé des augmentations.

Sur les vingt et une cultures dont les estimations sont actuellement connues, le **rendement moyen à l'acre** a égalé ou surpassé celui de 1956 dans le cas du blé d'hiver, du seigle d'automne, des céréales mélangées, du maïs à grain, du sarrasin, des haricots secs, du soja, des pommes de terre, de la graine de tournesol, du maïs fourrager et de la betterave à sucre. La **production** était en augmentation sur l'an dernier dans le cas du seigle d'automne, du maïs à grain, du soja, des pommes de terre, de la graine de colza, de la graine de tournesol, du maïs fourrager et de la betterave à sucre. Le soja et la graine de colza ont donné en 1957 une production sans précédent.

TABLE 1. November Estimate of Production of Field Crops in Canada, by Province, 1957, as compared with the Latest Estimate for 1956

TABEAU 1. Estimation de novembre du rendement des grandes cultures au Canada, par province, 1957 comparativement à la dernière estimation de 1956

Province and Crop	Areas — Superficie		Yields per Acre — Rendement par acre		Total Production — Rendement total		Province et culture
	1956	1957	1956	1957 ¹	1956	1957 ¹	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Canada:							Canada:
Winter wheat.....	625,000	590,000	32.0	33.2	20,000,000	19,588,000	Blé d'hiver
Spring wheat ²	22,156,100	20,440,800	25.0	17.3	553,062,000	353,920,000	Blé de printemps ²
All wheat.....	22,781,000	21,030,800	25.2	17.8	573,062,000	373,508,000	Tout blé

For footnotes see end of table, page 235.

Renvois à la fin du tableau, page 235.

TABLE 1. November Estimate of Production of Field Crops in Canada, by Province, 1957, as compared with the Latest Estimate for 1956 — continued

TABLEAU 1. Estimation de novembre du rendement des grandes cultures au Canada, par province, 1957 comparativement à la dernière estimation de 1956 — suite

Province and Crop	Areas Superficie		Yields per Acre Rendement par acre		Total Production Rendement total		Province et culture
	1956	1957	1956	1957 ¹	1956	1957 ¹	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Canada — concluded:							Canada — fin:
Oats for grain	11,706,800	11,017,000	44.8	34.9	524,445,000	384,599,000	Avoine à grain
Barley	8,390,400	9,403,200	32.1	23.4	269,065,000	219,993,000	Orge
Fall rye	368,400	439,500	15.8	16.6	5,834,000	7,299,000	Seigle d'automne
Spring rye	178,900	111,100	15.4	11.2	2,750,000	1,240,000	Seigle de printemps
All rye	547,300	550,600	15.7	15.5	8,584,000	8,539,000	Tout seigle
Flaxseed	3,040,800	3,485,600	11.3	5.7	34,463,000	19,979,000	Graine de lin
Mixed grains	1,560,500	1,452,200	42.7	43.6	66,608,000	63,292,000	Céréales mélangées
Corn for grain	509,100	514,500	54.6	57.6	27,814,000	29,613,000	Mais à grain
Buckwheat	168,000	107,400	18.9	20.5	3,177,000	2,202,000	Sarrasin
Peas, dry	87,900	84,900	20.7	16.4	1,817,000	1,400,000	Pois secs
Beans, dry	65,600	62,500	17.5	17.5	1,146,000	1,094,000	Haricots secs
Soybeans	243,200	256,000	21.8	25.5	5,301,000	6,524,000	Soja
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	312,500	311,000	132.3	135.2	41,359,000	42,062,000	Pommes de terre
			lb. — liv.		lb. — liv.		
Mustard seed	137,600	92,150	969	772	133,300,000	71,112,000	Graine de moutarde
Rapeseed	351,900	647,500	854	702	300,468,000	454,688,000	Graine de colza
Sunflower seed	33,000	35,000	500	550	16,500,000	19,250,000	Graine de tournesol
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	10,922,000	11,452,000	1.80	1.64	19,655,000	18,838,000	Foin cultivé
Fodder corn	394,200	370,700	8.75	9.74	3,450,000	3,612,000	Mais fourrager
Field roots	39,700	32,900	10.71	10.79	425,000	355,000	Plantes-racines
Sugar beets	78,878	83,912	11.32	12.21	892,955	1,024,703	Betteraves à sucre
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Price Edward Island:							Île-du-Prince-Édouard:
Spring wheat	3,100	2,900	27.0	27.0	84,000	78,000	Blé de printemps
Oats for grain	98,000	93,000	46.0	45.0	4,508,000	4,185,000	Avoine à grain
Barley	900	1,000	35.0	38.0	32,000	38,000	Orge
Mixed grains	57,400	52,000	48.0	47.0	2,755,000	2,444,000	Céréales mélangées
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	42,500	45,500	165.0	186.0	7,012,000	8,463,000	Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	205,000	210,000	2.06	1.30	422,000	273,000	Foin cultivé
Field roots	6,800	6,000	12.50	13.40	85,000	80,000	Plantes-racines
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Nova Scotia:							Nouvelle-Écosse:
Spring wheat	800	600	25.0	28.0	20,000	17,000	Blé de printemps
Oats for grain	43,300	40,300	47.0	49.0	2,035,000	1,975,000	Avoine à grain
Barley	1,500	1,300	37.0	38.0	56,000	49,000	Orge
Mixed grains	9,700	9,900	48.0	49.0	466,000	485,000	Céréales mélangées
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	10,200	10,200	141.0	172.0	1,438,000	1,754,000	Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	314,000	314,000	2.20	1.60	691,000	502,000	Foin cultivé
Field roots	3,700	3,100	15.00	15.00	56,000	46,000	Plantes-racines
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		
New Brunswick:							Nouveau-Brunswick:
Spring wheat	2,100	2,500	29.0	27.0	61,000	68,000	Blé de printemps
Oats for grain	130,000	121,000	50.0	48.0	6,500,000	5,808,000	Avoine à grain
Barley	4,000	4,100	39.0	38.0	156,000	156,000	Orge
Mixed grains	5,400	6,300	47.0	46.0	254,000	290,000	Céréales mélangées
Buckwheat	5,800	4,500	23.0	33.0	162,000	148,000	Sarrasin
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	46,200	46,000	198.0	190.0	9,148,000	8,740,000	Pommes de terre

For footnotes see end of table, page 235.

Renvois à la fin du tableau, page 235.

TABLE 1. November Estimate of Production of Field Crops in Canada, by Province, 1957, as compared with the Latest Estimate for 1956 — continued

TABLEAU 1. Estimation de novembre du rendement des grandes cultures au Canada, par province, 1957 comparativement à la dernière estimation de 1956 — suite

Province and Crop	Areas — Superficie		Yields per acre — Rendement par acre		Total Production — Rendement total		Province et culture
	1956	1957	1956	1957 ¹	1956	1957 ¹	
	acres		tons — tonnes		tons — tonnes		
New Brunswick — concluded:							New Brunswick — fin:
Tame hay	399,000	392,000	1.90	1.80	758,000	706,000	Foin cultivé
Field roots	2,900	2,600	10.50	12.00	30,000	31,000	Plantes-racines
Quebec:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Québec:
Spring wheat	15,100	15,100	24.2	26.0	365,000	393,000	Blé de printemps
Oats for grain	1,258,000	1,258,000	36.8	40.0	46,294,000	50,320,000	Avoine à grain
Barley	31,600	25,300	30.4	36.0	961,000	911,000	Orge
Fall rye	8,200	8,300	22.1	25.0	181,000	208,000	Seigle d'automne
Mixed grains	194,000	190,000	37.4	41.0	7,256,000	7,790,000	Céréales mélangées
Buckwheat	47,400	37,900	25.5	25.0	1,209,000	948,000	Sarrasin
Peas, dry	3,200	4,000	17.5	18.0	56,000	72,000	Pois secs
Beans, dry	1,500	1,500	16.6	17.0	25,000	26,000	Haricots secs
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	99,300	97,900	102.0	118.0	10,129,000	11,552,000	Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	3,487,000	3,497,000	1.75	1.55	6,102,000	5,420,000	Foin cultivé
Fodder corn	78,900	68,300	8.00	9.55	631,000	652,000	Mais fourrager
Field roots	10,100	8,200	8.25	7.72	83,000	63,000	Plantes-racines
Sugar beets	5,670	5,840	9.67	11.13	54,855	65,000	Betteraves à sucre
Ontario:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Ontario:
Winter wheat	625,000	590,000	32.0	33.2	20,000,000	19,588,000	Blé d'hiver
Spring wheat	17,100	15,000	20.9	22.2	357,000	333,000	Blé de printemps
All wheat	642,100	605,000	31.7	32.9	20,357,000	19,921,000	Tout blé
Oats for grain	1,427,000	1,610,000	42.5	49.5	60,648,000	79,695,000	Avoine à grain
Barley	105,000	97,000	35.4	39.0	3,713,000	3,783,000	Orge
Fall rye	85,600	85,000	21.8	23.3	1,865,000	1,980,000	Seigle d'automne
Flaxseed	17,200	12,000	13.2	13.6	227,000	163,000	Graine de lin
Mixed grains	984,000	840,000	45.0	50.5	44,292,000	42,420,000	Céréales mélangées
Corn for grain	502,000	503,000	55.1	58.3	27,636,000	29,325,000	Mais à grain
Buckwheat	53,000	30,000	22.4	21.7	1,188,000	651,000	Sarrasin
Peas, dry	7,600	7,300	16.7	19.6	127,000	143,000	Pois secs
Beans, dry	64,100	61,000	17.5	17.5	1,121,000	1,068,000	Haricots secs
Soybeans	240,000	252,000	22.0	25.7	5,269,000	6,476,000	Soja
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	53,700	55,000	123.0	114.0	6,599,000	6,270,000	Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	3,290,000	3,350,000	1.95	1.97	6,416,000	6,600,000	Foin cultivé
Fodder corn	290,000	280,000	9.15	10.11	2,653,000	2,831,000	Mais fourrager
Field roots	16,200	13,000	10.56	10.42	171,000	135,000	Plantes-racines
Sugar beets	14,158	19,741	10.22	13.17	144,679	260,032	Betteraves à sucre
Manitoba:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Manitoba:
Spring wheat ²	2,199,000	2,114,000	25.6	21.3	56,000,000	45,000,000	Blé de printemps ²
Oats for grain	2,053,000	1,800,000	45.0	32.2	92,000,000	58,000,000	Avoine à grain
Barley	1,548,000	1,704,000	26.9	19.4	42,000,000	33,000,000	Orge
Fall rye	61,400	65,700	16.3	16.7	1,000,000	1,100,000	Seigle d'automne
Spring rye	7,000	7,200	14.3	13.9	100,000	100,000	Seigle de printemps
All rye	68,400	72,900	16.1	16.5	1,100,000	1,200,000	Tout seigle
Flaxseed	789,000	865,000	10.1	4.0	8,000,000	3,500,000	Graine de lin
Mixed grains	66,900	72,300	35.0	27.7	2,342,000	2,000,000	Céréales mélangées
Corn for grain	7,100	11,500	25.0	25.0	178,000	288,000	Mais à grain
Buckwheat	61,800	35,000	10.0	13.0	618,000	455,000	Sarrasin
Peas, dry	55,600	56,000	21.0	15.0	1,168,000	840,000	Pois secs
Soybeans	3,200	4,000	10.0	12.0	32,000	48,000	Soja

For footnotes see end of table, page 235.

Renvois à la fin du tableau, page 235.

TABLE 1. November Estimate of Production of Field Crops in Canada, by Province, 1957, as compared with the Latest Estimate for 1956 — continued

TABLEAU 1. Estimation de novembre du rendement des grandes cultures au Canada, par province, 1957 comparativement à la dernière estimation de 1956 — suite

Province and Crop	Areas Superficie		Yields per Acre Rendement par acre		Total Production Rendement total		Province et culture
	1956	1957	1956	1957 ¹	1956	1957 ¹	
	acres		cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Manitoba — concluded:							Manitoba — fin:
Potatoes	16,500	15,300	111.0	69.0	1,831,000	1,055,000	Pommes de terre
			lb. — liv.		lb. — liv.		
Mustard seed	600	150	500	750	300,000	112,000	Graine de moutarde
Rapeseed	29,100	27,500	830	625	24,153,000	17,183,000	Graine de colza
Sunflower seed	33,000	35,000	500	550	16,500,000	19,250,000	Graine de tournesol
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	634,000	722,000	2.00	1.77	1,268,000	1,275,000	Foin cultivé
Fodder corn	19,200	17,900	5.10	5.00	98,000	90,000	Maïs fourrager
Sugar beets	22,900	21,242	10.00	10.30	229,000	219,000	Betteraves à sucre
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Saskatchewan:
Spring wheat ²	14,569,000	13,365,000	24.4	15.8	355,000,000	211,000,000	Blé de printemps ²
Oats for grain	3,670,000	3,214,000	45.0	24.9	165,000,000	80,000,000	Avoine à grain
Barley	3,027,000	3,791,000	32.7	21.1	99,000,000	80,000,000	Orge
Fall rye	157,000	184,000	12.4	12.5	1,950,000	2,300,000	Seigle d'automne
Spring rye	143,000	84,400	15.0	10.7	2,150,000	900,000	Seigle de printemps
All rye	300,000	268,400	13.7	11.9	4,100,000	3,200,000	Tout seigle
Flaxseed	1,710,000	2,025,000	11.1	5.2	19,000,000	10,500,000	Graine de lin
Mixed grains	49,400	62,700	34.0	22.0	1,680,000	1,379,000	Céréales mélangées
Peas, dry	2,900	3,000	25.0	15.0	72,000	45,000	Pois secs
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	14,600	14,500	83.0	52.0	1,215,000	754,000	Pommes de terre
			lb. — liv.		lb. — liv.		
Rapeseed	297,000	535,000	850	700	252,450,000	374,500,000	Graine de colza
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	647,000	723,000	1.65	1.11	1,068,000	800,000	Foin cultivé
Fodder corn	2,100	1,900	3.00	2.50	6,000	5,000	Maïs fourrager
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Alberta:
Spring wheat ²	5,296,000	4,881,000	26.5	19.7	140,000,000	96,000,000	Blé de printemps ²
Oats for grain	2,935,000	2,791,000	48.7	35.8	143,000,000	100,000,000	Avoine à grain
Barley	3,606,000	3,714,000	33.6	26.9	121,000,000	100,000,000	Orge
Fall rye	54,700	94,500	14.6	17.6	800,000	1,660,000	Seigle d'automne
Spring rye	28,900	19,500	17.3	12.3	500,000	240,000	Seigle de printemps
All rye	83,600	114,000	15.6	16.7	1,300,000	1,900,000	Tout seigle
Flaxseed	511,000	572,000	13.9	10.0	7,100,000	5,700,000	Graine de lin
Mixed grains	189,000	215,000	38.8	29.3	7,333,000	6,300,000	Céréales mélangées
Peas, dry	12,000	8,500	21.0	19.5	252,000	166,000	Pois secs
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	19,500	16,600	114.0	84.0	2,223,000	1,400,000	Pommes de terre
			lb. — liv.		lb. — liv.		
Mustard seed	137,000	92,000	971	772	133,000,000	71,000,000	Graine de moutarde
Rapeseed	25,800	85,000	925	741	23,865,000	63,000,000	Graine de colza
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	1,614,000	1,887,000	1.41	1.26	2,276,000	2,370,000	Foin cultivé
Sugar beets	36,150	37,089	12.85	12.96 ³	464,421	480,671 ³	Betteraves à sucre
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Colombie-Britannique:
Spring wheat	53,900	44,700	21.8	23.1	1,175,000	1,031,000	Blé de printemps
Oats for grain	92,500	89,700	48.2	51.5	4,460,000	4,616,000	Avoine à grain
Barley	66,400	65,500	32.3	31.4	2,147,000	2,056,000	Orge
Fall rye	1,500	2,000	25.0	25.5	38,000	51,000	Seigle d'automne
Flaxseed	13,600	11,600	10.0	10.0	136,000	116,000	Graine de lin
Mixed grains	4,700	4,000	48.9	46.0	230,000	184,000	Céréales mélangées

For footnotes see end of table, page 235.

Renvois à la fin du tableau, page 235.

TABLE 1. November Estimate of Production of Field Crops in Canada, by Province, 1957, as compared with the Latest Estimate for 1956 — concluded**TABLEAU 1. Estimation de novembre du rendement des grandes cultures au Canada, par province, 1957 comparativement à la dernière estimation de 1956 — fin**

Province and Crop	Areas — Superficie		Yields per Acre Rendement par acre		Total Production Rendement total		Province et culture
	1956	1957	1956	1957 ¹	1956	1957 ¹	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
British Columbia—concluded:							Colombie-Britannique—fin:
Peas, dry	6,600	6,100	21.5	22.0	142,000	134,000	Pois secs
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	10,000	10,000	176.0	207.0	1,764,000	2,074,000	Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	332,000	357,000	1.97	2.50	654,000	892,000	Foin cultivé
Fodder corn	4,000	2,600	15.60	13.06	62,000	34,000	Mais fourrager

1. As indicated on basis of conditions on or about October 15.
2. Includes durum wheat for which separate estimates are shown in Table 3.
3. Preliminary. Early snow storms and cold weather retarded digging and it was impossible to determine final yields at mid-October.

1. Tel qu'indiqué d'après l'état des cultures le ou vers le 15 octobre.
2. Comprend le blé durum dont l'estimation particulière paraît au tableau 3.
3. Chiffre provisoire. La neige et le froid hâtifs ont retardé l'arrachage et il a été impossible de déterminer le rendement définitif à la mi-octobre.

TABLE 2. November Estimate of Production of the Principal Grain Crops in the Prairie Provinces, 1957, as compared with the Latest Estimate for 1956**TABLEAU 2. Estimation de novembre du rendement des principales cultures de céréales dans les provinces des Prairies, 1957 comparativement à la dernière estimation de 1956**

Crop	Areas — Superficie		Yields per Acre — Rendement par acre		Total Production — Rendement total		Culture
	1956	1957	1956	1957 ¹	1956	1957 ¹	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Spring wheat ²	22,064,000	20,360,000	25.0	17.3	551,000,000	352,000,000	Blé de printemps ²
Oats	8,658,000	7,805,000	46.2	30.5	400,000,000	238,000,000	Avoine
Barley	8,181,000	9,209,000	32.0	23.1	262,000,000	213,000,000	Orge
Rye	452,000	455,300	14.4	13.8	6,500,000	6,300,000	Seigle
Flaxseed	3,010,000	3,462,000	11.3	5.7	34,100,000	19,700,000	Graine de lin

1. As indicated on basis of conditions on or about October 15.
2. Includes durum wheat, for which separate estimates are included in Table 3, and also relatively small quantities of winter wheat.

1. Tel qu'indiqué d'après l'état des cultures le ou vers le 15 octobre.
2. Comprend le blé durum dont les estimations particulières paraissent au tableau 3; comprend aussi des quantités relativement petites de blé d'hiver.

TABLE 3. November Estimate of Production of Durum Wheat in the Prairie Provinces, 1957, as compared with the Latest Estimate for 1956**TABLEAU 3. Estimation de novembre du rendement de blé durum dans les provinces des Prairies, 1957 comparativement à la dernière estimation de 1956**

Note. Data in this table are included in Tables 1 and 2 in the item "Spring wheat".

Nota. Les données du présent tableau figurent aux tableaux 1 et 2 à l'article "blé de printemps".

	Areas Superficie		Yields per Acre Rendement par acre		Total Production Rendement total	
	1956	1957	1956	1957 ¹	1956	1957 ¹
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.	
Manitoba	31,000	89,000	20.0	19.1	600,000	1,700,000
Saskatchewan	1,043,000	1,793,000	24.5	17.8	25,600,000	32,000,000
Alberta	447,000	492,000	29.9	21.7	13,400,000	10,700,000
Totals — Total	1,521,000	2,374,000	26.0	18.7	39,600,000	44,400,000

1. As indicated on the basis of conditions on or about October 15.

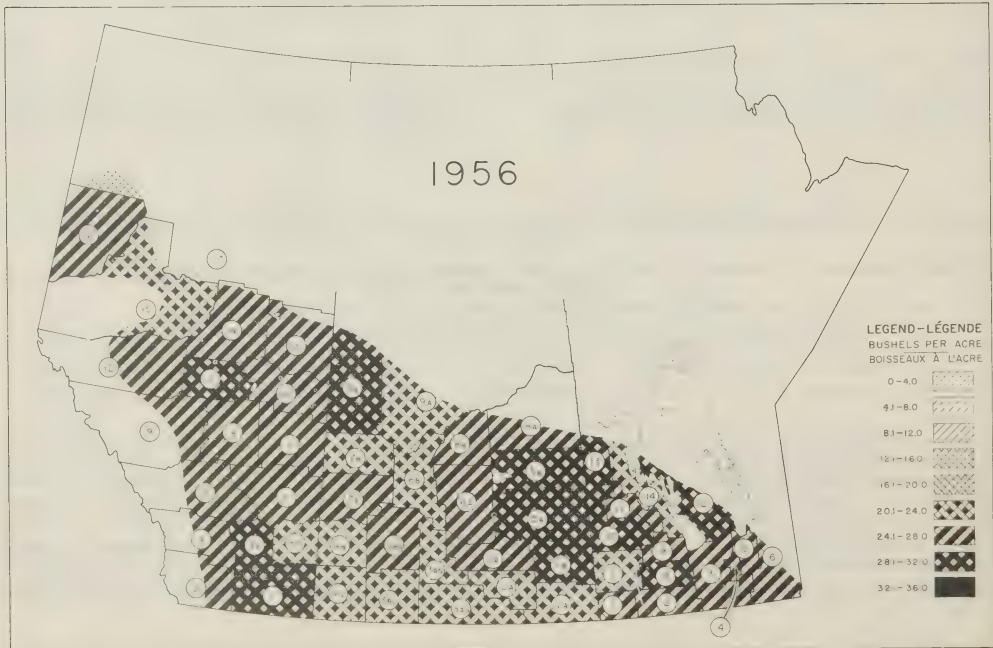
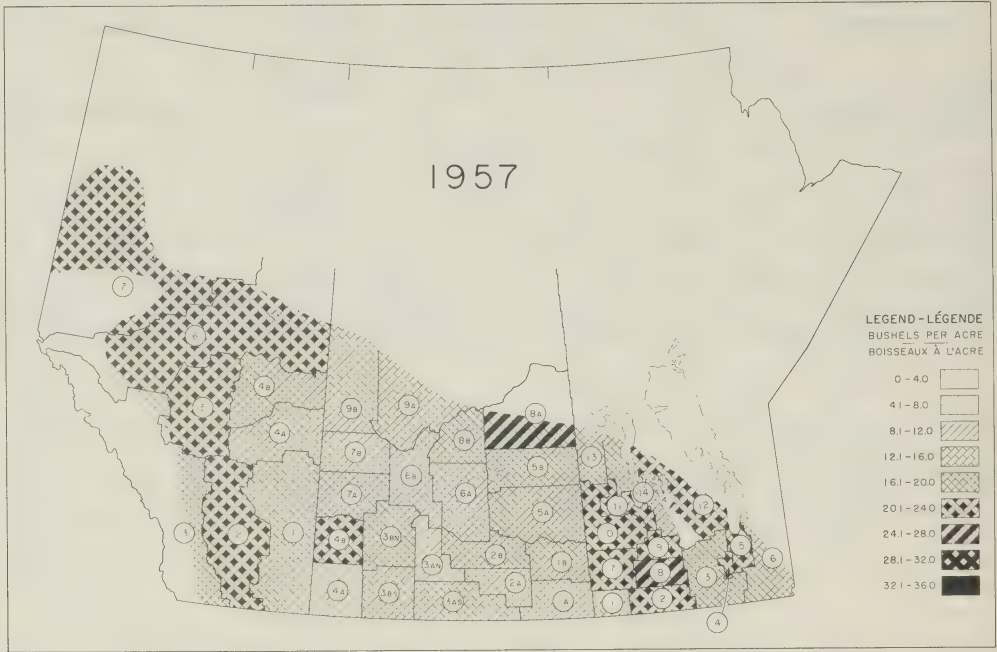
1. Tel qu'indiqué d'après l'état des cultures le ou vers le 15 octobre.

AVERAGE YIELDS PER ACRE OF WHEAT
IN THE PRAIRIE PROVINCES
BY CROP DISTRICTS

ACCORDING TO THE NOVEMBER ESTIMATE OF PRODUCTION

RENDEMENT MOYEN PAR ACRE DU BLÉ
DANS LES PROVINCES DES PRAIRIES
PAR DISTRICT AGRICOLE

SELON L'ESTIMATION DE NOVEMBRE DE LA PRODUCTION



Acreages and Condition of Winter Wheat and Fall Rye

Preliminary estimates indicated that the area seeded to winter wheat in Ontario in 1957 was 5 per cent smaller than in 1956 while the area seeded to fall rye in the six provinces growing that crop was down 13 per cent. Estimates of acreage for both crops, however, are subject to revision on the basis of results from the 1958 annual acreage survey.

In Ontario, the major producing area for winter wheat, the acreage seeded during the fall of 1957 was tentatively estimated at 560,000 acres, as against 590,000 acres in 1956. Of the correspondents reporting on the condition of Ontario wheat in mid-October, 69 per cent indicated that condition was average for that time of the year. Above-average condition was reported by 13 per cent, with the remainder, 18 per cent, reporting below-average condition.

The area seeded to fall rye in Canada in 1957 was tentatively estimated at 383,200 acres, 13 per cent below last year's 439,500 acres. No changes were indicated for Manitoba and British Columbia. The acreage seeded in Quebec may increase slightly, but the area sown to this crop in Ontario, Saskatchewan and Alberta was expected to decrease. Condition of fall rye at mid-October as reported by crop correspondents is shown in the accompanying table.

Acréage et état du blé d'hiver et du seigle d'automne

Les estimations provisoires indiquaient que la superficie ensemencée de blé d'hiver en Ontario en 1957 était de 5 p. 100 moins étendue qu'en 1956, tandis que la superficie de seigle d'automne dans les six provinces qui le cultivent a diminué de 13 p. 100. Les estimations de la superficie des deux cultures peuvent bien changer après le relevé annuel de la superficie en 1958.

En Ontario, principale région productrice de blé d'hiver, la superficie ensemencée durant l'automne de 1957 était estimée provisoirement à 560,000 acres contre 590,000 acres en 1956. Parmi les correspondants qui font rapport de l'état du blé en Ontario à la mi-octobre, 69 p. 100 l'ont déclaré moyen pour la saison, 13 p. 100, supérieur à la moyenne, et le reste, soit 18 p. 100, inférieur à la moyenne.

La superficie ensemencée de seigle d'automne au Canada en 1957 était estimée à environ 383,200 acres ou 13 p. 100 de moins que les 439,500 acres de l'année dernière. Aucun changement n'a été indiqué au Manitoba et en Colombie-Britannique. La superficie ensemencée dans Québec peut augmenter légèrement, mais l'on s'attendait que l'étendue de cette culture en Ontario, en Saskatchewan et en Alberta allait être réduite. L'état du seigle d'automne à la mi-octobre était déclaré par les correspondants agricoles de la façon indiquée dans le tableau suivant.

TABLE 1. Seeded Acreages and Condition at October 15 of Winter Wheat and Fall Rye, Canada, by Province, 1956 and 1957

TABLEAU 1. Superficies ensemencées et état du blé d'hiver et du seigle d'automne au Canada, par province, le 15 octobre 1956 et 1957

Crop and Province	Seeded in 1956 — Ensemencées en 1956	Seeded in 1957 ¹ — Ensemencées en 1957 ¹		Percentage of Correspondents Reporting Condition as — Pourcentage des correspondants déclarant un état						Culture et province
		Percentage of 1956 Pourcentage de 1956	Area Superficie	Above Average Supérieur à la moyenne		Average Égal à la moyenne		Below Average — Inférieur à la moyenne		
				1956	1957	1956	1957	1956	1957	
Winter Wheat: Ontario	acres 590,000	95	acres 560,000	5	13	44	69	51	18	Blé d'hiver: Ontario
Fall Rye: Quebec	8,300	101	8,400	5	4	72	72	23	24	Seigle d'automne: Québec
Ontario	85,000	94	79,900	8	10	59	76	33	14	Ontario
Manitoba	65,700	100	65,700	8	17	72	71	20	12	Manitoba
Saskatchewan	184,000	78	144,000	9	12	60	57	31	31	Saskatchewan
Alberta	94,500	88	83,200	18	10	69	68	13	22	Alberta
British Columbia	2,000	100	2,000	24	29	76	42	—	29	Colombie-Britannique
Canada	439,500	87	383,200	11	12	64	67	25	21	Canada

1. Preliminary; subject to revision on basis of results of the Bureau's 1958 annual acreage survey.

1. Chiffres provisoires; sujets à revision selon les résultats du relevé annuel sur l'acréage qui sera fait par le Bureau en juin 1958.

Preparation of Land for Crop

By mid-October this year Canadian farmers had prepared an estimated 63 per cent of the land intended for field crops in 1958 compared with 49 per cent a year earlier. By provinces, percentages of next year's crop land prepared by October 15, 1957, with last year's comparable figures in brackets, were estimated as follows: Prince Edward Island, 24 (20); Nova Scotia, 35 (22); New Brunswick, 37 (26); Quebec, 68 (40); Ontario, 60 (37); Manitoba, 76 (51); Saskatchewan, 70 (54); Alberta, 44 (46); and British Columbia, 38 (50).

Préparation du sol pour la culture

Vers la mi-octobre cette année, les agriculteurs canadiens avaient préparé environ 63 p. 100 du sol pour les grandes cultures de 1958, contre 49 p. 100 une année auparavant. Les pourcentages, par province, de la superficie préparée pour les cultures de l'année prochaine au 15 octobre 1957 (chiffres de l'an dernier entre parenthèses) étaient ainsi estimés: Île-du-Prince-Édouard, 24 (20); Nouvelle-Écosse, 35 (22); Nouveau-Brunswick, 37 (26); Québec, 68 (40); Ontario, 60 (37); Manitoba, 76 (51); Saskatchewan, 70 (54); Alberta, 44 (46); et Colombie-Britannique, 38 (50).

TABLE 1. Progress Made in Preparation of Land for Crop, by Province, 1948-1957
TABLEAU 1. Progrès de la préparation du sol pour la culture, par province, 1948-1957

(Total ploughing, cultivating, etc., to be completed = 100)
(Le total du labourage, hersage, etc., qui doit être fait = 100)

Province	1948 ¹	1949 ¹	1950 ¹	1951 ¹	1952 ¹	1953 ¹	1954 ²	1955 ²	1956 ²	1957 ²	Province
	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
Canada.....	68	72	58	41	74	76	33	66	49	63	Canada
Prince Edward Island	46	52	58	62	50	58	28	42	20	24	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia.....	56	67	57	55	64	48	32	35	22	35	Nouvelle-Écosse
New Brunswick.....	57	63	67	68	71	71	26	37	26	37	Nouveau-Brunswick
Quebec.....	56	73	72	70	80	75	30	61	40	68	Québec
Ontario.....	69	80	67	68	77	76	38	61	37	60	Ontario
Manitoba	82	90	51	58	93	89	29	86	51	76	Manitoba
Saskatchewan	65	69	49	22	77	79	34	70	54	70	Saskatchewan
Alberta.....	72	65	66	30	68	65	34	54	46	44	Alberta
British Columbia	45	61	41	39	60	57	22	45	50	38	Colombie-Britannique

1. As at October 31.
2. As at October 15.

1. Au 31 octobre.
2. Au 15 octobre.

Visible Supplies of Canadian Grain

The table below gives a weekly summary of the amounts of the principal Canadian grains in store and in transit in Canada and the United States during the fourth quarter of 1957.

Approvisionnement visibles de céréales canadiennes

Le tableau ci-dessous renferme des données sommaires, par semaine, sur les quantités des principales variétés de céréales canadiennes en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis durant le quatrième trimestre de 1957.

TABLE 1. Canadian Grain in Store and in Transit in Canada and the United States, by Week, October-December, 1957
TABLEAU 1. Céréales canadiennes en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis, par semaine, octobre à décembre 1957

Week Ended	Wheat — Blé	Oats — Avoine	Barley — Orge	Rye — Seigle	Flaxseed — Graine de lin	Semaine terminée le
	thousand bushels — milliers de boisseaux					
October 2.....	382,849	59,107	67,190	4,313	6,920	2 octobre
“ 9.....	380,085	58,491	67,534	4,328	8,511	9 “
“ 16.....	382,194	59,109	67,351	4,334	8,946	16 “
“ 23.....	379,675	50,022	67,921	4,274	9,513	23 “
“ 30.....	379,043	58,856	67,955	4,285	9,673	30 “
November 6.....	376,436	59,043	68,656	4,248	9,735	6 novembre
“ 13.....	373,926	59,103	69,748	4,283	9,500	13 “
“ 20.....	370,330	59,197	70,024	4,572	9,855	20 “
“ 27.....	366,705	58,944	69,213	4,813	10,053	27 “
December 4.....	367,696	58,247	69,595	5,014	10,039	4 décembre
“ 11.....	369,517	58,246	70,710	5,234	10,214	11 “
“ 18.....	370,639	57,191	71,399	5,434	10,369	18 “
“ 24.....	374,822	57,382	71,870	5,556	10,428	24 “

The Feed Situation in Canada, Crop Year 1957-58

Outlook Summary. Total gross supplies¹ of Canadian feed grains in 1957-58 are estimated at 22.0 million tons, some 5 per cent below last year's 23.3 million but 25 per cent above the ten-year (1947-48-1956-57) average of 17.6 million. The decrease in this year's supplies results mainly from substantially smaller outturns of oats and barley in the Prairie Provinces, which more than offset the increase in carryover stocks.

Net supplies (gross supplies less estimated exports, seed requirements and other domestic uses) are placed at 18.5 million tons, about 3 per cent less than the 1956-57 total of 19.1 million but 35 per cent greater than the ten-year average of 13.7 million. Reflecting the decreased feed supplies and the increase in grain-consuming animal units, the net supply of feed grains per grain-consuming animal unit is estimated at 1.17 tons, about 5 per cent below the 1956-57 record level of 1.23 tons but 30 per cent above the ten-year (1947-48-1956-57) average of 0.90 tons. Grain consumed per grain-consuming animal unit in 1956-57 is estimated at a near-record 0.91 tons, compared with 0.83 tons in 1955-56 and the ten-year average of 0.77 tons.

Supplies of feed grains, considering carryover stocks and production, are reasonably well distributed this year, with overall eastern supplies being larger and western supplies smaller. Exports of oats, mainly to the United States may be about the same as a year earlier. Although exports of malting and pot and pearl barley during 1957-58 may about equal those of the previous year, exports of feed grades may be less. Domestic disappearance may be larger this year, reflecting the increased numbers of grain-consuming animal units, and the continuing trend towards finish feeding of market cattle.

Overall fodder supplies are considerably below a year earlier and there is marked variation in the supplies between regions. Only in Ontario and British Columbia were crops larger than a year ago. Hay supplies are much below average in the Maritime Provinces and shortages in some areas may develop. In the Prairie Provinces the margin of reserve is small. Although pastures have remained good in eastern Canada early snow storms and cold weather have shortened the season over much of the Prairies.

Supplies of millfeeds available to Canadian feeders are expected to show little change from the past crop year. Current production is running slightly below the 1956-57 rate but this is accompanied by a reduced export movement. Production of soybean oil meal, which accounts for about 40 per cent of all high protein supplements used by Canadian feeders, was 8 per cent higher during the first ten months of 1957 than during the corresponding period of 1956, while the output of other types of oil meal was down about 14 per cent. It is expected that oil meal supplies including imports will be adequate to meet requirements. With increases anticipated in both hog and cattle slaughtering, available supplies of packinghouse by-products in 1957-58 should exceed those of the preceding year. These products usually account for about 70 per cent of the high protein feed of animal origin, with most of the remainder consisting of fish-meal. It is too early to assess accurately the 1957 production outlook of fishmeal since the bulk of this commodity is derived from the Pacific coast winter fishing season which has only recently commenced.

1. Includes production of oats, barley, rye, corn, buckwheat, and mixed grains together with carryover stocks of oats, barley and rye. Wheat is excluded in calculation of both gross and net supplies of feed grains.

La situation du fourrage au Canada, campagne agricole, 1957-1958

Aperçu sommaire. Les approvisionnements globaux¹ de céréales fourragères canadiennes en 1957-1958 sont évalués 22 millions de tonnes, soit quelque 5 p. 100 de moins que les 23,300,000 de l'année dernière, mais 25 p. 100 de plus que la moyenne décennale de 1947-1948-1956-1957 qui s'établit à 17,600,000 tonnes. La diminution de cette année est surtout attribuable à la production sensiblement moins élevée d'avoine et d'orge dans les provinces des Prairies, qui a plus que contrebalancé l'augmentation des stocks de report.

Les approvisionnements nets, c'est-à-dire les approvisionnements bruts moins la quantité estimative nécessaire aux exportations, aux semences et à d'autres fins domestiques, sont évalués à 18,500,000 tonnes, soit environ 3 p. 100 de moins que les 19,100,000 tonnes de 1956-1957, mais 35 p. 100 de plus que la moyenne décennale de 13,700,000 tonnes. L'approvisionnement net de céréales fourragères par unité animale consommatrice est évalué à 1,17 tonne, soit environ 5 p. 100 de moins que le niveau sans précédent de 1,23 tonne de 1956-1957, mais 30 p. 100 de plus que la moyenne décennale, 1947-1948-1956-1957, de 0,90 de tonne, traduisant ainsi la diminution des approvisionnements de fourrage et l'augmentation des unités animales consommatrices de céréales. Les céréales consommées par unité animale consommatrice en 1956-1957 sont censées atteindre un niveau presque sans précédent de 0,91 de tonne, contre 0,83 de tonne en 1955-1956, et la moyenne décennale de 0,77 de tonne.

Les approvisionnements de céréales fourragères, vu les stocks de report et la production, sont raisonnablement bien répartis cette année, les approvisionnements globaux de l'Est étant plus élevés et ceux de l'Ouest moins élevés. Les exportations d'avoine, surtout vers les États-Unis, seront probablement les mêmes environ qu'il y a un an. Bien que les exportations d'orge à maltage et d'orge mondé et perlé en 1957-1958 seront peut-être égales à celles de l'année précédente, les exportations des différentes catégories de fourrage seront probablement moins élevées. La disparition domestique sera peut-être plus grande cette année, à cause du nombre plus élevé d'animaux nourris aux céréales et parce que l'on pratique de plus en plus l'engraissement à point des bovins de boucherie.

Les stocks de fourrage sont sensiblement moins élevés qu'il y a un an, et varient considérablement d'une région à l'autre. L'Ontario et le Colombie-Britannique sont les seules provinces où la récolte a été plus abondante qu'il y a un an. Les approvisionnements de foin sont de beaucoup inférieurs à la moyenne dans les provinces Maritimes, et il se peut qu'il en manque dans certaines régions. Dans les provinces des Prairies la réserve est faible. Bien que les pâturages soient restés bons dans l'Est, les chutes de neige hâtives et le froid ont écourté la saison dans beaucoup de régions des Prairies.

On s'attend à peu de changement par rapport à l'année dernière dans les approvisionnements de moutures à la disposition des éleveurs. La production courante n'est que légèrement inférieure à celle de 1956-1957, mais les exportations ont aussi ralenti. La production de tourteaux de soya, qui forme près de 40 p. 100 de toutes les principales sources de compléments protéiques qu'emploient les éleveurs du Canada, a été de 8 p. 100 plus élevée durant les dix premiers mois de 1957 qu'au cours de la période correspondante de 1956, tandis que la production d'autres genres de tourteaux a été d'environ 14 p. 100 moins élevée. L'on s'attend que les approvisionnements de tourteaux, y compris les importations, suffisent à la demande. Bien que l'on s'attende que les abattages de porcs et de bovins soient plus élevés, les approvisionnements disponibles d'issues d'abattoirs en 1957-1958 devraient être supérieurs à ceux de l'année précédente. Normalement, ces produits forment environ 70 p. 100 des aliments à forte teneur en protéines d'origine animale, la farine de poisson constituant le plus grande partie du reste. Il est trop tôt pour établir exactement les perspectives de la production de farine de poisson en 1957 vu que le gros de cette denrée provient de la saison de pêche d'hiver de la côte de Pacifique qui n'a commencé que tout récemment.

1. Comprend la production d'avoine, d'orge, de seigle, de maïs, de sarrasin, de céréales mélangées, ainsi que les stocks de report d'avoine, d'orge et de seigle. Le blé n'entre pas dans le calcul des approvisionnements bruts et nets des céréales de provende.

Feed Grain Supplies per Animal Unit. As in previous crop years, presentation of the Canadian feed grain supply picture for the current crop year provides a comparison between total potential feed grain supplies per grain-consuming animal unit. The gross supply of feed grains available for any one crop year, as shown in Table 1, includes the total production of the various feed grains (oats, barley, mixed grains, rye, corn and buckwheat) converted to tons and bulked together, plus carryover stocks of oats, barley and rye at the beginning of the crop year. Allowance is also made for anticipated imports of shelled corn. In these calculations wheat is not included as a feed grain.

Largely due to the substantially smaller outturns of oats and barley in the Prairie Provinces, which more than offset the increase in carryover stocks, total supplies of Canadian feed grains in 1957-58 are about 5 per cent below those of 1956-57. Current crop year supplies of oats, consisting of the August 1 carryover of 223.0 million bushels and this year's harvest of 384.6 million amounted to some 607.6 million bushels, some 6 per cent below last year's total of 643.6 million. Supplies of barley, at 360.9 million bushels were 5 per cent less than the 1956-57 total and consisted of a carryover of 140.9 million bushels and a production of 220.0 million. Production of mixed grains in 1957 was estimated at 63.3 million bushels, down slightly from the 66.6 million produced in 1956. This year's outturn of grain corn, at 29.6 million bushels was 6 per cent greater than the 1956 crop. Gross supplies of feed grains available in 1957-58 are estimated at 22.0 million tons compared with the 1956-57 level of 23.3 million. Gross supplies per grain-consuming animal unit, at 1.38 tons, was slightly below last year's figure of 1.50 tons.

Approvisionnementnements de céréales fourragères par unité animale. Ainsi qu'au cours des campagnes agricoles antérieures, la situation des céréales fourragères pour la campagne agricole en cours se prête à la comparaison pour ce qui est des stocks potentiels globaux de céréales fourragères par unité animale consommatrice de céréales, et de la quantité nette réellement disponible pour chaque unité. Les approvisionnementnements bruts de céréales de provende pour une campagne agricole quelconque, ainsi que l'indique le Tableau 1, comprennent la production totale des diverses céréales de provende,—avoine, orge, céréales mélangées, seigle, maïs et sarrasin,—exprimées en tonnes et prises toutes ensemble, plus les approvisionnementnements reportés d'avoine, d'orge et de seigle au début de la campagne. On alloue aussi pour les importations prévues de maïs égrené. Dans ces calculs, le blé n'est pas considéré comme céréale de provende.

Les approvisionnementnements globaux de céréales de provende en 1957-1958 sont d'environ 5 p. 100 inférieurs à ceux de 1956-1957, surtout à cause des récoltes beaucoup plus faibles d'avoine et d'orge dans les provinces des Prairies. Les approvisionnementnements d'avoine de la campagne agricole en cours, comprenant le report du 1^{er} août de 223 millions de boisseaux et la récolte de 384,600,000 boisseaux de la récolte de cette année, se chiffrent par quelque 607,600,000 boisseaux, soit environ 6 p. 100 de moins que les 643,600,000 boisseaux de l'année dernière. Les approvisionnementnements d'orge, à 360,900,000 boisseaux, sont de 5 p. 100 de moins que le total de 1956-1957, et comprennent un report de 140,900,000 boisseaux et une production de 220 millions de boisseaux. La production de céréales mélangées en 1957 était évaluée à 63,300,000 boisseaux, soit légèrement moins que les 66,600,000 boisseaux de 1956. La production de maïs à céréales de cette année, à 29,600,000 boisseaux, était de 6 p. 100 plus élevée que la récolte de 1956. Les approvisionnementnements bruts de céréales de provende disponibles en 1957-1958 sont évalués à 22 millions de tonnes, contre 23,300,000 tonnes en 1956-1957. Les approvisionnementnements bruts par unité animale consommatrice de céréales, à 1.38 tonne, étaient un peu plus faibles que le chiffre de l'année dernière, soit 1.50 tonne.

TABLE 1. Potential Supply of Feed Grains (excluding Wheat) Available per Grain-Consuming Animal Unit, Crop Years 1951-1952 to 1957-1958, with Five-Year Average 1936-1937 to 1940-1941

TABLEAU 1. Approvisionnementnements potentiels de céréales fourragères (non compris le blé) disponibles par unité animale consommatrice de céréales, campagnes 1951-1952 à 1957-1958, comparativement à la moyenne quinquennale 1936-1937 à 1940-1941

Crop Year Campagne	Gross Supply, Feed Grains ¹	Grain-Consuming Animal Units ²	Supply per Grain-Consuming Animal Unit
	Approvi- sionnements bruts de céréales fourragères ¹	Unités animales consommatrices de céréales ²	Approvi- sionnements par unité animale consommatrice de céréales
	tons — tonnes	No. — nomb.	tons — tonnes
Average — Moyenne 1936-1937 — 1940-1941	10,356,000	15,989,000	0.65
1951-1952 ³	19,745,000	14,595,000	1.35
1952-1953 ³	21,636,000	15,496,000	1.40
1953-1954 ³	21,670,000	14,698,000	1.47
1954-1955	18,082,000	15,566,000	1.16
1955-1956	19,899,000	16,209,000	1.23
1956-1957 ⁴	23,254,000	15,525,000	1.50
1957-1958 ⁴	21,994,000 ⁵	15,900,000	1.38

1. Comprises production of oats, barley, rye, corn, buckwheat and mixed grains, together with carryover stocks of oats, barley and rye.

2. A grain-consuming animal unit is the equivalent in consumption of grain of one average milk cow in a year. In the calculations the different classes of livestock and poultry are weighted as follows: horses, 1.14; milk cows, 1.0; other cattle, 0.51; hogs, 0.87; sheep, 0.04; and poultry, 0.045. The number of grain-consuming animal units for a particular crop year is based on estimated numbers of livestock and poultry as at June 1 immediately preceding that crop year.

3. Revised.

4. Preliminary.

5. Based on November estimate of production of 1957 field crops.

1. Comprend la production d'avoine, d'orge, de seigle, de maïs, de sarrasin et de grains mélangés, de même que les reports d'avoine, d'orge et de seigle.

2. Une unité animale consommatrice de céréales est basée sur la consommation de grain par année d'une vache laitière moyenne. Dans les calculs, les différentes classes de bestiaux et les volailles sont pondérées comme il suit: chevaux, 1.14; vaches laitières, 1.0; autres bêtes à cornes, 0.51; porcs, 0.87; moutons, 0.04; et volailles, 0.045. Le nombre d'unités animales consommatrices de céréales pour une campagne agricole définie est basé sur les nombres estimatifs de bestiaux et de volailles au 1^{er} juin qui précède immédiatement la campagne en question.

3. Chiffres rectifiés.

4. Chiffres provisoires.

5. D'après les estimations en novembre du rendement des grandes cultures en 1957.

While it is recognized that the method just outlined has value in determining the gross quantities of feed grains available for the Canadian livestock feeding program, a more realistic picture can be presented after subtracting estimated amounts used for purposes other than animal feeding. In the compilations in Table 2, net supplies have been calculated by deducting exports, seed requirements and other domestic non-feed uses from gross supplies as set out in Table 1. For the 1957-58 crop year these items have been estimated in arriving at the net supply position. As in Table 1, wheat used for feeding purposes has been omitted from the calculations.

Bien qu'il soit reconnu que la méthode décrite ait de la valeur pour établir les quantités brutes de céréales fourragères disponibles pour le programme canadien d'alimentation du bétail, le tableau est encore plus réaliste si l'on en soustrait les montants estimatifs utilisés pour des fins autres que l'alimentation des animaux. Dans les chiffres du tableau 2, les approvisionnements nets ont été calculés en déduisant les exportations, les besoins de graines et autres usages domestiques non fourragers des approvisionnements bruts indiqués au tableau 1. Il a fallu établir des estimations de ces différents postes pour la campagne agricole de 1957-1958 afin de savoir quelle était la situation nette des approvisionnements. Comme dans le tableau 1, le blé utilisé comme fourrage a été omis des calculs.

TABLE 2. Net Supply of Feed Grains (excluding Wheat) Available per Grain-Consuming Animal Unit, Crop Years 1951-1952 to 1957-1958, with Five-Year Average 1936-1937 to 1940-1941

TABEAU 2. Approvisionnements nets de céréales fourragères (non compris le blé) disponibles par unité animale consommatrice de céréales, campagnes 1951-1952 à 1957-1958, comparativement à la moyenne quinquennale 1936-1937 à 1940-1941

Crop Year — Campagne	Net Supply, Feed Grains ¹ — Approvi- sionnements nets de céréales fourragères ¹	Grain-Consuming Animal Units ² — Unités animales consommatrices de céréales ²	Supply per Grain-Consuming Animal Unit — Approvi- sionnements par unité animale consommatrice de céréales
	tons — tonnes	No. — nomb.	tons — tonnes
<i>Average — Moyenne 1936-1937 — 1940-1941</i>	8,529,000	15,989,000	0.53
1951-1952 ³	14,970,000	14,595,000	1.03
1952-1953 ³	15,726,000	15,496,000	1.01
1953-1954 ³	16,140,000	14,698,000	1.10
1954-1955 ³	13,811,000	15,565,000	0.89
1955-1956 ³	16,106,000	16,209,000	0.99
1956-1957 ³	19,115,000	15,525,000	1.23
1957-1958 ⁴	18,541,000	15,900,000	1.17

1. Gross supply less exports, seed requirements and other domestic non-feed uses.

2. See footnote 2, Table 1.

3. Revised.

4. Preliminary.

1. Approvisionnements bruts, moins les exportations, les besoins de semence et autres utilisations domestiques étrangères à la provende animale.

2. Voir renvoi 2 du tableau 1.

3. Chiffres rectifiés.

4. Chiffres provisoires.

Net supplies of feed grains available in 1957-58, at 18.5 million tons are about 3 per cent less than the 1956-57 total of 19.1 million. Relative to livestock numbers, the net supply of feed grain per grain-consuming animal unit is placed at 1.17 tons, a decline of 5 per cent from the 1956-57 record level, and reflecting the combined effect of decreased feed supplies and the increase in grain-consuming animal units. The livestock population in Canada, estimated as at June 1, 1957 was the equivalent of 15.9 million grain-consuming animal units compared with the June 1, 1956 level of 15.5 million.

Grain Consumed per Animal Unit. In arriving at the actual amount of grain consumed per animal unit during a particular crop year, quantities of wheat fed are included in the calculations. The estimate of total feed grain consumption as shown in Table 3 is, therefore, the net supply set forth in Table 2 less the year-end carryover of feed grains, plus wheat fed. The amount consumed per animal unit in 1956-57 was estimated at 0.91 tons, only slightly above the 0.83 tons fed in 1955-56 and the highest since the 1951-52 figure of 0.92 tons.

Millfeeds. Production of millfeeds in Canada during the crop year 1956-57 amounted to 641,885 tons, some 9 per cent below the 1955-56 total of 703,376 tons and 18 per cent less than the ten-year (1946-47—1955-56) average production of 779,653 tons.

Les approvisionnements nets de céréales fourragères disponibles en 1957-1958, à 18,500,000 tonnes, sont d'environ 3 p. 100 inférieurs aux 19,100,000 tonnes de 1956-1957. En ce qui concerne le nombre d'animaux, l'approvisionnement net de céréales fourragères par unité animale consommatrice de céréales s'établit à 1.17 tonne, soit 5 p. 100 de moins que le niveau sans précédent de 1956-1957, par suite de l'effet conjoint de la diminution des approvisionnements de provende et de l'augmentation des unités animales consommatrices de céréales. Le cheptel national, selon l'estimation établie au 1^{er} juin 1957, équivalait à 15,900,000 unités animales consommatrices de céréales, contre 15,500,000 au 1^{er} juin 1956.

Céréales consommées par unité animale. Pour obtenir la quantité réelle de céréales consommées par unité animale durant une campagne quelconque, on inclut dans les calculs les quantités de blé employées pour l'alimentation des animaux. L'estimation de la consommation totale de céréales fourragères paraissant au tableau 3 est donc l'approvisionnement net indiqué au tableau 2, moins le report de céréales fourragères de fin d'année, plus le blé consommé. La quantité consommée par unité animale en 1956-1957 était évaluée à 0.91 de tonne, soit légèrement plus que les 0.83 de tonne consommés en 1955-1956, et la plus élevée depuis les 0.92 de tonne de 1951-1952.

Issues de meunerie. La production d'issues de meuneries au Canada durant la campagne de 1956-1957 s'est établie à 641,885 tonnes, soit environ 9 p. 100 de moins que les 703,376 tonnes de 1955-1956, et 18 p. 100 de moins que les 779,653 tonnes de la production décennale moyenne de 1946-1947 — 1955-1956.

TABLE 3. Grain Consumed (including Wheat) per Grain-Consuming Animal Unit, Crop Years 1951-1952 to 1956-1957, with Five-Year Average 1936-1937 to 1940-1941

TABLÉAU 3. Céréales consommées (y compris le blé) par unité animale consommatrice de céréales, campagnes 1951-1952 à 1956-1957, comparativement à la moyenne quinquennale 1936-1937 à 1940-1941

Crop Year — Campagne	Total Amount Consumed Quantité globale consommée	Grain-Consuming Animal Units ¹ Unités animales consommatrices de céréales ¹	Amount Consumed Per Grain-Consuming Animal Unit Quantité consommée par unité animale consommatrice de céréales
	tons — tonnes	No. — nomb.	tons — tonnes
Average — Moyenne 1936-1937 — 1940-1941	8,585,000	15,989,000	0.54
1951-1952 ²	13,422,000	14,595,000	0.92
1952-1953 ²	11,962,000	15,496,000	0.77
1953-1954 ²	11,806,000	14,698,000	0.80
1954-1955 ²	11,947,000	15,566,000	0.77
1955-1956 ²	13,424,000	16,209,000	0.83
1956-1957 ³	14,072,000	15,525,000	0.91

1. See footnote 2, Table 1.
2. Revised.
3. Preliminary.

1. Voir renvoi 2 du tableau 1.
2. Chiffres rectifiés.
3. Chiffres provisoires.

Exports, amounting to 111,943 tons were virtually unchanged from the level of the preceding year. The quantity of millfeeds available for domestic use during 1956-57, at 540,289 tons, was, with the exception of 1953-54, the smallest since the crop year 1940-41. Shipments to the United States accounted for some 54 per cent of the 1956-57 export movement of millfeeds. The United Kingdom, Canada's leading market for millfeeds in 1955-56, and Japan accounted for most of the remainder, receiving shipments equivalent to 39 per cent and 6 per cent of the total, respectively. Relatively small shipments went to Bermuda, Trinidad and Tobago, Jamaica, Venezuela, British Guiana, Barbados, St. Pierre and Miquelon, Leeward and Windward Islands, Bahamas, Hong Kong and British Honduras.

Les exportations à 111,943 tonnes, sont pratiquement les mêmes que l'année précédente. La quantité d'issues de meuneries disponible pour usage domestique en 1956-1957, à 540,289 tonnes, a été la plus faible depuis la campagne de 1940-1941, sauf celle de 1953-1954. Les expéditions aux États-Unis forment quelque 54 p. 100 de toutes les exportations d'issues de meuneries en 1956-1957. Le Royaume-Uni, le marché d'issues de meuneries le plus considérable du Canada en 1955-1956, et le Japon, ont acheté presque tout le reste, ces expéditions s'établissant, respectivement, à 39 et 6 p. 100 des expéditions globales. Celles aux Bermudes, à Trinité et Tobago, à la Jamaïque, au Venezuela, à la Guyane britannique, à la Barbade, à St-Pierre et Miquelon, aux îles Leeward et Windward, aux îles Bahamas, à Hong-Kong et à l'Honduras britannique ont été plutôt faibles.

TABLE 4. Production, Imports, Exports and Domestic Disappearance of Millfeeds, Crop Years 1945-1946 to 1956-1957, with Ten-Year Average 1945-1946 to 1954-1955

TABLÉAU 4. Production, importations, exportations et disparition domestique d'issues de meunerie, campagnes 1945-1946 à 1956-1957, comparativement à la moyenne des dix ans 1945-1946 à 1954-1955

Crop Year — Campagne	Production	Imports — Importations	Exports — Exportations	Apparent Domestic Disappearance ¹ Disparition domestique apparente ¹	Exports as Percentages of Production Exportations exprimées en pourcentage de la production
	tons — tonnes				
1945-1946	885,092	1,393	32,170	850,753	3.6
1946-1947	972,535	6,736	40,413	940,523	4.2
1947-1948	866,724	9,101	30,502	842,391	3.5
1948-1949	695,346	10,486	53,968	654,400	7.8
1949-1950	691,812	4,681	55,394	643,257	8.0
1950-1951	852,053	4,192	235,301	623,046	27.6
1951-1952	829,301	3,518	258,342	573,080	31.2
1952-1953	810,480	1,571	264,950	549,391	32.7
1953-1954	678,456	1,457	186,214	494,522	27.4
1954-1955	696,450	4,363	129,310	568,384	18.6
Average — Moyenne:					
1945-1946 — 1954-1955	797,825	4,750	128,656	673,975	16.1
1955-1956	703,376	11,392	111,660	599,878	15.9
1956-1957	641,885	5,855	111,943	540,289	17.4

1. Adjusted for changes in mill stocks.

1. Rectifiés pour tenir compte des changements dans les stocks des meuneries.

TABLE 5. Production of Bran, Shorts, Middlings and Total Millfeeds, by Month, Crop Year 1956-1957, with Revised Totals, Crop Year 1955-1956

TABLEAU 5. Production de son, de gru rouge et de gru blanc, et total des issues de meunerie, par mois, campagne 1956-1957 et totaux révisés, campagne 1955-1956

Month	Bran — Son	Shorts — Gru rouge	Middlings — Gru blanc	Total Millfeeds — Total des issues de meunerie	Mois
tons — tonnes					
1956 — August	23,870	25,355	11,406	60,631	1956 — Août
September	22,348	22,495	9,999	54,842	Septembre
October	25,755	25,715	9,619	61,089	Octobre
November	26,924	25,512	10,648	63,084	Novembre
December	23,197	21,927	9,191	54,315	Décembre
1957 — January	22,663	22,161	7,376	52,200	1957 — Janvier
February	22,661	21,458	5,291	49,410	Février
March	23,174	19,754	6,406	49,334	Mars
April	23,342	18,962	5,322	47,626	Avril
May	22,678	21,149	5,699	49,526	Mai
June	21,375	19,757	6,727	47,859	Juin
July	22,620	21,571	7,778	51,969	Juillet
Totals, Crop Year 1956-1957	280,607	265,816	95,462	641,885	Totaux, campagne 1956-1957
Totals, Crop Year 1955-1956	298,096	287,782	117,498	703,376	Totaux, campagne 1955-1956

Hog-Barley Ratio. The hog-barley ratio in the table below is the number of bushels of No. 1 Feed barley equivalent in value to 100 pounds of B1 hog (live weight), both prices at Winnipeg.

The hog-barley ratio in 1957 was featured by relative steadiness and high level. The ratio moved within a fairly narrow range between the high point of 29.8, which occurred in August, and the low point of 21.6 in November. The average for the year of 25.5 is the highest annual average since 1939, and is well above the long-time average of 18.3 and the post-war average of 18.7. The 1957 average price of B₁ hogs at Winnipeg was \$28.20 per cwt., dressed, while No. 1 Feed Barley averaged \$0.87 per bushel.

Rapport entre les prix du porc et de l'orge. Le rapport entre le prix du porc et celui de l'orge, dans le tableau suivant, est le nombre de boisseaux d'orge fourragère n° 1 qui équivaut en valeur à 100 livres de porc B-1 (poids vif). Les deux cotes sont de Winnipeg.

La caractéristique du rapport entre les prix du porc et ceux de l'orge en 1957 est sa fermeté relative et son niveau élevé. Le champ des fluctuations du rapport a été passablement étroit (maximum de 29.8 en août et minimum de 21.6 en novembre). La moyenne pour l'année, à 25.5, est la plus élevée depuis 1939 étant bien supérieure à la moyenne polyennale de 18.3, et à celle d'après-guerre, soit 18.7. Le prix moyen des porcs de la qualité B₁, à Winnipeg, a été de \$28.20 le cent livres, habillés, tandis que l'orge à provende n° 1 s'est vendue en moyenne 87 cents le boisseau.

TABLE 6. Hog-Barley Ratio at Winnipeg, by Month, 1952-1957

TABLEAU 6. Rapport entre le prix du porc et celui de l'orge à Winnipeg, par mois, 1952-1957

(Long-time average 1913-1949, with 1930 omitted due to extreme abnormality = 18.3)

(Moyenne polyennale 1913-1949, 1930 omis à cause de conditions tout à fait anormales = 18.3)

Note. Data in this table include the effect of subsidies on hogs.

Nota. Les données de ce tableau tiennent compte des primes sur le porc.

Month	1952	1953	1954	1955	1956	1957	Mois
January	14.6	15.1	28.1	16.2	16.3	23.0	Janvier
February	14.7	16.1	28.9	15.3	16.3	25.8	Février
March	15.4	17.0	30.7	16.0	15.2	24.7	Mars
April	16.5	17.0	30.6	15.9	14.3	24.3	Avril
May	17.4	19.0	31.7	17.0	14.7	25.1	Mai
June	17.2	20.7	28.3	19.7	18.8	28.3	Juin
July	17.5	21.4	23.6	19.0	19.8	29.1	Juillet
August	15.9	23.2	18.4	19.4	19.6	29.8	Août
September	15.2	23.8	16.3	19.7	20.6	28.5	Septembre
October	14.4	26.5	15.8	16.4	21.9	23.3	Octobre
November	14.2	24.8	16.0	16.3	21.5	21.6	Novembre
December	16.3	27.4	17.1	16.4	22.4	22.9	Décembre

Feed and Farm-Animal Price Indexes. The accompanying table shows the monthly trend in prices of feeds and of farm animals and their products during the last four years, taking as a base the 1935-1939 average.

Indices des prix des aliments pour animaux et des animaux de ferme. Le tableau ci-après indique la tendance mensuelle des prix des aliments pour animaux et des animaux de fermes et leurs produits durant les quatre dernières années. Ces nombres-indices ont été calculés d'après la moyenne de 1935-1939.

TABLE 7. Index Numbers of Wholesale Prices of Feeds and of Farm Animals and Farm-Animal Products, by Month, 1954-1957

TABLÉAU 7. Nombres-indices des prix de gros des aliments pour animaux et des animaux de ferme et leurs produits, par mois, 1954-1957

(1935-1939 = 100)

Month	1954		1955		1956 ¹		1957		Mois
	Feed — Aliments	Animal — Bétail	Feed — Aliments	Animal — Bétail	Feed — Aliments	Animal — Bétail	Feed — Aliments	Animal — Bétail	
January	201.6	266.3	215.7	248.3	208.2	235.0	208.2	257.2	Janvier
February	202.9	264.7	218.8	245.6	212.1	232.3	205.2	259.0	Février
March	202.2	262.0	210.7	241.3	216.2	231.1	205.6	253.4	Mars
April	204.4	260.4	215.3	238.7	225.9	231.9	201.5	255.1	Avril
May	203.3	268.0	216.6	243.4	221.8	238.0	200.0	255.3	Mai
June	202.9	267.3	212.7	250.0	216.6	251.9	196.6	262.2	Juin
July	201.1	262.1	199.7	249.5	213.0	256.5	194.8	270.2	Juillet
August	201.9	248.2	198.3	250.6	209.9	258.2	192.0	271.3	Août
September	208.2	245.5	199.3	251.6	214.0	259.6	194.4	263.8	Septembre
October	214.1	240.5	199.3	241.9	208.3	256.2	192.3	248.6	Octobre
November	215.8	243.1	200.7	240.5	209.1	255.9	194.4	245.7	Novembre
December	215.2	245.9	202.9	239.4	207.7	256.4	197.6	253.7	Décembre

1. Revised.

1. Chiffres rectifiés.

Flour and Feed Milling

The following tables provide summary data of mill grindings and output during the fourth quarter of 1957. More complete data are given in the report "Grain Milling Statistics", issued each month by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics.

Meunerie

Les tableaux suivants contiennent des renseignements sommaires sur la mouture des moulins et sur la production durant le quatrième trimestre de 1957. Des renseignements plus complets paraissent dans le rapport "Grain Milling Statistics" publié chaque mois par la Division de l'agriculture du Bureau de la statistique.

TABLE 1. Quantities of Grains Ground by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, October-December, 1957¹

TABLÉAU 1. Quantités de céréales moulues par les minoteries canadiennes, par mois, octobre-décembre, 1957¹

Kind of Grain	October	November	December	Variété de grain
	— Octobre	— Novembre	— Décembre	
	bushels — boisseaux			
Wheat, for flour	8,315,000	8,186,000	7,047,000	Blé, pour farine
Oats	554,000	499,000	386,000	Avoine
Barley	28,000	15,000	18,000	Orge
Rye	41,000	38,000	29,000	Seigle

1. For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

1. Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au millier le plus près.

TABLE 2. Quantities of Milled and Ground Products Manufactured by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, October-December, 1957¹

TABLÉAU 2. Quantités de produits moulus fabriqués par les minoteries canadiennes, par mois, octobre-décembre, 1957¹

Product		October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Produit	
Wheat flour	cwt.	3,688,000	3,638,000	3,127,000	cwt.	Farine de blé
Oatmeal	lb.	689,000	2,419,000	2,658,000	livres	Farine d'avoine
Roller oats	"	9,508,000	6,486,000	4,386,000	"	Flocons d'avoine
Pot and pearl barley	"	596,000	331,000	408,000	"	Orge mondé et perlé
Rye flour and meal	"	1,473,000	1,486,000	1,164,000	"	Farine de seigle
Milfeeds:						Issues de meunerie:
Bran	tons	29,000	28,000	23,000	tonnes	Son
Shorts	"	25,000	25,000	22,000	"	Gru rouge
Middlings	"	8,000	8,000	7,000	"	Gru blanc

1. For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

1. Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au millier le plus près.

LIVESTOCK, POULTRY AND DAIRYING

Numbers and Values of Livestock and Poultry

Tables 1 and 2 show numbers and values of the principal kinds of livestock and poultry on farms in Canada as at June 1, 1956 and 1957. Table 3 gives farm values per head for the different classes of each kind. Average values for separate classes of livestock and for the different classes and age groups of each kind of poultry are compiled from reports received from farm correspondents. The total values are calculated by the application of these average values to the numbers on farms as estimated from the annual June 1 surveys.

The estimated value of all livestock on farms at June 1, 1957 was \$1,424,986,000 an increase of 7 per cent over the 1956 revised estimate of \$1,330,607,000. The increase is attributable to generally higher average values of all livestock, coupled to increased numbers of cattle, sheep and hogs. Cattle numbers rose 2.5 per cent, while their average value, as reported by farmers increased 2 per cent. The number of hogs also rose about 2.5 per cent, and their average value went from \$24.00 per head in 1956 to \$32.00. Sheep numbers also edged up 2.5 per cent and their value rose \$1.00 per head to \$17.00. The number of horses experienced the now customary decline, but the value per head rose from \$95.00 to \$102.00.

The estimated total value of farm poultry at June 1, 1957 was \$79,021,000, a decrease of .9 per cent over the \$79,729,000 of the previous year. There was a decrease of \$163,000 in the value of hens and chickens, and \$438,000 in turkeys. These decreases occurred despite an increase in the number on farms because of a reduction in farm values per head. For geese and ducks the reduction in value was largely due to a lower number on farms in 1957 than in 1956.

BÉTAIL, VOLAILLE ET INDUSTRIE LAITIÈRE

Nombre et valeur des bestiaux et des volailles

Les tableaux 1 et 2 donnent le nombre et la valeur des principales espèces de bestiaux et de volailles dans les fermes du Canada au 1^{er} juin 1956 et 1957. Le tableau 3 donne la valeur fermière par tête des différentes classes de chaque espèce. La valeur moyenne de chaque classe de bestiaux et des différentes classes ou groupes d'âge de chaque espèce de volailles est calculée d'après les rapports des correspondants agricoles. Quant aux valeurs totales, on les calcule en multipliant la valeur moyenne par le nombre dans les fermes d'après les estimations provenant du relevé du 1^{er} juin.

La valeur estimative de tout le bétail dans les fermes au 1^{er} juin 1957 s'établissait à \$1,424,986,000, soit 7 p. 100 de plus que les \$1,330,607,000 révisés de 1956. L'augmentation est attribuable à la valeur moyenne généralement plus élevée de tout le bétail, et au nombre plus considérable de bêtes à cornes, de moutons et de porcs. Les bêtes à cornes ont augmenté de 2.5 p. 100, leur valeur moyenne étant de 2 p. 100 plus élevée selon les rapports des cultivateurs. Le nombre des porcs a aussi augmenté d'environ 2.5 p. 100, leur valeur moyenne étant passée de \$24 la tête en 1956 à \$32. Les moutons ont aussi augmenté de 2.5 p. 100, se vendant \$1 de plus la tête, à \$17. Le nombre des chevaux a diminué comme d'habitude, mais ils se sont vendus \$102 au lieu de \$95 la tête.

La valeur totale estimative des volailles dans les fermes au 1^{er} juin 1957 s'établissait à \$79,021,000, soit 9 p. 100 de moins que les \$79,729,000 de l'année précédente. Celle des poules et des poulets a diminué de \$163,000, et celle des dindes, de \$438,000 en dépit de leur plus grand nombre dans les fermes par suite de la réduction de leur valeur fermière la tête. La valeur des oies et des canards a diminué principalement à cause de leur nombre moins considérable dans les fermes en 1957 par rapport à 1956.

TABLE 1. Numbers and Values of Livestock on Farms in Canada¹, by Province, as at June 1, 1956 and 1957TABLEAU 1. Nombre et valeur du bétail dans les fermes au Canada¹, par province, 1^{er} juin 1956 et 1957

Class and Province	On Farms at June 1 — Dans les fermes au 1 ^{er} juin		Farm Values per Head ² — Valeur fermière par tête ²		Total Farm Values — Valeur fermière globale		Espèce et province
	1956 ³	1957	1956	1957	1956	1957	
	No. — nomb.		\$	\$	\$'000	\$'000	
Milk Cows:							Vaches laitières:
Prince Edward Island	43,811	43,500	131	127	5,739	5,524	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	82,805	79,000	124	123	10,268	9,717	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	85,581	84,000	130	118	11,125	9,912	Nouveau-Brunswick
Quebec	1,054,297	1,080,000	130	129	137,059	139,320	Québec
Ontario	1,025,907	1,012,000	155	164	159,016	165,968	Ontario
Manitoba	222,990	220,000	141	137	31,441	30,140	Manitoba
Saskatchewan	272,226	261,000	140	139	38,112	36,279	Saskatchewan
Alberta	282,200	280,000	148	152	41,766	42,560	Alberta
British Columbia	90,157	87,500	139	146	12,531	12,776	Colombie-Britannique
Canada	3,159,974	3,147,000	141	144	447,057	452,196	Canada
Calves:							Veaux:
Prince Edward Island	31,974	32,000	33	31	1,055	992	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	43,331	40,000	32	31	1,387	1,240	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	50,363	50,000	32	31	1,612	1,550	Nouveau-Brunswick
Quebec	468,078	483,000	32	32	14,978	15,456	Québec
Ontario	699,230	697,000	51	53	35,661	36,941	Ontario
Manitoba	247,714	248,000	46	46	11,395	11,408	Manitoba
Saskatchewan	553,738	566,000	46	47	25,472	26,602	Saskatchewan
Alberta	714,425	765,000	46	51	32,863	39,015	Alberta
British Columbia	100,048	92,000	40	43	4,002	3,956	Colombie-Britannique
Canada	2,908,901	2,973,000	44	46	178,425	137,160	Canada

TABLE 1. Numbers and Values of Livestock on Farms in Canada¹, by Province, as at June 1, 1956 and 1957 — concludedTABLEAU 1. Nombre et valeur du bétail dans les fermes au Canada¹, par province, 1^{er} juin 1956 et 1957 — fin

Class and Province	On Farms at June 1 — Dans les fermes au 1 ^{er} juin		Farm Values per Head ² — Valeur fermière par tête ²		Total Farm Values — Valeur fermière globale		Espèce et province
	1956 ³	1957	1956	1957	1956	1957	
	No. — nomb.		\$	\$	\$'000	\$'000	
Other Cattle⁴:							Autres bêtes à cornes⁴:
Prince Edward Island	47,915	47,500	82	79	3,926	3,731	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	61,289	58,000	81	80	4,949	4,636	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	47,701	47,000	85	83	4,039	3,888	Nouveau-Brunswick
Quebec	479,804	477,000	78	80	37,514	38,234	Québec
Ontario	1,176,533	1,261,000	118	121	138,729	152,404	Ontario
Manitoba	400,776	417,000	111	109	44,613	45,375	Manitoba
Saskatchewan	1,043,068	1,093,000	113	114	118,314	125,082	Saskatchewan
Alberta	1,452,586	1,555,000	112	117	162,987	181,961	Alberta
British Columbia	232,654	220,500	106	110	24,623	24,218	Colombie-Britannique
Canada	4,942,326	5,176,000	109	112	539,694	579,329	Canada
All Cattle and Calves:							Toutes bêtes à cornes et veaux:
Prince Edward Island	123,700	123,000	87	83	10,720	10,247	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	187,425	177,000	89	88	15,604	15,593	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	183,645	181,000	91	85	16,776	15,350	Nouveau-Brunswick
Quebec	2,002,179	2,040,000	95	95	189,551	193,010	Québec
Ontario	2,901,670	2,970,000	115	120	333,406	353,313	Ontario
Manitoba	871,480	885,000	100	98	87,443	89,923	Manitoba
Saskatchewan	1,869,032	1,920,000	97	98	181,898	187,963	Saskatchewan
Alberta	2,449,211	2,600,000	97	101	237,616	263,536	Alberta
British Columbia	422,859	400,000	97	102	41,156	40,950	Colombie-Britannique
Canada	11,011,201	11,296,000	101	103	1,115,176	1,168,885	Canada
Hogs:							Porcs:
Prince Edward Island	46,676	45,000	25	31	1,183	1,413	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	32,670	31,000	26	28	861	854	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	53,856	52,000	26	31	1,376	1,599	Nouveau-Brunswick
Quebec	887,094	874,000	25	30	22,604	26,273	Québec
Ontario	1,548,280	1,565,000	26	34	40,466	53,900	Ontario
Manitoba	310,423	316,000	22	29	6,885	9,052	Manitoba
Saskatchewan	591,902	633,000	21	27	12,725	17,141	Saskatchewan
Alberta	1,211,508	1,300,000	23	33	27,679	42,360	Alberta
British Columbia	48,472	41,000	27	29	1,285	1,199	Colombie-Britannique
Canada	4,730,881	4,857,000	24	32	115,064	153,791	Canada
Sheep and Lambs:							Moutons et agneaux:
Prince Edward Island	33,356	33,000	15	15	484	479	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	83,215	83,000	15	13	1,248	1,079	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	63,980	66,000	15	16	961	1,057	Nouveau-Brunswick
Quebec	338,600	331,000	14	14	4,909	4,798	Québec
Ontario	393,811	387,000	19	20	7,464	7,734	Ontario
Manitoba	73,123	71,000	15	15	1,097	1,100	Manitoba
Saskatchewan	142,696	154,000	14	16	2,060	2,391	Saskatchewan
Alberta	404,820	450,000	16	17	6,292	7,426	Alberta
British Columbia	86,053	86,000	17	18	1,468	1,589	Colombie-Britannique
Canada	1,619,654	1,661,000	16	17	25,983	27,633	Canada
Horses:							Chevaux:
Prince Edward Island	14,557	13,800	91	92	1,325	1,270	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	17,865	16,700	119	119	2,126	1,987	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	19,266	18,200	119	121	2,291	2,202	Nouveau-Brunswick
Quebec	163,565	155,000	148	152	24,208	23,560	Québec
Ontario	139,661	130,000	109	120	15,223	15,600	Ontario
Manitoba	75,055	71,000	82	85	6,154	6,035	Manitoba
Saskatchewan	170,769	160,000	65	74	11,100	11,840	Saskatchewan
Alberta	154,672	140,000	64	72	9,899	10,080	Alberta
British Columbia	26,729	25,400	77	82	2,058	2,083	Colombie-Britannique
Canada	782,129	730,100	95	102	74,384	74,657	Canada
Total Live Stock:							Tout bétail:
Prince Edward Island	—	—	—	—	13,712	13,409	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	—	—	—	—	20,839	19,513	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	—	—	—	—	21,404	20,208	Nouveau-Brunswick
Quebec	—	—	—	—	241,272	247,641	Québec
Ontario	—	—	—	—	356,559	432,547	Ontario
Manitoba	—	—	—	—	101,585	103,110	Manitoba
Saskatchewan	—	—	—	—	207,783	219,335	Saskatchewan
Alberta	—	—	—	—	281,486	323,402	Alberta
British Columbia	—	—	—	—	45,967	45,821	Colombie-Britannique
Canada	—	—	—	—	1,330,607	1,424,986	Canada

1. Excluding Newfoundland.

2. Average values weighted by numbers of the different classes included.

3. According to 1956 Census

4. All cattle excluding milk cows and calves.

1. Terre-Neuve non comprise.

2. Valeurs moyennes pondérées d'après le nombre dans les différentes classes.

3. Selon le recensement de 1956.

4. Toutes les bêtes à cornes, à l'exception des vaches laitières et des veaux.

TABLE 2. Numbers and Values of Poultry on Farms in Canada¹, by Province, as at June 1, 1956 and 1957
 TABLEAU 2. Nombre et valeur de la volaille dans les fermes au Canada¹, par province, 1^{er} juin 1956 et 1957

Class and Province	Numbers on Farms at June 1 — Dans les fermes au 1 ^{er} juin		Farm Values per Head ² — Valeur fermière par tête ²		Total Farm Values — Valeur fermière globale		Espèce et province
	1956 ³	1957	1956	1957	1956	1957	
	'000	'000	\$	\$	'000	'000	
Hens and Chickens:							Poules et poulets:
Prince Edward Island	812	770	.979	.99	795	759	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	1,909	1,832	1.36	1.35	2,600	2,466	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	1,125	1,090	1.23	1.24	1,384	1,350	Nouveau-Brunswick
Quebec	10,332	11,300	1.12	1.08	12,157	12,170	Québec
Ontario	24,934	27,825	1.04	.949	26,040	26,403	Ontario
Manitoba	5,990	6,350	.763	.72	4,573	4,564	Manitoba
Saskatchewan	9,219	9,100	.733	.68	6,021	5,490	Saskatchewan
Alberta	9,444	9,750	.757	.75	7,146	7,306	Alberta
British Columbia	4,221	4,220	1.18	1.19	4,973	5,023	Colombie-Britannique
Canada	67,535	71,237	.973	.920	65,694	65,531	Canada
Turkeys:							Dindons:
Prince Edward Island	14	11	2.36	2.27	33	25	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	54	56	2.06	2.54	165	142	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	45	42	3.33	3.55	150	149	Nouveau-Brunswick
Quebec	632	610	3.20	2.98	2,023	1,817	Québec
Ontario	1,415	1,650	3.02	2.31	4,273	3,809	Ontario
Manitoba	664	780	2.20	2.05	1,458	1,602	Manitoba
Saskatchewan	773	900	2.20	2.08	1,697	1,871	Saskatchewan
Alberta	820	860	2.39	2.32	1,956	1,994	Alberta
British Columbia	354	333	2.92	2.82	1,032	940	Colombie-Britannique
Canada	4,770	5,242	2.68	2.36	12,787	12,349	Canada
Geese:							Oies:
Prince Edward Island	9	9	2.44	2.56	22	23	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	3	2	2.67	3.00	8	6	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	4	4	3.00	3.25	12	13	Nouveau-Brunswick
Quebec	12	10	3.08	3.00	37	30	Québec
Ontario	96	96	2.41	2.31	231	222	Ontario
Manitoba	48	34	1.90	1.94	91	66	Manitoba
Saskatchewan	52	48	2.17	2.33	113	112	Saskatchewan
Alberta	86	80	2.14	2.10	184	168	Alberta
British Columbia	14	12	2.93	3.08	41	37	Colombie-Britannique
Canada	326	295	2.27	2.29	739	677	Canada
Ducks:							Canards:
Prince Edward Island	5	6	1.40	1.50	7	9	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	2	1	1.50	2.00	3	2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	2	2	1.50	1.50	3	3	Nouveau-Brunswick
Quebec	45	40	1.53	1.60	69	64	Québec
Ontario	124	124	1.23	1.15	153	143	Ontario
Manitoba	40	40	1.02	.92	41	37	Manitoba
Saskatchewan	78	67	1.10	1.10	86	74	Saskatchewan
Alberta	99	90	1.11	1.07	110	96	Alberta
British Columbia	24	24	1.54	1.50	37	36	Colombie-Britannique
Canada	420	394	1.21	1.18	509	464	Canada
Total Poultry:							Toute volaille:
Prince Edward Island	840	796			857	816	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	1,968	1,891			2,776	2,616	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	1,176	1,133			1,549	1,515	Nouveau-Brunswick
Quebec	11,571	11,960			14,286	14,081	Québec
Ontario	26,569	29,695			30,697	30,577	Ontario
Manitoba	6,742	7,204			6,163	6,269	Manitoba
Saskatchewan	9,123	9,115			7,917	7,547	Saskatchewan
Alberta	10,449	10,730			9,396	9,564	Alberta
British Columbia	4,614	4,589			6,038	6,036	Colombie-Britannique
Canada	73,051	77,168			79,729	79,021	Canada

1. Excluding Newfoundland.

2. Average values weighted according to numbers for each class or age group.

3. According to 1956 Census.

1. Terre-Neuve non comprise.

2. Valeurs moyennes pondérées d'après le nombre dans chaque classe ou groupe d'âge.

3. Selon le recensement de 1956.

TABLE 3. Farm Values per Head of Livestock and Poultry in Canada¹, by Class and Province, as at June 1, 1956 and 1957TABLEAU 3. Valeur fermière par tête de bétail et de la volaille au Canada¹, par classe et province, 1^{er} juin 1956 et 1957

Class	Canada		Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard		Nova Scotia Nouvelle-Écosse		Classe
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
dollars							
Livestock							Bétail
All cattle and calves ²	101	103	87	83	89	88	Toutes bêtes à cornes et veaux ²
Bulls, 1 year old and over	157	157	96	93	116	117	Taureaux d'un an et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for milk	141	144	131	127	124	123	Vaches et génisses à lait de 2 ans et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for beef	125	126	123	119	110	109	Vaches et génisses à viande de 2 ans et plus
Yearling heifers for milk	82	84	72	72	69	66	Antenaïses laitières
Yearling heifers for beef	87	89	73	69	66	65	Antenaïses de boucherie
Steers, 1 year old and over	105	110	79	73	75	75	Bouvillons d'un an et plus
Calves, under 1 year old	44	46	33	31	32	31	Veaux de moins d'un an
All hogs ²	24	32	25	31	26	28	Tous porcs ²
Hogs, 6 months old and over	43	56	48	61	46	50	Porcs de 6 mois et plus
Hogs, under 6 months old	19	24	20	25	20	21	Porcs de moins de 6 mois
All sheep and lambs ²	16	17	15	15	15	13	Tous moutons et agneaux ²
Sheep, 1 year old and over	17	18	16	15	15	13	Moutons d'un an et plus
Lambs, under 1 year old	15	16	13	14	15	13	Agneaux de moins d'un an
All horses ²	95	102	91	92	119	119	Tous chevaux ²
Poultry							Volaille
Hens and chickens ² .....	.973	.920	.979	.99	1.36	1.35	Poules et poulets ²
Turkeys ²	2.68	2.36	2.36	2.27	3.06	2.54	Dindons ²
Geese ²	2.27	2.29	2.44	2.56	2.67	3.00	Oies ²
Ducks ²	1.21	1.18	1.40	1.50	1.50	2.00	Canards ²
	New Brunswick Nouveau-Brunswick		Quebec Québec		Ontario		
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
dollars							
Livestock							Bétail
All cattle and calves ²	91	85	95	95	115	120	Toutes bêtes à cornes et veaux ²
Bulls, 1 year old and over	100	102	104	107	165	161	Taureaux d'un an et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for milk	130	118	130	129	155	164	Vaches et génisses à lait de 2 ans et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for beef	12	111	101	102	146	149	Vaches et génisses à viande de 2 ans et plus
Yearling heifers for milk	75	67	65	65	96	100	Antenaïses laitières
Yearling heifers for beef	73	70	58	57	98	101	Antenaïses de boucherie
Steers, 1 year old and over	79	83	73	76	117	120	Bouvillons d'un an et plus
Calves, under 1 year old	32	31	32	32	51	53	Veaux de moins d'un an
All hogs ²	26	31	25	30	26	34	Tous porcs ²
Hogs, 6 months old and over	47	54	48	56	51	64	Porcs de 6 mois et plus
Hogs, under 6 months old	19	23	20	23	21	28	Porcs de moins de 6 mois
All sheep and lambs ²	15	16	14	14	19	20	Tous moutons et agneaux ²
Sheep, 1 year old and over	16	17	16	16	21	22	Moutons d'un an et plus
Lambs, under 1 year old	14	15	13	13	17	18	Agneaux de moins d'un an
All horses ²	119	121	148	152	109	120	Tous chevaux ²
Poultry							Volaille
Hens and chickens ²	1.23	1.24	1.12	1.08	1.04	.949	Poules et poulets ²
Turkeys ²	3.33	3.55	3.20	2.98	3.02	2.31	Dindons ²
Geese ²	3.00	3.25	3.08	3.00	2.41	2.31	Oies ²
Ducks ²	1.50	1.50	1.53	1.60	1.23	1.15	Canards ²

1. Excluding Newfoundland.

2. Average values are weighted according to numbers for each class or age group.

1. Terre-Neuve non comprise.

2. Les valeurs moyennes sont pondérées d'après le nombre de chaque classe ou groupe d'âge.

TABLE 3. Farm Values per Head of Livestock and Poultry in Canada¹, by Class and Province, as at June 1, 1956 and 1957 — concludedTABLEAU 3. Valeur fermière par tête de bétail et de la volaille au Canada¹, par classe et province, 1^{er} juin 1956 et 1957 — fin

Class	Manitoba		Saskatchewan		Classe
	1956	1957	1956	1957	
dollars					
Livestock					Bétail
<i>All cattle and calves</i> ²	100	98	97	98	<i>Toutes bêtes à cornes et veaux</i> ²
Bulls, 1 year old and over	175	168	199	198	Taureaux d'un an et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for milk	141	137	140	139	Vaches et génisses à lait de 2 ans et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for beef	130	123	124	124	Vaches et génisses à viande de 2 ans et plus
Yearling heifers for milk	84	83	87	87	Antenaises laitières
Yearling heifers for beef	84	84	87	87	Antenaises de boucherie
Steers, 1 year old and over	97	100	105	108	Bouillons d'un an et plus
Calves, under 1 year old	46	46	46	47	Veaux de moins d'un an
<i>All hogs</i> ²	22	29	21	27	<i>Tous porcs</i> ²
Hogs, 6 months old and over	38	50	36	47	Porcs de 6 mois et plus
Hogs, under 6 months old	17	22	16	21	Porcs de moins de 6 mois
<i>All sheep and lambs</i> ²	15	15	14	16	<i>Tous moutons et agneaux</i> ²
Sheep, 1 year old and over	15	15	14	16	Moutons d'un an et plus
Lambs, under 1 year old	15	16	15	15	Agneaux de moins d'un an
<i>All horses</i> ²	82	85	65	74	<i>Tous chevaux</i> ²
Poultry					Volaille
Hens and chickens ² .....	.763	.72	.733	.68	Poules et poulets ²
Turkeys ²	2.20	2.05	2.20	2.08	Dindons ²
Geese ²	1.90	1.94	2.17	2.33	Oies ²
Ducks ²	1.02	.92	1.10	1.10	Canards ²
Alberta		British Columbia Colombie-Britannique			
	1956	1957	1956	1957	
dollars					
Livestock					Bétail
<i>All cattle and calves</i> ²	97	101	97	102	<i>Toutes bêtes à cornes et veaux</i> ²
Bulls, 1 year old and over	209	210	181	183	Taureaux d'un an et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for milk	148	152	139	146	Vaches et génisses à lait de 2 ans et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for beef	121	125	118	121	Vaches et génisses à viande de 2 ans et plus
Yearling heifers for milk	90	95	80	85	Antenaises laitières
Yearling heifers for beef	85	89	79	83	Antenaises de boucherie
Steers, 1 year old and over	103	111	98	101	Bouillons d'un an et plus
Calves, under 1 year old	46	51	40	43	Veaux de moins d'un an
<i>All hogs</i> ²	23	33	27	29	<i>Tous porcs</i> ²
Hogs, 6 months old and over	38	55	41	49	Porcs de 6 mois et plus
Hogs, under 6 months old	17	24	19	22	Porcs de moins de 6 mois
<i>All sheep and lambs</i> ²	16	17	17	18	<i>Tous moutons et agneaux</i> ²
Sheep, 1 year old and over	16	17	18	20	Moutons d'un an et plus
Lambs, under 1 year old	15	16	16	17	Agneaux de moins d'un an
<i>All horses</i> ²	64	72	77	82	<i>Tous chevaux</i> ²
Poultry					Volaille
Hens and chickens ² .....	.757	.75	1.18	1.19	Poules et poulets ²
Turkeys ²	2.39	2.32	2.92	2.82	Dindons ²
Geese ²	2.14	2.10	2.93	3.08	Oies ²
Ducks ²	1.11	1.07	1.54	1.50	Canards ²

1. Excluding Newfoundland.

2. Average values are weighted according to numbers for each class or age group.

1. Terre-Neuve non comprise.

2. Les valeurs moyennes sont pondérées d'après le nombre de chaque classe ou groupe d'âge.

DAIRYING

QUARTERLY REVIEW OF THE DAIRY SITUATION
AUTUMN PERIOD, SEPTEMBER-NOVEMBER, 1957

Production Conditions: Pasture conditions in the months of September, October and November were above normal. The rains of late August and early September which relieved very dry pastures in the Maritimes and parts of Ontario, Quebec and the Prairies, provided sufficient moisture for good September pastures in most parts of Canada. An unusually mild open fall and early winter was experienced in most producing areas and probably contributed to the increased milk production.

Tame hay production was below the 1950-54 average out, except for the Maritimes, there is no prospect of any 'odder shortage. In Nova Scotia, measures have been taken to lower the cost of transporting feed supplies and some culling of the poor cattle in milk herds may take place. Feed grain supplies are below last year but quite adequate for the winter in all parts of Canada.

The number of cows kept mainly for milk purposes, which had been estimated at 3,147,000 on June 1, 1957, fell to 3,087,000 by December 1, 1957. The earlier estimate represents a decrease of $\frac{1}{2}$ per cent as compared with the previous year while the decrease from last year in the latter figure was even smaller. Dairy heifers at 701,000 on June 1, declined to 634,000 at December 1, representing reductions of 4 per cent and 5 per cent respectively, in comparison with estimates at corresponding dates last year. According to the monthly dairy farm survey 73.9 per cent of the cows kept on reporting farms were milked during the September to November period in comparison with 78.5 per cent in the June to August period and 73.4 per cent from September to November in 1956.

Milk Production and Utilization: Preliminary indications are that Canada's total milk production at 4,444,028,000 pounds from September to November 1957, represented an increase of 6½ per cent over the output of a year earlier. All provinces except Nova Scotia and New Brunswick contributed to this increase with Saskatchewan, British Columbia and Quebec leading in order of percentage increase. The quantity of milk used in factories increased 11 per cent. The gain of almost 15 per cent in milk used for creamery butter, 5½ per cent in milk used for ice cream and 2 per cent in the quantity of milk used for cheddar cheese being in contrast to a decline of 1 per cent in milk used for concentrated milk products. Fluid sales increased 1.3 per cent over the corresponding three months in 1956. The domestic disappearance of butter (including creamery, dairy and whey butter) amounted to 90,078,000 pounds during this period in 1957 as compared with 88,457,000 pounds in 1956; and the averages per capita were 5.51 pounds and 5.50 pounds, respectively. The domestic disappearance of cheddar cheese at 21,991,000 pounds was slightly higher than that of the corresponding three-month autumn period which totalled 19,594,000 pounds in 1956. These figures represent an average of 1.35 pounds in September-November, 1957, compared with 1.21 pounds in the same three-month period of 1956. Ice cream and the principal concentrated milk products listed on Table 2, except for evaporated milk and whole milk powder, showed increased distribution for domestic use, both in the aggregate and in averages per capita.

INDUSTRIE LAITIÈRE

REVUE TRIMESTRIELLE DE LA SITUATION LAITIÈRE,
PÉRIODE D'AUTOMNE, SEPTEMBRE-NOVEMBRE, 1957

État de la production: Les pâturages en septembre, octobre et novembre ont été supérieurs à la normale. Les pluies de la fin d'août et du début de septembre ont soulagé de leur grande sécheresse les pâturages des Maritimes et de certaines parties de l'Ontario, du Québec et des Prairies et ont amené assez d'humidité pour que les pâturages dans la plupart des régions du Canada soient bons en septembre. L'automne et l'hiver hâtif ont été extraordinairement doux dans la plupart des régions productrices, ce qui a probablement contribué à l'augmentation de la production de lait.

La production de foin cultivé a été inférieure à la normale de 1950-1954, mais, sauf dans les Maritimes, rien ne laisse prévoir un manque de fourrage. En Nouvelle-Écosse on a pris des mesures pour diminuer le coût du transport des provisions de provende, et il se peut qu'on ait à éliminer des troupeaux laitiers certaines bêtes à cornes médiocres. La provision de céréales à provende est inférieure à celle de l'année dernière, mais elle répondra suffisamment aux besoins de l'hiver dans toutes les parties du Canada.

Les vaches destinées principalement à des fins laitières, sont on fixait le nombre à 3,147,000 au 1^{er} juin 1957, sont tombées à 3,087,000 au 1^{er} décembre. La première estimation représente une diminution d'un demi pour cent par rapport à l'année précédente, tandis que la différence du deuxième chiffre par rapport à l'année dernière est encore moins prononcée. Les génisses laitières, à 701,000 au 1^{er} juin, se chiffraient par 634,000 au 1^{er} décembre, soit, respectivement, 4 et 5 p. 100 de moins que les estimations des dates correspondantes l'année dernière. Selon l'enquête mensuelle sur les fermes laitières, 73.9 p. 100 des vaches gardées dans les fermes qui font rapport ont été traitées durant la période de septembre à novembre, contre 78.5 p. 100 durant celle de juin à août, et 73.4 p. 100 de septembre à novembre 1956.

Production et utilisation du lait: Les chiffres provisoires sur la production de lait au Canada, à 4,444,028,000 livres de septembre à novembre 1957, représentent une augmentation de 6½ p. 100 par rapport à ceux d'il y a un an. Toutes les provinces, sauf la Nouvelle-Écosse et le Nouveau-Brunswick, ont contribué à l'augmentation, la Saskatchewan, la Colombie-Britannique et le Québec étant les premières selon l'importance du pourcentage de l'augmentation. La quantité de lait utilisé dans les fabriques a augmenté de 11 p. 100. Le gain de près de 15 p. 100 dans la quantité de lait utilisé pour la fabrication de beurre de crèmerie, de 5½ p. 100 de lait utilisé pour la crème glacée et de 2 p. 100 dans la quantité de lait utilisé pour la fabrication de fromage cheddar, fait contraste avec la diminution d'un pour cent dans la quantité de lait utilisé pour les produits concentrés du lait. Les ventes liquides ont augmenté de 1.3 p. 100 par rapport aux trois mois correspondants de 1956. La disparition domestique de beurre, — y compris le beurre de crèmerie, de ferme et de petit lait, — s'établit à 90,078,000 livres durant cette période en 1957, contre 88,457,000 livres en 1956; et la moyenne par personne a été, respectivement, de 5.51 et de 5.50 livres. La disparition domestique de fromage cheddar, à 21,991,000 livres, a été légèrement plus élevée que celle du trimestre d'automne correspondant de 1956, alors qu'elle avait atteint 19,594,000 livres. Ces chiffres représentent une moyenne de 1.35 livres de septembre à novembre 1957, contre 1.21 livres durant les mêmes trois mois de 1956. La crème glacée et les principaux produits concentrés du lait figurant au Tableau 2, sauf le lait évaporé et la poudre de lait entier, accusent une augmentation de distribution quant à l'usage domestique, tant au total qu'à la moyenne par personne.

TABLE 1. Production and Utilization of Milk in Canada, by Province, September-November, 1956 and 1957

TABLEAU 1. Production et utilisation du lait au Canada, par province, septembre-novembre, 1956 et 1957

Province and Year Province et année	Total Milk Production — Production globale de lait	Milk Used in the Manufacture of Dairy Products — Lait employé dans la fabrication de produits laitiers							Milk Otherwise Used — Lait autrement utilisé			
		Total Used in Manufacture — Quantité globale utilisée dans la fabrication	In Factories — Dans les fabriques					Dairy Butter — Beurre de ferme	Total Otherwise Used — Total autrement utilisé	Fluid Sales — Ventes à l'état fluide	Farm- Home Consumed — Consommé sur la ferme (maison)	Fed to Live- stock — Donné aux animaux
			Total in Factories — Quantité globale dans les fabriques	Creamery Butter — Beurre de crèmerie	Cheddar Cheese — Fromage cheddar	Concen- trated Milk Products — Produits concen- trés du lait	Ice Cream — Crème glacée					
thousand pounds — milliers de livres												
Canada:												
1956	4,172,015 ¹	2,393,789 ¹	2,279,783 ¹	1,680,748	268,499	215,718 ¹	114,818	114,006	1,778,226	1,418,769	271,130	88,327
1957	4,444,028 ¹	2,655,848	2,534,893 ¹	1,927,037	273,130	213,482	121,244	120,955	1,788,180	1,437,083	266,190	84,907
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:												
1956	51,989	39,275	37,262	33,321	3,278	2	663	2,013	12,714	6,668	5,140	906
1957	53,383	41,612	39,927	36,106	3,124	2	697	1,685	11,771	6,299	4,720	752
Nova Scotia—Nouvelle-Écosse:												
1956	102,535	40,680	34,478	28,970	—	2	5,508	6,202	61,855	46,347	12,490	3,018
1957	100,441	38,965	33,395	27,683	—	2	5,712	5,570	61,476	45,566	12,750	3,160
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:												
1956	118,284	65,313	52,186	46,776	2,112	—	3,298	13,127	52,971	39,318	13,040	613
1957	114,175	62,122	52,468	47,315	2,365	—	2,788	9,664	52,043	39,288	11,930	825
Quebec — Québec:												
1956	1,584,894	966,286	943,260	744,565	81,774	88,854	28,067	23,026	618,608	530,528	74,000	14,080
1957	1,701,013	1,084,326	1,052,782	872,867	74,393	73,953	31,569	31,544	616,687	530,147	73,400	13,140
Ontario:												
1956	1,302,019	731,531	724,885	409,312	173,712	98,545	43,316	6,646	570,488	484,168	59,800	26,520
1957	1,394,462	812,038	807,124	468,468	184,976	107,882	45,798	4,914	582,424	496,244	59,800	26,380
Manitoba:												
1956	224,669	129,912	117,580	110,166	2,178	—	5,236	12,332	94,757	62,197	25,060	7,500
1957	239,713	146,611	134,397	126,852	2,717	—	4,828	12,214	93,102	62,992	23,790	6,320
Saskatchewan:												
1956	282,139	158,267	127,917	121,375	99	—	6,443	30,350	123,872	69,482	40,100	14,290
1957	308,393	184,771	148,759	142,482	55	—	6,222	36,012	123,622	71,102	40,100	12,420
Alberta:												
1956	319,813	194,824	177,953	163,706	4,455	2	9,792	16,871	124,989	75,899	33,000	16,090
1957	330,756	206,027	190,022	175,500	4,356	2	10,166	16,005	124,729	77,259	31,500	15,970
British Columbia — Colombie-Britannique:												
1956	157,354	39,382	35,943	22,557	891	2	12,495	3,439	117,972	104,162	8,500	5,310
1957	170,045	47,719	44,372	29,764	1,144	2	13,464	3,347	122,326	108,186	8,200	5,940

1. Includes milk equivalent of concentrated-milk products reported by less than three firms (see footnote 2).
 2. Less than three firms used milk for concentrated products. Data are not included in the provincial total, but are included in the Canada total at top of column and also in the Canada totals, columns 1, 2, and 3.

1. Y compris l'équivalent en lait des produits concentrés du lait déclarés par moins de 3 établissements (voir renvoi 2).
 2. Moins de 3 établissements ont employé du lait dans la fabrication des produits concentrés. Les renseignements ne sont pas compris dans les totaux provinciaux, mais ils sont inclus dans le total du Canada au haut de la colonne et aussi dans le total pour le Canada des colonnes 1, 2, et 3.

TABLE 2. Production, Supply and Domestic Disappearance of Dairy Products in Canada, September-November, 1956 and 1957

TABLEAU 2. Production, approvisionnement et disparition domestique de produits laitiers au Canada, septembre-novembre, 1956 et 1957

Period — Période	Production	Change in Stocks — Change- ment dans les stocks	Total Supply — Approvisionnement global	Domestic Disappearance — Disparition domestique		Production	Change in Stocks — Change- ment dans les stocks	Total Supply — Approvisionnement global	Domestic Disappearance — Disparition domestique		
				Total — Totale	Per Capita — Par bouche				Total — Totale	Per Capita — Par bouche	
September — Septembre:	Creamery Butter — Beurre de crèmerie					Total Butter ¹ — Total du beurre ¹					
	thousand pounds — milliers de livres					lb. — liv.	thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.	
	1956	31,280	+ 5,946	147,184	25,327	1.57	33,162	+ 5,954	149,365	27,201	1.69
	1957	33,917	+ 5,734	117,303	28,183	1.72	35,857	+ 5,762	119,474	30,095	1.84
	October — Octobre:										
	1956	25,237	- 4,567	147,088	29,785	1.85	27,102	- 4,607	149,260	31,690	1.97
	1957	29,334	+ 580	118,454	28,754	1.76	31,278	+ 558	120,657	30,720	1.88
	November — Novembre:										
	1956	15,310	-12,520	132,594	27,816	1.73	16,983	-12,597	134,534	29,566	1.84
	1957	19,101	- 8,276	108,801	27,376	1.67	20,937	- 8,327	110,874	29,263	1.79
September-November — Septembre-Novembre:											
1956	71,827	-11,141	187,733	82,928	5.15	77,247	-11,250	193,452	88,457	5.50	
1957	82,352	- 1,962	165,738	84,313	5.15	88,072	- 2,007	171,689	90,078	5.51	
Cheddar Cheese ² — Fromage cheddar ²											
thousand pounds — milliers de livres					lb. — liv.	thousand pounds — milliers de livres					lb. — liv.
September-November — Septembre-Novembre:											
1956	24,409	+ 612	65,546	19,594	1.21	4,629	- 351	5,923	4,254	0.26	
1957	24,830	- 500	80,488	21,991	1.35	4,052	- 338	5,523	4,368	0.27	
Evaporated Milk — Lait évaporé					Whole-Milk Powder — Poudre de lait entier						
thousand pounds — milliers de livres					lb. — liv.	thousand pounds — milliers de livres					lb. — liv.
September-November — Septembre-Novembre:											
1956	67,518	- 16,396	138,330	82,568	5.13	4,960	- 2,025	8,587	1,186	0.07	
1957	58,825	- 22,246	139,376	80,036	4.90	7,038	+ 589	10,159	1,138	0.07	
Skim-Milk Powder — Poudre de lait écrémé					Ice Cream — Crème glacée						
thousand pounds — milliers de livres					lb. — liv.	thousand gallons — milliers de gallons					gal. — gall.
September-November — Septembre-Novembre:											
1956	16,801	- 5,476	31,520	20,846	1.30	6,754	—	6,754	6,754	0.42	
1957	35,579	+16,111	66,243	22,591	1.39	7,132	—	7,132	7,132	0.44	

1. Total butter includes creamery, dairy and whey butter.

1. Le total du beurre comprend le beurre de crèmerie, le beurre de ferme et le beurre de petit lait.

2. Canadian only.

2. Fromage canadien seulement.

SPECIAL CROPS

Fruits

With the exception of pears, strawberries and grapes, production of all fruits in Canada increased in 1957 over 1956. The apple crop, estimated at 14.8 million bushels, was 19 per cent above last year's production of 12.4 million bushels. Production of pears, at 971,000 bushels, was 31 per cent below last year. Peaches and sweet cherries increased 64 and 67 per cent, respectively, over production in 1956. Apricots, which are grown commercially in British Columbia only, showed a marked increase over last year's below-average crop. Production was estimated at 361,000 bushels, an increase of 330 per cent over the previous year's estimate of 84,000 bushels.

Raspberry production, at 11.7 million quarts was 75 per cent above that of last year. A total of 1.3 million pounds of loganberries was picked in British Columbia this year, 355 per cent above last year's extremely low output. Grape production, estimated at 68.2 million pounds, was 15 per cent below the 1956 estimate of 80.3 million pounds.

Note: Due to the fact that in 1956 a number of fruit crops were much smaller than usual and in 1955 much larger than usual, comparable figures are shown in the following table for the years 1954, 1955, 1956 to facilitate comparison with this season's forecasts.

CULTURES SPÉCIALES

Fruits

Sauf pour les poires, les fraises et le raisin, la production fruitière au Canada en 1957 a été plus abondante qu'en 1956. La récolte de pommes, évaluée à 14,800,000 boisseaux, a été de 19 p. 100 plus élevée que celle de l'année dernière à 12,400,000 boisseaux. On a récolté 971,000 boisseaux de poires, soit 31 p. 100 de moins que l'année dernière. Les pêches et les cerises douces ont augmenté, respectivement, de 64 et 67 p. 100 par rapport à 1956. Les abricots, que l'on cultive pour le commerce en Colombie-Britannique seulement, ont été beaucoup plus abondants que l'année dernière alors que la récolte avait été inférieure à la moyenne. On en a fixé la production à 361,000 boisseaux, soit 330 p. 100 de plus que les 84,000 boisseaux de l'année précédente.

La production de framboises, à 11,700,000 pintes, a été de 75 p. 100 plus élevée que celle de l'année dernière. En Colombie-Britannique on a cueilli cette année 1,300,000 livres de mûres de Logan, soit 355 p. 100 de plus que la très faible récolte de l'année dernière. La production de raisin, estimée à 68,200,000 livres, a été de 15 p. 100 inférieure à l'estimation de 1956 qui s'établissait à 80,300,000 livres.

Nota: Vu qu'un certain nombre de récoltes ont été beaucoup moins abondantes que d'habitude en 1956 et beaucoup plus abondantes que d'habitude en 1955, le tableau suivant fait la comparaison entre les chiffres de 1954, 1955 et 1956, afin de faciliter la comparaison avec les prévisions de la saison en cours.

TABLE 1. Fourth Estimate of Fruit Production in Canada, by Province, 1957, as compared with the Latest Estimate for 1954, 1955 and 1956

TABLEAU 1. Quatrième estimation de la production de fruits au Canada, par province, 1957, comparativement à la dernière estimation de 1954, 1955 et 1956

Province and Kind of Fruit		1954	1955	1956	1957	Province et variété de fruit	
		In thousands — En milliers					
Canada:						Canada:	
Apples	bu.	14,500	19,142	12,424	14,802	boiss.	Pommes
Pears	"	1,261	1,510	1,400	971	"	Poires
Plums and prunes	"	716	828	534	537	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	2,425	2,883	1,667	2,742	"	Pêches
Cherries, sweet	"	174	221	96	160	"	Cerises, douces
Cherries, sour	"	425	542	292	307	"	Cerises, sures
Apricots	"	118	184	84	361	"	Abricots
Strawberries	qt.	27,971	22,674	19,112	15,463	pte	Fraises
Raspberries	"	12,839	12,099	6,656	11,662	"	Framboises
Grapes	lb.	88,876	94,752	80,274	68,154	liv.	Raisins
Loganberries	"	1,056	1,237	279	1,269	"	Mûres de Logan
Prince Edward Island:						Île-du-Prince-Édouard	
Strawberries	qt.	780	890	1,550	965	pte	Fraises
Nova Scotia:						Nouvelle-Écosse:	
Apples	bu.	2,157	3,250	2,206	2,700	boiss.	Pommes
Pears	"	40	42	45	23	"	Poires
Plums and prunes	"	20	20	15	5	"	Prunes et pruneaux
Strawberries	qt.	715	825	950	575	pte	Fraises
Raspberries	"	37	40	40	40	"	Framboises
New Brunswick:						Nouveau-Brunswick:	
Apples	bu.	250	450	275	400	boiss.	Pommes
Strawberries	qt.	775	850	1,200	700	pte	Fraises
Raspberries	"	50	45	50	45	"	Framboises
Quebec:						Québec:	
Apples	bu.	2,500	5,000	2,820	2,525	boiss.	Pommes
Strawberries	qt.	8,500	5,000	6,250	3,100	pte	Fraises
Raspberries	"	350	300	350	412	"	Framboises
Ontario:						Ontario:	
Apples	bu.	3,071	4,037	2,992	2,394	boiss.	Pommes
Pears	"	664	887	819	294	"	Poires
Plums and prunes	"	486	576	281	317	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	2,154	2,370	1,367	2,200	"	Pêches
Cherries, sweet	"	84	105	38	60	"	Cerises, douces
Cherries, sour	"	426	542	292	307	"	Cerises, sures
Strawberries	qt.	7,992	7,378	7,524	6,205	pte	Fraises
Raspberries	"	3,170	2,586	2,721	2,326	"	Framboises
Grapes	lb.	87,102	92,760	79,814	66,200	liv.	Raisins

TABLE 1. Fourth Estimate of Fruit Production in Canada, by Province, 1957, as compared with the Latest Estimate for 1954, 1955 and 1956

TABLEAU 1. Quatrième estimation de la production de fruits au Canada, par province, 1957, comparativement à la dernière estimation de 1954, 1955 et 1956 — fin

Province and Kind of Fruit		1954	1955	1956	1957	Province et variété de fruit	
		In thousands — En milliers					
British Columbia:						Colombie-Britannique:	
Apples	bu.	6,522	6,405	4,131	6,783	boiss.	Pommes
Pears	"	557	581	536	654	"	Poires
Plums and prunes	"	210.	232	238	215	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	271	513	300	542	"	Pêches
Cherries, sweet	"	90	116	58	100	"	Cerises, douces
Apricots	"	118	184	84	361	"	Abricots
Strawberries	qt.	9,209	7,531	1,638	3,918	pte	Fraises
Raspberries	"	9,232	9,148	3,495	8,839	"	Framboises
Grapes	lb.	1,774	1,992	460	1,954	liv.	Raisins
Loganberries	"	1,056	1,237	279	1,269	"	Mûres de Logan

TABLE 1 (a). Net Weight of the Commercial Production of Soft Fruits in Canada, by Province, 1954 to 1957

TABLEAU 1 (a). Poids net de la production commerciale de fruits tendres au Canada, par province, 1954 à 1957

Note. Data in this table were derived from data in Table 1 by conversion. The net weights used in making the conversions were as follows: 1 quart of strawberries or raspberries = 1.25 pounds in all provinces except British Columbia where 1 quart = 1.5 pounds; 1 bushel of pears, plums, prunes, peaches, cherries or apricots = 50 pounds.

Nota. Les chiffres de ce tableau ont été obtenus par conversion des chiffres du tableau 1. Voici les poids nets employés pour la conversion: 1 pinte de fraises ou de framboises = 1.25 livres dans toutes les provinces sauf en Colombie-Britannique où 1 pinte = 1.5 livre; 1 boisseau de poires, de prunes, de pruneaux, de pêches, de cerises ou d'abricots = 50 livres.

Province and Kind of Fruit		1954	1955	1956	1957	Province et variété de fruit	
		tons — tonnes					
Canada:						Canada:	
Pears		31,525	37,750	35,000	24,275	Poires	
Plums and prunes		17,900	20,700	13,350	13,425	Prunes et pruneaux	
Peaches		60,625	72,075	41,675	68,550	Pêches	
Cherries, sweet		4,350	5,525	2,400	4,000	Cerises, douces	
Cherries, sour		10,650	13,550	7,300	7,675	Cerises, sures	
Apricots		2,950	4,600	2,100	9,025	Abricots	
Strawberries		18,633	15,112	12,149	10,154	Fraises	
Raspberries		9,178	8,706	4,597	8,394	Framboises	
Grapes		44,438	47,376	40,137	34,077	Raisins	
Loganberries		528	618	140	634	Mûres de Logan	
Prince Edward Island						Île-du-Prince-Édouard	
Strawberries		488	556	969	603	Fraises	
Nova Scotia:						Nouvelle-Écosse:	
Pears		1,000	1,050	1,125	575	Poires	
Plums and prunes		500	500	375	125	Prunes et pruneaux	
Strawberries		447	516	594	359	Fraises	
Raspberries		23	25	25	25	Framboises	
New Brunswick:						Nouveau-Brunswick:	
Strawberries		484	531	750	438	Fraises	
Raspberries		31	28	31	28	Framboises	
Quebec:						Québec:	
Strawberries		5,312	3,125	3,906	1,938	Fraises	
Raspberries		219	188	219	258	Framboises	
Ontario:						Ontario:	
Pears		16,600	22,175	20,475	7,350	Poires	
Plums and prunes		12,150	14,400	7,025	7,925	Prunes et pruneaux	
Peaches		53,850	59,250	34,175	55,000	Pêches	
Cherries, sweet		2,100	2,625	950	1,500	Cerises, douces	
Cherries, sour		10,650	13,550	7,300	7,675	Cerises, sures	
Strawberries		4,995	4,736	4,702	3,878	Fraises	
Raspberries		1,981	1,604	1,701	1,454	Framboises	
Grapes		43,551	46,380	39,907	33,100	Raisins	
British Columbia:						Colombie-Britannique:	
Pears		13,925	14,525	13,400	16,350	Poires	
Plums and prunes		5,250	5,800	5,950	5,375	Prunes et pruneaux	
Peaches		6,775	12,825	7,500	13,550	Pêches	
Cherries, sweet		2,250	2,900	1,450	2,500	Cerises, douces	
Apricots		2,950	4,600	2,100	9,025	Abricots	
Strawberries		6,907	5,648	1,228	2,938	Fraises	
Raspberries		6,924	6,861	2,621	6,629	Framboises	
Grapes		887	996	230	977	Raisins	
Loganberries		528	618	140	634	Mûres de Logan	

Honey

The following table contains a preliminary estimate of honey production in Canada in 1957, together with revised figures for 1956 and 1946-55 average for purposes of comparison. The estimate is based on reports received from beekeepers in the various provinces throughout Canada. Three mail-questionnaire surveys are conducted each year—the first in July to determine the number of colonies, the second in September to obtain the average yield per colony, and a final yield and price survey in November. In the Province of Quebec the estimates are prepared by the Provincial Bureau of Statistics. For all other provinces (excluding Newfoundland for which data are not available) the estimates are prepared by the Dominion Bureau of Statistics in co-operation with provincial officials who provide mailing lists for the surveys and also aid in the interpretation of results.

Preliminary estimates indicated a honey crop in 1957 of 31.4 million pounds, 29 per cent greater than the 1956 crop of 24.3 million pounds and also slightly higher than the 1946-55 average of 30.9 million pounds. Colony numbers, at 323,800, were 2 per cent less than last year's 330,000 while the number of active beekeepers increased to 14,930 over last year's estimate of 14,410.

TABLE 1. Preliminary Estimate of the Numbers of Beekeepers and Colonies and Production of Honey in Canada, by Province, 1957, with Revised Estimate for 1956 and Ten-Year Average, 1946-1955

TABLÉAU 1. Estimation provisoire du nombre d'apiculteurs et de colonies et de la production de miel au Canada, par province, 1957, comparativement à l'estimation rectifiée de 1956 et à la moyenne des dix ans 1946-1955

Province and Year	Beekeepers — Apiculteurs	Colonies	Production of Honey — Production de miel		Province et année
			Per Colony — Par colonie	Total — Totale	
	No. — nomb.	No. — nomb.	lb. — liv.	'000 lb. — liv.	
Canada:					Canada:
Average 1946-1955	24,040	440,000	70	30,864	Moyenne 1946-1955
1956	14,410	330,000	74	24,272	1956
1957	14,930	323,800	97	31,428	1957
Prince Edward Island:					Île-du-Prince-Édouard:
Average 1946-1955	130	800	76	61	Moyenne 1946-1955
1956	110	1,000	92	92	1956
1957	100	800	66	53	1957
Nova Scotia:					Nouvelle-Écosse:
Average 1946-1955	400	2,000	58	115	Moyenne 1946-1955
1956	410	2,200	73	161	1956
1957	400	2,500	70	175	1957
New Brunswick:					Nouveau-Brunswick:
Average 1946-1955	420	2,400	53	127	Moyenne 1946-1955
1956	220	1,400	72	101	1956
1957	260	1,500	61	92	1957
Quebec:					Québec:
Average 1946-1955	4,280	73,100	53	3,888	Moyenne 1946-1955
1956	2,890	51,600	57	2,941	1956
1957	2,720	49,700	75	3,728	1957
Ontario:					Ontario:
Average 1946-1955	4,520	203,600	54	10,968	Moyenne 1946-1955
1956	3,300	141,600	45	6,372	1956
1957	3,030	133,600	77	10,287	1957
Manitoba:					Manitoba:
Average 1946-1955	2,340	50,000	102	5,080	Moyenne 1946-1955
1956	1,200	40,000	125	5,000	1956
1957	1,200	42,000	123	5,166	1957
Saskatchewan:					Saskatchewan:
Average 1946-1955	5,490	42,600	99	4,200	Moyenne 1946-1955
1956	2,650	27,000	124	3,348	1956
1957	2,650	28,500	141	4,018	1957
Alberta:					Alberta:
Average 1946-1955	4,440	50,900	106	5,414	Moyenne 1946-1955
1956	1,800	48,200	98	4,724	1956
1957	1,800	48,200	132	6,362	1957
British Columbia:					Colombie-Britannique:
Average 1946-1955	2,020	14,600	69	1,011	Moyenne 1946-1955
1956	1,830	17,000	90	1,533	1956
1957	2,770	17,000	91	1,547	1957

Le tableau suivant renferme l'estimation provisoire de la production de miel au Canada en 1957, de même que les chiffres rectifiés de 1956, et la moyenne de 1946-1955 au fins de comparaison. L'estimation est fondée sur les rapports reçus des apiculteurs des différentes provinces du pays. Trois enquêtes par correspondance sont faites chaque année. La première a lieu en juillet, pour établir le nombre de colonies d'abeilles; la deuxième, en septembre, pour obtenir le rendement moyen par colonie, et la dernière, en novembre, pour connaître le rendement définitif et les prix. Dans la province de Québec, les estimations sont préparées par le Bureau provincial des statistiques. Pour les autres provinces, (sauf Terre-Neuve, dont les chiffres ne sont pas connus) elles sont préparées par le Bureau fédéral de la statistique en collaboration avec les fonctionnaires provinciaux qui fournissent au Bureau les listes postales nécessaires à l'enquête et qui prêtent leur concours pour l'interprétation des résultats.

Selon les estimations provisoires, la récolte de miel en 1957 atteindra 31,400,000 livres, soit 29 p. 100 de plus que celle de 24,300,000 livres en 1956, et un peu plus que la moyenne de 30,900,000 livres de 1946 à 1955. Les colonies, au nombre de 323,800, sont de 2 p. 100 moins nombreuses que les 330,000 de l'année dernière, tandis que le nombre d'apiculteurs actifs est passé de 14,410, selon l'estimation de l'année dernière, à 14,930.

METEOROLOGICAL RECORDS

DONNÉES MÉTÉOROLOGIQUES

TABLE 1. Temperatures in Degrees Fahrenheit at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, October-December, 1957, compared with Normal

TABLEAU 1. Température en degrés Fahrenheit aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, octobre-décembre 1957 comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la production agricole, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental Farm or Station — Ferme ou station expérimentale	October — Octobre				November — Novembre				December — Décembre			
	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal
	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale
Charlottetown, P.E.I.	69	25	49	48	61	11	40	37	57	6	32	25
Kentville, N.S.	68	20	49	48	66	12	42	37	62	5	35	25
Nappan, N.S.	69	19	47	47	64	5	40	36	63	- 1	32	23
Fredericton, N.B.	71	19	48	46	61	5	38	34	59	- 1	29	20
L'Assomption, (P.Q.)	73	22	47	46	57	2	38	33	55	- 11	24	16
Lennoxville, (P.Q.)	75	19	46	45	63	2	38	33	58	- 7	25	18
Normandin, (P.Q.)	73	15	42	41	56	- 5	31	27	38	- 18	13	8
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	71	22	47	44	58	5	36	31	55	- 5	23	16
Delhi, Ont.	71	24	48	50	60	8	39	38	56	6	32	27
Harrow, Ont.	68	28	48	53	56	16	38	40	53	8	32	29
Kapuskasing, Ont.	71	20	42	40	51	- 31	25	23	41	- 31	10	7
Ottawa, Ont.	75	20	47	46	60	- 1	37	33	56	- 6	25	18
Brandon, Man.	85	26	42	40	50	- 9	25	22	40	- 27	13	7
Morden, Man.	82	17	45	44	53	- 2	26	28	45	- 22	17	10
Indian Head, Sask.	85	- 8	37	40	47	- 7	23	22	41	- 24	14	8
Scott, Sask.	86	- 2	34	39	48	- 11	23	20	41	- 22	11	6
Swift Current, Sask.	87	13	38	42	53	0	28	25	49	- 22	21	14
Beaverlodge, Alta.	63	6	33	40	57	1	31	34	42	- 17	15	12
Fort Vermilion, Alta.	65	- 10	30	34	48	- 29	17	11	33	- 34	- 2	- 5
Lacombe, Alta.	83	- 2	33	40	52	- 1	29	25	52	- 6	20	13
Lethbridge, Alta.	85	- 2	36	44	62	- 1	32	31	56	0	31	22
Manyberries, Alta.	82	7	37	44	56	4	30	27	54	1	29	17
Agassiz, B.C.	72	33	51	51	59	28	44	42	56	29	41	38
Saanichton, B.C.	67	36	50	50	56	32	43	43	54	31	42	39
Summerland, B.C.	73	30	45	48	51	21	36	37	50	19	35	29

TABLE 2. Precipitation in Inches at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, October-December, 1957, compared with Normal

TABLEAU 2. Précipitation en pouces aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, octobre-décembre 1957 comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la production agricole, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental Farm or Station — Ferme ou station expérimentale	October — Octobre		November — Novembre		December — Décembre	
	Actual	Normal	Actual	Normal	Actual	Normal
	Réelle	Normale	Réelle	Normale	Réelle	Normale
Charlottetown, P.E.I.	3.1	4.2	8.9	4.0	3.4	4.5
Kentville, N.S.	2.2	4.1	7.2	4.1	4.5	4.0
Nappan, N.S.	1.7	3.7	7.1	3.9	3.5	3.7
Fredericton, N.B.	1.2	3.8	6.0	3.6	6.4	3.2
L'Assomption, (P.Q.)	2.8	2.9	4.0	3.3	5.7	3.1
Lennoxville, (P.Q.)	2.8	3.6	4.3	3.5	5.6	3.1
Normandin, (P.Q.)	2.3	2.4	3.1	2.2	2.0	2.3
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	2.6	3.3	4.6	3.0	4.6	2.6
Delhi, Ont.	2.4	2.8	3.4	3.0	8.0	3.0
Harrow, Ont.	3.6	2.0	2.7	1.8	3.7	2.0
Kapuskasing, Ont.	1.2	2.1	4.0	2.4	1.8	2.0
Ottawa, Ont.	2.7	2.6	3.6	2.7	3.0	2.9
Brandon, Man.	0.9	1.0	0.5	0.8	0.2	0.8
Morden, Man.	1.0	1.4	0.4	1.2	0.4	1.0
Indian Head, Sask.	0.8	1.1	0.4	0.9	0.4	0.8
Scott, Sask.	1.6	0.8	0.7	0.6	0.5	0.7
Swift Current, Sask.	1.2	0.7	0.8	0.6	0.5	0.5
Beaverlodge, Alta.	4.7	1.1	1.7	1.3	1.7	1.2
Fort Vermilion, Alta.	2.9	0.7	0.9	0.7	0.8	0.7
Lacombe, Alta.	2.0	0.8	0.7	0.7	0.2	0.7
Lethbridge, Alta.	3.0	1.0	1.2	0.8	0.3	0.7
Manyberries, Alta.	2.2	0.7	1.1	0.6	0.4	0.6
Agassiz, B.C.	3.4	6.8	3.8	8.2	9.0	8.3
Saanichton, B.C.	2.8	3.0	1.8	4.1	7.0	5.7
Summerland, B.C.	0.5	0.9	0.6	1.0	0.5	1.0

PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCE

PRIX DES PRODUITS AGRICOLES

TABLE 1. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store Fort William-Port Arthur, October-December, 1957TABLEAU 1. Prix moyen au comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Fort William-Port Arthur, octobre à décembre, 1957 (Commission canadienne du blé)

Item	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Énumération
	cents and eights — cents et huitièmes de cent			
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS, 1957-1958 POOL:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS, POOL DE 1957-1958
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	136	136	136	2 du Nord
3 Northern	132	132	132	3 du Nord
4 Northern	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat	108	108	108	No 5
No. 6 Wheat	102	102	102	No 6
Feed Wheat	96	96	96	Fourrager
1 C.W. Garnet	122	122	122	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	117	117	117	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	150	150	150	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	147	147	147	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	140	140	140	3 C.O. Amber Durum
INTERNATIONAL WHEAT AGREEMENT AND DOMESTIC SALES:				PRIX DOMESTIQUES ET D'APRÈS L'ACCORD INTERNATIONAL SUR LE BLE:
1 Northern	161/1	160/4	163/3	1 du Nord
2 Northern	157/1	156/4	159/3	2 du Nord
3 Northern	150/1	149/4	152/3	3 du Nord
4 Northern	137/1	136/4	139/3	4 du Nord
No. 5 Wheat	125	125	128/3	No 5
No. 6 Wheat	121	121	124/7	No 6
Feed Wheat	118	118	121/7	Fourrager
1 C.W. Garnet	155	154/4	157/3	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	151	150/4	153/3	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	148	147/4	150/3	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	151	150/4	153/3	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	147/5	146/4	149/3	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	143/2	141/4	144/3	3 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	194/2	192/4	195/3	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	193/2	191/4	194/3	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	186/4	181/4	184/3	3 C.O. Amber Durum
EXPORT (CLASS II):				PRIX D'EXPORTATION (CLASSE II):
1 Northern	161/1	160/4	163/3	1 du Nord
2 Northern	157/1	156/4	159/3	2 du Nord
3 Northern	150/1	149/4	152/3	3 du Nord
4 Northern	137/1	136/4	139/3	4 du Nord
No. 5 Wheat	125	125	128/3	No 5
No. 6 Wheat	121	121	124/7	No 6
Feed Wheat	118	118	121/7	Fourrager
1 C.W. Garnet	155	154/4	157/3	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	151	150/4	153/3	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	148	147/4	150/3	3 C.O. Garnet
1 C.W. Amber Durum	197/3	192/4	195/3	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	196/3	191/4	194/3	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	186/4	181/4	184/3	3 C.O. Amber Durum

1. Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

1. Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

TABLE 2. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store
Vancouver, October-December, 1957TABLEAU 2. Prix moyen au comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Vancouver,
octobre à décembre 1957 (Commission canadienne du blé)

Item	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Énumération
	cents and eighths — cents et huitièmes de cent			
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS, 1957-1958 POOL:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS, POOL DE 1957-1958:
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	136	136	136	2 du Nord
3 Northern	132	132	132	3 du Nord
4 Northern	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat	108	108	108	No 5
No. 6 Wheat	102	102	102	No 6
Feed Wheat	96	96	96	Fourrager
1 C.W. Garnet	122	122	122	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	117	117	117	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	150	150	150	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	147	147	147	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	140	140	140	3 C.O. Amber Durum
INTERNATIONAL WHEAT AGREEMENT AND DOMESTIC SALES:				PRIX DOMESTIQUES ET D'APRÈS L'ACCORD INTER- NATIONAL SUR LE BLÉ:
1 Northern	172	172	175/3	1 du Nord
2 Northern	168	168	171/3	2 du Nord
3 Northern	162	162	165/3	3 du Nord
4 Northern	151	151	154/3	4 du Nord
No. 5 Wheat	140	140/4	144/3	No 5
No. 6 Wheat	124/2	124/4	131/2	No 6
Feed Wheat	123/2	123/4	128/7	Fourrager
1 C.W. Garnet	155	154/4	157/3	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	151	150/4	153/3	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	148	147/4	150/3	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	151	150/4	153/3	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	147/5	146/4	149/3	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	143/2	141/4	144/3	3 Alberta d'hiver
EXPORT (CLASS II):				PRIX D'EXPORTATION (CLASSE II):
1 Northern	172	172	175/3	1 du Nord
2 Northern	168	168	171/3	2 du Nord
3 Northern	162	162	165/3	3 du Nord
4 Northern	151	151	154/3	4 du Nord
No. 5 Wheat	140	140/4	144/3	No 5
No. 6 Wheat	124/2	124/4	131/2	No 6
Feed Wheat	123/2	123/4	128/7	Fourrager
1 C.W. Garnet	155	154/4	157/3	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	151	150/4	153/3	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	148	147/4	150/3	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	151	150/4	153/3	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	147/5	146/4	149/3	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	143/2	141/4	144/3	3 Alberta d'hiver

1. Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

1. Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne
du blé.

TABLE 3. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Oats and Barley, Basis in Store Fort William-Port Arthur, October-December, 1957TABLEAU 3. Prix moyen au comptant¹ de l'avoine et de l'orge, par boisseau, en entrepôt à Fort William-Port Arthur, octobre à décembre 1957 (Commission canadienne du blé)

Item	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Énumération
	cents and eights — cents et huitièmes de cent			
Oats:				Avoine:
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS, 1957-1958 POOL:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS, POOL DE 1957-1958:
2 C. W.	60	60	60	2 C. O.
Extra 3 C. Wl	57	57	57	3 Extra C. O.
3 C. W.	57	57	57	3 C. O.
Extra 1 Feed	57	57	57	1 Extra fourragère
1 Feed	55	55	55	1 Fourragère
2 Feed	50	50	50	2 Fourragère
3 Feed	45	45	45	3 Fourragère
 DOMESTIC AND EXPORT: ²				 PRIX DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION: ²
2 C. W.	74/1	74/5	74/7	2 C. O.
Extra 3 C. W.	69/1	69/5	69/7	3 Extra C. O.
3 C. W.	67/2	68/4	68/5	3 C. O.
Extra 1 Feed	67/2	68/4	68/5	1 Extra fourragère
1 Feed	65/5	66/5	66/3	1 Fourragère
2 Feed	62/5	63/5	63/3	2 Fourragère
3 Feed	59/5	60/5	60/3	3 Fourragère
 Barley:				 Orge:
INITIAL PAYMENTS TO PRODUCERS, 1957-1958 POOL:				VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS, POOL DE 1957-1958:
1 C. W. Six-Row	98	98	98	1 C. O. à six rangs
2 C. W. Six-Row	98	98	98	2 C. O. à six rangs
3 C. W. Six-Row	96	96	96	3 C. O. à six rangs
4 C. W. Six-Row	88	88	88	4 C. O. à six rangs
1 C. W. Two-Row	91	91	91	1 C. O. à deux rangs
2 C. W. Two-Row	91	91	91	2 C. O. à deux rangs
3 C. W. Two-Row	88	88	88	3 C. O. à deux rangs
1 Feed	87	87	87	1 Fourragère
2 Feed	82	82	82	2 Fourragère
3 Feed	75	75	75	3 Fourragère
 DOMESTIC AND EXPORT: ²				 PRIX DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION: ²
1 C. W. Six-Row	116	116	116	1 C. O. à six rangs
2 C. W. Six-Row	116	116	116	2 C. O. à six rangs
3 C. W. Six-Row	111	111	111	3 C. O. à six rangs
4 C. W. Six-Row	101	101	101	4 C. O. à six rangs
1 C. W. Two-Row	112	112	112	1 C. O. à deux rangs
2 C. W. Two-Row	112	112	112	2 C. O. à deux rangs
3 C. W. Two-Row	101	101	101	3 C. O. à deux rangs
1 Feed	91/6	89/6	90/3	1 Fourragère
2 Feed	90/3	89/1	89/3	2 Fourragère
3 Feed	87/3	85/3	85/3	3 Fourragère

1. Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

1. Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

2. For local sales and for spot sales subject to confirmation.

2. Les chiffres sont sujets à confirmation pour ventes locales et sur place.

TABLE 4. Winnipeg Grain Exchange Monthly Averages of Closing Cash Prices Per Bushel of Oats, Barley, Rye and Flaxseed, Basis in Store Fort William-Port Arthur, October-December, 1957

TABLEAU 4. Prix moyen au comptant, à la fermeture du marché de Winnipeg, de l'avoine, de l'orge, du seigle et de la graine de lin, par boisseau, en magasin à Fort William-Port Arthur, octobre à décembre, 1957

Item	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Énumération
	cents and eighths — cents et huitièmes de cent			
Oats:				Avoine:
DOMESTIC AND EXPORT:				PRIX DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
2 C.W.	73/6	73/4	73/5	2 C.O.
Extra 3 C.W.	67/4	68/7	69/3	3 Extra C.O.
3 C.W.	67	68/1	67/4	3 C.O.
Extra 1 Feed.....	67	68/1	67/5	1 Extra fourragère
1 Feed	65/3	66	65/5	1 Fourragère
2 Feed	62	62/7	62/4	2 Fourragère
3 Feed	59	59/7	59/4	3 Fourragère
Barley:				Orge:
DOMESTIC AND EXPORT:				PRIX DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
1 C.W. Six-Row.....	105/2	104	104/5	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row.....	105/2	104	104/5	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row.....	96/2	93/3	93/4	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row.....	91/2	89/1	88/6	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row.....	103/2	102	102/5	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row.....	103/2	102	102/5	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row.....	92/5	90/1	89/5	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	91/2	89	88/6	1 Fourragère
2 Feed	88/7	87/2	86/6	2 Fourragère
3 Feed	83/3	81/4	81/6	3 Fourragère
Rye:				Seigle:
PRODUCERS', DOMESTIC AND EXPORT PRICES:				PRIX DES PRODUCTEURS, DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
2 C.W.	105	107/5	104/2	2 C.O.
3 C.W.	99/7	102/3	99/1	3 C.O.
4 C.W.	86/6	89/3	86/1	4 C.O.
Ergoty	84/6	87/3	84/1	Ergoté
Flaxseed:				Graine de lin:
PRODUCERS', DOMESTIC AND EXPORT PRICES:				PRIX DES PRODUCTEURS, DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
1 C.W.	284/6	302/2	325/1	1 C.O.
2 C.W.	280/4	297/1	319/5	2 C.O.
3 C.W.	239/6	258/1	286/3	3 C.O.

TABLE 5. Monthly Average Prices¹ per Bushel of Grains in the United States, October-December, 1957TABLEAU 5. Prix moyens mensuels¹ par boisseau, du grain aux États-Unis, octobre-décembre, 1957

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture
Source: Service des marchés agricoles, département de l'Agriculture des États-Unis

Grain and Grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Grain et classe
	cents	cents	cents	
Wheat:				Blé:
No. 2 Hard Winter, Kansas City	213.2	220.1	218.2	No 2 dur d'hiver, Kansas City
No. 1 Dark Northern Spring, Minneapolis	242.8	243.9	239.0	No 1 du Nord, foncé, de printemps, Minneapolis
Corn:				Mais:
No. 3 Yellow, Chicago	118.9	115.7	114.8	No 3 jaune, Chicago
Oats:				Avoine:
No. 3 White, Chicago	63.2	75.0	64.6	No 3 blanche, Chicago
No. 3 White, Minneapolis	63.6	66.1	63.7	No 3 blanche, Minneapolis
Barley:				Orge:
No. 3, Minneapolis	119.7	117.4	114.2	No 3, Minneapolis
Rye:				Seigle:
No. 2, Minneapolis	130.6	133.0	133.4	No 2, Minneapolis

1. Weighed according to reported daily cash sales.

1. Pondérés d'après les ventes journalières au comptant déclarées.

TABLE 6. Mid-Month Prices of Flour, Bran, Shorts and Middlings at Principal Markets, October-December, 1957

TABLEAU 6. Prix le 15 du mois de la farine, du son, du gru rouge et du gru blanc, sur les principaux marchés, octobre-décembre, 1957

Source: For Canadian Markets, Prices Section, Dominion Bureau of Statistics; for Minneapolis, The Northwestern Miller

Source: Pour les marchés canadiens, Section des prix, Bureau fédéral de la statistique; pour Minneapolis, The Northwestern Miller

Basis of Quotations: Montreal and Toronto—carlots, f.o.b. Ontario and Montreal lake and rail points: Winnipeg—flour, less than carlots, f.o.b. rail destination; Minneapolis—carlots, prompt delivery.

Prices of millfeeds at Montreal and Toronto are quotations as on the Thursday nearest the middle of the month; other Canadian prices are as at the 15th of the month. Prices at Minneapolis are quotations as on the Saturday nearest the middle of the month.

Bases des cotes: Montréal et Toronto—lots d'un wagon, f.a.b. par lac et rail d'Ontario et de Montréal: Winnipeg—farine, lots de moins d'un wagon, f.a.b. destination, par rail; son, gru rouge et gru blanc, en sacs de 100 livres, lots d'un wagon, f.a.b. à la meunerie, Winnipeg: Vancouver—farine, lots d'un wagon ou wagons mixtes, f.a.b. à destination, par rail; Minneapolis—lots d'un wagon, prompt livraison.

Les prix des issues de meunerie à Montréal et Toronto sont les cotes du jeudi le plus rapproché du milieu du mois; les prix ailleurs au Canada sont ceux du 15 du mois. Les prix à Minneapolis sont ceux du samedi le plus rapproché du milieu du mois.

Item and Market	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Produit et marché
	\$	\$	\$	
Flour:				Farine:
First patents, Montreal	cwt. 5.800	5.800	5.800	1 ^{re} patente, Montréal
Ontario winter wheat delivered Montreal	" 5.000	5.200	5.200	Blé d'hiver d'Ontario livré à Montréal
First patents, Toronto	" 5.800	5.800	5.800	1 ^{re} patente, Toronto
First patents, Winnipeg	" 6.100	6.100	6.100	1 ^{re} patente, Winnipeg
First patents, Vancouver	" 6.050	6.050	6.050	1 ^{re} patente, Vancouver
Spring family, Minneapolis	" 6.45-7.35	6.50-7.35	6.45-7.45	Famille des blés de printemps, Minneapolis
Bran:				Son:
Montreal ¹	ton 38.250	38.250	38.250	Montréal ¹
Toronto ¹	" 38.250	38.250	38.250	Toronto ¹
Winnipeg	" 32.000	31.000	33.000	Winnipeg
Minneapolis	" 29.50-30.00	28.50-29.00	31.50-32.00	Minneapolis
Shorts:				Gru rouge:
Montreal ¹	ton 41.250	40.250	41.250	Montréal ¹
Toronto ¹	" 41.250	40.250	41.250	Toronto ¹
Winnipeg	" 36.000	33.000	35.000	Winnipeg
Minneapolis	" 29.50-30.00	29.00	31.50-32.00	Minneapolis
Middlings:				Gru blanc:
Montreal ¹	ton 49.250	49.250	48.250	Montréal ¹
Toronto ¹	" 49.250	49.250	48.250	Toronto ¹
Winnipeg	" 41.000	41.000	42.000	Winnipeg

1. Prices do not include government freight assistance payment of \$5.00 per ton.

1. Les prix ne comprennent pas des allocations de \$5.00 la tonne pour frais de transport payés par le gouvernement fédéral.

TABLE 7. Weighted Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, October-December, 1957

TABLEAU 7. Moyennes pondérées des prix mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, octobre-décembre 1957

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture
Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Marché
	\$	\$	\$	
Cattle (All grades) :				Bêtes à cornes (toutes classes) :
Montreal	11.85	11.64	12.17	Montréal
Toronto	14.72	15.13	16.06	Toronto
Winnipeg	13.08	13.70	14.90	Winnipeg
Calgary	14.23	15.63	18.16	Calgary
Edmonton	12.35	13.04	17.02	Edmonton
Moose Jaw	12.54	12.11	16.59	Moose-Jaw
Calves (All Grades) :				Veaux (toutes classes) :
Montreal	16.08	16.61	17.92	Montréal
Toronto	18.70	19.34	21.79	Toronto
Winnipeg	16.61	17.74	20.88	Winnipeg
Calgary	15.99	17.31	17.86	Calgary
Edmonton	15.12	16.08	19.07	Edmonton
Moose Jaw	15.27	15.78	17.69	Moose-Jaw
Hogs (B1 Dressed) :				Porcs (B1 habillés) :
Montreal	27.67	26.67	28.36	Montréal
Toronto	27.11	25.99	27.83	Toronto
Winnipeg	25.71	23.29	24.64	Winnipeg
Calgary	25.06	22.09	23.54	Calgary
Edmonton	25.68	22.93	23.98	Edmonton
Moose Jaw	24.09	21.78	22.21	Moose-Jaw
Sheep and Lambs (All Grades) :				Moutons et agneaux (toutes classes) :
Montreal	15.37	16.48	15.77	Montréal
Toronto	18.22	18.26	20.43	Toronto
Winnipeg	15.08	15.55	16.93	Winnipeg
Calgary	16.10	16.52	18.76	Calgary
Edmonton	15.73	15.30	19.43	Edmonton
Moose Jaw	13.44	14.14	16.72	Moose-Jaw

TABLE 8. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Chicago, U.S.A., October-December, 1957

TABLEAU 8. Moyenne mensuelle des prix du bétail, par cwt, à Chicago, É.-U., octobre-décembre, 1957

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture
Source: Service des marchés, département de l'Agriculture des États-Unis

Class and Grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Classe et qualité
	\$	\$	\$	
Cattle and Calves :				Bovins :
Beef steers, prime	26.51	26.79	27.86	Bouvillons de boucherie, surchoix
Beef steers, choice	24.67	25.20	25.98	Bouvillons de boucherie, choix
Beef steers, good	22.75	23.43	24.08	Bouvillons de boucherie, bons
Vealers, choice	26.46	27.60	28.98	Veaux de lait, choix
Stocker and feeder steers, average price, all weights ¹	20.18	21.41	22.68	Bouvillons de long et de court engraissement, prix moyens, tous poids ¹
Hogs, average price, all purchases	17.16	16.79	17.95	Porcs, prix moyens, tous achats
Lambs, slaughter, choice and prime	22.95	23.01	23.00	Agneaux d'abatage, choix et surchoix

1. Kansas City.

1. Kansas City.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, October-December, 1957

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels (par cwt) du bétail sur les principaux marchés canadiens, octobre-décembre 1957

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture
 Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market, Class and Grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Montreal:				Montréal:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	16.99	16.86	17.52	Bons
Medium	14.86	15.25	15.69	Moyens
Common	12.15	12.44	13.31	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	16.91	17.02	17.96	Bons
Medium	15.32	15.55	16.21	Moyens
Common	13.34	13.58	14.52	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	1	1	15.96	Bonnes
Medium	13.57	13.77	13.56	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	1	18.25	17.87	Bons
Medium	13.68	13.41	16.50	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	23.11	23.63	24.40	Bons et de choix
Common and medium	17.47	17.86	18.52	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	12.75	12.72	12.96	Bonnes
Medium	11.17	11.38	11.55	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	13.97	14.72	15.81	Bons
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	27.67	26.67	28.36	B1 habillés
Feeders	28.23	27.98	25.10	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	17.32	18.04	18.44	Bons
Common	13.54	14.75	15.42	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	7.24	7.63	8.76	Bons
Toronto:				Toronto:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	17.36	17.67	18.79	Bons
Medium	15.40	15.79	16.94	Moyens
Common	12.26	13.02	13.51	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	17.37	17.67	18.73	Bons
Medium	15.36	15.81	16.91	Moyens
Common	12.44	13.12	13.28	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	15.44	15.89	16.76	Bonnes
Medium	13.97	14.68	15.27	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	19.50	19.55	19.66	Bons
Medium	17.50	17.70	18.13	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	25.12	24.81	27.30	Bons et de choix
Common and medium	18.81	18.55	19.94	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	12.03	11.68	12.51	Bonnes
Medium	10.89	10.63	11.40	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	13.32	13.54	14.52	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good	17.48	18.10	19.57	Bons
Common	15.00	15.77	17.01	Communs

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, October-December, 1957 — continued

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels (par cwt) du bétail sur les principaux marchés canadiens, octobre-décembre 1957 — suite

Market, Class and Grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Toronto — concluded:				Toronto — fin:
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	27.11	25.99	27.83	B1 habillés
Feeders	1	1	1	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	20.75	20.80	22.95	Bons
Common	15.98	16.26	17.22	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	7.09	7.45	7.51	Bons
Winnipeg:				Winnipeg:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	16.71	17.23	17.67	Bons
Medium	14.61	15.09	15.74	Moyens
Common	11.90	11.86	12.82	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	16.78	17.13	17.54	Bons
Medium	14.62	15.12	15.60	Moyens
Common	12.00	12.15	12.97	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	15.59	15.99	16.97	Bonnes
Medium	13.01	13.56	14.37	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	16.91	17.25	17.60	Bons
Medium	15.47	15.90	16.10	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	21.99	24.11	28.33	Bons et de choix
Common and medium	16.07	17.35	20.37	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	10.83	11.19	12.08	Bonnes
Medium	10.10	10.22	11.03	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	12.03	12.51	13.38	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good	16.59	16.98	17.59	Bons
Common	14.13	14.48	15.32	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	11.55	12.00	12.47	Bonnes
Common	10.00	10.04	10.26	Communs
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	25.71	23.29	24.64	B1 habillés
Feeders	20.72	19.86	18.86	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	17.03	17.29	18.45	Bons
Common	14.43	14.58	15.79	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	4.53	4.50	4.70	Bons
Calgary:				Calgary:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	16.52	17.60	18.16	Bons
Medium	14.85	15.85	16.66	Moyens
Common	11.96	13.30	14.69	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	16.54	18.76	18.20	Bons
Medium	14.79	17.68	16.78	Moyens
Common	11.92	15.91	14.65	Communs

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, October-December, 1957 — continued

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels (par cwt) du bétail sur les principaux marchés canadiens, octobre-décembre 1957 — suite

Market, Class and Grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Calgary — concluded:				Calgary — fin:
Heifers:				Génisses:
Good.....	14.80	15.93	16.60	Bonnes
Medium.....	13.24	14.89	14.97	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good.....	16.09	16.85	17.47	Bons
Medium.....	14.55	15.42	16.09	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice.....	15.61	15.92	17.86	Bons et de choix
Common and medium	12.05	11.60	13.97	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good.....	10.74	10.64	11.77	Bonnes
Medium.....	10.21	10.01	10.71	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good.....	12.18	12.29	13.22	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good.....	16.15	16.73	17.56	Bons
Common	12.08	12.82	13.92	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good.....	12.44	13.01	13.23	Bonnes
Common	9.77	9.80	10.42	Communes
Hogs:				Porcs:
B 1 dressed	25.06	22.09	23.54	B 1 habillés
Feeders	22.40	18.77	22.75	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good.....	17.09	17.89	18.76	Bons
Common	14.86	14.50	17.34	Communs
Sheep:				Moutons:
Good.....	5.31	5.82	5.72	Bons
Edmonton:				Edmonton:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good.....	15.44	16.01	17.02	Bons
Medium.....	13.85	14.14	15.00	Moyens
Common	10.25	11.04	12.27	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good.....	15.41	16.14	17.05	Bons
Medium.....	13.82	14.11	14.87	Moyens
Common	11.85	11.81	12.90	Communs
Heifers:				Génisses:
Good.....	14.40	14.23	15.37	Bonnes
Medium.....	12.02	12.11	13.47	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good.....	15.55	15.68	15.71	Bons
Medium.....	14.65	14.53	14.64	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice.....	16.98	16.63	19.07	Bons et de choix
Common and medium	12.37	12.36	15.49	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good.....	9.98	10.12	11.40	Bonnes
Medium.....	9.29	9.21	10.41	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good.....	12.34	12.27	13.34	Bons

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, October-December, 1957 — concluded

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels (par cwt) du bétail sur les principaux marchés canadiens, octobre-décembre 1957 — fin

Market, Class and Grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Marché, classe et qualité
Edmonton—concluded:	\$	\$	\$	Edmonton—fin:
Stocker and feeder steers:				Bouillons de long et de court engraissement:
Good	15.21	15.71	16.52	Bons
Common	12.44	12.98	12.95	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	10.52	11.34	11.90	Bonnes
Common	8.70	8.81	9.38	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	25.68	22.93	23.98	B1 habillés
Feeders	22.89	20.65	23.92	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	17.08	17.25	19.43	Bons
Common	15.63	15.72	17.37	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	6.55	7.75	7.52	Bons
Moose Jaw:				Moose-Jaw:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	15.83	16.20	16.59	Bons
Medium	14.60	14.78	15.46	Moyens
Common	11.55	11.83	13.56	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouillons de plus de 1,000 liv.:
Good	15.47	16.00	16.51	Bons
Medium	14.45	14.81	15.38	Moyens
Common	12.16	13.35	13.77	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	14.62	15.25	15.17	Bonnes
Medium	11.99	13.26	13.36	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Good	15.03	15.76	15.67	Bons
Medium	14.07	14.70	14.77	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	15.73	16.08	17.69	Bons et de choix
Common and medium	12.81	12.34	14.37	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	9.62	9.81	10.46	Bonnes
Medium	8.74	8.92	9.39	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	10.93	11.24	11.98	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouillons de long et de court engraissement:
Good	15.32	15.95	17.39	Bons
Common	12.53	13.17	14.07	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	11.52	11.16	12.47	Bonnes
Common	9.55	9.33	9.94	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	24.09	21.78	22.21	B1 habillés
Feeders	1	16.25	1	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	15.16	14.96	16.72	Bons
Common	13.50	13.25	14.00	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	10.45	4.00	1	Bons

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.

TABLE 10. Average Wholesale Prices of Produce at Principal Canadian Markets, by Month, October-December, 1957
 TABLEAU 10. Prix de gros moyens des produits sur les principaux marchés canadiens, par mois, octobre-décembre, 1957

Note: New Series — prices not strictly comparable with those previously published.

Nota: Nouvelles séries — Les prix ne sont pas strictement comparables aux prix déjà publiés.

Item and Market		October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre		Dentree et marche
		\$	\$	\$		
Maritime Centres:						Centres maritimes:
Hams, smoked boneless, not fully cooked	lb.	.765	.738	.774	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	"	.854	.764	.730	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	"	.342	.336	.345	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	"	.388	.399	.418	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	"	.229	.228	.222	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, creamery, first grade	"	.680	.680	.680	"	Beurre de crèmerie, 1 ^{re} qualité
Cheese	"	.395	.395	.395	"	Fromage
Eggs, grade A, large	doz.	.644	.615	.561	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb.	1.405	1.509	1.488	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Montreal:						Montreal:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb.	.664	.698	.730	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	"	.780	.673	.643	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	"	.314	.317	.336	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	"	.400	.417	.439	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	"	.215	.211	.208	"	Saindoux cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	"	.631	.629	.637	"	Beurre, 1 ^{re} qualité de crèmerie, en pains
Cheese, white, No. 1, 30 lb. lots	"	.460	.460	.460	"	Fromage, blanc, n° 1, meules de 30 liv.
Eggs, grade A, large	doz.	.632	.558	.493	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb.	1.425	1.475	1.475	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Toronto:						Toronto:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb.	.672	.687	.731	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	"	.788	.711	.693	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	"	.300	.309	.325	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	"	.429	.449	.490	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	"	.208	.207	.203	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	"	.640	.644	.652	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, new, large, coloured, No. 1	"	.360	.360	.365	"	Fromage, nouveau, grosses meules, coloré, n° 1
Eggs, grade A, large	doz.	.591	.525	.443	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb.	1.285	1.250	1.325	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Winnipeg:						Winnipeg:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb.	.711	.698	.722	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	"	.788	.658	.625	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	"	.290	.290	—	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	"	.365	.368	.400	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	"	.203	.201	.198	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	"	.650	.650	.660	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese	"	.480	.510	.510	"	Fromage
Eggs, grade A, large	doz.	.526	.425	.420	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 2	75 lb.	1.930	2.325	2.150	75 liv.	Pommes de terre, n° 2
Regina:						Regina:
Butter, first grade, creamery prints	lb.	.650	.650	.650	liv.	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, triplets, Ontario, new	"	.450	.450	.450	"	Fromage, tiers, Ontario, nouveau
Eggs, grade A, large	doz.	.530	.469	.422	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb.	3.880	3.925	3.888	100 liv.	Pommes de terre, gems
Edmonton:						Edmonton:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb.	.697	.668	.678	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	"	.773	.681	.661	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	"	.288	.278	.291	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	"	.386	.380	.404	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	"	.206	.197	.187	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	"	.650	.650	.650	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Eggs, grade A, large	doz.	.482	.418	.406	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb.	4.100	4.125	4.100	100 liv.	Pommes de terre, gems
Vancouver:						Vancouver:
Hams smoked, boneless, not fully cooked	lb.	.716	.688	.702	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	"	.821	.696	.672	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	"	.324	.322	.334	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass	"	.413	.427	.453	"	Agneau, carcasses
Lard, 1 lb. cartons	"	.204	.204	.195	"	Saindoux cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	"	.680	.680	.680	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, large, coloured	"	.440	.440	.440	"	Fromage, grosses meules, coloré
Eggs, grade A, large	doz.	.530	.482	.470	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb.	2.865	2.931	3.056	100 liv.	Pommes de terre, gems



INDEX TO VOLUME 50 OF THE QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

1957

INDEX DU VOLUME 50 DU BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

PREPARED IN THE AGRICULTURE DIVISION AND ISSUED
AS A SUPPLEMENT TO THE
QUARTERLY BULLETINS OF AGRICULTURAL STATISTICS
FOR THE YEAR 1957

LIBRARY
JUL 2 1958
STATISTICS OF CANADA

ÉTABLI À LA DIVISION DE L'AGRICULTURE
ET PUBLIÉ EN SUPPLÉMENT DES BULLETINS TRIMESTRIELS DE LA
STATISTIQUE AGRICOLE DE L'ANNÉE 1957

Published by Authority of
The Honourable Gordon Churchill
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par
l'honorable Gordon Churchill
ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Agriculture Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE
Division de l'agriculture

5501-501-127

INDEX

	Page
Acresage intentions, field crops and summerfallow.....	33-8
Agricultural commodities, disposition and domestic disappearance.....	225-7
exports.....	84
Agricultural conditions, quarterly review of.....	3-4, 103-4, 159-60, 223-4
Agricultural produce, prices.....	90-100, 148-58, 210-21, 257-67
Agricultural production, index numbers of physical volume of.....	104-6
Agricultural products, index numbers of farm prices of.....	21-2, 107, 166, 228
Alfalfa seed, production and values, 1955 and 1956.....	142-3
Apples, disposition and domestic disappearance.....	226
exports.....	84
production, 1954, 1955 and 1956.....	201-2
third estimate, 1957.....	199-200
latest 1956 and fourth estimate, 1957.....	253-4
stocks in storage.....	80
values of production.....	201-2
Apricots, production, 1954, 1955 and 1956.....	201-2
third estimate, 1957.....	199-200
latest 1956 and fourth estimate, 1957.....	253-4
values of production.....	201-2
Asparagus, acreages and production, 1955 and 1956.....	72-3
under contract for processing.....	205-6
Bacon, prices.....	100, 158, 220-1, 267
Barley, acreages, 1955-56.....	25-31
1957.....	232-4
disposition and domestic disappearance.....	225
mill grindings, 1954-56.....	45
by months, 1957.....	46, 123-4, 190-1, 244
prices, in store Fort William-Port Arthur.....	92-3, 150-1, 212-13, 259-60
Minneapolis.....	94, 152, 214, 261
production, 1955-56.....	25-31
August forecast, 1957.....	180-1
September forecast, 1957.....	182-5
November estimate, 1957.....	232-4
stocks, at March 31.....	42
at July 31.....	188-9
in store and transit, weekly.....	47, 124, 190, 238
values of production.....	25-30
Beans, dry, acreages, 1955-56.....	25, 27-8
1957.....	232-3
disposition and domestic disappearance.....	225
production, 1955-56.....	25, 27-8
September forecast, 1957.....	182-3
November estimate, 1957.....	232-3
values of production.....	25, 27-8
Beans, snap, acreages and production.....	72-3
intercensal revisions.....	139
under contract for processing.....	205-6
(See also "Soybeans".)	
Beef, disposition and domestic disappearance.....	54, 56, 227
exports.....	84
prices.....	100, 158, 220-1, 267
stocks in storage.....	80
Beekeepers, numbers of.....	74, 255
Bees, numbers of colonies.....	74, 255
Beeswax — see "Honey and wax"	
Beets, acreages and production.....	72-3
intercensal revisions.....	139
(See also "Sugar beets".)	
Blueberries, production and values.....	201-2
Bran, prices.....	94, 152, 214, 261
production, calendar years 1954-56.....	45
crop years 1955-56 and 1956-57.....	243
by months, 1957.....	46, 124, 191, 244
Buckwheat, acreages, 1955-56.....	25, 27-8
1957.....	232-3
disposition and domestic disappearance.....	225
mill grindings, 1954-56.....	45

	Page
Buckwheat — concluded:	
by months, 1957.....	46, 123-4, 190-1
production, 1955-56.....	25, 27-8
September forecast, 1957.....	182-3
November estimate, 1957.....	232-3
values of production.....	25, 27-8
Buildings and machinery, farm, depreciation charges.....	6-15
Butter, disposition of supply.....	66, 227
domestic disappearance, 1955-56.....	66
1954-56.....	227
monthly, 1956 and 1957.....	69, 128-9, 198, 252
exports.....	84
prices, at factory or farm.....	64-5
at principal markets.....	100, 158, 220-1, 267
production and supply, 1955-56.....	66
1954-56.....	227
monthly, 1956 and 1957.....	69, 128-9, 198, 252
stocks in storage.....	80
Butterfat, prices, farm.....	64
Cabbage, acreages and production.....	72-3
intercensal revisions.....	139
stocks in storage.....	80
Calves, numbers, on farms, at December 1.....	49-50
at June 1.....	192-3, 245
prices, at Canadian markets.....	96-9, 154-7, 216-9, 263-6
at Chicago.....	95, 153, 215, 262
values, farm.....	245, 248-9
Carrots, acreages and production.....	72-3
intercensal revisions.....	139
stocks in storage.....	80
Carryover stocks of grains at July 31.....	187-9
Cattle, numbers, on farms, at December 1.....	49-50
at June 1.....	192-3, 245-6
prices, at Canadian markets.....	96-9, 154-7, 216-9, 263-6
at Chicago.....	95, 153, 215, 262
values, farm.....	245-6, 248-9
Cauliflower, acreages and production.....	72-3
intercensal revisions.....	139
Celery, acreages and production.....	72-3
intercensal revisions.....	140
stocks in storage.....	80
Cheese, disposition of supply.....	66, 227
domestic disappearance, 1955-56.....	66
1954-56.....	227
quarterly, 1956 and 1957.....	69, 128, 198, 252
exports.....	84
prices, at factory.....	65
at principal markets.....	100, 158, 220-1, 267
production and supply, 1955-56.....	66
1954-56.....	227
quarterly, 1956 and 1957.....	69, 128, 198, 252
stocks in storage.....	80
Cherries, production, 1954-57.....	138
June forecast, 1957.....	138
third estimate, 1957.....	199-200
latest 1956 and fourth estimate, 1957.....	253-4
values of production.....	201-2
Clover seed, production and values, 1955 and 1956.....	143
Cold-storage holdings of food commodities.....	80
Concentrated milk products—See "Milk condensed", "Milk evaporated" and "Milk powder".	
Condition of over-winter crops at May 31.....	121
of winter wheat and fall rye at mid-October.....	237
(See also "Crop reports".)	
Consumption, eggs.....	130
meats and lard.....	54-6
poultry meat.....	133
tobacco products.....	146
Corn, fodder, acreages, 1955-56.....	26-31
1957.....	232-5
production, 1955-56.....	26-31
September forecast, 1957.....	182-4
November estimate, 1957.....	232-5

	Page		Page
Corn — concluded:		Field crops — concluded:	
values of production	26-31	by provinces and crops, 1955-56	25-31
Corn, shelled, acreages, 1955-56	25, 28	1957	231-5
1957	232-3	disposition and domestic disappearance	225-6
disposition and domestic disappearance	225	exports and imports (values)	81-3
mill grindings, 1954-56	45	prices, farm	25-31
by months, 1957	46, 123-4, 190-1	production, 1955-56	25-31
prices, at Chicago	94, 152, 214, 261	August forecast, 1957	180-1
production, 1955-56	25, 28	September forecast, 1957	182-5
September forecast, 1957	182-3	November estimate, 1957	231-5
November estimate, 1957	232-3	values of production, by provinces	24
values of production	25, 28	by provinces and crops	25-31
Corn, sweet, acreages and production	72-3	Field roots, acreages, 1955-56	26-8
intercensal revisions	140	1957	232-3
under contract for processing	205-6	disposition and domestic disappearance	226
Cows, numbers, on farms, at December 1	49-50	production, 1955-56	26-8
at June 1	192-3, 245	September forecast, 1957	182-3
values, farm	245, 248-9	November estimate, 1957	232-3
Crop-reporting calendar, 1957	101	values of production	26-8
Crop reports re seasonal conditions, field crops	112-7, 167-75	Flaxseed, acreages, 1955-56	25, 28-30
fruits	136-7	1957	232-4
		crushings	43
Dairying, income from	62-3	disposition and domestic disappearance	225
review of, annual, 1956	57-9	prices	93, 151, 213, 260
quarterly, 1957	67-8, 125, 195-7, 250	production, 1955-56	25, 28-30
Dairy products, disposition of supply	66	August forecast, 1957	180-1
domestic disappearance, 1955-56	66	September forecast, 1957	182-4
quarterly, 1956 and 1957	69, 128-9, 198, 252	November estimate, 1957	232-4
prices, at factory or farm	64-5	stocks, at March 31	42
production and supply, 1955-56	66	at July 31	189
quarterly, 1956 and 1957	69, 128-9, 198, 252	in store and in transit, weekly	47, 124, 190, 238
Disposition, agricultural commodities, specified	225-7	values of production	25, 28-30
eggs	130	Flour, prices	94, 152, 214, 261
poultry meat	133	production	45-6, 123-4, 190-1, 244
Domestic disappearance, agricultural commodities,		Fowl and chicken meat, disappearance	133
specified	225-7	production and value, total	132
dairy products, 1955-56	66	Fruits, prices, farm	201-2
quarterly, 1956 and 1957	69, 128-9, 198, 252	production, 1954-56	137-8
eggs	130	June forecast, 1957	199-200
meats and lard	54-6	third estimate, 1957	253-4
poultry meat	133	latest 1956 and fourth estimate, 1957	80
tobacco products	146	stocks in storage	201-2
wool	70	values of production	75
Duck meat, disappearance	133	Fur farming, numbers of farms	75
production and value, total	132	value of animals on farms	75
farm values	134	value of animals sold and pelts produced	75-6
Ducks, numbers, on farms, at December 1	49-50		
at June 1	192-3, 247	Geese, numbers, on farms, at December 1	49-50
values, farm	247-9	at June 1	192-3, 247
		values, farm	247-9
Eggs, consumption	130	Goose meat, disappearance	133
domestic disappearance	130, 227	production and value, total	132
exports	84	Grain crops, Prairie Provinces, acreages, 1955-56	31
prices	100, 158, 220-1, 267	1957	233
production, farm	131	by crop districts, 1956 and 1957	185-6
income from	135	production, 1955-56	31
value of	131	August forecast, 1957	180-1
production and value, total	130	September forecast, 1957	182-5
stocks in storage	80	November estimate, 1957	235
Expenses, farm operation	6-15	(See also "Field Crops".)	
		Grain elevators, capacity of	39-40
Feeds, price indexes	244	Grains, mill grindings	45-6, 123-4, 190-1, 244
production, supply and domestic disappearance	242	prices, in store Fort William-Port Arthur or Vancouver	90-3, 148-51, 210-13, 257-60
high-protein, supplies	44	at United States markets	94, 152, 214, 261
(See also "Millfeeds".)		stocks, at March 31	41-2
Fertilizers, exports	86-8	at July 31	188-9
imports	85	in store and in transit, weekly	47, 124, 190, 238
production	85	Grapes, production, 1954, 1955 and 1956	201-2
sales	86-8	third estimate, 1957	199-200
Fibre flax, acreages, production and values	208	latest 1956 and fourth estimate, 1957	253-4
Field crops, acreage intentions	35-7	values of production	201-2
acreages, by provinces, 1954-56	24	Grass seed, production and values, 1955 and 1956	142-3
		Hams, prices	100, 158, 220-1, 267
		Hay, acreages, 1955-56	26-31
		1957	232-5

	Page
Hay — concluded:	
disposition and domestic disappearance	226
production, 1955-56	26-31
August forecast, 1957	180-1
September forecast, 1957	182-4
November estimate, 1957	232-5
values of production	26-31
winterkilling and condition at May 31	121
Hens and chickens, numbers, on farms, at December 1	49-50
at June 1	192-3, 247
values, farm	247-9
Hog-barley ratio	243
Hogs, farrowings	51-3, 194-5
numbers, on farms, at December 1	49-50
at June 1	192-3, 246
at September 1	195
prices, at Canadian markets	96-9, 154-7, 216-9, 263-6
at Chicago	95, 153, 215, 262
values, farm	246, 248-9
Honey, disposition and domestic disappearance	226
production, 1955-56	74
preliminary estimate, 1957	255
values of production	74
Honey and wax, values of production	74
Horses, numbers, on farms, at December 1	49-50
at June 1	192-3, 246
values, farm	246, 248-9
Ice cream, disposition of supply	66
domestic disappearance, 1955-56	66
quarterly, 1956 and 1957	69, 129, 198, 252
prices	65
production and supply, 1955-56	66
quarterly, 1956 and 1957	69, 129, 198, 252
Income, cash, from farm products, 1926-56	17
by provinces and by commodities, 1955-56	17-18
January-March, 1955-57	109
January-June, 1955-57	164-5
January-September, 1955-57	229-30
from dairying	62-3
from eggs and poultry meat	135
in kind, to persons on farms	6-15
net, of farm operators	5-15
Index numbers of farm prices of agricultural products	21-2, 107, 166, 228
of physical volume of agricultural production	104-6
of wholesale feed and animal prices	244
Intercensal revisions, vegetables, 1941-51	139-41
Lamb, prices	100, 158, 220-1, 267
(See also "Mutton and lamb".)	
Lambs — see "Sheep and lambs"	
Land, preparation for crop	237-8
Lard, domestic disappearance	56, 227
prices	100, 158, 220-1, 267
stocks in storage	80
Lettuce, acreages and production	72-3, 204
intercensal revisions	140
Livestock, numbers, on farms, at December 1	49-50
at June 1	192-3, 245-6
prices, at Canadian markets	96-9, 154-7, 216-9, 263-6
at Chicago	95, 153, 215, 262
values, farm	245-6, 248-9
Livestock and products, price indexes	244
values of exports and imports	81-3
Loganberries, production, 1954-56	201-2
third estimate, 1957	199-200
latest 1956 and fourth estimate, 1957	253-4
values of production	199-200
Maple products, disposition and domestic disappearance	226
exports	207
imports	207

	Page
Maple products — concluded:	
production	206-7
Meats, disposition and domestic disappearance	54-6, 227
exports	84
prices	100, 158, 220-1, 267
stocks in storage	80
Meteorological records	89, 147, 209, 256
Middlings, prices	94, 152, 214, 261
production, calendar years 1954-56	45
crop years 1955-56 and 1956-57	243
by months, 1957	46, 124, 191, 244
Milk, condensed, disposition of supply	66
domestic disappearance, 1955-56	66
quarterly, 1956 and 1957	69, 129, 198, 252
exports	84
production and supply, 1955-56	66
quarterly, 1956 and 1957	69, 129, 198, 252
Milk, evaporated, disposition of supply	66, 227
domestic disappearance, 1955-56	66
1954-56	227
quarterly, 1956 and 1957	69, 128, 198, 252
exports	84
production and supply, 1955-56	66
1954-56	227
quarterly, 1956 and 1957	69, 128, 198, 252
stocks in storage	80
Milk, fluid, prices	64
production, 1955-56	60
quarterly, 1956 and 1957	68, 126, 197, 251
utilization of production, 1952-56 (percentages)	59
1955-56	60-1
quarterly, 1956 and 1957	68, 126-7, 197, 251
values of production, 1955-56	62-3
Milk powder, disposition of supply	66
domestic disappearance, 1955-56	66
quarterly, 1956 and 1957	69, 128-9, 198, 252
exports	84
production and supply, 1955-56	66
quarterly, 1956 and 1957	69, 128-9, 198, 252
stocks in storage	80
Millfeeds, exports and imports	242
prices	94, 152, 214, 261
production, calendar years 1954-56	45
crop years 1945-46 to 1956-57	243
by months, 1957	46, 123-4, 190-1, 244
Mills, flour and feed, grindings and output 45-6, 123-4, 190-1, 244	
Mixed grains, acreages, 1955-56	25-30
1957	232-4
mill grindings, 1954-56	45
by months, 1957	46, 123-4, 190-1
production, 1955-56	25-30
August forecast, 1957	180-1
September forecast, 1957	182-4
November estimate, 1957	232-4
values of production	25-30
Mustard seed, acreages, 1955-56	26-30
1957	232, 234
production, 1955-56	26-30
September estimate	182-4
November estimate, 1957	232-4
value of production	26-30
Mutton and lamb, disposition and domestic disappearance	55-6, 227
stocks in storage	80
Oatmeal and rolled oats, production	45-6, 124, 191, 244
Oats, acreages, 1955-56	25-30
1957	232-4
disposition and domestic disappearance	225
mill grindings, 1954-56	45
by months, 1957	46, 123-4, 190, 244
Oats, prices, in store Fort William-Port Arthur	92-3, 150-1, 212-3, 259-60
Chicago and Minneapolis	94, 152, 214, 261
production, 1955-56	25-30

	Page		Page
Oats — concluded:		Raspberries, production, 1954-56	201-2
August forecast, 1957	180-1	June forecast, 1957	138
September forecast, 1957	182-5	third estimate, 1957	199-200
November estimate, 1957	232-4	latest 1956 and fourth estimate, 1957	253-4
stocks, at March 31	41-2	values of production	201-2
at July 31	188-9	Rye, acreages, 1955-56	25-30
in store and in transit, weekly	47, 124, 190, 238	1957	232-4
values of production	25-30	disposition and domestic disappearance	225
Offals, meat, disappearance	55-6, 227	fall seedings and condition at mid-October	237
mill, production	45-6, 124, 191	prices, in store Fort William-Port Arthur	93, 151, 213, 260
Onions, acreages and production	72-3	Minneapolis	94, 152, 214, 261
stocks in storage	80	production, 1955-56	25-30
		August forecast, 1957	180-1
		September forecast, 1957	182-5
		November estimate, 1957	232-4
		stocks, at March 31	42
		at July 31	189
		in store and in transit, weekly	47, 124, 190, 238
		values of production	25-30
		winterkilling and condition at May 31	121
Peaches, disposition and domestic disappearance	226		
production, 1954-56	201-2	Seed crops, forage, production and values, 1955 and 1956	142-3
third estimate, 1957	199-200	oil-bearing, crushings	43
latest 1956 and fourth estimate, 1957	253-4	(For acreages, production and values, see "Flaxseed",	
values of production	201-2	"Soybeans", "Rapeseed" and "Sunflower seed".)	
Pears, disposition and domestic disappearance	226	vegetable and field root, production and values, 1955	
production, 1954-56	201-2	and 1956	143
third estimate, 1957	199-200	Seeding, spring, percentages completed at May 31	122
latest 1956 and fourth estimate, 1957	253-4	Sheep, numbers shorn	70-1
values of production	201-2	Sheep and lambs, numbers, on farms, at December 1	49-50
Peas, dry, acreages, 1955-56	25-30	at June 1	192-3, 246
1957	232-5	prices, at Canadian markets	96-9, 154-7, 216-9, 263-6
disposition and domestic disappearance	225	at Chicago	95, 153, 215, 262
production, 1955-56	25-30	values, farm	246, 248-9
September forecast, 1957	182-4	Shorts, prices	94, 152, 214, 261
November estimate, 1957	232-5	production, calendar years 1954-56	45-6
values of production	25-30	crop years 1955-56 and 1956-57	243
Peas, green, acreages and production	72-3	by months, 1957	46, 124, 191, 244
intercensal revisions	140	Soybeans, acreages, 1955-56	25-9
under contract for processing	205-6	1957	232-3
Pigs, born and saved	51, 194	crushings	43
Plums and prunes, production, 1954-56	201-2	production, 1955-56	25-9
third estimate, 1957	199-200	September forecast, 1957	182-3
latest 1956 and fourth estimate, 1957	253-4	November estimate, 1957	232-3
values of production	201-2	values of production	25-9
Pork, disposition and domestic disappearance	55-6, 227	Spinach, acreages and production	72-3
exports	84	intercensal revisions	140
prices — see "Hams" and "Bacon".		Stocks — See "Cold-storage holdings" and "Grain	
stocks in storage	80	stocks".	
Potatoes, acreages, 1955-56	25-30	Strawberries, disposition and domestic disappearance ..	226
1957	232-5	production, 1954-56	201-2
disposition and domestic disappearance	225	June forecast, 1957	138
prices	100, 158, 220-1, 267	third estimate, 1957	199-200
production, 1955-56	25-30	latest 1956 and fourth estimate, 1957	253-4
August forecast, 1957	180-1	values of production	201-2
September forecast, 1957	182-4	Sugar beets, acreages, 1955-56	26-30
November estimate, 1957	232-5	1957	232-4
stocks in storage	80	disposition and domestic disappearance	226
values of production	25-30	production, 1955-56	26-30
Poultry, numbers, on farms, at December 1	49-50	September forecast, 1957	182-4
at June 1	192-3, 247	November estimate, 1957	232-4
values, farm	247-9	values of production	26-30
Poultry meat, disposition and domestic disappearance ..	133, 227	Sugar, raw, stocks, receipts, meltings and sales	77
production, farm	134	refined, stocks, manufactures and sales	78-9
disposition of	133	Summerfallow, acreage intentions	35-7
income from	135	acreages, Prairie Provinces, by crop districts	185
value of	134	Sunflower seed, acreages, 1955-56	26, 29
production and value, total	132	1957	232, 234
stocks in storage	80	production, 1955-56	26, 29
Precipitation, at experimental farms or stations		September forecast	182-3
89, 147, 209, 256		November estimate, 1957	232, 234
at stations in Prairie Provinces	117-20, 176-8	values of production	26, 29
Rapeseed, acreages, 1955-56	26-30	Temperatures at experimental farms or stations	89, 147, 209, 256
1957	232, 234		
Rapeseed, production, 1955-56	26-30		
November estimate, 1957	232, 234		
values of production	26-30		

	Page		Page
Tobacco, acreages and production	144-5	Wage rates of farm labour	19-20, 110-11, 160-2
disposition per capita of products of	146	Wheat, acreages, 1955-56	25-30
exports	146	1957	231-4
imports	146	disposition and domestic disappearance	225
prices	144-5	exports	84
used in manufacture	146	fall seedings and condition at mid-October	237
values of production	144-5	grading and quality	186-7
Tomatoes, acreages and production	72-3	mill grindings, 1954-56	45
intercensal revisions	141	by months, 1957	46, 123-4, 190-1, 244
under contract for processing	205-6	prices, in store Fort William-Port Arthur or Vancouver	90-1, 148-9, 210-11, 257
Trade, external, in products of farm origin (values)	81-3	Kansas City and Minneapolis	94, 152, 214, 261
(See also exports and imports of items)		production, 1955-56	25-30
Turkey meat, disappearance	133	August forecast, 1957	180-1
production and value, total	132	September forecast, 1957	182-5
Turkeys, numbers, on farms, at December 1	49-50	November estimate, 1957	231-4
at June 1	192-3, 247	stocks, at March 31	41-2
values, farm	247-9	at July 31	188-9
		in store and in transit, weekly	47, 124, 190, 238
		values of production	25-30
		winterkilling and condition at May 31	121
Veal, consumption, disposition and domestic disappearance	55-6, 227	Wheat, durum, acreages	235
stocks in storage	80	production, September forecast, 1957	185
Vegetables, acreages and production	72-3	November estimate, 1957	233
intercensal revisions	139-41	Wool, disposition and domestic disappearance	70, 227
under contract for processing	205-6	exports and imports	70
stocks in storage	80	prices	70-1
Visible supplies of grains	47, 124, 190, 238	production	70-1, 227
		value	70-1

INDEX

	Page
<i>Janvier-mars</i> 1 à 101	
<i>Avril-juin</i> 102 à 158	
<i>Juillet-septembre</i> 159 à 221	
<i>Octobre-décembre</i> 222 à 267	
Abeilles 74, 255	
Abricots, production, 1954-1955-1956 201-202	
prévisions et estimations, 1957 199-200, 253-254	
valeur 201-202	
Agneau, disposition et disparition domestique 55-6, 227	
prix 100, 158, 220-1, 267	
stocks 80	
Aliments pour animaux, à haute teneur en protéine, approvisionnements 44	
indices des prix 244	
production, approvisionnements et disparition domestique 242	
(Voir aussi Issues de meunerie.)	
Apiculteurs 74, 255	
Asperges, superficie et production, 1955 et 1956 72-3	
à l'entreprise pour le conditionnement 205-6	
Avoine, disposition et disparition domestique 225	
mouture, 1954-1956 45	
par mois, 1957 46, 123-4, 190, 244	
prix, en entrepôt à Fort-William Port-Arthur 92-3, 150-1, 212-13, 259-60	
production, 1955-1956 25-30	
prévisions et estimations, 1957 180-5, 232-234	
valeur 25-30	
stocks le 31 mars 41-2	
le 31 juillet 188-9	
en entrepôt et en transit, par semaine 47, 124, 190, 238	
superficie, 1955-56 25-30	
1957 232-4	
Bacon, prix 100, 158, 220-21, 267	
Bestiaux, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre 49-50	
le 1 ^{er} juin 192-3, 245-6	
prix, marchés canadiens 96-99, 154-157, 216-19, 263-266	
à Chicago 95, 153, 215, 262	
valeur fermière 245-6, 248-9	
Bêtes à cornes, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre 49-50	
le 1 ^{er} juin 192-3, 245-6	
prix, marchés canadiens 96-99, 154-157, 216-219, 263-266	
à Chicago 95, 153, 215, 262	
valeur fermière 245-6, 248-9	
Betteraves, superficie et production 72-3	
revisions intercensales 139	
Betteraves à sucre, disposition et disparition domestique 226	
production et valeur, 1955-1956 26-30	
prévisions et estimations, 1957 182-184, 232-234	
superficie, 1955, 1956, 1957 26-30, 232-234	
Beurre, disparition domestique, 1955-1956 66	
1954-1956 227	
mensuelle, 1956-1957 69, 128-129, 198, 252	
exportations 84	
gras de, prix fermier 64	
prix, à la fabrique ou à la ferme 64-5	
aux principaux marchés 100, 158, 220-221, 267	
production et approvisionnement, 1955-1956 66	
1954-1956 227	
mensuelle, 1956-1957 69, 128-129, 198, 252	
stocks en entrepôt 80	
Blé, classement et qualité 186-7	
disposition et disparition domestique 225	
durum, superficie 235	
exportations 84	
hivernement et état le 31 mai 121	
mouture, 1954-1956 45	
par mois, 1957 46, 123-4, 190-1, 244	
prix, Fort-William-Port-Arthur ou Vancouver 90-1, 148-9, 210-11, 257	
Kansas City et Minneapolis 94, 152, 214, 261	
production, 1955-1956 25-30	

Blé — fin:	
prévisions et estimations, 1957 180-1, 182-5, 231-4	
valeur 25-30	
semaillages d'automne et état le 15 octobre 237	
stocks, le 31 mars 41-2	
le 31 juillet 188-9	
en entrepôt et en transit, par semaine 47, 124, 190, 238	
superficie, 1955-56 25-30	
1957 231-4	
Bleuets, production et valeur 201-2	
Boeuf, disposition et disparition domestique 54, 56, 227	
exportations 84	
prix 100, 158, 220-1, 267	
stocks en entrepôt 80	
Canards, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre 49-50	
le 1 ^{er} juin 192-3, 247	
valeur fermière 247-9	
viande, disparition 133	
production et valeur, fermière 134	
production et valeur, total 132	
Carottes, superficie et production 72-3	
stocks en entrepôt 80	
Céleri, superficie et production 72-3	
stocks en entrepôt 80	
Céréales, mouture 45-6, 123-4, 190-1, 244	
par mois, 1957 180-1, 182-5, 235	
Prairies, production, 1955-1956 31	
1957 235	
prévisions et estimations, 1957 180-1, 182-5, 235	
(Voir aussi Grandes cultures)	
superficie, 1955-1956 31	
1957 235	
par région agricole, 1956-1957 185-6	
prix, Fort-William — Port Arthur ou Vancouver 90-3, 148-51, 210-13, 257-60	
stocks, le 31 mars 41-2	
le 31 juillet 188-9	
en entrepôt et en transit, par semaine 47, 124, 190, 238	
Céréales mélangées, mouture, 1954-1956 45	
par mois, 1957 46, 123-4, 190-1	
production et valeur, 1955-1956 25-30	
prévisions et estimations, 1957 180-1, 182-4, 232-4	
superficie, 1955-1956 et 1957 25-30, 232-4	
Cerises, production, 1954-1957 138	
prévisions et estimations, 1957 138, 199-200	
valeur 201-2	
Chevaux, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre 49-50	
le 1 ^{er} juin 192-3, 246	
valeur fermière 246, 248-9	
Choufleur, superficie et production 72-3	
revisions intercensales 139	
Choux, stocks en entrepôt 80	
superficie et production 72-3	
Cire d'abeilles (Voir Miel)	
Colza (graine), production et valeur, 1955-1956 26-30	
estimations, novembre 1957 232, 234	
superficie, 1955-1956 26-30	
1957 232, 234	
Commerce extérieur, produits agricoles (valeur) 81-3	
Crème glacée, disparition domestique, 1955-1956 66	
trimestrielle, 1956-1957 69, 129, 198, 252	
prix 65	
production et approvisionnement, 1955-1956 66	
trimestrielle, 1956 et 1957 69, 129, 198, 252	
Denrées agricoles, disposition et disparition domestique 225-7	
exportations 84	
Dindes, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre 49-50	
le 1 ^{er} juin 192-3, 247	
valeur fermière 247-9	
viande, disparition 133	
production et valeur totale 132	

	Page
Élévateurs à grain, capacité d'entreposage	39-40
Engrais, exportations et importations	85, 86-8
production	85
ventes	86-8
Épinards, superficie et production	72-3
révisions intercensales	140
Érable, produits, disposition et disparition domestique	226
exportations et importations	207
production	206-7
Farine, prix	94, 152, 214, 261
production	45-6, 123-4, 190-1, 244
Fève soya, broyage	43
production et valeur, 1955-1956	25-9
prévisions et estimations, 1957	182-3, 232-3
superficie, 1955, 1956 et 1957	25-9, 232-3
Finances agricoles, dépenses d'exploitation	4-21
(Voir Revenu monétaire)	
Foin, disposition et disparition domestique	226
état, le 31 mai	121
production, 1955-1956	26-31
prévisions et estimations, 1957	180-1, 182-4, 232-5
superficie, 1955-1956 et 1957	26-31, 232-5
Fournure, Ferme à, nombre	75
Valeur des animaux dans les fermes	75
Valeur des animaux à fourrure vendus et des peaux produites	75-6
Fraises, disposition et disparition domestique	226
production, 1954-1956	201-2
prévisions et estimations, 1957	138, 199-200, 253-254
Framboises, production, 1954-1956	201-2
prévisions et estimations, 1957	138, 199-200, 253-254
Fromage, disparition domestique, 1955-1956	66
1954-1956	227
production trimestrielle, 1956-1957	69, 128, 198, 252
exportations	84
prix, à la fabrique	65
au principaux marchés	100, 158, 220-221, 267
production et approvisionnement, 1955-1956	66
stocks en entrepôt	80
Fruits, prix fermiers	201-2
production, 1954-1956	201-2
prévisions et estimations, 1957	137-8, 199-200, 253-4
stocks en entrepôt	80
Grain, éleveurs, capacité d'entreposage	39-40
Graines de semence, fourragères, production et valeur, 1955 et 1956	142-3
légumes et plantes-racines, production et valeur, 1955 et 1956	143
Graines oléagineuses, broyage	43
Grandes cultures, disposition et disparition domestique	225-226
exportations et importations (valeur)	81-3
prix fermiers	25-31
production, 1955-1956	25-31
prévisions et estimations, 1957	180-1, 182-5, 231-5
superficie, par province et par culture	25-31
Gru (blanc et rouge), prix	94, 152, 214, 261
production, années, civiles, 1954-1956	45-6
campagnes, 1955-1956 et 1956-1957	243
par mois, 1957	46, 124, 191, 244
Haricots, superficie commandée	205-6
révisions intercensales	139
superficie et production	72-3
Haricots secs, disposition et disparition domestique	225
production et valeur, 1955-1956	25, 27-8
prévisions et estimations, 1957	182-3, 232-3
superficie, 1955-1956, 1957	25, 27-8, 232-3
Herbe (graines), production et valeur, 1955 et 1956	142-3

	Page
Industrie laitière,	
produits, disparition domestique, 1955-1956	66
trimestrielle, 1956-1957	69, 128-9, 198, 252
prix, à la fabrique ou à la ferme	64-5
trimestrielle 1956-1957	67-8, 125, 195-7, 250
revenu	62-3
revue annuelle, 1956	57-9
Issues de meunerie, exportations et importations	242
prix	94, 152, 214, 261
production, années civiles, 1954-1956	45
campagnes 1945-1956 à 1956-1957	243
par mois, 1957	46, 123-4, 190-1, 244
Issues de viande, disparition	55-6, 227
Jachères, superficie projetée	35-37
Prairies, superficie, par région agricole	185
Jambon, prix	100, 158, 220-1, 267
Laine, disposition et disparition domestique	70, 227
exportations et importations	70
prix et valeur	70-1
production	70-1, 227
Lait (condensé), disposition des approvisionnements	66
trimestrielle, 1956 et 1957	69, 129, 198, 252
exportations	84
production et approvisionnement, 1955-1956	66
trimestrielle, 1956 et 1957	69, 129, 198, 252
Lait (évacué), disposition des approvisionnements	66, 227
disparition domestique, 1955-1956	66
1954-1956	227
trimestrielle, 1956 et 1957	69, 128, 198, 252
exportations	84
production et approvisionnement, 1955-1956	66
1954-1956	227
trimestrielle, 1956-1957	69, 128, 198, 252
stocks en entrepôt	80
Lait (liquide), prix	64
production, 1955-1956	60
trimestrielle, 1956 et 1957	68, 126, 197, 251
utilisation (pourcentages) 1952-1956	59
1955-1956	60-1
trimestrielle, 1956-1957	68, 126-7, 197, 251
valeur, 1955-1956	62-3
Lait (poudre), disposition des approvisionnements	66
disparition domestique, 1955-1956	66
trimestrielle, 1956 et 1957	69, 128-129, 198, 252
exportations	84
production et approvisionnement, 1955-1956	66
trimestrielle, 1956 et 1957	69, 128-129, 198, 252
stocks en entrepôt	80
Laitue, superficie et production	72-3, 204
Légumes, superficie et production	72-3
révisions intercensales	139-41
superficie commandée	205-6
stocks en entrepôt	80
Lin à filasse, superficie, production et valeur	208
Lin (graine), broyage	43
disposition et disparition domestique	225
prix	93, 151, 213, 260
production, 1955-1956	25, 28-30
prévisions et estimations, 1957	180-1, 182-4, 232-4
valeur	25, 28-30
stocks, le 31 juillet	42
le 31 juillet	189
en entrepôt et en transit, par semaine	47, 124, 190, 238
superficie, 1955-1956, 1957	25, 28-30, 232-4
Luzerne (graines), production et valeur, 1955 et 1956	142-3
Mais à graine, disposition et disparition domestique	225
prix, à chicago	94, 152, 214, 261
production et valeur, 1955-1956	25, 28
prévisions et estimations, 1957	182-3, 232-3

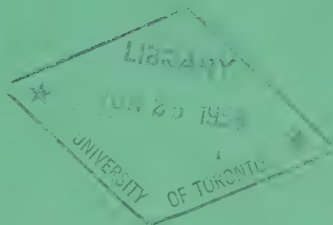
Mais — fin	
mouture, 1954-1956	45
par mois, 1957	46, 123-4, 190-1
superficie, 1955-1956, 1957	25, 28, 232-3
Mais fourrager, production et valeur, 1955-1956	26-31
prévisions et estimations, 1957	182-4, 232-5
superficie, 1955-1956, 1957	26-31, 232-5
Mais sucré, superficie et production	72-3
Meunerie, broyages et production	45-6, 123-4, 190-1, 244
Miel, disposition et disparition domestique	226
production, 1955-1956	74
estimation provisoire, 1957	255
Moutarde, graine de, estimations de septembre, 1957	182-4
estimations de novembre, 1957	232, 234
production et valeur, 1955-1956	26-30
superficie, 1955-1956	26-30
Mouton et agneau, disposition et disparition domestique	55-6, 227
stocks en entrepôt	80
Moutons et agneaux, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre	49-50
le 1 ^{er} juin	192-3, 246
prix, marchés canadiens	96-99, 154-157, 216-219, 263-266
à Chicago	95, 153, 215, 262
valeur fermière	246, 248, 249
Mûres de Logan, production, 1954 et 1956	201-2
prévisions et estimations, 1957	199-200, 253-4
valeur de la production	199-200
Nombres-indices des prix fermiers des produits agricoles	21-2, 107, 166, 228
Nombres-indices du volume physique de la production agricole	104-6
Oeufs, consommation	130
disparition domestique	130, 227
exportations	84
prix	100, 158, 220-1, 267
production fermière	131
revenu	135
valeur	131
production et valeur, total	130
stocks en entrepôt	80
Oies, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre	49-50
le 1 ^{er} juin	192-3, 247
valeur fermière	247-9
viande, disparition	133
production et valeur, total	132
Oignons, stocks en entrepôt	80
superficie et production	72-73
Orge, disposition et disparition domestique	225
mouture, 1954-1956	45
par mois, 1957	46, 123-4, 190-1, 244
prix en entrepôt, Port-William et Port-Arthur	92-3, 150-1, 212-13, 259-60
production, 1955-1956	25-31
prévisions et estimations, 1957	180-181, 182-185, 232-234
valeur	25-30
stocks, le 31 mars	42
le 31 juillet	188-9
en entrepôt et en transit, par semaine	47, 124, 190, 238
superficie, 1955-1956, 1957	25-31, 232-4
Plantes-racines, disposition et disparition domestique ..	226
production et valeur, 1955-1956	26-8
prévisions et estimations, 1957	182-3, 232-3
superficie, 1955-1956, 1957	26-8, 232-3
Poires, disposition et disparition domestique	226
production et valeur, 1954-1956	201-2
prévisions et estimations, 1957	199-200, 253-4
Pois secs, disposition et disparition domestique	225
production et valeur, 1955-1956	25-30
prévisions et estimations, 1957	182-4, 232-5
superficie, 1955-1957	25-30, 232-5

Pois verts, superficie et production	72-3
révisions intercensales	140
superficie commandée	205-6
Pommes, disposition et disparition domestique	226
exportations	84
production et valeur, 1954 et 1955, 1956	201-2
prévisions et estimations, 1956-1957	199-200, 253-4
stocks en entrepôt	80
Pommes de terre, disposition et disparition domestique ..	225
prix	100, 158, 220-1, 267
production et valeur, 1955-1956	25-30
prévisions et estimations, 1957	180-1, 182-4, 232-5
stocks en entrepôt	80
superficie, 1955-1956, 1957	25-30, 232-5
Porc, disposition et disparition domestique	55-6, 227
exportations	84
prix (Voir Jambon et Bacon.)	
stocks en entrepôt	80
Porcs, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre	49-50
le 1 ^{er} juin	192-3, 246
le 1 ^{er} septembre	195
prix, marchés canadiens	96-99, 154-157, 216-219, 263-266
à Chicago	95, 153, 215, 262
production porcine	51-3, 194-5
valeur fermière	246, 248-9
Poules et poulets, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre	49-50
le 1 ^{er} juin	192-3, 247
valeur fermière	247-9
Précipitation, fermes ou stations expérimentales, Canada ..	89, 147, 209, 256
Prairies	117-20, 176-8
Produits agricoles, nombres-indices des prix agricoles, ..	21-2, 107, 166, 228
Provende (Voir Aliments pour animaux et Issues de meunerie.) ..	
Prunes et pruneaux, production et valeur, 1954 et 1956 ..	201-2
prévisions et estimations, 1957	253-4
Raisin, production et valeur, 1954, 1955 et 1956	201-2
prévisions et estimations, 1957	199-200, 253-4
Rapports agricoles, état saisonnier, grandes cultures ..	112-7, 167-75
fruits	136-7
Revenu monétaire des fermes, 1926-1956	17
par province et denrée, 1954-1956	17-18
janvier-mars, 1955-1957	109
janvier-juin, 1955-1957	164-5
janvier-septembre, 1955-1957	229-30
en nature	6-15
net	5-15
provenant du lait	62-3
des produits avicoles	135
Révisions intercensales, légumes, 1941-1951	139-141
Revue trimestrielle de la situation agricole	3-4, 103-4, 159-60, 223-4
Saindoux, disparition domestique	56, 227
prix	100, 158, 220-1, 267
stocks en entrepôt	80
Salaires agricoles	19-20, 110-11, 160-2
Sarrasin, disposition et disparition domestique	225
mouture, 1954-1956, 1957	25, 27-8, 232-3
par mois, 1957	46, 123-4, 190-1
production et valeur, 1955-1956	25, 27-8
prévisions et estimations, 1957	182-188, 232-233
superficie, 1955-1956, 1957	25, 27-8, 232-3
Seigle, disposition et disparition domestique	225
hivernement et état le 31 mars	121
prix, en entrepôt, Fort-William et Port-Arthur	93, 151, 213, 260
Minneapolis	94, 152, 214, 261
production, 1955-1956	25-30

Page	Page
Seigle — fin	Tournesol (graine), production et valeur, 1955-1956 26-29
prévisions et estimations, 1957.. 180-181, 182-185, 232-234	estimation de novembre 1957 232, 234
valeur 25-30	prévisions pour septembre 182-3
semences d'automne et état le 15 octobre 237	superficie, 1955-1956, 1957 26, 29, 232, 234
stocks, le 31 mars 42	Trèfle (graine), production et valeur, 1955 et 1956 143
le 31 juillet 189	
en entrepôt et en transit, par semaine 47, 124, 190, 238	
superficie, 1955-1956, 1957 25-30, 232-4	
Semences du printemps, progrès proportionnel le 31 mai 122	
Son, prix 94, 152, 214, 261	Vaches dans les fermes, le 1 ^{er} décembre 49-50
production, années civiles, 1954-1956 45	le 1 ^{er} juin 192-3, 245
campagnes, 1955-1956 et 1956-1957 243	valeur fermière 245, 248-9
par mois, 1957 46, 124, 191, 244	Veau, consommation, disposition et disparition domes-
Soya, broyage 43	tique 55-6, 227
production et valeur, 1955-1956 25-9	stocks en entrepôt 80
prévisions et estimations, 1957 182-3, 232-3	Veaux, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre 49-50
superficie, 1955-1956, 1957 25-9, 232-3	le 1 ^{er} juin 192-3, 245
Sucre, brut, stocks, arrivages, cuites et ventes 77	prix, marchés canadiens 96-9, 154-7, 216-19, 263-6
Superficies (Voir chaque culture.)	à Chicago 95, 153, 215, 262
Superficies projetées, grandes cultures et jachères 33-8	valeur fermière 245, 248-9
	Viandes, disposition et disparition domestique 54-6, 227
	exportations 84
Tabac, disposition par personne des produits du 146	prix 100, 158, 220-21, 267
exportations et importations 146	stocks en entrepôt 80
ouvert 146	Volaille, viande de disposition et disparition domestique
prix 144-5	133, 227
superficie, production 144-5	production fermière 134
Température (en degrés), fermes ou stations	disposition 133
expérimentales 89, 147, 209, 256	revenu 135
Tomates, superficie et production 72-3	valeur 134
révisions intercensales 141	production et valeur, total 132
superficie commandée 205-6	stocks en entrepôt 80

Gov. Doc
Can
S

Canada. Statistics, Bureau of
717



QUARTERLY BULLETIN OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

JANUARY—MARCH

JANVIER—MARS

1958

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Agriculture Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE
Division de l'agriculture

DOMINION BUREAU OF STATISTICS — BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE

Agriculture Division — Division de l'agriculture

QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

JANUARY—MARCH

JANVIER—MARS

1958

Published by Authority of

The Honourable Gordon Churchill, Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par

l'honorable Gordon Churchill, ministre du Commerce

5501-501-38

Price: \$1.00 per year
Prix: \$1.00 par année

Vol. 51—No. 1
Vol. 51 — n° 1

EDMOND CLOUTIER, C.M.G., O.A., D.S.P.

QUEEN'S PRINTER AND CONTROLLER OF STATIONERY—IMPRIMEUR DE LA REINE ET CONTRÔLEUR DE LA PAPETERIE
OTTAWA, 1959

TABLE OF CONTENTS

	Page
Review of Agricultural Conditions	3
Farm Finance:	
Farm Wages as at January 15	4
Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products	6
Field Crops:	
Acreages, Production and Values of Principal Field Crops, 1956 and 1957	9
Intended Acreages of Principal Field Crops and Summerfallow, 1958	19
Storage Capacity of Canadian Grain Elevators	22
Stocks of Grain in Store	25
Oilseed Crushings	27
Supplies of High-Protein Feeds	28
Grindings and Output of Flour and Feed Mills	29
Weekly Visible Supplies of Canadian Grains	30
Livestock, Poultry and Livestock Products:	
December 1 Survey of Livestock and Poultry:	
Numbers of Livestock and Poultry on Farms	32
Fall Pig Crop	34
March 1 Pig Survey	35
Output and Disappearance of Meats and Lard	36
Dairying — (a) Annual Review, 1957	40
(b) Quarterly Review, December-February, 1957-1958	48
Production, Value, Disposition and Domestic Disappearance of Wool	51
Special Crops and Enterprises:	
Production and Value of Honey	53
Fur Farming — Number of Farms, Value of Animals, and value of Animals Sold and Pelts Produced	54
Stocks, Manufactures and Sales of Sugar	56
Storage Holdings of Food Commodities	59
Manufactures, Sales, Exports and Imports of Fertilizers	60
Meteorological Records	64
Prices of Agricultural Produce	65
Crop-Reporting Calendar, 1958	76

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Revue de la situation agricole	3
Finances agricoles:	
Salaires agricoles au 15 janvier	4
Nombres-indices des prix dans la ferme des produits agricoles	6
Grandes cultures:	
Superficie, production et valeur des principales grandes cultures, 1956 et 1957	9
Superficie projetée des principales grandes cultures et des jachères, 1958	19
Capacité d'emmagasinage des éleveurs à grain canadiens	22
Stocks de céréales en magasin	25
Broyage de graines oléagineuses	27
Approvisionnements d'aliments à haute teneur de protéine pour animaux	28
Mouture et rendement des moulins à farine et à provende	29
Approvisionnements visibles hebdomadaires de grain canadien	30
Bétail, volaille et produits du bétail:	
Relevé du bétail et de la volaille, 1 ^{er} décembre:	
Nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes ...	32
Mises bas (porcs) d'automne	34
Nombre de porcs le 1 ^{er} mars	35
Production et disparition de viande et de saindoux	36
Industrie laitière — (a) Revue annuelle, 1957	40
(b) Revue trimestrielle, décembre-février, 1957-1958	48
Production, valeur, écoulement et disparition domestique de laine	51
Cultures et entreprises spéciales:	
Miel: production et valeur	53
Fermes à fourrure: nombre de fermes, valeur des animaux à fourrure et valeur des animaux vendus et des peaux produites	54
Sucre: stocks, fabrication et ventes	56
Stocks de denrées alimentaires dans les entrepôts	59
Fabrication, ventes, exportations et importations d'engrais chimiques	60
Données météorologiques	64
Prix des produits agricoles	65
Programme des rapports agricoles, 1958	76

REVIEW OF AGRICULTURAL CONDITIONS, JANUARY - MARCH, 1958

There was very little change in the total number of cattle and calves on farms at December 1, 1957 from the number on hand at December 1, 1956. The 1957 estimate was 10,293,000 head compared with 10,379,000 a year previously. A 3 per cent increase was noted in the sheep population, estimated at 1,111,500 head versus 1,078,500 head at December 1, 1956. Horses, at 702,500 decreased almost 6 per cent. Hog numbers increased 13 per cent above the December 1956 estimate to total 5,160,000 head. The greater rise (22 per cent) occurred in Western Canada. Breeding and farrowing intentions reported by farmers at December 1, 1957 indicated that 23 per cent more sows were expected to farrow in the spring of 1958 than farrowed during the corresponding period of 1957. The Quarterly Survey of March 1, 1958 indicated a further rise and the estimate was increased to show a 28 per cent gain.

Production of red meats in 1957 totalled 2,411 million pounds. Comparison with 1956 is not possible inasmuch as the 1951 to 1956 revised estimates are not yet available. Compared to the 1946-50 five-year average, the 1957 estimate was 17 per cent greater. It was 63 per cent above the 1935-39 five-year average. Exports of meat (cold dressed carcass equivalent) amounted to 107 million pounds, an increase of 10.5 per cent above 1956 exports. Per capita disappearance in 1957 is estimated at 142.5 pounds. Here again comparison with 1956 figures is not yet possible. However, this is 9 pounds greater than the 1946-50 five-year average, and 24 pounds greater than the 1935-39 five-year average.

During the first three months of 1958 inspected slaughter of cattle rose 2.3 per cent above the 1957 first-quarter total, while calf slaughter also rose 2.3 per cent. The number of hogs killed under inspection increased over 6 per cent compared to January to March 1957. Slaughter of sheep and lambs fell off 13 per cent.

The total quantity of milk produced during the winter period, December to February, increased almost 9 per cent over the same three months in 1956-57. Production of butter (including creamery, dairy and whey butter) amounted to 40,260,000 pounds as compared with 31,763,000 pounds for the same quarter in 1956-57, while cheddar cheese production decreased .05 per cent. With the exception of condensed milk, the production of concentrated milk products during the three-month period of this year was higher than a year earlier.

Egg production during the first quarter of 1958, according to preliminary estimates, was 118,576,000 dozen, an increase of 0.6 per cent over last year.

Total stocks of wheat in all North American positions on March 31, 1958 were estimated at 815.7 million bushels as compared with 904.4 million on the same date in 1957. Farm stocks of wheat in the Prairie Provinces accounted for 442 million bushels of the total Canadian farm stocks at 451.1 million bushels of wheat. The total quantity of Canadian oats in all positions was 310.5 million bushels as compared with 357.2 million at March 31, 1957, while barley stocks were 217.1 million as compared with 216.0 million bushels in the previous year.

REVUE DE LA SITUATION AGRICOLE, JANVIER - MARS 1958

Le nombre de bovins et de veaux dans les fermes au 1^{er} décembre 1957 était pratiquement le même qu'au 1^{er} décembre 1956. On les estimait à 10,293,000, contre 10,379,000 un an auparavant. Les moutons, à 1,111,500, étaient de 3 p. 100 plus nombreux que les 1,078,500 du 1^{er} décembre 1956. Les chevaux, à 702,500, avaient diminué de près de 6 p. 100. Les porcs avaient augmenté de 13 p. 100 par rapport à décembre 1956; on en estimait le nombre à 5,160,000. L'Ouest canadien a enregistré le plus gros de l'augmentation, soit 22 p. 100. Les projets d'élevage et de mises bas déclarés par les cultivateurs au 1^{er} décembre 1957 laissaient prévoir que 23 p. 100 plus de truies allaient mettre bas au printemps de 1958 que durant la période correspondante de 1957. D'après l'enquête trimestrielle du 1^{er} mars 1958, l'augmentation devait être encore plus considérable, alors qu'elle devait atteindre 28 p. 100.

La production de viande rouge en 1957 a atteint 2,411 millions de livres. On ne peut établir de comparaison avec les chiffres de 1956 car on n'a pas encore les chiffres rectifiés de 1951 à 1956. Au regard de la moyenne quinquennale de 1946-1950, l'estimation de 1957 était de 17 p. 100 élevée. Elle dépassait de 63 p. 100 la moyenne des cinq années 1935-1939. Les exportations de viande (poids abattu, habillé) se chiffraient par 107 millions de livres, soit une augmentation de 10.5 p. 100 par rapport à celles de 1956. La disparition par personne en 1957 est estimée à 142.5 livres. Ici encore on ne peut faire de comparaison avec les chiffres de 1956. Toutefois, cette quantité est de 9 livres supérieure à la moyenne quinquennale de 1946-1950, et de 24 livres de plus que celle de 1935-1939.

Durant les trois premiers mois de 1958 les abattages surveillés de bestiaux ont augmenté de 2.3 p. 100 par rapport au premier trimestre de 1957; les abattages de veau ont augmenté, eux aussi de 2.3 p. 100. Le nombre des porcs abattus sous surveillance a augmenté de plus de 6 p. 100 par rapport à janvier-mars 1957. Les abattages de moutons et d'agneaux ont baissé de 13 p. 100.

La quantité totale de lait produite durant la période d'hiver, soit de décembre à février, a augmenté de près de 9 p. 100 par rapport aux mêmes trois mois en 1956-1957. La production de beurre (y compris le beurre de fabrique, de ferme et de petit lait) a atteint 40,260,000 livres, contre 31,763,000 durant le même trimestre de 1956-1957, tandis que la production de fromage cheddar a diminué de .05 p. 100. La production de produits concentrés du lait durant le trimestre de cette année a été plus élevée qu'il y a un an, sauf celle de lait condensé.

La production d'œufs durant le premier trimestre de 1958, selon les estimations provisoires, a été de 118,576,000 douzaines, soit une augmentation de 0.6 p. 100 par rapport à l'année dernière.

Les stocks de blé en toutes situations en Amérique du Nord au 31 mars 1958 étaient estimés à 815,700,000 boisseaux; à la même date en 1957 ils étaient estimés à 904,400,000 boisseaux. Les stocks de blé dans les fermes des provinces des Prairies se chiffraient par 442 millions de boisseaux, tandis que dans toutes les fermes du Canada, ils étaient de 451,100,000 boisseaux. La quantité d'avoine en toutes situations au Canada était de 310,500,000 boisseaux, contre 357,200,000 au 31 mars 1957; l'orge y figurait pour 217,100,000 boisseaux au regard de 216,000,000 l'année précédente.

FARM FINANCE

Farm Wages

The data on wage rates in the following tables were compiled from reports of farm correspondents located in all the provinces of Canada, excluding Newfoundland. The rates as shown purport to reflect the average of wages paid to all male farm help, regardless of age and skill.

In addition to the regular daily and monthly rates for which information extends back to 1940, data are now available concerning hourly and yearly rates for the years 1953 to 1958. In all cases rates are shown with and without board provided by the employer. As in the case of daily and monthly rates, hourly rates are shown for the Maritimes and for each of the remaining provinces. Reports of annual rates were not sufficient to provide reliable provincial estimates, with the result that these rates are presented only for Eastern and Western Canada.

Note. In January 1957 a special effort was made to improve the quality of wage-rate information for British Columbia by enlisting the help of additional farm wage-rate correspondents. Hence, in any comparison of January rates for 1957 and 1958 with earlier years, it should be remembered that the current rate is based upon many more reports than heretofore.

TABLE 1. Average Wages of Male Farm Help in Canada as at January 15, 1940-58

TABLEAU 1. Salaire moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, le 15 janvier 1940-58

Year — Année	Per hour — Horaire		Per day — Quotidien		Per month — Mensuel		Per year — Annuel	
	With board	Without board	With board	Without board	With board	Without board	With board	Without board
	Avec pension	Sans pension	Avec pension	Sans pension	Avec pension	Sans pension	Avec pension	Sans pension
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
1940.....	1	1	1.11	1.63	19.81	34.05	1	1
1941.....	1	1	1.24	1.80	22.65	38.11	1	1
1942.....	1	1	1.53	2.20	30.26	49.18	1	1
1943.....	1	1	2.02	2.79	40.85	61.76	1	1
1944.....	1	1	2.49	3.30	50.99	73.19	1	1
1945.....	1	1	2.76	3.61	55.61	79.70	1	1
1946.....	1	1	2.93	3.84	57.24	82.23	1	1
1947.....	1	1	3.23	4.15	63.29	89.25	1	1
1948.....	1	1	3.62	4.66	70.00	100.09	1	1
1949 ²	1	1	4.04	4.97	74.87	104.45	1	1
1950 ²	1	1	3.60	4.50	69.00	99.00	1	1
1951 ²	1	1	4.10	5.10	75.00	110.00	1	1
1952.....	1	1	4.60	5.70	86.00	121.00	1	1
1953.....	.64	.78	4.70	5.80	87.00	122.00	1,060	1,440
1954 ².....	.65	.80	4.60	5.90	88.00	122.00	1,075	1,455
1955 ².....	.61	.76	4.60	5.80	85.00	119.00	1,015	1,395
1956 ².....	.66 ³	.80	4.80	6.10	86.00	123.00	1,115 ³	1,445 ³
1957.....	.72	.88 ³	5.20 ³	6.50	96.00	134.00 ³	1,150 ³	1,555 ³
1958 ².....	.76	.91	5.30	6.70	101.00	139.00	1,210	1,605

1. Information not available.

2. Excluding Newfoundland.

3. Revised.

1. Chiffres non disponibles.

2. Sans Terre-Neuve.

3. Révisé.

TABLE 2. Average Wages per Hour of Male Farm Help in Canada, by Province, as at January 15, 1956, 1957 and 1958

TABLEAU 2. Salaire horaire moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 janvier 1956, 1957 et 1958

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension			Province
	1956	1957	1958	1956	1957	1958	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces.....	.56	.59	.58	.67	.73	.72	Provinces Maritimes
Quebec.....	.56	.62	.67	.68	.78	.82	Québec
Ontario.....	.72	.78	.81	.90	.95	.99	Ontario
Manitoba.....	.67	.76	.72	.87	.93	.91	Manitoba
Saskatchewan.....	.74	.76	.82	.92	.97	1.00	Saskatchewan
Alberta.....	.75	.80	.81	.93	.99	.96	Alberta
British Columbia.....	.90	.98	1.04	1.04	1.06	1.07	Colombie-Britannique
Canada ¹.....	.66 ²	.72	.76	.80	.88 ²	.91	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

2. Revised.

1. Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

2. Révisé.

TABLE 3. Average Wages per Day of Male Farm Help in Canada, by Province, as at January 15, 1956, 1957 and 1958
TABLEAU 3. Salaire quotidien moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 janvier 1956, 1957 et 1958

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension			Province
	1956	1957	1958	1956	1957	1958	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces	4.60	4.80	4.90	5.60	6.00	5.70	Provinces Maritimes
Quebec	4.70	5.20	5.30	5.90	6.50	6.80	Québec
Ontario	5.20	5.50	5.60	6.60	7.10	7.10	Ontario
Manitoba	4.60	5.20	5.40	6.80	7.20	7.20	Manitoba
Saskatchewan	4.70	5.10	5.10	6.40	6.70	6.90	Saskatchewan
Alberta	5.00	5.40	5.60	6.00	6.80	7.00	Alberta
British Columbia	6.20	7.20 ²	7.10	8.00	8.40	8.30	Colombie-Britannique
Canada ¹	4.80	5.20 ²	5.30	6.10	6.50	6.70	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.
 2. Revised.

1. Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.
 2. Révisé.

TABLE 4. Average Wages per Month of Male Farm Help in Canada, by Province, as at January 15, 1956, 1957 and 1958
TABLEAU 4. Salaire mensuel moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 janvier 1956, 1957 et 1958

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension			Province
	1956	1957	1958	1956	1957	1958	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces	90	100	93	117 ²	120 ²	129	Provinces Maritimes
Quebec	92	102	103	123	141	139	Québec
Ontario	86	98	101	126	139	139	Ontario
Manitoba	78	82	91	116	123	132	Manitoba
Saskatchewan	77	82	91	115	112	125	Saskatchewan
Alberta	94	101	109	130	137	143	Alberta
British Columbia	101	118	122	147	171	179	Colombie-Britannique
Canada ¹	86	96	101	123	134 ²	139	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

TABLE 5. Average Wages per Year of Male Farm Help in Canada, Eastern Canada and Western Canada, as at January 15, 1956, 1957 and 1958
TABLEAU 5. Salaire annuel moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine dans l'Est et dans l'Ouest canadiens, le 15 janvier 1956, 1957 et 1958

Region	With board — Avec pension			Without board — Sans pension			Région
	1956	1957	1958	1956	1957	1958	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Eastern Canada ¹	1,075 ²	1,130 ²	1,180	1,390 ²	1,540 ²	1,570	Est du Canada ¹
Western Canada	1,165	1,175 ²	1,245	1,515	1,575	1,645	Ouest du Canada
Canada ¹	1,115 ²	1,150 ²	1,210	1,445 ²	1,555 ²	1,605	Canada ¹

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products

The following table shows monthly index numbers of farm prices of agricultural products. It contains data for the quarter under review and all revisions made in previously published figures during the quarter.

In calculating the index each commodity is weighted by the annual average amounts sold in the five-year base period 1935-39. No adjustments were made for seasonal variation of the prices. The index is based on prices for about fifty farm products which contributed approximately 90 per cent of the total cash income received by farmers from the sale of farm products during the base period. These prices are furnished principally by volunteer farm correspondents and the series is revised as more complete data become available.

In comparing current index numbers with those prior to August, 1956, the following points should be considered. Western grain prices used in the construction of the index prior to August 1, 1956 are final prices. From August 1, 1956 to July 31, 1957 western wheat prices were made up of initial and interim payments; since August 1, 1957 they have been initial prices only. Oats and barley prices for western Canada have been initial prices only for the period August 1, 1956 to date. Any subsequent participation payments made on the 1956 and 1957 crops of wheat, oats and barley will be added to the prices currently used and the index revised upward accordingly. An increase of 10 cents per bushel in the prices of western wheat, oats or barley would result in upward revisions in the indices for each of the Prairie Provinces and Canada approximately as follows, in points:

	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Canada
Wheat.....	6.2	9.3	8.1	4.0
Oats.....	1.0	1.1	1.2	0.5
Barley.....	2.3	0.5	0.4	0.4

Nombres-indices des prix des produits agricoles dans les fermes

Le tableau suivant renferme les nombres-indices mensuels des prix des produits agricoles dans la ferme. Il contient les chiffres du trimestre observé et toutes les révisions des chiffres précédemment publiés au cours du trimestre.

Dans le calcul de l'indice, chaque denrée est pondérée par les quantités moyennes vendues chaque année au cours de la période quinquennale de base, 1935-1939. On n'a pas tenu compte de la variation saisonnière des prix. L'indice repose sur les prix d'environ cinquante produits de ferme qui contribuent à peu près 90 p. 100 du revenu en espèces total reçu par les fermiers de la vente de produits agricoles au cours de la période de base. Ces prix proviennent en grande partie de rapports de correspondants agricoles libres et ils sont révisés lorsque des données plus complètes sont disponibles.

Si l'on compare les nombres-indices actuels à ceux qui datent d'avant le mois d'août 1956, il faut tenir compte des remarques suivantes. Les prix des céréales de l'Ouest qui ont servi à établir l'indice avant le 1^{er} août 1956 sont les prix définitifs. A compter du 1^{er} août 1956 jusqu'au 31 juillet 1957, les prix du blé de l'ouest se composaient de paiements initiaux et provisoires; depuis le 1^{er} août 1957 il ne s'agit que de prix initiaux. Ceux de l'avoine et de l'orge de l'Ouest canadien ne comprennent que les prix initiaux pour la période écoulée depuis le 1^{er} août 1956 jusqu'ici. Tout paiement de participation ultérieur attribué aux récoltes de blé, d'avoine et d'orge, en 1956 et 1957, sera ajouté aux prix courants actuels et l'indice sera haussé en conséquence. Une hausse de 10 cents le biseau des prix du blé, de l'avoine et de l'orge de l'Ouest causerait une rectification supérieure des indices de chaque province des Prairies et du Canada à peu près comme ceci, en points:

	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Canada
Blé.....	6.2	9.3	8.1	4.0
Avoine.....	1.0	1.1	1.2	0.5
Orge.....	2.3	0.5	0.4	0.4

TABLE 1. Monthly Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products, Canada, by Province, January, 1956 — March, 1958

TABLEAU 1. Nombres-indices mensuels des prix, dans la ferme, des produits agricoles, Canada, par province, janvier 1956 à mars 1958
(1935-39 = 100)

Year and Month	Canada	Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	New Brunswick — Nouveau-Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie-Britannique	Année et mois
1956 ¹											1956 ¹
January	226.9	167.4	185.0	198.1	252.3	238.7	225.9	211.5	217.0	244.5	Janvier
February	227.2	169.7	189.6	197.0	253.5	237.7	227.6	210.7	218.9	244.0	Février
March	227.8	182.9	193.1	209.1	249.4	238.7	227.2	210.9	221.3	242.8	Mars
April.....	229.3	229.9	198.2	229.1	250.1	240.0	227.0	211.0	220.7	244.9	Avril
May.....	233.7	319.1	213.2	289.1	255.0	242.2	229.7	211.7	224.1	246.6	Mai
June.....	241.8	311.2	222.0	289.9	264.4	255.6	232.4	215.5	230.2	251.8	Juin
July.....	248.1	423.5	227.0	313.0	271.8	262.6	235.3	216.7	232.6	265.9	Juillet
August.....	236.6	278.5	209.9	259.9	261.0	258.1	224.6	204.5	222.9	254.1	Août
September	234.4	190.4	213.1	208.2	259.1	257.8	223.2	202.1	222.8	270.6	Septembre
October.....	232.7	188.4	217.9	201.4	260.3	260.3	215.9	194.4	219.5	277.6	Octobre
November.....	230.5	203.6	216.8	222.5	262.5	258.5	212.4	190.5	214.1	259.8	Novembre
December.....	230.4	214.0	218.7	224.1	266.1	255.9	213.5	190.4	214.1	269.2	Décembre
Averages, 1956.....	233.3	239.9	208.7	235.1	258.8	250.5	224.6	205.8	221.5	256.8	Moyennes, 1956

1. Revised.

1. Révisé.

TABLE 1. Monthly Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products, Canada, by Province, January, 1956 — March, 1958 — Concluded

TABLEAU 1. Nombres-indices mensuels des prix, dans la ferme, des produits agricoles, Canada, par province, janvier 1956 à mars 1958 — fin
(1935-39 = 100)

Year and Month	Canada	Prince Edward Island	Nova Scotia	New Brunswick	Quebec Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie-Britannique	Année et mois
1957 ¹											1957 ¹
January	232.5	230.8	222.4	245.1	267.4	257.1	216.0	191.0	216.7	271.6	Janvier
February	232.9	204.7	219.3	223.5	268.8	258.8	216.3	192.1	218.4	270.5	Février
March	229.8	207.4	218.8	221.1	264.6	253.2	215.9	191.5	214.9	268.5	Mars
April	229.5	204.2	218.4	224.4	261.8	253.5	214.9	191.7	215.8	262.9	Avril
May	229.5	204.4	218.4	229.5	261.0	252.7	215.9	192.6	216.3	259.8	Mai
June	231.4	192.7	217.2	208.6	265.4	253.5	218.5	195.1	221.1	260.8	Juin
July	234.7	182.0	213.4	214.0	270.1	262.6	217.6	194.8	222.5	280.5	Juillet
August	230.6	209.7	211.7	222.4	269.9	259.1	214.0	186.0	214.8	263.7	Août
September	228.7	189.4	205.6	212.7	266.4	256.3	211.7	188.4	212.3	266.1	Septembre
October	223.3	180.6	205.8	207.8	260.9	248.5	208.0	185.8	206.0	261.7	Octobre
November	220.2	178.4	204.2	210.8	258.8	247.1	204.0	182.7	199.2	258.7	Novembre
December	224.8	179.8	205.0	212.5	264.8	252.3	209.4	186.9	204.2	259.5	Décembre
Averages, 1957	229.0	197.0	213.4	219.4	265.0	254.6	213.5	189.9	213.5	263.7	Moyennes, 1957
1958											1958
January	226.3	189.4	208.4	214.1	265.4	251.6	212.6	188.2	207.2	265.8	Janvier
February	231.5	193.1	209.4	217.8	271.3	258.8	217.5	191.6	212.8	266.5	Février
March	237.0	276.7	223.8	262.1	275.4	264.0	219.6	192.9	216.3	270.7	Mars

1. Revised.

1. Révisé.

FIELD CROPS

Acreages, Production and Values

Revised data indicate that the gross farm value of production of Canada's principal field crops in 1956 was \$1.82 billion, practically unchanged from the \$1.81 billion level of 1955 but considerably lower than the record \$2.33 billion of 1952. The pre-war (1935-39) average value of field crop production in Canada was \$0.58 billion, while the 1945-49 average stood at some \$1.52 billion.

Crops contributing the largest amount to the 1956 total were wheat, \$675 million; tame hay, \$303 million; oats, \$300 million; and barley, \$196 million. The gross value of the 1956 wheat, oats and barley crop and the all-Canada total will be increased further by whatever final payment may be made on that part of the wheat, oats and barley crop marketed through the Canadian Wheat Board. On a provincial basis in 1956, Saskatchewan with \$648 million recorded the highest value of field crop production, followed by Alberta, with \$392 million and Ontario with \$298 million. The gross value of field crop production in other provinces in 1956 was estimated in millions of dollars as follows: Manitoba, \$196; Quebec, \$176; British Columbia, \$32; New Brunswick, \$30; Prince Edward Island, \$23 and Nova Scotia \$20.

Preliminary estimates of the value of Canada's 1957 field crops, at \$1.35 billion, calculated from average prices received by farmers during the August 1957-January 1958 period and based on initial payments only for western wheat, oats and barley, indicate a sharp reduction from the 1956 level. The drop in value is mainly a reflection of the marked reduction in production of the major field crops in the Prairie Provinces.

GRANDES CULTURES

Superficies, production et valeur

Des chiffres rectifiés révèlent que la valeur brute à la ferme de la production canadienne des principales grandes cultures se chiffrait par 1,820 millions de dollars en 1956; à peu près la même chose qu'en 1955 (1,810 millions), mais bien moins que le sommet atteint en 1952 (2,330 millions). Durant la période d'avant-guerre (1935-1939), la valeur moyenne du rendement des grandes cultures au Canada s'établissait à 58 millions et celle de 1945-1949, à 1,520 millions.

Les cultures qui, au total de 1956, ont figuré pour les plus grosses sommes sont le blé (675 millions), le foin cultivé (303 millions), l'avoine (300 millions) et l'orge (196 millions). La valeur brute de la récolte de blé, d'avoine et d'orge et de toutes les récoltes canadiennes s'accroît encore du revenu apporté par la paiement définitif relatif à la partie du blé, de l'avoine et de l'orge vendue par la Commission canadienne du blé. Parmi les provinces, en 1956, la Saskatchewan a accusé la plus forte valeur de production (648 millions), suivie de l'Alberta (392 millions) et de l'Ontario (298 millions). Dans les autres provinces, la valeur brute (en millions de dollars) s'établissait et la façon suivante en 1956: Manitoba, 196; Québec, 176; Colombie-Britannique, 32; Nouveau-Brunswick, 30; Île-du-Prince-Édouard, 23 et Nouvelle-Écosse, 20.

Les estimations provisoires de la valeur des grandes cultures au Canada en 1957 (1,350 millions de dollars), basées sur les prix moyens reçus par les agriculteurs durant la période août 1957—janvier 1958 et sur les paiements initiaux versés seulement à l'égard du blé, de l'avoine et de l'orge de l'Ouest, accusent une baisse sensible sur les chiffres de 1956. La baisse de la valeur est surtout la conséquence de la diminution marquée

It is emphasized that a direct comparison between the 1957 preliminary total of \$1.35 billion and the 1956 revised total of \$1.82 billion is unrealistic. Some further payments may be made by the Canadian Wheat Board on the 1956 crop. The 1957 values reflect initial payments only for wheat, oats and barley on that part of the crop marketed through the Canadian Wheat Board as well as reflecting six-month average prices for all of Canada.

In Western Canada, largely because of the smaller grain crop, the gross value of field crop production in 1957 was sharply below that of a year earlier. All provinces in Eastern Canada also registered declines in gross value in 1957.

In interpreting this report, it should be observed that the value estimates do not represent cash income received from sales but are gross values of farm production. Several crops, such as mixed grains and fodder corn, are utilized almost wholly on farms where grown, average unit prices being determined from the relatively small quantities sold commercially and then applied to the entire production of each crop to give its estimated value. Although such crops do not add greatly to farm cash income, they increase materially the gross value of farm production of field crops.

Where monthly marketing data are available, the monthly average farm prices have been weighted by marketings to give weighted average unit values for the period. The average values assigned to most crops have been determined initially from reports of the Bureau's farm price correspondents but have been accepted only after consultation with officials responsible for agricultural statistics in each of the provinces and after due consideration has been given to factors such as quality and grade. For some crops, price data have been supplied by processing companies and marketing agencies.

The interim payment on the 1956 western wheat crop and the total payments on sugar beets in the four beet-producing provinces have been included in the 1956 estimates. Details of final payments on the 1956 western wheat, oats and barley crops have not yet been announced. Final prices for the 1955 wheat crop for Western Canada are shown in Table 2, Footnote 1.

Values per unit assigned to each crop in 1957 represent, for the most part, average prices received by farmers from August 1, the beginning of the current crop year, up to mid-January only. *No attempt has been made to forecast prices for the remainder of the crop year.* For wheat, oats and barley of the 1957 crop in Western Canada the current estimates are based on initial payments only. The effect of additional payments on these crops as well as other adjustments through changes in price and/or production for all crops will be taken into account in later revisions when the extent of these become known.

For most crops, production estimates in this report are those published in the Dominion Bureau of Statistics 'November Estimate of Production'. Details of the estimates for which revisions have been made since the publication of the November report may be found in Table 4. A preliminary reduction in the wheat production estimate in Alberta was made to take account of expected losses from weathering in crops not harvested last fall, mainly in the northern part of the province.

Revised figures on visible (commercial) carryover stocks of the five major grains at the end of the 1956-57 crop year have been recently released by the Board of Grain Commissioners making revisions necessary in total stocks figures. These latest data on carryover stocks may be found in Table 5.

de la production des principales grandes cultures dans les provinces des Prairies. On ne saurait nullement comparer le total provisoire de 1957 (1,350 millions) et le total rectifié de 1956 (1,820 millions). La Commission canadienne du blé fera peut-être d'autres paiements pour la récolte de 1956. Les valeurs de 1957 ne reflètent que les paiements initiaux à l'égard du blé, de l'avoine et de l'orge sur cette partie de la récolte vendue par l'entremise de la Commission; elles reflètent aussi les prix moyens de six mois par tout le Canada.

Dans l'Ouest canadien, à cause surtout des récoltes de céréales moins abondantes, la valeur brute des grandes cultures en 1957 a été bien inférieure à celle d'un an plus tôt. En 1957, toutes les provinces de l'Est canadien ont aussi accusé une baisse de la valeur brute.

Au sujet de ces estimations, il faut retenir que la valeur estimative ne représente pas les recettes provenant de la vente mais plutôt la valeur brute de la production des fermes. Plusieurs cultures, comme les céréales mélangées et le maïs fourrager, sont utilisées presque entièrement par les fermes qui les produisent; les prix unitaires moyens en sont d'abord déterminés d'après les quantités relativement faibles livrées au commerce, puis il sert ensuite à établir la valeur estimative de toute la production de chaque culture. Bien que ces cultures n'ajoutent pas grand chose aux recettes des fermes, elles augmentent sensiblement la valeur brute de la production de grandes cultures.

Lorsqu'il existe des chiffres mensuels sur la commercialisation, la moyenne mensuelle des prix à la ferme est pondérée d'après la commercialisation afin d'établir la moyenne pondérée de la valeur unitaire. La valeur moyenne attribuée à la plupart des cultures est déterminée au début d'après les rapports des correspondants agricoles du Bureau; elle n'est, cependant, retenue qu'après consultation des statisticiens agricoles de chaque province et après avoir tenu compte d'éléments comme la qualité et le classement. En ce qui concerne certaines cultures, les prix sont fournis par les établissements industriels et les organismes de commercialisation.

Les estimations de 1956 comprennent le paiement provisoire à l'égard de la récolte de blé de l'Ouest ainsi que l'ensemble des paiements à l'égard des betteraves à sucre récoltées dans les quatre provinces productrices. Le chiffre du paiement final à l'égard du blé, de l'avoine et de l'orge de 1956 récoltés dans l'Ouest n'a pas encore été annoncé. Le prix définitif du blé de 1955 de l'Ouest est donné au tableau 2, renvoi 1.

La valeur unitaire attribuée à chaque récolte en 1957 représente, en majeure partie, les prix moyens reçus par les cultivateurs à compter du 1^{er} août, début de la campagne, jusqu'à la mi-janvier seulement. *On n'a pas tenté de prédire les prix pour le reste de la campagne agricole.* Dans le cas du blé, de l'avoine et de l'orge de la récolte de 1957 dans l'Ouest du Canada, les estimations courantes sont fondées sur les paiements initiaux seulement. L'effet des paiements supplémentaires de même que des autres rectifications nécessitées par les changements de prix ou de production pour toutes les récoltes entrera en ligne de compte dans les prochaines révisions, lorsqu'on en connaîtra toute l'étendue.

Les estimations de la production données dans le présent rapport sont, pour la plupart des cultures, celles que le B.F.S. a publiées en novembre. Le détail des estimations révisées depuis novembre est donné au tableau 4. Une première réduction a été apportée à l'estimation de la production de blé en Alberta pour tenir compte des pertes causées par l'hiver au cultures non moissonnées l'automne dernier, surtout dans le Nord de la province.

La Commission des grains du Canada a publié récemment les chiffres rectifiés du report visible des stocks des cinq principales céréales à la fin de la campagne de 1956-1957; aussi, sera-t-il nécessaire de rectifier les totaux des stocks. Le tableau 5 présente les données relatives aux stocks de report.

TABLE 1. Estimated Total Acreages and Values of Principal Field Crops¹, Canada, by Province, 1955-57TABLEAU 1. Estimation de la superficie totale et de la valeur totale des principales grandes cultures¹, Canada, par province, 1955-57

Province	Acreages - Acres			Values - Valeur			Province
	1955	1956	1957	1955	1956 ²	1957 ³	
	'000			'000			
Prince Edward Island	435	414	410	21,330	22,763	19,402	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	438	383	379	21,398	19,504	17,474	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	668	595	579	29,607	29,521	25,035	Nouveau-Brunswick
Quebec	5,547	5,240	5,217	164,775	176,001	169,819	Québec
Ontario	8,280	7,792	7,820	300,354	298,297	288,531	Ontario
Manitoba	6,984	7,607	7,574	164,103	196,240	136,581	Manitoba
Saskatchewan	23,906	24,289	24,004	675,458	647,660	379,746	Saskatchewan
Alberta	14,309	14,465	14,413	397,769	392,325	280,394	Alberta
British Columbia	589	585	593	32,320	32,459	31,684	Colombie-Britannique
Canada	61,159	61,370	60,990	1,807,114	1,814,770	1,348,766	Canada

1. Crops included are those for which details are given in Table 2.

2. Revised: based on prices received by farmers for the entire crop year, 1956-57, but subject to further upward revision when extent of final payment on Western Canadian wheat delivered to the 1956-57 pool becomes known.

3. Preliminary: based on prices received by farmers for the period August 1, 1957-January 15, 1958 only. No allowance made for interim and final payments on Western Canadian wheat, oats and barley.

1. Les cultures comprises sont celles dont les détails paraissent au tableau 2.

2. Révisé: basée sur les prix reçus par les fermiers pour la campagne entière de 1956-1957, mais sujette à majoration lorsque la valeur du paiement définitif sur le blé canadien de l'Ouest livré au pool de 1956-1957 sera connue.

3. Préliminaire: ces chiffres sont fondés sur les prix qu'ont touchés les cultivateurs durant la période allant du 1^{er} août 1957 au 15 janvier 1958 seulement. On n'a pas tenu compte des paiements intermédiaires ou définitifs à l'égard du blé, de l'avoine et de l'orge de l'Ouest.

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1956 and 1957

TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1956 et 1957

Note. The estimates of production and value in this table are taken from "Revised Estimates of Production, Value and Stocks of Principal Field Crops, 1956 and 1957; Preliminary Estimate of Value, 1957"; issued March 5, 1958. The estimates include all revisions made in previously published figures of acreage, production and value up to that date.

Total farm values for 1956 are based on the average prices received by farmers during the entire crop year 1956-57. They include the effect of the interim payment on Western Canadian wheat; final payments on Western Canadian wheat, oats and barley will be taken into account when details become available. The total values for 1957, on the other hand, are based on average prices received by farmers during the period from August 1, 1957 up to mid-January, 1958 only. Also, in arriving at the 1957 estimated prices and values of Western Canadian wheat, oats and barley, only initial payments were taken into consideration.

Due to rounding, the sum of provincial totals may not balance exactly with the all-Canada total in some cases. For the same reason the average yield per acre multiplied by the acreage of any crop may not be exactly equal to the production figure, nor will average farm price multiplied by production necessarily balance exactly with the gross farm value.

Note. Les estimations de la production et de la valeur, ci-dessous, sont tirées des "Estimations révisées de la production, de la valeur et des stocks des principales grandes cultures, 1956 et 1957; Estimation Provisoire de la Valeur, 1957;" publiées le 5 Mars 1958. Les estimations comprennent toutes les rectifications apportées aux chiffres publiés antérieurement, et jusqu'à cette date, de la superficie, de la production et de la valeur.

La valeur fermière totale de 1956 est basée sur les prix moyens perçus par les agriculteurs durant la campagne entière de 1956-1957. Elle comprend l'effet du paiement provisoire à l'égard du blé de l'Ouest; on tiendra compte du paiement définitif sur le blé, l'avoine et l'orge de l'Ouest canadien lorsque les détails de ce paiement seront connus. La valeur totale pour 1957, par contre, est basée sur les prix moyens perçus par les agriculteurs durant la période commencée le 1^{er} août 1957 et terminée à la mi-janvier 1958 seulement. Aussi, pour estimer les prix et la valeur, en 1957, du blé, de l'avoine et de l'orge de l'Ouest canadien, on n'a tenu compte que des paiements initiaux.

A cause de l'arrondissement des chiffres, la somme des totaux provinciaux peut bien ne pas correspondre exactement au total national dans certains cas. De même, pour cette raison, le rendement moyen par acre, multiplié par la superficie indiquée pour toute culture, ne correspond pas toujours exactement aux chiffres de la production, pas plus, d'ailleurs, que les prix fermiers moyens, multipliés par la production, ne donnent nécessairement un chiffre égal à celui de la valeur fermière brute.

Province, crop and year	Area Superficie	Yield per acre Rendement à l'acre	Total production Production totale	Farm price per unit ¹ Prix fermier par unité ¹	Total farm value — Valeur fermière totale	Province, culture et année
	acres	bu. — boiss.	bu. — boiss.	\$	\$'000	
Canada:						Canada:
Winter wheat:						Blé d'hiver:
1956	625,000	32.0	20,000	1.44	28,800	1956
1957	590,000	33.2	19,588	1.26	24,681	1957
Spring wheat:						Blé de printemps:
1956	22,156,100	25.0	553,062	1.17 ²	646,675 ²	1956
1957	20,440,800	17.2	350,920	1.08 ³	378,218 ³	1957
All wheat:						Tout blé:
1956	22,781,100	25.2	573,062	1.18 ²	675,475 ²	1956
1957	21,030,800	17.6	370,508	1.09 ³	402,899 ³	1957
Oats for grain:						Avoine à grain:
1956	11,706,800	44.8	524,445	0.57 ²	300,189 ²	1956
1957	11,017,000	34.9	384,599	0.56 ³	215,985 ³	1957
Barley:						Orge:
1956	8,390,400	32.1	269,065	0.73 ²	195,551 ²	1956
1957	9,403,200	23.4	219,993	0.71 ³	156,194 ³	1957

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1956 and 1957 — Continued
 TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1956 et 1957 — suite

Province, crop and year	Area Superficie	Yield per acre Rendement à l'acre	Total production Production totale	Farm price per unit ¹ Prix fermier par unité ¹	Total farm value Valeur fermière totale	Province, culture et année
	acres	bu. — boiss.	'000 bu. — boiss.	\$	\$'000	
Canada — concluded:						Canada — fin:
Fall rye:						Seigle d'automne:
1956.....	368,400	15.8	5,834	1.03	5,987	1956
1957.....	439,500	16.6	7,299	0.89	6,509	1957
Spring rye:						Seigle de printemps:
1956.....	178,900	15.4	2,750	0.94	2,573	1956
1957.....	111,100	11.2	1,240	0.83	1,029	1957
All rye:						Tout seigle:
1956.....	547,300	15.7	8,584	1.00	8,560	1956
1957.....	550,600	15.5	8,539	0.88	7,538	1957
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1956.....	1,560,500	42.7	66,608	0.84	56,001	1956
1957.....	1,452,200	43.6	63,292	0.76	47,910	1957
Corn for grain:						Mais à grain:
1956.....	509,100	54.6	27,814	1.20	33,377	1956
1957.....	514,500	57.6	29,613	1.07	31,738	1957
Buckwheat:						Sarrasin:
1956.....	168,000	18.9	3,177	1.15	3,665	1956
1957.....	107,400	20.5	2,202	1.14	2,520	1957
Peas, dry:						Pois secs:
1956.....	87,900	20.7	1,817	1.99	3,618	1956
1957.....	84,900	16.5	1,400	1.99	2,780	1957
Beans, dry:						Haricots secs:
1956.....	65,600	17.5	1,148	3.82	4,384	1956
1957.....	62,500	17.5	1,094	3.86	4,248	1957
Flaxseed:						Graine de lin:
1956.....	3,040,800	11.3	34,463	2.56	88,277	1956
1957.....	3,485,600	5.7	19,979	2.54	50,748	1957
Soybeans:						Soya:
1956.....	243,200	21.8	5,301	2.15	11,376	1956
1957.....	256,000	25.5	6,524	1.95	12,700	1957
Potatoes:		cwt.	'000 cwt.			Pommes de terre:
1956.....	312,500	135.4	42,325	1.75	74,274	1956
1957.....	311,000	138.4	43,052	1.46	63,036	1957
Sunflower seed:						Graine de tournesol:
1956.....	33,000	500	16,500	0.042	693	1956
1957.....	35,000	550	19,250	0.040	770	1957
Rapeseed:						Graine de colza:
1956.....	351,900	854	300,468	0.035	10,541	1956
1957.....	647,500	702	454,688	0.034	15,514	1957
Mustard seed:						Graine de moutarde:
1956.....	137,600	969	133,300	0.038	5,069	1956
1957.....	92,150	772	71,112	0.035	2,491	1957
Tame hay:		tons — tonnes	'000 tons — tonnes			Foin cultivé:
1956.....	10,922,000	1.80	19,655	15.40	302,698	1956
1957.....	11,452,000	1.68	19,188	15.23	292,255	1957
Fodder corn:						Mais fourrager:
1956.....	394,200	8.75	3,450	4.79	16,519	1956
1957.....	370,700	9.74	3,612	4.72	17,055	1957
Field roots:						Plantes-racines:
1956.....	39,700	10.71	425	21.25	9,033	1956
1957.....	32,900	10.79	355	22.65	8,040	1957
Sugar beets:						Betteraves à sucre:
1956.....	78,786	11.33	893	17.33	15,470	1956
1957.....	83,744	12.58	1,054	13.62	14,345	1957
Prince Edward Island:						Ile-du-Prince-Édouard:
Spring wheat:		bu. — boiss.	'000 bu. — boiss.			Blé de printemps:
1956.....	3,100	27.0	84	1.69	142	1956
1957.....	2,900	27.0	78	1.60	125	1957
Oats for grain:						Avoine à grain:
1956.....	98,000	46.0	4,508	0.76	3,426	1956
1957.....	93,000	45.0	4,185	0.69	2,888	1957
Barley:						Orge:
1956.....	900	35.0	32	1.05	34	1956
1957.....	1,000	38.0	38	0.94	36	1957
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1956.....	57,400	48.0	2,755	0.85	2,342	1956
1957.....	52,000	47.0	2,444	0.85	2,077	1957
Potatoes:		cwt.	'000 cwt.			Pommes de terre:
1956.....	42,500	185.0	7,012	1.48	10,378	1956
1957.....	45,500	186.0	8,463	1.01	8,548	1957
Tame hay:		tons — tonnes	'000 tons — tonnes			Foin cultivé:
1956.....	205,000	2.06	422	12.00	5,064	1956
1957.....	210,000	1.30	273	16.00	4,368	1957

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1956 and 1957 - Continued
TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1956 et 1957 - suite

Province, crop and year	Area — Superficie	Yield per acre — Rendement à l'acre	Total production — Production totale	Farm price per unit ¹ — Prix fermier par unité ¹	Total farm value — Valeur fermière totale	Province, culture et année
	acres	tons — tonnes	'000 tons — tonnes	\$	\$'000	
Prince Edward Island — concluded:						Île-du-Prince-Édouard — fin:
Field roots:						Plantes-racines:
1956	6,800	12.50	85	16.20	1,377	1956
1957	6,000	13.40	80	17.00	1,360	1957
Nova Scotia:						Nouvelle-Écosse:
Spring wheat:		bu. — boiss.	bu. — boiss.			Blé de printemps:
1956	800	25.0	20	1.75	35	1956
1957	600	28.0	17	1.60	27	1957
Oats for grain:						Avoine à grain:
1956	43,300	47.0	2,035	0.98	1,994	1956
1957	40,300	49.0	1,975	0.90	1,778	1957
Barley:						Orge:
1956	1,500	37.0	56	1.17	66	1956
1957	1,300	38.0	49	1.05	51	1957
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1956	9,700	48.0	466	1.05	489	1956
1957	9,900	49.0	485	0.98	475	1957
Potatoes:		cwt.	'000 cwt.			Pommes de terre:
1956	10,200	141.0	1,438	2.05	2,948	1956
1957	10,200	172.0	1,754	1.55	2,719	1957
Tame hay:		tons — tonnes	tons — tonnes			Foin cultivé:
1956	314,000	2.20	691	18.00	12,438	1956
1957	314,000	1.60	502	22.00	11,044	1957
Field roots:						Plantes-racines:
1956	3,700	15.00	56	27.40	1,534	1956
1957	3,100	15.00	46	30.00	1,380	1957
New Brunswick:						Nouveau-Brunswick:
Spring wheat:		bu. — boiss.	bu. — boiss.	bu. — boiss.		Blé de printemps:
1956	2,100	29.0	61	1.68	102	1956
1957	2,500	27.0	68	1.64	112	1957
Oats for grain:						Avoine à grain:
1956	130,000	50.0	6,500	0.80	5,200	1956
1957	121,000	48.0	5,808	0.71	4,124	1957
Barley:						Orge:
1956	4,000	39.0	156	1.06	165	1956
1957	4,100	38.0	156	0.99	154	1957
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1956	5,400	47.0	254	0.95	241	1956
1957	6,300	46.0	290	0.85	246	1957
Buckwheat:						Sarrasin:
1956	5,800	28.0	162	1.25	202	1956
1957	4,500	33.0	148	1.10	163	1957
Potatoes:		cwt.	'000 cwt.			Pommes de terre:
1956	46,200	198.0	9,148	1.41	12,899	1956
1957	46,000	190.0	8,740	0.92	8,041	1957
Tame hay:		tons — tonnes	tons — tonnes			Foin cultivé:
1956	399,000	1.90	758	13.00	9,854	1956
1957	392,000	1.80	706	16.00	11,296	1957
Field roots:						Plantes-racines:
1956	2,900	10.50	30	28.60	858	1956
1957	2,600	12.00	31	29.00	899	1957
Quebec:						Québec:
Spring wheat:		bu. — boiss.	bu. — boiss.			Blé de printemps:
1956	15,100	24.2	365	1.66	606	1956
1957	15,100	26.0	393	1.60	629	1957
Oats for grain:						Avoine à grain:
1956	1,258,000	36.8	46,294	0.88	40,739	1956
1957	1,258,000	40.0	50,320	0.81	40,759	1957
Barley:						Orge:
1956	31,600	30.4	961	1.13	1,086	1956
1957	25,300	36.0	911	1.10	1,002	1957
Fall rye:						Seigle d'automne:
1956	8,200	22.1	181	1.23	223	1956
1957	8,300	25.0	208	1.20	250	1957
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1956	194,000	37.4	7,256	1.12	8,127	1956
1957	190,000	41.0	7,790	1.02	7,946	1957
Buckwheat:						Sarrasin:
1956	47,400	25.5	1,209	1.29	1,560	1956
1957	37,900	25.0	948	1.22	1,157	1957

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1956 and 1957 - Continued
TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1956 et 1957 - suite

Province, crop and year	Area — Superficie	Yield per acre — Rendement à l'acre	Total production — Production totale	Farm price per unit ¹ — Prix fermier par unité ¹	Total farm value — Valeur fermière totale	Province, culture et année
	acres	bu. — boiss.	'000 bu. — boiss.	\$	\$'000	
Quebec — concluded:						Québec — fin:
Peas, dry:						Pois secs:
1956	3,200	17.5	56	4.00	224	1956
1957	4,000	18.0	72	3.80	274	1957
Beans, dry:						Haricots secs:
1956	1,500	16.6	25	4.50	113	1956
1957	1,500	17.0	26	4.00	104	1957
Potatoes:		cwt.	'000 cwt.			Pommes de terre:
1956	99,300	102.0	10,129	2.10	21,271	1956
1957	97,900	118.0	11,552	1.50	17,328	1957
Tame hay:		tons — tonnes	'000 tons — tonnes			Foin cultivé:
1956	3,487,000	1.75	6,102	15.50	94,581	1956
1957	3,497,000	1.65	5,770	16.25	93,763	1957
Fodder corn:						Maïs fourrager:
1956	78,900	8.00	631	6.80	4,291	1956
1957	68,300	9.55	652	6.00	3,912	1957
Field roots:						Plantes-racines:
1956	10,100	8.25	83	28.40	2,357	1956
1957	8,200	7.72	63	27.00	1,701	1957
Sugar beets:						Betteraves à sucre:
1956	5,670	9.67	55	15.00	823	1956
1957	5,890	12.98	76	13.00 ⁴	994 ⁴	1957
Ontario:						Ontario:
Winter wheat:		bu. — boiss.	'000 bu. — boiss.			Blé d'hiver:
1956	625,000	32.0	20,000	1.44	28,800	1956
1957	590,000	33.2	19,588	1.26	24,681	1957
Spring wheat:						Blé de printemps:
1956	17,100	20.9	357	1.54	550	1956
1957	15,000	22.2	333	1.26	420	1957
All wheat:						Tout blé:
1956	642,100	31.7	20,357	1.44	29,350	1956
1957	605,000	32.9	19,921	1.26	25,101	1957
Oats for grain:						Avoine à grain:
1956	1,427,000	42.5	60,648	0.78	47,305	1956
1957	1,610,000	49.5	79,695	0.67	53,396	1957
Barley:						Orge:
1956	105,000	35.4	3,713	1.06	3,936	1956
1957	97,000	39.0	3,783	0.96	3,632	1957
Fall rye:						Selge d'automne:
1956	85,600	21.8	1,865	1.18	2,201	1956
1957	85,000	23.3	1,980	1.01	2,000	1957
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1956	984,000	45.0	44,292	0.84	37,205	1956
1957	840,000	50.5	42,420	0.73	30,967	1957
Corn for grain:						Maïs à grain:
1956	502,000	55.1	27,636	1.20	33,163	1956
1957	503,000	58.3	29,325	1.07	31,378	1957
Buckwheat:						Sarrasin:
1956	53,000	22.4	1,188	1.16	1,378	1956
1957	30,000	21.7	651	1.06	690	1957
Peas, dry:						Pois secs:
1956	7,600	16.7	127	2.50	318	1956
1957	7,300	19.6	143	2.50	358	1957
Beans, dry:						Haricots secs:
1956	64,100	17.5	1,121	3.81	4,271	1956
1957	61,000	17.5	1,068	3.88	4,144	1957
Flaxseed:						Graine de lin:
1956	17,200	13.2	227	2.81	638	1956
1957	12,000	13.6	163	2.54	414	1957
Soybeans:						Soya:
1956	240,000	22.0	5,269	2.15	11,328	1956
1957	252,000	25.7	6,476	1.95	12,628	1957
Potatoes:		cwt.	'000 cwt.			Pommes de terre:
1956	53,700	141.0	7,565	1.75	13,238	1956
1957	55,000	132.0	7,260	1.70	12,342	1957
Tame hay:		tons — tonnes	'000 tons — tonnes			Foin cultivé:
1956	3,290,000	1.95	6,416	15.25	97,844	1956
1957	3,350,000	1.97	6,600	14.10	93,060	1957
Fodder corn:						Maïs fourrager:
1956	290,000	9.15	2,653	4.15	11,010	1956
1957	280,000	10.11	2,831	4.37	12,371	1957
Field roots:						Plantes-racines:
1956	16,200	10.56	171	17.00	2,907	1956
1957	13,000	10.42	135	20.00	2,700	1957
Sugar beets:						Betteraves à sucre:
1956	14,158	10.22	145	15.24	2,205	1956
1957	19,741	13.44	265	13.00 ⁴	3,450 ⁴	1957

For footnotes see end of table, page 15.

Renvois à la fin du tableau, page 15.

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1956 and 1957 — Continued
 TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1956 et 1957 — suite

Province, crop and year	Area Superficie	Yield per acre Rendement à l'acre	Total production Production totale	Farm price per unit ¹ Prix fermier par unité ¹	Total farm value — Valeur fermière totale	Province, culture et année
	acres	bu. — boiss.	'000 bu. — boiss.	\$	\$'000	
Manitoba:						Manitoba:
Spring wheat:						Blé de printemps:
1956	2,199,000	25.6	56,000	1.23 ²	68,880 ²	1956
1957	2,114,000	21.3	45,000	1.11 ³	49,950 ³	1957
Oats for grain:						Avoine à grain:
1956	2,053,000	45.0	92,000	0.52 ²	47,840 ²	1956
1957	1,800,000	32.2	58,000	0.48 ³	27,840 ³	1957
Barley:						Orge:
1956	1,548,000	26.9	42,000	0.78 ²	32,760 ²	1956
1957	1,704,000	19.4	33,000	0.76 ³	25,080 ³	1957
Fall rye:						Seigle d'automne:
1956	61,400	16.3	1,000	0.97	970	1956
1957	65,700	16.7	1,100	0.88	968	1957
Spring rye:						Seigle de printemps:
1956	7,000	14.3	100	0.97	97	1956
1957	7,200	13.9	100	0.88	88	1957
All rye:						Tout seigle:
1956	68,400	16.1	1,100	0.97	1,067	1956
1957	72,900	16.5	1,200	0.88	1,056	1957
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1956	66,900	35.0	2,342	0.64	1,499	1956
1957	72,300	27.7	2,000	0.60	1,200	1957
Corn for grain:						Mais à grain:
1956	7,100	25.0	178	1.20	214	1956
1957	11,500	25.0	288	1.25	360	1957
Buckwheat:						Sarrasin:
1956	61,800	10.0	618	0.85	525	1956
1957	35,000	13.0	455	1.12	510	1957
Peas, dry:						Pois secs:
1956	55,600	21.0	1,168	1.50	1,752	1956
1957	56,000	15.0	840	1.35	1,134	1957
Flaxseed:						Graine de lin:
1956	789,000	10.1	8,000	2.59	20,720	1956
1957	865,000	4.0	3,500	2.65	9,275	1957
Soybeans:						Soya:
1956	3,200	10.0	32	1.50	48	1956
1957	4,000	12.0	48	1.50	72	1957
Potatoes:		cwt.	'000 cwt.	'000 cwt.		Pommes de terre:
1956	16,500	111.0	1,831	1.22	2,234	1956
1957	15,300	69.0	1,055	2.39	2,521	1957
Sunflower seed:		lb. — liv.	lb. — liv.			Graine de tournesol:
1956	33,000	500	16,500	0.042	693	1956
1957	35,000	550	19,250	0.04	770	1957
Rapeseed:						Graine de colza:
1956	29,100	830	24,153	0.036	870	1956
1957	27,500	625	17,188	0.03	516	1957
Mustard seed:						Graine de moutarde:
1956	600	500	300	0.05	15	1956
1957	150	750	112	0.05	6	1957
Tame hay:		tons — tonnes	tons — tonnes			Foin cultivé:
1956	634,000	2.00	1,268	10.00	12,680	1956
1957	722,000	1.77	1,275	10.00	12,750	1957
Fodder corn:						Mais fourrager:
1956	19,200	5.10	98	6.00	588	1956
1957	17,900	5.00	90	6.00	540	1957
Sugar beets:						Betteraves à sucre:
1956	22,808	10.04	229	16.84	3,855	1956
1957	21,419	10.22	219	13.71 ⁴	3,001 ⁴	1957
Saskatchewan:						Saskatchewan:
Spring wheat:		bu. — boiss.	bu. — boiss.			Blé de printemps
1956	14,569,000	24.4	355,000	1.17 ²	415,350 ²	1956
1957	13,365,000	15.8	211,000	1.09 ³	229,990 ³	1957
Oats for grain:						Avoine à grain:
1956	3,670,000	45.0	165,000	0.49 ²	80,850 ²	1956
1957	3,214,000	24.9	80,000	0.46 ³	36,800 ³	1957
Barley:						Orge:
1956	3,027,000	32.7	99,000	0.72 ²	71,280 ²	1956
1957	3,791,000	21.1	80,000	0.71 ³	56,800 ³	1957
Fall rye:						Seigle d'automne:
1956	157,000	12.4	1,950	0.94	1,833	1956
1957	184,000	12.5	2,300	0.83	1,909	1957
Spring rye:						Seigle de printemps:
1956	143,000	15.0	2,150	0.94	2,021	1956
1957	84,400	10.7	900	0.83	747	1957

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1956 and 1957 — Continued

TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1956 et 1957 — suite

Province, crop and year	Area Superficie	Yield per acre Rendement à l'acre	Total production — Production totale	Farm price per unit ¹ — Prix fermier par unité ¹	Total farm value — Valeur fermière totale	Province, culture et année
	acres	bu. — boiss.	'000 bu. — boiss.	\$	\$'000	
Saskatchewan — concluded:						Saskatchewan — fin:
All rye:						Tout seigle:
1956	300,000	13.7	4,100	0.94	3,854	1956
1957	268,400	11.9	3,200	0.83	2,656	1957
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1956	49,400	34.0	1,680	0.65	1,092	1956
1957	62,700	22.0	1,379	0.66	910	1957
Peas, dry:						Pois secs:
1956	2,900	25.0	72	2.25	162	1956
1957	3,000	15.0	45	2.75	124	1957
Flaxseed:						Graine de lin:
1956	1,710,000	11.1	19,000	2.57	48,830	1956
1957	2,025,000	5.2	10,500	2.51	26,355	1957
Potatoes:		cwt.	'000 cwt.			Pommes de terre:
1956	14,600	83.0	1,215	2.18	2,649	1956
1957	14,500	52.0	754	2.84	2,141	1957
Rapeseed:		lb. — liv.	lb. — liv.			Graine de colza:
1956	297,000	850	252,450	0.035	8,836	1956
1957	535,000	700	374,500	0.035	13,108	1957
Tame hay:		tons — tonnes	'000 tons — tonnes			Poin cultivé:
1956	647,000	1.65	1,068	13.75	14,685	1956
1957	723,000	1.11	800	13.50	10,800	1957
Fodder com:						Mais fourrager:
1956	2,100	3.00	6	12.00	72	1956
1957	1,900	2.50	5	12.50	62	1957
Alberta:		bu. — boiss.	'000 bu. — boiss.			Alberta:
Spring wheat:						Blé de printemps:
1956	5,296,000	26.5	140,000	1.14 ²	159,600 ²	1956
1957	4,881,000	19.1	93,000	1.03 ³	95,790 ³	1957
Oats for grain:						Avoine à grain:
1956	2,935,000	48.7	143,000	0.49 ²	70,070 ²	1956
1957	2,791,000	35.8	100,000	0.46 ³	46,000 ³	1957
Barley:						Orge:
1956	3,606,000	33.6	121,000	0.70 ²	84,700 ²	1956
1957	3,714,000	26.9	100,000	0.68 ³	68,000 ³	1957
Fall rye:						Seigle d'automne:
1956	54,700	14.6	300	0.91	728	1956
1957	94,500	17.6	1,660	0.81	1,345	1957
Spring rye:						Seigle de printemps:
1956	28,900	17.3	500	0.91	455	1956
1957	19,500	12.3	240	0.81	194	1957
All rye:						Tout seigle:
1956	83,600	15.6	1,300	0.91	1,183	1956
1957	114,000	16.7	1,900	0.81	1,539	1957
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1956	189,000	38.8	7,333	0.66	4,840	1956
1957	215,000	29.3	6,300	0.63	3,969	1957
Peas, dry:						Pois secs:
1956	12,000	21.0	252	2.75	693	1956
1957	8,500	19.5	166	2.70	448	1957
Flaxseed:						Graine de lin:
1956	511,000	13.9	7,100	2.50	17,750	1956
1957	572,000	10.0	5,700	2.53	14,421	1957
Potatoes:		cwt.	'000 cwt.			Pommes de terre:
1956	19,500	114.0	2,223	1.68	3,735	1956
1957	16,600	84.0	1,400	2.43	3,402	1957
Rapeseed:		lb. — liv.	lb. — liv.			Graine de colza:
1956	25,800	925	23,855	0.035	835	1956
1957	85,000	741	63,000	0.03	1,890	1957
Mustard seed:						Graine de moutarde:
1956	137,000	971	133,000	0.038	5,054	1956
1957	92,000	772	71,000	0.035	2,485	1957
Tame hay:		tons — tonnes	'000 tons — tonnes			Poin cultivé:
1956	1,614,000	1.41	2,276	15.50	35,278	1956
1957	1,887,000	1.26	2,370	15.00	35,550	1957
Sugar beets:						Betteraves à sucre:
1956	36,150	12.85	464	18.49	8,587	1956
1957	36,694	13.43	493	14.00 ⁴	6,900 ⁴	1957

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1956 and 1957 — Concluded
TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1956 et 1957 — fin

Province, crop and year	Area — Superficie	Yield per acre — Rendement à l'acre	Total production — Production totale	Farm price per unit ¹ — Prix fermier par unité ¹	Total farm value — Valeur fermière totale	Province, culture et année
	acres	bu. — boiss.	'000 bu. — boiss.	\$	\$'000	
British Columbia:						Colombie-Britannique:
Spring wheat:						Blé de printemps:
1956	53,900	21.8	1,175	1.20 ⁵	1,410 ⁵	1956
1957	44,700	23.1	1,031	1.14 ⁶	1,175 ⁶	1957
Oats for grain:						Avoine à grain:
1956	92,500	43.2	4,460	0.62 ⁵	2,765 ⁵	1956
1957	89,700	51.5	4,616	0.52 ⁶	2,400 ⁶	1957
Barley:						Orge:
1956	66,400	32.3	2,147	0.71 ⁵	1,524 ⁵	1956
1957	65,500	31.4	2,056	0.70 ⁶	1,439 ⁶	1957
Fall rye:						Seigle d'automne:
1956	1,500	25.0	38	0.84	32	1956
1957	2,000	25.5	51	0.72	37	1957
Mixed grains:						Céréales mélangées:
1956	4,700	48.9	230	0.72	166	1956
1957	4,000	46.0	184	0.65	120	1957
Peas, dry:						Pois secs:
1956	6,600	21.5	142	3.30	469	1956
1957	6,100	22.0	134	3.30	442	1957
Flaxseed:						Graine de lin:
1956	13,600	10.0	136	2.49	339	1956
1957	11,600	10.0	116	2.44	283	1957
Potatoes:		cwt.	'000 cwt.			Pommes de terre:
1956	10,000	176.0	1,764	2.79	4,922	1956
1957	10,000	207.0	2,074	2.89	5,994	1957
Tame hay:		tons — tonnes	'000 tons — tonnes			Foin cultivé:
1956	332,000	1.97	654	31.00	20,274	1956
1957	357,000	2.50	892	22.00	19,624	1957
Fodder corn:						Mais fourrager:
1956	4,000	15.60	62	9.00	558	1956
1957	2,600	13.06	34	5.00	170	1957

1. Preliminary: data for 1957 based on average prices received by farmers during the August 1957-January 1958 period.
2. Includes interim payment for wheat and initial payment for oats and barley only. Final payment on Western Canadian wheat to be taken into account when details available. Average farm prices for 1955 wheat including final payments were: Manitoba, \$1.42; Saskatchewan, \$1.38; Alberta, \$1.32; British Columbia, \$1.31.
3. Based on initial payments only for Western Canadian wheat, oats and barley.
4. Based on estimated total payments.
5. Includes interim payment for wheat and initial payments for oats and barley only on that part of the crop marketed through the Canadian Wheat Board.
6. Includes effect of initial payments only for that part of the crop marketed through the Canadian Wheat Board.

1. Préliminaire: données pour 1957 fondé sur les prix moyens touchés par les fermiers durant août 1957-janvier 1958.
2. Comprend le paiement provisoire sur le blé et le paiement initial sur l'avoine et l'orge seulement. Le paiement final à l'égard de blé de l'Ouest comptera quand le chiffre en sera connu. Les prix moyens du blé de 1955 à la ferme y compris les paiements définitifs ont été: Manitoba, \$1.42; Saskatchewan, \$1.38; Alberta, \$1.32; et Colombie-Britannique, \$1.31.
3. Fondé sur les paiements initiaux seulement à l'égard du blé, de l'avoine et de l'orge de l'Ouest.
4. Fondé sur l'estimation des paiements totaux.
5. Comprend le paiement provisoire sur le blé et le paiement initial sur l'avoine et l'orge seulement, à l'égard de la partie commercialisée par le canal de la Commission du blé. On tiendra compte du paiement définitif lorsque les détails seront disponibles.
6. Tient compte des paiements initiaux seulement à l'égard de la partie commercialisée par le canal de la Commission du blé.

TABLE 3. Acreages and Production of the Principal Grain Crops in the Prairie Provinces, 1956 and 1957
TABLEAU 3. Superficie et production des principales cultures de céréales dans les provinces des Prairies, 1956 et 1957

Crop	Areas — Superficie		Yields per acre — Rendement à l'acre		Total production — Production totale		Culture
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Wheat	22,064,000	20,360,000	25.0	17.3	551,000,000	352,000,000	Blé
Oats for grain	8,658,000	7,805,000	46.2	30.5	400,000,000	238,000,000	Avoine à grain
Barley	8,181,000	9,209,000	32.0	23.1	262,000,000	213,000,000	Orge
Rye	452,000	455,300	14.4	13.8	6,500,000	6,300,000	Seigle
Flaxseed	3,010,000	3,462,000	11.3	5.7	34,100,000	19,700,000	Graine de lin

TABLE 4. Details of Revisions, by Province, in Area, Yield and Production of Principal Field Crops, 1957 Compared with 1956

TABLEAU 4. Révisions détaillées, par province, de la superficie, du rendement et de la production des principales grandes cultures, 1957 comparé à 1956

Province and Crop	Area — Superficie		Yield per acre — Rendement à l'acre		Production		Province et culture
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
	acres		tons — tonnes		tons — tonnes		
Quebec:							Québec:
Tame hay	3,487,000	3,497,000	1.75	1.65 ¹	6,102,000	5,770,000 ¹	Foin cultivé
Sugar beets	5,670	5,890 ¹	9.67	12.98 ¹	54,855	76,452 ¹	Betteraves à sucre
Ontario:							Ontario:
Sugar beets	14,158	19,741	10.22	13.44 ¹	144,679	265,374 ¹	Betteraves à sucre
			cwt.	cwt.			
Potatoes	53,700	55,000	141.0 ¹	132.0 ¹	7,565,000 ¹	7,260,000 ¹	Pommes de terre
Manitoba:			tons — tonnes	tons — tonnes			Manitoba:
Sugar beets	22,808 ¹	21,419 ¹	10.04 ¹	10.22 ¹	228,917 ¹	218,892 ¹	Betteraves à sucre
Alberta:			bu. — boiss.	bu. — boiss.			Alberta:
Wheat	5,296,000	4,881,000	26.5	19.1 ¹	140,000,000	93,000,000 ¹	Blé
			tons — tonnes	tons — tonnes			
Sugar beets	36,150	36,694 ¹	12.85	13.43 ¹	464,421	492,870 ¹	Betteraves à sucre
British Columbia:			bu. — boiss.	bu. — boiss.			Colombie-Britannique:
Peas, dry	6,600	6,100	21.5	22.0 ¹	142,000	134,000 ¹	Pois, secs

1. Revised since release of Crop Report No. 23 on November 13, 1957; other estimates remain unchanged.

1. Révisé depuis la publication du Rapport n° 23 sur les récoltes, le 13 novembre 1957; les autres estimations demeurent les mêmes.

TABLE 5. Revised Estimates, Stocks of Canadian Grain at July 31, 1957 as Compared with Stocks at the Same Date in 1956 and 1955

TABLEAU 5. Estimation révisée des stocks de céréales canadiennes au 31 juillet 1957 comparativement à la même date en 1956 et 1955

Position	Wheat Blé	Oats Avoine	Barley Orge	Rye Seigle	Flaxseed Graine de lin	Situation
	thousand bushels — milliers de boisseaux					
July 31, 1957						31 juillet 1957
On farms ¹ :						Dans les fermes ¹ :
Prairie Provinces:						Provinces des Prairies:
Manitoba	11,000	35,000	9,000	700	150	Manitoba
Saskatchewan	229,000	75,000	34,000	7,000	900	Saskatchewan
Alberta	75,000	45,000	36,000	2,600	450	Alberta
Total	315,000	155,000	79,000	10,300	1,500	Total
Other provinces	4,160	17,100	1,980	340	20	Autres provinces
Totals on farms²	319,160	172,100	80,980	10,640	1,520	Total général²
Visible stocks ³	407,490	53,747	61,648	3,516	6,061	Stocks visibles ³
Stocks in mill bins ⁴	2,895	368	151	3	—	Stocks des minotiers ⁴
Totals, commercial	410,386	54,115	61,799	3,520	6,061	Total, stocks commerciaux
Totals, all positions	729,546	226,215	142,779	14,160	7,581	Total, toutes situations
July 31, 1956						31 juillet 1956
On farms ¹ :						Dans les fermes ¹ :
Prairie Provinces:						Provinces des Prairies:
Manitoba	4,000	8,000	4,000	400	40	Manitoba
Saskatchewan	136,000	32,000	25,000	5,800	300	Saskatchewan
Alberta	62,000	20,000	20,000	2,800	100	Alberta
Totals	202,000	60,000	49,000	9,000	440	Total
Other provinces	2,205	11,200	1,465	105	—	Autres provinces
Totals on farms	204,205	71,200	50,465	9,105	440	Total général
Visible stocks ³	373,096	47,576	60,330	6,199	2,067	Stocks visibles ³
Stocks in mill bins ⁴	2,273	330	153	9	—	Stocks des minotiers ⁴
Totals, commercial	375,369	47,906	60,483	6,208	2,067	Total, stocks commerciaux
Totals, all positions	579,574	119,106	110,948	15,313	2,507	Total, toutes situations

TABLE 5. Revised Estimates, Stocks of Canadian Grain at July 31, 1957 as Compared with Stocks at the Same Date in 1956 and 1955 — Concluded

TABLEAU 5. Estimation révisée des stocks de céréales canadiennes au 31 juillet 1957 comparativement à la même date en 1956 et 1955 — fin

Position	Wheat Blé	Oats Avoine	Barley Orge	Rye Seigle	Flaxseed Graine de lin	Situation
thousand bushels — milliers de boisseaux						
July 31, 1955						31 juillet 1955
On farms ¹ :						Dans les fermes ¹ :
Prairie Provinces:						Provinces des Prairies:
Manitoba	3,000	5,000	8,000	500	100	Manitoba
Saskatchewan	83,000	20,000	14,000	6,000	100	Saskatchewan
Alberta	48,000	15,000	18,000	3,500	100	Alberta
Totals	134,000	40,000	40,000	10,000	300	Total
Other provinces	3,955	13,400	2,310	180	25	Autres provinces
Totals on farms	137,855	53,400	42,310	10,180	325	Total général
Visible stocks ³	395,800	30,226	49,013	8,251	909	Stocks visibles ³
Stocks in mill bins ⁴	3,093	.341	166	54	—	Stocks des minotiers ⁴
Totals, commercial	398,893	30,567	49,178	8,305	909	Total, stocks commerciaux
Totals, all positions	536,748	83,967	91,488	18,485	1,234	Total, toutes situations

1. Estimated by Dominion Bureau of Statistics.
2. Same as originally published.
3. Final figures compiled by the Statistics Branch, Board of Grain Commissioners.
4. As compiled by the Dominion Bureau of Statistics.

1. Estimation du Bureau fédéral de la statistique.
2. Aucun changement.
3. Chiffres définitifs établis par la Division de la statistique de la Commission des grains du Canada.
4. Chiffres du Bureau fédéral de la statistique.

Intended Acreages of Principal Field Crops

On the basis of their intentions at March 1, Canadian farmers plan a slight decrease in wheat acreage this year. The prospective acreage to be seeded to all wheat is the smallest since 1943 when a special war-time acreage reduction program was in effect. Acreage declines are also indicated for fall rye, flaxseed, corn for grain and soybeans. These intended acreage reductions are offset by prospective increases in the acreage to be used for oats for grain, barley, mixed grains, potatoes, mustard seed, rapeseed, sunflower seed, spring rye and summerfallow. For the major grain crops and summerfallow, indicated acreage changes tend to be moderate.

Basic data for the estimates of intended acreages in this report were obtained from the annual acreage intentions survey of the Bureau's crop correspondents conducted in co-operation with provincial departments. It is emphasized that the intended acreages in this report are merely indicative of farmers' plans at March 1, and the acreages actually seeded, therefore, may vary considerably from the intentions figures, depending upon conditions before and during seeding. Additional factors, such as the availability of good quality seed, contractual arrangements, the market outlook and the possible effect of this report itself on farmers' plans may contribute to changes in acreages currently indicated. Intentions estimates for buckwheat, dry peas and beans, tame hay, field roots and sugar beets are not available for this report. An estimate of the area actually sown to field crops in 1958, based on the Bureau's annual June Survey, is scheduled for release on August 12.

The largest individual increase indicated in the use of Canadian crop land in 1958 is the increase of 429,000 acres in barley, followed by rapeseed which may be up by 201,000 acres. The largest offsetting decreases are prospective reductions of 385,000 acres for all classes of wheat combined and 298,000 acres in flaxseed. Durum wheat acreage included in the all wheat total, may decline by 797,000 acres and winter wheat by 30,000, but these decreases may be partially offset by an increase of 442,400 acres seeded to spring bread wheat varieties.

Superficie projetée des principales grandes cultures

D'après leurs projets au 1^{er} mars, les cultivateurs du Canada entendent diminuer légèrement la superficie consacrée au blé cette année. La superficie destinée à toutes les catégories de blé est la plus petite depuis 1943 alors que le pays pratiquait un programme de réduction spécial pour le temps de guerre. Il doit aussi y avoir réduction pour le seigle d'automne, la graine de lin, le maïs à grain et le soja. Il y a par contre augmentation pour l'avoine à grain, l'orge, les céréales mélangées, les pommes de terre, la graine de moutarde, le colza, le tournesol, le seigle de printemps et les jachères. Les changements sont plutôt modérés dans le cas des principales céréales et des jachères.

Les estimations du présent rapport se fondent sur le relevé annuel des superficies que les cultivateurs projettent de cultiver, relevé effectué par les correspondants agricoles du Bureau en collaboration avec les ministères provinciaux. Il faut bien noter que les superficies indiquées dans le présent rapport sont données à simple titre indicatif des projets des cultivateurs au 1^{er} mars. Aussi, les superficies ensemencées pourront-elles beaucoup s'en écarter, selon les conditions qui régneront avant et durant les semailles. D'autres éléments, comme les stocks de semences de bonne qualité, les contrats passés avec certains acheteurs, la situation du marché et, peut-être, les répercussions du présent rapport sur les projets des cultivateurs, peuvent amener des changements. En ce qui concerne le sarrasin, les pois et les haricots secs, le foin cultivé, les plantes-racines et les betteraves à sucre, il n'existe pas d'estimations au sujet des projets des cultivateurs. Une estimation des superficies consacrées aux grandes cultures en 1958, d'après le relevé annuel effectué par le Bureau en juin, paraîtra le 12 août.

L'augmentation la plus considérable dans l'utilisation du sol cultivable en 1958 est une de 429,000 acres pour l'orge; vient ensuite une augmentation de 201,000 acres pour le colza. Les diminutions les plus fortes sont celle de 385,000 acres pour le blé de toutes catégories et celle de 298,000 acres pour la graine de lin. La superficie du blé durum comprise dans le total du blé est appelée à diminuer de 797,000 acres et celle du blé d'hiver, de 30,000; ces diminutions seront peut-être en partie contrebalancées par une augmentation de 442,400 acres pour les blés de printemps boulangers.

On the basis of farmers' intentions at March 1, the acreage seeded to all classes of wheat will be 20.6 million acres, a decrease of 0.4 million acres from 1957 seedings and 4.1 million acres or 16 per cent below the 1952-56 average. The major part of the 1958 anticipated decline in all wheat acreage is in the provinces of Saskatchewan and Alberta where reductions of 2 per cent and 5 per cent respectively from 1957 seedings are indicated. In the province of Manitoba wheat acreage may increase by 8 per cent this season.

Prospective plantings of spring wheat of 20.1 million acres are 2 per cent below the 1957 acreage and 16 per cent below the 1952-56 average. Practically all the decrease is expected in the Prairie Provinces. Durum wheat is included with the spring wheat figures, but in view of the interest shown by prairie farmers in this crop intended acreage was obtained separately. The results indicate a substantial switch out of durum wheat in Alberta and Saskatchewan but in Manitoba, where new rust resistant varieties are available, farmers intend to increase the acreage seeded to this crop. Overall, a decrease in acreage of 34 per cent is anticipated. Indicated acreages with comparisons for the Prairie Provinces are shown on page 7. The 0.6 million acres seeded to winter wheat last fall in Ontario is the smallest since 1946.

The area intended for spring rye in 1958 is placed at 122,500 acres, 10 per cent above last year's level. With a 13 per cent decline in the area seeded to fall rye last autumn, the combined acreage of fall and spring rye is placed at 505,700 acres, down 8 per cent from last season and only about half the five-year (1952-56) average.

The intended acreage of oats for grain at 11.1 million acres is 1 per cent above last year and 3 per cent above the 1952-56 average. Prospective barley acreage is placed at 9.8 million acres, up 5 per cent from a year earlier and only slightly below the 1955 record of 9.9 million acres. The largest increase in oat acreage is indicated in Manitoba while Saskatchewan may register the largest gain in barley acreage. Mixed grains acreage intentions of 1.5 million are 3 per cent above last year but 6 per cent below the five-year average. Corn for grain, grown mainly in Ontario, but including small commercial acreages in Manitoba may be sown on 507,400 acres, a decrease of 1 per cent from 1957.

Probably reflecting poor yields last year in Manitoba and Saskatchewan flaxseed acreage may decline substantially in these two provinces, although acreage in Alberta may increase. For Canada as a whole, plantings may be down 9 per cent in 1958. The acreage sown to rapeseed, grown mainly in the Prairie Provinces, will establish a new record if intentions are confirmed. In the past, a large proportion of this crop has been grown on a contract basis and the ability to obtain contracts as well as the price offered by the contracting firms, may influence actual seedings considerably. Indicated acreage at 848,400 acres is an increase of 31 per cent from 1957, the previous record year, and 636 per cent above the 1952-56 average of 115,200 acres. The area intended for mustard seed at 100,000 acres shows an increase of 9 per cent from 1957 and 34 per cent above the recent five-year average. Most of the crop is grown in southern Alberta on a contract basis and the ability of growers to obtain contracts could influence actual seedings. The acreage sown to sunflower seed, grown mainly in Manitoba, may increase 36 per cent to 47,600 acres in 1958. At this level acreage would be 203 per cent above the 1952-56 average. Soybean acreage may decline to 243,000 acres because of a prospective decrease of 5 per cent in Ontario. Seedings of this size would be 11 per cent above the recent five-year average.

With the exception of Nova Scotia and Ontario, where slight decreases are in prospect, it is expected that acreages will remain the same or slightly exceed those of 1957. In the Prairie Provinces, where prices have been strong, somewhat larger increases are planned than for the other provinces. The all Canada total, currently placed at 313,900 acres, is 1 per

D'après les projets des agriculteurs, le 1^{er} mars, la superficie consacrée à toutes les classes de blé atteindra 20,600,000 acres, diminution de 400,000 acres sur 1957 et de 4,100,000 acres ou de 16 p. 100 par rapport à la moyenne de 1952-1956. La plus grande partie de la diminution interviendra en Saskatchewan (2 p. 100) et en Alberta (5 p. 100). Au Manitoba, la superficie en blé augmentera peut-être de 8 p. 100.

Les ensemencements projetés de blé de printemps (20,100,000 acres) sont inférieurs de 2 p. 100 à ceux de 1957 et de 16 p. 100 à la moyenne de 1952-1956. On prévoit que presque toute la diminution aura lieu dans les provinces des Prairies. Le blé durum est inclus dans les chiffres du blé, mais vu l'intérêt marqué des agriculteurs des Prairies pour cette culture, la superficie projetée a été calculée séparément. L'Alberta et la Saskatchewan ne sèmeront pas autant de blé durum, mais le Manitoba, où de nouvelles variétés résistant à la rouille sont disponibles, continuera à accroître ses superficies consacrées à cette culture. On prévoit une diminution de 34 p. 100 dans l'ensemble. Les superficies indiquées, avec les chiffres comparatifs des provinces des Prairies, paraissent à la page 7. Les 600,000 acres ensemencées en blé d'hiver l'automne dernier, en Ontario, représentent la plus petite quantité depuis 1946.

La superficie destinée au seigle de printemps en 1958 est estimée à 122,500 acres, soit 10 p. 100 de plus que l'an dernier. Vu la diminution de 13 p. 100 de la superficie ensemencée en seigle d'automne l'an dernier, la superficie globale de seigle d'automne et de printemps est estimée à 505,700 acres, soit 8 p. 100 de moins que la campagne précédente et la moitié seulement de la moyenne quinquennale (1952-1956).

La superficie destinée à l'avoine à grain (11,100,000 acres) est supérieure de 1 p. 100 à celle de l'an dernier et de 3 p. 100 à la moyenne quinquennale. La superficie destinée à l'orge est estimée à 9,800,000 acres, soit 5 p. 100 de plus qu'un an plus tôt et légèrement inférieure au sommet atteint en 1955 (9,900,000 acres). Le Manitoba déclare la plus forte augmentation pour l'avoine, tandis que la Saskatchewan pourra fort bien enregistrer la plus forte augmentation pour l'orge. La superficie destinée aux céréales mélangées (1,500,000 acres) dépasse de 3 p. 100 celle de l'an dernier, mais est inférieure de 6 p. 100 à la moyenne quinquennale. Le maïs à grain, cultivé surtout en Ontario, mais comprenant aussi de petites superficies commerciales au Manitoba, devrait compter 507,400 acres, soit 1 p. 100 de moins qu'en 1957.

Probablement à cause du mauvais rendement de l'an dernier au Manitoba et en Saskatchewan, la superficie destinée à la graine de lin diminuera sensiblement dans ces deux provinces, mais augmentera en Alberta; toutefois, pour l'ensemble du Canada, elle diminuera de 9 p. 100 en 1958. La superficie destinée au colza, cultivé surtout dans les Prairies, sera plus grande que jamais. Une grande partie du colza s'est cultivé à forfait jusqu'ici et l'ensemencement en dépendra pour une bonne part de la possibilité d'obtenir des contrats ainsi que du prix offert. La superficie prévue (848,400 acres) dépasse de 31 p. 100 celle de 1957, année du record précédent, et de 636 p. 100 la moyenne quinquennale de 1952-1956 (115,200 acres). La superficie destinée à la graine de moutarde (100,000 acres) marque une augmentation de 9 p. 100 sur 1957 et de 34 p. 100 sur la moyenne quinquennale. La majeure partie de cette culture se fait à forfait dans le sud de l'Alberta et, ici encore, l'ensemencement dépendra peut-être des contrats passés avec certains acheteurs. La superficie destinée au tournesol (47,600 acres), cultivé surtout au Manitoba, augmentera de 36 p. 100 en 1958, soit 203 p. 100 de plus que la moyenne de 1952-1956. La superficie de soja baissera à 243,000 acres à cause d'une diminution de 5 p. 100 en Ontario, mais restera encore supérieure de 11 p. 100 à la moyenne quinquennale.

À l'exception de la Nouvelle-Écosse et de l'Ontario, où l'on prévoit de légères diminutions, les superficies devraient rester les mêmes que celles de 1957 ou les dépasser quelque peu. Dans les Prairies, où les prix ont été fermes, on prévoit des augmentations un peu plus fortes que dans les autres provinces. La superficie totale pour l'ensemble du Canada (313,900 acres) dépasse

cent above 1957 and about 2 per cent above the 1952-56 average of 308,100 acres.

For all Canada, the intended acreages for 1958 as reported at March 1, with 1957 acreages in brackets, are as follows: Spring wheat, 20,086,200 (20,440,800); oats for grain, 11,127,000 (11,017,000); barley, 9,832,100 (9,403,200); spring rye, 122,500 (111,100); flaxseed, 3,187,900 (3,485,600); mixed grains, 1,494,700 (1,452,200); corn for grain, 507,400 (514,500); soybeans, 243,000 (256,000); potatoes, 313,900 (311,000); mustard seed¹, 100,000 (92,150); rapeseed², 848,400 (647,500); sunflower seed³, 47,600 (35,000); summerfallow², 24,865,000 (24,723,000).

1. Alberta and Manitoba only.
2. Prairie Provinces only.
3. Manitoba only.

de 1 p. 100 celle de 1957 et d'environ 2 p. 100 la moyenne quinquennale (308,100 acres).

Pour le Canada entier, les superficies projetées pour 1958 telles qu'elles sont indiquées au 1^{er} mars sont les suivantes (chiffres de 1957 entre parenthèses): Blé de printemps, 20,086,200 (20,440,800); avoine à grain, 11,127,000 (11,017,000); orge, 9,832,100 (9,403,200); seigle de printemps, 122,500 (111,100); graine de lin, 3,187,900 (3,485,600); céréales mélangées, 1,494,700 (1,452,200); maïs à grain, 507,400 (514,500); soja, 243,000 (256,000); pommes de terre, 313,900 (311,000); graine de moutarde¹, 100,000 (92,150); graine de colza², 848,400 (647,500); graine de tournesol³, 47,600 (35,000); jachères², 24,865,000 (24,723,000).

1. Alberta et Manitoba seulement.
2. Provinces des Prairies seulement.
3. Manitoba seulement.

TABLE 1. Intended Acreages of Principal Field Crops and Summerfallow, Canada¹, by Province, as at March 1, 1957 compared with Estimated Acreages, 1955-57

TABLEAU 1. Superficies projetées des principales grandes cultures et des jachères, Canada¹, par province, au 1^{er} mars 1957 au regard des superficies estimatives de 1955-57

Province and Crop	Seeded area ² — Superficie ensemencée ²			Intended area — Superficie projetée		Province et culture
	1955	1956	1957	1958	1958 as percentage of 1957 — 1958 au regard de 1957	
	acres			acres	%	
Canada:						Canada:
Winter wheat ³	582,000	625,000	590,000	560,000	95	Blé d'hiver ³
Spring wheat ⁴	22,078,000	22,156,100	20,440,800	20,086,200	98	Blé de printemps ⁴
All wheat	22,660,000	22,781,100	21,030,800	20,646,200	98	Tout blé
Oats for grain	11,178,000	11,706,800	11,017,000	11,127,000	101	Avoine à grain
Barley	9,932,500	8,390,400	9,403,200	9,832,100	105	Orge
Fall rye ⁵	568,900	368,400	439,500	383,200	87	Seigle d'automne ⁵
Spring rye	211,300	178,900	111,100	122,500	110	Seigle de printemps
All rye	780,200	547,300	550,600	505,700	92	Tout seigle
Mixed grains	1,705,200	1,560,500	1,452,200	1,494,700	103	Céréales mélangées
Corn for grain ⁶	507,000	509,100	514,500	507,400	99	Mais à grain ⁶
Flaxseed	1,838,400	3,040,800	3,485,600	3,187,900	91	Graine de lin
Soybeans ⁶	214,000	243,200	256,000	243,000	95	Soya ⁶
Potatoes	308,300	312,500	311,000	313,900	101	Pommes de terre
Mustard seed ⁷	78,500	137,600	92,150	100,000	109	Graine de moutarde ⁷
Rapeseed ⁸	136,200	351,900	647,500	848,400	131	Graine de colza ⁸
Sunflower seed ⁹	18,000	33,000	35,000	47,600	136	Graine de tournesol ⁹
Summerfallow ⁸	23,965,000	24,113,000	24,723,000	24,865,000	101	Jachères ⁸
Prince Edward Island:						Île-du-Prince-Édouard:
Spring wheat ⁴	3,800	3,100	2,900	3,000	103	Blé de printemps ⁴
Oats for grain	95,000	98,000	93,000	93,500	101	Avoine à grain
Barley	2,900	900	1,000	1,000	100	Orge
Mixed grains	79,000	57,400	52,000	51,500	99	Céréales mélangées
Potatoes	43,000	42,500	45,500	46,000	101	Pommes de terre
Nova Scotia:						Nouvelle-Écosse:
Spring wheat ⁴	1,000	800	600	600	100	Blé de printemps ⁴
Oats for grain	51,000	43,300	40,300	40,500	100	Avoine à grain
Barley	2,300	1,500	1,300	1,200	92	Orge
Mixed grains	9,800	9,700	9,900	10,000	101	Céréales mélangées
Potatoes	12,300	10,200	10,200	10,000	98	Pommes de terre
New Brunswick:						Nouveau-Brunswick:
Spring wheat ⁴	2,200	2,100	2,500	2,600	104	Blé de printemps ⁴
Oats for grain	137,000	130,000	121,000	122,000	101	Avoine à grain
Barley	6,700	4,000	4,100	4,000	98	Orge
Mixed grains	7,400	5,400	6,300	6,500	103	Céréales mélangées
Potatoes	47,000	46,200	46,000	46,000	100	Pommes de terre

TABLE 1. Intended Acreages of Principal Field Crops and Summerfallow, Canada¹, by Province, as at March 1, 1957 compared with Estimated Acreages, 1955-57 - ContinuedTABLEAU 1. Superficies projetées des principales grandes cultures et des jachères, Canada¹, par province, au 1^{er} mars 1957 au regard des superficies estimatives de 1955-57 - suite

Province and Crop	Seeded area ² — Superficie ensemencée ²			Intended area — Superficie projetée		Province et culture
	1955	1956	1957	1958	1958 as percentage of 1957 — 1958 au regard de 1957	
	acres			acres	%	
Quebec:						Québec:
Spring wheat ⁴	14,000	15,100	15,100	14,000	93	Blé de printemps ⁴
Oats for grain.....	1,316,000	1,258,000	1,258,000	1,271,000	101	Avoine à grain
Barley.....	61,600	31,600	25,300	25,300	100	Orge
Fall rye.....	5,000	8,200	8,300	8,400	101	Seigle d'automne
Mixed grains.....	199,000	194,000	190,000	196,000	103	Céréales mélangées
Potatoes.....	92,100	99,300	97,900	98,900	101	Pommes de terre
Ontario:						Ontario:
Winter wheat ³	582,000	625,000	590,000	560,000	95	Blé d'hiver ³
Spring wheat.....	27,000	17,100	15,000	14,400	96	Blé de printemps
All wheat.....	609,000	642,100	605,000	574,400	95	Tout blé
Oats for grain.....	1,708,000	1,427,000	1,610,000	1,626,000	101	Avoine à grain
Barley.....	144,000	105,000	97,000	95,100	98	Orge
Fall rye.....	65,000	85,600	85,000	79,900	94	Seigle d'automne
Mixed grains.....	1,120,000	984,000	840,000	840,000	100	Céréales mélangées
Corn for grain.....	500,000	502,000	503,000	493,000	98	Mais à grain
Flaxseed.....	16,400	17,200	12,000	11,000	92	Graine de lin
Soybeans.....	214,000	240,000	252,000	239,000	95	Soya
Potatoes.....	58,000	53,700	55,000	53,900	98	Pommes de terre
Manitoba:						Manitoba:
Spring wheat ⁴	2,075,000	2,199,000	2,114,000	2,283,000	108	Blé de printemps ⁴
Oats for grain.....	1,485,000	2,053,000	1,800,000	1,854,000	103	Avoine à grain
Barley.....	2,090,000	1,548,000	1,704,000	1,568,000	92	Orge
Fall rye.....	78,700	61,400	65,700	65,700	100	Seigle d'automne
Spring rye.....	4,300	7,000	7,200	6,900	96	Seigle de printemps
All rye.....	83,000	68,400	72,900	72,600	100	Tout seigle
Mixed grains.....	51,000	66,900	72,300	79,500	110	Céréales mélangées
Corn for grain.....	7,000	7,100	11,500	14,400	125	Mais à grain
Flaxseed.....	531,000	789,000	865,000	744,000	86	Graine de lin
Soybeans.....	—	3,200	4,000	4,000 ⁰	100	Soya
Potatoes.....	19,000	16,500	15,300	15,900	104	Pommes de terre
Mustard seed.....	300	600	150	N.A.	—	Graine de moutarde
Rapeseed.....	5,200	29,100	27,500	35,800	130	Graine de colza
Sunflower seed.....	18,000	33,000	35,000	47,600	136	Graine de tournesol
Summerfallow.....	3,140,000	2,828,000	2,934,000	2,934,000	100	Jachères
Saskatchewan:						Saskatchewan:
Spring wheat ⁴	14,100,000	14,569,000	13,365,000	13,098,000	98	Blé de printemps ⁴
Oats for grain.....	3,654,000	3,670,000	3,214,000	3,214,000	100	Avoine à grain
Barley.....	3,846,000	3,027,000	3,791,000	4,170,000	110	Orge
Fall rye.....	284,000	157,000	184,000	144,000	78	Seigle d'automne
Spring rye.....	166,000	143,000	84,400	101,000	120	Seigle de printemps
All rye.....	450,000	300,000	268,400	245,000	91	Tout seigle
Mixed grains.....	59,800	49,400	62,700	65,800	105	Céréales mélangées
Flaxseed.....	1,030,000	1,710,000	2,025,000	1,822,000	90	Graine de lin
Potatoes.....	11,600	14,600	14,500	15,100	104	Pommes de terre
Rapeseed.....	123,000	297,000	535,000	754,000	141	Graine de colza
Summerfallow.....	14,284,000	14,194,000	14,696,000	14,696,000	100	Jachères

TABLE 1. Intended Acreages of Principal Field Crops and Summerfallow, Canada¹, by Province, as at March 1, 1958 compared with Estimated Acreages, 1955-57 - ConcludedTABLEAU 1. Superficies projetées des principales grandes cultures et des jachères, Canada¹, par province, au 1^{er} mars 1958 au regard des superficies estimatives de 1955-57 - fin

Province and Crop	Seeded area ² — Superficie ensemencée ²			Intended area — Superficie projetée		Province et culture
	1955	1956	1957	1958	1958 as Percentage of 1957 — 1958 au regard de 1957	
Alberta:	acres			acres	%	Alberta:
Spring wheat ⁴	5,789,000	5,296,000	4,881,000	4,625,000	95	Blé de printemps ⁴
Oats for grain	2,649,000	2,935,000	2,791,000	2,819,000	101	Avoine à grain
Barley	3,702,000	3,606,000	3,714,000	3,900,000	105	Orge
Fall rye	133,000	54,700	94,500	83,200	88	Seigle d'automne
Spring rye	41,000	28,900	19,500	14,600	75	Seigle de printemps
All rye	174,000	83,600	114,000	97,800	86	Tout seigle
Mixed grains	176,000	189,000	215,000	241,000	105	Céréales mélangées
Flaxseed	248,000	511,000	572,000	601,000	105	Graine de lin
Potatoes	15,900	19,500	16,600	17,900	108	Pommes de terre
Mustard seed	78,200	137,000	92,000	100,000	109	Graine de moutarde
Rapeseed	8,000	25,800	85,000	58,600	69	Graine de colza
Summerfallow	6,541,000	7,091,000	7,093,000	7,235,000	102	Jachères
British Columbia:						Colombie Britannique:
Spring wheat ⁴	66,000	53,900	44,700	45,600	102	Blé de printemps ⁴
Oats for grain	83,000	92,500	89,700	87,000	97	Avoine à grain
Barley	77,000	66,400	65,500	67,500	103	Orge
Fall rye	3,200	1,500	2,000	2,000	100	Seigle d'automne
Mixed grains	3,200	4,700	4,000	4,400	110	Céréales mélangées
Flaxseed	13,000	13,600	11,600	9,900	85	Graine de lin
Potatoes	9,400	10,000	10,000	10,200	102	Pommes de terre

1. Excluding Newfoundland for which annual estimates are not available.

2. Except for summerfallow.

3. Acreages seeded in the fall of the previous year; Ontario only.

4. All spring wheat including Durum as well as relatively small acreages of winter wheat, for which annual estimates are not available separately in provinces other than Ontario. Durum wheat for Prairie Provinces is shown separately in Table 2.

5. Seeded in fall of the preceding year; includes small acreages of spring rye in Quebec, Ontario and British Columbia.

6. Ontario and Manitoba only; small acreages are grown in other provinces.

7. Alberta and Manitoba only; small acreages are grown in other provinces.

8. Prairie Provinces only.

9. Manitoba only; small acreages seeded in other provinces.

10. Assumed to be the same as 1957 on the basis of available information.

1. Non compris Terre-Neuve, dont les estimations ne sont pas disponibles.

2. Sans les jachères.

3. Superficies semées à l'automne de l'année précédente; Ontario seulement.

4. Tout le blé de printemps y compris le durum de même que des superficies relativement peu étendues de blé d'hiver dans toutes les provinces, sauf l'Ontario. Le blé durum dans les provinces des Prairies est indiqué séparément au Tableau 2.

5. Semé à l'automne de l'année précédente; comprend les chiffres peu élevés de la superficie consacrée au seigle de printemps au Québec, en Ontario et en Colombie-Britannique.

6. Ontario et Manitoba seulement; de petites superficies sont cultivées dans d'autres provinces.

7. Alberta et Manitoba seulement; de petites superficies sont cultivées dans d'autres provinces.

8. Provinces des Prairies seulement.

9. Manitoba seulement; de petites superficies sont semées dans d'autres provinces.

10. La même qu'en 1957 d'après les renseignements disponibles.

TABLE 2. Intended Acreage of Durum Wheat¹ in the Prairie Provinces as at March 1, 1958 Compared with Estimated Acreages, 1955-57TABLEAU 2. Superficie projetée de blé durum¹ dans les provinces des Prairies au 1^{er} mars 1958 par rapport aux superficies estimatives de 1955-1957

Province	Seeded area — Superficie ensemencée			Intended area — Superficie projetée		Province
	1955	1956	1957	1958	As % of 1957 — 1958 au regard de 1957	
	acres			acres	%	
Manitoba	13,000	31,000	89,000	130,000	146	Manitoba
Saskatchewan	475,000	1,043,000	1,793,000	1,201,000	67	Saskatchewan
Alberta	206,000	447,000	492,000	246,000	50	Alberta
Totals	694,000	1,521,000	2,374,000	1,577,000	66	Total

1. Included with spring wheat in Canada and provincial totals in Table 1.

1. Compris avec le blé de printemps dans les totaux pour le Canada et les provinces.

TABLE 3. Indicated Acreage Changes in Principal Grain Crops and Summerfallow in the Prairie Provinces, 1958 as compared with 1957

TABLEAU 3. Changements déclarés relatifs à la superficie des principales céréales et jachères dans les provinces des Prairies, 1958 au regard de 1957

Crop	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Prairie Provinces — Provinces des Prairies	Culture
	acres				
All wheat	+169,000	-267,000	-256,000	-354,000	Tout blé
Durum wheat.....	+ 41,000	-592,000	-246,000	-797,000	Blé durum
Oats for grain.....	+ 54,000	1	+ 28,000	+ 82,000	Avoine à grain
Barley	-136,000	+379,000	+186,000	+429,000	Orge
All rye.....	- 300	- 23,400	- 16,200	- 39,900	Tout seigle
Flaxseed.....	-121,000	-203,000	+ 29,000	-295,000	Graine de lin
Mixed grains.....	+ 7,200	+ 3,100	+ 26,000	+ 36,300	Céréales mélangées
Corn for grain.....	+ 2,900	2	2	+ 2,900	Mais à grain
Potatoes.....	+ 600	+ 600	+ 1,300	+ 2,500	Pommes de terre
Mustard seed	2	2	+ 8,000	+ 8,000	Graine de moutarde
Rapeseed	+ 8,300	+219,000	- 26,400	+200,900	Graine de colza
Sunflower seed.....	+ 12,600	2	2	+ 12,600	Graine de tournesol
Summerfallow	1	1	+142,000	+142,000	Jachères

1. Unchanged.
2. No estimate.

1. Pas de changement.
2. Pas d'estimation.

Storage Capacity of Canadian Grain Elevators

The commercial storage of grain in Canada is under government supervision currently exercised by the Board of Grain Commissioners for Canada. The Canada Grain Act empowers the Board to make regulations governing the construction and licensing of elevators and all other matters relating to the storage and handling of grain. The special annexes are licensed under the provisions of Order in Council P.C. 5122, dated September 26, 1951. These buildings do not qualify for licensing under the Canada Grain Act, but are suitable for the emergency storing of grains, and under the Order may be licensed on a temporary basis for this purpose.

At December 1, 1957, total licensed grain-storage capacity in Canada amounted to 632,191,750 bushels, of which 617,239,060 bushels were in elevators, including permanent and temporary annexes, and 14,952,690 bushels in special annexes. On the same date, unlicensed off-farm elevator capacity was 838,000 bushels, making a combined total of 633,029,750 bushels of licensed and unlicensed space.

On a regional basis, 85 per cent of the total licensed storage capacity was located in the Western Division and 15 per cent in the Eastern Division. The licensed storage capacity of elevators in the Prairie Provinces at December 1, 1957, in millions of bushels, with comparable figures for December 1, 1956 in brackets was as follows: Saskatchewan, 214.2 (209.4); Alberta, 141.6 (139.3); and Manitoba, 59.7 (58.5). By type of license, public country elevators accounted for a storage capacity of 379.6 million bushels, or 70 per cent of the total licensed capacity for the Western Division.

The total storage capacity of all Canadian grain elevators licensed and unlicensed, as at December 1, 1957 is given in Table 1. Table 2 gives a breakdown of the licensed capacity by provinces, divisions, and types of elevator. For readers who desire more detailed information on Canadian grain storage, there is a booklet entitled *Grain Elevators in Canada for Crop Year 1957-58* which has been issued by the Board of Grain Commissioners and which may be obtained from the Queen's Printer, Ottawa.

Capacité d'entreposage des éleveurs à grain du Canada

L'entreposage commercial du grain au Canada est sous la surveillance du gouvernement qui exerce son autorité par l'intermédiaire de la Commission des grains. La loi des grains du Canada autorise la Commission à établir des règlements concernant la construction d'éleveurs, l'émission de permis et toutes autres mesures relatives à l'entreposage et au commerce des grains. Les entrepôts supplémentaires spéciaux sont autorisés par le décret du conseil C.P. 5122, du 26 septembre 1951. Ces édifices ne répondent pas aux exigences de la loi des grains du Canada, mais conviennent à l'entreposage d'urgence et peuvent être autorisés temporairement à cette fin en vertu de ce décret.

Le 1^{er} décembre 1957, la capacité totale des aménagements autorisés pour l'entreposage du grain au Canada s'élevait à 632,191,750 boisseaux, dont 617,239,060 dans les éleveurs et les annexes permanentes et temporaires, et 14,952,690 dans les annexes spéciales. A la même date, la capacité des éleveurs non autorisés était de 838,000 boisseaux pour un total global de 633,029,750 boisseaux d'espace autorisé et non autorisé.

A l'échelle régionale, 85 p. 100 de cette capacité totale des aménagements autorisés se trouve dans la division de l'Ouest et 15 p. 100 dans celle de l'Est. La capacité d'entreposage autorisée des éleveurs des provinces des Prairies le 1^{er} décembre 1957, en millions de boisseaux, s'établit comme il suit (chiffres du 1^{er} décembre 1956 entre parenthèses): Saskatchewan, 214.2 (209.4); Alberta, 141.6 (139.3) et Manitoba, 59.7 (58.5). La capacité d'entreposage des éleveurs publics de campagne est de 379,600,000 boisseaux ou 70 p. 100 de la capacité totale autorisée de la division de l'Ouest.

Le tableau 1 indique tous les aménagements d'entreposage, autorisés et non autorisés, des éleveurs à grain du Canada au 1^{er} décembre 1957. Le tableau 2 donne la capacité autorisée par province, par division et par genre d'éleveur. Pour ceux qui désirent des renseignements plus détaillés sur l'entreposage du grain au Canada, il existe un manuel intitulé *Grain Elevators in Canada for Crop Year 1957-58*, publié par la Commission des grains et pouvant être obtenu de l'imprimeur de la Reine, Ottawa.

TABLE 1. Storage Capacity of Licensed and Unlicensed Canadian Grain Elevators, by Province, as at December 1, 1957

TABLEAU 1. Capacité d'emmagasiner des élévateurs à grain autorisés et non autorisés, Canada, par province, 1^{er} décembre 1957

Note. Data in this table are from records of the Board of Grain Commissioners for Canada. Figures of total storage capacity of all Canadian elevators for the years 1890-1950 will be found at p. 49 of the January-March, 1951 issue of this bulletin; figures for 1951-56 will be found in the January-March issue of the years 1952 to 1957.

Nota. Les données du présent tableau sont tirées des écritures de la Commission canadienne des grains. La capacité globale d'entreposage de tous les élévateurs canadiens de 1890 à 1950 paraît à la page 49 du Bulletin de janvier-mars 1951, et les chiffres de 1951-56 paraissent respectivement dans les bulletins de janvier-mars 1952 à 1957.

Province	Licensed — Autorisés	Unlicensed ¹ — Non autorisés ¹	Total	Province
bushels — boisseaux				
Maritime Provinces	7,229,300	—	7,229,300	Provinces Maritimes
Quebec	29,712,000	—	29,712,000	Québec
Ontario	153,058,210	70,000	153,128,210	Ontario
Manitoba	59,673,800	50,000	59,723,800	Manitoba
Saskatchewan	214,268,090	239,000	214,507,090	Saskatchewan
Alberta	141,628,550	309,000	141,937,550	Alberta
British Columbia	26,621,800	170,000	26,791,800	Colombie-Britannique
Canada	632,191,750	838,000	633,029,750	Canada

1. In addition to the figures shown in this column, the following unlicensed space has been authorized as supplementary country elevator storage space: Ontario, 1,400,000; Manitoba, 40,000; Saskatchewan, 118,000; and Alberta, 239,000.

1. En plus des chiffres qui figurent dans la présente colonne, l'espace suivant non licencié a été autorisé à titre d'espace supplémentaire pour l'entreposage des élévateurs de campagne: Ontario, 1,400,000; Manitoba, 40,000; Saskatchewan, 118,000; et Alberta, 239,000.

TABLE 2. Storage Capacity of Licensed Canadian Grain Elevators, by Province and by Kind of Licence, as at December 1, 1957

TABLEAU 2. Capacité d'emmagasiner des élévateurs à grain autorisés, Canada, par province et genre de permis, 1^{er} décembre 1957

Source: Licence and Bonding Branch, Board of Grain Commissioners for Canada

Source: Service des permis et de l'entreposage, Commission canadienne des grains

Province and kind of licence	Elevators, including permanent and temporary annexes — Élévateurs y compris annexes permanentes et temporaires	Public country supplementary storage ¹ — Entrepôts supplémentaires publics de campagne ¹	Total	Province et genre de permis
Western division — Division de l'Ouest				
bushels — boisseaux				
British Columbia:				Colombie-Britannique:
Public country	1,788,000	—	1,788,000	Ruraux publics
Mill	927,300	—	927,300	De moulins
Public terminal	—	—	—	De terminus, publics
Semi-public terminal	23,906,500	—	23,906,500	De terminus, semi-publics
Totals, British Columbia	26,621,800	—	26,621,800	Total, Colombie-Britannique
Alberta:				Alberta:
Public country	124,202,450	5,508,600	129,711,050	Ruraux publics
Private country	232,500	—	232,500	Ruraux privés
Mill	4,095,000	—	4,095,000	De moulins
Private terminal	1,490,000	—	1,490,000	De terminus, privés
Semi-public terminal	6,100,000	—	6,100,000	De terminus, semi-publics
Totals, Alberta	136,119,950	5,508,600	141,628,550	Total, Alberta

TABLE 2. Storage Capacity of Licensed Canadian Grain Elevators, by Province and by Kind of Licence, as at December 1, 1957 — Concluded

TABLEAU 2. Capacité d'emménagement des éleveurs à grain autorisés, Canada, par province et genre de permis, 1^{er} décembre 1957 — fin

Source: Licence and Bonding Branch, Board of Grain Commissioners for Canada
 Source: Service des permis et de l'entreposage, Commission canadienne des grains

Province and Kind of Licence	Elevators, including permanent and temporary annexes Élévateurs y compris annexes permanentes et temporaires	Public country supplementary storage ¹ Entrepôts supplémentaires publics de campagne ¹	Total	Province et genre de permis
Western division — Division de l'Ouest				
bushels — boisseaux				
Saskatchewan:				Saskatchewan:
Public country	190,742,500	7,549,090	198,291,590	Ruraux publics
Private country	61,000	—	61,000	Ruraux privés
Mill	4,915,500	—	4,915,500	De moulins
Semi-public terminal	11,000,000	—	11,000,000	De terminus, semi-publics
Totals, Saskatchewan	206,719,000	7,549,090	214,268,090	Total, Saskatchewan
Manitoba:				Manitoba:
Public country	47,863,300	495,000	48,358,300	Ruraux publics
Private country	75,000	—	75,000	Ruraux privés
Mill	2,095,000	—	2,095,000	De moulins
Private terminal	3,145,500	—	3,145,500	De terminus, privés
Semi-public terminal	6,000,000	—	6,000,000	De terminus, semi-publics
Totals, Manitoba	59,178,800	495,000	59,673,800	Total, Manitoba
Ontario:				Ontario:
Public country	65,000	1,400,000	1,465,000	Ruraux publics
Mill	1,480,000	—	1,480,000	De moulins
Private terminal	2,435,000	—	2,435,000	De terminus, privés
Semi-public terminal	90,517,210	—	90,517,210	De terminus, semi-publics
Totals, Ontario	94,497,210	1,400,000	95,897,210	Total, Ontario
Totals, Western Division	523,136,760	14,952,690	538,089,450	Total, division de l'Ouest
Eastern division — Division de l'Est				
bushels — boisseaux				
Ontario — Eastern	57,161,000	—	57,161,000	Ontario — Est
Quebec — Eastern	29,712,000	—	29,712,000	Québec — Est
Maritime Provinces	7,229,300	—	7,229,300	Provinces Maritimes
Totals, Eastern Division	94,102,300	—	94,102,300	Total, division de l'Est
Grand Totals, Canada	617,239,060	14,952,690	632,191,750	Total général, Canada

1. Formerly designated as Special Annexes.

1. Autrefois appelés annexes spéciales.

Stocks of Grains in Store

Table 1, which follows, shows the quantities of wheat and coarse grains in all positions in Canada¹ and the United States as at March 31. Data for the estimates were obtained from the Bureau's annual March-end survey of grain held on farms, from mill returns, and from figures supplied by the Board of Grain Commissioners relative to stocks in commercial positions other than mills as at the close of business on the Wednesday nearest the end of March. The figures differ from the visible supply figures in that they include farm stocks and certain mill stocks not included in the latter.

Total stocks of the five major Canadian grains in all North American positions as at March 31, 1958 are estimated at 1,372.8 million bushels, compared with the record 1,512.2 million at the same date in 1957, 1,258.7 million in 1956 and the ten-year (1948-57) average of 948.3 million bushels. This year's March 31 stocks, in millions of bushels, with last year's totals and the ten-year (1948-57) averages respectively, in brackets, are estimated as follows: wheat, 815.7 (904.4, 528.8); oats, 310.5 (357.2, 237.9); barley, 217.1 (216.0, 156.0); rye, 16.4 (17.5, 17.1); and flaxseed, 13.0 (17.1, 8.4).

Farm stocks of each of the five grains at March 31 were larger than the ten-year average but in all cases were below the 1957 level, the decrease being due mainly to the smaller crops harvested last year in the Prairie Provinces. Farm stocks of wheat at 451.1 million bushels were well below the previous record holdings of 533.0 million in 1957. Flaxseed stocks on farms at 6.1 million were also well under last year's record of 10.0 million bushels. While farm stocks of oats declined by 14 per cent, stocks of barley and rye were down only slightly from a year earlier. About 77 per cent of all farm-held stocks of oats and 95 per cent or more of farm stocks of each of the other four grains were located in the Prairie Provinces. Distribution of farm stocks at March 31, in millions of bushels, for Manitoba, Saskatchewan and Alberta, respectively, are estimated as follows: wheat, 33.0, 310.0, 99.0; oats, 51.0, 80.0, 70.0; barley, 24.0, 61.0, 63.0; rye, 1.0, 6.0, 2.8; and flaxseed, 0.9, 3.2, 2.0.

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

Stocks of céréales en entrepôt

Le tableau 1, ci-après, donne les quantités de blé et de céréales secondaires dans toutes les situations au Canada¹ et aux États-Unis le 31 mars. Les estimations sont fondées sur les données du relevé annuel, tenu à la fin de mars par le Bureau, des céréales gardées dans les fermes, ainsi que des rapports des minoteries et des chiffres fournis par la Commission des grains relativement aux stocks en situation commerciale outre ceux des moulins à la fermeture le dernier mercredi de mars. Les chiffres diffèrent de ceux des stocks visibles en ce qu'ils comprennent les stocks des fermes et les stocks de certains moulins non compris dans les stocks visibles.

Les stocks globaux des cinq principales céréales canadiennes en toutes situations dans l'Amérique du Nord, le 31 mars 1958, sont estimés à 1,372,800,000 boisseaux, au regard d'un sommet de 1,512,200,000 un an plus tôt, de 1,258,700,000 en 1956 et d'une moyenne décennale (1948-1957) de 948,300,000. Voici les stocks au 31 mars en millions de boisseaux (chiffres de l'an dernier et moyenne décennale entre parenthèses): blé, 815.7 (904.4, 528.8); avoine, 310.5 (357.2, 237.9); orge, 217.1 (216.0, 156.0); seigle, 16.4 (17.5, 17.1); et graine de lin, 13.0 (17.1, 8.4).

Les stocks de chacune des cinq principales céréales étaient plus élevés au 31 mars que la moyenne décennale, mais inférieurs au chiffre de 1957; la baisse tient surtout aux quantités plus faibles récoltées l'an dernier dans les provinces des Prairies. Les stocks de blé (451.1 millions) étaient bien en bas du chiffre record précédent de 533.0 atteint en 1957. Les stocks de graine de lin (6.1 millions) étaient aussi fort inférieurs au chiffre record de l'an dernier (10.0 millions). Les stocks d'avoine ont baissé de 14 p. 100, tandis que ceux d'orge et de seigle n'ont fléchi que légèrement. Environ 77 p. 100 des stocks d'avoine et 95 p. 100 ou plus de ceux des quatre autres céréales se trouvaient dans les provinces des Prairies. Voici la répartition des stocks des fermes au 31 mars au Manitoba, en Saskatchewan et en Alberta (en millions de boisseaux): blé, 33.0, 310.0, 99.0; avoine, 51.0, 80.0, 70.0; orge, 24.0, 61.0, 63.0; seigle, 1.0, 6.0, 2.8; et graine de lin, 0.9, 3.2, 2.0.

1. Sans Terre-Neuve dont les chiffres ne sont pas disponibles.

TABLE 1. Stocks of Canadian Grain in Canada and the United States, according to Position, as at March 31
TABLEAU 1. Stocks de céréales canadiennes, selon leur situation, au Canada et aux États-Unis, au 31 mars

Position	Wheat — Blé				Oats — Avoine		Situation
	1955 ¹	1956 ¹	1957 ¹	1958 ²	1957 ¹	1958 ²	
	thousand bushels — milliers de boisseaux						
In Canada:							Au Canada:
On farms	323,050	442,760	533,000	451,060	306,000	262,000	Dans les fermes
Country elevators	199,585	200,541	223,607	223,446	37,190	32,810	Élévateurs de campagne
Interior private and mill elevators.	7,286	6,346	8,199	8,091	825	623	Élévateurs intérieurs privés et de minoterie.
Interior terminal elevators.	15,252	13,790	12,217	11,781	16	90	Élévateurs intérieurs de terminus.
Vancouver-New Westminster elevators.	8,243	10,217	12,387	10,254	214	324	Élévateurs de Vancouver-New-Westminster.
Victoria elevator	622	745	330	272	3	3	Élévateur de Victoria
Prince Rupert elevator	53	37	—	—	—	—	Élévateur de Prince-Rupert
Churchill elevator	2,400	4,206	4,801	4,620	—	183	Élévateur de Churchill
Port William-Port Arthur elevators.	41,582	52,406	46,849	48,634	5,478	10,628	Élévateurs de Port-William-Port-Arthur.

TABLE 1. Stocks of Canadian Grain in Canada and the United States, according to Position, as at March 31 — Concluded

TABLEAU 1. Stocks de céréales canadiennes, selon leur situation, au Canada et aux États-Unis, au 31 mars — fin

Position	Wheat — Blé				Oats — Avoine		Situation
	1955 ¹	1956 ¹	1957 ¹	1958 ²	1957 ¹	1958 ²	
	thousand bushels — milliers de boisseaux						
In Canada — concluded:							Au Canada — fin:
In transit, rail.....	11,569	14,776	22,326	14,900	1,509	1,556	En transit sur rail
Storage afloat.....	12,796	8,505	2,429	5,821	230	40	En emmagasinage sur na- vires.
Eastern elevators.....	32,632	33,078	35,337	34,043	4,832	2,151	Élévateurs de l'Est
Eastern mills ⁴	2,907	2,687	2,532	2,668	325	80	Minoteries de l'Est ⁴
Western mills ⁴	235	206	261	116	61	18	Minoteries de l'Ouest ⁴
Totals, Canadian grain in Canada.	658,214	790,301	904,276	815,706	356,682	310,501	Totaux, grain canadien au Canada.
Totals, Canadian grain in the United States.	36	117	99	—	555	—	Totaux, grain canadien aux États-Unis.
Totals, Canadian grain in Canada and the United States.	658,249	790,418	904,375	815,706	357,237	310,501	Totaux, grain canadien au Canada et aux États-Unis.
	Barley — Orge		Rye — Seigle		Flaxseed — Graine de lin		
	1957 ¹	1958 ²	1957 ¹	1958 ²	1957 ¹	1958 ²	
	thousand bushels — milliers de boisseaux						
In Canada:							Au Canada:
On farms.....	158,000	153,850	11,300	10,370	10,000	6,115	Dans les fermes
Country elevators.....	21,195	32,587	3,139	1,548	1,986	1,514	Élévateurs de campagne
Interior private and mill elevators.	2,531	2,159	30	29	61	45	Élévateurs intérieurs pri- vés et de minoterie.
Interior terminal elevators..	1,022	1,135	26	13	7	17	Élévateurs intérieurs de terminus.
Vancouver-New Westmins- ter elevators.	2,026	1,511	—	454	684	1,182	Élévateurs de Vancouver- New-Westminster.
Victoria elevator.....	1	2	—	—	148	44	Élévateur de Victoria
Prince Rupert elevator.....	146	676	—	—	3	—	Élévateur de Prince-Rupert
Fort William-Port Arthur elevators.	22,495	17,818	2,432	2,893	2,634	2,884	Élévateurs de Fort-William- Port-Arthur.
In transit, rail.....	3,660	3,777	76	659	1,222	250	En transit sur rail
Storage afloat.....	240	478	—	—	—	555	En emmagasinage sur na- vires.
Eastern elevators.....	4,522	2,539	483	452	361	366	Élévateurs de l'Est
Eastern mills ⁴	118	13	1	—	—	—	Minoteries de l'Est ⁴
Western mills ⁴	24	1	4	2	—	—	Minoteries de l'Ouest ⁴
Totals, Canadian grain in Canada.	215,980	216,546	17,490	16,419	17,104	12,973	Totaux, grain canadien au Canada.
Totals, Canadian grain in the United States.	—	587	—	18	—	—	Totaux, grain canadien aux États-Unis.
Totals, Canadian grain in Canada and the United States.	215,980	217,133	17,490	16,437	17,104	12,973	Totaux, grain canadien au Canada et aux États-Unis.

1. Revised.

2. Subject to revision.

3. Less than 500 bushels.

4. Mill bins only.

1. Révisé.

2. Sujets à révision.

3. Moins de 500 boisseaux.

4. Dans les greniers seulement.

Oilseed Crushings

Broyage des huiles oléagineuses

The following table shows the quantities of oilseeds crushed and the production of oil and oil meal for the years 1947-57.

Information on production and value of oil-bearing seed crops in the different provinces of Canada for the years 1956 and 1957 is given in the table on pages 10-14 of this bulletin.

Le tableau ci-après donne la quantité de graines oléagineuses broyées et la production d'huile et de farine des années 1947-57.

Les renseignements sur la production et la valeur du rendement des cultures de graines oléagineuses, par province, pour les années 1956 et 1957 paraissent au tableau en pages 10-14 du présent bulletin.

TABLE 1. Crushings of Oilseeds and Production of Oil and Oil Meal, Canada, 1947-57
TABLEAU 1. Broyage de graines oléagineuses et production d'huile et de farine, Canada, 1947-57

Item	Oilseeds crushed — Broyage de graines oléagineuses	Oil produced — Production d'huile	Oil meal produced — Production de tour- teaux et de farine	Détail
	bu. — boiss.	lb. — liv.	tons — tonnes	
Flaxseed:				Graine de lin:
1947	4,613,994	88,733,909	82,511	1947
1948	6,308,968	122,670,596	108,452	1948
1949	4,896,983	95,419,004	83,487	1949
1950	4,419,193	85,238,580	74,400	1950
1951	3,228,547	60,387,253	53,866	1951
1952	3,839,491	74,882,625	63,669	1952
1953	4,673,308	92,826,359	78,472	1953
1954	3,283,685	64,883,627	56,036	1954
1955	3,369,194	66,574,982	57,586	1955
1956	3,593,192	72,060,237	62,188	1956
1957 ¹	3,655,838	74,163,461	62,546	1957 ¹
Soybeans:				Soya:
1947	2,701,702	27,052,473	62,975	1947
1948	2,537,433	26,863,917	58,383	1948
1949	4,508,138	45,963,471	105,314	1949
1950	5,647,815	56,931,185	134,532	1950
1951	7,483,382	73,513,281	177,982	1951
1952	7,915,207	80,175,836	189,741	1952
1953	8,627,773	90,570,318	206,581	1953
1954	9,438,795	99,788,877	226,046	1954
1955	11,174,452	115,517,536	264,633	1955
1956	12,883,988	135,977,596	306,084	1956
1957 ¹	13,305,634	140,421,451	319,852	1957 ¹
Other:	tons — tonnes			Autre:
1947 ²	49,641	54,159,040	18,498	1947 ²
1948 ²	77,159	73,256,487	34,772	1948 ²
1949 ³	75,972	70,014,752	31,798	1949 ³
1950 ³	40,161	39,680,637	15,242	1950 ³
1951 ⁴	37,205	42,239,619	12,845	1951 ⁴
1952 ⁴	38,892	46,691,942	14,299	1952 ⁴
1953 ³	21,450	21,565,915	9,368	1953 ³
1954 ⁵	39,124	39,782,875	16,176	1954 ⁵
1955 ³	23,602	18,905,630	10,649	1955 ³
1956 ⁴	32,679	29,650,997	14,681	1956 ⁴
1957 ^{1,4}	32,492	31,609,427	13,582	1957 ^{1,4}

1. Preliminary.
2. Includes sunflower seed, rapeseed, copra, peanuts and mustard seed.
3. Includes sunflower seed, rapeseed, copra and mustard seed.
4. Includes sunflower seed, rapeseed and copra.
5. Includes sunflower seed, rapeseed, copra, mustard seed and safflower.

1. Préliminaire.
2. Y compris la graine de tournesol, la graine de colza, le copra, les arachides et la graine de moutarde.
3. Y compris la graine de tournesol, la graine de colza, le copra, et la graine de moutarde.
4. Y compris la graine de tournesol, la graine de colza et le copra.
5. Y compris la graine de tournesol, la graine de colza, le copra, la graine de moutarde et le carthame.

High-Protein Feed Supplies

Total supplies of high protein feeds available to Canadian feeders in 1957, on the basis of preliminary data, amounted to an estimated 588,500 tons. This is a decline of 2 per cent from the 1956 total of 602,600 tons but exceeds by 15 per cent the 1955 figure of 513,700 tons. Protein feed supplies of vegetable origin, placed at 453,300 tons accounted for some 78 per cent of all 1957 protein supplies compared with 75 per cent and 73 per cent in 1956 and 1955, respectively. Available supplies of protein feeds derived from animal sources, estimated at 135,200 tons, were 10 per cent below the 1956 total of 150,000 tons and 1 per cent smaller than the 1955 level of 136,700 tons.

In arriving at available supplies of the various vegetable oil meals and fishmeal as shown in the table below, imports of the various items were added to production and exports were deducted. No adjustment has been made for year-end stocks as the data are not available. Available supplies of other protein feeds are determined from reports from brewers distillers, maltsters, and firms manufacturing prepared stock and poultry feeds.

Approvisionnement d'aliments à haute teneur en protéine pour les animaux

Les approvisionnements d'aliments à haute teneur en protéine pour les animaux mis à la disposition des éleveurs canadiens en 1957, d'après les chiffres provisoires, étaient estimés à 588,500 tonnes. Ce chiffre est de 2 p. 100 moins élevé que celui (602,600 tonnes) de 1956 mais de 15 p. 100 plus élevé que celui (513,700 tonnes) de 1955. Les approvisionnements d'aliments protéiques d'origine végétale, fixés à 453,300 tonnes, représentent 78 p. 100 de tous les aliments protéiques disponibles en 1957, contre 75 p. 100 et 73 p. 100, respectivement, en 1956 et 1955. Les approvisionnements d'aliments protéiques d'origine animale, estimés à 135,200 tonnes, étaient de 10 p. 100 inférieurs aux 150,000 tonnes de 1956, et de 1 p. 100 de moins que les 136,700 tonnes de 1955.

Dans le tableau suivant on a établi la quantité des approvisionnements de divers tourteaux moulus d'origine végétale et de farine de poisson en ajoutant à la production les importations des divers articles et en déduisant les exportations. Les stocks de fin d'année n'ont pas été rectifiés car les chiffres ne sont pas connus. Les approvisionnements d'autres aliments protéiques sont calculés d'après les rapports des brasseries, des distilleries, des malteries et des établissements manufacturiers d'aliments préparés pour bestiaux et volaille.

TABLE 1. Preliminary Estimate of High-Protein Feed Supplies Available in 1957 as compared with Estimates for 1955 and 1956

TABLEAU 1. Estimation provisoire des approvisionnements pour animaux d'aliments à haute teneur en protéine en 1957 comparativement à l'estimation de 1955 et 1956

Item	Quantity - Quantité			Énumération
	1955	1956 ¹	1957 ²	
	tons - tonnes			
Linseed oil meal	36,000	38,100	35,500	Tourteau moulu de graine de lin
Soybean oil meal	219,900	274,800	275,500	Tourteau moulu de soya
Other oil meals and gluten feed ³	49,100	55,900	55,200	Autres tourteaux moulus et provende de gluten ³
Malt sprouts	9,000	11,800	13,000	Résidus de malterie
Brewers' and distillers' dried grains	63,000	72,000	74,100	Drèches desséchées de brasserie et de distellerie
Totals, vegetable protein feeds	377,000	452,600	453,300	Totaux, aliments protéiques végétaux
Fish meal	23,800	30,400	15,000	Farine de poisson
Packinghouse by-products ⁴	103,100	108,900	109,500	Issues d'abattoir ⁴
Skim milk, buttermilk and whey powders	9,800	10,700	10,700	Poudre de lait écrémé de lait de beurre et de petit lait
Totals, Animal protein feeds	136,700	150,000	135,200	Totaux, aliments protéiques animaux
Totals, all protein feeds	513,700	602,600	588,500	Totaux, tous aliments protéiques

1. Revised.
2. Subject to revision.
3. Other oil meals include sunflower, rapeseed, mustard seed, and copra. Data on individual items may not be published as each of these commodities is produced by less than three firms.
4. Meat meal, meat scrap, tankage, blood meal, etc.

1. Révisé.
2. Sujets à révision.
3. Les autres tourteaux moulus comprennent ceux de tournesol, de graine de colza, de moutarde et de copra. Les données ne peuvent être publiées pour chacun de ces aliments vu qu'ils sont produits par moins de trois établissements.
4. Poudre de viande, débris de viande, déchets, poudre de sang, etc.

Flour and Feed Milling

Tables 1 and 2 below contain summary data of mill grindings and output for the years 1955 to 1957. Similar figures on a monthly basis for the first quarter of 1958 are given in Tables 3 and 4. More detailed information on the milling industry may be found in the report, "Grain Milling Statistics", issued each month by the Agriculture Division of the Dominion Bureau of Statistics.

Meunerie

Les tableaux 1 et 2 ci-dessous contiennent des statistiques sommaires sur la mouture des moulins et sur la production de 1955 à 1957. Les tableaux 3 et 4 renferment des chiffres semblables sur une base mensuelle pour le premier trimestre de 1958. Des renseignements plus détaillés paraissent dans le rapport "Grain Milling Statistics", publié chaque mois par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique.

TABLE 1. Quantities of Grains Ground by Canadian Flour and Feed Mills, 1955-57

TABLEAU 1. Quantités de grain moulu par les minoteries canadiennes, 1955-57

Kind of Grain	1955	1956	1957	Variété de grain
	bushels — boisseaux			
Wheat (total)	93,777,895	95,020,324	1	Blé (total)
For flour	90,578,199	91,136,066	84,865,110	Pour farine
For feed	3,199,696	3,884,258	1	Pour provende
Oats	15,142,575	15,982,554	1	Avoine
Corn	2,690,315	3,254,499	1	Maïs
Barley	4,878,877	5,003,931	1	Orge
Buckwheat	31,204	32,574	1	Sarrasin
Mixed grains	17,633,568	16,428,351	1	Céréales mélangées

1. Series discontinued.

1. Série discontinuée.

TABLE 2. Quantities of Milled and Ground Products Manufactured by Canadian Flour and Feed Mills, 1955-57

TABLEAU 2. Quantités de produits moulus fabriqués par les minoteries canadiennes, 1955-57

Product		1955	1956	1957		Produit
Wheat flour	cwt.	39,614,775	39,994,092	37,639,467	cwt.	Farine de blé
Oatmeal	lb.	6,765,193	10,451,936	14,340,455	livres	Farine d'avoine
Rolled oats	"	81,174,592	83,079,470	77,232,493	"	Flocons d'avoine
Pot and pearl barley	"	3,709,647	4,015,171	3,888,755	"	Orge mondé et perlé
Buckwheat flour	"	913,734	881,299	978,613	"	Farine de sarrasin
Ground Feeds:						Provende moulue:
Feed wheat	lb.	191,981,760	233,055,480	1	livres	Blé de provende
Ground oats	"	343,928,801	353,674,727	1	"	Avoine moulue
Cracked corn	"	95,262,762	121,379,549	1	"	Maïs concassé
Ground barley	"	225,480,709	230,784,155	1	"	Orge moulue
Mixed grains	"	770,445,375	714,554,322	1	"	Céréales mélangées
Millfeeds:						Issues de meunerie:
Bran	tons	292,373	292,164	286,708	tonnes	Son
Shorts	"	286,847	285,722	264,805	"	Gru rouge
Middlings	"	113,349	117,854	82,489	"	Gru blanc
Other offals	"	58,533	62,787	55,706	"	Autres déchets

1. Series discontinued.

1. Série discontinuée.

TABLE 3. Quantities of Grains Ground by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, January-March, 1958¹TABLEAU 3. Quantités de grain moulu par les minoteries canadiennes, par mois, janvier-mars 1958¹

Kind of Grain	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Variété de grain
bushels — boisseaux				
Wheat, for flour	7,845,000	7,002,000	7,741,000	Blé, pour farine
Oats	378,000	353,000	421,000	Avoine
Barley	23,000	10,000	14,000	Orge
Rye	36,000	42,000	40,000	Seigle

1. For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

1. Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au millier le plus près.

TABLE 4. Quantities of Milled and Ground Products Manufactured by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, January-March, 1958¹TABLEAU 4. Quantités de produits moulus fabriqués par les minoteries canadiennes, par mois, janvier-mars 1958¹

Product		January — Janvier	February — Février	March — Mars		Produit
Wheat flour	cwt.	3,465,000	3,098,000	3,415,000	cwt.	Farine de blé
Oatmeal	lb.	965,000	1,057,000	1,512,000	livres	Farine d'avoine
Rolled oats	"	6,126,000	5,579,000	6,357,000	"	Flocons d'avoine
Pot and pearl barley	"	402,000	211,000	208,000	"	Orge mondé et perlé
Rye flour and meal	"	1,398,000	1,596,000	1,499,000	"	Farine de seigle
Millfeeds:						Issues de meunerie:
Bran	tons	25,000	23,000	27,000	tonnes	Son
Shorts	"	26,000	22,000	23,000	"	Gru rouge
Middlings	"	8,000	6,000	7,000	"	Gru blanc

1. For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

1. Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au millier le plus près.

Visible Supplies of Canadian Grain

The table below gives a weekly summary of the amounts of the principal Canadian grains in store and in transit in Canada and the United States during the first quarter of 1958.

Approvisionnement visibles de grain canadien

Le tableau ci-dessous renferme des données sommaires, par semaine, sur les quantités des principales variétés de céréales canadiennes en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis, le premier trimestre de 1958.

TABLE 1. Canadian Grain in Store and in Transit in Canada and the United States, by Week, January-March, 1958

TABLEAU 1. Grain canadien en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis, par semaine, janvier à mars 1958

Week ended	Wheat — Blé	Oats — Avoine	Barley — Orge	Rye — Seigle	Flaxseed — Graine de lin	Semaine terminée le
thousand bushels — milliers de boisseaux						
January 8	374,149	56,315	70,060	5,752	9,993	8 janvier
" 15	376,784	55,917	70,671	5,854	10,055	15 "
" 22	379,149	55,268	70,772	6,033	9,916	22 "
" 29	380,393	54,832	70,647	6,167	9,712	29 "
February 5	381,347	54,315	69,406	6,240	9,499	5 février
" 12	379,606	53,112	68,497	6,280	8,876	12 "
" 19	375,768	52,679	68,595	6,304	8,451	19 "
" 26	373,802	52,180	67,066	6,194	8,246	26 "
March 5	373,620	51,567	67,259	6,243	8,043	5 mars
" 12	371,486	50,894	66,384	6,107	7,926	12 "
" 19	366,643	50,062	66,223	6,046	7,704	19 "
" 26	364,048	49,401	64,470	6,099	7,093	26 "

LIVESTOCK, POULTRY AND LIVESTOCK PRODUCTS

December 1 Survey of Livestock and Poultry

Number of Livestock and Poultry on Farms.—The Dominion Bureau of Statistics in co-operation with departments of the provincial governments conducts a survey each year of the numbers of livestock and poultry on farms at December 1. Questionnaires are mailed direct to individual farmers in all provinces except Quebec where they are distributed through the medium of the rural schools. The processing of returns is done by the Agriculture Division of the Dominion Bureau of Statistics except for Ontario and Quebec. In the case of Ontario, the Provincial Statistical Office undertakes the complete processing of returns, while in Quebec, the Provincial Bureau of Statistics completes the preliminary pairing and sorting operations.

The total number of cattle and calves on farms at December 1, 1957, at 10,293,000, was virtually unchanged from the December 1, 1956 figure of 10,379,000 head. This was the first time since 1950, however, that a decrease in cattle numbers was recorded. Milk cows, estimated at 3,087,300 head, were slightly below the revised estimate of 3,092,000 at December 1, 1956. Beef cows showed a rise of 2 per cent over the previous year while other beef cattle registered decreases. Numbers of calves on farms increased 1.2 per cent to 2,775,000 head, with increases in Ontario, Saskatchewan and Alberta more than offsetting decreases in other provinces.

Hogs on farms at December 1, 1957 were estimated at 5,160,000, an increase of 13 per cent over the revised 1956 estimate of 4,561,000. Farrowings from June 1 to November 30, 1957 were estimated at 471,200, which is 13.6 per cent more than in the same six months of 1956. The number of pigs saved from these litters was 11.3 per cent greater than the 1956 summer and fall pig crop. Pigs over six months old were estimated at 1,607,000, up 18.2 per cent over the December 1956 estimate of 1,360,000. Expected farrowings for the December 1957 to May 1958 pig crop were estimated at 610,400, or 23 per cent more than farrowings for the similar period a year ago. Sows bred prior to December 1 to farrow before March 1, 1958 were estimated at 218,100.

The number of sheep and lambs on farms at December 1, 1957 was estimated at 1,111,500 head, an increase of 3 per cent over the revised estimate for December 1, 1956 of 1,078,500.

The number of farm horses continued to decrease, falling nearly 6 per cent during the year to 702,500 head at December 1, 1957.

Total poultry on farms at December 1, 1957 was estimated at 49,990,000 birds, an increase of 6 per cent over the revised total of 46,991,000 on hand at December 1, 1956. This total is composed of 45,979,000 hens and chickens, 3,397,000 turkeys, 272,000 geese and 342,000 ducks.

The figures in the tables do not include Newfoundland for which the latest official data are those of the Census of 1956. At that time numbers of farm livestock and poultry in Newfoundland were as follows: milk cows, 3,689; other cattle, 3,689; hogs, 1,820; sheep and lambs, 18,540; horses, 1,715; hens and chickens, 105,783; other poultry, 2,924. In addition, numbers elsewhere than on farms were: milk cows, 3,136; other cattle, 2,426; hogs, 626; sheep and lambs, 60,926; horses, 9,896; hens and chickens, 180,041; other poultry, 2,910.

BÉTAIL, VOLAILLES ET PRODUITS ANIMAUX

Relevé du bétail et de la volaille, 1^{er} décembre

Nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes.—Le Bureau fédéral de la statistique fait chaque année, avec l'aide des ministères agricoles des provinces, un relevé du nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes au 1^{er} décembre. Des questionnaires sont envoyés directement à un nombre choisi de fermiers dans toutes les provinces, sauf le Québec où ils sont distribués par l'entremise des écoles rurales. L'analyse des données est faite à la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique, sauf pour l'Ontario et le Québec. En Ontario, l'Office provincial de la statistique fait l'analyse complète des rapports, tandis que dans le Québec le Bureau provincial de la statistique fait le travail préliminaire d'appariage et de classement.

Le nombre total de bovins et de veaux dans les fermes au 1^{er} décembre 1957, à 10,293,000 têtes, était pratiquement le même qu'au 1^{er} décembre 1956 (10,379,000). C'est la première fois depuis 1950, toutefois, qu'il y a régression du nombre de bovins. Les vaches laitières, estimées à 3,087,300 têtes, étaient légèrement inférieures en nombre à l'estimation revue de 3,092,000 du 1^{er} décembre 1956. Celles à boucherie ont augmenté de 2 p. 100 par rapport à l'année précédente; les autres bovins à boucherie ont diminué. Les veaux dans les fermes ont augmenté de 1.2 p. 100 à 2,775,000 têtes, les augmentations en Ontario, Saskatchewan et en Alberta contrebalançant amplement les diminutions des autres provinces.

Les porcs dans les fermes au 1^{er} décembre 1957 étaient estimés atteindre 5,160,000 unités, soit une augmentation de 13 p. 100 sur l'estimation de 1956 (4,561,000). Les mises bas depuis le 1^{er} juin au 30 novembre 1957 étaient estimées atteindre 471,200, soit 13.6 p. 100 de plus que durant les mêmes six mois de 1956. Les porcelets réchappés ont été de 11.3 p. 100 plus nombreux que ceux des mises bas de l'été et de l'automne de 1956. Les porcs de plus de six mois étaient estimés à 1,607,000, soit 18.2 p. 100 de plus que les 1,360,000 de décembre 1956. Les mises bas prévues pour la période décembre 1957-mai 1958 sont censées atteindre 610,400 unités, ou 23 p. 100 de plus que pour la même période il y a un an. Les truies accouplées avant le 1^{er} décembre et devant mettre bas avant le 1^{er} mars 1958 sont estimées à 218,000 unités.

Le nombre de moutons et d'agneaux dans les fermes au 1^{er} décembre 1957 était estimé à 1,111,500 têtes, soit 3 p. 100 de plus que l'estimation révisée du 1^{er} décembre 1956 (1,078,500).

Le nombre de chevaux de ferme a continué à diminuer, fléchissant par près de 6 p. 100 durant l'année à 702,500 têtes au 1^{er} décembre 1957.

La volaille dans les fermes au 1^{er} décembre 1957 était estimée à 49,990,000 unités, soit une augmentation de 6 p. 100 par rapport au total revu de 46,991,000 au 1^{er} décembre 1956. Ce nombre se compose de 45,979,000 poules poulets, 3,397,000 dindes, 272,000 oies et 342,000 canards.

Les chiffres des tableaux ne comprennent pas ceux de Terre-Neuve, dont les plus récents sont ceux du recensement de 1956. A cette date, les animaux et volailles dans les fermes à Terre-Neuve étaient répartis comme il suit: vaches laitières, 3,689 autres bêtes à cornes, 3,689; porcs, 1,820, agneaux et moutons, 18,540; chevaux, 1,715; poules et poulets, 105,783; autres volailles 2,924. Quant aux animaux et volailles que étaient ailleurs que dans les fermes, voici leur nombre: vaches laitières, 3,136, autres bêtes à cornes, 2,426, porcs, 626; moutons et agneaux, 60,926; chevaux, 9,896, poules et poulets, 180,041; autres volailles, 2,910.

TABLE 1. Numbers of Livestock and Poultry on Farms in Canada, by Class and Province, as at December 1, 1957
 TABLEAU 1. Nombre de bestiaux et volailles dans les fermes au Canada, par classe et par province, 1^{er} décembre 1957

Class — Classe	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse	New Brun- swick — Nouveau- Brun- swick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskat- chewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique	Canada
Cattle and calves — Bêtes à cornes et veaux										
Bulls, 1 year old and over — Taureaux d'un an et plus	1,200	2,500	3,400	62,000	47,000	18,000	34,000	46,000	7,000	221,100
Cows and heifers, 2 years old and over, for milk — Vaches et génisses de 2 ans et plus gardées pour le lait	42,000	75,800	81,500	1,055,000	1,003,000	215,000	254,000	270,000	91,000	3,087,300
Cows and heifers, 2 years old and over, for beef — Vaches et génisses de 2 ans et plus gardées pour la viande	4,500	10,400	8,400	105,000	277,000	176,000	525,000	750,000	95,000	1,951,300
Yearling heifers for milk — Antennaises laitières	8,400	15,800	16,500	180,000	243,000	48,000	49,000	52,000	21,000	633,700
Yearling heifers for beef — Antennaises de boucherie	7,900	7,500	3,600	23,000	163,000	53,000	142,000	173,000	24,000	597,000
Steers, 1 year old and over — Bouvillons d'un an et plus	15,000	12,000	6,600	40,000	459,000	75,000	167,000	224,000	29,000	1,027,600
Calves, under 1 year old — Veaux de moins d'un an	33,000	36,000	39,000	290,000	765,000	225,000	534,000	760,000	93,000	2,775,000
Totals, cattle and calves — Total, bêtes à cornes et veaux	112,000	160,000	159,000	1,755,000	2,957,000	810,000	1,705,000	2,275,000	360,000	10,293,000
Hogs — Porcs:										
6 months old and over — De 6 mois et plus	9,000	8,000	16,000	235,000	370,000	125,000	300,000	530,000	14,000	1,607,000
Under 6 months old — De moins de 6 mois	41,000	26,000	45,000	665,000	1,270,000	205,000	330,000	940,000	31,000	3,553,000
Totals, hogs — Total, porcs	50,000	34,000	61,000	900,000	1,640,000	330,000	630,000	1,470,000	45,000	5,160,000
Sheep and lambs — Moutons et agneaux:										
Sheep, 1 year old and over — Moutons d'un an et plus	15,400	37,700	31,000	151,000	188,000	34,500	78,000	230,000	43,500	809,100
Lambs, under 1 year old — Agneaux de moins d'un an	3,100	8,300	7,000	37,000	60,000	12,500	28,000	135,000	11,500	302,400
Totals, sheep and lambs — Total, moutons et agneaux	18,500	46,000	38,000	188,000	248,000	47,000	106,000	365,000	55,000	1,111,500
Horses, totals¹ — Chevaux, total¹	13,000	16,000	17,500	150,000	125,000	69,000	153,000	134,000	25,000	702,500
Poultry — Volailles:										
Hens and chickens — Poules et poulets	516,000	1,500,000	698,000	7,725,000	20,500,000	3,200,000	3,930,000	4,940,000	2,970,000	45,979,000
Turkeys — Dindons	12,000	40,000	40,000	550,000	1,485,000	345,000	310,000	410,000	205,000	3,397,000
Geese — Oies	10,000	2,000	4,000	10,000	97,000	30,000	38,000	70,000	11,000	272,000
Ducks — Canards	9,000	1,000	2,000	50,000	140,000	25,000	44,000	55,000	16,000	342,000
Totals, poultry — Total, volailles	547,000	1,543,000	744,000	8,335,000	22,222,000	3,600,000	4,322,000	5,475,000	3,202,000	49,990,000

1. Numbers by classes not available. — Chiffres par catégorie non disponibles.

TABLE 2. Numbers of Livestock and Poultry on Farms in Canada, by Class and Province, as at December 1, 1956¹
 TABLEAU 2. Nombre de bestiaux et volailles dans les fermes au Canada, par classe et par province, 1^{er} décembre 1956¹

Class - Classe	Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	New Brunswick — Nouveau-Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie-Britannique	Canada
Cattle and calves — Bêtes à cornes et veaux:										
Bulls, 1 year old and over — Taureaux d'un an et plus	1,500	3,200	4,000	64,000	47,000	19,500	34,500	48,000	7,500	229,200
Cows and heifers, 2 years old and over for milk — Vaches et génisses de 2 ans et plus gardées pour le lait	43,000	81,000	83,000	1,039,000	1,000,000	219,000	263,000	276,000	88,000	3,092,000
Cows and heifers, 2 years old and over for beef — Vaches et génisses de 2 ans et plus gardées pour la viande	5,000	11,500	8,700	115,000	275,000	176,000	505,000	715,000	101,000	1,912,200
Yearling heifers for milk — Antennaises, laitières	8,500	18,000	17,000	195,000	252,000	49,000	52,000	56,000	21,000	668,500
Yearling heifers for beef — Antennaises de boucherie	7,500	8,300	5,300	28,000	190,000	57,500	160,000	208,000	27,000	691,600
Steers, 1 year old and over — Bouvillons d'un an et plus	18,000	15,000	7,000	40,000	430,000	81,000	182,500	237,000	33,500	1,044,000
Calves, under 1 year old — Veaux de moins d'un an	34,500	40,000	41,000	294,000	763,000	230,000	523,000	720,000	96,000	2,741,500
Totals, cattle and calves — Total, bêtes à cornes et veaux	118,000	177,000	166,000	1,775,000	2,957,000	832,000	1,720,000	2,260,000	374,000	10,379,000
Hogs — Porcs:										
6 months old and over — De 6 mois et plus ..	9,000	9,000	17,000	225,000	325,000	107,000	253,000	400,000	15,000	1,360,000
Under 6 months old — De moins de 6 mois	40,000	25,000	36,000	600,000	1,250,000	168,000	262,000	790,000	30,000	3,201,000
Totals, hogs — Total, porcs	49,000	34,000	53,000	825,000	1,575,000	275,000	515,000	1,190,000	45,000	4,561,000
Sheep and lambs — Moutons et agneaux:										
Sheep, 1 year old and over — Moutons d'un an et plus	15,800	41,500	31,500	161,000	176,000	35,500	79,000	210,000	42,000	792,300
Lambs, under 1 year old — Agneaux de moins d'un an	2,700	8,500	6,500	34,000	64,000	11,500	23,000	125,000	11,000	286,200
Totals, sheep and lambs — Total, moutons et agneaux	18,500	50,000	38,000	195,000	240,000	47,000	102,000	335,000	53,000	1,078,500
Horses, Totals² — Total, chevaux²	14,500	17,500	19,000	157,000	127,000	73,000	164,000	147,000	26,500	745,500
Poultry — Volailles:										
Hens and chickens — Poules et poulets	550,000	1,530,000	730,000	7,500,000	18,200,000	3,150,000	4,010,000	4,700,000	2,900,000	43,270,000
Turkeys — Dindons	15,000	40,000	50,000	615,000	1,100,000	325,000	315,000	410,000	235,000	3,105,000
Geese — Oies	10,000	3,000	4,000	11,000	100,000	38,000	41,000	65,000	11,000	283,000
Ducks — Canards	11,000	2,000	2,000	39,000	135,000	25,000	42,000	60,000	17,000	333,000
Totals, poultry — Total, volailles	586,000	1,575,000	786,000	8,165,000	19,535,000	3,538,000	4,408,000	5,235,000	3,163,000	46,991,000

1. Revised — Révisé.

2. Numbers by classes not available. — Chiffres par catégorie non disponibles.

Pig Crop.— The 1957 fall pig crop (pigs saved June to November) was estimated to be 11 per cent more than the number saved from the crop of the previous year.

According to breeding intentions at December 1, 1957 farrowings during the spring period of 1958 are expected to be 23 per cent over the number of sows which farrowed the 1957 spring pig crop. Western hog producers have a 27 per cent increase in prospect, while eastern producers are expecting an increase of 19 per cent.

Mises bas porcelets.— Le nombre estimatif de porcelets nés à l'automne de 1957 (réchappés entre juin et novembre) est une augmentation de 11 p. 100 sur un an plus tôt.

D'après les projets d'élevage déclarés au 1^{er} décembre 1957, les portées du printemps de 1958 seraient de 23 p. 100 supérieures à celles d'un an plus tôt. Les éleveurs de l'Ouest s'attendent à une hausse de 27 p. 100 et ceux de l'Est, de 19 p. 100.

TABLE 3. Sows Farrowed, Pigs Born and Pigs Saved in Canada, by Province, during the Six Months, June to November 1956 and 1957

TABLEAU 3. Mises bas des truies, porcelets nés et porcelets réchappés au Canada, par province, durant les six mois de juin à novembre, 1956 et 1957

Year and Province	Sows farrowed — Mises bas des truies	Pigs born — Porcelets nés	Pigs Saved ¹ — Porcelets réchappés ¹	Année et province
	numbers — nombre			
1956 ²				1956 ²
Prince Edward Island	5,300	50,000	42,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	3,400	32,000	26,000	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	4,800	44,000	37,000	Nouveau-Brunswick
Quebec	82,000	749,000	631,000	Québec
Ontario	153,000	1,530,000	1,263,000	Ontario
Manitoba	22,000	206,000	175,000	Manitoba
Saskatchewan	36,500	300,000	266,000	Saskatchewan
Alberta	104,000	928,000	800,000	Alberta
British Columbia	3,800	36,000	31,000	Colombie-Britannique
Canada	414,800	3,875,000	3,271,000	Canada
1957				1957
Prince Edward Island	5,600	53,000	42,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	3,600	34,000	27,000	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	6,000	56,000	46,000	Nouveau-Brunswick
Quebec	92,000	845,000	715,000	Québec
Ontario	164,000	1,550,000	1,280,000	Ontario
Manitoba	28,000	245,000	210,000	Manitoba
Saskatchewan	45,000	400,000	335,000	Saskatchewan
Alberta	123,000	1,120,000	955,000	Alberta
British Columbia	4,000	39,000	32,000	Colombie-Britannique
Canada	471,200	4,342,000	3,642,000	Canada

1. Pigs alive at weaning time or alive, not yet weaned, at December 1.
2. Revised.

1. Porcelets en vie au moment du sevrage, ou en vie et non encore sevrés au 1^{er} décembre.
2. Révisé.

TABLE 4. Sows Farrowed in Canada, by Province, during the Six Months, December to May, 1956-57, and Sows Expected to Farrow, December to May, 1957-58

TABLEAU 4. Mises bas des truies au Canada, par province, de décembre à mai 1956-57, et truies devant mettre bas de décembre à mai 1957-58

Province	Sows farrowed, December-May, 1956-57 — Mises bas des truies décembre-mai 1956-57	Sows expected to farrow December-May 1957-58 — Truies devant mettre bas, décembre-mai 1957-58	1957-58 as percentage of 1956-57 — 1957-58 proportionnellement à 1956-57	Province
	numbers — nombre		%	
Prince Edward Island	5, 200	6, 000	115	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	3, 300	4, 200	127	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5, 400	7, 200	133	Nouveau-Brunswick
Quebec	92, 000	115, 000	125	Québec
Ontario	164, 000	190, 000	116	Ontario
Manitoba	31, 400	43, 000	137	Manitoba
Saskatchewan	66, 300	85, 000	128	Saskatchewan
Alberta	125, 000	155, 000	124	Alberta
British Columbia	3, 700	5, 000	135	Colombie-Britannique
Canada	496, 300	610, 400	123	Canada

Quarterly Pig Survey

On March 28, 1958 official estimates of the numbers of hogs on farms at March 1 were published for the first time and are given in Table 1 below. Table 2 shows farrowings from December to February 1957 and 1958, farrowings during the period March to May 1957, and sows expected to farrow March to May 1958.

At March 1, 1958 the number of hogs on farms in Canada (excluding Newfoundland) was estimated at 4,913,000 head compared to 4,135,000 head a year previously. In the Eastern provinces it is estimated there were 2,645,000 hogs on farms, or 10 per cent more than at the same date in 1957. The increase in Western Canada is more marked, the total rising 31 per cent to 2,268,000 hogs.

The number of winter litters (that is, farrowings from December 1 to the end of February) increased 21 per cent over those of the previous winter, to reach a total of 204,500.

There seems to be plenty of evidence that the build-up in the hog population will continue for a while longer as the prospects are for a 31 per cent rise in farrowings March to May 1958 compared to the spring quarter in 1957. The expectations are that 428,500 sows will farrow this spring, against 326,800 sows estimated to have farrowed March to May 1957.

At December 1, 1957 the Dominion Bureau of Statistics had estimated that December 1957 to May 1958 farrowings would be 23 per cent higher than in those months a year previously. The March survey results now indicate that the increase will be 28 per cent.

Relevé trimestriel des porcs

Le 28 mars 1958 on a publié pour la première fois des estimations officielles sur le nombre de porcs dans les fermes au 1^{er} mars. Ces chiffres paraissent dans le Tableau 1 figurant ci-après. Dans le Tableau 2 figurent les mises bas de décembre à février 1957 et 1958, celles de la période mars-mai 1957, et le nombre de truies devant mettre bas de mars à mai 1958.

Au 1^{er} mars 1958, le nombre de porcs dans les fermes au Canada, sauf à Terre-Neuve, était estimé à 4,913,000, contre 4,135,000 il y a un an. Dans les provinces de l'Est le nombre est estimé à 2,645,000, ou 10 p. 100 de plus qu'à la même date en 1957. L'augmentation dans l'Ouest canadien est plus prononcée, le total étant de 31 p. 100 plus élevé, soit 2,268,000.

Le nombre des portées d'hiver, c'est-à-dire les mises bas à compter du 1^{er} décembre jusqu'à la fin de février, ont augmenté de 21 p. 100 par rapport à celles de l'hiver précédent, et atteignent un total de 204,500.

Selon les perspectives le nombre des porcs continuera à augmenter encore quelque temps, car l'on prévoit une augmentation de 31 p. 100 dans les mises bas de mars à mai 1958, par rapport au trimestre du printemps de 1957. Selon les prévisions, 428,500 truies mettront bas ce printemps, contre 326,800 en mars-mai 1957.

Au 1^{er} décembre 1957 le Bureau fédéral de la statistique avait estimé le nombre des mises bas de décembre 1957 à mai 1958 à 23 p. 100 de plus que celles de la période correspondante l'année dernière. D'après l'enquête de mars cette augmentation sera maintenant de 28 p. 100.

TABLE 1. Hogs: Numbers on Farms, by Age Group and Province, as at March 1, 1957 and 1958

TABLEAU 1. Nombre de porcs dans les fermes, par groupe d'âge et par province, au 1^{er} mars 1957 et 1958

Province	March 1, 1957 - 1 ^{er} mars 1957			March 1, 1958 - 1 ^{er} mars 1958			1958 total as % of 1957 — 1958 proportion- nellement à 1957	Province
	6 months or over — De 6 mois et plus	Under 6 months — De moins de 6 mois	Total — Total	6 months or over — De 6 mois et plus	Under 6 months — De moins de 6 mois	Total — Total		
	Number — nombre	Number — nombre	Number — nombre	Number — nombre	Number — nombre	Number — nombre		
Prince Edward Island	10,000	36,000	46,000	10,000	34,500	44,500	97	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	7,000	21,000	28,000	8,000	21,000	29,000	104	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	15,000	28,000	43,000	16,500	35,000	51,500	120	Nouveau-Brunswick
Quebec	240,000	510,000	750,000	225,000	665,000	890,000	119	Québec
Ontario	333,000	1,200,000	1,533,000	400,000	1,230,000	1,630,000	106	Ontario
Totals, Eastern Canada	605,000	1,795,000	2,400,000	659,500	1,985,500	2,645,000	110	Total, Est du Canada
Manitoba	100,000	135,000	235,000	125,000	175,000	300,000	128	Manitoba
Saskatchewan	210,000	190,000	400,000	275,000	250,000	525,000	131	Saskatchewan
Alberta	390,000	670,000	1,060,000	570,000	830,000	1,400,000	132	Alberta
British Columbia	14,000	26,000	40,000	14,500	28,500	43,000	108	Colombie-Britannique
Totals, Western Canada	714,000	1,021,000	1,735,000	984,500	1,283,500	2,268,000	131	Total, Ouest du Canada
Canada	1,319,000	2,816,000	4,135,000	1,644,000	3,269,000	4,913,000	119	Canada

TABLE 2. Sows Farrowed December to February, 1957 and 1958; Sows Farrowed March to May, 1957 and Sows Expected to Farrow, March to May, 1958

TABLEAU 2. Truies ayant mis bas de décembre à février 1957 et 1958, et de mars à mai 1957, et truies devant mettre bas de mars à mai 1958

Province	December, January, February — Décembre, janvier, février			March, April, May — Mars, avril, mai			Dec. — May — Déc. — mai	Province
	Sows farrowed 1957 — Mises bas 1957	Sows farrowed 1958 — Mises bas 1958	1958 total as % of 1957 — 1958 proportion- nellement à 1957	Sows farrowed 1957 — Mises bas 1957	Sows to farrow 1958 — Devant mettre bas 1958	1958 total as % of 1957 — 1958 proportion- nellement à 1957		
	number — nombre	number — nombre	%	number — nombre	number — nombre	%		
Maritime Provinces	4,200	5,500	131	9,700	12,000	124	126	Provinces Maritimes
Quebec	35,000	45,500	129	57,000	74,000	130	129	Québec
Ontario	71,000	75,000	106	93,000	112,000	120	114	Ontario
Totals, Eastern Canada	110,200	125,500	114	159,700	198,000	124	120	Total, Est du Canada
Manitoba	7,500	10,700	143	23,900	34,000	142	142	Manitoba
Saskatchewan	12,300	16,000	130	54,000	74,000	137	136	Saskatchewan
Alberta	38,000	50,000	132	87,000	120,000	138	136	Alberta
British Columbia	1,500	2,300	153	2,200	2,500	114	130	Colombie-Britannique
Totals, Western Canada	59,300	79,000	133	167,100	230,500	138	137	Total, Ouest du Canada
Totals, Canada	169,500	204,500	121	326,800	428,500	131	128	Total, Canada

Output and Disappearance of Meats and Lard

The following tables provide data on total estimated meat output and on slaughtering of meat animals and production and disappearance of meats and lard in Canada during 1957. The estimates are based on information derived from the Bureau's semi-annual livestock surveys, reports of storage stocks of meats, foreign trade, etc. and on marketings and inspected-slaughter data reported by the Canada Department of Agriculture.

The meat disappearance estimates for 1951 to 1956 are currently undergoing revision, and meanwhile no valid comparisons are possible with 1956 estimates. Revisions on the basis of the 1956 census information will be published soon.

Production and disappearance of viande et de saindoux

Les tableaux suivants donnent des renseignements sur la production estimative totale de viande et sur les abatages d'animaux de boucherie, ainsi que sur la production et la disparition de viande et de saindoux au Canada en 1957. Les estimations sont fondées sur les renseignements tirés des enquêtes semestrielles du Bureau sur les bestiaux, des rapports sur les stocks de viande en entrepôt, du commerce extérieur, etc., ainsi que des ventes et des abatages inspectés déclarés par le ministère fédéral de l'Agriculture.

On es! à revoir dans le moment les estimations concernant la disparition de viande de 1951 à 1956, et dans l'intervalle il sera impossible de faire des comparaisons utiles avec les chiffres de 1956. Les chiffres rectifiés, fondés sur les renseignements obtenus au Recensement de 1956, seront publiés sous peu.

Per capita disappearance of red meats in Canada (excluding Newfoundland) during 1957, estimated at 142.5 lb. (cold dressed carcass equivalent), was a full 7 per cent above the 1946-50 five-year average of 133.3 lb., and over 20 per cent greater than the pre-war 1935-39 average of 118.1 lb.

Per capita consumption of meat appears to have followed the recent Canadian pattern in that beef disappearance (74.8 lb.) accounted for about half the total and pork (46.2 lb.) for about one-third of the total. Per capita disappearance of other kinds of meat were: veal, 9.0 lb.; mutton and lamb, 2.7 lb.; offal (or fancy meats), 5.2 lb.; and canned meats, 4.6 lb. It is probable that the estimate of 74.8 lb. of beef constitutes a record per capita disappearance. The total domestic disappearance of 1,240,262 thousand pounds of beef is a record high.

Animal output from Canadian farms (that is, animals of Canadian origin slaughtered in Canada together with the meat equivalent of live animals exported) is estimated to have resulted in the production of 2,504 million pounds of meat, which is 18 per cent greater than the 1946-50 average. Output of meats, including offal, from livestock slaughtered in Canada (commercial, farm and other kill) amounted to an estimated 2,411 million pounds. Of this total, beef accounted for 1,288 million pounds and pork 847 million pounds.

Meat exports in 1957 totalled 106.5 million pounds, cold dressed carcass weight. This is about 10 per cent higher than in 1956 but only 28 per cent of the 1946-50 average and 55 per cent of the pre-war average. The big decrease has been in pork.

La disparition de viande rouge au Canada (sans Terre-Neuve) en 1957, évaluée à 142.5 livres (poids froid, habillé), a été de 7 p. 100 plus élevée que la moyenne de 1946-1950 (133.3 livres) et de plus de 20 p. 100 plus considérable que la moyenne (1935-1939) d'avant-guerre (118.1).

La consommation de viande par personne paraît avoir suivi la courbe récente au Canada, le boeuf (74.8 livres) répondant pour environ la moitié du total et le porc (46.2 livres), pour le tiers. Voici la disparition par personne d'autres sortes de viandes: veau, 9.0 livres; mouton et agneau, 2.7; issues (ou viandes délicates) 5.2; et conserves, 4.6. Il est probable que le chiffre du boeuf (74.8 livres) soit sans précédent en ce qui regarde la disparition par personne. La disparition domestique totale de boeuf (1,240,262,000 livres) est sans précédent.

La production animale des fermes canadiennes, comprenant les animaux d'origine canadienne abattus au Canada et l'équivalent en viande des animaux vivants exportés, est estimée à 2,504 millions de livres de viande, soit 18 p. 100 de plus que la moyenne de 1946-1950. La production de viande, y compris les issues, provenant du bétail abattu au Canada (abatages commerciaux, dans les fermes et autres) est estimée à 2,411 millions de livres, dont 1,288 millions de livres de boeuf et 847 millions de livres de porc.

Les exportations de viande en 1957 ont atteint 106.5 millions de livres (poids froid, habillé), soit 10 p. 100 environ de plus qu'en 1956, mais seulement 28 p. 100 de la moyenne de 1946-1950 et 55 p. 100 de celle d'avant-guerre. La baisse tient surtout au porc.

TABLE 1. Estimated Total Output of Meats, Canada, 1957, with Five-Year Average 1935-39 and 1946-50

TABLEAU 1. Production totale estimative de viande, Canada, 1957, avec moyenne quinquennale de 1935-39 et 1946-50

Note. Figures include meat equivalent of animals slaughtered in Canada and animals exported alive.

Nota. Le chiffres comprennent l'équivalent en viande des animaux abattus au Canada et des animaux exportés vivants.

Kind of meat	Average — Moyenne 1935-39	Average — Moyenne 1946-50	1957	Sorte de viande
thousand pounds — milliers de livres				
Beef	703,731	1,046,387	1,472,018	Boeuf
Veal	122,241	134,380	151,811	Veau
Mutton and lamb	61,554	49,306	32,890	Mouton et agneau
Pork	625,120	891,000	847,257	Porc
Totals	1,512,646	2,121,073	2,503,976	Total

TABLE 2. Output of Meats and Offal from Livestock Slaughtered in Canada, 1957, with Five-Year Average 1935-39 and 1946-50

TABLEAU 2. Production de viande et d'issues provenant des bestiaux abattus au Canada, 1957 avec moyenne quinquennale 1935-39 et 1946-50

Kind of meat	Average — Moyenne 1935-39	Average — Moyenne 1946-50	1957	Sorte de viande
thousand pounds — milliers de livres				
Beef	618,556	909,487	1,288,238	Boeuf
Veal	116,372	132,957	150,551	Veau
Mutton and lamb	61,417	47,640	33,356	Mouton et agneau
Pork	620,522	890,307	847,015	Porc
Offal	64,611	81,218	91,745	Issues
Totals	1,481,478	2,061,609	2,410,905	Total

TABLE 3. Slaughter of Meat Animals and Domestic Disappearance of Meats and Lard in Canada, 1957, with Five-Year Average 1935-39 and 1946-50

TABLEAU 3. Abatage d'animaux de boucherie et disparition domestique de viande et de saindoux au Canada, 1957 et moyenne quinquennale 1935-39 et 1946-50

Note. All meats other than canned are on basis of cold dressed carcass weight; canned meats are in terms of product except in the summary calculation for all meats where they have been converted to carcass equivalent.

Nota. Toute la viande autre qu'en boîte est sur la base du poids abattu, habillé; la viande en boîte est donnée comme produit excepté dans le calcul sommaire pour toute viande où elle a été convertie en l'équivalent de viande fraîche.

Item	Unit	Average — Moyenne 1935-39	Average — Moyenne 1946-50	1957	Unité	Détail
Beef:						
Animals slaughtered	'000	1,347.0	1,923.3	2,602.5	'000	Boeuf: Animaux abattus
Estimated dressed weight ¹	'000 lb.	618,556	909,487	1,288,238	'000 liv.	Poids habillé estimatif ¹
On hand, January 1	"	22,684	30,708	33,251	"	En mains, 1 ^{er} janvier
Imports ²	"	158 ³	3,554	21,974	"	Importations ²
Total supply	"	641,398	943,749	1,343,463	"	Approvisionnement total
Exports ²	"	10,899	101,672	55,312	"	Exportations ²
Used for canning	"	1,406	39,108	18,177	"	Pour la mise en boîtes
On hand, December 31	"	24,040	27,217	29,712	"	En mains, 31 décembre
Domestic disappearance	"	605,053	775,752	1,240,262	"	Disparition domestique
Disappearance per capita	lb.	54.7	60.0	74.8	liv.	Disparition per capita
Veal:						
Animals slaughtered	'000	1,333.6	1,310.1	1,381.2	'000	Veau: Animaux abattus
Estimated dressed weight ¹	'000 lb.	116,372	132,957	150,551	'000 liv.	Poids habillé estimatif ¹
On hand, January 1	"	3,452	5,509	5,701	"	En mains, 1 ^{er} janvier
Imports	"	4	4	4	"	Importations
Total supply	"	119,824	138,466	156,252	"	Approvisionnement total
Exports	"	4	4	4	"	Exportations
Used for canning	"	22	2,608	957	"	Pour la mise en boîtes
On hand, December 31	"	3,785	5,080	5,226	"	En mains, 31 décembre
Domestic disappearance	"	116,017	130,778	150,069	"	Disparition domestique
Disappearance per capita	lb.	10.5	10.1	9.0	liv.	Disparition per capita
Mutton and lamb:						
Animals slaughtered	'000	1,543.0	1,077.7	766.8	'000	Mouton et agneau: Animaux abattus
Estimated dressed weight ¹	'000 lb.	61,417	47,640	33,356	'000 liv.	Poids habillé estimatif ¹
On hand, January 1	"	6,190	6,843	4,865	"	En mains, 1 ^{er} janvier
Imports ²	"	422	103	11,015	"	Importations ²
Total supply	"	68,029	54,586	49,236	"	Approvisionnement total
Exports ²	"	248	5,522	472	"	Exportations ²
Used for canning	"	37	508	558	"	Pour la mise en boîtes
On hand, December 31	"	5,965	6,113	3,955	"	En mains, 31 décembre
Domestic disappearance	"	61,779	42,443	44,251	"	Disparition domestique
Disappearance per capita	lb.	5.6	3.3	2.7	liv.	Disparition per capita
Pork:						
Animals slaughtered	'000	5,165.1	6,840.4	6,515.5	'000	Porc: Animaux abattus
Estimated dressed weight ⁵	'000 lb.	620,522	890,307	847,015	'000 liv.	Poids habillé estimatif ⁵
On hand, January 1	"	34,511	37,773	20,571	"	En mains, 1 ^{er} janvier
Imports ⁵	"	7,394	3,891	1,512	"	Importations ⁵
Total supply	"	662,427	931,971	869,098	"	Approvisionnement total
Exports ⁵	"	179,630	188,311	38,183	"	Exportations ⁵
Used for canning	"	4,602	46,628	40,313	"	Pour la mise en boîtes
On hand, December 31	"	37,863	37,452	23,726	"	En mains, 31 décembre
Domestic disappearance	"	440,332	659,580	766,876	"	Disparition domestique
Disappearance per capita	lb.	39.8	51.0	46.2	liv.	Disparition per capita
Offal:						
Estimated production	'000 lb.	64,611	81,218	91,745	'000 liv.	Issues comestibles: Production estimative
On hand January 1	"	6	6,090	5,146	"	En mains, 1 ^{er} janvier
Imports	"	7	973	3,150	"	Importations
Total supply	"	64,611	88,281	100,041	"	Approvisionnement total

TABLE 3. Slaughter of Meat Animals and Domestic Disappearance of Meats and Lard in Canada, 1957, with Five-Year Average 1935-39 and 1946-50—Concluded

TABLEAU 3. Abatage d'animaux de boucherie et disparition domestique de viande et de saindoux au Canada, 1957 et moyenne quinquennale 1935-39 et 1946-50—fin

Item	Unit	Average — Moyenne 1935-39	Average — Moyenne 1946-50	1957	Unité	Détail
Offal—concluded:						Issues comestibles—fin:
Exports	'000 lb.	7	5,834	5,587	'000 liv.	Exportations
Used for canning	"	583	9,631	1,598	"	Pour la mise en boîtes
On hand December 31	"	6	5,796	5,848	"	En mains, 31 décembre
Domestic disappearance	"	64,028	67,020	87,008	"	Disparition domestique
Disappearance per capita	lb.	5.8	5.2	5.2	liv.	Disparition per capita
Canned meats:						Viande en boîtes:
Estimated production	'000 lb.	5,624	89,749	70,100	'000 liv.	Production estimative
On hand, January 1	"	8	15,362	18,764	"	En mains, 1 ^{er} janvier
Imports	"	12,292	4,314	21,274	"	Importations
Total supply	"	17,916	109,425	110,138	"	Approvisionnement total
Exports	"	1,999	56,589	5,241	"	Exportations
On hand, December 31	"	8	8,807	18,844	"	En mains, 31 décembre
Domestic disappearance	"	15,917	44,029	86,053	"	Disparition domestique
Disappearance per capita	lb.	1.4	3.4	5.2	liv.	Disparition per capita
Disappearance per capita, all meats:						Disparition per capita, de toute viande:
Beef	lb.	54.7	60.0	74.8	liv.	Boeuf
Veal	"	10.5	10.1	9.0	"	Veau
Mutton and lamb	"	5.6	3.3	2.7	"	Mouton et agneau
Pork	"	39.8	51.0	46.2	"	Porc
Offal	"	5.8	5.2	5.2	"	Issues
Canned meat (carcass equivalent)	"	1.7	3.7	4.6	"	Viande en boîtes/équivalent de carcasse
Totals, disappearance per capita, all meats.	lb.	118.1	133.3	142.5	liv.	Totaux, disparition per capita, de toute viande.
Lard:^a						Saindoux:^a
Estimated production	'000 lb.	63,237	113,756	123,592	'000 liv.	Production estimative
On hand, January 1	"	2,685	2,620	4,866	"	En mains, 1 ^{er} janvier
Imports	"	56	9,358	28,015	"	Importations
Total supply	"	65,978	125,734	156,473	"	Approvisionnement total
Exports	"	19,485	431	8	"	Exportations
On hand, December 31	"	2,963	3,102	6,823	"	En mains, 31 décembre
Total domestic disappearance	"	43,530	122,201	149,642	"	Disparition domestique totale
Domestic disappearance per capita	lb.	3.9	9.4	9.0	liv.	Disparition domestique per capita

1. Cold dressed carcass weight, excluding offal.
2. Basis cold dressed carcass weight.
3. Includes edible offal of beef and veal.
4. Quantity small; included with beef.
5. Trimmed weight, excluding offal.
6. Not available; assume no change in stocks between beginning and end of period.
7. Not available.
8. Includes commercial lard production and estimated lard equivalent of renderable pork fat available from all uninspected slaughter.

1. Poids habillé froid, sans les issues.
2. Sur la base du poids abattu, habillé.
3. Y compris les issues comestibles de boeuf et de veau.
4. La quantité est faible et comprise avec le boeuf.
5. Poids paré, sans les issues.
6. Inconnu; il est supposé que les stocks n'ont pas changé entre le commencement et la fin de la période.
7. Non disponibles.
8. Y compris la production commerciale de saindoux et l'équivalent estimatif en saindoux de la graisse de porc extractible provenant de tous les abatages non inspectés.

DAIRYING

Part 1—Annual Review of the Dairy Situation,
1957

Weather conditions throughout 1957 were generally favourable to dairying. January, February and March were a little milder than the same months in 1956. A normal spring was experienced with good pastures but a little less rain fell than in 1956. The summer was warmer and drier than 1956 with a spell of near drought in parts of the Prairies and the Maritimes occurring in late July and early August. Late August rains, generally distributed across Canada, refreshed pastures which continued above normal throughout a very open fall. These generally more favourable conditions, along with moderate increases in the price of milk, contributed to a new record for total milk production in Canada.

Tame hay production at 19.2 million tons in 1957 was down over 450,000 tons from last year. The decline was mostly felt in Nova Scotia, Prince Edward Island and Saskatchewan. Production of oats for grain, at 385 million bushels, was down 129 million bushels from 1956 and barley production, at 220 million bushels, was down 49 million bushels from 1956 but grain supplies were still adequate for the winter. Fodder corn production at 612,000 tons was up 162,000 tons and production of roots at 355,000 tons was down 70,000 tons from 1956.

The semi-annual livestock survey of June 1, 1957 placed the numbers of cows kept mainly for milking purposes at 3,147,000, approximately one-half of one per cent fewer than at the same date in 1956. Estimates for December 1, at 3,087,300, indicate almost the same number as a year earlier. Heifers raised mainly for milking purposes were estimated at 700,600 at June 1, and 633,700 at December 1, 1957. These figures represent reductions of 3.8 and 5.2 per cent, respectively in the number of heifers available for replacement purposes in 1957 compared with 1956. At June 15, 1957, 77.6 per cent of the cows in the herds of dairy correspondents were being milked, approximately one per cent more than a year earlier. Based on numbers of cows milked at June 1, average production per cow in Canada was 7,097 pounds while dividing total milk production by total cows in the herd at June 1, average milk production per cow in 1957 was 5,493 pounds. Exports of dairy cattle in 1957 at 40,748 head, (18,569 dairy cattle and 22,179 pure bred cattle), were below 1956 in which 48,382 head (23,500 dairy cattle and 24,882 pure bred cattle) were exported.

Milk Production and Utilization.—The production of milk in Canada, excluding Newfoundland, was 17,288 million pounds in 1957, a gain of 321 million pounds over total milk production in 1956. Prince Edward Island, Nova Scotia, and New Brunswick showed a decrease from the previous year but in the other provinces more milk was produced in 1957 than in 1956. It can be seen in Table 1 that almost 59 per cent of Canada's milk supply was used for manufacture during 1957, and more than 57 per cent was delivered to factories. These percentages compare very closely to those of the previous year. Creamery and dairy butter combined, utilized a slightly smaller proportion of total milk production in 1957 but all other factory products used a slightly higher proportion of total milk production than in 1956. Fluid sales took a little more than 31 per cent of the milk supply as against a little less than 31 per cent in 1956. The quantity of milk consumed and fed on the farm at 10 per cent was slightly smaller than last year.

Income and Value.—Canada's milk production in 1957 was valued at \$532 million, representing a gain of 5.6 per cent over the previous year. Of this amount, \$494 million was gross farm income from dairying which, in turn, was subdivided into farm cash income from the sale of dairy products, and income in kind. The former amounted to \$460 million, re-

INDUSTRIE LAITIÈRE

Partie 1. Revenu annuelle de la situation laitière
1957

Le temps a été généralement favorable à l'industrie laitière en 1957. En janvier, février et mars il a fait un peu plus doux que durant les mêmes mois de 1956. Le printemps a été normal, avec de bons pâturages, mais il a plu un peu moins qu'en 1956. L'été a été plus chaud et plus sec, et dans certaines parties des Prairies et des Maritimes il y a eu une vague de quasi-sécheresse à la fin de juillet et au commencement d'août. Les pluies tardives en août, réparties généralement dans tout le Canada, ont rafraîchi les pâturages qui sont restés au-dessus de la normale durant un automne clément. Ces conditions généralement plus favorables et la légère hausse des prix du lait ont contribué à établir un nouveau record dans la production totale de lait au Canada.

La production de foin cultivé, à 19,200,000 tonnes en 1957, a été de 450,000 tonnes inférieure à celle de l'année dernière. La baisse s'est fait sentir surtout en Nouvelle-Écosse, dans l'Île-du-Prince-Édouard et en Saskatchewan. La production d'avoine pour le grain, à 385 millions de boisseaux, a baissé de 139 millions de boisseaux par rapport à 1956, et celle d'orge, à 220 millions de boisseaux, a été de 49 millions de boisseaux de moins qu'en 1956, mais les approvisionnements de grain étaient encore suffisants pour l'hiver. La production de maïs fourrager, à 612,000 tonnes, a été de 162,000 tonnes plus élevée et celle de racines, à 355,000 tonnes, de 70,000 moins élevée qu'en 1956.

L'enquête, semi-annuelle sur le bétail, au 1^{er} juin 1957, fixait le nombre de vaches gardées surtout pour fins laitières à 3,147,000, soit environ 0.5 p. 100 de moins qu'à la même date en 1956. Selon les estimations du 1^{er} décembre, soit 3,087,300, leur nombre était à peu près le même qu'un an plus tôt. On estimait à 700,600 au 1^{er} juin, le nombre de génisses gardées principalement pour fins laitières; au 1^{er} décembre on en établissait le nombre à 633,700; baisse, par conséquent, de 3.8 et 5.2 p. 100, respectivement, du nombre de génisses disponibles pour le remplacement en 1957, par rapport à 1956. Au 15 juin 1957 on travaillait 77.6 p. 100 des vaches faisant partie des troupeaux des correspondants laitiers, soit environ 1 p. 100 de plus qu'un an plus tôt. La production moyenne par vache au Canada, d'après le nombre de vaches traitées au 1^{er} juin, s'établissait à 7,097 livres, mais si l'on divise la production totale de lait par le nombre de vaches faisant partie des troupeaux au 1^{er} juin, la production moyenne de lait par vache a été de 5,493 livres en 1957. Les exportations de bétail laitier en 1957, à 40,748 têtes,—18,569 têtes de bétail laitier, et 22,179 têtes de bétail de race pure,—ont été inférieures à celles de 1956, alors qu'on en a exporté 48,382,—23,500 têtes de bétail laitier, et 24,882 têtes de race pure.

Production et utilisation du lait.—La production de lait au Canada, sauf Terre-Neuve, en 1957, a été de 17,288 millions de livres, soit 321 millions de livres de plus qu'en 1956. L'Île-du-Prince-Édouard, la Nouvelle-Écosse et le Nouveau-Brunswick accusent chacune une diminution par rapport à l'année précédente, mais dans les autres provinces il s'est produit plus de lait en 1957 qu'en 1956. Le Tableau 1 indique que près de 59 p. 100 des approvisionnements de lait canadien ont servi à la fabrication en 1957, et que plus de 57 p. 100 ont été livrés aux fabriques. Ces pourcentages se rapprochent de très près de ceux de l'année précédente. On a utilisé une plus petite proportion de la production totale de lait pour la fabrication de beurre de ferme et de fabrique conjointement, mais pour les autres produits des fabriques on en a utilisé une plus grande partie qu'en 1956. Les ventes de lait nature ont absorbé un peu plus de 31 p. 100 des approvisionnements de lait, contre un peu moins de 31 p. 100 en 1956. La quantité de lait utilisé dans les fermes et donnée aux animaux, à 10 p. 100, était légèrement inférieure à celle de l'année dernière.

Revenu et valeur.—La production de lait au Canada en 1957 était évaluée à 532 millions de dollars, soit 5.6 p. 100 de plus que l'année précédente. Le revenu brut des fermes provenant de l'industrie laitière y figurait pour 494 millions de dollars, et se répartissait entre le revenu monétaire agricole provenant de la vente des produits laitiers et le revenu en nature. Le premier a

presenting an increase of 6.3 per cent as compared with 1956. Of the seven products contributing to farm cash income (see Table 3) all showed gains over the previous year, except dairy butter.

Income in kind, which includes dairy butter and fresh milk and cream used in farm homes was \$34.5 million in 1957, a slight reduction from last year. The value of milk fed to livestock, including skim milk and buttermilk, amounted to almost \$38 million, an increase of 3.6 per cent over that of the previous year.

Average Prices of Dairy Products.— In 1957, prices paid to farmers for the sale of dairy products increased over the level maintained for the past few years. Fluid milk prices averaged \$4.53 per hundred pounds, cheese milk \$2.60 and milk for ice cream and concentration \$2.80 per hundred pounds. These prices represent increases of 21 cents, 13 cents and 21 cents, respectively, per hundred pounds of milk. Dairy butter increased from 58 to 59 cents per pound, and creamery butterfat sold by farmers increased from 59.8 cents to 61.9 cents per pound. The average of all products, converted to a milk basis was \$3.01 per hundred pounds in 1957 compared with \$2.90 per hundred pounds in 1956.

Domestic Disappearance.— The domestic disappearance of butter, (including creamery, dairy and whey butter) advanced to 336 million pounds in 1957, an increase of 6.6 million pounds over the previous year. This increase was due almost entirely to the increase in population, the per capita average of 20.28 pounds being slightly below the 20.51 pounds in the previous year. Cheddar cheese disappearance increased from 72 million pounds to 75 million pounds and the per capita increased slightly to 4.53 pounds. Exports of cheddar cheese in 1957 fell to 8 million pounds from 11.5 million pounds in 1956. With the addition of process cheese (made principally from cheddar cheese) and other varieties of factory cheese, the total domestic disappearance of cheese was increased to 109 million pounds as compared with 103 million pounds in 1956. The average per capita of 6.60 pounds compares with 6.40 pounds in the previous year.

The development of the concentrated milk industry during the past few years is indicated in the production and sale of the leading products, namely, evaporated whole milk and skim milk powder.

Production of ice cream in 1957 was 35 million gallons as compared with 33 million gallons a year earlier. The domestic disappearance increased, averaging 2.12 gallons per capita in 1957 as compared with 2.06 gallons in 1956.

atteint 460 millions de dollars, ou 6.3 p. 100 de plus qu'en 1956. Les sept produits constituant le revenu monétaire agricole, — voir le Tableau 3, — accusaient tous des gains par rapport à l'année précédente, sauf le beurre de ferme.

Le revenu en nature, comprenant le beurre de ferme et le lait et la crème à l'état frais utilisés dans les fermes s'établissait à \$34,500,000 en 1957, soit un peu moins que l'année précédente. La valeur du lait donné aux animaux, y compris le lait écrémé et le lait de beurre, a atteint, près de 38 millions de dollars, soit 3.6 p. 100 de plus que l'année précédente.

Prix moyens des produits laitiers.— Les prix versés aux cultivateurs pour les produits laitiers en 1957 ont été plus élevés que ceux des quelques dernières années. Le lait liquide s'est vendu en moyenne \$4.53 le cent livres, le lait à fromage, \$2.60, et le lait pour la crème glacée et les produits concentrés, \$2.80 le cent livres, soit 21 cents, 13 cents et 21 cents, respectivement, de plus le cent livres de lait. Le beurre de ferme a augmenté de 58 à 59 cents la livre, et le gras de beurre de fabrique vendu par les cultivateurs est passé de 59.8 cents à 61.9 cents la livre. La moyenne pour tous les produits, exprimée en lait, s'établissait à \$3.01 le cent livres en 1957, contre \$2.90 en 1956.

Disparition domestique.— La disparition domestique de beurre, — y compris le beurre de fabrique, de ferme et de petit lait, — a atteint 336 millions de livres en 1957, soit 6,600,000 livres de plus que l'année précédente. Cette augmentation est presque entièrement attribuable à l'augmentation de la population, la moyenne par personne, à 20.28 livres, étant légèrement inférieure aux 20.51 livres de l'année précédente. La disparition de fromage cheddar est passée de 72 millions de livres à 75 millions de livres, et la moyenne par personne à 4.53 livres, a légèrement augmenté. Les exportations de fromage cheddar en 1957 ont baissé à 8 millions de livres par rapport aux 11,500,000 livres de 1956. Si l'on ajoute le fromage refait, c'est-à-dire celui provenant principalement du fromage cheddar, et les autres variétés de fromages de fabrique, la disparition domestique globale de fromage a atteint 109 millions de livres, contre 103 millions de livres en 1956. La moyenne par personne, à 6.60 livres, équivaut à peu près aux 6.40 livres de l'année précédente.

Les progrès de l'industrie des produits concentrés du lait au cours des quelques dernières années se reflètent dans la production et la vente de deux des principaux produits, soit le lait entier évaporé et la poudre de lait écrémé.

La production de crème glacée en 1957 s'établissait à 35 millions de gallons, contre 33 millions de gallons un an auparavant. La disparition domestique a augmenté, étant de 2.12 gallons en moyenne par personne en 1957, contre 2.06 gallons en 1956.

TABLE 1. Percentage Utilization of Whole-Milk Production in Canada, 1953-57

TABLEAU 1. Pourcentage d'utilisation de lait entier au Canada, 1953-57

Item	1953	1954	1955	1956	1957	Énumération
	%	%	%	%	%	
Used in manufacture	59.80	60.10	59.66	58.79	58.81	Utilisé dans la fabrication
Factory products	56.79	57.40	57.14	56.87	57.11	Produits de fabrique
Creamery butter	43.07	43.36	43.09	41.83	41.06	Beurre de fabrique
Factory cheese	5.58	6.05	5.58	6.14	6.79	Fromage de fabrique
Concentrated-milk products	5.16	5.11	5.28	5.57	5.81	Produits concentrés du lait
Ice cream	2.98	2.88	3.19	3.33	3.45	Crème glacée
Farm Products: Dairy butter	3.01	2.70	2.52	1.92	1.70	Produits agricoles: Beurre de ferme
Otherwise used	40.20	39.90	40.34	41.21	41.19	Lait autrement utilisé
Fluid sales	30.20	30.18	30.81	30.85	31.18	Ventes de lait liquide
Farm-home consumed	6.29	6.20	6.20	6.56	6.26	Consommé dans les maisons de ferme
Fed to livestock	3.71	3.52	3.33	3.80	3.75	Donné aux animaux

Note: Data for 1953, 1954, and 1955 are subject to revision and are not comparable to data shown for 1956 and 1957, which have been revised based on the 1956 census.

Nota: Les chiffres de 1953, 1954 et 1955 doivent être revus et ne peuvent se comparer à ceux de 1956 et 1957, ces derniers ayant été définitivement établis d'après le Recensement de 1956.

TABLE 2. Production and Utilization of Milk in Canada, by Province, 1956 and 1957

Province and year	Total milk production — Production globale de lait	Milk used in the manufacture of dairy products — Lait utilisé dans la fabri-					
		Total used in manufacture — Quantité globale utilisée dans la fabrication	In factories — Dans les fabriques				
			Total in factories — Quantité globale dans les fabriques	Creamery butter — Beurre de crèmerie	Cheddar cheese — Fromage cheddar	Other factory cheese — Autre fromage de fabrique	Concentrated milk products — Produits concentrés du lait
thousand pounds —							
Canada:							
1956	16,966,242	9,975,432	9,649,214	7,097,548	932,217	109,870	944,618
1957	17,287,584	10,166,839	9,873,521	7,098,554	1,051,985	121,504	1,004,523
Prince Edward Island:							
1956	229,091	164,271	159,281	132,046	9,372	1	1
1957	228,657	162,341	157,708	132,748	9,295	1	1
Nova Scotia:							
1956	430,590	185,307	169,211	132,280	—	2	1
1957	415,287	170,969	154,800	117,609	—	2	1
New Brunswick:							
1956	460,241	253,602	222,945	198,970	9,163	1	—
1957	453,977	242,338	213,837	188,323	10,560	1	—
Quebec:							
1956	5,712,782	3,633,513	3,586,317	2,862,688	241,978	33,740	308,683
1957	5,851,014	3,724,561	3,687,917	2,857,982	293,975	32,967	355,008
Ontario:							
1956	5,626,172	3,242,824	3,219,974	1,863,436	632,170	67,433	448,600
1957	5,736,377	3,288,165	3,270,100	1,811,417	696,047	79,089	457,634
Manitoba:							
1956	1,079,141	625,483	589,578	546,624	11,759	2,890	—
1957	1,083,837	635,297	596,874	551,117	13,893	3,134	—
Saskatchewan:							
1956	1,245,808	712,983	621,340	587,317	330	322	—
1957	1,265,067	733,321	654,908	619,679	572	453	—
Alberta:							
1956	1,427,372	881,375	814,562	707,452	21,263	2	1
1957	1,480,108	930,951	868,871	752,240	20,042	2	1
British Columbia:							
1956	755,045	276,074	266,006	66,737	6,182	2	1
1957	773,260	278,896	268,506	67,439	7,601	2	1

1. Since fewer than three firms used milk in the manufacture of this product, data cannot be shown separately, but they are included in the totals for the province and for Canada.

2. Data omitted to avoid revealing figures referred to in footnote 1.

TABLEAU 2. Production et utilisation du lait au Canada, par province, 1956 et 1957

Production de produits laitiers		Milk otherwise used — Lait autrement utilisé				Province et année
Ice cream — Crème glacée	Dairy butter — Beurre de ferme	Total otherwise used — Total autrement utilisé	Fluid sales — Ventes à l'état liquide	Farm-home consumed — Consommé dans la ferme (maison)	Fed to live-stock — Donné aux animaux	
milliers de livres						Canada:
564, 961	326, 218	6, 990, 810	5, 233, 999	1, 112, 333	644, 478	1956
596, 955	293, 318	7, 120, 743	5, 391, 247	1, 081, 650	647, 848	1957
						Île-du-Prince-Édouard:
2, 958	4, 990	64, 820	26, 599	24, 628	13, 593	1956
3, 043	4, 633	66, 316	25, 580	23, 750	16, 986	1957
						Nouvelle-Écosse:
23, 545	16, 096	245, 283	181, 955	45, 937	17, 391	1956
24, 718	16, 169	244, 318	183, 261	46, 500	14, 557	1957
						Nouveau-Brunswick:
14, 773	30, 657	206, 639	147, 918	42, 426	16, 295	1956
14, 926	38, 501	211, 639	150, 584	41, 630	19, 425	1957
						Québec:
139, 230	47, 196	2, 079, 269	1, 612, 739	283, 675	182, 855	1956
147, 985	36, 644	2, 126, 453	1, 649, 603	280, 200	196, 650	1957
						Ontario:
208, 335	22, 850	2, 383, 348	1, 932, 823	234, 883	215, 642	1956
225, 913	18, 065	2, 448, 212	2, 007, 312	226, 700	214, 200	1957
						Manitoba:
28, 305	35, 905	453, 658	296, 197	102, 807	54, 654	1956
28, 730	38, 423	448, 540	300, 360	98, 980	49, 200	1957
						Saskatchewan:
33, 371	91, 643	532, 825	291, 022	182, 505	59, 298	1956
34, 204	78, 413	531, 746	299, 136	179, 000	53, 610	1957
						Alberta:
49, 776	66, 813	545, 997	325, 864	161, 521	58, 612	1956
51, 527	62, 080	549, 157	338, 457	152, 600	58, 100	1957
						Colombie-Britannique:
64, 668	10, 068	478, 971	418, 882	33, 951	26, 138	1956
65, 909	10, 390	494, 364	436, 954	32, 290	25, 120	1957

1. Comme moins de trois établissements déclarent avoir employé du lait dans la fabrication de ce produit, les données ne peuvent pas être publiées séparément, mais elles sont incluses dans les totaux de la province et dans ceux du Canada entier.

2. Chiffres omis pour ne pas déclarer ceux mentionnés au renvoi 1.

TABLE 3. Farm Values of Milk Production and Farm Income from Dairying, Canada, by Province, 1956 and 1957

Province and year	Total farm value of milk production — Valeur fermière totale de la production laitière	Farm income —					
		Total farm income — Revenu total des fermes	Cash income from products sold for consumption — Revenu monétaire provenant de la vente de produits pour				
			Total farm cash income — Revenu monétaire total	Fluid sales — Ventes de lait liquide	Ice cream — Crème glacée	Creamery butter — Beurre de crèmerie	Cheddar cheese — Fromage cheddar
thousand dollars —							
Canada:							
1956	503,821	467,295	432,536	218,394	14,470	148,747	23,013
1957.....	531,901	494,060	459,594	229,818	16,924	153,922	27,367
Prince Edward Island:							
1956	5,929	5,165	4,424	980	69	2,775	208
1957.....	6,154	5,234	4,502	996	96	2,865	203
Nova Scotia:							
1956	14,413	13,407	11,813	8,019	633	2,780	—
1957.....	14,319	13,433	11,804	8,155	708	2,560	—
New Brunswick:							
1956	14,356	13,096	11,375	6,558	400	4,009	213
1957.....	14,755	13,439	11,755	6,831	497	3,961	257
Quebec:							
1956	165,234	152,760	144,391	63,816	3,759	61,871	6,252
1957.....	176,636	162,712	154,197	67,518	3,854	63,656	8,400
Ontario:							
1956	168,532	158,819	152,677	81,232	5,280	38,246	15,358
1957.....	175,803	166,553	160,491	84,817	5,309	38,638	17,418
Manitoba:							
1956	29,641	26,286	23,051	11,184	595	10,859	309
1957.....	30,285	26,997	23,705	11,320	597	11,319	361
Saskatchewan:							
1956	33,810	30,465	24,089	11,209	750	12,067	7
1957.....	35,264	31,772	25,600	11,693	797	13,050	13
Alberta:							
1956	40,526	36,700	31,253	13,892	1,177	14,768	494
1957.....	43,101	39,118	33,848	14,332	1,323	16,477	493
British Columbia:							
1956	31,380	30,597	29,463	21,504	1,807	1,372	172
1957.....	35,584	34,802	33,692	24,156	3,743	1,396	222

1. Includes the value of whole milk used in cottage cheese.

2. Whole milk, skim milk and buttermilk. In 1956 value of whole milk in this item was \$15,947,000 and of skim milk and buttermilk \$20,579,000; in 1957, the corresponding values were \$16,740,000 and \$21,101,000.

3. Less than \$500.

4. Since data are based on fewer than three reports, they cannot be shown separately, but are included in the Canada total at top of column and in the Canada and provincial totals of cash income, farm income and farm value.

5. Data omitted to avoid revealing figures referred to in footnote 4.

TABLEAU 3. Valeur fermière de la production laitière et revenu des fermes provenant de la production laitière, Canada, par province, 1956 et 1957

Revenu des fermes					Value of milk fed to livestock ² Valeur du lait donné aux animaux ²	Province et année
tion or for use in manufacture			Income in kind (Used in farm homes)			
la consommation ou pour la fabrication			Revenu en nature (utilisé dans les fermes)			
Other factory cheese ¹ — Autre fromage de fabrique ¹	Concentrated milk products — Produits concentrés du lait	Dairy butter — Beurre de ferme	Dairy butter — Beurre de ferme	Milk and cream — Lait et crème		
milliers de dollars						
Canada:						
2,705	24,566	641	7,297	27,462	36,526	1956
3,136	27,860	567	6,635	27,831	37,841	1957
Île-du-Prince-Édouard:						
3	4	6	130	611	764	1956
3	4	2	119	613	920	1957
Nouvelle-Écosse:						
5	4	73	326	1,268	1,006	1956
5	4	86	308	1,321	886	1957
Nouveau-Brunswick:						
4	—	194	592	1,129	1,260	1956
4	—	208	535	1,149	1,316	1957
Québec:						
854	7,719	120	1,050	7,319	12,474	1956
923	9,760	86	838	7,677	13,924	1957
Ontario:						
1,626	10,830	105	481	5,661	9,713	1956
1,962	12,301	46	417	5,645	9,250	1957
Manitoba:						
74	—	30	829	2,406	3,355	1956
79	—	29	907	2,385	3,288	1957
Saskatchewan:						
7	—	49	2,105	4,271	3,345	1956
10	—	37	1,840	4,332	3,492	1957
Alberta:						
5	4	29	1,570	3,877	3,826	1956
5	4	31	1,455	3,815	3,983	1957
Colombie-Britannique:						
5	4	35	214	920	783	1956
5	4	42	216	894	782	1957

1. Y compris la valeur du lait entier entrant dans la fabrication de fromage cottage.

2. Lait entier, lait écrémé et lait de beurre. En 1956, la valeur du lait entier sous ce titre était de \$15,947,000 et celle du lait écrémé et du lait de beurre, \$20,579,000; en 1957, les valeurs correspondantes sont de \$16,740,000 et \$21,101,000.

3. Moins de \$500.

4. Comme les données sont tirées de moins de trois rapports, elles ne peuvent être publiées séparément, mais elles sont incluses dans le total pour le Canada au haut de la colonne et dans les totaux du revenu monétaire, du revenu agricole et de la valeur agricole pour le Canada et les provinces.

5. Chiffres omis pour ne pas déclarer ceux mentionnés au renvoi 4.

TABLE 4. Farm Prices of Milk, Butterfat and Butter, Canada, by Province, 1956 and 1957
 TABLEAU 4. Prix à la ferme du lait, du gras de beurre et du beurre, Canada, par province, 1956 et 1957

Province and year — Province et année	Farm prices of milk, butterfat and butter Prix à la ferme du lait, du gras de beurre et du beurre					
	All products ¹ — Tous produits ¹	Fluid milk — Lait liquide	Cheese milk ² — Lait pour fromage ²	Milk for ice cream and concentration — Lait pour crème glacée et pour concentration	Creamery butterfat — Gras de beurre de fabrique	Dairy butter — Beurre de ferme
	\$ per cwt. — le cwt	\$ per cwt. — le cwt	\$ per cwt. — le cwt	\$ per cwt. — le cwt	cents per lb. — la liv.	cents per lb. — la liv.
Canada:						
1956	2.90	4.32	2.47	2.59	59.8	58
1957	3.01	4.53	2.60	2.80	61.9	59
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:						
1956	2.38	3.73	2.22	2.55	60.0	64
1957	2.45	4.01	2.18	2.79	61.6	61
Nova Scotia — Nouvelle-Ecosse:						
1956	3.34	4.44	—	2.55	60.0	58
1957	3.46	4.66	—	2.70	62.1	57
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:						
1956	3.01	4.53	2.33	2.71	57.5	60
1957	3.16	4.71	2.43	3.33	60.0	61
Quebec — Québec:						
1956	2.77	4.12	2.58	2.56	61.7	58
1957	2.89	4.36	2.86	2.71	63.6	59
Ontario:						
1956	2.96	4.35	2.43	2.45	58.6	60
1957	3.04	4.55	2.50	2.58	60.9	60
Manitoba:						
1956	2.60	4.07	2.63	2.10	56.7	56
1957	2.64	4.23	2.60	2.08	58.6	57
Saskatchewan:						
1956	2.63	4.09	2.19	2.25	58.6	55
1957	2.68	4.20	2.32	2.33	60.1	56
Alberta:						
1956	2.74	4.50	2.32	2.41	59.6	56
1957	2.80	4.55	2.46	2.61	62.5	56
British Columbia — Colombie-Britannique:						
1956	4.29	5.15	2.79	3.32	58.7	58
1957	4.76	5.49	2.92	4.10	59.1	58

1. Average for all commercial uses.

2. Based on cheddar cheese only.

1. Prix moyen pour toutes fins commerciales.

2. D'après les prix du fromage cheddar seulement.

TABLE 5. Production, Supply and Domestic Disappearance of Dairy Products in Canada, 1956 and 1957

TABLEAU 5. Production, approvisionnement et disparition domestique des produits laitiers, au Canada, 1956 et 1957

Item	Total butter ¹ Total du beurre ¹		Total cheese ² Total du fromage ²		Cheddar cheese ³ Fromage cheddar ³		Item
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
	thousand pounds — milliers de livres						
Stocks at January 1	100,804	88,322	43,263	45,275	38,249	39,651	Stocks au 1 ^{er} janvier
Production	319,370	318,097	108,230	119,792	84,747	95,635	Production
Imports	4	4	9,001	9,419	116	4	Importations
Total supply	420,178	406,419	160,494	174,486	123,112	135,290	Approvisionnement total
Stocks at December 31	88,322	70,037	45,275	56,599	39,651	51,995	Stocks au 31 décembre
Exports	2,115	4	12,217	8,456	11,474	8,112	Exportations
Total domestic disappearance	329,741	336,378	103,002	109,431	71,987	75,183	Disparition domestique totale
pounds — livres							
Domestic disappearance per capita	20.51	20.28	6.40	6.60	4.48	4.53	Disparition domestique par bouche
Creamery butter Beurre de fabrique		Evaporated milk ⁵ Lait évaporé ⁵		Whole-milk powder Poudre de lait entier			
1956	1957	1956	1957	1956	1957		
thousand pounds — milliers de livres							
Stocks at January 1	100,566	88,163	47,729	38,045	3,123	1,492	Stocks au 1 ^{er} janvier
Production	303,314	303,357	305,152	318,366	20,544	23,083	Production
Imports	4	4	—	—	101	144	Importations
Total supply	403,884	391,520	352,881	356,411	23,768	24,719	Approvisionnement total
Stocks at December 31	88,163	69,904	46,847	47,877	1,492	3,712	Stocks au 31 décembre
Exports	2,115	4	6,319	4,649	17,252	16,435	Exportations
Total domestic disappearance	313,606	321,612	299,715	303,885	5,024	4,572	Disparition domestique totale
pounds — livres							
Domestic disappearance per capita	19.50	19.39	18.64	18.32	0.31	0.28	Disparition domestique par bouche
Condensed milk Lait condensé		Skim-milk powder Poudre de lait écrémé		Ice cream Crème glacée			
1956	1957	1956	1957	1956	1957		
thousand pounds — milliers de livres				thousand gallons			
Stocks at January 1	1,127	794	13,411	7,978	milliers de gallons 967	—	Stocks au 1 ^{er} janvier
Production	17,172	14,748	79,005	119,802	33,233	35,115	Production
Imports	52	45	3,198	9,933	—	—	Importations
Total supply	18,351	15,587	95,614	137,713	34,200	35,115	Approvisionnement total
Stocks at December 31	794	935	7,978	48,041	1,019	—	Stocks au 31 décembre
Exports	2,575	681	5,900	719	—	—	Exportations
Total domestic disappearance	14,982	13,971	81,736	88,953	33,181	35,115	Disparition domestique totale
pounds — livres				gallons			
Domestic disappearance per capita	0.93	0.84	5.08	5.36	2.06	2.12	Disparition domestique par bouche

1. Total butter includes creamery, dairy and whey butter.

2. Total cheese includes process cheese, cheddar less quantities used in process cheese and other factory cheese made from whole milk and cream.

3. Cheddar cheese includes quantities used in process cheese.

4. Less than 500 pounds.

5. Stocks of wholesalers not collected after July, 1957, which makes it necessary to exclude these stocks from the January 1, 1957 figure so that it may be comparable to stocks at January 1, 1958.

1. Le total du beurre comprend le beurre de fabrique, de ferme et de petit lait.

2. Le total du fromage comprend le fromage refait, le cheddar, moins les quantités utilisées pour la fabrication du fromage refait et pour autre fromage de fabrique fait de lait entier et de crème.

3. Le fromage cheddar comprend les quantités utilisées pour le fromage refait.

4. Moins de 500 livres.

5. Stocks des grossistes non recueillis après juillet 1957, rendant nécessaire l'exclusion de ces stocks des chiffres du 1^{er} janvier 1957 pour qu'ils puissent se comparer aux stocks du 1^{er} janvier 1958.

Part 2. Quarterly Review of the Dairy Situation
Winter Period, December-February, 1957-58

Production Conditions: Moderate temperatures and light falls of snow characterized the first two months of the winter period. Snowfall in February was considerably heavier although the weather was not excessively cold. Weather conditions generally did not adversely affect milk production. Feed supplies remained ample, even in areas which had experienced a dry summer.

On the basis of the semi-annual livestock survey, the number of cows kept for milk production on farms at December 1, 1957, numbered 3,087,300, which was 4,700 less than at the same date in the previous year. Heifers being raised mainly for milk production numbered 633,700, a decrease of 5 per cent compared with the number held on farms at December 1, 1956. Marketings of butcher cows continued at a high level. In the winter period of 1957-58, 179,027 were marketed, an increase of about 28,000 in comparison with the December-February period 1956-57. Dairy cattle exports amounted to 4,139 head, compared with 3,367 head in the previous winter. The percentage of cows milked averaged 55.9, having increased from 54.2 per cent in the winter period of 1956-57. Daily milk production per cow also increased. The average production was 13.0 pounds per day, based on all cows in the herds of dairy correspondents, and 22.8 pounds per day, based on those actually milked, compared with corresponding averages of 12.2 and 21.8 pounds, respectively, in the previous winter period.

Milk Production and Utilization: The total quantity of milk produced from December to February inclusive, 1957-58, amounted to 2,973,743,000 pounds, an increase of almost 9 per cent from the same three months in 1956-57. In the utilization of milk, more pronounced increases were indicated. The total factory milk intake of 1,246,945,000 was over 20 per cent greater than that delivered in the previous winter period; almost 30 per cent more milk being used for creamery butter production, over 7 per cent more in concentrated milk products and over 6 per cent more in ice cream. On the other hand, the milk equivalent of cheddar cheese declined by more than 5 per cent. Fluid sales, representing over 1.3 billion pounds, increased approximately 2 per cent over a year earlier. Slightly more milk was used on farms, a decline of nearly 5 per cent in dairy butter being counterbalanced by a half of one per cent increase in the quantity of milk consumed in farm homes, and a 7 per cent increase in milk fed to livestock.

Production and Domestic Disappearance of Dairy Products: The production of butter, (including creamery, dairy and whey butter) during the winter period of 1957-58 amounted to 40,260,000 pounds as compared with 31,763,000 pounds for the same three months 1956-57. Domestic disappearance of total butter at 75.5 pounds represented a decrease of approximately 2.5 million pounds compared to the previous winter period. The production of cheddar cheese reached a total of 7,270,000 pounds during the period under review, a decrease of 411,000 from the same period a year earlier. Domestic disappearance at approximately 16.5 million pounds was 1.6 million pounds above that of the previous winter. With the exception of condensed milk, the production of concentrated milk products during the three-month period of this year was higher than a year earlier and this upward trend was reflected in increased domestic disappearance for condensed milk, evaporated milk and skim milk powder. Ice cream production at 5,426,000 gallons also showed an increase over the corresponding period of 1956-57. Domestic disappearance per capita of the principal dairy products, with figures for the previous winter within brackets, are shown in pounds as follows: butter (creamery, dairy and whey) 4.50 (4.77), cheddar cheese 1.00 (0.92), evaporated milk 4.28 (4.00), condensed milk 0.21 (0.20); skim milk powder 1.18 (1.03) and ice cream 0.32 (0.31).

Partie 2. Revue trimestrielle de la situation
laitière, période d'hiver, décembre-février 1957-58

Situation de la production: Une température moyenne et de légères chutes de neige ont caractérisé les deux premiers mois de la période d'hiver. La neige a été beaucoup plus abondante en février bien que le froid n'ait pas été excessif. Les conditions climatiques en général n'ont pas nui à la production laitière. Il y avait toujours amplement de fourrages, même dans les régions où l'été avait été sec.

D'après l'enquête semi-annuelle sur le bétail, les vaches élevées pour la production laitière au 1^{er} décembre 1957 se chiffraient par 3,087,300, soit 4,700 de moins qu'à la même date l'année précédente. Les génisses élevées principalement pour la production laitière se chiffraient pas 633,700, soit 5 p. 100 de moins qu'au 1^{er} décembre 1956. Les ventes de vaches de boucherie étaient toujours très actives. Durant la période d'hiver de 1957-1958 on en a vendu 179,027, soit environ 28,000 de plus que durant la période décembre-février 1956-1957. Il s'est exporté 4,139 têtes de bétail laitier, contre 3,367 l'hiver précédent. Le pourcentage de la traite a été de 55.9 en moyenne, ou 54.2 p. 100 plus élevé que durant la période d'hiver de 1956-1957. La production quotidienne de lait, par vache, a aussi augmenté. Elle a été de 13.0 livres en moyenne, compte tenu de toutes les vaches faisant partie des troupeaux des correspondants laitiers, et de 22.8 livres si l'on ne tient compte que de celles que l'on a effectivement traitées; les moyennes correspondantes de la période d'hiver précédente étaient, respectivement, de 12.2 et de 21.8 livres.

Production et utilisation du lait: La production totale de lait depuis décembre jusqu'à février inclus, en 1957-1958, a atteint 2,973,743,000 livres, soit près de 9 p. 100 de plus que durant les trois mois correspondants de 1956-1957. Les augmentations, quant à l'utilisation du lait, ont été plus prononcées. L'absorption des fabriques laitières, soit 1,246,945,000 livres, a été de plus de 20 p. 100 plus considérable que les livraisons de la période d'hiver précédente; le beurre de fabrique en ayant absorbé près de 30 p. 100, les produits concentrés du lait plus de 7 p. 100, et la crème glacée plus de 6 p. 100. Par ailleurs, l'équivalent en lait du fromage cheddar a baissé de plus de 5 p. 100. Les ventes de lait en nature, s'établissant à plus de 1.3 milliards de livres, ont augmenté d'environ 2 p. 100 par rapport à l'année précédente. Les fermes en ont utilisé un peu plus, la baisse de près de 5 p. 100 du beurre de ferme ayant été contrebalancée par l'augmentation d'un demi-pourcent de la quantité de lait consommé dans les maisons de ferme, et par l'augmentation de 7 p. 100 de la quantité de lait donné au bétail.

Production et disparition domestique des produits laitiers: La production de beurre, -- comprenant le beurre de fabrique, de ferme et de petit lait, -- durant la période d'hiver de 1957-1958 a atteint 40,260,000 livres, contre 31,763,000 durant les mêmes trois mois de 1956-1957. La disparition domestique de tout le beurre, à 75.5 livres, a été de 2.5 millions de livres de moins environ que durant la période d'hiver précédente. La production de fromage cheddar a atteint 7,270,000 livres durant la période observée, soit une diminution de 411,000 livres par rapport à la même période un an auparavant. La disparition domestique, à 16.5 millions de livres environ, a été de 1.6 millions de livres plus élevée que celle de l'hiver précédent. Sauf pour le lait condensé, la production de produits concentrés du lait durant le trimestre de cette année a été plus considérable que celle d'il y a un an, et cette tendance à la hausse s'est fait sentir dans la plus grande disparition domestique de lait condensé, évaporé, et de poudre de lait écrémé. La production de crème glacée, à 5,426,000 gallons, a été elle aussi, plus élevée que celle de la période correspondante de 1956-1957. La disparition domestique des principaux produits laitiers, par bouche, a été la suivante, en livres: les chiffres entre parenthèses sont ceux de l'hiver précédent: beurre, -- de fabrique, de ferme et de petit lait, -- 4.50 (4.77), fromage cheddar, 1.00 (0.92), lait évaporé, 4.28 (4.00), lait condensé, 0.21 (0.20), poudre de lait écrémé, 1.18 (1.03), et crème glacée, 0.32 (0.31).

TABLE 1. Production and Utilization of Milk in Canada, by Province, December-February, 1956-57 and 1957-58

TABLEAU 1. Production et utilisation du lait au Canada, par province, décembre-février, 1955-57 et 1957-58

Province and year — Province et année	Total milk production — Production globale de lait	Milk used in the manufacture of dairy products — Lait employé dans la fabrication de produits laitiers						Milk otherwise used — Lait autrement utilisé				
		Total used in manufacture — Quantité globale utilisée dans la fabrication	In factories — Dans les fabriques				Dairy butter — Beurre de ferme	Total otherwise used — Total autrement utilisé	Fluid sales — Ventes à l'état liquide	Farm- home con- sumed — Con- sommé sur la ferme (maison)	Fed to live- stock — Donné aux animaux	
			Total in factories — Quantité globale dans les fabriques	Creamery butter — Beurre de crèmerie	Cheddar cheese — Fromage cheddar	Concen- trated milk products — Produits concen- trés du lait						Ice cream — Crème glacée
thousand pounds — milliers de livres												
Canada:												
1956-57	2,730,029 ¹	1,038,310 ¹	974,378 ¹	675,186	84,491	127,729 ¹	86,972	63,932	1,691,719	1,317,579	253,636	120,504
1957-58	2,973,743 ¹	1,246,945 ¹	1,186,175 ¹	876,984	79,970	136,979 ¹	92,242	60,770	1,726,798	1,342,885	255,010	128,903
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:												
1956-57	32,070	18,009	16,710	15,912	407	2	391	1,299	14,061	6,288	5,828	1,945
1957-58	30,576	17,387	16,451	15,865	110	2	476	936	13,189	6,184	4,540	1,465
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:												
1956-57	86,877	27,461	24,170	20,685	—	2	3,485	3,291	59,416	44,664	11,323	3,429
1957-58	84,459	25,484	22,349	18,626	—	2	3,723	3,135	58,975	43,790	11,680	3,505
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:												
1956-57	74,197	25,348	19,834	16,802	924	—	2,108	5,514	48,849	36,172	9,917	2,760
1957-58	76,387	26,246	20,700	18,088	759	—	1,853	5,546	50,141	37,028	10,030	3,083
Quebec — Québec:												
1956-57	741,031	246,784	239,052	154,299	29,348	34,308	21,097	7,732	494,247	407,886	64,456	21,905
1957-58	802,347	300,435	294,913	217,105	18,513	36,600	22,695	5,522	501,912	411,642	65,500	24,770
Ontario:												
1956-57	961,850	372,111	367,852	225,155	47,916	63,008	31,773	4,259	587,739	489,845	54,274	45,620
1957-58	1,067,899	461,751	457,023	294,816	54,175	74,763	33,269	4,728	606,148	501,648	54,700	49,800
Manitoba:												
1956-57	186,104	75,468	68,251	62,690	1,056	—	4,505	7,217	110,636	73,479	23,617	13,540
1957-58	209,431	98,661	90,167	84,052	1,474	—	4,641	8,494	110,770	74,330	22,600	13,840
Saskatchewan:												
1956-57	220,350	94,273	75,592	69,756	22	—	5,814	18,681	126,077	73,241	40,807	12,029
1957-58	245,405	114,636	96,945	90,910	—	—	6,035	17,691	130,769	75,919	42,200	12,650
Alberta:												
1956-57	254,527	122,260	108,462	97,391	3,047	2	8,024	13,798	132,267	82,827	35,519	13,921
1957-58	272,762	139,251	126,100	114,192	3,102	2	8,806	13,151	133,511	84,271	35,200	14,040
British Columbia — Colombie-Britannique:												
1956-57	142,610	26,183	24,042	12,496	1,771	2	9,775	2,141	116,427	103,177	7,895	5,355
1957-58	158,861	37,478	35,911	23,330	1,837	2	10,744	1,567	121,383	108,073	7,560	5,750

1. Includes milk equivalent of concentrated-milk products reported by less than three firms (see footnote 2).

2. Less than three firms used milk for concentrated products. Data are not included in the provincial total, but are included in the Canada total at top of column and also in the Canada totals, columns 1, 2 and 3.

1. Y compris l'équivalent en lait des produits concentrés du lait déclarés par moins de 3 établissements (voir renvoi 2).

2. Moins de 3 établissements ont fait rapport. Les renseignements ne sont pas compris dans les totaux provinciaux, mais ils sont inclus dans le total du Canada au haut de la colonne et aussi dans le total pour le Canada des colonnes 1, 2 et 3.

TABLE 2. Production Supply and Domestic Disappearance of Dairy Products in Canada, December-February, 1956-57 and 1957-58

TABLEAU 2. Production, approvisionnement et disparition domestique de produits laitiers au Canada, décembre-février, 1956-57 et 1957-58

Period — Période	Production	Change in stocks — Change- ment dans les stocks	Total supply — Approvi- sionnement global	Domestic disappearance — Disparition domestique		Production	Change in stocks — Change- ment dans les stocks	Total supply — Approvi- sionnement global	Domestic disappearance — Disparition domestique	
				Total — Totale	Per capita — Par bouche				Total — Totale	Per capita — Par bouche
Creamery butter — Beurre de crèmerie						Total butter ¹ — Total du beurre ¹				
		thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.		thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.
December — Décembre:										
1956	11,006	-16,600	115,769	27,604	1.72	12,116	-16,631	117,069	28,745	1.79
1957	14,628	-11,872	96,404	26,500	1.60	15,621	-11,925	97,583	27,546	1.66
January — Janvier:										
1957	9,566	-15,464	97,729	25,027	1.51	10,496	-15,503	98,818	25,996	1.57
1958	12,668	-11,711	82,572	24,379	1.44	13,603	-11,758	83,640	25,361	1.50
February — Février:										
1957	8,282	-14,076	80,981	22,358	1.35	9,151	-14,122	81,970	23,273	1.41
1958	10,182	-11,510	68,375	21,692	1.28	11,036	-11,534	69,315	22,570	1.34
December-February — Décembre-février:										
1956-57	28,854	-46,140	133,617	74,989	4.58	31,763	-46,256	136,716	78,014	4.77
1957-58	37,478	-35,093	119,254	72,571	4.32	40,260	-35,217	122,222	75,477	4.50
	Cheddar cheese ³ — Fromage cheddar ³					Condensed milk — Lait condensé				
		thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.		thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.
December-February — Décembre-février:										
1956-57	7,681	- 9,664	49,430	15,135	0.92	3,572	- 287	4,521	3,388	0.20
1957-58	7,270	-10,631	62,516	16,776	1.00	2,898	- 508	4,033	3,419	0.21
	Evaporated milk ⁴ — Lait évaporé ⁴					Whole-milk powder — Lait entier en poudre				
		thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.		thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.
December-February — Décembre-février:										
1956-57	41,155	-27,393	86,849	67,249	4.00	2,005	- 245	3,602	s	s
1957-58	41,381	-31,530	99,686	71,977	4.28	3,101	- 1,448	6,896	s	s
	Skim-milk powder — Lait écrémé en poudre					Ice cream — Crème glacée				
		thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.		thousand gallons — milliers de gallons			gal. — gall.
December-February — Décembre-février:										
1956-57	9,067	- 4,851	21,881	17,056	1.03	5,116	-	5,116	5,116	0.31
1957-58	20,074	- 1,497	63,554	19,911	1.18	5,426	-	5,426	5,426	0.32

1. Total butter includes creamery, dairy and whey butter.

2. This total excludes 40,000 pounds of butter imported in January for use in the manufacture of condensed milk for export, and not for consumption in Canada.

3. Canadian only.

4. Data are based on manufacturers' stocks only.

5. Since stocks and exports exceed the total supply, disappearance data are not shown.

1. Le total du beurre comprend le beurre de crèmerie, le beurre de ferme et le beurre de petit lait.

2. Le présent total exclut 40,000 livres de beurre importé en janvier pour la fabrication de lait condensé destiné à l'exportation, et non à la consommation au Canada.

3. Fromage canadien seulement.

4. Les données sont fondées sur les stocks des fabricants seulement.

5. Vu que les stocks et les exportations sont supérieurs à l'approvisionnement total, les chiffres à l'égard de la disparition ne sont pas indiqués.

Wool

Each year at the end of June the Agriculture Division of the Bureau of Statistics conducts a survey of wool growers in the various provinces. From the information obtained in the survey, together with information on sheep numbers from the annual June survey of livestock, the production of shorn wool is estimated. Production of pulled wool is reported by pulleries to the Census of Industry and Merchandising Division of the Bureau.

During 1957 wool production in Canada totalled 7,875,000 pounds, little changed from the revised 1956 total of 7,872,000 pounds. The number of sheep shorn (840,300) and the average fleece weight (7.2 pounds) were both slightly below the comparative figures for 1956. Consequently, shorn wool production (6,050,000 pounds) dropped 2 per cent from the 1956 level. However, an increase in the amount of wool pulled from sheep skins of Canadian origin offset this drop, as pulled wool production rose 7 per cent to 1,825,000 pounds in 1957. The 1957 average farm price of fleece-wool, greasy basis, was 41.4 cents per pound, somewhat higher than the 37.8 cents per pound received in 1956. Total farm value of shorn wool production in 1957 was \$2,507,000, nearly 8 per cent above the \$2,328,000 of 1956.

Exports of Canadian wool during 1957 totalled 3,917,000 pounds, greasy basis, or 9 per cent above the 1956 export volume. Imports decreased 17 per cent to total 47,331,000 pounds. No data on wool inventories are available, but assuming no change in stocks, domestic disappearance would amount to 51,289,000 pounds or 16.5 per cent below the 1956 disappearance.

Laine

Chaque année, à la fin de juin, la Division de l'agriculture du Bureau de la statistique fait un relevé des producteurs de laine dans les diverses provinces. Les renseignements qui sont recueillis dans ce relevé ainsi que les chiffres sur le nombre de moutons, chiffres tirés du relevé annuel de juin sur le bétail, servent à calculer les estimations de la production de laine tondue. La production de laine d'abat est déclarée par les usines de délainage à la Division du recensement de l'industrie et du commerce du Bureau.

La production de laine au Canada en 1957 a été de 7,875,000 livres, soit à peu près la même qu'en 1956, selon les chiffres rectifiés, alors qu'elle avait été de 7,872,000 livres. Le nombre de moutons tondus (840,300) et le poids moyen de la toison (7.2 livres) sont légèrement inférieurs aux chiffres comparatifs de 1956. En conséquence, la production de laine tondue (6,050,000 livres) a baissé de 2 p. 100 par rapport à 1956. Toutefois, l'augmentation de la quantité de laine d'abat provenant des peaux de moutons d'origine canadienne a contrebalancé cette baisse, vu que la production de laine d'abat a augmenté de 7 p. 100 à 1,825,000 livres en 1957. Le prix fermier moyen de la laine de toison en 1957, base en suint, a été de 41.4 cents la livre, soit un peu plus que les 37.8 cents la livre touchés en 1956. La production fermière totale de laine tondue en 1957 a été de \$2,507,000 soit près de 8 p. 100 de plus que les \$2,328,000 de 1956.

Les exportations de laine canadienne en 1957 ont atteint 3,917,000 livres, base en suint, ou 9 p. 100 de plus que celles de 1956. Les importations ont diminué; elles ont été de 17 p. 100 plus élevées, à 47,331,000 livres. On ne possède aucun chiffre sur les stocks de laine, mais en présumant qu'il n'y aura pas de changement dans les stocks, la disparition domestique atteindrait 51,289,000 livres, soit 16.5 p. 100 de moins que celle de 1956.

TABLE 1. Production¹, Exports, Imports and Domestic Disappearance of Wool in Canada, 1952-57

(Greasy basis)

TABLEAU 1. Production¹, exportations, importations et disparition domestique de laine au Canada, 1952-57

(Base, en suint)

Year	Production			Exports — Exportations	Imports — Importations	Domestic disappearance ² — Disparition domestique ²	Année
	Shorn — Tondue	Pulled — D'abat	Total				
	thousand pounds — milliers de livres						
1952	6,351	1,313	7,664	3,639	49,537	53,562	1952
1953	6,355	1,862	8,217	3,756	63,188	67,649	1953
1954	6,496	1,555	8,051	2,865	41,602	46,788	1954
1955	6,446	1,595	8,041	2,883	53,954	59,112	1955
1956 ³	6,165	1,707	7,872	3,594	57,239	61,517	1956 ³
1957	6,050	1,825	7,875	3,917	47,331	51,289	1957

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

2. Not adjusted for stock changes.

3. Revised on basis of Census data of sheep numbers.

1. Sauf Terre-Neuve dont les chiffres ne sont pas connus.

2. Non rectifiés pour tenir compte des changements de stocks.

3. Révisé d'après les chiffres du Recensement visant le nombre des moutons.

TABLE 2. Estimated Production, Value and Disposition of Shorn Wool, Canada¹, by Province, 1956 and 1957TABLEAU 2. Estimation de la production, de la valeur et de l'écoulement de laine tondue au Canada¹, par province, 1956 et 1957

Year and province	Sheep shorn — Moutons tondus	Average yield per fleece — Rendement moyen par toison	Total production — Production totale	Average farm price per pound — Prix fermier moyen la livre	Total farm value — Valeur fermière totale	Quantity sold — Quantité vendue	Quantity used on farms — Quantité utilisée dans les fermes	Année et province
	No.—nomb.	lb. — liv.	'000 lb.—liv.	cents	\$'000	'000 lb.—liv.	'000 lb. — liv.	
1956								1956
Prince Edward Island	16,900	7.1	120	44	53	103	17	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	46,000	6.0	276	44	121	226	50	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	32,600	6.6	215	44	95	170	45	Nouveau-Brunswick

TABLE 2. Estimated Production, Value and Disposition of Shorn Wool, Canada¹, by Province, 1956 and 1957 — ConcludedTABLEAU 2. Estimation de la production, de la valeur et de l'écoulement de laine tondue au Canada¹, par province, 1956 et 1957 — fin

Year and province	Sheep shorn — Moutons tondus	Average yield per fleece — Rendement moyen par toison	Total production — Production totale	Average farm price per pound — Prix fermier moyen la livre	Total farm value — Valeur fermière totale	Quantity sold — Quantité vendue	Quantity used on farms — Quantité utilisée dans les fermes	Année et province
	No. — nomb.	lb. — liv.	'000 lb. — liv.	cents	\$'000	'000 lb. — liv.	'000 lb. — liv.	
1956								1956
Quebec	175,000	6.5	1,138	41	467	797	341	Québec
Ontario	194,000	7.6	1,475	39	575	1,468	7	Ontario
Manitoba	38,000	6.8	259	33	85	231	28	Manitoba
Saskatchewan	80,000	7.8	624	34	212	574	50	Saskatchewan
Alberta	219,000	7.8	1,708	35	598	1,674	34	Alberta
British Columbia	45,500	7.7	350	35	122	343	7	Colombie-Britannique
Canada	847,000	7.3	6,165	37.8	2,328	5,586	579	Canada
1957								1957
Prince Edward Island	16,900	7.2	123	48	59	107	16	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	43,900	6.0	265	48	127	217	48	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	33,500	6.3	212	48	102	166	46	Nouveau-Brunswick
Quebec	167,500	6.6	1,104	45	497	775	329	Québec
Ontario	193,500	7.2	1,400	44	616	1,391	9	Ontario
Manitoba	36,500	6.3	230	36	83	202	28	Manitoba
Saskatchewan	81,000	7.5	610	37	226	567	43	Saskatchewan
Alberta	225,000	7.9	1,778	38	676	1,758	20	Alberta
British Columbia	42,500	7.7	328	37	121	325	3	Colombie-Britannique
Canada	840,300	7.2	6,050	41.4	2,507	5,508	542	Canada

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

1. Sauf Terre-Neuve dont les chiffres ne sont pas connus.

SPECIAL CROPS AND ENTERPRISES

Honey

The following table contains the latest estimate of Canadian honey production for 1957. Data are based on surveys of production conducted in July, September and November and on information obtained through provincial governments and from trade sources.

The 1957 honey crop was estimated at 32.0 million pounds, 32 per cent above the 1956 crop of 24.3 million pounds, and 4 per cent above the 1946-55 average of 30.9 million pounds. The increase in production was brought about by a 32 per cent rise in the average yield per colony.

The total value of the 1957 honey crop was 5.8 million dollars, 31 per cent above the 1956 figure and 7 per cent above the average for the 10-year period 1946-55. The average price to beekeepers for the 1957 honey crop was 18 cents per pound, no change from 1956 and the same as the 1946-55 average.

CULTURES ET ENTREPRISES SPÉCIALES

Miel

Le tableau qui suit contient l'estimation la plus récente de la production de miel au Canada en 1957. Les données proviennent de relevés faits auprès des producteurs en juillet, septembre et novembre et de renseignements obtenus par l'intermédiaire des gouvernements provinciaux et de sources commerciales.

La production de miel en 1957 était estimée à 32 millions de livres, soit 32 p. 100 de plus que les 24,300,000 livres de 1956, et 4 p. 100 de plus que la moyenne décennale de 1946-1955 qui s'établissait à 30,900,000 livres. L'augmentation est attribuable à la hausse de 32 p. 100 du rendement moyen par colonie.

La valeur totale de la production de miel en 1957 s'établissait à \$5,800,000, soit 31 p. 100 de plus qu'en 1956, et 7 p. 100 de plus que la moyenne décennale de 1946 à 1955. Les apiculteurs ont touché en moyenne 18 cents la livre, soit le même prix qu'en 1956, et le même que la moyenne de 1946-1955.

TABLE 1. Latest Estimate of the Numbers of Beekeepers and Colonies, Production of Honey, and Values of Honey and Beeswax in Canada, by Province, 1956 and 1957, with Ten-Year Average, 1946-55

TABLEAU 1. Estimation dernière du nombre d'apiculteurs et de colonies, de la production de miel et de la valeur du miel et de la cire d'abeille au Canada, par province, 1956 et 1957 et moyenne de 1946-55

Province and year	Bee-keepers — Apicul-teurs	Colonies	Honey — Miel				Value of honey and wax — Valeur du miel et de la cire d'abeille	Province et année
			Production per hive — Production par ruche	Total production — Production globale	Price per pound — Prix la livre	Total value — Valeur globale		
	No. — nomb.	No. — nomb.	lb. — liv.	'000 lb. — liv.	cents	\$'000	\$'000	
Canada:¹								Canada:¹
Average 1946-55	24,040	440,000	70	30,864	18	5,417	5,616	Moyenne 1946-55
1956	14,410	330,000	74	24,272	18	4,419	4,599	1956
1957	15,040	325,700	98	32,051	18	5,795	6,048	1957
Prince Edward Island:								Île-du-Prince-Édouard:
Average 1946-55	130	800	76	61	20	12	12	Moyenne 1946-55
1956	110	1,000	92	92	20	18	19	1956
1957	100	800	69	55	20	11	12	1957
Nova Scotia:								Nouvelle-Écosse:
Average 1946-55	400	2,000	58	115	23	27	28	Moyenne 1946-55
1956	410	2,200	73	161	22	35	36	1956
1957	400	2,500	68	170	22	37	39	1957
New Brunswick:								Nouveau-Brunswick:
Average 1946-55	420	2,400	53	127	28	36	37	Moyenne 1946-55
1956	220	1,400	72	101	31	31	32	1956
1957	260	1,500	60	90	31	28	29	1957
Quebec:								Québec:
Average 1946-55	4,280	73,100	53	3,888	22	839	865	Moyenne 1946-55
1956	2,890	51,600	57	2,941	23	676	695	1956
1957	2,720	49,700	75	3,728	25	932	958	1957
Ontario:								Ontario:
Average 1946-55	4,520	203,600	54	10,968	18	1,936	2,014	Moyenne 1946-55
1956	3,300	141,600	45	6,372	18	1,147	1,201	1956
1957	3,140	135,500	82	11,111	18	2,000	2,094	1957
Manitoba:								Manitoba:
Average 1946-55	2,340	50,000	102	5,080	16	819	852	Moyenne 1946-55
1956	1,200	40,000	125	5,000	17	850	884	1956
1957	1,200	42,000	124	5,208	16	833	873	1957
Saskatchewan:								Saskatchewan:
Average 1946-55	5,490	42,600	99	4,200	16	688	712	Moyenne 1946-55
1956	2,650	27,000	124	3,348	17	569	591	1956
1957	2,650	28,500	134	3,819	16	611	641	1957
Alberta:								Alberta:
Average 1946-55	4,440	50,900	106	5,414	16	842	873	Moyenne 1946-55
1956	1,800	48,200	98	4,724	16	756	792	1956
1957	1,800	48,200	134	6,459	16	1,033	1,081	1957
British Columbia:								Colombie-Britannique:
Average 1946-55	2,020	14,600	69	1,011	21	217	224	Moyenne 1946-55
1956	1,830	17,000	90	1,533	22	337	349	1956
1957	2,770	17,000	83	1,411	22	310	321	1957

1. Excluding Newfoundland, for which data are not available.

1. Sans Terre-Neuve, dont les chiffres ne sont pas disponibles.

Fur Farming

The following tables present summary data concerning the number of fur farms in Canada, value of animals on farms, and value of production or sales, for the years 1955 and 1956. More detailed statistics of fur-farming operations are available in the mimeographed report, "Report on Fur Farms", compiled and issued by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics.

The number of fur farms operating in Canada in 1956 was 2,829, a slight increase over the 2,706 of the previous year. Mink farms decreased from 1,912 in 1955 to 1,899 in 1956 but increases are noted in Ontario, Saskatchewan and British Columbia, while chinchilla farms increased from 669 to 830 in 1956 with Quebec and British Columbia showing the largest increases. Fox farms dropped from 189 in 1955 to 142 in 1956.

Fermes à fourrure

Les tableaux suivants présentent, pour les années 1955 et 1956, des renseignements sommaires sur le nombre de fermes à fourrure au Canada, la valeur des animaux dans les fermes et la valeur de la production ou des ventes. Des statistiques plus détaillées sur le sujet sont données dans le rapport mimeographié "Fermes à fourrure" préparé et publié par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique.

Il y avait au Canada, en 1956, 2,829 fermes à fourrure, soit un peu plus que les 2,706 d'un an auparavant. Le nombre des fermes à visons a décliné de 1,912 à 1,899 au cours de l'année, bien que des augmentations aient été enregistrées en Ontario, en Saskatchewan et en Colombie-Britannique; par contre, les fermes à chinchillas sont passées de 669 en 1955 à 830 en 1956; le Québec et la Colombie-Britannique ont marqué les plus fortes avancées. Le nombre des fermes à renards est tombé, durant l'année, de 189 à 142.

TABLE 1. Numbers of Fur Farms and Values of Animals on Fur Farms, Canada, by Province, as at December 31, 1955 and 1956

TABLEAU 1. Nombre de fermes à fourrure et valeur des animaux dans les fermes au Canada, par province, 31 décembre 1955 et 1956

Province	Number of fur farms Nombre de fermes à fourrure		Values of fur-bearing animals Valeur des animaux à fourrure		Province
	1955	1956	1955	1956	
	dollars				
Newfoundland	47 ¹	33 ¹	412,000 ¹	381,000 ¹	Terre-Neuve
Prince Edward Island	34	31	109,000	70,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	86	81	250,000	216,000	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	112	93	354,000	277,000	Nouveau-Brunswick
Quebec	267	425	1,317,000	1,598,000	Québec
Ontario	736	734	4,031,000	2,800,000	Ontario
Manitoba	372	353	2,374,000	2,083,000	Manitoba
Saskatchewan	156	178	810,000	737,000	Saskatchewan
Alberta	481	398	2,109,000	1,593,000	Alberta
British Columbia	415 ¹	503 ¹	3,241,000 ¹	3,010,000 ¹	Colombie-Britannique
Canada	2,706	2,829	15,008,000	12,765,000	Canada

1. Statistics for 1 fox farm in Newfoundland and 2 fox farms in British Columbia are included in the Canada total but not in the provincial totals.

1. Les statistiques d'une ferme de renards à Terre-Neuve et de deux fermes en Colombie-Britannique sont incluses dans le total du Canada mais non dans les totaux provinciaux.

TABLE 2. Values of Animals Sold and Pelts Produced by Fur Farms, and Values of Animals on Fur Farms as at December 31, Canada, by Kind, 1955 and 1956

TABLEAU 2. Valeur des animaux à fourrure vendus et des peaux produites sur place et valeur des animaux dans les fermes au Canada, par espèce, 31 décembre 1955 et 1956

Kind of Animal	Animals sold — Animaux vendus		Pelts produced — Peaux produites		Animals on farms as at December 31 — Animaux dans les fermes le 31 décembre		Espèces		
	1955	1956	1955	1956	1955	1956			
	dollars								
Fox:							Renard:		
Blue.....	}	1,545	1,096	2,444	}	29,636	69,269	47,135	Bleu
Platinum ¹				3,963					Platine ¹
Pearl platinum ²				22,909					Platine-perle ²
Silver.....				35,982					Argenté
White-marked.....				609					À marques blanches
Other ³				163					Autres ³

1. Platinum, platinum silver and glacier blue.

2. Including perlatina.

3. Including cross and red.

1. Platine, platine argenté et bleu glacier.

2. Y compris perlatina.

3. Y compris croisé et roux.

TABLE 2. Values of Animals Sold and Pelts Produced by Fur Farms, and Values of Animals on Fur Farms as at December 31, Canada, by Kind, 1955 and 1956 — Concluded

TABLEAU 2. Valeur des animaux à fourrure vendus et des peaux produites sur place et valeur des animaux dans les fermes au Canada, par espèce, 31 décembre 1955 et 1956 — fin

Kind of animal	Animals sold — Animaux vendus		Pelts produced — Peaux produites		Animals on farms as at December '31 — Animaux dans les fermes le 31 décembre		Espèces
	1955	1956	1955	1956	1955	1956	
	dollars						
Mink:							Vison:
Standard	739,853	833,282	4,354,689	3,438,083	11,880,147	10,000,621	Standard
Mutation:							De mutation:
Platinum (silverblu)			2,450,174	1,867,028			Platine (silverblu)
Pastel			5,021,007	5,392,433			Pastel
Other ⁴			3,961,650	4,715,687			Autres ⁴
Chinchilla	367,524	218,782	47,897	26,090	3,031,107	2,620,843	Chinchilla
Marten	5	5	5	5	6,475	4,850	Marte
Nutria	5	5	5	5	19,290	89,390	Myopotame
Raccoon	5	5	5	35	548	483	Raton laveur
Other fur animals ⁶	2,951	13,255	810	2,470	1,245	1,665	Autres animaux à fourrure ⁶
Total	1,111,873	1,066,415	15,902,297	15,471,462	15,008,081	12,764,987	Total

4. In Alberta, some farms did not divide the mink mutations among platinum, pastel, and other. Consequently, the number classified as "platinum" and "pastel" is slightly lower, and that of "other" slightly higher than should be.

5. Included in "other".

6. Fisher, fitch, marten, nutria, raccoon, skunk.

4. En Alberta, certaines fermes ne répartissent pas le vison de mutation entre "platine", "pastel", et "autres", de sorte que le nombre de visons "platine" et "pastel" est légèrement inférieur à ce qu'il devrait être, et celui des "autres", un peu plus élevé.

5. Compris dans "autres".

6. Pékan, putois, marte, myopotame, raton laveur, mouffette.

TABLE 3. Value of Animals Sold and Pelts Produced by Fur Farms, Canada, by Province, 1955 and 1956

TABLEAU 3. Valeur des animaux vendus et des peaux produites par les fermes à fourrure au Canada, par province, 1955 et 1956

Province	Animals sold — Animaux vendus		Pelts produced — Peaux produites		Total value — Valeur totale		Province
	1955	1956	1955	1956	1955	1956	
	dollars						
Newfoundland	30,421	23,687	223,089 ¹	272,894	253,510 ¹	296,581	Terre-Neuve
Prince Edward Island	13,650	3,915	83,074	74,379	96,724	78,294	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	21,627	17,570	312,116	282,251	323,743	299,821	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	38,023	20,887	158,169	136,697	196,192	157,584	Nouveau-Brunswick
Quebec	89,993	55,740	933,963	783,580	1,023,956	839,320	Québec
Ontario	269,372	308,043	3,720,500	4,064,130	3,989,872	4,372,173	Ontario
Manitoba	115,783	157,047	3,847,873	3,621,582	3,963,656	3,778,629	Manitoba
Saskatchewan	64,867	62,649	999,182	878,776	1,064,049	941,425	Saskatchewan
Alberta	159,080	144,422	2,619,663	2,176,868	2,778,743	2,321,290	Alberta
British Columbia	309,057	276,287	3,004,248 ¹	3,179,410 ¹	3,312,570 ¹	3,455,697 ¹	Colombie-Britannique
Canada	1,111,873	1,070,247	15,902,297	15,471,462	17,014,170	16,541,709	Canada

1. Statistics for 1 fox farm in Newfoundland and 2 fox farms in British Columbia are included in the Canada total but not in the Provincial totals.

1. Les statistiques d'une ferme de renards à Terre-Neuve et de deux fermes en Colombie-Britannique sont incluses dans le total du Canada mais non dans les totaux provinciaux.

Sugar

ANNUAL SUMMARY

There are seven sugar companies in Canada at present engaged in the refining or manufacture of cane and beet sugar. These companies make monthly reports to the Bureau of Statistics of stocks, receipts, meltings and sales of raw sugar, and stocks, manufacture and disposition of refined sugar. The Bureau compiles the information received and issues it in mimeographed form at monthly intervals throughout the year. Each monthly report also contains cumulative totals from the beginning of the year. The tables which follow are annual summaries of the monthly data for the years 1956 and 1957.

Sucre

SOMMAIRE ANNUEL

Il y a sept compagnies au Canada engagées à l'heure actuelle dans le raffinage ou la fabrication de sucre de canne et de betterave. Ces compagnies font rapport chaque mois au Bureau fédéral de la statistique sur les stocks, les arrivages, les suites et les ventes de sucre brut, ainsi que sur les stocks, la fabrication et l'écoulement de sucre raffiné. Le Bureau recueille ces renseignements et publie un rapport mensuel mimeographié. Chaque rapport renferme des totaux cumulatifs depuis le début de l'année. Les tableaux qui suivent sont des sommaires annuels des données de chaque mois pour 1956 et 1957.

TABLE 1. Stocks, Receipts, and Meltings and Sales of Raw Sugar, Canada, by Month, 1956 and 1957

TABLEAU 1. Stocks, arrivages, cuites et ventes de sucre brut, Canada, par mois, 1956 et 1957

Item and Month	1956	1957	Détail
	thousand pounds	milliers de livres	
Stocks at Beginning of month:			Stocks au commencement du mois:
January	152, 572	218, 773	Janvier
February	121, 623	189, 794	Février
March	96, 447	122, 514	Mars
April	75, 937	109, 850	Avril
May	69, 021	73, 949	Mai
June	75, 916	92, 035	Juin
July	103, 541	101, 988	Juillet
August	121, 107	92, 369	Août
September	97, 213	141, 103	Septembre
October	143, 853	147, 130	Octobre
November	172, 048	203, 801	Novembre
December	244, 132	203, 541	Décembre
Receipts:			Arrivages:
January	52, 906	42, 062	Janvier
February	58, 894	27, 540	Février
March	45, 316	50, 483	Mars
April	88, 448	52, 891	Avril
May	154, 882	165, 027	Mai
June	157, 225	138, 558	Juin
July	118, 602	102, 915	Juillet
August	134, 724	179, 953	Août
September	176, 827	144, 430	Septembre
October	167, 477	202, 979	Octobre
November	206, 320	118, 338	Novembre
December	58, 037	93, 688	Décembre
Totals, receipts	1, 419, 658	1, 318, 863	Total, arrivages
Meltings and sales:			Cuites et ventes:
January	83, 855	71, 041	Janvier
February	84, 069	94, 820	Février
March	65, 826	63, 147	Mars
April	95, 365	88, 792	Avril
May	147, 987	146, 941	Mai
June	129, 600	128, 605	Juin
July	101, 035	112, 534	Juillet
August	158, 618	131, 218	Août
September	130, 187	138, 403	Septembre
October	139, 282	146, 308	Octobre
November	134, 236	118, 598	Novembre
December	83, 396	65, 475	Décembre
Totals, meltings and sales	1, 353, 457	1, 305, 883	Total, cuites et ventes
Stocks at end of year	218, 773	231, 753	Stocks à la fin de l'année

TABLE 2. Stocks, Manufactures and Sales of Refined Sugar, Canada, by Month, 1956 and 1957

TABLEAU 2. Stocks, fabrication et ventes de sucre raffiné, Canada, par mois 1956 and 1957

Item and month	Beet Betterave		Cane Canne		Détail
	1956	1957	1956	1957	
	thousand pounds — milliers de livres				
Stocks at beginning of month:					Stocks au commencement du mois:
January	211,885	184,482	128,993	138,379	Janvier
February	189,755	167,984	132,246	128,595	Février
March	165,778	154,797	135,782	139,706	Mars
April	139,262	139,953	112,178	117,317	Avril
May	120,485	120,809	109,427	89,360	Mai
June	100,617	106,949	135,638	134,064	Juin
July	77,737	89,777	143,519	134,295	Juillet
August	51,279	66,808	100,304	103,573	Août
September	27,039	43,630	127,833	98,228	Septembre
October	14,997	30,696	132,051	99,074	Octobre
November	93,557	118,724	137,908	123,066	Novembre
December	162,745	198,078	146,937	147,555	Décembre
Granulated sugar manufactured:					Fabrication de sucre granulé:
January	5	4,517	72,076	61,464	Janvier
February	8	2	75,609	81,118	Février
March	9	—	55,327	56,259	Mars
April	—	—	80,705	74,008	Avril
May	—	—	127,031	130,890	Mai
June	—	—	118,281	114,746	Juin
July	—	—	88,132	95,756	Juillet
August	—	—	142,604	118,489	Août
September	3,329	6,159	117,232	122,800	Septembre
October	97,328	107,500	119,586	124,880	Octobre
November	102,203	102,943	117,267	103,399	Novembre
December	42,709	41,875	74,327 ¹	56,686	Décembre
Totals, granulated sugar manufactured ..	245,590	262,996	1,188,175 ¹	1,140,496	Total, fabrication de sucre granulé
Yellow and brown sugar manufactured:					Fabrication de cassonade jaune et brune:
January	—	—	8,487	7,326	Janvier
February	—	—	10,420	10,685	Février
March	—	—	8,884	7,845	Mars
April	—	—	9,475	8,328	Avril
May	—	—	12,792	11,381	Mai
June	—	—	9,927	11,185	Juin
July	—	—	7,646	8,866	Juillet
August	—	—	9,090	10,043	Août
September	—	—	10,100	12,452	Septembre
October	—	—	13,878	14,679	Octobre
November	—	—	16,621	15,225	Novembre
December	—	—	13,495 ¹	9,217	Décembre
Totals, yellow and brown sugar manufactured ..	—	—	130,815 ¹	127,232	Total, fabrication de cassonade jaune et brune
All sugar manufactured:					Toute fabrication de sucre:
January	5	4,517	80,563	68,790	Janvier
February	8	2	86,028	91,803	Février
March	9	—	64,211	64,104	Mars
April	—	—	90,180	82,337	Avril
May	—	—	139,823	142,272	Mai
June	—	—	126,208	125,931	Juin
July	—	—	95,778	104,621	Juillet
August	—	—	151,693	128,531	Août
September	3,329	6,159	127,332	135,252	Septembre
October	97,328	107,500	133,463	139,559	Octobre
November	102,203	102,943	133,888	118,624	Novembre
December	42,709	41,875	87,822 ¹	65,904	Décembre
Totals, all sugar manufactured	245,590	262,996	1,318,990 ¹	1,267,728	Total, toute fabrication de sucre

TABLE 2. Stocks, Manufactures and Sales of Refined Sugar, Canada, by Month, 1956 and 1957 — Concluded

TABLEAU 2. Stocks, fabrication et ventes de sucre raffiné, Canada, par mois, 1956 et 1957 — fin

Item and month	Beet — Betterave		Cane — Canne		Détail
	1956	1957	1956	1957	
	thousand pounds — milliers de livres				
Domestic sales:					Ventes domestiques:
January	22,104	21,014	76,290	76,387	Janvier
February	23,959	13,108	79,942	76,947	Février
March	26,503	14,808	87,708	86,312	Mars
April	18,577	19,134	92,874	110,265	Avril
May	19,807	13,810	113,512	97,503	Mai
June	22,842	17,167	119,745	125,354	Juin
July	26,409	22,926	137,708	134,654	Juillet
August	24,218	23,067	124,060	133,626	Août
September	15,684	18,869	123,057	134,350	Septembre
October	18,775	19,471	127,525	115,331	Octobre
November	33,015	23,589	124,744	93,811	Novembre
December	20,972	21,603	95,813	85,171	Décembre
Totals, domestic sales	272,865	228,568	1,302,977	1,269,710	Total, ventes domestiques
Export sales:					Exportations:
January	—	—	—	122	Janvier
February	—	—	82	27	Février
March	—	—	80	28	Mars
April	—	—	20	18	Avril
May	—	—	20	21	Mai
June	—	—	196	49	Juin
July	—	—	1,212	14	Juillet
August	—	—	57	153	Août
September	—	—	35	17	Septembre
October	—	—	25	6	Octobre
November	—	—	39	23	Novembre
December	—	—	4	1,202	Décembre
Totals, export sales	—	—	1,771	1,680	Total, exportations
All sales:					Toutes ventes:
January	22,104	21,014	76,290	76,509	Janvier
February	23,959	13,108	80,025	76,974	Février
March	26,503	14,808	87,788	86,340	Mars
April	18,577	19,134	92,894	110,282	Avril
May	19,807	13,810	113,532	97,524	Mai
June	22,842	17,167	119,941	125,403	Juin
July	26,409	22,926	138,921	134,668	Juillet
August	24,218	23,067	124,117	133,779	Août
September	15,684	18,869	123,091	134,367	Septembre
October	18,775	19,471	127,550	115,337	Octobre
November	33,015	23,589	124,784	93,834	Novembre
December	20,972	21,603	95,816	86,373	Décembre
Totals, all sales	272,865	228,568	1,304,749	1,271,390	Total, toutes ventes
Adjustments ¹	-128	-561	-4,856	-9,212	Ajustements ¹
Stocks at end of year	184,482	218,349	135,379 ²	125,505	Stocks à la fin de l'année

1. Revised.

2. Corrections necessitated by errors in reporting, returns to refineries, losses in handling, etc.

1. Révisé.

2. Corrections nécessitées par des erreurs dans les rapports, des réexpéditions aux raffineries, des pertes dans la manutention, etc.

STORAGE HOLDINGS OF FOOD COMMODITIES

The table below gives a summary of the quantities of specified food products in storage in Canada at the beginning of each month of 1957. For commodities other than fish the information is collected and compiled by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics. More complete details of stocks of commodities in storage by provinces and in selected cities may be found in the monthly and annual Cold Storage Reports of the Division. The annual report also contains a statement of net monthly movements of stocks into or out of storage. Fish stocks are derived from monthly reports entitled *Cold Storage Holdings of Fish* giving stocks of fish by provinces and published by the Fisheries Section of the Industry and Merchandising Division of the Bureau.

STOCKS DE DENRÉES ALIMENTAIRES EN ENTREPÔT

Le tableau ci-dessous donne un sommaire de la quantité de certains produits alimentaires en entrepôt au Canada au début de chaque mois de 1957. Sauf pour ce qui est des stocks de poisson, les renseignements viennent de la Division de l'Agriculture du Bureau de la statistique. Des détails plus complets sur les stocks de denrées entreposées, par province et dans certaines villes, paraissent dans les rapports mensuels et annuels sur l'entrepôt frigorifique publiés par cette Division. Le rapport annuel indique aussi le mouvement net (entrées ou sorties) des stocks pour chaque mois. Les chiffres relatifs aux stocks de poisson sont tirés du rapport mensuel *Cold Storage Holdings of Fish* publié par la Section des pêcheries de la Division de l'industrie et du commerce, Bureau de la statistique; ce rapport donne les stocks de poisson par province.

TABLE 1. Storage Holdings of Food Commodities on Hand in Cold-Storage and Other Warehouses and in Dairy Factories in Canada, as at the First of Each Month, 1957

TABLEAU 1. Stocks de denrées alimentaires dans les entrepôts frigorifiques, les autres entrepôts et les établissements laitiers au Canada le premier jour de chaque mois, 1957

Commodity	January 1 1 ^{er} jan- vier	February 1 1 ^{er} fév- rier	March 1 1 ^{er} mars	April 1 1 ^{er} avril	May 1 1 ^{er} mai	June 1 1 ^{er} juin	Denrée
(In thousands — En milliers)							
Creamery butter ¹	lb. 88,163	72,699	58,623	44,009	36,864	43,264	liv. Beurre de crèmerie ¹
Cheddar cheese.....	" 39,651	35,709	32,238	28,827	28,122	31,673	" Fromage cheddar ¹
Evaporated whole milk ²	" 38,045	24,864	18,301	12,285	12,412	24,475	" Lait entier évaporé ²
Skim-milk powder ²	" 7,978	6,097	4,391	3,335	4,723	8,512	" Lait écrémé en poudre ²
Shell eggs.....	cases 119	213	280	328	385	442	caisses Oeufs en coquille ¹
Frozen eggs.....	lb. 5,182	6,031	6,388	7,187	7,152	8,362	liv. Oeufs congelés
Poultry, dressed and eviscerated ³	" 42,362	42,219	37,959	33,536	27,311	24,241	" Volaille habillée et éviscérée ¹
Beef.....	" 36,469	35,292	32,886	29,092	27,298	25,356	" Boeuf
Veal.....	" 6,127	4,846	3,493	3,000	4,512	5,514	" Veau
Mutton and lamb.....	" 3,067	2,723	2,716	1,776	1,412	1,379	" Mouton et agneau
Pork.....	" 21,866	25,281	31,515	36,977	36,084	35,226	" Porc
Canned meats.....	" 18,764	22,269	24,892	28,532	29,235	24,400	" Viandes en boîtes
Lard.....	" 4,866	5,428	5,600	6,641	7,354	6,169	" Saïndoux
Fish, frozen.....	bu. 75,818	65,803	59,776	48,318	45,178	52,435	boïss. Poisson congelé ³
Apples, fresh.....	" 4,299	3,148	2,012	1,113	561	252	" Pommes fraîches
Fruits, frozen and in preserva- tives.....	lb. 32,631	32,220	30,657	29,023	25,932	22,581	liv. Fruits congelés et dans des pré- servatifs
Vegetables, fresh:							
Celery.....	crates 25	34	23	25	22	17	cageots Céleri
Potatoes.....	cwt. 12,759	10,953	8,601	6,880	4,308	1,820	cwt. Pommes de terre
Onions.....	bu. 446	298	157	71	63	51	boïss. Oignons
Cabbage.....	" 120	76	42	33	28	22	" Choux
Carrots.....	" 577	410	305	191	102	76	" Carottes
Vegetables, frozen and in brine.....	lb. 35,970	33,146	30,621	27,145	24,593	21,227	liv. Légumes congelés et en saumure
	July 1 1 ^{er} juillet	August 1 1 ^{er} août	Septem- ber 1 1 ^{er} sep- tembre	Octo- ber 1 1 ^{er} octo- bre	Novem- ber 1 1 ^{er} novem- bre	Decem- ber 1 1 ^{er} décem- bre	
Creamery butter ¹	lb. 59,178	73,713	83,233	89,834	90,531	81,776	liv. Beurre de crèmerie ¹
Cheddar cheese.....	" 41,043	49,253	55,877	57,853	57,453	55,259	" Fromage cheddar ¹
Evaporated whole milk ²	" 46,414	67,865	80,551	81,372	72,940	58,305	" Lait entier évaporé ²
Skim-milk powder ²	" 15,150	21,068	27,370	33,787	41,299	43,478	" Lait écrémé en poudre ²
Shell eggs.....	cases 479	355	315	249	151	90	caisses Oeufs en coquille ¹
Frozen eggs.....	lb. 11,714	13,857	14,883	14,699	14,996	14,380	liv. Oeufs congelés
Poultry, dressed and eviscerated ³	" 21,959	20,361	19,939	23,601	30,556	47,132	" Volaille habillée et éviscérée ¹
Beef.....	" 24,232	24,949	25,232	27,432	29,198	35,489	" Boeuf
Veal.....	" 5,719	5,913	5,783	6,665	6,792	6,726	" Veau
Mutton and lamb.....	" 1,336	1,356	1,077	1,457	2,153	2,927	" Mouton et agneau
Pork.....	" 30,874	25,867	20,668	21,056	22,747	25,273	" Porc
Canned meats.....	" 20,790	18,714	18,822	16,995	15,804	17,487	" Viandes en boîtes
Lard.....	" 5,935	5,770	5,818	3,874	4,027	4,804	" Saïndoux
Fish, frozen.....	bu. 58,885	68,267	80,044	75,551	75,191	64,892	boïss. Poisson congelé ³
Apples, fresh.....	" 4	4	4	4	8,624	7,200	" Pommes fraîches
Fruits, frozen and in preserva- tives.....	lb. 28,823	39,907	40,333	42,959	40,118	40,116	liv. Fruits congelés et dans des pré- servatifs
Vegetables, fresh:							
Celery.....	crates 4	4	4	4	116	47	cageots Céleri
Potatoes.....	cwt. 4	4	4	4	18,958	16,660	cwt. Pommes de terre
Onions.....	bu. 4	4	4	4	997	805	boïss. Oignons
Cabbage.....	" 4	4	4	4	173	149	" Choux
Carrots.....	" 4	4	4	4	729	560	" Carottes
Vegetables, frozen and in brine.....	lb. 17,818	29,523	40,713	47,784	48,958	45,342	liv. Légumes congelés et en saumure

1. Includes stocks in transit.
2. Owned and held by or for manufacturers.
3. Includes fresh and smoked fish.
4. Information not available.

1. Y compris les stocks en transit.
2. Propriété des manufacturiers et gardé par les manufacturiers ou pour eux.
3. Y compris le poisson frais et fumé.
4. Renseignements non disponibles.

FERTILIZERS

The information contained in the tables below was compiled by the Metal and Chemical Products Section of the Industry and Merchandising Division, Dominion Bureau of Statistics. A more complete report entitled *The Fertilizer Trade, July 1, 1956-June 30, 1957*, may be obtained from the above-mentioned office at a price of 25 cents. Additional information therein includes data on sales by counties in Eastern Canada, tonnage of nitrogen, phosphoric acid and potash contained in the fertilizers sold, production of lime and limestone, and a list of reporting firms.

Production of fertilizers during the year ended June 30, 1957 amounted to 1,174,615 tons of materials and 729,037 tons of mixtures compared with 1,215,338 tons of materials and 710,278 tons of mixtures for the previous year. The figures for materials and mixtures cannot be added as some of the former were used in making the latter.

Imports of fertilizers amounted to 920,157 tons compared with 907,599 tons during the previous fertilizer year. The larger items in the list of imports were natural phosphate rock amounting to 496,542 tons; superphosphate, 210,798 tons; muriate of potash, 137,479 tons; nitrogen solution, 30,952 tons; and sulphate of potash, 15,148 tons. The phosphate rock was used in Canadian fertilizer plants to make superphosphate and ammonium phosphate, and most of the other imported materials were used in making mixed fertilizers.

Exports consisted of 854,331 tons of materials and 49,728 tons of mixtures. Sales of mixed fertilizers and of fertilizer materials for direct application to the soil, including exports totalled 1,712,310 tons. Sales in Canada of fertilizer materials at 156,497 tons showed an increase over the previous twelve-month period of 5.7 per cent, and sales of mixtures at 651,754 tons were practically unchanged from the previous year.

ENGRAIS CHIMIQUES

Les renseignements contenus dans les tableaux ci-dessous sont recueillis par la Section des métaux et des produits chimiques, de la Division de l'industrie et du commerce, Bureau fédéral de la statistique. Un rapport plus complet, *The Fertilizer Trade, July 1, 1956-June 30, 1957*, est publié par le Bureau. On peut s'en procurer des exemplaires au prix de 25 cents chacun. Les renseignements supplémentaires contenus dans cette publication comprennent des statistiques sur les ventes, par comté, dans l'Est du Canada, le nombre de tonnes d'azote, d'acide phosphorique et de potasse contenues dans les engrais vendus, la production de chaux et de pierre à chaux, et une liste des établissements qui font rapport.

La production d'engrais au cours de l'année terminée de 30 juin 1957 s'établit à 1,174,615 tonnes de substances fertilisantes et 729,037 tonnes de mélanges, contre 1,215,338 tonnes de substances fertilisantes et 710,278 tonnes de mélanges l'année précédente. Les chiffres relatifs aux substances fertilisantes et aux mélanges ne peuvent être additionnés vu qu'une certaine quantité de substances a été utilisée dans la fabrication des mélanges.

Les importations d'engrais sont de 920,157 tonnes comparativement à 907,599 tonnes l'année précédente. Les produits les plus recherchés sont la roche naturelle phosphatée, dont les importations atteignent 496,542 tonnes; le superphosphate, 210,798 tonnes; le muriate de potasse, 137,479 tonnes; la solution d'azote, 30,952 tonnes; et le sulfate de potasse, 15,148 tonnes. La roche phosphatée sert dans les manufactures canadiennes d'engrais à faire du superphosphate et du phosphate d'ammonium et la plupart des autres substances importées entrent dans la fabrication des mélanges.

Les exportations sont de 854,331 tonnes de substances fertilisantes et de 49,728 tonnes de mélanges. Les ventes de mélanges et de substances fertilisantes prêts à être appliqués au sol, y compris les exportations, s'établissent à 1,712,310 tonnes. Les ventes de substances au pays atteignent 156,497 tonnes, augmentation de 5.7 p. 100 sur les 12 mois précédents, et celles de mélanges, 651,754 tonnes, sont pratiquement au même niveau que l'année précédente.

TABLE 1. Production in Canada and Imports into Canada of Fertilizers, as Reported by Manufacturers and Importers, Years Ended June 30, 1956 and 1957

TABEAU 1. Production au Canada et importations canadiennes d'engrais chimiques, selon les déclarations des fabricants et des importateurs, années terminées le 30 juin 1956 et 1957

Item	1956		1957		Énumération
	Manufactured	Imported	Manufactures	Imported	
	Production	Importations	Production	Importations	
Mixed fertilizers, solid	709,862	830	718,473	6,715	Engrais composés, solides
Mixed fertilizers, liquid	1	1	1	1	Engrais composés, liquides
Nitrogen solution	1	29,510	1	30,952	Solution d'azote
Ammonium sulphate	340,132	2,817	302,232	930	Sulphate d'ammonium
Superphosphate	1	216,887	1	210,798	Superphosphate
Ammonium nitrate	1	—	1	1	Nitrate d'ammonium
Ammonium phosphate	1	—	1	1	Phosphate d'ammonium
Cyanamide	1	—	1	—	Cyanamide
Natural phosphate rock ²	—	492,060	—	496,542	Roches phosphatées ²
Bone meal or bone flour	480	780	491	285	Farine et poudre d'os
Muriate of potash, 50% K ₂ O	—	935	—	1	Muriate de potasse, 50 p. 100 K ₂ O
Muriate of potash, 60% K ₂ O	—	133,567 ⁴	—	137,479 ⁴	Muriate de potasse, 60 p. 100 K ₂ O
Sulphate of potash	—	16,181 ⁴	—	15,148 ⁴	Sulfate de potasse
Sulphate of potash, magnesia	—	1,993 ⁴	—	2,522 ⁴	Sulfate de potasse, magnésie
Tankage	174	132	226	87	Résidus de réservoir
Animal manure	31	1,485	—	1,395	Fumier
Dried blood	1	—	1	—	Sang desséché
Nitrate of soda	—	808	—	614	Nitrate de soude
Sewage sludge	1	6,080	1	6,271	Boue d'égout
Other materials ³	2,449	3,528	2,091	5,008	Autres substances ³

1. Not available for publication.

2. Used in making superphosphate and ammonium phosphate in Canadian fertilizer plants.

3. Not including lime.

4. As reported in Trade of Canada, Vol. III Imports.

1. Non disponibles pour publication.

2. Utilisées pour la fabrication de superphosphate et de phosphate d'ammonium dans les fabriques d'engrais chimiques au Canada.

3. Non compris la chaux.

4. Chiffre puisé dans le Commerce du Canada, Vol. III, Importations.

TABLE 2. Sales in Canada, by Province, and Exports from Canada of Fertilizer Materials and Mixed Fertilizers, Years Ended June 30, 1956 and 1957

TABLEAU 2. Ventes au Canada, par province, et exportations canadiennes de substances fertilisantes et d'engrais composés, années terminées le 30 juin 1956 et 1957

Province	Fertilizer materials — Substances fertilisantes			Mixed fertilizers — Engrais composés			Province
	Quantity — Quantité		Percentage change — Pourcentage comparatif	Quantity — Quantité		Percentage change — Pourcentage comparatif	
	1956	1957		1956	1957		
	short tons — tonnes courtes			short tons — tonnes courtes			
Newfoundland	580	373	-35.7	4,764	4,410	- 7.4	
Prince Edward Island	386	432	+11.9	49,022	52,867	+ 7.8	
Nova Scotia	2,127	1,908	-10.3	24,158	24,450	+ 1.2	
New Brunswick	703	735	+ 4.6	61,604	60,280	- 2.1	
Quebec	14,095	14,428	+ 2.4	121,412	127,546	+ 5.1	
Ontario	54,264	51,484	- 5.1	375,185	364,502	- 2.8	
Manitoba	14,780	14,910	+ .9	680	754	+10.9	
Saskatchewan	17,900	20,708	+15.7	68	77	+13.2	
Alberta	29,157	38,165	+30.9	126	172	+36.5	
British Columbia	14,045	13,354	- 4.9	15,624	16,696	+ 6.9	
Totals, Canada	148,037	156,497	+ 5.7	652,643	651,754	- .1	
Exported from Canada	832,471	854,331	+ 2.6	38,346	49,728	+29.7	
Grand totals	980,508	1,010,828	+ 3.1	690,989	701,482	+ 1.5	

TABLE 3. Sales in Canada, by Province, of Fertilizer Materials (except for Manufacturing Purposes), Classified by Kind of Material, Year Ended June 30, 1957

TABLEAU 3. Ventes au Canada, par province, de substances fertilisantes (sauf pour fins de fabrication), selon la variété du produit, année terminée le 30 juin 1957

Kind of material	Newfoundland	Prince Edward Island	Nova Scotia	New Brunswick	Quebec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia	Canada	Produit
	Terre-Neuve	Île-du-Prince-Édouard	Nouvelle-Écosse	Nouveau-Brunswick	Québec					Colombie-Britannique		
	short tons — tonnes courtes											
Anhydrous ammonia	—	—	—	—	—	1,630	116	286	426	50	2,508	Ammoniaque anhydre
Nitrate of soda	254	—	16	1	63	479	1	—	—	6	820	Nitrate de soude
Sulphate of ammonia	6	33	75	27	199	670	122	98	1,525	1,802	4,557	Sulfate d'ammoniaque
Cyanamide	—	2	36	20	47	1,860	—	—	—	185	2,150	Cyanamide
Ammonium nitrate	73	207	712	177	759	16,203	314	1,299	4,110	2,665	26,519	Nitrate d'ammonium
Ammonium phosphate:												Phosphate d'ammonium:
11 — 48 — 0	—	—	—	1	64	1,284	9,362	15,756	21,616	1,022	49,105	11 — 48 — 0
16 — 20 — 0	—	—	—	—	—	58	4,286	2,427	8,509	2,543	17,823	16 — 20 — 0
Superphosphate:												Superphosphate:
20% P ₂ O ₅	31	147	738	302	7,337	14,315	1	—	45	1,460	24,376	20 p. 100 P ₂ O ₅
45% P ₂ O ₅	—	—	—	—	2	806	—	—	—	148	956	45 p. 100 P ₂ O ₅
Natural phosphate rock	—	20	—	126	4,053	123	—	—	—	6	4,328	Roches naturelles phosphatées
Basic slag	—	—	—	—	706	2	—	—	—	—	708	Scorie basique
Bone meal, bone flour, etc. ..	4	1	52	30	64	973	32	1	42	853	2,052	Farine et poudre d'os, etc.
Muriate of potash:												Muriate de potasse:
50% K ₂ O	—	—	—	—	4	—	3	3	30	—	40	50 p. 100 K ₂ O
60% K ₂ O	4	16	52	17	283	3,619	4	1	5	673	4,674	60 p. 100 K ₂ O
Sulphate of potash	—	—	3	—	67	636	—	—	—	142	848	Sulfate de potasse
Tankage	—	—	—	—	—	2	—	—	—	341	343	Résidus de réservoir
Animal manure	—	—	56	20	496	798	—	—	—	142	1,512	Fumier
Dried blood	—	—	2	—	2	39	—	—	—	94	137	Sang desséché
Sewage sludge	—	—	20	9	236	5,369	—	1	—	475	6,110	Boue d'égout
Other fertilizer materials ¹	1	6	146	5	46	2,618	669	836	1,857	747	6,931	Autres substances fertilisantes ¹
Totals	373	432	1,908	735	14,428	51,484	14,910	20,708	38,165	13,354	156,497	Total

1. Not including lime.

1. Non compris la chaux.

TABLE 4. Sales in Canada, by Province, and Exports from Canada of Mixed Fertilizers, Classified According to Analysis, Year Ended June 30, 1957

TABLEAU 4. Ventes au Canada, par province, et exportations canadiennes d'engrais composés, d'après l'analyse, année terminée le 30 juin 1957

Analysis Analyse		New- found- land	Prince Edward Island	Nova Scotia	New Brun- swick	Quebec	Ontario	Manitoba, Saskatch- ewan Alberta	British Colum- bia	Total	Exported from Canada
short tons — tonnes courtes											
N	P ₂ O ₅	K ₂ O									
0	5	15	—	13	—	669	5	—	—	687	10
0	12	12	—	—	—	—	152	—	—	152	—
0	12	20	—	—	—	278	7,480	—	186	7,944	2
0	14	14	—	—	—	518	1,181	—	—	1,699	—
0	15	15	—	—	—	—	1,064	—	45	1,109	—
0	15	30	—	—	—	4	—	—	—	4	306
0	16	8	—	—	—	3,057	126	—	—	3,183	—
0	20	10	—	—	—	73	1,646	—	—	1,719	—
0	20	20	1	30	722	203	620	7,208	—	8,784	836
2	8	16	—	—	—	2,637	34	—	—	2,671	—
2	10	15	—	—	—	286	5,234	—	—	5,520	—
2	12	16	—	—	—	31,176	110,566	—	—	141,742	—
2	12	20	—	—	—	—	4,525	—	—	4,525	—
2	12	20	—	—	—	—	9,681	—	—	9,681	—
2	14	8	—	—	—	2,318	913	—	—	3,231	—
2	15	15	—	—	—	—	—	—	1,213	1,213	—
2	16	6	—	—	—	18,515	7,179	—	70	25,764	—
2	18	18	—	—	—	91	9,954	—	—	10,045	—
2	20	18	—	—	—	—	120	—	—	120	—
2	20	20	—	—	—	—	223	—	—	223	—
3	8	15	—	—	—	—	231	—	—	231	—
3	11	11	—	—	—	—	1,130	—	—	1,130	—
3	12	12	—	—	—	830	4,165	—	—	4,995	—
3	12	16	—	—	—	—	2,397	—	—	2,397	—
3	15	6	805	4,704	9,293	6,336	16	—	—	21,154	21
3	15	10	—	—	—	—	5,900	—	—	5,900	—
3	18	9	—	50	—	—	—	—	—	50	—
3	18	9	—	—	—	20	16,911	—	—	16,931	—
3	18	15	—	—	—	661	4,596	—	—	5,257	—
4	9	10	—	85	—	—	—	—	—	85	—
4	10	7	—	—	—	—	—	—	144	144	—
4	10	8	9	—	20	6	12	61	—	108	—
4	10	10	—	—	—	—	—	—	4,137	4,137	—
4	12	6	11	—	50	1,400	744	25	—	2,230	2
4	12	10	—	—	—	—	24,110	—	—	24,110	—
4	12	16	—	—	—	25	891	—	—	916	—
4	16	16	—	—	—	—	970	—	—	970	—
4	24	12	—	—	—	503	22,984	2	—	23,489	—
4	24	20	—	—	—	1,490	28,431	—	—	29,921	—
5	8	10	—	—	—	2,164	5	—	—	2,169	5
5	10	5	—	—	—	—	—	—	10	10	100
5	10	10	2,230	1,701	1,900	17,562	537	—	—	39,388	—
5	10	13	127	32,142	2,018	4,824	38,718	16	—	111,119	2,765
5	10	15	—	—	—	—	10	4,027	—	4,037	—
5	20	10	—	—	—	—	84	615	—	699	—
5	20	20	—	—	—	—	1,414	—	—	1,414	—
6	8	6	—	—	—	—	5	—	—	5	—
6	9	6	2	2	10	2	190	152	3,256	3,261	—
6	9	9	—	—	—	1,273	—	—	—	358	—
6	9	12	—	111	15	5,063	3	—	—	1,273	363
6	10	10	—	—	—	—	—	—	—	5,192	3,278
6	12	6	477	62	1,829	1,003	4	—	—	287	—
6	12	8	3	96	18	6,301	—	—	—	3,375	283
6	12	12	688	13,746	7,268	16,519	1,586	3,968	—	6,918	—
6	15	6	—	15	85	5	—	—	—	43,775	27
6	18	6	—	—	—	—	—	239	—	105	—
6	18	15	—	—	—	—	—	281	—	239	—
6	24	24	—	—	—	—	—	—	—	281	—
6	27	25	—	—	—	—	—	—	280	280	5,370
6	30	15	—	—	—	—	—	—	1,684	1,684	—
6	36	0	—	—	—	—	—	—	—	192	—
7	6	7	—	—	—	—	192	—	—	127	—
7	7	7	—	—	—	—	127	—	—	1,802	63
8	9	10	—	—	—	216	1,586	—	—	—	2,053
8	10	5	—	—	—	—	—	—	—	1,628	—
8	10	10	—	—	—	—	—	—	1,628	1,628	—
8	12	12	—	—	—	257	—	—	—	—	110
8	12	16	—	—	—	42	16	—	—	257	8,963
8	16	16	—	—	—	12	277	39	—	58	2,321
8	24	20	—	—	—	—	—	1,109	—	328	2,753
9	32	16	—	—	—	—	—	—	—	1,109	—
9	5	7	—	2	—	118	1,378	71	—	—	1,701
9	9	7	—	—	—	43	—	36	—	1,569	—
9	9	9	4	35	856	—	—	546	—	974	4
10	5	10	—	—	—	—	19	662	—	546	—
10	6	4	1	2	6	84	383	939	10	681	—
10	10	10	52	30	1	50	724	29,359	50	1,475	75
10	15	15	—	—	—	—	—	—	—	30,216	5,715
10	20	10	—	—	—	—	—	—	—	—	1,051
10	24	12	—	—	—	—	301	—	2,419	2,720	19
10	32	10	—	—	—	—	864	—	—	864	—
10	52	17	—	—	2	—	—	588	185	773	4,669
12	12	12	—	—	—	15	140	—	2	159	—
12	16	10	—	—	—	—	22	—	—	22	6,540
14	7	10	—	—	—	—	—	—	610	610	—
Other mixtures — Autres mélanges		—	41	407	27	1,102	3,180	362	311	5,430	320
Total		4,410	52,867	24,450	60,280	127,546	364,502	1,003	16,696	651,754	49,728

TABLE 5. Sales in Canada, by Province, of Tobacco Specials, Year Ended June 30, 1957
TABLEAU 5. Ventes au Canada, par province, d'engrais spéciaux pour tabac, année terminée le 30 juin 1957

Analysis Analyse			Quebec Québec	Ontario	British Columbia Colombie-Britannique	Canada
			short tons — tonnes courtes			
N	P ₂ O ₅	K ₂ O				
0	12	20	51	3,325	—	3,376
0	15	20	—	177	—	177
2	10	15	286	5,211	—	5,497
2	12	10	2,995	46,547	—	49,542
2	12	16	—	1,203	—	1,203
2	18	18	91	9,938	—	10,029
2	20	18	—	120	—	120
3	18	15	—	1,361	—	1,361
3	8	10	2,164	5	—	2,169
5	10	15	10	2,645	—	2,655
10	5	10	—	208	—	208
Other — Autres			41	183	—	224
Totals — Total			5,638	70,923	—	76,561

TABLE 6. Sales in Canada, by Province, and Exports from Canada of Mixed Fertilizers Containing Guaranteed Percentages of Boron, Year Ended June 30, 1957

TABLEAU 6. Ventes au Canada, par province, et exportations canadiennes d'engrais composés contenant des pourcentages assurés de bore, année terminée le 30 juin 1957

			Sales in Canada — Ventes au Canada							Ex- ported from Canada
Analysis Analyse	New- found- land — Terre- Neuve	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nou- velle- Écosse	New Brun- swick — Nouveau- Brun- swick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba, Saskat- chewan and/et Alberta	British Columbia — Colombie- Britan- nique	Total	Expor- tations cana- diennes
short tons — tonnes courtes										
N	P ₂ O ₅	K ₂ O								
2	8	16	—	—	104	1	—	—	105	—
2	12	10	—	—	166	2,251	—	—	2,417	—
2	12	16	—	—	—	219	—	—	219	—
2	16	6	—	—	416	10	—	—	426	—
2	20	20	—	—	—	223	—	—	223	—
3	12	16	—	—	—	450	—	—	450	—
3	15	6	533	1,654	954	716	11	—	3,868	5
3	18	15	—	—	—	—	106	—	106	—
4	12	10	—	—	—	—	122	—	122	—
4	12	16	—	—	3	154	—	—	157	—
4	16	16	—	—	—	465	—	—	465	—
4	24	20	—	—	—	122	—	—	122	—
5	10	13	—	—	14	307	1,667	—	1,988	—
9	5	7	—	—	89	15	—	—	105	—
9	9	7	2	27	835	37	—	—	901	—
Other — Autres			46	72	67	1,015	2,318	80	3,598	3
Totals — Total			581	1,682	1,861	923	2,037	8,108	80	15,272

TABLE 7. Sales in Canada, by Province, and Exports from Canada of Mixed Fertilizers (Excluding Tobacco Fertilizers) Containing Guaranteed Percentages of Magnesium Oxide, Year Ended June 30, 1957

TABLEAU 7. Ventes au Canada, par province, et exportations canadiennes d'engrais composés (non compris engrais pour tabac) contenant des pourcentages assurés d'oxyde de magnésium, année terminée le 30 juin 1957

			Sales in Canada — Ventes au Canada							Ex- ported from Canada
Analysis Analyse	New- found- land — Terre- Neuve	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nou- velle- Écosse	New Brun- swick — Nouveau- Brun- swick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba, Saskat- chewan and/et Alberta	British Columbia — Colombie- Britan- nique	Total	Expor- tations cana- diennes
short tons — tonnes courtes										
N	P ₂ O ₅	K ₂ O								
2	20	20	—	—	—	223	—	—	223	—
5	10	10	47	522	34	5,755	39	—	6,397	520
5	10	13	31	8,816	142	1,056	480	—	12,093	363
6	9	9	—	—	—	767	—	—	767	—
6	9	12	—	110	—	3,896	—	—	4,006	3,278
6	12	6	—	40	60	25	—	—	125	—
6	12	8	—	5	5	2,669	—	—	2,679	—
6	12	12	19	5,253	1,019	7,113	31	—	13,435	—
6	18	15	—	—	—	—	272	—	272	—
8	9	10	—	—	—	—	—	—	—	2,053
8	12	12	—	—	—	257	—	—	257	8,963
8	12	16	—	—	—	42	16	—	58	2,321
8	16	8	—	15	85	—	10	—	100	50
8	16	16	—	—	—	50	31	5	116	3,952
10	10	10	—	30	—	—	—	—	—	1,051
10	15	15	—	—	20	75	1,011	2,736	3,852	152
Other — Autres			10	—	—	—	—	—	—	—
Totals — Total			107	14,791	1,365	21,705	1,618	4,804	44,390	22,954

METEOROLOGICAL RECORDS

DONNÉES MÉTÉOROLOGIQUES

TABLE 1. Temperature in Degrees Fahrenheit at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, January-March, 1958, compared with Normal

TABLEAU 1. Température en degrés Fahrenheit aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, janvier-mars 1958, comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la grande culture, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental Farm or Station Ferme ou station expérimentale	January - Janvier				February - Février				March - Mars			
	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal
	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale
Charlottetown, P.E.I.	51	3	28	18	41	3	23	17	48	17	32	27
Kentville, N.S.	55	1	30	21	40	- 5	-	20	51	9	35	29
Nappan, N.S.	53	- 4	27	18	38	- 7	17	15	45	3	30	27
Fredericton, N.B.	44	- 6	23	14	38	- 9	12	9	51	9	34	27
L'Assomption, (P.Q.)	37	- 18	18	11	36	- 30	9	12	49	13	32	24
Lennoxville, (P.Q.)	43	- 28	17	13	43	- 34	10	13	52	9	32	25
Normandin, (P.Q.)	33	- 23	7	- 1	33	- 30	11	3	-	-	-	15
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	37	- 10	17	11	33	- 14	11	12	42	13	29	24
Delhi, Ont.	41	1	24	23	45	- 9	18	23	53	16	34	32
Harrow, Ont.	41	5	25	26	51	- 8	21	27	53	22	35	35
Kapuskasing, Ont.	35	- 35	5	- 1	46	- 40	- 3	2	47	- 15	23	14
Ottawa, Ont.	36	- 12	17	12	35	- 14	11	13	52	13	33	25
Brandon, Man.	40	- 17	11	- 2	53	- 38	3	2	57	- 19	24	17
Morden, Man.	46	- 13	14	3	58	- 29	7	7	59	- 2	27	20
Indian Head, Sask.	42	- 14	13	0	46	- 32	4	5	53	- 12	20	18
Scott, Sask.	36	- 15	11	0	39	- 39	2	3	42	- 18	18	16
Swift Current, Sask.	46	- 5	21	8	50	- 29	9	12	52	- 10	23	24
Beaverlodge, Alta.	48	- 13	19	9	43	- 27	7	12	43	- 6	21	22
Fort Vermilion, Alta.	51	- 41	3	- 10	33	- 38	- 7	4	45	- 16	19	10
Lacombe, Alta.	47	- 8	17	8	46	- 35	9	12	46	- 20	20	23
Lethbridge, Alta.	59	- 7	32	17	60	- 20	16	19	46	- 20	20	23
Manyberries, Alta.	52	3	26	10	52	- 15	13	12	45	- 12	19	25
Agassiz, B.C.	51	31	40	35	58	30	45	38	69	30	46	43
Saanichton, B.C.	55	33	42	36	56	32	45	38	55	30	44	43
Summerland, B.C.	47	17	34	25	55	26	38	29	57	23	40	39

TABLE 2. Precipitation in Inches at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, January-March, 1958, compared with Normal

TABLEAU 2. Précipitation en pouces aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, janvier-mars 1958, comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la grande culture, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental Farm or Station Ferme ou station expérimentale	January - Janvier		February - Février		March - Mars	
	Actual	Normal	Actual	Normal	Actual	Normal
	Réelle	Normale	Réelle	Normale	Réelle	Normale
Charlottetown, P.E.I.	4.8	4.0	3.2	3.4	1.7	3.4
Kentville, N.S.	9.3	4.0	-	3.3	4.3	3.2
Nappan, N.S.	5.7	3.3	4.9	2.9	3.2	2.8
Fredericton, N.B.	6.5	3.4	4.6	2.8	2.8	2.8
L'Assomption, (P.Q.)	2.6	3.1	3.5	2.5	2.2	2.9
Lennoxville, (P.Q.)	4.8	3.2	4.8	2.6	2.5	3.0
Normandin, (P.Q.)	1.8	1.8	2.7	1.9	-	1.8
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	4.7	2.9	5.0	2.6	2.2	2.7
Delhi, Ont.	1.7	3.0	1.7	3.1	0.6	3.1
Harrow, Ont.	0.8	2.1	0.9	2.0	2.6	2.4
Kapuskasing, Ont.	1.6	1.9	2.0	1.3	0.6	1.7
Ottawa, Ont.	2.0	2.9	3.4	2.4	1.8	2.7
Brandon, Man.	0.7	0.9	0.7	0.7	0.8	0.9
Morden, Man.	0.5	1.0	0.9	0.9	0.5	1.4
Indian Head, Sask.	0.5	0.8	1.0	0.7	0.5	1.0
Scott, Sask.	0.5	0.7	0.5	0.6	1.6	0.6
Swift Current, Sask.	0.3	0.7	1.2	0.5	0.5	0.6
Beaverlodge, Alta.	0.4	1.3	1.0	1.0	0.5	0.6
Fort Vermilion, Alta.	1.3	0.7	0.7	0.6	0.7	0.7
Lacombe, Alta.	0.6	0.7	1.1	0.7	-	0.8
Lethbridge, Alta.	0.2	0.7	2.0	0.7	1.0	0.9
Manyberries, Alta.	0.5	0.6	2.4	0.5	0.7	0.7
Agassiz, B.C.	11.0	7.5	5.7	6.0	2.6	5.7
Saanichton, B.C.	5.6	4.6	4.1	3.6	1.3	2.7
Summerland, B.C.	0.8	0.9	1.1	0.8	1.0	0.7

PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCE

PRIX DES PRODUITS AGRICOLES

TABLE 1. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store
Fort William-Port Arthur, January-March, 1958TABLEAU 1. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Fort-William-Port-Arthur
janvier à mars 1958 (Commission canadienne du blé)

Item	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Énumération
	cents and eighths			
	cents et huitièmes de cent			
Initial payment to producers, 1957-58 pool:				Versement initial aux producteurs, pool de 1957-58:
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	136	136	136	2 du Nord
3 Northern	132	132	132	3 du Nord
4 Northern	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat	108	108	108	N° 5
No. 6 Wheat	102	102	102	N° 6
Feed Wheat	96	96	96	Fourrager
1 C.W. Garnet	122	122	122	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	117	117	117	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	150	150	150	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	147	147	147	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	140	140	140	3 C.O. Amber Durum
International wheat agreement and domestic sales:				Prix domestiques et d'après l'accord international sur le blé:
1 Northern	165	164/1	163/3	1 du Nord
2 Northern	161	160/1	159/3	2 du Nord
3 Northern	154	153/1	152	3 du Nord
4 Northern	142/7	144/1	143/3	4 du Nord
No. 5 Wheat	130/4	130	128	N° 5
No. 6 Wheat	127/4	126/1	125/3	N° 6
Feed Wheat	124/4	123/1	122/3	Fourrager
1 C.W. Garnet	159	158/1	157/3	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	155	154/1	153/3	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	152	151/1	150/3	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	155	154/1	153/3	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	151	150/1	149/3	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	146	145/1	144/3	3 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	197	196/1	195/3	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	196	195/1	194/3	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	186	185/1	184	3 C.O. Amber Durum
Export (Class 11):				Prix d'exportation (Classe 11):
1 Northern	165	164/1	163/3	1 du Nord
2 Northern	161	160/1	159/3	2 du Nord
3 Northern	154	153/1	152	3 du Nord
4 Northern	142/7	144/1	143/3	4 du Nord
No. 5 Wheat	130/4	130	128	N° 5
No. 6 Wheat	127/4	126/1	125/3	N° 6
Feed Wheat	124/4	123/1	122/3	Fourrager
1 C.W. Garnet	159	158/1	157/3	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	155	154/1	153/3	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	152	151/1	150/3	3 C.O. Garnet
1 C.W. Amber Durum	197	196/1	195/3	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	196	195/1	194/3	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	186	185/1	184	3 C.O. Amber Durum

1. Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board

1. Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

TABLE 2. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store
Vancouver, January-March, 1958TABLEAU 2. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Vancouver,
janvier à mars 1958 (Commission canadienne du blé)

Item	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Énumération
	cents and eighths — cents et huitièmes de cent			
Initial payment to producers, 1957-58 pool:				Versement initial aux producteurs, pool de 1957-58:
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	136	136	136	2 du Nord
3 Northern	132	132	132	3 du Nord
4 Northern	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat	108	108	108	N° 5
No. 6 Wheat	102	102	102	N° 6
Feed Wheat	96	96	96	Fourrager
1 C. W. Garnet	122	122	122	1 C. O. Garnet
2 C. W. Garnet	117	117	117	2 C. O. Garnet
1 Alberta Red Winter	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C. W. Amber Durum	150	150	150	1 C. O. Amber Durum
2 C. W. Amber Durum	147	147	147	2 C. O. Amber Durum
3 C. W. Amber Durum	140	140	140	3 C. O. Amber Durum
International wheat agreement and domestic sales:				Prix domestiques et d'après l'accord international sur le blé:
1 Northern	177	176/1	175/3	1 du Nord
2 Northern	173	172/1	171/3	2 du Nord
3 Northern	167	166/1	165	3 du Nord
4 Northern	157/1	157/1	156/3	4 du Nord
No. 5 Wheat	146	145/1	144/3	N° 5
No. 6 Wheat	136/7	136/1	135/3	N° 6
Feed Wheat	133/7	133/1	132/3	Fourrager
1 C. W. Garnet	159	158/1	157/3	1 C. O. Garnet
2 C. W. Garnet	155	154/1	153/3	2 C. O. Garnet
3 C. W. Garnet	152	151/1	150/3	3 C. O. Garnet
1 Alberta Red Winter	155	154/1	153/3	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	151	150/1	149/3	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	146	145/1	144/3	3 Alberta d'hiver
Export (Class II):				Prix d'exportation (Classe II):
1 Northern	177	176/1	175/3	1 du Nord
2 Northern	173	172/1	171/3	2 du Nord
3 Northern	167	166/1	165	3 du Nord
4 Northern	157/1	157/1	156/3	4 du Nord
No. 5 Wheat	146	145/1	144/3	N° 5
No. 6 Wheat	136/7	136/1	135/3	N° 6
Feed Wheat	133/7	133/1	132/3	Fourrager
1 C. W. Garnet	159	158/1	157/3	1 C. O. Garnet
2 C. W. Garnet	155	154/1	153/3	2 C. O. Garnet
3 C. W. Garnet	152	151/1	150/3	3 C. O. Garnet
1 Alberta Red Winter	155	154/1	153/3	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	151	150/1	149/3	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	146	145/1	144/3	3 Alberta d'hiver

1. Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

1. Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

TABLE 3. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Oats and Barley, Basis in Store Fort William-Port Arthur, January-March, 1958TABLEAU 3. Prix moyen comptant¹ de l'avoine et de l'orge, par boisseau, en entrepôt à Fort-William-Port-Arthur janvier à mars, 1958 (Commission canadienne du blé)

Item	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Énumération
	cents and eighths — cents et huitièmes de cent			
Oats:				Avoine:
Initial payment to producers, 1957-58 pool:				Versement initial aux producteurs, pool de 1957-58:
2 C.W.	60	60	60	2 C.O.
Extra 3 C.W.	57	57	57	3 Extra C.O.
3 C.W.	57	57	57	3 C.O.
Extra 1 Feed.....	57	57	57	1 Extra fourragère
1 Feed.....	55	55	55	1 Fourragère
2 Feed.....	50	50	50	2 Fourragère
3 Feed.....	45	45	45	3 Fourragère
 Domestic and export:				 Prix domestiques et d'exportation:
2 C.W.	75/7	76/7	77/2	2 C.O.
Extra 3 C.W.	70/7	71/7	72/2	3 Extra C.O.
3 C.W.	68/5	69	68/7	3 C.O.
Extra 1 Feed.....	68/5	68/7	68/2	1 Extra fourragère
1 Feed.....	66/3	66/5	65/4	1 Fourragère
2 Feed.....	63/3	63/5	62/4	2 Fourragère
3 Feed.....	60/3	60/5	59/4	3 Fourragère
 Barley:				 Orge:
Initial payment to producers, 1957-58 pool:				Versement initial aux producteurs, pool de 1957-58:
1 C.W. Six-Row.....	98	98	98	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row.....	98	98	98	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row.....	96	96	96	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row.....	88	88	88	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row.....	91	91	91	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row.....	91	91	91	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row.....	88	88	88	3 C.O. à deux rangs
1 Feed.....	87	87	87	1 Fourragère
2 Feed.....	83	83	83	2 Fourragère
3 Feed.....	76	76	76	3 Fourragère
 Domestic and export:				 Prix domestique et d'exportation:
1 C.W. Six-Row.....	116	116	116	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row.....	116	116	116	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row.....	111	111	111	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row.....	101	101	101	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row.....	112	112	112	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row.....	112	112	112	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row.....	101	101	101	3 C.O. à deux rangs
1 Feed.....	89/2	89/2	88	1 Fourragère
2 Feed.....	88/2	88/2	87	2 Fourragère
3 Feed.....	84/2	84/2	83/5	3 Fourragère

1. Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

1. Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

TABLE 4. Winnipeg Grain Exchange Monthly Averages of Closing Cash Prices per Bushel of Oats, Barley, Rye and Flaxseed, Basis in Store Fort William-Port Arthur, January-March, 1958

TABLEAU 4. Prix moyen comptant, à la fermeture du marché de Winnipeg, de l'avoine, de l'orge, du seigle et de la graine de lin, par boisseau, en entrepôt à Fort-William-Port-Arthur, janvier à mars, 1958

Item	January Janvier	February Février	March Mars	Énumération
	cents and eighths cents et huitièmes de cent			
Oats:				Avoine:
Domestic and export:				Prix domestiques et d'exportation:
2 C.W.	75/3	76/3	76/6	2 C.O.
Extra 3 C.W.	70/3	71/3	71/4	3 Extra C.O.
3 C.W.	68/1	68/5	68/7	3 C.O.
Extra 1 Feed.....	68/1	68/4	68/2	1 Extra, fourragère
1 Feed.....	65/6	66/2	65/2	1 Fourragère
2 Feed.....	62/6	63/2	62/2	2 Fourragère
3 Feed.....	59/6	60/2	59/2	3 Fourragère
Barley:				Orge:
Domestic and export:				Prix domestiques et d'exportation:
1 C.W. Six-Row.....	104/5	105	105/1	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row.....	104/5	105	105/1	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row.....	91	91	91/1	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row.....	87/2	86/6	87/1	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row.....	102/5	103	103/1	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row.....	102/5	103	103/1	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row.....	88/2	87/6	91	3 C.O. à deux rangs
1 Feed.....	87/2	86/6	87/1	1 Fourragère
2 Feed.....	85/2	84/5	84/3	2 Fourragère
3 Feed.....	80	79/5	79/5	3 Fourragère
Rye:				Seigle:
Producers', domestic and export prices:				Prix des producteurs, domestiques et d'exportation:
2 C.W.	97/6	100	103	2 C.O.
3 C.W.	92/5	94/7	97/7	3 C.O.
4 C.W.	80/5	83/7	87/2	4 C.O.
Ergoty	78/5	81/7	85/2	Ergoté
Flaxseed:				Graine de lin:
Producers', domestic and export prices:				Prix des producteurs, domestiques et d'exportation:
1 C.W.	317/6	303/5	304/1	1 C.O.
2 C.W.	311/3	296/2	297/5	2 C.O.
3 C.W.	281/7	268/1	272/7	3 C.O.

TABLE 5. Monthly Average Prices¹ per Bushel of Grains in the United States, January-March, 1958TABLEAU 5. Prix moyens mensuels¹, par boisseau, du grain aux États-Unis, janvier-mars, 1958

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture

Source: Service des marchés agricoles, département de l'Agriculture des États-Unis

Grain and grade	January Janvier	February Février	March Mars	Grain et classe
	cents	cents	cents	
Wheat:				Blé:
No. 2 Hard Winter, Kansas City	221.1	220.0	227.3	N° 2 dur d'hiver, Kansas City
No. 1 Dark Northern Spring, Minneapolis	237.5	236.5	238.3	N° 1 Nord, foncé, de printemps, Minneapolis
Corn:				Maïs:
No. 3 Yellow, Chicago	110.8	112.8	116.5	N° 3 jaune, Chicago
Oats:				Avoine
No. 3 White, Chicago	64.7	65.4	66.2	N° 3 blanche, Chicago
No. 3 White, Minneapolis	62.2	63.1	64.6	N° 3 blanche, Minneapolis
Barley:				Orge:
No. 3 Minneapolis	117.2	118.5	118.7	N° 3, Minneapolis
Rye:				Seigle:
No. 2 Minneapolis	128.4	132.3	133.5	N° 2, Minneapolis

1. Weighted according to reported daily cash sales.

1. Pondérés d'après les ventes journalières au comptant déclarées.

TABLE 6. Mid-Month Prices of Flour, Bran, Shorts and Middlings at Principal Markets, January-March, 1958

TABLEAU 6. Prix le 15 du mois de la farine, du son, du gru rouge et du gru blanc, sur les principaux marchés, janvier-mars, 1958

Source: For Canadian Markets, Prices Section, Dominion Bureau of Statistics; for Minneapolis, The Northwestern Miller

Source: Pour les marchés canadiens, Section des prix, Bureau fédéral de la statistique; pour Minneapolis, The Northwestern Miller

Basis of Quotations: Montreal and Toronto - carlots, f.o.b. Ontario and Montreal lake and rail points: Winnipeg - flour, less carlots f.o.b. rail destination; bran, shorts and middlings, 100-lb. sacks, carlots, f.o.b. mill-door, Winnipeg: Vancouver - flour, carlots or mixed carlots, f.o.b. rail destination, Minneapolis - carlots, prompt delivery.

Prices of millfeeds at Montreal and Toronto are quotations as on the Thursday nearest the middle of the month; other Canadian prices are as at the 15th of the month. Prices at Minneapolis are quotations as on the Saturday nearest the middle of the month.

Bases des cotes: Montréal et Toronto - lots d'un wagon, f.a.b. par lac et rail d'Ontario et de Montréal: Winnipeg - farine, lots moins d'un wagon, f.a.b. destination, par rail; son, gru rouge et gru blanc, en sacs de 100 livres, lots d'un wagon, f.a.b. à la meunerie, Winnipeg: Vancouver - farine, lots d'un wagon ou wagons mixtes, f.a.b. à destination, par rail; Minneapolis - lots d'un wagon, prompt livraison.

Les prix des issues de meunerie à Montréal et Toronto sont les cotes du jeudi le plus rapproché du milieu du mois; les prix ailleurs au Canada sont ceux du 15 du mois. Les prix à Minneapolis sont ceux du samedi le plus rapproché du milieu du mois.

Item and market	January Janvier	February Février	March Mars	Produit et marché
	\$	\$	\$	
Flour:				Farine:
First patents, Montreal	cwt. 5.80	5.80	5.80	cwt. 1 ^{re} patente, Montréal
Ontario winter wheat delivered Montreal	" 5.40	5.40	5.40	" Blé d'hiver d'Ontario livré à Montréal
First patents, Toronto	" 5.80	5.80	5.80	" 1 ^{re} patente, Toronto
First patents, Winnipeg	" 6.10	6.10	6.10	" 1 ^{re} patente, Winnipeg
First patents, Vancouver	" 6.05	6.05	6.05	" 1 ^{re} patente, Vancouver
Spring family, Minneapolis	" 6.35 - 7.45	7.45	6.35 - 7.35	" Famille des blés de printemps, Minneapolis
Bran:				Son:
Montreal ¹	ton 41.25	45.25	47.25	tonne Montréal ¹
Toronto ¹	" 41.25	45.25	47.25	" Toronto ¹
Winnipeg	" 35.00	39.00	40.00	" Winnipeg
Minneapolis	" 33.00 - 33.50	33.50	41.50	" Minneapolis
Shorts:				Gru rouge:
Montreal ¹	ton 44.25	48.25	48.25	tonne Montréal ¹
Toronto ¹	" 44.25	48.25	48.25	" Toronto ¹
Winnipeg	" 37.00	41.00	42.00	" Winnipeg
Minneapolis	" 33.00 - 33.50	32.00 - 33.00	40.50 - 41.50	" Minneapolis
Middlings:				Gru blanc:
Montreal ¹	ton 50.25	50.25	50.25	tonne Montréal ¹
Toronto ¹	" 50.25	50.25	50.25	" Toronto ¹
Winnipeg	" 42.00	42.00	43.00	" Winnipeg

1. Prices do not include government freight assistance payments of \$5.00 per ton.

1. Les prix ne comprennent pas des allocations de \$5.00 la tonne pour frais de transport payés par le gouvernement fédéral.

TABLE 7. Weighted Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, January-March, 1958

TABLEAU 7. Moyennes pondérées des prix mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, janvier-mars, 1958

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture

Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Marché
	\$	\$	\$	
Cattle (All grades):				Bêtes à cornes (toutes classes):
Montreal	13.77	14.60	15.60	Montréal
Toronto	18.07	19.28	20.11	Toronto
Winnipeg	17.01	18.27	19.35	Winnipeg
Calgary	17.22	17.78	19.32	Calgary
Edmonton	16.22	16.82	18.64	Edmonton
Moose Jaw	15.69	16.90	18.41	Moose-Jaw
Calves (All grades):				Veaux (toutes classes):
Montreal	19.94	21.65	19.85	Montréal
Toronto	24.69	26.58	25.88	Toronto
Winnipeg	24.17	23.79	22.52	Winnipeg
Calgary	21.21	22.01	22.55	Calgary
Edmonton	20.48	20.07	22.19	Edmonton
Moose Jaw	18.73	20.29	21.65	Moose-Jaw
Hogs (B1 dressed):				Porcs (B1 habillés):
Montreal	27.90	29.13	28.71	Montréal
Toronto	27.24	29.12	29.05	Toronto
Winnipeg	24.20	26.72	27.62	Winnipeg
Calgary	23.20	25.49	26.42	Calgary
Edmonton	23.96	26.65	27.17	Edmonton
Moose Jaw	22.26	25.07	25.68	Moose-Jaw
Sheep and lambs (All grades):				Moutons et agneaux (toutes classes):
Montreal	14.46	15.17	15.29	Montréal
Toronto	20.80	21.44	21.56	Toronto
Winnipeg	18.25	18.99	18.24	Winnipeg
Calgary	18.26	18.67	18.31	Calgary
Edmonton	18.41	19.67	20.30	Edmonton
Moose Jaw	16.55	19.80	19.69	Moose-Jaw

TABLE 8. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Chicago, U.S.A., January-March, 1958

TABLEAU 8. Moyenne mensuelle des prix du bétail, par cwt, à Chicago, É.-U., janvier-mars, 1958

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture

Source: Service des marchés agricoles, département de l'Agriculture des États-Unis

Class and grade	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Classe et qualité
	\$	\$	\$	
Cattle and calves:				Bovins:
Beef steers, prime	29.54	31.68	35.27	Bouvillons de boucherie, surchoix
Beef steers, choice	26.82	27.54	29.90	Bouvillons de boucherie, choix
Beef steers, good	24.57	24.93	26.61	Bouvillons de boucherie, bons
Vealers, choice	30.18	33.05	32.15	Veaux de lait, choix
Stocker and feeder steers, average price, all weights ¹ ..	23.02	24.35	25.79	Bouvillons de long et de court engraissement, prix moyens, tous poids ¹
Hogs, average price, all purchases	18.71	19.77	20.81	Porcs, prix moyens, tous achats
Lambs, slaughter, choice	23.96	24.31	23.40	Agneaux d'abatage, choix

1. Kansas City.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, January-March, 1958

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens, janvier-mars, 1958

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture
Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market, class and grade	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Montreal:				Montréal:
Steers, all weights:				Bouillons, tous poids:
Good	19.54	20.69	22.03	Bons
Medium	18.21	19.00	20.28	Moyens
Common	14.67	16.01	16.89	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	16.82	17.50	19.01	Bonnes
Medium	15.11	16.00	17.49	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	21.25	1	1	Choix
Good	16.02	18.81	19.51	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	25.92	29.52	26.67	Bons et de choix
Common and medium	20.27	23.43	20.11	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	14.46	15.44	17.40	Bonnes
Medium	12.76	13.97	16.03	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	17.23	18.04	19.26	Bons
Hogs:				Porcs:
But dressed	27.90	29.13	28.71	B1 habillés
Feeders	26.00	27.60	24.36	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	17.87	19.12	19.53	Bons
Common	16.56	15.53	16.10	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	9.49	11.31	13.55	Bons
Toronto:				Toronto:
Steers, all weights:				Bouillons, tous poids:
Good	20.14	21.08	22.26	Bons
Medium	18.29	19.39	20.93	Moyens
Common	15.90	17.59	18.88	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	18.81	19.52	20.54	Bonnes
Medium	16.88	17.91	19.65	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	22.20	22.61	23.70	Choix
Good	20.57	21.09	21.96	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	30.75	32.33	30.70	Bons et de choix
Common and medium	22.20	23.39	24.29	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	14.82	15.62	16.67	Bonnes
Medium	13.70	14.57	15.77	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	16.64	17.15	18.46	Bons
Feeder steers:				Bouillons de court engraissement:
Good	20.15	21.01	21.92	Bons
Common	17.75	18.76	19.61	Communs

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, January-March, 1958 - Continued

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, janvier-mars, 1958 - suite

Market, class and grade	January Janvier	February Février	March Mars	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Toronto - concluded:				Toronto - fin:
Hogs:				Porcs:
B 1 dressed	27.47	29.12	29.05	B 1 habillés
Feeders	1	1	1	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	23.63	24.23	24.44	Bons
Common	19.54	19.77	19.87	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	8.05	7.96	7.86	Bons
Winnipeg:				Winnipeg:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	19.18	20.31	20.96	Bons
Medium	17.66	18.91	19.76	Moyens
Common	14.79	16.08	17.21	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	17.92	18.94	19.85	Bonnes
Medium	16.03	17.60	18.16	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	20.42	21.33	22.06	Choix
Good	19.47	20.44	21.14	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	32.36	30.19	28.05	Bons et de choix
Common and medium	23.68	22.32	20.43	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	14.50	15.22	16.79	Bonnes
Medium	13.10	14.09	15.33	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	15.61	16.19	16.93	Bons
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	18.91	19.81	21.52	Bons
Common	16.51	17.18	18.59	Communs
Feeder heifers:				Génisses d'engraissement:
Good	14.24	16.07	16.81	Bonnes
Common	12.02	13.71	14.69	Communes
Hogs:				Porcs:
B 1 dressed	24.20	26.72	27.62	B 1 habillés
Feeders	19.73	20.77	22.19	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	19.57	20.50	21.06	Bons
Common	15.47	16.87	16.00	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	5.00	5.00	5.00	Bons
Calgary:				Calgary:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	20.13	19.87	20.94	Bons
Medium	18.15	18.44	19.26	Moyens
Common	15.54	15.89	17.36	Communs

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, January-March, 1958 - Continued

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, janvier-mars, 1958 - suite

Market, class and grade	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Calgary — concluded:				Calgary — fin:
Heifers:				Génisses:
Good	18.10	17.49	18.94	Bonnes
Medium	16.22	15.58	17.35	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	20.67	20.57	21.76	Choix
Good	18.94	18.92	20.24	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	22.29	22.76	23.39	Bons et de choix
Common and medium	17.32	17.15	17.66	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	13.77	14.81	16.38	Bonnes
Medium	13.06	13.58	15.17	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	16.63	16.86	18.58	Bons
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	18.64	19.83	20.85	Bons
Common	15.55	16.44	17.01	Communs
Feeder heifers:				Génisses d'engraisement:
Good	15.02	14.86	15.94	Bonnes
Common	12.34	13.09	14.95	Communs
Hogs:				Porcs:
Bl dressed	23.20	25.49	26.42	Bl habillés
Feeders	22.90	24.19	25.35	D'engraisement
Lambs:				Agneaux:
Good	20.11	19.86	19.86	Bons
Common	17.75	17.81	16.98	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	6.17	6.43	13.10	Bons
Edmonton:				Edmonton:
Steers, all weights:				Bouvillons tous poids:
Good	18.71	19.05	20.07	Bons
Medium	17.12	17.53	18.54	Moyens
Common	15.18	15.84	16.67	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	17.06	17.71	18.43	Bonnes
Medium	15.75	16.15	16.96	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	19.41	19.43	20.39	Choix
Good	17.99	17.93	18.79	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	24.68	25.73	27.74	Bons et de choix
Common and medium	18.97	18.23	17.92	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	13.27	13.78	15.50	Bonnes
Medium	12.58	12.80	14.51	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	15.67	16.45	18.16	Bons

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, January-March, 1958 — Concluded

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens, janvier-mars, 1958 — fin

Market, class and grade	January — Janvier	February — Février	March — Mars	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Edmonton: — concluded:				Edmonton — fin:
Feeder steers:				Bouvillons de long et de court engraissement:
Good	17.96	18.62	20.81	Bons
Common	15.63	15.98	17.39	Communs
Feeder heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	13.72	14.56	16.05	Bonnes
Common	10.98	11.78	12.66	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	23.96	26.65	27.17	B1 habillés
Feeders	23.88	24.37	24.82	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	20.76	21.23	21.06	Bons
Common	18.02	18.87	18.54	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	8.61	8.00	6.00	Bons
Moose Jaw:				Moose-Jaw:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	17.86	18.64	19.97	Bons
Medium	16.88	17.27	18.61	Moyens
Common	14.14	13.66	15.70	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	16.45	17.71	18.51	Bonnes
Medium	14.88	16.50	17.42	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	18.31	19.57	20.59	Choix
Good	17.03	18.31	19.66	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	19.55	22.10	23.87	Bons et de choix
Common and medium	15.94	14.14	18.88	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	13.44	14.16	15.53	Bonnes
Medium	12.24	13.08	14.54	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	14.32	15.31	16.27	Bons
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	18.78	19.03	20.31	Bons
Common	15.85	16.25	18.08	Communs
Feeder heifers:				Génisses d'engraissement:
Good	13.43	14.64	16.69	Bonnes
Common	11.24	11.95	13.50	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	22.26	25.07	25.68	B1 habillés
Feeders	16.50	1	1	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	18.20	19.80	20.00	Bons
Common	1	1	1	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	1	1	3.00	Bons

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.

TABLE 10. Average Wholesale Prices of Produce at Principal Canadian Markets, by Month, January-March, 1958

TABLEAU 10. Prix de gros moyens des produits sur les principaux marchés canadiens, par mois, janvier-mars, 1958

Note: New Series—prices not strictly comparable with those previously published.

Nota: Nouvelles séries—Les prix ne sont pas strictement comparables aux prix déjà publiés.

Item and market		January — Janvier	February — Février	March — Mars		Denrée et marché
		\$	\$	\$		
Maritime Centres:						
Hams, smoked boneless, not fully cooked	lb.	.772	.792	.806	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	"	.719	.722	.718	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	"	.387	.398	.415	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale.
Lamb carcass, choice	"	—	—	—	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	"	.218	.216	.222	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, creamery, first grade	"	.680	.680	.680	"	Beurre, 1 ^{re} qualité de crèmerie, en pains
Cheese, white, No. 1, 30 lb. lots	"	.390	.380	.375	"	Fromage
Eggs, grade A, large	doz.	.460	.465	.602	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb.	1.588	1.638	2.625	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Montreal:						
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb.	.716	.739	.737	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	"	.633	.682	.684	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	"	.385	.394	.404	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale.
Lamb carcass, choice	"	.467	.513	.525	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	"	.207	.207	.212	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	"	.642	.644	.648	"	Beurre, 1 ^{re} qualité de crèmerie, en pains
Cheese, white, No. 1, 30 lb. lots	"	.460	.460	.460	"	Fromage, blanc, n° 1, meules de 30 liv.
Eggs, grade A, large	doz.	.450	.460	.560	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb.	1.580	1.800	2.544	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Toronto:						
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb.	.730	.754	.759	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	"	.691	.726	.721	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	"	.367	.382	.395	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale.
Lamb carcass, choice	"	.543	.544	.534	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	"	.203	.200	.203	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	"	.656	.654	.654	"	Beurre, 1 ^{re} qualité de crèmerie, en pains
Cheese, new, large, coloured, No. 1	"	.362	.362	.362	"	Fromage, nouveau, grosses meules, coloré, n° 1
Eggs, grade A, large	doz.	.408	.421	.518	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb.	1.450	1.606	2.975	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Winnipeg:						
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb.	.730	.765	.784	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	"	.627	.713	.696	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	"	—	—	—	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale.
Lamb carcass, choice	"	.465	.477	.482	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	"	.188	.182	.187	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	"	.660	.650	.650	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese	"	.490	.490	.490	"	Fromage
Eggs, grade A, large	doz.	.412	.434	.442	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 2	75 lb.	2.270	2.519	3.800	75 liv.	Pommes de terre, n° 2
Regina:						
Butter, first grade, creamery prints	lb.	.650	.650	.650	liv.	Beurre, 1 ^{re} qualité de crèmerie, en pains
Cheese, triplets, Ontario, new	"	.450	.450	.450	"	Fromage, tiers, Ontario, nouveau
Eggs, grade A, large	doz.	.412	.415	.420	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb.	3.735	3.425	4.538	100 liv.	Pommes de terre, gems
Edmonton:						
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb.	.689	.718	.717	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	"	.658	.693	.696	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	"	.339	.360	.371	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale.
Lamb carcass, choice	"	.448	.454	.457	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	"	.179	.183	.192	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	"	.710	.710	.710	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Eggs, grade A, large	doz.	.400	.400	.400	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb.	4.050	3.869	4.156	100 liv.	Pommes de terre, gems
Vancouver:						
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb.	.708	.744	.757	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	"	.674	.708	.696	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	"	.381	.401	.411	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale.
Lamb carcass	"	.494	.496	.496	"	Agneau, carcasses
Lard, 1 lb. cartons	"	.192	.189	.194	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	"	.690	.690	.690	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, large, coloured	"	.430	.430	.430	"	Fromage, grosses meules, coloré
Eggs, grade A, large	doz.	.455	.450	.450	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb.	3.130	3.138	4.531	100 liv.	Pommes de terre, gems

CROP-REPORTING CALENDAR, 1958

The dates of issue and subject matter of regularly scheduled field-crop reports to be released by the Agriculture Division of the Dominion Bureau of Statistics during 1958 are listed below. All reports will be issued at 3 p.m. E.S.T. or E.D.S.T. when in force.

PROGRAMME DES RAPPORTS AGRICOLES, 1958

Les dates de parution et les sujets qui seront traités dans les rapports agricoles réguliers publiés par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique en 1958 sont donnés ci-dessous. Tous les rapports seront publiés à 3 h. de l'après-midi h.n.e. ou h.a.e. lorsque en vigueur.

List of Field-Crop Reports, 1958

Liste des rapports agricoles, 1958

No.	Date	Day	Title	No	Date	Jour	Sujet
1	March 5	Wednesday	Revised Estimate of Value of 1956 Field Crops; Preliminary Estimate of Value of 1957 Field Crops.	1	5 mars	Mercredi	Estimation rectifiée de la valeur des grandes cultures de 1956; estimation provisoire de la valeur des grandes cultures de 1957.
2	March 19	Wednesday	Intended Acreages of Principal Field Crops.	2	19 mars	Mercredi	Projets d'ensemencement des principales grandes cultures.
3	April 18	Friday	Stocks of Grain at March 31.	3	18 avril	Vendredi	Stocks de céréales le 31 mars.
4	May 7	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	4	7 mai	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
5	May 14	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Prairie Provinces.	5	14 mai	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, provinces des Prairies.
6	May 21	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	6	21 mai	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
7	May 28	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Prairie Provinces.	7	28 mai	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, provinces des Prairies.
8	June 11	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	8	11 juin	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
9	June 12	Thursday	Progress of Seeding; Winterkilling and Spring Condition of Winter Wheat, Fall Rye, Tame Hay and Pastures: Rates of Seeding.	9	12 juin	Jeudi	Progrès des semailles; dégâts de l'hiver et état au printemps des blé d'hiver, seigle d'automne, foin cultivé et pâturages; taux des semailles.
10	June 25	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	10	25 juin	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
11	July 3	Thursday	Telegraphic Crop Report, Prairie Provinces.	11	3 juillet	Jeudi	Rapport télégraphique, sur les cultures, provinces des Prairies.
12	July 9	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	12	9 juillet	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
13	July 16	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Prairie Provinces.	13	16 juillet	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, provinces des Prairies.
14	July 30	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	14	30 juillet	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
15	August 12	Tuesday	Preliminary Estimate of Crop and Summer-fallow Acreages.	15	12 août	Mardi	Estimation provisoire des superficies en cultures et en jachères.
16	August 13	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	16	13 août	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
17	August 20	Wednesday	Stocks of Grain at July 31.	17	20 août	Mercredi	Stocks de céréales le 31 juillet.
18	August 29	Friday	August Forecast of Production of Principal Field Crops.	18	29 août	Vendredi	Prévisions d'août de la production des principales grandes cultures.
19	Sept. 3	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	19	3 sept.	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
20	Sept. 17	Wednesday	Telegraphic Crop Report, Canada.	20	17 sept.	Mercredi	Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
21	Oct. 3	Friday	September Forecast of Production of Principal Field Crops.	21	3 oct.	Vendredi	Prévisions de septembre de la production des principales grandes cultures.
22	October (date uncertain) ¹		Progress of Harvesting in the Prairie Provinces.	22	Octobre (date incertaine) ¹		Progrès des moissons dans les provinces des Prairies.
23	November (date uncertain)		November Estimate of Production of Principal Field Crops; Area and Condition of Fall-Sown Crops.	23	Novembre (date incertaine)		Estimation de novembre de la production des principales grandes cultures; superficie et état des cultures enssemencées à l'automne.

1. Will be issued only if a significant proportion of the grain crop remains unharvested in October.

1. Ne paraîtra que si une proportion suffisante de la récolte de céréales n'a pu être récoltée en Octobre.



QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

APRIL—JUNE

AVRIL—JUIN

1958



DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Agriculture Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE
Division de l'agriculture

DOMINION BUREAU OF STATISTICS — BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE

Agriculture Division — Division de l'agriculture

QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

APRIL—JUNE

AVRIL—JUIN

1958

Published by Authority of

The Honourable Gordon Churchill, Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par

l'honorable Gordon Churchill, ministre du Commerce

5501-501-68

Price: \$1.00 per year
Prix: \$1.00 par année

Vol. 51—No. 2
Vol. 51 — no 2

EDMOND CLOUTIER, C.M.G., O.A., D.S.P.

QUEEN'S PRINTER AND CONTROLLER OF STATIONERY—IMPRIMEUR DE LA REINE ET CONTRÔLEUR DE LA PAPETERIE
OTTAWA, 1958

TABLE OF CONTENTS

Review of Agricultural Conditions	Page 77
Index Numbers of Physical Volume of Agricultural Production	78
Farm Finance:	
Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products	81
Farm Net Income	82
Farm Wages as at May 15	94
Farm Cash Income, 1957	96
Farm Cash Income, January to March, 1958	99
Field Crops:	
Review of Crop and Weather Conditions	102
Precipitation in the Prairie Provinces	108
Winterkilling and Condition of Over-Winter Crops and Pastures	111
Progress of Spring Seeding and Rates of Seeding	113
Grindings and Output of Flour and Feed Mills	114
Visible Supplies of Canadian Grain	114
Dairying:	
Review of the Dairy Situation, Milk Production and Utilization, and Domestic Disappearance of Dairy Products	115
Poultry Products:	
Production, Value and Disappearance	120
Special Crops:	
Fruits:	
First Estimate of Production, 1958	125
Vegetables:	
Acreages and Production	127
Production and Value of Forage, Vegetable and Field-Road Seed Crops	131
Production and Value, Manufactures, Consumption, Exports and Imports of Tobacco	133
Trade of Canada in Products of Farm Origin:	
Summary of Values of Exports and Imports	136
Exports of Specified Commodities	139
Meteorological Records	140
Prices of Agricultural Produce	141

TABLE DES MATIÈRES

Revue de la situation agricole	Page 77
Nombre-indices du volume physique de la production agricole	78
Finances agricoles:	
Nombre-indices des prix à la ferme des produits agricoles	81
Revenu net des fermes	82
Salaires agricoles au 15 mai	94
Revenu monétaire des fermes, 1957	96
Revenu monétaire des fermes, janvier à mars 1958	99
Grandes cultures:	
Etat des cultures et température	102
Précipitation dans les provinces des Prairies	108
Dégâts dus à l'hiver et état des cultures d'hivernage	111
Progrès des semences de printemps et taux d'ensemencement à l'acre	113
Mouture et production des moulins à farine et à provende ..	114
Approvisionnement visibles de grain canadien	114
Industrie laitière:	
Revue de la situation laitière, production et utilisation du lait et disparition domestique de produits laitiers	115
Produits de la volaille:	
Production, valeur et disparition	120
Cultures spéciales:	
Fruits:	
Première estimation de la production, 1958	125
Légumes:	
Superficies et production	127
Production et valeur des récoltes de graines de plantes fourragères, de légumes et de plantes-racines	131
Production et valeur, conditionnement, consommation, exportations et importations de tabac	133
Commerce du Canada en produits d'origine agricole:	
Résumé de la valeur des exportations et des importations ..	136
Exportations de denrées spécifiées	139
Données météorologiques	140
Prix des produits agricoles	141

NOTE

INTERCENSAL REVISIONS OF AGRICULTURAL STATISTICS

The Agriculture Division of the Dominion Bureau of Statistics has recently released the Second Edition of Part II of the Handbook of Agricultural Statistics—Farm Income, Reference Paper No. 25. This second edition contains revisions to estimates of farm cash income, income in kind, farm business expenses and depreciation charges, and farm net income resulting from the incorporation of bench-mark data obtained from the 1951 Census of Agriculture. Minor revisions were made for the years 1926-40 but revisions, in the main, were confined to the intercensal years 1941-1951; data for the years 1952-55 are also included.

Readers of the Quarterly who require these revisions may obtain the Supplement from the Information Services Division of the Bureau.

NOTA

REVISIONS INTERCENSALES DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

La Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique a publié dernièrement la seconde édition de la Partie II du "Handbook of Agricultural Statistics—Farm Income, Reference Paper No. 25". Dans celle-ci figurent les chiffres rectifiés des estimations du revenu monétaire des fermes, le revenu en nature, les dépenses commerciales des fermes et les frais de dépréciation, ainsi que le revenu net des fermes provenant de l'incorporation des chiffres repères du Recensement agricole de 1951. De légères rectifications ont été apportées aux chiffres de 1926 à 1940, mais elles se sont bornées, en général, aux années intercensales de 1941-1951; les chiffres de 1952-1955 y figurent eux aussi.

Les lecteurs du Bulletin trimestriel qui auraient besoin de ces chiffres rectifiés peuvent se procurer le Supplément à la division des Services d'information du Bureau.

REVIEW OF AGRICULTURAL CONDITIONS,
APRIL-JUNE, 1958

Spring came early to most parts of Canada this year, with seeding operations generally underway somewhat sooner than in 1957. However, unfavourable weather in early May hampered progress in some sections of the country. During the last half of May conditions improved and by the end of the month some 95 per cent of the spring-sown grain in the Prairie Provinces had been seeded. In Eastern Canada, at the same date, seeding of the five major grains was 88 per cent completed, compared with 91 per cent a year earlier. By mid-June, seeding was practically completed in all provinces.

Toward the end of June, cool weather was retarding crop growth in many parts of Eastern Canada but, despite rather slow development, prospects for most crops were quite good. However, due to frost, cold weather and lack of moisture the outlook for hay and pasture crops in Ontario was somewhat below average. Winter wheat in this province, on the other hand, was fully headed in southwestern counties and doing well generally. Ontario tree fruits and raspberries were making satisfactory progress but strawberries were in need of warmer weather. With some exceptions, prospects for field and fruit crops in British Columbia were highly satisfactory.

By June 25, a serious drought condition existed over most of Manitoba and Saskatchewan and in fairly wide sections of eastern and northern Alberta. The Prairies began the season with good moisture reserves carried over from 1957 but, by June 30, precipitation since April 1 was 57 per cent below normal in Manitoba, 55 per cent below normal in Saskatchewan and 24 per cent below normal in Alberta. Summerfallow crops were holding surprisingly well in most districts of all three provinces but stubble crops had deteriorated rapidly, particularly in Manitoba and Saskatchewan. Late-sown crops for the most part had germinated unevenly and showed patchy development. A light hay crop was in prospect, with serious shortages anticipated in the drought-affected districts. Pastures, with some exceptions, were short and dry. Fortunately, cooler weather prevailed during the latter part of June, with the result that little burning had occurred. Given good July rains there was still a possibility of salvaging a good share of the drought-stricken crops, at least for feeding purposes. However, most observers at the end of June anticipated well-below-average outturns for Prairie field crops in 1958.

The first estimate of apple production for 1958 placed the crop at 15.6 million bushels, almost 520,000 bushels less than in 1957. Production was expected to be down in Nova Scotia, New Brunswick and British Columbia with the most substantial cut expected in Nova Scotia where the fruit set was only fair and some frost damage occurred. Latest estimates indicate heavier crops in 1958 than in 1957 of pears, plums and prunes, peaches, cherries and grapes but lighter crops of raspberries, loganberries and apricots.

The outstanding feature of the current livestock situation is the greatly accelerated flow of Canadian cattle to the United States. While the official figures as compiled by the International Trade Division of the Dominion Bureau of Statistics are not yet available, the Department of Agriculture indicates that exports to the United States during the first six months of 1958 (1957 figures in brackets) were as follows: slaughter cattle: 44,000 (5,900); feeders 127,300 (200); dairy cows and heifers 22,000 (17,700); calves 10,900 (8,700).

During the second quarter of 1958 inspected slaughter of cattle and calves decreased 2 per cent and 5 per cent respectively, while hog slaughter in inspected plants increased 11 per cent, and the inspected kill of sheep and lambs increased 4 per cent, compared to the corresponding period of 1957.

REVUE DE LA SITUATION AGRICOLE,
AVRIL-JUIN 1958

Le printemps a été précoce dans la majeure partie du Canada cette année et, en général, les semailles ont été commencées un peu plus tôt qu'en 1957. Toutefois, un temps impropre au début de mai a retardé les travaux dans certains secteurs du pays. Durant la dernière moitié de mai, les conditions se sont améliorées et à la fin du mois 95 p. 100 des céréales de printemps avaient été mises en terre dans les provinces des Prairies. A la même date, dans l'est du Canada, les semailles des cinq principales céréales étaient terminées dans une proportion de 88 p. 100 au regard de 91 p. 100 un an plus tôt. A la mi-juin, les semailles étaient à peu près terminées dans toutes les provinces.

Vers la fin de juin, le temps frais a retardé la végétation dans plusieurs parties de l'est mais, en dépit de leur lent progrès, la plupart des cultures demeuraient très prometteuses. Toutefois, en raison de la gelée, du temps frais et de l'absence d'humidité les perspectives quant au foin et aux pâturages en Ontario étaient quelque peu inférieures à la moyenne. Par contre, dans les comtés du Sud-Ouest le blé d'hiver progressait bien en général. Les fruits de vergers et les framboises se développaient de façon satisfaisante mais les fraises avaient besoin de chaleur. A quelques exceptions près, les perspectives quant aux grandes cultures et aux vergers en Colombie-Britannique étaient très satisfaisantes.

Aux environs du 25 juin, une sécheresse grave sévissait dans la majeure partie du Manitoba et de la Saskatchewan et dans des secteurs passablement étendus de l'est et du nord de l'Alberta. Au début de la saison, les réserves d'humidité conservées depuis 1957 étaient satisfaisantes dans les provinces des Prairies mais, au 30 juin, la précipitation depuis le 1^{er} avril avait été de 57 p. 100 inférieure à la normale au Manitoba, 55 p. 100 inférieure en Saskatchewan et 24 p. 100 inférieure en Alberta. Les cultures en jachères résistaient de façon étonnante dans la plupart des districts des trois provinces mais les cultures sur chaume s'étaient détériorées rapidement, surtout au Manitoba et en Saskatchewan. La majeure partie des cultures semées tôt avait germé et s'était développée inégalement. On ne comptait que sur une mince récolte de foin et on entrevoyait de graves pénuries dans les districts frappés par la sécheresse. A quelques exceptions près, les pâturages étaient courts et secs. Heureusement, le temps a été plus frais durant la dernière partie de juin de sorte que peu de cultures ont brûlées. Pour peu que juillet apportât de bonnes pluies, il restait la possibilité de sauver une bonne partie des récoltes frappées par la sécheresse, du moins comme fourrage. Quoiqu'il en soit, la plus part des observateurs, à la fin de juin, ne prévoyaient plus pour les Provinces des Prairies, en 1958, que des récoltes très inférieures à la moyenne.

La première estimation de la production de pommes en 1958 s'établit à 15,600,000 boisseaux, soit près de 520,000 boisseaux de moins qu'en 1957. On prévoit que la production aura diminué en Nouvelle-Ecosse, au Nouveau-Brunswick et en Colombie-Britannique. C'est en Nouvelle-Ecosse, prévoit-on, que la diminution sera la plus prononcée à cause d'une nouure passable seulement et de certains dommages causés par la gelée. Les plus récentes estimations indiquent pour 1958 de meilleures récoltes de poires, de prunes et pruneaux, de pêches, de cerises et de raisins mais des récoltes moins abondantes de framboises, de mûres de Logan et d'abricots qu'en 1957.

Le fait marquant de la situation présente du bétail, c'est le flot accéléré du bétail canadien vers les Etats-Unis. Quoique les chiffres officiels établis par la Division du commerce international du Bureau fédéral de la statistique ne soient pas encore disponibles, le ministère de l'Agriculture dit que les exportations aux Etats-Unis au cours du premier semestre de 1958 (les chiffres de 1957 entre parenthèses) sont les suivantes: bétail de boucherie, 44,000 (5,900); bétail d'engraissement, 127,300 (200); vaches laitières et génisses, 22,000 (17,700); veaux, 10,900 (8,700).

Au cours du deuxième trimestre de 1958, l'abattage inspecté de bétail et de veaux de boucherie a diminué de 2 et de 5 p. 100 respectivement, alors que l'abattage de porcs dans les établissements inspectés a diminué de 11 p. 100 et l'abattage inspecté de moutons et d'agneaux s'est accru de 4 p. 100 au regard de la période correspondante de 1957.

In the second quarter of 1958, 5,421,319,000 pounds of milk were produced in Canada. This total represents an increase of 5.8 per cent over total production for the same period in 1957. Dairy factory products used 3,412,063,000 pounds of milk in these three months, a gain of 9.0 per cent over the corresponding period in 1957. Of all the milk used for dairy factory products, creamery butter manufacture used the largest share, 2,539,835,000 pounds, 13.7 per cent more than in 1957. Concentrated whole milk products used 6.6 per cent more milk in this period than during the second quarter last year. On the other hand, cheddar cheese and ice cream mix used 12.1 and 2.6 per cent less. Fluid sales at 1,384,621,000 pounds were 1.9 per cent greater than in the same three months of 1957.

Egg production was slightly greater than during the second quarter last year. Estimated at 113.9 million dozen as compared with 112.4 million dozen the increase was about 1.3 per cent. Egg gradings at registered stations, on the other hand, decreased about 3.5 per cent from 54.3 million dozen during the quarter last year to 52.4 million dozen this year. This was about 46 per cent of production, as compared with 48 per cent marketed through reporting grading stations last year. Hatch to the end of June in registered hatcheries was 3.3 per cent greater than last year. Broiler chick hatch was about 46 per cent greater than in the first half of 1957 while that of laying type chicks was 12.3 per cent less.

Net income of Canadian farmers from farming operations in 1957 fell to an estimated 1.1 billion dollars, down 403 million from the revised estimate of 1.5 billion for 1956. The decline in 1957, compared with 1956, occurred in all provinces except British Columbia and Ontario where slight increases took place. The most obvious reasons for the decline were a reduction in farm-held stocks of grain resulting from the smaller Prairie grain crop, and smaller grain marketings.

INDEX NUMBERS OF PHYSICAL VOLUME OF AGRICULTURAL PRODUCTION

A preliminary estimate places the index of physical volume of agricultural production for 1957 at 130.5 (1935-39 = 100), about 23 per cent below the revised and now all-time high estimate of 162.2 for 1956. Since revision, the estimate for 1956 exceeds the previous record high figure of 166.2 established in 1952.

The decline in total agricultural production in 1957 from the high level of 1956 is largely attributable to the substantial reduction in output of grains in western Canada. Somewhat lesser contributions to the decline in total production were smaller outputs of livestock and tobacco. Increased production was recorded for almost all the remaining items considered in the index.

Reduced total agricultural production took place in all provinces except Prince Edward Island and British Columbia. On a percentage basis the reductions ranged all the way from less than three per cent in Nova Scotia to about 44 per cent in Saskatchewan. Percentage increases varied from 11.4 per cent in Prince Edward Island to just over 13 per cent in British Columbia.

In constructing the index, no consideration is normally given to changes occurring in the quality of production from year to year; it is generally assumed that the influence of this factor is negligible. However, when extremely low quality is associated with an item as important to the index as the western grain crop, it was felt that the effect on the index merited some consideration. Consequently, when adverse weather conditions in 1950, wet weather and frost in 1951, and the worst rust epidemic on record plus unfavourable weather conditions in 1954 significantly reduced

Au cours du deuxième trimestre de 1958, 5,421,319,000 livres de lait ont été produites au Canada. Ce total représente une augmentation de 5.8 p. 100 sur la production de la même période de 1957. Les produits des industries laitières ont absorbé 3,412,063,000 livres de lait au cours des trois mois, soit un gain de 9 p. 100 sur la période correspondante de 1957. De tout le lait absorbé par les produits de l'industrie laitière, le beurre de fabrication en a utilisé la plus grande part (2,539,835,000 livres) soit 13.7 p. 100 de plus qu'en 1957. Les produits concentrés du lait entier ont utilisé 6.6 p. 100 plus de lait au cours de la période qu'au cours du deuxième trimestre de l'année précédente. Par contre, le fromage cheddar et la crème glacée en ont utilisé 12.1 et 2.6 p. 100 de moins. Les ventes de lait nature, à 1,384,621,000 livres ont été de 1.9 p. 100 plus élevées qu'au cours des trois mois de 1957.

La production d'oeufs a été légèrement plus élevée qu'au cours du deuxième trimestre de l'année précédente. On estime cette production à 113,900,000 douzaines contre 112,400,000 soit une augmentation d'environ 1.3 p. 100. Le classement des oeufs aux stations enregistrées, par contre, a diminué de 3.5 p. 100, soit de 54,300,000 douzaines l'an dernier à 52,400,000. Ceci représente 46 p. 100 de la production contre 48 p. 100 vendus par l'entremise des stations de classement l'an dernier. A la fin de juin, l'éclosion dans les couvoirs enregistrés a été de 3.3 p. 100 plus élevée qu'un an plus tôt. Les poulets de grill ont été d'environ 46 p. 100 plus nombreux qu'au cours du premier semestre de 1957 alors que les poulets destinés à la ponte ont été de 12.3 p. 100 moins nombreux.

Le revenu net des agriculteurs canadiens provenant de leurs exploitations en 1957 est tombé au chiffre estimatif de 1,100 millions de dollars, en diminution de 403 millions sur l'estimation révisée de 1,500 millions en 1956. Le fléchissement en 1957, au regard de 1956, s'est fait sentir dans toutes les provinces, sauf l'Ontario et la Colombie-Britannique, où il y a eu de légères augmentations. La cause la plus évidente du fléchissement est la réduction des stocks de céréales dans les fermes, résultat de récoltes plus faibles dans les Prairies, et la diminution des ventes de céréales.

NOMBRES-INDICES DU VOLUME PHYSIQUE DE LA PRODUCTION AGRICOLE

L'indice du volume physique de la production agricole en 1957, d'après une estimation provisoire, s'établit à 130.5 (100 en 1935-1939), soit environ 23 p. 100 de moins que l'estimation rectifiée et sans précédent de 162.2 en 1956. Depuis la révision, l'estimation pour l'année 1956 est supérieure au chiffre record sans précédent de 166.2 établi en 1952.

Le fléchissement de la production agricole en 1957 par rapport au chiffre élevé de 1956 est surtout attribuable à la réduction prononcée de la production des grains dans l'Ouest canadien. La production moins élevée de bestiaux et de tabac a aussi contribué au fléchissement de la production globale, mais dans une mesure plus modeste. Presque tous les autres postes dont on a eu tenu compte pour établir l'indice accusent une production plus élevée.

La production agricole a ralenti dans toutes les provinces, sauf dans l'Île-du-Prince-Édouard et en Colombie-Britannique. Exprimées en pourcentages, les diminutions s'échelonnent à partir de moins de 3 p. 100 en Nouvelle-Écosse, à environ 44 p. 100 en Saskatchewan. Les augmentations en pourcentages ont varié de 11.4 p. 100 dans l'Île-du-Prince-Édouard à peine un peu plus de 13 p. 100 en Colombie-Britannique.

En établissant l'indice, on ne tient normalement pas compte des changements qui surviennent d'une année à l'autre dans la qualité de la production. On croit généralement que l'influence de ce facteur est négligeable. Toutefois, quand une qualité extrêmement basse se joint à un article aussi important pour l'indice que la récolte de céréales de l'Ouest, il semble que son effet doive être pris en considération. Conséquent, lorsque le mauvais temps en 1950, l'humidité et la gelée en 1951, et la pire épidémie de rouille de l'histoire ajoutée au temps défavorable en 1954 ont réduit de façon importante la qualité des cultures de

the quality of the crop in those years, some attempt was made to measure the extent to which quality considerations would reduce the index. Although available data did not permit a thorough study, there is evidence to indicate that the index for Canada in 1950 would be reduced by about 3 points, with provincial reductions nil for Manitoba, nearly 13 points for Saskatchewan, and about 2 points for Alberta. For 1951, the downward adjustments would be of the order of 3.5 points for Canada, 2 points for Manitoba, and about 8.5 points for Saskatchewan and Alberta. For 1954, the downward adjustments would be approximately 3 points for Canada, about 3 points for Manitoba, 8.5 points for Saskatchewan, and nearly 5 points for Alberta. These adjustments have not been made to the published indexes, and are presented merely as a guide to those wishing to make adjustments for the quality factor.

In constructing the index, provision was made for avoiding double-counting of farm production. Within a province, such double-counting could occur when feed grains, credited to field-crop production, are fed to livestock and appear later as livestock and livestock products. Interprovincially, duplication could occur when feed grains produced in one province are fed in another and when feeder cattle raised in one section of the country are shipped to another for finishing.

The formula used in the index was the fixed-base weighted aggregative. The commodities included were the major items of agricultural production sold through commercial channels (excluding inter-farm transfers) and/or consumed in farm homes. Commodities which are used almost entirely as feed for livestock and those relatively insignificant products for which there is little reliable information regarding production and prices were omitted for the most part. The base period used was the five-year period, 1935 to 1939. This base was chosen in order that the index of physical volume of agricultural production might be directly comparable with the other Bureau indexes constructed on the same base.

ces années, on a tenté d'établir combien la qualité pouvait réduire l'indice. Bien que les données disponibles n'aient pu permettre une étude approfondie, elles ont suffi à indiquer que l'indice national pour 1950 baisserait d'environ 3 points, que celui des provinces ne changerait guère au Manitoba, et qu'il baisserait de près de 13 points en Saskatchewan et d'environ 2 points en Alberta. En 1951, l'ajustement de l'indice le ferait baisser de 3.5 points pour le Canada, de 2 points pour le Manitoba et d'environ 8.5 points chacune pour la Saskatchewan et l'Alberta. En 1954, les rectifications apportées à l'indice le ferait baisser d'approximativement 3 points pour le Canada, d'environ 3 points pour le Manitoba, de 8.5 pour la Saskatchewan et de près de 5 points pour l'Alberta. Ces rectifications n'ont pas été faites pour les indices publiés et peut tout juste servir de guide pour ceux qui désirent faire des rectifications qui tiennent compte du facteur qualité.

En établissant l'indice, le Bureau a pris soin d'éviter de compter deux fois la production des fermes. A l'intérieur d'une province, un tel double emploi peut arriver lorsque des céréales fourragères comptées avec la production des grandes cultures sont données en pâture aux animaux pour paraître plus tard sous bestiaux ou produits animaux. Entre les provinces, le double emploi peut survenir lorsque des céréales fourragères produites dans une province servent à l'alimentation du bétail dans une autre ou lorsque des bêtes à cornes d'engraisement élevées dans une partie du pays sont envoyées dans une autre partie pour le finissage.

La formule utilisée dans l'indice est celle de l'ensemble pondéré d'après une base fixe. Les denrées qui figurent au calcul commerce (non compris les transferts entre fermes) ou consommées dans les fermes. Les denrées qui servent presque exclusivement à l'alimentation du bétail et les produits de moindre importance sur lesquels il existe peu de renseignements sûrs quant à la production et aux prix sont omis, pour la plupart. La période de base est la période quinquennale de 1935 à 1939. Cette base a été choisie afin que l'indice du volume physique de la production agricole puisse être directement comparable avec les autres indices au Bureau ayant la même base.

TABLE 1. Index Numbers of Physical Volume of Agricultural Production, Canada, by Province, 1936-57

TABLEAU 1. Nombres-indices du volume physique de la production agricole, Canada, par province, 1936-57

(1935-39 = 100)

Year — Année	Canada	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse	New Brunswick — Nouveau- Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskat- chewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique
1936	85.1	102.2	98.2	105.1	99.3	90.2	66.8	83.9	71.0	94.8
1937	83.7	99.6	104.4	105.5	97.6	102.1	115.0	31.1	81.1	101.1
1938	107.4	102.1	100.5	94.5	97.6	101.1	113.8	103.1	129.1	102.5
1939	128.7	105.6	97.7	101.1	111.9	108.0	127.2	175.0	131.5	110.4
1940	130.1	103.9	90.2	108.2	111.8	103.8	134.9	165.2	151.9	115.5
1941	109.1	90.6	91.3	101.9	108.2	107.9	133.9	110.1	100.9	113.4
1942	164.2	121.9	88.5	104.0	121.7	125.0	174.2	247.8	184.2	99.9
1943	113.7	102.7	89.6	133.2	112.3	89.4	152.2	138.1	104.6	114.7
1944	140.4	119.2	107.3	136.8	131.1	114.0	145.1	196.4	125.1	140.0
1945	110.9	121.3	80.7	108.7	100.7	107.6	116.8	129.3	97.6	131.1
1946	125.6	123.6	100.3	119.6	112.2	117.6	139.1	138.7	122.7	151.9
1947	118.0	128.9	86.7	119.0	102.6	107.7	122.1	128.2	115.8	146.4
1948	125.1	133.3	91.8	124.3	121.6	119.0	143.8	131.8	118.5	143.7
1949	122.3	158.8	105.1	145.8	126.4	124.9	125.7	128.1	98.1	148.7
1950	137.8 ¹	148.2	105.2	140.2	136.3	128.1	137.6 ¹	168.3 ¹	121.8 ¹	134.2
1951	154.7 ¹	119.5	87.7	110.4	139.0	128.6	146.4 ¹	218.1 ¹	157.1 ¹	126.9
1952	166.2	142.3	80.6	109.4	124.7	119.6	164.6	267.4	174.8	133.3
1953	157.9	142.8	80.6	121.6	132.9	129.5	131.3	237.5	158.6	136.3
1954	119.5 ¹	150.3	88.7	114.1	129.8	128.6	102.1 ¹	108.8 ¹	119.4 ¹	131.4
1955	150.2	150.0	93.3	135.9	143.8	128.6	127.3	210.8	141.2	131.2
1956	169.2	140.1	95.4	127.9	139.0	135.2	172.0	252.1	165.8	127.7
1957	130.5	156.1	93.1	123.3	133.9	131.3	128.4	140.7	118.2	144.5

¹ See paragraph 4, page 78.² Revised.¹ Voir paragraphe 4, page 78.² Révisé.

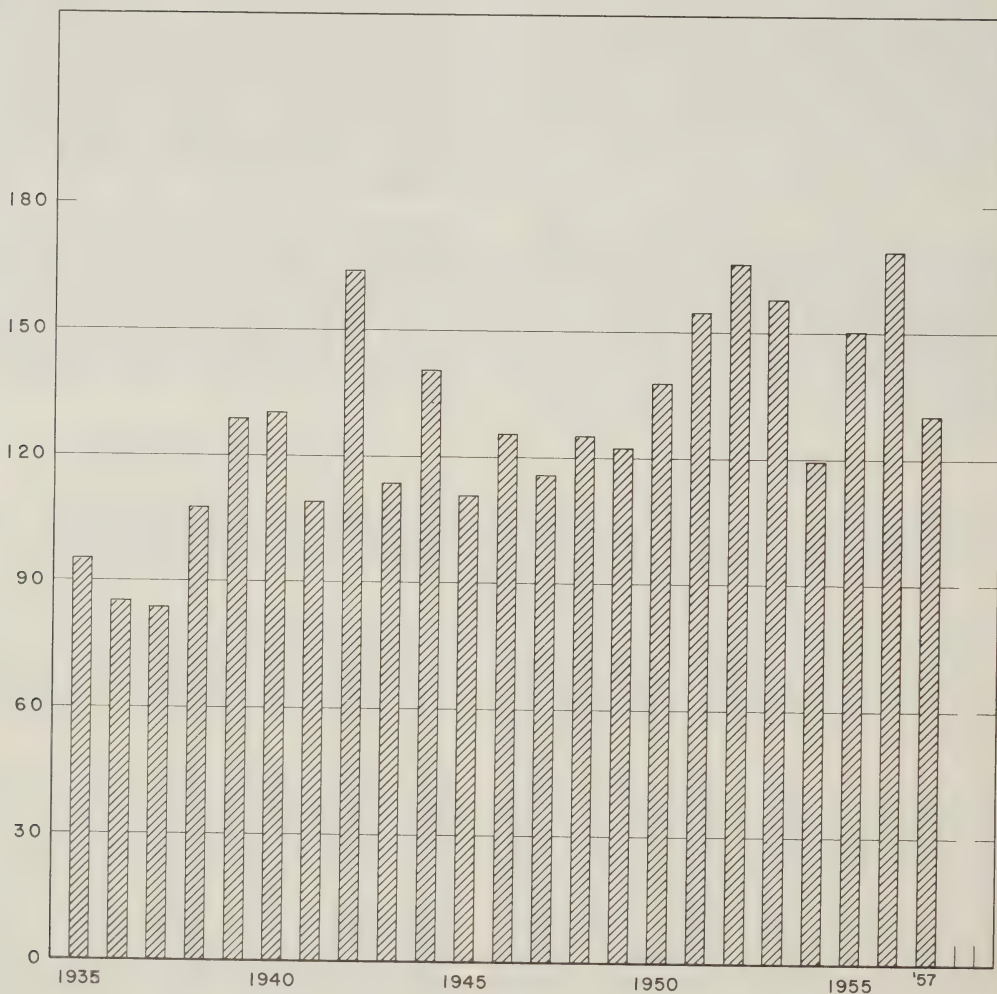
INDEX NUMBERS
OF THE PHYSICAL VOLUME
OF AGRICULTURAL PRODUCTION
CANADA, 1935-57

1935-39 = 100

NOMBRES — INDICES
DU VOLUME PHYSIQUE
DE LA PRODUCTION AGRICOLE
CANADA, 1935 - 1957

1935 - 1939 = 100

PERCENT
POUR-CENT



FARM FINANCE

FINANCES AGRICOLES

Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products

The following table shows monthly index numbers of farm prices of agricultural products. It contains data for the quarter under review and all revisions made in previously published figures during the quarter.

Nombres-indices des prix à la ferme des produits agricoles

Le tableau suivant donne les nombres-indices des prix à la ferme des produits agricoles. Il renferme les chiffres du trimestre sous revue et toutes les révisions faites au cours du trimestre dans les chiffres précédemment publiés.

TABLE 1. Monthly Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products, Canada, by Province,
January, 1956 — June, 1958

TABLEAU 1. Nombres-indices mensuels des prix dans la ferme des produits agricoles, Canada, par province
janvier 1956 à juin 1958

(1935-39 = 100)

Year and Month	Canada	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse	New Brunswick — Nouveau- Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Sask- atchewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britan- nique	Année et mois
1956¹											1956¹
January	226.9	167.4	185.0	198.1	252.3	238.7	225.9	211.5	217.0	244.5	Janvier
February	227.2	169.7	189.6	197.0	253.5	237.7	227.6	210.7	218.9	244.0	Février
March	227.8	182.9	193.1	209.1	249.4	238.7	227.2	210.9	221.3	242.8	Mars
April	229.3	229.9	198.2	229.1	250.1	240.0	227.0	211.0	220.7	244.9	Avril
May	233.7	319.1	213.2	269.1	255.0	242.2	229.7	211.7	224.1	246.6	Mai
June	241.8	311.2	222.0	289.9	264.4	255.6	232.4	215.5	230.2	251.8	Juin
July	248.1	423.5	227.0	313.0	271.8	262.6	235.3	216.7	232.6	265.9	Juillet
August	239.7	278.5	209.9	259.9	261.0	258.2	230.3	211.3	228.9	254.3	Août
September	237.5	190.4	213.1	208.2	259.1	257.9	229.0	208.9	228.7	270.8	Septembre
October	235.8	188.4	217.9	201.4	260.3	260.3	221.6	201.2	225.4	277.8	Octobre
November	233.2	203.6	216.8	222.5	262.5	258.5	218.2	195.7	220.0	270.0	Novembre
December	233.5	214.0	218.7	224.1	266.1	256.0	219.2	197.2	220.1	269.4	Décembre
Averages, 1956	234.5	239.9	208.7	235.1	258.8	250.5	227.0	208.5	224.0	256.9	Moyennes, 1956
1957¹											1957¹
January	235.6	230.8	222.4	245.1	267.4	257.2	221.7	197.9	222.6	271.8	Janvier
February	236.0	204.7	219.3	223.5	268.8	258.9	222.0	199.0	224.4	270.8	Février
March	232.9	207.4	218.8	221.1	264.6	253.3	221.6	198.3	220.8	268.7	Mars
April	232.6	204.2	218.4	224.4	261.8	253.5	220.7	198.5	221.7	263.1	Avril
May	232.6	204.4	218.4	229.5	261.0	252.7	221.7	199.4	222.2	260.0	Mai
June	234.5	192.7	217.2	208.6	265.4	253.7	224.3	201.9	227.1	261.0	Juin
July	238.1	182.0	213.4	214.0	270.1	263.7	223.4	201.7	228.4	260.7	Juillet
August	231.1	209.7	211.7	222.4	269.9	260.7	214.0	186.0	214.8	263.7	Août
September	229.1	189.4	205.6	212.7	266.4	257.7	211.7	188.4	212.3	266.1	Septembre
October	223.7	180.6	205.8	207.8	260.9	249.9	208.0	185.8	206.0	261.7	Octobre
November	220.8	178.4	204.2	210.8	258.8	249.2	204.0	182.7	199.2	258.7	Novembre
December	225.5	179.8	205.0	212.5	264.8	254.4	209.4	186.9	204.2	259.5	Décembre
Averages, 1957	231.0	197.0	213.4	219.4	265.0	255.4	216.9	193.9	217.0	263.8	Moyennes, 1957
1958											1958
January	227.0	189.4	208.4	214.1	265.4	253.7	212.6	188.2	207.2	265.8	Janvier
February	232.2	193.1	209.4	217.8	271.3	260.9	217.5	191.6	212.8	266.5	Février
March	237.8	276.7	223.9	262.0	274.5	266.9	219.6	192.9	216.3	271.2	Mars
April	241.3	246.6	225.9	260.6	278.7	270.7	225.5	195.7	220.2	279.2	Avril
May	244.7	191.5	218.3	230.0	282.0	277.9	229.5	198.6	226.0	283.6	Mai
June	242.7	176.8	220.3	210.7	285.6	276.8	228.4	196.9	221.6	278.4	Juin

¹ Revised.

¹ Chiffres rectifiés.

Farm Net Income

Revenu net des fermes

The following tables contain a preliminary estimate of farm net income for the year 1957 and revised figures for 1955 and 1956, excluding Newfoundland in each case. The 1957 net farm income estimate was based on a revised series in which the 1951 Census data were incorporated. The inclusion of the 1951 Census bench marks necessitated the revision of the series from 1940 through 1956, inclusive. These revised figures are shown in Table 1 below. For estimates relating to earlier years, the reader is referred to the Second Edition of the *Handbook of Agricultural Statistics, Part II, Farm Income*, available in the Agriculture Division of the Bureau of Statistics.

It should be noted that net farm income in the tables includes supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act and the estimated rental value of farm homes. In computing farm-operating expenses deriving from taxes, interest on indebtedness, repairs to and depreciation on buildings, only owned land and buildings were considered. For rented property, these items are included in the gross rent.

Farm Cash Income.—Farmers' receipts from the sale of farm products were estimated at 2.6 billion dollars for 1957, 2.7 per cent less than the preceding year's estimate of 2.7 billion. The decline of 72 million dollars can be attributed in the main to lower cash returns from the sale of cereal grains which were offset only in part by higher returns from the sale of livestock and dairy products.

On a regional basis, 1957 farm cash income was about the same as in 1956 in the two central provinces, Ontario and Quebec, and the two most westerly provinces, Alberta and British Columbia. In all other provinces, it was smaller than a year earlier.

The farm cash income estimate for 1957, like that of farm net income, was based on a revised series in which the 1951 Census bench marks were incorporated. The inclusion of these bench marks necessitated the revision of the series from 1940 through 1956 and with the exception of three years, 1952, 1953 and 1956, revisions ranged downwards from less than one per cent to about three per cent, averaging about one per cent per year. Major downward revisions were made for the six years 1945 through 1950 largely as a result of adjustments made to income from the sale of hogs and forestry products.

Income in Kind.—This item includes the value of that produce grown by farm operators and consumed in farm homes plus an imputed rental value of the farm dwellings. It was estimated at 327 million dollars for 1957, down two million from the estimate of 329 million in 1956. This decline can be attributed largely to lower estimates for poultry, eggs, potatoes and forestry products.

The income in kind series, like the two series noted above, was revised for the years 1940-1956. Substantial downward revisions can be attributed to the decline in the number of farms between 1941 and 1951 and to a switch from wood to other forms of fuel by many farmers during the intercensal years 1941-51.

Value of Inventory Changes.—This net income item is calculated by differencing the quantities of grain and numbers of livestock on farms at the beginning and the end of the year and valuing the differences at average annual prices. The total value of inventory change in 1957 was minus 139 million dollars and can be attributed in the main to the smaller 1957 grain crop in the Prairie Provinces compared with other recent years.

Les tableaux qui suivent donnent une estimation provisoire du revenu net des fermes en 1957, ainsi que les chiffres rectifiés de 1955 et 1956, sauf ceux de Terre-Neuve dans chaque cas. L'estimation du revenu agricole net de 1957 est fondée sur une série révisée dans laquelle ont été incorporées les données du recensement de 1951. L'inclusion des chiffres de base du recensement de 1951 a exigé la révision des séries à partir de 1940 jusqu'à 1956 inclus. Ces chiffres paraissent au tableau qui suit. Les estimations des années antérieures figurent dans la seconde édition de *Handbook of Agricultural Statistics, Part II, Farm Income*, que le lecteur peut obtenir de la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique.

Il est à noter que le revenu net des fermes dans les tableaux suivants comprend les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies de la valeur estimative du loyer des maisons de ferme. Il n'est tenu compte que de la terre et des bâtiments possédés dans le calcul des frais d'exploitation des fermes imputables aux taxes, au service de la dette, aux réparations et à la dépréciation des bâtiments. Pour la propriété louée, ces articles sont compris dans le loyer brut.

Revenu en espèces des fermes.—Les cultivateurs ont tiré de la vente de leurs produits agricoles en 1957 la somme de 2,600 millions de dollars, soit 2.7 p. 100 de moins que les 2,700 millions (estimatif) de l'année précédente. On peut attribuer le fléchissement de 72 millions à la diminution des recettes provenant de la vente des céréales, qui n'a été contre-balançée que partiellement par des recettes plus élevées provenant de la vente de bétail et de produits laitiers.

Régionalement, le revenu de 1957 a été à peu près le même qu'en 1956 dans les deux provinces centrales (Ontario et Québec) et dans les deux provinces les plus occidentales (Alberta et Colombie-Britannique). Il a été plus bas qu'un an plus tôt dans toutes les autres provinces.

Le revenu en espèces estimatif des fermes en 1957, tout comme le revenu net, est basé sur une série révisée dans laquelle ont été incorporés les chiffres de base tirés du recensement de 1951 et dont l'inclusion a nécessité la révision des séries à partir de 1940 jusqu'à 1956; à l'exception des années 1952, 1953 et 1956, les révisions variaient, en descendant, de moins de 1 p. 100 à environ 3 p. 100, ce qui donne, en moyenne, environ 1 p. 100 par année. Les principales révisions à la baisse ont été faites pour les six années 1945 à 1950 incluse, en majeure partie comme résultat des rectifications apportées au revenu agricole provenant de la vente de porcs et de produits forestiers.

Revenu en nature.—Le revenu en nature comprend la valeur des produits cultivés par les exploitants et consommés à la ferme, plus une valeur locative attribuée à la maison de ferme. Il a été évalué à 327 millions de dollars en 1957, en diminution de deux millions sur celui de 329 millions en 1956. On attribue la majeure partie du fléchissement à de plus basses estimations quant à la volaille, les oeufs, les pommes de terre et les produits forestiers.

La série du revenu en nature, comme les deux autres ci-dessus mentionnées, a été révisée pour les années 1940-1956. Les évaluations à la baisse peuvent être attribuées à la diminution du nombre de fermes entre 1941 et 1951 et à l'abandon du bois, chez de nombreux cultivateurs, pour d'autres variétés de combustibles au cours des années intercensales (1941-1951).

Variation des stocks.—On calcule ce poste de revenu en établissant la différence entre les quantités de grain et le nombre de bestiaux dans les fermes au début et à la fin de l'année et en évaluant cette différence aux prix moyens annuels. La valeur totale de la variation en 1957 a été moins 139 millions de dollars et peut être attribuée en majeure partie aux récoltes céréalières moins abondantes que par les années passées dans les provinces des Prairies.

Farm Operating Expenses and Depreciation Charges.—

Farm operating expenses and depreciation charges in 1957 were estimated at 1.7 billion dollars, down slightly from the estimate of 1.8 billion for the previous year. This decline can be attributed, in the main, to smaller gross rents resulting from the smaller grain crop in the Prairie Provinces, and reduced expenditures for feed and building repairs. On the other hand, other farm costs increased and considerably offset the effects of the above-noted declines. Higher costs for such items as hired labour, fertilizer, farm machinery operating costs and other relatively fixed charges which face the farm operator can be attributed largely to higher prices. The index of prices of commodities and services purchased by farmers increased by 3 per cent in 1957 to a record high of 255.8 points (1935-39 = 100).

The 1957 estimate for farm expenses and depreciation charges was based on a revised series which included 1951 Census bench marks and farm cost items which were not in the original estimates. The new cost items incorporated into the series were electric power, artificial insemination charges, purebred livestock registration fees, agricultural limestone and livestock purchases.

Frais d'exploitation et de dépréciation.— Les frais d'exploitation et de dépréciation en 1957 ont été évalués à 1,700 millions de dollars, en légère diminution sur ceux de 1,800 millions l'année précédente. Le gros de la diminution peut être attribué à des loyers bruts plus minces, résultat de récoltes moins abondantes dans les provinces des Prairies, et à la diminution des frais d'affouragement et de réparation des bâtiments. D'autre part, d'autres frais agricoles ont augmenté et fortement contrebalancé les effets des fléchissements ci-dessus mentionnés. L'augmentation des frais comme, par exemple, pour la main-d'oeuvre, les engrais, l'utilisation des machines et autres frais fixes auxquels doit faire face le cultivateur peut être attribué en bonne partie à la hausse des prix. L'indice des prix des denrées et services achetés par les cultivateurs a bondi de 3 p. 100 en 1957 pour atteindre le chiffre sans précédent de 255.8 points (1935-1939 = 100).

L'estimation de 1957 quant aux frais d'exploitation et de dépréciation est fondée sur une série révisée qui comprend les chiffres de base du recensement de 1951 et des postes de frais d'exploitation qui ne figuraient pas dans les estimations initiales. Les nouveaux postes de dépense incorporés à la série sont l'énergie électrique, les frais d'insémination artificielle, les honoraires d'enregistrement des animaux de race pure, et les achats de pierre à chaux agricole et de bétail.

TABLE 1. Net Income of Farm Operators from Farming Operations, Canada, by Province¹, 1940-57**TABEAU 1. Revenu net des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Canada, par province¹, 1940-57**

Year — Année	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse	New Brunswick — Nouveau Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique	Canada ¹
thousand dollars — milliers de dollars										
1940	4,383	10,673	12,224	88,945	113,837	39,985	93,122	87,036	19,691	469,896
1941	4,619	10,822	14,079	103,624	146,260	52,655	66,721	66,429	23,527	488,736
1942	8,393	15,253	19,574	131,108	228,239	96,692	294,263	206,574	29,413	1,029,509
1943	9,323	18,753	23,603	141,577	201,393	96,609	153,976	109,328	38,292	792,854
1944	8,726	19,549	24,218	163,323	253,307	100,457	332,680	195,920	44,861	1,143,041
1945	10,041	15,820	23,575	144,244	250,995	70,993	175,268	130,362	46,877	868,175
1946	8,602	22,021	24,363	161,384	255,706	105,966	257,188	196,707	46,043	1,077,980
1947	9,578	16,749	24,420	169,499	276,650	114,469	251,002	220,116	47,810	1,130,293
1948	12,702	18,723	28,485	226,431	366,693	176,832	376,365	296,087	51,762	1,554,080
1949	12,795	17,342	26,674	203,846	352,929	138,017	363,591	245,719	54,874	1,415,787
1950	11,933	18,114	24,657	211,416	336,637	108,838	259,767	203,955	44,440	1,219,757
1951	15,239	20,738	24,257	261,476	431,172	173,689	560,773	391,944	57,702	1,936,990
1952	20,387	18,745	29,544	241,888	431,715	152,374	584,764	381,820	58,202	1,919,439
1953	11,509	17,636	20,510	238,144	378,618	109,599	500,380	309,943	58,043	1,644,382
1954	11,136	17,949	21,716	216,442	295,040	65,441	144,799	200,714	52,035	1,025,272
1955	11,961	15,957	17,879	228,482	332,457	91,950	333,748	209,199	48,331	1,289,964
1956	12,608	17,245	26,686	192,724	310,874	130,375	441,733	272,096	53,063	1,457,204
1957	8,822	13,567	20,133	185,425	321,957	77,103	186,973	184,562	55,363	1,053,905

¹ Excluding Newfoundland.¹ Sans Terre-Neuve.

TABLE 2A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Canada², 1955-57
TABLEAU 2A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Canada², 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products	2,350,198	2,663,520	2,591,861	Revenu monétaire des produits de la ferme
Income in kind	328,435	329,271	327,435	Revenu en nature
Value of changes in inventory	211,853	220,042	- 138,667	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	2,890,486	3,212,833	2,780,629	Revenu brut
Operating expenses and depreciation	1,633,860	1,760,633	1,728,711	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income excluding supplementary payments	1,256,626	1,452,200	1,051,918	Revenu net, moins paiements supplémentaires
Supplementary payments	33,338	5,004	1,987	Paiements supplémentaires
Net income of farm operators from farming operations	1,289,964	1,457,204	1,053,905	Revenu net découlant des exploitations agricoles

¹ Includes estimated rental value of farm homes and supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

² Excluding Newfoundland.

¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme et les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

² Sans Terre-Neuve.

TABLE 2B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), Canada¹, 1955-57
TABLEAU 2B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Canada¹, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	35,119	34,759	34,466	Produits laitiers
Poultry and eggs	40,213	34,347	30,984	Volaille et oeufs
Meats	37,438	36,959	37,746	Vianades
Fruits and vegetables ²	62,546	63,283	62,125	Fruits et légumes ²
Honey and maple products	3,732	3,378	3,534	Miel et produits de l'érable
Forest products	22,434	24,414	23,772	Produits forestiers
Wool	232	232	240	Laine
House rent	126,721	131,899	134,568	Loyer d'habitation
Totals	328,435	329,271	327,435	Total

¹ Excluding Newfoundland.

² Includes potatoes.

¹ Sans Terre-Neuve.

² Y compris les pommes de terre.

TABLE 2C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Canada¹, 1955-57
TABLEAU 2C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Canada¹, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	122,593	130,875	136,300	Taxes ²
Gross rent	75,436	75,495	56,318	Loyer brut
Wages paid to labour	162,971	174,150	175,378	Salaires des employés
Interest on indebtedness ^{2,3}	40,755	43,899	45,114	Intérêts sur dettes ^{2,3}
Feed and seed purchased through market channels	280,197	321,167	300,695	Proviende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	161,957	176,246	178,268	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	86,090	93,724	99,343	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	55,792	58,811	59,708	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	12,938	14,052	14,928	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ⁴	58,357	64,127	65,340	Réparation de machines ⁴
Fertilizer	54,079	55,644	56,979	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁵	33,787	37,199	38,910	Fournitures pour fruits et légumes ⁵
Repairs to buildings ²	85,300	99,011	90,991	Réparation de bâtiments ²
Electric power	13,914	15,186	15,914	Énergie électrique
Miscellaneous ⁶	104,907	116,498	109,176	Divers ⁶
Totals, operating expenses	1,349,071	1,475,884	1,443,362	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ² and machinery	284,789	284,749	285,349	Dépréciation, bâtiments ² et machines
Totals, operating expenses and depreciation	1,633,860	1,760,633	1,728,711	Total, frais d'exploitation et dépréciation

¹ Excluding Newfoundland.

² Owned land and buildings only.

³ Secured and unsecured debt.

⁴ Repair parts and machine shop charges.

⁵ Pesticides, containers and nursery stock.

⁶ Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, livestock registration, etc.

¹ Sans Terre-Neuve.

² Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

³ Dettes garanties et non garanties.

⁴ Pièces et frais d'atelier.

⁵ Pesticides, contenants et produits de pépinière.

⁶ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, etc.

TABLE 3A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Prince Edward Island, 1955-57TABLEAU 3A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Île-du-Prince-Édouard, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products	26,054	26,626	24,509	Revenu monétaire des produits de la ferme
Income in kind	4,387	4,115	3,957	Revenu en nature
Value of changes in inventory	- 347	1,005	- 825	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	30,094	31,746	27,641	Revenu brut
Operating expenses and depreciation charges	18,133	19,138	18,819	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income of farm operators from farming operations	11,961	12,608	8,822	Revenu net découlant des exploitations agricoles

¹ Includes estimated rental value of farm homes.¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme.

TABLE 3B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), Prince Edward Island, 1955-57

TABLEAU 3B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Île-du-Prince-Édouard, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	729	741	732	Produits laitiers
Poultry and eggs	756	506	417	Volaille et oeufs
Meats	312	318	297	Viandes
Fruits and vegetables ¹	645	652	617	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	2	1	1	Miel et produits de l'érable
Forest products	666	579	573	Produits forestiers
Wool	10	8	8	Laine
House rent	1,287	1,310	1,312	Loyer d'habitation
Totals	4,387	4,115	3,957	Total

¹ Includes potatoes.¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 3C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Prince Edward Island, 1955-57

TABLEAU 3C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Île-du-Prince-Édouard, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	530	539	547	Taxes ¹
Gross rent	56	58	56	Loyer brut
Wages paid to labour	2,083	2,156	2,137	Salaires des employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	473	489	508	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels....	2,969	3,271	2,855	Proviande et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	1,217	1,351	1,359	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	891	996	1,106	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	692	729	750	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	99	101	97	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	552	568	565	Réparation de machines ³
Fertilizer	3,011	2,985	3,110	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	524	577	620	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to buildings ¹	1,432	1,609	1,479	Réparation de bâtiments ¹
Electric power	118	113	114	Énergie électrique
Miscellaneous ⁵	1,225	1,264	1,159	Divers ⁵
Totals, operating expenses	15,870	16,806	16,462	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	2,263	2,332	2,357	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, operating expenses and depreciation	18,133	19,138	18,819	Total, frais d'exploitation et dépréciation

¹ Owned land and buildings only.² Secured and unsecured debt.³ Repair parts and machine shop charges.⁴ Pesticides, containers and nursery stock.⁵ Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, livestock registration, etc.¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.² Dettes garanties et non garanties.³ Pièces et frais d'atelier.⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, etc.

TABLE 4A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Nova Scotia, 1955-57
TABLEAU 4A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Nouvelle-Écosse, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products	40,139	44,423	41,955	Revenu monétaire des produits de la ferme
Income in kind	10,357	10,312	10,177	Revenu en nature
Value of changes in inventory	- 777	- 473	- 1,743	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	49,719	54,262	50,389	Revenu brut
Operating expenses and depreciation charges	33,762	37,017	36,822	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income of farm operators from farming operations	15,957	17,245	13,567	Revenu net découlant des exploitations agricoles

¹ Includes estimated rental value of farm homes.¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme.

TABLE 4B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), Nova Scotia, 1955-57
TABLEAU 4B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Nouvelle-Écosse, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	1,664	1,594	1,629	Produits laitiers
Poultry and eggs	1,351	1,016	1,012	Volaille et oeufs
Meats	814	810	691	Viandes
Fruits and vegetables ¹	1,929	1,990	1,931	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	10	7	11	Miel et produits de l'érable
Forest products	1,328	1,444	1,408	Produits forestiers
Wool	22	22	23	Laine
House rent	3,239	3,429	3,472	Loyer d'habitation
Totals	10,357	10,312	10,177	Total

¹ Includes potatoes.¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 4C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Nova Scotia, 1955-57
TABLEAU 4C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Nouvelle-Écosse, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	2,092	2,261	2,415	Taxes ¹
Gross rent	108	113	112	Loyer brut
Wages paid to labour	3,944	4,305	4,517	Salaires des employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	405	429	444	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels	8,095	9,185	8,519	Provende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	1,269	1,459	1,555	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	2,099	2,273	2,376	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	1,056	1,140	1,175	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	55	61	62	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	1,134	1,172	1,230	Réparation de machines ³
Fertilizer	1,813	1,647	1,623	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	2,175	2,400	2,480	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to buildings ¹	3,047	3,763	3,459	Réparation de bâtiments ¹
Electric power	365	383	400	Énergie électrique
Miscellaneous ⁵	1,892	2,042	1,985	Divers ⁵
Totals, operating expenses	29,549	32,633	32,332	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	4,213	4,384	4,470	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, operating expenses and depreciation	33,762	37,017	36,822	Total, frais d'exploitation et dépréciation

¹ Owned land and buildings only.² Secured and unsecured debt.³ Repair parts and machine shop charges.⁴ Pesticides, containers and nursery stock.⁵ Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, livestock registration, etc.¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.² Dettes garanties et non garanties.³ Pièces et frais d'atelier.⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, etc.

TABLE 5A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, New Brunswick, 1955-57TABLEAU 5A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Nouveau-Brunswick, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars - milliers de dollars			
Cash income from farm products	40,639	49,288	44,813	Revenu monétaire des produits de la ferme
Income in kind	11,693	11,628	11,599	Revenu en nature
Value of changes in inventory	-910	1,832	-964	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	51,422	62,748	55,448	Revenu brut
Operating expenses and depreciation charges	33,543	36,062	35,315	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income of farm operators from farming operations	17,879	26,686	20,133	Revenu net découlant des exploitations agricoles

¹ Includes estimated rental value of farm homes.¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme.

TABLE 5B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), New Brunswick, 1955-57

TABLEAU 5B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Nouveau-Brunswick, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars - milliers de dollars			
Dairy products	1,836	1,721	1,684	Produits laitiers
Poultry and eggs	1,382	1,106	1,051	Volaille et oeufs
Meats	1,086	1,012	1,023	Viandes
Fruits and vegetables ¹	2,351	2,548	2,541	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	30	20	43	Miel et produits de l'érable
Forest products	1,575	1,604	1,551	Produits forestiers
Wool	19	20	22	Laine
House rent	3,414	3,597	3,684	Loyer d'habitation
Totals	11,693	11,628	11,599	Total

¹ Includes potatoes.¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 5C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, New Brunswick, 1955-57

TABLEAU 5C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Nouveau-Brunswick, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars - milliers de dollars			
Taxes ¹	2,851	3,167	3,313	Taxes ¹
Gross rent	88	91	91	Loyer brut
Wages paid to labour	4,066	4,449	4,524	Salaires des employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	482	506	515	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels	5,346	5,871	5,277	Provende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	1,977	2,196	2,103	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	1,614	1,713	1,765	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	1,335	1,414	1,434	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	52	51	49	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	1,195	1,222	1,280	Réparation de machines ³
Fertilizer	3,887	3,970	3,722	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	1,296	1,429	1,440	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to buildings ¹	2,574	2,894	2,659	Réparation de bâtiments ¹
Electric power	505	576	600	Énergie électrique
Miscellaneous ⁵	1,941	2,040	1,957	Divers ⁵
Totals, operating expenses	29,209	31,589	30,729	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	4,334	4,473	4,586	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, operating expenses and depreciation	33,543	36,062	35,315	Total, frais d'exploitation et dépréciation

¹ Owned land and buildings only.² Secured and unsecured debt.³ Repair parts and machine shop charges.⁴ Pesticides, containers and nursery stock.⁵ Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, livestock registration, etc.¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.² Dettes garanties et non garanties.³ Pièces et frais d'atelier.⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, etc.

TABLE 6A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Quebec, 1955-57
TABLEAU 6A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Québec, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products	398,855	389,499	387,915	Revenu monétaire des produits de la ferme
Income in kind	77,438	78,332	76,895	Revenu en nature
Value of changes in inventory	5,329	7,796	- 1,813	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	481,622	475,627	462,997	Revenu brut
Operating expenses and depreciation charges	253,140	282,903	277,572	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income of farm operators from farming operations	228,482	192,724	185,425	Revenu net découlant des exploitations agricoles

¹ Includes estimated rental value of farm homes.¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme.

TABLE 6B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce). 1953-57
TABLEAU 6B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Québec, 1953-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	8,413	8,369	8,515	Produits laitiers
Poultry and eggs	7,861	6,461	5,817	Volaille et oeufs
Meats	10,000	9,553	8,730	Vielles
Fruits and vegetables ¹	15,695	16,634	16,427	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	3,175	2,796	2,796	Miel et produits de l'érable
Forest products	8,794	9,727	9,476	Produits forestiers
Wool	141	140	148	Laine
House rent	23,359	24,652	24,986	Loyer d'habitation
Totals	77,438	78,332	76,895	Total

¹ Includes potatoes.¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 6C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Quebec, 1955-57
TABLEAU 6C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Québec, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	18,716	20,363	21,951	Taxes ¹
Gross rent	874	920	914	Loyer brut
Wages paid to labour	18,036	18,720	19,020	Salaires aux employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	6,876	8,123	8,253	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels	88,901	103,561	96,510	Proviende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	12,995	14,880	14,874	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	6,831	7,948	8,452	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	6,268	6,801	7,038	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	551	573	578	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	8,176	9,608	9,810	Réparation de machines ³
Fertilizer	8,712	9,051	9,782	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	6,646	7,329	7,360	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to building ¹	19,280	21,671	19,916	Réparation de bâtiments ¹
Electric power	2,535	2,677	2,700	Énergie électrique
Miscellaneous ⁵	14,819	16,402	15,420	Divers ⁵
Totals, operating expenses	220,216	248,627	242,578	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	32,924	34,276	34,994	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, operating expenses and depreciation	253,140	282,903	277,572	Total, frais d'exploitation et dépréciation

¹ Owned land and buildings only.² Secured and unsecured debt.³ Repair parts and machine shop charges.⁴ Pesticides, containers and nursery stock.⁵ Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, livestock registration, etc.¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.² Dettes garanties et non garanties.³ Pièces et frais d'atelier.⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, etc.

TABLE 7A. Net income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Ontario, 1955-57
TABLEAU 7A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Ontario, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products	766,237	790,496	791,477	Revenu monétaire des produits de la ferme
Income in kind	98,230	97,002	97,917	Revenu en nature
Value of changes in inventory	4,639	12,064	17,278	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	869,106	899,562	906,672	Revenu brut
Operating expenses and depreciation	536,649	588,888	584,715	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income of farm operators from farming operations	332,457	310,674	321,957	Revenu net découlant des exploitations agricoles

¹ Includes estimated rental value of farm homes.¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme.

TABLE 7B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), Ontario, 1955-57
TABLEAU 7B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Ontario, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	5,925	6,142	6,062	Produits laitiers
Poultry and eggs	10,186	7,817	6,923	Volaille et oeufs
Meats	8,401	8,045	8,859	Viandes
Fruits and vegetables ¹	19,267	18,718	17,836	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	388	464	581	Miel et produits de l'érable
Forest products	5,396	5,223	5,084	Produits forestiers
Wool	2	2	4	Laine
House rent	48,665	50,591	52,568	Loyer d'habitation
Totals	98,230	97,002	97,917	Total

¹ Includes potatoes.¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 7C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Ontario, 1955-57
TABLEAU 7C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Ontario, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	37,722	39,613	41,576	Taxes ¹
Gross rent	12,059	12,193	12,153	Loyer brut
Wages paid to labour	67,842	73,480	78,480	Salaires aux employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	11,117	12,090	12,749	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels	127,280	148,637	138,445	Provende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	38,265	39,668	40,195	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	18,229	19,848	21,400	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	21,053	21,865	22,398	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	890	886	945	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	11,929	12,052	12,300	Réparation de machines ³
Fertilizer	27,728	28,573	28,539	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	12,123	13,325	14,250	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to buildings ¹	31,047	37,627	34,579	Réparation de bâtiments ¹
Electric power	5,586	5,875	6,000	Énergie électrique
Miscellaneous ⁵	46,904	54,124	49,665	Divers ⁵
Totals, operating expenses	469,754	519,866	513,674	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	66,895	69,032	71,041	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, operating expenses and depreciation	536,649	588,888	584,715	Total, frais d'exploitation et dépréciation

¹ Owned land and buildings only.² Secured and unsecured debt.³ Repair parts and machine shop charges.⁴ Pesticides, containers and nursery stock.⁵ Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, livestock registration, etc.¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.² Dettes garanties et non garanties.³ Pièces et frais d'atelier.⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, etc.

TABLE 8A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Manitoba, 1955-57
TABLEAU 8A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Manitoba, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products	175,973	211,415	203,849	Revenu monétaire des produits de la ferme
Income in kind	28,179	25,734	25,347	Revenu en nature
Value of changes in inventory	17,980	35,559	- 12,811	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	220,132	272,708	216,385	Revenu brut
Operating expenses and depreciation charges	133,524	144,693	139,783	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income excluding supplementary payments	86,608	128,015	76,602	Revenu net, moins paiements supplémentaires
Supplementary payments	5,342	2,360	501	Paiements supplémentaires
Net income of farm operators from farming operations	91,950	130,375	77,103	Revenu net découlant des exploitations agricoles

¹ Includes estimated rental value of farm homes and supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme et les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

TABLE 8B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), Manitoba, 1955-57
TABLEAU 8B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Manitoba, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	3,344	3,235	3,292	Produits laitiers
Poultry and eggs	3,706	3,026	2,697	Volaille et oeufs
Meats	3,350	3,434	3,686	Viandes
Fruits and vegetables ¹	4,250	4,228	4,110	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	22	12	13	Miel et produits de l'érable
Forest products	1,540	1,393	1,360	Produits forestiers
Wool	6	9	10	Laine
House rent	9,961	10,397	10,179	Loyer d'habitation
Totals	26,179	25,734	25,347	Total

¹ Includes potatoes.

¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 8C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Manitoba, 1955-57
TABLEAU 8C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Manitoba, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	10,118	11,261	11,621	Taxes ¹
Gross rent	7,092	8,284	6,146	Loyer brut
Wages paid to labour	9,765	10,550	9,760	Salaires aux employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	3,642	3,824	3,904	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels	8,762	9,060	9,111	Provende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	21,359	25,356	23,983	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	8,367	9,517	9,647	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	5,585	6,124	5,900	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	1,498	1,780	1,834	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	6,514	7,115	7,350	Réparation de machines ³
Fertilizer	1,678	1,728	1,666	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	1,672	1,842	2,110	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to buildings ¹	5,449	6,145	5,647	Réparation de bâtiments ¹
Electric power	1,645	1,700	1,700	Énergie électrique
Miscellaneous ⁵	6,179	6,882	6,478	Divers ⁵
Totals, operating expenses	99,325	111,168	106,857	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	34,199	33,525	32,926	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, operating expenses and depreciation	133,524	144,693	139,783	Total, frais d'exploitation et dépréciation

¹ Owned land and buildings only.

² Secured and unsecured debt.

³ Repair parts and machine shop charges.

⁴ Pesticides, containers and nursery stock.

⁵ Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, livestock registration, etc.

¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

² Dettes garanties et non garanties.

³ Pièces et frais d'atelier.

⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.

⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, etc.

TABLE 9A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Saskatchewan, 1955-57TABLEAU 9A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Saskatchewan, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products	427,204	597,884	538,857	Revenu monétaire des produits de la ferme
Income in kind	46,423	46,894	47,098	Revenu en nature
Value of changes in inventory	141,977	110,278	94,794	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	615,604	755,056	491,161	Revenu brut
Operating expenses and depreciation charges	303,990	314,502	304,762	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income excluding supplementary payments	311,614	440,554	186,399	Revenu net, moins paiements supplémentaires
Supplementary payments	22,134	1,179	574	Paiements supplémentaires
Net income of farm operators from farming operations	333,748	441,733	186,973	Revenu net découlant des exploitations agricoles

¹ Includes estimated rental value of farm homes and supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme et les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

TABLE 9B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), Saskatchewan, 1955-57

TABLEAU 9B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Saskatchewan, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	6,618	6,378	6,172	Produits laitiers
Poultry and eggs	6,738	6,798	6,206	Volaille et oeufs
Meats	7,415	7,402	8,508	Viandes
Fruits and vegetables ¹	7,001	6,921	6,866	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	48	32	35	Miel et produits de l'érable
Forest products	1,963	2,177	2,124	Produits forestiers
Wool	13	17	16	Laine
House rent	16,630	17,171	17,171	Loyer d'habitation
Totals	46,423	46,894	47,098	Total

¹ Includes potatoes.

¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 9C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Saskatchewan, 1955-57

TABLEAU 9C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Saskatchewan, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	27,538	28,695	29,240	Taxes ¹
Gross rent	35,103	33,901	21,258	Loyer brut
Wages paid to labour	20,735	22,100	20,200	Salaires aux employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	8,758	8,995	9,064	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels	4,670	5,073	4,943	Provende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	46,350	49,785	53,083	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	23,730	25,116	27,104	Dépenses pour camions
Automobiles expenses for farm business	9,946	10,381	10,715	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	5,999	6,831	7,319	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	14,820	17,123	17,300	Réparation de machines ³
Fertilizer	1,918	2,061	2,308	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	3,630	3,997	4,250	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to buildings ¹	10,596	11,949	10,981	Réparation de bâtiments ¹
Electric power	1,320	1,631	2,000	Énergie électrique
Miscellaneous ⁵	14,322	14,968	14,150	Divers ⁵
Totals, operating expenses	229,435	242,306	233,825	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	74,555	72,196	70,837	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, operating expenses and depreciation	303,990	314,502	304,762	Total, frais d'exploitation et dépréciation

¹ Owned land and buildings only.

² Secured and unsecured debt.

³ Repair parts and machine shop charges.

⁴ Pesticides, containers and nursery stock.

⁵ Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, livestock registration, etc.

¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

² Dettes garanties et non garanties.

³ Pièces et frais d'atelier.

⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.

⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, etc.

TABLE 10A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Alberta, 1955-57
TABLEAU 10A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Alberta, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products	369,411	437,846	440,740	Revenu monétaire des produits de la ferme
Income in kind	39,203	39,818	38,842	Revenu en nature
Value of changes in inventory	43,908	53,022	- 41,623	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	452,522	530,686	437,959	Revenu brut
Operating expenses and depreciation	249,099	259,909	254,302	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income excluding supplementary payments	203,423	270,777	183,657	Revenu net, moins paiements supplémentaires
Supplementary payments	5,776	1,319	905	Paiements supplémentaires
Net income of farm operators from farming operations	209,199	272,096	184,562	Revenu net découlant des exploitations agricoles

¹ Includes estimated rental value of farm homes and supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme et les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

TABLE 10B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), Alberta, 1955-57
TABLEAU 10B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Alberta, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	5,387	5,447	5,270	Produits laitiers
Poultry and eggs	6,540	5,646	5,199	Volaille et oeufs
Meats	5,060	5,159	4,949	Viandes
Fruits and vegetables ¹	7,661	7,707	7,609	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	25	24	27	Miel et produits de l'érable
Forest products	690	1,666	1,623	Produits forestiers
Wool	17	12	8	Laine
House rent	13,823	14,157	14,157	Loyer d'habitation
Totals	39,203	39,818	38,842	Total

¹ Includes potatoes.

¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 10C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Alberta, 1955-57
TABLEAU 10C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Alberta, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	18,099	19,149	19,245	Taxes ¹
Gross rent	18,967	18,829	14,443	Loyer brut
Wages paid to labour	24,170	25,390	24,000	Salaires aux employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	7,342	7,679	7,853	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels	15,036	15,616	15,435	Provende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	35,359	38,028	37,907	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	20,457	22,078	23,147	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	8,264	8,617	8,531	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	3,596	3,837	3,819	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	12,173	13,215	13,500	Réparation de machines ³
Fertilizer	2,755	3,136	3,549	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	3,318	3,655	3,720	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Repairs to buildings ¹	8,478	9,534	8,762	Réparation de bâtiments ¹
Electric power	1,095	1,334	1,500	Énergie électrique
Miscellaneous ⁵	13,150	14,051	13,859	Divers ⁵
Totals, operating expenses	192,259	204,148	199,270	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ¹ and machinery	56,840	55,761	55,032	Dépréciation, bâtiments ¹ et machines
Totals, operating expenses and depreciation	249,099	259,909	254,302	Total, frais d'exploitation et dépréciation

¹ Owned land and buildings only.

² Secured and unsecured debt.

³ Repair parts and machine shop charges.

⁴ Pesticides, containers and nursery stock.

⁵ Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, livestock registration, etc.

¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

² Dettes garanties et non garanties.

³ Pièces et frais d'atelier.

⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.

⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bétail, enregistrement de bétail, etc.

TABLE 11A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, British Columbia, 1955-57TABLEAU 11A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Colombie-Britannique, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Cash income from farm products	105,686	116,043	117,746	Revenu monétaire des produits de la ferme
Income in kind	14,525	15,436	15,603	Revenu en nature
Value of changes in inventory	54	- 1,041	- 1,372	Valeur des changements dans l'inventaire
Gross income	120,265	130,438	131,977	Revenu brut
Operating expenses and depreciation	72,020	77,521	76,621	Frais d'exploitation et dépréciation
Net income excluding supplementary payments	48,245	52,917	55,356	Revenu net, moins paiements supplémentaires
Supplementary payments	86	146	7	Paiements supplémentaires
Net income of farm operators from farming operations	48,331	53,063	55,363	Revenu net découlant des exploitations agricoles

¹ Includes estimated rental value of farm homes and supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme et les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

TABLE 11B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-Grown Produce), British Columbia, 1955-57

TABLEAU 11B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Colombie-Britannique, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products	1,205	1,134	1,110	Produits laitiers
Poultry and eggs	1,695	1,971	1,662	Volaille et oeufs
Meats	999	1,226	1,003	Viandes
Fruits and vegetables ¹	3,747	3,885	4,188	Fruits et légumes ¹
Honey and maple products	32	22	27	Miel et produits de l'érable
Forest products	482	601	573	Produits forestiers
Wool	2	2	1	Laine
House rent	6,363	6,595	7,039	Loyer d'habitation
Totals	14,525	15,436	15,603	Total

¹ Includes potatoes.

¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 11C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charged, British Columbia, 1955-57

TABLEAU 11C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Colombie-Britannique, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	4,927	5,627	6,392	Taxes ¹
Gross rent	1,089	1,106	1,145	Loyer brut
Wages paid to labour	12,330	13,000	12,740	Salaires aux employés
Interest on indebtedness ^{1,2}	1,660	1,764	1,824	Intérêts sur dettes ^{1,2}
Feed and seed purchased through market channels	19,138	20,893	19,595	Provende et graine achetées sur le marché
Tractor expenses	3,166	3,523	3,204	Dépenses pour tracteurs
Truck expenses	3,872	4,235	4,346	Dépenses pour camions
Automobile expenses for farm business	1,593	1,740	1,767	Dépenses pour automobiles, besoins de ferme
Engine and combine expenses	196	232	225	Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses
Machinery repairs ³	1,864	2,052	2,005	Réparation de machines ³
Fertilizer	2,577	2,493	2,680	Engrais chimiques
Fruit and vegetable supplies ⁴	2,403	2,645	2,680	Fournitures pour fruits et légumes ⁴
Electric power	3,397	3,819	3,509	Énergie électrique
Repairs to buildings	767	897	900	Réparation de bâtiments
Miscellaneous ⁵	4,475	4,725	4,503	Divers ⁵
Totals, operating expenses	63,454	68,751	67,515	Total, frais d'exploitation
Depreciation, buildings ⁴ and machinery	8,566	8,770	9,106	Dépréciation, bâtiments ⁴ et machines
Totals, operating expenses and depreciation	72,020	77,521	76,621	Total, frais d'exploitation et dépréciation

¹ Owned land and buildings only.

² Secured and unsecured debt.

³ Repair parts and machine shop charges.

⁴ Pesticides, containers and nursery stock.

⁵ Veterinary expenses, binder twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, livestock registration, etc.

¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

² Dettes garanties et non garanties.

³ Pièces et frais d'atelier.

⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.

⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engrègement, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, etc.

Farm Wages

The data on wage rates in the following tables were compiled from reports of farm correspondents located in all the provinces of Canada, excluding Newfoundland. The rates as shown purport to reflect the average of wages paid to all male farm help, regardless of age and skill.

In addition to the regular daily and monthly rates for which information extends back to 1940, data are now available concerning hourly and yearly rates for the years 1953 to 1958. In all cases rates are shown with and without board provided by the employer. As in the case of daily and monthly rates, hourly rates are shown for the Maritimes and for each of the remaining provinces. Reports of annual rates were not sufficient to provide reliable provincial estimates, with the result that these rates are presented only for Eastern and Western Canada.

Note: In May, 1957 a special effort was made to improve the quality of wage-rate information for British Columbia by enlisting the help of additional farm wage-rate correspondents. Hence, in any comparison of May rates for 1957 and 1958 with earlier years, it should be remembered that the current rate is based upon many more reports than heretofore.

Salaires agricoles

Les salaires agricoles consignés aux tableaux qui suivent sont tirés de rapports soumis par des correspondants agricoles répartis dans toutes les provinces du Canada, sauf Terre-Neuve. Les salaires indiqués visent à refléter la moyenne des salaires de toute la main-d'œuvre agricole masculine, sans tenir compte de l'âge ou de l'habileté.

En plus des salaires quotidiens et mensuels réguliers, connus depuis 1940, il existe maintenant des données sur les salaires horaires et annuels pour les années 1953 jusqu'à 1958. Dans tous les cas, les salaires sont indiqués avec pension fournie ou non par l'employeur. Comme dans le cas des salaires journaliers et mensuels, les salaires horaires sont indiqués pour les Maritimes et pour chacune des autres provinces. L'insuffisance des données relatives aux salaires annuels ne permettant pas d'établir des estimations provinciales dignes de foi, les salaires ne sont indiqués que pour l'Est et l'Ouest du Canada.

Note. En mai 1957 on a fait un effort particulier en vue d'améliorer la qualité des renseignements sur les salaires en Colombie-Britannique, et l'on a retenu à cette fin les services de correspondants supplémentaires. Dorénavant, dans toute comparaison des salaires de mai 1957 et 1958 avec ceux des années antérieures, il faudra se rappeler que le salaire courant repose sur un bien plus grand nombre de rapports que celui sur lequel il a reposé jusqu'ici.

TABLE 1. Average Wages of Male Farm Help in Canada as at May 15, 1942-58

TABLEAU 1. Salaire moyen de la main-d'œuvre agricole masculine au Canada, le 15 mai 1942-58

Year Année	Per hour Horaire		Per day Quotidien		Per month Mensuel		Per year Annuel	
	With board Avec pension	Without board Sans pension	With board Avec pension	Without board Sans pension	With board Avec pension	Without board Sans pension	With board Avec pension	Without board Sans pension
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
1942.....	1	1	1.88	2.54	42.84	60.01	1	1
1943.....	1	1	2.39	3.15	52.42	74.17	1	1
1944.....	1	1	2.73	3.55	61.88	84.25	1	1
1945.....	1	1	3.04	3.89	66.88	90.60	1	1
1946.....	1	1	3.25	4.15	71.36	96.27	1	1
1947.....	1	1	3.59	4.55	77.01	103.96	1	1
1948.....	1	1	3.93	4.89	83.26	113.07	1	1
1949 ¹	1	1	4.04	5.06	83.73	113.89	1	1
1950 ²	1	1	3.80	4.80	85.00	114.00	1	1
1951 ²	1	1	4.40	5.40	95.00	127.00	1	1
1952.....	1	1	4.90	6.00	101.00	135.00	1	1
1953 ².....	.64	.78	5.00	6.20	105.00	138.00	1,090	1,450
1954 ².....	.65	.80	4.80	6.00	102.00	133.00	1,050	1,470
1955 ².....	.63	.79	4.90	6.10	103.00	133.00	995	1,445
1956 ².....	.71 ³	.86	5.30	6.50 ³	109.00 ³	143.00 ³	1,115 ³	1,525 ³
1957 ².....	.76 ³	.92 ³	5.60 ³	6.90 ³	118.00	156.00	1,175 ³	1,640
1958 ².....	.79	.94	5.80	7.10	118.00	156.00	1,240	1,685

¹ Information not available.

² Excluding Newfoundland.

³ Revised.

¹ Chiffres non disponibles.

² Sans Terre-Neuve.

³ Révisé.

TABLE 2. Average Wages per Hour of Male Farm Help in Canada, by Province, as at May 15, 1956, 1957 and 1958

TABLEAU 2. Salaire horaire moyen de la main-d'œuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 mai 1956, 1957 et 1958

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension			Province
	1956	1957	1958	1956	1957	1958	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces .....	.53	.59	.60	.66	.73	.72	Provinces Maritimes
Quebec .....	.59	.67	.69	.74	.80	.84	Québec
Ontario .....	.73	.79	.85	.90	.95	1.01	Ontario
Manitoba .....	.76	.79	.87	.88	.98	1.04	Manitoba
Saskatchewan .....	.81	.91	.87	.97	1.05 ¹	1.04	Saskatchewan
Alberta .....	.85	.86	.86	1.02	1.07	1.05	Alberta
British Columbia	1.00	.99	1.05	1.18	1.15	1.14	Colombie-Britannique
Canada ² .....	.71 ¹	.76 ¹	.79	.86	.92 ¹	.94	Canada ²

¹ Revised.

² Excluding Newfoundland for which data are not available.

¹ Révisé.

² Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

TABLE 3. Average Wages per Day of Male Farm Help in Canada, by Province, as at May 15, 1956, 1957 and 1958

TABLEAU 3. Salaire quotidien moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 mai 1956, 1957 et 1958

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension			Province
	1956	1957	1958	1956	1957	1958	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces	4.70 ¹	4.80	5.00	5.70	6.00	5.80	Provinces Maritimes
Quebec	5.10	5.60	5.60	6.30	6.60	6.90	Québec
Ontario	5.50	5.70	5.90	6.80	7.00	7.40	Ontario
Manitoba	5.50	5.80	6.30	6.90	7.40	7.80	Manitoba
Saskatchewan	5.80	6.40	6.50	6.90	7.60	7.80	Saskatchewan
Alberta	6.30	6.40	6.50	7.70	8.00	8.40	Alberta
British Columbia	6.60	6.60	7.20	7.90	8.50	9.00	Colombie-Britannique
Canada ²	5.30	5.60 ¹	5.80	6.50 ¹	6.90 ¹	7.10	Canada ²

¹ Revised.² Excluding Newfoundland for which data are not available.¹ Révisé.² Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

TABLE 4. Average Wages per Month of Male Farm Help in Canada, by Province, as at May 15, 1956, 1957 and 1958

TABLEAU 4. Salaire mensuel moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 mai 1956, 1957 et 1958

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension			Province
	1956	1957	1958	1956	1957	1958	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces	96	100	98	119	121	130	Provinces Maritimes
Quebec	100	108	106	135	145	146	Québec
Ontario	96	104	106	131	143	145	Ontario
Manitoba	110	118	126	148	151	163	Manitoba
Saskatchewan	120	131	137	150	166	169	Saskatchewan
Alberta	122	130	132	160	166	171	Alberta
British Columbia	115	127	134	154	182	186	Colombie-Britannique
Canada ¹	109 ²	118	118	143 ²	156 ²	156	Canada ¹

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.² Revised.¹ Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.² Révisé.

TABLE 5. Average Wages per Year of Male Farm Help in Canada, Eastern Canada and Western Canada, as at May 15, 1956, 1957 and 1958

TABLEAU 5. Salaire annuel moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine dans l'Est et dans l'Ouest canadiens, le 15 mai 1956, 1957 et 1958

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension			Province
	1956	1957	1958	1956	1957	1958	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Eastern Canada	1,050 ¹	1,100 ¹	1,200	1,470 ¹	1,575	1,645	Est du Canada
Western Canada	1,200	1,240 ¹	1,290	1,590	1,695 ¹	1,735	Ouest du Canada
Canada ²	1,115 ¹	1,175 ¹	1,240	1,525 ¹	1,640	1,685	Canada ²

¹ Revised.² Excluding Newfoundland for which data are not available.¹ Révisé.² Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

Farm Cash Income, 1957

The following tables contain a preliminary estimate of Canadian farm cash income, excluding Newfoundland, for the calendar year 1957 and revised estimates for 1955 and 1956. Table 1 also contains totals for earlier years. The estimates include the amounts paid on account of grain participation payments and those Federal and Provincial Government payments which farmers receive as subsidies to prices. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act are not included with cash income from the sale of farm products but are included in the grand totals in the year in which payment is made under the heading "supplementary payments". The estimates are based on reports of marketings and prices received by farmers for the principal farm products and are subject to revision as more complete data become available.

Income from the sale of farm products in 1957 was estimated at \$2.6 billion, 2.7 per cent less than the preceding year's estimated total of \$2.7 billion, according to preliminary figures released by the Dominion Bureau of Statistics. The decline of \$72 million can be attributed in the main to lower cash returns from the sale of cereal grains which were offset only in part by higher returns from the sale of livestock and dairy products.

On a regional basis, farm cash income in the two central provinces, Ontario and Quebec, and the two most westerly provinces, Alberta and British Columbia, were about the same as in 1956. In all other provinces farm cash income was smaller than in 1956.

Estimate of farm cash income for 1957 is based on a revised series in which 1951 Census data are incorporated. The inclusion of the 1951 Census benchmarks necessitated the revision of the series from 1940 to 1956, inclusive. With the exception of 1952, 1953 and 1956, these revisions ranged downward from less than 1 per cent to about 3 per cent and averaged about 1 per cent per year. Major downward revisions were made for the six years 1945 through 1950 and can be attributed largely to adjustments made to income from hogs and forestry products.

Note: Revised figures for earlier years may be obtained in the revised edition of Part II of the Handbook of Agricultural Statistics: Farm Income, available through the Information Services Division of the Bureau.

Revenu monétaire des fermes, 1957

Les tableaux suivants renferment une estimation provisoire du revenu monétaire des fermes canadiennes, sans celles de Terre-Neuve, au cours de l'année civile 1957 et des estimations révisées pour 1955 et 1956. Le tableau 1 présente aussi des totaux pour les années antérieures. Les estimations comprennent les montants versés en vertu des certificats de participation des céréales et les versements des gouvernements fédéral et provinciaux que les fermiers reçoivent comme subventions aux prix. Les montants reçus en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies ne sont pas compris avec le revenu monétaire découlant de la vente de produits agricoles mais sont inclus dans les totaux de l'année au cours de laquelle le paiement est fait, sous l'en-tête "paiements supplémentaires". Les estimations sont fondées sur les ventes et les prix déclarés par les fermiers pour les principaux produits de la ferme et elles sont sujettes à révision lorsque des données plus complètes seront disponibles.

On évalue à \$2,600,000,000 le revenu provenant de la vente de produits agricoles en 1957, soit 2.7 p.100 de moins que les \$2,700,000,000 de l'année précédente, selon les chiffres provisoires publiés par le Bureau fédéral de la statistique. Le fléchissement de 72 millions de dollars est principalement attribuable aux recettes comptant moins élevées, provenant de la vente de céréales, qui n'ont été contre-balancées qu'en partie par les recettes plus élevées découlant de la vente des bestiaux et des produits laitiers.

Sur une base régionale, le revenu monétaire des fermes dans les deux provinces du centre, soit l'Ontario et le Québec, et dans les deux les plus à l'ouest, l'Alberta et la Colombie-Britannique, est à peu près le même qu'en 1956. Dans toutes les autres provinces il a été moins élevé qu'en 1956.

Les estimations du revenu monétaire des fermes en 1957 est fondé sur des chiffres rectifiés, où sont incorporés les données du Recensement de 1951. Il a fallu, par suite de l'inclusion de la côte du Recensement de 1951, rectifier les chiffres de 1940 à 1956 inclus. Sauf pour les années 1952, 1953 et 1956, ces rectifications ont été à la baisse à partir de moins de 1 p. 100 à environ 3 p. 100, et s'établissent en moyenne à 1 p. 100 par année. Les principales rectifications descendantes sont celles des années 1945 jusqu'à la fin de 1950, et elles sont en majeure partie attribuables aux rectifications apportées au revenu découlant de la vente du porc et des produits forestiers.

Nota: On trouvera les chiffres rectifiés des années antérieures dans l'édition revue de la Partie II du manuel de Statistique agricole, Revenu des fermes, que l'on peut se procurer à la Division des services d'information de notre Bureau.

TABLE 1. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, 1926-57

(Millions of dollars)

TABLEAU 1. Revenu monétaire découlant de la vente de produits agricoles au Canada, 1926-57

(Millions de dollars)

Note. Data in this table are exclusive of supplementary payments made to farmers under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act, the Prairie Farm Income scheme and the Wheat Acreage Reduction program.

Nota. Les données ne comprennent pas les paiements supplémentaires faits aux fermiers en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies, du projet sur le revenu agricole des Prairies et du programme de réduction des emblavures.

Year Année	Cash income Revenu monétaire	Year Année	Cash income Revenu monétaire	Year Année	Cash income Revenu monétaire
1926	961.2	1937	638.5	1948	2,394.7
1927	940.4	1938	649.7	1949	2,412.7
1928	1,064.2	1939	712.1	1950	2,143.8
1929	931.8	1940	735.4	1951	2,782.8
1930	641.9	1941	880.8	1952	2,859.1
1931	471.9	1942	1,107.6	1953	2,786.2
1932	409.0	1943	1,400.2	1954	2,375.4
1933	419.6	1944	1,814.6	1955	2,350.2
1934	503.2	1945	1,664.8	1956	2,663.5
1935	532.6	1946	1,692.5	1957	2,591.9
1936	587.3	1947	1,936.7		

¹ Excluding Newfoundland.¹ Sans Terre-Neuve.

TABLE 2. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada¹, by Province, 1940-57¹TABLEAU 2. Revenu monétaire découlant de la vente de produits agricoles au Canada¹, par province, 1940-57¹

Year — Année	Prince Edward Island — Île-du-Prince- Édouard	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse	New Brunswick — Nouveau- Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskat- chewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique	Canada ²
thousand dollars — milliers de dollars										
1940	7, 155	14, 761	16, 016	114, 421	215, 774	63, 916	156, 698	125, 574	30, 757	745, 072
1941	7, 619	17, 233	18, 416	138, 220	274, 503	84, 626	178, 488	155, 322	35, 899	910, 326
1942	11, 372	22, 250	23, 588	172, 351	357, 848	111, 233	230, 739	188, 570	45, 026	1, 162, 977
1943	13, 959	26, 244	29, 714	192, 246	389, 083	149, 244	339, 560	234, 415	57, 192	1, 431, 657
1944	13, 694	28, 604	32, 106	213, 791	410, 710	173, 532	545, 680	346, 763	67, 588	1, 832, 468
1945	16, 100	26, 873	33, 417	225, 821	442, 625	151, 483	408, 653	293, 808	72, 469	1, 671, 249
1946	15, 803	33, 507	33, 968	233, 760	461, 733	166, 496	401, 233	287, 728	75, 265	1, 709, 493
1947	17, 167	32, 277	35, 960	272, 717	535, 194	181, 793	440, 452	347, 937	84, 824	1, 948, 321
1948	21, 352	33, 923	42, 284	332, 673	650, 290	246, 545	550, 616	444, 064	93, 674	2, 415, 421
1949	20, 486	32, 244	40, 375	320, 877	652, 269	247, 233	579, 065	447, 742	90, 046	2, 430, 337
1950	21, 577	34, 582	41, 310	335, 262	650, 083	199, 207	422, 480	361, 727	91, 364	2, 157, 592
1951	24, 581	40, 235	42, 376	394, 941	800, 666	278, 104	644, 156	463, 461	104, 586	2, 793, 106
1952	31, 881	37, 585	48, 270	395, 026	770, 675	250, 410	715, 577	510, 995	103, 855	2, 864, 274
1953	22, 809	38, 087	40, 388	371, 103	749, 106	222, 923	745, 669	491, 416	106, 294	2, 787, 795
1954	24, 356	41, 082	42, 897	382, 953	726, 397	191, 027	470, 703	391, 353	107, 086	2, 377, 854
1955	26, 054	40, 139	40, 639	398, 855	766, 237	181, 315	449, 338	375, 187	105, 772	2, 383, 536
1956	26, 626	44, 423	49, 288	389, 499	790, 496	213, 775	599, 063	439, 165	116, 189	2, 668, 524
1957	24, 509	41, 955	44, 813	387, 915	791, 477	204, 350	539, 431	441, 645	117, 753	2, 593, 848

¹ Includes supplementary payments.¹ Comprend les paiements supplémentaires.² Excluding Newfoundland.² Sans Terre-Neuve.TABLE 3. Supplementary Payments¹ Received by Canadian Farmers, by Province, 1955-57TABLEAU 3. Paiements supplémentaires¹ reçus par les fermiers canadiens, par province, 1955-57

Province	1955	1956	1957	Province
thousand dollars — milliers de dollars				
Manitoba	5, 342	2, 360	501	Manitoba
Saskatchewan	22, 134	1, 179	574	Saskatchewan
Alberta	5, 776	1, 319	905	Alberta
British Columbia	86	146	7	Colombie-Britannique
Canada	33, 338	5, 004	1, 987	Canada

¹ Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.¹ Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

TABLE 4. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada¹, by Commodity, 1955-57
 TABLEAU 4. Revenu monétaire provenant de la vente de produits de la ferme au Canada¹, par denrée, 1955-57

Commodity	1955 ²	1956 ²	1957	Denrée
thousand dollars — milliers de dollars				
Grains, seeds and hay:				Céréales, graines et foin:
Wheat	331,834	461,808	375,509	Blé
Wheat, Canadian Wheat Board payments	25,717	61,987	79,314	Blé, paiements de la Commission du blé
Oats	27,801	50,543	37,784	Avoine
Oats, Canadian Wheat Board payments	7,021	8,170	—	Avoine, paiements de la Commission du blé
Barley	69,748	98,865	76,604	Orge
Barley, Canadian Wheat Board payments	14,438	15,217	—	Orge, paiements de la Commission du blé
Canadian Wheat Board net cash advance payments	—	—	24,990	Paiements net comptants anticipés de la Commission canadienne du blé
Rye	6,545	14,376	4,003	Seigle
Flax	41,034	61,938	58,442	Lin
Corn	20,761	22,003	20,996	Maïs
Clover and grass seed	8,955	10,720	8,203	Graine de trèfle et d'herbe
Hay and clover	1,232	1,478	1,076	Foin et trèfle
Totals, grains, seeds and hay	555,086	807,105	684,921	Total, céréales, graines et foin
Vegetables and other field crops.				Légumes et autres grandes cultures:
Potatoes	33,979	43,395	37,157	Pommes de terre
Vegetables	58,642	58,643	58,095	Légumes
Sugar beets	12,875	12,397	16,192	Betteraves à sucre
Tobacco	75,837	64,129	73,063	Tabac
Totals, vegetables and other field crops	181,333	178,564	184,507	Total, légumes et autres grandes cultures
Livestock and poultry:				Bétail et volaille:
Cattle and calves	433,032	452,431	482,322	Bêtes à cornes et veaux
Sheep and lambs	10,084	9,776	10,137	Moutons et agneaux
Hogs	289,563	298,246	292,282	Porcs
Poultry	150,492	164,959	168,642	Volaille
Totals, livestock and poultry	883,171	925,412	953,383	Total, bétail et volaille
Dairy products	438,392	432,536	459,594	Produits laitiers
Fruits	40,801	37,656	39,939	Fruits
Other principal farm products:				Autres principaux produits de la ferme:
Eggs	132,581	148,877	143,200	Oeufs
Wool	2,045	2,096	2,267	Laine
Honey	4,215	4,413	5,526	Miel
Maple products	7,381	6,726	7,001	Produits de l'érable
Totals, other principal farm products	146,222	162,112	157,994	Total, autres principaux produits de la ferme
Miscellaneous farm products	45,030	50,121	49,265	Divers produits de la ferme
Forest products	44,485	54,816	46,140	Produits forestiers
Fur farming	15,678	15,198	16,118	Élevage d'animaux à fourrure
Totals, cash income from sale of farm products	2,350,198	2,663,520	2,591,861	Total, revenu monétaire découlant de la vente de produits de la ferme.
Supplementary payments ³	33,338	5,004	1,987	Paiements supplémentaires ³
Grand Totals	2,383,536	2,668,524	2,593,848	Total général

¹ Excluding Newfoundland.² Revised.³ Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.¹ Sans Terre-Neuve.² Révisé.³ Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

Farm Cash Income, January-March, 1958

The amounts of money received by farmers from the sale of farm products during the first quarter of 1956, 1957 and 1958 are shown by provinces in Table 1 which follows. The estimates include grain participation payments and those Dominion and Provincial Government payments which farmers receive as subsidies to prices. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act are not included; they are shown in Table 2 under the heading "supplementary payments" and are included with total cash income in the year in which payment is made. Table 2 gives an itemized statement of farm cash income by commodities. The estimates are based on reports of marketings and prices received by farmers for principal farm products and are subject to revision as more complete data become available. Data for Newfoundland are not available.

Cash farm income from the sale of farm products for the first quarter of 1958 was estimated at 604 million dollars, up 29 million or 5 per cent from the like period a year earlier. This increase can be attributed, in the main, to larger outputs and higher prices for livestock and livestock products. Returns from the sale of field crops, on the other hand, were lower than a year earlier largely as a result of smaller marketings. Total cash income from farming operations which includes supplementary payments made under the Prairie Farm Assistance Act was 618 million dollars, up 42 million from the estimate of 576 million a year earlier.

Income estimates for each of the provinces were higher than a year earlier and can be attributed, generally, to higher returns from livestock and livestock products. The two exceptions to this general observation are Prince Edward Island and New Brunswick; higher returns from sales of potatoes in each of these provinces bolstered farm income more than sales of livestock and livestock products. Total income estimates for the Prairie Provinces were higher than a year earlier due to increased returns from livestock and to larger supplementary payments made under the Prairie Farm Assistance Act. In brief, the cash income estimate from the sale of farm products for the three Prairie Provinces, which excludes supplementary payments, was 270 million dollars for the first quarter of 1958 compared with 256 million in the like period of 1957. The total cash income estimate, which includes supplementary payments, was estimated at 284 million dollars compared with 257 million dollars in the like period a year earlier.

Cash returns to farmers from the sale of field crops in the first quarter of 1958 were estimated at 206 million dollars, down 21 million from the estimate of 227 million during the corresponding period a year earlier. The major portion of this decline (about two-thirds) can be attributed to smaller deliveries by Prairie farmers to country elevators of wheat, oats, barley and flaxseed. Average farm prices for wheat in the first quarter of 1958 were slightly higher than a year earlier and can be accounted for by a higher proportion of the deliveries falling into the top milling grades. Average farm prices for flaxseed were also higher, but the increase was not sufficient to offset the effects of lower marketings.

Returns from the sale of tobacco were estimated at 51 million dollars in the first quarter of 1958 compared with 57 million in the like period of 1957. This decline of six million dollars accounted for almost all of the remainder of the drop in income from field crops and was confined to Ontario.

The only major exception to the general overall decline in cash returns from the sale of field crops was income from potatoes. In the first quarter of 1958, potato growers received an estimated 12.4 million dollars, up 1.5 million from the estimate of 10.9 million for the like period in 1957. In each of the two Maritime Provinces, Prince Edward Island and

Revenu monétaire des fermes, janvier-mars, 1958

Le tableau 1 qui suit présente par province le revenu monétaire des cultivateurs provenant de la vente de produits agricoles au cours du premier trimestre de 1956, 1957 et 1958. Ces estimations renferment les paiements de participation du grain, ainsi que les versements des gouvernements fédéral et provinciaux que les cultivateurs ont reçus comme subventions aux prix. Les montants reçus en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies ne sont pas compris; ils paraissent au tableau 2 sous l'en-tête "paiements supplémentaires" et ils sont inclus avec le revenu monétaire global pour l'année au cours de laquelle ils sont faits. Le tableau 2 présente un état détaillé par denrée du revenu monétaire des fermes. Les estimations sont basées sur les ventes et les prix déclarés par les fermiers pour les principaux produits de la ferme et elles sont sujettes à révision lorsque des données plus complètes seront disponibles. Les chiffres de Terre-Neuve ne sont pas disponibles.

Le revenu monétaire provenant de la vente des produits agricoles durant le premier trimestre de 1958 est évalué à 604 millions de dollars, soit 29 millions ou 5 p.100 de plus que celui de la même période il y a un an. Cette augmentation est attribuable, en majeure partie, à la production et aux prix plus élevés du bétail et des produits du bétail. Par ailleurs, les recettes provenant de la vente des récoltes de grande culture ont été plus faibles qu'il y a un an, surtout à cause des ventes moins volumineuses. Le revenu monétaire global provenant des opérations agricoles, et comprenant les paiements supplémentaires effectués sous le régime de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies, s'établit à 618 millions de dollars, soit 42 millions de plus que les 576 millions d'un an plus tôt.

Le revenu estimatif de chaque province est plus élevé qu'il y a un an, l'augmentation découlant, en général, des prix plus élevés du bétail et de ses produits. Les deux exceptions à cette observation générale sont l'Île-du-Prince-Édouard et le Nouveau-Brunswick; les prix plus élevés des pommes de terre dans chacune de ces provinces ont plus contribué à soutenir le revenu agricole que les ventes du bétail et de ses produits. Le revenu total estimatif des provinces des Prairies est plus élevé qu'il y a un an à cause du renchérissement du bétail, et des paiements supplémentaires plus élevés effectués sous le régime de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies. Bref, le revenu monétaire estimatif provenant de la vente des produits agricoles dans les trois provinces des Prairies, sans les paiements supplémentaires, s'établit à 270 millions de dollars pour le premier trimestre de 1958, contre 256 millions durant la même période en 1957. L'estimation du revenu monétaire global, y compris les paiements supplémentaires, s'établit à 284 millions, contre 257 millions de dollars il y a un an.

L'argent comptant reçu par les cultivateurs pour leurs récoltes de grande culture durant le premier trimestre de 1958 est estimé avoir atteint 206 millions de dollars, soit 21 millions de moins que les 227 millions estimatifs de la période correspondante il y a un an. La plus grande partie de ce fléchissement, — soit les deux tiers environ, — fait suite aux plus faibles livraisons de blé, d'avoine, d'orge et de graine de lin aux éleveurs de campagne par les cultivateurs des Prairies. Le prix agricole moyen du blé durant le premier trimestre de 1958 était légèrement supérieur à celui de l'année dernière, et s'explique par la proportion plus élevée des livraisons faisant partie des catégories de mouture de qualité supérieure. Le prix moyen de la graine de lin était plus élevé lui aussi, mais l'augmentation n'a cependant pas contre-balancé l'influence des ventes moins considérables.

La vente de tabac est évaluée à 51 millions de dollars durant le premier trimestre de 1958, contre 57 millions durant la même période de 1957. Ce fléchissement de six millions de dollars explique presque intégralement tout le reste de la diminution du revenu provenant des grandes cultures, et il ne s'est borné qu'à l'Ontario.

La seule exception importante à la diminution générale globale des prix provenant de la vente des récoltes de grande culture est le revenu provenant des pommes de terre. Durant le premier trimestre de 1958, les producteurs de pommes de terre ont touché environ \$12,400,000, soit \$1,500,000 de plus que l'estimation de \$10,900,000 de la même période de 1957. Dans

New Brunswick, where potatoes are an important source of farm income, returns from the sale of potatoes were one million dollars higher in the first quarter of the year than a year earlier; larger marketings and higher prices, particularly in March, accounted for this increase. Elsewhere in Canada, with the exception of British Columbia and Nova Scotia, returns to potato growers were lower than a year earlier.

Income from the sale of livestock, poultry meat, dairy products and market eggs was estimated at 367 million dollars for the first quarter of 1958, up 49 million from the estimate of 318 million a year earlier. With the exception of hogs, income estimates for each of the above noted commodities were higher than a year earlier. Returns from the sale of hogs were 75.8 million dollars compared with 77.6 million a year ago. This decline of almost 2 million dollars was due to slightly lower average prices which more than offset the effects of larger hog marketings. Prices for all other livestock and livestock products were higher. With the exception of market eggs, farm outputs of all livestock and livestock products were above levels of a year ago.

Higher returns from sales of cattle and calves accounted for about four-fifths or 40 million of the 49 million dollar increase in farm income from the sale of livestock and livestock products in the first quarter of the year compared with a year earlier. About two-thirds of the increase in returns from cattle and calves accrued to Prairie farmers, and most of the remainder to Ontario farmers.

The drop of 2 million dollars in return from the sale of hogs in the first quarter of the year compared with a year earlier can be attributed to smaller output and lower prices in Ontario. Income from the sale of hogs in Ontario was about 4 million dollars lower than a year earlier and was the only province for which a significant decline in income from this source was estimated. Income from the sale of hogs in the Prairie Provinces was 2 million dollars higher, partially offsetting the decline in Ontario. In the remaining provinces income estimates from the sale of hogs were about the same as a year earlier.

Cash Advances in Farm Income Estimates.—Advance payments to western grain growers on farm-stored grain have had to be included in farm cash income estimates in such a way that duplication would be avoided. Statistics available for estimates of income received from the sales of grains in western Canada include total deliveries and total price received regardless of whether or not advance payments have been made on any of it. To add together gross returns from deliveries and gross advance payments would in effect result in cash income estimates which included some grain on which a partial double payment had been made. For example—suppose a farmer delivers a bushel of wheat on which he has received an advance of 50 cents per bushel and at time of delivery is paid \$1.00 by the country elevator, part of which must be used to repay the advance. To include both amounts without adjustment would mean that cash income estimates would be too high by the amount of the advance, or 50 cents. At the same time, however, it is necessary to include in cash income those advances made on grains which are still on farms.

To accomplish this, farm cash income estimates should include gross returns from deliveries less repayments to the advance payments fund, plus advances on grain still held in storage on farms. In presenting this in the farm cash income publication the entries can be reduced to gross returns from deliveries plus net advances on farms stored grains.

chacune des deux provinces maritimes (l'Île-du-Prince-Édouard et Nouveau-Brunswick), où la pomme de terre est une source importante du revenu agricole, les recettes provenant de la vente de pommes de terre durant le premier trimestre de cette année ont été d'un million de dollars plus élevées qu'il y a un an; les ventes plus volumineuses et les prix plus élevés, en mars surtout, expliquent cette augmentation. Ailleurs au Canada, sauf en Colombie-Britannique et en Nouvelle-Écosse, les producteurs de pommes de terre ont touché des prix moins élevés qu'un an plus tôt.

Les recettes provenant de la vente de bestiaux, de chair de volaille, de produits laitiers et d'œufs sont évaluées à 367 millions de dollars durant le premier trimestre de 1958, soit 49 millions de plus que les 318 millions d'un an plus tôt. Sauf pour le porc, le revenu évalué de chacune des denrées mentionnées ci-dessus est plus élevé qu'il y a un an. La vente du porc a atteint \$75,800,000, au regard de \$77,600,000 il y a un an. Cette diminution de près de 2 millions de dollars est attribuable au prix moyen légèrement plus bas qui a amplement contre-balanqué l'influence des ventes plus considérables de porc. Tous les autres bestiaux et produits des bestiaux se sont vendus plus cher. Sauf les œufs pour la vente, la production de bétail et produits bestiaux était supérieure à celle d'il y a un an.

Les prix plus élevés des bovins et veaux sont comptables des quatre cinquièmes environ, ou 40 millions des 49 millions de dollars d'augmentation du revenu agricole provenant de la vente du bétail et de ses produits durant le premier trimestre de l'année par rapport à l'année dernière. Les cultivateurs des Prairies ont touché les deux tiers environ de l'augmentation des recettes provenant de la vente des bovins et des veaux, et les cultivateurs de l'Ontario, la majeure partie de la différence.

Le fléchissement de 2 millions de dollars dans la vente du porc durant le premier trimestre de l'année, par rapport à l'année dernière, est attribuable à la production moins considérable et aux prix moins élevés en Ontario. Le revenu provenant de la vente du porc en Ontario est d'environ 4 millions de dollars de moins qu'un an plus tôt, et c'est la seule province pour laquelle on a fait une estimation de la diminution importante du revenu provenant de cette source. Les recettes provenant de la vente du porc dans les provinces des Prairies ont augmenté de 2 millions de dollars, contre-balançant ainsi partiellement le fléchissement constaté en Ontario. Dans les autres provinces, le revenu estimé provenant de la vente du porc reste à peu près le même qu'un an plus tôt.

Avances comptant à l'égard des estimations du revenu agricole.—Les paiements par anticipation aux producteurs de céréales de l'Ouest sur les céréales entreposées dans les fermes ont dû être inclus dans les estimations du revenu monétaire des fermes afin d'éviter le double emploi. La statistique du revenu estimatif provenant de la vente des céréales dans l'Ouest canadien comprend les livraisons totales et le prix total touché pour ces céréales, peu importe qu'on ait ou qu'on n'ait pas effectué de paiements par anticipation à leur égard. Le fait de totaliser les recettes brutes provenant des livraisons et les paiements bruts par anticipation donnerait précisément un chiffre estimatif pour le revenu monétaire où seraient incluses les céréales sur lesquelles on aurait effectué un paiement partiel en double. Ainsi, mettons qu'un cultivateur livre un boisseau de blé pour lequel il aurait reçu une avance de 50 cents, et qu'au moment de la livraison l'éleveur rural lui verse \$1, dont une partie doit servir à rembourser l'avance. S'il fallait inclure les deux montants sans rectification cela voudrait dire que les estimations du revenu monétaire seraient trop élevées dans la proportion de l'avance, ou de la somme de 50 cents, alors qu'il faudrait aussi inclure dans le revenu monétaire les avances accordées sur les céréales qui sont encore à la ferme.

Pour cela, les estimations du revenu monétaire agricole devraient comprendre les recettes brutes provenant des livraisons, moins les remboursements au fonds des paiements par anticipation, plus les avances accordées sur les céréales encore gardées en entrepôt dans les fermes. En faisant paraître ces chiffres dans la publication concernant le revenu monétaire des fermes, les inscriptions peuvent être réduites aux recettes brutes provenant des livraisons, plus les avances nettes accordées sur les céréales entreposées dans les fermes.

As long as the net advances are positive quantities, little confusion is likely to arise. However, the time will come when repayments to the fund during certain accounting periods will exceed advances from the fund with the result net advances will, in effect, be minus quantities. Conceptually the inclusion of minus entries for net advances is quite correct. For example, during a certain period of time a farmer may receive an advance of 50 cents per bushel on 100 bushels of farm-stored wheat and the farm cash income estimates for that period will include an entry of \$50 under net advance payments. During a following period of time he may deliver the 100 bushels of grain and receive \$1.00 per bushel or \$100. Part of this will be used to repay the advances made in the previous period so that his net cash position over the two periods will be \$100. To reflect this situation the entries in the cash income estimates for the second period of time would be cash income from the sale of wheat, \$100; net advances from advance payments fund, —\$50; net cash returns from wheat for period \$100 — \$50 = \$50.

Readers desiring detailed provincial information on farm income will find it in the mimeographed report, "Farm Cash Income, January to March, 1958" published by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics.

Tant que les avances nettes représenteront des quantités positives, on risque peu qu'il y ait confusion; mais dès que les remboursements versés au fonds durant certaines périodes comptables seront supérieurs aux avances provenant de ce fonds, les avances nettes deviendront alors des quantités négatives. En principe, il est permis de faire des inscriptions en moins à l'égard des avances nettes. Ainsi, mettons qu'un cultivateur toucherait pendant une certaine période une avance de 50 cents le boisseau sur 100 boisseaux de blé entreposé à la ferme, et que le revenu monétaire agricole estimatif pour cette période comprendrait une inscription de \$50 à l'article des paiements nets par anticipation. Pendant une période subséquente il pourrait livrer 100 boisseaux de céréales et touché \$1 le boisseau, ou \$100. Une partie de cette somme servirait à rembourser les avances accordées durant la période antérieure, de sorte durant les deux périodes il aurait touché \$100 en argent comptant. Pour tenir compte de cette situation, les inscriptions aux estimations du revenu monétaire pour la seconde période seraient: revenu comptant provenant de la vente du blé, \$100; avances nettes provenant du fonds des paiements par anticipation, —\$50; recettes nettes au comptant provenant du blé pour ladite période, \$100 — \$50 = \$50.

Les personnes qui désirent des renseignements plus détaillés sur les recettes monétaires de chaque province peuvent consulter le rapport miméographique "Farm Cash Income, January to March, 1958", publié par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique.

TABLE 1. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Province, January to March, 1956-58¹

TABLEAU 1. Revenu monétaire découlant de la vente de produits agricoles au Canada, par province, janvier à mars, 1956-58¹

Province	1956 ²	1957 ³	1958 ³	Province
thousand dollars — milliers de dollars				
Prince Edward Island	5,358	5,630	7,168	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	8,571	8,085	8,537	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	10,146	10,503	11,760	Nouveau-Brunswick
Quebec	73,982	70,225	75,467	Québec
Ontario	196,680	201,155	205,280	Ontario
Manitoba	35,798	37,247	43,128	Manitoba
Saskatchewan	85,958	108,750	111,737	Saskatchewan
Alberta	90,620	109,715	114,781	Alberta
British Columbia	22,453	23,559	25,718	Colombie-Britannique
Canada	529,566	574,869	603,576	Canada

¹ Excludes supplementary payments.

² Revised.

³ Preliminary.

¹ Sans les paiements supplémentaires.

² Révisé.

³ Préliminaire.

TABLE 2. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Commodity, January to March, 1956-58

TABLEAU 2. Revenu monétaire découlant de la vente de produits de la ferme au Canada, par denrée, janvier à mars, 1956-58

Commodity	1956 ¹	1957 ²	1958 ²	Denrée
thousand dollars — milliers de dollars				
Grains, seeds and hay:				Céréales, graines de semence et foin:
Wheat	69,073	80,407	76,340	Blé
Wheat, Canadian Wheat Board payments	22,290	37,352	39,162	Blé, paiements de la Commission canadienne du blé
Oats	6,784	5,829	4,447	Avoine
Barley	10,745	13,954	12,029	Orge
Canadian Wheat Board net cash advance payments	—	—	— 3,191	Paiements net comptants anticipés de la Commission canadienne du blé.
Rye	2,586	307	976	Seigle
Flax	5,496	12,716	4,325	Lin
Corn	2,688	2,008	1,898	Mais
Hay and clover	417	342	259	Foin et trèfle
Totals, grains, seeds and hay	120,057	152,915	136,245	Totaux, céréales, graines de semence et foin

TABLE 2. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Commodity, January to March, 1956-58 — Concluded

TABLÉAU 2. Revenu monétaire découlant de la vente de produits de la ferme au Canada, par denrée, janvier à mars, 1956-58 — fin

Commodity	1956 ¹	1957 ²	1958 ³	Denrée
thousand dollars — milliers de dollars				
Vegetables and other field crops:				Légumes et autres grandes cultures:
Potatoes	8,326	10,939	12,439	Pommes de terre
Vegetables	4,157	4,368	4,501	Légumes
Sugar beets	1,513	2,046	2,068	Betteraves à sucre
Tobacco	48,109	57,073	50,985	Tabac
Totals, vegetables and other field crops	60,105	74,426	69,993	Totaux, légumes et autres grandes cultures
Livestock and poultry:				Bestiaux et volailles:
Cattle and calves	98,996	97,024	137,098	Bêtes à cornes et veaux
Sheep and lambs	1,377	1,570	1,681	Moutons et agneaux
Hogs	70,670	77,602	75,825	Porcs
Poultry	30,918	25,270	29,026	Volailles
Totals, livestock and poultry	201,961	201,466	243,630	Totaux, bestiaux et volailles
Dairy products	81,118	80,151	89,362	Produits laitiers
Fruits	1,805	2,647	2,775	Fruits
Eggs	36,787 ⁴	35,988 ⁵	34,240 ⁶	Oeufs
Honey	593	608	816	Miel
Miscellaneous farm products	9,991	10,756	11,375	Divers produits de la ferme
Forest products	11,154	9,392	9,396	Produits forestiers
Fur farming	5,995	6,520	5,744	Élevage d'animaux à fourrure
Totals, cash income from sale of farm products	529,566	574,869	603,576	Total, revenu monétaire découlant de la vente de produits de la ferme.
Supplementary payments ⁷	2,906	1,490	14,627	Paiements supplémentaires ⁸
Grand totals	532,472	576,359	618,203	Total général

¹ Revised.

² Preliminary.

³ Includes market and hatching eggs

⁴ Market eggs only

⁵ Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

¹ Révisé.

² Préliminaire.

³ Comprend les oeufs pour le marché et pour l'incubation

⁴ Oeufs pour le marché seulement

⁵ Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

FIELD CROPS

Crop and Weather Conditions, April-June, 1958

Prince Edward Island. Seeding in the province was under way by the middle of May but only a small proportion of the crops was in the ground. Lack of rain, together with cold weather, was retarding growth of all crops.

By June 11 most of the crops were in the ground but completion of seeding was delayed by rain. Pastures were in good condition but hay crops were reported as only average. Some frost damage to clovers had occurred.

Nova Scotia. Seeding was under way earlier than usual this year and during the first week of May a considerable area of potatoes had been planted for the early market. Grass growth was good, with progress being about two weeks ahead of last year. Soil conditions in the Annapolis Valley were comparatively dry and potato and grain planting was ahead of average. Some cattle were on pasture. At May 21, low temperatures were reported to be hampering crop growth. However, grass crops were very good and pasturing was fairly general. Grain and potato planting in the Annapolis Valley was well advanced.

GRANDES CULTURES

État des cultures et de la température, avril-juin 1958

Île-du-Prince-Édouard. Les semailles étaient commencées dans la province vers la mi-mai mais une petite partie seulement des cultures avaient été plantées. L'absence de pluie et le temps froid retardaient, en général, la végétation.

Vers le 11 juin, la plupart des cultures étaient en terre mais la pluie retardait les semailles. Les pâturages étaient en bon état mais les cultures de foin n'étaient que moyennes. Le gel avait ravagé le trèfle.

Nouvelle-Écosse. Les semailles ont commencé plus tôt que d'habitude cette année et durant la première semaine de mai une superficie considérable de pommes de terre avait été plantée pour le marché des primeurs. Les herbes poussaient bien, et avançaient d'environ deux semaines sur l'année dernière. Le sol dans la vallée d'Annapolis était plutôt sec et la mise en terre des pommes de terre et de céréales était en avance sur la moyenne. Une partie du bétail était au pâturage. Le 21 mai, les basses températures nuisaient à la végétation, d'après les rapports. Toutefois, les herbes étaient en très bon état et les pâturages ouverts en général. Les semailles des céréales et des pommes de terre dans la vallée d'Annapolis étaient très avancées.

By June 11, although most of the crop was in the ground, warmer weather was needed to enable farmers to complete seeding and to promote plant growth. Condition of hay crops and pastures varied from above average to excellent. Toward the end of June, moisture supplies throughout the province were ample. A good hay crop was in prospect and pastures were excellent. Growing conditions were improving with warmer weather.

New Brunswick. Work on the land had started in some areas of the province in the first week of May. However, low lands in the Fredericton district were suffering from floods. Very little winter injury to forage crops was reported. By May 21 rapid progress had been made with seeding. Hay and pasture lands were also doing well.

During the month of June crop development was somewhat retarded due to cool weather. Pasture and grain crops, however, were in good condition. Some frost damage to tender crops was reported.

Quebec. Generally cool weather prevailed over most of the province and at May 7 only a limited amount of field work had been done in some areas and none at all in others. Some vegetable seeding had commenced in the St. John's area. Winter wheat, fall rye and meadows came through the winter quite well but the condition of apple trees was variable. The weather remained cool throughout May and by May 21 seeding, with the exception of the Montreal area, had not been completed. Milk production was about normal although cattle were still stabled in most parts of the province, with feed supplies rapidly decreasing in some counties. Good rains and warmer weather were badly needed.

During the early part of June seeding was practically completed in all regions of the province. Although delayed by low temperatures, grain was germinating well in central and western areas. Livestock were out on pasture and the milk flow was slightly above normal. The bloom on fruit crops was promising and potatoes and other hoed crops appeared to be in good condition. Moisture supplies were adequate but warmer weather was needed for normal growth of all crops. By June 25 seeding was completed in all but a few areas but cool weather which prevailed throughout the month of June had retarded growth. Cereals were in good condition and were showing an even stand. Pastures were in good condition and hay yields varied from average to good. A good strawberry crop was anticipated.

Ontario. At the beginning of May spring seeding varied greatly throughout the province, with between 70 and 100 per cent of the intended acreage seeded in southwest and central regions and very little in most counties of eastern and northern areas. All over-winter crops came through in excellent condition. About 85 per cent of the sugar beet acreage had been planted and seeding of corn and soybeans was under way. Feeding supplies were plentiful and most cattle were still being stable fed.

At May 21, seeding was well advanced throughout most of the province with only the counties along the St. Lawrence River from Leeds to the Quebec border experiencing delays due to wet weather. Unseasonably cool weather and low moisture reserves combined to slow down germination and growth of most crops and pastures.

Seeding was completed over the whole province at June 11. Germination generally was good but cool weather and lack of moisture delayed growth. Winter wheat and fall rye were in good condition with some fields headed in the early areas. Hay and pasture crops were below average due to frost, cool weather and lack of moisture. Most late crops were seeded and some re-seeding was necessary because of frost damage.

Le 11 juin, bien que presque toutes les cultures fussent semées, il fallait du temps plus chaud pour permettre aux cultivateurs de terminer les semailles et pour stimuler la végétation. L'état du foin et des pâturages variait de supérieur à la moyenne à excellent. Vers la fin de juin, les réserves d'humidité dans toute la province étaient amplement suffisantes. On prévoyait une bonne récolte de foin et les pâturages étaient en excellent état. Les conditions de croissance s'amélioraient grâce au plus chaud.

Nouveau-Brunswick. Les travaux des champs étaient commencés à divers endroits dans la province la première semaine de mai. Cependant, les terres basses du district de Fredericton souffraient des inondations. L'hiver avait peu endommagé les fourrages. Le 21 mai, les semailles étaient très avancées. Le foin et les pâturages donnaient également bien.

Durant le mois de juin, la végétation a été plutôt lente à cause du temps frais. Les pâturages et les céréales étaient néanmoins en bon état. Le gel avait avarié quelque peu les cultures susceptibles.

Québec. Le temps a été frais en général dans presque toute la province et le 7 mai une faible partie seulement des labours était finis dans certaines régions et aucun travail n'avait été fait dans d'autres champs. Une partie des semences de légumes était plantées dans la région de Saint-Jean. Le blé d'hiver, le seigle d'automne et les prairies ont très bien survécu à l'hiver mais l'état des pommiers était inégal. Le temps est demeuré frais pendant tout le mois de mai et, le 21 mai, les semailles, sauf dans la région de Montréal, n'étaient pas terminées. La production de lait était à peu près normale, bien que le bétail fût encore à l'étable dans presque toute la province, les fourrages diminuant vite dans certains comtés. Un besoin pressant de bonnes pluies et de temps plus chaud se fait sentir.

Au début de juin, les semailles étaient presque terminées dans toutes les régions de la province. Bien que retardées par les basses températures, les céréales germaient bien dans le centre et l'ouest. Les bestiaux étaient dans les pâturages et la production de lait était un peu supérieure à la normale. La floraison des arbres fruitiers était prometteuse et les pommes de terre et les autres cultures sarclées semblaient en bon état. Les réserves d'humidité étaient suffisantes mais il fallait du temps plus chaud pour la croissance normale de toutes les cultures. Le 25 juin, les semailles étaient terminées dans presque toutes sauf de rares régions mais le temps frais prédominant durant le mois de juin avait retardé la végétation. Les céréales étaient en bon état et les pousses étaient égales. Les pâturages étaient en bon état et les rendements de foin de moyens à bons. Une bonne cueillette de fraises était prévue.

Ontario. Au début de mai, les semailles du printemps variaient considérablement dans la province, de 70 à 100 p. 100 de la superficie enssemencée dans le sud-ouest et le centre à très peu dans la plupart des comtés de l'est et du nord. Toutes les cultures qui ont passé l'hiver étaient en excellent état. Environ 85 p. 100 de la superficie de betteraves à sucre était plantée et l'ensemencement du maïs et du soja était commencé. Les approvisionnements de fourrage étaient abondants et presque tout le bétail était encore nourri à l'étable.

Le 21 mai, les semailles étaient très avancées dans presque toute la province, seuls les comtés de la rive du Saint-Laurent, de Leeds à Québec, étant retardés à cause du temps pluvieux. Du temps frais hors saison et l'épuisement des réserves d'humidité contribuaient ensemble à retarder la germination et la végétation de la plupart des cultures et des pâturages.

Les semailles étaient terminées dans toute la province le 11 juin. La germination était bonne en général mais le temps frais et le manque d'humidité retardaient la végétation. Le blé d'hiver et le seigle d'automne étaient en bon état et certains champs montaient en épis dans les régions tôt enssemencées. Le foin et les pâturages étaient inférieurs à la moyenne à cause du gel, du temps frais et du manque d'humidité. La majorité des cultures tardives étaient plantées et le réensemencement avait été en partie nécessaire à cause des dégâts par le gel.

Toward the end of June growth and development of all crops was slow. Haying had commenced in western and south-western counties but yields were extremely light. Pastures were short although the milk flow was still normal. Winter wheat was fully headed in the early counties and doing well generally. Germination and growth of corn and white beans was slow due to cool weather. Harvesting of potatoes in Essex County was expected to commence before the end of the month. Tree fruits and raspberries were making satisfactory progress but strawberries were in need of warm weather.

Prairie Provinces. Seeding was becoming general in southern areas of the three provinces the first week of May. Up to 50 per cent of the wheat had been seeded in southern regions of all three provinces and a start made in northern Manitoba and Saskatchewan. Moisture supplies were reported as satisfactory for seeding but good rains were needed to promote growth. At mid-May good progress had been made with seeding in most districts. Topsoil in most sections was dry and high winds caused some moderate to severe soil drifting in Manitoba and parts of southern, central and eastern Saskatchewan. Rain was required over wide areas to prevent further soil drifting and to promote crop and pasture development.

During the last two weeks of May very little rain had been received and topsoil moisture was further depleted. Early seedings were holding up well but germination of late-sown crops was uneven. Planting of sugar beets, corn and other special crops was well advanced. Wheat seeding was practically completed but a fair proportion of the coarse grains remained to be sown, particularly in Alberta.

At mid-June crop prospects had improved in Northern and eastern districts of Manitoba but moisture was urgently needed over wide areas of southern Manitoba and southern and central Saskatchewan. Moisture conditions in Alberta were reported from fair to good. Late-seeded crops germinated unevenly in most areas but early-sown crops on summerfallow withstood the drought fairly well. Pasture growth was poor and an exceptionally light hay crop was in prospect.

Conditions at June 25 remained from fair to poor over wide areas of Manitoba and Saskatchewan and in some eastern and northern sections of Alberta. Crops on summerfallow continued to stand up well despite drought conditions but stubble crops deteriorated rapidly, especially in Manitoba and Saskatchewan. Late-sown crops, for the most part, germinated unevenly and showed patchy development. Hay yields in wide areas of Manitoba and Saskatchewan and through much of central Alberta were expected to be very light.

Manitoba. Seeding was general in south-central and southwestern sections of the province by April 22. Operations were brought to a standstill by cold weather and blizzards on April 27 and 28 but were under way again by May 7. Surface and subsoil moisture were adequate for early spring seeding except in localized areas. However, the topsoil was getting dry and rain was required in most districts. Frost damage was expected to be light on planted grain but heavy on transplanted lettuce and early-sown potatoes.

At May 14 growth was backward and the soil very dry. High winds and 90-degree temperatures on May 12 caused soil drifting and deterioration of moisture supplies over wide areas of the province. Wheat seeding varied from 60 to 100 per cent completed except in the Interlake district and north of the Riding Mountains where the percentage varied from 25 to 50 per cent. About one-half of the coarse grains was sown in southern and central districts but very little was in the ground in northern areas. Farmers in most districts were awaiting wild oat growth before completing seeding. Progress

Vers la fin de juin, la végétation et le progrès de toutes les cultures étaient lents. La fenaison était commencée dans les comtés du Sud et de l'Ouest, mais les rendements étaient extrêmement minces. Les pâturages étaient courts, mais la production de lait était demeurée normale. Le blé d'hiver était complètement épié dans les comtés tôt ensemencés et était en général d'une belle venue. La germination et la végétation du maïs et des haricots blancs étaient lentes à cause du temps frais. L'arrachage des pommes de terre dans le comté d'Essex devait commencer avant la fin du mois. Les arbres fruitiers et les framboises progressaient de façon satisfaisante, mais les fraises avaient besoin de temps chaud.

Provinces des Prairies. Les semailles devenaient générales dans les régions du Sud des trois provinces durant la première semaine de mai. Jusqu'à 50 p. 100 du blé avaient été semés dans le sud des trois provinces et les semailles étaient commencées dans le nord du Manitoba et de la Saskatchewan. Les réserves d'humidité étaient satisfaisantes mais de bonnes pluies étaient nécessaires pour stimuler la végétation. A la mi-mai les semailles étaient bien en train dans la plupart des districts. Le sol de presque tous les secteurs était sec et des vents puissants avaient causé de l'érosion, de légère à grave, au Manitoba et à certains endroits dans le sud, le centre et l'est de la Saskatchewan. Il fallait de la pluie sur une vaste étendue pour enrayer l'érosion et stimuler les cultures et les pâturages.

Au cours des deux dernières semaines de mai, il y a eu peu de pluie et l'humidité du sol a continué de s'épuiser. Les premières semailles tenaient bien, mais la germination des cultures tardives était inégale. Le plantage des betteraves à sucre, du maïs et d'autres cultures spéciales était très avancé. Les semailles de blé étaient presque terminées mais une proportion assez importante de céréales secondaires était encore à semer, particulièrement en Alberta.

A la mi-juin, la perspective des récoltes était meilleure dans les districts du nord et de l'est du Manitoba, mais l'humidité était immédiatement nécessaire dans de vastes régions du sud du Manitoba et du sud et du centre de la Saskatchewan. Les réserves d'humidité en Alberta étaient de satisfaisantes à bonnes. Les cultures tard semées germaient de façon inégale dans la plupart des régions mais les cultures des jachères tôt semées supportaient très bien la sécheresse. Les pâturages poussaient médiocrement et on prévoyait une récolte de foin exceptionnelle-ment légère.

Les conditions étaient encore, le 25 juin, de satisfaisantes à pauvres dans les régions très étendues du Manitoba et de la Saskatchewan et dans certains secteurs de l'est et du nord de l'Alberta. Les cultures en jachères résistaient toujours à la sécheresse, mais les cultures sur chaume se détérioraient rapidement, surtout au Manitoba et en Saskatchewan. Les cultures tardives, en majeure partie, germaient de façon inégale et les pousses étaient aussi inégales. Les rendements de foin de vastes régions du Manitoba et de la Saskatchewan et d'une grande partie du centre de l'Alberta devaient être légers d'après les prévisions.

Manitoba. Les semailles étaient générales dans le sud central et le sud-ouest de la province le 22 avril. Les travaux avaient été interrompus par le temps froid et les rafales les 27 et 28 avril mais avaient repris le 7 mai. L'humidité du sol et du sous-sol était suffisante pour les semailles hâtives du printemps de régions circonscrites. Toutefois, le sol se desséchait et la pluie était nécessaire dans presque tous les districts. On prévoyait peu de dégâts par le gel des céréales plantées mais de graves dommages dans la laitue transplantée et les pommes de terre tôt semées.

Le 14 mai, la croissance était en retard et le sol très desséché. Des vents violents et des températures de 90 degrés le 12 mai ont causé de l'érosion et l'épuisement des réserves d'humidité dans de vastes régions de la province. Les semailles de blé étaient de 60 à 100 p. 100 terminées, sauf dans le district d'Interlake et au nord de Riding-Mountains, où le pourcentage variait de 25 à 50. Environ la moitié des céréales secondaires était en terre dans le sud et le centre mais très peu dans le nord de la province. Les cultivateurs de la plupart des districts attendaient que la folle avoine pousse avant de terminer les semailles. Le

with planting of sugar beets and sunflowers was good but very little flax had been sown. Moisture was urgently required.

At May 21 widespread soil drifting continued as a threat to crops. Although subsoil moisture supplies were adequate in most areas, surface moisture was badly needed. Wheat seeding was from 75 to 100 per cent completed while from 35 to 75 per cent of the coarse grains was in the ground. Wild oat growth was slow necessitating further seeding delay. Planting of special crops was well advanced, with sugar beets 75 per cent and sunflowers 60 per cent planted. Some wireworm damage and grasshopper hatching was reported in a number of areas. Pastures were very backward.

With the exception of flaxseed, seeding was practically completed at May 28. Cooler weather lessened rapid moisture evaporation but conditions were very dry and wind erosion was still occurring in spots all over the province. For the most part, early-sown crops were showing good growth, except where wind damage had occurred. Germination was uneven in late-sown fields and hay and pasture growth was quite poor. Grasshoppers were hatching in significant numbers in the southwestern portion of the province and the sweet clover weevil was common throughout the province.

Conditions in the northern and eastern portions of the province were much improved by June 11 as the result of rains received on the night of the 9th. Cool weather helped to conserve moisture by restricting evaporation. Seeding was completed except for a small acreage of flax, the sowing of which was delayed because of dry surface soil. Summer-fallow crops withstood the dry conditions very well due to adequate subsoil moisture and cool weather. Late-sown crops showed uneven germination, pastures were in poor condition and a light hay crop was anticipated. Wild hay was expected to be a near failure. Thinning of sugar beets was getting under way. Grasshoppers were hatching in light soil areas and some spraying was being done.

At June 25 most areas of the province were still suffering from acute drought conditions. Summerfallow crops, particularly where showers had been received, withstood the dry conditions remarkably well but stubble crops were poor and drying rapidly. Early-sown crops were about a foot high and in the late shot blade stage. Fall rye was thin in stand and headed and some early-sown flax was in bloom. The most acute problem was shortage of pasture and many farmers were having to dry feed their stock or pasture meadows. Corn and millet were being planted to provide additional winter feed. Cutworms were severe in some areas and spraying for weeds and grasshoppers was under way.

Saskatchewan. Cold weather generally delayed seeding in Saskatchewan and at May 7 many farmers were awaiting weed growth before commencing field operations. The proportion seeded varied from 10 per cent of the intended acreage in east-central Saskatchewan to 35 per cent in southern areas. In northeastern areas seeding was not expected to commence for another week. Moisture conditions on summer-fallow were generally excellent and satisfactory on stubble lands.

At May 14 some 40 per cent of the wheat and 20 per cent of the coarse grains had been sown. Although moisture conditions were satisfactory to germinate grain, strong winds had dried the topsoil, especially in Crop Districts 1, 2, 3 and 6 and rain was urgently needed. Preliminary crop reports indicated that plantings were similar to the intentions but seeding conditions could result in some changes.

Seeding progressed rapidly and at May 21 it was estimated that some 80 per cent of the wheat, 50 per cent of the coarse

plantage des betteraves à sucre et du tournesol allait bon train mais très peu de lin avait été semé. Le besoin d'humidité était pressant.

Le 21 mai, l'érosion sur de vastes étendues continuait de menacer les cultures. Bien que l'humidité du sous-sol ait été suffisante dans la plupart des régions, celle de surface faisait gravement défaut. Les semences de blé étaient de 75 à 100 p. 100 terminées et 35 à 75 p. 100 des céréales secondaires étaient plantées. La folle avoine poussait lentement, obligeant à retarder encore les semences. Le plantage des cultures spéciales était très avancé, les betteraves à sucre de 75 p. 100 et le tournesol de 60 p. 100. Le ver fil-de-fer causait des ravages et l'éclosion des sauterelles était observé à maints endroits. Les pâturages étaient très en retard.

Sauf la graine de lin, tout était semé le 28 mai. Le temps plus frais atténuait l'évaporation rapide de l'humidité mais tout était très sec et le vent continuait l'érosion par endroit, partout dans la province. La majorité des cultures tôt semées poussaient bien, sauf là où le vent avait fait des siennes. La germination était inégale dans les champs tard semés et le foin et les pâturages croissaient misérablement. Les sauterelles étaient en éclosion en nombres impressionnants dans le sud-ouest de la province et le charançon du trèfle d'odeur était commun dans toute la province.

La situation, dans le nord et l'est de la province, était beaucoup meilleure le 11 juin, grâce aux pluies nocturnes du 9. Le temps frais aidait à conserver les réserves d'humidité en restreignant l'évaporation. Les semences étaient terminées, sauf une petite superficie de lin dont la mise en terre avait été retardée par la sécheresse du sol. Les cultures des jachères ont très bien supporté la sécheresse, grâce à l'humidité suffisante du sous-sol et au temps frais. Les cultures tard semées germaient de façon inégale, les pâturages étaient en pauvre état et on prévoyait une légère récolte de foin. Le foin naturel annonçait le complet désastre. Le démarrage des betteraves à sucre commençait. Les sauterelles éclosaient dans les sols légers et on pratiquait la vaporisation.

Le 25 juin, presque toutes les régions de la province souffraient encore de l'extrême sécheresse. Les cultures des jachères, particulièrement celles qui avaient été baignées d'averses, supportaient la sécheresse de façon remarquable, mais les cultures des terres chaumées étaient pauvres et se desséchaient rapidement. Les cultures tôt semées avaient environ un pied de hauteur et à la dernière phase d'épilage. Le seigle d'automne était clair et en épis et une partie du lin tôt semé était en fleurs. Le problème le plus aigu était le pâturage rabougri et bon nombre de cultivateurs devaient nourrir leurs bestiaux au sec ou de tourner les prairies en pâturages. On a semé du maïs et du millet afin d'assurer un supplément de fourrage pour l'hiver. Le ver gris infestait certaines régions et la vaporisation des mauvaises herbes et des sauterelles était commencée.

Saskatchewan. Le temps froid retardait en général les semences en Saskatchewan et, le 7 mai, plusieurs cultivateurs attendaient la croissance des mauvaises herbes avant de commencer les travaux des champs. La proportion ensemencée variait de 10 p. 100 de la superficie prévue dans l'est central de la Saskatchewan à 35 p. 100 dans le sud. Dans le nord-est, les semences ne devaient pas commencer avant une semaine encore. Les réserves d'humidité dans les jachères étaient en général excellentes; elles étaient satisfaisantes dans les terres chaumées.

Le 14 mai, quelque 40 p. 100 du blé et 20 p. 100 des céréales secondaires étaient semés. Bien que les réserves d'humidité aient été satisfaisantes pour la germination des céréales, des vents puissants avaient asséché la surface du sol, particulièrement dans les districts agricoles 1, 2, 3 et 6 et le besoin de pluie était pressant. Les rapports agricoles provisoires indiquent que superficies ensemencées correspondent aux prévisions, mais que les conditions dans lesquelles les semences ont été faites pouvaient provoquer certains changements.

Les semences ont progressé rapidement et, le 21 mai, on estimait que près de 80 p. 100 du blé, 50 p. 100 des céréales

grains and 25 per cent of the flaxseed were in the ground. While subsoil moisture conditions were generally good to fair, topsoil moisture had been dried up by strong, warm winds resulting in a considerable amount of drifting. Although soil drifting was severe at some points it was more in evidence on individual farms and not general in nature. Grasshoppers were hatching in the forecast area and spraying was under way. Rain was required in most areas.

About 95 per cent of the wheat acreage, most of the coarse grains and two-thirds of the flax acreage were seeded at May 28. Operations in the southeast were temporarily suspended due to lack of rain and dry weather. Damage from soil drifting occurred in most areas of the province but damage had not been sufficient to cause much reseeded. Grasshopper activity was reported in most areas and control measures were under way. Pasture and hay crops were short and rain was urgently needed for the development of all crops.

At June 11 dry conditions continued to retard crop growth in the southeast, Regina—Weyburn, south-central and central districts of the province. Growth was slow and germination uneven in late-sown fields. Rain was urgently required to prevent rapid deterioration to all crops. June rains improved moisture supplies in other districts where prospects were generally satisfactory. Grasshoppers were numerous in south-central areas and extensive spraying operations were under way. Pastures were in poor condition due to lack of rain and the hay crop was expected to be very light.

Crop progress at June 25 had been slow in the drier areas of the province and there was considerable variation in the rate of development. In the northern areas and also in parts of the east-central, west-central and southwestern districts prospects were fair but immediate rains were required to maintain conditions. In most other regions conditions varied from fair to poor. Feed shortages were in prospect in many areas as hay and pasture growth had been extremely poor. Moderate wireworm damage was reported and cutworm damage was severe in many areas. Extensive control measures held grasshopper infestation in check. Frost caused scattered crop damage, particularly to rapeseed and flax.

Alberta. Moisture conditions in the province at May 7 were generally good but progress with seeding was slow due to cold weather. Weed and pasture growth was also slow. Seeding was well under way at Lomond and Brooks and 50 per cent of the wheat had been planted in the Medicine Hat and Taber districts. In other areas of the province very little seeding had been done. Most of the over-wintered crops in the Athabasca district was harvested with satisfactory yields but with some deterioration in the grades of cereal grains. Only limited success with harvesting of over-wintered crops was obtained by farmers in the Peace River District. Forage and fall-seeded crops survived the winter in good condition and livestock generally were in fair to good condition.

Generally dry weather enabled farmers to make satisfactory progress with seed which, by May 14, was well advanced in the south, except for the Foothills area. Seeding was general in the central and northern regions although some farmers were delaying planting until weed seeds germinated. Rain was needed in most areas as the surface soil was drying rapidly.

Wheat seeding was well advanced in most sections of the province by May 21. Coarse grain plantings varied from nearly finished in the Medicine Hat—Lethbridge area to just getting under way in other districts. Reports from as far north as Edmonton indicated that seeding could have been completed had farmers not waited to destroy the first crop of wild oats. Weed growth necessitated some recultivation of seeded land. With the exception of south-central areas where rain restored moisture supplies, topsoil was very dry. Rain was urgently needed to ensure even germination of late seedings. Pasture and hay crops were good to fair.

secondaires et 25 p.100 de la graine de lin étaient semés. Alors que l'humidité du sous-sol était en général de bonne à satisfaisante, l'humidité de surface avait été épuisée par de forts vents chauds, qui ont causé une érosion considérable. L'érosion, qui a été grave dans certains endroits, se concentrait dans certaines fermes et n'était pas générale. Les sauterelles éclosaient dans la région prévue et la vaporisation était commencée. La pluie était nécessaire dans la plupart des régions.

Environ 95 p.100 du blé, presque toutes les céréales secondaires et les deux tiers du lin étaient semés le 28 mai. Les travaux étaient momentanément arrêtés dans le Sud-Est, à cause du manque de pluie et du temps sec. L'érosion causait des dommages dans la plupart des régions de la province mais les dégâts n'étaient pas assez importants pour nécessiter beaucoup de réensemencement. On signalait l'activité des sauterelles dans la majorité des régions et des mesures de répression étaient prises. Les pâturages et le foin étaient courts et le besoin de pluie pressant pour le développement de toutes les cultures.

Le 11 juin, la sécheresse sévissait toujours et retardait la végétation dans les districts du sud-est, de Regina-Weyburn, du sud central et du centre de la province. La croissance était lente et la germination inégale dans les champs tard ensemencés. La pluie était immédiatement nécessaire pour prévenir la détérioration rapide de toutes les cultures. Les pluies de juin ont refait les réserves d'humidité dans d'autres districts, où la perspective était généralement satisfaisante. Les sauterelles étaient nombreuses dans le Sud central et la vaporisation intense était en train. Les pâturages étaient en piètre état à cause du manque de pluie et le foin s'annonçait très léger.

Le progrès des cultures jusqu'au 25 juin avait été lent dans les régions les plus desséchées de la province et le développement variait beaucoup. Dans les régions du Nord comme dans l'Est central, l'Ouest central et le Sud-Ouest, la perspective était satisfaisante mais des pluies immédiates étaient indispensables pour maintenir ces conditions. Dans la plupart des autres régions, les conditions étaient de satisfaisantes à pauvres. Le manque de fourrage s'annonçait à de nombreux endroits, le foin et les pâturages étant extrêmement pauvres. Des ravages modérés par le ver fil-de-fer ont été observés et le ver gris à cause de graves dégâts en beaucoup d'endroits. De vastes mesures de répression ont tenu l'infestation de sauterelles en échec. La gelée a causé des dommages à et là, particulièrement à la graine de colza et au lin.

Alberta. Les conditions d'humidité dans la province le 7 mai étaient bonnes en général mais le temps froid ralentissait les semailles. La pousse des mauvaises herbes et des pâturages était lente. Les semailles étaient bien en train à Lomond et à Brooks et dans les districts de Medicine-Hat et de Taber, 50 p.100 du blé avaient été mis en terre. Très peu de semailles avaient été faites dans les autres régions de la province. La majeure partie des récoltes qui ont passé l'hiver dans les champs dans le district d'Athabaska a été moissonnée et les rendements ont été satisfaisants bien que la qualité de certaines des céréales se soit détériorée. Les cultivateurs du district de Peace-River n'ont obtenu qu'un succès relatif dans le moissonnage des récoltes qui ont passé l'hiver dehors. Les cultures fourragères et les autres, semées à l'automne, ont bien résisté à l'hiver et le bétail était, en général, dans un état de passable à bon.

Le temps sec, un peu partout, a permis aux cultivateurs d'accélérer les semailles qui, le 14 mai, étaient bien avancées dans le Sud sauf dans la région de contreforts. Les semailles étaient générales dans le Centre et le Nord bien que certains cultivateurs les aient retardées jusqu'à la germination des mauvaises herbes. La plupart des régions demandaient de la pluie parce que la surface du sol séchait rapidement.

Les semailles de blé étaient bien avancées dans la plupart des secteurs de la province le 21 mai. Celles des céréales secondaires étaient à peu près terminées dans la région de Medicine Hat—Lethbridge et ne faisaient que commencer dans d'autres districts. Des rapports venant d'aussi au nord qu'Edmonton indiquaient que les cultivateurs auraient pu terminer leurs semailles mais qu'ils attendaient pour le faire de pouvoir détruire la première pousse de folle avoine. Les mauvaises herbes ont exigé de nouveaux labours dans certaines terres ensemencées. À l'exception des régions du Sud central, où la pluie avait refait les réserves d'humidité, la surface du sol était très sèche. Il fallait immédiatement de la pluie pour assurer une germination égale des semailles tardives. Les pâturages et le foin étaient de bons à passables.

At May 28 seeding had rapidly approached completion. Wheat seeding was practically completed and only a small proportion of coarse grains remained to go in the ground. Moisture conditions were fair in western regions and in parts of the Peace River area but surface soils were very dry in all other regions. Rain was required to germinate late seedings and to advance early-sown crops. Hay and pasture lands were also in need of rain. Summerfallow was well advanced and damage due to wind erosion was limited.

Moisture conditions were fair to good in all areas of the province at June 11. Showers were scattered, however, and good general rains would be welcome in all regions. Late-seeded crops in central and northern districts were germinating well. Some cutworm damage was reported from all areas except in the southeast and considerable reseeded was necessary.

At June 25 moisture and crop conditions were good in the area south of Medicine Hat, Lethbridge and Claresholm, with some barley heading in the southeast. Rainfall had been spotty in east-central and northern regions where late-sown fields were patchy. Early seedings, however, were holding well. West of Vermilion to Drumheller conditions were better. Late-sown crops in the Peace River area were patchy and severe frost damage occurred in the northeast. Considerable reseeded was required due to cutworm damage in the western and northern regions, including the Peace River. The grasshopper build-up was not as great as expected and the danger areas this year were relatively small.

British Columbia. At May 7 apples and pears in the southern Okanagan Valley were nearing full bloom and the blossom on other tree fruits was over. Crop prospects were excellent. No important insect outbreaks had been reported to date but it was feared that the mild winter might result in heavy infestation. In the north Okanagan fall grain wintered well and spring seeding was under way. Hay and pasture lands were very early and in excellent condition. Range lands were well advanced and dry.

At May 21 continued warm weather had advanced the growing season in the province from 10 days to two weeks ahead of normal. Good prospects for all major crops were maintained and the danger of spring frosts had passed. Milk production in both the Fraser Valley and on Vancouver Island was above that of a year ago, reflecting the better feed supply and early pasture growth. The strawberry harvest on Vancouver Island and in the Fraser Valley was expected to be under way by May 28 and in full swing by June 1 with a 10 per cent increase in output anticipated. Early potatoes were expected to yield a good crop.

The weather continued warm and dry throughout the province and at June 11 all crops were well ahead of average. Farmers completed the first cutting of hay in coastal areas and alfalfa in the interior, with good quality reported. The first shipment of early potatoes was expected to be shipped to Prairie markets by the end of the week. The strawberry harvest was in full swing with yield and quality reported above average. Farmers have completed sowing a somewhat lower acreage than in 1957 of canning peas and pole beans. Fruit and vegetable crops were reported doing well. A particularly good onion crop was in prospect. Seeding in the Peace River was completed and the prospects were described as fair to good although rain was needed.

At June 25 the strawberry harvest was completed and loganberry picking was in full swing. The warm, dry weather tended to produce off-size berries but otherwise the crop was good. Good to excellent yields of raspberries were being obtained in the Fraser Valley. Oats, canning peas and corn were progressing favourably and early potatoes were moving

Le 28 mai, les semailles arrivaient rapidement à leur terme. Celles de blé étaient à peu près terminées et il ne restait qu'une petite proportion des céréales secondaires à mettre en terre. Les conditions d'humidité étaient passables dans les régions de l'Ouest et dans certaines parties de celle de Peace-River mais, dans toutes les autres, le sol de surface était très sec. On demandait de la pluie pour activer la germination des semailles tardives et la végétation des cultures semées plus tôt. Les terres à pacage et à foin avaient aussi besoin de pluie. Les jachères étaient bien avancées et les dommages par l'érosion étaient limités.

Les conditions d'humidité étaient de passables à bonnes dans toutes les régions de la province le 11 juin. Toutefois, les averses étaient très dispersées et toutes les régions auraient bénéficié d'une bonne pluie générale. Les cultures semées tard dans les districts du Centre et du Nord germaient bien. Toutes les régions, sauf celles du Sud-Est, ont signalé des dommages par le ver gris et il a fallu réensemencer de vastes étendues.

Le 25 juin, la situation de l'humidité et l'état des cultures étaient bons dans la région située au sud de Medicine-Hat, Lethbridge et Claresholm; certains champs d'orge étaient dans le Sud-Est. La précipitation a été inégale dans les régions de l'Est central et du Nord, où les champs tard ensemencés avaient une apparence variable. Toutefois, les premières semailles tenaient bien. À l'ouest de Vermilion jusqu'à Drumheller, la situation était meilleure. Les cultures tard semées dans la région de Peace-River étaient inégales et, dans le Nord-Est, la gelée avait fait des dommages considérables. Il a fallu ressemer sur de vastes étendues en raison des déprédations du ver gris dans les régions de l'Ouest et du Nord, y compris celle de Peace-River. La montée des sauterelles n'a pas été aussi considérable qu'on l'avait prévu et le secteur menacé cette année est relativement circonscrit.

Colombie-Britannique. Le 7 mai, pommiers et poiriers dans la vallée Okanagan arrivaient à la pleine floraison, qui était terminée sur les autres arbres fruitiers. La perspective de la récolte était excellente. On n'a signalé jusqu'ici aucune éclosion massive d'insectes; on avait craint qu'en raison de l'hiver doux, l'infestation soit grave. Dans l'Okanagan nord, les céréales d'automne ont bien résisté à l'hiver et les semailles du printemps étaient commencées. Les terres à foin et les pâturages se sont réveillés très tôt et étaient en bon état. Les prairies étaient de même bien avancées mais sèches.

Le 21 mai, grâce au temps chaud persistant, la saison de végétation était de 10 jours à deux semaines en avance sur la normale. Toutes les principales cultures étaient prometteuses et le danger des gélées du printemps était passé. La production de lait dans la vallée du Fraser et dans l'île de Vancouver était supérieure à celle d'il y a un an, ce qui indiquait l'abondance de fourrage et le veuil hâtif des pâturages. On comptait que la cueillette des fraises dans l'île de Vancouver et dans la vallée du Fraser commencerait le 28 mai et serait dans son plus fort vers le 1^{er} juin; on prévoyait un rendement de 10 p.100 supérieur à l'an dernier. Les pommes de terre hâtives promettaient une bonne récolte.

Le temps est demeuré chaud et sec dans toute la province et le 11 juin, toutes les cultures étaient en avance sur la moyenne. Les cultivateurs ont terminé leur première coupe de foin dans les régions côtières et de luzerne à l'intérieur. La qualité est bonne. Les premières livraisons de pommes de terre hâtives aux marchés des Prairies devaient se faire à la fin de la semaine. La cueillette des fraises battait son plein; rendements et qualité étaient supérieurs à la moyenne. Les cultivateurs avaient terminé leurs semailles de pois et de haricots de conserve sur une plus petite superficie qu'en 1957. Les fruits et les légumes donnaient bien. On comptait sur une récolte d'oignons particulièrement bonne. Les semailles dans Peace-River étaient terminées et les perspectives étaient de passables à bonnes malgré l'absence de pluie.

Le 25 juin, la cueillette des fraises était terminée et celle de mûres de Logan battait son plein. Le temps chaud et sec a produit des baies démesurément grosses mais, par ailleurs, la récolte est bonne. On obtenait dans la vallée du Fraser de bons à excellents rendements de framboises. L'avoine, les pois de conserve et le maïs faisaient de bons progrès et on expédiait

in volume. Tree fruits were shaping up well and cherry picking was under way. A heavy June drop reduced the need for thinning in most areas and orchards were reported to be in the best condition in years. In the interior prospects for vegetables appeared good, with onions particularly promising. Elsewhere in the province prospects were generally satisfactory.

Precipitation in the Prairie Provinces

Records of precipitation for representative stations in the various crop districts of the Prairie Provinces have been compiled from data furnished by the Meteorological Service of Canada and figures for the periods from the beginning of April to the end of April, May, and June, respectively, are given in the following table.

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April, April-May, and April-June, 1958

TABLEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril, avril-mai et avril-juin 1958

Source: Meteorological Service of Canada
Source: Service météorologique du Canada

Province, crop district and station	April 1 to April 28 — 1 ^{er} avril au 28 avril		April 1 to June 2 — 1 ^{er} avril au 2 juin		April 1 to June 30 — 1 ^{er} avril au 30 juin		Province, district agricole et station
	Actual	Normal	Actual	Normal	Actual	Normal	
	Réelle	Normale	Réelle	Normale	Réelle	Normale	
Manitoba							Manitoba
1 — Melita .....	.09	1.20	.82	3.67	1.83	6.86	1 — Melita
Pierson .....	.16	1.09	.58	3.36	1.65	6.38	Pierson
Waskada .....	.21	.93	.45	3.05	1.27 ¹	6.53	Waskada
2 — Boissevain	trace	.99	.56	3.41	1.60	6.48	2 — Boissevain
Deerwood .....	.77	1.04	1.42	3.40	2.38	6.30	Deerwood
Ninette .....	.34	1.16	.68	3.71	1.58	6.98	Ninette
Pilot Mound .....	.72	1.19	1.01	3.34	2.38	6.43	Pilot-Mound
Portage la Prairie .....	.66	1.00	1.65	3.22	3.54	6.35	Portage-la-Prairie
3 — Altona .....	.91	1.05	1.25	3.19	3.51	6.00	3 — Altona
Emerson .....	.62	1.08	1.32	3.23	2.35	6.03	Emerson
Graysville .....	.54	1.09	1.15	3.20	2.31	6.09	Graysville
Gretna .....	.46	1.08	.96	3.22	1.80	6.03	Gretna
Macdonald .....	.74	1.00	1.49	3.23	2.68	6.35	Macdonald
Morden .....	.72	1.22	1.07	3.74	3.07	6.52	Morden
Morris .....	.71	.97	1.71	2.89	3.25	5.71	Morris
Roland .....	.71	1.04	1.42	3.29	2.29	6.10	Roland
4 — Winnipeg .....	.71	1.04	1.62	3.36	3.63	5.82	4 — Winnipeg
6 — Seven Sisters Falls .....	.09	.87	.86	2.78	2.84	5.41	6 — Seven-Sisters-Falls
Sprague .....	.41	1.34	1.89	3.67	3.57	6.67	Sprague
Steinbach .....	.32	1.05	1.59	3.40	3.32	6.31	Steinbach
7 — Reston .....	.16	1.17	.28	3.20	.82	6.30	7 — Reston
Rivers .....	.13	.84	.51	3.20	1.91	6.74	Rivers
Virden .....	.16	.82	.39	2.87	1.54	6.03	Virden
8 — Brandon .....	.61	1.18	.94	3.53	2.20	6.66	8 — Brandon
Cypress River .....	.42	.92	.86	3.12	2.27	6.18	Cypress-River
9 — Neepawa .....	.14	.84	1.17	2.63	3.16	6.13	9 — Neepawa
Grass River .....	.10	.88	.72	3.00	2.63	6.28	Grass River
10 — Birtle .....	.37	.87	.98	2.61	1.79	5.74	10 — Birtle
Rosburn .....	.68	.81	1.78	2.60	3.19	5.60	Rosburn
Russell .....	.53	.80	1.35	2.53	2.04	5.58	Russell
11 — Dauphin .....	.38	.83	1.76	2.89	4.79	5.87	11 — Dauphin
12 — Gimli .....	.68	.76	1.55	2.78	3.89	6.10	12 — Gimli
13 — Swan River .....	.84	.81	2.26	2.46	3.63	5.05	13 — Swan River
The Pas	1.53	.85	2.07	2.38	3.04	4.53	Le Pas
Averages, Manitoba	.49	.99	1.17	3.13	2.62	6.12	Moyennes, Manitoba

en quantité les pommes de terre hâtives. Les fruits de vergers prenaient de la taille et la cueillette des cerises était commencée. Une abondante chute en juin a écarté la nécessité d'éclaircir dans la plupart des régions et on disait que l'état des vergers n'avait jamais été aussi bon depuis nombre d'années. Dans l'intérieur, les perspectives quant aux légumes semblent bonnes, les oignons étant particulièrement prometteurs. Ailleurs dans la province, les perspectives étaient satisfaisantes en général.

Précipitation dans les provinces des Prairies

Des relevés sur la précipitation pour les stations représentatives dans les divers districts agricoles des provinces des Prairies ont été compilés d'après des données fournies par le Service météorologique du Canada, et des chiffres pour les périodes du commencement d'avril à la fin d'avril, mai et juin respectivement sont donnés dans le tableau qui suit.

¹ Data incomplete; not included in calculation of provincial average.

¹ Chiffres incomplets; non compris dans le calcul de la moyenne provinciale.

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April, April-May, and April-June, 1958 - Continued

TABLEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril, avril-mai et avril-juin 1958 - suite

Province, crop district and station	April 1 to April 28 1 ^{er} avril au 28 avril		April 1 to June 2 1 ^{er} avril au 2 juin		April 1 to June 30 1 ^{er} avril au 30 juin		Province, district agricole et station
	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale	
Saskatchewan							Saskatchewan
1A - Carlyle .....	.44	.92	.76	2.76	1.05	5.82	1A - Carlyle
Estevan .....	.34	.78	1.00	2.58	2.39	6.30	Estevan
Oxbow .....	.16	.98	.59	3.01	.59 ¹	6.30	Oxbow
Willmar .....	.25	.91	.66	2.70	1.49	5.90	Willmar
1B - Broadview .....	.19	.86	.64	2.63	1.21	6.30	1B - Broadview
Moosomin .....	.33	.70	.53	2.67	1.46	6.40	Moosomin
2A - Creelman .....	.32	.70	.64	2.49	1.55	5.61	2A - Creelman
Midale .....	.20	.78	1.04	2.75	1.60	5.52	Midale
Weyburn .....	.26	.70	.48	2.60	1.35	5.60	Weyburn
Yellow Grass .....	.72	.71	1.17	2.55	1.45	5.52	Yellow-Grass
2B - Francis .....	.27	.56	.27	2.21	.83	5.10	2B - Francis
Indian Head .....	.71	.75	.95	2.66	1.07	5.69	Indian-Head
Moose Jaw .....	.95	.68	1.36	2.63	2.24	5.67	Moose-Jaw
Regina .....	.67	.71	1.00	2.50	1.52	5.54	Regina
Wilcox .....	.37	.69	.68	2.58	1.20	5.60	Wilcox
3AS - Assiniboia .....	.62	.64	1.10	2.44	2.17	5.68	3AS - Assiniboia
Cardross .....	.82	.70	1.66	2.69	2.97	5.81	Cardross
Ceylon .....	.44	.99	1.14	3.14	2.33	6.25	Ceylon
Ormsiston .....	.87	.70	1.35	2.69	3.02	5.71	Ormsiston
Readlyn .....	.59	.61	1.25	2.60	2.73	5.71	Readlyn
3AN - Chaplin .....	.66	.70	.90	2.49	1.97	4.95	3AN - Chaplin
Coderre .....	.98	.70	1.38	2.58	2.58	5.32	Coderre
Gravelbourg .....	.74	.65	1.24	2.38	2.07	5.13	Gravelbourg
3BS - Aneroid	1.69	.81	2.20	2.56	3.05	5.37	3BS - Aneroid
Cadillac	1.06	.82	1.63	2.79	2.56	5.71	Cadillac
Instow .....	.23	.66	.72	2.52	1.36	5.31	Instow
Pambrun	1.31	.70	1.97	2.49	3.07	5.40	Pambrun
Shaunavon .....	.98	.73	1.81	2.63	2.52	5.18	Shaunavon
3BN - Hodgeville	1.13	.71	1.63	2.48	2.08	5.31	3BN - Hodgeville
Hughton .....	.72	.69	2.37	2.35	2.70	4.42	Hughton
Pennant .....	.64	.85	1.82	2.49	2.58	5.19	Pennant
Swift Current .....	.78	.76	1.70	2.62	2.57	5.43	Swift-Current
4A - Consul .....	.33	.64	.61	2.17	1.43	4.57	4A - Consul
Maple Creek .....	.02	.77	1.36	2.52	2.95	5.01	Maple-Creek
5A - Bangor .....	.51	.81	.95	2.58	1.18	5.80	5A - Bangor
Cupar	1.02	.70	1.35	2.39	1.51	5.12	Cupar
Leross	1.18	.93	1.95	2.69	2.31	5.48	Leross
Melville .....	.52	.70	.90	2.48	1.12	5.30	Melville
Yorkton .....	.85	.76	1.44	2.50	2.42	5.23	Yorkton
5B - Arran	1.23	.79	2.47	2.38	3.81	5.00	5B - Arran
Dafoe	1.96	.66	2.50	2.27	3.29	5.08	Dafoe
Foam Lake .....	.72	.89	1.99	2.31	1.67	5.83	Foam-Lake
Kamsack .....	.91	.82	2.02	2.37	4.72	4.93	Kamsack
Lintlaw	2.38	.86	3.58	2.71	4.17	5.62	Lintlaw
Pelly	1.57	.79	3.04	2.38	3.90	5.00	Pelly
6A - Davidson .....	.50	.65	.95	2.48	1.24	5.06	6A - Davidson
Dilke	1.10	.60	1.85	2.31	2.36	4.78	Dilke
Imperial .....	.74	.61	1.16	2.49	1.38	5.13	Imperial
Semans .....	.74	.74	1.20	2.30	1.42	4.53	Semans
Strasbourg .....	.97	.59	1.49	2.45	1.69	5.34	Strasbourg
Watrous	1.05	.61	1.62	2.19	1.90	4.83	Watrous
6B - Dundurn .....	.81	.63	1.32	2.10	1.54	4.84	6B - Dundurn
Elbow	1.00	.65	1.32	2.39	1.66	4.75	Elbow
Harris .....	.42	.64	.33	2.02	1.16	4.62	Harris
Outlook .....	.24	.64	1.66	2.02	1.30	4.45	Outlook
Rosthern	1.28	.73	2.11	2.24	2.58	4.84	Rosthern
Saskatoon	1.26	.67	1.91	2.29	2.11	4.78	Saskatoon
Tugaske .....	.93	.60	1.29	2.47	1.88	5.22	Tugaske
7A - Kindersley .....	.37	.65	1.22	2.03	2.69	4.07	7A - Kindersley
Rosetown .....	.33	.79	1.28	2.45	1.78	4.97	Rosetown
7B - Biggar .....	.57	.56	2.44	2.21	2.94	4.79	7B - Biggar
Macklin .....	.17	.88	2.29	2.45	2.66	4.66	Macklin
Scott .....	.45	.81	1.47	2.55	2.16	4.71	Scott

¹ Data incomplete; not included in calculation of provincial average.¹ Chiffres incomplets; non compris dans le calcul de la moyenne provinciale.

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April, April-May, and April-June, 1958 — Continued

TABEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril, avril-mai et avril-juin 1958 — suite

Province, crop district and station	April 1 to April 28 1 ^{er} avril au 28 avril		April 1 to June 2 1 ^{er} avril au 2 juin		April 1 to June 30 1 ^{er} avril au 30 juin		Province, district agricole et station
	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale	
Saskatchewan — concluded							Saskatchewan — fin
8A — Hudson Bay	1.56	.83	2.75	2.66	3.43	5.24	8A — Hudson-Bay
Porcupine Plain	1.82	.79	3.75	2.58	4.42	5.50	Porcupine-Plain
Prairie River	1.88	.70	3.69	2.48	4.62	5.31	Prairie-River
8B — Humboldt	1.12	.64	1.98	2.16	3.01	4.96	8B — Humboldt
Melfort	1.17	.76	2.17	2.37	3.06	4.95	Melfort
9A — Island Falls .....	.68	.76	1.50	2.46	1.92	4.67	9A — Island-Falls
North Battleford	1.50	.77	2.51	2.31	3.50	4.50	North-Battleford
Prince Albert	1.85	.96	3.08	2.71	3.99	5.29	Prince-Albert
Victoire	1.60	.79	3.59	2.02	4.14	4.37	Victoire
9B — Waseca .....	.63	.96	2.49	2.54	4.47	4.82	9B — Waseca
St. Walburg	1.45	.79	4.29	2.02	5.36	4.37	St. Walburg
Averages, Saskatchewan .....	.83	.74	1.60	2.48	2.35	5.24	Moyennes, Saskatchewan
Alberta							Alberta
1 — Bindloss .....	.39	.63	1.96	2.06	3.46	3.85	1 — Bindloss
Empress .....	.28	.49	1.13	1.62	1.97	3.41	Empress
Excel .....	.02 ¹	.71	1.48 ¹	2.06	2.59 ¹	4.22	Excel
Foremost .....	.75	1.04	2.36	3.02	3.58	5.62	Foremost
Hanna .....	.32	.72	1.24	2.29	2.82	4.71	Hanna
Manyberries .....	.47	.77	2.00	2.07	3.84	4.33	Manyberries
Medicine Hat .....	.19	.86	1.54	2.49	2.43	4.74	Medicine-Hat
Neco .....	.16	.82	1.52	2.06	2.75	4.23	Neco
Oyen	Nil ¹	.62	1.00 ¹	1.96	1.49 ¹	4.13	Oyen
Winnifred .....	.88	.95	2.36	2.82	3.84	4.81	Winnifred
2 — Brooks .....	.55	.71	1.47	2.61	3.06	4.45	2 — Brooks
Drumheller .....	.29	.69	2.75	2.20	4.12	4.43	Drumheller
Gleichen .....	.63	1.01	1.51	2.88	3.80	5.16	Gleichen
Hays .....	.42	.70	1.41	2.57	2.23	4.53	Hays
Lethbridge	1.06	1.20	3.16	3.50	5.93	6.24	Lethbridge
Raymond	1.29	1.51	3.07	3.62	5.95	6.12	Raymond
Strathmore	Nil	.89	.53	2.88	3.24	5.84	Strathmore
Taber .....	.75	.97	2.01	2.97	3.36	5.23	Taber
Three Hills .....	.51	.75	3.03	2.57	4.54	5.41	Three-Hills
Trochu .....	.50	1.07	3.34	2.99	4.94	5.90	Trochu
Vauxhall .....	.68	.73	1.74	2.53	3.52	4.48	Vauxhall
Vulcan	1.72	.98	2.55	3.10	5.04	5.61	Vulcan
3 — Calgary	1.60	1.09	2.29	3.30	6.06	6.57	3 — Calgary
Cardston	1.62	1.00	3.46	3.59	8.65	6.90	Cardston
Claresholm	2.09	.99	3.07	3.06	5.65	6.71	Claresholm
Cowley	1.75	.93	3.68	3.68	8.23	7.03	Cowley
Fort McLeod	1.89	.88	3.09	3.46	5.39	6.11	Fort McLeod
High River	2.57	1.60	3.54	4.06	6.94	7.70	High-River
Magrath	1.28	1.14	2.81	3.70	5.73	6.71	Magrath
Olds .....	.54	1.09	1.68	3.28	5.84	6.39	Olds
4 — Alliance .....	.44	.80	1.60	2.48	2.71	5.29	4 — Alliance
Camrose .....	.25	.94	2.17	2.78	2.95	4.88	Camrose
Coronation .....	.43	.92	1.50	2.37	2.36	4.27	Coronation
Hardisty .....	.65	.77	1.71	2.10	2.41 ¹	4.41	Hardisty
Hughenden .....	.12	.76	1.03	2.30	2.09	4.64	Hughenden
Lloydminster .....	.44	.90	1.94	2.36	3.20	4.52	Lloydminster
Stettler .....	.37	.98	2.44	2.83	4.12	5.78	Stettler
Vegreville .....	.16	.65	1.76	2.35	2.65	4.77	Vegreville
Vermilion .....	.22	.79	1.17	2.28	2.47	4.74	Vermilion
5 — Edmonton .....	.37	.97	1.97	3.02	3.31	5.78	5 — Edmonton
Lacombe .....	.16	1.20	2.66	3.38	5.73	6.36	Lacombe
Red Deer .....	.34	.84	2.29	2.94	5.26	6.01	Red-Deer
Rocky Mountain House	1.18	1.31	2.66	4.05	5.28	7.61	Rocky-Mountain-House
Wetaskiwin .....	.38	1.13	3.02	3.06	4.45	5.76	Wetaskiwin
6 — Athabasca .....	.21	.65	1.59	2.57	2.58	4.93	6 — Athabasca
Campsie .....	.45	.84	1.52	3.00	2.94	5.66	Campsie
Edson .....	.24	.93	1.92	2.98	6.74	6.10	Edson
Elk Point .....	.28	.75	1.36	2.25	2.06	4.96	Elk-Point
Embarras .....	.33	.63	2.23	2.03	2.52	3.42	Embarras
Lac la Pêche .....	.11	.70	.89	2.68	2.29	4.98	Lac-la-Pêche
Whitecourt .....	.35	1.14	2.31	3.46	4.48	6.05	Whitecourt

¹ Data incomplete; not included in calculation of provincial average.

¹ Chiffres incomplets; non compris dans le calcul de la moyenne provinciale.

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April, April-May, and April-June, 1958 — Concluded

TABLEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril, avril-mai et avril-juin 1958 — fin

Province, crop district and station	April 1 to April 28 — 1 ^{er} avril au 28 avril		April 1 to June 2 — 1 ^{er} avril au 2 juin		April 1 to June 30 — 1 ^{er} avril au 30 juin		Province, district agricole et station
	Actual	Normal	Actual	Normal	Actual	Normal	
	Réelle	Normale	Réelle	Normale	Réelle	Normale	
Alberta — concluded							Alberta — fin
7 — Beaverlodge .....	.10	.77	1.20	2.43	3.81	4.30	7 — Beaverlodge
Berwyn .....	.66	.58	.98 ¹	1.91	.98 ¹	4.11	Berwyn
Fairview .....	.86	.89	1.12	2.48	2.05	4.64	Fairview
Grande Prairie .....	.17	.72	.92	2.40	4.33	4.26	Grande-Prairie
High Prairie .....	.31	.89	1.51	2.55	1.96	4.98	High-Prairie
Rycroft .....	.23	.80	.68	2.16	1.56 ¹	4.21	Rycroft
Wagner .....	.44	.86	1.65	2.57	2.57	4.41	Wagner
Averages, Alberta .....	.63	.89	2.02	2.74	4.00	5.24	Moyennes, Alberta

¹ Data incomplete; not included in calculation of provincial average.¹ Chiffres incomplets; non compris dans le calcul de la moyenne provinciale.

Winterkilling and Condition of Over-Winter Crops and Pastures

Correspondents were asked to report the condition of winter wheat, fall rye and tame hay in their neighbourhood as "above average", "average", or "below average" at May 31. In addition they were requested to report pasture condition at the same date. The condition is indicated by the percentage of correspondents reporting condition in each of the three categories. As in previous years, correspondents were also asked at the time of the survey to assess the damage caused to hay and fall-sown crops by winterkilling.

Dégâts dus à l'hiver et état des cultures d'hivernage

On a demandé aux correspondants de faire rapport de l'état du blé d'hiver, du seigle d'automne et du foin cultivé dans leur voisinage en indiquant s'il est supérieur, égal ou inférieur à la moyenne au 31 mai. De plus, on leur a demandé de faire rapport de l'état des pâturages à la même date. L'état est indiqué d'après le pourcentage des correspondants qui ont fait rapport de chacune des trois catégories. Tout comme les années précédentes, on a aussi demandé aux correspondants d'estimer les dommages causés au foin et aux cultures d'automne durant l'hiver.

TABLE 1. Percentages of Correspondents Reporting Condition of Winter Wheat, Fall Rye, Tame Hay and Pasture as Above Average, Average or Below Average at May 31, 1958

TABLEAU 1. Pourcentages de correspondants qui ont déclaré que l'état du blé d'hiver, du seigle d'automne, du foin cultivé et des pâturages était supérieur, égal ou inférieur à la moyenne, le 31 mai 1958

Crop and condition	Prince Edward Island — Île-du-Prince-Edouard	Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	New Brunswick — Nouveau-Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie-Britannique	Culture et état
Winter wheat:										Blé d'hiver:
Above average	—	—	—	—	16	—	—	—	—	Supérieur à la moyenne
Average	—	—	—	—	66	—	—	—	—	Moyen
Below average	—	—	—	—	18	—	—	—	—	Inférieur à la moyenne
Fall rye:										Seigle d'automne:
Above average	43	22	38	36	14	1	4	12	23	Supérieur à la moyenne
Average	57	69	50	46	65	43	37	60	64	Moyen
Below average	—	9	12	18	21	56	59	28	13	Inférieur à la moyenne
Tame hay:										Foin cultivé:
Above average	48	59	19	13	4	—	5	9	21	Supérieur à la moyenne
Average	50	40	72	65	32	8	30	47	49	Moyen
Below average	2	1	9	22	64	92	65	44	30	Inférieur à la moyenne
Pasture:										Pâturages:
Above average	51	55	17	13	5	—	3	10	21	Supérieur à la moyenne
Average	47	45	72	67	32	8	24	50	58	Moyen
Below average	2	—	11	20	63	92	73	40	21	Inférieur à la moyenne

TABLE 2. Percentages of Winter Wheat, Fall Rye and Tame Hay Winterkilled, by Province, 1956-57 and 1957-58
TABLEAU 2. Pourcentages de blé d'hiver, de seigle d'automne et de foin cultivé détruits par l'hiver, par province, 1956-57 et 1957-58

Province	Winter wheat ¹ Blé d'hiver ¹		Fall rye ¹ Seigle d'automne ¹		Tame hay Foin cultivé		Province
	1956-57	1957-58	1956-57	1957-58	1956-57	1957-58	
Prince Edward Island	—	—	—	—	10	7	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	—	—	—	—	5	6	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	—	—	—	—	8	7	Nouveau-Brunswick
Quebec	—	—	5	3	7	6	Québec
Ontario	4	5	4	3	5	7	Ontario
Manitoba	—	—	8	8	5	8	Manitoba
Saskatchewan	—	—	10	5	5	4	Saskatchewan
Alberta	—	—	6	4	6	4	Alberta
British Columbia	—	—	3	2	4	4	Colombie-Britannique
Canada	4 ²	5 ²	8 ²	5 ²	6	6	Canada

¹ Dashes indicate that data are insufficient for the making of annual estimates.

² Includes only provinces for which estimates are shown.

¹ Les tirets indiquent que les données sont insuffisantes pour permettre des estimations annuelles.

² Comprend seulement les provinces pour lesquelles il existe des estimations.

Spring Seeding

Estimates of the progress of spring seeding for 1958 (Table 1) are based on the May 31 survey of the Bureau's crop correspondents conducted in co-operation with provincial departments. This survey was formerly made at April 30, along with the acreage-intentions survey. However, it was found that in some years little, if any, seeding had been done by April 30.

Throughout Canada 94 per cent of the five spring-sown grains which normally account for at least 95 per cent of the total spring-sown crop acreage was seeded by May 31. This is the same percentage as a year earlier but considerably ahead of two years ago when 84 per cent was sown. On a regional basis, in the Prairie Provinces and British Columbia seeding was 95 and 93 per cent completed, respectively. The west accounts for some 90 per cent of the intended acreage to be sown to the five crops. In eastern Canada where about 10 per cent of the intended acreage of the five spring-sown grains is located, seeding progress is slightly behind a year ago. In Ontario, spring came early and seeding conditions were ideal in most areas. Although progress has been slower in the Maritimes and Quebec, good progress had been made by May 31. For eastern Canada as a whole seeding was 88 per cent complete on May 31 compared with 91 per cent a year earlier and 57 per cent two years ago. In the Peace River region of Alberta and British Columbia the long dry spring made it possible for farmers to take off the remains of last year's crop and by May 31 practically all this year's crop was planted.

Crop correspondents were asked to report average rates of seeding of principal grains on their own farms. The results of this survey are shown in Table 2.

Semences du printemps

Les estimations sur les progrès des semences de printemps de 1958 (tableau 1) se fondent sur les résultats de l'enquête effectuée le 31 mai par les correspondants agricoles du Bureau en collaboration avec les ministères provinciaux. Cette enquête s'effectuait autrefois le 30 avril, en même temps que celle sur les superficies projetées. Cependant, on a remarqué que certaines années peu ou pas de semences avaient été effectuées le 30 avril.

Dans tout le pays, 94 p. 100 des cinq céréales semées au printemps, qui occupent ordinairement 95 p. 100 au moins de la superficie totale des cultures de printemps, étaient semées le 31 mai. C'est le même pourcentage qu'un an plus tôt mais bien en avance sur celui de deux ans auparavant alors que 84 p. 100 seulement étaient semés. Par région, les semences des provinces des Prairies et de la Colombie-Britannique étaient terminées dans une proportion respective de 95 et 93 p. 100. L'Ouest absorbe environ 90 p. 100 de la superficie destinée au cinq cultures. Dans l'est du pays, où environ 10 p. 100 de la superficie destinée au cinq céréales semées au printemps sont situés, les progrès des semences étaient légèrement en retard sur l'année précédente. En Ontario, le printemps a été hâtif et les conditions ont été idéales pour les semences dans la plupart des régions. Bien que les travaux aient été plus lents dans les Maritimes et au Québec, des progrès satisfaisants avaient été réalisés le 31 mai. Pour l'est du pays comme tout, 88 p. 100 des semences étaient terminées le 31 mai contre 91 p. 100 un an plus tôt et 57 p. 100 deux ans auparavant. Dans la région de la rivière La Paix, en Alberta et en Colombie-Britannique, le long printemps sec a permis aux cultivateurs de recueillir les restes de la récolte de l'année dernière et le 31 mai pratiquement toutes les semences de cette année étaient semées.

On a demandé aux correspondants agricoles de faire rapport des taux moyens des semences des principales céréales sur leurs propres fermes. Les résultats de l'enquête paraissent au tableau 2.

TABLE 1. Estimated Progress Made in Seeding of Principal Grain Crops in Canada, by Province, as at May 31, 1957 and 1958

TABLEAU 1. Progrès estimatif des semailles des principales céréales au Canada, par province, au 31 mai 1957 et 1958

Province	Spring wheat — Blé de printemps		Oats — Avoine		Barley — Orge		Flaxseed — Graine de lin		Mixed grains — Céréales mélangées		Total, five grains — Total, cinq céréales		Province
	1957	1958	1957	1958	1957	1958	1957	1958	1957	1958	1957	1958	
	percentages completed — pourcentage effectué												
Prince Edward Island	55	70	43	73	38	63	—	—	43	74	43	73	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	63	46	67	53	62	46	—	—	68	49	67	52	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	82	65	83	77	82	68	—	—	79	57	83	75	Nouveau-Brunswick
Quebec	80	43	89	79	82	72	—	—	86	76	88	78	Québec
Ontario	99	81	97	95	96	94	84	85	97	97	97	96	Ontario
Manitoba	98	100	89	95	84	94	74	76	67	93	88	94	Manitoba
Saskatchewan	99	100	94	95	91	95	92	79	94	91	96	97	Saskatchewan
Alberta	99	99	94	92	88	87	93	93	79	87	94	93	Alberta
British Columbia	97	97	95	95	86	87	92	95	77	95	92	93	Colombie-Britannique
Canada	99	100	92	92	88	92	88	81	89	91	94	94	Canada

TABLE 2. Average Rates of Seeding of Principal Grains, by Province, 1957 and 1958

TABLEAU 2. Taux moyen des semences des principales céréales, par province, 1957 et 1958

Province	Spring wheat — Blé de printemps		Oats — Avoine		Barley — Orge		Spring rye — Seigle de printemps		Flaxseed — Graine de lin		Province
	1957	1958	1957	1958	1957	1958	1957	1958	1957	1958	
	bushels per acre — boisseau à l'acre										
Prince Edward Island	1.9	2.0	3.7	3.7	2.2	2.2	1	1	1	1	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	2.2	1.9	3.4	3.2	2.3	2.0	1	1	1	1	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	1.9	2.1	3.6	3.4	2.3	2.4	1	1	1	1	Nouveau-Brunswick
Quebec	2.0	1.9	3.0	3.1	2.0	2.0	1.7	1.7	1	1	Québec
Ontario	1.8	1.7	2.5	2.4	1.9	1.7	1.7	1.5	0.6	0.6	Ontario
Manitoba	1.6	1.5	2.4	2.3	1.6	1.6	1.2	1.2	0.6	0.6	Manitoba
Saskatchewan	1.4	1.4	2.1	2.1	1.6	1.6	1.1	1.1	0.6	0.6	Saskatchewan
Alberta	1.4	1.4	2.3	2.3	1.7	1.7	1.1	1.1	0.6	0.6	Alberta
British Columbia	1.6	1.6	2.9	2.8	1.9	1.9	1.4	1.5	0.5	0.5	Colombie-Britannique

¹ Area seeded too small to permit making of reliable estimates.¹ Superficie ensencée trop petite pour qu'on puisse établir une estimation sûre.

Flour and Feed Milling

The following tables provide summary data of mill grindings and output during the second quarter of 1958. More complete data are given in the report, "Grain Milling Statistics", issued each month by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics.

Meunerie

Les tableaux suivants contiennent des renseignements sommaires sur la mouture des moulins et sur la production durant le deuxième trimestre de 1958. Des renseignements plus complets paraissent dans le rapport "Grain Milling Statistics" publié chaque mois par la Division de l'agriculture du Bureau de la Statistique.

TABLE 1. Quantities of Grains Ground by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, April-June, 1958¹

TABEAU 1. Quantités de grains moulus par les minoteries canadiennes, par mois, avril-juin 1958¹

Kind of Grain	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Variété de grain
	bushels — boisseaux			
Wheat, for flour	8,274,000	8,595,000	7,575,000	Blé, pour farine
Oats	328,000	315,000	316,000	Avoine
Barley	17,000	8,000	17,000	Orge
Rye	31,000	33,000	35,000	Seigle

¹ For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

¹ Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au milliers le plus près.

TABLE 2. Quantities of Milled and Ground Products Manufactured by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, April-June, 1958¹

TABEAU 2. Quantités de produits moulus fabriqués par les minoteries canadiennes, par mois, avril-juin, 1958¹

Product		April — Avril	May — Mai	June — Juin	Produit	
Wheat flour	cwt.	3,654,000	3,781,000	3,351,000	cwt.	Farine de blé
Oatmeal	lb.	1,298,000	1,868,000	941,000	livres	Farine d'avoine
Rolled oats	"	4,799,000	3,881,000	4,685,000	"	Flocons d'avoine
Pot and pearl barley	"	349,000	111,000	352,000	"	Orge mondé et perlé
Rye flour and meal	"	1,111,000	1,282,000	1,370,000	"	Farine de seigle
Millfeeds:						Issues de meunerie:
Bran	tons	28,000	28,000	24,000	tonnes	Son
Shorts	"	26,000	28,000	25,000	"	Gru rouge
Middlings	"	8,000	8,000	7,000	"	Gru blanc

¹ For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

¹ Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au millier le plus près.

Visible Supplies of Canadian Grain

The table below gives a weekly summary of the amounts of the principal Canadian grains in store and in transit in Canada and the United States during the second quarter of 1958.

Approvisionnement visibles de grain canadien

Le tableau ci-dessous renferme des données sommaires, par semaine, sur les quantités des principales variétés de céréales canadiennes en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis le deuxième trimestre de 1958.

TABLE 1. Canadian Grain in Store and in Transit in Canada and the United States, by Weeks, April-June, 1958

TABEAU 1. Grain canadien en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis, par semaine, avril à juin 1958

CULTURE DU BLE - 1936-1937						
Week ended	Wheat — Blé	Oats — Avoine	Barley — Orge	Rye — Seigle	Flaxseed — Graine de lin	Semaine terminée le
thousand bushels — milliers de boisseaux						
April 2	361,862	48,404	63,269	6,066	6,858	2 Avril
" 9	358,430	47,941	62,400	5,994	6,704	9 "
" 16	355,159	47,475	61,721	6,044	6,651	16 "
" 23	359,414	47,091	60,711	6,014	6,569	23 "
" 30	359,071	46,839	59,199	5,734	6,548	30 "
May 7	356,909	45,036	57,285	5,696	6,466	7 Mai
" 14	354,587	43,546	54,074	5,560	5,940	14 "
" 21	351,391	42,797	51,191	5,371	5,583	21 "
" 28	344,841	41,772	48,374	5,130	4,962	28 "
June 4	347,678	41,415	47,223	5,226	4,769	4 Juin
" 11	352,663	41,769	51,639	5,336	4,687	11 "
" 18	359,973	41,767	53,377	5,509	4,494	18 "
" 25	367,433	41,770	55,942	5,722	4,370	25 "

DAIRYING

Review of the Dairy Situation,
March-June, 1958

Weather conditions were slightly less favourable to dairying in the spring of 1958 than in the previous spring, but were, nevertheless, satisfactory and milk production increased. Spring came early, but cool weather lingered and pastures were retarded, particularly in Ontario and Quebec. Drying winds and lack of rain brought the fodder situation on the prairies to the critical stage by the end of June. The hay crop was below normal and some culling of herbs may be necessary before next spring. The hay crop in parts of Ontario and Quebec was a little short but still adequate. In British Columbia and the Maritimes, particularly Nova Scotia, pastures were very good and the hay crop excellent. This contrasts with the very dry season in the Maritimes last year. Milk cow numbers according to the June livestock survey, have decreased slightly from June last year, a reduction in the Maritimes and the Prairies being sufficient to outweigh increases in milk cow numbers in British Columbia, Ontario and Quebec. The Dairy Correspondent's Survey showed percentage of cows milked to be higher than last year in March and April, but slightly lower than last year for May and June. This reflects the pattern of early freshenings which took place this year. Milk production per cow was higher than last year in each of the four months, and resulted in increased total milk production, despite the slight decrease in cow numbers.

Total milk production in the March-June period of 1958 reached 6,580,735,000 pounds, 430,574,000 pounds or 7.0 per cent more than the same period in 1957. All provinces contributed to this increase except Prince Edward Island and Nova Scotia. Dairy factory products used 3,904,708,000 pounds of milk, 11.0 per cent more than the same four months in 1957 and fluid sales of milk and cream were up 2.0 per cent to 1,862,779,000 pounds. Production of creamery butter and concentrated whole milk products, which used 85 per cent of all milk going into dairy factory products, was higher than production for the March-June period of 1957 but cheddar cheese and ice cream mix production used less milk. Milk fed to livestock was higher in March 1958 than in the same month last year but lower in April and May and about the same in June. This also reflects the early freshening pattern which was evident this year. More milk was consumed in farm homes in the March-June period of 1958 than in the same period a year ago. Dairy butter production in these four months remained about the same as the corresponding four months last year. Milk used on farms, which includes milk fed to livestock, milk consumed in farm homes and milk used for dairy butter, amounted to about 16 per cent of total milk production in these four months.

Stocks of butter, cheese and concentrated whole milk products were from 13 to 36 per cent higher at July 1st than at the same time a year earlier. The increase in cheddar cheese stocks came in spite of smaller production in the first six months of 1958 than in the January-June period of 1957. Domestic disappearance of creamery butter decreased slightly from the level shown by the March-June period in 1957 but domestic disappearance of cheddar cheese increased. The domestic disappearance of evaporated milk, whole-milk powder and ice cream showed a decline from the same period last year, while condensed whole milk and skim-milk powder increased.

L'INDUSTRIE LAITIÈRE

Revue de la situation de l'industrie laitière,
Mars-Juin 1958

Si les conditions atmosphériques ont été un peu moins favorables à l'industrie laitière au cours du printemps de 1958 qu'un an plus tôt, elles ont été, par ailleurs, satisfaisantes et la production de lait a augmenté. Le printemps a été hâtif, mais le temps frais s'est prolongé et les pâturages ont subi du retard, spécialement en Ontario et au Québec. Des vents desséchant et l'absence de pluie ont porté la situation du fourrage, dans les Prairies, au point critique, à la fin de juin. La récolte de foin a été inférieure à la normale et il faudra peut-être éclaircir les troupeaux avant le printemps prochain. La récolte de foin dans certaines parties de l'Ontario et du Québec a été un peu faible mais cependant suffisante. En Colombie-Britannique et dans les Maritimes, spécialement en Nouvelle-Écosse, les pâturages ont été très bons et la récolte de foin, excellente. Cette situation fait contraste avec la très sèche saison de l'an dernier dans les Maritimes. Le nombre de vaches laitières, d'après le relevé du bétail de juin, a diminué légèrement, par rapport à juin dernier, un fléchissement dans les Maritimes et dans les Prairies ayant été suffisant pour contre-balancer l'augmentation en Colombie-Britannique, en Ontario et au Québec. L'enquête faite auprès des correspondants de l'industrie laitière indique que le pourcentage de vaches traites est plus élevé qu'en mars et avril de l'an dernier, mais légèrement inférieur à celui de mai et juin de la même année. C'est la conséquence du temps frais au printemps cette année. La production de lait par vache a été plus élevée que l'an dernier au cours de chacun des quatre mois et il en est résulté une hausse de la production totale de lait malgré une légère diminution du nombre de vaches.

La production totale de lait au cours de la période mars-juin 1958 a atteint 6,580,735,000 livres, soit 430,574,000 livres ou 7.0 p. 100 de plus qu'au cours de la même période 1957. Toutes les provinces ont contribué à l'augmentation sauf l'Île-du-Prince-Édouard et la Nouvelle-Écosse. Les fabriques laitières ont utilisé 3,904,708,000 livres de lait, soit 11 p. 100 de plus qu'au cours des quatre mois correspondants de 1957 et les ventes de lait nature et de crème se sont accrues de 2.0 p. 100, soit 1,862,779,000 livres. La production de beurre de fabrique et de produits concentrés, du lait entier qui absorbe 85 p. 100 de tout le lait qui passe aux fabriques laitières, a été plus élevée que celle de mars-juin 1957 mais la production du fromage cheddar et de crème glacée a utilisé moins de lait. La quantité de lait donnée au bétail a été plus élevée en mars 1958 qu'au cours du même mois de l'année précédente mais il a été moindre en avril et mai et à peu près la même en juin, ce qui reflète aussi les mises bas plus tôt au printemps. Les ménages des fermes ont consommé plus de lait au cours de la période mars-juin de 1958 qu'au cours de la même période un an plus tôt. La production de beurre de ferme au cours de ces quatre mois est demeurée à peu près la même qu'au cours des mêmes mois de l'année précédente. Le lait utilisé à la ferme, qui comprend le lait donné aux animaux, le lait consommé par les ménages fermiers et le lait utilisé pour la fabrication du beurre a représenté environ 16 p. 100 de la production totale de lait au cours des quatre mois.

Les stocks de beurre, de fromage et de produits concentrés du lait entier étaient de 13 à 36 p. 100 plus élevés le 1^{er} juillet qu'à la même date un an plus tôt. L'augmentation des stocks de fromage cheddar s'est produite malgré une production moindre au cours du premier semestre de 1958 au regard de la même période de 1957. La disparition au pays de beurre de fabrique a baissé légèrement au regard du niveau de mars-juin 1957 mais celle de fromage cheddar s'est accrue. La disparition au pays de lait évaporé, de poudre de lait entier et de crème glacée a diminué par rapport à celle de la même période de l'an dernier alors que celle de lait entier condensé et de poudre de lait écrémé a augmenté.

TABLE 1. Production and Utilization of Milk in Canada, by Province, March-June, 1957 and 1958

Province and year	Total milk production — Production globale de lait	Milk used in the manufacture of dairy products — Lait employé dans la fabri-				
		Total used in manufacture — Quantité globale utilisée dans la fabrication	In factories — Dans les fabriques			
			Total in factories — Quantité globale dans les fabriques	Creamery butter — Beurre de crèmerie	Cheddar cheese — Fromage cheddar	Concentrated milk products — Produits de lait concentré
thousand pounds						
Canada:						
1957	6,150,161 ¹	3,615,418 ¹	3,515,054 ¹	2,494,695	388,124	406,781 ¹
1958	6,580,735 ¹	4,002,941 ¹	3,904,708 ¹	2,886,085	351,384	444,811 ¹
Prince Edward Island:						
1957	71,970	46,378	44,553	41,488	2,079	²
1958	69,822	45,978	44,504	41,722	1,694	²
Nova Scotia:						
1957	139,388	56,500	51,563	42,893	—	²
1958	136,239	51,108	45,819	37,557	—	²
New Brunswick:						
1957	157,632	82,712	73,563	63,859	4,213	—
1958	157,513	82,452	73,396	65,378	3,564	—
Quebec:						
1957	2,052,233	1,260,394	1,246,728	949,688	103,180	138,814
1958	2,197,320	1,407,715	1,395,290	1,114,847	80,146	147,954
Ontario:						
1957	2,057,631	1,200,419	1,193,890	665,987	260,271	181,578
1958	2,233,644	1,347,299	1,339,670	796,186	250,668	209,771
Manitoba:						
1957	397,790	240,450	227,556	210,085	6,710	—
1958	427,068	267,042	254,383	239,172	4,059	—
Saskatchewan:						
1957	459,533	273,592	247,314	234,163	231	—
1958	500,490	309,382	282,425	269,029	—	—
Alberta:						
1957	515,826	323,065	301,864	274,107	7,799	²
1958	545,216	350,619	330,706	302,515	7,315	²
British Columbia:						
1957	211,769	45,519	41,634	12,425	3,641	²
1958	228,337	54,260	51,429	19,679	3,938	²

¹ Includes milk equivalent of concentrated-milk products reported by less than three firms (see footnote 2).² Less than three firms used milk for concentrated products. Data are not included in the provincial totals, but are included in the Canada total at top of column and also in the Canada totals, columns 1, 2 and 3.

TABLEAU 1. Production et utilisation du lait au Canada, par province, mars-juin, 1957 et 1958

Production de produits laitiers		Milk otherwise used — Lait autrement utilisé				Province et année
Ice cream — Crème glacée	Dairy butter — Beurre de ferme	Total otherwise used — Total autrement utilisé	Fluid sales — Ventes à l'état nature	Farm-home consumed — Consommé sur la ferme (maison)	Fed to live-stock — Donné aux animaux	
milliers de livres						
						Canada:
225,454	100,364	2,534,743	1,826,955	358,390	349,398	1957
222,428	98,233	2,577,794	1,862,779	364,340	350,675	1958
						Île-du-Prince-Édouard:
986	1,825	25,592	8,494	7,760	9,338	1957
1,088	1,474	23,844	8,849	7,590	7,405	1958
						Nouvelle-Écosse:
8,670	4,937	82,888	61,588	14,950	6,350	1957
8,262	5,289	85,131	61,631	16,010	7,490	1958
						Nouveau-Brunswick:
5,491	9,149	74,920	51,110	13,690	10,120	1957
4,454	9,056	75,061	51,241	13,930	9,890	1958
						Québec:
55,046	13,666	791,839	564,039	91,500	136,300	1957
52,343	12,425	789,605	564,005	93,600	132,000	1958
						Ontario:
86,054	6,529	857,212	679,512	75,600	102,100	1957
83,045	7,629	886,345	700,245	78,400	107,700	1958
						Manitoba:
10,761	12,894	157,340	100,920	33,480	22,940	1957
11,152	12,659	160,026	103,276	32,900	23,850	1958
						Saskatchewan:
12,920	26,278	185,941	100,251	59,600	26,090	1957
13,396	26,957	191,108	104,608	60,600	25,900	1958
						Alberta:
19,958	21,201	192,761	114,601	51,000	27,160	1957
20,876	19,913	194,597	116,687	51,000	26,910	1958
						Colombie-Britannique:
25,568	3,885	166,250	146,440	10,810	9,000	1957
27,812	2,831	172,077	152,237	10,310	9,530	1958

¹ Y compris l'équivalent en lait du fromage cheddar et des produits concentrés du lait déclarés par moins de 3 établissements (voir renvoi 2).² Moins de 3 établissements ont fait rapport. Les renseignements ne sont pas compris dans les totaux provinciaux, mais ils sont inclus dans le total du Canada au haut de la colonne et aussi dans le total pour le Canada des colonnes 1, 2 et 3.

TABLE 2. Production, Supply and Domestic Disappearance of Dairy Products in Canada, March-June 1957 and 1958

Period	Production	Change in stocks	Total supply	Domestic disappearance — Disparition domestique	
		Changement dans les stocks	Approvi- sionnement global	Total — Totale	Per capita — Par bouche
Creamery butter — Beurre de crèmerie					
thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.	
March:					
1957	11,163	-14,614	69,786	25,777	1.55
1958	14,797	- 9,528	61,480	24,325	1.44
April:					
1957	19,593	- 7,145	63,602	26,738	1.61
1958	23,606	- 1,876	60,761	25,482	1.51
May:					
1957	32,758	+ 6,400	69,622	26,358	1.59
1958	36,541	+ 9,543	71,820	26,997	1.60
June:					
1957	43,097	+15,914	86,361	27,183	1.64
1958	48,393	+22,016	93,215	26,377	1.56
March-June:					
1957	106,611	+ 555	165,234	106,056	6.39
1958	123,337	+20,155	170,020	103,181	6.11
Cheddar cheese ² — Fromage cheddar ²					
thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.	
March-June:					
1957	35,284	+ 8,930	67,369	25,680	1.55
1958	31,944	+ 3,801	76,559	27,766	1.65
Evaporated milk — Lait évaporé					
thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.	
March-June:					
1957	136,906	+28,113	155,207	106,534	6.43
1958	140,480	+34,557	167,255	104,658	6.20
Skim milk powder — Poudre de lait écrémé					
thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.	
March-June:					
1957	39,823	+10,759	46,835	31,530	1.90
1958	64,778	+10,883	106,760	36,629	2.17

¹ Total butter includes creamery, dairy and whey butter.² Canadian only.

TABLEAU 2. Production, approvisionnement et disparition domestique de produits laitiers au Canada, mars-juin 1957 et 1958

Production	Change in stocks — Changement dans les stocks	Total supply — Approvi- sionnement global	Domestic disappearance — Disparition domestique		Période
			Total — Totale	Per capita — Par bouche	
Total butter ¹ — Total du beurre ¹					
thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.	
					Mars:
12,115	-14,645	70,812	26,760	1.61	1957
15,788	- 9,534	62,533	25,322	1.50	1958
					Avril:
20,777	- 7,125	64,829	27,902	1.68	1957
24,790	- 1,858	62,001	26,648	1.58	1958
					Mai:
34,166	+ 6,458	71,093	27,708	1.67	1957
37,855	- 9,577	73,208	28,277	1.67	1958
					Juin:
44,611	+15,937	87,996	28,674	1.73	1957
49,749	+22,056	94,674	27,693	1.64	1958
					Mars-Juin:
111,669	+ 625	170,366	111,044	6.69	1957
128,182	+20,241	174,927	107,940	6.39	1958
Condensed milk — Lait condensé					
thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.	
					Mars-Juin:
4,822	+ 264	5,496	4,267	0.25	1957
5,664	+ 515	6,290	5,161	0.30	1958
Whole-milk powder — Poudre de lait entier					
thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.	
					Mars-Juin:
7,475	+ 1,302	8,863	2,750	0.17	1957
7,801	+ 1,318	10,098	2,121	0.12	1958
Ice cream — Crème glacée					
thousand gallons — milliers de gallons				gal. — gall.	
					Mars-Juin:
13,262	—	13,262	13,262	0.80	1957
13,084	—	13,084	13,084	0.77	1958

¹ Le total du beurre comprend le beurre de crèmerie, le beurre de ferme et le beurre de petit lait.² Fromage canadien seulement.

POULTRY PRODUCTS

The following tables show the total production, value and consumption of eggs and poultry meat in Canada for the years 1955 to 1957. Figures on farm cash income and income in kind are also given. Information on production and utilization is obtained from producers in the different provinces through the medium of monthly sample surveys. More complete information is available in the report, "Production of Poultry and Eggs", published annually by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics. Data for Newfoundland are not available.

PRODUITS AVICOLES

Les tableaux qui suivent indiquent la production, la valeur et la consommation d'oeufs et de chair de volaille au Canada de 1955 à 1957. Le revenu monétaire des fermes et le revenu en nature y figurent aussi. Les renseignements sur la production et sur la consommation sont obtenus des producteurs des différentes provinces au moyen de relevés échantillons mensuels. Des renseignements plus complets sont donnés dans le rapport "Production of Poultry and Eggs", publié chaque année par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique. Les données relatives à Terre-Neuve ne sont pas disponibles.

TABLE 1. Production and Values of Eggs in Canada, by Province, 1955-57

TABLEAU 1. Production et valeur d'oeufs au Canada, par province, 1955-57

Province	Quantities - Quantité			Values - Valeur			Province
	1955	1956	1957	1955	1956	1957	
	thousand dozens — milliers de douzaines			thousand dollars — milliers de dollars			
Prince Edward Island	7,335	5,995	5,643	2,599	2,197	1,781	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	16,227	19,360	18,956	7,660	9,260	8,285	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	9,951	8,510	7,871	4,852	4,295	3,606	Nouveau-Brunswick
Quebec	57,460	59,544	63,850	26,241	27,717	25,577	Québec
Ontario	144,693	162,641	185,685	61,730	69,698	68,870	Ontario
Manitoba	34,258	33,090	36,359	11,996	11,685	11,024	Manitoba
Saskatchewan	37,481	38,577	42,617	12,364	12,879	12,162	Saskatchewan
Alberta	46,027	45,526	49,863	16,263	15,877	15,092	Alberta
British Columbia	29,778	31,068	35,632	13,636	14,628	13,306	Colombie-Britannique
Canada	383,210	404,311	446,476	157,341	168,236	159,703	Canada

TABLE 2. Supply, Distribution, Domestic Disappearance and Consumption of Eggs, Canada, 1955-57

TABLEAU 2. Stocks, distribution, disparition domestique et consommation d'oeufs, Canada, 1955-57

Item	1955	1956	1957	Détail
	thousand dozens — milliers de douzaines			
Stocks at January 1	10,530	6,240	7,620	Stocks au 1 ^{er} janvier
Production	383,210	404,311	446,476	Production
Imports	2,086	4,118	1,607	Importations
Total supply	395,826	414,669	455,703	Stocks globaux
Exports	4,040	3,939	9,628	Exportations
Stocks at December 31	6,240	7,620	13,170	Stocks au 31 décembre
Total domestic disappearance	385,546	403,110	432,905	Disparition domestique totale
Used for hatching	11,346	12,138	11,616	Pour incubation
Total consumption	374,200	390,972	421,289	Consommation totale
	dozens - douzaines			
Consumption per capita	24.0	24.3	25.4	Consommation per capita

TABLE 3. Production and Values of Eggs in Canada, by Province, 1955-57

TABLEAU 3. Production et valeur des oeufs dans les fermes au Canada, par province, 1955-57

Province and year	Average number of layers — Nombre moyen de pondeuses	Average production per 100 layers — Production moyenne par 100 pondeuses	Total net production ¹ — Production totale nette ¹	Average farm value per dozen ² — Valeur fermière moyenne par douzaine ²	Total farm value — Valeur fermière totale	Province et année
	'000	No. — nomb.	'000 doz. — douz.	cts.	\$'000	
Prince Edward Island:						Île-du-Prince-Édouard:
1955	496	17,586	7,241	35.4	2,566	1955
1956	487	17,254	5,995	36.6	2,197	1956
1957	405	16,666	5,643	31.6	1,781	1957
Nova Scotia:						Nouvelle-Écosse:
1955	944	19,184	15,025	47.2	7,093	1955
1956	927	20,168	19,380	47.8	9,260	1956
1957	1,131	20,264	18,956	43.7	8,285	1957
New Brunswick:						Nouveau-Brunswick:
1955	675	17,102	9,559	48.8	4,662	1955
1956	640	17,774	8,510	50.5	4,295	1956
1957	534	17,724	7,871	45.8	3,606	1957
Quebec:						Québec:
1955	3,846	17,560	55,895	45.7	25,526	1955
1956	3,953	17,951	59,544	46.5	27,717	1956
1957	4,298	18,003	63,850	40.1	25,577	1957
Ontario:						Ontario:
1955	9,536	18,018	142,134	42.7	60,636	1955
1956	9,769	18,830	162,641	42.9	69,698	1956
1957	11,786	19,102	185,685	37.1	68,870	1957
Manitoba:						Manitoba:
1955	2,550	16,034	33,785	35.0	11,833	1955
1956	2,653	17,156	33,090	35.3	11,685	1956
1957	2,468	17,729	36,359	30.3	11,024	1957
Saskatchewan:						Saskatchewan:
1955	2,978	14,959	36,781	33.0	12,132	1955
1956	3,071	15,893	38,577	33.4	12,879	1956
1957	3,078	16,740	42,617	28.5	12,162	1957
Alberta:						Alberta:
1955	3,510	15,663	45,348	35.3	16,025	1955
1956	3,622	16,725	45,526	34.9	15,877	1956
1957	3,613	16,775	49,863	30.3	15,092	1957
British Columbia:						Colombie-Britannique:
1955	1,856	17,397	26,707	45.8	12,230	1955
1956	1,910	18,723	31,068	47.1	14,628	1956
1957	2,271	19,028	35,632	37.3	13,306	1957
Canada:						Canada:
1955	26,392	17,067	372,475	41.0	152,703	1955
1956	27,632	18,113	404,311	41.6	168,236	1956
1957	29,584	18,300	446,476	35.8	158,703	1957

¹ Total production, less losses from broken and spoiled eggs.² Average yearly farm value of eggs sold and used for consumption or hatching.¹ La production totale moins les oeufs trisés ou mauvais.² Valeur fermière moyenne par année des oeufs vendus et utilisés pour la consommation ou l'incubation.

TABLE 4. Production and Values of Poultry Meat in Canada, by Province, 1955-57
TABLEAU 4. Production et valeur de la viande de volaille au Canada, par province, 1955-57

Province and meat	Quantities - Quantité			Values - Valeur			Province et viande
	1955	1956	1957	1955	1956	1957	
	thousand pounds milliers de livres			thousand dollars milliers de dollars			
Prince Edward Island:							Île-du-Prince-Édouard:
Fowl and chicken	3,967	3,421	2,906	1,461	1,250	1,023	Poule et poulet
Turkey	243	264	219	119	121	101	Dindon
Goose	178	200	197	70	82	80	Oie
Duck	127	127	125	50	50	49	Canard
Totals, Prince Edward Island	4,515	4,012	3,447	1,700	1,503	1,253	Total, Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia:							Nouvelle-Écosse:
Fowl and chicken	8,343	8,434	8,422	3,881	3,654	3,389	Poule et poulet
Turkey	985	1,176	1,077	499	652	613	Dindon
Goose	42	41	34	20	20	18	Oie
Duck	30	18	19	14	8	9	Canard
Totals, Nova Scotia	9,400	9,669	9,552	4,414	4,334	4,029	Total, Nouvelle-Écosse
New Brunswick:							Nouveau-Brunswick:
Fowl and chicken	6,008	5,637	7,282	2,984	2,900	3,398	Poule et poulet
Turkey	868	1,108	622	560	690	375	Dindon
Goose	68	69	71	35	39	38	Oie
Duck	33	28	29	17	15	15	Canard
Totals, New Brunswick	7,073	6,842	8,004	3,596	3,644	3,826	Total, Nouveau-Brunswick
Quebec:							Québec:
Fowl and chicken	66,146	70,873	83,163	29,548	25,042	28,578	Poule et poulet
Turkey	16,758	16,809	17,521	8,496	8,102	8,252	Dindon
Goose	135	135	126	56	51	46	Oie
Duck	611	784	701	223	300	255	Canard
Totals, Quebec	83,650	88,601	101,511	38,323	33,495	37,131	Total, Québec
Ontario:							Ontario:
Fowl and chicken	164,057	169,689	184,498	62,717	59,010	59,065	Poule et poulet
Turkey	18,556	30,120	34,687	9,464	14,759	16,996	Dindon
Goose	1,135	1,105	1,177	465	460	491	Oie
Duck	1,093	1,169	1,171	446	488	496	Canard
Totals, Ontario	184,841	202,083	221,533	73,092	74,717	77,048	Total, Ontario
Manitoba:							Manitoba:
Fowl and chicken	25,075	27,475	30,306	7,720	8,365	8,564	Poule et poulet
Turkey	10,820	14,312	15,799	4,188	4,923	5,324	Dindon
Goose	663	605	702	196	167	187	Oie
Duck	512	381	401	149	104	107	Canard
Totals, Manitoba	37,070	42,773	47,208	12,253	13,559	14,182	Total, Manitoba
Saskatchewan:							Saskatchewan:
Fowl and chicken	28,199	29,083	30,759	8,674	9,157	9,048	Poule et poulet
Turkey	12,275	15,124	15,581	4,910	5,504	5,516	Dindon
Goose	466	452	407	148	139	120	Oie
Duck	517	332	330	159	98	93	Canard
Totals, Saskatchewan	41,457	44,991	47,077	13,891	14,898	14,777	Total, Saskatchewan
Alberta:							Alberta:
Fowl and chicken	31,163	36,794	42,208	9,483	11,433	12,599	Poule et poulet
Turkey	9,821	16,150	14,642	3,920	5,797	5,285	Dindon
Goose	730	677	753	221	194	215	Oie
Duck	684	491	393	199	137	109	Canard
Totals, Alberta	42,398	54,112	57,996	13,823	17,561	18,208	Total, Alberta
British Columbia:							Colombie-Britannique:
Fowl and chicken	26,683	28,996	25,676	11,287	11,725	9,176	Poule et poulet
Turkey	5,840	9,181	7,169	2,832	4,545	3,527	Dindon
Goose	111	116	118	40	47	48	Oie
Duck	131	263	285	54	68	119	Canard
Totals, British Columbia	32,765	38,556	33,248	14,213	16,385	12,870	Total, Colombie-Britannique
Canada:							Canada:
Fowl and chicken	359,641	380,402	415,220	137,755	132,536	134,840	Poule et poulet
Turkey	76,264	104,244	107,317	34,988	45,093	45,989	Dindon
Goose	3,526	3,400	3,585	1,251	1,199	1,243	Oie
Duck	3,738	3,593	3,454	1,311	1,268	1,252	Canard
Totals, Canada	443,169	491,639	529,576	175,305	180,096	183,324	Total, Canada

TABLE 5. Supply, Distribution and Domestic Disappearance of Poultry Meat, Canada, 1955-57
 TABLEAU 5. Stocks, écoulement et disparition domestique de viande de volaille, Canada, 1955-57

Item		1955	1956 ¹	1957		Détail
Fowl and chicken meat:						Viande de poule et de poulet:
Stocks at January 1	'000 lb.	16,635	16,431	27,767	'000 liv.	Stocks au 1 ^{er} janvier
Production ²	"	359,641	380,402	415,220	"	Production ²
Imports	"	7,210	11,022	6,075	"	Importations
Total supply	"	383,486	407,855	449,062	"	Stocks globaux
Exports	"	1,083	307	344	"	Exportations
Stocks at December 31	"	15,879	27,767	26,281	"	Stocks au 31 décembre
Total domestic disappearance	"	366,524	379,781	422,437	"	Disparition domestique totale
Disappearance per capita	lb.	23.5	23.6	25.5	liv.	Disparition per capita
Turkey meat:						Viande de dindon:
Stocks at January 1	'000 lb.	10,685	11,375	19,693	'000 liv.	Stocks au 1 ^{er} janvier
Production ²	"	76,264	104,244	107,317	"	Production ²
Imports	"	13,173	17,364	9,099	"	Importations
Total supply	"	100,122	132,983	136,109	"	Stocks globaux
Exports	"	75	70	25	"	Exportations
Stocks at December 31	"	11,375	19,693	15,673	"	Stocks au 31 décembre
Total domestic disappearance	"	88,672	113,220	120,411	"	Disparition domestique totale
Disappearance per capita	lb.	5.7	7.0	7.3	liv.	Disparition per capita
Goose meat:						Viande d'oie:
Stocks at January 1	'000 lb.	145	132	130	'000 liv.	Stocks au 1 ^{er} janvier
Production ²	"	3,526	3,400	3,585	"	Production ²
Imports	"	—	—	5	"	Importations
Total supply	"	3,671	3,532	3,720	"	Stocks globaux
Exports	"	22	25	1	"	Exportations
Stocks at December 31	"	132	130	302	"	Stocks au 31 décembre
Total domestic disappearance	"	3,517	3,377	3,417	"	Disparition domestique totale
Disappearance per capita	lb.	0.2	0.2	0.2	liv.	Disparition per capita
Duck meat:						Viande de canard:
Stocks at January 1	'000 lb.	328	216	237	'000 liv.	Stocks au 1 ^{er} janvier
Production ²	"	3,738	3,593	3,454	"	Production ²
Imports	"	877	1,253	1,766	"	Importations
Total supply	"	4,943	5,062	5,457	"	Stocks globaux
Exports	"	8	8	4	"	Exportations
Stocks at December 31	"	216	237	230	"	Stocks au 31 décembre
Total domestic disappearance	"	4,719	4,817	5,223	"	Disparition domestique totale
Disappearance per capita	lb.	0.3	0.3	0.3	liv.	Disparition per capita
Total poultry meat:						Toute viande de volaille:
Stocks at January 1	'000 lb.	28,229	28,154	47,827	'000 liv.	Stocks au 1 ^{er} janvier
Production ²	"	443,169	491,639	529,576	"	Production ²
Imports	"	21,260	29,639	16,945	"	Importations
Total supply	"	492,658	549,432	594,348	"	Stocks globaux
Exports	"	1,188	410	374	"	Exportations
Stocks at December 31	"	28,154	47,827	42,486	"	Stocks au 31 décembre
Total domestic disappearance	"	463,756	501,195	551,488	"	Disparition domestique totale
Disappearance per capita	lb.	29.7	31.2	33.2	liv.	Disparition per capita

¹ Revised.² Production estimates exclude Newfoundland.¹ Révisé.² Terre-Neuve n'est pas comprise dans les chiffres estimatifs de production.

TABLE 6. Income and Value, Poultry Meat and Eggs, Canada, by Province, 1955-57
TABLEAU 6. Revenu et valeur, viande de volaille et oeufs, Canada, par province, 1955-57

Province	Cash income — Revenu monétaire			Income in kind — Revenu en nature			Total farm income — Revenu total des fermes	Total farm value — Valeur fermière totale	Province
	Poultry meat — Viande de vo- laille	Eggs — Oeufs	Total	Poultry meat — Viande de vo- laille	Eggs — Oeufs	Total			
thousand dollars — milliers de dollars									
Prince Edward Island:									Île-du-Prince-Édouard:
1955	1,225	2,243	3,468	435	321	756	4,224	4,226	1955
1956	1,277	1,915	3,192	226	280	506	3,698	3,700	1956
1957	1,075	1,542	2,617	178	239	417	3,034	3,034	1957
Nova Scotia:									Nouvelle-Écosse:
1955	3,334	6,380	9,714	641	710	1,351	11,065	11,068	1955
1956	4,020	8,557	12,577	314	702	1,016	13,593	13,594	1956
1957	3,678	7,623	11,301	351	661	1,012	12,313	12,314	1957
New Brunswick:									Nouveau-Brunswick:
1955	2,875	3,799	6,674	523	859	1,382	8,056	8,060	1955
1956	3,274	3,555	6,829	370	736	1,106	7,935	7,939	1956
1957	3,438	2,939	6,377	388	663	1,051	7,428	7,432	1957
Quebec:									Québec:
1955	34,383	20,183	54,566	2,536	5,325	7,861	62,427	62,445	1955
1956	31,070	23,644	54,714	2,425	4,036	6,461	61,175	61,212	1956
1957	34,725	22,115	56,840	2,406	3,411	5,817	62,657	62,708	1957
Ontario:									Ontario:
1955	66,500	54,991	121,491	4,611	5,575	10,186	131,677	131,747	1955
1956	71,890	64,876	136,566	3,027	4,790	7,817	144,383	144,415	1956
1957	74,308	64,610	138,918	2,740	4,183	6,923	145,841	145,918	1957
Manitoba:									Manitoba:
1955	10,045	10,589	20,634	1,982	1,238	3,220	23,854	23,860	1955
1956	12,068	10,145	22,213	1,491	1,535	3,026	25,239	25,244	1956
1957	12,681	9,814	22,495	1,501	1,196	2,697	25,192	25,206	1957
Saskatchewan:									Saskatchewan:
1955	10,289	9,849	20,138	3,219	2,268	5,487	25,625	25,640	1955
1956	11,325	9,636	20,961	3,573	3,225	6,798	27,759	27,777	1956
1957	11,237	9,481	20,718	3,540	2,666	6,206	26,924	26,939	1957
Alberta:									Alberta:
1955	9,871	13,178	23,049	3,719	2,821	6,540	29,589	29,615	1955
1956	14,700	13,066	27,766	2,861	2,785	5,646	33,412	33,438	1956
1957	15,402	12,680	28,082	2,806	2,393	5,199	33,281	33,300	1957
British Columbia:									Colombie-Britannique:
1955	11,970	11,369	23,339	849	846	1,695	24,678	25,049	1955
1956	15,535	13,483	29,018	850	1,121	1,971	30,989	31,013	1956
1957	12,098	12,396	24,494	772	890	1,662	26,156	26,176	1957
Canada:									Canada:
1955	150,492	132,581	283,073	18,515	19,863	38,478	321,551	321,710	1955
1956	164,959	148,877	313,836	15,137	19,210	34,347	348,183	348,332	1956
1957	168,842	143,200	311,842	14,682	16,302	30,984	342,826	343,027	1957

SPECIAL CROPS

Fruits

The first estimate of commercial production of all fruit for 1958, was issued by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics on July 25, 1958. Estimates were based on reports received from Federal and Provincial Departments of Agriculture personnel in the various fruit-growing areas. Figures for 1958 are preliminary and subject to revision.

CULTURES SPÉCIALES

Fruits

La Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique a publié le 25 juillet 1958 la première estimation de la production commerciale de tous fruits au Canada. L'estimation est fondée sur des rapports reçus des représentants des ministères fédéral et provinciaux de l'Agriculture dans les diverses régions fructicoles. Les chiffres de 1958 sont provisoires et sujets à révision.

TABLE 1. First Estimate of the Commercial Production of all Fruits in Canada, by Province, 1958, as compared with Latest Estimates for 1957

TABEAU 1. Première estimation de la production commerciale de tous fruits, Canada, par province, 1958, au regard de la dernière estimation de 1957

Province and fruit		1957	1958	Province et fruit	
		In thousands — en milliers			
Canada:				Canada:	
Apples	bu.	16,095	15,584	boiss.	Pommes
Pears	"	1,094	1,332	"	Poires
Plums and prunes	"	566	579	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	2,801	3,149	"	Pêches
Apricots	"	281	273	"	Abricots
Cherries, sweet	"	239	276	"	Cerises, douces
Cherries, sour	"	366	417	"	Cerises, sures
Strawberries	qt.	16,459	22,942	pte.	Fraises
Raspberries	"	12,311	11,389	"	Framboises
Loganberries	lb.	1,059	994	liv.	Mûres de Logan
Grapes	"	69,319	79,587	"	Raisins
Prince Edward Island:				Île-du-Prince-Édouard	
Strawberries	qt.	965	1,100	pte.	Fraises
Nova Scotia:				Nouvelle-Écosse:	
Apples	bu.	2,918	1,400	boiss.	Pommes
Pears	"	23	38	"	Poires
Plums and prunes	"	5	5	"	Prunes et pruneaux
Strawberries	qt.	575	540	pte.	Fraises
Raspberries	"	40	44	"	Framboises
New Brunswick:				Nouveau-Brunswick:	
Apples	bu.	450	400	boiss.	Pommes
Strawberries	qt.	700	970	pte.	Fraises
Raspberries	"	45	55	"	Framboises
Quebec:				Québec:	
Apples	bu.	2,525	3,220	boiss.	Pommes
Strawberries	qt.	3,100	6,300	pte.	Fraises
Raspberries	"	412	450	"	Framboises
Ontario:				Ontario:	
Apples	bu.	3,221	3,711	boiss.	Pommes
Pears	"	380	664	"	Poires
Plums and prunes	"	380	395	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	2,266	2,560	"	Pêches
Cherries, sweet	"	134	157	"	Cerises, douces
Cherries, sour	"	366	417	"	Cerises, sures
Strawberries	qt.	6,158	6,692	pte.	Fraises
Raspberries	"	2,564	2,984	"	Framboises
Grapes	lb.	67,100	77,164	liv.	Raisins
British Columbia:				Colombie-Britannique:	
Apples	bu.	6,981	6,853	boiss.	Pommes
Pears	"	691	630	"	Poires
Plums and prunes	"	181	179	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	535	589	"	Pêches
Apricots	"	281	273	"	Abricots
Cherries, sweet	"	105	119	"	Cerises, douces
Strawberries	qt.	4,961	7,340	pte.	Fraises
Raspberries	"	9,250	7,856	"	Framboises
Loganberries	lb.	1,059	994	liv.	Mûres de Logan
Grapes	"	2,219	2,423	"	Raisins

TABLE 2. Net Weight of the Commercial Production of Fruit, Canada, by Province, 1957 and 1958

TABLEAU 2. Poids net de la production commerciale de fruits, Canada, par province, 1957-1958

Note. Data in this table were derived from data in Table 1 by conversion. The net weights used in making the conversions were as follows: 1 bushel of cherries = 50 lb.; 1 quart of strawberries or raspberries = 1.25 lb. in all provinces except British Columbia where 1 quart = 1.5 lb.

Nota. Les chiffres de ce tableau ont été obtenus par conversion des chiffres du tableau 1. Voici les poids nets employés pour la conversion: 1 boisseau de cerises=50 livres; 1 pinte de fraises ou de framboises=1,25 livre dans toutes les provinces sauf en Colombie-Britannique où 1 pinte=1,5 livre.

Province and fruit	1957	1958	Province et fruit
tons — tonnes			
Canada:			Canada:
Pears.....	27,350	33,300	Poires
Plums and prunes	14,150	14,475	Prunes et pruneaux
Peaches	70,025	78,725	Pêches
Apricots	7,025	6,825	Abricots
Cherries, sweet	5,975	6,900	Cerises, douces
Cherries, sour	9,150	10,425	Cerises, sures
Strawberries	10,908	15,257	Fraises
Raspberries	8,851	8,100	Framboises
Loganberries	530	497	Mûres de Logan
Grapes.....	34,660	39,794	Raisins
Prince Edward Island:			Île-du-Prince-Édouard:
Strawberries	603	688	Fraises
Nova Scotia:			Nouvelle-Écosse:
Pears.....	575	950	Poires
Plums and prunes	125	125	Prunes et pruneaux
Strawberries	359	338	Fraises
Raspberries	25	28	Framboises
New Brunswick:			Nouveau-Brunswick:
Strawberries	438	606	Fraises
Raspberries	28	34	Framboises
Quebec:			Québec:
Strawberries	1,938	3,938	Fraises
Raspberries	258	281	Framboises
Ontario:			Ontario:
Pears.....	9,500	16,600	Poires
Plums and prunes	9,500	9,875	Prunes et pruneaux
Peaches	56,650	64,000	Pêches
Cherries, sweet	3,350	3,925	Cerises, douces
Cherries, sour	9,150	10,425	Cerises, sures
Strawberries	3,849	4,182	Fraises
Raspberries	1,602	1,865	Framboises
Grapes.....	33,550	38,582	Raisins
British Columbia:			Colombie-Britannique:
Pears	17,275	15,750	Poires
Plums and prunes	4,525	4,475	Prunes et pruneaux
Peaches	13,375	14,725	Pêches
Apricots	7,025	6,825	Abricots
Cherries, sweet	2,625	2,975	Cerises, douces
Strawberries	3,721	5,505	Fraises
Raspberries	6,938	5,892	Framboises
Loganberries	530	497	Mûres de Logan
Grapes.....	1,110	1,212	Raisins

Végétales

Acreages and Production. The following table contains estimates of commercial acreages and production of vegetables in Canada for 1957 with revised figures for 1956. The area planted to vegetables in 1957 stood at 204,380 acres, slightly above the 1956 acreage of 197,610 acres. Of the 13 individual crops for which estimates are available, six showed higher yields in 1957 than in 1956, while for five the yields were lower, and for two yields were the same in both years.

The methods of preparing the 1957 estimates varied for the different areas and, to some extent, for the different crops. With the exception of Ontario and British Columbia, questionnaires were sent to a sample of vegetable growers in all provinces for which statistics are published in this report. There were two questionnaires: the first one mailed in June was designed to provide information on the acreage of vegetables and the second, mailed toward the end of the year, provided information on yields. The growers to whom questionnaires were mailed were a sample of all farmers who reported sales of vegetables in 1950 to the Census. The details of the sample design varied to some extent in the different provinces, but, generally speaking, all farmers reporting large volumes of vegetables were included while only a portion of those with smaller enterprises were selected.

In the Maritime Provinces, Quebec, Manitoba and Alberta, the results of these surveys formed the basis of the estimates with the final figures being prepared in consultation with representatives of the Federal Department of Agriculture, the Provincial Departments of Agriculture and the Quebec Bureau of Statistics. In Ontario the estimates for most crops were prepared by the **Ontario Fruit and Vegetable Statistics Committee**. Statistics on vegetables in British Columbia were compiled by the Provincial Department of Agriculture.

For the canning crops—asparagus, beans, corn, peas and tomatoes—acreages contracted and planted under contract and purchases of raw materials were obtained from processing firms. This material to a large extent formed the basis for the estimates of these crops in most provinces.

The estimates printed in this report cover only vegetables grown commercially for fresh sale and for processing. Not included are any vegetables grown either on farms or elsewhere for home consumption only. The areas shown in the accompanying table are planted acreage, and yields were calculated on a planted basis. In many cases acreage actually harvested would not be exactly equivalent to acreage planted.

It will be noted that the estimates cover 13 crops only. There are a number of other vegetables normally produced in Canada. These specific crops, however, are the only ones which were counted separately on the 1951 Census and represent over 90 per cent of the planted acreage of all vegetables grown for sale in Canada¹ in that year. There are also some commercial vegetables grown in provinces other than those for which estimates appear in this report. However, of the total acreage¹ of vegetables planted in 1951, over 99 per cent was located in the provinces for which estimates are herein provided.

¹ Excluding Newfoundland.

Légumes

Superficie et production. Le tableau qui suit renferme des estimations sur les superficies destinées à des fins commerciales et sur la production de légumes au Canada en 1957; il donne aussi les chiffres rectifiés de 1956. L'étendue ensemencée en légumes en 1957 a été de 204,380 acres, soit un peu plus qu'en 1956 alors qu'elle était de 197,610 acres. Des treize cultures individuelles pour lesquelles on possède des estimations, six ont eu un rendement plus élevé en 1957 qu'en 1956, cinq, un rendement moins élevé, et deux le même rendement pour les deux années.

La méthode de calcul des estimations pour 1957 a varié dans les différentes régions et, dans une certaine mesure, selon les différentes cultures. Sauf en Ontario et en Colombie-Britannique, des questionnaires ont été envoyés à un échantillon de producteurs de légumes dans toutes les provinces pour lesquelles est publiée de la statistique dans le présent rapport. Il y a eu deux questionnaires, un premier, mis à la poste en juin, avait pour objet de faire connaître la superficie en légumes, et un second, envoyé vers la fin de l'année, demandait des chiffres sur le rendement. Les producteurs qui ont reçu ces questionnaires constituaient un échantillon de tous les cultivateurs qui ont fait rapport de leurs ventes de légumes au Recensement en 1950. Les détails concernant le genre d'échantillon ont un peu varié selon les provinces, mais dans l'ensemble tous les cultivateurs qui ont déclaré avoir produit de grandes quantités de légumes y sont inclus, tandis qu'on a choisi une partie seulement de ceux qui exploitaient de plus petites entreprises.

Dans les provinces Maritimes, le Québec, le Manitoba et l'Alberta, les résultats de ces enquêtes ont constitué la base des estimations, dont les chiffres définitifs ont été dressés avec le concours de représentants du ministère fédéral de l'Agriculture, des ministères provinciaux de l'Agriculture et du Bureau des statistiques de Québec. En Ontario, les estimations relatives à la plupart des cultures ont été préparées par l'**Ontario Fruit and Vegetable Statistics Committee**. Pour la Colombie-Britannique, les chiffres sont ceux du ministère provincial de l'Agriculture.

Pour les cultures de conserve,—asperges, haricots, maïs, pois et tomates,—les chiffres concernant les superficies retenues et cultivées à l'entreprise, et les achats de matières premières ont été obtenus des établissements de conditionnement. Ces chiffres ont constitué, dans une grande mesure, la base des estimations pour la plupart des provinces.

Le présent rapport ne vise que les légumes cultivés pour le commerce et qui sont destinés à la vente à l'état frais et au conditionnement. Ceux que l'on a cultivés dans les fermes ou ailleurs pour consommation à la ferme seulement n'y sont pas inclus. Les régions indiquées dans le tableau ci-joint sont des superficies plantées, et les rendements ont été calculés sur une base plantée. Dans beaucoup de cas la superficie des légumes réellement récoltés n'est pas nécessairement la même que celle de la superficie plantée.

On constatera que les estimations ne comprennent que treize cultures. Normalement, il se cultive d'autres légumes au Canada, mais ces cultures spécifiques sont les seules dont on ait tenu compte séparément au Recensement de 1951, et elles représentent plus de 90 p.100 de la superficie plantée en légumes cultivés pour la vente au Canada¹ cette année-là. D'autres provinces que celles dont les estimations figurent dans le présent rapport cultivent aussi des légumes pour fins commerciales. Toutefois, plus de 99 p.100 de la superficie totale¹ des légumes plantés en 1951 étaient situés dans les provinces dont les chiffres figurent dans le présent rapport.

¹ Sans Terre-Neuve.

TABLE 1. Latest Estimate of Acreages and Production of Commercial Vegetables, Canada, by Province, 1957, compared with the Revised Estimate for 1956

TABLEAU 1. Estimation dernière de la superficie et de la production de légumes pour le commerce, au Canada, par province, 1957 comparativement à l'estimation révisée de 1956

Province and crop	Planted area Superficie ensemencée		Average yield per acre Rendement moyen par acre		Total production Production totale		Province et culture
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
	acres	acres	pounds — livres	pounds — livres	thousand pounds	thousand pounds	
Canada:					milliers de livres	milliers de livres	Canada:
Asparagus	3,770	3,800	2,000	2,000	7,585	7,467	Asperges
Beans ¹	9,170	11,150	4,200	4,400	38,860	48,619	Haricots ¹
Beets	3,770	3,890	14,300	14,300	53,870	55,474	Betteraves
Cabbage	6,930	6,480	17,500	16,800	121,193	108,833	Choux
Carrots	9,700	10,200	18,700	16,900	184,120	172,336	Carottes
Cauliflower	2,570	2,110	9,500	10,900	24,528	23,077	Choux-fleurs
Celery	2,430	2,290	18,600	19,300	45,189	44,120	Céleri
Corn ²	44,400	47,080	4,900	6,400	216,422	300,236	Mais ²
Lettuce	4,840	4,730	9,700	9,500	47,050	44,941	Laitue
Onions	5,890	5,710	16,900	19,400	99,608	111,018	Oignons
Peas ³	54,280	54,980	1,900	2,700	101,848	146,287	Pois ³
Spinach	1,100	1,110	10,000	12,913	11,064	11,064	Épinards
Tomatoes	49,740	50,850	12,200	11,800	607,658	599,560	Tomates
Nova Scotia:							Nouvelle-Écosse:
Beans	580	530	4,400	6,000	2,552	3,200	Haricots
Beets	80	100	13,700	9,500	1,095	947	Betteraves
Cabbage	300	280	19,800	23,800	5,940	6,662	Choux
Carrots	500	610	26,000	17,500	13,000	10,675	Carottes
Corn	270	250	4,100	4,800	1,107	1,207	Mais
Peas	1,760 ⁴	2,670 ⁴	3,100	2,600	5,369 ⁴	7,000 ⁴	Pois
Tomatoes	230	220	12,300	11,400	2,829	2,508	Tomates
New Brunswick:							Nouveau-Brunswick:
Beans	90	90	1,600	2,000	144	180	Haricots
Beets	160	110	8,300	6,100	1,323	674	Betteraves
Cabbage	150	160	20,000	17,600	3,000	2,810	Choux
Carrots	230	260	10,000	15,300	2,300	3,975	Carottes
Corn	160	170	1,200	4,000	192	680	Mais
Peas							Pois
Tomatoes	160	150	9,600	10,600	1,536	1,590	Tomates
Quebec:							Québec:
Asparagus	360	400	2,000	1,800	720	720	Asperges
Beans	4,930 ⁵	6,360 ⁵	3,000	3,700	14,995 ⁵	23,689 ⁵	Haricots
Beets	1,690	1,960	10,300	9,500	17,440	18,523	Betteraves
Cabbage	2,250	2,020	12,400	10,900	27,983	22,072	Choux
Carrots	3,380	4,280	11,200	9,700	37,912	41,532	Carottes
Cauliflower	750	590	9,000	12,000	6,750	7,080	Choux-fleurs
Celery	1,000	1,050	11,900	12,000	11,892	12,800	Céleri
Corn	11,340 ⁵	10,210 ⁵	1,900	5,500	21,963 ⁵	56,664 ⁵	Mais
Lettuce	1,700	1,890	6,600	7,400	11,279	13,948	Laitue
Onions	1,050	1,140	6,400	7,800	6,669	8,673	Oignons
Peas	15,100 ⁵	14,660 ⁵	1,400	2,900	21,410 ⁵	42,211 ⁵	Pois
Spinach	200	260	3,300	2,900	656	765	Épinards
Tomatoes	8,690	8,360	6,700	10,000	58,603	83,587	Tomates
Ontario:							Ontario:
Asparagus	2,880	2,820	2,100	2,100	6,032	5,840	Asperges
Beans	1,270 ⁶	2,030 ⁶	3,900	3,700	4,904 ⁶	7,428	Haricots
Beets	1,390	1,310	19,900	22,500	27,610	29,472	Betteraves
Cabbage	2,940	2,860	21,400	21,000	62,866	60,000	Choux
Carrots	3,420	3,820	25,600	24,900	87,444	95,180	Carottes
Cauliflower	910	850	11,400	11,200	10,342	9,832	Choux-fleurs
Celery	950	820	31,700	33,900	30,120	32,948	Céleri
Corn	23,650	28,260	5,700	8,400	133,624	180,499	Mais
Lettuce	2,410	2,140	11,500	9,600	27,623	20,546	Laitue
Onions	3,880	3,660	20,300	24,600	78,240	90,110	Oignons
Peas	23,300 ⁶	25,610 ⁶	1,700	2,700	39,430 ⁶	68,314	Pois
Spinach	780	700	13,900	13,200	10,870	9,224	Épinards
Tomatoes	38,400	39,880	13,300	11,900	509,345	473,910	Tomates
Manitoba:							Manitoba:
Asparagus	60	80	3,600	1,800	214	142	Asperges
Beans	290 ⁷	?	7,100	?	2,054 ⁷	?	Haricots
Beets	100	90	16,300	15,400	1,634	1,388	Betteraves
Cabbage	450	380	17,800	14,900	8,004	5,680	Choux
Carrots	240	280	21,700	11,300	5,200	3,173	Carottes
Cauliflower	450	270	8,200	7,800	3,712	2,113	Choux-fleurs
Corn	1,670 ⁸	?	6,800	?	11,321 ⁸	?	Mais
Lettuce	80	80	14,400	8,400	1,148	673	Laitue
Onions	440	480	12,900	9,500	5,680	4,550	Oignons
Peas	1,540 ⁸	?	1,800	?	2,760 ⁸	?	Pois
Tomatoes	300	330	10,900	13,400	3,272	4,415	Tomates

TABLE 1. Latest Estimate of Acreages and Production of Commercial Vegetables, Canada, by Province, 1957, compared with the Revised Estimate for 1956 — Concluded

TABLÉAU 1. Estimation dernière de la superficie et de la production de légumes pour le commerce, au Canada, par province, 1957 comparativement à l'estimation révisée de 1956 — fin

Province and crop	Planted area		Average yield per acre		Total production		Province et culture
	Superficie ensencée		Rendement moyen par acre		Production totale		
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
	acres		pounds — livres		thousand pounds		
Alberta:					milliers de livres		Alberta:
Beans	450 ⁶	650 ⁸	4,600	5,900	2,060 ⁶	3,814 ⁸	Haricots
Cabbage	300	250	20,900	8,700	6,265	2,175	Choux
Carrots	160	230	17,000	11,500	2,722	2,645	Carottes
Corn	4,180	4,850 ⁸	6,500	8,500	27,242	41,342	Maïs
Onions	70	70	11,900	8,200	832	574	Oignons
Peas	5,730 ⁶	5,950 ⁸	2,000	1,700	11,220 ⁶	10,052 ⁸	Pois
British Columbia:							Colombie-Britannique:
Asparagus	470	500	1,300	1,500	619	765	Asperges
Beans	1,560	1,490	7,800	6,900	12,150	10,310	Haricots
Beets	350	320	13,600	14,000	4,768	4,470	Betteraves
Cabbage	540	530	13,200	17,800	7,133	9,454	Choux
Carrots	790	720	19,700	21,000	15,542	16,156	Carottes
Cauliflower	460	400	8,100	10,900	3,724	4,352	Choux-fleurs
Celery	480	420	6,600	8,800	3,177	3,700	Céleri
Corn	3,130	3,340	6,700	5,900	20,973	19,844	Maïs
Lettuce	650	620	10,800	15,800	7,000	9,774	Laitue
Onions	470	360	17,400	19,800	8,187	7,111	Oignons
Peas	6,850	6,090	3,200	3,100	21,659	18,710	Pois
Spinach	120	150	11,600	7,200	1,387	1,075	Epinards
Tomatoes	1,960	1,910	16,400	17,600	32,073	33,550	Tomates

¹ Crops grown for processing only except Nova Scotia, New Brunswick and British Columbia.

² Processing and fresh sales except Quebec, Manitoba, and Alberta for 1957 where crops are for processing only.

³ Crops grown for processing only except British Columbia.

⁴ Includes New Brunswick and Prince Edward Island; refers to crops grown for processing only.

⁵ Included with Nova Scotia.

⁶ Refers to crops grown for processing only.

⁷ Included with Alberta as fewer than three firms reporting; refers to crops grown for processing only.

⁸ Includes Manitoba; refers to crops grown for processing only.

¹ Cultures destinées au conditionnement seulement, sauf en Nouvelle-Écosse, au Nouveau-Brunswick et en Colombie-Britannique.

² Conditionnement et ventes à l'état frais, sauf dans le Québec, le Manitoba et l'Alberta en 1957, où les cultures ne sont destinées qu'au conditionnement.

³ Cultures destinées au conditionnement seulement, sauf en Colombie-Britannique.

⁴ Comprend le Nouveau-Brunswick et l'Île-du-Prince-Édouard; s'applique aux cultures destinées au conditionnement seulement.

⁵ Figure avec la Nouvelle-Écosse.

⁶ S'applique aux cultures destinées au conditionnement seulement.

⁷ Compris dans l'Alberta où moins de trois entreprises font rapport; s'applique aux cultures destinées au conditionnement seulement.

⁸ Comprend le Manitoba; s'applique aux cultures destinées au conditionnement seulement.

Contracted Acreages. It is the practice of firms engaged in processing vegetables to sign contracts with growers early each year for the acreages they will require for the season's activities. Estimates of contracted acreages are compiled from a survey made annually by the Dominion Bureau of Statistics of all licensed canners packing these products in Canada. Questionnaires for the 1958 survey were sent out in May and, for the most part, returned early in June. Some contracts are signed on a tonnage basis and when this occurs the quantity involved is converted to an acreage basis by using standard yields per acre as follows: asparagus, 1 ton; beans, 2 tons; corn, 3 tons; peas, 1 ton; and tomatoes, 5½ tons. The figures in the table represent the total acreages contracted or to be contracted at the time of reporting. To facilitate comparison, the figures for previous years are the totals reported up to the corresponding period of the year in question. Subsequent changes of plans, due to weather or economic conditions, may result in modification of the estimates. Such changes would influence any inferences which may be drawn from the figures. Nevertheless, the data secured from the survey serve as a useful indication of the trend in production.

The relationship between acreages contracted and acreages planted under contract was studied by the Dominion Bureau of Statistics for the years 1954 to 1957 in all provinces except British Columbia for which contracted acreages statistics are compiled. Questionnaires were sent during the summer to all firms reporting contracts for the

Superficies commandées. Les établissements de conditionnement des légumes ont coutume de passer des contrats chaque année avec les producteurs relativement aux superficies en acres dont ils auront besoin au cours de la saison. Les estimations de ces superficies sont calculées au moyen d'un relevé annuel du Bureau fédéral de la statistique de toutes les conserveries licenciées qui conditionnent ces produits au Canada. Les questionnaires du relevé de 1958 ont été expédiés en mai et, pour la plupart, étaient revenus au Bureau tôt en juin. L'unité en usage dans certains contrats est la tonne et dans ces cas, la quantité est convertie en acres selon le rendement normal par acre, soit: asperges, 1 tonne à l'acre; haricots, 2 tonnes; maïs, 3 tonnes; pois, 1 tonne; tomates, 5½ tonnes. Les chiffres du tableau représentent la superficie totale commandée ou qui sera commandée au moment du rapport. Afin d'aider à la comparaison, les chiffres des années antérieures sont ceux déclarés pour la période correspondante de chaque année indiquée. Les changements subséquents dans les projets, causés par la température ou les conditions économiques, peuvent amener des modifications à ces estimations. De tels changements peuvent influencer toute déduction qu'on pourrait tirer de ces chiffres. Toutefois, les données du relevé donnent une bonne indication de la tendance de la production.

Le Bureau fédéral de la statistique a fait une étude du rapport qui existe entre les superficies retenues à forfait et celles plantées à forfait en 1954 à 1957 dans toutes les provinces où l'on dresse la statistique de la superficie retenue à forfait, sauf en Colombie-Britannique. Toutes les entreprises qui ont déclaré avoir confié de tels contrats durant ces années

year in question. Results indicated that in 1957, the acreage of beans planted under contracts stood at 98.5 per cent of the contracted area, corn at 97.8 per cent, peas at 96 per cent and tomatoes at 97.1 per cent.

ont reçu des questionnaires cet été. Les résultats indiquent qu'en 1956 les superficies, en haricots, plantées à forfait constituaient 98.5 p.100 de toute la superficie retenue à forfait, et que pour le maïs, les pois et les tomates, les pourcentages respectifs l'établissaient à 97.8, 96 et 97.1

TABLE 2. Acreages of Principal Vegetables¹ Contracted by Processors, by Province, 1955-58
TABLEAU 2. Superficies des principales variétés de légumes¹ commandées par les conserveries, par province, 1955-58

Province and crop	1955	1956	1957 ²	1958	Province et culture
	acres				
Canada:					Canada:
Asparagus	1,670	2,080	2,340	1,920	Asperges
Beans	9,290	8,980	11,180	11,180	Haricots
Corn	40,120	37,230	43,080	38,100	Maïs
Peas	62,080	56,150	56,850	40,170	Pois
Tomatoes	36,070	40,660	44,180	39,910	Tomates
Maritime Provinces:					Provinces Maritimes:
Beans	570	610	570	620	Haricots
Peas	2,000	1,960	2,790	2,410	Pois
Quebec:					Québec:
Asparagus	3	4	4	4	Asperges
Beans	5,630	5,140	6,690	7,450	Haricots
Corn	11,190	11,120	11,600	11,860	Maïs
Peas	18,280	15,100	16,290	11,890	Pois
Tomatoes	6,250	7,420	7,160	6,120	Tomates
Ontario:					Ontario:
Asparagus	1,430	1,900 ³	1,950 ³	1,670 ⁴	Asperges
Beans	1,180	1,320	1,890	1,090	Haricots
Corn	21,830	18,300	23,880	20,640	Maïs
Peas	30,030	25,330	25,700	14,900	Pois
Tomatoes	28,070	31,500 ⁵	35,240 ⁶	32,800 ⁶	Tomates
Manitoba:					Manitoba:
Beans	300	310	?	?	Haricots
Corn	1,680	1,680	?	?	Maïs
Peas	1,720	1,530	?	?	Pois
Tomatoes	—	3	3	3	Tomates
Alberta:					Alberta:
Beans	500	450	?	?	Haricots
Corn	3,000	3,950	?	?	Maïs
Peas	4,880	5,630	?	?	Pois
Prairie Provinces⁷:					Provinces des Prairies⁷:
Beans	800	760	650	880	Haricots
Corn	4,680	5,630	5,100	4,420	Maïs
Peas	6,600	7,160	6,140	6,670	Pois
British Columbia:					Colombie-Britannique:
Asparagus	240	180	390	250	Asperges
Beans	1,110	1,150	1,380	1,140	Haricots
Corn	2,420	2,180	2,500	1,180	Maïs
Peas	5,190	6,600	5,930	4,300	Pois
Tomatoes	1,750	1,740	1,780	990	Tomates

¹ For canning, freezing, and other manufacturing.

² Revised.

³ Figures cannot be published because fewer than 3 reports were received. Not included in total.

⁴ Fewer than 3 firms reporting. Included with Ontario

⁵ Includes Quebec.

⁶ Includes Manitoba.

⁷ Included in Prairie Provinces total because fewer than three firms reported in Manitoba.

⁸ One firm reporting, included with Ontario.

⁹ Manitoba and Alberta.

¹ Destiné aux conserves, à la congélation et à d'autre fabrication.

² Chiffres rectifiés.

³ Ces chiffres ne peuvent être publiés car moins de trois établissements ont fait rapport. Non compris dans le total.

⁴ Moins de trois établissements ont fait rapport. Compris dans Ontario.

⁵ Comprend le Québec.

⁶ Comprend le Manitoba.

⁷ Compris dans le total des Provinces des Prairies parce que moins de trois entreprises au Manitoba ont fait rapport.

⁸ Un établissement a fait rapport. Compris dans Ontario.

⁹ Manitoba et Alberta.

Forage and Vegetable Seeds

The following tables contain the final estimate of production of forage, vegetable and field-root seed crops in Canada for 1956 and 1957. The data were compiled from information supplied by the Plant Products Division of the Department of Agriculture.

Graines de légumes et de plantes fourragères

Les tableaux suivants renferment les estimations définitives de la production canadienne des cultures de graines de légumes, de plantes fourragères et de plantes-racines en 1956 et 1957. Les données sont calculées d'après les renseignements fournis par la Division des produits végétaux du ministère de l'Agriculture.

TABLE 1. Final Estimate of Production and Value of Forage Seed Crops in Canada, by Province, 1956 and 1957

TABLEAU 1. Estimation définitive du rendement et de la valeur des cultures de graines de plantes fourragères au Canada, par province, 1956 et 1957

Province and seed crop	Production		Values — Valeurs		Province et graine
	1956	1957	1956	1957	
	thousand pounds	thousand pounds	thousand dollars	thousand dollars	
Canada:	milliers de livres	milliers de livres	milliers de dollars	milliers de dollars	Canada:
Alfalfa	1,295	2,090	417	435	Luzerne
Alsike clover	4,245	5,355	1,258	793	Trèfle d'alsike
Red clover	4,065	13,644	1,407	2,525	Trèfle rouge
Sweet clover	19,775	16,219	1,366	582	Trèfle d'odeur
Timothy	12,765	13,920	1,903	1,254	Mil
Brome grass	6,210	3,895	1,809	282	Brome inerme
Crested wheat grass	710	904	226	134	Agropyre à crête
Western rye grass	30	36	5	3	Raygrass de l'Ouest
Kentucky blue grass	503	840	255	258	Pâturin des prés
Canada blue grass	100	60	50	12	Pâturin bleu du Canada
Creeping red fescue	5,320	7,500	1,776	1,425	Fétuque rouge
Meadow fescue	2,153	1,654	235	107	Fétuque des prés
Red top	21	14	1	4	Agrostide blanche
Millet	100	—	1	—	Millet
Maritime Provinces¹:					Provinces Maritimes²:
Red clover	20	50	8	10	Trèfle rouge
Timothy	1,250	600	162	42	Mil
Quebec:					Québec:
Red clover	315	683	126	150	Trèfle rouge
Timothy	3,000	1,946	480	195	Mil
Ontario:					Ontario:
Alfalfa	125	135	45	32	Luzerne
Alsike clover	25	70	8	10	Trèfle d'alsike
Red clover	1,000	7,346	370	1,540	Trèfle rouge
Sweet clover	975	444	93	18	Trèfle d'odeur
Timothy	8,000	10,698	1,200	963	Mil
Canada blue grass	100	60	50	12	Pâturin bleu du Canada
Manitoba:					Manitoba:
Alfalfa	250	1,000	88	220	Luzerne
Alsike clover	100	100	27	12	Trèfle d'alsike
Red clover	250	350	78	57	Trèfle rouge
Sweet clover	8,000	6,675	560	267	Trèfle d'odeur
Timothy	175	300	23	24	Mil
Brome grass	250	75	75	5	Brome inerme
Crested wheat grass	10	2	4	1	Agropyre à crête
Western rye grass	5	25	1	2	Raygrass de l'Ouest
Kentucky blue grass	450	600	189	132	Pâturin des prés
Creeping red fescue	20	—	6	—	Fétuque rouge
Meadow fescue	2,000	1,625	220	106	Fétuque des prés
Millet	100	—	1	—	Millet
Saskatchewan:					Saskatchewan:
Alfalfa	200	600	56	114	Luzerne
Alsike clover	70	75	19	10	Trèfle d'alsike
Red clover	850	1,300	255	200	Trèfle rouge
Sweet clover	4,000	5,000	240	175	Trèfle d'odeur
Timothy	100	75	13	6	Mil
Brome grass	1,800	1,000	486	80	Brome inerme
Crested wheat grass	600	750	192	112	Agropyre à crête
Kentucky blue grass	10	20	12	10	Pâturin des prés
Meadow fescue	100	—	10	—	Fétuque des prés

TABLE 1. Final Estimate of Production and Value of Forage Seed Crops in Canada, by Province, 1956 and 1957—Concluded
TABLEAU 1. Estimation définitive du rendement et de la valeur des cultures de graines de plantes fourragères au Canada, par province, 1956 et 1957 — fin

Province and seed crop	Production		Values — Valeurs		Province et graine
	1956	1957	1956	1957	
	thousand pounds milliers de livres		thousand dollars milliers de dollars		
Alberta:					Alberta:
Alfalfa	625	300	200	60	Lucerne
Alsike clover	3,500	5,000	1,050	750	Trèfle d'alsike
Red clover	1,200	3,550	420	500	Trèfle rouge
Sweet clover	6,500	4,000	455	120	Trèfle d'odeur
Timothy	200	250	20	20	Mil
Brome grass	4,000	2,700	1,200	189	Brome inerme
Crested wheat grass	100	150	30	22	Agropyre à crête
Western rye grass	25	11	4	1	Raygrass de l'Ouest
Kentucky blue grass	32	160	40	80	Pâturin des prés
Creeping red fescue	4,500	6,500	1,530	1,235	Fétuque rouge
Meadow fescue	3	4	³	³	Fétuque des prés
British Columbia:					Colombie-Britannique:
Alfalfa	95	55	28	9	Lucerne
Alsike clover	550	110	154	11	Trèfle d'alsike
Red clover	430	365	150	68	Trèfle rouge
Sweet clover	300	100	18	2	Trèfle d'odeur
Timothy	40	51	5	4	Mil
Brome grass	160	120	48	8	Brome inerme
Crested wheat grass	—	2	—	³	Agropyre à crête
Kentucky blue grass	11	60	14	36	Pâturin des prés
Creeping red fescue	800	1,000	240	190	Fétuque rouge
Meadow fescue	50	25	5	1	Fétuque des prés
Red top	21	14	¹	4	Agrostide blanche

¹ Not available.² Excluding Newfoundland for which data are not available.³ Less than \$500.¹ Non disponibles.² Non compris Terre-Neuve pour laquelle des données ne sont pas encore disponibles.³ Moins de \$500.

TABLE 2. Final Estimate of Production and Value of Vegetable and Field-Root Seed Crops in Canada, 1956 and 1957
TABLEAU 2. Estimation définitive du rendement et de la valeur des cultures des graines de légumes et de plantes-racines au Canada, 1956 et 1957

Seed crop	Production		Values — Valeurs		Graine
	1956	1957	1956	1957	
	pounds — livres		dollars		
Vegetable:					Légumes:
Asparagus	7,975	300	15,950	350	Asperge
Bean	550,000	805,392	60,500	83,399	Haricot
Beet	3,285	6,572	920	1,840	Betterave
Cabbage	—	—	—	—	Chou
Carrot	6,930	12,860	4,504	7,716	Carotte
Cauliflower	—	—	—	—	Chou-fleur
Corn	228,000	133,029	36,510	20,273	Mais
Cucumber	125	774	375	426	Concombre
Leek	—	594	—	594	Poireau
Lettuce	14,165	500	7,791	275	Laitue
Onion	17,235	19,790	23,882	18,990	Oignon
Parsnip	—	540	—	151	Panais
Pea	13,225,000	12,519,136	784,880	769,785	Pois
Pepper	75	50	619	375	Piment
Pumpkin	435	—	239	—	Citrouille
Radish	9,110	—	2,278	—	Radis
Spinach	—	—	—	—	Épinard
Squash ¹	240	294	168	206	Courge ¹
Tomato	1,988	3,129	13,380	22,952	Tomate
Field-root:					Plantes-racines:
Mangel	2,000	9,800	1,500	2,450	Betterave fourragère
Sugar beet	—	770,000	—	123,200	Betterave à sucre
Swede	4,055	13,800	3,203	6,450	Chou de Siam

¹ Includes marrow.² Quantity negligible.¹ Renferme courge à la moelle.² Quantité négligeable.

Tobacco

Tobacco is grown commercially in Canada in only three provinces—Ontario, Quebec, and British Columbia. Ontario has the largest acreage and the principal type is flue-cured (cigarette tobacco), with small areas of burley and dark and also in some years very small acreages of cigar tobacco. The types grown in Quebec are flue-cured, cigar and pipe, with flue-cured and cigar the principal crops. All of the Canadian burley and dark tobaccos are grown in Ontario and all the pipe tobaccos in Quebec. Flue-cured is the only type grown in British Columbia and acreage is small.

The estimated production of leaf tobacco (green weight), in Canada in the crop year ending September 30, 1957 amounted to 164,865,000 pounds, approximately 3 million pounds more than that which was harvested in 1956. Canadian growers received \$78,589,000 for this 1957 production \$6,000,000 more than the previous year. The producers within the Province of Ontario grossed \$75,716,000 compared to \$69,001,000 in 1956.

In 1957, the former *Ontario Flue-cured Tobacco Marketing Association* ceased operations. Resulting from a majority vote of Ontario producers, the marketing of Ontario tobacco was regulated under the *Ontario Farm Products Marketing Act*. The 1957 crop of leaf tobacco was sold by auction by the new Ontario Flue-cured Tobacco Growers' Marketing Board.

The yields from acreage of Ontario flue-cured tobacco decreased from 1,303 pounds in 1956 to 1,233 pounds per acre in 1957. This was mainly due to adverse weather conditions during the latter part of June and early in July.

The acreages of burley tobacco increased from 4,496 acres in 1956 to 6,000 acres in 1957. However, yields per acre decreased from 1,563 pounds to 1,353 pounds per acre, respectively. The overall yield per acre of green-weight leaf tobacco decreased from 1,274 pounds in 1956 to 1,205 pounds per acre in 1957.

Tabac

Trois provinces seulement, l'Ontario, le Québec et la Colombie-Britannique, cultivent le tabac sur une base commerciale. L'Ontario a la plus forte production, dont la principale variété est le tabac jaune (à cigarette), avec de plus faibles superficies en tabac burley et foncé. Certaines années, cette province produit de très faibles quantités de tabac à cigare. Les principales variétés cultivées dans le Québec sont le tabac jaune, le tabac à cigare et le tabac à pipe, les deux premières formant encore la majeure partie de la récolte. Tous les tabacs burley et noirs sont cultivés en Ontario et tous les tabacs à pipe, dans le Québec. La Colombie-Britannique ne cultive que le tabac jaune et n'y consacre qu'une petite superficie.

La production estimative du tabac en feuille (poids vert) au Canada durant la campagne agricole terminée le 30 septembre 1957 est de 164,865,000 livres, soit environ 3 millions de livres de plus qu'en 1956. Les producteurs canadiens ont touché \$78,589,000, soit \$6,000,000, de plus que l'année précédente. Ceux de la province d'Ontario ont touché un montant brut de \$75,716,000, contre \$69,001,000 en 1956.

L'*Ontario Flue-cured Tobacco Marketing Association* a cessé ses opérations en 1957. A la suite d'un vote majoritaire chez les producteurs ontariens, la commercialisation du tabac de l'Ontario a été réglementée subordonnément à l'*Ontario Farm Products Marketing Act*. La récolte de tabac en feuilles de 1957 a été vendue à l'enchère par le nouvel Office de commercialisation des producteurs de tabac jaune de l'Ontario.

Le rendement de la superficie de tabac jaune de l'Ontario a diminué de 1,303 livres à l'acre en 1956, à 1,233 livres en 1957, ce qui est dû, principalement, au mauvais temps, tard en juin et de bonne heure en juillet.

Les superficies de tabac burley ont augmenté de 4,496 acres en 1956 à 6,000 en 1957. Toutefois, le rendement à l'acre a diminué, respectivement, de 1,563 livres à l'acre à 1,353. Le rendement d'ensemble, à l'acre, du tabac vert en feuilles a diminué de 1,274 livres en 1956 à 1,205 livres en 1957.

TABLE 1. Acreages, Production and Values of the Commercial Crop of Leaf Tobacco in Canada, 1948-57

TABLEAU 1. Superficie, production et valeur de la récolte commerciale de tabac en feuilles au Canada, 1948-57

Year — Année	Harvested area — Superficie	Yield per acre — Rendement à l'acre	Total production ¹ — Production globale ²	Farm price per pound ² — Prix fermier la livre ²	Total farm value — Valeur fermière globale
	acres	lb. — liv.	'000 lb. — liv.	cents	\$'000
1948	110,590	1,145	126,629	39.7	50,272
1949	109,053	1,282	139,820	39.7	55,453
1950	101,839	1,181	120,298	42.6	51,292
1951	118,970	1,293	153,792	43.1	66,213
1952	91,639	1,525	139,719	40.7	56,797
1953	101,088	1,377	139,190	42.8	59,617
1954	131,755	1,402	184,763	42.1	77,788
1955	109,909	1,227	134,840	42.8	57,685
1956	127,722	1,274	161,940	44.5	76,059
1957	136,787	1,205	164,865	47.7	78,589

¹ Estimated green weight.² Additional payments for grading and tying were made to growers as follows: 1948 to 1957, 2 cents for Ontario flue-cured, burley and dark and British Columbia flue-cured, or, from 1952 to 1957, 1 cent for grading only if tobacco was not tied.¹ Poids estimatif du tabac vert.² Des versements supplémentaires pour le tabac classé et attaché ont été faits aux producteurs selon les taux suivants: 1948 à 1957, 2 cents pour le tabac jaune, burley et noir de l'Ontario et pour le tabac jaune de la Colombie-Britannique, ou, de 1952 à 1957, 1 cent seulement si le tabac n'était pas attaché.

TABLE 2. Final Estimate of Acreages, Production and Values of Tobacco in Canada, by Province and Type, 1956 and 1957

TABLEAU 2. Estimation définitive de la superficie, de la production et de la valeur du tabac au Canada, par province et variété, 1956 et 1957

Note. Information in this table was supplied by the Industry and Merchandising Division of the Bureau in co-operation with the Tobacco Division of the Central Experimental Farm.

Nota. Les renseignements du présent tableau ont été fournis par la division de l'industrie et du commerce du Bureau de la Statistique avec la collaboration de la division du tabac de la Ferme expérimentale centrale.

Province, type and year	Area — Superficie	Yield per acre — Rendement à l'acre	Total production ¹ — Production totale ¹	Farm Price per pound ² — Prix fermier la livre ²	Total farm value — Valeur fermière totale	Province, variété et année
	acres	lb. — liv.	'000 lb. — liv.	cents	\$'000	
Canada:						Canada:
All types:						Toutes variétés:
1956	127,722	1,274	161,940	44.50	72,059	1956
1957	136,787	1,205	164,865	47.67	78,589	1957
Flue-cured:						Jaune:
1956	117,614	1,265	148,743	46.11	68,578	1956
1957	126,353	1,201	151,743	49.23	74,699	1957
Burley:						Burley:
1956	4,496	1,563	7,028	31.44	2,210	1956
1957	6,000	1,353	8,116	32.74	2,658	1957
Dark:						Noir:
1956	460	1,520	699	25.27	177	1956
1957	309	1,293	399	30.61	122	1957
Cigar:						A cigare:
1956	3,235	1,174	3,797	19.90	756	1956
1957	3,300	1,181	3,897	23.98	935	1957
Pipe:						A pipe:
1956	1,917	873	1,672	20.21	338	1956
1957	825	861	710	24.60	175	1957
Quebec:						Québec:
All types:						Toutes variétés:
1956	11,291	907	10,252	29.44	3,018	1956
1957	9,786	852	8,333	34.25	2,854	1957
Flue-cured:						Jaune:
1956	6,139	779	4,782	40.23	1,924	1956
1957	5,661	658	3,726	46.80	1,744	1957
Cigar:						A cigare:
1956	3,235	1,174	3,797	19.90	756	1956
1957	3,300	1,181	3,897	23.98	935	1957
Large pipe:						A pipe, gros:
1956	600	1,230	738	17.46	129	1956
1957	130	1,346	175	20.50	36	1957
Medium pipe:						A pipe, moyen:
1956	599	900	539	21.83	118	1956
1957	635	795	505	25.25	128	1957
Small pipe:						A pipe, petit:
1956	718	550	395	23.12	91	1956
1957	60	500	30	37.50	11	1957
Ontario:						Ontario:
All types:						Toutes variétés:
1956	116,356	1,303	151,589	45.52	69,001	1956
1957	126,961	1,233	156,488	48.38	75,716	1957
Flue-cured:						Jaune:
1956	111,400	1,291	143,862	46.30	66,614	1956
1957	120,652	1,226	147,973	49.29	72,936	1957
Burley:						Burley:
1956	4,496	1,563	7,028	31.44	2,210	1956
1957	6,000	1,353	8,116	32.74	2,658	1957
Dark, air-cured and fire cured:						Noir, séché à l'air et au feu:
1956	460	1,520	699	25.27	177	1956
1957	309	1,293	399	30.61	122	1957
British Columbia:						Colombie-Britannique:
Flue-cured³						Jaune³
1956	75	1,320	99	40.68	40	1956
1957	40	1,106	44	43.52	19	1957

¹ Estimated green weight.² In addition to prices quoted, growers in Ontario and British Columbia received an extra 2 cents per pound for grading and tying. In cases where tobacco was not tied, 1 cent per pound was paid for grading.³ Only variety grown in British Columbia.¹ Poids estimatif du tabac vert.² En plus des prix indiqués, les producteurs de l'Ontario et de la Colombie-Britannique ont reçu 2 cents supplémentaires la livre pour le tabac classé et attaché. Pour le tabac classé mais non attaché, ils n'ont reçu que 1 cent supplémentaire la livre.³ La seule variété cultivée en Colombie-Britannique.

TABLE 3. Domestic and Imported Redried Leaf Tobacco Taken from Stocks for Manufacturing in Canada, 1948-57

TABLEAU 3. Tabac en feuilles reséché, domestique et importé, pris des stocks pour fins de conditionnement, Canada, 1948-57

Year — Année	Quantity — Quantité			Percentage of total — Pourcentage du total	
	Domestic — Domestique	Imported — Importé	Total	Domestic — Domestique	Imported — Importé
	thousand pounds — milliers de livres				
1948	78,195	1,882	80,077	97.6	2.4
1949	81,512	1,797	83,309	97.8	2.2
1950	81,875	1,865	83,740	97.8	2.2
1951	82,300	1,734	84,034	97.9	2.1
1952	93,274	2,292	95,566	97.6	2.4
1953	99,181	2,064	101,245	98.0	2.0
1954	100,753	1,959	102,712	98.1	1.9
1955	105,379	2,258	107,637	97.9	2.1
1956	108,026	2,349	110,375	97.9	2.1
1957	112,316	2,769	115,085	97.6	2.4

TABLE 4. Per Capita Consumption of Tobacco Products, Canada, 1948-57¹TABLEAU 4. Consommation de produits du tabac, par personne, Canada, 1948-57¹

Year — Année	Cigarettes	Cigars — Cigares	Cut tobacco — Tabac fin	Plug tobacco — Tabac en carotte	Snuff — Tabac en poudre	Raw leaf — En feuilles
	no. — nomb.			lb. — liv.		
1948	1,236	16.4	2.02	0.18	0.08	0.13
1949	1,260	15.6	1.89	0.19	0.07	0.10
1950	1,252	14.5	1.88	0.17	0.07	0.10
1951	1,118	12.1	1.95	0.14	0.06	0.08
1952	1,237	13.9	2.15	0.13	0.06	0.08
1953	1,421	15.9	1.77	0.12	0.06	0.08
1954	1,455	16.1	1.61	0.10	0.06	0.08
1955	1,575	16.2	1.52	0.10	0.05	0.07
1956	1,679	15.9	1.32	0.08	0.05	0.06
1957	1,617	17.6	1.23	0.07	0.05	0.06

¹ Based on tax-paid withdrawals as indicated by the sale of excise revenue stamps.¹ D'après les retraits des taxes payées indiqués par la vente de timbres d'accise.

TABLE 5. Exports of Leaf Tobacco from Canada, by Type, Crop Years Ended September 30, 1953-57

TABLEAU 5. Exportations de tabac en feuilles du Canada, par variété, campagnes se terminant le 30 septembre, 1953-57

Crop year ended September 30 — Campagne se terminant le 30 septembre	Flue-cured — Jaune	Burley	Dark, air and fire-cured — Noir, séché à l'air et à la chaleur	Cigar leaf — A cigare	Raw leaf, n.o.p. — En feuilles n.a.é.	Stems and cuttings — Tiges et boutières
	pounds — livres					
1953	26,282,948	865,186	166,160	—	65,833	173,600
1954	30,770,723	805,217	70,709	—	64,822	163,000
1955	46,865,440	958,313	77,874	—	60,017	1,842,200
1956	26,894,943	1,132,582	135,641	38,973	79,391	210,600
1957	37,649,681	1,053,113	23,600	107,491	93,940	53,400

TABLE 6. Imports of Leaf Tobacco into Canada, by Type, Crop Years Ended September 30, 1953-57

TABLEAU 6. Importations de tabac en feuilles au Canada, par variété, campagnes se terminant le 30 septembre, 1953-57

Crop year ended September 30 — Campagne se terminant le 30 septembre	Flue-cured — Jaune	Cigar leaf — A cigare	Turkish — Turc	Other types — Autres types
	pounds — livres			
1953	48,815	1,040,016	299,490	226,856
1954	31,283	1,009,245	323,712	82,119
1955	27,672	1,137,382	324,808	131,843
1956	24,142	951,949	346,108	177,947
1957	27,007	1,278,072	366,501	68,841

TRADE OF CANADA IN PRODUCTS OF FARM ORIGIN

Summary of Values

The tables which follow provide a summary of values of the foreign trade of Canada in products of farm origin. The products are grouped in Tables 2 and 3 to show articles which are or may be produced in Canada and articles which are not produced in Canada, with a breakdown as between field crops and animals and a further breakdown to show whether they are raw or manufactured and also the degree of manufacture. The expression "Canadian Farm Products" used in these tables refers, in the case of exports, to commodities actually produced in their original state on Canadian farms. In the case of imports it covers all commodities of which the basic raw materials are such as Canadian farms produce. "Foreign Farm Products" covers, in both exports and imports, materials or commodities such as Canada does not produce in their original forms, e.g., cane sugar, tea, rubber, cotton, silk, etc. Partially manufactured products include such articles as semi-processed fruits, sugar and oils for refining, dressed leathers, semi-processed fibres for textiles, and other similar items. The summary in Table 1, showing exports to Great Britain and the United States during the last ten years, deals only with exports of goods actually produced in Canada.

The data have been compiled from records of the International Trade Division, Dominion Bureau of Statistics. The amounts have been rounded to thousands and the totals as shown, therefore, do not always correspond with the sum of the component items.

COMMERCE DU CANADA EN PRODUITS D'ORIGINE AGRICOLE

Résumé des valeurs

Les tableaux qui suivent donnent un résumé des valeurs du commerce extérieur du Canada en produits d'origine agricole. Les produits sont groupés dans les tableaux 2 et 3 de façon à indiquer les articles qui sont ou peuvent être produits au Canada et les articles qui ne sont pas produits au Canada, avec une décomposition des données entre les grandes cultures et les animaux et une nouvelle décomposition pour indiquer si les produits sont bruts ou ouvrés et jusqu'à quel point ils ont été ouvrés. L'expression "Produits agricoles canadiens" utilisée dans ces tableaux comprend, dans le cas des exportations, des denrées réellement produites sous leur forme première dans les fermes canadiennes. Dans le cas des importations, le terme renferme toutes les denrées dont les matières premières brutes de base proviennent des fermes canadiennes. Les "Produits agricoles étrangers" comprennent, pour les exportations et les importations, des matières premières ou des denrées que la Canada ne produit pas sous leur forme première, par exemple, le sucre de canne, le thé, le caoutchouc, le coton, la soie, etc. Les produits partiellement ouvrés comprennent des articles tels que les fruits semi-conditionnés, le sucre et les huiles destinés au raffinage, les cuirs apprêtés, les fibres semi-conditionnées pour les textiles et autres articles analogues. Le sommaire du tableau 1, donnant les exportations à la Grande-Bretagne et aux États-Unis au cours des derniers dix ans, traite seulement des exportations de marchandises réellement produites au Canada.

Ces chiffres ont été calculés d'après les registres de la Division du commerce international, Bureau fédéral de la statistique. Les montants ont été ramenés aux milliers près et les totaux inscrits ne correspondent donc pas toujours à la somme des éléments qui les composent.

TABLE 1. Values of Exports of Canadian Farm Products to All Countries, the United Kingdom and the United States, 1948-57

TABLEAU 1. Valeur des exportations de produits agricoles canadiens à tous les pays, au Royaume-Uni et aux États-Unis 1948-57

Item and year	All countries — Tous les pays	United Kingdom — Royaume-Uni		United States — États-Unis		Produit et année
		Value — Valeur	Proportion of total — Proportion du total	Value — Valeur	Proportion of total — Proportion du total	
	\$'000	\$'000	%	\$'000	%	
Field crops:						Grandes cultures:
1948	609, 243	271, 173	44. 5	128, 672	21. 1	1948
1949	746, 589	340, 691	45. 6	158, 117	21. 2	1949
1950	622, 460	228, 638	36. 7	171, 644	27. 6	1950
1951	861, 056	229, 659	26. 7	253, 414	29. 4	1951
1952	1, 183, 388	256, 343	22. 0	294, 150	25. 3	1952
1953	1, 085, 533	305, 044	28. 1	264, 257	24. 3	1953
1954	789, 636	226, 946	28. 7	205, 703	26. 1	1954
1955	740, 684	271, 509	36. 6	155, 448	21. 0	1955
1956	962, 496	308, 158	32. 0	193, 792	20. 1	1956
1957	820, 018	242, 043	29. 5	185, 730	22. 6	1957
Animal husbandry:						Élevage:
1948	333, 904	128, 880	38. 6	147, 837	44. 3	1948
1949	2, 221, 254	60, 072	27. 2	121, 033	54. 7	1949
1950	229, 249	44, 768	19. 5	157, 072	68. 5	1950
1951	203, 034	14, 819	7. 3	164, 277	80. 9	1951
1952	102, 002	31, 226	30. 6	44, 763	43. 9	1952
1953	118, 493	10, 485	8. 8	79, 837	67. 4	1953
1954	116, 655	6, 976	6. 0	75, 011	64. 3	1954
1955	108, 890	8, 786	8. 1	65, 601	60. 2	1955
1956	103, 962	10, 510	10. 1	60, 482	58. 2	1956
1957	146, 151	10, 900	7. 5	101, 177	69. 2	1957
All farm products:						Tous produits agricoles:
1948	943, 147	400, 053	42. 4	276, 509	29. 3	1948
1949	967, 843	400, 763	41. 4	279, 149	28. 8	1949
1950	851, 710	273, 405	32. 1	328, 716	38. 6	1950
1951	1, 064, 090	244, 479	23. 0	417, 691	39. 3	1951
1952	1, 265, 390	287, 569	22. 7	338, 913	26. 8	1952
1953	1, 204, 026	315, 529	26. 2	344, 094	28. 6	1953
1954	906, 290	233, 922	25. 8	280, 714	31. 0	1954
1955	849, 574	280, 296	33. 0	221, 049	26. 0	1955
1956	1, 068, 458	318, 689	29. 9	254, 274	23. 8	1956
1957	966, 169	252, 943	26. 2	286, 907	29. 7	1957

TABLE 2. Values of Exports of Products of Farm Origin from Canada to All Countries, the United Kingdom and the United States, 1956 and 1957

TABLEAU 2. Valeur des exportations canadiennes des produits d'origine agricole à tous les pays, au Royaume-Uni et aux États-Unis, 1956 et 1957

Item	1956			1957			Énumération
	All countries	United Kingdom	United States	All countries	United Kingdom	United States	
	Tous pays	Royaume-Uni	États-Unis	Tous pays	Royaume-Uni	États-Unis	
thousand dollars — milliers de dollars							
1. Canadian Farm Products:¹							
Field crops:							
Raw materials	758,780	257,245	109,494	633,984	197,403	102,050	Grandes cultures:
Partly manufactured	8,617	—	3,663	9,837	—	4,693	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	195,099	50,914	80,635	176,197	44,640	78,987	Partiellement ouverts
Totals, field crops	962,496	308,158	193,792	820,018	242,043	185,730	Entièrement ou principalement ouverts
Total, grandes cultures							
Animal husbandry:							
Raw materials	49,050	3,461	34,399	100,672	4,022	82,526	Élevage:
Partly manufactured	11,667	1,554	6,085	12,917	1,782	6,078	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	43,245	5,495	19,998	32,562	5,096	12,573	Partiellement ouverts
Totals, animal husbandry	103,962	10,510	60,482	146,151	10,900	101,177	Entièrement ou principalement ouverts
Total, élevage							
All Canadian farm products:							
Raw materials	807,830	260,706	143,893	734,656	201,425	184,575	Tous produits agricoles canadiens:
Partly manufactured	20,284	1,554	9,749	22,754	1,782	10,771	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	238,344	56,409	100,632	208,758	49,736	91,561	Partiellement ouverts
Totals, all Canadian farm products.	1,066,458	318,669	254,274	966,169	252,943	286,907	Entièrement ou principalement ouverts
Total, tous produits agricoles canadiens.							
2. Foreign Farm Products:²							
Field crops:							
Raw materials	310	—	310	364	—	364	Grandes cultures:
Partly manufactured	2,425	62	1,864	2,038	22	1,466	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	19,140	930	9,496	18,326	254	9,304	Partiellement ouverts
Totals, field crops	21,875	991	11,671	20,728	276	11,134	Entièrement ou principalement ouverts
Total, grandes cultures							
Animal husbandry:							
Raw materials	—	—	—	—	—	—	Élevage:
Partly manufactured	—	—	—	—	—	—	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	4	—	3	4	—	1	Partiellement ouverts
Totals, animal husbandry	4	—	3	4	—	1	Entièrement ou principalement ouverts
Total, élevage							
All foreign farm products:							
Raw materials	310	—	310	364	—	364	Tous produits agricoles étrangers:
Partly manufactured	2,425	62	1,864	2,038	22	1,466	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	19,144	930	9,499	18,330	254	9,306	Partiellement ouverts
Totals, all foreign farm products ..	21,879	991	11,673	20,732	276	11,136	Entièrement ou principalement ouverts
Total, tous produits agricoles étrangers.							
3. All Farm Products (1 and 2):							
Field crops:							
Raw materials	759,090	257,245	109,805	634,348	197,403	102,414	Grandes cultures:
Partly manufactured	11,042	62	5,527	11,875	23	6,160	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	214,239	51,843	90,131	194,523	44,893	88,291	Partiellement ouverts
Totals, field crops	984,371	309,150	205,462	840,746	242,319	196,864	Entièrement ou principalement ouverts
Total, grandes cultures							
Animal husbandry:							
Raw materials	49,050	3,461	34,399	100,672	4,022	82,526	Élevage:
Partly manufactured	11,667	1,554	6,085	12,917	1,782	6,078	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	43,249	5,495	20,001	32,566	5,096	12,573	Partiellement ouverts
Totals, animal husbandry	103,966	10,510	60,485	146,155	10,900	101,179	Entièrement ou principalement ouverts
Total, élevage							
All farm products:							
Raw materials	808,140	260,706	144,203	735,020	201,425	184,939	Tous produits agricoles:
Partly manufactured	22,709	1,615	11,612	24,792	1,805	12,238	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	257,488	57,339	110,132	227,089	49,990	100,866	Partiellement ouverts
Totals, all farm products	1,088,337	319,660	265,947	986,901	253,219	298,043	Entièrement ou principalement ouverts
Total, tous produits agricoles							

¹ Includes commodities actually produced in their original state on Canadian farms.² Includes all materials or commodities such as Canada does not produce in their original forms.³ Less than 500 dollars.¹ Y compris les denrées vraiment produites sous leur forme première dans les fermes canadiennes.² Y compris toutes les matières premières ou denrées que le Canada ne produit pas sous leur forme première.³ Moins de 500 dollars.

TABLE 3. Values of Imports of Products of Farm Origin into Canada for Consumption from All Countries, the United Kingdom and the United States, 1956 and 1957

TABLEAU 3. Valeur des importations au Canada pour consommation de produits d'origine agricole, en provenance de tous les pays, du Royaume-Uni et des États-Unis, 1956 et 1957

Item	1956			1957			Énumération
	All countries	United Kingdom	United States	All countries	United Kingdom	United States	
	Tous pays	Royaume-Uni	États-Unis	Tous pays	Royaume-Uni	États-Unis	
thousand dollars — milliers de dollars							
1. Canadian Farm Products:¹							
Field crops:							
Raw materials	131,830	1,333	122,457	128,482	458	118,643	Grandes cultures:
Partly manufactured	12,948	114	12,079	10,462	14	9,689	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	80,723	23,955	44,201	87,568	24,579	48,856	Partiellement ouverts
Totals, field crops	225,501	25,403	178,736	226,511	25,051	177,168	Entièrement ou principalement ouverts
Total, grandes cultures							
Animal husbandry:							
Raw materials	52,680	3,107	29,956	42,885	3,244	24,985	Élevage:
Partly manufactured	32,799	18,272	8,216	33,800	19,856	7,982	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	105,202	59,349	19,238	113,094	58,124	21,870	Partiellement ouverts
Totals, animal husbandry	190,681	80,727	57,410	189,780	81,224	54,837	Entièrement ou principalement ouverts
Total, élevage							
All Canadian farm products:							
Raw materials	184,511	4,440	152,413	171,367	3,701	143,628	Tous produits agricoles canadiens:
Partly manufactured	45,747	18,386	20,295	44,282	19,870	17,651	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	185,925	83,304	63,439	200,662	82,703	70,726	Partiellement ouverts
Totals, all Canadian farm products.	416,183	106,131	236,146	416,291	106,275	232,005	Entièrement ou principalement ouverts
Total, tous produits agricoles canadiens.							
2. Foreign Farm Products:²							
Field crops:							
Raw materials	250,557	2,135	82,799	233,449	1,478	97,950	Grandes cultures:
Partly manufactured	83,188	598	15,221	102,396	1,119	15,293	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	285,941	30,103	155,922	296,034	31,384	159,052	Partiellement ouverts
Totals, field crops	619,686	32,836	253,942	631,878	33,981	272,294	Entièrement ou principalement ouverts
Total, grandes cultures							
Animal husbandry:							
Raw materials	9,647	2,415	6,380	9,738	2,232	6,338	Élevage:
Partly manufactured	80	—	29	91	—	54	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	12,365	427	8,051	13,328	433	8,561	Partiellement ouverts
Totals, animal husbandry	22,061	2,842	14,460	23,158	2,665	14,952	Entièrement ou principalement ouverts
Total, élevage							
All foreign farm products:							
Raw materials	280,203	4,550	89,179	243,187	3,710	104,288	Tous produits agricoles étrangers:
Partly manufactured	83,238	598	15,250	102,487	1,119	15,346	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	298,306	30,530	163,973	309,362	31,818	167,613	Partiellement ouverts
Totals, all foreign farm products	641,747	35,678	268,402	655,036	36,646	287,247	Entièrement ou principalement ouverts
Total, tous produits agricoles étrangers.							
3. All Farm Products (1 and 2):							
Field crops:							
Raw materials	382,387	3,468	205,255	361,930	1,936	216,592	Grandes cultures:
Partly manufactured	96,136	713	27,300	112,857	1,133	25,262	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	368,664	54,058	200,123	383,602	55,963	207,908	Partiellement ouverts
Totals, field crops	845,187	58,239	432,678	858,390	59,032	449,462	Entièrement ou principalement ouverts
Total, grandes cultures							
Animal husbandry:							
Raw materials	62,327	5,522	36,336	52,624	5,476	31,323	Élevage:
Partly manufactured	128,845	18,272	8,245	133,992	19,856	8,036	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	117,567	59,776	27,289	126,422	58,558	30,430	Partiellement ouverts
Totals, animal husbandry	212,742	83,570	71,870	212,937	83,889	69,789	Entièrement ou principalement ouverts
Total, élevage							
All farm products:							
Raw materials	444,714	8,990	241,591	414,554	7,411	247,916	Tous produits agricoles:
Partly manufactured	128,985	18,985	35,545	146,749	20,989	32,997	Produits bruts
Fully or chiefly manufactured	484,231	113,834	227,411	510,024	114,521	238,339	Partiellement ouverts
Totals, all farm products	1,057,930	141,809	504,548	1,071,327	142,921	519,252	Entièrement ou principalement ouverts
Total, tous produits agricoles							

¹ Includes all commodities of which the basic raw materials are such as Canadian farms produce.² Includes all materials or commodities such as Canada does not produce in their original forms.¹ Y compris toutes les denrées composées de matières premières provenant de la ferme canadienne.² Y compris toutes les matières premières ou denrées que le Canada ne produit pas sous leur forme première.

Exports of Specified Commodities

Table 4 shows exports of specified agricultural commodities during the last five years in comparison with the average for the pre-war period 1935-39.

Exportations de certaines denrées

Le tableau 4 donne les exportations de certaines denrées agricoles durant les cinq dernières années en comparaison de la moyenne de la période d'avant-guerre 1935-1939.

TABLE 4. Exports of Specified Agricultural Commodities from Canada, 1953-57, with Five-Year Averages, 1935-39

TABLEAU 4. Exportations canadiennes de certaines denrées agricoles, 1953-57, avec moyennes quinquennales, 1935-39

Commodity		Average — Moyenne 1935-39	1953	1954	1955	1956	1957	Denrée	
Wheat and wheat flour ¹	'000 bu.	164,517 ²	255,081	251,909	309,181	261,797	³	'000 boiss.	Blé et farine de blé ¹
Cattle and calves	No.	242,836	69,505	89,194	67,613	56,517	387,532	nomb.	Bêtes à cornes et veaux
Sheep	"	3,298	2,347	2,402	8,874	5,090	17,788	"	Moutons
Pork ⁴	'000 lb.	179,630	55,320	60,607	64,109	55,408	38,183	'000 liv.	Porc ⁴
Beef ⁴	"	10,899	28,920	22,580	12,787	18,874	55,312	"	Boeuf ⁴
Canned hams ⁵	"	³	17,144	11,335	11,672	9,096	3,890	"	Jambons en boîtes ⁵
Other canned meats ⁵	"	1,999	5,604	38,885	3,247	2,346	1,351	"	Autre viande en boîtes ⁵
Butter	"	6,643	191	143	7,403	2,115	⁴	"	Beurre
Cheese	"	79,700	16,429	5,006	13,739	12,217	8,456	"	Fromage
Condensed milk	"	2,302	5,200	1,768	1,313	2,575	681	"	Lait condensé
Evaporated milk	"	21,657	13,382	6,284	5,307	6,319	4,649	"	Lait évaporé
Whole-milk powder	"	5,591	13,943	14,257	16,134	17,252	16,435	"	Lait entier en poudre
Skim-milk powder	"		23,479	10,432	5,878	5,900	719	"	Lait écrémé en poudre
Eggs in the shell	'000 doz.	1,445	7,582	7,033	4,034	3,939	9,276	'000 douz.	Oeufs en coquille
Eggs, dried	'000 lb.	⁶	16	60	1	⁷	66	'000 liv.	Oeufs séchés
Eggs, frozen	"	⁶	116	86	4	⁶	38	"	Oeufs gelés
Fresh apples	'000 bu.	6,404	1,972	2,137	2,327	2,390	2,026	'000 boiss.	Pommes fraîches
Dried apples	'000 lb.	1,367	⁷	⁷	163	193	254	'000 liv.	Pommes séchées
Canned apples	"	11,746	530	344	451	1,247	715	"	Pommes en boîtes

¹ Export clearances, imports into the United States, and adjusted customs exports of wheat flour in terms of grain equivalent, crop years beginning August 1.

² Average 1936-39.

³ Information not available.

⁴ Dressed-carcase basis, does not include canned meats.

⁵ Product weight.

⁶ No exports shown.

⁷ Less than 500 pounds.

¹ Sorties d'exportations, importations aux États-Unis, et exportations douanières rectifiées de farine de blé, exprimées en équivalents de grain, campagnes agricoles commençant le 1^{er} août.

² Moyenne 1936-39.

³ Non disponibles.

⁴ Sur la base de l'animal abattu et habillé, la viande en boîte n'est pas incluse.

⁵ Poids du produit.

⁶ Aucune exportation déclarée.

⁷ Moins de 500 livres.

METEOROLOGICAL RECORDS

DONNÉES MÉTÉOROLOGIQUES

TABLE 1. Temperatures in Degrees Fahrenheit at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, April-June, 1958, compared with Normal

TABLEAU 1. Température en degrés Fahrenheit aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, avril-juin 1958 comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la grande culture, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental Farm or Station Ferme ou station expérimentale	April - Avril				May - Mai				June - Juin			
	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal
	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale
Charlottetown, P.E.I.	69	26	42	37	68	28	49	49	77	34	56	59
Kentville, N.S.	74	22	44	39	71	28	51	50	82	31	57	59
Nappan, N.S.	68	19	41	38	71	26	48	49	77	30	55	58
Fredericton, N.B.	69	24	43	39	1	1	1	51	1	1	1	60
L'Assomption, (P.Q.)	74	24	43	40	81	26	51	54	83	33	58	64
Lennoxville, (P.Q.)	74	19	44	38	82	21	51	52	80	28	58	62
Normandin, (P.Q.)	64	17	38	32	72	18	45	48	78	28	53	58
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	65	21	38	37	72	29	49	49	80	32	55	59
Delhi, Ont.	75	18	47	43	81	31	54	55	84	33	60	66
Harrow, Ont.	75	20	47	46	80	32	56	58	84	43	62	68
Kapuskasing, Ont.	71	9	37	31	83	14	43	46	78	28	53	57
Ottawa, Ont.	76	21	45	41	82	28	51	55	83	34	58	65
Brandon, Man.	82	6	42	38	90	15	54	51	90	28	58	60
Morden, Man.	84	10	42	38	90	13	55	53	91	32	59	62
Indian Head, Sask.	76	6	41	37	93	26	55	50	92	29	56	59
Scott, Sask.	72	8	43	37	86	20	54	50	93	28	56	57
Swift Current, Sask.	74	8	43	40	89	31	57	52	93	29	58	59
Beaverlodge, Alta.	68	22	39	37	87	27	53	49	85	31	58	56
Fort Vermilion, Alta.	59	14	39	31	81	22	55	49	80	28	56	56
Lacombe, Alta.	68	17	39	39	86	29	55	49	88	28	57	55
Lethbridge, Alta.	70	24	42	42	86	32	58	51	82	38	58	58
Manyberries, Alta.	72	15	42	42	88	32	59	53	92	39	58	60
Agassiz, B.C.	71	33	51	50	94	35	60	56	90	48	66	60
Saanichton, B.C.	67	34	48	47	82	37	58	54	85	46	62	59
Summerland, B.C.	73	31	48	48	93	37	64	56	97	50	69	64

¹ Information not available.¹ Renseignements non disponibles.

TABLE 2. Precipitation in Inches at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, April-June, 1958, compared with Normal

TABLEAU 2. Précipitation en pouces aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, avril-juin 1958, comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la grande culture, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental Farm or Station Ferme ou station expérimentale	April - Avril		May - Mai		June - Juin	
	Actual	Normal	Actual	Normal	Actual	Normal
	Réelle	Normale	Réelle	Normale	Réelle	Normale
Charlottetown, P.E.I.	2.7	2.9	1.7	2.9	2.5	3.0
Kentville, N.S.	3.6	2.8	2.5	2.9	2.5	3.0
Nappan, N.S.	3.3	2.8	2.4	2.6	3.9	2.9
Fredericton, N.B.	4.2	3.3	2.9	2.9	2.9	3.5
L'Assomption, (P.Q.)	1.3	3.1	2.2	3.0	3.7	3.5
Lennoxville, (P.Q.)	3.0	2.9	1.7	3.0	3.6	4.0
Normandin, (P.Q.)	2.3	1.9	2.5	2.5	3.6	3.7
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	2.9	2.8	1.9	3.1	5.8	3.5
Delhi, Ont.	2.6	3.3	1.9	3.4	4.2	3.2
Harrow, Ont.	1.4	1.7	2.9	2.5	2.9	3.0
Kapuskasing, Ont.	1.4	1.7	2.9	2.5	2.9	3.0
Ottawa, Ont.	1.8	2.4	1.4	2.8	2.6	3.4
Brandon, Man.	0.8	1.1	0.1	2.0	1.3	3.2
Morden, Man.	0.7	1.4	0.3	2.2	2.1	3.1
Indian Head, Sask.	0.4	0.9	0.3	1.9	0.5	3.5
Scott, Sask.	0.5	0.9	1.3	1.4	1.0	2.2
Swift Current, Sask.	0.8	0.8	0.6	1.6	1.0	2.8
Beaverlodge, Alta.	0.1	0.8	1.1	1.6	2.9	2.0
Fort Vermilion, Alta.	0.1	0.6	1.1	1.3	0.7	1.7
Lacombe, Alta.	0.2	1.3	2.1	2.0	3.8	3.3
Lethbridge, Alta.	1.1	1.1	1.4	2.3	3.1	2.8
Manyberries, Alta.	0.5	0.9	1.4	1.3	2.0	2.4
Agassiz, B.C.	4.7	4.4	1.6	4.1	1.1	3.7
Saanichton, B.C.	2.7	1.6	1.3	1.1	0.7	1.1
Summerland, B.C.	1.7	0.8	0.6	0.9	1.2	1.2

¹ Information not available.¹ Renseignements non disponibles.

PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCE

PRIX DES PRODUITS AGRICOLES

TABLE 1. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store Fort William-Port Arthur, April-June, 1958TABLEAU 1. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Fort-William-Port-Arthur, avril à juin 1958 (Commission canadienne du blé)

Item	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Énumération
	cents and eighths cents et huitièmes de cent			
Initial payment to producers, 1957-58 pool:				Versement initial aux producteurs, pool de 1957-58:
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	136	136	136	2 du Nord
3 Northern	132	132	132	3 du Nord
4 Northern	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat	108	108	108	N° 5
No. 6 Wheat	102	102	102	N° 6
Feed Wheat	96	96	96	Fourrager
1 C.W. Garnet	122	122	122	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	117	117	117	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	150	150	150	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	147	147	147	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	140	140	140	3 C.O. Amber Durum
International wheat agreement and domestic sales:				Prix domestiques et d'après l'accord international sur le blé:
1 Northern	162/1	161/3	160/4	1 du Nord
2 Northern	158/1	157/3	156/4	2 du Nord
3 Northern	150/1	149/3	148/4	3 du Nord
4 Northern	142/1	141/4	140/6	4 du Nord
No. 5 Wheat	128/1	127/4	128/1	N° 5
No. 6 Wheat	124/1	123/4	124/1	N° 6
Feed Wheat	121/1	120/4	121/1	Fourrager
1 C.W. Garnet	156/1	155/3	154/3	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	152/1	151/3	150/3	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	149/1	148/3	147/3	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	152/1	151/3	150/3	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	148/1	147/3	146/3	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	143/1	142/3	141/3	3 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	194/1	193/3	192/3	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	193/1	192/3	191/3	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	181/1	180/3	178	3 C.O. Amber Durum
Export (Class II):				Prix d'exportation (Classe II):
1 Northern	162/1	161/3	160/4	1 du Nord
2 Northern	158/1	157/3	156/4	2 du Nord
3 Northern	150/1	149/3	148/4	3 du Nord
4 Northern	142/1	141/4	140/6	4 du Nord
No. 5 Wheat	128/1	127/4	128/1	N° 5
No. 6 Wheat	124/1	123/4	124/1	N° 6
Feed Wheat	121/1	120/4	121/1	Fourrager
1 C.W. Garnet	156/1	155/3	154/3	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	152/1	151/3	150/3	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	149/1	148/3	147/3	3 C.O. Garnet
1 C.W. Amber Durum	194/1	193/3	192/3	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	193/1	192/3	191/3	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	181/1	180/3	178	3 C.O. Amber Durum

¹ Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.¹ Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission du blé.

TABLE 2. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store
Vancouver, April-June, 1958TABLEAU 2. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Vancouver,
avril à juin 1958 (Commission canadienne du blé)

Item	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Énumération
	cents and eighths — cents et huitièmes de cent			
Initial Payment to Producers, 1957-58 Pool:				Versement initial aux producteurs, pool de 1957-58:
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	136	136	136	2 du Nord
3 Northern	132	132	132	3 du Nord
4 Northern	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat	108	108	108	N° 5
No. 6 Wheat	102	102	102	N° 6
Feed Wheat	96	96	96	Fourrager
1 C.W. Garnet	122	122	122	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	117	117	117	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	150	150	150	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	147	147	147	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	140	140	140	3 C.O. Amber Durum
International Wheat Agreement and Domestic Sales:				Prix domestiques et d'après l'accord international sur le blé:
1 Northern	174/1	173/3	172/3	1 du Nord
2 Northern	170/1	169/3	168/3	2 du Nord
3 Northern	163/1	162/3	161/3	3 du Nord
4 Northern	155/1	154/3	152/6	4 du Nord
No. 5 Wheat	143/1	142/3	141/3	N° 5
No. 6 Wheat	134/1	133/3	132/3	N° 6
Feed Wheat	131/1	130/3	129/3	Fourrager
1 C.W. Garnet	156/1	155/3	154/3	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	152/1	151/3	150/3	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	149/1	148/3	147/3	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	152/1	151/3	150/3	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	148/1	147/3	146/3	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	143/1	142/3	141/3	3 Alberta d'hiver
Export (Class II)				Prix d'exportation (Classe II)
1 Northern	174/1	173/3	172/3	1 du Nord
2 Northern	170/1	169/3	168/3	2 du Nord
3 Northern	163/1	162/3	161/3	3 du Nord
4 Northern	155/1	154/3	152/6	4 du Nord
No. 5 Wheat	143/1	142/3	141/3	N° 5
No. 6 Wheat	134/1	133/3	132/3	N° 6
Feed Wheat	131/1	130/3	129/3	Fourrager
1 C.W. Garnet	156/1	155/3	154/3	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	152/1	151/3	150/3	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	149/1	148/3	147/3	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	152/1	151/3	150/3	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	148/1	147/3	146/3	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	143/1	142/3	141/3	3 Alberta d'hiver

¹ Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.¹ Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission du blé.

TABLE 3. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Oats and Barley, Basis in Store Fort William-Port Arthur, April-June, 1958TABLEAU 3. Prix moyen comptant¹ de l'avoine et de l'orge, par boisseau, en entrepôt à Fort-William-Port-Arthur, avril à juin 1958 (Commission canadienne du blé)

Item	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Énumération
	cents and eighths — cents et huitièmes de cent			
Oats:				Avoine:
Initial payment to producers, 1957-58 pool:				Versement initial aux producteurs, pool de 1957-58:
2 C.W.	60	60	60	2 C.O.
Extra 3 C.W.	57	57	57	3 Extra, C.O.
3 C.W.	57	57	57	3 C.O.
Extra 1 Feed	57	57	57	1 Extra, fourragère
1 Feed	55	55	55	1 Fourragère
2 Feed	50	50	50	2 Fourragère
3 Feed	45	45	45	3 Fourragère
Domestic and export: ²				Prix domestiques et d'exportation: ²
2 C.W.	77/1	75/7	76/4	2 C.O.
Extra 3 C.W.	72/1	71/4	72/4	3 Extra, C.O.
3 C.W.	69/7	69/6	70/6	3 C.O.
Extra 1 Feed	68/2	68/3	70	1 Extra, fourragère
1 Feed	64/7	64/7	66/3	1 Fourragère
2 Feed	61/7	61/7	63/3	2 Fourragère
3 Feed	58/7	58/7	60/3	3 Fourragère
Barley:				Orge:
Initial payment to producers, 1957-58 pool:				Versement initial aux producteurs, pool de 1957-58:
1 C.W. Six-Row	98	98	98	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	98	98	98	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	96	96	96	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	88	88	88	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	91	91	91	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	91	91	91	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	88	88	88	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	87	87	87	1 Fourragère
2 Feed	83	83	83	2 Fourragère
3 Feed	76	76	76	3 Fourragère
Domestic and export: ²				Prix domestiques et d'exportation: ²
1 C.W. Six-Row	116	116	116/1	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	116	116	116/1	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	111	111	111/1	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	101	101	101/1	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	112	112	112/1	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	112	112	112/1	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	101	101	101/1	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	88/3	90/2	91/5	1 Fourragère
2 Feed	87/6	89/7	91/3	2 Fourragère
3 Feed	84/6	86/7	88/3	3 Fourragère

¹ Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.² For local sales and for spot sales subject to confirmation.¹ Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission du blé.² Les chiffres sont sujets à confirmation pour ventes locales et sur place.

TABLE 4. Winnipeg Grain Exchange Monthly Averages of Closing Cash Prices per Bushel of Oats, Barley, Rye and Flaxseed, Basis in Store Fort William-Port Arthur, April-June, 1958

TABLÉAU 4. Prix moyen comptant, à la fermeture du marché de Winnipeg, de l'avoine, de l'orge, du seigle et de la graine de lin, par boisseau, en magasin à Fort-William-Port-Arthur, avril à juin 1958

Item	April Avril	May Mai	June Juin	Énumération
	cents and eighths cents et huitièmes de cent			
Oats:				Avoine:
Domestic and export:				Prix domestiques et d'exportation:
2 C.W.	76/4	74/1	75	2 C.O.
Extra 3 C.W.	71/2	70	71/4	3 Extra, C.O.
3 C.W.	69/6	68	70/2	3 C.O.
Extra 1 Feed	68/1	67/3	69/4	1 Extra, fourragère
1 Feed	64/6	64/7	66/2	1 Fourragère
2 Feed	61/6	61/7	63/1	2 Fourragère
3 Feed	58/6	58/7	60/1	3 Fourragère
Barley:				Orge:
Domestic and export:				Prix domestiques et d'exportation:
1 C.W. Six-Row	106/2	107/7	109	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	106/2	107/7	109	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	92/4	94/6	95	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	88/2	89/7	91/2	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	104/2	105/7	106/7	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	104/2	105/7	106/7	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	93/5	93/2	92/7	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	88/2	89/7	91/2	1 Fourragère
2 Feed	87/4	89/4	90/7	2 Fourragère
3 Feed	83/4	86/3	87/7	3 Fourragère
Rye:				Seigle:
Producers', domestic and export prices:				Prix des producteurs, domestiques et d'exportation:
2 C.W.	105/3	106/3	111/5	2 C.O.
3 C.W.	100/3	101/4	108/6	3 C.O.
4 C.W.	89/6	92/5	98/6	4 C.O.
Ergoty	87/6	90/5	96/6	Ergoté
Flaxseed:				Graine de lin:
Producers', domestic and export prices:				Prix des producteurs, domestiques et d'exportation:
1 C.W.	297/3	294	313/1	1 C.O.
2 C.W.	291/7	287/7	307/1	2 C.O.
3 C.W.	267	262/7	281/3	3 C.O.

TABLE 5. Monthly Average Prices¹ per Bushel of Grains in the United States, April-June, 1958TABLEAU 5. Prix moyens mensuels¹, par boisseau, du grain aux États-Unis, avril-juin, 1958

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture

Source: Service des marchés agricoles, département de l'Agriculture des États-Unis

Grain and Grade	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Grain et classe
	cents	cents	cents	
Wheat:				Blé:
No. 2 Hard Winter, Kansas City	226.2	227.1	190.2	Nº 2 dur d'hiver, Kansas City
No. 1 Dark Northern Spring, Minneapolis	241.7	243.3	247.3	Nº 1 du Nord, foncé, de printemps, Minneapolis
Corn:				Mais:
No. 3 Yellow, Chicago	128.8	131.1	135.0	Nº 3 jaune, Chicago
Oats:				Avoine:
No. 3 White, Chicago	68.5	63.3	64.1	Nº 3 blanche, Chicago
No. 3 White, Minneapolis	64.9	65.9	61.7	Nº 3 blanche, Minneapolis
Barley:				Orge:
No. 3 Minneapolis	121.6	121.8	121.5	Nº 3, Minneapolis
Rye:				Seigle:
No. 2, Minneapolis	135.4	138.6	122.8	Nº 2, Minneapolis

¹ Weighted according to reported daily cash sales.¹ Pondérés d'après les ventes journalières au comptant déclarées.

TABLE 6. Mid-Month Prices of Flour, Bran, Shorts and Middlings at Principal Markets, April-June, 1958

TABLEAU 6. Prix le 15 du mois de la farine, du son, du gru rouge, et du gru blanc, sur les principaux marchés, avril-juin 1958

Source: For Canadian Markets, Prices Section, Dominion Bureau of Statistics; for Minneapolis, The Northwestern Miller

Source: Pour les marchés canadiens, Section des prix, Bureau fédéral de la statistique; pour Minneapolis, The Northwestern Miller

Basis of Quotations: Montreal and Toronto — carlots, f.o.b. Ontario and Montreal lake and rail points; Winnipeg — flour, less earlots, f.o.b. rail destination; bran, shorts and middlings, 100-lb. sacks, carlots, f.o.b. mill-door, Winnipeg; Vancouver — flour, carlots or mixed carlots, f.o.b. rail destination; Minneapolis — carlots, prompt delivery.

Prices of millfeeds at Montreal and Toronto are quotations as on the Thursday nearest the middle of the month; other Canadian prices are as at the 15th of the month. Prices at Minneapolis are quotations as on the Saturday nearest the middle of the month.

Bases des cotes: Montréal et Toronto — lots d'un wagon, f.à.b. par lac et rail d'Ontario et de Montréal: Winnipeg — farine, moins lots d'un wagon, f.à.b. destination, par rail; son gru rouge et gru blanc, en sacs de 100 livres, lots d'un wagon, f.à.b. à la meunerie, Winnipeg; Vancouver — farine, lots d'un wagon ou wagons mixtes, f.à.b. à destination, par rail; Minneapolis — lots d'un wagon, prompt livraison.

Les prix des issues de meunerie à Montréal et Toronto sont les cotes du jeudi le plus rapproché du milieu du mois; les prix ailleurs au Canada sont ceux du 15 du mois. Les prix à Minneapolis sont ceux du samedi le plus rapproché du milieu du mois.

Item and Market	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Produit et marché
	\$	\$	\$	
Flour:				Farine:
First patents, Montreal	cwt., 5.90	5.90	5.80	cwt., 1 ^{re} patente, Montreal
Ontario winter wheat delivered Montreal ..	" 5.40	5.40	5.40	" Blé d'hiver d'Ontario, livré à Montréal
First patents, Toronto ..	" 5.90	5.90	5.80	" 1 ^{re} patente, Toronto
First patents, Winnipeg ..	" 6.20	6.20	6.20	" 1 ^{re} patente, Winnipeg
First patents, Vancouver ..	" 6.05	6.05	6.05	" 1 ^{re} patente, Vancouver
Spring family, Minneapolis	" 6.40- 7.35	6.40- 7.35	6.65- 7.35	" Famille des blés de printemps, Minneapolis
Bran:				Son:
Montreal ¹	ton 46.25	46.25	41.25	tonne Montréal ¹
Toronto ¹	" 46.25	46.25	41.25	" Toronto ¹
Winnipeg ..	" 39.00	38.00	38.00	" Winnipeg
Minneapolis ..	" 42.00-42.50	37.50-38.00	32.50-34.00	" Minneapolis
Shorts:				Gru rouge:
Montreal ¹	ton 47.25	47.25	46.25	tonne Montréal ¹
Toronto ¹	" 47.25	47.25	46.25	" Toronto ¹
Winnipeg ..	" 40.00	39.00	39.00	" Winnipeg
Minneapolis ..	" 43.50-44.50	37.50-38.00	34.00-35.50	" Minneapolis
Middlings:				Gru blanc:
Montreal ¹	ton 49.25	48.25	50.25	tonne Montréal ¹
Toronto ¹	" 49.25	48.25	50.25	" Toronto ¹
Winnipeg ..	" 41.00	40.00	40.00	" Winnipeg

¹ Prices do not include government freight assistance payments of \$5.00 per ton.¹ Les prix ne comprennent pas des allocations de \$5.00 la tonne pour frais de transport payés par le gouvernement fédéral.

TABLE 7. Weighted Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, April-June, 1958

TABLEAU 7. Moyennes pondérées des prix mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, avril-juin 1958

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture

Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Marché
	\$	\$	\$	
Cattle (All grades):				Bêtes à cornes (toutes classes):
Montreal	16.33	17.70	18.67	Montréal
Toronto	21.43	22.03	21.52	Toronto
Winnipeg	20.08	20.99	19.65	Winnipeg
Calgary	20.60	21.63	20.22	Calgary
Edmonton	19.95	20.69	19.55	Edmonton
Moose Jaw	19.31	20.59	18.57	Moose-Jaw
Calves (All grades):				Veaux (toutes classes):
Montreal	21.00	20.78	22.75	Montréal
Toronto	26.90	26.95	25.54	Toronto
Winnipeg	24.09	24.33	23.56	Winnipeg
Calgary	22.32	22.82	20.95	Calgary
Edmonton	22.90	24.26	24.19	Edmonton
Moose Jaw	21.76	22.19	21.42	Moose-Jaw
Hogs (B1 dressed):				Porcs (B1 habillés):
Montreal	28.68	31.68	32.63	Montréal
Toronto	29.07	32.02	32.43	Toronto
Winnipeg	27.84	30.47	30.48	Winnipeg
Calgary	26.39	28.71	28.41	Calgary
Edmonton	27.12	29.33	29.05	Edmonton
Moose Jaw	26.00	28.77	28.72	Moose-Jaw
Sheep and lambs (All grades):				Moutons et agneaux (toutes classes):
Montreal	16.79	13.70	15.03	Montréal
Toronto	22.92	23.54	21.56	Toronto
Winnipeg	17.61	16.01	18.49	Winnipeg
Calgary	18.42	18.85	18.56	Calgary
Edmonton	20.93	21.45	20.15	Edmonton
Moose Jaw	19.90	20.00	14.14	Moose-Jaw

TABLE 8. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Chicago, U.S.A., April-June, 1958

TABLEAU 8. Moyenne mensuelle des prix du bétail, par cwt, à Chicago, É.-U., avril-juin 1958

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture

Source: Service des marchés agricoles, département de l'Agriculture des États-Unis

Class and Grade	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Classe et qualité
	\$	\$	\$	
Cattle and Calves:				Bovins:
Beef steers, prime	33.56	32.07	30.40	Bouvillons de boucherie, surchoix
Beef steers, choice	29.37	28.83	28.07	Bouvillons de boucherie, choix
Beef steers, good	26.73	26.81	26.49	Bouvillons de boucherie, bons
Vealers, choice	33.18	33.90	31.12	Veaux de lait, choix
Stocker and feeder steers, average price, all weights ¹	26.83	27.16	25.38	Bouvillons de long et de court engraissement, prix moyens, tous poids ¹
Hogs, average price, all purchases	20.26	21.58	21.82	Porcs, prix moyen, tous achats
Lambs, choice	22.03	21.27	25.04 ²	Agneaux, choix

¹ Kansas City.² Spring lambs.¹ Kansas City.² Agneaux printemps.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, April-June, 1958
TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, avril-juin 1958

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture

Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market, class and grade	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Montreal:				Montréal:
Steers, all weights:				Bouvillons tous poids:
Good	23.70	24.39	24.19	Bons
Medium	22.45	22.72	22.35	Moyens
Common	18.18	19.43	19.27	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	20.94	21.87	21.41	Bonnes
Medium	18.75	19.45	19.09	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	23.81	24.74	24.96	Choix
Good	21.28	20.17	21.73	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	24.17	23.55	26.60	Bons et de choix
Common and medium	20.41	20.37	21.67	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	18.77	20.10	18.90	Bonnes
Medium	17.16	17.60	17.35	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	20.08	21.75	21.07	Bons
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	28.68	31.68	32.63	B1 habillés
Feeders	25.54	30.04	31.49	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	19.59	19.00	26.75	Bons
Common	17.17	13.81	17.47	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	13.13	12.40	10.39	Bons
Toronto:				Toronto:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	24.17	24.36	23.69	Bons
Medium	22.58	23.00	22.06	Moyens
Common	19.84	20.99	19.78	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	22.01	22.63	22.35	Bonnes
Medium	20.76	21.39	21.03	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	24.46	24.88	24.49	Choix
Good	22.60	23.00	23.26	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	31.98	32.03	31.20	Bons et de choix
Common and medium	24.56	24.99	23.24	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	17.83	19.42	17.98	Bonnes
Medium	16.90	18.51	17.28	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	18.83	20.12	20.22	Bons
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	23.21	23.76	24.28	Bons
Common	20.92	21.46	22.63	Communs

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
April-June, 1958 - Continued

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens, avril-juin 1958 - suite

Market, class and grade	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Marché, classe et qualité
\$	\$	\$		
Toronto — concluded:				Toronto — fin:
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	29.07	32.02	32.43	B1 habillés
Feeders	¹	¹	¹	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	25.27	25.46	25.09	Bons
Common	20.64	19.83	21.60	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	8.84	9.77	9.14	Bons
Winnipeg:				Winnipeg:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	22.77	23.75	22.99	Bons
Medium	21.45	22.56	21.57	Moyens
Common	18.88	19.49	18.49	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	20.96	22.31	21.15	Bonnes
Medium	19.39	21.33	19.15	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	23.56	23.75	22.54	Choix
Good	22.69	22.39	21.18	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	28.75	29.39	27.48	Bons et de choix
Common and medium	20.71	21.64	21.38	Communs et moyen
Cows:				Vaches:
Good	17.82	19.43	17.58	Bonnes
Medium	16.44	17.84	16.37	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	17.91	19.56	18.65	Bons
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	21.82	22.52	21.91	Bons
Common	18.86	19.38	18.53	Communs
Feeder heifers:				Génisses d'engraissement:
Good	16.99	17.08	16.97	Bonnes
Common	15.00	15.37	15.33	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	27.84	30.47	30.48	B1 habillés
Feeders	22.37	24.48	24.70	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	21.00	21.02	23.11	Bons
Common	15.72	15.54	16.55	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	5.00	5.00	5.00	Bons
Calgary:				Calgary:
Steers, all weights:				Bouvillons tous poids:
Good	22.11	22.93	22.11	Bons
Medium	20.54	21.65	20.41	Moyens
Common	18.31	19.51	18.33	Communs

¹ No quotations.

¹ Aucun prix coté.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
April-June, 1958 - Continued

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens, avril-juin 1958 - suite

Market, class and grade	April — Avril	May — Mai	June — Juin	Marché, classe et qualité
\$	\$	\$		
Calgary — concluded:				Calgary — fin:
Heifers:				Génisses:
Good	20.49	21.39	20.39	Bonnes
Medium	18.58	19.64	18.73	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	22.84	23.52	22.89	Choix
Good	21.60	22.04	21.35	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	24.18	25.40	26.79	Bons et de choix
Common and medium	18.81	19.45	20.14	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	17.42	18.86	16.34	Bonnes
Medium	16.49	17.82	15.12	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	19.22	20.30	19.83	Bons
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	21.92	23.11	22.13	Bons
Common	18.54	19.19	18.45	Communs
Feeder heifers:				Génisses d'engraissement:
Good	18.02	19.16	18.30	Bonnes
Common	15.98	16.68	15.33	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	26.39	29.71	28.41	B1 habillés
Feeders	24.64	27.44	26.47	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	20.49	21.18	20.91	Bons
Common	18.82	16.12	17.80	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	6.69	6.50	7.50	Bons
Edmonton:				Edmonton:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	21.24	22.31	21.80	Bons
Medium	20.15	21.17	20.38	Moyens
Common	17.70	17.93	17.66	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	19.99	21.00	20.12	Bonnes
Medium	19.19	20.06	18.82	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	21.83	22.53	22.43	Choix
Good	20.53	21.22	20.81	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	27.85	27.12	26.99	Bons et de choix
Common and medium	18.73	19.84	18.62	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	16.87	18.34	16.21	Bonnes
Medium	15.97	17.49	15.78	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	19.41	19.82	19.17	Bons

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
April-June, 1958 - Concluded

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, avril-juin 1958 - fin

Market, class and grade	April Avril	May Mai	June Juin	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Edmonton - concluded:				Edmonton - fin:
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	21.35	22.63	22.03	Bons
Common	18.04	20.06	18.65	Communs
Feeder heifers:				Génisses d'engraissement:
Good	17.64	18.52	16.86	Bonnes
Common	13.95	14.32	14.52	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	27.12	29.33	29.05	B1 habillés
Feeders	26.56	28.82	26.98	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	22.33	22.26	21.47	Bons
Common	18.67	18.13	18.42	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	7.40	¹	9.00	Bons
Moose Jaw:				Moose-Jaw:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	21.44	22.10	21.26	Bons
Medium	19.62	20.81	19.79	Moyens
Common	17.78	19.07	17.88	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	19.72	20.39	19.73	Bonnes
Medium	18.63	19.60	18.60	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	22.01	22.84	22.03	Choix
Good	20.86	21.69	20.90	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	23.26	24.57	23.77	Bons et de choix
Common and medium	18.83	20.60	19.71	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	16.64	17.96	16.01	Bonnes
Medium	15.55	17.34	14.99	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	17.13	18.48	18.01	Bons
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	21.29	22.16	21.67	Bons
Common	19.26	20.34	19.35	Communs
Feeder heifers:				Génisses d'engraissement:
Good	16.29	18.04	16.41	Bonnes
Common	14.11	15.59	14.24	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	26.00	28.77	28.72	B1 habillés
Feeders	23.40	21.50	23.00	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	20.00	¹	19.00	Bons
Common	18.50	20.00	16.28	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	¹	¹	4.00	Bons

¹ No quotations.

¹ Aucun prix coté.

TABLE 10. Average Wholesale Prices of Produce at the Principal Canadian Markets, by Month, April-June, 1958
TABLEAU 10. Prix de gros moyens des produits sur les principaux marchés canadiens, par mois, avril-juin 1958

Note: New Series—prices not strictly comparable with those previously published.

Nota: Nouvelles séries—Les prix ne sont pas strictement comparables aux prix déjà publiés.

Item and market	April — Avril	May — Mai	June — Juin		Denrée et marché
	\$	\$	\$		
Maritime Centres:					Centres maritimes:
Hams, smoked boneless, not fully cooked	lb. .822	.832	.840	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .747	.775	.808	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .441	.460	.455	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" —	—	.562	"	Agneau carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .222	.222	.216	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, creamery, first grade	" .680	.670	.645	"	Beurre de crèmerie, 1 ^{re} qualité
Cheese	" .375	.375	.378	"	Fromage
Eggs, grade A, large	doz. .547	.530	.534	douz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb. 2.442	1.650	1.388	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Montreal:					Montréal:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb. .737	.780	.774	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .679	.730	.756	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .438	.441	.440	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .380	.399	.440	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .208	.207	.208	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .648	.645	.644	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, white, No. 1, 30 lb. lots	" .460	.460	.460	"	Fromage, blanc, n° 1, meules de 30 liv.
Eggs, grade A, large	doz. .497	.482	.520	douz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb. 2.445	1.688	1.500	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Toronto:					Toronto:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb. .758	.799	.805	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .721	.770	.796	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .420	.427	.420	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .563	.577	.596	"	Agneau carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .200	.199	.199	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .658	.657	.657	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, new, large, coloured, No. 1	" .365	.350	.350	"	Fromage, nouveau, grosses meules, colore, n° 1
Eggs, grade A, large	doz. .451	.452	.496	douz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, P.E.I. whites	75 lb. 2.420	1.812	1.531	75 liv.	Pommes de terre, I.P.-É. blanches
Winnipeg:					Winnipeg:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb. .784	.820	.838	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .695	.734	.747	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .383	—	.390	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .504	.510	.514	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .185	.178	.177	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .660	.660	.660	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese	" .490	.490	.490	"	Fromage
Eggs, grade A, large	doz. .438	.435	.452	douz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 2	75 lb. 3.375	3.175	2.812	75 liv.	Pommes de terre, n° 2
Regina:					Regina:
Butter, first grade, creamery prints	lb. .650	.650	.650	liv.	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, triplets, Ontario, new	" .450	.440	.440	"	Fromage, tiers, Ontario, nouveau
Eggs, grade A, large	doz. .415	.415	.415	douz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb. 5.455	5.475	5.219	100 liv.	Pommes de terre, gems
Edmonton:					Edmonton:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb. .712	.739	.748	liv.	Jambons, fumés désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .701	.713	.716	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .405	.416	.406	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .476	.493	.497	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .186	.180	.176	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .710	.710	.710	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Eggs, grade A, large	doz. .399	.400	.710	douz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb. 5.791	5.938	5.250	100 liv.	Pommes de terre, gems
Vancouver:					Vancouver:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked	lb. .754	.767	.792	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .740	.742	.706	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .429	.440	.440	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .502	.503	.490	"	Agneau, carcasses
Lard, 1 lb. cartons	" .191	.189	.188	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .680	.680	.680	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, large, coloured	" .430	.430	.430	"	Fromage, grosses meules, coloré
Eggs, grade A, large	doz. .504	.520	.490	douz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lbs. 6.045	5.671	5.469	100 liv.	Pommes de terre, gems

CATALOGUE No.

21-003

PERIODICAL

Gov Doc
Can
S
Canada. Statistics, Bureau of



QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

JULY—SEPTEMBER

JUILLET—SEPTEMBRE

1958

DOMINION BUREAU OF STATISTICS

Agriculture Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE

Division de l'agriculture

DOMINION BUREAU OF STATISTICS — BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE
Agriculture Division — Division de l'agriculture

QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

JULY—SEPTEMBER

JUILLET—SEPTEMBER

1958

Published by Authority of
The Honourable Gordon Churchill, Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par
l'honorable Gordon Churchill, ministre du Commerce

5501-501-98

Price: \$1.00 per year
Prix: \$1.00 par année

Vol. 51—No. 3
Vol. 51 — n° 3

EDMOND CLOUTIER, C.M.G., O.A., D.S.P.
QUEEN'S PRINTER AND CONTROLLER OF STATIONERY—IMPRIMEUR DE LA REINE ET CONTRÔLEUR DE LA PAPETERIE
OTTAWA, 1958

TABLE OF CONTENTS

	Page
Quarterly Review of Agricultural Conditions	153
Farm Finance:	
Farm Wage Rates as at August 15	154
Farm Cash Income, January to June	156
Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products	160
Field Crops:	
Review of Crop and Weather Conditions	161
Precipitation in the Prairie Provinces	169
August and September Forecasts of Production	172
Acreages of Wheat, Oats, Barley, and Summerfallow in the Prairie Provinces by Crop Districts	178
Acreage Seeded and Yield per Acre on Summerfallow and Stubble in Saskatchewan	178
Grading of the 1957 Wheat Crop of the Prairie Pro- vinces	180
Supply and Disposition of Grains	180
Acreage, Production and Value of Major Grain Crops ..	183
Stocks of Grain	183
Grindings and Output of Flour and Feed Mills	189
Livestock, Poultry and Dairying:	
Intercensal Revisions of Livestock Number	190
June 1 Survey of Livestock and Poultry:	
Numbers of Livestock and Poultry on Farms	195
Spring Pig Crop	198
September 1 Quarterly Pig Survey	198
August 1 Turkey Survey	199
Review of the Dairy Situation, Milk Production and Utilization, and Domestic Disappearance of Dairy Products	200
Special Crops and Enterprises:	
Fruits:	
Third Estimate of Fruit Production	204
Production and Value, 1956-57	206
Vegetables:	
Planted Acreages of Vegetables	208
Production, Value, Exports and Imports of Maple Products	209
Meteorological Records	212
Prices of Agricultural Produce	213

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Revue trimestrielle de la situation agricole	153
Finances agricoles:	
Salaires agricoles au 15 août	154
Revenu monétaire des fermes, janvier à juin	156
Nombres-indices des prix à la ferme des produits agricoles	160
Grandes cultures:	
État des cultures et température	161
Précipitation dans les provinces des Prairies	169
Prévisions de la production, août et septembre	172
Acréage du blé, de l'avoine, de l'orge et des jachères dans les provinces des Prairies, par région agricole	178
Superficies ensemencées et rendement à l'acre des jachères et des champs de chaume en Saskatchewan	178
Classement de la récolte de blé de 1957 dans les provin- ces des Prairies	180
Approvisionnement et utilisation des céréales	180
Superficie, production et valeur des principales grandes cultures	183
Stocks de céréales	183
Mouture et production des moulins à farine et à provende	189
Bétail, volaille et industrie laitière:	
Revisions intercensales du nombre de bestiaux	190
Relevé du bétail et de la volaille, 1 ^{er} juin:	
Nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes	195
Production porcine du printemps	198
Relevé trimestriel de la production porcine, 1 ^{er} septembre	198
Enquête du 1 ^{er} août sur les dindons	199
Revue de la situation laitière: production, utilisation et disparition domestique	200
Cultures et entreprises spéciales:	
Fruits:	
Troisième estimation de la production de fruits	204
Production et valeur 1956-57	206
Légumes:	
Superficies ensemencées en légumes	208
Production, valeur, exportations et importations de pro- duits de l'étable	209
Données météorologiques	212
Prix des produits agricoles	213

REVIEW OF AGRICULTURAL CONDITIONS,
JULY-SEPTEMBER 1958

Crop conditions across Canada were very variable during the period under review. Cool, wet weather tended to hamper development throughout much of the Maritimes and Quebec, while in much of Ontario timely showers and cool weather offset the effects of low rainfall on over-wintered crops and spring grains. Hay yields were, however, adversely affected. The Prairie Provinces, particularly Saskatchewan, received only scattered showers throughout the growing season. Cool weather during the last half of June and the first half of July prevented the crop from burning and, despite record low rainfall in many areas, yields were remarkably good. In contrast, growing conditions in most of southern Alberta were excellent. With good rains in July in most of Manitoba the crop in that province made a very good recovery from earlier drought conditions. Hail losses throughout the west were light and insect damage was largely contained by extensive control measures. Weather was generally hot and dry in most of British Columbia.

Rains during the latter part of August and most of September greatly retarded harvesting operations in the Prairies. Before poor weather set in about 75 per cent of the cereal crop was harvested in good condition. Some deterioration in grades in fields which remained out was expected, but the bulk of the crop was of good quality. Better conditions in the second week of October allowed harvesting to resume in all three provinces and it was expected that very little of the crop would remain in fields over winter. Most of the crop remaining for harvest was in northern districts of Saskatchewan. Generally satisfactory harvesting conditions were experienced in the remainder of Canada and harvest was completed in good time except in a few local areas.

On the basis of yields indicated at September 15, production of most of Canada's principal field crops this year will be around 1957 levels, with wheat and rye being slightly lower and oats, barley and flaxseed being higher. Canada's 1958 wheat crop was forecast at 367.3 million bushels, some one per cent below the 1957 crop of 370.5 million but 25 per cent below the ten-year (1948-57) average of 489.8 million. Excellent crops of spring grains were harvested in Central Canada with record yields being reported for oats, barley and mixed grains in Ontario.

The third estimate of commercial fruit production placed the 1958 apple crop at 15.4 million bushels, 3 per cent below the 1957 output of 15.9 million bushels. Indications were for a very much reduced apple crop in the Annapolis Valley due mainly to frost damage at blossom time. It was expected that growers in Quebec would harvest 3.2 million bushels, 28 per cent more than last year, while in Ontario a crop of 3.8 million bushels, up from last year's 3.0 million, was in prospect. Indications were that the British Columbia crop would reach 6.6 million bushels, down from last year's 7 million.

Ontario growers picked heavier crops of all fruits in 1958 than in 1957. Throughout much of Ontario and Quebec the season was retarded and later in the summer there were heavy rains, with the result that crops were later than usual but sized well. In British Columbia, on the other hand, production was lower this year than last except for sweet cherries, strawberries and grapes.

The outstanding features in the livestock situation have been the continued strong demand for live cattle moving to the United States and the increase in hog production. Total cattle numbers at June 1 were down about 2.5 per cent from the previous year due to substantial decreases in the farm inventory of steers and beef heifers. The number of pigs on

REVUE DE LA SITUATION AGRICOLE
JUILLET-SEPTEMBRE 1958

L'état des cultures dans tout le Canada a varié considérablement durant la période observée. Le temps frais et humide tendait à nuire à la végétation dans une grande partie des Maritimes et du Québec, tandis que dans une bonne partie de l'Ontario des averses opportunes et du temps frais ont contre-balançé les effets de la faible précipitation sur les cultures qui avaient hiverné dans les champs et sur les céréales de printemps. Toutefois, il n'en a pas été de même pour le foin. Dans les provinces des Prairies, surtout en Saskatchewan, les averses ont été dispersées durant la saison de croissance. Le temps frais de la dernière moitié de juin et de la première moitié de juillet a empêché les cultures de brûler mais, même si dans beaucoup de régions il y a eu moins de précipitation que jamais, le rendement a été remarquable. Par ailleurs, la croissance était excellente dans la plupart des endroits au sud de l'Alberta. Les bonnes pluies de juillet dans la plus grande partie du Manitoba ont permis aux cultures dans cette province de reprendre vivement à la suite de la sécheresse. Les pertes par la grêle dans tout l'Ouest ont été légères et les dommages causés par les insectes ont été enrayés grâce surtout aux vastes mesures de répression qu'on a prises. Le temps a été généralement chaud et sec dans la plus grande partie de la Colombie-Britannique.

Les pluies de la dernière partie d'août et de la plus grande partie de septembre ont grandement retardé les récoltes dans les Prairies. On a pu récolter en bon état environ 75 p. 100 des céréales avant que le mauvais temps s'amène. On s'attendait, toutefois, à un peu de détérioration dans les champs non récoltés, mais le gros de la récolte était de bonne qualité. Le temps plus favorable durant la deuxième semaine d'octobre a permis de reprendre les travaux dans les trois provinces, et l'on prévoyait qu'une très faible partie seulement de la récolte allait passer l'hiver dans les champs. La plus grande partie des récoltes à achever était dans le nord de la Saskatchewan. Dans tout le reste du Canada la saison des récoltes a été généralement satisfaisante et on a pu terminer les travaux à temps, sauf dans quelques localités.

D'après le rendement signalé au 15 septembre, la production de la plupart des grandes cultures au Canada cette année sera à peu près la même qu'en 1957, le blé et le seigle ayant diminué quelque peu, et l'avoine, l'orge et la graine de lin ayant augmenté. La récolte de blé au Canada en 1958 s'établira à 367,300,000 boisseaux selon les prévisions, soit 1 p. 100 de moins qu'en 1957 (370,500,000), et 25 p. 100 de moins que la moyenne décennale (1948-1957) de 489,800,000 boisseaux. Il y a eu une excellente récolte de céréales de printemps dans le centre du Canada, alors qu'en Ontario le rendement de l'avoine, de l'orge et des grains mélangés a été sans précédent.

La troisième estimation de la production commerciale de fruits en 1958 laissait prévoir une récolte de pommes de 15,400,000 boisseaux, soit 3 p. 100 de moins que les 15,900,000 de 1957. On avait d'abord prévu qu'elle allait être beaucoup moins abondante dans la vallée d'Annapolis, surtout à cause des dommages par la gelée à l'époque de la floraison. On s'attendait que les producteurs de Québec allaient en récolter 3,200,000 boisseaux, ou 28 p. 100 de plus que l'an dernier, tandis qu'en Ontario les perspectives indiquaient une récolte de 3,800,000 boisseaux, alors que l'an dernier on en avait récolté 3 millions de boisseaux. En Colombie-Britannique on prévoyait une récolte de 6,600,000 boisseaux, tandis que l'année dernière elle avait été de 7,000,000 de boisseaux.

Les producteurs de l'Ontario ont eu une récolte fruitière plus abondante en 1958 qu'en 1957. La saison était en retard dans une grande partie de l'Ontario et du Québec, et plus tard à l'été les lourdes pluies ont retardé les récoltes plus que d'habitude, bien qu'elles fussent de bonne grosseur. Par ailleurs, en Colombie-Britannique, la production de cette année est moins abondante que celle de l'année dernière, sauf la production de cerises douces, de fraises et de raisins.

Le mouvement soutenu de bétail vif à destination des États-Unis et l'augmentation de la production de porc constituent les faits saillants de la situation du bétail. Le nombre total des bovins au 1^{er} juin avait baissé de 2.5 p. 100 par rapport à l'année dernière à cause de la diminution prononcée du nombre de bouvillons et de génisses de boucherie dans les fermes. Le nombre

farms, however, was 27 per cent greater at June 1 and 29 per cent greater at September 1 than at these corresponding dates in 1957.

Preliminary data indicate that exports of slaughter cattle to the United States to the end of September, at about 70,000, more than doubled exports for the similar period in 1957 while feeders exported exceeded 230,000, more than a seven-fold increase from last year.

Inspected slaughter of cattle in Canada for the nine months was 2.7 per cent less than in 1957 but the decrease in the third quarter was 7.8 per cent in contrast to increases in hog slaughter of 12.4 and 21.4 per cent during the 9-month and third-quarter periods, respectively. Third-quarter slaughter of calves was almost 20 per cent less than in 1957 and that of sheep and lambs about 8 per cent less.

The number of hens and chickens was about 6 per cent greater at June 1 this year than in 1957 with all of the increase attributable to expanded broiler production operations. Turkey numbers were up 17 per cent at June 1 and 19 per cent at August 1 as compared with last year but the prospective tonnage of turkey meat production was very little greater due to the larger proportion of broiler weight birds in this year's output. Estimates of egg production indicate a third-quarter increase of 2.9 per cent over 1957 but the nine months' total production was only about 1 per cent greater than last year.

Total milk production in the third quarter of 1958 amounted to 5,683,000,000 pounds, 3.1 per cent more than in the corresponding period of 1957. Production of milk in August was slightly below the same month last year but favourable weather conditions in September brought back the sharp increase over the same month a year earlier that had characterized all other months of 1958. Creamery butter manufacture, the largest single use of milk in the quarter, utilized 2,931,000,000 pounds of milk, 8 per cent more than in the July-September period of 1957. Fluid sales at 1,354,000,000 pounds, accounted for approximately 2 per cent more than for the third quarter of 1957. Cheddar cheese at 383,000,000 pounds and concentrated milk products plus ice cream at 537,000,000 pounds used respectively, 10 and 3 per cent less milk than in the same period of 1957.

The preliminary estimate of farm cash income from the sale of farm products for the first half of 1958 was estimated at 1.3 billion dollars, almost 9 per cent larger than the estimate of 1.2 billion for the corresponding period of 1957. This increase can be attributed largely to higher returns from the sale of cattle and calves. All provincial estimates were higher than the year earlier with the majority approximating that of the national average, namely about 9 per cent. The major exception was Prince Edward Island where income from the sale of potatoes as well as from cattle and calves was substantially higher than a year earlier. As a result, the preliminary estimate of farm cash income for Prince Edward Island for the first half of 1958 was 25 per cent higher than for the like period a year earlier.

FARM FINANCE

Farm Wages

The data on wage rates in the following tables were compiled from reports of farm correspondents located in all the provinces of Canada, excluding Newfoundland. The rates as shown purport to reflect the average of wages paid to all male farm help, regardless of age and skill.

Note: In August 1957 a special effort was made to improve the quality of wage-rate information for British Columbia by enlisting the help of additional farm wage-rate correspondents. Hence, in any comparison of August rates for 1957 and 1958 with earlier years, it should be remembered that the current rate is based upon many more reports than heretofore.

de porcs dans les fermes, toutefois, était, respectivement, de 27 et de 29 p. 100 plus élevé le 1^{er} juin et le 1^{er} septembre qu'aux dates correspondantes en 1957.

Les exportations aux États-Unis de bovins de boucherie, d'après les chiffres provisoires, s'établissaient à 70,000 unités environ à la fin de septembre, soit plus du double de celles de la même période en 1957; les exportations de bovins d'engraissement ont atteint plus de 230,000 unités, soit plus de sept fois celles de l'année dernière.

Les abatages inspectés de bovins au Canada durant les neuf mois ont été de 2.7 p. 100 moins élevés qu'en 1957, mais la diminution durant le troisième trimestre a été de 7.8 p. 100 contrairement à l'augmentation des abatages de porcs qui se sont établis à 12.4 et 21.4, respectivement, durant les neuf mois et le troisième trimestre. Les abatages de veaux durant le troisième trimestre ont été de près de 20 p. 100 moins élevés qu'en 1957, et ceux de moutons et d'agneaux, d'environ 8 p. 100 de moins.

Le nombre de poules et de poulets était d'environ 6 p. 100 plus élevé au 1^{er} juin cette année que l'année dernière, toute l'augmentation étant attribuable à la plus grande production de poulets de grill. Les dindons étaient de 17 p. 100 plus nombreux au 1^{er} juin, 19 p. 100 au 1^{er} août, qu'aux mêmes dates l'année dernière, mais selon les perspectives, la production de viande de dindon, en tonnes, n'allait être que très légèrement plus élevée à cause du poids plus considérable des dindons de grill dans la production de cette année. La production d'œufs, selon les estimations, devait augmenter de 2.9 p. 100 durant le troisième trimestre, par rapport à 1957, mais la production des neuf mois n'était que d'environ 1 p. 100 plus élevée que celle de l'année dernière.

La production totale de lait durant le troisième trimestre de 1958 a atteint 5,683,000,000 livres, soit 3.1 p. 100 de plus que celle de la période correspondante de 1957. La production de lait en août a été légèrement inférieure à celle du même mois l'année dernière, mais le temps favorable en septembre a fait brusquement augmenter la production au-dessus de celle du même mois un an plus tôt, qui avait caractérisé tous les autres mois de 1958. La fabrication de beurre de fabrique, l'emploi individuel le plus considérable de lait durant le trimestre, a absorbé 2,931, millions de livres de lait, ou 8 p. 100 de plus que durant la période de juillet-septembre de 1957. Les ventes à l'état nature à 1,354,000,000 livres, représentent environ 2 p. 100 plus que celle du troisième trimestre de 1957. Le fromage cheddar, à 383 millions de livres, et les produits concentrés du lait, plus la crème glacée, à 537 millions de livres, ont consommé, respectivement, 10 et 3 p. 100 moins de lait que durant la même période de 1957.

L'estimation provisoire du revenu monétaire des fermes provenant de la vente des produits agricoles durant la première moitié de 1958 s'établit à \$1,300,000,000 soit près de 9 p. 100 de plus que les \$1,200,000,000 de la période correspondante de 1957. Le renchérissement des bovins et des veaux en est la raison principale. Toutes les estimations provinciales étaient plus élevées qu'il y a un an et la plupart se rapprochaient de la moyenne nationale, soit 9 p. 100 environ. La grande exception est l'Île-du-Prince-Édouard, où le revenu provenant de la vente des pommes de terre, de même que des bovins et des veaux, est beaucoup plus élevé que celui d'il y a un an. En conséquence, l'estimation provisoire du revenu monétaire des fermes dans l'Île-du-Prince-Édouard durant la première moitié de 1958 était de 25 p. 100 plus élevée que celle de la période correspondante de l'année dernière.

FINANCES AGRICOLES

Salaires agricoles

Les salaires agricoles consignés aux tableaux qui suivent sont tirés de rapports soumis par des correspondants agricoles répartis dans toutes les provinces du Canada, sauf Terre-Neuve. Les salaires indiqués visent à refléter la moyenne des salaires de toute la main-d'œuvre agricole masculine, sans tenir compte de l'âge ou de l'habileté.

Note: En août 1957 on a fait un effort particulier en vue d'améliorer la qualité des renseignements sur les salaires en Colombie-Britannique, et l'on a retenu à cette fin les services de correspondants supplémentaires. Dorénavant, dans toute comparaison des salaires d'août 1957 et 1958 avec ceux des années antérieures, il faudra se rappeler que le salaire courant repose sur un bien plus grand nombre de rapports que celui sur lequel il a reposé jusqu'ici.

TABLE 1. Average Wages of Male Farm Help in Canada as at August 15, 1949-58¹TABLEAU 1. Salaire moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, le 15 août 1949-58¹

Year — Année	Per hour — Horaire		Per day — Quotidien		Per month — Mensuel		Per year — Annuel	
	With board	Without board	With board	Without board	With board	Without board	With board	Without board
	Avec pension	Sans pension	Avec pension	Sans pension	Avec pension	Sans pension	Avec pension	Sans pension
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
1949	2	2	4.30	5.30	85.00	115.00	2	2
1950	2	2	4.40	5.40	88.00	120.00	2	2
1951	2	2	5.20	6.30	101.00	135.00	2	2
1952 .....	.68	.81	5.60	6.70	105.00	139.00	1,030	1,405
1953 .....	.74	.86	5.50	6.80	107.00	140.00	1,060	1,460
1954 .....	.70	.83	5.10	6.40	106.00	139.00	1,080	1,505
1955 .....	.71	.85	5.40	6.60	103.00	136.00	1,080	1,510
1956 .....	.76 ²	.91 ²	5.80	7.10 ²	115.00	150.00 ²	1,160 ²	1,560
1957 .....	.80 ²	.95 ²	6.10 ²	7.50 ²	118.00	153.00 ²	1,205 ²	1,685 ²
1958 .....	.81	.95	6.00	7.60	120.00	154.00	1,215	1,660

¹ Excluding Newfoundland.² Information not available.³ Revised.¹ Sans Terre-Neuve.² Chiffres non disponibles.³ Révisé.

TABLE 2. Average Wages per Hour of Male Farm Help in Canada, by Province, as at August 15, 1956, 1957 and 1958

TABLEAU 2. Salaire horaire moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 août 1956, 1957 et 1958

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension			Province
	1956	1957	1958	1956	1957	1958	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces .....	.59	.60	.62	.71	.72	.73	Provinces Maritimes
Quebec .....	.64	.66	.69	.80	.83	.88	Québec
Ontario .....	.80	.84	.89	.96	.98	1.03	Ontario
Manitoba .....	.75	.86	.84	.95	.99	1.00	Manitoba
Saskatchewan .....	.85	.94	.94	1.02	1.11	1.09	Saskatchewan
Alberta .....	.89	.90	.89	1.03	1.08	1.05	Alberta
British Columbia	1.00	1.04	1.10	1.16	1.12	1.14	Colombie-Britannique
Canada ¹ .....	.76 ²	.80 ²	.81	.91 ²	.95 ²	.95	Canada ¹

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.² Revised.¹ Sans Terre-Neuve dont les chiffres ne sont pas encore disponibles.² Révisé.

TABLE 3. Average Wages per Day of Male Farm Help in Canada, by Province, as at August 15, 1956, 1957 and 1958

TABLEAU 3. Salaire quotidien moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 août 1956, 1957 et 1958

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension			Province
	1956	1957	1958	1956	1957	1958	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces	5.00	5.00 ²	5.00	5.80 ²	6.10	6.00	Provinces Maritimes
Quebec	5.50	5.80	5.60	6.80	7.20	7.30	Québec
Ontario	6.00	6.20	6.10	7.60	7.80	8.00	Ontario
Manitoba	6.40	6.80	6.50	7.70	8.20	8.20	Manitoba
Saskatchewan	6.60	7.30	7.30	8.20	8.90	8.90	Saskatchewan
Alberta	6.60	6.70	7.30	8.00	8.20	8.70	Alberta
British Columbia	7.60	7.30	7.40	8.50	8.50	9.30	Colombie-Britannique
Canada ¹	5.80	6.10 ²	6.00	7.10 ²	7.50 ²	7.60	Canada ¹

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.² Revised.¹ Sans Terre-Neuve dont les chiffres ne sont pas encore disponibles.² Révisé.

TABLE 4. Average Wages per Month of Male Farm Help in Canada, by Province, as at August 15, 1956, 1957 and 1958

TABLEAU 4. Salaire mensuel moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 août 1956, 1957 et 1958

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension			Province
	1956	1957	1958	1956	1957	1958	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Maritime Provinces	102	103	98	125	126 ²	131	Provinces Maritimes
Quebec	108	113	115	147	145	149	Québec
Ontario	104	105	105	138	141	143	Ontario
Manitoba	116	121	124	151	146	157	Manitoba
Saskatchewan	127	135	137	159	168	168	Saskatchewan
Alberta	123	127	132	157	164	159	Alberta
British Columbia	120	121	130	165	178	185	Colombie-Britannique
Canada ¹	115	118	120	150 ²	153 ²	154	Canada ¹

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.² Revised.¹ Sans Terre-Neuve dont les chiffres ne sont pas encore disponibles.² Révisé.

TABLE 5. Average Wages per Year of Male Farm Help in Canada, Eastern Canada and Western Canada, as at August 15, 1956, 1957 and 1958

TABLEAU 5. Salaire annuel moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, dans l'Est et dans l'Ouest canadiens, le 15 août 1956, 1957 et 1958

Region	With board — Avec pension			Without board — Sans pension			Région
	1956	1957	1958	1956	1957	1958	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Eastern Canada ¹	1,145 ²	1,125 ²	1,190	1,540 ²	1,570	1,655	Est du Canada ¹
Western Canada	1,185	1,300	1,245	1,590	1,815 ²	1,665	Ouest du Canada
Canada ¹	1,160 ²	1,205 ²	1,215	1,560	1,685 ²	1,660	Canada ¹

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.² Revised.¹ Sans Terre-Neuve dont les chiffres ne sont pas encore disponibles.² Révisé.

Farm Cash Income

The following tables contain a preliminary estimate of Canadian farm cash income, excluding Newfoundland, for the first six months of 1958 and revised estimates for 1956 and 1957. The estimates include, in the period in which paid, grain participation payments, and those Dominion and Provincial Government payments which farmers receive as subsidies to prices. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act are not included with cash income from the sale of farm products but are included in the grand total in the year in which payment is made under the heading "supplementary payments". The estimates are based on reports of marketings and prices received by farmers for the principal farm products and are subject to revision as more complete data become available.

Cash returns to Canadian farmers from the sale of farm products were estimated at 1.3 billion dollars for the six months, January through June, 1958. This was a record high for the period under review and about 9 per cent higher than the estimate of 1.2 billion dollars for the like period a year earlier. The increase in farm income compared with a year earlier can be attributed in the main to the sale of livestock and animal products; returns from field crops were slightly lower.

Revenu monétaire des fermes

Les tableaux qui suivent renferment une estimation provisoire du revenu monétaire des fermes canadiennes (sauf celles de Terre-Neuve) au cours du premier semestre de 1958 et des estimations révisées pour 1956 et 1957. Ces estimations comprennent, au cours de la période où ils ont été versés, les paiements de participation et les paiements versés aux cultivateurs par les gouvernements fédéral et provinciaux à titre de soutien des prix. Les montants versés en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies ne sont pas compris dans le revenu monétaire découlant de la vente des produits agricoles, mais figurent au total général de l'année au cours de laquelle de paiement est fait, au poste des "paiements supplémentaires". Les estimations sont fondées sur les ventes et les prix reçus par les cultivateurs pour les principaux produits de la ferme et sont sujettes à révision lorsque des données plus complètes seront disponibles.

Le revenu qu'ont tiré les cultivateurs canadiens de la vente de leurs produits a été estimé à 1,300 millions pour janvier-juin 1958, soit un chiffre sans précédent pour les six mois et environ 9 p. 100 de plus que les 1,200 millions de la période correspondante de 1957. L'augmentation sur un an plus tôt tient en grande partie aux ventes de bestiaux et de produits animaux; le revenu provenant de la vente des produits de grande culture a un peu diminué.

All of the provincial estimates for the first half of the year were higher than a year earlier. Increases for the majority of provinces approximated the national average of 9 per cent. The major exception was Prince Edward Island where an increase of 25 per cent was recorded as a result of significant increases in returns from sales of cattle, calves and potatoes.

Income from the sale of livestock and animal products for the first half of 1958 was estimated at 807 million dollars, up about 16 per cent from the estimate of 697 million a year earlier. About half of this increase accrued to Prairie farmers with the result that income from the sale of livestock and animal products was about 27 per cent higher in the Prairies. Elsewhere, income from livestock and animal products was about a tenth higher.

Income from each of the commodities in the livestock and animal products group was higher in the first half of the year than during the corresponding period of 1957. This can be attributed in the main to the combined effects of larger marketings and higher prices. The two exceptions were hogs and lambs; hog prices were, on the average, slightly lower in the first half of 1958 than in the like period of 1957 and lamb marketings were smaller. These declines (hog prices and lamb marketings) were not sufficient to offset the effects of higher marketings in the case of hogs and the higher prices in the case of lambs.

Returns from the sale of field crops for the six months ending June, 1958, were slightly smaller than during the corresponding period a year earlier. This decline can be attributed in the main to three factors: smaller participation payments by the Canadian Wheat Board on wheat; substantial repayments of cash advances made under the Prairie Grain Advance Payments Act, particularly during the second quarter of the year; and a significant drop in flax marketings. Partially offsetting these declines were higher returns from the sale of wheat, barley, rye and potatoes. While prices received for these crops were, on the average, about the same as a year earlier, marketings were generally higher. Returns from the sale of field crops during the first half of the year were higher than a year ago in all provinces except Saskatchewan and Alberta with the largest relative increases recorded in Prince Edward Island and New Brunswick.

Cash Advances in Farm Income Estimates. — Advance payments to western grain growers on farm-stored grain have had to be included in farm income estimates in such a way that duplication would be avoided. Statistics available for estimates of income received from the sales of grains in western Canada include total deliveries and total price received regardless of whether or not advance payments have been made on any of it. To add together gross returns from deliveries and gross advance payments would in effect result in cash income estimates which included some grain on which a partial double payment had been made. For example—suppose a farmer delivers a bushel of wheat on which he has received an advance of 50 cents per bushel and at time of delivery is paid \$1.00 by the country elevator, part of which must be used to repay the advance. To include both amounts without adjustment would mean that cash income estimates would be too high by the amount of the advance, or 50 cents. At the same time, however, it is necessary to include in cash income those advances made on grains which are still on farms.

To accomplish this, farm cash income estimates should include gross returns from deliveries less repayments to the advance payments fund, plus advances on grain still held in storage on farms. In presenting this in the farm cash income publication the entries can be reduced to gross returns from deliveries plus net advances on farms stored grains.

As long as the net advances are positive quantities, little confusion is likely to arise. However, the time will come when repayments to the fund during certain accounting

Toutes les estimations provinciales pour le 1^{er} semestre ont augmenté sur celles d'un an auparavant. L'augmentation de la plupart des provinces avoisine la moyenne nationale (9 p. 100). La principale exception est l'Île-du-Prince-Édouard qui accuse une augmentation de 25 p. 100 grâce à des recettes plus importantes provenant de la vente de bovins, de veaux et de pommes de terre.

Le revenu provenant de la vente de bestiaux et de produits animaux durant le 1^{er} semestre de 1958 a été estimé à 807 millions, soit environ 16 p. 100 de plus que les 697 millions d'un an auparavant. Environ la moitié de l'augmentation revient aux cultivateurs des Prairies, de sorte que le revenu provenant de la vente des bestiaux et des produits animaux y a augmenté d'environ 27 p. 100. Ailleurs, l'augmentation a été d'à peu près le dixième.

Le revenu provenant de chacune des denrées du groupe des bestiaux et des produits animaux a augmenté durant le 1^{er} semestre sur un an plus tôt. Cela tient en général aux conséquences à la fois aux ventes et aux prix plus élevés. Les deux exceptions sont les porcs et les agneaux: le prix des porcs, en général, a légèrement diminué durant la période et les ventes d'agneaux ont baissé. Ces diminutions (prix des porcs et ventes d'agneaux) n'ont pas suffi à contrebalancer les ventes plus nombreuses de porcs et les prix plus élevés des agneaux.

Le revenu provenant de la vente des produits de grande culture a légèrement diminué sur un an plus tôt. Trois facteurs en sont généralement responsables: paiements de participation moindres de la Commission canadienne du blé; remboursements importants des avances au titre de la loi sur les paiements anticipés pour le grain des Prairies, surtout durant le deuxième trimestre; et baisse importante des ventes de lin. Des recettes plus importantes provenant de la vente du blé, de l'orge, du seigle et des pommes de terre ont en partie contrebalancé la diminution. Si les prix de ces cultures ont été, en moyenne, à peu près les mêmes qu'un an auparavant, les ventes ont généralement augmenté. Le revenu provenant de la vente des produits de grande culture a augmenté dans toutes les provinces, sauf en Saskatchewan et en Alberta; l'Île-du-Prince-Édouard et le Nouveau-Brunswick ont accusé les plus fortes avances relatives.

Avances comptant à l'égard des estimations du revenu agricole. — Les paiements par anticipation aux producteurs de céréales de l'Ouest sur les céréales entreposées dans les fermes ont dû être inclus dans les estimations du revenu monétaire des fermes afin d'éviter le double emploi. La statistique du revenu estimatif provenant de la vente des céréales dans l'Ouest canadien comprend les livraisons totales et le prix total touché pour ces céréales, peu importe qu'on ait ou qu'on n'ait pas effectué de paiements par anticipation à leur égard. Le fait de totaliser les recettes brutes provenant des livraisons et les paiements bruts par anticipation donnerait précisément un chiffre estimatif pour le revenu monétaire où seraient incluses les céréales sur lesquelles on aurait effectué un paiement partiel en double. Ainsi, mettons qu'un cultivateur livre un boisseau de blé pour lequel il aurait reçu une avance de 50 cents, et qu'au moment de la livraison l'éleveur rural lui verse \$1, dont une partie doit servir à rembourser l'avance. S'il fallait inclure les deux montants sans rectification cela voudrait dire que les estimations du revenu monétaire seraient trop élevées dans la proportion de l'avance, ou de la somme de 50 cents, alors qu'il faudrait aussi inclure dans le revenu monétaire les avances accordées sur les céréales qui sont encore à la ferme.

Pour cela, les estimations du revenu monétaire agricole devraient comprendre les recettes brutes provenant des livraisons, moins les remboursements au fonds des paiements par anticipation, plus les avances accordées sur les céréales encore gardées en entrepôt dans les fermes. En faisant paraître des chiffres dans la publication concernant le revenu monétaire des fermes, les inscriptions peuvent être réduites aux recettes brutes provenant des livraisons, plus les avances nettes accordées sur les céréales entreposées dans les fermes.

Tant que les avances nettes représenteront des quantités positives, on risque peu qu'il y ait confusion; mais dès que les remboursements versés au fonds durant certaines périodes comp-

periods will exceed advances from the fund with the result net advances will, in effect, be minus quantities. Conceptually the inclusion of minus entries for net advances is quite correct. For example, during a certain period of time a farmer may receive an advance of 50 cents per bushel on 100 bushels of farm-stored wheat and the farm cash income estimates for that period will include an entry of \$50 under net advance payments. During a following period of time he may deliver the 100 bushels of grain and receive \$1.00 per bushel or \$100. Part of this will be used to repay the advances made in the previous period so that his net cash position over the two periods will be \$100. To reflect this situation the entries in the cash income estimates for the second period of time would be cash income from the sale of wheat, \$100; net advances from advance payments fund, —\$50; net cash returns from wheat for period \$100 - \$50 = \$50.

Readers desiring detailed provincial information on farm income will find it in the mimeographed report, "Farm Cash Income, April to June 1958", published by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics. This report also contains revised provincial totals for the first quarter of the year.

tables seront supérieures aux avances provenant de ce fonds, les avances nettes deviendront alors des quantités négatives. En principe, il est permis de faire des inscriptions en moins à l'égard des avances nettes. Ainsi, mettons qu'un cultivateur toucherait pendant une certaine période une avance de 50 cents le boisseau sur 100 boisseaux de blé entreposé à la ferme, et que le revenu monétaire agricole estimatif pour cette période comprendrait une inscription de \$50 à l'article des paiements nets par anticipation. Pendant une période subséquente il pourrait livrer 100 boisseaux de céréales et touché \$1 le boisseau, ou \$100. Une partie de cette somme servira à rembourser les avances accordées durant la période antérieure, de sorte durant les deux périodes il aurait touché \$100 en argent comptant. Pour tenir compte de cette situation, les inscriptions aux estimations du revenu monétaire pour la seconde période seraient: revenu comptant provenant de la vente de blé, \$100; avances nettes provenant du fonds des paiements par anticipation, — \$50; recettes nettes au comptant provenant du blé pour ladite période, \$100 — \$50 = \$50.

Les personnes qui désirent des renseignements détaillés sur le revenu des fermes, par province, peuvent consulter le rapport mimeographié "Farm Cash Income, April to June 1958", publié par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique. Ce rapport renferme aussi le total rectifié par province pour le premier trimestre de l'année.

TABLE 1. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Province, January to June, 1956-58¹

TABLEAU 1. Revenu monétaire découlant de la vente de produits agricoles au Canada, par province, janvier à juin, 1956-58¹

Province	1956 ²	1957 ³	1958 ³	Province
thousand dollars — milliers de dollars				
Prince Edward Island	13,084	11,938	14,832	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	18,516	17,100	13,182	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	24,123	21,497	23,936	Nouveau-Brunswick
Quebec	177,416	169,231	186,090	Québec
Ontario	373,264	368,851	407,339	Ontario
Manitoba	36,117	86,853	100,427	Manitoba
Saskatchewan	273,189	259,950	272,676	Saskatchewan
Alberta	205,499	214,692	226,998	Alberta
British Columbia	45,353	46,581	50,981	Colombie-Britannique
Canada	1,216,561	1,196,593	1,301,461	Canada

¹ Excluding supplementary payments.

² Revised.

³ Preliminary.

¹ Sans les paiements supplémentaires.

² Chiffres rectifiés.

³ Préliminaire.

TABLE 2. Supplementary Payments¹ Received by Canadian Farmers, by Province, January to June, 1956-58

TABLEAU 2. Paiements supplémentaires¹ reçus par les cultivateurs canadiens, par province, janvier à juin, 1956-58

Province	1956	1957	1958	Province
thousand dollars — milliers de dollars				
Manitoba	1,795	467	1,630	Manitoba
Saskatchewan	804	469	9,791	Saskatchewan
Alberta	1,153	816	5,585	Alberta
British Columbia	139	7	358	Colombie-Britannique
Canada	3,891	1,759	17,364	Canada

¹ Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

¹ Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

TABLE 3. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Commodity, January to June, 1956-58

TABLEAU 3. Revenu monétaire provenant de la vente de produits de la ferme au Canada, par denrée, janvier à juin, 1956-58

Commodity	1956 ¹	1957 ²	1958 ²	Denrée
	thousand dollars — milliers de dollars			
Grains, seeds and hay:				Grains, semences et foin:
Wheat	217,440	182,315	211,918	Blé
Wheat, Canadian Wheat Board payments	61,977	79,306	56,397	Blé, paiements de la Commission du blé
Oats	21,101	15,034	12,222	Avoine
Barley	34,920	33,275	37,248	Orge
Barley, Canadian Wheat Board payments	—	—	7,570	Orge, paiements de la Commission du blé
Canadian Wheat Board net cash advance payments.	—	—	- 20,282	Paielements net comptants anticipés de la Commission du blé.
Rye	8,622	788	2,744	Seigle
Flax	8,902	22,462	9,252	Lin
Corn	13,128	9,053	9,969	Mais
Clover and grass seed	42	28	57	Graine de trèfle et d'herbe
Hay and clover	697	496	450	Foin et trèfle
Totals, grains, seeds and hay	366,829	342,757	327,545	Total, grains, semences et foin
Vegetables and other field crops:				Légumes et autres grandes cultures:
Potatoes	18,868	17,673	21,147	Pommes de terre
Vegetables	9,867	10,309	11,269	Légumes
Sugar beets	2,280	3,729	2,533	Betteraves à sucre
Tobacco	46,109	57,073	62,003	Tabac
Totals, vegetables and other field crops	77,124	88,784	96,952	Total, légumes et autres grandes cultures
Livestock and poultry:				Bestiaux et volailles:
Cattle and calves	208,306	205,685	273,819	Bêtes à cornes et veaux
Sheep and lambs	2,206	2,342	2,471	Moutons et agneaux
Hogs	144,622	148,230	156,102	Porcs
Poultry	66,940	60,898	72,207	Volailles
Totals, livestock and poultry	422,074	417,155	504,599	Total, bestiaux et volailles
Dairy products	203,718	208,836	231,403	Produits laitiers
Fruits	4,970	5,861	7,336	Fruits
Other principal farm products:				Autres principaux produits de la ferme:
Eggs	74,606 ³	69,233 ⁴	68,664 ⁴	Oeufs
Wool	1,558	1,893	1,900	Laine
Honey	866	884	1,213	Miel
Maple products	6,726	7,001	⁵	Produits de l'érable
Totals, other principal farm products	83,736	79,011	71,777	Total, autres principaux produits de la ferme
Miscellaneous farm products	22,432	22,189	31,014	Divers produits de la ferme
Forest products	27,259	22,950	22,788	Produits forestiers
Fur farming	8,399	9,050	8,047	Élevage d'animaux à fourrure
Totals, cash income from sale of farm products.	1,216,561	1,196,593	1,301,461	Total, revenu monétaire découlant de la vente de produits de la ferme.
Supplementary payments ⁶	3,891	1,759	17,364	Paielements supplémentaires ⁶
Grand totals	1,220,452	1,198,352	1,318,825	Total général

¹ Revised.² Preliminary.³ Includes market and hatching eggs.⁴ Market eggs only.⁵ Not available. Estimate included with miscellaneous farm products.⁶ Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.¹ Chiffres rectifiés.² Préliminaire.³ Comprend les oeufs pour le marché et pour l'incubation.⁴ Oeufs pour le marché seulement.⁵ Non disponible. Estimations comprises avec produits agricole divers.⁶ Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products

The following table shows monthly index numbers of farm prices of agricultural products. It contains data for the quarter under review and all revisions made in previously published figures during the quarter.

Nombres-indices des prix à la ferme des produits agricoles

Le tableau suivant donne les nombres-indices des prix à la ferme des produits agricoles. Il renferme les chiffres du trimestre sous revue et toutes les révisions faites au cours du trimestre dans les chiffres précédemment publiés.

TABLE 1. Monthly Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products, Canada, by Province, January, 1956-September, 1958

TABEAU 1. Nombres-indices mensuels des prix à la ferme des produits agricoles, Canada, par province janvier 1956 à septembre 1958

(1935-1939 = 100)

Year and month	Canada	Prince Edward Island Île-du-Prince- Édouard	Nova Scotia Nouvelle- Écosse	New Brunswick Nouveau- Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Sask- atchewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique	Année et mois
1956 ¹											1956 ¹
January	226.9	167.6	185.0	198.1	252.3	238.7	225.9	211.5	217.0	244.5	Janvier
February	227.2	169.9	189.6	197.0	253.5	237.7	227.6	210.7	218.9	244.0	Février
March	227.8	183.1	193.1	209.1	249.4	238.7	227.2	210.9	221.3	242.8	Mars
April	229.3	230.1	198.2	229.1	250.1	240.0	227.0	211.0	220.7	244.9	Avril
May	233.8	319.3	213.2	269.1	255.0	242.2	229.7	211.7	224.1	246.6	Mai
June	241.8	311.4	222.0	289.9	264.4	255.6	232.4	215.5	230.2	251.8	Juin
July	248.1	423.7	227.0	313.0	271.8	262.6	235.3	216.7	232.6	265.9	Juillet
August	239.7	278.7	209.9	259.9	261.0	258.2	230.3	211.3	228.9	254.3	Août
September	237.5	190.6	213.1	208.2	259.1	257.9	229.0	208.9	228.7	270.8	Septembre
October	235.8	188.6	217.9	201.4	260.3	260.3	221.6	201.2	225.4	277.8	Octobre
November	233.2	203.3	216.8	222.5	262.5	258.5	218.2	195.7	220.0	270.0	Novembre
December	233.5	214.2	218.7	224.1	266.1	256.0	219.2	197.2	220.1	269.4	Décembre
Averages, 1956	234.6	240.1	208.7	235.1	258.8	250.5	227.0	208.5	224.0	256.9	Moyennes, 1956
1957 ¹											1957 ¹
January	235.6	230.4	222.4	245.1	267.4	257.2	221.7	197.9	222.6	271.8	Janvier
February	236.0	204.3	219.3	223.5	268.8	258.9	222.0	199.0	224.4	270.8	Février
March	232.9	207.0	218.8	221.1	264.6	253.3	221.6	198.3	220.8	268.7	Mars
April	232.6	203.8	218.4	224.4	261.8	253.5	220.7	198.5	221.7	263.1	Avril
May	232.6	204.0	218.4	229.5	261.0	252.7	221.7	199.4	222.2	260.3	Mai
June	234.6	192.4	217.2	208.9	266.3	253.7	224.3	201.9	227.1	259.4	Juin
July	238.1	181.7	213.4	214.3	271.0	263.7	223.4	201.7	228.4	258.7	Juillet
August	231.1	209.3	211.7	222.7	270.8	260.7	214.0	186.0	214.8	261.1	Août
September	228.4	189.0	203.3	212.5	267.3	257.7	211.7	188.4	212.3	248.0	Septembre
October	223.0	180.2	203.5	207.6	261.9	249.9	208.0	185.8	206.0	243.7	Octobre
November	220.1	178.0	201.9	210.6	259.8	249.2	204.0	182.7	199.2	240.7	Novembre
December	224.7	179.4	202.7	212.3	265.8	254.4	209.4	186.9	204.2	241.6	Décembre
Averages, 1957	230.8	196.6	212.6	219.4	265.5	255.4	216.9	193.9	217.0	257.3	Moyennes, 1957
1958											1958
January ¹	226.2	189.0	206.1	213.9	266.4	253.7	212.6	188.2	207.2	247.8	Janvier ¹
February ¹	231.4	192.7	207.1	217.5	272.3	260.9	217.5	191.6	212.8	248.6	Février ¹
March ¹	237.0	276.3	221.6	261.8	275.5	266.9	219.6	192.9	216.3	253.3	Mars ¹
April ¹	240.5	246.2	223.6	260.3	279.7	270.7	225.5	195.7	220.2	261.2	Avril ¹
May ¹	244.0	191.1	216.0	229.8	283.0	277.9	229.5	198.6	226.0	265.7	Mai ¹
June ¹	242.0	176.3	218.6	210.1	286.3	276.8	228.4	197.0	221.6	258.8	Juin ¹
July	240.9	198.2	219.6	253.5	284.0	273.7	226.0	194.7	220.6	255.4	Juillet
August	238.5	219.2	228.2	224.7	280.5	267.4	224.8	195.4	221.5	251.9	Août
September	236.1	191.0	214.9	217.1	272.4	263.3	223.7	198.0	222.0	252.5	Septembre

¹ Revised.

¹ Chiffres rectifiés.

FIELD CROPS

Crop and Weather Conditions,
July-September, 1958

Prince Edward Island. Reports received during the second week of July indicated that moisture and warm weather had promoted crop growth. Hay yields were average or below average but the quality of the crop was good. Grain was showing good growth and colour and pastures were in satisfactory condition. Some insect damage to vegetable and potato crops was reported.

Favourable weather at the end of July enabled farmers to get the bulk of their hay crop in storage. Most of the grain was in head and making excellent growth, with promising prospects. Early-planted potatoes were doing well and harvesting was under way. Dry weather prevented the spread of blight infection on late potatoes but the crop was slow in developing. The apple set was average and raspberries were average or better. Turnips and mangels were making satisfactory growth but more moisture was required. A promising crop of blueberries and cranberries was in prospect.

At mid-August farmers had practically completed harvesting of a better than average hay crop. Crops benefited from rains but more moisture was required. Some grain fields were beginning to turn and the crop looked promising. The blueberry harvest had commenced and satisfactory yields were being obtained. An excellent pea crop was in prospect while other vegetables were expected to be average.

By September 3 nearly all the grain was ripe but only a small percentage of the fields had been harvested. Yields were satisfactory. Early potatoes were maturing and an average crop was in prospect. However, nearly all potato fields had some late blight although only a small proportion had been killed out. Some tuber rot was reported.

Yields of grain were described as average to promising at September 17. Continued wet weather throughout the first two weeks of September hindered harvesting operations although a considerable portion of the grain had been cut. Early potatoes gave satisfactory yields but weather conditions favoured development of blight on late varieties and reduced yields were anticipated. Pastures remained productive and corn and root crops were very promising. No frost damage was reported.

Nova Scotia. Warm, dry weather during the first two weeks of July enabled farmers to make a start with haying operations. Pasture conditions were variable and in certain areas growth was limited by lack of moisture. Grass silage making was completed with yields about average.

At the end of July harvesting of a slightly above average hay crop was practically completed. Early-seeded grain was beginning to ripen while early potatoes and vegetables were moving to market. Pastures, however, were short and dry and more rain was required.

Moisture supplies at mid-August were depleted in the western part of the province although conditions were better elsewhere. Harvesting of early potatoes and cabbage was in full swing and a fair crop was anticipated.

By September 3 grain harvesting was well underway with oats yielding above average. Potatoes were developing well although threatened with late blight. Corn and tomatoes were being harvested. Fruit crops were sizing well and harvesting of plums, pears and peaches was under way. The apple crop was expected to be substantially below 1957 although the fruit was sizing and colouring well.

GRANDES CULTURES

État des cultures et conditions atmosphérique,
juillet-septembre 1958

Île-du-Prince-Édouard. Les rapports de la seconde semaine de juillet indiquaient que l'humidité et le temps chaud avaient stimulé la végétation. Les champs de foin étaient moyens ou inférieurs à la moyenne, mais la récolte était de bonne qualité. Les céréales poussaient bien et étaient d'une belle couleur et les pâturages étaient en assez bon état. Les insectes causaient des dégâts aux légumes et aux pommes de terre.

Le temps favorable de la fin de juillet a permis aux cultivateurs d'engranger le gros de leur foin. La majorité des céréales étaient en épis et croissaient de façon excellente et les perspectives en étaient prometteuses. Les pommes de terre tôt semées allaient bien et l'arrachage était commencée. Le temps sec avait empêché la brunissure des pommes de terre tardives de se répandre, mais leurs progrès étaient lents. La noure des pommes était moyenne tandis que, les framboises étaient moyennes ou supérieures. Les navets et les rutabagas poussaient assez bien, mais ils avaient besoin de plus d'humidité. Les bleuets et les groseilles étaient prometteurs.

À la mi-août, les cultivateurs avaient à peu près terminé une récolte de foin meilleure que la moyenne. Les cultures avaient bénéficié des pluies mais il fallait encore plus d'humidité. Certains champs de céréales commençaient à mûrir et la récolte s'annonçait bien. La cueillette des bleuets était commencée et le rendement était satisfaisant. Une excellente récolte de pois était prévue et les autres légumes promettaient un rendement moyen.

Le 3 septembre, toutes les céréales étaient mûries, mais une faible proportion seulement des champs avait été moissonnée. Le rendement était satisfaisant. Les pommes de terre hâtives mûrissaient et on prévoyait une récolte moyenne. Cependant, presque tous les champs de pommes de terre souffraient de brunissure tardive, bien qu'une petite proportion seulement ait été détruite. On observait du mildiou.

Le rendement des céréales variait de moyen à prometteur le 17 septembre. Le temps pluvieux des deux premières semaines de septembre a généré les récoltes, mais une portion considérable des céréales avaient été coupées. Les pommes de terre hâtives donnaient un rendement satisfaisant, mais la température favorisait la brunissure des variétés tardives et un rendement réduit était prévu. Les pâturages demeuraient productifs et le maïs et les plantes-racines étaient très prometteurs. On ne déclarait pas de dégât causé par le gel.

Nouvelle-Écosse. Le temps chaud et sec des deux premières semaines de juillet a permis aux cultivateurs de commencer la fenaison. Les pâturages étaient en état variable et, dans certaines régions, la croissance était ralentie par le manque d'humidité. L'ensilage de l'herbe était terminé et le rendement était moyen.

À la fin de juillet, la récolte de foin était un peu meilleure qu'en moyenne et presque terminée. Les céréales hâtives mûrissaient et les pommes de terre et les légumes hâtifs s'expédiaient au marché. Les pâturages étaient courts et secs, toutefois, et il fallait plus de pluie.

Les réserves d'humidité à la mi-août étaient épuisées dans l'ouest de la province, mais les conditions étaient meilleures ailleurs. La récolte des pommes de terre et des choux hâtifs battait son plein et s'annonçait passable.

Le 3 septembre, la récolte des céréales était très avancée et l'avoine donnait mieux qu'en moyenne. Les pommes de terre se développaient bien, mais elles étaient menacées de brunissure tardive. Le maïs et les tomates se récoltaient. Les fruits grossissaient bien et la cueillette des prunes, des poires et des pêches était commencée. On prévoyait une récolte de pommes très inférieure à celle de 1957, mais les fruits étaient de belle taille et se coloraient bien.

Harvesting was well advanced in most parts of the province by September 17. Adequate supplies of moisture favoured pastures which were in good to excellent condition. Root crops were doing well. In the Annapolis Valley fruit growers had almost completed picking peaches and plums. Apples and pears were sizing and colouring well, with the McIntosh harvest expected to start about September 25.

New Brunswick. Slow crop development due to cool weather was reported at the beginning of July. Haying was in progress with an average crop being harvested. Yields varied from light to heavy in different districts. The grain crop was fair and aphids were reported in many areas on oats and barley. The outlook for the apple crop was promising. Potato crop conditions were about average.

At the end of July the potato crop was at full blossom and prospects were improving. The condition of late grain and old meadows was described as fair with new-seeded hay good. Warm weather, however, was urgently needed for hay-making and crop development. The pea harvest was under way with normal yields reported.

By mid-August growers were harvesting the early potato crop and yields were high. Serious lodging of oats in some areas had occurred due to high winds and heavy rains. Farmers had almost completed haying operations with the crop a little below normal. Apple development was normal although the crop was light with serious scab reported in some orchards. Turnips were growing well and the pea harvest was progressing with high yields reported.

By September 3 extremely heavy precipitation had produced abundant after-growth in pastures but caused serious lodging in grain fields. Harvesting was in progress although weather conditions were hampering operations. Although yields were expected to be light in some areas, the potato crop continued to look promising. Blueberries were light but early apples and plums were good.

The weather continued cool and wet over the province and by September 17 only half of the grain had been harvested. Pastures were holding up well and aftermath on early-cut hay fields was excellent. Root crops were better than average. Potato picking was in progress with yields in some areas lighter than expected.

Quebec. Excessive rains and cool weather prevailed over the province during the early part of July. Grass silage was being harvested but haying operations were just beginning, having been delayed by frequent rains. Pastures were in reasonably good condition and the milk flow remained satisfactory. Cereals required warmer weather to promote growth. Picking of an abundant strawberry crop was under way but the quality of the fruit was reduced by excessive moisture.

Warm, rainy weather which prevailed over the last two weeks of July hastened crop development throughout the province. Haying was delayed by weather conditions but cutting was nearing completion and yields averaged from fair to good. The quality of the hay crop was reduced due to abundant weeds and unfavourable drying conditions. Cereal crops looked promising but some lodging occurred in many districts.

With the exception of a few areas, haying was completed by mid-August throughout the province. The crop was heavy but the quality reduced by adverse weather. In central and western regions harvesting of grains had commenced and prospects for cereal yields were generally satisfactory, although some lodging was reported in many districts. Pastures were in good condition and the milk flow was normal.

In central and western parts of the province harvesting was progressing by September 3 and just getting under way in other regions. Yields were satisfactory on well-drained

La moisson était très avancée dans la plupart des régions de la province le 17 septembre. Grâce aux réserves suffisantes d'humidité, les pâturages variaient de bons à excellents. Les plantes-racines allaient bien. Dans la vallée d'Annapolis, les fructiculteurs avaient à peu près fini de cueillir les pêches et les prunes. Les pommes et les poires grossissaient et se coloraient bien; la cueillette des McIntosh devait commencer le 25 septembre.

Nouveau-Brunswick. Les cultures progressaient lentement au début de juillet à cause du temps frais. La fenaison était commencée et donnait une récolte moyenne. Les rendements variaient de légers à élevés suivant les régions. Les céréales étaient en assez bon état et le puceron infestait l'avoine et l'orge ici et là. Les pommes étaient prometteuses. L'état des pommes de terre était moyen.

A la fin de juillet, les pommes de terre étaient en pleine floraison et leurs perspectives s'amélioraient. L'état des céréales tardives et des anciennes prairies était satisfaisant et celui du foin nouveau était bon. Le besoin de chaleur était néanmoins urgent pour la fenaison et la végétation. La récolte des pois était commencée et donnait des rendements ordinaires.

A la mi-août, les cultivateurs récoltaient les pommes de terre hâtives et les rendements étaient élevés. La verse couchait une grande partie de l'avoine dans certaines régions, à cause des vents violents et des lourdes pluies. Les cultivateurs avaient à peu près terminé la fenaison et la récolte était légèrement inférieure à la normale. La croissance des pommes était normale, la récolte était faible et la tavelure affectait beaucoup certains vergers. Les navets poussaient bien et la récolte de pois se poursuivait et donnait un fort rendement.

De très fortes pluies avant le 3 septembre avaient favorisé un regain abondant des pâturages, mais avaient également causé beaucoup de verse dans les champs de céréales. Le moissonnage était commencé malgré les intempéries qui retardaient les travaux. Même si l'on prévoyait un faible rendement dans certaines régions, la récolte de pommes de terre demeurait prometteuse. Les bleuets étaient peu abondants, mais la cueillette des pommes hâtives et des prunes était bonne.

Le temps est demeuré frais et pluvieux dous toute la province et, le 17 septembre, on avait récolté que la moitié des céréales. Les pâturages sont restés bons et le regain des champs de foin coupé tôt était excellent. Les plantes-racines étaient meilleures que la moyenne. L'arrachage des pommes de terre était commencé et le rendement dans certaines régions était inférieur aux prévisions.

Québec. Il a plu à l'excès et il a fait frais dans la province au début de juillet. Le moissonnage des herbes d'ensilage était en cours, mais la fenaison ne faisait que commencer, ayant été retardée par les pluies fréquentes. Les pâturages étaient en assez bon état et la production de lait était satisfaisante. Les céréales avaient besoin de temps plus chaud. La cueillette d'une abondante récolte de fraises était en cours, mais la qualité des fruits était amoindrie par l'excès d'humidité.

Le temps chaud et pluvieux des deux dernières semaines de juillet a favorisé la croissance des cultures dans toute la province. La fenaison a été retardée par les intempéries, mais la coupe s'achevait et le rendement moyen variait de passable à bon. La qualité du foin a souffert des nombreuses mauvaises herbes et des conditions peu propices au séchage. Les céréales s'annonçaient bien, mais on signalait de la verse dans plusieurs régions.

Sauf dans quelques rares régions, les foins étaient finis dans toute la province à la mi-août. La récolte a été abondante, mais la qualité a souffert du temps défavorable. Dans les régions du centre et de l'ouest, la récolte des céréales était commencée et le rendement prévu était généralement satisfaisant, bien qu'il eût un peu de verse dans plusieurs régions. Les pâturages étaient en bon état et la production de lait était normale.

Dans le centre et l'ouest de la province, le moissonnage des céréales était en cours le 3 septembre et commençait dans les autres régions. Le rendement en était satisfaisant dans les

soils but the quality of grain in general was somewhat reduced by rain and rust. Yields of fodder corn were expected to be well below normal. Late potatoes promised good yields but mildew, noted in several areas, might reduce volume and quality. Field root prospects were good and pastures and meadows were in satisfactory condition. In general market gardens were giving good yields although in several districts mildew damage had been reported. Gardens were late but promising. Harvesting of tobacco was in full swing in the Joliette and Three Rivers districts.

Cool, rainy weather prevailed during the first two weeks of September and by September 17 harvesting operations were progressing very slowly. Grain was ripe in many districts but farmers were waiting for drier conditions to use heavy machinery in the fields. Yields and quality of grain appeared to be somewhat below normal. Meadows and pastures had abundant reserves and milk production remained above average. Ensiling of a reduced fodder corn crop had started in some areas. Potato yields were reported to be satisfactory although late blight appeared nearly everywhere in potato fields. Tomatoes were affected by mildew while other vegetables, though late, were expected to give satisfactory yields. Harvesting of a good tobacco crop was nearly completed.

Ontario. At the beginning of July high temperatures and generally heavy rains greatly improved crop conditions over most of the province. However, moisture reserves were still low and more rain was needed. With the exception of some counties of eastern and northern Ontario, haying operations were well under way. The quality of the crop was high but yields were expected to be from 20 to 40 per cent below normal. Spring grains were heading in the early counties of the southwestern part of the province. Development of potatoes, turnips, sugar beets, tobacco, soybeans and dry beans was quite satisfactory.

Warm weather, together with sufficient moisture, during the last two weeks of July promoted rapid growth of all crops. Haying was virtually completed in southern counties and nicely started in the later districts of northern Ontario. Yields were better than anticipated earlier in the season but lighter than normal. Severe weathering occurred in some counties with consequent reduction in quality. Pastures were in good condition. Fall wheat and rye were ready for harvesting in most sections and a large percentage had already been harvested in the early areas. Yields were reported as good. Oats and barley were ripening rapidly with some fields harvested in southern counties. Prospects generally were good. Growth of late crops was satisfactory and good yields were in prospect. Early potatoes and tomatoes were being harvested and some early apples had been picked. Raspberries and sour cherries were being harvested and high yields were reported.

At mid-August oats and winter wheat harvesting was nearing completion in the earliest counties where yields were average to above average, with some counties reporting record yields. In other areas of the province harvesting of a normal cereal grain crop was getting under way. Prospects were good for corn, soybeans, sugar beets and tobacco. In eastern and northern districts haying was nearing completion. Rain was required in many areas to revive pastures and advance late crops.

Harvesting of spring grains was practically completed in many counties of Old Ontario by September 3 with some of the highest yields on record being recorded. Some fields which were left too long for combining lodged badly and showery weather caused delays in harvesting operations. The spring grain harvest had just commenced in the earliest districts of northern Ontario but much of the grain had not yet started to turn. After-harvest cultivation and seed-bed preparation for fall wheat were common and an increase in acreage seeded to winter barley was expected. Late crops were pro-

soils bien égouttés, mais la qualité du grain a été généralement amoindrie par la pluie et la rouille. Le rendement du maïs fourrager s'annonçait bien inférieur à la moyenne. Les pommes de terre tardives promettaient un bon rendement, mais le mildiou signalé en plusieurs endroits, pouvait en réduire le volume et la qualité. La récolte des plantes-racines s'annonçait bonne et les pâturages et les prés étaient en état satisfaisant. En général, les jardins maraichers donnaient de bons rendements, malgré les dommages causés par le mildiou dans plusieurs endroits. Les jardins étaient tardifs, mais prometteurs. La récolte du tabac battait son plein dans les régions de Joliette et des Trois-Rivières.

Le temps a été frais et pluvieux durant les deux premières semaines de septembre et, le 17 septembre, les récoltes avançaient très lentement. Les céréales étaient mûres dans plusieurs régions, mais les agriculteurs attendaient un temps plus sec pour utiliser leurs lourdes machines dans les champs. Le rendement et la qualité des céréales s'annonçaient un peu inférieurs à la normale. Les pâturages et les prés avaient d'abondantes réserves et la production de lait demeurait supérieure à la moyenne. L'ensilage du maïs était commencé dans certaines régions. Les pommes de terre donnaient un rendement satisfaisant, bien que la brunissure tardive fût visible presque partout. Les tomates étaient endommagées par le mildiou, cependant que les autres légumes, quoique tardifs, promettaient un rendement satisfaisant. La récolte de tabac, qui était bonne, était presque achevée.

Ontario. Au début de juillet, le temps chaud et des pluies généralement fortes ont fait améliorer les cultures dans toute la province. Toutefois, les réserves d'humidité étaient encore basses et il fallait peu de pluie. Sauf dans certains comtés de l'est et du nord, la fenaison était avancée. La qualité du foin en était très bonne, mais le rendement s'annonçait de 20 à 40 p. 100 inférieur à la normale. Les céréales de printemps étaient en train d'épier dans les comtés du sud-ouest. La croissance des pommes de terre, des navets, des betteraves à sucre, du tabac, du soja et des haricots était très satisfaisante.

Le temps chaud et les pluies suffisamment abondantes des deux dernières semaines de juillet ont favorisé la croissance rapide de toutes les cultures. Les foins étaient pratiquement finis dans les comtés du sud et bien en train dans les régions plus tardives du nord. Le rendement, meilleur qu'on ne l'avait prévu plus tôt, est resté inférieur à la moyenne. Les intempéries ont causé de graves dommages dans quelques comtés et y ont réduit la qualité des cultures. L'état des pâturages était bon. Dans la plupart des régions, le blé et le seigle d'automne étaient prêts pour la moisson, tandis que la rentrée était très avancée dans les zones hâtives. On signalait de bons rendements. L'avoine et l'orge mûrissaient rapidement, et dans les comtés septentrionaux certains champs étaient déjà moissonnés. En général, la conjoncture était bonne. Les cultures tardives étaient en bonne voie et promettaient de bons rendements. On rentrait déjà les pommes de terre et les tomates précoces et on commençait la cueillette des pommes hâtives. La cueillette des framboises et des cerises aigres donnait d'excellents rendements.

A la mi-août, on avait presque terminé la moisson de l'avoine et du blé d'hiver dans les régions hâtives, et les rendements variaient de moyens à supérieurs à la moyenne et, dans certains comtés, ils étaient même sans précédents. Dans d'autres régions, on commençait la moisson d'une récolte moyenne de céréales. La récolte de maïs, de fèves, de soja, de betteraves à sucre et de tabac s'annonçait bonne. Dans l'Est et dans le Nord, la fenaison était presque terminée. Nombre de régions avaient besoin de pluie pour ranimer les pâturages et pour faire avancer les récoltes tardives.

Dans un grand nombre des comtés du vieil Ontario, la rentrée des céréales de printemps était presque terminée au 3 septembre, et par endroits le rendement a été sans précédent. Dans certains champs où l'on a trop tardé à passer la moissonneuse-batteuse, la récolte a versé et le temps pluvieux a retardé la rentrée. Dans les régions les plus hâtives du Nord, on commençait la rentrée des graines de printemps, mais la plus grande partie de la récolte n'avait pas encore commencé de jaunir. On faisait partout les travaux d'après la moisson pour préparer les terres à l'ensemencement et on s'attendait à une superficie plus importante d'orge

gressing under mostly favourable conditions and a good percentage of canning tomatoes and tobacco had already been harvested. Pastures had improved after recent rains and were reported in excellent condition. Heavy damage to many fields of tobacco in Brant and Norfolk Counties was caused by a severe hail storm.

By September 17 the grain harvest was completed, except for corn, in Old Ontario and yields were very satisfactory. Frequent showers delayed harvesting operations elsewhere in the province and although yields were expected to be good the quality of the crop had been reduced. Corn matured slowly and harvesting was not expected to be general for a week to ten days. Soybeans were maturing rapidly and some early fields had been cut. The sugar beet crop was excellent and harvesting was expected to get under way the last week of September. Pastures were in good condition. Fall field work was progressing normally and winter wheat and barley were being sown.

Prairie Provinces. By July 3 crop conditions were still deteriorating over wide areas of Saskatchewan and western Manitoba. Rains and showers brought some relief to parched crops in Manitoba and maintained fair to good prospects in Alberta. Crop prospects were poor in southern and central Saskatchewan and rain was urgently needed in most districts throughout the prairies. Pastures generally were poor and in the drier areas they were bare. Hay yields were expected to be low and in many districts a critical shortage was anticipated. Wheat was starting to head in all three provinces and coarse grains were in the shot blade stage.

Rains during the second week of July benefited crops in the three provinces. Crops in Manitoba showed improvement and good conditions were maintained in western Alberta, particularly. Although deterioration was temporarily checked in many parts of Saskatchewan and eastern Alberta, more rain was urgently required. A high proportion of the early-seeded crop had headed and in most districts the straw was short. The hay crop in most areas was light, with extremely poor yields in the drought-stricken areas. In those districts where sufficient moisture had been received, supplementary fodder crops were being sown.

At July 16 additional rainfall had been received and crop prospects were improved over the three provinces. In large areas of Saskatchewan, however, yields were expected to be light due to drought. Crop prospects were good in Alberta with the exception of part of the Peace River area and in eastern sections. Considerable improvement occurred in Manitoba and reports indicated that yields would be from fair to good. Across the prairies about half the wheat was in head but stages of crop development varied widely due to drought conditions. Hail damage to date had been light.

Crop conditions at the end of July continued to improve in Manitoba and prospects were for an average outturn. Conditions also improved slightly in Saskatchewan but, on the whole, yields were expected to be below average due to drought. Yield prospects varied from fair to good over much of Alberta but the outlook in some eastern sections and part of the Peace River was poor. Swathing of fall-sown crops had commenced in all three provinces and spring grain was starting to turn colour in many districts. Haying was well advanced and yields were generally below average.

At mid-August hot, dry weather in all three provinces brought crops rapidly to maturity. Swathing of spring grains and combining and threshing of fall-sown crops were under way in nearly all districts. Rain was required to promote filling of late-seeded crops and to improve pastures.

Wet weather during the first week of September delayed harvesting operations. However, good progress was made before the rains and a substantial proportion of the cereal

d'hiver. De bonnes conditions favorisaient les récoltes tardives et une bonne partie des tomates de conserve et du tabac était rentrée. Des pluies venaient de ranimer les pâturages, qui étaient en excellente condition. Un violent orage de grêle dans les comtés de Brant et de Norfolk avait causé d'importants dommages dans de nombreuses plantations de tabac.

Dans le vieil Ontario, la moisson des céréales sauf le maïs, était finie le 17 septembre; les rendements ont été très satisfaisants. Dans le reste de la province, des averses fréquentes ont retardé la moisson et la qualité des céréales en a souffert, mais l'on s'attendait à de bons rendements. Le maïs mûrissait lentement et la moisson ne devait pas être générale avant huit à dix jours. Les fèves de soya mûrissaient rapidement et certaines plantations hâtives avaient été rentrées. La betterave à sucre était en excellente voie et l'on s'attendait à commencer la récolte dans la dernière semaine de septembre. Les pâturages étaient en bon état. Le travail du sol se poursuivait normalement et l'on semait le blé et l'orge d'hiver.

Les Prairies. Au 3 juillet, les récoltes continuaient de déperir dans d'immenses superficies de la Saskatchewan et de l'Ouest Manitobain. Au Manitoba, des pluies et des averses ont un peu soulagé les cultures, tandis qu'en Alberta elles ont suffi pour maintenir les cultures à un niveau variant d'assez bon à bon. Dans le sud et le centre de la Saskatchewan, les perspectives étaient médiocres et, un peu partout dans les Prairies il y avait besoin urgent de pluie. Dans l'ensemble, l'état des pâturages était médiocre; ils étaient même dénudés dans les zones plus arides. On s'attendait à de faibles rendements de foin, et dans bien des régions, la situation promettait d'être critique. Dans les trois provinces, le blé commençait à épier, tandis que les céréales secondaires avaient atteint la première phase d'épiage.

Au cours de la deuxième semaine de juillet, des pluies ont ranimé les cultures dans les trois provinces. Il y a eu amélioration des cultures du Manitoba, et dans l'Ouest de l'Alberta surtout les bonnes conditions se sont maintenues. Malgré l'arrêt temporaire du déperissement dans beaucoup de régions de la Saskatchewan et de l'est de l'Alberta, il y avait besoin urgent de pluies. Une grande partie des cultures hâtives avaient épié et dans bien des régions la paille était courte. Dans la plupart des régions, la récolte de foin a été légère; elle a même été extrêmement pauvre dans les zones de grande sécheresse. Dans certaines régions où les conditions d'humidité le permettaient, on semait des fourrages supplémentaires.

Avant le 16 juillet, il a plu de nouveau et, dans les trois provinces, les perspectives se sont améliorées. Cependant, dans de vastes régions de la Saskatchewan, on s'attendait à cause de la sécheresse à de médiocres rendements. En Alberta, les perspectives étaient bonnes, sauf dans une partie de la région de Peace-River et dans des régions de l'Est. Une grande amélioration s'était effectuée au Manitoba et les rendements promettaient de varier entre assez bons et bons. En général, dans les Prairies, la moitié environ du blé avait épié, mais le progrès des cultures variait grandement selon le degré de sécheresse. Jusqu'alors, la grêle n'avait causé que de légers dommages.

En fin juillet, l'amélioration des cultures au Manitoba se poursuivait et les perspectives étaient moyennes. En Saskatchewan, aussi, on a enregistré une certaine amélioration, mais en général, la sécheresse ne laissait espérer que des rendements au-dessous de la moyenne. En général, en Alberta, les perspectives variaient d'assez bonnes à bonnes, mais dans les régions de l'Est et dans une partie de la région de Peace-River elles étaient médiocres. Dans les trois provinces, l'andaingage des cultures d'automne avait commencé, et, dans beaucoup d'endroits, le blé de printemps commençait à jaunir. La fenaison était très avancée et, d'une manière générale, les rendements étaient au-dessous de la moyenne.

À la mi-août, le temps chaud et sec a rapidement fait mûrir les cultures. La mise en andains des céréales de printemps et le moissonnage-battage des récoltes d'automne avaient lieu dans presque toutes les régions. Il aurait fallu de la pluie pour remplir les cultures tard semées et améliorer les pâturages.

Le temps pluvieux de la première semaine de septembre a retardé la moisson. Néanmoins, on a pu y travailler avant les pluies et une bonne partie des céréales ont été battues, surtout

crops had been combined, particularly in southern regions. Yields were well up to expectations and quality was very satisfactory. Warm, dry weather was required to ensure satisfactory completion of harvest and to prevent deterioration in unthreshed grain.

By September 17 harvesting was nearly completed in many areas of the three provinces, particularly in southern and central regions. Except for the Peace River District, substantial quantities of grain remained to be harvested in northern areas. Yields in most regions were reported to be as good or better than anticipated prior to harvest, and grains threshed to date were grading high. Pastures were much improved.

Manitoba. At the beginning of July scattered showers accompanied by generally cool weather gave temporary relief to drought-suffering crops. Crops on summerfallow were withstanding the drought remarkably well and, given average rainfall, fair yields were anticipated. Late-seeded and stubble crops were a near failure. Wheat was heading and coarse grains were in the shot blade stage to heading. Sugar beets and corn were showing satisfactory growth but needed warmer weather. Pastures had improved but were still in critical condition. Wild hay was a near failure and tame hay only half of an average crop.

By July 9 widespread rains had materially improved the crop outlook. Crops on stubble land were expected to yield poorly, while crops on summerfallow, given normal moisture conditions, could still produce a reasonable crop. The hay crop was poor and too far advanced to benefit from the recent rains. Supplementary crops were being planted to relieve the critical fodder situation. Grasshoppers were numerous in western sections of the province and pea aphids and beet webworms were giving some concern in special crop areas.

At mid-July crop conditions continued to improve and farmers were assured of a reasonably satisfactory crop on summerfallow land. Prospects had also improved for stubble-sown crops and flaxseed. Wheat was over 50 per cent in head, flax was blooming and most of the coarse grains were in the late shot blade stage. Haying was under way and yields were little better than half of normal and millet and corn had been sown to overcome the forage shortage.

Crop prospects were promising at July 30 in northern parts of the province and near average in southern areas. Cereal grains were filling well. Early wheat was turning colour and some swathing of barley and fall rye had been done. Haying was well advanced with outturns 50 to 70 per cent of average and prospects for second-cut hay were good. Beet webworm infestations, although scattered, extended from the Saskatchewan border to Neepawa and south of the international border. Flax and gardens were affected. Pastures were in very good condition.

* Swathing of rye, wheat and barley was general in many districts at August 13 and beginning in others. Average yields of early-sown crops were anticipated but late crops were ripening prematurely and yields were expected to be rather disappointing. Haying was almost completed. Little shortage of fodder was expected due to the use of late-sown crops for green feed and the cutting of hay in areas usually too wet. Early frost affected peas south of Winnipeg but in the Portage area this crop was excellent.

Dull weather and showers over the entire province delayed harvesting operations during the first week of September. From a few hours to three days' drying weather would be required before full harvesting operations could be resumed. Despite cool weather, special crops were progressing satisfactorily but from two to three weeks frost-free weather would be required to bring the crops to maturity. Swathing of cereals was nearly completed from Minnedosa south, 80 per cent completed north to Dauphin, and 50 per cent completed in the Swan River area. Combining was 40 per cent completed south of the Riding Mountains and 10 to 15 per cent completed in the Roblin, Dauphin and Swan River districts.

dans le Sud. Le rendement a confirmé les prévisions et la qualité a été très satisfaisante. Il fallait du temps chaud et sec pour mener à bonne fin la moisson et prévenir la détérioration des céréales non battues.

Le 17 septembre, la moisson était presque finie dans maintes régions des trois provinces, surtout du Sud et du Centre. Dans les régions septentrionales, sauf celle de Peace-River, il restait encore de fortes quantités de céréales à récolter. Presque partout, les rendements étaient bons ou supérieurs aux prévisions, et les céréales battues jusque là étaient d'excellente qualité. Les pâturages s'étaient bien améliorés.

Manitoba. Au début de juillet, des averses dispersées généralement accompagnées de temps frais ont remédié aux effets de la sécheresse. Les cultures sur jachères ont remarquablement supporté la sécheresse et, pourvu que les précipitations fussent moyennes, le rendement devait être bon. Les cultures tard semées et les chaumes étaient presque perdues. Le blé épiait et les céréales secondaires, étaient dans la première phase d'épiage. Les betteraves à sucre et le maïs venaient bien, mais avaient besoin de plus de chaleur. Les pâturages s'étaient améliorés, mais demeuraient dans un état critique. La récolte de foin naturel était presque nulle et celle de foin cultivé ne donnait que la moitié de la normale.

Les pluies très répandues d'avant le 19 juillet avaient amélioré les perspectives. On prévoyait un mince rendement des cultures sur chaume, mais il était possible, si l'humidité était normale, que celui des cultures sur jachères suffise. Le foin était médiocre et trop avancé pour bénéficier des pluies récentes. Pour remédier à la pénurie de fourrage, on semait des cultures supplémentaires. Il y avait beaucoup de sauterelles dans l'ouest et le puceron du pois et la tisseuse de la betterave inquiétaient les producteurs.

A la mi-juillet, l'état des cultures continuait de s'améliorer et les cultivateurs pouvaient compter sur une récolte assez satisfaisante quant aux cultures sur jachères. Les perspectives étaient aussi meilleures pour les cultures sur chaumé de même que pour la graine de lin. Le blé était plus de la moitié en épis, le lin était en fleur et la plupart des céréales secondaires étaient dans la dernière phase d'épiage. La fenaison était commencée et le rendement était à peine supérieur à la moitié de la normale; du mil et du maïs avaient été semés pour suppléer au manque de fourrage.

Les cultures promettaient le 30 juillet dans le Nord et avoisinaient la moyenne dans le Sud. Les céréales se remplissaient bien. Le blé hâtif se colorait et une partie de l'orge et du seigle d'automne était en andains. La fenaison était très avancée et le rendement était de 50 à 70 p. 100 de la moyenne et les perspectives du regain étaient bonnes. La tisseuse de la betterave, bien que dispersée, causait des ravages depuis la Saskatchewan jusqu'à Neepawa et au sud de la frontière. Le lin et les jardins en souffraient. Les pâturages étaient en très bon état.

L'andainage du seigle, du blé et de l'orge était général dans plusieurs régions le 13 août et il commençait dans d'autres. Des rendements moyens des cultures hâtives étaient prévus, mais les cultures tardives mûrissaient prématurément et les rendements devaient être plutôt décevants. La fenaison touchait à son terme. On prévoyait peu de pénurie de fourrage, les cultures tardives ayant été utilisées comme fourrage vert et le foin ayant été coupé dans les endroits ordinairement trop humides. Un gel hâtif avait endommagé le pois au sud de Winnipeg, mais, dans la région de Portage, cette culture était excellente.

Le temps sombre et pluvieux dans toute la province a retardé la moisson durant la première semaine de septembre. Il fallait quelques heures à trois jours de temps sec pour que tous les travaux des moissons puissent reprendre. En dépit du temps frais, les cultures spéciales progressaient de façon satisfaisante; mais il fallait deux à trois semaines de temps sans gel pour mûrir les cultures. La mise en andains des céréales était presque terminée dans le sud de Minnedosa; 80 p. 100 étaient récoltées dans le nord jusqu'à Dauphin et 50 p. 100 dans la région de Swan-River; 40 p. 100 du moissonnage-battage était terminé au sud des montagnes Riding et 10 à 15 p. 100 dans les régions de Roblin, de Dauphin et de Swan-River.

Cool, damp weather brought threshing to a complete standstill at September 17. Swathing of wheat and barley was almost completed in all districts. Late-sown crops were uneven and would require a few days to ripen. Little flax had been harvested. Pastures were good but water for livestock was becoming a problem in southwestern parts of the province. Special crops were maturing well, with harvesting of sugar beets expected to commence September 24. Frost warnings hastened harvesting of canning tomatoes and pickling onions. Low yields of corn were anticipated.

Saskatchewan. At the beginning of July crops continued to deteriorate over wide areas of the province from lack of moisture. Pastures generally lacked growth and were bare in the drier areas. A hay shortage was in prospect for the greater part of the province and moisture was required so that cereal grains could be planted to provide supplementary roughage. Wheat averaged 10 inches in height and was heading in the drier areas. Good soaking rains were urgently needed.

Rains provided temporary relief at July 9 for crops in most districts but moisture supplies were still inadequate to promote satisfactory development. Severe drought conditions existed in the southeastern, Regina-Weyburn and central districts of the province. Although precipitation was below normal in the east-central and northern districts and also in the area adjacent to the Alberta border, timely rains maintained fair to good conditions. Wheat averaged 12 inches and coarse grains 9 inches in height. Many fields of fall rye had been cut for hay. Haying operations were under way and a concerted effort was being made to salvage all possible roughage.

At mid-July, although light to heavy showers eased moisture conditions at many points, additional rains were required to prevent further crop deterioration and to promote proper filling. Most of the drought-stricken area received rain but more moisture was still required at many points. The general appearance of the crop was quite spotty and yield prospects varied from good to poor. Some 50 per cent of the wheat was headed. Pastures were in need of rain.

High temperatures at the end of July followed by subsequent cooler weather and scattered showers provided slightly improved conditions. Generally, wheat averaged 23 inches and coarse grains 20 inches in height. Practically all wheat was headed. In areas where rains were received, the grain was filling well but additional moisture was required in the drier areas to ensure proper filling of stands. Some grasshopper damage was reported in south-central districts and further scattered hail losses occurred throughout the province. There was also widespread beet webworm infestation in flax and rapeseed fields. The fodder situation had eased considerably but it was still essential that some cereal grains be used for hay.

At August 13 harvesting of wheat, oats and barley was under way, particularly in southern districts. Late-sown fields in central and northern districts would benefit from rains. However, early-sown fields in central and southern districts had matured and swathing was fairly general. While hot days caused some lowering of yields, especially in southern regions, showers received earlier improved prospects in other areas.

Progress of harvesting was delayed by showery weather the first week of September. In most southern, central and western districts, harvesting of wheat progressed very rapidly and the amount combined ranged from 50 to 75 per cent. Good progress was made with coarse grains, and some flax had also been harvested. In the remainder of the province considerable swathing had been done but threshing was delayed by wet weather. Yields of wheat were generally somewhat higher than expected and grades of early threshed grain were mostly No. 2 and 3 Northern.

By September 17 harvesting operations were well advanced in southern and central districts. Operations in northern areas of the province were being delayed by light to heavy rains.

Le temps frais et humide a fait arrêter le battage le 17 septembre. La mise en andains du blé et de l'orge était presque terminée dans toutes les régions. Les cultures tardives étaient inégales et avaient besoin de quelques jours pour mûrir. Peu de lin avait été récolté. Les pâturages étaient en bon état, mais l'eau nécessaire aux bestiaux posait un problème dans le Sud-Ouest. Les cultures spéciales mûrissaient bien et on prévoyait commencer la récolte des betteraves à sucre le 24 septembre. La crainte du gel faisait hâter la récolte des tomates de conserve et des petits oignons. On prévoyait des faibles rendements pour le maïs.

Saskatchewan. Au début de juillet, les cultures continuaient de se détériorer dans les vastes régions fautes d'humidité. Les pâturages ne poussaient pas en général et ils étaient dénudés dans les régions plus sèches. Une pénurie de foin s'annonçait dans la majeure partie de la province et il fallait de l'humidité afin de pouvoir planter des céréales fourragères. Le blé mesurait en moyenne 10 pouces et épiait dans les régions plus sèches. Il y avait grand besoin de bonnes pluies pénétrantes.

Les pluies avaient momentanément soulagé, le 9 juillet, les cultures de la plupart des régions, mais les réserves d'humidité étaient encore insuffisantes pour en bien stimuler la croissance. La sécheresse était extrême dans le Sud-Est, à Regina-Weyburn et dans les régions du Centre. Bien que les précipitations aient été au-dessous de la normale dans l'Est central et le Nord ainsi qu'en bordure de l'Alberta, des pluies opportunes ont maintenu les conditions de satisfaisantes à bonnes. Le blé mesurait en moyenne 12 pouces et les céréales secondaires atteignaient neuf pouces. Plusieurs champs de seigle d'automne avaient été coupés comme fourrage. La fenaison était commencée et on s'efforçait de sauver le plus de fourrage possible.

A la mi-juillet, bien que des averses variant de légères à lourdes aient atténué la sécheresse en maints endroits, d'autres pluies étaient nécessaires pour enrayer la détérioration des cultures et assurer le remplissage. Il avait plu dans presque toute la région atteinte par la sécheresse, mais le besoin d'humidité se faisait encore sentir en divers endroits. Les cultures étaient très inégales et les perspectives du rendement variaient de bonnes à médiocres. Quelque 50 p. 100 du blé était en épis. Les pâturages avaient besoin de pluie.

Les températures élevées de la fin de juillet, suivies de temps frais et d'averses dispersées, ont un peu amélioré les conditions. En général, le blé mesurait en moyenne 23 pouces et les céréales secondaires atteignaient 20 pouces. Presque tout le blé était en épis. Ou il avait plu, les céréales se remplissaient bien, mais il fallait plus de pluies ailleurs. On signalait des dégâts dus aux sauterelles dans les régions du Sud central et d'autres dégâts dus à la grêle ici et là dans toute la province. Les champs de lin et de graine de colza souffraient aussi d'une infestation étendue de tisseuses de la betterave. La situation du fourrage s'était fort améliorée, mais certaines céréales devaient encore servir à la place du foin.

Le 13 août, le moissonnage du blé, de l'avoine et de l'orge avait commencé, surtout dans le Sud. Il fallait plus de pluie aux champs tard semés dans le Centre et le Nord. Cependant, les champs tôt semés dans le Centre et le Sud avaient mûri et la mise en andains était générale. Bien que la chaleur eût réduit le rendement, surtout dans le Sud, les ondées reçues plus tôt avaient amélioré la situation ailleurs.

La moisson a été retardée par les pluies durant la première semaine de septembre. Dans la plupart des régions du Sud, du Centre et de l'Ouest, le moissonnage du blé a progressé rapidement et de 50 à 75 p. 100 ont été moissonnés-battus. Le moissonnage des céréales secondaires est allé bon train et un peu de lin a été récolté. Dans le reste de la province, la mise en andains était passablement avancée, mais le temps pluvieux retardait le battage. Le rendement du blé dépassait généralement les prévisions et les premières céréales battues étaient en grande partie de qualité Nord n° 2 et 3.

Le 17 septembre, la moisson était bien avancée dans le Sud et le Centre. Des pluies variant de légères à abondantes retardaient les travaux dans les régions septentrionales. Dans la pro-

On a provincial basis 90 per cent of the wheat had been cut and 78 per cent threshed. Outturns, particularly for wheat and flax, were higher than expected. The quality of the wheat crop was good.

Alberta. At July 3 crop conditions generally were fair to good. Rains maintained or improved crop prospects over most of the province, although moisture would be welcome in local districts. The hay crop was short, however, and haying operations were under way. Early-seeded wheat and barley were heading and the canning pea harvest had commenced in the Lethbridge area.

During the second week of July considerable improvement had resulted from rains received throughout the western half of the province and average yields were in prospect. Although good to heavy rains were received in southern sections, more rain would be required. Crops were only fair in the eastern part of the province and rain was urgently needed to prevent deterioration. Throughout the province haying was becoming general with light yields reported in eastern sections and in the northern part of the Peace River District. Insect damage was generally light except in the southern part of the province where infestation of the beet webworm was severe.

At July 15 crop prospects were favourable to good in an area west of a line from Manyberries to Drumheller, Wetaskiwin, Whitecourt and Grande Prairie. Moisture supplies were low in a strip between Medicine Hat and Edmonton but rain would increase yields. Crops elsewhere showed considerable deterioration due to lack of moisture. Haying operations were progressing and a crop of reasonably good quality was being taken in. Pastures were good to poor but stock was generally in good condition. Where moisture was lacking, over-grazing was evident and without rain the situation could become more serious. Further general rains were required to increase pasture growth and the supply of winter feed. Beet webworms were active in the south.

At the end of July differences in crop prospects between regions were becoming more clearly defined. Prospects were generally good to very good west of a line from Manyberries through Drumheller to Leduc. Fair crops were in prospect, with some exceptions, in the areas extending from Medicine Hat through Acadia Valley to Edmonton and from Grande Prairie west. Light crops were expected in all other areas. Some crops in the less favoured areas were cut for feed, pastured, or ploughed down. Swathing of fall rye and winter wheat and barley was beginning in the south. Some barley had been cut in the Peace River area. The fescue seed crop in the Peace River District was yielding well. The clover seed crop was short but seed formation had been good. In the south the canning pea harvest was in full swing. Irrigated crops and mustard seed were in good condition while rape-seed varied from fair to good. Several severe hail storms had occurred.

Crops were maturing rapidly throughout the province at mid-August. Harvesting of winter crops was well under way in the southern areas and swathing of early barley and winter wheat was general in all districts, except for the area west of the Calgary-Edmonton highway. Swathing of wheat and oats had begun in most districts and harvesting of all crops was expected to be general within seven to ten days. Yield prospects in most areas were good and quality of early-threshed samples was excellent. Drought caused the greatest damage in the area east of a line extending from Medicine Hat through Hanna and Vegreville to Spirit River. Hay crops were very poor in eastern and northeastern parts of the province but were good to excellent in most western districts. Harvesting of fescue seed in the Peace River District was almost completed. In general the yield and quality of grass and alfalfa seed crops was better than in 1957.

Showers during the early part of September had interrupted harvesting operations in the province but progress was still much ahead of normal. Conditions were very dry before the

vince, 90 p. 100 du blé était coupé et 78 p. 100 battu. Le rendement, surtout du blé et du lin, dépassait les prévisions. La qualité de la récolte de blé était bonne.

Alberta. Le 3 juillet, l'état des cultures variait de satisfaisant à bon. Grâce aux pluies, les perspectives demeuraient bonnes ou s'amélioreraient dans la plus grande partie de la province, bien que certaines régions eussent besoin de plus d'humidité. Cependant, le foin était court et la fenaison était commencée. Le blé et l'orge tôt semés étaient à la récolte des pois de conserve avait commencé dans la région de Lethbridge.

Durant la deuxième semaine de juillet, les pluies reçues dans tout l'Ouest de la province ont fait beaucoup de bien et on prévoyait des rendements moyens. Bien qu'il fût tombé d'assez bonnes pluies dans le Sud, il en fallait davantage. Les cultures n'étaient que passables dans l'Est et il fallait sans tarder de la pluie pour empêcher la détérioration des cultures. Dans toute la province, la fenaison devenait générale et on signalait des rendements légers dans les secteurs de l'Est et dans le nord de la région de Peace-River. Les dégâts des insectes étaient généralement légers, sauf dans le Sud où l'infestation de la tisseuse de la betterave était grave.

Le 15 juillet, les perspectives variaient de favorables à bonnes dans une région sise à l'ouest d'une ligne allant de Manyberries à Drumheller, Wetaskiwin, Whitecourt et Grande-Prairie. Les réserves d'humidité étaient basses dans une étendue située entre Medicine-Hat et Edmonton, mais il suffisait d'une pluie pour augmenter les rendements. Ailleurs, les cultures s'étaient fort détériorées faute d'humidité. La fenaison progressait et la récolte était assez bonne. Les pâturages variaient de bons à médiocres, mais l'état des animaux était généralement bon. Là où l'humidité n'était pas suffisante, les pâturages étaient dégrainés et la situation risquait de s'aggraver s'il ne pleuvait pas. Il fallait d'autres pluies générales pour stimuler les pâturages et accroître les réserves de fourrage d'hiver. La tisseuse de la betterave faisait beaucoup de dégâts dans le Sud.

A la fin de juillet, les perspectives des diverses régions se faisaient plus précises. Elles variaient généralement de bonnes à très bonnes à l'ouest d'une ligne allant de Manyberries à Drumheller et Leduc. On prévoyait des récoltes satisfaisantes, sauf quelques exceptions, dans les régions s'étendant de Medicine-Hat à Edmonton en passant par Acadia Valley et à l'ouest de Grande-Prairie. On prévoyait des récoltes légères dans toutes les autres régions. Dans les régions les moins avantagées, quelques cultures étaient coupées comme fourrage, affectées au pacage ou labourées. La mise en andains du seigle d'automne et du blé et de l'orge d'hiver commençait dans le Sud. On avait coupé une partie de l'orge dans la région de Peace-River et la récolte de graine de fétuque y rendait bien. La récolte de graine de trèfle n'était pas abondante, mais la graine présentait une belle formation. Dans le Sud, la récolte de pois de conserve battait son plein. Les cultures irriguées et la graine de moutarde étaient en bon état, tandis que la graine de colza variait de passable à bonne. Il y avait eu plusieurs grosses tempêtes de grêle.

Les cultures mûrissaient rapidement dans toute la province à la mi-août. La récolte des cultures d'hiver était bien avancée dans les régions du Sud et la mise en andains de l'orge hâtive et du blé d'hiver était générale dans toutes les régions, sauf à l'ouest de la route Calgary-Edmonton. On avait commencé à mettre le blé et l'avoine en andains dans la plupart des régions et l'on s'attendait que les récoltes fussent générales dans sept ou dix jours. Le rendement était prometteur dans la plupart des régions et la qualité des premiers échantillons était excellente. La sécheresse causait le plus de dommages dans la région située à l'est d'une ligne allant de Medicine-Hat à Hanna, Vegreville et Spirit-River. Les récoltes de foin, très médiocres dans l'Est et le Nord-Est, variaient, de bonnes à excellentes dans la plupart des régions de l'Ouest. La récolte de graine de fétuque dans la région de Peace-River était presque terminée. En général, le rendement et la qualité des récoltes de graine d'herbe et de luzerne étaient meilleurs qu'en 1957.

Les averses du début de septembre ont interrompu les travaux de récolte dans la province, mais ils étaient bien en avant de la normale. Avant les pluies, il faisait très sec et le moissonnage-

rains with combines following the swather by as little as two days. The dry soil readily absorbed rains and with the return of fine weather operations were expected to be resumed soon. Crops had been turning out well in most southern and western regions but relatively low yields were reported from many central, eastern and northern sections. On the whole, grain quality was good. Warm, dry weather was required to assure satisfactory completion of harvest.

By September 17 threshing was well on the way to completion in the south and only a few more threshing days were required in most other areas. Heavy rains soaked the province, except in the extreme south and north, and swaths were beaten to the ground. In the areas most affected by rain threshing would not resume for at least a week and possibly longer in some districts. Yields were turning out as well or better than expected and the quality of most grains was very satisfactory.

British Columbia. During the early part of July the weather had been generally warm and dry throughout the province with only scattered showers reported. The raspberry harvest was finished in the lower mainland and loganberry picking on Vancouver Island was nearly completed. Yields were down slightly due to dry weather. In the Fraser Valley the canning pea harvest was getting under way, while in the Okanagan tomatoes and cucumbers were moving to market. Growers had started harvesting apricots in the Interior and shipments were expected to be heavy by the middle of the month. Oats were headed and both this crop and corn were progressing favorably. Grain crops were still suffering from lack of moisture in the Peace River block and in the central part of the province.

At July 30 warm, dry weather continued over the entire province with record temperatures and hours of sunshine being established. As a result, all crops were maturing early. Corn, beans, early apples and second early potatoes were being harvested in coastal areas. Picking of pears and peaches had commenced in the Okanagan Valley while harvesting of apricots was finished. Excellent crops of tomatoes and cucumbers were moving at full volume. Non-irrigated crops and pastures were showing the effects of drought in all areas. Despite dry conditions, an early and satisfactory harvest of all grains was expected in the Peace River area.

At mid-August harvesting of fescue was finished in the Peace River area and prospects for both alsike and red clover were good. Barley was being combined while wheat and oats were maturing rapidly. In the Interior area coarse grains were poor and prospects for second-crop hay were also poor. Hot, dry weather prevailed in the Okanagan Valley. Main crop peaches were near their peak while harvest of pears and early apples was progressing. Hot, dry weather in the Fraser Valley continued to dry up pastures. Harvesting of a below-normal oats crop was nearing completion. Canning crop operations were well under way and harvesting of corn silage had commenced. Potato prospects were less than normal. Severe drought also prevailed on Vancouver Island. There was no growth on pastures or second-crop hay, while potatoes, tomatoes and corn were ripening rapidly.

In the Peace River area harvesting was 70 per cent completed by September 3 and yields of wheat and oats were good. In the Interior regions, the hay crop was unusually heavy and all crops were three weeks ahead of normal. Harvesting of apples, peaches, pears and prunes was proceeding in the Okanagan Valley. Late August rains improved pastures and late corn in the Fraser Valley. Drought conditions continued on Vancouver Island and warm-season crops matured early and were of good quality.

Harvesting operations proceeded ahead of normal at September 17 under favourable weather conditions. Harvesting of grain crops was completed in all but a few scattered areas,

battage suivait de deux jours à peine la mise en andains. Le sol sec a rapidement absorbé la pluie et, le beau temps revenu, l'on s'attendait de reprendre incessamment les travaux. Les récoltes étaient belles dans la plupart des régions du Sud et de l'Ouest, mais le rendement était faible dans beaucoup de secteurs du Centre, de l'Est et du Nord. Dans l'ensemble, la qualité des céréales était bonne. Il fallait de la chaleur et du temps sec pour bien terminer la récolte.

Le 17 septembre, le battage devait bientôt s'achever dans le Sud; dans la plupart des autres régions, il devait se terminer dans les quelques jours suivants. De lourdes pluies avaient trempé la province, sauf dans l'extrême Sud et l'extrême Nord, et les andains avaient été abattus. Dans les régions les plus affectées, on ne devait reprendre le battage que dans une semaine, et probablement plus tard dans certaines régions. Le rendement était aussi bon ou meilleur qu'on l'avait prévu, et la qualité de la plupart des céréales était très satisfaisante.

Colombie-Britannique. Dans toute la province il avait fait généralement chaud et sec au début de juillet; on ne signalait que quelques averses éparses. La récolte de framboises était terminée dans les terres basses et on achevait celle des mûres de Logan dans l'île Vancouver. Le rendement baissait légèrement à cause du temps sec. Dans la vallée du Fraser on commençait la récolte des pois de conserve, tandis que dans l'Okanagan on livrait au marché les tomates et les concombres. On avait commencé à récolter les abricots dans l'Intérieur et l'on s'attendait à de lourdes expéditions vers le milieu du mois. L'avoine avait épié et, de même que le maïs, faisait des progrès favorables. Les céréales souffraient encore du manque d'humidité dans la région de la rivière La Paix et dans le centre de la province.

Au 30 juillet, il faisait encore chaud et sec dans toute la province, qui connaissait une température et une insolation sans précédent. En conséquence, toutes les cultures mûrissaient tôt. Dans les régions côtières, on récoltait le maïs, les haricots, les pommes hâtives et les deuxième pommes de terres hâtives. La cueillette des poires et des pêches était commencée dans la vallée de l'Okanagan, tandis que la récolte des abricots était terminée. Les tomates et les concombres, qui étaient excellents, s'achevaient à plein volume. Les cultures non irriguées et les pâturages se ressentaient de la sécheresse dans toutes les régions. En dépit du temps sec, on s'attendait à une récolte hâtive et satisfaisante de toutes les céréales dans la région de Peace-River.

À la mi-août, on avait terminé la récolte de la fétuque dans la région de Peace-River et les perspectives du trèfle hybride et rouge étaient bonnes. On moissonnait-battait l'orge, tandis que le blé et l'avoine mûrissaient rapidement. Dans la région de l'Intérieur, les céréales secondaires étaient médiocres, comme l'étaient aussi les perspectives du regain de foin. Dans la vallée de l'Okanagan, il faisait chaud et sec. La récolte principale de pêches battait son plein, tandis que la récolte de poires et de pommes hâtives progressait. Dans la vallée du Fraser, la chaleur et le temps sec continuaient à sécher les pâturages. La récolte d'avoine qui était inférieure à la normale, était presque terminée. La récolte du maïs de conserve était bien avancée et on avait commencé celle du maïs d'ensilage. Les pommes de terre s'annonçaient inférieures à la normale. Une grave sécheresse régnait dans l'île Vancouver. Les pâturages et le regain de foin ne poussaient pas, tandis que les pommes de terre, les tomates et le maïs mûrissaient rapidement.

Dans la région de Peace-River les récoltes étaient à 70 p. 100 terminées au 3 septembre, et le rendement du blé et de l'avoine était bon. Dans les régions de l'Intérieur, la récolte de foin était surabondante et toutes les récoltes étaient trois semaines en avance sur la normale. On avait commencé à récolter les pommes, les pêches, les poires et les pruneaux dans la vallée de l'Okanagan. Les pluies de la fin d'août avaient amélioré les pâturages et le maïs tardif dans la vallée, du Fraser. La sécheresse se continuait dans l'île Vancouver et les cultures de la saison chaude mûrissaient tôt et étaient de bonne qualité.

Les travaux de récolte demeuraient en avance sur la normale au 17 septembre grâce à la belle température. La récolte des céréales était terminée dans toutes les régions, sauf quelques-

with quality better than average but yields varying widely, particularly in the Peace River District. The McIntosh apple harvest was well advanced and picking of Delicious and Winesap varieties was under way. Potato and turnip digging was also in full swing in all sections, with coastal areas reporting some insect damage. The Anjou pear harvest was just commencing.

Precipitation in the Prairie Provinces

Records of precipitation for representative stations in the various crop districts of the Prairie Provinces have been compiled from data furnished by the Meteorological Service of Canada and figures for the periods from the beginning of April to the end of July, August and September respectively, are given in the following table.

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April-July, April-August, and April-September, 1958

TABLEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril-juillet, avril-août et avril-septembre 1958

Source: Meteorological Service of Canada

Source: Service météorologique du Canada

Province, crop district and station	April 1 to July 28 — 1 ^{er} avril au 28 juillet		April 1 to September 1 — 1 ^{er} avril au 1 ^{er} septembre		April 1 to September 29 — 1 ^{er} avril au 29 septembre		Province, district agricole et station
	Actual	Normal	Actual	Normal	Actual	Normal	
	Réelle	Normale	Réelle	Normale	Réelle	Normale	
Manitoba							Manitoba
1—Melita	4.63	9.62	6.59	12.38	7.01	13.64	1—Melita
Pierson	3.86	8.76	5.32	11.32	5.63	12.49	Pierson
Waskada	3.95 ¹	9.14	4.00 ¹	11.63	4.00 ¹	12.85	Waskada
2—Boissevain	5.71	8.77	7.06	11.74	7.33	12.96	2—Boissevain
Deerwood	6.88	8.90	6.88 ¹	11.40	6.88 ¹	13.28	Deerwood
Ninette	5.29	9.33	6.98	11.97	7.29	13.51	Ninette
Pilot Mound	6.02	8.99	7.45	12.06	7.82	13.58	Pilot-Mound
3—Portage la Prairie	7.62	8.92	10.51	11.44	10.88	13.46	3—Portage-la-Prairie
Altona	7.84	8.49	8.16	11.20	8.55	13.28	Altona
Emerson	7.93	8.48	8.45	11.33	8.86	13.42	Emerson
Graysville	7.23	8.63	8.60	10.84	8.80 ¹	12.82	Graysville
Gretna	7.80	8.49	8.04	11.33	8.87	13.39	Gretna
Macdonald	8.49	8.90	10.16	11.44	10.57	13.46	Macdonald
Morden	7.55	9.14	8.64	11.63	9.35	13.60	Morden
Morris	9.56	7.91	10.48	10.50	11.07	12.66	Morris
Roland	6.11	8.67	6.76	11.20	7.09	13.19	Roland
4—Winnipeg	9.92	8.30	10.93	11.12	11.63	13.30	4—Winnipeg
6—Seven Sisters Falls	9.53	7.77	10.47	10.70	11.48	12.96	6—Seven-Sisters-Falls
Sprague	9.33	9.25	10.98	12.75	11.88	15.05	Sprague
Steinbach	10.09	8.67	11.33	11.60	11.82	13.76	Steinbach
7—Reston	3.92	8.80	5.34	11.30	5.35	12.63	7—Reston
Rivers	4.16	9.98	5.81	12.47	6.04	13.77	Rivers
Virten	4.62	8.30	6.77	10.87	7.26	12.28	Virten
8—Brandon	4.29	9.46	6.21	12.31	6.47	13.92	8—Brandon
Cypress River	6.63	8.73	8.93	11.15	9.08	12.93	Cypress-River
9—Neepawa	4.59	8.58	6.20	11.52	6.64	12.98	9—Neepawa
Grass River	5.30	9.05	6.37	11.80	7.00	13.48	Grass-River
10—Birtle	3.53	8.46	5.52	11.24	6.65	12.60	10—Birtle
Rosburn	6.09	8.07	7.64	10.70	8.81	12.11	Rosburn
Russell	3.46	7.95	4.68	10.40	5.63	11.78	Russell
11—Dauphin	7.12	8.19	9.03	10.60	9.85	12.20	11—Dauphin
12—Gimli	11.20	8.76	13.57	11.38	14.48	13.28	12—Gimli
13—Swan River	5.84	7.88	8.58	10.68	10.89	12.08	13—Swan-River
The Pas	4.44	6.73	6.59	9.33	8.72	11.27	Le Pas
Averages, Manitoba	6.56	8.65	8.07	11.33	8.71	13.06	Moyenne, Manitoba
Saskatchewan							Saskatchewan
1A—Carlyle	4.15	8.33	5.54	10.65	5.91	11.80	1A—Carlyle
Estevan	3.31	8.65	3.63	11.08	3.92	12.60	Estevan
Oxbow	8.84 ¹	8.70	1.52 ¹	11.10	1.71 ¹	12.23	Oxbow
Willmar	2.77	8.17	3.68	10.60	4.04	11.74	Willmar
1B—Broadview	3.11	8.35	4.71	11.55	5.48	12.81	1B—Broadview
Moosomin	4.04	8.94	5.49	11.62	6.26	12.87	Moosomin

For footnote see end of table, page 171.

Renvoi à la fin du tableau, page 171.

unes, et leur qualité était meilleure que la moyenne, mais le rendement variait grandement, surtout dans la région de Peace-River. La récolte de la McIntosh était bien avancée, et on avait commencé à cueillir la Délicieuse et la Winesap. L'arrachage des pommes de terre et des navets battait son plein dans tous les secteurs, mais les régions côtières signalaient des dommages causés par les insectes. La récolte de la poire d'Anjou commençait à peine.

Précipitation dans les provinces des Prairies

Des relevés sur la précipitation pour les stations représentatives dans les divers districts agricoles des provinces des Prairies, ont été compilés d'après des données fournies par le Service météorologique du Canada, et des chiffres pour les périodes du commencement d'avril à la fin de juillet, août et septembre respectivement sont donnés dans le tableau qui suit.

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April-July, April-August, and April-September, 1958 - Continued

TABLEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril-juillet, avril-août et avril-septembre 1958 - suite

Province, crop district and station	April 1 to July 28		April 1 to September 1		April 1 to September 29		Province, district agricole et station
	1 ^{er} avril au 28 juillet		1 ^{er} avril au 1 ^{er} septembre		1 ^{er} avril au 29 septembre		
	Actual — Réelle	Normal — Normale	Actual — Réelle	Normal — Normale	Actual — Réelle	Normal — Normale	
Saskatchewan — Concluded							Saskatchewan — fin
2A—Creelman	3.21	7.82	4.20	10.10	4.96	11.42	2A—Creelman
Midale	3.32	7.64	3.90	9.83	4.25	10.98	Midale
Weyburn	1.88	7.93	2.74	10.00	3.44 ¹	11.32	Weyburn
Yellow Grass	2.57	7.84	3.54	9.81	4.33	11.14	Yellow-Grass
2B—Francis	1.90	6.90	3.00	9.13	3.18	10.46	2B—Francis
Indian Head	2.83	7.57	4.92	9.71	5.81	11.06	Indian-Head
Moose Jaw	3.63	7.18	5.81	9.08	6.52	10.27	Moose-Jaw
Regina	3.09	7.53	5.47	9.52	6.10	10.67	Regina
Wilcox	2.34	7.67	3.70	9.60	4.14	10.83	Wilcox
3AS—Assiniboia	3.92	7.53	4.90	9.38	5.37	10.52	3AS—Assiniboia
Cardross	4.59	7.77	5.32	9.60	5.95	10.74	Cardross
Ceylon	3.47	8.64	4.19 ¹	10.92	4.49 ¹	12.31	Ceylon
Ormiston	4.10	7.77	4.49	9.70	4.99	10.93	Ormiston
Readlyn	4.38	7.77	5.03	9.70	5.47	10.93	Readlyn
3AN—Chaplin	4.26	6.55	6.12	8.43	6.85	9.51	3AN—Chaplin
Coderre	4.57	7.23	6.41	9.20	7.02	10.24	Coderre
Gravelbourg	4.60	7.45	6.47	9.29	6.77 ¹	10.09	Gravelbourg
3BS—Aneroid	5.80	6.85	6.83	8.50	7.18	9.56	3BS—Aneroid
Cadillac	5.27	7.26	6.27	9.34	6.38 ¹	10.47	Cadillac
Instow	3.08	6.86	4.17	8.69	4.85	9.80	Instow
Pambrun	5.40	7.63	7.23	9.60	8.19	10.64	Pambrun
Shaunavon	4.10	6.82	5.25	8.35	5.85	9.27	Shaunavon
3BN—Hodgeville	3.63	7.52	5.20	9.50	5.38	10.54	3BN—Hodgeville
Hughton	4.33	6.17	5.04 ¹	7.90	6.82 ¹	8.87	Hughton
Pennant	5.03	6.70	7.24	8.28	8.88	9.41	Pennant
Swift Current	4.74	7.36	7.27	9.47	8.18	10.68	Swift-Current
4A—Consul	2.73	6.04	3.62	7.48	3.71	8.32	4A—Consul
Maple Creek	4.31	6.69	6.28	8.15	7.56	9.41	Maple-Creek
5A—Bangor	3.85	7.72	6.66	10.00	7.90	11.50	5A—Bangor
Cupar	4.76	6.97	6.71	9.00	7.63	10.22	Cupar
Leross	4.63	7.53	6.45	9.62	7.94	11.15	Leross
Melville	2.79	7.45	6.48	9.60	7.44	11.20	Melville
Yorkton	3.76	7.72	6.44	9.93	7.57	11.52	Yorkton
5B—Arran	6.87	7.68	9.74	10.00	11.32	11.50	5B—Arran
Dafoe	5.75	7.78	6.13	10.48	7.47	12.65	Dafoe
Foam Lake	3.71	7.81	5.48	10.26	6.36 ¹	11.62	Foam-Lake
Kamsack	4.38	7.49	7.66	9.81	9.54	11.30	Kamsack
Lintlaw	5.89	7.83	7.43	10.04	9.17	11.66	Lintlaw
Pelly	5.87	7.68	9.32	10.00	10.81	11.50	Pelly
6A—Davidson	3.77	6.86	4.42	8.18	5.99	9.18	6A—Davidson
Dilke	5.83	6.23	7.38	8.38	8.09	9.18	Dilke
Imperial	3.63	6.80	4.55	8.50	5.63	9.54	Imperial
Semans	3.38	6.18	4.85	8.01	6.92	8.98	Semans
Strasbourg	4.89	7.08	7.17	9.08	8.22	10.11	Strasbourg
Watrous	5.24	6.50	5.69	8.10	7.54	9.24	Watrous
6B—Dundurn	6.29	6.50	6.95	8.21	10.01	9.40	6B—Dundurn
Elbow	3.40	6.23	3.88	7.55	5.38	8.44	Elbow
Harris	3.69 ¹	6.40	4.04 ¹	7.90	5.89 ¹	9.08	Harris
Outlook	4.49	6.05	5.08	7.44	7.66	8.51	Outlook
Rosthern	5.75	7.11	6.29	9.04	8.11	10.40	Rosthern
Saskatoon	6.15	7.21	6.36	9.03	8.14	10.28	Saskatoon
Tugaske	4.73	6.87	6.41	8.60	7.84 ¹	9.53	Tugaske
7A—Kindersley	5.15	5.96	5.52	7.62	7.77	8.66	7A—Kindersley
Rosetown	5.15	6.97	5.43	8.66	7.88	9.91	Rosetown
7B—Biggar	5.82	6.69	6.12	8.51	7.73	9.77	7B—Biggar
Macklin	4.08	6.62	4.76	8.44	6.41	9.61	Macklin
Scott	4.85	6.61	5.39	8.51	6.76	9.68	Scott
8A—Hudson Bay	7.63	7.79	9.08	10.03	11.60	11.57	8A—Hudson-Bay
Porcupine Plain	7.78	7.73	8.21 ¹	9.90	11.77 ¹	11.41	Porcupine-Plain
Prairie River	7.06	7.53	9.31	9.70	12.35	11.31	Prairie-River
8B—Humboldt	5.12	6.74	5.70	8.34	8.28	9.35	8B—Humboldt
Melfort	3.62	7.09	4.90	9.37	6.41	11.15	Melfort
9A—Island Falls	6.15	7.06	9.46	10.50	13.89	12.45	9A—Island-Falls
North-Battleford	6.73	6.45	7.43	8.30	8.29	9.54	North-Battleford
Prince-Albert	6.58	7.31	7.39	9.49	9.84	10.93	Prince-Albert
Victoire	7.46	6.63	8.79	8.92	10.95	10.21	Victoire
9B—Waseca	5.32	6.78	6.37	8.78	7.82	9.94	9B—Waseca
St. Walburg	7.30	6.63	8.54	8.92	10.13 ¹	10.21	St. Walburg
Averages, Saskatchewan	4.58	7.24	5.94	9.26	7.11	10.51	Moyenne, Saskatchewan

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April-July, April-August, and April-September, 1958 — Concluded

TABLEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril-juillet, avril-août et avril-septembre 1958 — fin

Province, crop district and station	April 1 to July 28 — 1 ^{er} avril au 28 juillet		April 1 to September 1 — 1 ^{er} avril au 1 ^{er} septembre		April 1 to September 29 — 1 ^{er} avril au 29 septembre		Province, district agricole et station
	Actual	Normal	Actual	Normal	Actual	Normal	
	Réelle	Normale	Réelle	Normale	Réelle	Normale	
Alberta							Alberta
1—Bindloss	5.56	5.15	6.14	6.50	8.70 ¹	7.44	1—Bindloss
Empress	3.10	4.68	3.64	6.04	5.82	6.38	Empress
Excel	3.93 ¹	6.10	4.28 ¹	7.70	7.08 ¹	8.74	Excel
Foremost	6.13	6.93	7.01	8.48	8.57	9.88	Foremost
Hanna	3.66	6.77	4.11	8.34	5.60	9.21	Hanna
Manyberries	4.95	5.63	5.50	6.54	6.22	7.45	Manyberries
Medicine Hat	4.84	6.03	6.40	7.57	8.35	9.01	Medicine-Hat
Naco	3.45 ¹	5.84	3.46 ¹	7.66	3.46 ¹	8.66	Naco
Oyen	2.48 ¹	5.64	2.97 ¹	7.00	4.79 ¹	8.22	Oyen
Winnifred	5.06 ¹	5.91	6.16 ¹	7.11	6.16 ¹	8.23	Winnifred
2—Brooks	4.70	5.88	5.47	7.79	7.47	9.01	2—Brooks
Drumheller	4.97	6.54	5.56	8.09	7.13	9.00	Drumheller
Gleichen	6.76	7.08	8.13	8.86	9.49	9.99	Gleichen
Hays	4.76	6.03	5.32	7.50	7.34	8.72	Hays
Lethbridge	8.71	7.85	10.46	9.30	11.15	10.98	Lethbridge
Raymond	7.89	7.75	9.27	9.07	10.25	10.66	Raymond
Strathmore	5.41	7.67	5.41 ¹	9.70	5.41 ¹	10.97	Strathmore
Taber	5.84	6.64	6.90	8.10	9.08	9.51	Taber
Three Hills	5.61	7.42	6.58	9.57	7.84	11.01	Three-Hills
Trochu	5.67	8.03	6.07	10.30	7.16	11.81	Trochu
Vauxhall	6.54	5.99	7.39	7.49	9.31	8.74	Vauxhall
Vulcan	8.33	7.27	9.42	8.96	12.20	10.24	Vulcan
3—Calgary	8.50	8.82	9.18	11.05	11.41	12.74	3—Calgary
Cardston	12.57	8.54	13.88	9.91	14.74	11.76	Cardston
Clareholm	9.38	8.88	9.89 ¹	10.51	9.89 ¹	12.52	Clareholm
Cowley	12.12	8.59	14.23	10.11	14.98	11.86	Cowley
Fort MacLeod	8.37	8.47	9.87	9.98	10.13	11.79	Fort-MacLeod
High River	11.13	9.62	12.88	11.81	13.93	13.60	High-River
Magrath	8.03	8.35	9.39	9.70	10.19	11.48	Magrath
Olds	8.64	8.77	11.24	11.50	12.81	13.01	Olds
4—Alliance	4.32	7.91	4.91	10.10	6.74 ¹	11.24	4—Alliance
Camrose	3.77	7.39	4.92	9.39	8.10	11.05	Camrose
Coronation	3.56	7.20	3.77	9.92	5.41	11.23	Coronation
Hardisty	3.19 ¹	6.94	4.12 ¹	9.51	5.80 ¹	10.70	Hardisty
Hughenden	3.67	7.03	4.41	9.36	8.18	10.43	Hughenden
Lloydminster	3.73	6.81	5.68	8.88	6.97	9.88	Lloydminster
Stettler	4.77	8.36	5.40	10.72	7.45	11.98	Stettler
Vegreville	3.63	7.12	5.56	9.87	9.80	11.05	Vegreville
Vermilion	2.94	7.40	5.24	10.73	7.18	12.07	Vermilion
5—Edmonton	6.06	8.60	8.89	11.27	12.85	12.38	5—Edmonton
Lacombe	6.60 ¹	9.06	7.44 ¹	11.95	9.39 ¹	13.47	Lacombe
Red Deer	8.78	8.52	9.94	11.05	11.70	12.38	Red-Deer
Rocky Mountain House	8.41	11.18	9.37	15.17	11.64	17.03	Rocky-Mountain-House
Wetaskiwin	6.49	8.46	7.51	11.02	11.61	12.45	Wetaskiwin
6—Athabasca	3.24	7.52	5.19	10.22	8.83	11.34	6—Athabasca
Campsie	3.85	8.88	5.59	11.74	8.74	12.90	Campsie
Edson	9.20	9.31	12.25	12.73	13.19	14.30	Edson
Elk Point	3.13	7.31	5.34	9.49	8.14	10.77	Elk-Point
Embarras	5.02	5.12	7.52	7.71	8.31	9.79	Embarras
Lac la Biche	2.25	7.60	3.82	10.41	8.27	11.70	Lac-la-Biche
Whitecourt	5.48	9.56	7.06	13.39	8.41	14.73	Whitecourt
7—Beaverlodge	4.42	6.44	6.07	8.61	8.33	10.38	7—Beaverlodge
Berwyn	1.35 ¹	6.15	1.99 ¹	8.24	2.49 ¹	9.62	Berwyn
Fairview	3.16	6.70	3.83	8.94	5.19	10.34	Fairview
Grande Prairie	5.65	6.57	8.06	8.50	10.54	9.70	Grande-Prairie
High Prairie	2.30	7.73	3.15	10.19	5.71	11.69	High-Prairie
Rycroft	2.38 ¹	6.37	2.47 ¹	8.30	4.58 ¹	9.81	Rycroft
Wagner	3.01	6.88	4.46	10.07	7.76	11.24	Wagner
Averages, Alberta	5.86	7.36	7.12	9.48	9.21	10.84	Moyenne, Alberta

¹ Data incomplete; not included in calculation of provincial average.

¹ Chiffres incomplets; non compris dans le calcul de la moyenne provinciale.

August and September Forecasts of Production

The first official forecast of the 1958 production of principal grain crops, tame hay and potatoes was issued by the Bureau of Statistics on August 29. This forecast was made on the basis of yields indicated at August 15. A second estimate for these crops, together with the first forecast for durum wheat, late-sown grain crops, fodder corn, field roots, oilseed crops and sugar beets, on the basis of yields as indicated on or about September 15, was released on October 3. Latest estimates for 1957 were included for purposes of comparison. The yield data were obtained from reports of crop correspondents throughout Canada and from information supplied by processing companies and officials responsible for agricultural statistics in the different provinces. The acreages seeded to the various crops, with certain exceptions, were obtained from the Bureau's annual June survey.

On the basis of yields indicated at September 15 production of the five major grains this year, with 1957 totals in brackets, in millions of bushels, was as follows: all wheat, 367.3 (370.5); oats, 403.2 (380.6); barley, 243.9 (216.0); all rye, 8.3 (8.5); flaxseed, 23.4 (19.2). Harvesting conditions across most of Canada were generally satisfactory and the bulk of the crop had been taken off in good condition. In some areas in eastern Canada, however, and in some more northerly areas in the Prairie Provinces, wet weather held up operations and caused some deterioration in quality. Yields in the Prairie Provinces, based on threshing returns, were turning out substantially better than expected in August, and were remarkably good considering the dry growing season. In Ontario, as was indicated in August, record yields were estimated for wheat, oats, barley, rye and mixed grains.

In addition to those crops for which second estimates are now available, first forecasts of production for buckwheat, dry peas, dry beans, corn for grain, soybeans, sunflower seed, sugar beets, field roots and fodder corn are included in this report. Preliminary acreage and yield data for safflower, a relatively new oilseed crop for Canada, are included in the table. **Average yields per acre** for the nineteen crops included in the current estimate, are expected to equal or exceed those of 1957 except for buckwheat, soybeans, potatoes, rapeseed, tame hay and fodder corn. Full realization of the present yield forecast is dependent on the existence of favourable weather conditions throughout the remainder of the harvesting season. It is emphasized that all yields, except where specified, are reported on a **field-run basis**, no allowance being made for dockage which varies from year to year and for different crops.

In the Prairie Provinces about 75 per cent of the cereals and 50 per cent of the flaxseed were threshed by the middle of September. However, since that time rainy weather has retarded operations and, at present, probably 15 per cent of the wheat, oats, and barley, and somewhat more flaxseed, remains to be harvested. With the exception of parts of the Peace River area the bulk of the unthreshed grain is in the northern districts of the three Prairie Provinces. If favourable harvesting weather prevails through mid-October, the Dominion Bureau of Statistics will not conduct a survey on 'Progress of Harvesting in the Prairie Provinces' this year. In its place information on harvesting progress will be included in the Bureau's November estimate of production.

Table 1 contains the August forecast of production of Canadian field crops, by provinces, and Table 2 gives the production of the principal grain crops of the Prairie Provinces according to this forecast. Tables 3 and 4 contain the September forecast of production, together with 1957 figures for purposes of comparison. Table 5 gives supplementary data on acreage and production of durum wheat in the Prairie Provinces. Table 6 gives a breakdown by crop districts of the acreages of wheat, oats, barley and summerfallow in the Prairie Provinces.

Prévisions d'août et de septembre de la production

Les premières prévisions officielles du Bureau fédéral de la statistique au sujet de la production en 1958 des principales céréales, du foin cultivé et des pommes de terre ont paru le 29 août. Elles se fondaient sur le rendement indiqué le 15 août. Une seconde estimation de ces récoltes ainsi que la première estimation du blé durum, des céréales tard semées, du maïs fourrager, des plantes-racines, des récoltes de graines oléagineuses, et des betteraves à sucre, d'après le rendement indiqué vers le 15 septembre, ont paru le 3 octobre, accompagnées des dernières estimations de 1957 pour fins de comparaison. Les chiffres du rendement se fondent sur les rapports des correspondants agricoles recrutés dans tout le pays ainsi que sur les renseignements fournis par les établissements de traitement et les statisticiens agricoles des différentes provinces. Les superficies consacrées aux diverses cultures, sauf certaines exceptions, ont été tirées du relevé annuel (juin) du Bureau.

D'après les rendements indiqués le 15 septembre, la production, en millions de boisseaux, des cinq principales grandes cultures cette année, sera la suivante, chiffres de 1957 entre parenthèses: tout blé, 367.3 (370.5); avoine, 403.2 (380.6); orge, 243.9 (216.0); tout seigle, 8.3 (8.5); et graine de lin, 23.4 (19.2). Les conditions de moissonnage à travers la majeure partie du pays ont été satisfaisantes en général et le gros de la récolte était en bon état. Dans certaines régions de l'Est, toutefois, et dans certaines régions septentrionales des provinces des Prairies, le temps humide a retardé les travaux et nuí quelque peu à la qualité. Les rendements dans les provinces des Prairies, fondés sur le battage, sont sensiblement meilleurs qu'on l'avait prévu en août et, compte tenu de l'aridité de la saison, remarquablement bons. Dans l'Ontario, ainsi qu'on le prévoyait en août, des rendements sans précédent sont prévus de blé, d'avoine, d'orge, de seigle et de céré les mélangées.

En dehors des récoltes dont une seconde estimation est actuellement possible, les premières prévisions sont données dans le présent rapport, quant à la production de sarrasin, de pois secs, de haricots secs, de maïs à grain, de soya, de graine de tournesol, de betteraves à sucre, de plantes-racines et de maïs fourrager. Un chiffre provisoire sur la superficie et le rendement du carthame, culture oléagineuse relativement nouvelle au Canada, est donné dans le tableau. **Les rendements moyens, à l'acre**, des 19 récoltes qui figurent aux estimations actuelles, seront égaux sinon supérieurs à ceux de 1957 sauf quant au sarrasin, au soya, aux pommes de terre, à la graine de colza, au foin cultivé et au maïs fourrager. La pleine réalisation des prévisions actuelles dépendra du temps qu'il fera durant le reste de la moisson. A noter que les rendements, sauf ceux qui sont indiqués, sont signalés d'après le **tout-venant**, sans qu'il soit tenu compte des réductions, qui varient d'une année à l'autre et d'une récolte à l'autre.

Dans les provinces des Prairies, environ 75 p. 100 des céréales et 50 p. 100 de la graine de lin ont été battus vers la mi-septembre. Depuis lors, toutefois, la pluie a retardé les travaux et il reste probablement, dans le moment, 15 p. 100 du blé, de l'avoine et de l'orge et un peu de graine de lin à faucher. A l'exception d'une partie de la région de Peace-River, le gros des céréales non battues se trouve dans le nord des trois provinces des Prairies. Pour peu que le temps demeure propice jusqu'à la mi-octobre, le Bureau fédéral de la statistique ne fera pas de relevé du "progress de la récolte dans les provinces des Prairies" cette année. Ces renseignements seront plutôt donnés dans l'estimation de la production, en novembre.

Le tableau 1 renferme les prévisions d'août de la production des grandes cultures du Canada, par province, et le tableau 2 donne la production des principales céréales des provinces des Prairies d'après ces prévisions. Les tableaux 3 et 4 donnent les prévisions de septembre, de même que les chiffres de 1957 pour fins de comparaison. Au tableau 5 paraissent des renseignements supplémentaires sur la superficie et la production de blé durum dans les provinces des Prairies. Le tableau 6 donne le détail, par district de culture, des superficies du blé, de l'avoine, de l'orge et des jachères dans les provinces des Prairies.

TABLE 1. August Forecast of Production of Principal Grain Crops, Potatoes and Tame Hay in Canada, by Province, 1958

TABLEAU 1. Prévisions d'août de la production des principales céréales, des pommes de terre et du foin cultivé au Canada, par province, 1958

Province and crop	Area — Superficie	Yield per acre ¹ — Rendement par acre ¹	Total production ¹ — Production totale ¹	Province et culture
	acres	bu. — boiss.	bu. — boiss.	
Canada:				Canada:
Winter wheat	580,000	41.0	23,780,000	Blé d'hiver
Spring wheat	20,319,100	15.5	314,948,000	Blé de printemps
All wheat	20,899,100	16.2	338,728,000	Tout blé
Oats for grain	11,039,200	34.8	384,082,000	Avoine à grain
Barley	9,548,000	24.0	228,859,000	Orge
Fall rye	409,900	16.8	6,891,000	Seigle d'automne
Spring rye	111,500	10.2	1,135,000	Seigle de printemps
All rye	521,400	15.4	8,026,000	Tout seigle
Flaxseed	2,664,700	8.2	21,950,000	Graine de lin
Mixed grains	1,421,800	44.8	63,681,000	Céréales mélangées
Mustard seed	87,300	lb. — liv.	lb. — liv.	
Rapeseed	679,200	849	74,150,000	Graine de moutarde
		590	401,000,000	Graine de colza
Potatoes	311,000	cwt. — cwt.	cwt. — cwt.	Pommes de terre
		121.4	37,741,000	
Tame hay	11,477,000	tons — tonnes	tons — tonnes	Foin cultivé
		1.47	16,821,000	
Prince Edward Island:		bu. — boiss.	bu. — boiss.	Île-du-Prince-Édouard:
Spring wheat	3,300	28.0	92,000	Blé de printemps
Oats for grain	97,000	47.0	4,559,000	Avoine à grain
Barley	800	37.0	30,000	Orge
Mixed grains	50,000	48.0	2,400,000	Céréales mélangées
Potatoes	46,400	cwt. — cwt.	cwt. — cwt.	Pommes de terre
		166.8	7,740,000	
Tame hay	212,000	tons — tonnes	tons — tonnes	Foin cultivé
		1.84	390,000	
Nova Scotia:		bu. — boiss.	bu. — boiss.	Nouvelle-Écosse:
Spring wheat	700	27.0	19,000	Blé de printemps
Oats for grain	42,000	44.0	1,848,000	Avoine à grain
Barley	1,500	36.0	54,000	Orge
Mixed grains	10,400	43.0	447,000	Céréales mélangées
Potatoes	10,300	cwt. — cwt.	cwt. — cwt.	Pommes de terre
		131.4	1,353,000	
Tame hay	311,000	tons — tonnes	tons — tonnes	Foin cultivé
		2.00	622,000	
New Brunswick:		bu. — boiss.	bu. — boiss.	Nouveau-Brunswick:
Spring wheat	2,400	26.0	62,000	Blé de printemps
Oats for grain	122,000	45.0	5,490,000	Avoine à grain
Barley	4,300	37.0	159,000	Orge
Mixed grains	5,200	43.0	224,000	Céréales mélangées
Potatoes	46,000	cwt. — cwt.	cwt. — cwt.	Pommes de terre
		163.8	7,535,000	
Tame hay	378,000	tons — tonnes	tons — tonnes	Foin cultivé
		1.77	669,000	
Quebec:		bu. — boiss.	bu. — boiss.	Québec:
Spring wheat	12,700	26.0	330,000	Blé de printemps
Oats for grain	1,307,000	37.0	48,359,000	Avoine à grain
Barley	23,000	32.0	736,000	Orge
Fall rye	9,500	23.0	218,000	Seigle d'automne
Mixed grains	181,000	38.0	6,878,000	Céréales mélangées
Potatoes	90,600	cwt. — cwt.	cwt. — cwt.	Pommes de terre
		104.2	9,441,000	
Tame hay	3,464,000	tons — tonnes	tons — tonnes	Foin cultivé
		1.63	5,646,000	
Ontario:		bu. — boiss.	bu. — boiss.	Ontario:
Winter wheat	590,000	41.0	23,780,000	Blé d'hiver
Spring wheat	15,000	28.0	420,000	Blé de printemps
All wheat	595,000	40.7	24,200,000	Tout blé
Oats for grain	1,799,000	55.0	98,945,000	Avoine à grain
Barley	91,000	46.0	4,186,000	Orge
Fall rye	92,000	28.0	2,576,000	Seigle d'automne
Flaxseed	11,000	13.0	143,000	Graine de lin
Mixed grains	760,000	56.0	42,560,000	Céréales mélangées
Potatoes	58,500	cwt. — cwt.	cwt. — cwt.	Pommes de terre
		121.2	6,848,000	
Tame hay	3,185,000	tons — tonnes	tons — tonnes	Foin cultivé
		1.57	5,000,000	

¹ As indicated on basis of conditions on or about August 15.¹ D'après l'état le ou vers le 15 août.

TABLE 1. August Forecast of Production of Principal Grain Crops, Potatoes and Tame Hay in Canada, by Province, 1958 — Concluded

TABLEAU 1. Prévisions d'août de la production des principales céréales, des pommes de terre et du foin cultivé au Canada, par province, 1958 — fin

Province and crop	Area Superficie	Yield per acre ¹ Rendement par acre ¹	Total production ¹ Production totale ¹	Province et culture
	acres	bu. — boiss.	bu. — boiss.	
Manitoba:				Manitoba:
Spring wheat.....	2,358,000	19.9	47,000,000	Blé de printemps
Oats for grain.....	1,711,000	31.6	54,000,000	Avoine à grain
Barley.....	1,584,000	24.6	39,000,000	Orge
Fall rye.....	85,100	15.7	1,025,000	Seigle d'automne
Spring rye.....	8,400	11.7	75,000	Seigle de printemps
All rye.....	71,500	15.4	1,100,000	Tout seigle
Flaxseed.....	592,000	7.8	4,600,000	Graine de lin
Mixed grains.....	111,000	27.9	3,100,000	Céréales mélangées
Mustard seed.....	300	lb. — liv.	lb. — liv.	
Rapeseed.....	29,200	667	200,000	Graine de moutarde
Potatoes.....	15,600	cwt. — cwt.	cwt. — cwt.	Graine de colza
Tame hay.....	776,000	66.0	19,000,000	Pommes de terre
		tons — tonnes	tons — tonnes	
		1.10	850,000	Foin cultivé
Saskatchewan:		bu. — boiss.	bu. — boiss.	Saskatchewan:
Spring wheat.....	13,182,000	13.1	173,000,000	Blé de printemps
Oats for grain.....	3,064,000	23.8	73,000,000	Avoine à grain
Barley.....	3,939,000	20.3	80,000,000	Orge
Fall rye.....	161,000	9.3	1,500,000	Seigle d'automne
Spring rye.....	86,600	9.2	1,800,000	Seigle de printemps
All rye.....	247,600	9.3	2,300,000	Tout seigle
Flaxseed.....	1,496,000	7.0	10,500,000	Graine de lin
Mixed grains.....	75,000	18.7	1,400,000	Céréales mélangées
Rapeseed.....	570,000	lb. — liv.	lb. — liv.	
Potatoes.....	15,400	586	334,000,000	Graine de colza
Tame hay.....	788,000	cwt. — cwt.	cwt. — cwt.	Graine de colza
		39.0	600,000	Pommes de terre
		tons — tonnes	tons — tonnes	
		0.86	680,000	Foin cultivé
Alberta:		bu. — boiss.	bu. — boiss.	Alberta:
Spring wheat.....	4,704,000	19.8	93,000,000	Blé de printemps
Oats for grain.....	2,809,000	33.5	94,000,000	Avoine à grain
Barley.....	3,846,000	28.8	103,000,000	Orge
Fall rye.....	81,200	19.0	1,540,000	Seigle d'automne
Spring rye.....	18,500	14.1	260,000	Seigle de printemps
All rye.....	99,700	18.1	1,800,000	Tout seigle
Flaxseed.....	556,000	11.9	6,600,000	Graine de lin
Mixed grains.....	225,000	28.9	6,500,000	Céréales mélangées
Mustard seed.....	87,000	lb. — liv.	lb. — liv.	
Rapeseed.....	80,000	850	73,950,000	Graine de moutarde
Potatoes.....	18,700	600	48,000,000	Graine de colza
Tame hay.....	1,996,000	cwt. — cwt.	cwt. — cwt.	Pommes de terre
		74.9	1,400,000	
		tons — tonnes	tons — tonnes	
		1.15	2,300,000	Foin cultivé
British Columbia:		bu. — boiss.	bu. — boiss.	Colombie-Britannique:
Spring wheat.....	41,000	25.0	1,025,000	Blé de printemps
Oats for grain.....	88,200	44.0	3,881,000	Avoine à grain
Barley.....	58,400	29.0	1,694,000	Orge
Fall rye.....	1,100	29.0	32,000	Seigle d'automne
Flaxseed.....	9,700	11.0	107,000	Graine de lin
Mixed grains.....	4,200	41.0	172,000	Céréales mélangées
Potatoes.....	11,500	cwt. — cwt.	cwt. — cwt.	
Tame hay.....	367,000	156.0	1,794,000	Pommes de terre
		tons — tonnes	tons — tonnes	
		1.81	664,000	Foin cultivé

¹ As indicated on basis of conditions on or about August 15.¹ D'après l'état le ou vers le 15 août.

TABLE 2. August Forecast of Production of Principal Grain Crops in the Prairie Provinces, 1958

TABLEAU 2. Prévisions d'août de la production des principales céréales dans les provinces des Prairies, 1958

Crop	Area Superficie	Yield per acre ¹ Rendement par acre ¹	Total production ¹ Production totale ¹	Culture
	acres	bu. — boiss.	bu. — boiss.	
Wheat.....	20,244,000	15.5	313,000,000	Blé
Oats for grain.....	7,584,000	29.1	221,000,000	Avoine à grain
Barley.....	9,369,000	23.7	222,000,000	Orge
Rye.....	418,800	12.4	5,200,000	Seigle
Flaxseed.....	2,644,000	8.2	21,700,000	Graine de lin

¹ As indicated on basis of conditions on or about August 15.¹ D'après l'état le ou vers le 15 août.

TABLE 3. September Forecast of Production of Field Crops in Canada, by Province, 1958
as Compared with the Latest Estimate for 1957TABLEAU 3. Prévisions de septembre de la production des grandes cultures au Canada, par province, 1958
comparativement à la dernière estimation de 1957

Province and crop	Areas Superficie		Yields per acre Rendement par acre		Total production Production totale		Province et culture
	1957	1958	1957	1958 ¹	1957	1958 ¹	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Canada:							Canada:
Winter wheat	590,000	580,000	33.2	42.0	19,588,000	24,360,000	Blé d'hiver
Spring wheat ²	20,440,800	20,319,100	17.2	16.9	350,920,000	342,940,000	Blé de printemps ²
All wheat	21,030,800	20,899,100	17.6	17.6	370,508,000	367,300,000	Tout blé
Oats for grain	11,017,000	11,039,200	34.5	36.5	380,599,000	403,168,000	Avoine à grain
Barley	9,403,200	9,548,000	23.0	25.5	215,993,000	243,921,000	Orge
Fall rye	439,200	409,900	16.6	17.3	7,299,000	7,076,000	Seigle d'automne
Spring rye	111,100	111,500	11.2	11.2	1,240,000	1,250,000	Seigle de printemps
All rye	550,600	521,400	15.5	16.0	8,539,000	8,326,000	Tout seigle
Flaxseed	3,485,600	2,664,700	5.5	8.8	19,179,000	23,378,000	Graine de lin
Mixed grains	1,452,200	1,421,800	43.6	45.8	63,292,000	65,172,000	Céréales mélangées
Corn for grain	514,500	498,500	57.6	60.2	29,613,000	30,017,000	Mais à grain
Buckwheat	107,400	102,400	20.5	20.0	2,202,000	2,047,000	Sarrasin
Peas, dry	84,900	81,500	16.5	17.4	1,400,000	1,415,000	Pois secs
Beans, dry	63,500	67,000	20.9	20.9	1,094,000	1,403,000	Haricots secs
Soybeans	256,000	263,000	25.5	24.7	6,524,000	6,490,000	Soja
Potatoes	312,100	311,000	141.2 | 122.0	cwt. — cwt.	44,077,000 | 37,941,000	lb. — liv.	Pommes de terre
Mustard seed	92,150	87,300	772	861	71,112,000	75,200,000	Graine de moutarde
Rapeseed	617,500	679,200	701	633	433,058,000	430,000,000	Graine de colza
Safflower seed	15,000	44,800	450	558	6,800,000	25,000,000	Graine de carthame
Sunflower seed	30,000	48,700	400	550	12,000,000	26,775,000	Graine de tournesol
Tame hay	11,452,000	11,477,000	1.68	1.54	19,188,000	17,710,000	Foin cultivé
Fodder hay	370,700	380,800	9.74	8.98	3,612,000	3,419,000	Mais fourrager
Field roots	32,900	34,800	10.79	11.38	355,000	396,000	Plantes-racines
Sugar beets	83,744	98,247 ³	12.58	12.80	1,053,588	1,257,097	Betteraves à sucre
Prince Edward Island:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Île-du-Prince-Édouard:
Spring wheat	2,900	3,300	27.0	28.0	78,000	92,000	Blé de printemps
Oats for grain	93,000	97,000	45.0	47.0	4,185,000	4,559,000	Avoine à grain
Barley	1,000	800	38.0	37.0	38,000	30,000	Orge
Mixed grains	52,000	50,000	47.0	48.0	2,444,000	2,400,000	Céréales mélangées
Potatoes	46,300	46,400	195.0 | 152.0	cwt. — cwt.	9,028,000 | 7,053,000	tons — tonnes	Pommes de terre
Tame hay	210,000	212,000	1.30	1.90	273,000	403,000	Foin cultivé
Field roots	6,000	5,800	13.40	16.00	80,000	93,000	Plantes-racines
Nova Scotia:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Nouvelle-Écosse:
Spring wheat	600	700	28.0	27.0	17,000	19,000	Blé de printemps
Oats for grain	40,300	42,000	49.0	48.0	1,975,000	2,016,000	Avoine à grain
Barley	1,300	1,500	38.0	37.0	49,000	56,000	Orge
Mixed grains	9,900	10,400	49.0	47.0	485,000	489,000	Céréales mélangées
Potatoes	10,200	10,300	172.0 | 133.0	cwt. — cwt.	1,754,000 | 1,370,000	tons — tonnes	Pommes de terre
Tame hay	314,000	311,000	1.60	2.14	502,000	666,000	Foin cultivé
Field roots	3,100	3,100	15.00	18.00	46,000	56,000	Plantes-racines
New Brunswick:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Nouveau-Brunswick:
Spring wheat	2,500	2,400	27.0	27.5	68,000	66,000	Blé de printemps
Oats for grain	121,000	122,000	48.0	45.0	5,808,000	5,490,000	Avoine à grain
Barley	4,100	4,300	38.0	35.1	156,000	151,000	Orge
Mixed grains	6,300	5,200	48.0	43.3	280,000	225,000	Céréales mélangées
Buckwheat	4,500	4,400	33.0	30.9	148,000	136,000	Sarrasin
Potatoes	46,300	46,000	198.7 | 170.0	cwt. — cwt.	9,200,000 | 7,820,000	tons — tonnes	Pommes de terre
Tame hay	392,000	378,000	1.80	1.72	706,000	650,000	Foin cultivé
Field roots	2,600	2,500	12.00	12.00	31,000	30,000	Plantes-racines
Quebec:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Québec:
Spring wheat	15,100	12,700	26.0	25.0	393,000	318,000	Blé de printemps
Oats for grain	1,258,900	1,307,000	40.0	37.0	50,320,000	48,359,000	Avoine à grain
Barley	25,300	23,000	36.0	31.0	911,000	713,000	Orge
Fall rye	8,300	9,500	25.0	24.0	208,000	228,000	Seigle d'automne
Mixed grains	190,000	181,000	41.0	36.0	7,790,000	6,516,000	Céréales mélangées
Buckwheat	37,900	36,000	25.0	24.0	948,000	864,000	Sarrasin
Peas, dry	4,000	3,200	18.0	16.0	72,000	51,000	Pois secs
Beans, dry	1,500	1,500	17.0	18.0	26,000	27,000	Haricots secs
Potatoes	97,900	90,600	118.0 | 105.0	cwt. — cwt.	11,552,000 | 9,513,000	tons — tonnes	Pommes de terre
Tame hay	3,497,000	3,464,000	1.65	1.69	5,770,000	5,854,000	Foin cultivé
Fodder corn	68,300	67,600	9.55	8.31	652,000	562,000	Mais fourrager
Field roots	8,200	8,400	7.72	7.92	63,000	67,000	Plantes-racines
Sugar beets	5,890	6,000 ³	12.98	9.90	76,452	59,400	Betteraves à sucre

TABLE 3. September Forecast of Production of Field Crops in Canada, by Province, 1958,
as Compared with the Latest Estimate for 1957 — Continued

TABLÉAU 3. Prévisions de septembre de la production des grandes cultures au Canada, par province, 1958,
comparativement à la dernière estimation de 1957 — suite

Province and crop	Areas — Superficie		Yields per acre — Rendement par acre		Total production — Production totale		Province et culture
	1957	1958	1957	1958 ¹	1957	1958 ¹	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Ontario:							Ontario:
Winter wheat	590,000	580,000	33.2	42.0	19,588,000	24,360,000	Blé d'hiver
Spring wheat	15,000	15,000	22.2	28.0	333,000	420,000	Blé de printemps
All wheat	605,000	595,000	32.9	41.6	19,921,000	24,780,000	Tout blé
Oats for grain	1,610,000	1,799,000	49.5	56.0	79,695,000	100,744,000	Avoine à grain
Barley	97,000	91,000	39.0	47.0	3,783,000	4,277,000	Orge
Fall rye	85,000	92,000	23.3	28.0	1,980,000	2,576,000	Seigle d'automne
Flaxseed	12,000	11,000	13.6	15.0	163,000	165,000	Graines de lin
Mixed grains	840,000	760,000	50.5	57.0	42,420,000	43,320,000	Céréales mélangées
Corn for grain	503,000	487,000	58.3	61.0	29,325,000	29,707,000	Mais à grain
Buckwheat	30,000	27,000	21.7	21.0	651,000	567,000	Sarrasin
Peas, dry	7,300	6,700	19.6	19.0	143,000	127,000	Pois secs
Beans, dry	61,000	65,500	17.5	21.0	1,068,000	1,376,000	Haricots secs
Soybeans	252,000	256,000	25.7	25.0	6,476,000	6,400,000	Soja
Potatoes	55,000	56,500	cwt. — cwt. 132.0	cwt. — cwt. 123.0	7,260,000	6,950,000	Pommes de terre
Tame hay	3,350,000	3,185,000	tons — tonnes 1.97	tons — tonnes 1.67	6,600,000	5,319,000	Poin cultivé
Fodder corn	280,000	285,000	10.11	9.52	2,831,000	2,713,000	Mais fourrager
Field roots	13,000	15,000	10.42	10.00	135,000	150,000	Plantes-racines
Sugar beets	19,741	31,587 ²	13.44	13.81	265,374	436,097	Betteraves à sucre
Manitoba:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Manitoba:
Spring wheat ²	2,114,000	2,358,000	21.3	22.9	45,000,000	54,000,000	Blé de printemps ²
Oats for grain	1,800,000	1,711,000	32.2	35.1	58,000,000	60,000,000	Avoine à grain
Barley	1,704,000	1,584,000	19.4	27.1	33,000,000	43,000,000	Orge
Fall rye	65,700	65,100	16.7	16.9	1,100,000	1,100,000	Seigle d'automne
Spring rye	7,200	6,400	13.9	14.1	100,000	90,000	Seigle de printemps
All rye	72,900	71,500	16.5	16.6	1,200,000	1,190,000	Tout seigle
Flaxseed	865,000	592,000	4.0	8.1	3,500,000	4,800,000	Graine de lin
Mixed grains	72,300	111,000	27.7	32.4	2,000,000	3,600,000	Céréales mélangées
Corn for grain	11,500	11,500	25.0	27.0	288,000	310,000	Mais à grain
Buckwheat	35,000	35,000	13.0	13.7	455,000	480,000	Sarrasin
Peas, dry	56,000	60,000	15.0	16.7	840,000	1,000,000	Pois secs
Soybeans	4,000	7,000	12.0	12.9	48,000	90,000	Soja
Potatoes	15,300	15,600	cwt. — cwt. 69.0	cwt. — cwt. 67.9	1,055,000	1,060,000	Pommes de terre
Mustard seed	150	300	lb. — liv. 1750	lb. — liv. 687	112,000	200,000	Graine de moutarde
Rapeseed	27,500	29,200	625	685	17,188,000	20,000,000	Graine de colza
Sunflower seed	30,000	45,000	400	533	12,000,000	24,000,000	Graine de tournesol
Tame hay	722,000	776,000	tons — tonnes 1.77	tons — tonnes 1.21	1,275,000	940,000	Poin cultivé
Fodder corn	17,900	23,800	5.00	4.45	90,000	106,000	Mais fourrager
Sugar beets	21,419	22,400	10.22	9.00	218,892	201,600	Betteraves à sucre
Saskatchewan:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Saskatchewan:
Spring wheat ²	13,365,000	13,182,000	15.8	14.5	211,000,000	191,000,000	Blé de printemps ²
Oats for grain	3,214,000	3,064,000	24.9	26.4	80,000,000	81,000,000	Avoine à grain
Barley	3,791,000	3,939,000	21.1	22.3	80,000,000	88,000,000	Orge
Fall rye	184,000	161,000	12.5	9.9	2,300,000	1,600,000	Seigle d'automne
Spring rye	84,400	86,600	10.7	10.4	900,000	900,000	Seigle de printemps
All rye	268,400	247,600	11.9	10.1	3,200,000	2,500,000	Tout seigle
Flaxseed	2,025,000	1,496,000	5.2	7.8	10,500,000	11,700,000	Graine de lin
Mixed grains	62,700	75,000	22.0	22.7	1,379,000	1,700,000	Céréales mélangées
Peas, dry	3,000	3,000	15.0	15.0	45,000	45,000	Pois secs
Potatoes	14,500	15,400	cwt. — cwt. 52.0	cwt. — cwt. 48.7	754,000	750,000	Pommes de terre
Rapeseed	520,000	570,000	lb. — liv. 700	lb. — liv. 625	364,000,000	356,000,000	Graine de colza
Safflower seed	—	27,000	—	463	—	12,500,000	Graine de carthame
Tame hay	723,000	788,000	tons — tonnes 1.11	tons — tonnes 0.98	800,000	770,000	Poin cultivé
Fodder corn	1,900	2,100	2.50	2.00	5,000	4,000	Mais fourrager
Alberta:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Alberta:
Spring wheat ²	4,881,000	4,704,000	19.1	20.4	93,000,000	96,000,000	Blé de printemps ²
Oats for grain	2,791,000	2,809,000	34.4	34.5	96,000,000	97,000,000	Avoine à grain
Barley	3,714,000	3,846,000	25.8	27.6	96,000,000	106,000,000	Orge
Fall rye	94,500	81,200	17.6	19.0	1,660,000	1,540,000	Seigle d'automne
Spring rye	19,500	18,500	12.3	14.1	240,000	260,000	Seigle de printemps
All rye	114,000	97,700	16.7	18.1	1,800,000	1,800,000	Tout seigle
Flaxseed	572,000	556,000	8.6	11.9	4,900,000	6,600,000	Graine de lin
Mixed grains	215,000	225,000	29.3	30.0	6,300,000	6,750,000	Céréales mélangées
Peas, dry	8,500	3,600	19.5	22.0	166,000	79,000	Pois secs

For footnotes see end of table, page 177.

Renvois à la fin du tableau, page 177.

TABLE 3. September Forecast of Production of Field Crops in Canada, by Province, 1958, as Compared with the Latest Estimate for 1957 — Concluded

TABLÉAU 3. Prévisions de septembre de la production des grandes cultures au Canada, par province, 1958, comparativement à la dernière estimation de 1957 — fin

Province and crop	Areas Superficie		Yields per acre Rendement par acre		Total production Production totale		Province et culture
	1957	1958	1957	1958 ¹	1957	1958 ¹	
	acres		ctwt. — cwt.		ctwt. — cwt.		
Alberta—concluded:							Alberta—fin:
Potatoes	16,600	18,700	84.0 lb. — liv.	78.6	1,400,000 lb. — liv.	1,470,000	Pommes de terre
Mustard seed	92,000	87,000	772	862	71,000,000	75,000,000	Graine de moutarde
Rapeseed	70,000	80,000	741	675	51,870,000	54,000,000	Graine de colza
Safflower seed	15,000	17,800	450	702	6,750,000	12,500,000	Graine de carthame
Sunflower seed	—	3,700	—	750	—	2,775,000	Graine de tournesol
Tame hay	1,887,000	1,996,000	tons — tonnes	1.20	2,370,000	2,400,000	Poin cultivé
Sugar beets	36,694	38,260 ²	13.43	14.64	492,870	560,000	Betteraves à sucre
British Columbia:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Colombie-Britannique:
Spring wheat	44,700	41,000	23.1	25.0	1,031,000	1,025,000	Blé de printemps
Oats for grain	89,700	88,200	51.5	45.4	4,616,000	4,000,000	Avoine à grain
Barley	65,500	58,400	31.4	29.0	2,056,000	1,694,000	Orge
Fall rye	2,000	1,100	25.5	29.1	51,000	32,000	Seigle d'automne
Flaxseed	11,600	9,700	10.0	11.6	116,000	113,000	Graine de lin
Mixed grains	4,000	4,200	46.0	41.0	184,000	172,000	Céréales mélangées
Peas, dry	6,100	5,000	22.0	22.6	134,000	113,000	Pois secs
Potatoes	10,000	11,500	207.0 ctwt. — cwt.	170.0	2,074,000 ctwt. — cwt.	1,955,000	Pommes de terre
Tame hay	357,000	367,000	2.50 tons — tonnes	1.93	892,000 tons — tonnes	708,000	Poin cultivé
Fodder corn	2,600	2,300	13.06	14.78	34,000	34,000	Mais fourrager

¹ As indicated on basis of conditions on or about September 15.

² Includes durum wheat for which separate estimates are shown in Table 5.

³ Revised.

¹ D'après l'état le ou vers le 15 septembre.

² Comprend le blé durum dont les estimations séparées paraissent au tableau 5.

³ Révisé.

TABLE 4. September Forecast of Production of Principal Grain Crops in the Prairie Provinces, 1958, as Compared with the Latest Estimate for 1957

TABLÉAU 4. Prévisions de septembre de la production des principales céréales dans les provinces des Prairies, 1958, comparativement à la dernière estimation de 1957

Crop	Areas Superficie		Yields per acre Rendement par acre		Total production Production totale		Culture
	1957	1958	1957	1958 ¹	1957	1958 ¹	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Spring wheat ²	20,360,000	20,244,000	17.1	16.8	349,000,000	341,000,000	Blé de printemps ³
Oats for grain	7,805,000	7,584,000	31.4	31.4	234,000,000	238,000,000	Avoine à grain
Barley	9,209,000	9,369,000	22.7	25.3	209,000,000	237,000,000	Orge
Rye	455,300	418,800	13.8	13.1	6,300,000	5,490,000	Seigle
Flaxseed	3,462,000	2,644,000	5.5	8.7	18,900,000	23,100,000	Graine de lin

¹ As indicated on basis of conditions on or about September 15.

² Includes durum wheat for which separate estimates are shown in Table 5.

¹ D'après l'état le ou vers le 15 septembre.

² Comprend le blé durum dont les estimations séparées paraissent au tableau 5.

TABLE 5. September Forecast of Production of Durum Wheat in the Prairie Provinces, 1958, as compared with 1957

TABLÉAU 5. Prévisions de septembre de la production du blé durum dans les provinces des Prairies, 1958, comparativement à 1957

Note. Data in this table are included in Tables 3 and 4 in the item "Spring wheat"

Nota. Les données du présent tableau figurent aux tableaux 3 et 4 à l'article "blé de printemps"

Province	Areas Superficie		Yields per acre Rendement par acre		Total production Production totale	
	1957	1958	1957	1958 ¹	1957	1958 ¹
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.	
Manitoba	73,000	94,000	19.1	20.2	1,400,000	1,900,000
Saskatchewan	1,793,000	959,000	17.8	13.3	32,000,000	12,800,000
Alberta	492,000	72,000	21.7	22.2	10,700,000	1,600,000
Totals — Total	2,358,000	1,125,000	18.7	14.5	44,100,000	16,300,000

¹ As indicated on basis of conditions on or about September 15.

¹ D'après l'état le ou vers le 15 septembre.

TABLE 6. Estimated Seeded Acreages of Principal Grain Crops and Summerfallow in the Prairie Provinces, by Crop Districts, 1957 and 1958

TABLEAU 6. Estimations des superficies semées des principales céréales et des jachères dans les provinces des Prairies, par district agricole, 1957 et 1958

Province and crop district	Wheat — Blé		Oats — Avoine		Barley — Orge		Summerfallow — Jachères		Province et district agricole
	1957	1958	1957	1958	1957	1958	1957	1958	
	Thousand acres — milliers d'acres								
Manitoba:									
1	154	186	70	66	68	80	226	244	1
2	314	336	167	169	213	204	361	375	2
3	500	570	415	403	422	384	539	528	3
4	34	37	25	22	25	25	31	28	4
5	110	130	107	95	92	93	137	133	5
6	21	24	54	50	11	10	36	37	6
7	281	295	190	179	146	142	407	411	7
8	181	194	160	138	79	80	227	236	8
9	164	149	142	78	66	197	217	9	9
10	134	157	137	122	276	240	309	331	10
11	120	139	132	131	74	72	185	181	11
12	48	46	72	71	59	47	91	103	12
13	48	51	68	69	118	107	118	123	13
14	26	29	54	54	35	34	74	81	14
Totals, Manitoba	2, 114	2, 358	1, 800	1, 711	1, 704	1, 584	2, 934	3, 032	Total, Manitoba
Saskatchewan:									
1 A	454	513	217	178	182	193	618	705	1 A
1 B	325	354	231	196	103	96	492	522	1 B
2 A	603	621	106	90	108	98	572	641	2 A
2 B	924	924	126	126	153	171	878	931	2 B
3 AS	943	943	108	120	152	166	865	934	3 AS
3 AN	519	540	60	56	107	131	540	551	3 AN
3 BS	766	720	46	51	92	125	731	753	3 BS
3 BN	1, 007	906	77	80	127	184	939	958	3 BN
4 A	356	349	40	41	91	97	409	405	4 A
4 B	564	502	23	26	53	77	517	548	4 B
5 A	676	723	315	299	273	259	888	906	5 A
5 B	626	632	352	296	486	481	869	895	5 B
6 A	1, 178	1, 166	182	200	196	233	1, 247	1, 297	6 A
6 B	970	951	206	206	207	217	904	949	6 B
7 A	759	622	49	62	207	284	1, 001	1, 041	7 A
7 B	645	639	195	191	179	192	723	716	7 B
8 A	335	342	155	135	251	218	494	494	8 A
8 B	635	629	148	164	223	203	626	632	8 B
9 A	655	681	341	310	352	310	808	808	9 A
9 B	425	425	237	237	249	204	575	569	9 B
Totals, Saskatchewan	13, 365	13, 182	3, 214	3, 064	3, 791	3, 939	14, 696	15, 255	Total, Saskatchewan
Alberta:									
1	841	816	137	152	143	187	995	995	1
2	1, 495	1, 331	216	235	463	602	1, 980	1, 980	2
3	530	519	303	324	442	446	950	922	3
4 A	672	685	289	309	202	186	758	728	4 A
4 B	609	670	579	556	513	457	803	787	4 B
5	159	170	547	547	901	901	586	545	5
6	274	269	393	405	586	557	549	549	6
7	301	244	327	281	464	510	492	531	7
Totals, Alberta	4, 881	4, 704	2, 791	2, 809	3, 714	3, 846	7, 093	7, 017	Total, Alberta

Acreage Seeded and Yield Per Acre On
Summerfallow and Stubble In Saskatchewan

This is the first year that a survey to ascertain the relationship of average yields obtained by farmers for crops grown on summerfallow and stubble as well as the distribution of the acreage of major field crops between summerfallow and stubble has been conducted by the Dominion Bureau of Statistics. To test the feasibility of such a survey, information was collected in co-operation with the Saskatchewan Department of Agriculture and for this province only. Estimates in this report are based on returns from farmer and elevator agent crop correspondents reporting in March 1958.

The extent of the difference between yields on summerfallow and stubble will likely change from year to year depending on many factors, particularly weather conditions. The 1957 crop season in Saskatchewan was far from ideal as droughty conditions were quite widespread throughout the

Superficies ensemencées et rendement à l'acre des
jachères et des champs de chaume en Saskatchewan

C'est la première année que le Bureau fait un relevé pour s'assurer du rapport entre les rendements moyens des cultures semées sur jachères et celles semées sur chaume ainsi que la répartition des superficies consacrées aux principales grandes cultures entre les jachères et le chaume. Dans le but d'éprouver la valeur d'un tel relevé, des renseignements ont été recueillis en collaboration avec le ministère de l'Agriculture de la Saskatchewan et pour cette province seulement. Les estimations du présent rapport se fondent sur les questionnaires remplis par les correspondants agricoles (cultivateurs et directeurs d'élevateur) en mars 1958.

L'écart entre les rendements des jachères et des chaumes changera probablement d'année en année selon plusieurs facteurs, surtout les conditions atmosphériques. La saison agricole de 1957 en Saskatchewan n'a pas été très bonne vu la sécheresse qui a sévi dans la province. Il faudrait plus de données, sur un grand

province. More data, covering a variety of growing seasons, would be necessary to establish the effects on yields under different conditions. For instance the spread in yields may be smaller in years of ample rainfall and even larger than those recorded in 1957 if growing conditions had been worse. It should also be clearly kept in mind that numerous other farming practices in addition to summerfallowing affect crop yields.

It is impossible to make direct comparisons between the results obtained for 1957 and the situation existing in the past. Some general comparisons can be made, however, and these are of interest even though the complete validity of the comparisons is open to some criticism. For instance, in the 1921-25 period the summerfallow acreage averaged only 40 percent of the wheat acreage. In other words a maximum of 40 percent of the wheat could have been planted on summerfallow. The actual figure may have been somewhat different as probably small amounts of other crops were seeded on summerfallow and this may have been offset by plantings of wheat on new breaking.

If in 1957, only 40 percent of the wheat had been seeded on summerfallow instead of 77 percent, and assuming the 1957 yield relationship, average yields for the total crop would have amounted to 12.6 bushels per acre, some 20 percent below the actual yield of 15.8 bushels. Summerfallow acreage in Saskatchewan has, over time, increased greatly in relation to wheat acreage. During the 1921-25 period summerfallow acreage was equal to some 40 percent of the wheat acreage; in 1926-30, 43 percent; in 1931-35, 54 percent; in 1936-40, 63 percent; in 1941-45, 97 percent; in 1946-50, 80 percent; in 1951-55, 83 percent; in 1956, 98 percent; and in 1957, 106 percent.

The effect of planting a larger percentage of crops other than wheat on summerfallow also is tending to raise average yields of these crops. For instance, probably in the 1921-25 period only small percentages of oats and barley were planted on summerfallow while in 1957 some 26 and 45, respectively, of these crops were sown on summerfallow. If in 1957, all the oats and barley had been seeded on stubble lands, average yields would have been 21.2 bushels for oats and 15.8 bushels for barley, considerably below the actual yields of 24.9 and 21.1 bushels per acre for oats and barley, respectively.

nombre de saisons agricoles, pour établir les effets des différentes conditions sur les rendements. Par exemple, les différences de rendement peuvent être plus petites les années de pluies abondantes, et même plus grandes que celles qui ont été enregistrées en 1957 si les conditions de croissance avaient été plus mauvaises. Il ne faut pas oublier que bien d'autres méthodes de culture, en plus des jachères, ont une influence sur les rendements.

Il n'est pas possible de faire de comparaisons directes entre les résultats obtenus en 1957 avec ceux des années précédentes. Cependant, on peut se permettre des rapprochements d'ordre général qui présentent un certain intérêt, malgré les doutes que l'on peut entretenir sur leur degré d'exactitude. Par exemple, au cours des années 1921-1925, les jachères, en moyenne, correspondaient à seulement 40 p. 100 de la superficie ensemencée en blé. Exprimé d'une autre manière, 40 p. 100 au maximum de l'ensemble du blé ensemencé pouvaient l'être sur des jachères. En pratique, ce chiffre n'est probablement pas exact, car il est vraisemblable qu'une partie des jachères a été utilisée pour cultiver des petites quantités de cultures diverses, et que cette superficie a été compensée par la cultivation de blé sur des terres nouvellement défrichées.

Si, en 1957, au lieu de semer 77 p. 100 du blé sur jachères, on s'était contenté de n'y semer que 40 p. 100, et si l'on se fonde sur le rapport de la production de 1957, le rendement moyen pour l'ensemble de la récolte n'aurait été que de 12.6 boisseaux, soit quelque 20 p. 100 de moins que le rendement réel de 15.8. En Saskatchewan, au cours des années, la proportion des jachères par rapport à la superficie totale des cultures de blé a augmenté de beaucoup. Au cours des années 1921-1925, cette proportion était de 40 p. 100, de 1926 à 1930 de 43, de 1931 à 1935 de 54, de 1936 à 1940 de 63, de 1941 à 1935 de 97, de 1946 à 1950 de 80, de 1951 à 1955 de 83, en 1956 de 98, et en 1957 de 106.

Le rendement moyen des récoltes autres que le blé tend à augmenter aussi, à la suite de l'utilisation d'une plus forte proportion de jachères pour ces cultures. Il est probable que pendant les années 1921-1925 une très petite partie de l'avoine et de l'orge était semée sur jachères, tandis qu'en 1957 les proportions étaient respectivement de 26 et de 45 p. 100. Si tous les ensemencements d'avoine et d'orge, en 1957, avaient été concentrés sur des sols en chaume, le rendement moyen d'avoine aurait été de 21.2 boisseaux et celui de l'orge de 15.8 boisseaux, soit un taux très inférieur aux rendements (avoine, 24.9 et orge, 21.1) qui ont été obtenus.

TABLE 1. Acres Seeded and Yield per Acre on Summerfallow and Stubble, Saskatchewan, 1957, Specified Crops

TABLEAU 1. Superficies ensemencées et rendement à l'acre des jachères et des champs de chaume en Saskatchewan, 1957, certaines cultures

Crop	Seeded acreage — Superficie ensemencée	Distribution — Répartition	Average yield per seeded acre — Rendement moyen par acre ensemencée	Production — Production	Culture
	'000 acres	per cent — pour cent	bu. — boiss.	million bu. — millions de boiss.	
Wheat:					Blé:
Summerfallow	10,250	77	17.9	183.0	Jachères
Stubble	3,115	23	9.0	28.0	Chaume
Total	13,365	100	15.8	211.0	Total
Oats:					Avoine:
Summerfallow	850	26	35.3	30.0	Jachères
Stubble	2,364	74	21.2	50.0	Chaume
Total	3,214	100	24.9	80.0	Total
Barley:					Orge:
Summerfallow	1,700	45	27.6	47.0	Jachères
Stubble	2,091	55	15.8	33.0	Chaume
Total	3,791	100	21.1	80.0	Total
Flaxseed:					Graine de lin:
Summerfallow	1,000	49	7.0	7.0	Jachères
Stubble	1,025	51	3.4	3.5	Chaume
Total	2,025	100	5.2	10.5	Total
Rapeseed:					Graine de colza:
Summerfallow	400	75	15.8	6.3	Jachères
Stubble	135	25	8.9	1.2	Chaume
Total	535	100	14.0	7.5	Total

Grading of the 1957 Wheat Crop of the Prairie Provinces

The number of cars of wheat inspected by the Board of Grain Commissioners during the crop year 1957-58 totalled 200,030 as compared with 198,796 in 1956-57. Of the total, 75 per cent graded No. 4 Northern or better as against 68 per cent in the previous crop year, and 2.6 per cent graded "tough" and "damp" as against 3 per cent in 1956-57. The corresponding averages for the five crop years 1951-52 to 1955-56 were 64 and 19 per cent, respectively.

The following table shows the number of cars and the percentage grading of wheat inspections in the Prairie Provinces for the crop years 1956-57 and 1957-58. Average percentage gradings for the period 1951-52 to 1955-56 are also shown for comparative purposes. In each case the inspections include a relatively small proportion of old-crop wheat.

TABLE 1. Grading of Wheat Inspected in the Prairie Provinces, Crop Years 1956-57, 1957-58, and Averages 1951-52 to 1955-56

TABLEAU 1. Résultats des inspections de blé dans les provinces des Prairies, campagnes 1956-57, 1957-58, et moyennes de 1951-52 à 1955-56

Grade	Number of cars Nombre de wagons		Percentage of total Proportion du total			Classe
	1956-57	1957-58	Average — Moyenne 1951-52 1955-56	1956-57	1957-58	
1 Hard	—	—	¹	—	—	1 Dur
1 Northern	2, 412	659	4.6	1.2	0.3	1 Nord
2 Northern	53, 489	40, 897	30.7	26.9	20.4	2 Nord
3 Northern	53, 918	64, 170	20.5	27.1	32.1	3 Nord
4 Northern	25, 758	43, 916	8.5	13.0	22.0	4 Nord
5 Wheat	29, 049	22, 310	8.1	14.6	11.2	N ^o 5
6 Wheat	8, 372	6, 688	3.2	4.2	3.3	N ^o 6
Feed Wheat	423	193	0.6	0.2	0.1	Fourrager
Garnet	210	13	0.5	0.1	¹	Garnet
Amber Durum	10, 919	11, 413	2.2	5.5	5.7	Amber Durum
Alberta Winter	1, 245	214	0.3	0.6	0.1	Alberta d'hiver
Tough ^{2,3}	6, 407	5, 020	15.9	3.2	2.5	Coriace ^{2,3}
Damp ^{2,4}	46	184	2.7	¹	0.1	Humide ^{2,4}
Rejected ²	5, 533	3, 661	1.8	2.8	1.8	Rejeté ²
All other	1, 015	692	0.5	0.5	0.3	Toutes autres
Totals	198, 796	200, 030	100.0	100.0	100.0	Totaux

¹ Less than .05 per cent.

² All varieties and grades.

³ Moisture content 14.9 to 17 per cent for Durum, and 14.6 to 17 per cent for all other varieties.

⁴ Moisture content over 17 per cent.

Classement de la récolte de blé de 1957 dans les provinces des Prairies

Le nombre de wagons de blé inspectés par la Commission des grains au cours de la campagne de 1957-1958 se chiffre par 200,030 contre 198,796 en 1956-1957. Sur le total, 75 p. 100 a été classé n^o 4 du Nord ou mieux contre 68 p. 100 la campagne précédente, et 2.6 p. 100 a été classé "coriace" et "humide" contre 3 p. 100 en 1956-1957. Les moyennes correspondantes pour les cinq campagnes de 1951-1952 à 1955-1956 étaient respectivement de 64 et de 19 p. 100.

Le tableau ci-dessous indique le nombre de wagons et le résultat en pourcentages des inspections de blé dans les provinces des Prairies durant les campagnes de 1956-1957 et 1957-1958. Le pourcentage moyen des classements pour la période de 1951-1952 à 1955-1956 est aussi indiqué aux fins de comparaison. Dans chaque cas, les inspections comprennent une proportion relativement faible du blé des récoltes des années précédentes.

Supply and Disposition of Canadian Grains

The tables which follow show supply and disposition of Canadian wheat, oats, barley, rye and flaxseed for the crop years 1951-52 to 1957-58, as well as supply data for 1958-59. These figures include all revisions made in the intercensal period 1951-52 to 1956-57.

Approvisionnement et utilisation des céréales canadiennes

Les approvisionnements et l'utilisation du blé, de l'avoine, de l'orge, du seigle et de la graine de lin, au Canada, durant les campagnes 1951-1952 à 1957-1958, et les chiffres concernant les approvisionnements de 1958-1959 figurent dans les tableaux suivants. Ces chiffres comprennent toutes les révisions effectuées durant la période intercensale de 1951-1952 à 1956-1957.

TABLE 1. Supply and Disposition of Wheat, Canada, 1951-52 to 1958-59

TABLEAU 1. Approvisionnement de blé et disposition, Canada, 1951-52 à 1958-59

Crop year — Campagne	Supply — Approvisionnement				Disposition				
	Production	Carryover at beginning of crop year — Report au début de la campagne	Imports ¹ — Importa- tions ¹	Total supply — Approvi- sionnement global	Exports — Exportations			Apparent domestic disappear- ance ² — Disparition domestique apparente ²	Carryover at end of crop year — Report à la fin de la campagne
		Wheat — Blé	Wheat flour ² — Farine de blé ²	Total					
	thousand bushels — milliers de boisseaux								
1951-52	553, 678	189, 203	18	742, 898	304, 722	51, 103	355, 825	169, 895	217, 178
1952-53	701, 973	217, 178	17	919, 168	329, 026	56, 501	385, 527	150, 456	383, 185
1953-54	634, 040	383, 185	457	1, 017, 682	208, 835	46, 246	255, 081	143, 926	618, 675
1954-55	331, 981	618, 675	178	950, 834	211, 288	40, 622	251, 909	162, 176	536, 748
1955-56	519, 178	536, 748	20	1, 055, 946	269, 181	40, 000	309, 181	167, 191	579, 574
1956-57	573, 040	579, 574	148	1, 152, 762	228, 257	33, 540	261, 797	161, 419	729, 546
1957-58	370, 508	729, 546	1	1, 100, 055	275, 693	39, 901	315, 593	169, 697	614, 764
1958-59	338, 728	614, 764							

¹ Includes wheat flour in terms of wheat.² Conversion factor: 1 barrel of 196 pounds of flour equivalent to 4.5 bushels of wheat. From 1955-56, 2.3 bushels per cwt.³ Total supply less exports and carryover at end of crop year.¹ Comprend la farine de blé exprimée en blé.² Facteur de conversion: 1 baril de 196 livres de farine équivaut à 4.5 boisseaux de blé. De 1955-56, 2.3 boisseaux le cent livres.³ Approvisionnement global moins les exportations et le report à la fin de la campagne.

TABLE 2. Supply and Disposition of Oats, Canada, 1951-52 to 1958-59

TABLEAU 2. Approvisionnement d'avoine et disposition, Canada, 1951-52 à 1958-59

Crop year — Campagne	Supply — Approvisionnement				Disposition					
	Production	Carryover at beginning of crop year — Report au début de la campagne	Imports ¹ — Importa- tions ¹	Total supply — Approvi- sionnement global	Exports — Exportations			Apparent domestic disappear- ance ² — Disparition domestique apparente ²	Carryover at end of crop year — Report à la fin de la campagne	
		Oats — Avoine	Rolled oats oatmeal ² — Avoine roulée	Total						
	thousand bushels — milliers de boisseaux									
1951-52	493, 886	95, 177	2	589, 065	69, 579	1, 067	70, 646	410, 061	108, 358	
1952-53	471, 117	108, 358	28	579, 504	64, 857	541	65, 371	369, 723	144, 409	
1953-54	413, 971	144, 409	21	558, 401	69, 914	786	70, 700	361, 932	125, 769	
1954-55	306, 401	125, 769	34	432, 204	21, 635	612	22, 247	325, 989	83, 967	
1955-56	399, 451	83, 967	16	483, 435	3, 624	519	4, 142	360, 186	119, 106	
1956-57	524, 517	119, 106	7	643, 630	18, 340	342	18, 681	398, 733	226, 215	
1957-58	380, 599	226, 215	1	606, 815	25, 895	289	26, 184	425, 680	154, 951	
1958-59	384, 082	154, 951		539, 033						

¹ Includes rolled oats and oatmeal.² Conversion factor: prior to 1954-55, 16.5; beginning with 1954-55, 18.2 pounds of rolled oats and oatmeal equivalent to 1 bushel of oats.³ Total supply less exports and carryover at end of crop year.¹ Comprend l'avoine roulée et la farine d'avoine.² Facteur de conversion: avant 1954-55, 16.5; depuis 1954-55, 18.2 livres d'avoine roulée et de farine d'avoine équivalent à 1 boisseau d'avoine.³ Approvisionnement global moins les exportations et le report à la fin de la campagne.

TABLE 3. Supply and Disposition of Barley, Canada, 1951-52 to 1958-59
TABLEAU 3. Approvisionnement d'orge et disposition, Canada, 1951-52 à 1958-59

Crop year — Campagne	Supply — Approvisionnement						Disposition				
	Pro- duction	Carryover at beginning of crop year Report au début de la campagne	Imports — Importations			Total supply Approvi- sionnement global	Exports — Exportations			Apparent domestic disappear- ance ¹ Disparition domestique apparente ³	Carryover at end of crop year Report à la fin de la campagne
			Barley — Orge	Malt ¹ — Malt ¹	Total ²		Barley — Orge	Malt ¹ — Malt ¹	Total ²		
thousand bushels — milliers de boisseaux											
1951-52	245,435	53,496	⁴	12	12	299,944	69,915	3,543	73,472	145,968	79,504
1952-53	291,572	79,504	1	19	21	371,096	118,857	3,212	122,077	137,352	111,667
1953-54	262,121	111,667	⁴	12	16	373,804	90,044	3,686	93,742	134,152	145,910
1954-55	175,199	145,910	⁴	9	12	321,121	77,092	3,773	80,876	148,756	91,488
1955-56	251,102	91,488	2	17	20	342,610	64,313	4,382	68,700	162,963	110,948
1956-57	269,067	110,948	⁴	1	2	380,017	76,881	4,652	81,537	155,701	142,779
1957-58	215,993	142,779	⁴	67	68	358,839	75,120	5,176	80,297	160,236	118,306
1958-59	228,859	118,306									

¹ Conversion factor: 1 bushel (36 pounds) of malt equivalent to 1 bushel of barley.

² Includes pot and pearl barley in terms of barley.

³ Total supply less exports and carryover at end of crop year.

⁴ Less than 500 bushels.

¹ Facteur de conversion: 1 boisseau (36 livres) de malt équivalent à un boisseau d'orge.

² Comprend l'orge mondé et l'orge perlé exprimés en orge.

³ Approvisionnement global moins les exportations et le report à la fin de la campagne.

⁴ Moins de 500 boisseaux.

TABLE 4. Supply and Disposition of Rye, Canada, 1951-52 to 1958-59
TABLEAU 4. Approvisionnement de seigle et disposition, Canada, 1951-52 à 1958-59

Crop year Campagne	Supply — Approvisionnement				Disposition		
	Production	Carryover at beginning of crop year	Imports ¹	Total supply	Exports	Apparent domestic disappearance ²	Carryover at end of crop year
		Report au début de la campagne	Importations ¹	Approvi- sionnement global		Exportations	Disparition domestique apparente ²	Report à la fin de la campagne
	thousand bushels — milliers de boisseaux						
1951-52	17,616	3,299	17	20,932	6,820	5,338	8,774
1952-53	24,025	9,774	16	32,815	8,993	6,281	17,541
1953-54	28,845	17,541	9	46,395	16,835	7,324	22,235
1954-55	12,812	22,235	3	35,051	9,311	5,805	19,935
1955-56	13,840	19,935	6	33,780	12,918	5,149	15,713
1956-57	8,434	15,713	12	24,159	5,448	4,552	14,160
1957-58	8,539	14,160	9	22,707	5,446	7,184	10,078
1958-59		10,078		18,104			

¹ Includes rye flour in terms of rye.

² Total supply less exports and carryover at end of crop year.

¹ Comprend la farine de seigle exprimée en seigle.

² Approvisionnement global moins les exportations et le report à la fin de la campagne.

TABLE 5. Supply and Disposition of Flaxseed, Canada, 1951-52 to 1958-59
TABLEAU 5. Approvisionnement de graine de lin et disposition, Canada, 1951-52 à 1958-59

Crop year — Campagne	Supply — Approvisionnement				Disposition		
	Production	Carryover at beginning of crop year	Imports	Total supply	Exports — Exportations	Apparent domestic disappearance ¹	Carryover at end of crop year
		Report au début de la campagne	Importations	Approvi- sionnement global		Disparition domestique apparente ¹	Report à la fin de la campagne
	thousand bushels — milliers de boisseaux						
1951-52	9,478	1,204	534	11,215	2,882	5,428	2,906
1952-53	11,660	2,906	19	14,585	4,060	6,224	4,301
1953-54	9,748	4,301	2	14,050	5,172	5,388	3,490
1954-55	10,998	3,490	7	14,495	6,345	5,563	2,587
1955-56	18,990	2,587	1,063	22,640	11,583	8,060	2,997
1956-57	34,991	2,997	9	37,997	21,582	8,834	7,581
1957-58	19,179	7,581	5	26,764	13,650	7,539	5,575
1958-59	21,950	5,575					

¹ Total supply less exports and carryover at end of crop year.

² Less than 500 bushels.

¹ Approvisionnement global moins les exportations et le report à la fin de la campagne.

² Moins de 500 boisseaux.

TABLE 6. Estimated Acreage, Production, Farm Price and Value of Major Grain Crops, Canada, 1951-52 to 1957-58¹
TABLÉAU 6. Superficie, production et prix agricoles estimatifs et valeur des principales cultures de céréales au Canada, 1951-1952 à 1957-1958¹

Grain and crop year Céréale et campagne	Seeded acreage — Superficie ensemencée	Average yield per seeded acre — Rendement moyen par acre ensemencée	Production	Average farm price — Prix agricole moyen	Total farm value — Valeur fermière totale
	acres	bu. — boiss.	'000 bu. boiss.	\$ per bu. \$ par boiss.	\$'000
All wheat — Tout blé:					
1951-52	25,254,400	21.9	553,678	1.55	856,785
1952-53	26,164,100	26.8	701,973	1.59	1,112,865
1953-54	26,383,600	24.0	634,040	1.33	844,503
1954-55	25,539,000	13.0	331,981	1.24	411,781
1955-56	22,659,500	22.9	519,178	1.37	709,461
1956-57	22,781,100	25.2	573,040	1.25	714,019
1957-58	21,030,800	17.6	370,508		
Oats for grain — Avoine à grain:					
1951-52	11,896,600	41.5	493,886	0.76	374,941
1952-53	11,057,400	42.6	471,117	0.67	313,487
1953-54	9,873,000	41.9	413,971	0.63	259,616
1954-55	10,052,500	30.5	306,401	0.67	206,537
1955-56	10,957,800	36.5	399,451	0.67	265,749
1956-57	11,706,800	44.8	524,517	0.57	300,234
1957-58	11,017,000	34.5	380,599		
Barley — Orge:					
1951-52	7,839,800	31.3	245,435	1.10	270,237
1952-53	8,477,500	34.4	291,572	1.06	308,008
1953-54	8,907,600	29.4	262,121	0.86	224,681
1954-55	7,842,400	22.3	175,198	0.89	155,280
1955-56	9,886,800	25.4	251,102	0.87	219,143
1956-57	8,390,400	32.1	269,067	0.79	211,273
1957-58	9,403,200	23.0	215,993		
All rye — Tout seigle:					
1951-52	1,126,600	15.6	17,616	1.56	27,530
1952-53	1,236,300	19.4	24,025	1.38	33,205
1953-54	1,505,300	19.2	28,845	0.82	23,609
1954-55	786,700	16.3	12,812	0.92	11,734
1955-56	745,900	18.6	13,840	0.92	12,775
1956-57	547,300	15.4	8,434	1.00	8,421
1957-58	550,600	15.5	8,539		
Flaxseed — Graine de lin:					
1951-52	1,158,500	8.2	9,478	3.90	36,993
1952-53	1,109,500	10.5	11,660	3.16	36,856
1953-54	956,400	10.2	9,748	2.44	23,808
1954-55	1,178,000	9.3	10,998	2.54	27,963
1955-56	1,836,000	10.3	18,990	2.77	52,669
1956-57	3,040,800	11.5	34,991	2.56	89,631
1957-58	3,485,600	5.5	19,179		

¹ Includes intercensal revisions for the crop years 1951-52 to 1956-57.

¹ Comprend les révisions intercensales pour les campagnes de 1951-1952 à 1956-1957.

Stocks of Grain

Tables 1 and 2, which follow, show the quantities of wheat and coarse grains in all positions in Canada, excluding Newfoundland, and the United States as at July 31. The data for the estimates were obtained from the Bureau's survey of farm stocks, from mill returns, and from figures supplied by the Board of Grain Commissioners relative to stocks in commercial positions other than mills. These tables include revisions in farm stocks for the intercensal period, 1952 to 1956.

Stocks de céréales

Les tableaux 1 et 2 ci-après donnent les quantités de blé et de céréales secondaires en toutes positions au Canada, (sauf celles de Terre-Neuve) et aux États-Unis au 31 juillet. Les renseignements proviennent du relevé du Bureau sur les céréales gardées dans les fermes, ainsi que des rapports des meuniers et des chiffres fournis par la Commission canadienne des grains relativement aux stocks dans des positions commerciales autres que les moulins. Les présents tableaux comprennent les chiffres

The figures in these tables differ from the visible supply figures in that they include farm stocks and certain mill stocks not included in the latter. Stocks of grain held on farms are shown by provinces in Table 3. Table 4 contains weekly totals of visible supplies of Canadian grain for the period July to September.

Total carryover stocks of the five major Canadian grains in North American positions¹ July 31, 1958, were estimated at 903.7 million bushels, about 19 per cent below last year's 1,120.3 million, but some 62 per cent above the ten-year (1948-57) average of 557.4 million bushels.

Total stocks of Canadian wheat in all North American positions at July 31, 1958 were estimated at 614.8 million bushels, compared with last year's record estimate of 729.5 million and the previous high at July 31, 1954 of 618.7 million bushels. An estimated 203.9 million bushels of this year's total were held on farms, down sharply from last year's total of 319.2 million, while 240.6 million of the off-farm stocks were in country elevators. The next largest amounts, 63.4 million and 45.1 million bushels, were in store in eastern elevators and in Fort William-Port Arthur terminals, respectively. Rye stocks in all positions, estimated at 10.1 million bushels, were down 29 per cent from last year's 14.2 million.

July 31 stocks of oats in all positions, estimated at 155.0 million bushels, were 31 per cent smaller than last year's 226.2 million but about 47 per cent higher than the ten-year average of 105.6 million. Barley stocks, at 118.3 million bushels, were down 17 per cent from the 142.8 million held in 1957 but 45 per cent above the ten-year average of 81.7 million bushels. Stocks of flaxseed at 5.6 million bushels were well below last year's 7.6 million but above the ten-year average of 4.0 million.

This year's stocks on farms at July 31, in millions of bushels, with last year's totals and the ten-year averages in brackets, were estimated as follows: wheat, 203.9 (319.2, 112.3); oats, 108.0 (172.1, 72.1); barley, 57.5 (81.0, 39.5); rye, 6.0 (10.6, 5.4); flaxseed, 0.9 (1.5, 0.6).

1. Excluding Newfoundland for which data are not available.

révisés des stocks des fermes durant la période intercensale de 1952 à 1956. Les chiffres de ces tableaux diffèrent de ceux des stocks visibles en ce qu'ils comprennent les stocks des fermes et les stocks de certains moulins non compris dans les stocks visibles. Les quantités de céréales gardées dans les fermes sont indiquées, par province, au tableau 3. Le tableau 4 renferme les totaux hebdomadaires des approvisionnements visibles de céréales canadiennes pour la période de juillet à septembre.

Le report global des cinq principales céréales canadiennes en toutes positions en Amérique du Nord¹ était estimé, le 31 juillet 1958, à 903,700,000 boisseaux, soit environ 19 p. 100 de moins qu'un an plus tôt (1,120,300,000) mais quelque 62 p. 100 de plus que la moyenne décennale (557,400,000) de 1948-1957.

Les stocks globaux de blé canadien en toutes positions commerciales en Amérique du Nord étaient estimés, le 31 juillet 1958, à 614,800,000 boisseaux, contre l'estimation de 729,500,000 un an plus tôt et contre le sommet précédent de 618,700,000, le 31 juillet 1954. On estime que 203,900,000 boisseaux sur le total de cette année étaient gardés dans les fermes, soit une forte diminution sur les 319,200,000 d'un an auparavant, tandis que 240,600,000 hors des fermes se trouvaient dans les éleveurs de campagne. Viennent ensuite les 63,400,000 et les 45,100,000 boisseaux entreposés, respectivement, dans les éleveurs de l'Est et dans ceux de Fort-William et de Port-Arthur. Les stocks de seigle en toutes positions commerciales ont été estimés à 10,100,000 boisseaux, soit 29 p. 100 de moins que les 14,200,000 de l'année précédente.

Estimés à 155 millions de boisseaux, les stocks d'avoine en toutes positions commerciales, le 31 juillet, étaient de 31 p. 100 inférieurs à ceux d'un an plus tôt (226,200,000) mais environ 47 p. 100 supérieurs aux 105,600,000 de la moyenne décennale. Les stocks d'orge (118,300,000) ont baissé de 17 p. 100 sur les 142,800,000 de 1957 mais ils surpassaient de 45 p. 100 les 81,700,000 boisseaux de la moyenne décennale. Ceux de graine de lin se chiffraient par 5,600,000 boisseaux (contre 7,600,000 un an plus tôt et 4 millions pour la moyenne des dix ans).

Le 31 juillet, les stocks dans les fermes étaient les suivants, en millions de boisseaux (les chiffres d'un an plus tôt et de la moyenne décennale étant entre parenthèses): blé, 203.9 (319.2, 112.3); avoine, 108 (172.1, 72.1); orge, 57.5 (81.0, 39.5); seigle, 6.0 (10.6, 5.4); graine de lin, 0.9 (1.5, 0.6).

1. Sans Terre-Neuve, dont les chiffres ne sont pas disponibles.

TABLE 1. Stocks of Canadian Grains in all Positions in Canada and the United States as at July 31, 1948-58
with Ten-Year Averages, 1948-57

TABEAU 1. Stocks de céréales canadiennes dans toutes les positions au Canada et aux États-Unis, 31 juillet 1948-58
et moyennes décennales, 1948-57

Year	Wheat — Blé	Oats — Avoine	Barley — Orge	Rye ¹ — Seigle ¹	Flaxseed ¹ — Graine de lin ¹	Année
thousand bushels — milliers de boisseaux						
1948	77,710	47,891	31,449	904	3,371	1948
1949	102,411	60,507	29,669	11,918	10,692	1949
1950	112,200	44,905	20,355	6,431	4,468	1950
1951	189,203	95,177	53,496	3,299	1,204	1951
1952	217,178	108,358	79,504	8,774	2,906	1952
1953	383,185	144,409	111,667	17,541	4,301	1953
1954	618,675	125,769	145,910	22,235	3,490	1954
1955	536,748	83,967	91,488	19,935	2,587	1955
1956	579,574	119,106	110,948	15,713	2,997	1956
1957	729,546	226,215	142,779	14,160	7,581	1957
Averages, 1948-57	354,643	105,630	81,727	12,091	4,360	Moyennes, 1948-57
1958	614,764	154,951	118,306	10,078	5,575	1958

¹ Revised.

¹ Chiffres rectifiés.

TABLE 2. Stocks of Canadian Grains in Canada and the United States, According to Position, as at July 31

TABLEAU 2. Stocks de céréales canadiennes, par position, au Canada et aux États-Unis, au 31 juillet

Position	Wheat — Blé							Positions
	1952	1953	1954	1955	1956	1957	1958	
	thousand bushels — milliers de boisseaux							
In Canada:								Au Canada:
On farms	19,262	93,716	231,860	137,855	204,205	319,160	203,900	Dans les fermes
Country elevators.....	98,782	154,703	211,475	221,666	234,728	235,035	240,616	Élévateurs régionaux
Interior private and mill elevators	4,652	5,930	5,967	6,988	5,811	6,757	7,786	Élévateurs intérieurs, privés et de minoterie
Interior terminal elevators	5,454	14,054	15,795	15,728	13,330	12,213	10,944	Élévateurs terminus intérieurs
Pacific Coast terminals	6,614	7,101	7,065	8,279	9,903	11,924	11,814	Élévateurs terminus de la côte du Pacifique
Churchill elevator	2,251	2,133	2,166	2,266	4,975	4,885	3,559	Élévateur de Churchill
Fort William-Port Arthur elevators	13,700	29,313	52,313	40,509 ¹	25,460	46,856	45,137	Élévateurs de Fort-William-Port-Arthur
In transit, lake	4,520	4,134	5,389	8,694	5,576	4,971	5,354	En transit sur lacs
In transit, rail.....	19,812	20,289	17,374	22,906	21,323	16,339	19,649	En transit sur rail
Eastern elevators	37,594	48,268	66,490	68,317	51,218	68,299	63,386	Élévateurs de l'Est
Eastern mills ¹	1,996	2,563	2,291	2,896	2,053	2,654	2,464	Minoteries de l'Est ¹
Western mills ¹	297	342	382	197	220	241	155	Minoteries de l'Ouest ¹
Totals, Canadian Grain in Canada	214,934	382,546	618,568	536,302	578,803	729,335	614,764	Total, céréales canadiennes au Canada
Totals, Canadian Grain in the United States.	2,244	640	107	446	771	211	—	Total, céréales canadiennes aux États-Unis
Totals, Canadian Grain in Canada and the United States.	217,178	383,185	618,675	536,748	579,574	729,546	614,764	Total, céréales canadiennes au Canada et aux États-Unis
	Oats — Avoine							
	1952	1953	1954	1955	1956	1957	1958	
	thousand bushels — milliers de boisseaux							
In Canada:								Au Canada:
On farms	57,836	90,660	97,250	53,400	71,200	172,100	108,000	Dans les fermes
Country elevators	25,455	38,504	19,848	16,517	24,270	41,063	32,754	Élévateurs régionaux
Interior private and mill elevators	680	789	485	531	650	743	675	Élévateurs intérieurs, privés et de minoterie
Interior terminal elevators	26	54	10	9	17	28	38	Élévateurs terminus intérieurs
Pacific Coast terminals	770	256	259	232	136	87	65	Élévateurs terminus de la côte du Pacifique
Churchill elevator	³	4	1	—	30	—	183	Élévateur de Churchill
Fort William-Port Arthur elevators	7,134	4,166	1,826	6,804	6,558	4,893	5,311	Élévateurs de Fort-William-Port-Arthur
In transit, lake	2,266	973	1,159	831	2,309	702	828	En transit sur lacs
In transit, rail.....	7,241	4,584	2,624	1,888	8,246	2,099	2,733	En transit sur rail
Eastern elevators	3,121	3,076	2,007	3,414	4,539	4,027	4,168	Élévateurs de l'Est
Eastern mills ¹	277	300	220	272	241	260	188	Minoteries de l'Est ¹
Western mills ¹	56	159	80	69	89	108	8	Minoteries de l'Ouest ¹
Totals, Canadian Grain in Canada	104,862	143,526	125,769	83,967	118,285	226,111	154,951	Total, céréales canadiennes au Canada
Totals, Canadian Grain in the United States.	3,497	884	—	—	821	105	—	Total, céréales canadiennes aux États-Unis
Totals, Canadian Grain in Canada and the United States.	108,358	144,409	125,769	83,967	119,106	226,215	154,951	Total, céréales canadiennes au Canada et aux États-Unis

TABLE 2. Stocks of Canadian Grains in Canada and the United States, According to Position, as at July 31 - Continued

TABLEAU 2. Stocks de céréales canadiennes, par position, au Canada et aux États-Unis, au 31 juillet - suite

Position	Barley - Orge							Position
	1952	1953	1954	1955	1956	1957	1958	
	thousand bushels - milliers de boisseaux							
In Canada:								Au Canada:
On farms	21,476	38,235	96,810	42,310	50,465	80,980	57,500	Dans les fermes
Country elevators	26,916	47,738	31,751	32,096	33,152	37,247	35,409	Élévateurs régionaux
Interior private and mill elevators.	1,916	2,278	2,122	1,537	2,000	1,819	2,310	Élévateurs intérieurs, privés de minoterie
Interior terminal elevators	96	211	191	17	178	90	357	Élévateurs terminus intérieurs
Pacific Coast terminals	1,934	521	731	1,257	2,306	883	755	Élévateurs terminus de la côte du Pacifique
Fort William-Port Arthur elevators.	8,442	10,165	6,789	7,916	12,216	14,244	14,888	Élévateurs de Fort-William-Port-Arthur
In transit, lake	2,618	4,363	1,763	1,486	3,069	844	1,595	En transit sur lacs
In transit, rail	6,033	2,920	3,542	2,327	2,872	1,845	1,010	En transit sur rail
Eastern elevators	9,655	4,670	2,036	2,377	4,536	4,590	4,293	Élévateurs de l'Est
Eastern mills ¹	143	114	130	137	122	110	12	Minoteries de l'Est ¹
Western mills ¹	59	45	45	28	31	40	1	Minoteries de l'Ouest ¹
Totals, Canadian Grain in Canada	79,287	111,261	145,910	91,488	110,948	142,692	118,130	Total, céréales canadiennes au Canada
Totals, Canadian Grain in the United States.	217	406	—	—	—	86	176	Total, céréales canadiennes aux États-Unis
Totals, Canadian Grain in Canada and the United States.	79,504	111,667	145,910	91,488	110,948	142,779	118,306	Total, céréales canadiennes au Canada et aux États-Unis
	Rye - Seigle							
	1952	1953	1954	1955	1956	1957	1958	
	thousand bushels - milliers de boisseaux							
In Canada:								Au Canada:
On farms	2,026	4,505	15,810	11,630	9,505	10,640	6,030	Dans les fermes
Country elevators	2,232	3,417	3,617	3,148	3,392	1,500	1,798	Élévateurs régionaux
Interior private and mill elevators.	15	29	30	27	45	18	38	Élévateurs intérieurs, privés et de minoterie
Interior terminal elevators	'	—	'	17	27	24	—	Élévateurs terminus intérieurs
Pacific Coast terminals	1	2	—	—	—	—	70	Élévateurs terminus de la côte du Pacifique
Fort William-Port Arthur elevators.	2,923	6,536	1,400	3,229	1,263	1,077	1,326	Élévateurs de Fort-William-Port-Arthur
In transit, lake	—	115	59	171	—	20	—	En transit sur lacs
In transit, rail	347	571	474	657	660	455	456	En transit sur rail
Eastern elevators	627	1,441	814	911	737	404	294	Élévateurs de l'Est
Eastern mills ¹	1	'	6	6	1	1	—	Minoteries de l'Est ¹
Western mills ¹	25	22	26	48	8	2	3	Minoteries de l'Ouest ¹
Totals, Canadian Grain in Canada	8,197	16,638	22,235	19,844	15,639	14,142	10,015	Total, céréales canadiennes au Canada
Totals, Canadian Grain in the United States.	577	902	—	91	74	18	64	Total, céréales canadiennes aux États-Unis
Totals, Canadian Grain in Canada and the United States.	8,774	17,541	22,235	19,935	15,713	14,160	10,078	Total, céréales canadiennes au Canada et aux États-Unis

For footnotes see page 187.

Renvois à la fin du tableau page 187.

TABLE 2. Stocks of Canadian Grains in Canada and the United States, According to Position, as at July 31 - Concluded

TABLEAU 2. Stocks de céréales canadiennes, par position, au Canada et aux États-Unis, au 31 juillet - fin

Position	Flaxseed — Graine de lin							Position
	1952	1953	1954	1955	1956	1957	1958	
	thousand bushels — milliers de boisseaux							
In Canada:								Au Canada:
On farms	851	1,833	1,942	1,678	930	1,520	930	Dans les fermes
Country elevators	526	973	442	99	240	1,645	1,044	Élévateurs régionaux
Interior private and mill elevators	22	20	22	7	21	60	54	Élévateurs intérieurs, privés et de minoterie.
Interior terminal elevators	1	3	3	2	3	4	3	Élévateurs terminus intérieurs
Pacific Coast terminals	—	3	—	3	4	403	630	Élévateurs terminus de la côte du Pacifique.
Fort William-Port Arthur elevators	861	649	646	243	1,047	2,259	2,105	Élévateurs de Fort-William-Port-Arthur.
In transit, lake	48	142	66	323	248	381	78	En transit sur lacs
In transit, rail	138	156	124	58	281	836	315	En transit sur rail
Eastern elevators	459	528	248	177	228	472	419	Élévateurs de l'Est
Eastern mills ¹	—	—	—	—	—	—	—	Minoteries de l'Est ¹
Western mills ¹	—	—	—	—	—	—	—	Minoteries de l'Ouest ¹
Totals, Canadian Grain in Canada	2,906	4,301	3,490	2,587	2,997	7,581	5,575	Total, céréales canadiennes au Canada.
Totals, Canadian Grain in the United States.	—	—	—	—	—	—	—	Total, céréales canadiennes aux États-Unis.
Totals, Canadian Grain in Canada and the United States.	2,906	4,301	3,490	2,587	2,997	7,581	5,575	Total, céréales canadiennes au Canada et aux États-Unis.

¹ Mill bins only.² Includes 177,000 bushels storage afloat.³ Less than 500 bushels.¹ Greniers seulement.² Y compris 177,000 boisseaux en entrepôt.³ Moins de 500 boisseaux.

TABLE 3. Stocks of Grains on Farms in Canada, by Province, as at July 31, 1952 to 1958

TABLEAU 3. Stocks de céréales dans les fermes au Canada, par province, 31 juillet 1952 à 1958

Note. Estimated stocks on farms in Eastern Canada and British Columbia at July 31, 1953-1958 are not strictly comparable with those of preceding years. Prior to 1953 farm stocks represented only that part of locally-produced grain remaining on farms at July 31; for the years 1953-1958 estimated farm stocks include, in addition to locally-produced grain, allowances for grain obtained from other sources including that moving under the Freight Assistance Policy.

Note. Les stocks estimatifs de céréales dans les fermes de l'Est du Canada et de la Colombie-Britannique le 31 juillet 1953-1958 ne se comparent pas exactement à ceux des années précédentes. Antérieurement à 1953, les stocks dans les fermes ne représentaient que la part des céréales produites sur les lieux restant dans les fermes le 31 juillet; pour 1953-1958, en plus des céréales produites sur les lieux, les stocks estimatifs tenaient compte des céréales obtenues d'autres sources, y compris celles en mouvement en vertu du Programme d'aide au transport.

Province and year	Wheat — Blé	Oats — Avoine	Barley — Orge	Rye — Seigle	Flaxseed — Graine de lin	Province et année
thousand bushels - milliers de boisseaux						
1952						1952
Prince Edward Island	3	351	7	—	—	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	1	159	3	—	—	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	2	603	14	—	—	Nouveau-Brunswick
Quebec	8	3,359	74	2	—	Québec
Ontario	1,198	8,222	352	44	19	Ontario
Manitoba	1,000	4,000	2,000	30	350	Manitoba
Saskatchewan	10,000	22,000	7,000	1,100	165	Saskatchewan
Alberta	7,000	19,000	12,000	850	300	Alberta
British Columbia	50	142	26	—	17	Colombie-Britannique
Canada	19,262	57,836	21,476	2,026	851	Canada

¹ Less than 500 bushels.¹ Moins de 500 boisseaux.

TABLE 3. Stocks of Grains on Farms in Canada, by Province, as at July 31, 1952 to 1958 — Concluded

TABLEAU 3. Stocks de céréales dans les fermes au Canada, par province, 31 juillet 1952 à 1958 — fin

Province and year	Wheat Blé	Oats Avoine	Barley Orge	Rye Seigle	Flaxseed Graine de lin	Province et année
thousand bushels — milliers de boisseaux						
1953						1953
Prince Edward Island	17	260	30	—	—	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	1	160	40	—	—	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	8	390	35	—	—	Nouveau-Brunswick
Quebec	100	4,100	500	4	—	Québec
Ontario	2,500	6,800	530	100	20	Ontario
Manitoba	4,000	8,500	4,000	50	650	Manitoba
Saskatchewan	64,000	45,000	18,000	2,500	700	Saskatchewan
Alberta	23,000	25,000	15,000	1,850	450	Alberta
British Columbia	90	450	100	1	13	Colombie-Britannique
Canada	93,716	90,660	38,235	4,505	1,833	Canada
1954						1954
Prince Edward Island	10	400	20	—	—	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	30	250	50	—	—	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	20	600	40	—	—	Nouveau-Brunswick
Quebec	200	4,000	500	5	—	Québec
Ontario	3,000	6,500	900	150	25	Ontario
Manitoba	8,000	10,000	16,000	700	700	Manitoba
Saskatchewan	158,000	40,000	40,000	8,800	800	Saskatchewan
Alberta	62,000	35,000	39,000	6,150	400	Alberta
British Columbia	600	500	300	5	17	Colombie-Britannique
Canada	231,860	97,250	96,810	15,810	1,942	Canada
1955						1955
Prince Edward Island	10	300	20	—	—	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	20	200	40	—	—	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	25	500	50	—	—	Nouveau-Brunswick
Quebec	300	5,000	600	10	—	Québec
Ontario	3,000	7,000	1,300	150	20	Ontario
Manitoba	3,000	5,000	8,000	500	700	Manitoba
Saskatchewan	83,000	20,000	14,000	6,700	450	Saskatchewan
Alberta	48,000	15,000	18,000	4,250	500	Alberta
British Columbia	500	400	300	20	8	Colombie-Britannique
Canada	137,855	53,400	42,310	11,630	1,678	Canada
1956						1956
Prince Edward Island	15	300	15	—	—	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	20	200	20	—	—	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	20	400	30	—	—	Nouveau-Brunswick
Quebec	200	3,500	600	5	—	Québec
Ontario	1,800	6,500	500	80	—	Ontario
Manitoba	4,000	8,000	4,000	450	100	Manitoba
Saskatchewan	136,000	32,000	25,000	6,200	400	Saskatchewan
Alberta	62,000	20,000	20,000	2,750	430	Alberta
British Columbia	150	300	300	20	—	Colombie-Britannique
Canada	204,205	71,200	50,465	9,505	930	Canada
1957						1957
Prince Edward Island	20	500	20	—	—	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	20	200	20	—	—	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	20	800	40	—	—	Nouveau-Brunswick
Quebec	300	7,000	500	20	—	Québec
Ontario	3,500	8,000	1,000	300	10	Ontario
Manitoba	11,000	35,000	9,000	700	150	Manitoba
Saskatchewan	229,000	75,000	34,000	7,000	900	Saskatchewan
Alberta	75,000	45,000	36,000	2,600	450	Alberta
British Columbia	300	600	400	20	10	Colombie-Britannique
Canada	319,160	172,100	80,980	10,640	1,520	Canada
1958						1958
Prince Edward Island	30	450	30	—	—	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	20	250	30	—	—	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	10	700	40	—	—	Nouveau-Brunswick
Quebec	300	6,000	800	20	—	Québec
Ontario	2,400	12,000	1,200	800	20	Ontario
Manitoba	6,000	23,000	6,000	500	100	Manitoba
Saskatchewan	148,000	37,000	25,000	3,600	600	Saskatchewan
Alberta	47,000	28,000	24,000	1,100	200	Alberta
British Columbia	140	600	400	10	10	Colombie-Britannique
Canada	203,900	108,000	57,500	6,030	930	Canada

TABLE 4. Canadian Grain in Store and in Transit in Canada and the United States, by Week, July-September, 1958

TABLEAU 4. Grain canadien en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis, par semaine, juillet à septembre 1958

Week ended	Wheat — Blé	Oats — Avoine	Barley — Orge	Rye — Seigle	Flaxseed — Graine de lin	Semaine terminée le
	thousand bushels — milliers de boisseaux					
July 2.....	370,673	41,034	55,561	5,568	4,416	2 juillet
July 9.....	371,457	40,484	53,870	3,621	4,293	9 juillet
July 16.....	376,624	40,047	52,383	3,215	4,417	16 juillet
July 23.....	383,047	40,520	53,333	3,570	4,479	23 juillet
July 31.....	394,941	43,650	57,570	3,837	4,519	31 juillet
August 6.....	397,754	45,455	58,113	3,866	4,362	6 août
August 13.....	396,804	45,401	58,082	3,908	4,284	13 août
August 20.....	390,674	45,594	57,337	4,261	4,163	20 août
August 27.....	388,161	46,484	56,984	4,348	3,972	27 août
September 3.....	388,004	47,197	57,395	4,445	4,128	3 septembre
September 10.....	387,354	47,940	58,168	4,509	4,417	10 septembre
September 17.....	388,023	49,369	59,277	4,538	5,473	17 septembre
September 24.....	387,568	49,157	60,269	4,522	6,263	24 septembre

Flour and Feed Milling

The following tables provide summary data of mill grindings and output during the third quarter of 1958. More complete data are given in the report "Grain Milling Statistics", issued each month by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics.

Meunerie

Les tableaux suivants contiennent des renseignements sommaires sur la mouture des moulins et sur la production durant le troisième trimestre de 1958. Des renseignements plus complets paraissent dans le rapport "Grain Milling Statistics" publié chaque mois par la Division de l'Agriculture du Bureau de la statistique.

TABLE 1. Quantities of Grains Ground by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, July-September, 1958¹TABLEAU 1. Quantités de grain moulu par les minoteries canadiennes, par mois, juillet-septembre 1958¹

Kind of grain	July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Variété de grain
	bushels — boisseaux			
Wheat for flour.....	6,989	6,970	7,245	Blé pour farine
Oats	325	386	574	Avoine
Barley	11	13	19	Orge
Rye	38	41	42	Seigle

¹ For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

¹ Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au millier de boisseaux le plus près.

TABLE 2. Quantities of Milled and Ground Products Manufactured by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, July-September, 1958¹TABLEAU 2. Quantités de produits moulus fabriqués par les minoteries canadiennes, par mois, juillet-septembre 1958¹

Product	July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Produit
Wheat flour.....	cwt. 3,080	3,058	3,205	cwt. Farine de blé
Oatmeal	lb. 1,068	415	817	livres Farine d'avoine
Rolled oats.....	" 4,749	6,530	9,684	" Flocons d'avoine
Pot and pearl barley.....	" 211	117	361	" Orge mondé et perlé
Rye flour and meal	" 1,412	1,556	1,549	" Farine de seigle
Millfeeds:				Issues de meunerie:
Bran	tons 22	21	21	tonnes Son
Shorts	" 23	25	25	" Gru rouge
Middlings	" 7	6	7	" Gru blanc

¹ For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

¹ Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au millier le plus près.

LIVESTOCK, POULTRY AND DAIRYING

Intercensal Revisions — Livestock Numbers

The following tables contain revisions made in estimates of numbers of livestock and poultry on farms between the Census years 1951 and 1956. The revisions were made in accordance with the policy of adopting the Census counts as benchmarks for livestock numbers at the beginning and end of the period. These revised figures now supersede all previously published estimates for the indicated areas and dates.

BÉTAIL, VOLAILLE ET INDUSTRIE LAITIÈRE

Revisions intercensales — Nombre de bestiaux

Dans les tableaux suivants on trouvera une estimation révisée du nombre des bestiaux et des volailles dans les fermes entre les années de recensement 1951 et 1957. Cette révision se fonde sur le principe d'adopter des chiffres du recensement comme point de repère pour déterminer le nombre des bestiaux au début et à la fin de la période. Cette nouvelle série de chiffres remplace maintenant toutes les estimations établies jusqu'ici à l'égard des régions et des dates indiquées.

TABLE 1. Number of Milk Cows and Other Cattle on Farms in Canada, by Province, June 1 and December 1, 1951 to 1956
(Intercensal Revisions)

TABLEAU 1. Nombre de vaches laitières et autres bêtes à cornes, dans les fermes, au Canada, par provinces, le 1^{er} juin et le 1^{er} décembre, 1951 à 1956
(révisions intercensales)

Province and year — Province et année	June 1 — 1 ^{er} juin			December 1 — 1 ^{er} décembre		
	Milk cows Vaches laitières	Other cattle and calves Autres bêtes à cornes	Total cattle and calves Bêtes à cornes et veaux	Milk cows Vaches laitières	Other cattle and calves Autres bêtes à cornes	Total cattle and calves Bêtes à cornes et veaux
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:						
1951	39,500	58,500	98,000	38,000	54,000	92,000
1952	39,500	60,500	100,000	39,000	62,000	101,000
1953	42,000	69,000	111,000	41,500	64,500	106,000
1954	43,000	71,000	114,000	42,500	67,500	110,000
1955	43,500	75,500	119,000	43,000	71,000	114,000
1956	43,800	79,900	123,700	43,000	75,000	118,000
Nova Scotia — Nouvelle Écosse:						
1951	80,200	86,000	166,200	78,000	85,000	163,000
1952	81,000	93,000	174,000	80,000	94,000	174,000
1953	82,000	100,000	182,000	82,000	96,000	178,000
1954	82,500	102,500	185,000	82,000	100,000	182,000
1955	82,500	105,500	188,000	82,000	102,000	184,000
1956	82,800	104,600	187,400	81,000	96,000	177,000
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:						
1951	84,100	77,900	161,900	82,000	65,000	147,000
1952	85,000	85,000	170,000	84,500	75,500	160,000
1953	87,500	90,500	178,000	87,000	76,000	163,000
1954	88,000	93,000	181,000	87,000	77,000	164,000
1955	86,500	94,500	181,000	85,000	81,000	166,000
1956	85,600	98,000	183,600	83,000	83,000	166,000
Quebec — Québec:						
1951	904,100	736,700	1,640,800	894,000	556,000	1,450,000
1952	925,000	835,000	1,760,000	910,000	660,000	1,570,000
1953	965,000	900,000	1,865,000	955,000	695,000	1,650,000
1954	1,000,000	900,000	1,900,000	985,000	700,000	1,685,000
1955	1,035,000	940,000	1,975,000	1,000,000	710,000	1,710,000
1956	1,054,300	947,900	2,002,200	1,039,000	736,000	1,775,000
Ontario:						
1951	957,100	1,508,800	2,465,900	965,000	1,535,000	2,500,000
1952	980,000	1,695,000	2,675,000	995,000	1,735,000	2,730,000
1953	1,015,000	1,825,000	2,840,000	1,030,000	1,870,000	2,900,000
1954	1,020,000	1,870,000	2,890,000	1,025,000	1,895,000	2,920,000
1955	1,025,000	1,900,000	2,925,000	1,015,000	1,870,000	2,885,000
1956	1,025,900	1,875,800	2,901,700	1,000,000	1,957,000	2,957,000
Manitoba:						
1951	223,300	447,900	671,200	217,000	424,000	641,000
1952	219,000	519,000	738,000	217,000	488,000	705,000
1953	219,000	553,000	772,000	219,000	506,000	725,000
1954	220,000	572,000	792,000	220,000	518,000	738,000
1955	221,000	598,000	819,000	222,000	570,000	792,000
1956	223,000	648,500	871,500	219,000	613,000	832,000
Saskatchewan:						
1951	316,200	958,600	1,274,800	301,000	897,000	1,198,000
1952	306,000	1,137,000	1,443,000	296,000	1,080,000	1,376,000
1953	301,000	1,268,000	1,569,000	289,000	1,163,000	1,452,000
1954	292,000	1,336,000	1,628,000	282,000	1,237,000	1,519,000
1955	282,000	1,480,000	1,762,000	268,000	1,355,000	1,623,000
1956	272,200	1,596,800	1,869,000	263,000	1,457,000	1,720,000
Alberta:						
1951	283,900	1,279,100	1,563,000	280,000	1,189,000	1,469,000
1952	285,000	1,481,000	1,766,000	281,000	1,391,000	1,672,000
1953	285,000	1,653,000	1,938,000	183,000	1,546,000	1,829,000
1954	286,000	1,808,000	2,094,000	280,000	1,689,000	1,969,000
1955	285,000	1,965,000	2,250,000	280,000	1,850,000	2,130,000
1956	282,200	2,167,000	2,449,200	276,000	1,984,000	2,260,000

TABLE 1. Number of Milk Cows and Other Cattle on Farms in Canada, by Provinces, June 1 and December, 1951 to 1956 — Concluded
(Intercensal Revisions)

TABLEAU 1. Nombre de vaches laitières et autres bêtes à cornes, dans les fermes, au Canada, par province,
le 1^{er} juin et le 1^{er} décembre, 1951 à 1956 — fin
(révisions intercensales)

Province and year — Province et année	June 1 — 1 ^{er} juin			December 1 — 1 ^{er} décembre		
	Milk cows — Vaches laitières	Other cattle and calves — Autres bêtes à cornes	Total cattle and calves — Bêtes à cornes et veaux	Milk cows — Vaches laitières	Other cattle and calves — Autres bêtes à cornes	Total cattle and calves — Bêtes à cornes et veaux
British Columbia — Colombie-Britannique:						
1951	84,600	236,700	321,300	82,000	214,000	296,000
1952	85,000	242,000	327,000	86,000	233,000	319,000
1953	87,000	266,000	353,000	87,000	256,000	343,000
1954	88,000	297,000	386,000	89,000	279,000	368,000
1955	90,000	314,000	404,000	89,000	304,000	393,000
1956	90,200	332,700	422,900	88,000	286,000	374,000
Canada:						
1951	2,973,000	5,390,100	8,363,100	2,937,000	5,019,000	7,956,000
1952	3,005,500	6,147,500	9,153,000	2,988,500	5,818,500	8,807,000
1953	3,083,500	6,722,500	9,806,000	3,073,500	6,272,500	9,346,000
1954	3,120,500	7,049,500	10,170,000	3,092,500	6,562,500	9,655,000
1955	3,150,500	7,452,500	10,603,000	3,084,000	6,913,000	9,997,000
1956	3,160,000	7,851,200	11,011,200	3,092,000	7,287,000	10,379,000

TABLE 2. Number of Pigs on Farms in Canada, by Age Group and Province, June 1 and December 1, 1951 to 1956
(Intercensal Revisions)

TABLEAU 2. Nombre de porcs dans les fermes au Canada, par âge et province, le 1^{er} juin et le 1^{er} décembre 1951 à 1956
(révisions intercensales)

Province and year — Province et année	June 1 — 1 ^{er} juin			December 1 — 1 ^{er} décembre		
	Under 6 months — De moins de 6 mois	6 months or older — De 6 mois et plus	Total	Under 6 months — De moins de 6 mois	6 months or older — De 6 mois et plus	Total
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:						
1951	57,600	14,900	72,500	64,000	18,000	80,000
1952	57,000	15,000	72,000	52,000	15,000	67,000
1953	40,000	12,000	52,000	49,000	14,000	63,000
1954	52,000	13,000	65,000	49,000	12,000	61,000
1955	46,000	11,000	57,000	46,000	12,000	58,000
1956	37,800	8,900	46,700	40,000	9,000	49,000
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:						
1951	37,300	10,900	48,200	49,000	13,000	62,000
1952	41,000	10,000	51,000	40,000	13,000	53,000
1953	31,400	7,600	39,000	32,000	10,000	42,000
1954	30,000	9,000	39,000	32,000	9,000	41,000
1955	27,000	9,000	36,000	27,000	11,000	38,000
1956	24,700	8,000	32,700	25,000	9,000	34,000
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:						
1951	59,000	19,400	78,400	63,000	27,000	90,000
1952	60,000	20,000	80,000	50,000	20,000	70,000
1953	38,000	14,000	52,000	49,000	19,000	68,000
1954	45,000	15,000	60,000	46,000	17,000	63,000
1955	40,500	14,500	55,000	40,000	17,000	57,000
1956	41,200	12,600	53,800	36,000	17,000	53,000
Quebec — Québec:						
1951	883,500	224,800	1,108,300	907,000	320,000	1,227,000
1952	1,011,000	253,000	1,264,000	718,000	280,000	998,000
1953	800,000	200,000	800,000	590,000	218,000	808,000
1954	720,000	185,000	905,000	682,000	259,000	941,000
1955	782,000	223,000	1,005,000	696,000	235,000	931,000
1956	713,400	173,700	887,100	600,000	225,000	825,000
Ontario:						
1951	1,422,900	332,600	1,755,500	1,395,000	430,000	1,825,000
1952	1,290,000	410,000	1,700,000	1,260,000	360,000	1,620,000
1953	980,000	280,000	1,260,000	1,085,000	285,000	1,350,000
1954	1,045,000	270,000	1,315,000	1,115,000	250,000	1,370,000
1955	1,160,000	280,000	1,440,000	1,245,000	280,000	1,525,000
1956	1,283,200	265,100	1,548,300	1,250,000	325,000	1,575,000
Manitoba:						
1951	264,700	73,300	338,000	227,000	135,000	362,000
1952	308,000	82,000	390,000	205,000	145,000	350,000
1953	200,000	65,000	265,000	171,000	98,000	269,000
1954	250,000	70,000	320,000	236,000	118,000	354,000
1955	256,000	95,000	351,000	190,000	130,000	320,000
1956	233,900	76,600	310,500	168,000	107,000	275,000

TABLE 2. Number of Pigs on Farms in Canada, by Age Group and Province, June 1 and December 1, 1951 to 1956 — Concluded
(Intercensal Revisions)

TABLEAU 2. Nombre de porcs dans les fermes au Canada, par âge et province, le 1^{er} juin et le 1^{er} décembre 1951 à 1956 — fin
(révisions intercensales)

Province and year — Province et année	June 1 — 1 ^{er} juin			December 1 — 1 ^{er} décembre		
	Under 6 months — De moins de 6 mois	6 months or older — De 6 mois et plus	Total	Under 6 months — De moins de 6 mois	6 months or older — De 6 mois et plus	Total
Saskatchewan:						
1951	419,700	113,600	533,300	275,000	280,000	555,000
1952	474,000	166,000	640,000	260,000	295,000	555,000
1953	330,000	110,000	440,000	205,000	195,000	400,000
1954	381,000	114,000	495,000	265,000	240,000	505,000
1955	465,000	140,000	605,000	280,000	276,000	556,000
1956	429,200	162,700	591,900	262,000	253,000	515,000
Alberta:						
1951	714,600	216,100	930,700	685,000	395,000	1,080,000
1952	820,000	350,000	1,170,000	760,000	460,000	1,220,000
1953	780,000	260,000	1,020,000	725,000	300,000	1,025,000
1954	955,000	240,000	1,195,000	830,000	435,000	1,265,000
1955	920,000	275,000	1,195,000	870,000	385,000	1,255,000
1956	874,200	337,300	1,211,500	790,000	400,000	1,190,000
British Columbia — Colombie-Britannique:						
1951	34,800	14,600	49,400	57,000	15,000	72,000
1952	35,500	25,000	60,500	41,500	16,500	58,000
1953	29,000	13,500	42,500	30,500	13,500	44,000
1954	30,500	15,500	46,000	32,500	19,500	52,000
1955	37,000	18,500	55,500	36,500	20,500	57,000
1956	31,900	16,500	48,400	30,000	15,000	45,000
Canada:						
1951	3,894,100	1,020,200	4,914,300	3,722,000	1,631,000	5,353,000
1952	4,096,500	1,331,000	5,427,500	3,386,500	1,604,500	4,991,000
1953	3,006,400	962,100	3,970,500	2,936,500	1,132,500	4,069,000
1954	3,508,500	931,500	4,440,000	3,287,500	1,364,500	4,652,000
1955	3,733,500	1,066,000	4,799,500	3,430,500	1,388,500	4,819,000
1956	3,669,500	1,061,400	4,730,900	3,201,000	1,360,000	4,561,000

TABLE 3. Number of Sheep and Lambs on Farms in Canada, by Province, June 1 and December 1, 1951 to 1956
(Intercensal Revisions)

TABLEAU 3. Nombre de moutons et agneaux dans les fermes au Canada, par province, le 1^{er} juin et le 1^{er} décembre, 1951 à 1956
(révisions intercensales)

Province and year — Province et année	June 1 — 1 ^{er} juin			December 1 — 1 ^{er} décembre		
	Sheep over 1 year old — Moutons d'un an au plus	Lambs — Agneaux	Total sheep and lambs — Moutons et agneaux	Sheep over 1 year old — Moutons d'un an au plus	Lambs — Agneaux	Total sheep and lambs — Moutons et agneaux
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:						
1951	17,500	16,900	34,400	16,000	3,500	19,500
1952	17,700	16,300	34,000	17,700	3,300	21,000
1953	18,500	17,500	36,000	17,000	4,000	21,000
1954	18,500	17,100	35,600	17,000	3,000	20,000
1955	17,400	17,100	34,500	16,500	3,000	19,500
1956	16,900	16,500	33,400	15,800	2,700	18,500
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:						
1951	51,100	44,300	95,400	51,200	13,800	65,000
1952	52,000	40,000	92,000	50,000	13,000	63,000
1953	50,500	44,500	95,000	51,000	14,000	65,000
1954	52,000	44,000	96,000	52,000	13,000	65,000
1955	50,000	40,000	90,000	47,000	12,000	59,000
1956	45,900	37,300	83,200	41,500	8,500	50,000
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:						
1951	28,900	26,300	55,200	27,500	7,500	35,000
1952	29,000	25,000	54,000	27,500	7,500	35,000
1953	30,000	27,500	57,000	30,000	7,000	37,000
1954	33,000	30,000	63,000	32,500	7,000	39,500
1955	33,000	30,000	63,000	32,000	7,000	39,000
1956	32,900	31,100	64,000	31,500	6,500	38,000
Quebec — Québec:						
1951	158,000	158,400	316,400	156,000	40,000	196,000
1952	167,000	165,000	332,000	167,000	46,000	213,000
1953	176,000	176,000	354,000	178,000	38,000	204,000
1954	174,000	178,000	352,000	165,000	39,000	204,000
1955	169,000	169,000	338,000	164,000	33,000	197,000
1956	169,200	169,400	338,600	161,000	34,000	195,000

TABLE 3. Number of Sheep and Lambs on Farms in Canada, by Province, June 1 and December 1, 1951 to 1956 — Concluded
(Intercensal Revisions)TABLEAU 3. Nombre de moutons et agneaux dans les fermes au Canada, par province,
le 1^{er} juin et le 1^{er} décembre, 1951 à 1956 — fin
(révisions intercensales)

Province and year — Province et année	June 1 — 1 ^{er} juin			December 1 — 1 ^{er} décembre		
	Sheep over 1 year old — Moutons d'un an au plus	Lambs — Agneaux	Total sheep and lambs — Moutons et agneaux	Sheep over 1 year old — Moutons d'un an au plus	Lambs — Agneaux	Total sheep and lambs — Moutons et agneaux
Ontario:						
1951	179,500	180,700	360,200	172,000	69,000	241,000
1952	193,000	192,000	385,000	192,000	68,000	260,000
1953	201,000	206,000	407,000	193,000	71,000	264,000
1954	199,000	203,000	402,000	188,000	68,000	256,000
1955	199,000	201,000	400,000	185,000	65,000	250,000
1956	192,300	201,500	393,800	176,000	64,000	240,000
Manitoba:						
1951	33,800	31,900	65,500	30,000	13,000	43,000
1952	36,000	36,000	72,000	34,000	11,500	45,500
1953	37,000	37,500	74,500	34,000	13,500	47,500
1954	38,000	36,000	76,000	37,000	15,000	52,000
1955	38,500	37,000	75,500	36,000	12,000	48,000
1956	37,800	35,300	73,100	35,500	11,500	47,000
Saskatchewan:						
1951	74,000	62,100	136,100	68,000	25,000	93,000
1952	77,000	64,000	141,000	71,000	26,000	97,000
1953	78,500	64,500	143,000	71,000	25,000	96,000
1954	77,500	67,500	145,000	73,000	28,000	101,000
1955	79,000	64,000	143,000	72,000	26,000	98,000
1956	80,400	62,300	142,700	79,000	23,000	102,000
Alberta:						
1951	181,100	149,400	330,500	161,000	119,000	280,000
1952	194,000	159,000	353,000	165,000	114,000	279,000
1953	197,000	153,000	350,000	189,000	99,000	288,000
1954	212,000	175,000	387,000	200,000	127,000	327,000
1955	223,000	186,000	409,000	210,000	132,000	342,000
1956	219,400	185,400	404,800	210,000	125,000	335,000
British Columbia — Colombie-Britannique:						
1951	34,500	33,000	67,500	32,000	11,000	43,000
1952	36,500	32,500	71,000	37,000	11,000	48,000
1953	40,500	35,500	76,000	38,000	10,000	48,000
1954	41,000	38,000	79,000	39,000	11,000	50,000
1955	42,000	39,000	81,000	39,000	14,500	53,500
1956	45,400	40,700	86,100	42,000	11,000	53,000
Canada:						
1951	758,200	703,000	1,461,200	713,700	301,800	1,015,500
1952	804,200	729,800	1,534,000	761,200	300,300	1,061,500
1953	828,500	764,000	1,592,500	792,000	281,500	1,073,500
1954	845,000	790,600	1,635,600	803,500	311,000	1,114,500
1955	850,900	783,100	1,634,000	801,500	304,500	1,106,000
1956	840,200	779,500	1,619,700	792,300	286,200	1,078,500

TABLE 4. Number of Horses on Farms in Canada, by Province, June 1 and December 1, 1951 to 1956
(Intercensal Revisions)TABLEAU 4. Nombre de chevaux dans les fermes au Canada, par province, le 1^{er} juin et le 1^{er} décembre, 1951 à 1956
(révisions intercensales)

Province and date — Province et date	1951	1952	1953	1954	1955	1956
June 1 — 1^{er} juin:						
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	21,349	19,700	18,900	17,500	15,400	14,600
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	25,975	24,100	22,900	21,000	18,600	17,865
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	31,019	28,900	26,800	23,900	19,256	17,865
Quebec — Québec	232,900	220,000	215,000	188,000	174,000	163,600
Ontario	260,600	219,000	200,000	172,000	151,000	139,700
Manitoba	130,900	113,000	94,000	87,000	80,000	75,100
Saskatchewan	303,900	280,000	254,000	197,000	180,000	170,800
Alberta	261,100	240,000	193,000	181,000	164,000	154,700
British Columbia — Colombie-Britannique	36,100	34,000	30,000	30,000	28,000	26,700
Canada	1,303,843	1,178,700	1,054,600	917,400	831,700	782,321
December 1 — 1^{er} décembre:						
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	20,500	19,200	18,500	17,200	15,000	14,500
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	25,100	23,200	21,600	19,800	18,500	17,500
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	29,600	27,800	25,500	22,700	20,300	19,000
Quebec — Québec	225,000	217,000	200,000	181,000	168,000	157,000
Ontario	243,000	214,000	192,000	165,000	143,000	127,000
Manitoba	118,000	99,000	82,000	85,000	78,000	73,000
Saskatchewan	295,000	279,000	224,000	193,000	173,000	164,000
Alberta	243,000	233,000	183,000	173,000	159,000	147,000
British Columbia — Colombie-Britannique	35,000	31,000	30,000	30,000	28,000	26,500
Canada	1,234,200	1,143,200	986,600	886,700	802,800	745,500

TABLE 5. Number of Poultry on Farms in Canada, by Province, June 1 and December 1, 1951 to 1956
(Intercensal Revisions)TABLEAU 5. Nombre de volailles dans les fermes au Canada, par province, le 1^{er} juin et le 1^{er} décembre, 1951 à 1956
(révisions intercensales)

Province and year — Province et année	June 1 — 1 ^{er} juin					December 1 — 1 ^{er} décembre				
	Hens and chickens — Poules et poulets	Turkeys — Dindons	Geese — Oies	Ducks — Canards	Total poultry — Total volailles	Hens and chickens — Poules et poulets	Turkeys — Dindons	Geese — Oies	Ducks — Canards	Total poultry — Total volailles
Prince Edward Island—Île-du-Prince-Édouard:										
1951	978,000	16,000	20,300	15,300	1,029,600	690,000	17,000	20,000	17,000	744,000
1952	900,000	18,000	20,000	12,000	950,000	600,000	11,000	18,000	14,000	641,000
1953	810,000	17,000	14,000	7,000	848,000	570,000	15,000	15,000	10,000	610,000
1954	840,000	15,000	10,000	5,000	870,000	590,000	19,000	12,000	8,000	629,000
1955	730,000	8,000	10,000	8,000	806,000	545,000	12,000	11,000	11,000	579,000
1956	912,000	14,000	9,000	5,000	940,000	550,000	15,000	10,000	11,000	586,000
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:										
1951	1,630,000	30,700	5,300	3,900	1,669,900	1,160,000	31,000	5,000	3,000	1,199,000
1952	1,630,000	28,000	5,000	4,000	1,717,000	1,450,000	30,000	5,000	3,000	1,438,000
1953	1,760,000	35,000	5,000	3,000	1,803,000	1,440,000	30,000	5,000	2,000	1,477,000
1954	1,890,000	37,000	4,000	3,000	1,934,000	1,570,000	25,000	4,000	3,000	1,602,000
1955	1,795,000	37,000	4,000	3,000	1,839,000	1,470,000	26,000	4,000	3,000	1,503,000
1956	1,909,000	54,000	3,000	2,000	1,968,000	1,530,000	40,000	3,000	2,000	1,575,000
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:										
1951	1,231,000	41,500	5,900	4,900	1,283,300	820,000	40,000	6,000	4,000	870,000
1952	1,040,000	46,000	4,000	4,000	1,094,000	720,000	42,000	4,000	4,000	770,000
1953	1,020,000	53,000	5,000	3,000	1,081,000	735,000	45,000	4,000	3,000	787,000
1954	1,185,000	57,000	4,000	2,000	1,248,000	770,000	47,000	5,000	2,000	824,000
1955	1,110,000	43,000	5,000	2,000	1,160,000	710,000	40,000	5,000	2,000	757,000
1956	1,125,000	45,000	4,000	2,000	1,176,000	730,000	50,000	4,000	2,000	786,000
Quebec — Québec:										
1951	10,090,000	423,000	14,000	50,000	10,577,000	6,370,000	406,000	13,000	47,000	6,836,000
1952	9,393,000	538,000	14,000	49,000	10,436,000	6,130,000	575,000	13,000	50,000	6,768,000
1953	10,090,000	455,000	14,000	53,000	10,612,000	6,600,000	506,000	12,000	46,000	7,164,000
1954	11,624,000	590,000	15,000	56,000	12,235,000	6,970,000	510,000	12,000	60,000	7,552,000
1955	9,989,000	545,000	13,000	57,000	10,604,000	6,890,000	515,000	11,000	40,000	7,456,000
1956	10,382,000	632,000	12,000	45,000	11,571,000	7,500,000	615,000	11,000	39,000	8,165,000
Ontario:										
1951	23,767,000	666,000	139,000	165,000	24,737,000	14,950,000	440,000	130,000	175,000	15,695,000
1952	21,600,000	800,000	131,000	165,000	22,696,000	14,260,000	760,000	140,000	175,000	15,335,000
1953	25,445,000	735,000	135,000	175,000	26,490,000	17,300,000	700,000	125,000	160,000	18,285,000
1954	27,400,000	925,000	113,000	130,000	28,573,000	18,080,000	330,000	115,000	125,000	19,150,000
1955	25,190,000	1,065,000	101,000	150,000	26,506,000	17,885,000	700,000	110,000	130,000	18,925,000
1956	24,934,000	1,415,000	96,000	124,000	26,569,000	13,200,000	1,100,000	100,000	135,000	15,535,000
Manitoba:										
1951	6,453,000	311,000	55,900	64,300	6,889,700	3,490,000	220,000	50,000	47,000	3,907,000
1952	6,650,000	435,000	60,000	51,000	7,196,000	3,525,000	290,000	49,000	33,000	3,996,000
1953	6,330,000	370,000	59,000	41,000	6,800,000	3,415,000	250,000	43,000	23,000	3,741,000
1954	6,715,000	510,000	60,000	43,000	7,323,000	3,560,000	255,000	45,000	30,000	3,990,000
1955	5,940,000	550,000	60,000	59,000	6,609,000	3,140,000	300,000	43,000	27,000	3,510,000
1956	5,990,000	664,000	48,000	40,000	6,742,000	3,150,000	325,000	38,000	25,000	3,539,000
Saskatchewan:										
1951	8,587,000	400,000	34,000	51,000	9,072,000	4,710,000	360,000	37,000	45,000	5,152,000
1952	8,587,000	537,000	43,000	74,000	9,291,000	4,550,000	400,000	50,000	78,000	5,148,000
1953	7,728,000	470,000	45,000	63,000	8,306,000	3,710,000	340,000	40,000	62,000	4,152,000
1954	7,842,000	600,000	42,000	62,000	8,546,000	3,900,000	400,000	42,000	72,000	4,314,000
1955	7,900,000	610,000	65,000	80,000	8,655,000	3,835,000	335,000	47,000	56,000	4,323,000
1956	8,219,000	773,000	52,000	78,000	9,122,000	4,010,000	315,000	41,000	42,000	4,409,000
Alberta:										
1951	8,348,000	395,000	64,700	62,000	8,869,700	4,675,000	300,000	62,000	71,000	5,109,000
1952	8,350,000	660,000	80,000	96,000	9,186,000	4,425,000	340,000	62,000	100,000	4,931,000
1953	8,180,000	480,000	78,000	103,000	8,841,000	4,420,000	325,000	73,000	78,000	4,996,000
1954	8,350,000	635,000	72,000	127,000	9,184,000	4,090,000	310,000	64,000	93,000	4,557,000
1955	8,515,000	605,000	93,000	138,000	9,351,000	4,035,000	330,000	73,000	79,000	4,567,000
1956	9,444,000	320,000	86,000	99,000	10,449,000	4,700,000	410,000	65,000	60,000	5,235,000
British Columbia — Colombie Britannique:										
1951	3,452,000	243,400	13,700	20,400	3,729,500	2,245,000	234,000	12,000	16,000	2,507,000
1952	3,315,000	300,000	21,000	23,000	3,659,000	2,155,000	240,000	20,000	17,000	2,432,000
1953	3,555,000	270,000	19,000	26,000	3,870,000	2,435,000	235,000	16,000	18,000	2,704,000
1954	3,795,000	320,000	17,000	23,000	4,155,000	2,435,000	250,000	14,000	17,000	2,716,000
1955	3,800,000	330,000	17,000	25,000	4,172,000	2,620,000	200,000	12,000	18,000	2,850,000
1956	4,221,000	354,000	14,000	24,000	4,613,000	2,900,000	235,000	11,000	17,000	3,163,000

TABLE 5. Number of Poultry on Farms in Canada, by Province, June 1 and December 1, 1951 to 1956 - Concluded
(Intercensal Revisions)TABLEAU 5. Nombre de volailles dans les fermes au Canada, par province, le 1^{er} juin et le 1^{er} décembre, 1951 à 1956 - fin
(révisions intercensales)

Province and year Province et année	June 1 - 1 ^{er} juin					December 1 - 1 ^{er} décembre				
	Hens and chickens	Turkeys	Geese	Ducks	Total poultry	Hens and chickens	Turkeys	Geese	Ducks	Total poultry
	Poules et poulets	Dindons	Oies	Canards	Total, volailles	Poules et poulets	Dindons	Oies	Canards	Total, volailles
Canada:										
1951	64,541,000	2,526,600	352,800	437,300	67,857,700	39,110,000	2,048,600	335,000	425,000	41,918,000
1952	59,010,000	3,409,000	378,000	478,000	63,275,000	37,815,000	2,758,000	362,000	474,000	41,409,000
1953	64,918,000	2,385,000	374,000	474,000	68,651,000	40,625,000	2,446,000	333,000	407,000	43,816,000
1954	69,441,000	3,689,000	342,000	451,000	73,923,000	41,865,000	2,646,000	313,000	410,000	45,234,000
1955	65,019,000	3,793,000	363,000	522,000	69,702,000	41,230,000	2,453,000	316,000	366,000	44,370,000
1956	67,535,000	4,770,000	326,000	420,000	73,051,000	43,270,000	3,105,000	283,000	333,000	46,991,000

June 1 Survey of Livestock and Poultry

Relevé du bétail et de la volaille, 1^{er} juin

Numbers of Livestock and Poultry on Farms. The Dominion Bureau of Statistics in co-operation with departments of the provincial governments conducts a survey each year of the numbers of livestock and poultry on farms at June 1. Questionnaires are mailed direct to individual farmers in all provinces except Quebec where they are distributed principally through the medium of the rural schools. The processing of returns is done by the Agriculture Division of the Dominion Bureau of Statistics except for Ontario and Quebec. In Ontario the Provincial Statistical Office undertakes the complete processing of returns, while in Quebec the Provincial Bureau of Statistics completes the preliminary pairing and sorting operations. The determination of final estimates from sample indications and available check data is a joint operation of the Dominion Bureau of Statistics and the provincial offices.

The greatly increased flow of slaughter, feeder and dairy cattle into export channels since June 1957, together with domestic slaughter equal to last year, left the farm cattle population in Canada at June 1, 1958 2.5 per cent below the June 1957 total. All cattle and calves totalled 11,001,000 head at June 1 this year compared with 11,296,000 head a year ago. Cows kept for milking decreased fractionally 0.5 per cent, to 3,129,000 head from 3,147,000 head at June 1, 1957. Under the influence of continuing good markets, cows kept for beef purposes rose 1 per cent in number to 2,004,200 head, while other beef cattle (heifers and steers) decreased.

The number of hogs on farms at June 1 was estimated at 6,164,000 head, an increase of 27 per cent over the June 1957 estimate of 4,857,000. The number of sows that farrowed the 1958 spring pig crop rose 25 per cent over 1957, while the number of pigs saved increased 24 per cent.

Total sheep and lambs on farms at June 1, 1958 were estimated at 1,696,000 head, about 2 per cent above the 1957 estimate of 1,661,000 head.

The number of horses on farms continued to decline and, at 675,000 head, was approximately 8 per cent below the June 1957 estimate of 730,000.

Total poultry on farms at June 1, estimated at 82,624,000 birds, showed a 7 per cent increase over the 77,168,000 on hand at the same date last year. This estimate is composed of 75,730,000 hens and chickens, 6,157,000 turkeys, 318,000 geese, and 419,000 ducks.

The figures in the tables do not include Newfoundland for which latest official data are those of the Census of 1956. At that time numbers of farm livestock and poultry in Newfoundland were as follows: milk cows, 3,689; other cattle, 4,396; hogs, 1,820; sheep and lambs, 18,540; horses, 1,715; hens and chickens, 105,783; other poultry, 2,924.

Nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes. Le Bureau fédéral de la statistique fait chaque année, avec l'aide des ministères de l'Agriculture des provinces, un relevé des bestiaux et des volailles dans les fermes le 1^{er} juin. Les questionnaires sont adressés directement à des cultivateurs de toutes les provinces, sauf dans le Québec où ils sont distribués principalement par l'entremise des écoles rurales. La Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique fait l'ouvrage des données pour les provinces autres que l'Ontario et le Québec. En Ontario, l'Office provincial de la statistique fait l'analyse complète des rapports, tandis que dans le Québec le Bureau provincial des statistiques fait le travail préliminaire d'appariage et de classement. La détermination des estimations définitives d'après les relevés échantillons et les données de vérification disponibles est un travail fait conjointement par le Bureau fédéral de la statistique et les bureaux provinciaux.

L'accroissement considérable des exportations de bovins abattus, à l'engraissement, et pour fins laitières depuis juin 1957, et les abattages domestiques qui ont été les mêmes que l'année dernière, ont fait fléchir de 2.5 p. 100, par rapport à juin 1957, la population bovine du Canada au 1^{er} juin 1958. Au 1^{er} juin cette année, il y avait au Canada 11,001,000 têtes de bêtes à cornes et de veaux, contre 11,296,000 il y a un an. Le nombre de vaches gardées pour fins laitières n'a diminué que d'une fraction, soit 0.5 p. 100, et s'établit à 3,129,000 têtes, au regard de 3,147,000 au 1^{er} juin 1957. L'influence des marchés toujours prospères a fait hausser de 1 p. 100 (2,004,200) le nombre des vaches gardées pour la boucherie tandis que celui des génisses et des bouvillons a diminué.

On estimait à 6,164,000 têtes le nombre de porcs dans les fermes au 1^{er} juin, soit une augmentation de 27 p. 100 par rapport aux 4,857,000 du 1^{er} juin 1957. Le nombre des truies qui ont mis bas en 1958 a augmenté de 25 p. 100 par rapport à 1957, tandis que celui des porcelets réchappés a augmenté de 24 p. 100.

Le nombre total estimatif des moutons et des agneaux dans les fermes au 1^{er} juin 1958 s'établissait à 1,696,000 têtes, soit environ 2 p. 100 de plus que les 1,661,000 têtes de 1957.

Les chevaux dans les fermes ont continué à diminuer en nombre, et à 675,000 têtes il y en avait 8 p. 100 de moins que les 730,000 de juin 1957.

Les volailles dans les fermes au 1^{er} juin, dont on estimait le nombre à 82,624,000, accusaient une augmentation de 7 p. 100, sur les 77,168,000 qui s'y trouvaient à la même date l'année dernière, la répartition étant la suivante: poules et poulets, 75,730,000; dindons, 6,157,000; oies, 318,000; canards, 419,000.

Les tableaux ne tiennent pas compte de Terre-Neuve dont les chiffres officiels les plus récents sont ceux de recensement de 1956. A cette date, les animaux et volailles dans les fermes à Terre-Neuve se chiffraient comme il suit: vaches laitières, 3,689; autres bovins 4,396; porcs, 1,820; moutons et agneaux, 18,540; chevaux, 1,715; poules et poulets, 105,783; autres volailles, 2,924.

TABLE 1. Numbers of Livestock and Poultry on Farms in Canada, by Classes and Province, as at June 1, 1958

No.	Class	Prince Edward Island — Île-du-Prince- Edouard	Nova Scotia — Nouvelle- Ecosse	New Brunswick — Nouveau- Brunswick	Quebec — Québec	Ontario
Cattle and calves:						
1	Bulls, 1 year old and over	1,500	2,500	4,500	84,000	50,000
2	Cows and heifers, 2 years old and over, for milk	42,400	71,300	80,500	1,082,000	1,015,000
3	Cows and heifers, 2 years old and over, for beef	5,700	10,000	8,500	80,000	278,000
4	Yearling heifers for milk	8,200	15,700	17,000	190,000	277,000
5	Yearling heifers for beef	8,700	7,700	4,200	27,000	193,000
6	Steers, 1 year old and over	15,000	12,600	7,600	50,000	437,000
7	Calves, under 1 year old	31,500	37,200	47,700	477,000	695,000
8	Totals, cattle and calves	114,000	157,000	170,000	1,990,000	2,945,000
Hogs:						
9	6 months old and over	9,000	8,000	14,000	228,000	390,000
10	Under 6 months old	42,000	29,000	45,000	832,000	1,460,000
11	Totals, hogs	51,000	37,000	59,000	1,060,000	1,850,000
Sheep and lambs:						
12	Sheep, 1 year old and over	16,500	41,000	34,000	157,000	190,000
13	Lambs, under 1 year old	16,500	39,000	33,000	163,000	193,000
14	Totals, sheep and lambs	33,000	80,000	67,000	320,000	383,000
15	Horses, totals¹	12,500	15,000	16,500	147,000	115,000
Poultry:						
16	Hens and chickens	745,000	1,960,000	1,125,000	11,310,000	31,165,000
17	Turkeys	12,000	75,000	55,000	670,000	1,950,000
18	Geese	9,000	2,000	4,000	12,000	110,000
19	Ducks	6,000	1,000	2,000	46,000	130,000
20	Totals, poultry	772,000	2,038,000	1,186,000	12,038,000	33,355,000

¹ Numbers by classes not available.

TABLE 2. Numbers of Livestock and Poultry on Farms in Canada, by Classes and Province, as at June 1, 1957

No.	Class	Prince Edward Island — Île-du-Prince- Edouard	Nova Scotia — Nouvelle- Ecosse	New Brunswick — Nouveau- Brunswick	Quebec — Québec	Ontario
Cattle and calves:						
1	Bulls, 1 year old and over	2,300	3,300	5,500	88,000	54,000
2	Cows and heifers, 2 years old and over, for milk	43,500	79,000	84,000	1,080,000	1,012,000
3	Cows and heifers, 2 years old and over, for beef	5,800	11,800	9,000	85,000	270,000
4	Yearling heifers for milk	9,900	18,200	19,000	210,000	258,000
5	Yearling heifers for beef	10,000	9,000	5,000	34,000	200,000
6	Steers, 1 year old and over	19,500	15,700	8,500	60,000	479,000
7	Calves, under 1 year old	32,000	40,000	50,000	483,000	697,000
8	Totals, cattle and calves	123,000	177,000	181,000	2,040,000	2,970,000
Hogs:						
9	6 months old and over	8,000	7,000	13,000	187,000	280,000
10	Under 6 months old	37,000	24,000	39,000	687,000	1,285,000
11	Totals, hogs	45,000	31,000	52,000	874,000	1,565,000
Sheep and lambs:						
12	Sheep, 1 year old and over	16,800	44,000	33,500	165,000	192,000
13	Lambs, under 1 year old	16,200	39,000	32,500	166,000	195,000
14	Totals, sheep and lambs	33,000	83,000	66,000	331,000	387,000
15	Horses, totals¹	13,800	16,700	18,200	155,000	130,000
Poultry:						
16	Hens and chickens	770,000	1,832,000	1,090,000	11,300,000	27,825,000
17	Turkeys	11,000	56,000	42,000	610,000	1,650,000
18	Geese	9,000	2,000	4,000	10,000	96,000
19	Ducks	6,000	1,000	2,000	40,000	124,000
20	Totals, poultry	796,000	1,891,000	1,138,000	11,960,000	29,695,000

¹ Numbers by classes not available.

TABLEAU 1. Nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes au Canada, par classe et par province, 1^{er} juin, 1958

Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique	Canada	Classe	N ^o
Bovins et veaux:						
20,000	39,000	53,000	7,500	262,000	Taureaux d'un an et plus	1
218,000	254,000	275,000	91,000	3,129,200	Vaches et génisses laitières, de 2 ans et plus	2
180,000	555,000	785,000	102,000	2,004,200	Vaches et génisses de boucherie, de 2 ans et plus	3
50,000	50,000	57,000	21,000	686,900	Antenaïses laitières	4
58,000	167,000	228,000	30,000	723,600	Antenaïses de boucherie	5
82,000	205,000	300,000	48,500	1,187,700	Bœuvillons d'un an et plus	6
257,000	590,000	802,000	100,000	3,037,400	Veaux de moins d'un an	7
865,000	1,860,000	2,500,000	400,000	11,001,000	Total, bovins et veaux	8
Porcs:						
105,000	210,000	480,000	14,000	1,458,000	De 6 mois et plus	9
350,000	680,000	1,230,000	38,000	4,706,000	De moins de 6 mois	10
455,000	890,000	1,710,000	52,000	6,164,000	Total, porcs	11
Moutons et agneaux:						
38,000	85,000	240,000	45,000	846,500	Moutons d'un an et plus	12
40,000	90,000	230,000	45,000	849,500	Agneaux de moins d'un an	13
78,000	175,000	470,000	90,000	1,696,000	Total, moutons et agneaux	14
65,000	148,000	132,000	24,000	675,000	Total, chevaux¹	15
Volailles:						
6,980,000	8,300,000	9,800,000	4,345,000	75,730,000	Poules et poulets	16
950,000	1,145,000	975,000	325,000	6,157,000	Dindons	17
42,000	50,000	78,000	11,000	318,000	Oies	18
44,000	70,000	90,000	30,000	419,000	Canards	19
8,016,000	9,565,000	10,943,000	4,711,000	82,624,000	Total, volailles	20

¹ Chiffres par catégorie non disponibles.TABLEAU 2. Nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes au Canada, par classe et par province, 1^{er} juin, 1957

Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique	Canada	Classe	N ^o
Bovins et veaux:						
21,000	39,000	54,000	8,000	275,100	Taureaux d'un an et plus	1
220,000	261,000	280,000	87,500	3,147,000	Vaches et génisses laitières, de 2 ans et plus	2
180,000	546,000	770,000	108,000	1,985,600	Vaches et génisses de boucherie, de 2 ans et plus	3
53,000	56,000	56,000	20,500	700,600	Antenaïses laitières	4
62,000	192,000	267,000	30,000	809,000	Antenaïses de boucherie	5
101,000	260,000	408,000	54,000	1,405,700	Bœuvillons d'un an et plus	6
248,000	566,000	765,000	92,000	2,973,000	Veaux de moins d'un an	7
885,000	1,920,000	2,600,000	400,000	11,296,000	Total, bovins et veaux	8
Porcs:						
75,000	148,000	360,000	11,000	1,089,000	De 6 mois et plus	9
241,000	485,000	940,000	30,000	3,768,000	De moins de 6 mois	10
316,000	633,000	1,300,000	41,000	4,857,000	Total, porcs	11
Moutons et agneaux:						
36,000	81,000	226,000	42,500	836,800	Moutons d'un an et plus	12
35,000	73,000	224,000	43,500	824,200	Agneaux de moins d'un an	13
71,000	154,000	450,000	86,000	1,661,000	Total, moutons et agneaux	14
71,000	160,000	140,000	25,400	730,100	Total, chevaux¹	15
Volailles:						
6,350,000	8,100,000	9,750,000	4,220,000	71,237,000	Poules et poulets	16
780,000	900,000	860,000	333,000	5,242,000	Dindons	17
34,000	48,000	80,000	12,000	295,000	Oies	18
40,000	67,000	90,000	24,000	394,000	Canards	19
7,204,000	9,115,000	10,780,000	4,589,000	77,168,000	Total, volailles	20

¹ Chiffres par catégorie non disponibles.

Pig Crop. The spring pig crop of 1958 (pigs saved December to May) was estimated at 4,787,500 compared with 3,852,000 in 1957. The number of sows that farrowed the crop was estimated at 623,600, an increase of 25 per cent over 1957. Regionally, the increase was 16 per cent in the East and 34 per cent in the West.

Mises bas de porcs. La production porcine du printemps de 1958 (porcelets réchappés de décembre à mai) était estimée à 4,787,500 unités, contre 3,852,000 en 1957. Le nombre de truies qui ont mis bas est évalué à 623,000, soit une augmentation de 25 p. 100 par rapport à 1957. D'après la région, l'augmentation a été de 16 p. 100 dans l'Est, et de 34 p. 100 dans l'Ouest.

TABLE 3. Sows Farrowed, Pigs Born and Pigs Saved in Canada, By Province, during the Six Months, December to May, 1956-57 and 1957-58

TABLÉAU 3. Truies ayant mis bas, porcelets nés et porcelets réchappés au Canada, par province, durant les six mois de décembre à mai 1956-57 et 1957-58

Year and province	Sows farrowed Mises bas	Pigs born Porcelets nés	Pigs saved ¹ Porcelets réchappés ¹	Année et province
number — nombre				
1956-57				1956-57
Prince Edward Island	5,200	49,000	39,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	3,300	31,000	24,500	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5,400	50,000	40,000	Nouveau-Brunswick
Quebec	92,000	833,000	720,000	Québec
Ontario	164,000	1,700,000	1,300,000	Ontario
Manitoba	31,400	285,000	248,000	Manitoba
Saskatchewan	66,300	570,000	500,000	Saskatchewan
Alberta	125,000	1,123,000	950,000	Alberta
British Columbia	3,700	36,000	30,500	Colombie-Britannique
Canada	496,300	4,677,000	3,852,000	Canada
1957-58				1957-58
Prince Edward Island	5,900	53,000	47,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	4,200	40,000	30,000	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	6,500	57,000	46,000	Nouveau-Brunswick
Quebec	114,000	1,040,000	875,000	Québec
Ontario	190,000	1,870,000	1,470,000	Ontario
Manitoba	45,000	408,000	355,000	Manitoba
Saskatchewan	91,000	785,000	686,000	Saskatchewan
Alberta	162,000	1,452,000	1,240,000	Alberta
British Columbia	5,000	46,000	38,500	Colombie-Britannique
Canada	623,600	5,751,000	4,787,500	Canada

¹ Alive at weaning time.

¹ Ayant dépassé l'âge du sevrage.

Quarterly Pig Survey

According to estimates based on farmers' reports, numbers of hogs on farms at September 1, were estimated at 6,849,000 head, an increase of 29 per cent over September 1, 1957. The summer pig crop, litters born June to August, was 32 per cent larger than in 1957 as 337,000 sows were estimated to have farrowed during the 1958 period compared to an estimated 255,500 in the previous year's summer quarter. The increase was general in all provinces. The increase in farrowing activity was expected to continue into the fall quarter, September to November, and a rise of 50 per cent over the fall quarter in 1957 was in prospect. The June 1 survey estimated that farrowings from June to November would be 660,000 or 40 per cent higher than in 1957. The September 1 survey agrees with this estimate of a 40 per cent increase in sows farrowing summer and fall litters.

The forecast as made from the quarterly survey is based on actual farrowings for the three months, June to August, and expected farrowings for the three months, September to November, as reported in a special sample survey of farms raising pigs.

Relevé trimestriel des porcs

Selon les estimations fondées sur les rapports des cultivateurs, le nombre de porcs dans les fermes au 1^{er} septembre, atteignait 6,849,000 unités, soit 29 p. 100 de plus qu'au 1^{er} septembre 1957. La production porcine de l'été, c'est-à-dire celle de juin à août, est de 32 p. 100 plus élevée qu'en 1957, car on estime à 337,000 le nombre de truies qui ont mis bas durant l'été de 1958, contre 255,500 durant le trimestre d'été précédent. L'augmentation a été générale dans toutes les provinces. L'augmentation du nombre de truies qui devaient mettre bas devait se poursuivre jusqu'au trimestre d'automne, soit de septembre à novembre, et l'accroissement prévu par rapport au trimestre d'automne de 1957 est de 50 p. 100. À l'enquête du 1^{er} juin on a estimé que les mises bas de juin à novembre seraient de 660,000, soit 40 p. 100 de plus qu'en 1957. L'enquête du 1^{er} septembre a confirmé la présente estimation de 40 p. 100 de plus de mises bas dans les portées de l'été et de l'automne.

Les prévisions fondées sur le relevé trimestriel tiennent compte des mises bas des trois mois de juin à août ainsi que des mises bas prévues pour les trois mois de septembre à novembre, d'après les chiffres déclarés à l'occasion d'une relevé fragmentaire spécial des fermes d'élevage.

TABLE 1. Number of Hogs on Farms by Age Groups and Province at September 1, 1957 and 1958

TABLEAU 1. Nombre de porcs dans les fermes, par groupes d'âge et par province, au 1^{er} septembre 1957 et 1958

Province	September 1, 1957 — 1 ^{er} septembre 1957			September 1, 1958 — 1 ^{er} septembre 1958			1958 as percentage of 1957	Province
	6 months old or over	Under 6 months old	Total	6 months old or over	Under 6 months old	Total	1958 proportion- nellement à 1957	
	De 6 mois et plus	De moins de 6 mois	Total	De 6 mois et plus	De moins de 6 mois	Total		
	number — nombre						%	
Prince Edward Island	8,000	41,000	49,000	9,500	48,500	58,000	118	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	7,000	27,000	34,000	9,000	33,000	42,000	124	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	11,000	45,000	56,000	14,000	50,000	64,000	114	Nouveau-Brunswick
Quebec	205,000	765,000	970,000	280,000	940,000	1,200,000	124	Québec
Ontario	280,000	1,340,000	1,620,000	400,000	1,650,000	2,050,000	127	Ontario
Totals, eastern Canada	511,000	2,218,000	2,729,000	692,500	2,721,500	3,414,000	125	Total, est du Canada
Manitoba	58,000	301,000	359,000	100,000	420,000	520,000	145	Manitoba
Saskatchewan	100,000	590,000	690,000	160,000	840,000	1,000,000	145	Saskatchewan
Alberta	305,000	1,165,000	1,470,000	410,000	1,450,000	1,860,000	127	Alberta
British Columbia	9,000	36,000	45,000	15,000	40,000	55,000	122	Colombie-Britannique
Totals, western Canada	472,000	2,092,000	2,564,000	685,000	2,750,000	3,435,000	134	Total, ouest du Canada
Totals, Canada	983,000	4,310,000	5,293,000	1,377,500	5,471,500	6,849,000	129	Total, Canada

TABLE 2. Sows Farrowed June to August 1957 and 1958, Sows Farrowed September to November 1957 and Sows Expected to Farrow September to November 1958

TABLEAU 2. Truies ayant mis bas, de juin à août 1957 et 1958; truies ayant mis bas, de septembre à novembre 1957, et truies devant mettre bas, de septembre à novembre 1958

Province	June - August — Juin - août			September - November — Septembre - novembre			June to November — Juin à novembre	Province
	Sows farrowed 1957	Sows farrowed 1958	1958 as percentage of 1957	Sows farrowed 1957	Sows to farrow 1958	1958 as percentage of 1957	1958 as percentage of 1957	
	Mises bas 1957	Mises bas 1958	1958 proportion-nellement à 1957	Mises bas 1957	Devant mettre bas 1958	1958 proportion-nellement à 1957	1958 proportion-nellement à 1957	
	number — nombre		%	number — nombre		%	%	
Maritime Provinces	7,500	9,200	123	7,700	9,500	123	123	Provinces Maritimes
Quebec	48,000	65,000	135	44,000	55,000	125	130	Québec
Ontario	88,000	110,000	125	76,000	120,000	158	140	Ontario
Totals, eastern Canada	143,500	184,200	128	127,700	184,500	144	136	Total, est du Canada
Manitoba	15,000	24,000	160	12,000	20,500	171	159	Manitoba
Saskatchewan	28,000	41,000	146	17,000	30,000	176	158	Saskatchewan
Alberta	67,000	85,000	127	56,000	85,000	152	138	Alberta
British Columbia	2,000	3,000	150	2,000	3,000	150	150	Colombie-Britannique
Totals, western Canada	112,000	153,000	137	87,000	138,500	159	146	Total, ouest du Canada
Totals, Canada	255,500	337,200	132	214,700	323,000	150	140	Total, Canada

August 1 Turkey Survey

The following table is based on a special turkey survey which is conducted at August 1 each year. The August survey was initiated to provide a better indication of probable production than that obtainable from the long established June survey. The large number of poults placed on farms in June and July are not included in the June estimates but, except for late season broiler turkeys, practically all turkeys to be raised in any given year are already on hand at the August 1 date.

According to data supplied by the Canada Department of Agriculture the placement of poults on farms, up to August 1, 1958 was 21 per cent higher than the placement during the same period in 1957. However, the estimate of 6,960,000 turkeys on farms at August 1, 1958 is 19 per cent higher than the corresponding estimate for 1957 and is thus somewhat less than the increase in placements. The reason the 19 per

Enquête du 1^{er} août sur les dindons

Le tableau suivant se fonde sur une enquête spéciale sur les dindons, effectuée le 1^{er} août chaque année. L'enquête d'août vise à établir plus fidèlement la production probable de dindons, que ne l'a permis jusqu'ici celle de juin qui se poursuit depuis longtemps. Le grand nombre de dindonneaux placés dans les fermes en juin et juillet ne figure pas dans les estimations de juin, mais presque tous les dindons dont on fera l'élevage durant l'année sont déjà dans les fermes au 1^{er} août, sauf les dindons de grill de fin de saison.

D'après les chiffres fournis par le ministère fédéral de l'Agriculture, les placements de dindonneaux dans les fermes jusqu'au 1^{er} août 1958 étaient de 21 p. 100 plus élevés que ceux de la même période en 1957. Cependant, l'estimation du nombre des dindons dans les fermes au 1^{er} août 1958, soit 6,960,000, est de 19 p. 100 plus élevée que l'estimation correspondante de 1957, et elle est donc un peu moins élevée que l'augmentation du

cent increase in numbers is somewhat less than the 21 per cent increase in poul placements is due to an increase in the number of broiler turkeys marketed up to August compared to last year. Of the turkeys placed on farms a larger proportion were broiler type birds than in 1957.

nombre de placements. L'augmentation de 19 p. 100 en nombre est un peu moins élevée que les 21 p. 100 d'augmentation des placements de dindonneaux parce que jusqu'en août il s'est vendu plus de dindons de grill que l'année dernière. Parmi les dindons placés dans les fermes, un plus grand nombre, par rapport à 1957, étaient des dindons de grill.

TABLE 1. Number of Turkeys on Farms at August 1, 1957 and 1958
TABEAU 1. Nombre de dindons dans les fermes au 1^{er} août 1957 et 1958

Province	1957	1958	Province
number — nombre			
Maritime Provinces	120,000	170,000	Provinces Maritimes
Quebec.....	830,000	950,000	Québec
Ontario.....	1,660,000	2,200,000	Ontario
Manitoba	908,000	1,050,000	Manitoba
Saskatchewan	990,000	1,190,000	Saskatchewan
Alberta.....	910,000	950,000	Alberta
British Columbia	430,000	450,000	Colombie-Britannique
Canada.....	5,848,000	6,960,000	Canada

DAIRYING

Quarterly Review of the Dairy Situation Summer Period, July-September, 1958

Production Conditions. Pastures in the third quarter of 1958 were generally favourable to dairying. Dry weather had only a minor effect on the areas of heavy milk cow concentration. Pasture growth in July from Ontario westward recovered slightly from the drought conditions that had prevailed in June but the usual late summer decline brought pastures to the seasonal low in August. Ontario, which had suffered a sharp decline in pastures during August made a spectacular recovery in September. Fall rains in the western provinces were less effective because growth had been stunted by the drought conditions experienced earlier. In Quebec and the Maritimes pastures remained in good condition all summer. The normal drying and maturing which takes place in the summer did have some effect in parts of Nova Scotia and New Brunswick but precipitation in late August and September brought on fresh growth.

Hay yields were good in Quebec and the Maritimes, but frequent rains during the haying season led to some deterioration of quality. The hay crop was short but of good quality in Ontario and British Columbia. On the Prairies, particularly in Saskatchewan, the June and July drought severely reduced yields. Fodder shortage may cause some reduction in Saskatchewan milk herds. Pasture shortages made supplementary feeding necessary in some areas.

Milk Production and Utilization. Total milk production in the July-September period of 1958 reached 5,683,000,000 pounds, almost 3 per cent more than milk production in the corresponding period last year. Fluid sales of milk and cream in this period at 1,354,000,000 pounds were about equal to the third quarter of last year but 4 per cent more milk was used for the manufacture of dairy factory products. Creamery butter manufacture in this period used 2,931,000,000 pounds or 8 per cent more milk than in the third quarter of 1957. Milk going into cheddar cheese production declined 10 per cent from last year to 383,000,000 pounds for the quarter. Milk used for concentrated milk and ice cream at 316,000,000 pounds and 221,000,000 pounds respectively showed a decline of 7.5 per cent and an increase of 5 per cent compared to the third quarter of 1957. Very little change from last year was evident in milk used on farms from July to September.

In spite of favourable pasture conditions during the quarter, milk production in Quebec and the Maritimes did not increase as much over last year as it did in the west. Milk

INDUSTRIE LAITIÈRE

Revue trimestrielle de la situation laitière, période d'été, juillet-septembre 1958

État de la production. Les pâturages durant le troisième trimestre de 1958 ont été généralement favorables à l'industrie laitière. Le temps sec n'a eu que peu d'effet sur les régions où il y a de gros troupeaux de vaches laitières. La croissance des pâturages en juillet depuis l'Ontario en gagnant l'ouest s'est légèrement améliorée à la suite de la sécheresse prédominante de juin, mais le ralentissement habituel de la fin de l'été a ramené les pâturages au bas niveau saisonnier d'août. L'Ontario, dont les pâturages avaient subi une baisse prononcée en août, s'est vivement relevé en septembre. Les pluies d'automne dans les provinces de l'Ouest ont été moins efficaces car la croissance avait cessé pendant la sécheresse antérieure. Dans le Québec et les Maritimes les pâturages sont restés bons durant tout l'été. La maturation et le séchage normaux qui se produisent en été ont un peu nui à certaines parties de la Nouvelle-Écosse et du Nouveau-Brunswick, mais la précipitation de la fin d'août et de septembre a ranimé les pâturages.

Il y a eu bon rendement de foin dans le Québec et les Maritimes, mais les pluies fréquentes durant la saison des foins l'ont un peu avarié. Le foin était court mais de qualité en Ontario et en Colombie-Britannique. Dans les Prairies, en Saskatchewan surtout, la sécheresse de juin et de juillet a considérablement diminué le rendement. Le manque de fourrage réduira probablement la production de lait des troupeaux de la Saskatchewan. Il a fallu les alimenter davantage dans certaines régions à cause du manque de pâturages.

Production et utilisation du lait. La production totale de lait durant la période juillet-septembre de 1958 a atteint 5,683,000,000 livres, soit 3 p. 100 de plus que celle de la période correspondante l'année dernière. Les ventes de lait nature et de crème durant la présente période, à 1,354,000,000 livres, sont à peu près égales à celles du troisième trimestre de l'année dernière, mais les fabriques en ont utilisé 4 p. 100 de plus. Le beurre de fabrique durant la présente période en a consommé 2,931 millions de livres, ou 8 p. 100 de plus de lait que durant le troisième trimestre de 1957. La quantité de lait entrant dans la production de fromage cheddar a fléchi de 10 p. 100 par rapport à l'année dernière, à 383 millions de livres pour le trimestre. Le lait utilisé pour le lait concentré et la crème glacée, à 316 millions et 221 millions de livres, respectivement, a diminué de 7.5 p. 100 et augmenté de 5 p. 100 par rapport au troisième trimestre de 1957. Il y a eu très peu de changement par rapport à l'année dernière dans la quantité de lait utilisée dans les fermes de juillet à septembre.

En dépit de l'état favorable des pâturages durant le trimestre, l'augmentation de la production de lait du Québec et des Maritimes n'a pas été aussi marquée par rapport à l'année dernière

production in Prince Edward Island, Ontario, Manitoba, Saskatchewan and British Columbia was up between 4 and 5 per cent over the third quarter of last year but the percentage increase in other provinces was smaller. Milk used in dairy factories increased over that used in the third quarter of 1957 by 11 per cent in British Columbia, and 7 per cent in Prince Edward Island, Manitoba and Saskatchewan. Alberta, with an increase of 1 per cent in milk going into manufacturing, showed the smallest increase of the remaining provinces. The percentage increase in milk going into butter manufacture was greatest in Ontario. The percentage decline in milk going into cheese production was greatest in Quebec, Manitoba and Saskatchewan.

Supply and Domestic Disappearance. Creamery butter production of 125,263,000 pounds in the third quarter of 1958 contributed to a build up of stocks which at October first amounted to 111,000,000 pounds, about 24 per cent higher than stocks at October 1, 1957. Domestic disappearance of creamery butter in these months averaged 27,000,000 pounds per month, about 5 per cent less than the average domestic disappearance per month in the third quarter of 1957. Part of the increase in creamery butter production was at the expense of cheddar cheese manufacture which at about 35,000,000 pounds in the quarter was 10 per cent below production in the same period last year. Domestic disappearance of cheddar cheese in the three months amounted to 21,400,000 pounds, or 1.3 pounds per person, and represented an increase of 10 per cent in total domestic disappearance over that of the third quarter of 1957. Production of condensed milk, evaporated milk powder in this period was lower than in the same period last year and the domestic disappearance of condensed milk was also lower though total and per capita disappearance of whole milk powder and evaporated milk increased. Per capita domestic disappearance figures with third-quarter 1957 figures in brackets are: condensed whole milk 0.19 pounds, (0.21) evaporated whole milk 4.78 pounds (4.47) and whole milk powder 0.06 pounds (0.01). Production of skim milk powder at 69,035,000 pounds from July to September 1958 was a striking 58 per cent higher than in the corresponding period of 1957. Recovering from a cool spring, ice cream production at 12,991,000 gallons was 5 per cent higher than in the third quarter of last year. Per capita consumption of ice cream at 0.77 gallons in the quarter compares with 0.75 gallons in the third quarter of 1957.

que l'a été celle de l'Ouest. La production de lait dans l'Île-du-Prince-Édouard, en Ontario, au Manitoba, en Saskatchewan et en Colombie-Britannique a augmenté de 4 à 5 p. 100 par rapport à celle du troisième trimestre de l'année dernière, mais l'augmentation en pourcentage dans les autres provinces a été moins élevée. La quantité de lait utilisée dans les fabriques laitières a augmenté de 11 p. 100 en Colombie-Britannique, et de 7 p. 100 dans l'Île-du-Prince-Édouard, le Manitoba et la Saskatchewan, par rapport au troisième trimestre de 1957. L'Alberta, où la quantité de lait entrant dans la fabrication a augmenté de 1 p. 100, est la province où l'augmentation a été la moins considérable parmi les autres provinces. Le pourcentage le plus élevé d'augmentation de la quantité de lait entrant dans la fabrication de beurre a été celui de l'Ontario. Les pourcentages de diminution les plus élevés de la quantité de lait entrant dans la production de fromage ont été ceux du Québec, du Manitoba et de la Saskatchewan.

Approvisionnement et disparition domestique. La production de beurre de fabrique, à 125,263,000 livres, durant le troisième trimestre de 1958, a permis d'en augmenter les stocks à 111, millions de livres au 1^{er} octobre, soit 24 p. 100 de plus environ que ceux du 1^{er} octobre 1957. La disparition domestique de beurre de fabrique durant ces mois a été de 27 millions de livres par mois en moyenne, soit environ 5 p. 100 de moins que la disparition domestique moyenne mensuelle du troisième trimestre de 1957. Une partie de l'augmentation de la production de beurre de fabrique s'est faite aux dépens de celle du fromage cheddar qui, à 35 millions de livres environ durant le trimestre, a été de 10 p. 100 inférieure à la production de la même période l'année dernière. La disparition domestique de fromage cheddar durant ces trois mois a atteint 21,400,000 livres, ou 1.3 livre par personne, représentant ainsi une augmentation de 10 p. 100 dans la disparition domestique totale par rapport au troisième trimestre de 1957. La production de lait condensé, de lait évaporé et de poudre de lait entier durant la présente période a été inférieure à celle de la même période l'année dernière, et la disparition domestique de lait condensé a été moins élevée elle aussi bien que la disparition totale de poudre de lait entier et de lait évaporé et la disparition par personne ait augmenté. Les chiffres de la disparition domestique par personne sont les suivants; les chiffres entre parenthèses sont ceux du troisième trimestre de 1957: lait entier condensé, 0.19 livre (0.21); lait entier évaporé, 4.78 livres (4.47); poudre de lait entier, 0.06 livre (0.01). La production de poudre de lait crémé, à 69,035,000 livres, de juillet à septembre 1958, a été, de façon remarquable, de 58 p. 100 plus élevée que celle de la période correspondante de 1957. En dépit d'un printemps frais, la production de crème glacée, à 12,991,000 gallons, a été de 5 p. 100 plus élevée que celle du troisième trimestre de l'année dernière. La consommation par personne a été de 0.77 de gallon durant le trimestre; durant le troisième trimestre de 1957 elle avait été de 0.75 de gallon.

TABLE 1. Production and Utilization of Milk in Canada, by Province, July-September 1957 and 1958

TABLEAU 1. Production et utilisation du lait au Canada, par province, juillet-septembre, 1957 et 1958

Province and year — Province et année	Milk used in the manufacture of dairy products — Lait employé dans la fabrication de produits laitiers							Milk otherwise used — Lait autrement utilisé				
	Total milk production — Production globale de lait	Total used in manufacture — Quantité globale utilisée dans la fabrication	In factories — Dans les fabriques					Dairy butter — Beurre de ferme	Total otherwise used — Total autrement utilisé	Fluid sales — Ventes à l'état fluide	Farm-home consumed — Consommé sur la ferme (maison)	Fed to live stock — Donné aux animaux
			Total in factories — Quantité globale dans les fabriques	Creamery butter — Beurre de crèmerie	Cheddar cheese — Fromage cheddar	Concentrated milk products — Produits concentrés du lait	Ice cream — Crème glacée					
thousand pounds — milliers de livres												
Canada:												
1957	5,510,596 ¹	3,779,507 ¹	3,698,873 ¹	2,719,174	427,515	341,741 ¹	210,443	80,634	1,731,089	1,328,676	290,110	112,303
1958	5,683,297 ¹	3,923,285 ¹	3,851,096 ¹	2,931,154	382,844	316,251 ¹	220,847	72,189	1,760,012	1,353,722	290,790	115,500
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:												
1957	78,647	60,936	60,047	53,422	5,401	²	1,224	889	17,711	6,746	6,420	4,545
1958	82,359	65,350	64,297	58,407	4,598	²	1,292	1,053	17,009	7,009	6,300	3,700
Nova Scotia — Nouvel- le-Écosse:												
1957	113,966	51,538	46,507	37,276	—	²	9,231	5,031	62,428	47,182	12,160	3,086
1958	115,510	52,274	48,389	38,189	—	²	10,200	3,885	63,236	46,536	12,750	3,950

For footnotes see end of table, page 202.

Renvois à la fin du tableau, page 202.

TABLE 1. Production and Utilization of Milk in Canada, by Province, July-September 1957 and 1958 - Concluded

TABLEAU 1. Production et utilisation du lait au Canada, par province, juillet-septembre, 1957 et 1958 - fin

Province and year — Province et année	Total milk production — Production globale de lait	Milk used in the manufacture of dairy products — Lait employé dans la fabrication de produits laitiers						Milk otherwise used — Lait autrement utilisé				
		Total used in manufacture — Quantité globale utilisée dans la fabrication	In factories — Dans les fabriques				Dairy butter Beurre de ferme	Total otherwise used Total autrement utilisé	Fluid sales Ventes à l'état fluide	Farm-home consumed — Consommé sur la ferme (maison)	Fed to live-stock — Donné aux animaux	
			Total in factories Quantité globale dans les fabriques	Creamery butter Beurre de crèmerie	Cheddar cheese Fromage cheddar	Concentrated milk products Produits concentrés du lait						
												Ice cream Crème glacée
thousand pounds — milliers de livres												
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:												
1957	152,047	97,897	88,982	79,232	4,191	—	5,559	8,915	54,150	38,398	11,230	4,522
1958	152,436	98,601	90,856	82,251	3,641	—	4,964	7,745	53,835	38,685	11,200	3,950
Québec:												
1957	2,058,968	1,555,522	1,545,881	1,227,799	129,327	135,885	52,870	9,641	503,446	401,946	77,000	24,500
1958	2,109,603	1,598,179	1,590,364	1,323,387	104,357	105,194	57,426	7,815	511,424	408,264	77,400	25,760
Ontario:												
1957	1,698,562	1,105,747	1,101,887	607,745	275,231	138,586	80,325	3,860	592,815	493,515	59,600	39,700
1958	1,776,419	1,176,828	1,172,405	677,828	260,997	153,170	80,410	4,423	599,591	501,391	58,900	39,300
Manitoba:												
1957	333,162	226,359	215,408	200,187	4,851	—	10,370	10,951	106,803	73,423	25,920	7,460
1958	349,840	239,959	230,950	219,048	1,617	—	10,285	9,009	109,881	73,821	26,900	9,160
Saskatchewan:												
1957	393,492	261,711	240,792	229,156	297	—	11,339	20,919	131,781	73,311	48,300	10,170
1958	412,300	276,926	256,685	244,389	22	—	12,274	20,241	135,374	75,774	48,000	11,600
Alberta:												
1957	450,686	315,484	298,285	274,225	6,754	²	17,306	17,199	135,202	82,662	41,100	11,440
1958	454,941	317,882	301,853	277,453	5,632	²	18,768	16,029	137,059	84,589	41,100	11,370
British Columbia — Colombie-Britannique:												
1957	163,796	37,043	33,814	10,132	1,463	²	22,219	3,229	126,753	111,493	8,380	6,880
1958	172,002	39,399	37,410	10,202	1,980	²	25,228	1,989	132,603	117,653	8,240	6,710

¹ Includes milk equivalent of concentrated-milk products reported by less than three firms (see footnote 2).

² Less than three firms used milk for concentrated products. Data are not included in the provincial totals, but are included in the Canada total at top of column and also in the Canada totals, columns 1, 2 and 3.

¹ Y compris l'équivalent en lait du fromage cheddar et des produits concentrés du lait déclarés par moins de 3 établissements (voir renvoi 2).

² Moins de 3 établissements ont fait rapport. Les renseignements ne sont pas compris dans les totaux provinciaux, mais ils sont inclus dans le total du Canada au haut de la colonne et aussi dans le total pour le Canada des colonnes 1, 2 et 3.

TABLE 2. Production, Supply and Domestic Disappearance of Dairy Products in Canada, July-September 1957 and 1958

TABLEAU 2. Production, approvisionnement et disparition domestique de produits laitiers au Canada, juillet-septembre 1957 et 1958

Period — Période	Production	Change in stocks — Change- ment dans les stocks	Total supply — Approvi- sionnement global	Domestic disappearance — Disparition domestique		Production	Change in stocks — Change- ment dans les stocks	Total supply — Approvi- sionnement global	Domestic disappearance — Disparition domestique	
				Total — Total	Per capita — Par bouche				Total — Total	Per capita — Par bouche
	Creamery butter — Beurre de crèmerie					Total butter ¹ — Total du beurre ¹				
	thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.		thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.	
July — juillet:										
1957	43,160	+14,535	122,338	28,625	1.72	44,636	+14,567	103,958	30,069	1.81
1958	46,879	+19,166	113,718	27,710	1.64	48,194	+19,234	115,181	28,957	1.71
August — août:										
1957	39,273	+ 9,520	112,986	29,753	1.79	40,721	+ 9,576	114,610	31,145	1.88
1958	40,741	+15,654	126,745	25,087	1.49	42,038	+15,669	128,258	26,369	1.56
September — septembre:										
1957	33,771	+ 6,601	117,004	27,170	1.64	35,171	+ 6,627	118,636	28,544	1.72
1958	37,643	+ 9,797	139,301	27,846	1.65	38,891	+ 9,804	140,780	29,087	1.72
July-September — juillet- septembre:										
1957	116,204	+30,656	175,384	85,548	5.15	120,528	+30,770	179,850	89,758	5.41
1958	125,263	+44,617	192,102	80,643	4.78	129,123	+44,707	196,110	84,413	4.99

For footnotes see end of table, page 203.

Renvois à la fin du tableau, page 203.

TABLE 2. Production, Supply and Domestic Disappearance of Dairy Products in Canada, July-September 1957 and 1958 - Concluded

TABLEAU 2. Production, approvisionnement et disparition domestique de produits laitiers au Canada, juillet-septembre 1957 et 1958 - fin

Period — Période	Production	Change in stocks	Total supply	Domestic disappearance — Disparition domestique		Production	Change in stocks	Total supply	Domestic disappearance — Disparition domestique	
		Change- ment dans les stocks	Approvi- sionne- ment global	Total	Per capita		Change- ment dans les stocks	Approvi- sionne- ment global	Total	Per capita
				Total	Par bouche				Total	Par bouche
Cheddar cheese ² - Fromage cheddar ²						Condensed milk - Lait condensé				
	thousand pounds	milliers de livres		lb. - liv.		thousand pounds	milliers de livres		lb. - liv.	
July-September - juillet-septembre:										
1957	38,865	+16,822	79,880	19,450	1.17	4,081	+664	5,007	3,424	0.21
1958	34,804	+12,846	83,220	21,369	1.26	3,149	-151	4,290	3,312	0.19
Evaporated milk - Lait évaporé						Whole-milk powder - Poudre de lait entier				
	thousand pounds	milliers de livres		lb. - liv.		thousand pounds	milliers de livres		lb. - liv.	
July-September - juillet-septembre:										
1957	109,999	+34,958	156,413	74,051	4.47	7,984	+958	10,640	239	.01
1958	96,957	+15,859	158,289	80,679	4.78	6,003	-481	9,612	911	.06
Skim-milk powder - Poudre de lait écrémé						Ice cream - Crème glacée				
	thousand pounds	milliers de livres		lb. - liv.		thousand gallons	milliers de gallons		gal. - gall.	
July-September - juillet-septembre:										
1957	43,786	+18,637	62,271	28,340	1.71	12,379	—	12,379	12,379	0.75
1958	69,035	+33,981	121,907	21,851	1.30	12,991	—	12,991	12,991	0.77

¹ Total butter includes creamery, dairy and whey butter.¹ Le total du beurre comprend le beurre de crèmerie, le beurre de ferme et le beurre de petit lait.² Canadian only.² Fromage canadien seulement.

SPECIAL CROPS AND ENTERPRISES

Fruits

The estimates of fruit production in the following tables were published by the Bureau of Statistics on October 15. The data were prepared in the Agriculture Division of the Bureau from information supplied by the Canada Department of Agriculture, the various Provincial Departments of Agriculture, the Quebec Provincial Bureau of Statistics, and the Ontario Committee on Fruit and Vegetable Statistics. The estimates were based on reports of crop conditions as at the middle of September for Ontario and Quebec and the latter part of September for the Maritimes and British Columbia. All estimates apply to the situation as it existed at the time reports were made.

The third estimate of fruit crops for 1958 indicates a slight reduction in the production of apples from last year, increased output of all tender tree fruits except apricots, larger strawberry and grape crops and reductions in raspberries and loganberries. All crops were larger this year than last in Ontario and Quebec, while in British Columbia only sweet cherries, strawberries and grapes were higher in 1958 than in 1957. Throughout much of Ontario and Quebec the season was retarded and later in the summer there was heavy rain. As a result crops were later than usual but were sizing well by mid-September.

The data in Table 1 as originally secured by the Bureau were in measures of volume except for loganberries and grapes. These were converted to tons for all soft fruits, and the supplementary tonnage data are shown in Table 1(a). In making the conversions the following net weights were used: 1 quart of strawberries or raspberries=1.25 pounds in all provinces except British Columbia where 1 quart=1.5 pounds; 1 bushel of pears, plums, prunes, peaches, cherries or apricots = 50 pounds.

CULTURES ET ENTREPRISES SPÉCIALES

Fruits

Les estimations de la production fruitière aux tableaux ci-après ont été publiées par le Bureau fédéral de la statistique le 15 octobre. Elles ont été établies par la Division de l'agriculture du Bureau d'après les renseignements recus du ministère de l'Agriculture du Canada, des divers ministères provinciaux de l'Agriculture, du Bureau des statistiques de la province de Québec et de la Commission de la statistique des fruits et légumes de l'Ontario. Les estimations reposent sur des rapports donnant la situation des cultures à la mi-septembre dans l'Ontario et le Québec, et durant la dernière partie de septembre dans les Maritimes et la Colombie-Britannique. Toutes les estimations s'appliquent au moment même des rapports.

D'après la troisième estimation de la récolte de fruits en 1958, la production de pommes a légèrement fléchi par rapport à l'année dernière; celle des fruits tendres de verger, sauf les abricots, a augmenté, de même que la récolte de fraises et de raisin, mais celle de framboises et de mûres de Logan a diminué. Toutes les récoltes cette année sont plus abondantes que l'année dernière dans l'Ontario et le Québec, mais en Colombie-Britannique seuls les cerises sucrées, les fraises et le raisin sont plus abondants qu'en 1957. Dans une grande partie de l'Ontario et du Québec la saison était en retard, et plus tard à l'été il y a eu des pluies abondantes. C'est pourquoi les cultures ont été plus tardives que d'habitude, mais elles se développaient bien à la mi-septembre.

Les chiffres du tableau 1 que le Bureau avait recueillis antérieurement étaient exprimés en volume, sauf ceux concernant les mûres de Logan et le raisin. Ces chiffres sont convertis en tonnes pour tous les fruits tendres au tableau 1 (a). La conversion est faite d'après les poids nets suivants: 1 pinte de fraises ou de framboises = 1.25 livre dans toutes les provinces sauf en Colombie-Britannique où 1 pinte = 1.5 livre; 1 boisseau de poires, prunes, pruneaux, pêches, cerises ou abricots = 50 livres.

TABLE 1. Third Estimate of Fruit Production in Canada, by Province, 1958, as Compared with the Latest Estimate for 1957

TABLEAU 1. Troisième estimation de la production de fruits au Canada, par province, 1958 comparativement à l'estimation dernière de 1957

Province and kind of fruit		1957	1958	Province et espèce de fruit	
		in thousands — en milliers			
Canada:				Canada:	
Apples	bu.	15,906	15,370	boiss.	Pommes
Pears	"	1,094	1,435	"	Poires
Plums and prunes	"	566	589	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	2,801	3,078	"	Pêches
Cherries, sweet	"	239	279	"	Cerises, douces
Cherries, sour	"	366	422	"	Cerises, sures
Apricots	"	281	175	"	Abricots
Strawberries	qt.	16,459	23,784	pte	Fraises
Raspberries	"	12,311	11,478	"	Framboises
Grapes	lb.	69,319	79,440	liv.	Raisins
Loganberries	"	1,059	994	"	Mûres de Logan
Prince Edward Island:				Île-du-Prince-Édouard:	
Strawberries	qt.	965	1,254	pte	Fraises
Nova Scotia:				Nouvelle-Écosse:	
Apples	bu.	2,913	1,400	boiss.	Pommes
Pears	"	23	38	"	Poires
Plums and prunes	"	5	5	"	Prunes et pruneaux
Strawberries	qt.	575	540	pte	Fraises
Raspberries	"	40	44	"	Framboises
New Brunswick:				Nouveau-Brunswick:	
Apples	bu.	450	325	boiss.	Pommes
Strawberries	qt.	700	1,000	pte	Fraises
Raspberries	"	45	60	"	Framboises
Quebec:				Québec:	
Apples	bu.	2,525	3,220	boiss.	Pommes
Strawberries	qt.	3,100	6,300	pte	Fraises
Raspberries	"	412	425	"	Framboises
Ontario:				Ontario:	
Apples	bu.	3,032	3,842	boiss.	Pommes
Pears	"	380	840	"	Poires
Plums and prunes	"	380	430	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	2,266	2,582	"	Pêches
Cherries, sweet	"	134	168	"	Cerises, douces
Cherries, sour	"	366	422	"	Cerises, sures
Strawberries	qt.	6,158	7,350	pte	Fraises
Raspberries	"	2,564	3,093	"	Framboises
Grapes	lb.	67,100	77,000	liv.	Raisins
British Columbia:				Colombie-Britannique:	
Apples	bu.	6,981	6,583	boiss.	Pommes
Pears	"	691	557	"	Poires
Plums and prunes	"	181	154	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	535	496	"	Pêches
Cherries, sweet	"	105	111	"	Cerises, douces
Apricots	"	281	175	"	Abricots
Strawberries	qt.	4,961	7,340	pte	Fraises
Raspberries	"	9,250	7,856	"	Framboises
Grapes	lb.	2,219	2,440	liv.	Raisins
Loganberries	"	1,059	994	"	Mûres de Logan

TABLE 1(a). Net Weight of the Commercial Production of Soft Fruits in Canada, by Province, 1957 and 1958

TABLEAU 1(a). Poids net de la production commerciale de fruits tendres au Canada, par province, 1957 et 1958

Note. Data in this table were derived from data in Table 1 by conversion. The net weights used in making the conversions were as follows: 1 bushel of pears, plums, prunes, peaches, cherries, or apricots=50 pounds; 1 quart of strawberries or raspberries=1.25 pounds in all provinces except British Columbia where 1 quart=1.5 pounds.

Nota. Les chiffres de ce tableau ont été obtenus par conversion des chiffres du tableau 1. Voici les poids nets employés pour la conversion: 1 boisseau de poires, de prunes, de pruneaux, de pêches, de cerises ou d'abricots=50 livres; 1 pinte de fraises ou de framboises=1.25 livre dans toutes les provinces sauf en Colombie-Britannique où 1 pinte=1.5 livre.

Province and kind of fruit	1956	1957	Province et espèce de fruit
tons — tonnes			
Canada:			Canada:
Pears	27,350	35,875	Poires
Plums and prunes	14,150	14,725	Prunes et pruneaux
Peaches	70,025	76,950	Pêches
Cherries, sweet	5,975	6,975	Cerises, douces
Cherries, sour	9,150	10,550	Cerises, sures
Apricots	7,025	4,375	Abricots
Strawberries	10,908	15,784	Fraises
Raspberries	8,851	8,157	Framboises
Grapes	34,660	39,720	Raisins
Loganberries	530	497	Mûres de Logan
Prince Edward Island:			Île-du-Prince-Édouard:
Strawberries	603	784	Fraises
Nova Scotia:			Nouvelle-Écosse:
Pears	575	950	Poires
Plums and prunes	125	125	Prunes et pruneaux
Strawberries	359	338	Fraises
Raspberries	25	28	Framboises
New Brunswick:			Nouveau-Brunswick:
Strawberries	438	625	Fraises
Raspberries	28	38	Framboises
Quebec:			Québec:
Strawberries	1,938	3,938	Fraises
Raspberries	258	266	Framboises
Ontario:			Ontario:
Pears	9,500	21,000	Poires
Plums and prunes	9,500	10,750	Prunes et pruneaux
Peaches	56,650	64,550	Pêches
Cherries, sweet	3,350	4,200	Cerises, douces
Cherries, sour	9,150	10,550	Cerises, sures
Strawberries	3,849	4,594	Fraises
Raspberries	1,602	1,933	Framboises
Grapes	33,550	38,500	Raisins
British Columbia:			Colombie-Britannique:
Pears	17,275	13,925	Poires
Plums and prunes	4,525	3,850	Prunes et pruneaux
Peaches	13,375	12,400	Pêches
Cherries, sweet	2,625	2,775	Cerises, douces
Apricots	7,025	4,375	Abricots
Strawberries	3,721	5,505	Fraises
Raspberries	6,938	5,892	Framboises
Grapes	1,110	1,220	Raisins
Loganberries	530	497	Mûres de Logan

Production and Value, 1956-1957

The following tables contain data on the commercial production and value of fruits in Canada in 1957 in comparison with 1956. The estimates were prepared in the Special Crops Unit of the Agriculture Division of the Bureau of Statistics in co-operation with Federal and Provincial Departments of Agriculture and the Quebec Bureau of Statistics. The data were published on October 27, and include all revisions made in previously published estimates up to that date.

The total farm value of commercial fruit production for 1957 was 39.7 million dollars, a 2 per cent increase from the 1956 figure. Receipts from the sale of apples stood at 14.9 million dollars, 7 per cent below the 16.0 million of 1956. Receipts from the sales of small fruits were lower in 1957. Tender tree fruit sales, however, brought substantially more money in 1957 than in the previous year.

Canadian average prices for the 1957 crops were lower than in the previous year for all fruits, except sour cherries which sold at a higher price, and grapes and raspberries, which were unchanged. Lower prices reflected larger crops of all fruits except pears, strawberries, grapes and blueberries.

Production et valeur, 1956-1957

Les tableaux qui suivent renferment des données sur la production commerciale et la valeur des fruits au Canada en 1957 au regard de 1956. Les estimations ont été établies par la Section des cultures spéciales, Division de l'agriculture, du Bureau fédéral de la statistique, en collaboration avec les ministères fédéral et provinciaux de l'Agriculture et le Bureau des statistiques de Québec. Les données ont été publiées le 27 octobre et comprennent toutes les rectifications apportées jusqu'ici aux estimations publiées antérieurement.

La valeur totale à la ferme de la production commerciale de fruits en 1957 s'établit à \$39,700,000, soit 2 p. 100 de plus qu'en 1956. Les recettes provenant de la vente de pommes ont atteint \$14,900,000, ou 7 p. 100 de moins que les \$16,000,000 de 1956. Celles provenant de la vente de petits fruits ont été moins élevées en 1957. La vente de fruits tendres de verger toutefois, a rapporté beaucoup plus en 1957 que l'année précédente.

Les prix de la récolte canadienne en 1957 sont moins élevés que ceux de l'année précédente à l'égard de tous les fruits, sauf les cerises aigres qui se sont vendues plus cher, et le raisin et les framboises dont le prix n'a pas changé. Les prix étaient moins élevés parce que tous les fruits étaient plus abondants, sauf les poires, les fraises, le raisin et les bleuets.

TABLE 1. Estimated Value of Fruit Production in Canada, by Province, 1957, as Compared with 1956

TABLEAU 1. Valeur estimée de la production fruitière au Canada, par province, 1957, au regard des valeurs de 1956

Province	1956	1957	Province
	\$'000	\$'000	
Newfoundland	48	99	Terre-Neuve
Prince Edward Island	344	239	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	2,467	2,734	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	1,177	1,127	Nouveau-Brunswick
Quebec	6,023 ¹	4,995	Québec
Ontario	18,116	18,187	Ontario
British Columbia	10,559	12,323	Colombie-Britannique
Canada	38,734 ¹	39,704	Canada

¹Revised.¹Revisé.

TABLE 2. Estimate of Production and Values of Fruits in Canada, by Province, 1956 and 1957

TABLEAU 2. Estimation de la production fruitière et valeur de la production, au Canada, par province, 1956 et 1957

Province and kind of fruit	Production		Values per unit ¹ — Valeur par unité ¹		Total values — Valeur globale		Province et espèce de fruit
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
	'000 bu. — boiss.		\$	\$	\$'000	\$'000	
Canada:							Canada:
Apples	12,424	15,906	1.29	.94	16,048	14,881	Pommes
Pears	1,400	1,094	2.04	1.98	2,853	2,161	Poires
Plums and prunes	534	566	1.68	1.63	896	925	Prunes et pruneaux
Peaches	1,667	2,801	2.63	2.18	4,384	6,116	Pêches
Apricots	84	281	2.31	1.60	194	450	Abricots
Cherries, sweet	96	239	8.57	7.18	823	1,717	Cerises, douces
Cherries, sour	292	366	4.29	5.10	1,253	1,807	Cerises, sures
	'000 qt. — ptes						
Strawberries	19,112	16,459	.22	.22	4,240	3,698	Fraises
Raspberries	6,656	12,311	.36	.24	2,407 ²	3,008	Framboises
	'000 lb. — liv.						
Grapes	80,274	69,319	.041	.041	3,293	2,832	Raisins
Loganberries	279	1,059	.19	.15	53	162	Mûres de Logan
Blueberries	14,958	13,756	.15	.14	2,290	1,887	Bleuets

For footnote see end of table page 207.

Renvoi à la fin du tableau, page 207.

TABLE 2. Estimate of Production and Values of Fruits in Canada, by Province, 1956 and 1957 - Concluded

TABLEAU 2. Estimation de la production fruitière et valeur de la production, au Canada, par province, 1956 et 1957 - fin

Province and kind of fruit	Production		Values per unit ¹ Valeur par unité ¹		Total values Valeur globale		Province et espèce de fruit
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
	'000 bu. - boiss.		\$	\$	\$'000	\$'000	
Newfoundland:							Terre-Neuve:
Blueberries	597	991	.08	.10	48	99	Bleuets
Prince Edward Island:							Île-du-Prince-Édouard:
Strawberries	'000 qt. - ptes						Fraises
	1,550	965	.21	.21	326	203	
	'000 lb. - liv.						
Blueberries	154	300	.12	.12	18	36	Bleuets
Nova Scotia:							Nouvelle-Écosse:
Apples	'000 bu. - boiss.						Pommes
	2,206	2,918	.76	.66	1,677	1,926	
Pears	45	23	1.85	1.80	83	41	Poires
Plums and prunes	15	5	2.00	2.60	30	13	Prunes et pruneaux
	'000 qt. - ptes						
Strawberries	950	575	.25	.28	238	161	Fraises
Raspberries	40	40	.42	.42	17	17	Framboises
	'000 lb. - liv.						
Blueberries	4,020	4,800	.105	.12	422	576	Bleuets
New Brunswick:							Nouveau-Brunswick:
Apples	'000 bu. - boiss.						Pommes
	275	450	1.50	1.15	412	518	
	'000 qt. - ptes						
Strawberries	1,200	700	.21	.23	252	161	Fraises
Raspberries	50	45	.42	.43	21	19	Framboises
	'000 lb. - liv.						
Blueberries	4,100	3,300	.12	.13	492	429	Bleuets
Quebec:							Québec:
Apples	'000 bu. - boiss.						Pommes
	2,820	2,525	1.25	1.33	3,525	3,358	
	'000 qt. - ptes						
Strawberries	6,250	3,100	.20	.29	1,250	899	Fraises
Raspberries	350	412	.50 ²	.52	175 ²	214	Framboises
	'000 lb. - liv.						
Blueberries	4,876	3,085	.22	.17	1,073	524	Bleuets
Ontario:							Ontario:
Apples	'000 bu. - boiss.						Pommes
	2,992	3,032	1.63	1.28	4,881	3,881	
Pears	819	380	1.86	1.92	1,526	730	Poires
Plums and prunes	281	380	2.00	1.80	562	683	Prunes et pruneaux
Peaches	1,367	2,266	2.72	2.33	3,726	5,289	Pêches
Cherries, sweet	38	134	6.37	5.96	241	798	Cerises, douces
Cherries, sour	292	366	4.29	5.10	1,253	1,867	Cerises, sures
	'000 qt. - ptes						
Strawberries	7,524	6,158	.21	.20	1,593	1,242	Fraises
Raspberries	2,721	2,564	.40	.39	1,077	1,013	Framboises
	'000 lb. - liv.						
Grapes	79,814	67,100	.041	.040	3,257	2,684	Raisins
British Columbia:							Colombie-Britannique:
Apples	'000 bu. - boiss.						Pommes
	4,131	6,981	1.34	.74	5,553	5,198	
Pears	536	691	2.32	2.01	1,244	1,390	Poires
Plums and prunes	238	181	1.28	1.27	304	229	Prunes et pruneaux
Peaches	300	535	2.19	1.55	658	827	Pêches
Apricots	84	281	2.31	1.60	194	450	Abricots
Cherries, sweet	58	105	10.03	8.75	582	919	Cerises, douces
	'000 qt. - ptes						
Strawberries	1,638	4,961	.35	.21	581	1,032	Fraises
Raspberries	3,495	9,250	.32	.19	1,117	1,745	Framboises
	'000 lb. - liv.						
Grapes	460	2,219	.078	.067	36	148	Raisins
Loganberries	279	1,059	.19	.15	53	162	Mûres de Logan
Blueberries	1,211	1,280	.20	.17	237	223	Bleuets

¹ Prices to growers, or, in the case of blueberries, to pickers, for unpacked fruit.² Revised.¹ Prix payés aux producteurs ou, dans le cas des bleuets, aux cueilleurs pour des fruits non emballés.² Révisé.

Vegetables

The following tables show preliminary estimates of the planted commercial acreage of a total of fifteen specified vegetables in 1958. The 1957 and 1958 totals are not directly comparable as a larger number of crops are included in 1958 for the provinces of Nova Scotia, New Brunswick, Manitoba and Alberta. All estimates, except where otherwise indicated, include acreage planted for processing and for sale on the fresh market. Crops grown, either on farms or elsewhere, for home consumption only, are not included.

The 1958 estimates for Nova Scotia, New Brunswick, Quebec, Manitoba and Alberta were based on the response received to a mail questionnaire survey of growers reporting vegetable crops to the 1956 Census. Prior to 1958, these had been based on replies, received through a mail questionnaire survey, of a random sample of growers reporting sales of vegetables to the 1951 Census. With certain changes in technique it was possible to obtain information on and to prepare estimates for some additional crops in 1958. Estimates were prepared in co-operation with the Provincial Departments of Agriculture and the Quebec Bureau of Statistics. Vegetable acreage estimates for Ontario were prepared by an inter-departmental Committee on Fruit and Vegetable Statistics. The British Columbia estimates are those published by the Provincial Department of Agriculture.

In interpreting these statistics it should be noted that the Canada totals include only the acreages for the provinces for which estimates are available. For instance, the Canada totals for fresh beans, fresh sweet corn, cucumbers and parsnips do not include areas of these crops in Quebec. In addition no estimates are made for any vegetables grown in Newfoundland or Saskatchewan. For these reasons it is suggested that readers pay careful attention to the footnotes to the tables.

TABLE 1. Preliminary Estimate of Planted Commercial Acreages of Certain Vegetables, Canada, by Province, 1958, as Compared with the Latest Revised Estimate for 1957

TABLEAU 1. Estimation provisoire par province des plantations commerciales de certains légumes au Canada en 1958, et dernière estimation révisée de 1957

Vegetable crop	Canada		Nova Scotia Nouvelle-Écosse		New Brunswick Nouveau-Brunswick		Quebec Québec		Légumes
	1957	1958	1957	1958	1957	1958	1957	1958	
	acres								
Asparagus	3,800	4,000	—	—	—	—	400	560	Asperges
Beans, processing	11,080	11,590	550	620 ¹	Nil	Nil	6,360	7,450 ²	Haricots de conserve
Beans, fresh	90	100	30	40	60	60	²	²	Haricots frais
Beets	3,890	4,600	100	80	110	100	1,960	2,880	Betteraves
Cabbage	6,480	7,650	280	240	160	180	2,020	2,720	Choux
Carrots	10,210	12,460	610	600	260	390	4,280	5,720	Carottes
Cauliflower	2,100	2,600	²	40	²	50	590	740	Choux-fleurs
Celery	2,300	2,650	—	—	—	—	1,050	1,550	Céleri
Corn, processing	43,030	39,660	—	—	—	—	10,210	11,860 ²	Mais de conserve
Corn, fresh	4,050	5,900	250	280	170	230	²	²	Mais frais
Cucumbers	360	1,230	²	200	²	80	²	²	Concombre
Lettuce	4,730	6,220	²	140	²	60	1,890	2,980	Laitue
Onions	5,720	6,560	—	—	—	—	1,140	1,870	Oignons
Parsnips	570	190	²	120	—	—	²	²	Panais
Peas	54,980	40,460	2,670 ³	2,410 ⁴	⁵	⁵	14,660 ²	11,890 ²	Pois
Spinach	1,070	1,120	—	—	—	—	260	280	Épinards
Tomatoes, processing	39,370	35,960	—	—	—	—	5,700	6,120	Tomates de conserve
Tomatoes, fresh	11,480	12,170	220	290	150	170	2,660	3,320	Tomates fraîches
Totals	205,310	195,120	4,710	5,060	910	1,320	53,180	59,940	Total

For footnotes see end of table, page 209

Renvois à la fin du tableau, page 209

Légumes

Les tableaux suivants renferment les estimations provisoires au sujet des plantations commerciales de quinze légumes particuliers en 1958. Les totaux de 1957 et de 1958 ne peuvent se comparer directement car en 1958 on a inclus une plus forte proportion des cultures de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick, du Manitoba et de l'Alberta. Sauf indication contraire, toutes les estimations comprennent les superficies cultivées pour la conserve et pour la vente à l'état frais. Les cultures, produites dans les fermes ou ailleurs, pour l'auto consommation seulement ne sont pas incluses.

Les estimations de 1958 à l'égard de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick, du Québec, du Manitoba et de l'Alberta se fondent sur les réponses à un questionnaire envoyé par la poste aux producteurs qui avaient déclaré cultiver des légumes au Recensement de 1958. Avant 1958, les estimations se fondaient sur les réponses à un questionnaire envoyé par la poste à un échantillon de producteurs qui, au Recensement de 1951, avaient déclaré vendre des légumes. Par suite de certains changements d'ordre technique, on a pu obtenir des renseignements et établir des estimations, au sujet de certaines cultures supplémentaires en 1958. Elles ont été établies avec le concours des ministères provinciaux de l'Agriculture et du Bureau des statistiques de Québec. Les estimations relatives à l'Ontario ont été établies par une commission interministérielle sur la statistique des fruits et légumes. Les estimations de la Colombie-Britannique sont celles publiées par le ministère provincial de l'Agriculture.

Il faut, dans l'interprétation de ces chiffres, se rappeler que le total national ne comprend que les provinces pour lesquelles on possède des estimations. Ainsi, en ce qui concerne les haricots frais, le maïs sucré à l'état frais, les concombres et les panais, le total national ne comprend pas le Québec. En outre, il n'est pas établi d'estimations pour les légumes cultivés à Terre-Neuve ou en Saskatchewan. C'est pourquoi le lecteur est prié de lire soigneusement les renvois au bas des tableaux.

TABLE 1. Preliminary Estimate of Planted Commercial Acreages of Certain Vegetables, Canada, by Province, 1958, as Compared with the Latest Revised Estimate for 1957 - Concluded
TABLEAU 1. Estimation provisoire par province des plantations commerciales de certains légumes au Canada en 1958, et dernière estimation révisée de 1957 - fin

Vegetable crop	Ontario		Manitoba		Alberta		British Columbia — Colombie-Britannique		Légumes
	1957	1958	1957	1958	1957	1958	1957	1958	
	acres								
Asparagus	2,820	2,810	80	90	—	—	500	540	Asperges
Beans, processing	2,630	1,690 ⁶	9	9	650 ^{1,1}	880 ^{1,2}	1,490 ^{1,4}	1,550 ^{1,4}	Haricots de conserve
Beans, fresh	2	2	2	2	2	2	2	2	Haricots frais
Beets	1,310	1,100	90	160	—	—	320	280	Betteraves
Cabbage	2,860	3,280	380	410	250	270	530	550	Choux
Carrots	3,820	4,550	280	280	230	260	730	660	Carottes
Cauliflower	850	990	270	370	—	—	390	410	Choux-fleurs
Celery	820	660	2	60	—	—	430	380	Céleri
Corn, processing	24,630	20,640 ⁶	9	9	4,850 ^{1,1}	4,420 ^{1,2}	3,340 ^{1,4}	2,740 ^{1,4}	Maïs de conserve
Corn, fresh	3,630	3,990	2	500	2	900	2	2	Maïs frais
Cucumbers	2	2	2	370	2	200	360	380	Concombre
Lettuce	2,140	2,370	80	100	—	—	620	570	Laitue
Onions	3,660	3,790	480	440	70	80	370	380	Oignons
Parsnips	510	2	—	—	—	—	60	70	Panais
Peas	25,610 ⁷	14,900 ⁸	9	9	5,950 ^{1,3}	6,670 ^{1,3}	6,090	4,590	Pois
Spinach	700	700	—	—	—	—	110	140	Épinards
Tomatoes, processing	31,760	28,560	10	10	—	—	1,910 ^{1,4}	1,280 ^{1,4}	Tomates de conserve
Tomatoes, fresh	8,120	8,120	330	270	—	—	2	2	Tomates fraîches
Totals	115,270	97,550	1,990	3,050	12,000	13,680	17,250	14,520	Total

¹ Includes Prince Edward Island; refers to crops contracted for processing.

² Not available.

³ Includes Prince Edward Island and New Brunswick; refers to crops grown for processing only.

⁴ Includes Prince Edward Island and New Brunswick; refers to crops contracted for processing only.

⁵ Included with Nova Scotia.

⁶ Acreage contracted.

⁷ Refers to crops grown for processing only.

⁸ Acreage contracted for processing only.

⁹ Included with Alberta as fewer than three firms reporting.

¹⁰ Fewer than three firms reporting. Quantity negligible.

¹¹ Includes Manitoba.

¹² Includes Manitoba; refers to crops contracted for processing.

¹³ Includes Manitoba; refers to crops grown for processing only.

¹⁴ Includes fresh.

¹ Comprend l'Île-du-Prince-Édouard; cultures à forfait pour la conserve seulement.

² Inconnu.

³ Comprend l'Île-du-Prince-Édouard et le Nouveau-Brunswick; cultures pour la conserve seulement.

⁴ Comprend l'Île-du-Prince-Édouard et le Nouveau-Brunswick; cultures à forfait pour la conserve seulement.

⁵ Compris avec la Nouvelle-Écosse.

⁶ Superficies à forfait.

⁷ Cultures pour la conserve seulement.

⁸ Superficies à forfait pour la conserve seulement.

⁹ Compris avec l'Alberta, moins de trois entreprises ayant fait rapport.

¹⁰ Moins de trois entreprises ont fait rapport. Quantité négligeable.

¹¹ Comprend le Manitoba.

¹² Comprend le Manitoba; cultures à forfait pour la conserve seulement.

¹³ Comprend le Manitoba; cultures pour la conserve seulement.

¹⁴ Comprend les tomates fraîches.

Maple Products

The 1958 production of maple products (expressed as syrup) at 2,485,000 gallons was about 21 per cent below the 1957 crop and practically the same as the 1951-55 average. Production of maple syrup, estimated at 2,403,000 gallons, was about 22 per cent below 1957 but 3 per cent above the 1951-55 average. Syrup production was lower this year than last in all producing provinces. However, the 1958 production of farm-made sugar, estimated at 815,000 pounds, was up over last year by 23 per cent. Sugar production was greater in Quebec and Ontario, down in New Brunswick, and the same as last year in Nova Scotia.

Produits de l'érable

La production de produits de l'érable en 1958 (exprimée en sirop) a été de 2,485,000 gallons, soit 21 p. 100 de moins qu'en 1957 et presque autant que la moyenne de 1951-1955. La production de sirop est estimée à 2,403,000 gallons, soit 22 p. 100 de moins qu'en 1957, mais 3 p. 100 de plus que la moyenne de 1951-1955. La production de sirop a baissé dans toutes les provinces productrices. Toutefois, la production de sucre dans les fermes est estimée à 815,000 livres, soit 23 p. 100 de plus qu'en 1957. La production de sucre a augmenté au Québec et en Ontario, mais a diminué au Nouveau-Brunswick et n'a pas changé en Nouvelle-Écosse.

TABLE 1. Production of Maple Products in Canada, 1948-58
TABLEAU 1. Production des produits de l'érable, au Canada, 1948-58

Year - Année	Maple syrup — Sirop d'érable	Maple sugar ¹ — Sucre d'érable ¹	Total production expressed as syrup — Production globale exprimée en sirop
	'000 gal. — gall.	'000 lb. — liv.	'000 gal. — gall.
1948	2,159	2,350	2,394
1949	2,306	1,787	2,485
1950	2,801	1,824	2,983
1951	2,144	1,649	2,309
1952	3,254	2,161	3,470
1953	1,816	1,324	1,948
1954	2,304	1,175	2,422
1955	2,146	847	2,231
1956	2,618	586	2,677
1957	3,068	661	3,134
1958	2,403	815	2,485

¹ Made on farms.¹ Fait à la ferme.

TABLE 2. Production of Maple Products in Canada, by Province, 1957 and 1958
TABLEAU 2. Production des produits de l'érable au Canada, par province, 1957 et 1958

Province	Maple syrup — Sirop d'érable		Maple sugar ¹ — Sucre d'érable ¹		Province
	1957	1958	1957	1958	
	gallons		pounds — livres		
Nova Scotia	6,000	5,000	16,000	16,000	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	19,000	14,000	96,000	77,000	Nouveau-Brunswick
Quebec	2,705,000	2,066,000	536,000	690,000	Québec
Ontario	338,000	318,000	13,000	32,000	Ontario
Canada	3,068,000	2,403,000	661,000	815,000	Canada

¹ Made on farms.¹ Fait à la ferme.

TABLE 3. Production and Value of Maple Products in Canada, by Province, 1956 and 1957
TABLEAU 3. Production et valeur des produits de l'érable au Canada, par province, 1956 and 1957

	Maple syrup — Sirop d'érable						Maple sugar ¹ — Sucre d'érable ¹						
	Production		Farm price		Gross farm value		Production		Farm price		Gross farm value		
			Prix à la ferme		Valeur brute à la ferme				Prix à la ferme		Valeur brute à la ferme		
	1956	1957	1956	1957	1956	1957	1956	1957	1956	1957	1956	1957	
	gal. — gall.		\$ per gal. — \$ le gall.		\$	\$	lb. — liv.		¢ per lb. — ¢ la liv.		\$	\$	
Nova Scotia ...	3,000	6,000	5.57	5.65	17,000	34,000	8,000	16,000	65	61	5,000	10,000	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	10,000	19,000	5.06	4.99	51,000	95,000	37,000	96,000	58	60	21,000	58,000	Nouveau-Brunswick
Quebec	2,335,000	2,705,000	3.57	3.08	8,336,000	8,328,000	535,000	536,000	43	44	230,000	236,000	Québec
Ontario	270,000	338,000	4.71	4.65	1,272,000	1,574,000	6,000	13,000	65	52	4,000	7,000	Ontario
Canada	2,618,000	3,068,000	3.70	3.27	9,676,000	10,031,000	586,000	661,000	44	47	260,000	311,000	Canada

¹ Sugar made on farms.¹ Fait à la ferme.

TABLE 4. Exports of Maple Products from Canada, 1952-57
TABLEAU 4. Exportations canadiennes de produits de l'érable, 1952-57

Year — Année	Maple syrup — Sirop d'érable		Maple sugar — Sucre d'érable	
	Quantity — Quantité	Value — Valeur	Quantity — Quantité	Value — Valeur
	gal. — gall.	\$	lb. — liv.	\$
1952	464,590	1,222,852	8,635,730	3,320,180
1953	409,932	1,452,835	8,805,982	3,748,775
1954	325,291	1,746,259	6,743,283	3,920,157
1955	409,724	1,861,632	5,876,177	3,616,440
1956	599,864	1,798,562	6,847,846	3,748,236
1957	651,781	1,855,025	5,378,345	2,494,428

TABLE 5. Imports of Maple Sugar and Maple Syrup into Canada, 1952-57
TABLEAU 5. Importations canadiennes de sucre et de sirop d'érable, 1952-57

Year — Année	Quantity — Quantité	Value — Valeur
	lb. — liv.	\$
1952	7,200	4,969
1953	595,812	151,841
1954	10,681	5,965
1955	30,820	12,962
1956	436,727	107,138
1957	642	224

METEOROLOGICAL RECORDS

DONNÉES MÉTÉOROLOGIQUES

TABLE 1. Temperatures in Degrees Fahrenheit at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, July-September, 1958, Compared with Normal

TABLEAU 1. Température en degrés Fahrenheit aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, juillet-septembre 1958 comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la production agricole, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental farm or station Ferme ou station expérimentale	July — Juillet				August — Août				September — Septembre			
	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal
	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale
Charlottetown, P.E.I.	80	45	65	66	83	50	66	66	77	37	57	58
Kentville, N.S.	85	41	66	56	87	44	66	65	79	34	57	58
Nappan, N.S.	80	41	63	64	82	42	63	64	76	31	55	56
Fredericton, N.B.	85	47	66	66	86	42	64	64	80	35	56	57
L'Assomption, (P.Q.)	88	44	68	69	86	42	65	67	81	36	58	58
Lennoxville, (P.Q.)	85	39	67	66	88	40	65	64	81	30	57	56
Normandin, (P.Q.)	82	39	62	64	83	36	58	62	79	29	52	52
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	83	43	65	65	82	41	63	63	76	34	56	54
Delhi, Ont.	86	45	70	70	89	40	67	70	83	32	61	61
Harrow, Ont.	89	51	70	73	85	48	68	70	84	38	62	65
Kapuskasing, Ont.	85	41	62	62	83	38	59	60	77	29	53	52
Ottawa, Ont.	87	47	68	69	87	45	66	66	82	37	58	58
Brandon, Man.	94	39	64	66	95	35	55	63	85	25	54	53
Morden, Man.	96	46	66	69	1	1	1	66	85	31	56	56
Indian Head, Sask.	97	40	64	65	98	44	66	62	84	29	53	52
Scott, Sask.	1	1	1	62	95	36	64	61	88	-25	51	50
Swift Current, Sask.	1	1	1	66	96	41	67	63	87	25	53	53
Beaverlodge, Alta.	88	40	62	60	85	36	60	58	71	23	48	53
Fort Vermilion, Alta.	88	37	62	61	85	34	61	58	68	22	47	46
Lacombe, Alta.	87	39	62	61	90	38	71	58	83	25	51	50
Lethbridge, Alta.	88	41	62	65	90	44	66	62	88	32	55	53
Manyberries, Alta.	91	39	64	69	95	46	70	66	88	27	56	55
Agassiz, B.C.	101	48	71	64	90	47	67	64	86	38	59	58
Saanichton, B.C.	90	50	67	62	82	49	64	62	76	39	58	57
Summerland, B.C.	98	53	75	70	97	50	74	68	85	33	59	60

¹ Information not available.¹ Renseignements non disponibles.

TABLE 2. Precipitation in Inches at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, July-September, 1958 Compared with Normal

TABLEAU 2. Précipitation en pouces aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, juillet-septembre 1958 comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la production agricole, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental farm or station Ferme ou station expérimentale	July — Juillet		August — Août		September — Septembre	
	Actual	Normal	Actual	Normal	Actual	Normal
	Réelle	Normale	Réelle	Normale	Réelle	Normale
Charlottetown, P.E.I.	3.7	3.0	5.3	3.3	6.0	4.1
Kentville, N.S.	2.2	3.0	4.9	3.2	5.5	3.5
Nappan, N.S.	3.8	2.8	5.1	3.3	5.7	3.6
Fredericton, N.B.	5.5	3.2	3.7	3.4	1.8	3.6
L'Assomption, (P.Q.)	4.7	3.8	4.6	3.3	5.2	3.6
Lennoxville, (P.Q.)	5.6	4.2	4.2	3.5	3.8	3.7
Normandin, (P.Q.)	4.6	4.1	4.1	3.2	4.2	3.8
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	5.7	3.7	7.8	3.3	2.6	3.6
Delhi, Ont.	2.3	3.1	2.1	2.6	3.4	2.7
Harrow, Ont.	4.2	2.1	2.9	2.2	2.1	2.5
Kapuskasing, Ont.	2.4	3.3	7.0	3.1	2.9	3.2
Ottawa, Ont.	6.1	3.6	3.6	3.2	4.2	3.0
Brandon, Man.	2.1	2.8	1.9	2.4	1.5	2.1
Morden, Man.	3.9	2.8	1	2.0	1.5	2.1
Indian Head, Sask.	1.7	2.2	2.1	2.0	1.0	1.7
Scott, Sask.	1	2.2	0.5	1.8	1.4	1.3
Swift Current, Sask.	1	2.2	2.3	1.7	0.9	1.1
Beaverlodge, Alta.	0.4	2.3	1.6	1.9	2.6	1.7
Fort Vermilion, Alta.	0.9	1.9	1.0	1.7	1.1	1.2
Lacombe, Alta.	1.0	2.8	0.8	2.4	2.0	1.6
Lethbridge, Alta.	2.9	1.7	1.1	1.5	1.1	1.7
Manyberries, Alta.	1.1	1.3	0.5	0.8	0.7	1.0
Agassiz, B.C.	0.3	2.0	2.0	2.2	4.7	4.2
Saanichton, B.C.	0.0	0.7	0.7	0.8	1.0	1.4
Summerland, B.C.	0.5	0.8	0.2	0.8	0.7	0.8

¹ Information not available.¹ Renseignements non disponibles.

PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCE

PRIX DES PRODUITS AGRICOLES

TABLE 1. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store
Fort William-Port Arthur, July-September, 1958TABLEAU 1. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Fort William-Port Arthur,
juillet à septembre, 1958 (Commission canadienne du blé)

Item	July ² Juillet ²	August ³ Août ³	September ³ Septembre ³	Énumération
	cents and eighths — cents et huitièmes de cent			
Initial payment to producers:				Versement initial aux producteurs:
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	136	136	136	2 du Nord
3 Northern	132	132	132	3 du Nord
4 Northern	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat	108	108	108	No 5
No. 6 Wheat	102	102	102	No 6
Feed Wheat	96	96	96	Fourrager
1 C.W. Garnet	122	122	122	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	117	117	117	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	150	140	140	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	147	136	136	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	140	132	132	3 C.O. Amber Durum
International wheat agreement and domestic sales:				Prix domestiques et d'après l'accord international sur le blé:
1 Northern	163	164	165/4	1 du Nord
2 Northern	159	160	161/4	2 du Nord
3 Northern	151	152	153/4	3 du Nord
4 Northern	142	143	144/2	4 du Nord
No. 5 Wheat	132/7	135	138/2	No 5
No. 6 Wheat	128/7	131	134/2	No 6
Feed Wheat	125/7	128	131/2	Fourrager
1 C.W. Garnet	156	157	159/3	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	152	153	155/3	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	149	150	152/3	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	152	153	155/3	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	148	149	151/3	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	143	144	146/3	3 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	192	193	195/3	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	191	192	193/2	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	177	178	179/2	3 C.O. Amber Durum
Export (class II):				Prix d'exportation (classe II):
1 Northern	163	164	165/4	1 du Nord
2 Northern	159	160	161/4	2 du Nord
3 Northern	151	152	153/4	3 du Nord
4 Northern	142	143	144/2	4 du Nord
No. 5 Wheat	132/7	135	138/2	No 5
No. 6 Wheat	128/7	131	134/2	No 6
Feed Wheat	125/7	128	131/2	Fourrager
1 C.W. Garnet	156	157	159/3	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	152	153	155/3	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	149	150	152/3	3 C.O. Garnet
1 C.W. Amber Durum	192	193	195/3	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	191	192	193/2	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	177	178	179/2	3 C.O. Amber Durum

¹ Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.¹ Moyennes des prix établies chaque jour par la Commission canadienne du blé.² 1957-1958 Pool.² Pool de 1957-1958.³ 1958-1959 Pool.³ Pool de 1958-1959.

TABLE 2. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store
Vancouver, July - September, 1958

TABLÉAU 2. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Vancouver,
juillet à septembre 1958 (Commission canadienne du blé)

Item	July ² Juillet ²	August ³ Août ³	September ³ Septembre ³	Énumération
cents and eighths cents et huitièmes de cent				
Initial payment to producers:				Versement initial aux producteurs:
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	136	136	136	2 du Nord
3 Northern	132	132	132	3 du Nord
4 Northern	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat	108	108	108	N° 5
No. 6 Wheat	102	102	102	N° 6
Feed Wheat	96	96	96	Fourrager
1 C.W. Garnet	122	122	122	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	117	117	117	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	150	140	140	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	147	136	136	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	140	132	132	3 C.O. Amber Durum
International wheat agreement and domestic sales:				Prix domestiques et d'après l'accord international sur le blé:
1 Northern	174	175	177/5	1 du Nord
2 Northern	170	171	173/5	2 du Nord
3 Northern	163	164	166/5	3 du Nord
4 Northern	154	155	157/5	4 du Nord
No. 5 Wheat	144	146	149/4	N° 5
No. 6 Wheat	135	137	140/4	N° 6
Feed Wheat	132	134	137/4	Fourrager
1 C.W. Garnet	156	157	159/3	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	152	153	155/3	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	149	150	152/3	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	152	153	155/3	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	148	149	151/3	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	143	144	146/3	3 Alberta d'hiver
Export (Class II):				Prix d'exportation (Classe II):
1 Northern	174	175	177/5	1 du Nord
2 Northern	170	171	173/5	2 du Nord
3 Northern	163	164	166/5	3 du Nord
4 Northern	154	155	157/5	4 du Nord
No. 5 Wheat	144	146	149/4	N° 5
No. 6 Wheat	135	137	140/4	N° 6
Feed Wheat	132	134	137/4	Fourrager
1 C.W. Garnet	156	157	159/3	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	152	153	155/3	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	149	150	152/3	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	152	153	155/3	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	148	149	151/3	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	143	144	146/3	3 Alberta d'hiver

¹ Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

² 1957-1958 Pool.

³ 1958-1959 Pool.

¹ Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

² Pool de 1957-1958.

³ Pool de 1958-1959.

**TABLE 3. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Oats and Barley, Basis in Store
Fort William-Port Arthur, July-September, 1958**

**TABLERAU 3. Prix moyen comptant¹ de l'avoine et de l'orge, par boisseau, en entrepôt à Fort William-Port Arthur,
juillet à septembre 1958 (Commission canadienne du blé)**

Item	July ¹ Juillet ²	August ³ Août ³	September ³ Septembre ³	Énumération
	cents and eighths cents et huitièmes de cent			
Oats:				Avoine:
Initial payment to producers:				Versement initial aux producteurs:
2 C.W.	60	60	60	2 C.O.
Extra 3 C.W.	57	57	57	3 Extra C.O.
3 C.W.	57	57	57	3 C.O.
Extra 1 Feed	57	57	57	1 Extra fourragère
1 Feed	55	55	55	1 Fourragère
2 Feed	50	50	50	2 Fourragère
3 Feed	45	45	45	3 Fourragère
Domestic and export				Prix domestiques et d'exportation:
2 C.W.	83/3	82/5	80/7	2 C.O.
Extra 3 C.W.	79/3	78/5	76/7	3 Extra C.O.
3 C.W.	77/5	76/2	73/2	3 C.O.
Extra 1 Feed	77/1	75/6	72/3	1 Extra fourragère
1 Feed	73/6	73	70/5	1 Fourragère
2 Feed	70/6	70	67/5	2 Fourragère
3 Feed	67/6	67	64/5	3 Fourragère
Barley:				Orge:
Initial payment to producers:				Versement initial aux producteurs:
1 C.W. Six-Row	98	98	98	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	98	98	98	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	96	96	96	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	88	88	88	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	91	91	91	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	91	91	91	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	88	88	88	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	87	87	87	1 Fourragère
2 Feed	83	83	83	2 Fourragère
3 Feed	76	76	76	3 Fourragère
Domestic and export:				Prix domestiques et d'exportation:
1 C.W. Six-Row	117/4	114/3	113/4	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	117/4	114/3	113/4	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	112/4	110/7	110/4	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	102/4	100/7	100/4	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	113/4	111/7	111/4	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	113/4	111/7	111/4	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	102/4	100/7	100/4	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	96/4	95	95/1	1 Fourragère
2 Feed	96/1	94/2	94/3	2 Fourragère
3 Feed	93/1	91/2	91/3	3 Fourragère

¹ Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

¹ Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

² 1957-58 Pool.

² Pool de 1957-58.

³ 1958-59 Pool.

³ Pool de 1958-59.

TABLE 4. Winnipeg Grain Exchange Monthly Averages of Closing Cash Prices per Bushel of Oats, Barley, Rye and Flaxseed, Basis in Store Fort William-Port Arthur, July-September, 1958

TABLEAU 4. Prix moyen comptant, à la fermeture du marché de Winnipeg, de l'avoine, de l'orge, du seigle et de la graine de lin, par boisseau, en magasin à Fort William-Port Arthur, juillet à septembre 1958

Item		July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Énumération
		cents and eighths — cents et huitièmes de cent			
Oats:					Avoine:
Domestic and export:					Prix domestiques et d'exportation:
2 C.W.	81/6	81/1	79/4	2 C.O.	
Extra 3 C.W.	78/2	77/5	76	3 Extra C.O.	
3 C.W.	76/6	75/5	73/1	3 C.O.	
Extra 1 Feed	76/2	75/1	72/1	1 Extra fourragère	
1 Feed	73/4	72/6	70/3	1 Fourragère	
2 Feed	70/4	69/6	67/3	2 Fourragère	
3 Feed	67/4	66/6	64/3	3 Fourragère	
Barley:					Orge:
Domestic and export:					Prix domestiques et d'exportation:
1 C.W. Six-Row	113/3	110	110/1	1 C.O. à six rangs	
2 C.W. Six-Row	113/3	110	110/1	2 C.O. à six rangs	
3 C.W. Six-Row	99/3	96	97/5	3 C.O. à six rangs	
4 C.W. Six-Row	95/3	94/3	94/6	4 C.O. à six rangs	
1 C.W. Two-Row	109/3	106	106/1	1 C.O. à deux rangs	
2 C.W. Two-Row	109/3	106	106/1	2 C.O. à deux rangs	
3 C.W. Two-Row	95/3	94/3	94/6	3 C.O. à deux rangs	
1 Feed	95/3	94/3	94/6	1 Fourragère	
2 Feed	94/4	93/4	93/7	2 Fourragère	
3 Feed	90/7	89/4	90/1	3 Fourragère	
Rye:					Seigle:
Producers', domestic and export prices:					Prix des producteurs, domestiques et d'exportation:
2 C.W.	111/6	106/1	108/5	2 C.O.	
3 C.W.	106/5	101/1	103/4	3 C.O.	
4 C.W.	94	88/2	91/7	4 C.O.	
Ergoty	92	86/2	89/1	Ergoté	
Flaxseed:					Graine de lin:
Producers', domestic and export prices:					Prix des producteurs, domestiques et d'exportation:
1 C.W.	335	314/2	300/5	1 C.O.	
2 C.W.	329/3	309/7	298/4	2 C.O.	
3 C.W.	297/3	273/1	264/2	3 C.O.	

TABLE 5. Monthly Average Prices¹ per Bushel of Grains in the United States, July-September, 1958TABLEAU 5. Prix moyens mensuels¹, par boisseau, du grain aux États-Unis, juillet-septembre 1958

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture

Source: Service des marchés, département de l'Agriculture des États-Unis

Grain and grade	July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Grain et classe
	cents	cents	cents	
Wheat:				Blé:
No. 2 Hard Winter, Kansas City	183.5	184.6	195.1	N° 2 dur d'hiver, Kansas City
No. 1 Dark Northern Spring, Minneapolis	243.2	217.2	221.8	N° 1 Nord, foncé, de printemps, Minneaplois
Corn:				Mais:
No. 3 Yellow, Chicago	134.4	134.0	126.6	N° 3 jaune, Chicago
Oats:				Avoine:
No. 3 White, Chicago	66.4	64.2	62.1	N° 3 blanche, Chicago
No. 3 White, Minneapolis	61.1	58.3	59.0	N° 3 blanche, Minneapolis
Barley:				Orge:
No. 3, Minneapolis	122.9	114.6	113.7	N° 3, Minneapolis
Rye:				Seigle:
No. 2, Minneapolis	121.5	115.8	125.3	N° 2, Minneapolis

¹ Weighted according to reported daily cash sales.¹ Pondérés d'après les ventes journalières au comptant déclarées.

TABLE 6. Mid-Month Prices of Flour, Bran, Shorts and Middlings at Principal Markets, July-September, 1958

TABLEAU 6. Prix le 15 du mois de la farine, du son, du gru rouge et du gru blanc, sur les principaux marchés, juillet-septembre 1958

Source: For Canadian Markets, Prices Section, Dominion Bureau of Statistics; for Minneapolis, The Northwestern Miller

Source: Pour les marchés canadiens, Section des prix, Bureau fédéral de la statistique; pour Minneapolis, The Northwestern Miller

Basis of Quotations: Montreal and Toronto—carlots, f.o.b. Ontario and Montreal lake and rail points; Winnipeg—flour, less than carlots, f.o.b. rail destination; bran, shorts and middlings, 100-lb. sacks, carlots, f.o.b. mill-door, Winnipeg; Vancouver—flour, carlots or mixed carlots, f.o.b. rail destination; Minneapolis—carlots, prompt delivery.

Prices of millfeeds at Montreal and Toronto are quotations as on the Thursday nearest the middle of the month; other Canadian prices are as at the 15th of the month. Prices at Minneapolis are quotations as on the Saturday nearest the middle of the month.

Bases des cotes: Montréal et Toronto—lots d'un wagon, f.à.b. par lac et rail d'Ontario et de Montréal: Winnipeg—farine, lots de moins d'un wagon, f.à.b. destination, par rail: son, gru rouge et gru blanc, en sacs de 100 livres, lots d'un wagon, f.à.b. à la meunerie, Winnipeg; Vancouver—farine, lots d'un wagon ou wagons mixtes, f.à.b. à destination, par rail; Minneapolis—lots d'un wagon, prompt livraison.

Les prix des issues de meunerie à Montréal et Toronto sont les cotes du jeudi le plus rapproché du milieu du mois; les prix ailleurs au Canada sont ceux du 15 du mois. Les prix à Minneapolis sont ceux du samedi le plus rapproché du milieu du mois.

Item and market	July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Produits et marché
	\$	\$	\$	
Flour:				Farine:
First patents, Montreal	cwt. 5.90	5.90	5.90	cwt. 1 ^{re} patente, Montréal
Ontario winter wheat delivered Montreal	" 5.20	5.20	5.20	" Blé d'hiver d'Ontario livré à Montréal
First patents, Toronto	" 5.90	5.90	5.90	" 1 ^{re} patente, Toronto
First patents, Winnipeg	" 6.30	6.30	6.30	" 1 ^{re} patente, Winnipeg
First patents, Vancouver	" 6.15	6.15	6.15	" 1 ^{re} patente, Vancouver
Spring family, Minneapolis	" 6.30-6.95	6.50-6.80	7.00	" Famille des blés de printemps, Minneapolis
Bran:				Son:
Montreal ¹	ton 42.25	44.25	40.25	tonne Montréal ¹
Toronto ¹	" 42.25	44.25	40.25	" Toronto ¹
Winnipeg	" 36.00	36.00	36.00	" Winnipeg
Minneapolis	" 33.00	31.00	31.00-31.50	" Minneapolis
Shorts:				Gru rouge:
Montreal ¹	" 49.25	51.25	48.25	" Montréal ¹
Toronto ¹	" 49.25	51.25	48.25	" Toronto ¹
Winnipeg	" 40.00	45.00	45.00	" Winnipeg
Minneapolis	" 39.00	31.00-31.50	31.50-32.00	" Minneapolis
Middlings:				Gru blanc:
Montreal ¹	" 52.25	55.25	55.25	" Montréal ¹
Toronto ¹	" 52.25	55.25	55.25	" Toronto ¹
Winnipeg	" 42.00	47.00	47.00	" Winnipeg

¹ Prices do not include government freight assistance payment of \$5.00 per ton.¹ Les prix ne comprennent pas des allocations de \$5.00 la tonne pour frais de transport payés par le gouvernement fédéral.

TABLE 7. Weighted Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, July-September, 1958

TABLEAU 7. Moyennes pondérées des prix mensuels, par cwt du bétail sur les principaux marchés canadiens, juillet-septembre 1958

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture
 Source: Service des renseignements sur les marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market	July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Marché
	\$	\$	\$	
Cattle (All grades):				Bêtes à cornes (toutes classes):
Montreal	16.79	16.82	16.24	Montréal
Toronto	20.04	19.45	20.17	Toronto
Winnipeg	19.05	18.78	19.41	Winnipeg
Calgary	19.53	19.02	20.06	Calgary
Edmonton	17.31	17.25	18.37	Edmonton
Moose Jaw	18.11	17.91	18.51	Moose-Jaw
Calves (All grades):				Veaux (toutes classes):
Montreal	20.40	20.03	20.55	Montréal
Toronto	21.63	22.85	25.80	Toronto
Winnipeg	22.76	24.24	26.04	Winnipeg
Calgary	22.31	22.30	24.73	Calgary
Edmonton	20.60	21.22	25.06	Edmonton
Moose Jaw	21.06	22.09	26.23	Moose-Jaw
Hogs (Bl dressed):				Porcs (Bl habillés):
Montreal	31.13	29.90	26.50	Montréal
Toronto	31.46	30.13	26.27	Toronto
Winnipeg	29.28	27.95	23.47	Winnipeg
Calgary	28.16	27.31	22.91	Calgary
Edmonton	28.90	28.03	23.23	Edmonton
Moose Jaw	27.42	26.05	21.64	Moose-Jaw
Sheep and lambs (All grades):				Moutons et agneaux (toutes classes):
Montreal	18.45	17.06	16.44	Montréal
Toronto	20.56	19.61	18.79	Toronto
Winnipeg	16.52	16.99	16.37	Winnipeg
Calgary	18.13	14.57	15.66	Calgary
Edmonton	17.92	16.19	16.33	Edmonton
Moose Jaw	14.56	16.10	15.53	Moose-Jaw

TABLE 8. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Chicago, U.S.A., July-September, 1958

TABLEAU 8. Moyenne mensuelle des prix du bétail, par cwt, à Chicago, É.-U., juillet-septembre 1958

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture
 Source: Service des marchés, département de l'Agriculture des États-Unis

Class and grade	July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Classe et qualité
	\$	\$	\$	
Cattle and Calves:				Bovins:
Beef steers, prime	28.34	27.53	27.97	Bouvillons de boucherie, surchoix
Beef steers, choice	26.99	26.11	26.70	Bouvillons de boucherie, choix
Beef steers, good	25.92	24.82	25.56	Bouvillons de boucherie, bons
Vealers, choice	30.72	31.48	32.31	Veaux de lait, choix
Stocker and feeder steers, average price, all weights ¹	25.43	24.46	25.47	Bouvillons de long et de court engraissement, prix moyens, tous poids ¹
Hogs, average price, all purchases	21.88	20.87	20.04	Porcs, prix moyens, tous achats
Lambs, choice	25.00	23.94	22.80	Agneaux, choix

¹ Kansas City.¹ Kansas City

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, July-September, 1958

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, juillet-septembre 1958

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture

Source: Service des renseignements sur les marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market, class and grade	July Juillet	August Août	September Septembre	Marché, classe et qualité
\$	\$	\$		
Montreal:				Montréal:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	22.49	22.24	21.90	Bons
Medium	21.27	20.51	19.85	Moyens
Common	18.52	17.50	16.61	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	20.25	19.55	19.12	Bonnes
Medium	18.60	18.41	17.71	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	22.62	24.00	23.75	Choix
Good	19.70	16.50	18.65	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	24.98	25.09	27.93	Bons et de choix
Common and medium	18.79	18.30	20.87	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	17.18	17.06	17.21	Bonnes
Medium	16.12	15.84	15.62	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	19.59	19.53	19.09	Bons
Hogs:				Porcs:
Bl dressed	31.13	29.90	26.50	Bl habillés
Feeders	30.68	22.60	24.00	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	22.44	19.93	18.39	Bons
Common	19.16	16.86	16.13	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	8.70	7.85	7.24	Bons
Toronto:				Toronto:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	23.00	22.18	22.44	Bons
Medium	21.10	20.38	20.81	Moyens
Common	19.00	18.41	19.29	Communs
Heifers:				Génisses
Good	20.83	20.20	20.85	Bonnes
Medium	19.30	18.73	19.09	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	23.63	23.99	24.72	Choix
Good	22.40	22.50	23.30	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	25.87	27.64	29.80	Bons et de choix
Common and medium	20.02	21.42	23.99	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	16.39	16.49	16.95	Bonnes
Medium	15.58	15.50	16.04	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	19.33	19.51	19.61	Bons
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	22.38	22.32	24.51	Bons
Common	20.74	20.05	20.50	Communs

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, July-September, 1958 - Continued

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, juillet-septembre 1958 - suite

Market, class and grade	July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Marché classe et qualité
	\$	\$	\$	
Toronto - Concluded:				Toronto - fin:
Hogs:				Porcs:
Bl dressed	31.46	30.13	26.27	Bl habillés
Feeders	¹	¹	¹	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	24.23	23.16	21.45	Bons
Common	20.16	17.62	17.23	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	8.00	7.92	8.00	Bons
Winnipeg:				Winnipeg:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	22.34	22.11	21.56	Bons
Medium	20.76	20.36	19.76	Moyens
Common	17.44	17.84	17.29	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	20.12	20.32	20.33	Bonnes
Medium	18.11	18.14	18.26	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	22.48	22.49	22.96	Choix
Good	21.20	21.42	21.82	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	25.14	26.49	29.20	Bons et de choix
Common and medium	20.00	21.35	23.43	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	16.30	16.18	16.59	Bonnes
Medium	15.44	15.25	15.56	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	18.00	18.02	18.39	Bons
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	22.18	20.99	22.62	Bons
Common	18.65	18.34	18.78	Communs
Feeder heifers:				Génisses d'engraissement:
Good	18.11	18.38	20.22	Bonnes
Common	16.02	16.43	17.46	Communes
Hogs:				Porcs:
Bl dressed	29.28	27.95	23.47	Bl habillés
Feeders	22.99	22.40	19.55	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	20.00	19.06	18.25	Bons
Common	15.47	15.21	15.14	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	4.65	4.83	4.50	Bons
Calgary:				Calgary:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	21.20	20.57	21.22	Bons
Medium	19.75	19.01	19.75	Moyens
Common	18.23	17.47	17.79	Communs

¹ No quotations.¹ Aucun prix coté.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
July-September, 1958 — ContinuedTABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens,
juillet-septembre 1958 — suite

Market, class and grade	July — Juillet	August — Août	September — Septembre	Marché, classe et qualité
\$	\$	\$		
Calgary — Concluded:				Calgary — fin:
Heifers:				Génisses:
Good	19.47	19.10	19.97	Bonnes
Medium	18.06	17.65	18.46	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	21.24	20.55	21.65	Choix
Good	19.80	19.42	20.63	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	25.59	24.76	24.82	Bons et de choix
Common and medium	19.21	19.17	19.66	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	15.35	15.41	15.98	Bonnes
Medium	14.38	14.29	15.11	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	18.65	18.29	19.01	Bons
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	21.98	21.61	22.51	Bons
Common	17.56	17.41	18.30	Communs
Feeder heifers:				Génisses d'engrassissement:
Good	18.96	18.10	20.37	Bonnes
Common	15.12	10.40	16.07	Communes
Hogs:				Porcs:
B 1 dressed	28.16	27.31	22.91	B 1 habillés
Feeders	23.41	21.96	20.69	D'engrassissement
Lambs:				Agneaux:
Good	21.42	18.06	16.74	Bons
Common	14.46	16.12	15.23	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	4.91	8.10	5.63	Bons
Edmonton:				Edmonton:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	20.76	20.28	20.27	Bons
Medium	19.07	18.48	18.97	Moyens
Common	16.08	16.35	16.80	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	19.10	18.51	19.01	Bonnes
Medium	17.49	16.64	17.53	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	21.76	20.50	20.97	Choix
Good	20.04	19.46	19.83	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	22.60	23.30	24.42	Bons et de choix
Common and medium	17.00	17.18	19.41	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	15.16	14.25	15.65	Bonnes
Medium	14.28	13.42	14.78	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	17.44	16.93	18.16	Bons

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, July-September, 1958 - Concluded

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens, juillet-septembre 1958 - fin

Market, class and grade	July Juillet	August Août	September Septembre	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Edmonton—Concluded:				Edmonton—fin:
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	19.97	20.33	21.14	Bons
Common	17.20	17.61	18.32	Communs
Feeder heifers:				Génisses d'engrassissement:
Good	15.56	15.32	16.21	Bonnes
Common	13.28	13.61	14.18	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	28.90	28.03	23.23	B1 habillés
Feeders	24.99	23.64	20.78	D'engrassissement
Lambs:				Agneaux:
Good	19.70	17.73	17.29	Bons
Common	17.86	16.14	16.11	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	17.52	13.68	9.32	Bons
Moose Jaw:				Moose-Jaw:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	20.98	20.77	20.62	Bons
Medium	19.73	19.53	19.22	Moyens
Common	16.82	17.46	16.85	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	18.92	18.62	19.16	Bonnes
Medium	17.38	17.34	17.80	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	22.49 ²	20.63	21.14	Choix
Good	20.82 ²	19.85	19.98	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	22.45	22.52	23.63	Bons et de choix
Common and medium	17.91	19.23	19.67	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	14.92	14.83	15.25	Bonnes
Medium	14.05	13.97	14.38	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	17.36	16.89	17.12	Bons
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	21.08	20.61	21.01	Bons
Common	18.00	17.96	18.24	Communs
Feeder heifers:				Génisses d'engrassissement:
Good	17.31	17.02	17.77	Bonnes
Common	13.84	13.96	14.30	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	27.42	26.05	21.64	B1 habillés
Feeders	¹	¹	12.50	D'engrassissement
Lambs:				Agneaux:
Good	19.00	17.79	16.70	Bons
Common	14.00	16.75	15.32	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	6.25	4.50	¹	Bons

¹ No quotation.² Includes show cattle.¹ Aucun prix coté.² Y compris les bêtes à cornes de foire.

TABLE 10. Average Wholesale Prices of Produce at Principal Canadian Markets, by Month, July-September, 1958

TABLEAU 10. Prix de gros moyens des produits sur les principaux marchés canadiens, par mois, juillet-septembre 1958

Note: New Series — prices not strictly comparable with those previously published.

Nota: Nouvelles séries — Les prix ne sont pas strictement comparables aux prix déjà publiés.

Item and market		July	August	September		Denrée et marché
		Juillet	Août	Septembre		
		\$	\$	\$		
Maritime Centres:						
Hams, smoked boneless, not fully cooked....	lb.	.845	.851	.769	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages.....	"	.807	.810	.748	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality.....	"	.444	.438	.432	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice.....	"	.487	.472	.424	"	Agneau carcasses choix
Lard, 1 lb. cartons.....	"	.215	.214	.206	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, creamery, first grade.....	"	.645	.650	.655	"	Beurre de crèmerie, 1 ^{re} qualité
Cheese.....	"	.375	.385	.385	"	Fromage
Eggs, grade A, large.....	doz.	.590	.602	.646	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1.....	75 lb.	1.775	1.938	1.538	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Montreal:						
Hams, smoked, boneless, not fully cooked..	lb.	.775	.750	.682	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages.....	"	.761	.742	.676	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality.....	"	.432	.421	.417	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice.....	"	.536	.475	.428	"	Agneau carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons.....	"	.208	.206	.195	"	Saindoux cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints.....	"	.640	.640	.640	"	Beurre, 1 ^{re} qualité de crèmerie, en pains
Cheese, white, No. 1, 30 lb. lots.....	"	.450	.450	.450	"	Fromage, blanc, n° 1, meules de 30 lb.
Eggs, grade A, large.....	doz.	.565	.605	.645	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1.....	75 lb.	1.860	1.262	1.494	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Toronto:						
Hams, smoked, boneless, not fully cooked..	lb.	.798	.777	.709	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages.....	"	.782	.778	.737	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality.....	"	.411	.398	.402	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice.....	"	.526	.505	.465	"	Agneau carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons.....	"	.197	.197	.192	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints.....	"	.657	.656	.656	"	Beurre, 1 ^{re} qualité de crèmerie, en pains
Cheese, new, large, coloured, No. 1.....	"	.360	.358	.358	"	Fromage, nouveau, grosses meules, coloré, n° 1
Eggs, grade A, large.....	doz.	.522	.582	.591	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Ontario Whites.....	75 lb.	1.600	1.631	1.481	75 liv.	Pommes de terre, Ontario blanches
Winnipeg:						
Hams, smoked, boneless, not fully cooked..	lb.	.818	.791	.717	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages.....	"	.746	.736	.689	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality.....	"	.390	.375	—	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice.....	"	.444	.415	.403	"	Agneau carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons.....	"	.174	.173	.173	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints.....	"	.660	.660	.660	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese.....	"	.490	.460	.460	"	Fromage
Eggs, grade A, large.....	doz.	.471	.472	.520	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 2.....	75 lb.	2.975	1.831	1.388	75 liv.	Pommes de terre, n° 2
Regina:						
Butter, first grade, creamery prints.....	lb.	.650	.650	.650	liv.	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, triplets, Ontario, new.....	"	.440	.440	.430	"	Fromage, triplets, Ontario, nouveau
Eggs, grade A, large.....	doz.	.443	.468	.510	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems.....	100 lb.	5.120	3.831	3.650	100 liv.	Pommes de terre, gems
Edmonton:						
Hams, smoked, boneless, not fully cooked..	lb.	.749	.729	.698	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages.....	"	.713	.701	.702	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality.....	"	.385	.364	.373	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice.....	"	.475	.437	.403	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons.....	"	.170	.167	.159	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints.....	"	.660	.660	.660	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Eggs, grade A, large.....	doz.	.469	.464	.496	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems.....	100 lb.	4.469	3.638	3.406	100 liv.	Pommes de terre, gems
Vancouver:						
Ham smoked, boneless, not fully cooked.....	lb.	.788	.770	.706	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages.....	"	.739	.744	.701	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality.....	"	.425	.407	.412	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass.....	"	.515	.472	.434	"	Agneau, carcasses
Lard, 1 lb. cartons.....	"	.184	.187	.180	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints.....	"	.680	.680	.680	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, large, coloured.....	"	.430	.430	.430	"	Fromage, grosses meules, coloré
Eggs, grade A, large.....	doz.	.518	.550	.544	doz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems.....	100 lbs.	3.940	2.906	2.675	100 liv.	Pommes de terre, gems

CATALOGUE No.

21-003

QUARTERLY - TRIMESTRIEL

Gov. Doc
Can
S
Canada. Statistics, Bureau of



CANADA

QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

OCTOBER—DECEMBER

OCTOBRE—DÉCEMBRE

1958

DOMINION BUREAU OF STATISTICS

Agriculture Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE

Division de l'agriculture

DOMINION BUREAU OF STATISTICS — BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE

Agriculture Division — Division de l'agriculture

QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

OCTOBER—DECEMBER

OCTOBRE—DÉCEMBRE

1958

Published by Authority of

The Honourable Gordon Churchill, Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par

l'honorable Gordon Churchill, ministre du Commerce

5501-501-128

Price: \$1.00 per year

Prix: \$1.00 par année

Vol. 51—No. 4

Vol. 51 — n° 4

THE QUEEN'S PRINTER AND CONTROLLER OF STATIONERY
L'IMPRIMEUR DE LA REINE, CONTRÔLEUR DE LA PAPETERIE
OTTAWA, 1959

TABLE OF CONTENTS

	Page
Review of Agricultural Conditions	225
Supply and Disposition of Agricultural Commodities	227
Farm Finance:	
Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products	230
Farm Cash Income, January to September	231
Field Crops:	
November Estimate of 1958 Production	234
Acreages and Condition of Winter Wheat and Fall Rye	240
Preparation of Land for 1959 Crop	240
Visible Supplies of Canadian Grain	241
Feed Situation, 1958-1959:	
Outlook Summary	242
Feed-Grain Supplies per Animal Unit	242
Feed Grains Consumed per Animal Unit	244
Production, Imports, Exports and Domestic Disappearance of Millfeeds	245
Hog-Barley Ratio	246
Feed and Farm-Animal Price Indexes	246
Grindings and Output of Flour and Feed Mills	247
Livestock, Poultry and Dairying:	
Numbers and Values of Livestock and Poultry on Farms at June 1	248
Review of the Dairy Situation, Milk Production and Utilization, and Domestic Disappearance of Dairy Products	253
Special Crops:	
Fourth Estimate of Fruit Production	256
Preliminary Estimate of Honey Production	258
Acreages, Production and Value of Hops	259
Meteorological Records	260
Prices of Agricultural Produce	261

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Revue de la situation agricole	225
Stocks et disposition des denrées agricoles	227
Finances agricoles:	
Nombres-indices des prix fermiers des produits agricoles	230
Revenu monétaire des fermes, janvier à septembre	231
Grandes cultures:	
Estimation de novembre de la production de 1958	234
Superficies et état du blé d'hiver et du seigle d'automne	240
Progrès de la préparation du sol pour les cultures de 1959	240
Approvisionnements visibles de céréales canadiennes	241
Situation de la provende, 1958-1959:	
Aperçu sommaire	242
Approvisionnements de céréales fourragères par unité animale	242
Céréales fourragères consommées par unité animale	244
Production, importations, exportations et disparition domestique d'issues de meunerie	245
Rapport entre le prix du porc et celui de l'orge	246
Indices des prix des aliments pour animaux et des animaux de ferme	246
Meunerie—production de farine et d'issues	247
Bétail, volaille et industrie laitière:	
Nombre et valeur du bétail et de la volaille dans les fermes le 1 ^{er} juin	248
Revue de la situation laitière, production et utilisation du lait et disparition domestique des produits laitiers	253
Cultures spéciales:	
Quatrième estimation de la production fruitière	256
Estimation provisoire de la production de miel	258
Superficies, production et valeur du houblon	259
Données météorologiques	260
Prix des produits agricoles	261

REVIEW OF AGRICULTURAL CONDITIONS
OCTOBER-DECEMBER, 1958

Harvesting of all but a small proportion of Canada's field crops was completed by mid-November. Although the harvest started early, and most areas in southern and central parts of the Prairies finished threshing by mid-September, rainy weather in northern districts caused many delays. Excellent weather in the latter part of October and early November allowed farmers in these areas to take in most of the crop. On the basis of yields indicated when harvesting was nearing completion, average yields per acre for the 21 field crops for which estimates were currently available either equalled or exceeded those of 1957 for winter wheat, oats for grain, barley, fall rye, flaxseed, mixed grains, corn for grain, buckwheat, dry beans, mustard seed, sunflower seed, fodder corn, field roots and sugar beets. Estimated production was greater than in 1957 for winter wheat, oats for grain, barley, flaxseed, mixed grains, corn for grain, dry beans, soybeans, sunflower seed, fodder corn, field roots and sugar beets. New production records were set in 1958 for soybeans and sugar beets. In the Prairie Provinces, where drought was experienced for the second consecutive year, crops turned out exceptionally well. Production of spring wheat and rye in 1958 was slightly below that of a year earlier, but the output of oats, barley, and flaxseed was larger.

The 1958 all-wheat crop in Canada of 368.7 million bushels was virtually the same as the 1957 outturn of 370.5 million but 25 per cent below the ten-year (1948-57) average of 489.8 million bushels. Of the total in 1958, Ontario's winter wheat amounted to 23.9 million bushels as against 19.6 million in 1957. Production of durum wheat in 1958 was estimated at 15.9 million bushels compared with 44.1 million a year earlier. Total supplies of Canadian wheat for 1958-59 were estimated at 983.5 million bushels, consisting of the August 1, 1958 carryover of 614.8 million and new crop of 368.7 million. Supplies of the size indicated would represent declines of some 11 per cent from the 1957-58 total of 1,100.1 million and 15 per cent from the record 1956-57 total of 1,152.8 million. The average mean protein content of the 1958 crop of hard red spring wheat at 13.8 per cent, was 0.2 per cent lower than in 1957 but 0.3 per cent above the long-time average.

Total supplies of feed grains (oats, barley, rye, corn, buckwheat and mixed grains) in 1958-59, at 21.1 million tons, were about 4 per cent below the 1957-58 level of 22.0 million but exceeded by 20 per cent the ten-year (1947-48 - 1956-57) average supplies of 17.7 million tons. The decrease in this year's supplies results from smaller carryover stocks. Total supplies of oats in the 1958-59 crop year, at 555.9 million bushels, were 8 per cent lower than the 1957-58 total of 606.8 million, while barley supplies, at 363.1 million were up slightly from the 1957-58 level of 358.8 million. Net feed grain supplies (total supplies less estimated exports, seed requirements and other domestic uses) were placed at 17.2 million tons, about 3 per cent below the 1957-58 total of 17.7 million but 25 per cent greater than the ten-year average of 13.8 million. Reflecting the increase of 7 per cent in grain-consuming animal units, the net supply of feed grains per grain-consuming animal unit is estimated at 1.01 tons, about 9 per cent below the 1957-58 level of 1.11 tons, but 10 per cent above the ten-year (1947-48 - 1956-57) average of 0.92 tons.

Fruit crop estimates published in December place the 1958 apple crop at 16.7 million bushels, an increase of 5 per cent over last year's 15.9 million bushels. Production was higher this year than last in Quebec and Ontario which more than offset reductions in other apple producing provinces. The 1958 crops of pears, plums, prunes, peaches and cherries were also higher than in 1957, while apricots were down. In 1958 strawberry growers picked 23.6 million

REVUE DE LA SITUATION AGRICOLE
OCTOBRE-DÉCEMBRE, 1958

La récolte de toutes les grandes cultures au Canada, sauf une petite proportion, était terminée à la mi-novembre. On l'avait commencée de bonne heure et le battage était terminé à la mi-septembre dans la plupart des régions du sud et du centre des Prairies, mais le temps pluvieux dans le nord a déterminé de nombreux retards. L'excellente température à la fin d'octobre et au commencement de novembre a permis aux cultivateurs de ces régions de faire le gros de leurs récoltes. Selon le rendement indiqué vers la fin des récoltes, la moyenne du rendement à l'acre des 21 grandes cultures pour lesquelles on possédait déjà des estimations courantes était égale ou supérieure à celle de 1957 quant au blé d'hiver, à l'avoine à grain, à l'orge, au seigle d'automne, à la graine de lin, aux céréales mélangées, au maïs à grain, au sarrasin, aux haricots secs, à la graine de moutarde, à la graine de tournesol, au maïs fourrager, aux plantes-racines et aux betteraves à sucre. La production estimative de blé d'hiver, d'avoine à grain, d'orge, de graine de lin, de céréales mélangées, de maïs à grain, de haricots secs, de fèves de soja, de graine de tournesol, de maïs fourrager, de plantes-racines et de betteraves à sucre était plus élevée qu'en 1957. La production de fèves de soja et de betteraves à sucre en 1958 a été sans précédent. Dans les provinces des Prairies, où il y a eu de la sécheresse encore cette année, les cultures ont très bien réussi. La production de blé de printemps et de seigle en 1958 a été légèrement inférieure à celle de l'année dernière, mais celle d'avoine, d'orge et de graine de lin a été plus considérable.

La récolte totale de blé au Canada en 1958 s'établit à 368,700,000 boisseaux, soit pratiquement la même qu'en 1957 (370,500,000 boisseaux), mais elle a été de 25 p. 100 inférieure à la moyenne décennale de 1948-1957 (489,800,000 boisseaux). Le blé d'hiver de l'Ontario a contribué 23,900,000 boisseaux au total de 1958, contre 19,600,000 en 1957. La production de blé durum en 1958 était estimée à 15,900,000 boisseaux, contre 44,100,000 un an plus tôt. Le stock global de blé canadien en 1958-1959 était estimé à 983,500,000 boisseaux, comprenant le report (614,800,000 boisseaux) du 1^{er} août 1958 et la nouvelle récolte (368,700,000); il y aurait donc baisse de quelque 11 p. 100 sur 1957-1958 (1,100,100,000 boisseaux) et de 15 p. 100 sur le chiffre sans précédent (1,152,800,000) de 1956-1957. La teneur moyenne en protéine de la récolte de blé rouge dur de printemps (13.8 p. 100) était de 0.2 p. 100 inférieure à celle de 1957, mais de 0.3 p. 100 supérieure à la moyenne à long terme.

Le stock total de céréales fourragères (avoine, orge, seigle, maïs, sarrasin et céréales mélangées) en 1958-1959, à 21,100,000 tonnes, était d'environ 4 p. 100 moins élevé que les 22,000,000 de tonnes de 1957-1958, mais de 20 p. 100 plus élevé que la moyenne (17,700,000 tonnes) de 1947-1948 - 1956-1957. Le report moins élevé est la cause de la diminution. Le stock d'avoine pour la campagne 1958-1959 (555,900,000 boisseaux) était de 8 p. 100 inférieur aux 606,800,000 boisseaux de 1957-1958, tandis que stock d'orge (363,100,000 boisseaux) était légèrement supérieur aux 358,800,000 boisseaux de 1957-1958. Le stock net de céréales fourragères, (stock global moins les quantités estimatives affectées aux exportations, aux semences et aux autres fins domestiques) s'établissait à 17,200,000 tonnes, soit environ 3 p. 100 de moins que les 17,700,000 tonnes de 1957-1958, mais 25 p. 100 de plus que la moyenne décennale de 13,800,000 tonnes. Le stock net de céréales fourragères par unité animale consommatrice est estimé à 1.01 tonne, soit environ 9 p. 100 de moins qu'en 1957-1958 (1.11 tonne) à cause de l'augmentation du nombre des unités consommatrices, mais 10 p. 100 de plus que la moyenne de 1947-1948 - 1956-1957 (0.92 tonne).

Les estimations relatives à la récolte de fruits, publiées en décembre, situent la récolte de pommes de 1958 à 16,700,000 boisseaux, en augmentation de 5 p. 100 sur celle (15,900,000 boisseaux) de l'année dernière. La production a été plus élevée cette année que l'année dernière dans le Québec et l'Ontario, ce qui a plus que contre-balançé les diminutions signalées dans les autres provinces productrices. De même, les récoltes de poires, de prunes et pruneaux, de pêches et de cerises ont été plus

quarts, a substantially heavier crop than in 1957. The production of raspberries and loganberries, on the other hand, was down. Grape production at 80 million pounds was higher than in 1957.

Output of hogs advanced sharply in 1958 and total carcass gradings for the year were almost 20 per cent greater than in 1957. Gradings during the last quarter were 39 per cent higher at 2.04 million head as compared with 1.47 million head graded in this period of 1957. The number of pigs on farms at December 1, 1958 was about 33 per cent greater than a year earlier and it therefore follows that output during the first half of 1959 will be substantially higher than in the first half of 1958.

Total receipts of cattle at yards and plants amounted to about 2.47 million head in each of the last two years but because more were exported in 1958 the inspected slaughter of cattle was 10.4 per cent lower in the last quarter and almost 5 per cent lower for the year than in 1957. The cattle population in Canada at December 1, 1958 was down nearly 2 per cent below December 1957, following the exceptionally large movement of feeder and slaughter animals to the United States during the year. Calf marketings and exports were also higher than in 1957 but inspected slaughter of calves was down from last year by 22.4 and 11.5 per cent for the last quarter and the year, respectively.

Sheep and lamb exports to the United States, according to preliminary data, more than doubled from 17,136 in 1957 to 35,717 in 1958 but inspected slaughter in Canada was 3 per cent and 5.7 per cent lower, respectively, in the last quarter and in the year than during 1957. The number of sheep and lambs on farms at December 1, 1958 was about 2.5 per cent greater than at December 1, 1957.

Total milk production in Canada during the fourth quarter of 1958 reached about 3,844,000,000 pounds according to the preliminary estimate, an increase of 2.4 per cent over total milk production in the last quarter of 1957. The outstanding feature of the dairy industry in the past year has been the new record level for milk production. Preliminary indications are that milk production in Canada reached 18,057,000,000 pounds in 1958, 4.3 per cent higher than in 1957. This increase in the milk supply occurred despite a slight decrease in milk cow numbers. The estimate of 3,067,000 cows kept for milking at December 1, 1958 was 0.7 per cent lower than at the same date a year earlier. Reflecting increased milk production, the creamery butter make reached 336,000,000 pounds, 11 per cent higher than in 1957, and 6 per cent higher than in the record year of 1955. Creamery butter production in the last quarter of 1958, at 65,500,000 pounds exceeded production in the October-December period of 1957 by 4.5 per cent. Fluid sales in the quarter increased about 1.5 per cent over fluid sales in the last quarter of 1957 and the preliminary estimate for the year, at 5,491,000,000 pounds, indicates that the increase of 1958 fluid sales over 1957 will be only about 2.0 per cent. Cheddar cheese production in the last three months of 1958 at 17,219,000 pounds was 4 per cent lower than last year but cheddar cheese production during the whole year decreased 9 per cent from the 1957 production figure to 87,500,000 pounds.

During the third quarter of 1958, farm income from the sale of farm products was estimated at 710 million dollars, up 8 per cent from the estimate of 655 million for a year earlier. Factors responsible for higher returns in the third quarter differed somewhat from those in the first two quarters; income from the sale of grains and other field crops was higher than a year earlier. During each of the first two quarters, increases in farm cash income were attributed entirely to higher returns from livestock and livestock products; income from cereal grains and other field crops was lower in the first quarter and about the same in the second quarter compared with the corresponding periods a year ago.

volumineuses en 1958 qu'en 1957; la récolte d'abricots a été moins forte. La récolte de fraises, en 1957, a été de 23,600,000 pintes, soit beaucoup plus abondante qu'en 1957. D'autre part, les récoltes de framboises et de mûres de Logan ont diminué. La production de raisins a été de 80 millions de livres, soit supérieure à celle de 1957.

La production porcine a fort augmenté en 1958 et le classement total des animaux pour l'année a été d'environ 20 p. 100 plus nombreux qu'en 1957. Le classement du troisième trimestre (2,040,000) a été de 39 p. 100 plus nombreux que celui (1,470,000) de la même période en 1957. Le nombre de porcs dans les fermes au 1^{er} décembre 1958 était d'environ 33 p. 100 plus élevé qu'un an plus tôt; la production durant la première moitié de 1959 sera donc beaucoup plus considérable que durant le premier semestre de 1958.

Les arrivages globaux de bovins dans les abattoirs et les salaisons se sont établis à environ 2,470,000 têtes chacune des deux dernières années. Cependant, comme on en a exporté un plus grand nombre en 1958, les abattages inspectés ont été moins nombreux de 10.4 p. 100 durant le dernier trimestre et de près de 5 p. 100 durant l'année. La population bovine au Canada au 1^{er} décembre 1958 était d'environ 2 p. 100 inférieure à celle de décembre 1957, par suite des expéditions exceptionnellement fortes d'animaux d'engraissement et d'abattage aux États-Unis durant l'année. Les ventes et les exportations de veaux ont été elles aussi, plus élevées qu'en 1957, mais les abattages inspectés ont été de 11.5 moins élevés qu'en 1957 et de 22.4 p. 100 moins élevés durant le dernier trimestre.

Les exportations de moutons et d'agneaux aux États-Unis, d'après les renseignements préliminaires, ont plus que doublé (de 17,136 en 1957 à 35,717 en 1958), mais les abattages inspectés au Canada ont été de 3 et 5.7 p. 100 moins élevés durant le dernier trimestre et durant l'année. Le nombre de moutons et d'agneaux dans les fermes au 1^{er} décembre 1958 était d'environ 2.5 p. 100 plus élevé qu'au 1^{er} décembre 1957.

La production totale de lait au Canada durant le quatrième trimestre de 1958 a atteint environ 3,844,000,000 de livres, selon l'estimation préliminaire, soit une augmentation de 2.4 p. 100 sur celle du dernier trimestre de 1957. Le niveau de production de lait sans précédent est le fait saillant de l'industrie laitière durant l'année écoulée. Selon les chiffres provisoires, la production de lait au Canada a atteint 18,057,000,000 de livres en 1958, soit 4.3 p. 100 de plus qu'en 1957. La production a augmenté en dépit de la légère diminution du nombre de vaches laitières. Le nombre estimatif de 3,067,000 de vaches gardées pour la traite au 1^{er} décembre 1958 était de 0.7 p. 100 inférieur à celui de la même date un an plus tôt. Comme conséquence de l'augmentation de la production de lait, la fabrication de beurre de fabrique a atteint 336,000,000 de livres, soit 11 p. 100 de plus qu'en 1957, et 6 p. 100 de plus que le chiffre sans précédent de 1955. La production de beurre de fabrique durant le dernier trimestre de 1958, à 65,500,000 livres, a été de 4.5 p. 100 supérieure à celle de la période d'octobre-décembre. Les ventes liquides durant le trimestre ont augmenté d'environ x.x p. 100 par rapport à celles du dernier trimestre de 1957, et l'estimation provisoire pour l'année, à 5,491,000,000 de livres, indique que l'augmentation des ventes liquides en 1958 par rapport à 1957 ne sera que d'environ 2.0 p. 100. La production de fromage cheddar durant les trois derniers mois de 1958, à 17,219,000 livres, a été de 4 p. 100 moins élevée que celle de l'année dernière, mais pour toute l'année, à 87,500,000 livres, elle a été de 9 p. 100 inférieure à celle de 1957.

Au cours du troisième trimestre de 1958 le revenu agricole découlant de la vente des produits a été évalué à 710 millions de dollars soit de 8 p. 100 de plus que celui de 655 millions l'année précédente. Les facteurs qui ont déterminé des recettes plus élevées au cours du troisième trimestre diffèrent sensiblement de ceux des deux premiers trimestres; le revenu provenant de la vente des céréales et d'autres récoltes de grande culture a été plus élevé qu'un an plus tôt. Au cours de chacun des deux premiers trimestres, l'augmentation du revenu monétaire des fermes a été attribuée entièrement au bétail et à ses produits; le revenu tiré des céréales et des autres grandes cultures a été plus bas durant le premier trimestre et, comparativement à la période correspondante d'il y a un an, à peu près le même au cours du deuxième.

SUPPLY AND DISPOSITION OF
AGRICULTURAL COMMODITIES

The following tables show the supply and disposition of field crops, animal products, the more important fruit crops, honey and maple products. Calculations for animal products have been made on a calendar-year basis, and those of field crops, fruits, honey and maple products have been related to the crop year during which the crop is normally consumed or marketed. The production figures have been adjusted for exports, imports, and changes in stocks, where available, in order to show the domestic disappearance of each product.

APPROVISIONNEMENTS ET DISTRIBUTION
DES DENRÉES AGRICOLES

Les tableaux suivants donnent les approvisionnements et la distribution des produits de grande culture, des produits animaux, des principaux fruits, du miel et des produits de l'étable. Les calculs relatifs aux produits animaux portent sur l'année civile et ceux relatifs aux produits de grande culture, aux fruits, au miel et aux produits de l'étable, sur la campagne durant laquelle ces denrées ont été normalement consommées ou vendues. Les chiffres de la production ont été rectifiés pour tenir compte des exportations, des importations et des changements dans les stocks, selon le cas, afin de faire voir la disposition domestique de chaque produit.

TABLE 1. Supply and Disposition of Principal Field Crops, Canada, Crop Year ending July 31, 1955-1958

TABLEAU 1. Approvisionnement et distribution des principaux produits de grande culture, Canada, campagnes agricoles terminées le 31 juillet 1955-1958

Crop and crop year	Stocks at beginning of period	Production	Imports	Total supply	Exports	Stocks at end of period	Apparent domestic disappearance ¹	Denrée et campagne
	Stocks au début de la période		Importa- tions	Approvi- sionnements globaux	Exporta- tions	Stocks à la fin de la période	Disparition domestique apparente ¹	
thousand bushels — milliers de boisseaux								
Wheat: ²								Blé: ²
1954-1955	618,675	331,981	178	950,834	251,909 ³	536,748	162,176	1954-1955
1955-1956	536,748	519,178	20	1,055,946	309,181 ³	579,574	167,191	1955-1956
1956-1957	579,574	573,040	148	1,152,762	261,797 ³	729,546	161,419	1956-1957
1957-1958	729,546	370,508	1	1,100,055	315,593 ³	614,764	169,697	1957-1958
Oats for Grain: ⁴								Avoine à grain: ⁴
1954-1955	125,769	306,401	34	432,204	22,247 ³	83,967	325,989	1954-1955
1955-1956	83,967	399,451	16	483,435	4,142 ³	119,106	360,186	1955-1956
1956-1957	119,106	524,517	7	643,630	18,681 ³	226,215	398,733	1956-1957
1957-1958	226,215	380,599	1	606,815	26,184 ³	154,951	425,680	1957-1958
Barley: ⁵								Orge: ⁵
1954-1955	145,910	175,198	12	321,121	80,876 ³	91,488	148,756	1954-1955
1955-1956	91,488	251,102	20	342,610	68,700 ³	110,948	162,963	1955-1956
1956-1957	110,948	269,067	2	380,017	81,537 ³	142,779	142,701	1956-1957
1957-1958	142,779	215,993	68	358,839	80,297 ³	118,306	160,236	1957-1958
Rye: ⁶								Seigle: ⁶
1954-1955	22,235	12,812	3	35,051	9,311 ³	19,935	5,805	1954-1955
1955-1956	19,935	13,840	6	33,780	12,918 ³	15,713	5,149	1955-1956
1956-1957	15,713	8,434	12	24,159	5,448 ³	14,160	4,552	1956-1957
1957-1958	14,160	8,539	9	22,707	5,446 ³	10,078	7,184	1957-1958
Flaxseed:								Graine de lin:
1954-1955	3,490	10,998	7	14,495	6,345	2,587	5,563	1954-1955
1955-1956	2,587	18,990	1,063	22,640	11,583	2,997	8,060	1955-1956
1956-1957	2,997	34,991	9	37,997	21,582	7,581	8,834	1956-1957
1957-1958	7,581	19,179	5	26,764	13,650	5,575	7,539	1957-1958
Shelled corn:								Mais à grain:
1954-1955	1,061	22,339	5,949	29,349	583	1,344	27,422	1954-1955
1955-1956	1,344	31,510	3,456	36,310	1,931	1,297	33,082	1955-1956
1956-1957	1,297	27,814	12,006	41,118	373	1,534	39,211	1956-1957
1957-1958	1,534	29,613	9,000	40,157	109	942	39,106	1957-1958
Buckwheat:								Sarrasin:
1954-1955	?	2,465	—	2,465	398	?	2,067	1954-1955
1955-1956	?	2,418	1	2,417	379	?	2,038	1955-1956
1956-1957	?	3,177	—	3,177	276	?	2,901	1956-1957
1957-1958	?	2,202	—	2,202	352	?	1,850	1957-1958
Dry peas:								Pois secs:
1954-1955	?	1,095	149	1,243	439	?	804	1954-1955
1955-1956	?	1,019	145	1,164	149	?	1,015	1955-1956
1956-1957	?	1,817	26	1,843	447	?	1,396	1956-1957
1957-1958	?	1,400	41	1,441	524	?	917	1957-1958
Dry beans:								Haricots secs:
1954-1955	?	1,012	207	1,219	68	?	1,151	1954-1955
1955-1956	?	1,212	134	1,346	102	?	1,244	1955-1956
1956-1957	?	1,145	147	1,292	133	?	1,159	1956-1957
1957-1958	?	1,094	139	1,233	100	?	1,133	1957-1958
Potatoes:								Pommes de terre:
1954-1955	?	32,202	3,025	35,227	1,624	?	33,603	1954-1955
1955-1956	?	40,152	2,092	42,244	3,843	?	38,401	1955-1956
1956-1957	?	42,325	2,171	44,496	3,479	?	41,017	1956-1957
1957-1958	?	44,077	1,513	45,590	4,466	?	41,124	1957-1958
Tame hay:								Foin cultivé:
1954-1955	?	20,121	?	20,121	208	?	19,913	1954-1955
1955-1956	?	20,186	?	20,186	173	?	20,013	1955-1956
1956-1957	?	19,655	?	19,655	222	?	19,433	1956-1957
1957-1958	?	19,188	?	19,188	227	?	18,961	1957-1958
Field roots:								Plantes-racines:
1954-1955	?	453	—	453	59	?	394	1954-1955
1955-1956	?	447	—	447	56	?	391	1955-1956
1956-1957	?	425	—	425	57	?	368	1956-1957
1957-1958	?	355	—	355	57	?	298	1957-1958

For footnotes see end of table.

Renvois à la fin du tableau.

TABLE 1. Supply and Disposition of Principal Field Crops, Canada, Crop Year ending July 31, 1955-1958 — Concluded

TABLEAU 1. Approvisionnement et distribution des principaux produits de grande culture, Canada, campagnes agricoles terminées le 31 juillet 1955-1958 — fin

Crop and crop year	Stocks at beginning of period — Stocks au début de la période	Production	Imports — Importations	Total supply — Approvisionnements globaux	Exports — Exportations	Stocks at end of period — Stocks à la fin de la période	Apparent domestic disappearance ¹ — Disparition domestique apparente ¹	Denrée et campagne
thousand tons — milliers de tonnes								
Sugar beets:								Betteraves à sucre:
1954-1955	7	1,004	—	1,004	—	7	1,004	1954-1955
1955-1956	7	981	—	981	—	7	981	1955-1956
1956-1957	7	893	—	893	—	7	893	1956-1957
1957-1958	7	1,054	—	1,054	—	7	1,054	1957-1958

¹ Where data on stocks are not available, it is assumed that there was no change between the beginning and end of the period, and, therefore, the resulting domestic disappearance figure may be considered subject to error to the extent that actual changes in carryover stocks took place.

² Wheat flour in terms of wheat included in imports and exports.

³ Export clearances and imports into the United States.

⁴ Oatmeal and rolled oats in terms of oats included in imports and exports.

⁵ Malt, pot and pearl barley in terms of barley included in imports and exports.

⁶ Rye flour included in imports.

⁷ Information not available.

¹ Lorsque des chiffres sur les stocks ne sont pas disponibles, il est supposé qu'il n'y a eu aucun changement entre le commencement et la fin de la période, et par conséquent les chiffres de la disparition domestique qui en résultent peuvent être considérés comme sujets à erreur dans la mesure où il y a eu des changements réels dans les reports.

² La farine de blé exprimée en blé affigure dans les importations et les exportations.

³ Exportations et importations aux États-Unis.

⁴ La farine d'avoine et les flocons d'avoine exprimés en avoine figurent dans les importations et les exportations.

⁵ Le malt et l'orge perlé et mondé exprimés en orge figurent dans les importations et les exportations.

⁶ La farine de seigle est comprise dans les importations et les exportations de seigle.

⁷ Renseignements non disponibles.

TABLE 2. Supply and Disposition of Principal Fruit Crops, Honey and Maple Products, Crop Year 1954-1955 to 1957-1958

TABLEAU 2. Approvisionnement et distribution des principaux fruits, du miel et des produits de l'érable, campagnes de 1954-1955 à 1957-1958

Commodity and crop year ¹	Production	Imports — Importations	Total supply — Approvisionnements globaux	Exports — Exportations	Apparent domestic disappearance ² — Disparition domestique apparente ²	Denrée et campagne ¹
thousand bushels — milliers de boisseaux						
Apples:						Pommes:
1954-1955	14,500	1,462 ³	15,962	2,179 ³	13,783	1954-1955
1955-1956	19,142	979 ³	20,121	3,023 ³	17,098	1955-1956
1956-1957	12,424	1,236 ³	13,660	1,557 ³	12,103	1956-1957
1957-1958	15,906	1,558 ³	17,464	3,210 ³	14,254	1957-1958
Pears:						Poires:
1954-1955	1,261	489 ³	1,750	78 ³	1,672	1954-1955
1955-1956	1,510	462 ³	1,972	92 ³	1,880	1955-1956
1956-1957	1,400	556 ³	1,956	40 ³	1,916	1956-1957
1957-1958	1,094	627 ³	1,721	41 ³	1,680	1957-1958
Peaches:						Pêches:
1954-1955	2,425	683 ³	3,108	33 ³	3,075	1954-1955
1955-1956	2,883	471 ³	3,354	135 ³	3,219	1955-1956
1956-1957	1,667	1,162 ³	2,829	34 ³	2,795	1956-1957
1957-1958	2,801	832 ³	3,633	66 ³	3,567	1957-1958
Strawberries:						Fraises:
1954-1955	27,971	4,365 ³	32,336	435	31,901	1954-1955
1955-1956	22,674	12,812 ³	35,486	148	35,338	1955-1956
1956-1957	19,112	17,289 ³	36,401	171	36,230	1956-1957
1957-1958	16,459	18,046 ³	34,505	32	34,473	1957-1958
Honey:						Miel:
1954-1955	19,850	4,980	26,931 ⁴	37	25,523 ⁴	1954-1955
1955-1956	25,031	5,838	32,240 ⁴	206	27,351 ⁴	1955-1956
1956-1957	24,272	4,455	33,410 ⁴	1,226	27,971 ⁴	1956-1957
1957-1958	32,051	3,882	40,146 ⁴	252	29,490 ⁴	1957-1958
Maple products:						Produits de l'érable:
1954-1955	2,422	1	2,423	976	1,447	1954-1955
1955-1956	2,231	3	2,234	1,088	1,146	1955-1956
1956-1957	2,677	43	2,720	1,314	1,406	1956-1957
1957-1958	3,134		3,134	1,209	1,925	1957-1958

¹ Year ending June 30 for fruits and honey, and March 31 for maple products.

² Except for honey, data on stocks are not available and it is assumed that there was no change between the beginning and end of the period. The resulting domestic disappearance figures may, therefore, be considered subject to error to the extent that actual changes in carryover stocks took place.

³ Fresh-fruit basis.

⁴ Data on stocks have been taken into account in the calculation of this figure.

⁵ Less than 500 gallons.

¹ Année terminée le 30 juin pour les fruits et le miel, et le 31 mars pour les produits de l'érable.

² Sauf pour le miel, les données sur les stocks ne sont pas disponibles et on suppose qu'il n'y a eu aucun changement entre le commencement et la fin de la période. Par conséquent, les chiffres de la disparition domestique qui en résultent peuvent être considérés comme sujets à erreur dans la mesure où il y a eu des changements réels dans les reports.

³ Sur une base de fruits frais.

⁴ Les chiffres sur les stocks sont disponibles et il en a été tenu compte pour le calcul de cette année.

⁵ Moins de 500 gallons.

TABLE 3. Supply and Disposition of Principal Animal Products, Calendar Year, 1955 - 1957

TABLEAU 3. Approvisionnements et distribution des principaux produits animaux, années civiles, 1955 - 1957

Commodity and year	Stocks at beginning of period	Production ¹	Imports — Importations	Total supply — Approvi- sionnements globaux	Exports — Exportations	Stocks at end of period — Stocks à la fin de la période	Apparent domestic disappearance — Disparition domestique apparente	Denrée et année
	Stocks au début de la période			thousand pounds — milliers de livres				
Butter: ²								Beurre ² :
1955	91,151	335,272	12	426,435	7,403	100,804	318,228	1955
1956	100,804	319,370	4	420,178	2,115	88,322	329,741	1956
1957	88,322	318,097	4	406,419	4	70,037	336,378	1957
Cheese: ⁴								Fromage ⁴ :
1955	43,658	87,554	12,715	143,927	13,602	40,058	90,267 ⁵	1955
1956	40,058	93,715	9,001	142,774	11,820	41,554	89,400 ⁵	1956
1957	41,554	105,631	9,419	156,604	8,160	53,877	94,567 ⁵	1957
Evaporated milk: ⁶								Lait évaporé ⁶ :
1955	46,489	304,028	—	350,517	5,307	47,739	297,471	1955
1956	47,739	313,928	—	361,667	6,319	46,858	308,490	1956
1957	38,056 ⁷	326,813	—	364,869	4,649	47,887 ⁷	312,333	1957
Beef: ⁸								Boeuf ⁸ :
1955	23,648	1,102,619	45,873	1,172,140	12,787	29,682	1,129,671	1955
1956	29,682	1,182,517	39,719	1,251,918	18,634	33,251	1,200,033	1956
1957	33,251	1,288,238	53,977	1,375,466	55,312	29,712	1,290,442	1957
Veal: ⁸								Veau ⁸ :
1955	3,700	134,551	°	138,251	°	4,662	133,589	1955
1956	4,662	140,220	°	144,882	°	5,701	139,181	1956
1957	5,701	150,551	°	156,252	°	5,226	151,026	1957
Mutton and lamb: ⁸								Mouton et agneau ⁸ :
1955	2,901	32,385	10,796	46,082	273	4,816	40,993	1955
1956	4,816	32,292	9,546	46,654	45	4,865	41,744	1956
1957	4,865	33,356	11,015	49,236	472	3,955	44,809	1957
Pork: ⁸								Porc ⁸ :
1955	32,280	887,708	167	920,155	64,109	34,965	821,081	1955
1956	34,965	887,250	154	922,369	55,408	20,571	846,390	1956
1957	20,571	847,015	1,512	869,098	38,183	23,726	807,189	1957
Offal:								Issues comestibles:
1955	5,348	88,185	3,763	97,296	7,112	5,042	85,142	1955
1956	5,042	91,797	2,360	99,199	6,831	5,146	87,222	1956
1957	5,146	93,362	3,150	101,658	5,587	5,848	90,223	1957
Lard:								Saindoux:
1955	5,490	132,487	6,195	144,172	1,312	5,707	137,153	1955
1956	5,707	133,248	15,301	154,256	320	4,866	149,070	1956
1957	4,866	123,592	28,015	156,473	8	6,823	149,642	1957
Wool: ¹⁰								Laine ¹⁰ :
1955	11	8,041	53,954	61,995	2,883	11	59,112	1955
1956	11	7,872	57,239	65,111	3,594	11	61,517	1956
1957	11	7,875	47,331	55,206	3,917	11	51,289	1957
Poultry meat: ¹²								Viande de volaille ¹² :
1955	28,229	443,169	21,260	492,658	1,188	28,154	463,316	1955
1956	28,154	491,639	29,639	549,432	410	47,827	501,195	1956
1957	47,827	529,576	16,945	594,348	374	42,486	551,488	1957
				thousand dozens — milliers de douzaines				
Eggs:								Oeufs:
1955	10,530	383,210	2,086	395,826	4,040	6,240	385,546 ¹³	1955
1956	6,240	404,311	4,118	414,669	3,939	7,620	403,110 ¹³	1956
1957	7,620	446,476	1,607	455,703	9,628	13,170	432,905 ¹³	1957

¹ Revised.² Creamery, dairy and whey butter.³ Less than 500 pounds.⁴ Cheddar and other factory cheese made from whole milk.⁵ Includes cheddar used in process cheese.⁶ Whole and skim.⁷ Evaporated milk 1957 stocks are manufacturers stocks only, whole-salers stocks being discontinued in July, 1957.⁸ Production is based on total slaughterings in Canada. Exports and imports of meats include fresh, canned and processed products on a fresh basis. Exports of live animals are not taken into account in these calculations.⁹ Quantity small; included with beef.¹⁰ All wool figures are on greasy basis.¹¹ Information not available. Assume no change in stocks between beginning and end of period.¹² Poultry meats on dressed weight basis.¹³ Includes eggs for hatching.¹ Chiffres rectifiés.² Beurre de fabrique, de ferme et de petit lait.³ Moins de 500 livres.⁴ Fromage cheddar et autre fromage de fabrique fait de lait entier.⁵ Comprend le fromage cheddar utilisé dans la fabrication du fromage raffiné.⁶ Entier et écrémé.⁷ Les stocks de 1957 de lait évaporé sont ceux des fabricants seulement ceux des grossistes ont cessé d'être publiés en juillet 1957.⁸ Production fondée sur le total des abatages au Canada. Les exportations et importations de viande comprennent les produits frais, en boîte et transformés (sur une base de viande fraîche). Il n'est pas tenu compte dans ces calculs des exportations d'animaux vivants.⁹ Petite quantité; comprise avec le bœuf.¹⁰ Tous les chiffres sur la laine se fondent sur la base en suint.¹¹ Renseignements non disponibles. Il est présumé que les stocks n'ont pas changé entre le début et la fin de la période.¹² Viande de volaille habillée.¹³ Y compris les oeufs à couvrir.

FARM FINANCE

FINANCES AGRICOLES

Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products

Nombres-indices des prix fermiers des produits agricoles

The following table shows monthly index numbers of farm prices of agricultural products. It contains data for the quarter under review and all revisions made in previously published figures during the quarter.

Le tableau suivant donne les nombres-indices des prix fermiers des produits agricoles. Il renferme les chiffres du trimestre sous revue et toutes les révisions faites au cours du trimestre dans les chiffres précédemment publiés.

TABLE 1. Monthly Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products, Canada, by Province, January, 1957—December, 1958

TABLEAU 1. Nombres-indices mensuels des prix fermiers des produits agricoles, Canada, par province, janvier 1957 à décembre 1958

(1935-1939 = 100)

Year and month	Canada	Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	New Brunswick — Nouveau-Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie-Britannique	Année et mois
1957¹											1957¹
January	235.6	230.4	222.4	245.1	267.4	257.2	221.7	197.9	222.6	271.8	Janvier
February	236.0	204.3	219.3	223.5	268.8	258.9	222.0	199.0	224.4	270.8	Février
March	232.9	207.0	218.8	221.1	264.6	253.3	221.6	198.3	220.8	268.7	Mars
April	232.6	203.8	218.4	224.4	261.8	253.5	220.7	198.5	221.7	263.1	Avril
May	232.6	204.0	218.4	229.5	261.0	252.7	221.7	199.4	222.2	260.4	Mai
June	234.6	192.4	217.2	208.9	266.3	253.7	224.3	201.9	227.1	259.4	Juin
July	238.1	181.7	213.4	214.3	271.0	263.7	223.4	201.7	228.4	258.7	Juillet
August	231.1	209.3	211.7	222.7	270.8	260.7	214.0	186.0	214.8	261.1	Août
September	228.4	189.0	203.3	212.5	267.3	257.7	211.7	188.4	212.3	248.0	Septembre
October	223.0	180.2	203.5	207.6	261.9	249.9	208.0	185.8	206.0	243.7	Octobre
November	220.1	178.0	201.9	210.6	259.8	249.2	204.0	182.7	199.2	240.7	Novembre
December	224.7	179.4	202.7	212.3	265.8	254.4	209.4	186.9	204.2	241.6	Décembre
Averages, 1957	230.8	196.6	212.6	219.4	265.5	255.4	216.9	193.9	217.0	257.3	Moyennes, 1957
1958¹											1958¹
January	226.2	189.0	206.1	213.9	266.4	253.7	212.6	188.2	207.2	247.8	Janvier
February	231.4	192.7	207.1	217.5	272.3	260.9	217.5	191.6	212.8	248.6	Février
March	237.0	276.3	221.6	261.8	275.5	266.9	219.6	192.9	216.3	253.3	Mars
April	240.5	246.2	223.6	260.3	279.7	270.7	225.5	195.7	220.2	261.2	Avril
May	244.0	191.1	216.0	229.8	283.0	277.9	229.5	198.6	226.0	265.3	Mai
June	242.0	176.3	218.6	210.1	286.3	276.8	228.4	197.0	221.6	258.4	Juin
July	240.9	198.2	219.6	253.5	284.0	273.7	226.0	194.7	220.6	256.0	Juillet
August	238.5	219.2	228.2	224.7	280.5	267.2	224.8	195.4	221.5	253.7	Août
September	236.2	191.2	215.0	217.2	272.6	262.8	223.7	198.1	222.1	255.8	Septembre
October	236.5	180.8	213.0	207.3	270.7	263.3	222.3	198.9	224.6	261.7	Octobre
November	236.5	191.4	212.3	213.7	269.2	261.6	224.3	199.9	224.4	262.8	Novembre
December	239.3	195.5	214.1	214.4	272.9	267.2	227.3	200.4	225.1	265.0	Décembre
Averages, 1958	237.4	204.0	216.3	227.0	276.1	266.9	223.5	196.0	220.2	257.5	Moyennes, 1958

¹ Revised.

¹ Chiffres rectifiés.

Farm Cash Income

The following tables contain a preliminary estimate of Canadian farm cash income, excluding Newfoundland, for the first nine months of 1958 and revised estimates for 1956 and 1957. The estimates include the amounts paid out as grain participation payments, and those Dominion and Provincial Government payments which farmers receive as subsidies to prices. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act are not included with cash income from the sale of farm products but are included in the grand totals in the year in which payment is made under the heading "supplementary payments". The estimates are based on reports of marketings and prices received by farmers for the principal farm products and are subject to revision as more complete data become available.

Cash income from the sale of farm products for the first nine months of 1958 was estimated at 2 billion dollars, up about 8 per cent or 158 million from the estimate of the corresponding period a year earlier. This increase in farm income can be attributed, in the main, to larger marketings and higher farm prices for livestock and livestock products. Total income from cereal grains and other field crops during the period under review was estimated at about the same level as a year ago.

All provincial estimates of farm cash income were higher for the first nine months of 1958 than for the like period a year earlier. With the exception of Prince Edward Island, all increases approximate the national average, namely 8 per cent. Farm income for Prince Edward Island was estimated at about 20 per cent higher than a year earlier.

Income from livestock and livestock products was estimated at 1.3 billion dollars for January through September, about 13 per cent higher than for the like period a year earlier. The sale of cattle and calves accounted for the major portion of this increase. Dairy products, poultry meat and hogs accounted for most of the remainder. With the exception of hogs, the effects of both larger marketings and higher prices bolstered returns from the sale of these commodities. In the case of hogs, larger marketings more than offset the effects of slightly lower prices.

Over the nine months, almost one-half of the increase in returns from the sale of livestock and livestock products accrued to Prairie farmers. In the Prairies, in turn, almost two-thirds of the increase was accounted for by sales of cattle and calves. A substantial rise in returns from the sale of poultry meat took place in the two central provinces, Ontario and Quebec. This increase was due largely to continued expansion of both turkey and chicken broiler production during the year.

Returns from the sale of field crops for the nine months of the period were estimated at 638 million dollars, up very slightly from the estimate of 634 million dollars a year earlier. Higher returns to farmers in the five eastern provinces and British Columbia more than offset the effects of smaller returns to Prairie farmers.

Returns from field crops over the nine-month period were bolstered considerably in the third quarter of 1958. The value of field crop sales in this period was estimated at 214 million dollars, up 6 per cent from the estimate of 202 million for the like period a year earlier. Manitoba is the only province in which the value of field crop sales in the third quarter of the year was lower. The Saskatchewan estimate is about the same and the Alberta estimate is 11 per cent higher. Estimates for the remaining six provinces are all substantially higher.

Cash Advances in Farm Income Estimates.—Advance payments to western grain growers on farm-stored grain

Revenu monétaire des fermes

Les tableaux suivants comprennent une estimation provisoire du revenu monétaire des fermes (Terre-Neuve non comprise) au cours des neuf premiers mois de 1958 et des estimations révisées pour 1956 et 1957. Les estimations comprennent les paiements de participation du grain, et les versements des gouvernements fédéral et provinciaux que les fermiers ont reçus comme subventions aux prix. Les montants reçus en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies ne sont pas compris avec le revenu monétaire découlant de la vente de produits agricoles mais sont inclus dans les totaux généraux de l'année au cours de laquelle le paiement est fait, sous l'en-tête "paiements supplémentaires". Les estimations sont basées sur les ventes et les prix déclarés par les cultivateurs pour les principaux produits de la ferme et elles sont sujettes à révision au fur et à mesure qu'on obtient des données plus complètes.

Le revenu monétaire des fermes découlant de la vente des produits agricoles au cours des neuf premiers mois de 1958 est évalué à 2 milliards de dollars, en augmentation de 8 p. 100 ou 158 millions sur l'estimation de la période correspondante un an plus tôt. Le gros de l'augmentation peut être attribué à des ventes plus volumineuses et à la hausse, à la ferme, du prix des animaux et de leurs produits. Le revenu total découlant de la vente des céréales et autres produits de grande culture durant la période observée se situe à peu près au même niveau qu'il y a un an.

Toutes les estimations provinciales quant au revenu monétaire des fermes ont été plus élevées au cours des neuf premiers mois de 1958 qu'au cours de la période correspondante de 1957. A l'exception de celle de l'île-du-Prince-Édouard, toutes les augmentations s'approchent de la moyenne nationale, soit 8 p. 100. Le revenu agricole en île-du-Prince-Édouard est évalué à 20 p. 100 environ de plus qu'il y a un an.

On estime que de janvier à septembre, le revenu provenant du bétail et de ses produits a été de 1,300 millions de dollars, en augmentation de 13 p. 100 sur celui de la période correspondante de l'année précédente. Les ventes de bovins et veaux sont comptables de la plus forte partie de l'augmentation. Le reste va aux produits laitiers, à la viande de volaille et aux porcs. A l'exception des porcs, les résultats tant des ventes plus volumineuses que des prix plus élevés ont fait monter les recettes provenant de la vente de ces produits. Dans le cas des porcs, les ventes plus volumineuses ont été plus que contre balancées par des prix un peu plus bas.

Les provinces des Prairies, au cours des neuf mois, ont absorbé à peu près la moitié de l'augmentation des recettes découlant de la vente de bétail et de produits du bétail. Par contre, dans les Prairies, près des deux-tiers de l'augmentation sont dûs aux ventes de bovins et veaux. Les recettes provenant de la vente de viande de volaille ont fortement augmenté dans les deux provinces du Centre, l'Ontario et le Québec. L'augmentation est due en majeure partie à l'expansion continue de la production de dindons et poulets de grill durant l'année.

Les recettes provenant de la vente des récoltes de grande culture au cours des neuf mois de la période observée sont évaluées à 638 millions de dollars, légère augmentation sur l'estimation de 634 millions il y a un an. Les recettes plus élevées des cultivateurs des cinq provinces de l'Est et de la Colombie-Britannique ont été plus que contre-balancées par les recettes moindres de ceux des provinces des Prairies.

Les recettes provenant des grandes cultures, au cours des neuf mois, ont augmenté sensiblement au cours du troisième trimestre de 1958. La valeur des ventes de ces récoltes a été d'environ 214 millions de dollars, en augmentation sur l'estimation de 202 millions de l'année dernière. Le Manitoba est la seule province où la valeur des ventes des récoltes de grande culture, au cours du troisième trimestre, a été plus basse que l'année dernière. Quant à la Saskatchewan, l'estimation est à peu près la même; en Alberta elle est de 11 p. 100 plus élevée. Les estimations, quant aux six provinces qui restent, sont sensiblement plus élevées.

Avances comptant à l'égard des estimations du revenu agricole.—Les paiements par anticipation aux producteurs de

have had to be included in farm cash income estimates in such a way that duplication would be avoided. Statistics available for estimates of income received from the sales of grains in western Canada include total deliveries and total price received regardless of whether or not advance payments have been made on any of it. To add together gross returns from deliveries and gross advance payments would in effect result in cash income estimates which included some grain on which a partial double payment had been made. For example—suppose a farmer delivers a bushel of wheat on which he has received an advance of 50 cents per bushel and at time of delivery is paid \$1.00 by the country elevator, part of which must be used to repay the advance. To include both amounts without adjustment would mean that cash income estimates would be too high by the amount of the advance, or 50 cents. At the same time, however, it is necessary to include in cash income those advances made on grains which are still on farms.

To accomplish this, farm cash income estimates should include gross returns from deliveries less repayments to the advance payments fund, plus advances on grain still held in storage on farms. In presenting this in the farm cash income publication the entries can be reduced to gross returns from deliveries plus net advances on farm stored grains.

As long as the net advances are positive quantities, little confusion is likely to arise. However, the time will come when repayments to the fund during certain accounting periods will exceed advances from the fund with the result net advances will, in effect, be minus quantities. Conceptually the inclusion of minus entries for net advances is quite correct. For example, during a certain period of time a farmer may receive an advance of 50 cents per bushel on 100 bushels of farm-stored wheat and the farm cash income estimates for that period will include an entry of \$50 under net advance payments. During a following period of time he may deliver the 100 bushels of grain and receive \$1.00 per bushel or \$100. Part of this will be used to repay the advances made in the previous period so that his net cash position over the two periods will be \$100. To reflect this situation the entries in the cash income estimates for the second period of time would be cash income from the sale of wheat, \$100; net advances from advance payments fund, —\$50; net cash returns from wheat for period \$100—\$50 = \$50.

Readers desiring detailed provincial information on farm income will find it in the mimeographed report, "Farm Cash Income, July to September, 1958", published by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics.

céréales de l'Ouest sur les céréales entreposées dans les fermes ont dû être inclus dans les estimations du revenu monétaire des fermes afin d'éviter le double emploi. La statistique du revenu estimatif provenant de la vente des céréales dans l'Ouest canadien comprend les livraisons totales et le prix total touché pour ces céréales, peu importe qu'on ait ou qu'on n'ait pas effectué de paiements par anticipation à leur égard. Le fait de totaliser les recettes brutes provenant des livraisons et les paiements bruts par anticipation donnerait précisément un chiffre estimatif pour le revenu monétaire où seraient incluses les céréales sur lesquelles on aurait effectué un paiement partiel en double. Ainsi, mettons qu'un cultivateur livre un boisseau de blé pour lequel il aurait reçu une avance de 50 cents, et qu'au moment de la livraison l'éleveur rural lui verse \$1, dont une partie doit servir à rembourser l'avance. S'il fallait inclure les deux montants sans rectification cela voudrait dire que les estimations du revenu monétaire seraient trop élevées dans la proportion de l'avance, ou de la somme de 50 cents, alors qu'il faudrait aussi inclure dans le revenu monétaire les avances accordées sur les céréales qui sont encore à la ferme.

Pour cela, les estimations du revenu monétaire agricole devraient comprendre les recettes brutes provenant des livraisons, moins les remboursements au fonds des paiements par anticipation, plus les avances accordées sur les céréales encore gardées en entrepôt dans les fermes. En faisant paraître ces chiffres dans la publication concernant le revenu monétaire des fermes, les inscriptions peuvent être réduites aux recettes brutes provenant des livraisons, plus les avances nettes accordées sur les céréales entreposées dans les fermes.

Tant que les avances nettes représenteront des quantités positives, on risque peu qu'il y ait confusion; mais dès que les remboursements versés au fonds durant certaines périodes comptables seront supérieures aux avances provenant de ce fonds, les avances nettes deviendront alors des quantités négatives. En principe, il est permis de faire des inscriptions en moins à l'égard des avances nettes. Ainsi, mettons qu'un cultivateur toucherait pendant une certaine période une avance de 50 cents le boisseau sur 100 boisseaux de blé entreposé à la ferme, et que le revenu monétaire agricole estimatif pour cette période comprendrait une inscription de \$50 à l'article des paiements nets par anticipation. Pendant une période subséquente il pourrait livrer 100 boisseaux de céréales et touché \$1 le boisseau, ou \$100. Une partie de cette somme servirait à rembourser les avances accordées durant la période antérieure, de sorte durant les deux périodes il aurait touché \$100 en argent comptant. Pour tenir compte de cette situation, les inscriptions aux estimations du revenu monétaire pour la seconde période seraient: revenu comptant provenant de la vente du blé, \$100; avances nettes provenant du fonds des paiements par anticipation, —\$50; recettes nettes au comptant provenant du blé pour ladite période, \$100—\$50 = \$50.

Les personnes qui désirent des renseignements provinciaux plus détaillés sur le revenu monétaire des fermes peuvent se procurer le rapport mimeographié "Farm Cash Income, July to September, 1958", publié par la Division de l'Agriculture du Bureau fédéral de la statistique.

TABLE 1. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Province, January to September, 1956-1958¹

TABEAU 1. Revenu monétaire provenant de la vente de produits agricoles au Canada, par province, janvier à septembre, 1956-1958¹

Province	1956 ²	1957 ²	1958 ²	Province
thousand dollars — milliers de dollars				
Prince Edward Island	18,487	17,049	20,644	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	29,859	28,508	29,757	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	33,997	30,859	34,021	Nouveau-Brunswick
Quebec	284,702	278,982	306,190	Québec
Ontario	579,178	579,825	639,503	Ontario
Manitoba	143,389	141,050	155,125	Manitoba
Saskatchewan	435,621	380,425	399,409	Saskatchewan
Alberta	312,859	316,939	343,615	Alberta
British Columbia	76,000	77,688	80,619	Columbia-Britannique
Canada	1,914,092	1,851,325	2,008,893	Canada

¹ Excludes supplementary payments.

² Revised.

³ Preliminary.

¹ Non compris ces paiements supplémentaires.

² Chiffres rectifiés.

³ Préliminaire.

TABLE 2. Supplementary Payments¹ Received by Canadian Farmers, by Province, January-September, 1956-1958
 TABLEAU 2. Paiements supplémentaires¹ reçus par les agriculteurs canadiens, par province, janvier à septembre, 1956-1958

Province	1956	1957 ²	1958 ³	Province
	thousand dollars -- milliers de dollars			
Manitoba.....	2,071	484	1,720	Manitoba
Saskatchewan	973	489	9,831	Saskatchewan
Alberta	1,172	827	5,701	Alberta
British Columbia.....	146	7	373	Colombie-Britannique
Canada	4,362	1,807	17,625	Canada

¹ Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

² Revised.

³ Preliminary.

¹ Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

² Chiffres rectifiés.

³ Préliminaire.

TABLE 3. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Commodity, January to September, 1956-1958
 TABLEAU 3. Revenu monétaire provenant de la vente de produits agricoles au Canada, par denrée, janvier à septembre, 1956-1958

Commodity	1956 ¹	1957 ²	1958 ³	Denrée
	thousand dollars -- milliers de dollars			
Grains, seeds and hay:				Céréales, graines et foin:
Wheat.....	355,199	279,195	308,716	Blé
Wheat, Canadian Wheat Board payments.....	61,982	79,310	64,255	Blé, paiements de la Commission du blé
Oats.....	39,815	29,485	21,739	Avoine
Oats, Canadian Wheat Board payments.....	—	—	—	Avoine, paiements de la Commission du blé
Barley.....	69,913	54,318	56,251	Orge
Barley, Canadian Wheat Board payments.....	—	—	7,570	Orge, paiements de la Commission du blé
Canadian Wheat Board net cash advance payments.....	—	—	15,808	Paiements net comptants anticipés de la Commission canadienne du blé
Rye.....	13,194	2,283	4,822	Seigle
Flax.....	22,588	36,927	21,027	Lin
Corn.....	15,970	15,681	17,745	Mais
Clover and grass seed.....	2,973	1,767	2,532	Graine de trèfle et d'herbe
Hay and clover.....	928	669	603	Foin et trèfle
Totals, grains, seeds and hay.....	582,562	499,545	489,452	Total, céréales, graines et foin
Vegetables and other field crops:				Légumes et autres grandes cultures:
Potatoes.....	29,075	24,708	29,887	Pommes de terre
Vegetables.....	47,330	47,437	52,751	Légumes
Sugar beets.....	3,090	5,230	3,423	Betteraves à sucre
Tobacco.....	46,109	57,073	62,003	Tabac
Totals, vegetables and other field crops.....	125,604	134,448	148,064	Total, légumes et autres grandes cultures
Livestock and poultry:				Bestiaux et volailles:
Cattle and calves.....	324,992	327,591	416,702	Bêtes à cornes et veaux
Sheep and lambs.....	5,206	5,606	5,607	Moutons et agneaux
Hogs.....	214,532	221,288	230,910	Porcs
Poultry.....	100,769	96,112	116,686	Volaille
Totals, livestock and poultry.....	645,499	650,597	769,905	Total, bestiaux et volailles
Dairy products.....	335,981	351,850	383,210	Produits laitiers
Fruits.....	26,654	28,353	31,159	Fruits
Other principal farm products:				Autres principaux produits de la ferme:
Eggs.....	110,942 ⁴	104,018 ⁴	102,477 ⁴	Oeufs
Wool.....	2,017	2,214	2,345	Laine
Honey.....	2,460	3,076	3,054	Miel
Maple products.....	6,726	7,001	—	Produits de l'érable
Totals, other principal farm products.....	122,145	116,309	107,876	Total, autres principaux produits de la ferme
Miscellaneous farm products.....	35,839	35,039	44,722	Divers produits de la ferme
Forest products.....	30,144	25,380	25,236	Produits forestiers
Fur farming.....	9,664	9,804	9,259	Élevage d'animaux à fourrure
Totals, cash income from sale of farm products.....	1,914,092	1,851,325	2,008,883	Total, revenu monétaire de la vente de produits de la ferme
Supplementary payments ⁵	4,362	1,807	17,625	Paiements supplémentaires ⁵
Grand totals.....	1,918,454	1,853,132	2,026,508	Total général

¹ Revised.

² Preliminary.

³ Includes market and hatching eggs.

⁴ Market eggs only.

⁵ Included with miscellaneous farm products.

⁶ Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

¹ Chiffres rectifiés.

² Préliminaire.

³ Comprend les oeufs pour le marché et pour l'incubation.

⁴ Oeufs pour le marché seulement.

⁵ Compris dans produits divers de la ferme.

⁶ Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

FIELD CROPS

Acreages and Production

Estimates of average yields in this report were based on returns from the Dominion Bureau of Statistics' crop correspondents reporting on conditions in mid-October and on information supplied by processing companies and by officials responsible for agricultural statistics in each of the provinces. Because of the delay in harvest, correspondents in some northern districts of the Prairie Provinces were asked to report during the last week in October, when harvesting was again underway. Estimates of acreage seeded to the various crops, with certain exceptions, are those obtained from the annual June survey and published in the August 12 crop report, and include all revisions to date. The latest estimates of acreage, yield and production for 1957 are included in the tables for comparison. All yields are reported on a field-run basis and no allowance is made for dockage which varies from year to year and for different crops.

In addition, estimates of the area and condition of winter wheat and fall rye seeded in 1958, the estimated preparation of land for the 1959 crop, and maps showing the estimated average wheat yields in 1957 and 1958 in the Prairie Provinces, by crop districts, are included in this report. While the November estimate of production is the last estimate made during the current reporting season, it should not be considered as final. Subsequent information, especially for those crops for which fairly accurate disposition data are available at the end of the crop year, may necessitate revisions in estimates for individual crops. Such revisions are incorporated as soon as available in the various reports in this series and, eventually, in other relevant Bureau publications.

On the basis of yields indicated in mid-October, when harvesting was nearing completion, production of the five major grains this year, with 1957 totals in brackets, in millions of bushels, was as follows: all wheat, 368.7 (370.5); oats, 401.0 (380.6); barley, 244.8 (216.0); all rye, 8.0 (8.5); and flaxseed, 23.2 (19.2). Excellent weather in the latter part of October allowed farmers in the northern sections of the Prairie Provinces to resume harvesting after being delayed by snow and wet weather, and the majority of the crop in these areas has now been threshed. Generally, changes in the estimate of production in this report compared with the September estimate were small, with about half the crops registering slight increases.

Of the twenty-one crops for which estimates are currently available, average yields per acre either equalled or exceeded those of 1957 for winter wheat, oats for grain, barley, fall rye, flaxseed, mixed grains, corn for grain, buckwheat, dry beans, mustard seed, sunflower seed, fodder corn, field roots and sugar beets. Estimated production was greater than that of last year for winter wheat, oats for grain, barley, flaxseed, mixed grains, corn for grain, dry beans, soybeans, sunflower seed, fodder corn, field roots and sugar beets. New production records were set in 1958 for soybeans and sugar beets.

GRANDES CULTURES

Superficie et production

Les estimations du rendement moyen dans le présent rapport reposent sur les chiffres des correspondants agricoles du Bureau fédéral de la statistique quant aux conditions à la mi-octobre et sur les renseignements fournis par les compagnies de traitement et les statisticiens agricoles des provinces. A cause du retard de la moisson, on a demandé aux correspondants de certaines régions du nord des Prairies d'envoyer un rapport durant la dernière semaine d'octobre alors que la récolte reprenait. Les estimations au sujet de la superficie des diverses cultures, sauf certaines exceptions, sont celles du relevé annuel de juin publiées dans le rapport agricole du 12 août; elles comprennent toutes les rectifications intervenues jusqu'ici. Les dernières estimations de la superficie, du rendement et de la production en 1957 figurent dans les tableaux pour fins de comparaison. Tous les rendements se fondent sur les résultats du battage et ne tiennent pas compte du déchet qui varie d'année en année et selon les cultures.

En plus des estimations de 1958 sur le rendement et la production, le présent rapport comprend des estimations de la superficie et de l'état du blé d'hiver et du seigle d'automne semés en 1958, de la proportion des terres labourées pour les cultures de 1959, ainsi que des cartes indiquant le rendement moyen estimatif du blé en 1957 et 1958 dans les Prairies, par région agricole. Bien que l'estimation de novembre soit la dernière de la présente saison, elle ne doit pas être considérée comme définitive. Des statistiques subséquentes, particulièrement sur les cultures dont l'écoulement sera connu avec assez d'exactitude plus tard dans la saison, exigeront peut-être la révision des estimations de certaines cultures. Les modifications sont apportées dès qu'elles sont connues dans les divers rapports de la présente série et, éventuellement, dans les autres publications connexes.

D'après le rendement indiqué à la mi-octobre, alors que la moisson s'achevait, la production des cinq principales céréales en 1958 (chiffres de 1957 entre parenthèses) se chiffrait ainsi en millions de boisseaux: tout blé, 368.7 (370.5); avoine, 401.0 (380.6); orge, 244.8 (216.0); tout seigle, 8.0 (8.5); et graine de lin, 23.2 (19.2). Le temps idéal de la fin d'octobre a permis aux cultivateurs du nord des Prairies de poursuivre la récolte après avoir été retardés par la neige et le temps pluvieux, et la majorité des cultures sont maintenant battues dans ces régions. En général, les écarts d'estimation de la production en comparaison de septembre sont faibles, la moitié à peu près des cultures enregistrant une légère augmentation.

Parmi les vingt et une cultures dont les estimations sont connues en ce moment, le rendement moyen par acre est soit égal, soit supérieur à celui de 1957 pour le blé d'hiver, l'avoine à grain, l'orge, le seigle d'automne, la graine de lin, les céréales mélangées, le maïs à grain, le sarrasin, les haricots secs, la graine de moutarde, la graine de tournesol, le maïs fourrager, les plantes-racines et la betterave à sucre. La production estimative est plus considérable que l'an dernier pour le blé d'hiver, l'avoine à grain, l'orge, la graine de lin, les céréales mélangées, le maïs à grain, les haricots secs, le soja, la graine de tournesol, le maïs fourrager, les plantes-racines et la betterave à sucre. La production de soja et de betterave à sucre a atteint un nouveau sommet en 1958.

TABLE 1. November Estimate of Production of Field Crops in Canada, by Province, 1958, as compared with the Latest Estimate for 1957

TABLEAU 1. Estimation de novembre du rendement des grandes cultures au Canada, par province, 1958 comparativement à la dernière estimation de 1957

Province and crop	Areas — Superficie		Yields per acre — Rendement par acre		Total production — Rendement total		Province et culture
	1957	1958	1957	1958	1957	1958 ¹	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Canada:							Canada:
Winter wheat	590,000	580,000	33.2	41.2	19,588,000	23,896,000	Blé d'hiver
Spring wheat ²	20,440,800	20,319,100	17.2	17.0	350,920,000	344,834,000	Blé de printemps ²
All wheat	21,030,800	20,899,100	17.6	17.6	370,508,000	368,730,000	Tout blé

TABLE 1. November Estimate of Production of Field Crops in Canada, by Province, 1958, as compared with the Latest Estimate for 1957 - Continued

TABLEAU 1. Estimation de novembre du rendement des grandes cultures au Canada, par province, 1958 comparativement à la dernière estimation de 1957 - suite

Province and crop	Areas		Yields per acre		Total production		Province et culture
	Superficie		Rendement par acre		Rendement total		
	1957	1958	1957	1958 ¹	1957	1958 ¹	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Canada — Concluded:							Canada — fin:
Oats for grain	11,017,000	11,039,200	34.5	36.3	380,599,000	400,951,000	Avoine à grain
Barley	9,403,200	9,548,000	23.0	25.6	215,993,000	244,764,000	Orge
Fall rye	439,500	409,900	16.6	16.6	7,299,000	6,792,000	Seigle d'automne
Spring rye	111,100	111,500	11.2	10.9	1,240,000	1,210,000	Seigle de printemps
All rye	550,600	521,400	15.5	15.3	8,539,000	8,002,000	Tout seigle
Flaxseed	3,485,600	2,664,700	5.5	8.7	19,179,000	23,166,000	Graine de lin
Mixed grains	1,452,200	1,421,800	43.6	45.5	63,292,000	64,648,000	Céréales mélangées
Corn for grain	514,500	498,500	57.6	60.0	29,613,000	29,892,000	Mais à grain
Buckwheat	107,400	102,400	20.5	20.9	2,202,000	2,139,000	Sarrasin
Peas, dry	84,900	71,500 ³	16.5	16.0	1,400,000	1,146,000	Pois secs
Beans, dry	62,500	67,000	17.5	21.2	1,094,000	1,421,000	Haricots secs
Soybeans	256,000	263,000	25.4 ³	25.3	6,508,000 ⁴	6,649,000	Soja
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	312,100	311,000	141.2	126.8	44,077,000	39,430,000	Pommes de terre
			lb. — liv.		lb. — liv.		
Mustard seed	92,150	87,325 ³	772	805	71,112,000	70,292,000	Graine de moutarde
Rapeseed	617,500	679,200	701	623	433,058,000	423,000,000	Graine de colza
Safflower seed	15,000	41,000	450	598	6,750,000	24,518,000	Graine de carthame
Sunflower seed	30,000	48,700	400	454	12,000,000	22,125,000	Graine de tournesol
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	11,452,000	11,477,000	1.68	1.57	19,188,000	18,029,000	Foin cultivé
Fodder corn	370,700	380,800	9.74	9.89	3,612,000	3,767,000	Mais fourrager
Field roots	32,900	34,800	10.79	11.52	355,000	401,000	Plantes-racines
Sugar beets	83,744	97,779 ³	12.58	13.25	1,053,588	1,295,716	Betteraves à sucre
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Prince Edward Island:							Île-du-Prince-Édouard
Spring wheat	2,900	3,300	27.0	28.0	78,000	92,000	Blé de printemps
Oats for grain	93,000	97,000	45.0	47.0	4,185,000	4,559,000	Avoine à grain
Barley	1,000	800	38.0	38.0	38,000	30,000	Orge
Mixed grains	52,000	50,000	47.0	49.0	2,444,000	2,450,000	Céréales mélangées
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	46,300	46,400	195.0	165.0	9,028,000	7,656,000	Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	210,000	212,000	1.30	1.90	273,000	403,000	Foin cultivé
Field roots	6,000	5,800	13.40	14.00	80,000	81,000	Plantes-racines
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Nova Scotia:							Nouvelle-Écosse:
Spring wheat	600	700	28.0	28.6	17,000	20,000	Blé de printemps
Oats for grain	40,300	42,000	49.0	47.0	1,975,000	1,974,000	Avoine à grain
Barley	1,300	1,500	38.0	35.3	49,000	53,000	Orge
Mixed grains	9,900	10,400	49.0	44.6	485,000	464,000	Céréales mélangées
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	10,200	10,300	172.0	130.0	1,754,000	1,339,000	Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	314,000	311,000	1.60	2.20	502,000	684,000	Foin cultivé
Field roots	3,100	3,100	15.00	16.46	46,000	51,000	Plantes-racines
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		
New Brunswick:							Nouveau-Brunswick:
Spring wheat	2,500	2,400	27.0	26.7	68,000	64,000	Blé de printemps
Oats for grain	121,000	122,000	48.0	44.0	5,808,000	5,368,000	Avoine à grain
Barley	4,100	4,300	38.0	37.0	156,000	159,000	Orge
Mixed grains	6,300	5,200	46.0	43.8	290,000	228,000	Céréales mélangées
Buckwheat	4,500	4,400	33.0	31.1	148,000	137,000	Sarrasin
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	46,300	46,000	198.7	175.0	9,200,000	8,050,000	Pommes de terre

TABLE 1. November Estimate of Production of Field Crops in Canada, by Province, 1958, as compared with the Latest Estimate for 1957 - Continued

TABLEAU 1. Estimation de novembre du rendement des grandes cultures au Canada, par province, 1958 comparativement à la dernière estimation de 1957 - suite

Province and crop	Areas — Superficie		Yields per acre — Rendement par acre		Total production — Rendement total		Province et culture
	1957	1958	1957	1958 ¹	1957	1958 ¹	
	acres		tons — tonnes		tons — tonnes		
New Brunswick — Concluded:							New Brunswick — fin:
Tame hay	392,000	378,000	1.80	1.80	706,000	680,000	Foin cultivé
Field roots	2,600	2,500	12.00	12.00	31,000	30,000	Plantes-racines
Quebec:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Québec
Spring wheat	15,100	12,700	26.0	23.2	395,000	295,000	Blé de printemps
Oats for grain	1,258,000	1,307,000	40.0	35.0	50,320,000	45,745,000	Avoine à grain
Barley	25,300	23,000	36.0	31.6	911,000	727,000	Orge
Fall rye	8,300	9,500	25.0	22.8	208,000	217,000	Seigle d'automne
Mixed grains	190,000	181,000	41.0	35.8	7,790,000	6,480,000	Céréales mélangées
Buckwheat	37,900	36,000	25.0	24.9	948,000	896,000	Sarrasin
Peas, dry	4,000	3,200	18.0	16.0	72,000	51,000	Pois secs
Beans, dry	1,500	1,500	17.0	17.4	26,000	26,000	Haricots secs
Potatoes	97,900	90,600	cwt. — cwt. 118.0 | 103.5		cwt. — cwt. 11,552,000 | 9,377,000		Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	3,497,000	3,464,000	1.65	1.65	5,770,000	5,716,000	Foin cultivé
Fodder corn	68,300	67,600	9.55	8.25	652,000	558,000	Maïs fourrager
Field roots	8,200	8,400	7.72	7.48	63,000	63,000	Plantes-racines
Sugar beets	5,890	5,900 ³	12.98	9.50	76,452	56,050	Betteraves à sucre
Ontario:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Ontario:
Winter wheat	590,000	580,000	33.2	41.2	19,588,000	23,896,000	Blé d'hiver
Spring wheat	15,000	15,000	22.2	24.2	333,000	363,000	Blé de printemps
All wheat	605,000	595,000	32.9	40.8	19,921,000	24,259,000	Tout blé
Oats for grain	1,610,000	1,799,000	49.5	55.2	79,695,000	99,305,000	Avoine à grain
Barley	97,000	91,000	39.0	45.0	3,783,000	4,095,000	Orge
Fall rye	85,000	92,000	23.3	25.6	1,980,000	2,355,000	Seigle d'automne
Flaxseed	12,000	11,000	13.6	14.2	163,000	156,000	Graine de lin
Mixed grains	840,000	760,000	50.5	55.6	42,420,000	42,256,000	Céréales mélangées
Corn for grain	503,000	487,000	58.3	60.8	29,325,000	29,610,000	Maïs à grain
Buckwheat	30,000	27,000	21.7	23.2	651,000	626,000	Sarrasin
Peas, dry	7,300	6,700	19.6	19.9	143,000	133,000	Pois secs
Beans, dry	61,000	65,500	17.5	21.3	1,068,000	1,395,000	Haricots secs
Soybeans	252,000	256,000	25.7	25.7	6,476,000	6,579,000	Soja
Potatoes	55,000	56,500	cwt. — cwt. 132.0 | 133.8		cwt. — cwt. 7,260,000 | 7,560,000		Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	3,350,000	3,185,000	1.97	1.74	6,600,000	5,542,000	Foin cultivé
Fodder corn	280,000	285,000	10.11	10.74	2,831,000	3,061,000	Maïs fourrager
Field roots	13,000	15,000	10.42	11.72	135,000	176,000	Plantes-racines
Sugar beets	19,741	31,608 ³	13.44	14.00	265,374	442,480	Betteraves à sucre
Manitoba:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		Manitoba:
Spring wheat ²	2,114,000	2,358,000	21.3	23.3	45,000,000	55,000,000	Blé de printemps ²
Oats for grain	1,800,000	1,711,000	32.2	35.1	58,000,000	60,000,000	Avoine à grain
Barley	1,704,000	1,584,000	19.4	27.8	33,000,000	44,000,000	Orge
Fall rye	65,700	65,100	16.7	17.2	1,100,000	1,120,000	Seigle d'automne
Spring rye	7,200	6,400	13.9	12.5	100,000	80,000	Seigle de printemps
All rye	72,900	71,500	16.5	16.8	1,200,000	1,200,000	Tout seigle
Flaxseed	865,000	592,000	4.0	8.6	3,500,000	5,100,000	Graine de lin
Mixed grains	72,300	111,000	27.7	30.6	2,000,000	3,400,000	Céréales mélangées
Corn for grain	11,500	11,500	25.0	25.0	288,000	282,000	Maïs à grain
Buckwheat	35,000	35,000	13.0	13.7	455,000	480,000	Sarrasin
Peas, dry	56,000	50,000 ³	15.0	14.0	840,000	700,000	Pois secs
Soybeans	4,000	7,000	8.0 ³	10.0	32,000 ³	70,000	Soja

TABLE 1. November Estimate of Production of Field Crops in Canada, by Province, 1958, as compared with the Latest Estimate for 1957 - Continued

TABLEAU 1. Estimation de novembre du rendement des grandes cultures au Canada, par province, 1958 comparativement à la dernière estimation de 1957 - suite

Province and crop	Areas		Yields per acre		Total production		Province et culture
	Superficie		Rendement par acre		Rendement total		
	1957	1958	1957	1958 ¹	1957	1958 ¹	
	acres		cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Manitoba — Concluded:							Manitoba — fin:
Potatoes	15,300	15,600	69.0	76.9	1,055,000	1,200,000	Pommes de terre
			lb. — liv.		lb. — liv.		
Mustard seed	150	325 ²	750	900	112,000	292,000	Graine de moutarde
Rapeseed	27,500	29,200	625	616	17,188,000	18,000,000	Graine de colza
Sunflower seed	30,000	45,000	400	430	12,000,000	19,350,000	Graine de tournesol
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	722,000	776,000	1.77	1.29	1,275,000	1,000,000	Foin cultivé
Fodder corn	17,900	23,800	5.00	4.62	90,000	110,000	Mais fourrager
Sugar beets	21,419	22,000 ²	10.22	8.91	218,892	196,000	Betteraves à sucre
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Saskatchewan:							Saskatchewan:
Spring wheat ²	13,365,000	13,182,000	15.8	14.6	211,000,000	192,000,000	Blé de printemps ²
Oats for grain	2,214,000	3,064,000	24.9	27.1	80,000,000	83,000,000	Avoine à grain
Barley	3,791,000	3,939,000	21.1	22.1	80,000,000	87,000,000	Orge
Fall rye	184,000	161,000	12.5	9.9	2,300,000	1,600,000	Seigle d'automne
Spring rye	84,400	86,600	10.7	10.4	900,000	900,000	Seigle de printemps
All rye	268,400	247,600	11.9	10.1	3,200,000	2,500,000	Tout seigle
Flaxseed	2,025,000	1,496,000	5.2	7.6	10,500,000	11,300,000	Graine de lin
Mixed grains	62,700	75,000	22.0	24.0	1,379,000	1,800,000	Céréales mélangées
Peas, dry	3,000	3,000	15.0	13.8	45,000	41,000	Pois secs
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	14,500	15,400	52.0	50.0	754,000	770,000	Pommes de terre
			lb. — liv.		lb. — liv.		
Rapeseed	520,000	570,000	700	619	364,000,000	353,000,000	Graine de colza
Safflower seed	—	27,000	—	500	—	13,500,000	Graine de carthame
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	723,000	788,000	1.11	0.98	800,000	770,000	Foin cultivé
Fodder corn	1,900	2,100	2.50	1.75	5,000	4,000	Mais fourrager
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Alberta:							Alberta:
Spring wheat ²	4,881,000	4,704,000	19.1	20.4	93,000,000	96,000,000	Blé de printemps ²
Oats for grain	2,791,000	2,809,000	34.4	34.5	96,000,000	97,000,000	Avoine à grain
Barley	3,714,000	3,846,000	25.8	27.8	96,000,000	107,000,000	Orge
Fall rye	94,500	81,200	17.6	18.1	1,660,000	1,470,000	Seigle d'automne
Spring rye	19,500	18,500	12.3	12.4	240,000	230,000	Seigle de printemps
All rye	114,000	99,700	16.7	17.1	1,900,000	1,700,000	Tout seigle
Flaxseed	572,000	556,000	8.6	11.7	4,900,000	6,500,000	Graine de lin
Mixed grains	215,000	225,000	29.3	32.9	6,300,000	7,400,000	Céréales mélangées
Peas, dry	8,500	3,600	19.5	25.8	166,000	93,000	Pois secs
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	16,600	18,700	84.0	84.5	1,400,000	1,580,000	Pommes de terre
			lb. — liv.		lb. — liv.		
Mustard seed	92,000	87,000	772	805	71,000,000	70,000,000	Graine de moutarde
Rapeseed	70,000	80,000	741	650	51,870,000	52,000,000	Graine de colza
Safflower seed	15,000	14,000	450	786	6,750,000	11,000,000	Graine de carthame
Sunflower seed	—	3,700	—	750	—	2,775,000	Graine de tournesol
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	1,887,000	1,996,000	1.26	1.25	2,370,000	2,500,000	Foin cultivé
Sugar beets	36,694	38,271 ³	13.43	15.71	492,870	601,186	Betteraves à sucre
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		
British Columbia:							Colombie-Britannique:
Spring wheat	44,700	41,000	23.1	24.4	1,031,000	1,000,000	Blé de printemps
Oats for grain	89,700	88,200	51.5	45.4	4,616,000	4,000,000	Avoine à grain
Barley	65,500	58,400	31.4	29.1	2,056,000	1,700,000	Orge
Fall rye	2,000	1,100	25.5	27.3	51,000	30,000	Seigle d'automne

TABLE 1. November Estimate of Production of Field Crops in Canada, by Provinces, 1958, as compared with the Latest Estimate for 1957 - Concluded

TABLEAU 1. Estimation de novembre du rendement des grandes cultures au Canada, par province, 1958 comparativement à la dernière estimation de 1957 - fin

Province and crop	Areas — Superficie		Yields per acre — Rendement par acre		Total production — Rendement total		Province et culture
	1957	1958	1957	1958 ¹	1957	1958 ¹	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
British Columbia — Concluded:							Colombie-Britannique — fin:
Flaxseed	11,600	9,700	10.0	11.3	116,000	110,000	Graine de lin
Mixed grains	4,000	4,200	46.0	40.5	184,000	170,000	Céréales mélangées
Peas, dry	6,100	5,000	22.0	25.5	134,000	128,000	Pois secs
			cwt. — cwt.		cwt. — cwt.		
Potatoes	10,000	11,500	207.0	165.0	2,074,000	1,898,000	Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	357,000	367,000	2.50	2.00	892,000	734,000	Foin cultivé
Fodder corn	2,600	2,300	13.06	14.78	34,000	34,000	Maïs fourrager

¹ As indicated on basis of conditions on or about October 15.

² Includes durum wheat for which separate estimates are shown in Table 3.

³ Revised.

¹ Tel qu'indiqué d'après l'état des cultures le ou vers le 15 octobre.

² Comprend le blé durum dont l'estimation particulière paraît au tableau 3.

³ Chiffres rectifiés.

TABLE 2. November Estimate of Production of the Principal Grain Crops in the Prairie Provinces, 1958, as compared with the Latest Estimate for 1957

TABLEAU 2. Estimation de novembre du rendement des principales cultures de céréales dans les provinces des Prairies, 1958 comparativement à la dernière estimation de 1957

Crop	Areas — Superficie		Yields per acre Rendement par acre		Total production Rendement total		Culture
	1957	1958	1957	1958 ¹	1957	1958 ¹	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Spring wheat ²	20,360,000	20,244,000	17.1	16.9	349,000,000	343,000,000	Blé de printemps ²
Oats	7,805,000	7,584,000	30.0	31.6	234,000,000	240,000,000	Avoine
Barley	9,209,000	9,369,000	22.7	25.4	209,000,000	238,000,000	Orge
Rye	455,300	418,800	13.8	12.9	6,300,000	5,400,000	Seigle
Flaxseed	3,462,000	2,644,000	5.5	8.7	18,900,000	22,900,000	Graine de lin

¹ As indicated on basis of conditions on or about October 15.

² Includes durum wheat, for which separate estimates are included in Table 3, and also relatively small quantities of winter wheat.

¹ Tel qu'indiqué d'après l'état des cultures le ou vers le 15 octobre.

² Comprend le blé durum dont les estimations particulières paraissent au tableau 3; comprend aussi des quantités relativement petites de blé d'hiver.

TABLE 3. November Estimate of Production of Durum Wheat in the Prairie Provinces, 1958, as compared with the Latest Estimate for 1957

TABLEAU 3. Estimation de novembre du rendement de blé durum dans les provinces des Prairies, 1958 comparativement à la dernière estimation de 1957

Note. Data in this table are included in Tables 1 and 2 in the item "Spring wheat".

Nota. Les données du présent tableau figurent aux tableaux 1 et 2 à l'article "blé de printemps".

	Areas Superficie		Yields per Acre Rendement par acre		Total production Rendement total	
	1957	1958	1957	1958 ¹	1957	1958 ¹
	acres		bu. - boiss.		bu. - boiss.	
Manitoba	73,000	94,000	19.1	19.1	1,400,000	1,800,000
Saskatchewan	1,793,000	959,000	17.8	13.0	32,000,000	12,500,000
Alberta	492,000	72,000	21.7	22.2	10,700,000	1,600,000
Totals - Total	2,358,000	1,125,000	18.7	14.1	44,100,000	15,900,000

¹ As indicated on the basis of conditions on or about October 15.

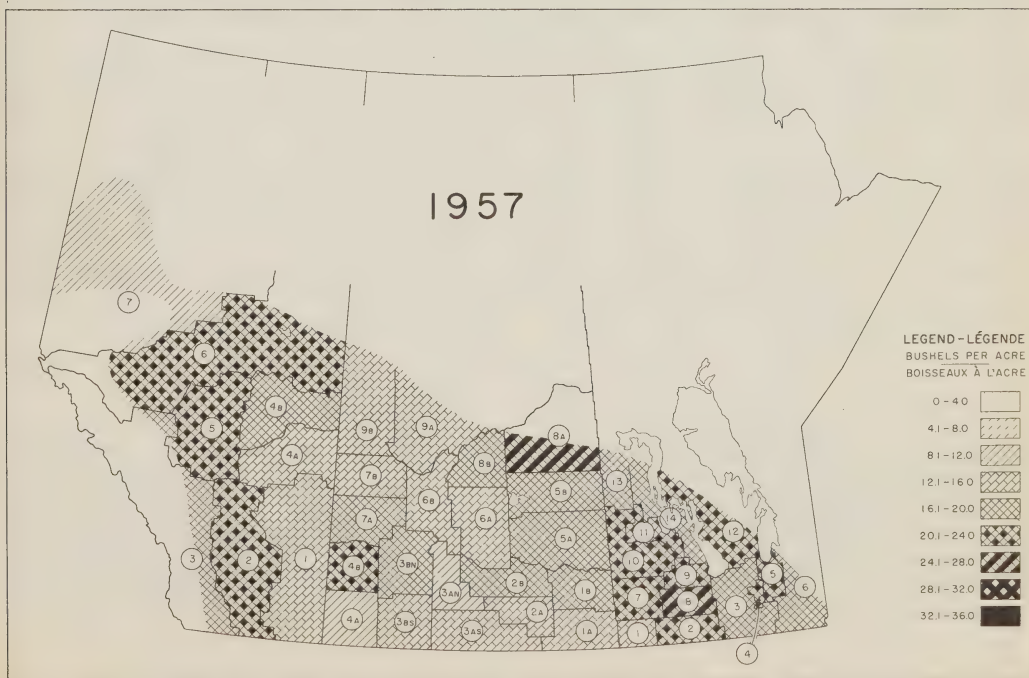
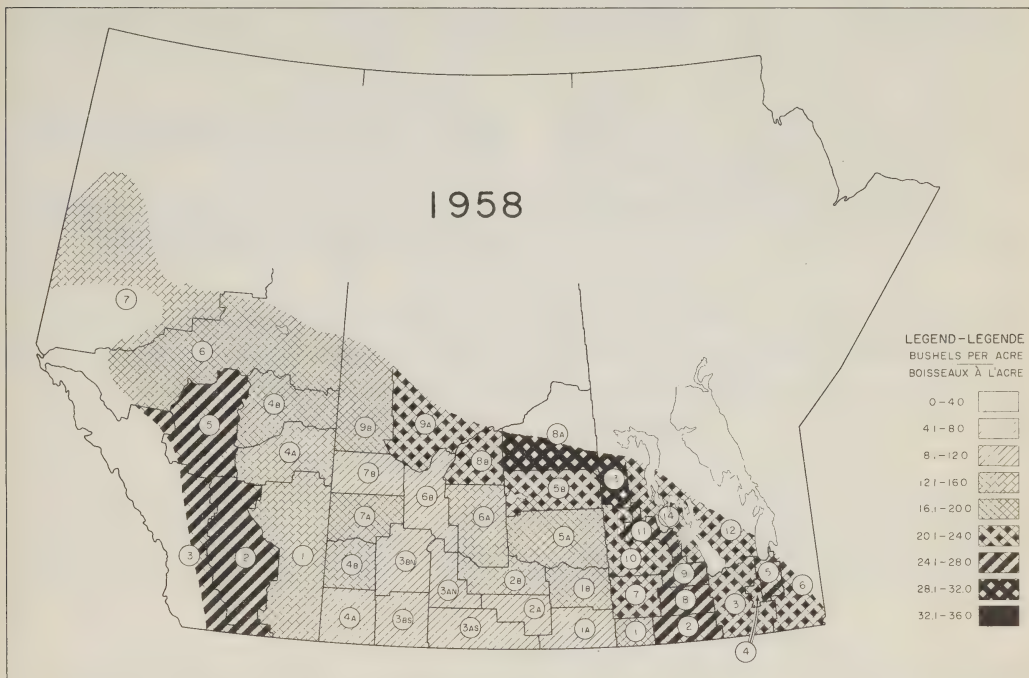
¹ Tel qu'indiqué d'après l'état des cultures le ou vers le 15 octobre.

AVERAGE YIELDS PER ACRE OF WHEAT IN THE PRAIRIE PROVINCES BY CROP DISTRICTS

ACCORDING TO THE NOVEMBER ESTIMATE OF PRODUCTION

RENDEMENT MOYEN PAR ACRE DU BLE DANS LES PROVINCES DES PRAIRIES PAR DISTRICT AGRICOLE

SELON L'ESTIMATION DE NOVEMBRE DE LA PRODUCTION



Acreages and Condition of Winter Wheat and Fall Rye

Preliminary estimates indicated that the area seeded to winter wheat in Ontario in 1958 was 580,000 acres, the same as in 1957 and the area seeded to fall rye in the six provinces growing that crop was slightly reduced. Estimates of acreage for both crops, however, are subject to revision on the basis of results from the Bureau's 1959 annual acreage survey.

Of the Bureau's correspondents reporting on the condition of Ontario wheat in mid-October, 67 per cent indicated that condition was average for that time of the year. Above-average condition was reported by 25 per cent with the remainder, 8 per cent, reporting below-average conditions.

The area seeded to fall rye in Canada in 1958 was tentatively estimated at 408,300 acres, slightly below last year's 409,900 acres.

Acréage et état du blé d'hiver et du seigle d'automne

Les estimations provisoires indiquent que la superficie enssemencée en blé d'hiver en Ontario en 1958 est de 580,000 acres (comme en 1957) et que la superficie de seigle d'automne dans les six provinces qui le cultivent a diminué très légèrement. Les estimations de la superficie des deux cultures peuvent bien changer après le relevé annuel de la superficie en 1959.

Parmi les correspondants qui font rapport de l'état du blé en Ontario à la mi-octobre, 67 p. 100 l'ont déclaré moyen pour la saison, 25 p. 100 supérieur à la moyenne, et le reste, soit 8 p. 100, inférieur à la moyenne.

La superficie enssemencée en seigle d'automne au Canada en 1958 est provisoirement estimée à environ 408,300 acres, soit un peu moins (409,900 acres) que l'année dernière.

TABLE 1. Seeded Acreages and Condition at October 15 of Winter Wheat and Fall Rye, Canada, by Province, 1957 and 1958

TABLEAU 1. Superficies enssemencées et état du blé d'hiver et du seigle d'automne au Canada, par province, le 15 octobre 1957 et 1958

Crop and province	Seeded in 1957 Ensemencées en 1957	Seeded in 1958 ¹ — Ensemencées en 1958 ¹		Percentage of correspondents reporting condition as — Pourcentage des correspondants déclarant un état						Culture et province
		Percentage of 1957 — Pourcentage de 1957	Area — Superficie	Above average — Supérieur à la moyenne		Average — Égal à la moyenne		Below average — Inférieur à la moyenne		
				1957	1958	1957	1958	1957	1958	
	acres		acres							
Winter wheat:										Blé d'hiver:
Ontario	580,000	100	580,000	13	25	69	67	18	8	Ontario
Fall rye:										Seigle d'automne:
Quebec	9,500	86	8,200	4	25	72	56	24	19	Québec
Ontario	92,000	100	92,000	10	21	76	74	14	5	Ontario
Manitoba	65,100	115	74,900	17	6	71	68	12	26	Manitoba
Saskatchewan	161,000	97	156,000	12	10	57	55	31	35	Saskatchewan
Alberta	81,200	94	76,300	10	14	68	67	22	19	Alberta
British Columbia	1,100	84	900	29	30	42	60	29	10	Colombie-Britannique
Canada	409,900	100	408,300	12	13	67	65	21	22	Canada

¹ Preliminary; subject to revision on basis of results of the Bureau's 1959 annual acreage survey.

¹ Chiffres provisoires; sujets à révision selon les résultats du relevé annuel sur l'acréage qui sera fait par le Bureau en juin 1959.

Preparation of Land for Crop

By mid-October this year Canadian farmers had prepared an estimated 71 per cent of the land intended for field crops in 1959 compared with 63 per cent a year earlier. By provinces, percentages of next year's crop land prepared by October 15, 1958, with last year's comparable figures in brackets, were estimated as follows: Prince Edward Island, 38 (24); Nova Scotia, 36 (35); New Brunswick, 47 (37); Quebec, 54 (68); Ontario, 54 (60); Manitoba, 77 (76); Saskatchewan, 73 (70); Alberta, 69 (44); and British Columbia, 66 (38).

Préparation du sol pour la culture

Vers la mi-octobre cette année, les agriculteurs canadiens avaient préparé environ 71 p. 100 du sol destiné aux grandes cultures de 1959, contre 63 p. 100 une année auparavant. Les pourcentages, par province, de la superficie préparée pour les cultures de l'année prochaine au 15 octobre 1958 (chiffres de l'an dernier entre parenthèses) étaient ainsi estimés: Île-du-Prince-Édouard, 38 (24); Nouvelle-Écosse, 36 (35); Nouveau-Brunswick, 47 (37); Québec, 54 (68); Ontario, 54 (60); Manitoba, 77 (76); Saskatchewan, 73 (70); Alberta, 69 (44); et Colombie-Britannique, 66 (38).

TABLE 1. Progress Made in Preparation of Land for Crop, by Province, 1949-1958
TABLEAU 1. Progrès de la préparation du sol pour la culture, par province, 1949-1958

(Total ploughing, cultivating, etc., to be completed=100)
 (Le total du labourage, hersage, etc., qui doit être fait=100)

Province	1949 ¹	1950 ¹	1951 ¹	1952 ¹	1953 ¹	1954 ²	1955 ²	1956 ²	1957 ²	1958 ²	Province
	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
Canada	72	58	41	74	76	33	66	49	63	71	Canada
Prince Edward Island	52	58	62	50	58	28	42	20	24	38	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	67	57	55	64	48	32	35	22	35	36	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	63	67	68	71	71	26	37	26	37	47	Nouveau-Brunswick
Quebec	73	72	70	80	75	30	61	40	68	54	Québec
Ontario	80	67	68	77	76	38	61	37	60	54	Ontario
Manitoba	90	51	58	93	89	29	86	51	76	77	Manitoba
Saskatchewan	69	49	22	77	79	34	70	54	70	75	Saskatchewan
Alberta	65	66	30	68	65	34	54	46	44	69	Alberta
British Columbia	61	41	39	60	57	22	45	50	38	66	Colombie-Britannique

¹ As at October 31.

² As at October 15.

¹ Au 31 octobre.

² Au 15 octobre.

Visible Supplies of Canadian Grain

The table below gives a weekly summary of the amounts of the principal Canadian grains in store and in transit in Canada and the United States during the fourth quarter of 1958.

Approvisionnements visibles de céréales canadiennes

Le tableau ci-dessous renferme des données sommaires, par semaine, sur les quantités des principales variétés de céréales canadiennes en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis durant le quatrième trimestre de 1958.

TABLE 1. Canadian Grain in Store and in Transit in Canada and the United States, by Week, October-December, 1958

TABLEAU 1. Céréales canadiennes en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis, par semaine, octobre à décembre 1958

Week ended	Wheat — Blé	Oats — Avoine	Barley — Orge	Rye — Seigle	Flaxseed — Graine de lin	Semaine terminée le
	thousand bushels — milliers de boisseaux					
October 1	381,512	48,948	60,486	4,545	6,478	1 octobre
" 8	378,005	48,577	60,724	4,558	6,813	8 "
" 15	375,603	48,433	59,914	4,518	7,160	15 "
" 22	374,672	48,148	60,534	4,460	7,617	22 "
" 29	372,660	48,237	61,088	4,367	7,596	29 "
November 5	373,708	48,369	61,061	4,386	7,482	5 novembre
" 12	374,582	48,070	59,516	4,318	7,499	12 "
" 19	374,979	47,987	59,998	4,234	7,155	19 "
" 26						26 "
December 3	371,113	46,908	58,172	4,095	6,557	3 décembre
" 10	370,946	46,772	58,018	4,033	6,171	10 "
" 17	372,247	46,283	58,903	4,047	6,084	17 "
" 24	376,509	45,916	59,028	3,958	6,015	24 "

The Feed Situation in Canada, Crop Year 1958-59

Outlook Summary. Total gross supplies of Canadian feed grains in 1958-59 are estimated at 21.1 million tons, some 4 per cent below last year's 22.0 million but 20 per cent above the ten-year (1947-48-1956-57) average of 17.7 million. The decrease in this year's supplies results from smaller carryover stocks.

Net supplies (gross supplies less estimated exports, seed requirements and other domestic uses) are placed at 17.2 million tons, about 3 per cent below the 1957-58 total of 17.7 million but 25 per cent greater than the ten-year average of 13.8 million. Reflecting the increase of 7 per cent, in grain-consuming animal units the net supply of feed grains per grain-consuming animal unit is estimated at 1.01 tons, about 9 per cent below the 1957-58 level of 1.11 tons but 10 per cent above the ten-year (1947-48-1956-57) average of 0.92 tons. Grain consumed per grain-consuming animal unit in 1957-58 is estimated at a near-record 0.91 tons. Although total supplies (farm plus commercial) of feed grains appear quite adequate to sustain a heavy livestock feeding program, it is expected that farm carryover at the end of the crop year in the Prairie Provinces will be at low levels in comparison with recent years, and commercial stocks will be drawn down.

Forage crops and feed supplements.—Overall fodder supplies are considerably below a year earlier and there is marked variation in supplies between regions. Because of the very dry spring and summer which prevailed in many areas in the Prairie Provinces, roughage supplies are down and local shortages may develop if the feeding season is prolonged. Production of hay in Ontario was also below the levels of a year ago. Fall rains were plentiful in that province and good late season pastures helped to conserve fodder for winter use. Fodder supplies should be adequate in Quebec and the Maritime Provinces but shortages may develop in parts of British Columbia.

Supplies of millfeeds available to Canadian feeders during 1958-59 are expected to show little change from the past crop year. Current production is running slightly below the 1957-58 rate but this is accompanied by a reduced export movement. Production of soybean oil meal, which accounts for about 45 per cent of all high protein supplements used by Canadian feeders, is also expected to be about the same in 1958-59 as during the previous year. Supplies of other oil meals will likely be adequate and packinghouse by-product supplies may be larger.

Feed Grain Supplies per Animal Unit. As in previous crop years, presentation of the Canadian feed grain supply picture for the current crop year provides a comparison between total potential feed grain supplies per grain-consuming animal unit. The gross supply of feed grains available for any one crop year, as shown in Table 1, includes the total production of the various feed grains (oats, barley, mixed grains, rye, corn and buckwheat) converted to tons and bulked together, plus carryover stocks of oats, barley and rye at the beginning of the crop year. Allowance is also made for anticipated imports of shelled corn. In these calculations wheat is not included as a feed grain.

Largely due to reduced carryover stocks of oats, barley and rye, total supplies of Canadian feed grains in 1958-59 are about 6 per cent below those of 1957-58 despite higher levels of production for oats, barley, mixed grains and corn for grain. Current crop year supplies of oats, consisting of the August 1 carryover of 155.0 million bushels and this year's harvest of 401.0 million amounted to some 555.9 million bushels, some 8 per cent below last year's total of 606.8 million. Supplies of barley, at 363.1 million bushels were 1 per cent greater than the 1957-58 total and consisted of a carryover of 118.3 million bushels and a production of

La situation du fourrage au Canada, campagne 1958-1959

Aperçu sommaire. Les stocks globaux de céréales fourragères canadiennes en 1958-1959 sont évaluées à 21,100,000 tonnes, soit quelque 4 p. 100 de moins que les 22,000,000 de l'année dernière, mais 20 p. 100 de plus que la moyenne décennale de 1947-1948-1956-1957 (17,700,000). La diminution de cette année tient au report moins considérable.

Les stocks nets (stocks bruts moins la quantité estimative affectée aux importations, aux semences et à d'autres fins domestiques) sont évalués à 17,200,000 tonnes, soit environ 3 p. 100 de moins qu'en 1957-1958 (17,700,000), mais 25 p. 100 de plus que la moyenne décennale (13,800,000). Le stock net de céréales fourragères par unité animale consommatrice est évalué à 1.01 tonne, soit environ 9 p. 100 de moins qu'en 1957-1958 (1.11) à cause de l'augmentation de 7 p. 100 des unités consommatrices, mais 10 p. 100 de plus que la moyenne décennale de 1947-1948-1956-1957 (0.92). Les céréales consommées par unité animale en 1957-1958 sont estimées à un niveau presque sans précédent de 0.91 de tonne. Bien que les stocks globaux (agricoles et commerciaux) de céréales mélangées paraissent suffisants pour répondre aux besoins considérables, on s'attend que le report des fermes à la fin de la campagne dans les provinces des Prairies soit peu élevé par rapport aux années récentes et qu'il faille puiser dans les stocks commerciaux.

Récoltes fourragères et compléments fourragers.—L'ensemble des stocks fourragers est beaucoup moins considérable qu'il y a un an et la situation varie grandement d'une région à l'autre. Le printemps et l'été très secs dans beaucoup de régions des provinces des Prairies ont fait fléchir les approvisionnements de fourrage ligneux et il en manquera probablement dans certaines localités si la saison d'alimentation se prolonge. La production de foin en Ontario a été, elle aussi, moins considérable qu'il y a un an. Les pluies d'automne ont été abondantes dans cette province et les bons pâturages de fin de saison ont aidé à conserver le fourrage pour l'hiver. Les stocks dans le Québec et les Maritimes devraient être suffisants, mais il en manquera probablement dans certaines parties de la Colombie-Britannique.

On prévoit peu de changement par rapport à l'année dernière dans les approvisionnements de moutures à la disposition des éleveurs. La production courante est légèrement inférieure à celle de 1957-1958, mais les exportations ont ralenti. La production de tourteaux de soja, qui constitue près de 45 p. 100 de tous les principaux compléments protéiques qu'emploient les éleveurs du Canada, devrait également être à peu près la même en 1958-1959 que l'année précédente. Les stocks d'autres tourteaux devraient suffire et ceux d'issues d'abattoirs seront peut-être plus considérables.

Approvisionnements de céréales fourragères par unité animale. Ainsi qu'au cours des campagnes agricoles antérieures, la situation des céréales fourragères pour la campagne agricole en cours se prête à la comparaison pour ce qui est des stocks potentiels globaux de céréales fourragères par unité animale consommatrice de céréales, et de la quantité nette réellement disponible pour chaque unité. Les approvisionnements bruts de céréales de provende pour une campagne agricole quelconque, ainsi que l'indique le Tableau 1, comprennent la production totale des diverses céréales de provende—avoine, orge, céréales mélangées, seigle, maïs et sarrasin,—exprimées en tonnes et prises toutes ensemble, plus les approvisionnements reportés d'avoine, d'orge et de seigle au début de la campagne. On ajoute aussi pour les importations prévues de maïs égréné. Dans ces calculs, le blé n'est pas considéré comme céréale de provende.

Les approvisionnements globaux de céréales de provende en 1958-1959 sont d'environ 6 p. 100 inférieurs à ceux de 1957-1958, surtout à cause du report plus faible d'avoine, d'orge et de seigle, en dépit d'une production plus élevée d'avoine, d'orge, de céréales mélangées et de maïs à grain. Les approvisionnements d'avoine de la campagne agricole en cours, comprenant le report du 1^{er} août de 155 millions de boisseaux et la récolte de 401 millions de boisseaux de la récolte de cette année, se chiffrent par quelque 555,900,000 boisseaux, soit environ 8 p. 100 de moins que les 606,800,000 boisseaux de l'année dernière. Les approvisionnements d'orge, à 363,100,000 boisseaux, soit de

244.8 million. Production of mixed grains in 1958 was estimated at 64.6 million bushels, 2 per cent above the 63.3 million produced in 1957. This year's outturn of grain corn, at 29.9 million bushels was 1 per cent greater than the 1957 crop. Gross supplies of feed grains available in 1958-59 are estimated at 21.1 million tons compared with the 1957-58 level of 22.0 million. Gross supplies per grain-consuming animal unit, amounted to 1.24 tons, the lowest level since 1954-55.

1 p. 100 de moins que le total de 1957-1958, et comprennent un report de 118,300,000 boisseaux et une production de 244,800,000 boisseaux. La production de céréales mélangées en 1958 était évaluée à 64,600,000 boisseaux, soit 2 p. 100 de plus que les 63,300,000 boisseaux de 1957. La production de maïs à céréales de cette année, à 29,900,000 boisseaux, était de 1 p. 100 plus élevée que la récolte de 1957. Les approvisionnements bruts de céréales fourragères disponibles en 1958-1959 sont évalués à 21,100,000 tonnes, contre 22 millions de tonnes en 1957-1958. Les approvisionnements bruts par unité animale consommatrice de céréales ont été de 1.24 tonne, soit au niveau de moins élevé depuis 1954-1955.

TABLE 1. Potential Supply of Feed Grains (excluding Wheat) Available per Grain-Consuming Animal Unit, Crop Years 1951-1952 to 1958-1959, with Five-Year Average 1936-1937 to 1940-1941

TABEAU 1. Approvisionnements potentiels de céréales fourragères (non compris le blé) disponibles par unité animale consommatrice de céréales, campagnes 1951-1952 à 1958-1959, comparativement à la moyenne quinquennale 1936-1937 à 1940-1941

Crop year — Campagne	Gross supply, feed grains ¹ — Approvi- sionnements bruts de céréales fourragères ¹	Grain-consuming animal units ² — Unités animales consommatrices de céréales ²	Supply per grain-consuming animal unit — Approvi- sionnements par unité animale consommatrice de céréales
	tons — tonnes	No. — nomb.	tons — tonnes
<i>Average — Moyenne 1936-1937-1940-1941</i>	10,356,000	15,989,000	0.65
1951-1952 ³	19,848,000	14,595,000	1.36
1952-1953 ³	21,710,000	15,250,000	1.42
1953-1954 ³	21,830,000	14,321,000	1.52
1954-1955 ³	18,112,000	15,015,000	1.21
1955-1956 ³	19,742,000	15,277,000	1.29
1956-1957 ³	23,262,000	15,525,000	1.50
1957-1958 ³	21,966,000	15,900,000	1.38
1958-1959 ⁴	21,132,000 ⁵	17,063,000	1.24

¹ Comprises production of oats, barley, rye, corn, buckwheat and mixed grains, together with carryover stocks of oats, barley and rye.

² A grain-consuming animal unit is the equivalent in consumption of grain of one average milk cow in a year. In the calculations the different classes of livestock and poultry are weighted as follows: horses, 1.14; milk cows, 1.0; other cattle, 0.51; hogs, 0.87; sheep, 0.04; and poultry, 0.045. The number of grain-consuming animal units for a particular crop year is based on estimated numbers of livestock and poultry as at June 1 immediately preceding that crop year.

³ Revised.

⁴ Preliminary.

⁵ Based on November estimate of production of 1958 field crops.

¹ Comprend la production d'avoine, d'orge, de seigle, de maïs, de sarrasin et de grains mélangés, de même que les reports d'avoine, d'orge et de seigle.

² Une unité animale consommatrice de céréales est basée sur la consommation de grain par année d'une vache laitière moyenne. Dans les calculs, les différentes classes de bestiaux et les volailles sont pondérées comme il suit: chevaux, 1.14; vaches laitières, 1.0; autres bêtes à cornes, 0.51; porcs, 0.87; moutons, 0.04; et volailles, 0.045. Le nombre d'unités animales consommatrices de céréales pour une campagne agricole définie est basé sur les nombres estimatifs de bestiaux et de volailles au 1^{er} juin qui précède immédiatement la campagne en question.

³ Chiffres rectifiés.

⁴ Chiffres provisoires.

⁵ D'après les estimations en novembre du rendement des grandes cultures en 1958.

While it is recognized that the method just outlined has value in determining the gross quantities of feed grains available for the Canadian livestock feeding program, a more realistic picture can be presented after subtracting estimated amounts used for purposes other than animal feeding. In the compilations in Table 2, net supplies have been calculated by deducting exports, seed requirements and other domestic non-feed uses from gross supplies as set out in Table 1. For the 1958-59 crop year these items have been estimated in arriving at the net supply position. As in Table 1, wheat used for feeding purposes has been omitted from the calculations.

Bien qu'il soit reconnu que la méthode décrite ait de la valeur pour établir les quantités brutes de céréales fourragères disponibles pour le programme canadien d'alimentation du bétail, le tableau est encore plus réaliste si l'on en soustrait les montants estimatifs utilisés pour des fins autres que l'alimentation des animaux. Dans les chiffres du tableau 2, les approvisionnements nets ont été calculés en déduisant les exportations, les besoins de graines et autres usages domestiques non fourragers des approvisionnements bruts indiqués au tableau 1. Il a fallu établir des estimations de ces différents postes pour la campagne agricole de 1958-1959 afin de savoir quelle était la situation nette des approvisionnements. Comme dans le tableau 1, le blé utilisé comme fourrage a été omis des calculs.

TABLE 2. Net Supply of Feed Grains (excluding Wheat) Available per Grain-Consuming Animal Unit, Crop Years 1951-1952 to 1958-1959, with Five-Year Average 1936-1937 to 1940-1941

TABLEAU 2. Approvisionnement nets de céréales fourragères (non compris le blé) disponibles par unité animale consommatrice de céréales, campagnes 1951-1952 à 1958-1959, comparativement à la moyenne quinquennale 1936-1937 à 1940-1941

Crop year — Campagne	Net supply, feed grains ¹ Approvi- sionnements nets de céréales fourragères ¹	Grain-consuming animal units ² Unités animales consommatrices de céréales ²	Supply per grain-consuming animal unit — Approvi- sionnements par unité animale consommatrice de céréales
	tons — tonnes	No. — nomb.	tons — tonnes
<i>Average — Moyenne 1936-1937-1940-1941</i>	8,529,000	15,989,000	0.53
1951-1952 ³	15,073,000	14,595,000	1.03
1952-1953 ³	15,801,000	15,250,000	1.04
1953-1954 ³	16,300,000	14,321,000	1.14
1954-1955 ³	13,841,000	15,015,000	0.92
1955-1956 ³	15,948,000	15,277,000	1.04
1956-1957 ³	19,097,000	15,525,000	1.23
1957-1958 ³	17,715,000	15,900,000	1.11
1958-1959 ⁴	17,164,000	17,063,000	1.01

¹ Gross supply less exports, seed requirements and other domestic non-feed uses.

² See footnote 2, Table 1.

³ Revised.

⁴ Preliminary.

¹ Approvisionnement bruts, moins les exportations, les besoins de semence et autres utilisations domestiques étrangères à la provende animale.

² Voir renvoi 2 du tableau 1.

³ Chiffres rectifiés.

⁴ Chiffres provisoires.

Net supplies of feed grains available in 1958-59, at 17.2 million tons, are about 3 per cent less than the 1957-58 total of 17.7 million. Relative to livestock numbers, the net supply of feed grain per grain-consuming animal unit is placed at 1.01 tons, a decline of 9 per cent from the 1957-58 level, and reflecting the combined effect of decreased feed supplies and the increase in grain-consuming animal units. The livestock population in Canada, estimated as at June 1, 1958 was the equivalent of 17.1 million grain-consuming animal units compared with the June 1, 1957 level of 15.9 million.

Grain Consumed per Animal Unit. In arriving at the actual amount of grain consumed per animal unit during a particular crop year, quantities of wheat fed are included in the calculations. The estimate of total feed grain consumption as shown in Table 3 is, therefore, the net supply set forth in Table 2 less the year-end carryover of feed grains, plus wheat fed. The amount consumed per animal unit in 1957-58 was estimated at 0.91 tons, only slightly above the 0.89 tons fed in 1956-57 and the highest since the 1951-52 figure of 0.93 tons.

Les approvisionnements nets de céréales fourragères disponibles en 1958-1959, à 17,200,000 tonnes, sont d'environ 3 p. 100 inférieurs aux 17,700,000 tonnes de 1957-1958. En ce qui concerne le nombre d'animaux, l'approvisionnement net de céréales fourragères par unité animale consommatrice de céréales s'établit à 1.01 tonne, soit 9 p. 100 de moins que le niveau de 1957-1958, par suite de l'effet conjoint de la diminution des approvisionnements de provende et de l'augmentation des unités animales consommatrices de céréales. Le cheptel national, selon l'estimation établie au 1^{er} juin 1958, équivalait à 17,100,000 unités animales consommatrices de céréales, contre 15,900,000 au 1^{er} juin 1957.

Céréales consommées par unité animale. Pour obtenir la quantité réelle de céréales consommées par unité animale durant une campagne quelconque, on inclut dans les calculs les quantités de blé employées pour l'alimentation des animaux. L'estimation de la consommation totale de céréales fourragères paraissant au tableau 3 est donc l'approvisionnement net indiqué au tableau 2, moins le report de céréales fourragères de fin d'année, plus le blé consommé. La quantité consommée par unité animale en 1957-1958 était évaluée à 0.91 de tonne, soit légèrement plus que les 0.89 de tonne consommées en 1956-1957, et la plus élevée depuis les 0.93 de tonne de 1951-1952.

TABLE 3. Grain Consumed (including Wheat) per Grain-Consuming Animal Unit, Crop Years 1951-1952 to 1957-1958, with Five-Year Average 1936-1937 to 1940-1941

TABLEAU 3. Céréales consommées (y compris le blé) par unité animale consommatrice de céréales, campagnes 1951-1952 à 1957-1958, comparativement à la moyenne quinquennale 1936-1937 à 1940-1941

Crop year — Campagne	Total amount consumed Quantité globale consommée	Grain-consuming animal units ² Unités animales consommatrices de céréales ²	Amount consumed per grain-consuming animal unit Quantité consommée par unité animale consommatrice de céréales
	tons — tonnes	No. — nomb.	tons — tonnes
<i>Average — Moyenne 1936-1937-1940-1941</i>	8,585,000	15,989,000	0.54
1951-1952 ³	13,507,000	14,595,000	0.93
1952-1953 ³	12,000,000	15,250,000	0.79
1953-1954 ³	11,885,000	14,321,000	0.83
1954-1955 ³	11,937,000	15,015,000	0.80
1955-1956 ³	13,255,000	15,277,000	0.87
1956-1957 ³	13,753,000	15,525,000	0.89
1957-1958 ³	14,509,000	15,900,000	0.91

¹ See footnote 2, Table 1.

² Revised.

³ Preliminary.

¹ Voir renvoi 2 du tableau 1.

² Chiffres rectifiés.

³ Chiffres provisoires.

Millfeeds. Production of millfeeds in Canada during the crop year 1957-58 amounted to 688,706 tons, some 7 per cent above the 1956-57 total of 641,885 tons but 16 per cent less than the ten-year (1947-48 - 1956-57) average production of 815,459 tons.

Exports, amounting to 110,359 tons were slightly lower than the 1956-57 total of 111,943 tons. The quantity of millfeeds available for domestic use during 1957-58 amounted to 582,828 tons, exceeding by 8 per cent the total of 540,289 tons available during the 1956-57 crop year. Shipments to the United States, Canada's leading market for millfeeds, in both 1956-57 and the past crop year accounted for 52 per cent of the 1957-58 export movement of millfeeds. The United Kingdom and Japan accounted for most of the remainder, receiving shipments equivalent to 38 per cent and 9 per cent of the total, respectively. Relatively small shipments went to Venezuela, Bermuda, Trinidad and Tobago, Jamaica, Hong Kong, Iceland, British Guiana, St. Pierre and Miquelon, Bahamas, Leeward and Windward Islands, Barbados, British Honduras and Puerto Rico.

Issues de meunerie. La production d'issues de meunerie durant la campagne agricole de 1957-1958 a été de 688,706 tonnes, en augmentation d'environ 7 p. 100 sur celle (641,885) de 1956-1957, mais en diminution de 16 p. 100 sur la moyenne (815,459) de dix ans (1947-1948 - 1956-1957).

Les exportations (110,359 tonnes) ont été un peu moins élevées que celles (111,943) de 1956-1957. Les disponibilités pour usage intérieur en 1957-1958 se sont élevées à 582,828 tonnes, soit 8 p. 100 de plus que celles (540,289) de la campagne de 1956-1957. Les expéditions aux États-Unis, principal débouché pour les issues de meunerie du Canada, tant en 1956-1957 qu'en 1957-1958, ont représenté 52 p. 100 des exportations canadiennes de ce produit. Le Royaume-Uni et le Japon ont absorbé la majeure partie du reste, les exportations vers ces pays ayant été, respectivement, de 38 et 9 p. 100 du total. Des quantités moindres sont allées au Venezuela, aux Bermudes, à Trinité et Tobago, à la Jamaïque, à Hong-Kong, à l'Islande, à la Guyane britannique, à St-Pierre et Miquelon, aux Bahamas, aux îles sous le Vent et du Vent, à Barbade, au Honduras britannique et à Port-Rico.

TABLE 4. Production, Imports, Exports and Domestic Disappearance of Millfeeds, Crop Years 1946-1947 to 1957-1958 with Ten-Year Average 1946-1947 to 1955-1956

TABLEAU 4. Production, importations, exportations et disparition domestique d'issues de meunerie, campagnes 1946-1947 à 1957-1958, comparativement à la moyenne des dix ans 1946-1947 à 1955-1956

Crop year — Campagne	Production	Imports — Importations	Exports — Exportations	Apparent domestic disappearance ¹ — Disparition domestique apparente ¹	Exports as percentages of production — Exportations exprimées en pourcentage de la production
tons — tonnes					
1946-1947	972,535	6,736	40,413	940,523	4.2
1947-1948	866,724	9,101	30,502	842,391	3.5
1948-1949	695,346	10,486	53,968	654,400	7.8
1949-1950	691,812	4,681	55,394	643,257	8.0
1950-1951	852,053	4,192	235,301	623,046	27.6
1951-1952	829,301	3,518	258,342	573,080	31.2
1952-1953	810,490	1,571	264,950	543,931	32.7
1953-1954	678,456	1,457	186,214	494,522	27.4
1954-1955	696,450	4,363	129,310	568,344	18.6
1955-1956	703,376	11,392	111,660	599,878	15.9
Average — Moyenne:					
1946-1947 - 1955-1956	779,653	5,750	136,605	648,887	17.5
1956-1957	641,885	5,855	111,943	540,289	17.4
1957-1958	688,706	1,912	110,359	582,828	16.0

¹ Adjusted for changes in mill stocks.

¹ Rectifiés pour tenir compte des changements dans les stocks des meuneries.

TABLE 5. Production of Bran, Shorts, Middlings and Total Millfeeds, by Month, Crop Year 1957-1958, with Revised Totals, Crop Year 1956-1957

TABLEAU 5. Production de son, de gru rouge et de gru blanc, et total des issues de meunerie, par mois, campagne 1957-1958 et totaux révisés, campagne 1956-1957

Month — Mois	Bran — Son	Shorts — Gru rouge	Middlings — Gru blanc	Total millfeeds — Total des issues de meunerie	Mois
tons — tonnes					
1957 — August	22,859	23,353	6,830	53,042	1957 — Août
September	24,633	25,157	7,745	57,535	Septembre
October	29,071	24,933	8,109	62,113	Octobre
November	28,257	24,571	8,219	61,047	Novembre
December	23,375	21,979	6,987	52,341	Décembre
1958 — January	25,084	25,721	7,538	58,343	1958 — Janvier
February	23,197	22,296	6,464	51,957	Février
March	27,141	23,409	7,140	57,690	Mars
April	28,104	26,222	8,104	62,430	Avril
May	23,133	27,881	8,351	64,365	Mai
June	23,679	25,222	7,058	55,959	Juin
July	21,567	23,145	7,172	51,884	Juillet
Totals, crop year 1957-1958	305,100	293,889	89,717	688,706	Totaux, campagne 1957-1958
Totals, crop year 1956-1957	280,607	265,816	95,462	641,885	Totaux, campagne 1956-1957

Hog-Barley Ratio. The hog-barley ratio in the table below is the number of bushels of No. 1 Feed barley equivalent in value to 100 pounds of B1 hog (live weight), both prices at Winnipeg.

The hog-barley ratio in 1958 started at 22.7, rose steadily to 28.1 in May, dropped gently after that to 24.4 in August and fell to 18.4 in November and December. The 1958 average of 23.4 was down somewhat from the post-war high of 25.5 in 1957, but still well above the 1949-1958 average of 19.9. The 1958 average price of B1 Hogs at Winnipeg, without premium, was \$25.20 per cwt., dressed. No. 1 Feed Barley averaged \$0.857 per bushel.

Rapport entre les prix du porc et de l'orge. Le rapport entre le prix du porc et celui de l'orge, dans le tableau suivant, est le nombre de boisseaux d'orge fourragère n° 1 qui équivaut en valeur à 100 livres de porc B-1 (poids vif). Les deux cotes sont de Winnipeg.

Le rapport entre le prix du porc et celui de l'orge, qui s'établissait à 22.7 au début de 1958, a constamment augmenté jusqu'à 28.1 en mai pour ensuite fléchir graduellement à 24.4 en août et tomber à 18.4 en novembre et décembre. La moyenne de 23.4 en 1958 a été légèrement inférieure au sommet d'après-guerre (25.5 en 1957) tout en restant bien supérieure à la moyenne de 1949-1958 (19.9). Le prix moyen des porcs de qualité B1 à Winnipeg, sans la prime, était de \$25.20 les cents livres, habillés. L'orge fourragère n° 1 se vendait en moyenne \$0.857 le boisseau.

TABLE 6. Hog-Barley Ratio at Winnipeg, by Month, 1953-1958

TABLEAU 6. Rapport entre le prix du porc et celui de l'orge à Winnipeg, par mois, 1953-1958

(Long-time average 1913-1949, with 1930 omitted due to extreme abnormality = 18.3)

(Moyenne polyennale 1913-1949, 1930 omis à cause de conditions tout à fait anormales = 18.3)

Note. Data in this table include the effect of subsidies on hogs.

Nota. Les données de ce tableau tiennent compte des primes sur le porc.

Month	1953	1954	1955	1956	1957	1958	Mois
January	15.1	28.1	16.2	16.3	23.0	22.7	Janvier
February	16.1	28.9	15.3	16.3	25.8	25.0	Février
March	17.0	30.7	16.0	15.2	24.7	26.2	Mars
April	17.0	30.6	15.9	14.3	24.3	26.4	Avril
May	19.0	31.7	17.0	14.7	25.1	28.1	Mai
June	20.7	28.3	19.7	18.8	28.3	27.5	Juin
July	21.4	23.6	19.0	19.8	29.1	25.2	Juillet
August	23.2	18.4	19.4	19.6	29.3	24.4	Août
September	23.8	16.3	19.7	20.6	28.5	20.6	Septembre
October	26.5	15.8	16.4	21.9	23.3	18.9	Octobre
November	24.8	16.0	16.3	21.5	21.6	18.4	Novembre
December	27.4	17.1	16.4	22.4	22.9	18.4	Décembre

Feed and Farm-Animal Price Indexes. The accompanying table shows the monthly trend in prices of feeds and of farm animals and their products during the last four years, taking taking as a base the 1935-1939 average.

Indices des prix des aliments pour animaux et des animaux de ferme. Le tableau ci-après indique la tendance mensuelle des prix des aliments pour animaux et des animaux de fermes et leurs produits durant les quatre dernières années. Ces nombres-indices ont été calculés d'après la moyenne de 1935-1939.

TABLE 7. Index Numbers of Wholesale Prices of Feeds and of Farm Animals and Farm-Animal Products, by Month, 1955-1958

TABLEAU 7. Nombres-indices des prix de gros des aliments pour animaux et des animaux de ferme et leurs produits, par mois, 1955-1958

(1935-1939 = 100)

Month	1955		1956		1957 ¹		1958		Mois
	Feed Aliments	Animal Bétail	Feed Aliments	Animal Bétail	Feed Aliments	Animal Bétail	Feed Aliments	Animal Bétail	
January	215.7	248.3	208.2	235.0	203.2	257.3	199.4	259.3	Janvier
February	218.8	245.6	212.1	232.3	205.2	259.0	201.5	268.4	Février
March	210.7	241.3	216.2	231.1	205.6	253.4	196.7	272.9	Mars
April	215.3	238.7	225.9	231.9	201.5	255.1	198.2	279.9	Avril
May	216.6	243.4	221.8	238.0	200.0	255.3	196.8	288.3	Mai
June	212.7	250.0	216.6	251.9	196.6	262.2	201.1	286.4	Juin
July	199.7	249.5	213.0	256.5	194.8	270.2	217.6	279.3	Juillet
August	198.3	250.6	209.9	258.2	192.0	271.3	212.1	275.2	Août
September	199.3	251.6	214.0	259.6	194.4	263.8	211.3	286.9	Septembre
October	199.3	241.9	208.3	256.2	192.3	248.6	206.5	269.3	Octobre
November	200.7	240.5	209.1	255.9	194.4	245.7	206.7	269.1	Novembre
December	202.9	239.4	207.7	256.4	197.6	253.7	209.7	278.7	Décembre

¹ Revised.

¹ Chiffres rectifiés.

Flour and Feed Milling

Meunerie

The following tables provide summary data of mill grindings and output during the fourth quarter of 1958. More complete data are given in the report "Grain Milling Statistics", issued each month by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics.

Les tableaux suivants contiennent des renseignements sommaires sur la mouture des moulins et sur la production durant le quatrième trimestre de 1958. Des renseignements plus complets paraissent dans le rapport "Grain Milling Statistics" publié chaque mois par la Division de l'agriculture du Bureau de la statistique.

TABLE 1. Quantities of Grains Ground by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, October-December, 1958¹TABLEAU 1. Quantités de céréales moulées par les minoteries canadiennes, par mois, octobre-décembre, 1958¹

Kind of Grain	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Variété de grain
	bushels — boisseaux			
Wheat, for flour	8,569,000	8,790,000	7,799,000	Blé, pour farine
Oats	610,000	499,000	403,000	Avoine
Barley	25,000	14,000	9,000	Orge
Rye	34,000	40,000	35,000	Seigle

¹ For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

¹ Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au millier le plus près.

TABLE 2. Quantities of Milled and Ground Products Manufactured by Canadian Flour and Feed Mills, by Month, October-December, 1958¹TABLEAU 2. Quantités de produits moulus fabriqués par les minoteries canadiennes, par mois, octobre-décembre, 1958¹

Product		October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre		Produit
Wheat flour	cwt.	3,791,000	3,864,000	3,431,000	cwt.	Farine de blé
Oatmeal	lb.	836,000	1,471,000	1,383,000	livres	Farine d'avoine
Rolled oats	"	10,516,000	7,673,000	5,965,000	"	Flocons d'avoine
Pot and pearl barley	"	369,000	259,000	208,000	"	Orge mondé et perlé
Rye flour and meal	"	1,362,000	1,596,000	1,375,000	"	Farine de seigle
Millfeeds:						Issues de meunerie:
Bran	tons	26,000	28,000	25,000	tonnes	Son
Shorts	"	29,000	29,000	25,000	"	Gru rouge
Middlings	"	8,000	9,000	7,000	"	Gru blanc

¹ For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

¹ Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au millier le plus près.

LIVESTOCK, POULTRY AND DAIRYING

Numbers and Values of Livestock and Poultry

Tables 1 and 2 show numbers and values of the principal kinds of livestock and poultry on farms in Canada as at June 1, 1957 and 1958. Table 3 gives farm values per head for the different classes of each kind. Average values for separate classes of livestock and for the different classes and age groups of each kind of poultry are compiled from reports received from farm correspondents. The total values are calculated by the application of these average values to the numbers on farms as estimated from the annual June 1 surveys.

The value of all livestock on farms in Canada at June 1, 1958 is estimated at \$1,774,880,000, an increase of nearly 25 per cent over the 1957 estimate of \$1,424,986,000. This rather large increase is attributable to generally higher average values of all farm livestock in 1958, coupled with increased numbers of hogs and sheep. Cattle numbers fell nearly 3 per cent but the strong demand raised the value per head some 28 per cent, more than offsetting the decrease

BÉTAIL, VOLAILLE ET INDUSTRIE LAITIÈRE

Nombre et valeur des bestiaux et des volailles

Les tableaux 1 et 2 donnent le nombre et la valeur des principales espèces de bestiaux et de volailles dans les fermes du Canada au 1^{er} juin 1957 et 1958. Le tableau 3 donne la valeur fermière par tête des différentes classes de chaque espèce. La valeur moyenne de chaque classe de bestiaux et des différentes classes ou groupes d'âge de chaque espèce de volailles est calculée d'après les rapports des correspondants agricoles. Quant aux valeurs totales, on les calcule en multipliant la valeur moyenne par le nombre dans les fermes d'après les estimations provenant du relevé du 1^{er} juin.

La valeur de tout le bétail dans les fermes au Canada au 1^{er} juin 1958 était estimée à \$1,774,880,000, soit près de 25 p. 100 de plus que les \$1,424,986,000 de 1957. La valeur moyenne plus élevée de tout le bétail dans les fermes en 1958 et l'accroissement du nombre des porcs et des moutons expliquent cette augmentation plutôt considérable. Le nombre des bêtes à cornes a fléchi de près de 3 p. 100, mais la forte demande en a fait hausser la valeur de quelque 28 p. 100 l'unité, compensant

in numbers. Hogs especially indicated very buoyant characteristics as the value per head rose to \$35.00 from the 1957 level of \$32.00 in spite of the more plentiful supply of hogs on farms. The number of horses experienced the now customary decline, but the value per head rose from \$102.00 to \$112.00, to reach the highest average value since 1921.

The estimated total value of farm poultry at June 1, 1958 was \$90,051,000 an increase of 14 per cent over the \$79,021,000 for the previous year. This increase in value amounted to \$11,030,000 of which hens and chickens accounted for \$7,359,000, turkeys \$3,511,000 and geese and ducks \$160,000. The rise in the total value of poultry occurred as the result of a larger number of poultry on farms and higher farm values per head.

The figures tabulated do not include those for Newfoundland. At the 1956 census numbers of farm livestock and poultry in that province were as follows: milk cows, 3,689; calves, 1,753; other cattle, 2,643; hogs, 1,820; sheep, 18,540; horses, 1,715; hens and chickens, 105,783; turkeys, 2,084; ducks, 533; and geese, 307.

d'avantage leur diminution en nombre. Les prix du porc surtout se sont soutenus; il s'est vendu jusqu'à \$35 l'unité, au regard de \$32 en 1957, même s'il y en avait un plus grand nombre dans les fermes. Le nombre de chevaux a continué à fléchir comme d'habitude, mais ils se sont vendus de \$102 à \$112 l'unité, atteignant ainsi la valeur moyenne la plus élevée depuis 1921.

L'estimation de la valeur totale de la volaille dans les fermes au 1^{er} juin 1958 s'établissait à \$90,051,000, soit 14 p. 100 de plus que les \$79,021,000 de l'année précédente. L'augmentation a ainsi été de \$11,030,000, dont \$7,359,000 pour les poules et poulets, \$3,511,000 pour la dinde, et \$160,000 pour les oies et les canards. L'augmentation de la valeur globale des volailles s'explique par l'accroissement de leur nombre dans les fermes et leur valeur plus élevée l'unité, à la ferme.

Les chiffres des tableaux ne comprennent pas Terre-Neuve. Au recensement de 1956, le nombre des bestiaux et des volailles de Terre-Neuve étaient les suivants: vaches laitières, 3,689; veaux, 1,753; autres bovins, 2,643; porcs, 1,820; moutons, 18,540; chevaux, 1,715; poules et poulets, 105,783; dindons, 2,084; canards, 533; et oies, 307.

TABLE 1. Numbers and Values of Livestock on Farms in Canada,¹ by Province, as at June 1, 1957 and 1958TABLEAU 1. Nombre et valeur du bétail dans les fermes au Canada¹, par province, 1^{er} juin 1957 et 1958

Class and province	On farms at June 1		Farm values per head ²		Total farm values		Espèce et province
	Dans les fermes au 1 ^{er} juin		Valeur fermière par tête ²		Valeur fermière globale		
	1957	1958	1957	1958	1957	1958	
	No. — nomb.		\$	\$	\$'000	\$'000	
Milk cows:							Vaches laitières:
Prince Edward Island	43,500	42,400	127	152	5,524	6,445	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	79,000	71,300	123	144	9,717	10,267	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	84,000	80,500	118	146	9,912	11,753	Nouveau-Brunswick
Quebec	1,080,000	1,082,000	129	160	139,320	173,120	Québec
Ontario	1,012,000	1,015,000	184	214	165,968	217,210	Ontario
Manitoba	220,000	218,000	137	180	30,140	39,240	Manitoba
Saskatchewan	261,000	254,000	139	180	36,279	45,720	Saskatchewan
Alberta	280,000	275,000	152	188	42,560	51,700	Alberta
British Columbia	87,500	91,000	146	192	12,776	17,472	Colombie-Britannique
Canada	3,147,000	3,129,200	144	183	452,196	572,927	Canada
Calves:							Veaux:
Prince Edward Island	32,000	31,500	31	38	992	1,197	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	40,000	37,200	31	38	1,240	1,414	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	50,000	47,700	31	40	1,550	1,808	Nouveau-Brunswick
Quebec	483,000	477,000	32	40	15,456	19,080	Québec
Ontario	697,000	695,000	53	65	36,941	45,175	Ontario
Manitoba	248,000	257,000	46	59	11,408	15,163	Manitoba
Saskatchewan	566,000	590,000	47	62	26,602	36,580	Saskatchewan
Alberta	765,000	802,000	51	61	39,015	48,922	Alberta
British Columbia	92,000	100,000	43	55	3,956	5,500	Colombie-Britannique
Canada	2,973,000	3,037,400	46	58	137,160	174,939	Canada
Other cattle: ³							Autres bêtes à cornes ³ :
Prince Edward Island	47,500	40,100	79	103	3,731	4,146	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	58,000	49,500	80	103	4,636	5,003	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	47,000	41,800	83	106	3,888	4,422	Nouveau-Brunswick
Quebec	477,000	431,000	80	102	38,234	44,130	Québec
Ontario	1,261,000	1,235,000	121	152	152,404	188,230	Ontario
Manitoba	417,000	390,000	109	149	45,375	58,084	Manitoba
Saskatchewan	1,093,000	1,016,000	114	153	125,082	155,290	Saskatchewan
Alberta	1,555,000	1,423,000	117	153	181,961	217,990	Alberta
British Columbia	220,500	209,000	110	147	24,218	30,742	Colombie-Britannique
Canada	5,176,000	4,834,400	112	146	579,529	708,037	Canada

For footnotes see end of table.

Renvois à la fin du tableau.

TABLE 1. Numbers and Values of Livestock on Farms in Canada,¹ by Province, as at June 1, 1957 and 1958 — ConcludedTABLEAU 1. Nombre et valeur du bétail dans les fermes au Canada¹, par province, 1^{er} juin 1957 et 1958 — fin

Class and province	On farms at June 1 — Dans les fermes au 1 ^{er} juin		Farm values per head ² — Valeur fermière par tête ²		Total farm values — Valeur fermière globale		Espèce et province
	1957	1958	1957	1958	1957	1958	
	No. — nomb.		\$	\$	\$'000	\$'000	
All cattle and calves:							Toutes bêtes à cornes et veaux:
Prince Edward Island	123,000	114,000	83	103	10,247	11,788	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	177,000	157,000	88	106	15,593	16,684	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	181,000	170,000	85	106	15,350	18,083	Nouveau-Brunswick
Quebec	2,040,000	1,990,000	95	119	193,010	236,330	Québec
Ontario	2,970,000	2,945,000	120	153	355,313	450,615	Ontario
Manitoba	385,000	865,000	98	135	86,923	112,487	Manitoba
Saskatchewan	1,920,000	1,860,000	98	128	187,963	237,590	Saskatchewan
Alberta	2,600,000	2,500,000	101	127	263,536	318,612	Alberta
British Columbia	400,000	400,000	102	134	40,950	53,714	Colombie-Britannique
Canada	11,296,000	11,001,000	103	132	1,168,885	1,455,903	Canada
Hogs:							Porcs:
Prince Edward Island	45,000	51,000	31	35	1,413	1,803	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	31,000	37,000	28	32	854	1,197	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	52,000	59,000	31	34	1,599	2,024	Nouveau-Brunswick
Quebec	874,000	1,060,000	30	34	26,273	35,540	Québec
Ontario	1,665,000	1,850,000	34	40	53,900	73,440	Ontario
Manitoba	316,000	455,000	29	32	9,052	14,735	Manitoba
Saskatchewan	633,000	890,000	27	30	17,141	26,560	Saskatchewan
Alberta	1,300,000	1,710,000	33	33	42,360	56,190	Alberta
British Columbia	41,000	52,000	29	34	1,199	1,772	Colombie-Britannique
Canada	4,857,000	6,164,000	32	35	153,791	213,261	Canada
Sheep and lambs:							Moutons et agneaux:
Prince Edward Island	33,000	33,000	15	15	479	495	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	83,000	80,000	13	14	1,079	1,081	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	66,000	67,000	16	16	1,057	1,073	Nouveau-Brunswick
Quebec	331,000	320,000	14	15	4,798	4,951	Québec
Ontario	387,000	383,000	20	21	7,734	8,037	Ontario
Manitoba	71,000	78,000	15	16	1,100	1,252	Manitoba
Saskatchewan	154,000	175,000	16	18	2,391	3,150	Saskatchewan
Alberta	450,000	470,000	17	18	7,426	8,470	Alberta
British Columbia	86,000	90,000	18	21	1,589	1,845	Colombie-Britannique
Canada	1,661,000	1,696,000	17	18	27,653	30,354	Canada
Horses:							Chevaux:
Prince Edward Island	13,800	12,500	92	95	1,270	1,188	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	16,700	15,000	119	118	1,987	1,770	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	18,200	16,500	121	134	2,202	2,211	Nouveau-Brunswick
Quebec	155,000	147,000	152	162	23,560	23,814	Québec
Ontario	130,000	115,000	120	130	15,600	14,950	Ontario
Manitoba	71,000	65,000	85	98	6,035	6,370	Manitoba
Saskatchewan	160,000	148,000	74	79	11,840	11,692	Saskatchewan
Alberta	140,000	132,000	72	84	10,080	11,088	Alberta
British Columbia	25,400	24,000	82	95	2,083	2,280	Colombie-Britannique
Canada	730,100	675,000	102	112	74,657	65,363	Canada
Total live stock:							Tout bétail:
Prince Edward Island	—	—	—	—	13,409	15,274	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	—	—	—	—	19,513	20,732	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	—	—	—	—	20,208	23,391	Nouveau-Brunswick
Quebec	—	—	—	—	247,641	300,635	Québec
Ontario	—	—	—	—	432,547	547,042	Ontario
Manitoba	—	—	—	—	103,110	134,644	Manitoba
Saskatchewan	—	—	—	—	219,335	278,992	Saskatchewan
Alberta	—	—	—	—	323,402	394,360	Alberta
British Columbia	—	—	—	—	45,821	59,611	Colombie-Britannique
Canada	—	—	—	—	1,424,986	1,774,881	Canada

¹ Excluding Newfoundland.² Average values weighted by numbers of the different classes included.³ All cattle excluding milk cows and calves.¹ Terre-Neuve non comprise.² Valeurs moyennes pondérées d'après le nombre dans les différentes classes.³ Toutes les bêtes à cornes, à l'exception des vaches laitières et des veaux.

TABLE 2. Numbers and Values of Poultry on Farms in Canada,¹ by Province, as at June 1, 1937 and 1938
 TABLEAU 2. Nombre et valeur de la volaille dans les fermes au Canada¹, par province, 1^{er} juin 1937 et 1938

Class and province	Numbers on farms at June 1 — Dans les fermes au 1 ^{er} juin		Farm values per head ² — Valeur fermière par tête ²		Total farm values — Valeur fermière globale		Espèce et province
	1937	1938	1937	1938	1937	1938	
	'000	'000	\$	\$	\$'000	\$'000	
Hens and chickens:							Poules et poulets:
Prince Edward Island	770	745	.99	1.02	759	759	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	1,832	1,960	1.35	1.30	2,466	2,555	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	1,090	1,125	1.24	1.20	1,350	1,352	Nouveau-Brunswick
Quebec	11,300	11,310	1.08	1.13	12,170	12,804	Québec
Ontario	27,825	31,165	.949	1.01	26,403	31,435	Ontario
Manitoba	6,350	6,980	.72	.78	4,564	5,433	Manitoba
Saskatchewan	8,100	8,300	.68	.71	5,490	5,905	Saskatchewan
Alberta	9,750	9,800	.75	.77	7,306	7,558	Alberta
British Columbia	4,220	4,345	1.19	1.17	5,023	5,089	Colombie-Britannique
Canada	71,237	75,730	.920	.96	65,531	72,890	Canada
Turkeys:							Dindons:
Prince Edward Island	11	12	2.27	3.42	25	41	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	56	75	2.54	2.63	142	197	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	42	55	3.55	3.87	149	213	Nouveau-Brunswick
Quebec	610	670	2.98	3.07	1,817	2,054	Québec
Ontario	1,650	1,950	2.31	2.83	3,809	5,518	Ontario
Manitoba	780	950	2.05	2.04	1,602	1,939	Manitoba
Saskatchewan	900	1,145	2.08	2.20	1,871	2,515	Saskatchewan
Alberta	860	975	2.32	2.40	1,994	2,341	Alberta
British Columbia	333	325	2.82	3.21	940	1,042	Colombie-Britannique
Canada	5,242	6,157	2.36	2.58	12,349	15,860	Canada
Geese:							Oies:
Prince Edward Island	9	9	2.56	2.33	23	21	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	2	2	3.00	3.00	6	6	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	4	4	3.25	3.25	13	13	Nouveau-Brunswick
Quebec	10	12	3.00	2.67	30	32	Québec
Ontario	96	110	2.31	2.74	222	301	Ontario
Manitoba	34	42	1.94	1.95	66	82	Manitoba
Saskatchewan	48	50	2.33	2.32	112	116	Saskatchewan
Alberta	60	78	2.10	2.21	168	178	Alberta
British Columbia	12	11	3.08	2.82	37	31	Colombie-Britannique
Canada	295	318	2.29	2.43	677	774	Canada
Ducks:							Canards:
Prince Edward Island	6	6	1.50	1.50	9	9	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	1	1	2.00	2.00	2	2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	2	2	1.50	1.50	3	3	Nouveau-Brunswick
Quebec	40	46	1.60	1.76	64	81	Québec
Ontario	124	130	1.15	1.28	143	166	Ontario
Manitoba	40	44	.92	.98	37	43	Manitoba
Saskatchewan	67	70	1.10	1.10	74	77	Saskatchewan
Alberta	90	90	1.07	1.14	96	103	Alberta
British Columbia	24	30	1.50	1.43	36	43	Colombie-Britannique
Canada	394	419	1.18	1.26	464	527	Canada
Total poultry:							Total volaille:
Prince Edward Island	796	772	—	—	816	830	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	1,891	2,038	—	—	2,616	2,760	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	1,138	1,186	—	—	1,515	1,581	Nouveau-Brunswick
Quebec	11,960	12,038	—	—	14,081	14,971	Québec
Ontario	29,695	33,355	—	—	30,577	37,420	Ontario
Manitoba	7,204	8,016	—	—	6,269	7,497	Manitoba
Saskatchewan	9,115	9,565	—	—	7,547	8,613	Saskatchewan
Alberta	10,780	10,943	—	—	9,564	10,174	Alberta
British Columbia	4,589	4,711	—	—	6,036	6,205	Colombie-Britannique
Canada	77,168	82,624	—	—	79,021	90,051	Canada

¹ Excluding Newfoundland.² Average values weighted according to numbers for each class or age group.¹ Terre-Neuve non compris.² Valeurs moyennes pondérées d'après le nombre dans chaque classe ou groupe d'âge.

TABLE 3. Farm Values per Head of Livestock and Poultry in Canada,¹ by Class and Province, as at June 1, 1957 and 1958TABLEAU 3. Valeur fermière par tête de bétail et de la volaille au Canada¹, par classe et province, 1^{er} juin 1957 et 1958

Class	Canada		Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard		Nova Scotia — Nouvelle-Écosse		Classe
	1957	1958	1957	1958	1957	1958	
	dollars						
Livestock							Bétail
All cattle and calves ²	103	132	83	103	88	106	Toutes bêtes à cornes et veaux ²
Bulls, 1 year old and over	157	196	93	112	117	144	Taureaux d'un an et plus
Cows and heifers, 2years old and over, for milk	144	183	127	152	123	144	Vaches et génisses à lait de 2 ans et plus
Cows and heifers, 2years old and over, for beef	126	167	119	149	109	139	Vaches et génisses à viande de 2 ans et plus
Yearling heifers for milk	84	109	72	91	66	83	Antenaises laitières
Yearling heifers for beef	89	116	69	91	65	88	Antenaises de boucherie
Steers, 1 year old and over	110	141	73	100	75	101	Bouvillons d'un an et plus
Calves, under 1 year old	46	58	31	38	31	38	Veaux de moins d'un an
All hogs ²	32	35	31	35	28	32	Tous porcs ²
Hogs, 6 months old and over	56	61	61	65	50	59	Porcs de 6 mois et plus
Hogs, under 6 months old	24	26	25	29	21	25	Porcs de moins de 6 mois
All sheep and lambs ²	17	18	15	15	13	14	Tous moutons et agneaux ²
Sheep, 1 year old and over	18	19	15	16	13	14	Moutons d'un an et plus
Lambs, under 1 year old	16	17	14	14	13	13	Agneaux de moins d'un an
All horses ²	102	112	92	95	119	118	Tous chevaux ²
Poultry							Volaille
Hens and chickens ² .....	.920	.96	.99	1.02	1.35	1.30	Poules et poulets ²
Turkeys ²	2.36	2.58	2.27	3.42	2.54	2.83	Dindons ²
Geese ²	2.29	2.43	2.56	2.33	3.00	3.00	Oies ²
Ducks ²	1.18	1.26	1.50	1.50	2.00	2.00	Canards ²
	New Brunswick Nouveau-Brunswick		Quebec Québec		Ontario		
	1957	1958	1957	1958	1957	1958	
	dollars						
Livestock							Bétail
All cattle and calves ²	85	106	95	119	120	153	Toutes bêtes à cornes et veaux ²
Bulls, 1 year old and over	102	125	107	127	161	200	Taureaux d'un an et plus
Cows and heifers, 2years old and over, for milk	118	146	129	160	164	214	Vaches et génisses à lait de 2 ans et plus
Cows and heifers, 2years old and over, for beef	111	141	102	136	149	192	Vaches et génisses à viande de 2 ans et plus
Yearling heifers for milk	67	91	65	82	100	127	Antenaises laitières
Yearling heifers for beef	70	86	57	76	101	125	Antenaises de boucherie
Steers, 1 year old and over	83	99	76	99	120	150	Bouvillons d'un an et plus
Calves, under 1 year old	31	40	32	40	53	65	Veaux de moins d'un an
All hogs ²	31	34	30	34	34	40	Tous porcs ²
Hogs, 6 months old and over	54	61	56	61	64	76	Porcs de 6 mois et plus
Hogs, under 6 months old	23	26	23	26	28	30	Porcs de moins de 6 mois
All sheep and lambs ²	16	16	14	15	20	21	Tous moutons et agneaux ²
Sheep, 1 year old and over	17	17	16	17	22	23	Moutons d'un an et plus
Lambs, under 1 year old	15	15	13	14	18	19	Agneaux de moins d'un an
All horses ²	121	134	152	162	120	130	Tous chevaux ²
Poultry							Volaille
Hens and chickens ²	1.24	1.20	1.08	1.13	.949	1.01	Poules et poulets ²
Turkeys ²	3.55	3.87	2.98	3.07	2.31	2.83	Dindons ²
Geese ²	3.25	3.25	3.00	2.67	2.31	2.74	Oies ²
Ducks ²	1.50	1.50	1.60	1.76	1.15	1.28	Canards ²

¹ Excluding Newfoundland.² Average values are weighted according to numbers for each class or age group.¹ Terre-Neuve non comprise.² Les valeurs moyennes sont pondérées d'après le nombre de chaque classe ou groupe d'âge.

TABLE 3. Farm Values per Head of Livestock and Poultry In Canada,¹ by Class and Province, as at June 1, 1957 and 1958 — Concluded

TABLEAU 3. Valeur fermière par tête de bétail et de la volaille au Canada¹, par classe et province, 1^{er} juin 1957 et 1958 — fin

Class	Manitoba		Saskatchewan		Classe
	1957	1958	1957	1958	
dollars					
Livestock					Bétail
<i>All cattle and calves²</i>	98	130	98	128	<i>Toutes bêtes à cornes et veaux²</i>
Bulls, 1 year old and over.....	168	218	198	241	Taureaux d'un an et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for milk	137	180	139	180	Vaches et génisses à lait de 2 ans et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for beef	123	170	124	164	Vaches et génisses à viande de 2 ans et plus
Yearling heifers for milk	83	110	87	117	Antenaïses laitières
Yearling heifers for beef	84	113	87	118	Antenaïses de boucherie
Steers, 1 year old and over	100	135	108	143	Bouvillons d'un an et plus
Calves, under 1 year old	46	59	47	62	Veaux de moins d'un an
<i>All hogs²</i>	29	32	27	30	<i>Tous porcs²</i>
Hogs, 6 month old and over.....	50	57	47	52	Porcs de 6 mois et plus
Hogs, under 6 months old	22	25	21	23	Porcs de moins de 6 mois
<i>All sheep and lambs²</i>	15	16	16	18	<i>Tous moutons et agneaux²</i>
Sheep, 1 year old and over	15	14	16	18	Moutons d'un an et plus
Lambs, under 1 year old	16	18	15	18	Agneaux de moins d'un an
<i>All horses²</i>	85	98	74	79	<i>Tous chevaux²</i>
Poultry					Volaille
Hens and chickens ² .....	.72	.78	.68	.71	Poules et poulets ²
Turkeys ²	2.05	2.04	2.08	2.20	Dindons ²
Geese ²	1.94	1.95	2.33	2.32	Oies ²
Ducks ² .....	.92	.98	1.10	1.10	Canards ²
Alberta British Columbia Colombie-Britannique					
	1957	1958	1957	1958	
dollars					
Livestock					Bétail
<i>All cattle and calves²</i>	101	127	102	134	<i>Toutes bêtes à cornes et veaux²</i>
Bulls, 1 year old and over.....	210	268	183	228	Taureaux d'un an et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for milk	152	188	146	192	Vaches et génisses à lait de 2 ans et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for beef.....	125	163	121	162	Vaches et génisses à viande de 2 ans et plus
Yearling heifers for milk	85	119	85	116	Antenaïses laitières
Yearling heifers for beef	89	116	83	111	Antenaïses de boucherie
Steers, 1 year old and over	111	142	101	139	Bouvillons d'un an et plus
Calves, under 1 year old	51	61	43	55	Veaux de moins d'un an
<i>All hogs²</i>	33	33	29	34	<i>Tous porcs²</i>
Hogs, 6 months old and over.....	55	53	49	56	Porcs de 6 mois et plus
Hogs, under 6 months old	24	25	22	26	Porcs de moins de 6 mois
<i>All sheep and lambs²</i>	17	18	18	21	<i>Tous moutons et agneaux²</i>
Sheep, 1 year old and over	17	19	20	23	Moutons d'un an et plus
Lambs, under 1 year old	16	17	17	18	Agneaux de moins d'un an
<i>All horses²</i>	72	84	82	95	<i>Tous chevaux²</i>
Poultry					Volaille
Hens and chickens ² .....	.75	.77	1.19	1.17	Poules et poulets ²
Turkeys ²	2.32	2.40	2.82	3.21	Dindons ²
Geese ²	2.10	2.21	3.08	2.82	Oies ²
Ducks ²	1.07	1.14	1.50	1.43	Canards ²

¹ Excluding Newfoundland.

² Average values are weighted according to numbers for each class or age group.

¹ Terre-Neuve non comprise.

² Les valeurs moyennes sont pondérées d'après le nombre de chaque classe ou groupe d'âge.

DAIRYING

Quarterly Review of the Dairy Situation
October-December, 1958

Production Conditions. Most dairy cattle were stabled and on full winter feed by mid-November. The cold, snowy weather, which arrived a little earlier than usual, persisted throughout the remainder of the quarter.

In most parts of Canada feed grain production in 1958 was higher than in the previous year and grain supplies are ample for the winter. Tame hay production was lower than in 1957 in all provinces except Prince Edward Island, Nova Scotia and Alberta. Nevertheless, only in parts of Saskatchewan where hay was needed to supplement drought-stricken pastures is there any possibility of fodder scarcity. In Ontario and Manitoba an increased yield of fodder corn helped compensate for lower tame hay yields. In Canada as a whole, about one million tons or 6 per cent less hay was produced in 1958 than in 1957.

The December Livestock Survey reported 3,066,800 cows kept for milking purposes on farms in Canada at December 1, 1958. This represents a decrease of 0.7 per cent from milk cow numbers at December 1, 1957. Dairy correspondents report that per cent of the herd milked rose from 70.6 at November 15, 1957 to 71.4 at November 15, 1958. Yearling heifers kept for milking at December 1, 1958 were reported by the livestock survey to have decreased 3 per cent from the corresponding number a year earlier to 614,000 head.

Milk Production and Utilization. Milk production in the fourth quarter of 1958, according to preliminary indications, reached 3,800,000,000 pounds, 2.4 per cent more than in the fourth quarter of 1957. Prince Edward Island showed the greatest increase in milk production. Smaller increases were shown by the other provinces except for Quebec and New Brunswick in which milk production remained about the same as in the October-December period of 1957. Creamery butter manufacture again this quarter showed the greatest increase, compared to the fourth quarter of 1957, of any dairy factory product. Prince Edward Island (16 per cent) and Ontario (14 per cent) were the provinces showing the sharpest increases in creamery butter production. Cheddar cheese manufacture, following the pattern of other quarters in 1958 used less milk than in the October-December period in 1957. About 2 per cent less milk was used for concentrated milk but 6 per cent more milk was used for ice cream production during this quarter. Fluid sales in the period increased only about 1.5 per cent, which was less than the rate of population growth, and reflects a slight decrease in per capita consumption.

The domestic disappearance of creamery butter increased slightly to 83,200,000 pounds in the fourth quarter of 1958. Although more creamery butter was consumed, the quarterly per capita disappearance fell from 4.98 pounds in 1957 to 4.88 pounds in 1958. When whey butter and butter made on farms is included, the per capita disappearance of all butter decreased from 5.20 pounds to 5.09 pounds. Per capita disappearance of cheddar cheese fell to 1.03 pounds from 1.20 pounds in the last three months of 1957. This represents 2,300,000 less cheese consumed, as domestic disappearance in the fourth quarter of 1958 reached only 17,500,000 pounds. Exports of cheddar cheese, at 14,000,000 pounds for the quarter may be compared with exports of 4,000,000 pounds in the last quarter of 1957. Evaporated milk disappearance on the other hand increased over the fourth quarter of 1957 both in volume, 79,400,000 pounds compared to 77,500,000 pounds, and in per capita disappearance, 4.66 pounds compared to 4.66 pounds. The domestic disappearance of skim milk powder in this period was about double that in the October-December period of 1957. It amounted to 34,900,000 pounds, representing a per capita disappearance of 2.05 pounds. Exports in the quarter at

INDUSTRIE LAITIÈRE

Revue trimestrielle de la situation laitière,
octobre-décembre, 1958

État de la production. A la mi-novembre on avait mis la plupart des vaches laitières aux étables et on les affourageait au fourrage d'hiver. Le froid et la neige, arrivés plus tôt que d'habitude, le tout maintenus durant tout le reste du trimestre.

Dans presque tout le Canada la production de céréales de fourrage en 1958 a été plus élevée que celle de l'année précédente, et il y a amplement de céréales pour l'hiver. La production de foin cultivé dans toutes les provinces a été moins élevée qu'en 1957, sauf dans l'Île-du-Prince-Édouard, en Nouvelle-Écosse et en Alberta. Néanmoins, il se peut qu'il y ait pénurie dans certaines parties de la Saskatchewan seulement où il a fallu du foin pour suppléer aux pâturages qui ont été atteints par la sécheresse. En Ontario et au Manitoba le rendement plus élevé de maïs fourrager a aidé à compenser le rendement moins élevé de foin cultivé. Dans l'ensemble du Canada, la production de foin en 1958 a été d'environ un million de tonnes, ou 6 p. 100, de moins qu'en 1957.

Selon l'enquête de décembre sur le bétail, on gardait au 1^{er} décembre 1958, 3,066,800 vaches pour fins laitières, ou 0.7 p. 100 de moins qu'au 1^{er} décembre 1957. D'après les rapports des correspondants laitiers, le pourcentage de vaches traitées parmi les troupeaux est passé de 70,6 au 15 novembre 1957 à 71,4 au 15 novembre 1958. La même enquête a révélé qu'au 1^{er} décembre 1958 il y avait 3 p. 100 moins de génisses d'un an gardées pour la traite, soit 614,000, qu'un an auparavant.

Production et utilisation du lait. La production de lait durant le quatrième trimestre de 1958, selon les chiffres préliminaires, s'est établie à 3,800 millions de livres, soit 2.4 p. 100 de plus que durant le quatrième trimestre de 1957. L'Île-du-Prince-Édouard est la province où elle a été la plus élevée. Il y a eu de plus petites augmentations dans les autres provinces, sauf dans le Québec et le Nouveau-Brunswick, où la production est restée à peu près la même que durant la période octobre-décembre 1957. La fabrication de beurre de fabrique durant le présent trimestre est celle qui, parmi tous les produits laitiers, a été la plus élevée. L'Île-du-Prince-Édouard (16 p. 100) et l'Ontario (14 p. 100) sont les provinces où l'augmentation de la production de beurre de fabrique a été la plus élevée. La fabrication de cheddar, dont la tendance a été la même que durant les autres trimestres de 1958, a exigé moins de lait que durant la période octobre-décembre 1957. On a utilisé environ 2 p. 100 moins de lait pour le lait concentré durant le présent trimestre, mais il en a fallu 6 p. 100 de plus pour la crème glacée. Les ventes de lait nature durant la période n'ont augmenté que d'environ 1.5 p. 100, soit moins que le taux de croissance de la population, indiquant ainsi une légère diminution dans la consommation par personne.

La disparition domestique de beurre de fabrique a légèrement augmenté durant le quatrième trimestre de 1958 (83,200,000 livres). Bien qu'on en ait consommé une plus grande quantité, la consommation trimestrielle par personne a fléchi de 4.98 livres en 1957 à 4.88 livres en 1958. Si l'on y ajoute le beurre de petit lait et le beurre fabriqué dans les fermes, la consommation de beurre par personne est tombée de 5.20 livres à 5.09 livres. La consommation de cheddar par personne durant les trois derniers mois de 1957 est tombée de 1.20 livres à 1.03 livres. Ainsi, il s'est consommé 2,300,000 livres de fromage de moins, car la consommation domestique durant le quatrième trimestre de 1958 n'a atteint que 17,500,000 livres. Les exportations de cheddar durant le trimestre se sont établies à 14 millions de livres, tandis que celles du dernier trimestre de 1957 s'établissaient à 4 millions de livres. En revanche, la disparition de lait évaporé, par rapport au quatrième trimestre de 1957, a augmenté tant en volume (79,400,000 livres contre 77,500,000 livres) qu'en disparition par personne (4.66 livres contre 4.66 livres). La disparition domestique de poudre de lait écrémé durant la présente période a doublé pour ainsi dire celle de la période octobre-décembre 1957. A 34,900,000 livres, elle représente une

14,000,000 pounds were far greater than the 156,000 pounds exported in the corresponding period a year earlier. The increase in the domestic disappearance of ice cream was proportionate to the population increase. Compared to the last quarter of 1957, per capita domestic disappearance at .38 gallons was about the same, the volume of 6,415,000 gallons was 367,000 gallons higher.

disparition par personne de 2.05 livres. Les exportations durant le trimestre, à 14 millions de livres, sont beaucoup élevées que les 156,000 livres de la période correspondante un an plus tôt. L'augmentation de la disparition domestique de crème glacée a été en fonction de l'augmentation de la population. Par rapport au dernier trimestre de 1957, la disparition domestique par personne, à .38 gallons, a été la même environ, le volume, à 6,415,000 gallons, ayant été de 367,000 gallons plus élevé.

TABLE 1. Production and Utilization of Milk in Canada, by Province, October-December, 1957 and 1958

TABLEAU 1. Production et utilisation du lait au Canada, par province, octobre-décembre, 1957 et 1958

Province and year — Province et année	Total milk production — Production globale de lait	Milk used in the manufacture of dairy products — Lait employé dans la fabrication de produits laitiers						Milk otherwise used — Lait autrement utilisé				
		Total used in manufacture — Quantité globale utilisée dans la fabrication	In factories — Dans les fabriques				Dairy butter — Beurre de ferme	Total otherwise used — Total autrement utilisé	Fluid sales — Ventes à l'état fluide	Farm-home consumed — Consommé sur la ferme (maison)	Fed to live-stock — Donné aux animaux	
			Total in factories — Quantité globale dans les fabriques	Creamery butter — Beurre de crèmerie	Cheddar cheese — Fromage cheddar	Concentrated milk products — Produits concentrés du lait						Ice cream — Crème glacée
thousand pounds — milliers de livres												
Canada:												
1957	3,755,186 ¹	2,009,102 ¹	1,936,723 ¹	1,467,227	196,515	170,165 ¹	102,816	72,379	1,746,084	1,373,670	269,400	103,014
1958	3,843,850 ¹	2,067,051 ¹	1,998,259 ¹	1,532,816	189,409	166,979 ¹	109,055	68,792	1,776,799	1,394,963	270,700	111,136
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:												
1957	44,973	31,299	30,315	28,010	1,727	²	578	984	13,674	6,189	5,830	1,655
1958	49,905	36,483	35,477	32,572	2,310	²	595	1,006	13,422	6,382	5,880	1,160
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:												
1957	92,490	32,279	28,230	23,657	—	²	4,573	4,049	60,211	45,245	12,000	2,966
1958	93,151	32,423	28,516	24,079	—	²	4,437	3,907	60,728	45,348	11,860	3,520
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:												
1957	96,305	46,229	39,139	35,029	1,628	—	2,482	7,090	50,076	37,143	10,230	2,703
1958	96,360	45,421	39,501	35,779	1,155	—	2,567	5,920	50,939	37,903	10,350	2,686
Quebec — Québec:												
1957	1,259,816	752,428	743,348	609,617	47,938	59,766	26,027	9,080	507,388	416,218	70,600	20,570
1958	1,261,340	740,620	731,542	601,707	51,601	51,391	26,843	9,078	520,720	425,640	71,000	24,080
Ontario:												
1957	1,274,712	662,514	657,529	388,698	138,677	92,227	37,927	4,985	612,198	514,898	56,000	41,300
1958	1,319,224	703,765	698,360	441,933	128,777	86,255	41,395	5,405	615,459	518,759	57,400	41,300
Manitoba:												
1957	225,102	113,937	104,086	97,624	1,804	—	4,658	9,851	111,165	77,825	24,220	9,120
1958	233,601	118,690	109,518	103,685	682	²	5,151	9,172	114,911	78,711	25,820	10,380
Saskatchewan:												
1957	266,094	134,194	114,725	108,600	22	—	6,103	19,469	131,900	77,970	44,900	9,030
1958	274,244	139,350	121,402	114,520	286	—	6,596	17,948	134,894	80,014	43,700	11,180
Alberta:												
1957	300,078	165,569	150,570	138,083	3,443	²	9,044	14,999	134,509	86,959	37,600	9,950
1958	309,312	172,872	158,270	145,454	2,871	²	9,945	14,602	136,440	89,560	36,500	10,380
British Columbia — Colombie-Britannique:												
1957	177,444	52,481	50,609	37,909	1,276	²	11,424	1,872	124,963	111,223	8,020	5,720
1958	177,380	48,094	46,340	33,087	1,727	²	11,526	1,754	129,286	114,646	8,190	6,450

¹ Includes milk equivalent of concentrated-milk products reported by less than three firms (see footnote 2).

² Less than three firms used milk for concentrated products. Data are not included in the provincial total, but are included in the Canada total at top of column and also in the Canada totals, columns 1, 2, and 3.

¹ Y compris l'équivalent en lait des produits concentrés du lait déclarés par moins de 3 établissements (voir renvoi 2).

² Moins de 3 établissements ont employé du lait dans la fabrication des produits concentrés. Les renseignements ne sont pas compris dans les totaux provinciaux, mais ils sont inclus dans le total du Canada au haut de la colonne et aussi dans le total pour le Canada des colonnes 1, 2, et 3.

TABLE 2. Production, Supply and Domestic Disappearance of Dairy Products in Canada, October-December, 1957 and 1958

TABLEAU 2. Production, approvisionnement et disparition domestique de produits laitiers au Canada, octobre-décembre 1957 et 1958

Period — Période	Production	Change in stocks — Change- ment dans les stocks	Total supply — Approvi- sionne- ment global	Domestic disappearance — Disparition domestique		Production	Change in stocks — Change- ment dans les stocks	Total supply — Approvi- sionne- ment global	Domestic disappearance — Disparition domestique	
				Total — Totale	Per capita — Par bouche				Total — Totale	Per capita — Par bouche
October — Octobre:	Creamery butter — Beurre de crèmerie					Total butter ¹ — Total du beurre ¹				
	thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.		thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.	
1957	29,027	+ 697	118,861	28,330	1.71	30,389	+ 676	120,481	29,713	1.79
1958	31,618	+ 2,421	143,073	29,197	1.71	32,892	+ 2,425	144,584	30,467	1.79
November — Novembre:										
1957	19,050	— 8,755	109,581	27,804	1.68	20,261	— 8,806	111,029	29,066	1.75
1958	18,868	— 7,234	132,744	26,102	1.53	19,989	— 7,281	134,106	27,270	1.60
December — Décembre:										
1957	14,625	— 11,800	96,401	26,425	1.59	15,613	— 11,853	97,575	27,466	1.66
1958	15,019	— 12,884	121,661	27,903	1.64	16,009	— 12,942	122,845	28,951	1.70
October — December — Octobre — Décembre:										
1957	62,702	— 19,858	152,536	82,559	4.98	66,263	— 19,983	156,355	86,245	5.20
1958	65,505	— 17,697	176,960	83,202	4.88	68,890	— 17,798	180,582	86,688	5.09
October — December — Octobre — Décembre:	Cheddar cheese ² — Fromage cheddar ²					Condensed milk — Lait condensé				
	thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.		thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.	
1957	17,865	— 5,816	75,702	19,834	1.20	3,147	— 644	4,735	3,766	0.23
1958	17,219	— 14,728	78,579	17,532	1.03	3,293	— 371	4,284	3,676	0.21
October — December — Octobre — Décembre:	Evaporated milk — Lait évaporé					Whole-milk powder — Poudre de lait entier				
	thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.		thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.	
1957	44,943	— 33,494	126,315	77,459	4.66	6,350	+ 128	9,959	1,174	0.07
1958	50,807	— 29,411	127,999	79,420	4.66	4,324	— 423	7,441	175	0.01
October — December — Octobre — Décembre:	Skim-milk powder — Poudre de lait écrémé					Ice cream — Crème glacée				
	thousand pounds — milliers de livres			lb. — liv.		thousand gallons — milliers de gallons			gal. — gall.	
1957	30,986	+ 14,051	65,399	17,405	1.05	6,048	—	6,048	6,048	0.37
1958	39,656	— 9,646	126,564	34,894	2.05	6,415	—	6,415	6,415	0.38

¹ Total butter includes creamery, dairy and whey butter.¹ Le total du beurre comprend le beurre de crèmerie, le beurre de ferme et le beurre de petit lait.² Canadian only.² Fromage canadien seulement.

SPECIAL CROPS

Fruits

The information on estimates of the production of fruits is based on reports made as of the middle of October for Ontario and the middle to the latter part of November for the Maritime Provinces, Quebec and British Columbia. Accordingly all estimates apply to the situation as it existed at the time the returns were made. Estimates are based on reports submitted to the Dominion Bureau of Statistics by Federal and Provincial Departments of Agriculture personnel in the various fruit growing areas. All 1958 figures are preliminary and subject to revision.

Production of apples in 1958 was estimated at 16.7 million bushels, up 5 per cent over last year's crop of 15.9 million bushels. Increases in output in Ontario and Quebec more than offset reductions in other apple-producing provinces. Pears, peaches, plums and prunes and cherries showed increases of 30, 11, 8 and 21 per cent, respectively, over production in 1957.

With the exception of raspberries and loganberries, production of all small fruit crops was higher than last year. Revised estimates placed the strawberry crop at 23.6 million quarts, up 43 per cent over the 1957 estimate of 16.5 million quarts. Grape production at 79.5 million pounds was 15 per cent above the 69.3 million pounds produced in 1957, while blueberry production at 14.7 million pounds was also up 15 per cent over last year. The estimate for blueberries does not include Newfoundland production, data for which are not yet available. Raspberry production, estimated at 10.3 million quarts, decreased 17 per cent, while loganberries decreased 14 per cent to 907,000 pounds.

CULTURES SPÉCIALES

Fruits

Les renseignements sur l'estimation de la production de fruits se fondent sur des rapports fournis à la mi-octobre pour l'Ontario, et du milieu à la fin de novembre pour les Maritimes, le Québec et la Colombie-Britannique. Toutes les estimations s'appliquent donc à la situation qui existait au moment où ces rapports ont été fournis. Les estimations se fondent sur les rapports que le personnel des ministères fédéral et provinciaux de l'Agriculture des diverses régions de culture fruitière a fournis au Bureau fédéral de la statistique. Tous les chiffres de 1958 sont provisoires et doivent être revus.

La production de pommes en 1958 était estimée à 16,700,000 boisseaux, ou 5 p. 100 de plus que les 15,900,000 boisseaux de l'année dernière. La production accrue de l'Ontario et du Québec a plus que contre-balancé la diminution dans les autres provinces productrices. Les poires, les pêches, les prunes et les pruneaux, et les cerises ont augmenté, respectivement, de 30, 11, 8 et 21 p. 100 par rapport à la production de 1957.

Sauf dans le cas des framboises et des mûres de Logan, la production de tous les petits fruits a été plus élevée que celle de l'année dernière. Selon les chiffres rectifiés, la récolte de fraises s'établit à 23,600,000 pintes, soit 43 p. 100 de plus que les 16,500,000 pintes estimatives de 1957. La production de raisin, à 79,500,000 livres, est de 15 p. 100 supérieure aux 69,300,000 livres produites en 1957, tandis que celle de bleuets, à 14,700,000 livres, est aussi de 15 p. 100 plus élevée que celle de l'année dernière. L'estimation à l'égard des bleuets ne comprend pas la production de Terre-Neuve dont les chiffres ne sont pas encore connus. La production de framboises, estimée à 10,300,000 pintes, a diminué de 17 p. 100, tandis que les mûres de Logan, à 907,000 livres, ont fléchi de 14 p. 100.

TABLE 1. Fourth Estimate of Fruit Production in Canada, by Province, 1958, as compared with the latest Estimate for 1957

TABLEAU 1. Quatrième estimation de la production de fruits au Canada, par province, 1958, comparativement à la dernière estimation de 1957

Province and kind of fruit		1957		1958		Province et variété de fruit	
		In thousands — En milliers					
Canada:						Canada:	
Apples	bu.	15,906	16,685	boiss.	Pommes		
Pears	"	1,094	1,425	"	Poires		
Plums and prunes	"	566	613	"	Prunes et pruneaux		
Peaches	"	2,801	3,123	"	Pêches		
Cherries, sweet	"	239	288	"	Cerises, douces		
Cherries, sour	"	366	425	"	Cerises, sures		
Apricots	"	281	239	"	Abricots		
Strawberries	qt.	16,459	23,576	pte	Fraises		
Raspberries	"	12,311	10,271	"	Framboises		
Grapes	lb.	69,319	79,524	liv.	Raisins		
Loganberries	"	1,059	907	"	Mûres de Logan		
Prince Edward Island:						Île-du-Prince-Édouard	
Strawberries	qt.	965	1,254	pte	Fraises		
Blueberries	lb.	300	300	liv.	Bleuets		
Nova Scotia:						Nouvelle-Écosse:	
Apples	bu.	2,918	1,150	boiss.	Pommes		
Pears	"	23	40	"	Poires		
Plums and prunes	"	5	5	"	Prunes et pruneaux		
Strawberries	qt.	575	540	pte	Fraises		
Raspberries	"	40	44	"	Framboises		
Blueberries	lb.	4,800	3,000	liv.	Bleuets		
New Brunswick:						Nouveau-Brunswick:	
Apples	bu.	450	325	boiss.	Pommes		
Strawberries	qt.	700	1,000	pte	Fraises		
Raspberries	"	45	60	"	Framboises		
Blueberries	lb.	3,300	2,500	liv.	Bleuets		
Quebec:						Québec	
Apples	bu.	2,525	4,465	boiss.	Pommes		
Strawberries	qt.	3,100	6,300	pte	Fraises		
Raspberries	"	412	425	"	Framboises		
Blueberries	lb.	3,085	6,917	liv.	Bleuets		
Ontario:						Ontario:	
Apples	bu.	3,032	4,169	boiss.	Pommes		
Pears	"	380	808	"	Poires		
Plums and prunes	"	380	426	"	Prunes et pruneaux		
Peaches	"	2,266	2,603	"	Pêches		
Cherries, sweet	"	134	168	"	Cerises, douces		
Cherries, sour	"	366	425	"	Cerises, sures		
Strawberries	qt.	6,158	7,350	pte	Fraises		
Raspberries	"	2,564	3,039	"	Framboises		
Grapes	lb.	67,100	77,200	liv.	Raisins		

TABLE 1. Fourth Estimate of Fruit Production in Canada, by Province, 1958, as compared with the Latest Estimate for 1957 — Concluded

TABLEAU 1. Quatrième estimation de la production de fruits au Canada, par province, 1958, comparativement à la dernière estimation de 1957 — fin

Province and kind of fruit		1957	1958	Province et variété de fruit	
		In thousands — En milliers			
British Columbia:				Colombie-Britannique:	
Apples	bu.	6,981	6,576	boiss.	Pommes
Pears	"	691	577	"	Poires
Plums and prunes	"	181	182	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	535	520	"	Pêches
Cherries, sweet	"	105	120	"	Cerises, douces
Apricots	"	281	239	"	Abricots
Strawberries	qt.	4,961	7,132	pte	Fraises
Raspberries	"	9,250	6,703	"	Framboises
Grapes	lb.	2,219	2,324	liv.	Raisins
Loganberries	"	1,059	907	"	Mûres de Logan
Blueberries	"	1,280	2,002	"	Bleuets

TABLE (a). Net Weight of the Commercial Production of Soft Fruits in Canada, by Province, 1957 and 1958

TABLEAU 1 (a). Poids net de la production commerciale de fruits tendres au Canada, par province, 1957 et 1958

Note. Data in this table were derived from data in Table 1 by conversion. The net weights used in making the conversions were as follows: 1 quart of strawberries or raspberries = 1.25 pounds in all provinces except British Columbia where 1 quart = 1.5 pounds; 1 bushel of pears, plums, prunes, peaches, cherries or apricots = 50 pounds.

Note. Les chiffres de ce tableau ont été obtenus par conversion des chiffres du tableau 1. Voici les poids nets employés pour la conversion: 1 pinte de fraises ou de framboises = 1.25 livres dans toutes les provinces sauf en Colombie-Britannique où 1 pinte = 1.5 livre; 1 boisseau de poires, de prunes, de pruneaux, de pêches, de cerises ou d'abricots = 50 livres.

Province and kind of fruit		1957	1958	Province et variété de fruit	
		tons — tonnes			
Canada:				Canada:	
Pears		27,350	35,625	Poires	
Plums and prunes		14,150	15,325	Prunes et pruneaux	
Peaches		70,025	78,075	Pêches	
Cherries, sweet		5,975	7,200	Cerises, douces	
Cherries, sour		9,150	10,625	Cerises, sures	
Apricots		7,025	5,975	Abricots	
Strawberries		10,908	15,628	Fraises	
Raspberries		8,851	7,258	Framboises	
Grapes		34,660	39,762	Raisins	
Loganberries		530	453	Mûres de Logan	
Prince Edward Island:				Île-du-Prince-Édouard:	
Strawberries		603	784	Fraises	
Blueberries		150	150	Bleuets	
Nova Scotia:				Nouvelle-Écosse:	
Pears		575	1,000	Poires	
Plums and prunes		125	125	Prunes et pruneaux	
Strawberries		359	338	Fraises	
Raspberries		25	28	Framboises	
Blueberries		2,400	1,500	Bleuets	
New Brunswick:				Nouveau-Brunswick:	
Strawberries		438	625	Fraises	
Raspberries		28	38	Framboises	
Blueberries		1,650	1,250	Bleuets	
Quebec:				Québec	
Strawberries		1,938	3,938	Fraises	
Raspberries		258	266	Framboises	
Blueberries		1,542	3,458	Bleuets	
Ontario:				Ontario:	
Pears		9,500	20,200	Poires	
Plums and prunes		9,500	10,650	Prunes et pruneaux	
Peaches		56,650	65,075	Pêches	
Cherries, sweet		3,350	4,200	Cerises, douces	
Cherries, sour		9,150	10,625	Cerises, sures	
Strawberries		3,849	4,594	Fraises	
Raspberries		1,602	1,899	Framboises	
Grapes		33,550	38,600	Raisins	
British Columbia:				Colombie-Britannique:	
Pears		17,275	14,425	Poires	
Plums and prunes		4,525	4,550	Prunes et pruneaux	
Peaches		13,375	13,000	Pêches	
Cherries, sweet		2,625	3,000	Cerises, douces	
Apricots		7,025	5,975	Abricots	
Strawberries		3,721	5,349	Fraises	
Raspberries		6,938	5,027	Framboises	
Grapes		1,110	1,162	Raisins	
Loganberries		530	453	Mûres de Logan	
Blueberries		640	1,001	Bleuets	

Honey

The following table contains a preliminary estimate of honey production in Canada in 1958, together with revised figures for 1957 and 1947-56 average for purposes of comparison. The estimate is based on reports received from beekeepers in the various provinces throughout Canada. Three mail-questionnaire surveys are conducted each year—the first in July to determine the number of colonies, the second in September to obtain the average yield per colony, and a final yield and price survey in November. In the Province of Quebec the estimates are prepared by the Provincial Bureau of Statistics. For all other provinces (excluding Newfoundland for which data are not available) the estimates are prepared by the Dominion Bureau of Statistics in co-operation with provincial officials who provide mailing lists for the surveys and also aid in the interpretation of results.

Preliminary estimates indicated a honey crop in 1953 of 26.5 million pounds, 17 per cent below the 1957 crop of 32.1 million pounds and 14 per cent below the 1947-1956 average of 31.0 million pounds. The reduction in honey output in 1958 was due to lower average yields per colony, as the number of colonies operated increased to 333,000 from 325,700 in 1957. However, there were only 13,130 active beekeepers this year while in 1957 there were 15,040.

TABLE 1. Preliminary Estimate of the Numbers of Beekeepers and Colonies and Production of Honey in Canada, by Province, 1958, with Revised Estimate for 1957 and Ten-Year Average, 1947-1956

TABLEAU 1. Estimation provisoire du nombre d'apiculteurs et de colonies et de la production de miel au Canada, par province, 1958, comparativement à l'estimation rectifiée de 1957 et à la moyenne des dix ans 1947-1956

Province and year	Beekeepers — Apiculteurs	Colonies	Production of honey Production de miel		Province et année
			Per colony — Par colonie	Total — Totale	
	No. — nomb.	No. — nomb.	lb. — liv.	'000 lb. — liv.	
Canada:					Canada:
Average 1947-1956.....	21,150	418,900	74	30,974	Moyenne 1947-1956
1957.....	15,040	325,700	98	32,051	1957
1958.....	13,130	333,000	80	26,532	1958
Prince Edward Island:					Île-du-Prince-Édouard:
Average 1947-1956.....	120	800	86	69	Moyenne 1947-1956
1957.....	100	800	69	55	1957
1958.....	100	1,000	71	71	1958
Nova Scotia:					Nouvelle-Écosse:
Average 1947-1956.....	390	2,100	60	125	Moyenne 1947-1956
1957.....	400	2,500	68	170	1957
1958.....	410	2,800	60	168	1958
New Brunswick:					Nouveau-Brunswick:
Average 1947-1956.....	400	2,400	52	126	Moyenne 1947-1956
1957.....	260	1,500	60	90	1957
1958.....	270	1,600	58	93	1958
Quebec:					Québec:
Average 1947-1956.....	3,970	68,900	58	3,993	Moyenne 1947-1956
1957.....	2,720	49,700	75	3,728	1957
1958.....	2,660	55,000	46	2,532	1958
Ontario:					Ontario:
Average 1947-1956.....	4,240	195,000	57	11,036	Moyenne 1947-1956
1957.....	3,140	135,500	82	11,111	1957
1958.....	3,000	135,200	41	5,543	1958
Manitoba:					Manitoba:
Average 1947-1956.....	2,000	47,500	107	5,099	Moyenne 1947-1956
1957.....	1,200	42,000	124	5,208	1957
1958.....	1,030	44,300	117	5,183	1958
Saskatchewan:					Saskatchewan:
Average 1947-1956.....	4,550	38,700	107	4,140	Moyenne 1947-1956
1957.....	2,650	28,500	134	3,819	1957
1958.....	2,470	29,300	125	3,662	1958
Alberta:					Alberta:
Average 1947-1956.....	3,520	48,500	109	5,267	Moyenne 1947-1956
1957.....	1,800	48,200	134	6,459	1957
1958.....	1,490	45,900	155	7,114	1958
British Columbia:					Colombie-Britannique:
Average 1947-1956.....	1,960	15,100	74	1,119	Moyenne 1947-1956
1957.....	2,770	17,000	83	1,411	1957
1958.....	1,700	17,900	121	2,166	1958

Le tableau suivant renferme l'estimation provisoire de la production de miel au Canada en 1958, de même que les chiffres rectifiés de 1957, et la moyenne de 1947-1956 aux fins de comparaison. L'estimation est fondée sur les rapports reçus des apiculteurs des différentes provinces du pays. Trois enquêtes par correspondance sont faites chaque année. La première a lieu en juillet, pour établir le nombre de colonies d'abeilles; la deuxième, en septembre, pour obtenir le rendement moyen par colonie, et la dernière, en novembre, pour connaître le rendement définitif et les prix. Dans la province de Québec, les estimations sont préparées par le Bureau provincial des statistiques. Pour les autres provinces, (sauf Terre-Neuve, dont les chiffres ne sont pas connus) elles sont préparées par le Bureau fédéral de la statistique en collaboration avec les fonctionnaires provinciaux qui fournissent au Bureau les listes postales nécessaires à l'enquête et qui prêtent leur concours pour l'interprétation des résultats.

Selon les estimations provisoires, la récolte de miel en 1958 devait s'établir à 26,500,000 livres, soit 17 p. 100 de moins qu'en 1957 (32,100,000 livres) et 14 p. 100 de moins que la moyenne de 1947-1956 (31,000,000 livres). La diminution de la production de miel en 1958 est attribuable au rendement moyen moins élevé des colonies, vu que leur nombre a augmenté à 333,000, de 325,700 qu'il était en 1957. Toutefois, il n'y avait que 13,130 apiculteurs actifs cette année, au regard de 15,040 en 1957.

Hops

The final estimate of the production and value of hops for 1956 and 1957 is given in the following table. Production in 1957 was estimated at 1,201,200 pounds compared with 1,458,800 pounds in 1956. The total value of the 1957 crop was \$818,100.

Houblon

L'estimation définitive de la production et de la valeur du houblon en 1956 et 1957 figure au tableau suivant. On en a estimé la production à 1,201,200 livres en 1957, contre 1,458,800 livres en 1956. La valeur totale de la récolte de 1957 s'établit à \$818,100.

TABLE 1. Estimate of Acreages, Production and Values of Hops in Canada, by Province, 1957 as compared with the Final Estimate for 1956

TABLEAU 1. Estimation de la superficie, de la production et de la valeur du houblon au Canada, par province, 1957 comparativement à l'estimation définitive de 1956

Province and year	Area — Superficie	Yield per acre — Rendement par acre	Total production — Production totale	Price per pound — Prix la livre	Total value — Valeur totale	Province et année
	acres	lb. — liv.	lb. — liv.	cents	\$	
Canada:						Canada:
1956	936	1,559	1,458,800	64.8	945,300	1956
1957	931	1,290	1,201,200	68.1	818,100	1957
Ontario:						Ontario:
1956	3	600	1,800	70.0	1,300	1956
1957	¹	¹	¹	¹	¹	1957
British Columbia:						Colombie-Britannique:
1956	933	1,562	1,457,000	64.8	944,000	1956
1957	931	1,290	1,201,200	68.1	818,100	1957

¹ Nil.

¹ Néant.

METEOROLOGICAL RECORDS

DONNÉES MÉTÉOROLOGIQUES

TABLE 1. Temperatures in Degrees Fahrenheit at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, October - December, 1958 compared with Normal

TABLEAU 1. Température en degrés Fahrenheit aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, octobre - décembre 1958 comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la production agricole, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental farm or station Ferme ou station expérimentale	October - Octobre				November - Novembre				December - Décembre			
	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal	High	Low	Mean	Normal
	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale	Maximum	Minimum	Moyenne	Normale
Charlottetown, P.E.I.	72	27	46	48	58	17	37	37	42	- 4	16	25
Kentville, N.S.	74	21	46	48	64	11	38	37	46	- 2	18	25
Nappan, N.S.	70	19	44	47	62	10	36	36	42	- 9	15	23
Fredericton, N.B.	73	23	44	46	61	8	34	34	46	- 2	18	20
L'Assomption, (P.Q.)	74	23	46	46	59	0	35	33	33	-31	3	16
Lennoxville, (P.Q.)	78	19	45	45	60	3	35	33	43	-32	6	18
Normandin, (P.Q.)	64	16	40	41	52	- 6	26	27	33	-33	- 2	8
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.) ..	68	25	42	44	54	9	32	31	4	-12	8	16
Delhi, Ont.	71	25	51	50	67	3	40	38	42	- 1	20	29
Harrow, Ont.	75	30	53	53	63	6	42	40	40	- 1	18	27
Kapuskasing, Ont.	64	25	40	40	58	-12	27	23	34	-35	- 1	7
Ottawa, Ont.	73	22	46	46	62	0	36	33	36	-26	8	18
Brandon, Man.	78	19	44	40	62	-30	23	22	41	-27	3	7
Morden, Man.	78	24	45	44	67	-23	25	28	41	-24	3	10
Indian Head, Sask.	76	14	43	40	61	-21	21	22	42	-27	8	8
Scott, Sask.	72	12	41	39	62	-19	16	20	48	- 1	7	6
Swift Current, Sask.	79	12	44	42	60	- 7	24	25	48	-22	16	14
Beaverlodge, Alta.	68	20	42	40	49	-10	23	24	44	-32	12	12
Fort Vermilion, Alta.	57	8	37	34	55	-28	14	11	19	-32	- 3	- 5
Lacombe, Alta.	77	18	44	40	63	-16	24	25	48	-25	14	13
Lethbridge, Alta.	80	18	48	44	61	-20	29	31	54	-28	26	22
Manyberries, Alta.	79	18	46	44	62	-18	26	27	52	-21	20	17
Agassiz, B.C.	71	35	52	51	59	26	41	42	60	-20	40	38
Saanichton, B.C.	66	36	51	50	58	28	43	43	58	30	42	39
Summerland, B.C.	73	30	49	48	57	9	34	37	51	13	32	29

TABLE 2. Precipitation in Inches at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Month, October - December, 1958, compared with Normal

TABLEAU 2. Précipitation en pouces aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, octobre - décembre 1958 comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Canada Department of Agriculture

Source: Division de la production agricole, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental farm or station Ferme ou station expérimentale	October - Octobre		November - Novembre		December - Décembre	
	Actual	Normal	Actual	Normal	Actual	Normal
	Réelle	Normale	Réelle	Normale	Réelle	Normale
Charlottetown, P.E.I.	3.2	4.2	5.7	4.0	3.5	4.5
Kentville, N.S.	2.7	4.1	6.5	4.1	5.0	4.0
Nappan, N.S.	3.3	3.7	5.7	3.9	4.1	3.2
Fredericton, N.B.	4.6	3.8	4.4	3.6	5.0	3.7
L'Assomption, (P.Q.)	4.0	2.9	2.4	3.3	2.0	3.1
Lennoxville, (P.Q.)	5.8	3.6	2.2	3.5	1.9	3.1
Normandin, (P.Q.)	1.9	2.4	1.6	2.2	1.2	2.3
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.) ..	2.7	3.3	2.5	3.0	2.3	2.6
Delhi, Ont.	1.1	1.1	2.6	3.0	0.6	3.0
Harrow, Ont.	1.2	2.0	3.6	1.8	1.5	2.0
Kapuskasing, Ont.	2.4	2.1	4.3	2.4	1.7	2.0
Ottawa, Ont.	2.2	2.6	2.5	2.7	1.9	2.9
Brandon, Man.	1.3	1.0	2.0	0.8	0.6	0.8
Morden, Man.	0.3	1.4	3.8	1.2	0.9	1.0
Indian Head, Sask.	0.1	1.1	1.8	0.9	1.0	0.8
Scott, Sask.	0.1	0.8	0.8	0.6	—	0.7
Swift Current, Sask.	0.4	0.7	1.3	0.6	0.4	0.5
Beaverlodge, Alta.	1.1	1.1	0.6	1.3	2.0	1.2
Fort Vermilion, Alta.	0.8	0.7	1.0	0.7	1.4	0.7
Lacombe, Alta.	0.1	0.8	1.2	0.7	0.4	0.7
Lethbridge, Alta.	0.3	1.0	2.3	0.8	1.0	0.7
Manyberries, Alta.	0.6	0.7	2.2	0.6	0.7	0.6
Agassiz, B.C.	8.3	6.8	10.7	8.2	10.0	8.3
Saanichton, B.C.	2.9	3.0	7.0	4.1	5.0	5.7
Summerland, B.C.	1.9	0.9	1.9	1.0	1.4	1.0

PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCE

PRIX DES PRODUITS AGRICOLES

TABLE 1. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store
Fort William-Port Arthur, October-December, 1958TABLEAU 1. Prix moyen au comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Fort-William-Port-Arthur,
octobre à décembre, 1958 (Commission canadienne du blé)

Item	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Énumération
	cents and eighths — cents et huitièmes de cent			
Initial payment to producers, 1958-1959 pool:				Versement initial aux producteurs, pool de 1958-1959
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	136	136	136	2 du Nord
3 Northern	132	132	132	3 du Nord
4 Northern	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat	108	108	108	No 5
No. 6 Wheat	102	102	102	No 6
Feed Wheat	96	96	96	Fourrager
1 C.W. Garnet	122	122	122	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	117	117	117	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	140	140	140	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	136	136	136	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	132	132	132	3 C.O. Amber Durum
International Wheat Agreement and domestic sales:				Prix domestiques et d'après l'accord international sur le blé:
1 Northern	164/1	163/5	162/7	1 du Nord
2 Northern	160/5	160/5	159/7	2 du Nord
3 Northern	151/5	150/5	149/7	3 du Nord
4 Northern	141/2	139/5	138/7	4 du Nord
No. 5 Wheat	139/1	138/5	137/7	No 5
No. 6 Wheat	135/1	134/5	134/7	No 6
Feed Wheat	132/1	131/5	131/7	Fourrager
1 C.W. Garnet	158/1	157/5	156/7	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	154/1	153/5	152/7	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	151/1	150/5	149/7	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	154/1	153/5	152/7	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	150/1	149/5	148/7	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	145/1	144/5	143/7	3 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	190	185/5	184/7	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	187	182/5	181/7	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	173/6	169/2	167/7	3 C.O. Amber Durum
Export (class ID):				Prix d'exportation (classe ID):
1 Northern	164/1	163/5	162/7	1 du Nord
2 Northern	160/5	160/5	159/7	2 du Nord
3 Northern	151/5	150/5	149/7	3 du Nord
4 Northern	141/2	139/5	138/7	4 du Nord
No. 5 Wheat	139/1	138/5	137/7	No 5
No. 6 Wheat	135/1	134/5	134/7	No 6
Feed Wheat	132/1	131/5	131/7	Fourrager
1 C.W. Garnet	158/1	157/5	156/7	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	154/1	153/5	152/7	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	151/1	150/5	149/7	3 C.O. Garnet
1 C.W. Amber Durum	190/7	185/5	184/7	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	187	182/5	181/7	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	173/6	169/2	167/7	3 C.O. Amber Durum

¹ Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.¹ Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

TABLE 2. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store
Vancouver, October-December, 1958

TABLEAU 2. Prix moyen au comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Vancouver,
octobre à décembre 1958 (Commission canadienne du blé)

Item	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Énumération
	cents and eighths — cents et huitièmes de cent			
Initial payment to producers, 1958-1959 pool:				Versement initial aux producteurs, pool de 1958-1959:
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	136	136	136	2 du Nord
3 Northern	132	132	132	3 du Nord
4 Northern	125	125	125	4 du Nord
No. 5 Wheat	108	108	108	N° 5
No. 6 Wheat	102	102	102	N° 6
Feed Wheat	96	96	96	Fourrager
1 C.W. Garnet	122	122	122	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	117	117	117	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	124	124	124	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	119	119	119	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	140	140	140	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	136	136	136	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	132	132	132	3 C.O. Amber Durum
International Wheat Agreement and domestic sales:				Prix domestiques et d'après l'accord international sur le blé:
1 Northern	176/2	175/5	174/4	1 du Nord
2 Northern	172/2	171/5	171/1	2 du Nord
3 Northern	165/2	164/5	161/6	3 du Nord
4 Northern	155/3	153/5	150/6	4 du Nord
No. 5 Wheat	150/2	149/5	148/4	N° 5
No. 6 Wheat	144	143/5	144/4	N° 6
Feed Wheat	141	140/5	141/4	Fourrager
1 C.W. Garnet	158/1	157/5	156/7	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	154/1	153/5	152/7	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	151/1	150/5	149/7	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	154/1	153/5	152/7	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	150/1	149/5	148/7	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	145/1	144/5	143/7	3 Alberta d'hiver
Export (class II):				Prix d'exportation (classe II):
1 Northern	176/2	175/5	174/4	1 du Nord
2 Northern	172/2	171/5	171/1	2 du Nord
3 Northern	165/2	164/5	161/6	3 du Nord
4 Northern	155/3	153/5	150/6	4 du Nord
No. 5 Wheat	150/2	149/5	148/4	N° 5
No. 6 Wheat	144	143/5	144/4	N° 6
Feed Wheat	141	140/5	141/4	Fourrager
1 C.W. Garnet	158/1	157/5	156/7	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	154/1	153/5	152/7	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	151/1	150/5	149/7	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	154/1	153/5	152/7	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	150/1	149/5	148/7	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	145/1	144/5	143/7	3 Alberta d'hiver

¹ Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

¹ Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

TABLE 3. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Oats and Barley, Basis in Store
Fort William-Port Arthur, October-December, 1958

TABLEAU 3. Prix moyen au comptant¹ de l'avoine et de l'orge, par boisseau, en entrepôt à Fort-William-Port-Arthur,
octobre à décembre 1958 (Commission canadienne du blé)

Item	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Énumération
cents and eighths — cents et huitièmes de cent				
Oats:				Avoine:
Initial payment to producers, 1958-1959 pool:				Versement initial aux producteurs, pool de 1958-1959:
2 C.W.	60	60	60	2 C.O.
Extra 3 C.W.	57	57	57	3 Extra C.O.
3 C.W.	57	57	57	3 C.O.
Extra 1 Feed	57	57	57	1 Extra fourragère
1 Feed	55	55	55	1 Fourragère
2 Feed	50	50	50	2 Fourragère
3 Feed	45	45	45	3 Fourragère
Domestic and exports: ²				Prix domestiques et d'exportation ² :
2 C.W.	75/7	75	76/2	2 C.O.
Extra 3 C.W.	74/1	73/6	75	3 Extra C.O.
3 C.W.	71/4	71/2	72/4	3 C.O.
Extra 1 Feed	69/3	69	71	1 Extra fourragère
1 Feed	68/1	67/6	68/6	1 Fourragère
2 Feed	65/1	64/6	65/6	2 Fourragère
3 Feed	62/1	61/6	62/6	3 Fourragère
Barley:				Orge:
Initial payments to producers, 1958-1959 pool:				Versement initial aux producteurs, pool de 1958-1959:
1 C.W. Six-Row	98	98	98	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	98	98	98	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	96	96	96	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	88	88	88	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	91	91	91	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	91	91	91	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	88	88	88	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	87	87	87	1 Fourragère
2 Feed	83	83	83	2 Fourragère
3 Feed	76	76	76	3 Fourragère
Domestic and export: ²				Prix domestiques et d'exportation ² :
1 C.W. Six-Row	114	113/4	113/2	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	114	113/4	113/2	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	111	110/4	110/4	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	100/6	98/3	98/3	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	112	111/4	111/2	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	112	111/4	111/2	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	101	100/4	100/4	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	97/6	96/3	96/3	1 Fourragère
2 Feed	97	95/5	97/7	2 Fourragère
3 Feed	94	92/5	92/7	3 Fourragère

¹ Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

¹ Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

² For local sales and for spot sales subject to confirmation.

² Les chiffres sont sujets à confirmation pour ventes locales et sur place.

TABLE 4. Winnipeg Grain Exchange Monthly Averages of Closing Cash Prices Per Bushel of Oats, Barley, Rye and Flaxseed, Basis in Store Fort William-Port Arthur, October-December, 1958

TABLEAU 4. Prix moyen au comptant, à la fermeture du marché de Winnipeg, de l'avoine, de l'orge, du seigle et de la graine de lin, par boisseau, en magasin à Fort-William-Port-Arthur, octobre à décembre, 1958

Item	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Énumération
cents and eighths — cents et huitièmes de cent				
Oats:				Avoine:
Domestic and export:				Prix domestiques et d'exportation:
2 C.W.	75/3	74/4	74/5	2 C.O.
Extra 3 C.W.	73/1	72/7	72/3	3 Extra C.O.
3 C.W.	71/1	70/5	70/2	3 C.O.
Extra 1 Feed	69/1	68/2	69/3	1 Extra fourragère
1 Feed	67/6	67/3	67/6	1 Fourragère
2 Feed	64/6	64/3	64/6	2 Fourragère
3 Feed	61/6	61/3	61/6	3 Fourragère
Barley:				Orge:
Domestic and export:				Prix domestiques et d'exportation:
1 C.W. Six-Row	112	110/6	110/7	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	112	110/6	110/7	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	100/6	96/7	98/5	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	97/4	96	95/3	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	108/4	107/6	107/7	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	108/4	107/6	107/7	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	97/4	97	95/3	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	97/4	96	95/3	1 Fourragère
2 Feed	96/5	95	94/4	2 Fourragère
3 Feed	93/5	92	91/4	3 Fourragère
Rye:				Seigle:
Producers', domestic and export prices:				Prix des producteurs, domestiques et d'exportation:
2 C.W.	104/6	104/7	100/7	2 C.O.
3 C.W.	99/6	99/7	95/7	3 C.O.
4 C.W.	89/2	89/7	86	4 C.O.
Ergoté	85/2	85/7	82	Ergoté
Flaxseed:				Graine de lin:
Producers', domestic and export prices:				Prix des producteurs, domestiques et d'exportation:
1 C.W.	292/7	297/4	295/1	1 C.O.
2 C.W.	288/4	292/3	289/3	2 C.O.
3 C.W.	262/7	265/7	264/6	3 C.O.

TABLE 5. Monthly Average Prices¹ per Bushel of Grains in the United States, October-December, 1958TABLEAU 5. Prix moyens mensuels¹ par boisseau, du grain aux États-Unis, octobre-décembre, 1958

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture

Source: Service des marchés agricoles, département de l'Agriculture des États-Unis

Grain and grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Grain et classe
	cents	cents	cents	
Wheat:				Blé:
No. 2 Hard Winter, Kansas City	197.4	199.9	198.4	N° 2 dur d'hiver, Kansas City
No. 1 Dark Northern Spring, Minneapolis	226.6	225.0	223.5	N° 1 du Nord, foncé, de printemps, Minneapolis
Corn:				Maïs:
No. 3 Yellow, Chicago	114.9	111.7	116.7	N° 3 jaune, Chicago
Oats:				Avoine:
No. 3 White, Chicago	61.2	—	69.8	N° 3 blanche, Chicago
No. 3 White, Minneapolis	60.8	61.8	62.4	N° 3 blanche, Minneapolis
Barley:				Orge:
No. 3, Minneapolis	114.5	113.2	116.3	N° 3, Minneapolis
Rye:				Seigle:
No. 2, Minneapolis	126.2	123.1	123.0	N° 2, Minneapolis

¹ Weighted according to reported daily cash sales.¹ Pondérées d'après les ventes journalières au comptant déclarées.

TABLE 6. Mid-Month Prices of Flour, Bran, Shorts and Middlings at Principal Markets, October-December, 1958

TABLEAU 6. Prix le 15 du mois de la farine, du son, du gru rouge et du gru blanc, sur les principaux marchés, octobre-décembre, 1958

Source: For Canadian Markets, Prices Section, Dominion Bureau of Statistics; for Minneapolis, The Northwestern Miller

Source: Pour les marchés canadiens, Section des prix, Bureau fédéral de la statistique; pour Minneapolis, The Northwestern Miller

Basis of Quotations: Montreal and Toronto—carlots, f.o.b. Ontario and Montreal lake and rail points: Winnipeg—flour, less than carlots, f.o.b. rail destination; bran, shorts and middlings, 100-lb. sacks, carlots, f.o.b. mill-door, Winnipeg: Vancouver—flour, carlots or mixed carlots, f.o.b. rail destination; Minneapolis—carlots, prompt delivery.

Prices of millfeeds at Montreal and Toronto are quotations as on the Thursday nearest the middle of the month; other Canadian prices are as at the 15th of the month. Prices at Minneapolis are quotations as on the Saturday nearest the middle of the month.

Bases des cotes: Montréal et Toronto—lots d'un wagon, f.a.b. par lac et rail d'Ontario et de Montréal: Winnipeg—farine, lots de moins d'un wagon, f.a.b. destination, par rail; son, gru rouge et gru blanc, en sacs de 100 livres, lots d'un wagon, f.a.b. à la meunerie, Winnipeg: Vancouver—farine, lots d'un wagon ou wagons mixtes, f.a.b. à destination, par rail: Minneapolis—lots d'un wagon, prompt livraison.

Les prix des issues de meunerie à Montréal et Toronto sont les cotes du jeudi le plus rapproché du milieu du mois; les prix ailleurs au Canada sont ceux du 15 du mois. Les prix à Minneapolis sont ceux du samedi le plus rapproché du milieu du mois.

Item and market		October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre		Produit et marché
		\$	\$	\$		
Flour:						Farine:
First patents, Montreal	cwt.	5.90	5.90	6.00	cwt.	1 ^{re} patente, Montréal
Ontario winter wheat delivered Montreal	"	5.20	5.20	5.20	"	Blé d'hiver d'Ontario livré à Montréal
First patents, Toronto	"	5.90	5.90	6.00	"	1 ^{re} patente, Toronto
First patents, Winnipeg	"	6.30	6.30	6.40	"	1 ^{re} patente, Winnipeg
First patents, Vancouver	"	6.15	6.15	6.30	"	1 ^{re} patente, Vancouver
Spring family, Minneapolis	"	7.00	5.32- 7.00	7.00	"	Famille des blés de printemps, Minneapolis
Bran:						Son:
Montreal ¹	ton	43.25	47.25	51.25	tonne	Montréal ¹
Toronto ¹	"	43.25	47.25	51.25	"	Toronto ¹
Winnipeg	"	37.00	39.00	41.00	"	Winnipeg
Minneapolis	"	31.50	38.00-38.50	49.00-49.50	"	Minneapolis
Shorts:						Gru rouge:
Montreal ¹	ton	50.25	50.25	52.25	tonne	Montréal ¹
Toronto ¹	"	50.25	50.25	52.25	"	Toronto ¹
Winnipeg	"	45.00	43.00	42.00	"	Winnipeg
Minneapolis	"	32.00	41.00-42.00	49.50-51.00	"	Minneapolis
Middlings:						Gru blanc:
Montreal ¹	ton	58.25	58.25	56.25	tonne	Montréal ¹
Toronto ¹	"	58.25	58.25	56.25	"	Toronto ¹
Winnipeg	"	52.00	53.00	47.00	"	Winnipeg

¹ Prices do not include government freight assistance payment of \$5.00 per ton.¹ Les prix ne comprennent pas des allocations de \$5.00 la tonne pour frais de transport payés par le gouvernement fédéral.

TABLE 7. Weighted Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, October-December, 1958

TABLEAU 7. Moyennes pondérées des prix mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens, octobre-décembre 1958

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture
Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Marché
	\$	\$	\$	
Cattle (All grades):				Bêtes à cornes (toutes classes):
Montreal	15.80	15.62	15.97	Montréal
Toronto	20.95	20.77	22.33	Toronto
Winnipeg	19.12	20.09	20.53	Winnipeg
Calgary	19.99	20.15	21.06	Calgary
Edmonton	19.10	18.95	19.33	Edmonton
Moose Jaw	18.64	18.72	18.97	Moose-Jaw
Calves (All grades):				Veaux (toutes classes):
Montreal	20.88	20.93	22.90	Montréal
Toronto	26.83	27.27	29.41	Toronto
Winnipeg	25.32	26.00	27.10	Winnipeg
Calgary	25.97	27.01	27.11	Calgary
Edmonton	24.39	24.61	24.26	Edmonton
Moose Jaw	25.05	24.46	25.86	Moose-Jaw
Hogs (B1 dressed):				Porcs (B1 habillés):
Montreal	25.53	24.12	24.49	Montréal
Toronto	25.46	24.50	24.50	Toronto
Winnipeg	22.30	21.25	21.25	Winnipeg
Calgary	21.56	20.92	20.50	Calgary
Edmonton	21.50	20.82	20.55	Edmonton
Moose Jaw	20.76	20.50	20.50	Moose-Jaw
Sheep and lambs (All grades):				Moutons et agneaux (toutes classes):
Montreal	17.47	17.15	16.72	Montréal
Toronto	19.27	18.48	18.40	Toronto
Winnipeg	16.36	17.61	16.73	Winnipeg
Calgary	15.43	16.66	16.92	Calgary
Edmonton	16.41	16.63	18.08	Edmonton
Moose Jaw	17.98	16.82	15.23	Moose-Jaw

TABLE 8. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Chicago, U.S.A., October-December, 1958

TABLEAU 8. Moyenne mensuelle des prix du bétail, par cwt, à Chicago, É.-U., octobre-décembre, 1958

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture
Source: Service des marchés, département de l'Agriculture des États-Unis

Class and grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Classe et qualité
	\$	\$	\$	
Cattle and Calves:				Bovins:
Beef steers, prime	27.81	27.64	27.28	Bouvillons de boucherie, surchoix
Beef steers, choice	26.67	26.77	27.19	Bouvillons de boucherie, choix
Beef steers, good	25.63	25.82	25.88	Bouvillons de boucherie, bons
Vealers, choice	32.42	33.40	32.50	Veaux de lait, choix
Stocker and feeder steers, average price, all weights, ¹	25.80	26.46	25.81	Bouvillons de long et de court engraissement, prix moyens, tous poids ¹ .
Hogs, average price, all purchases	18.76	18.06	17.42	Porcs, prix moyens, tous achats
Lambs, choice	23.31	22.29	19.81	Agneaux, choix

¹ Kansas City.

¹ Kansas City.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, October-December, 1958

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels (par cwt) du bétail sur les principaux marchés canadiens, octobre-décembre 1958

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture

Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market, class and grade	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Montreal:				Montréal:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	22.48	23.26	24.38	Bons
Medium	21.21	21.51	23.19	Moyens
Common	18.44	17.78	19.98	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	19.23	19.46	20.84	Bonnes
Medium	17.89	18.24	18.72	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	25.54	22.19	24.84	Choix
Good	19.75	18.95	22.25	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	26.30	29.31	30.51	Bons et de choix
Common and medium	22.41	22.95	24.60	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	17.05	17.15	17.90	Bonnes
Medium	16.06	15.96	16.25	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	19.20	19.40	20.12	Bons
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	25.53	24.12	24.49	B1 habillés
Feeders	1	23.00	23.00	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	19.55	19.55	19.55	Bons
Common	16.14	16.12	16.98	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	7.46	7.13	8.18	Bons
Toronto:				Toronto:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	23.85	24.18	26.17	Bons
Medium	22.01	22.47	24.50	Moyens
Common	20.01	20.43	22.13	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	21.83	22.26	24.07	Bonnes
Medium	20.00	20.23	22.64	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	25.46	25.63	27.70	Choix
Good	24.00	24.32	26.07	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	30.59	31.50	33.89	Bons et de choix
Common and medium	24.46	24.89	27.44	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	16.54	16.82	17.27	Bonnes
Medium	15.73	16.03	16.37	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	19.59	20.09	21.28	Bons
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	25.65	25.10	25.81	Bons
Common	21.45	20.95	22.01	Communs

¹ No quotations.¹ Aucun prix coté.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
October-December, 1958 - ContinuedTABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels (par cwt) du bétail sur les principaux marchés canadiens,
octobre-décembre 1958 - suite

Market, class and grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Toronto — Concluded:				Toronto — fin:
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	25.46	24.50	24.50	B1 habillés
Feeders	¹	¹	¹	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	21.00	20.35	20.59	Bons
Common	17.10	16.77	16.99	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	8.00	8.00	7.96	Bons
Winnipeg:				Winnipeg:
Steers, all weights:				Bouvillon, tous poids:
Good	22.47	23.39	24.77	Bons
Medium	20.47	21.88	22.86	Moyens
Common	17.35	19.02	19.64	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	20.48	21.43	22.66	Bonnes
Medium	18.48	19.68	20.64	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	23.30	23.65	25.14	Choi
Good	22.46	22.69	24.24	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	27.95	29.88	33.00	Bons et de choix
Common and medium	22.60	25.06	27.20	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	15.94	16.31	16.96	Bonnes
Medium	15.14	15.52	15.72	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	18.50	19.02	19.37	Bons
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	21.55	22.56	22.30	Bons
Common	17.98	18.63	19.13	Communs
Feeder heifers:				Génisses d'engraissement:
Good	19.76	20.14	20.67	Bonnes
Common	17.52	17.25	18.00	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	22.30	21.25	21.25	B1 habillés
Feeders	18.36	16.28	15.85	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	17.66	18.96	18.56	Bons
Common	15.47	16.81	16.16	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	4.52	4.50	4.59	Bons
Calgary:				Calgary:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	22.27	23.13	24.20	Bons
Medium	21.20	21.69	22.75	Moyens
Common	19.26	19.55	20.41	Communs

¹ No quotations.¹ Aucun prix coté.

**TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
October-December, 1958 — Continued**

**TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels (par cwt) du bétail sur les principaux marchés canadiens,
octobre-décembre 1958 — suite**

Market, class and grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Calgary — Concluded:				Galgary — fin:
Heifers:				Génisses:
Good	20.95	21.62	22.42	Bonnes
Medium	19.50	20.21	20.78	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	22.89	24.01	24.55	Choix
Good	21.56	22.44	23.32	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	23.32	24.00	24.48	Bons et de choix
Common and medium	18.86	19.43	19.90	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	15.53	15.55	16.57	Bonnes
Medium	14.74	14.82	15.65	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	18.52	18.50	19.14	Bons
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	22.30	22.91	23.26	Bons
Common	18.33	18.78	19.60	Communs
Feeder heifers:				Génisses d'engrondissement:
Good	19.40	19.91	20.33	Bonnes
Common	16.09	16.47	17.36	Communes
Hogs:				Porcs:
B 1 dressed	21.56	20.92	20.50	B 1 habillés
Feeders	18.98	17.94	16.67	D'engrondissement
Lambs:				Agneaux:
Good	17.14	18.17	17.73	Bons
Common	16.38	17.09	16.50	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	5.62	5.29	¹	Bons
Edmonton:				Edmonton:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	21.57	22.40	23.10	Bons
Medium	19.70	20.32	21.24	Moyens
Common	17.48	17.68	18.31	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	20.39	20.56	21.49	Bonnes
Medium	18.48	18.27	19.43	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	22.34	22.71	23.21	Choix
Good	20.94	21.69	21.83	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	23.66	23.95	25.20	Bons et de choix
Common and medium	19.09	18.85	19.74	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	14.56	14.90	15.92	Bonnes
Medium	13.70	14.12	14.78	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	17.95	18.34	18.57	Bons

¹ No quotations.¹ Aucun prix coté.

**TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
October-December, 1958—Concluded**

**TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels (par cwt) du bétail sur les principaux marchés canadiens,
octobre-décembre 1958—fin**

Market, Class and Grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Marché, classe et qualité
Edmonton—Concluded:				Edmonton—fin:
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	22. 14	22. 40	22. 53	Bons
Common	19. 52	18. 85	19. 54	Communs
Feeder heifers:				Génisses d'engraissement:
Good	17. 41	17. 09	17. 52	Bonnes
Common	15. 80	15. 43	15. 28	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	21. 50	20. 82	20. 55	B1 habillés
Feeders	18. 87	18. 71	17. 82	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	17. 76	18. 25	19. 20	Bons
Common	16. 48	16. 94	17. 49	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	11. 88	10. 16	7. 50	Bons
Moose Jaw:				Moose-Jaw:
Steers, all weights:				Bouvillons, tous poids:
Good	21. 03	21. 97	23. 28	Bons
Medium	19. 61	20. 30	21. 45	Moyens
Common	17. 71	16. 81	16. 97	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	19. 70	20. 60	22. 10	Bonnes
Medium	18. 30	18. 99	20. 06	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engraisés:
Choice	21. 16	22. 61	23. 65	Choix
Good	20. 12	21. 26	22. 22	Bons
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	24. 20	24. 12	24. 20	Bons et de choix
Common and medium	20. 06	20. 18	20. 19	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	15. 03	15. 29	15. 91	Bonnes
Medium	14. 30	14. 37	14. 68	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	17. 08	17. 23	17. 57	Bons
Feeder steers:				Bouvillons de court engraissement:
Good	21. 84	21. 97	22. 33	Bons
Common	18. 47	18. 80	19. 20	Communs
Feeder heifers:				Génisses d'engraissement:
Good	17. 08	17. 27	18. 08	Bonnes
Common	14. 91	15. 04	15. 52	Communes
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	20. 76	20. 50	20. 50	B1 habillés
Feeders	¹	19. 00	18. 14	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	16. 55	17. 03	16. 85	Bons
Common	15. 19	¹	15. 97	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	4. 25	¹	¹	Bons

¹ No quotations.¹ Aucun prix coté.

TABLE 10. Average Wholesale Prices of Produce at Principal Canadian Markets, by Month, October-December, 1958
TABLEAU 10. Prix de gros moyens des produits sur les principaux marchés canadiens, par mois, octobre-décembre, 1958

Note: New Series —prices not strictly comparable with those previously published.

Nota: Nouvelles séries —Les prix ne sont pas strictement comparables aux prix déjà publiés.

Item and market	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre		Denrée et marché
	\$	\$	\$		
Maritime centres:					Centres maritimes:
Hams, smoked boneless, not fully cooked ..	lb. .745	.737	.728	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .722	.714	.704	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .439	.452	.475	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .434	.432	.440	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .207	.203	.198	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, creamery, first grade	" .655	.660	.690	"	Beurre, 1 ^{re} qualité de crèmerie
Cheese	" .385	.385	.385	"	Fromage
Eggs, grade A, large	doz. .612	.583	.544	douz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb. 1.455	1.550	1.580	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Montreal:					Montréal:
Hams, smoked, boneless not fully cooked ..	lb. .658	.646	.639	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .655	.610	.597	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .427	.446	.483	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .460	.462	.482	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .195	.188	.183	"	Saindoux cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .641	.652	.655	"	Beurre, 1 ^{re} qualité de crèmerie, en pains
Cheese, white, No. 1, 30 lb. lots	" .450	.450	.450	"	Fromage, blanc n° 1, meules de 30 liv.
Eggs, grade A, large	doz. .590	.542	.495	douz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb. 1.480	1.531	1.565	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Toronto:					Toronto:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked ..	lb. .678	.663	.656	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .693	.642	.628	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .414	.433	.469	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .456	.452	.459	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .190	.186	.179	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .657	.660	.666	"	Beurre, 1 ^{re} qualité de crèmerie, en pains
Cheese, new, large, coloured, No. 1	" .358	.360	.360	"	Fromage, nouveau, grosses meules, coloré, n° 1
Eggs, grade A, large	doz. .572	.500	.452	douz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 1	75 lb. 1.215	1.262	1.825	75 liv.	Pommes de terre, n° 1
Winnipeg:					Winnipeg:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked ..	lb. .703	.684	.666	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .656	.627	.627	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" —	—	—	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .403	.410	.416	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .172	.162	.144	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .660	.670	.670	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese	" .460	.460	.460	"	Fromage
Eggs, grade A, large	doz. .445	.456	.435	douz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 2	75 lb. 1.343	1.400	1.425	75 liv.	Pommes de terre, n° 2
Regina:					Regina:
Butter, first grade, creamery prints	lb. .650	.650	.660	liv.	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, triplets, Ontario, new	" .430	.430	.430	"	Fromage, tiers, Ontario, nouveau
Eggs, grade A, large	doz. .478	.450	.416	douz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb. 3.420	3.362	3.381	100 liv.	Pommes de terre, gems
Edmonton:					Edmonton:
Hams, smoked, boneless, not fully cooked ..	lb. .691	.689	.671	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .714	.672	.632	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .393	.405	.430	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass, choice	" .397	.401	.415	"	Agneau, carcasses, choix
Lard, 1 lb. cartons	" .159	.156	.146	"	Saindoux, cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .660	.660	.660	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Eggs, grade A, large	doz. .522	.505	.450	douz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb. 3.290	3.194	3.285	100 liv.	Pommes de terre, gems
Vancouver:					Vancouver:
Hams, smoked boneless, not fully cooked ..	lb. .678	.660	.652	liv.	Jambons, fumés, désossés, demi-cuits
Bacon, rindless, ½ lb. packages	" .675	.618	.610	"	Bacon, découenné, paquets de ½ livre
Beef carcass, steer, commercial quality	" .428	.443	.458	"	Boeuf, carcasses, bouillons, qualité commerciale
Lamb carcass	" .433	.459	.475	"	Agneau, carcasses
Lard, 1 lb. cartons	" .178	.169	.160	"	Saindoux cartons de 1 livre
Butter, first grade, creamery prints	" .680	.680	.680	"	Beurre, 1 ^{re} qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, large, coloured	" .430	.430	.430	"	Fromage, grosses meules, coloré
Eggs, grade A, large	doz. .585	.568	.532	douz.	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, Gems	100 lb. 3.135	3.569	3.605	100 liv.	Pommes de terre, gems

Gov. Doc
Cat
S
CATALOGUE No.

21-003

ANNUAL - ANNUEL

Canada. Statistics, Bureau of



CANADA



INDEX TO VOLUME 51 OF THE QUARTERLY BULLETIN OF AGRICULTURAL STATISTICS

1958

INDEX DU VOLUME 51 DU BULLETIN TRIMESTRIEL DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

PREPARED IN THE AGRICULTURE DIVISION AND ISSUED
AS A SUPPLEMENT TO THE
QUARTERLY BULLETINS OF AGRICULTURAL STATISTICS
FOR THE YEAR 1958

ÉTABLI À LA DIVISION DE L'AGRICULTURE
ET PUBLIÉ EN SUPPLÉMENT DES BULLETINS TRIMESTRIELS DE LA
STATISTIQUE AGRICOLE DE L'ANNÉE 1958

Published by Authority of

The Honourable Gordon Churchill
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par

l'honorable Gordon Churchill
ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Agriculture Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE
Division de l'agriculture

June - 1959 - Juin
5501-501

INDEX

	Page		Page
Acres intentions, field crops and summerfallow	19-21	Buckwheat, acreages, 1956-57	10-13
Agricultural commodities, disposition and domestic disappearance	227-9	1958	235-6
exports	139	disposition and domestic disappearance	227
Agricultural conditions, quarterly review of	3, 77-8, 153-4, 225-6	production, 1956-57	10-13
Agricultural produce, prices	65-75, 141-51, 213-23, 261-71	September forecast, 1958	175-6
Agricultural production, index numbers of physical volume of	78-80	November estimate, 1958	235-6
Agricultural products, index numbers of farm prices of	6-7, 81, 160, 230	values of production	10-13
Alfalfa seed, production and values, 1956 and 1957	131-2	Buildings and machinery, farm, depreciation charges	84-93
Apples, disposition and domestic disappearance	228	Butter, disposition of supply	47, 229
exports	139	domestic disappearance, 1956-57	47
production, 1956 and 1957	206-7	1955-57	229
first estimate, 1958	125-6	monthly, 1957 and 1958	50, 118-9, 202, 255
third estimate, 1958	204-5	exports	139
latest 1957 and fourth estimate, 1958	256-7	prices, at farm	46
stocks in storage	59	at principal markets	75, 151, 223, 271
values of production	206-7	production and supply, 1956-57	47
Apricots, production, 1956 and 1957	206-7	1955-57	229
first estimate, 1958	125-6	monthly, 1957 and 1958	50, 118-9, 202, 255
third estimate, 1958	204-5	stocks in storage	59
latest 1957 and fourth estimate, 1958	256-7	Butterfat, prices, farm	46
values of production	206-7		
Asparagus, acreages and production, 1956 and 1957	128-9	Cabbage, acreages and production	128-9, 208-9
acreages, 1958	208-9	stocks in storage	59
under contract for processing	130	Calves, numbers, on farms, at December 1	32-3
		at June 1	196-7, 248
Bacon, prices	75, 151, 223, 271	intercensal revisions, 1951-56	190-1
Barley, acreages, 1956-57	9-15	prices, at Canadian markets	70-4, 146-50, 218-22, 266-70
1958	235-8	at Chicago	70, 146, 218, 266
acreage and production on summerfallow and stubble, Saskatchewan, 1957	179	values, farm	248, 251-2
disposition and domestic disappearance	227	Carrots, acreages and production	128-9, 208-9
mill grindings, 1955-57	29	stocks in storage	59
by months, 1958	30, 114, 189, 247	Carryover stocks of grains at July 31	184-7
prices, in store Fort William-Port Arthur	67-8, 143-4, 215-16, 263-4	Cattle, numbers, on farms, at December 1	32-3
Minneapolis	69, 145, 217, 265	at June 1	196-7, 248-9
production, 1956-57	9-15	intercensal revisions, 1951-56	190-1
August forecast, 1958	173-4	prices, at Canadian markets	70-4, 146-50, 218-22, 266-70
September forecast, 1958	175-7	at Chicago	70, 146, 218, 266
November estimate, 1958	235-8	values, farm	248-9, 251-2
stocks, at March 31	26	Cauliflower, acreages and production	128-9, 208-9
at July 31	186-7	Celery, acreages and production	128-9, 208-9
in store and transit, weekly	30, 114, 189, 241	stocks in storage	59
values of production	9-15	Cheese, disposition of supply	47, 229
Beans, dry acreages, 1956-57	10, 12	domestic disappearance, 1956-57	47
1958	235-6	1955-57	229
disposition and domestic disappearance	227	quarterly, 1957 and 1958	50, 118, 203, 255
production, 1956-57	10, 12	exports	139
September forecast, 1958	175-6	prices, at principal markets	75, 151, 223, 271
November estimate, 1958	235-6	production and supply, 1956-57	47
values of production	10, 12	1955-57	229
Beans, snap, acreages and production	128, 208-9	quarterly, 1957 and 1958	50, 118, 203, 255
under contract for processing	130	stocks in storage	59
(See also "Soybeans".)		Cherries, production, 1956-57	206-7
Beef, disposition and domestic disappearance	38-9, 229	first estimate, 1958	125-6
exports	139	third estimate, 1958	204-5
prices	75, 151, 223, 271	latest 1957 and fourth estimate, 1958	256-7
stocks in storage	59	values of production	206-7
Beekeepers, numbers of	53, 258	Clover seed, production and values, 1956 and 1957	131-2
Bees, numbers of colonies	53, 258	Cold-storage holdings of food commodities	59
Beeswax—see "Honey and wax"		Concentrated milk products—See "Milk condensed", "Milk evaporated" and "Milk powder".	
Beets, acreages and production	128-9, 208-9	Condition of over-winter crops at May 31	111
(See also "Sugar beets".)		of winter wheat and fall rye at mid-October	240
Blueberries, production and values	206-7	(See also "Crop reports".)	
Bran, prices	69, 145, 217, 265	Consumption, eggs	120
production, calendar years 1955-57	29	meats and lard	38-9
crop years 1956-57 and 1957-58	245	poultry meat	123
by months, 1958	30, 114, 189, 247	tobacco products	135
		Corn, fodder, acreages, 1956-57	10-15
		1958	235-8
		production, 1956-57	10-15
		September forecast, 1958	175-7
		November estimate, 1958	235-8

	Page		Page
Corn — Concluded:		Field crops — Concluded:	
values of production	10-15	prices, farm	9-15
Corn, shelled, acreages, 1956-57	10-13	production, 1956-57	9-15
1958	235-6	August forecast, 1958	173-4
disposition and domestic disappearance	227	September forecast, 1958	175-7
prices, at Chicago	69, 145, 217, 265	November estimate, 1958	234-8
production, 1956-57	10-13	values of production, by provinces	9
September forecast, 1958	175-7	by provinces and crops	9-15
November estimate, 1958	235-6	Field roots, acreages, 1956-57	10-12
values of production	10-13	1958	235-6
Corn, sweet, acreages and production	128-9, 208-9	disposition and domestic disappearance	227
under contract for processing	130	production, 1956-57	10-12
Cows, numbers, on farms, at December 1	32-3	September forecast, 1958	175-6
at June 1	196-7, 248	November estimate, 1958	235-6
intercensal revisions, 1951-1956	190-1	values of production	10-12
values, farm	248, 251-2	Flaxseed, acreages, 1956-57	10, 12-15
Crop-reporting calendar, 1958	76	1958	235-8
Crop reports re-seasonal conditions, field crops	102-8, 161-9	crushings	27
		disposition and domestic disappearance	227
		prices	68, 144, 216, 264
		production, 1956-57	10, 12-15
		August forecast, 1958	173-4
		September forecast, 1958	175-7
		November estimate, 1958	235-8
		supply and disposition, intercensal revisions	182
		stocks, at March 31	26
		at July 31, intercensal revisions	187-8
		in store and in transit, weekly	30, 114, 189, 241
		values of production	10, 12-15
		Flour, prices	69, 145, 217, 265
		production	29-30, 114, 189, 247
		Poultry and chicken meat, disappearance	123
		production and value, total	122
		Fruits, prices, farm	206-7
		production, 1956-57	206-7
		first estimate, 1958	125-6
		third estimate, 1958	204-5
		latest 1957 and fourth estimate, 1958	256-7
		stocks in storage	59
		values of production	206-7
		Fur farming, numbers of farms	54
		value of animals on farms	54
		value of animals sold and pelts produced	54-5
		Geese, numbers, on farms, at December 1	32-3
		at June 1	196-7
		intercensal revisions, 1951-56	194
		values, farm	250-3
		Goose meat, disappearance	123
		production and value, total	122
		Grain crops, Prairie Provinces, acreages, 1956-57	15
		1958	238
		by crop districts, 1957 and 1958	178
		production, 1956-57	15
		August forecast, 1958	173-4
		September forecast, 1958	175-7
		November estimate, 1958	238
		(See also "Field Crops".)	
		Grain elevators, capacity of	23-4
		Grains, mill grindings	29-30, 114, 189, 247
		prices, in store Fort William-Port Arthur or Vancouver	65-8, 141-4, 213-16, 261-4
		at United States markets	69, 145, 217, 265
		stocks, at March 31	25-6
		at July 31, intercensal revisions	184-8
		in store and in transit, weekly	30, 114, 189, 241
		Grapes, production, 1956 and 1957	206-7
		first estimate, 1958	125-6
		third estimate, 1958	204-5
		latest 1957 and fourth estimate, 1958	256-7
		values of production	206-7
		Grass seed, production and values, 1956 and 1957	131-2
		Hams, prices	75, 151, 223, 271
		Hay, acreages, 1956-57	10-15
		1958	235-8
Dairying, income from	44-5		
review of, annual, 1957	40-1		
quarterly, 1958	48, 115, 200-1, 253-4		
Dairy products, disposition of supply	47		
domestic disappearance, 1956-57	47		
quarterly, 1957 and 1958	50, 118-9, 202-3, 255		
prices, at farm	46		
production and supply, 1956-57	47		
quarterly, 1957 and 1958	50, 118-9, 202-3, 255		
Disposition, agricultural commodities, specified	227-9		
eggs	120		
poultry meat	123		
Domestic disappearance, agricultural commodities, specified	227-9		
dairy products, 1956-57	47		
quarterly, 1957 and 1958	50, 118-9, 202-3, 255		
eggs	120		
meats and lard	38-9		
poultry meat	123		
tobacco products	135		
wool	51		
Duck meat, disappearance	123		
production and value, total	122		
farm values	124		
Ducks, numbers, on farms, at December 1	32-3		
at June 1	196-7, 250		
intercensal revisions, 1951-56	194		
values, farm	250-2		
Eggs, consumption	120		
domestic disappearance	120		
exports	139		
prices	75, 151, 223, 271		
production, farm	121		
income from	124		
value of	120-1		
production and value, total	120		
stocks in storage	59		
Expenses, farm operation	84-93		
Feeds, price indexes	246		
production, supply and domestic disappearance	245		
high-protein, supplies	28		
(See also "Millfeeds".)			
Fertilizers, exports	61-3		
imports	60		
production	60		
sales	61-3		
Field crops, acreage intentions	17-22		
acreages, by provinces, 1955-57	9		
by provinces and crops, 1956-57	9-16		
1958	234-8		
disposition and domestic disappearance	227-8		
exports and imports (values)	136-8		

	Page
Hay — Concluded:	
disposition and domestic disappearance	227
production, 1956-57	10-15
August forecast, 1958	173-4
September forecast, 1958	175-7
November estimate, 1958	235-8
values of production	10-15
winterkilling and condition at May 31	111-12
Hens and chickens, numbers, on farms, at December 1	32-3
at June 1	196-7, 250
intercensal revisions, 1951-56	194-5
values, farm	250-2
Hog-barley ratio	246
Hogs, farrowings	34-6, 198-9
numbers, on farms, at December 1	32-3
at March 1	36
at June 1	196-7, 249
at September 1	199
intercensal revisions, 1951-56	191-2
prices, at Canadian markets	70-4, 146-50, 220-22, 266-70
at Chicago	70, 146, 218, 266
values, farm	249, 251-2
Honey, disposition and domestic disappearance	228
production, 1956-57	53
preliminary estimate, 1958	258
values of production	53
Honey and wax, values of production	53
Hops, acreages, production and value	259
Horses, numbers, on farms, at December 1	32-3
at June 1	196-7, 249
intercensal revisions, 1951-56	193
values, farm	249, 251-2
Ice cream, disposition of supply	47
domestic disappearance, 1956-57	47
quarterly, 1957 and 1958	50, 119, 203, 255
production and supply, 1956-57	47
quarterly, 1957 and 1958	50, 119, 203, 255
Income, cash, from farm products, 1926-57	96
by provinces and by commodities, 1956-57	97-8
January-March, 1956-58	99-102
January-June, 1956-58	156-9
January-September, 1956-58	231-3
from dairying	44-5
from eggs and poultry meat	124
in kind, to persons on farms	84-93
net, of farm operators	83-93
Index numbers of farm prices of agricultural products	6-7, 81, 160, 230
of physical volume of agricultural production	79
of wholesale feed and animal prices	246
Intercensal revisions, acreage, production and value	
of major grain crops	183
livestock numbers 1951-56	190-5
stocks of grain, July 31	184-8
supply and disposition, grain crops	180-2
Lamb, prices	75, 151, 223, 271
(See also "Mutton and lamb".)	
Lambs — see "Sheep and lambs".	
Land, preparation for crop	240-1
Lard, domestic disappearance	39, 229
prices	75, 151, 223, 271
stocks in storage	59
Lettuce, acreages and production	128-9, 208-9
Livestock, numbers, on farms, at December 1	32-3
at June 1	196-7, 248-9
intercensal revisions, 1951-56	190-4
prices, at Canadian markets	71-4, 147-50, 219-22, 267-70
at Chicago	70, 146, 218, 266
values, farm	248-9, 251-2
Livestock and products, price indexes	246
values of exports and imports	136-8

	Page
Loganberries, production, 1956-57	206-7
first estimate, 1958	125-6
third estimate, 1958	204-5
latest 1957 and fourth estimate, 1958	256-7
values of production	206-7
Maple products, disposition and domestic disappearance	228
exports	211
imports	211
production	210
Meats, disposition and domestic disappearance	38-9, 229
exports	139
prices	75, 151, 223, 271
stocks in storage	59
Meteorological records	64, 140, 212, 260
Middlings, prices	69, 145, 217, 265
production, calendar years 1955-57	29
crop years 1956-57 and 1957-58	245
by months, 1958	30, 114, 189, 247
Milk, condensed, disposition of supply	47
domestic disappearance, 1956-57	47
quarterly, 1957 and 1958	50, 119, 203, 255
exports	139
production and supply, 1956-57	47
quarterly, 1957 and 1958	50, 119, 203, 255
Milk, evaporated, disposition of supply	47, 229
domestic disappearance, 1956-57	47
1955-57	229
quarterly, 1957 and 1958	50, 118, 203, 255
exports	139
production and supply, 1956-57	47
1955-57	229
quarterly, 1957 and 1958	50, 118, 203, 255
stocks in storage	59
Milk, fluid, prices	46
production, 1956-57	42
quarterly, 1957 and 1958	49, 116, 201-2, 254
utilization of production, 1953-57 (percentages)	41
1956-57	42-3
quarterly, 1957 and 1958	49, 116-7, 201-2, 254
values of production, 1956-57	44-5
Milk powder, disposition of supply	47
domestic disappearance, 1956-57	47
quarterly, 1957 and 1958	50, 118-9, 203, 255
exports	139
production and supply, 1956-57	47
quarterly, 1957 and 1958	50, 118-9, 203, 255
stocks in storage	59
Millfeeds, exports and imports	245
prices	69, 145, 217, 265
production, calendar years 1955-57	29
crop years 1946-47 to 1957-58	245
by months, 1958	30, 114, 189, 247
Mills, flour and feed, grindings and output	29-30, 114, 189, 247
Mixed grains, acreages, 1956-57	10-15
1958	235-8
production, 1956-57	10-15
August forecast, 1958	173-4
September forecast, 1958	175-7
November estimate, 1958	235-8
values of production	10-15
Mustard seed, acreages, 1956-57	10, 13, 14
1958	235-7
production, 1956-57	10, 13, 14
August forecast, 1958	173-4
September forecast	175-7
November estimate, 1958	235-7
value of production	10, 13, 14
Mutton and lamb, disposition and domestic disappearance	38-9, 229
stocks in storage	59
Oatmeal and rolled oats, production	29-30, 114, 189, 247
Oats, acreages, 1956-57	9-15
1958	235-8

	Page		Page
Oats — Concluded:		Rapeseed, acreages, 1956-57.....	10, 13-14
disposition and domestic disappearance	181, 227	1958	235-7
intercensal revisions, stocks at July 31	185	Rapeseed, production, 1956-57	10, 13-14
supply and disposition	181	August forecast, 1958	173-4
mill grindings, 1955-57	29	September forecast, 1958	175-7
by months, 1958	30, 114, 189, 247	November estimate, 1958	235-7
prices, in store Fort William-Port Arthur	67-8, 143-4, 213-14, 263-4	values of production	10, 13-14
Chicago and Minneapolis	69, 145, 217, 265	Raspberries, production, 1956-57	206-7
production, 1956-57	9-15	first estimate, 1958	125-6
August forecast, 1958	173-4	third estimate, 1958	204-5
September forecast, 1958	175-7	latest 1957 and fourth estimate, 1958	256-7
November estimate, 1958	235-8	values of production	206-7
stocks, at March 31	25-6	Rye, acreages, 1956-57	10-15
at July 31, intercensal revisions	185	1958	235-7
in store and in transit, weekly	30, 114, 189, 241	disposition and domestic disappearance	227
values of production	9-15	fall seedings and condition at mid-October	240
Offals, meat, disappearance	38-9, 229	prices, in store Fort William-Port Arthur	68, 144, 216, 264
Onions, acreages and production	128-9, 208-9	Minneapolis	69, 145, 217, 265
stocks in storage	59	production, 1956-57	10-15
		August forecast, 1958	173-4
Peaches, disposition and domestic disappearance.....	228	September forecast, 1958	175-7
production, 1956-57	206-7	November estimate, 1958	235-7
first estimate, 1958	125-6	stocks, at March 31	26
third estimate, 1958	204-5	at July 31, intercensal revisions	186
latest 1957 and fourth estimate, 1958	256-7	in store and in transit, weekly	30, 114, 189, 241
values of production	206-7	values of production	10-15
Pears, disposition and domestic disappearance	228	winterkilling and condition at May 31	111-12
production, 1956-57	206-7		
first estimate, 1958	125-6	Safflower seed, acreages, 1957-58	175-7
third estimate, 1958	204-5	production	175-7
latest 1957 and fourth estimate, 1958	256-7	Seed crops, forage, production and values, 1956 and 1957	131-2
values of production	206-7	oil-bearing, crushings	27
Peas, dry, acreages, 1956-57	10-15	(For acreages, production and values, see "Flaxseed",	
1958	235-8	"Soybeans", "Rapeseed" and "Sunflower seed".)	
disposition and domestic disappearance	227	vegetable and field root, production and values, 1956	
production, 1956-57	10-15	and 1957	132
September forecast, 1958	175-7	Seeding, spring, percentages completed at May 31	113
November estimate, 1958	235-8	Sheep, numbers shorn	51-2
values of production	10-15	Sheep and lambs, numbers, on farms, at December 1	32-3
Peas, green, acreages and production	128-9, 208-9	at June 1	196-7, 249
under contract for processing	130	intercensal revisions, 1951-56	193
Pigs, born and saved	34, 198	prices, at Canadian markets	70-4, 146-50, 218-22, 266-70
Plums and prunes, production, 1956-57.....	206-7	at Chicago	70, 146, 218, 266
first estimate, 1958	125-6	values, farm	249, 251-2
third estimate, 1958	204-5	Shorts, prices	69, 145, 217, 265
latest 1957 and fourth estimate, 1958	256-7	production, calendar years 1955-57	29
values of production	206-7	crop years 1956-57 and 1957-58.....	245
Pork, disposition and domestic disappearance	38-9, 229	by months, 1958	30, 114, 189, 247
exports	139	Soybeans, acreages, 1956-57	10, 12
prices — see "Hams" and "Bacon".		1958	235-6
stocks in storage	59	crushings	27
Potatoes, acreages, 1956-57.....	10-15	production, 1956-57.....	10, 12
1958	235-8	September forecast, 1958	175-7
disposition and domestic disappearance	227	November estimate, 1958	235-6
prices.....	75, 151, 223, 271	values of production	10, 12
production, 1956-57	10-15	Spinach, acreages and production	128-9, 208-9
August forecast, 1958	173-4	Stocks — See "Cold-storage holdings" and "Grain	
September forecast, 1958	175-7	stocks".	
November estimate, 1958	235-8	Strawberries, disposition and domestic disappearance	228
stocks in storage	59	production, 1956-57.....	206-7
values of production	10-15	first estimate, 1958	125-6
Poultry, numbers, on farms, at December 1	32-3, 194	third estimate, 1958	204-5
at June 1	196-7, 250	latest 1957 and fourth estimate, 1958	256-7
intercensal revisions, 1951-56	194	values of production	206-7
values, farm	250-2	Sugar beets, acreages, 1956-57	10, 12-14
Poultry meat, disposition and domestic disappearance	123, 229	1958	235-7
production, disposition of	123	disposition and domestic disappearance	228
income from	124	production, 1956-57	10, 12-14
production and value, total.....	122	September forecast, 1958	175-7
stocks in storage	59	November estimate, 1958	235-7
Precipitation, at experimental farms or stations	64, 140, 212, 260	values of production	10, 12-14
at stations in Prairie Provinces	108-11, 169-71	Sugar, raw, stocks, receipts, meltings and sales	56
		refined, stocks, manufactures and sales	57
		Summerfallow, acreage intentions	19-21
		acreages, Prairie Provinces, by crop districts	178

	Page		Page
Summerfallow and stubble,		Vegetables, acreages and production	128-9, 208-9
acreage on, and yield per acre, Saskatchewan	179	under contract for processing	130
Sunflower seed, acreages, 1956-57	10, 13	stocks in storage	59
1958	235-7	Visible supplies of grains	30, 114, 189, 241
production, 1956-57	10, 13		
September forecast, 1958	175-7		
November estimate, 1958	235-7		
values of production	10, 13		
Temperatures at experimental farms or stations	64, 140, 212, 260		
Tobacco, acreages and production	133-4	Wage rates of farm labour	4-5, 94-5, 155-6
disposition per capita of products of	135	Wheat, acreages, 1956-57	9-15
exports	135	1958	234-7
imports	135	disposition and domestic disappearance	181, 227
prices	134	exports	139
used in manufacture	135	fall seedings and condition at mid-October	240
values of production	133-4	grading and quality	180
Tomatoes, acreages and production	128-9, 208-9	mill grindings, 1955-57	29
under contract for processing	130	by months, 1958	30, 114, 189, 247
Trade, external, in products of farm origin (values)	136-8	prices, in store Fort William-Port Arthur or Vancouver	65-6, 141-2, 213-14, 261-2
(See also exports and imports of items)		Kansas City and Minneapolis	69, 145, 217, 265
Turkey meat, disappearance	123	production, 1956-57	9-15
production and value, total	122	August forecast, 1958	173-4
Turkeys, numbers, on farms, at December 1	32-3	September forecast, 1958	175-7
at June 1	196-7, 250	November estimate, 1958	234-7
intercensal revisions	194-5	stocks, at March 31	25-6
values, farm	250-2	at July 31	184-5
		in store and in transit, weekly	30, 114, 189, 241
		values of production	9-15
		winterkilling and condition at May 31	111-12
		Wheat, durum, acreages	238
		production, September forecast, 1958	177
		November estimate, 1958	238
		Wool, disposition and domestic disappearance	51, 229
		exports and imports	51
		prices	51-2
		production	51-2, 229
		value	51-2
Veal, consumption, disposition and domestic disappearance	38-9		
stocks in storage	59		

INDEX

	Page		Page
Abeilles, nombre de colonies	53, 258	Blé — fin:	
Abricots, production, 1956-1957	206-7	par mois, 1958	30, 114, 189, 247
dernière estimation de 1957 et quatrième de 1958	256-7	prix, Fort-William — Port-Arthur ou Vancouver	
troisième estimation de 1958	204-5	65-6, 141-2, 213-14, 261-2	
valeur de la production	206-7	Kansas City et Minneapolis	69, 145, 217, 265
Agneau, prix	75, 151, 223, 271	production, 1956-1957	9-15
(Voir aussi "Mouton et agneau").		estimation de novembre 1958	234-7
Aliments pour animaux, à haute teneur en protéine,		production, prévisions de septembre 1958	175-7
approvisionnement	28	valeur de la production	9-15
indices des prix	246	semences d'automne et état le 15 octobre	240
production, approvisionnements et disparition		stocks, le 31 mars	25-6
domestique	245	le 31 juillet	184-5
(Voir aussi "Issues de meunerie").		en entrepôt et en transit, par semaine	30, 114, 189, 241
Apiculteurs, nombre	53, 258	superficie, 1956-57	9-15
Asperges, superficie et production, 1956 et 1957	128-9	1958	234-7
à l'entreprise pour le conditionnement	130	Bleuets, production et valeur	206-7
superficie, 1958	208-9	Boeuf, disposition et disparition domestique	38-9, 229
Avoine, approvisionnements, disposition et disparition		exportations	139
domestique	181, 227	prix	75, 151, 223, 271
mouture, 1955-1957	29	stocks en entrepôt	59
par mois, 1958	30, 114, 189, 247		
prix, en entrepôt à Fort-William-Port-Arthur			
67-8, 143-4, 213-14, 263-4		Canards, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre	32-3
production, 1956-1957	9-15	le 1 ^{er} juin	196-7
estimation de novembre 1958	235-8	valeur fermière	250-3
prévisions d'août 1958	173-4	viande, disparition	123
prévisions de septembre 1958	175-7	production et valeur, fermière	122, 250-2
valeur de la production	9-15	production et valeur, total	122
révisions intercensales, stocks au 31 juillet	185	Carottes, superficie et production	128-9, 208-9
stocks au 31 mars	25-6	stocks en entrepôt	59
en entrepôt et en transit, par semaine	30, 114, 189, 241	Céleri, superficie et production	128-9, 208-9
superficie, 1956-1957	9-15	stocks en entrepôt	59
1958	235-8	Céréales, mouture	29-30, 114, 189, 247
		prix, Fort-William — Port Arthur ou Vancouver	
Bacon, prix	75, 151, 223, 271	65-8, 141-4, 213-16, 261-4	
Bestiaux, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre	32-3	marchés des États-Unis	69, 145, 217, 265
le 1 ^{er} juin	196-7, 248-9	stocks, le 31 mars	25-6
prix, marchés canadiens	71-4, 147-50, 219-22, 266-70	le 31 juillet, révisions intercensales	184-8
à Chicago	70, 146, 218, 266	en entrepôt et en transit par semaine	30, 114, 189, 241
révisions intercensales, 1951-56	190-1	Céréales mélangées, production, 1956-1957	10-15
valeur fermière	248-9, 251-2	estimation de novembre 1958	235-8
Bêtes à cornes, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre	32-3	prévisions d'août 1958	173-4
le 1 ^{er} juin	196-7, 248-9	prévisions de septembre 1958	175-7
prix marchés canadiens	70-4, 146-50, 218-22, 266-70	superficie, 1956 et 1957	10-15
à Chicago	70, 146, 218, 266	valeur de la production	10-15
révisions intercensales, 1951-56	190-1	Cerises, production, 1956 et 1957	206-7
valeur fermière	248-9, 251-2	première estimation, 1958	125-6
Betteraves, superficie et production	128-9, 208-9	troisième estimation, 1958	204-5
Betteraves à sucre, disposition et disparition domes-		dernière estimation de 1957 et quatrième de 1958	256-7
tique	228	valeur de la production	206-7
production et valeur, 1956-1957	10, 12-14	Chevaux, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre	32-3
estimation de novembre 1958	235-7	le 1 ^{er} juin	196-7, 249
prévisions de septembre 1958	175-7	révisions intercensales 1951-1956	193
superficie, 1956-1957	10, 12-14	valeur fermière	249, 251-2
1958	235-7	Choufleur, superficie et production	128-9, 208-9
Beurre, disparition domestique, 1956-1957	47	Choux, stocks en entrepôt	59
1955-1957	229	superficie et production	128-9, 208-9
mensuelle, 1957-1958	50, 118-9, 202, 255	Cire d'abeilles (Voir Miel)	
exportations	139	Colza (graine), production et valeur, 1956-1957	10, 13-14
gras de, prix fermier	46	estimations, novembre 1958	235-7
prix, à la ferme	46	estimation, septembre 1958	175-7
aux principaux marchés	75, 151, 223, 271	prévisions d'août 1958	173-4
production et approvisionnement, 1956-1957	47	superficie, 1956-1957	10, 13-14
1955-1957	229	1958	235-7
mensuelle, 1957-1958	50, 118-9, 202, 255	Commerce extérieur, produits agricoles (valeur)	136-8
stocks en entrepôt	59	Crème glacée, disparition domestique, 1956-1957	47
Blé, classement et qualité	180	trimestrielle, 1957-1958	50, 119, 203, 255
disposition et disparition domestique	181, 227	production et approvisionnement, 1956-1957	47
durum, superficie	238	trimestrielle, 1957 et 1958	50, 119, 203, 255
exportations	139		
hivernement et état le 31 mai	111-12	Denrées agricoles, disposition et disparition domestique	227-9
mouture, 1955-1957	29	exportations	139

	Page
Dindes, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre.....	32-3
le 1 ^{er} juin.....	196-7, 250
révisions intercensales.....	194-5
valeur fermière.....	250-2
Élévateurs à grain, capacité d'entreposage.....	23-4
Engrais, exportations et importations.....	60, 61-3
production.....	60
ventes.....	61-3
Épinards, superficie et production.....	128-9, 208-9
Érable, produits, disposition et disparition domestique.....	228
exportations et importations.....	211
production.....	210
Farine, prix.....	69, 145, 217, 265
production.....	29-30, 114, 189, 247
Fève soya, broyage.....	27
production et valeur, 1956-1957.....	10-12
1958.....	235-6
estimation, novembre 1958.....	235-6
prévisions, septembre 1958.....	175-7
superficie, 1956 et 1957.....	10-12
Foin, disposition et disparition domestique.....	227
état, le 31 mai.....	111-12
production, 1956-1957.....	10-15
prévisions et estimations, 1958.....	173-4, 175-7, 235-8
superficie, 1956 et 1957.....	10-15
1958.....	235-8
Fourrure, ferme à nombre.....	54
valeur des animaux dans les fermes.....	54
valeur des animaux à fourrure vendus et des peaux produites.....	54-5
Fraises, disposition et disparition domestique.....	228
production, 1956-1957.....	206-7
prévisions et estimations, 1958.....	125-6, 204-5, 256-7
Framboises, production, 1955-1957.....	206-7
prévisions et estimations, 1958.....	125-6, 204-5, 256-7
Fromage, disparition domestique, 1956-1957.....	47
1955-1957.....	229
production trimestrielle, 1957-1958.....	50, 118, 203, 255
exportations.....	139
aux principaux marchés.....	75, 151, 223, 271
production et approvisionnement, 1956-1957.....	47
stocks en entrepôt.....	59
Fruits, prix fermiers.....	206-7
production, 1956-1957.....	206-7
prévisions et estimations, 1958.....	125-6, 204-5, 256-7
stocks en entrepôt.....	59
Grain, élevateurs, capacité d'entreposage.....	23-4
Graines de semence, fourragères, production et valeur, 1956 et 1957.....	131-2
légumes et plantes-racines, production et valeur, 1956 et 1957.....	132
Graines oléagineuses, broyage.....	27
Grandes cultures, disposition et disparition domestique.....	227-8
exportations et importations (valeur).....	136-8
prix fermiers.....	9-15
production, 1956-1957.....	9-15
prévisions et estimations, 1958.....	173-4, 175-7, 234-8
superficie, par province et par culture 1955-1957.....	9
Gru (blanc et rouge), prix.....	69, 145, 217, 265
production, années, civiles, 1955-1957.....	29
campagnes, 1956-1957 et 1957-1958.....	245
par mois, 1958.....	30, 114, 189, 247
Haricots, superficie commandée.....	130
superficie et production.....	128, 208-9
Haricots secs, disposition et disparition domestique.....	227
production et valeur, 1956 et 1957.....	10-12
prévisions et estimations, 1958.....	175-6, 235-6
superficie, 1956 et 1957.....	10-12
1958.....	235-6
Herbe (graines), production et valeur, 1956 et 1957.....	131-2
Houblon, superficie, production et valeur.....	259

	Page
Industrie laitière,	
produits, disparition domestique, 1956 et 1957.....	47
trimestrielle, 1957-1958.....	50, 118-9, 202-3, 255
prix, à la ferme.....	46
revenu.....	44-5
revue annuelle, 1957.....	40-1
trimestrielle 1957-1958.....	48, 115, 200-1, 253-4
Issues de meunerie, exportations et importations.....	245
prix.....	69, 145, 217, 265
production, années civiles, 1955-1957.....	29
campagnes 1946-1947 à 1957-1958.....	245
par mois, 1958.....	30, 114, 189, 247
Issues de viande, disparition.....	38-9, 229
Jachères, superficie projetée.....	19-21
Prairies, superficie, par région agricole.....	178
Jachères et champs de chaume, superficies ensemencées et rendement à l'acre, Saskatchewan.....	179
Jambon, prix.....	75, 151, 223, 271
Laine, disposition et disparition domestique.....	51, 229
exportations et importations.....	51
prix et valeur.....	51-2
production.....	51-2, 229
Lait (condensé), disposition des approvisionnements.....	47
trimestrielle, 1957 et 1958.....	50, 119, 203, 255
exportations.....	139
production et approvisionnement, 1956-1957.....	47
trimestrielle, 1957 et 1958.....	50, 119, 203, 255
Lait (éaporé), disposition des approvisionnements.....	47, 229
disparition domestique, 1956-1957.....	47
1955-1957.....	229
trimestrielle, 1957 et 1958.....	50, 118, 203, 255
exportations.....	139
production et approvisionnement, 1956-1957.....	47
1955-1957.....	229
trimestrielle, 1957-1958.....	50, 118, 203, 255
stocks en entrepôt.....	59
Lait (liquide), prix.....	46
production, 1956-1957.....	42
trimestrielle, 1957 et 1958.....	49, 116, 201-2, 254
utilisation (pourcentages) 1953-1957.....	41
1956-1957.....	42-3
trimestrielle, 1957-1958.....	49, 116-7, 201-2, 254
valeur, 1956-1957.....	44-5
Lait (poudre), disposition des approvisionnements.....	47
disparition domestique, 1956-1957.....	47
trimestrielle, 1957 et 1958.....	50, 118-9, 203, 255
exportations.....	139
production et approvisionnement, 1956-1957.....	47
trimestrielle, 1957 et 1958.....	50, 118-9, 203, 255
stocks en entrepôt.....	59
Laitue, superficie et production.....	128-9, 208-9
Légumes, superficie et production.....	128-9, 208-9
superficie commandée.....	130
stocks en entrepôt.....	59
Lin (graine), broyage.....	27
approvisionnement et disposition, révisions intercensales.....	182
disposition et disparition domestique.....	227
prix.....	68, 144, 216, 264
production, 1956-1957.....	10, 12-15
prévisions et estimations, 1958.....	173-4, 175-7, 235-8
valeur.....	10, 12-15
stocks, le 31 mars.....	26
le 31 juillet, révisions intercensales.....	187-8
en entrepôt et en transit, par semaine.....	30, 114, 189, 241
superficie, 1956 et 1957.....	10, 12-15
1958.....	235-8
Luzerne (graines), production et valeur, 1956 et 1957.....	131-2
Maïs à grain, disposition et disparition domestique.....	227
prix, à Chicago.....	69, 145, 217, 265
production et valeur, 1956 et 1957.....	10-13
prévisions et estimations, 1958.....	175-7, 235-8
superficie, 1956 et 1957.....	10-13

	Page		Page
Maïs — fin:		Poires — fin:	
1958.....	235-6	prévisions et estimations, 1958.....	125-6, 204-5, 256-7
Maïs fourrager, production et valeur, 1956 et 1957.....	10-15	Pois secs, disposition et disparition domestique.....	227
prévisions et estimations, 1958.....	175-7, 235-8	production et valeur, 1956-1957.....	10-15
superficie, 1956 et 1957.....	10-15	prévisions et estimations, 1958.....	175-7, 235-8
1958.....	235-8	superficie, 1956-1957.....	10-15
Maïs sucré, superficie et production.....	128-9, 208-9	Pois verts, superficie et production.....	128-9, 208-9
Meunerie, broyages et production.....	29-30, 114, 189, 247	superficie commandée.....	130
Miel, disposition et disparition domestique.....	228	Pommes, disposition et disparition domestique.....	228
production, 1956 et 1957.....	53	exportations.....	139
estimation provisoire, 1958.....	258	production et valeur, 1956 et 1957.....	206-7
Moutarde, graine de, estimations de septembre, 1958.....	175-7	prévisions et estimations, 1958.....	125-6, 204-5, 256-7
estimations de novembre, 1958.....	235-7	stocks en entrepôt.....	59
prévisions d'août 1958.....	173-4	Pommes de terre, disposition et disparition domestique.....	227
production et valeur, 1956 et 1957.....	10, 13, 14	prix.....	75, 151, 223, 271
superficie, 1956 et 1957.....	10, 13, 14	production et valeur, 1956-1957.....	10-15
Mouton et agneau, disposition et disparition domestique.....	38-9, 229	prévisions et estimations, 1958.....	173-4, 175-7, 235-8
stocks en entrepôt.....	59	stocks en entrepôt.....	59
Moutons et agneaux, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre.....	32-3	superficie, 1956-1957.....	10-15
le 1 ^{er} juin.....	196-7	1958.....	235-8
prix, marchés canadiens.....	70-4, 146-50, 218-22, 266-70	Porc, disposition et disparition domestique.....	38-9, 229
à Chicago.....	70, 146, 218, 266	exportations.....	139
révisions intercensales, 1951-1956.....	193	prix (Voir Jambon et Bacon).....	
valeur fermière.....	249, 251-2	stocks en entrepôt.....	59
Mûres de Logan, production, 1956 et 1957.....	206-7	Porc, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre.....	32-3
prévisions et estimations, 1958.....	125-6, 204-5, 256	au 1 ^{er} mars.....	36
valeur de la production.....	206-7	au 1 ^{er} juin.....	196-7, 249
		au 1 ^{er} septembre.....	199
Nombres-indices des prix fermiers des produits agricoles.....	6-7, 81, 160, 230	prix, marchés canadiens.....	70-4, 146-50, 218-22, 266-70
Nombres-indices du volume physique de la production agricole.....	79	à Chicago.....	70, 146, 218, 266
des prix de gros des aliments pour animaux et des animaux de ferme.....	246	production porcine.....	34-6, 198-9
Oeufs, consommation.....	120	révisions intercensales, 1951-1956.....	191-2
disparition domestique.....	120	valeur fermière.....	249, 251-2
exportations.....	139	Poules et poulets, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre.....	32-3
prix.....	75, 151, 223, 271	le 1 ^{er} juin.....	196-7, 250
production fermière.....	121	révisions intercensales, 1951-1956.....	194-5
revenu.....	124	valeur fermière.....	250-2
valeur.....	120-1	Précipitation, fermes ou stations expérimentales, Canada.....	64, 140, 212, 260
production et valeur, total.....	120	Prairies.....	108-11, 169-71
stocks en entrepôt.....	59	Produits agricoles, nombres-indices des prix agricoles.....	6-7, 81, 160, 230
Oies, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre.....	32-3	Provende (Voir Aliments pour animaux et Issues de meunerie.).....	
le 1 ^{er} juin.....	196-7	Prunes et pruneaux, production et valeur, 1956 et 1957.....	206-7
révisions intercensales, 1951-56.....	194	prévisions et estimations, 1958.....	125-6, 204-5, 256-7
valeur fermière.....	250-3	Raisins, production et valeur, 1956 et 1957.....	206-7
viande, disparition.....	123	prévisions et estimations, 1958.....	125-6, 204-5, 256-7
production et valeur, total.....	122	Rapports agricoles, état saisonnier, grandes cultures.....	102-8, 161-9
Oignons, stocks en entrepôt.....	59	Revenu monétaire des fermes, 1926-1957.....	96
superficie et production.....	128-9, 208-9	par province et denrée, 1956-1957.....	97-8
Orge, disposition et disparition domestique.....	227	janvier-mars, 1956-1958.....	99-102
mouture, 1955-1957.....	29	janvier-juin, 1956-1958.....	156-9
par mois, 1958.....	30, 114, 189, 247	janvier-septembre, 1956-1958.....	231-3
prix en entrepôt, Fort-William et Port-Arthur.....	67-8, 143-4, 215-16, 263-4	en nature.....	84-93
production, 1956-1957.....	9-15	net.....	83-93
prévisions et estimations, 1958.....	173-4, 175-7, 235-8	provenant du lait.....	44-5
valeur.....	9-15	des produits avicoles.....	124
stocks, le 31 mars.....	26	Révisions intercensales, approvisionnement et disposition, cultures de céréales.....	180-2
le 31 juillet.....	186-7	bétail.....	190-5
en entrepôt et en transit, par semaine.....	30, 114, 189, 241	stocks de céréales, 31 juillet.....	184-8
superficie, 1956, 1957.....	9-15	superficie, production et valeur des principales cultures de céréales.....	183
1958.....	235-8	Revue trimestrielle de la situation agricole.....	3, 77-8, 153-4, 225-6
superficie et production des jachères et des champs de chaume, Saskatchewan, 1957.....	179		
Plantes-racines, disposition et disparition domestique.....	227	Saindoux, disparition domestique.....	39, 229
production et valeur, 1956-1957.....	10-12	prix.....	75, 151, 223, 271
prévisions et estimations, 1958.....	175-6, 235-6	stocks en entrepôt.....	59
superficie, 1956, 1957.....	10-12	Salaires agricoles.....	4-5, 94-5, 155-6
1958.....	235-6	Sarrasin, disposition et disparition domestique.....	227
Poires, disposition et disparition domestique.....	228	production et valeur, 1956-1957.....	10-13
production et valeur, 1956-1957.....	206-7	prévisions et estimations, 1958.....	175-6

	Page		Page
Sarrasin - fin:		Température (en degrés), fermes ou stations	
superficie, 1956, 1957	10-13	expérimentales	64, 140, 212, 260
1958	235-6	Tomates, superficie et production	128-29, 208-9
Seigle, disposition et disparition domestique	227	superficie commandée	130
hivernement et état le 31 mars	111-12	Tournesol (graine), production et valeur,	
prix, en entrepôt, Fort-William et Port-Arthur		1956 et 1957	10, 13
68, 144, 216, 264		estimation de novembre 1958	235-7
Minneapolis	69, 145, 217, 265	prévisions pour septembre	175-7
production, 1956-1957	10-15	superficie, 1956 et 1957	10, 13
prévisions et estimations, 1958	173-4, 175-7, 235-7	1958	235-7
valeur	10-15	Trèfle (graine), production et valeur, 1956 et 1957	131-2
semences d'automne et état le 15 octobre	240		
stocks, le 31 mars	26		
le 31 juillet, révisions intercensales	186		
en entrepôt et en transit, par semaine	30, 114, 189, 241		
superficie, 1956, 1957	10-15		
1958	235-7		
Semences du printemps, progrès proportionnel au			
31 mai	113		
Son, prix	69, 145, 217, 265	Vaches dans les fermes, le 1 ^{er} décembre	130
production, années civiles, 1955-1957	29	le 1 ^{er} juin	196-7, 248
campagnes, 1956-1957 et 1957-1958	245	révisions intercensales, 1951-1956	190-1
par mois, 1958	30, 114, 189, 247	valeur fermière	248, 251-2
Soya, broyage	27	Veau, consommation, disposition et disparition domes-	
production et valeur, 1956-1957	10, 12	tique	38-9
prévisions et estimations, 1958	175-7, 235-6	stocks en entrepôt	59
superficie, 1956 et 1957	10, 12	Veaux, dans les fermes, le 1 ^{er} décembre	32-3
1958	235-6	le 1 ^{er} juin	196-7, 248
Sucre, brut, stocks, arrivages, cuites et ventes	56	prix, marchés canadiens	70-4, 146-50, 218-22, 266-70
Superficies (Voir chaque culture.)		à Chicago	70, 146, 218, 266
Superficies projetées, grandes cultures et jachères	19-21	révisions intercensales, 1951-1956	190-1
		valeur fermière	248, 251-2
		Viandes, disposition et disparition domestique	38-9, 229
		exportations	139
		prix	75, 151, 223, 271
		stocks en entrepôt	59
		Volaille, viande de disposition et disparition domes-	
		tique	123, 229
Tabac, disposition par personne des produits du	135	production, disposition de la	123
exportations et importations	135	revenu	124
ouvert	135	révisions intercensales, 1951-1956	194
prix	133-4	production et valeur, total	122
superficie, production	133-4	stocks en entrepôt	59

BINDING SECT. NOV 19 1973

Government
Publications

